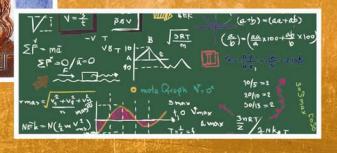
٢٠٠٤ الْجُرِينِ وَهِمُ الْجُرِينِ وَهِمُ الْجُرِينِ وَهِمُ الْجُرِينِ وَهِمُ الْجُرِينِ وَهِمُ الْجُرِينِ وَهُ الْجُرِينِ وَهُمُ الْجُرِينِ وَهُمُ الْجُرِينِ وَهُمُ الْجُرِينِ وَهُمُ الْجُرِينِ وَهُمُ الْجُرِينِ وَهُمُ ا



المعجن المعج المعجن المعجن المعجن المعج المعجن المعجن المعجن المعجن المعجن المعجن المعجن المعجن المع

مصطلعات الرساطيات





مُعِجِبٌ مُ مصطلحاً مالِرًا ضِيّاً مت مصطلحاً مالِرًا ضِيّاً



مَجْعَ الْبَعْ الْجَابِينِينَ الْمُسْتِقِينَ

كالجقوق مجفوظته

الطّبَعَنْ الْأَوْلِيَّ السَّامِةِ وَلِيَّ السَّامِةِ السَّامِ السَّامِةِ السَّامِةِ السَّامِةِ السَّامِةِ السَّامِةِ السَّامِ السَّامِةِ السَّامِ السَّامِةِ السَّامِ السَّامِةِ السَّامِةِ السَّامِةِ السَّامِةِ السَّامِةِ السَّامِ السَّامِةِ السَّامِ السَّامِ السَّامِ السَّامِ السَّامِةِ السَّامِ السَامِ السَّامِ السَّامِي السَّام





معجب معلی مصطلحات السراخیات

أ. وجضرالأحمت ر

أ.مروان البواب

أ. د.موفق دعبول

أ. د. بشيرقابيل

مقدمة

يَسرُّ مَحمع اللغة العربية بدمشق أن يتقدَّم بهذا المعجم (معجم مصطلحات الرياضيات) إلى جميع المشتغلين في حقل الرياضيات: أساتذةً وطلابًا وباحثين.

وهذا المعجمُ هو الثالث في سلسلةِ المعاجم التي يصدرها المجمع في إطار خطته الرامية إلى توحيد المصطلحات العلمية في جامعات القطر العربي السوري؛ فقد سبقه معجمان: (معجم مصطلحات الفيزياء) الذي صدر سنة ٢٠١٥م، و(معجم مصطلحات الكيمياء) الذي صدر في سنة ٢٠١٥م.

وتجدر الإشارة إلى أن هذه الخطَّة تأكَّدت عندما طلبت وزارة التعليم العالي إلى المجمع – باعتباره المرجعية الأولى في اللغة العربية – النهوضَ بمشروع توحيد المصطلحات في العلوم كافة.

أعَدَّ هذا المعجم لجنةٌ مجمعيةٌ ضمَّت عددًا من أعضاء المجمع المحتصين في الرياضيات، إضافةً إلى حبراء من جامعة دمشق، وجميعُهم من الأساتذة الذين لهم حبرةٌ مديدةٌ في التدريس ومؤلَّفاتٌ عديدةٌ في احتصاصاتهم.

مصادر المعجم

اعتمدت اللجنةُ في تعاريف المصطلحات على مجموعة من معاجم الرياضيات الأجنبية والعربية، أهمها:

- McGraw-Hill Dictionary of Mathematics, Sixth Edition, 2003.
- CRC Concise Encyclopedia of Mathematics, E. W. Weissstein, Third Edition, 2009.
- Collins dictionary of Mathematics, Sixth Edition, 2005.
- Mathematics dictionary, James/James, Fifth Edition, 1992.
- Dictionnaire des mathématiques, A. Bouvier, M. George, F. Le Lionnais, Fifth Edition, 1996.
- The Concise Oxford Dictionary of Mathematics, C. Calpham, J. Nicholson, Fourth Edition, 2009.
- Dictionary of Mathematics, J. Daintith, R. Rennie, Fourth Edition, 2005.
- Dictionary of Mathematics Terms, D. Downing, Third Edition, 2009.
- The Cambridge Dictionary of Statistics, B. S. Everitt, Third Edition, 2006.
- MATHEMATIK. TECHNIK-WORTERBUCH. English-Deutsch-Franzosisch-Russisch, Eisenreich, Gunther and Sube, Ralf, 1985.
- معجم مصطلحات العلم والتكنولوجيا (إنكليزي-عربي)، معهد الإنماء العربي، أربع محلدات (١٩٨٢-١٩٨٦). وهو ترجمة لمعجم:

McGraw-Hill Dictionary of Scientific and Technical Terms, 1978.

- معجم الرياضيات المعاصرة، د. صلاح الأحمد، د. موفق دعبول، د. إلهام حمصي، مؤسسة الرسالة، ط۲، ۱۹۸٦م.
- المعجم الموحَّد لمصطلحات الرياضيات والفلك، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، تونس، ١٩٩٠م.
 - معجم الرياضيات، وزارة التربية الأردنية، عمَّان، مكتبة لبنان، ١٩٧٥م.
- أفادت اللجنة من مواقع عديدة في الشابكة (الإنترنت) للحصول على بعض الأشكال والمخططات والجداول، كما أفادت منها للوصول إلى تعاريف لبعض المصطلحات أشد وضوحًا مما هو موجود في المعاجم. من هذه المواقع:
 - ✓ Wikipedia, The Free Encyclopedia (https://en.wikipedia.org/wiki/).
 - ✓ Encyclopedia of Mathematics (https://www.encyclopediaofmath.org/).
 - ✓ wolfram Mathworld (mathworld.wolfram.com).
 - ✓ OPEN MATHEMATICAL ENCYCLOPEDIA (matematikg.matinmarinov.info).
 - ✓ MATH is FUN (www.mathisfun.com/).
 - ✓ iCoachMath (icoachmath.com/math dictionary/mathdictionarymain.html).
 - ✓ Math Open Reference (www.mathopenref.com/).
 - ✓ ProofWiki (https://proofwiki.org/wiki/).

حرى اختيار مصطلحات المعجم لتحقّق غرضين:

الأول: أن تشمل فروع الرياضيات كافة (الجبر، والهندسة، والتحليل الرياضي، والمثلثات، والتحليل المتجهي، والتحليل الدالي، والاحتمالات، والطبولوجيا، ونظرية المجموعات، ونظرية الزمر، ونظرية البيان، ونظرية الأعداد، ...). أما مصطلحات الإحصاء الرياضي فقد اقتصر المعجم على أشهرها وأشيعها. وأما مصطلحات الميكانيك، فلم يتعرض لها لأنها تُعَدّ أحد فروع الفيزياء.

الثاني: أن تستوعب المصطلحاتِ القديمةَ والحديثة في كلِّ من هذه الفروع. وقد تحقَّق ذلك بالرجوع إلى أحدث طبعات المعاجم والموسوعات، إضافة إلى الرجوع إلى مواقع الشابكة (الإنترنت).

تنظيم المعجم

- بلغ عدد مصطلحات المعجم أكثر من سبعة آلاف مصطلح.
- يبدأ كلُّ مدخل من مداخل هذا المعجم بالمصطلح الإنكليزي وإلى جانبه في السطر نفسه مقابله العربي، فإن لم يتسع السطر لهما، فلكلِّ منهما سطرٌ خاصٌ به. يلي ذلك المقابل الفرنسي في سطر مستقل، وفي أول السطر التالي يرد تعريف المصطلح.
- (adv) أُردف المصطلح الإنكليزي بالرمز (adj) إذا كان صفة، وبالرمز (v) إذا كان فعلاً، وبالرمز (prep) إذا كان حالاً، وبالرمز (prep) إذا كان حرف جرّ. فإذا خلا من أحد هذه الرموز، فهو اسم.
- و وضعت المقابلاتُ العربية للمصطلحات وَفْقَ المنهج الذي أقرته مجامع اللغة العربية هذا الشأن، ورُوعي في ذلك اعتبارات ثلاثة: المعنى اللغوي للمصطلح، والمعنى الرياضي المستنبط من تعريفه، والمقابل الشائع في التدريس والتأليف.
 - اختير من التعاريف المتعددة للمصطلح ما هو أشد وضوحًا وتعبيرًا، مع مراعاة الاختصار غير المخلّ.
 - أُضيفت الأمثلةُ المناسبة والرسوم التوضيحية والأشكال والصور زيادة في إيضاح المعنى.
 - إذا كان للمصطلح تعريفان مختلفان أو أكثر، مُيِّز كلُّ تعريف برقم مستقلٍ في أول السطر.
 - حرصًا على استكمال معنى المصطلح من جميع جوانبه، ذُيِّل التعريف بعبارة:
 - أ. "قارن بــ"، في حال وجود مصطلح آخر معاكس لمعني المصطلح الأول؛ نحو:
 - (second-order differences) = قارن بــ: (first-order differences)
 - (ceiling function) :- قارن بــ (floor function) -
 - (negative correlation) = قارن بـــ (positive correlation) -
- ب. "انظر أيضًا"، في حال وجود مصطلح آخر (أو مصطلحات أخرى) يفيد تعريفه في استكمال معنى المصطلح الأول؛ نحو:
 - (Bessel function) انظر أيضًا: (Bessel function) –
 - (multifoil) و (quatrefoil) و (hexafoil) و (multifoil) -
 - (multiple integral) انظر أيضًا: (double integral) و (iterated integral)

 إذا كان تعريف المصطلح متضمَّنًا في تعريف مصطلح آخر، أُحيل إلى هذا المصطلح بعبارة "انظر"؛ نحو: انظر: (Darboux-Riemann integral) (Darboux integral) -انظر: (integral) (definite integral) -انظر: (homothetic figures) (homothetic ratio) – إذا كان المصطلح مؤلَّفًا من الحروف الأوائلية لمصطلح آخر أو مختصرًا له، أحيل إلى هذا المصطلح بعبارة "مختصر" حيث يوجد تعريفه؛ نحو: (maximum) - مختصر (max) -مختصر: (cumulative distribution function) (cdf) -(partial differential equation) : مختصر (pde) - ○ إذا كان للمصطلح تمجئتان مختلفتان، ذُكر التعريف في أحدهما، وأحيل إلى الآخر بعبارة "تمجئة أخرى للمصطلح"؛ نحو: هجئة أخرى للمصطلح: (trapezium) (trapezoid) -هجئة أخرى للمصطلح: (dilatation) (dilation) -هجئة أخرى للمصطلح: (embedding) (imbedding) - ○ إذا كان للمصطلح تسمية أخرى، أُشير إلى هذه التسمية بعبارة "يسمَّى أيضًا" بعد التعريف؛ نحو: (algebraically complete field) يسمَّى أيضًا: (algebraically closed field) – يسمَّى أيضًا: (rectangular graph) و (bar chart) (bar graph) -يسمَّى أيضًا: (hypercomplex number) (quaternion) - إذا كان المصطلح تسميةً أخرى لمصطلح ما، وُسِم بعبارة "تسميةٌ أخرى للمصطلح" من دون ذكر التعريف؛ نحو: تسميةً أخرى للمصطلح (stochastic process) (random process) real-valued function) تسميةً أخرى للمصطلح (real function) -تسميةٌ أخرى للمصطلح (superdiagonal) (second diagonal) -

ترتيب المصطلحات

اعتُمدت المصطلحات الإنكليزية أساسًا في ترتيب المصطلحات، ورُتِّبت وَفْقَ التسلسل المعجمي لحروف المصطلح (A...Z)، سواءً أكان المصطلح مؤلَّفًا من كلمة واحدة أو من عدة كلمات. مع الإشارة إلى أن هذا الترتيب لا يأخذ في الحسبان رمز الفراغ، أو الفاصلة (,)، أو الفاصلة العليا (°)، أو الواصلة (-). مثال ذلك:

Cauchy formula
Cauchy-Hadamard theoerm
Cauchy inequality
Cauchy-Riemann equations
Cauchy's condition for convergence

Gauss-Bonnet theorem
Gauss, Carl Friedrich
Gauss-Codazzi equations
Gauss' error curve
Gaussian complex integers

أعلام الرياضيات

من جملة مزايا هذا المعجم تعريفه بعلماء الرياضيات الذين وردت أسماؤهم في المصطلحات. وقد اشتمل تعريف العَلم على تاريخ الولادة والوفاة، والجنسية، والاختصاص، وأهم الأعمال والوظائف. وأولى المعجم كذلك عناية خاصة بعلماء الرياضيات العرب؛ فترجم لهم ذاكرًا تواريخ ولاداتهم ووَفَياتهم، وموجزًا عن أعمالهم، ونتفًا من سيرهم. ونبَّه في مواضع كثيرة على أسبقيتهم في بعض النتائج. منهم:

- البوزجاني، الذي كان أول مَن وَضَعَ النسبةَ المثلثاتية "ظل"، واستعملها في حلول المسائل الرياضية.
- أبو جعفر الخازن، الذي كان أولَ مَن استعمل القطوع المخروطية في حلَّ معادلةٍ جبرية تكعيبية، وسبق بذلك بيكر وديكارت.
 - ابن الهيثم، الذي سبق إلى وضع المبرهنة المسماة (مبرهنة ويلسون)، قبل ويلسون بقرابة ٧٥٠ سنة.
 - الخوارزمي والخيام، اللذان سبقا ديكارت إلى استعمال الهندسة في حل المسائل الجبرية.
- الكرخي، الذي استعمل ما يسمَّى "مثلث باسكال" قبل باسكال بـ ٦٠٠ سنة. وأشار بعض الباحثين إلى أن من الإنصاف نَسْبُ هذا المثلث إلى الكرخي، لا إلى باسكال.
 - ابن هود، الذي أثبت (مبرهنة سيفا) قبل الرياضيّ الإيطالي جيوفاني سيفا بنحو ٢٥٠ عامًا.

الفهرس العربي الإنكليزي

- أيِّل هذا المعجم بفهرس (عربي-إنكليزي) لمعظم مصطلحاته. والغرض من هذا الفهرس:
 - ١. معرفةُ المصطلح الذي عُلِمَ مقابلُه العربيّ؛ نحو:

تداكل، تماكل، تصاكل، تشاكل، تباين، تغاير، التواء، تلاف، استمثال، اعتيان، انكفاء، تقايس،

عَدود، كَمول، زاحف، طَمْر، لُصاقة، متنوعة، مبسَّط، مثالِيّ، مُراوِح، مُرشِّحة، مُوَتِّر، مِئينِيّ، نَظيم، هُذْلُول، وُرَيْقة...

٢. الاطلاعُ على مجموعات المصطلحات ذات الدلالة المشتركة المبثوثة في أماكن متفرقة من المعجم؛

من مثل: بیان بسیط، بیان تام، بیان جزئی، بیان دالی، بیان دوری، بیان رشیق، بیان سُلَمِی، بیان مثل: بیان مشری، بیان قُضبایی، بیان مترابط، بیان مستقر، بیان موجّه، ... [ثمة أكثر من ٦٠ مصطلحًا تبدأ بكلمة (بیان)].

ومن مثل: تكامل أدْنَى، تكامل أُسِّيّ، تكامل أعلى، تكامل بسيط، تكامل تامّ، تكامل تكراريّ، تكامل غير تكامل ثنائيّ، تكامل حجميّ، تكامل سطحيّ، تكامل عقديّ، تكامل غير منته، تكامل كِفانيّ، تكامل لغارتميّ، تكامل متباعد، تكامل محدَّد، تكامل معتلّ، ... [ثمة أكثر من ٤٠ مصطلحًا تبدأ بكلمة (تكامل)].

ومن مثل: دالة ابتدائية، دالة احتمال، دالة أُسيَّة، دالة أصلية، دالة توافقية، دالة توزيع، دالة ثنائية الدورية، دالة حسابية، دالة حقيقية، دالة زوجية، دالة صحيحة، دالة ضمنية، دالة عقدية، دالة فردية، دالة كثافة الاحتمال، دالة لغارتمية، دالة متجانسة، دالة ملساء،... [ثمة أكثر من ٢٤٠ مصطلحًا تبدأ بكلمة (دالة)].

٣. الاطلاعُ على المصطلحات المتعددة التي لها مقابل عربي واحد؛

فمن أمثلة المقابل العربي لمصطلحين مختلفين:

(عمود) هو المقابل العربي للمصطلحين: (column) و(perpendicular).

(قُطْر) هو المقابل العربي للمصطلحين: (diagonal) و (diameter).

(مَيْل) هو المقابل العربي للمصطلحين: (slope) و (inclination).

(حلقة) هو المقابل العربي للمصطلحين: (ring) و(loop).

(عقدة) هو المقابل العربي للمصطلحين: (knot) و(node).

ومن أمثلة المقابل العربي لثلاثة مصطلحات مختلفة أو أكثر:

(تكرار) هو المقابل العربي للمصطلحات: (iteration) و (frequency).

(نُواة) هو المقابل العربي للمصطلحات: (core) و(kernel) و(nucleus).

(محيط) هو المقابل العربي للمصطلحات: (periphery) و(circumference) و(perimeter).

(صِفْر) هو المقابل العربي للمصطلحات: (cipher) و(cipher) و(nought) و(nought). (قاعدة) هو المقابل العربي للمصطلحات: (basis) و(basis) و(rule).

رُتِّب هذا الفهرس بالترتيب الألفبائي (أب ت... ي)، مع الإشارة إلى أن (أل) التعريف لا تدخل في حسبان الترتيب إذا كانت في أول كلمةٍ من المقابل العربي للمصطلح. مثال ذلك:

دالَّةٌ أصْلِيَّة	ا تَباعُد
دالَّةُ الإشارَة	التَّباعُدُ المَرْكَزِيّ
الدَّالَّةُ اللُّوَلِّدَةُ لِلْعُزوم	تَباعُدٌ مَرْكَزِيٌّ عَدَدِيّ
دالَّةُ المَيْل	تَبايُن

وفي الختام، نأمُل أن يكون هذا المعجم لبنةً صالحة في بناء المكتبة العلمية العربية عمومًا، ومعاجم المصطلحات العلمية خصوصًا. ومع إقرارنا بأن هذا المعجم لن يسدَّ مسدّ الكتب المرجعية والموسوعات المختصة بحقل الرياضيات، فإننا نعتقد بأنه سيفيد القرَّاء ويختصر كثيرًا من الجهد والوقت في الحصول على المعلومات التي يبحثون عنها.

وإنه ليُسعدنا أن نتلقَّى من الزملاء المختصين في الرياضيات ملاحظاتهم وآراءهم التي ستكون بلا ريب موضع عنايتنا واهتمامنا.

والله الموفق.

دمشق، ۸ رجب ۱٤٣٨

٤ نيسان ٢٠١٧

أ. د. موفق دعبولرئيس لجنة الرياضيات



a a

مختصرٌ للبادئة -atto، يَعِنى الجزء الكسريُّ 10-18.

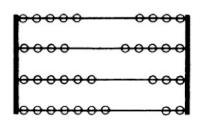
A A

رمز العدد 10 في نظام العد الست عشري.

abacus معداد

abaque

أداةً قديمةٌ للعد مؤلّفةٌ من إطارٍ مجهّزٍ بقضبانٍ (أسلاك) تنزلق عليها كريّاتٌ (خرزات) بحرِّية، بحيث يُمثّل فيها كلٌ بحمُّع للخرزات عددًا صحيحًا وحيدًا له منزلة عشريةٌ محدَّدة. فمثلاً، إذا احتوى كلٌ قضيب تسع خرزات، فيمكن للقضبان المتعاقبة من الأدنى إلى الأعلى تمثيل الآحاد والعشرات والمئات... في نظام العدِّ العَشْري، ويَعتمد العددُ الممثّلُ بتحمُّع معيّنٍ على عدد الخرزات التي تُحرَّك نحو اليمين على كلُّ قضيب. يبيِّن الشكل الآق تمثيل العدد 4532 في المعداد



زُمْرةٌ جَمْعِيَّةٌ آبِلِيَّة Abelian additive group

groupe additif abélien

انظر: additive group.

Abelian domain نِطَاقٌ آبِلِيّ corps abélien

تسمية أخرى للمصطلح Abelian field.

Abelian field

حَقْلٌ آبلِيّ

زُمْرةً آبلِيَّة

corps abélien

مجموعة E مزوَّدة بعمليتيْن داخليتيْن، نسمِّي الأولى جَمعًا، ونرمز لها بـ (+)، والثانية ضربًا، ونرمز لها بـ (.)، تحقّق الشرطين الآتيين:

 $(E,+,\cdot)$ تبديلية الضرب في الحلقة أن تكون عملية الضرب في الحلقة

0 أن تكون $E^* = E - \{0\}$ زمرةً ضربية، حيث 0 هو العنصر المحايد لعملية الجمع.

يسمَّى أيضًا: Abelian domain، و domain.

Abelian group

groupe abélien

b و a زمرةٌ مزوَّدةٌ بعملية اثنانية تبديلية؛ أي إنه إذا كان a و عنصرَيْن من زمرةٍ آبلية، فإن ab=ba .

تسمَّى أيضًا: commutative group.

عَمَلِيَّةٌ آبِلِيَّة عَمَلِيَّةٌ آبِلِيَّة

opération abélien

تسميةً أخرى للمصطلح commutative operation.

حَلَقةٌ آبِلِيَّة Abelian ring

anneau abélien

تسميةٌ أخرى للمصطلح commutative ring.

نیلْز هِنْریك آبل Abel, Niels Henrik

Abel, N. H.

(1802-1802). عالِمٌ رياضيٌّ نرويجي، قدَّم إسهاماتٍ مهمةً في كلِّ من علم الجبر والتحليل الرياضي. ومن إبداعاته المشهورة: نظرية الزمر و نظرية المتسلسلات اللانمائية.

Abel prize جائِزةُ آبل

prix Abel

جائزة دولية في الرياضيات تمنحها الجمعية الرياضياتية النرويجية. توصف بأنها جائزة نوبل للرياضيات، منافسة بذلك ميدالية فيلدز Fields' medal. تُعدُّ من أكبر الجوائز التي تُمنح في حقل الرياضيات بقيمتها المالية التي تصل إلى أكثر من مليون دولار. مُنحت أول مرة في عام 2003.

Abel's inequality أُتَبايِنةُ آبِل inégalité d'Abel

متباینةٌ تنصُّ علی أن القیمة المطلقة لمجموع n من الحدود ذات الصیغة a من الحدود ذات b علی حیث b أعدادٌ موحبة، لا تزید علی حُداء أکبر b في أکبر قیمةٍ مطلقةٍ لأيِّ محموع جزئيٌّ من الأعداد a فإذا a_1, a_2, \ldots, a_n كانت a_1, a_2, \ldots, a_n

:خيث:
$$\left|\sum_{k=1}^{n}a_{k}b_{k}\right|\leq Ab_{1}$$
 خيث

 $A = \max\{|a_1|, |a_1 + a_2|, \dots, |a_1 + a_2 + \dots + a_n|\}$

Abel's integral equation مُعادَلةُ آبِلِ التَّكَامُلِيَّة équation intégrale d'Abel

هي المعادلة $f\left(x\right)=\int_{a}^{x}u\left(z\right)\left(x-z\right)^{-a}dz$ حيث $u\left(z\right)$ ، و $\left(x\geq a\right)$ ، و $\left(0< a<1\right)$

Abel's limit theorem مُبَرْهَنةُ آبِل فِي النِّهاية théorème de la limite d'Abel

انظر: Abel summation.

Abel's partial summation formula صيغةُ آبل في الجَمْع الجُزْئِيّ

$$\sum_{k=1}^{n} a_k = A_n$$

فإن:

$$.\sum_{k=m}^{n} a_k b_k = \sum_{k=m}^{n} A_k (b_k - b_{k+1}) + A_n b_{n+1} - A_{m-1} b_m$$

Abel's test اخْتِبارُ آبل

critère d'Abel

اختبارٌ لتقارب المتسلسلات اللانهائية الحقيقية يبيِّن أنه إذا $\sum b_n$ متتاليةً رتيبةً محدودة، وكانت $\{a_n\}$ متسلسلةً متقاربة، فإن $\sum a_n b_n$ متسلسلةً متقاربة،

Abel summation جَمْعُ آبل

sommation d'Abel

طريقةٌ متَّبعةٌ لحساب مجموع المتسلسلات العددية.

نقول عن المتسلسلة العددية $\sum_{k=0}^{\infty}a_k$ إلى جَموعةٌ (قابلةٌ للجمع) بطريقة آبل ومجموعُها S، إذا كانت المتسلسلة 0 < x < 1 متقاربةً أيَّا كان العدد الحقيقي $\sum_{k=0}^{\infty}a_k$ x^k

.
$$\lim_{x\to 1-0}\sum_{k=0}^{\infty}a_k\ x^k=S$$
 و کان

فإذا كان z عددًا عقديًّا يحقِّق الشرط |z|<1 ، فعندئذٍ نقول إذا |z|<1 ، فعندئذٍ نقول إذا $\sum_{k=0}^{\infty}a_k$ أذا المتسلسلة $\sum_{k=0}^{\infty}a_k$ عان $\lim_{k\to0}\sum_{k=0}^{\infty}a_k$ كان

قارن بــ: Cesàro summation.

مُبَرْهْنَةُ آبِل Abel theorem

théorème d'Abel

z تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت متسلسلةُ قوى في z متقاربةً عندما z=a فإنها تكون متقاربةً إطلاقًا عندما تكون |z|<|a| .

2. تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا تقاربت المتسلسلات الثلاث التي حدودها العامة:

 $c_n = a_0 b_n + a_1 b_{n-1} + \dots + a_{n-1} b_1 + a_n b_0$ b_n b_n a_n equiv a_n equiv

absolutely convergent (adj) absolument convergent

ي نقول عن متسلسلة $\sum_{i} a_{i}$ إنها متقاربةٌ بالإطلاق إذا .1 كانت متسلسلة القيم المطلقة لحدودها متقاربة. فالمتسلسلة:

$$\sum_{n=1}^{\infty} \frac{\left(-1\right)^{n-1}}{n^2} = 1 - \frac{1}{4} + \frac{1}{9} - \frac{1}{16} + \cdots$$

متقاربة بالإطلاق، لأن:

$$\sum_{n=1}^{\infty} \left| \frac{\left(-1\right)^{n-1}}{n^2} \right| = \sum_{n=1}^{\infty} \frac{1}{n^2} = \frac{\pi^2}{6}$$

على حين أن المتسلسلة:

$$\sum_{n=1}^{\infty} \frac{\left(-1\right)^{n-1}}{n} = 1 - \frac{1}{2} + \frac{1}{3} - \frac{1}{4} + \cdots$$

لست متقاربة بالاطلاق، لأن:

$$\sum_{n=1}^{\infty} \left| \frac{\left(-1\right)^{n-1}}{n} \right| = 1 + \frac{1}{2} + \frac{1}{3} + \frac{1}{4} + \cdots$$

مقْدارٌ مُطْلَق

2. نقول عن جداء لامنته إنه متقاربٌ بالإطلاق إذا كوَّنت متسلسلةُ لغارتمات حدوده متسلسلةً متقاربةً بالإطلاق.

جَموع بالإطْلاق absolutely summable (adj) absolument sommable

نقول عن متسلسلةٍ لالهائيةِ إلها جَموعةٌ بالإطلاق إذا كانت متسلسلةُ قَدَمها المطلقة متقاربة.

absolute magnitude

magnitude absolue

هو القيمةُ المطلقة لعدد أو لكمية.

absolute mean deviation انْحِر افٌّ مُتَوَسِّطٌ مُطْلَق déviation moyenne absolue

تسمية أخرى للمصطلح mean deviation.

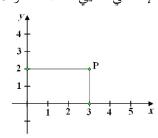
عَدَدٌ مُطْلَق absolute number nombre absolu

عددٌ يُمثّل بالأرقام لا بالحروف.

abscissa

abscisse

هو الإحداثيُّ الأفقيُّ لنقطةٍ في نظام إحداثياتٍ ديكارتيةٍ ثنائيِّ البعد، وهو يساوي المسافةَ التي تفصل هذه النقطةَ عن المحور العمودي (الشاقولي) عندما نقيسها على محورٍ يوازي المحور الأفقى. مثال: الإحداثي السيني للنقطة P هو 3.



قارن بے: ordinate.

انْجِ افِّ مُطْلَق

خَطَأً مُطْلَة ،

absolute deviation

déviation absolue

1. الفرقُ بين قيمةٍ متغيرةٍ وقيمةٍ معيَّنةٍ دون اعتبار للإشارة.

.average deviation .2

absolute error

erreur absolu

القيمةُ المطلقةُ لانحراف مقدار عن قيمته الحقيقية أو المتنبَّأِ بما. انظر أيضًا: error و relative error.

هَ : ١ أَس قُ مُطْأَقة absolute geometry

géométrie absolue

هي الهندسة الإقليدية ولكنْ دون مسلَّمة التوازي.

مُتَباينةٌ مُطْلَقة absolute inequality

inégalité absolue

تسميةً أخرى للمصطلح unconditional inequality.

absolutely continuous function دالَّةٌ مُسْتَمرَّةٌ بالاطْلاق

fonction absolument continue نقول عن دالةٍ حقيقيةٍ F إلها مستمرَّةٌ بالإطلاق، إذا وُجدتْ دَالَةٌ f كُمُولَةٌ (قابلةٌ للمكاملة) على $\mathbb R$ ، بحيث يكون: \mathbb{R} من x من $\mathbf{F}(x) = \int_{-\infty}^{x} f(x) \, \mathrm{d}x$

absolute term

حَدُّ مُطْلَق

terme absolu

تسمية أخرى للمصطلح constant term.

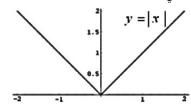
absolute value

قىمةٌ مُطْلَقة

valeur absolue

1. العددُ الحقيقيُّ الموجب الذي يساوي عددًا حقيقيًّا بعد إله المارته، ويُكتَب |x|. وعندما يكون x موجبًا، فإن: |x|=x=|-x|.

يبيِّن الشكل الآق دالة القيمة المطلقة:



يسمَّى أيضًا: magnitude، و numerical value. 2. تسميةٌ أحرى للمصطلح:

.modulus of a complex number

absorbing set

مَجْموعةٌ ماصَّة

ensemble absorbant

هي مجموعة جزئية من فضاء متَّجهي على حقلِ أعدادٍ تتَّسم بالخاصية الآتية: إذا كانت x نقطة ما في هذا الفضاء، فإن النقطة tx تنتمي إلى هذه المجموعة الجزئية عندما يكون t عددًا موجبًا وصغيرًا بقدر كافٍ. وعلى سبيل المثال، فإن قرصَ الوحدة هو مجموعة ماصَّة في المستوي الديكارتيّ.

absorbing state

حالةٌ ماصَّة

état absorbant

لتكن (X_n) حيث $X_n=1,2,\ldots$ سلسلة ماركوف. نقول عن الحالة $X_n=1$ ماصّة إذا بقيت هذه السلسلة على حالها عند الوصول إلى $X_n=1$

absorption laws

قانونا الامتصاص

lois d'absorption

هما القانونان اللذان يَنصَّان على أنه أيًّا كانتُ المجموعتان A و B (الجزئيَّتان من مجموعةِ كلِّية)، فإن:

$$A \cap (A \cup B) = A$$

 $A \cup (A \cap B) = A$

abstract algebra

الجَبْرُ الْمُجَرَّد

algèbre abstraite

فرعٌ من علم الجبر يُعنى بدراسة الزمر، وأنصاف الزمر، والحلقات، والمودولات، والحقول، وبنّى جبريَّة مشابمة.

abstraction عُريد

abstraction

عمليةُ صوغ مفهومٍ معمَّمٍ لخاصيَّةٍ مشتركة، وذلك بتجاهل الفروق بين عددٍ من الحالات الخاصة. وبسلوك هذا النهج، نحصُل على المفهوم أحمر، وذلك بإدراكنا أنه صفةٌ مشتركةٌ بين أشياء منعزل بعضُها عن بعض، تَعَلَّمْنا أساسًا أن نسميها حمراء.

abstract machine آلةٌ مُجَرَّدة

machine abstraite

أيُّ آلةِ حوسبةٍ افتراضيةٍ تُعرَّف بالعمليات التي تنجزها، لا ببنيتها الداخلية.

انظر أيضًا: automata theory، و Turing machine.

Abu Kamil (al-Hasib) أبو كامِل (الحاسِب) Abu Kamil (al-Hasib)

(1236 - 318 هـ = 350 - 850 م) شُجاع بن أُسلَم بن

محمد بن شجاع. مهندس وعالِم بالحساب. يُعَدُّ من أعظم علماء الحساب في عصره. اعتمد كثيرًا على كتب الخوارزمي وأدخل تحسينات على حلِّ المعادلات الجبرية بطرائق مبتكرة لم يُسْبَق إليها. أبدع أعمالاً رائعةً في العمليات على الأعداد الصماء. له مؤلَّفات عديدة؛ منها: (كتاب كمال الجبر وتمامه والزيادة في أصوله) ويعرف بكتاب الكامل، و(كتاب الطرائف في الحساب)، و(كتاب في الجبر والمقابلة)، و(كتاب المحمس والمعشر)، و(كتاب المساحة والهندسة)، و(كتاب الخطأين)، و(كتاب الجمع والتفريق).

abundant number

عَدَدٌ وافِر (زائِد)

nombre abondant

عددٌ طبيعيٌّ يتَّسم بأن مجموع عوامله الفعلية المتمايزة أكبرُ من العدد نفسه. فمثلاً، العدد 12 وافرٌ، لأن مجموع عوامله الفعلية الصحيحة المتمايزة: 16=6+4+2+1.

يسمَّى أيضًا: redundant number.

قارن بے: deficient number، و perfect number

أخيل في لحظة بدء السباق بينهما، فلا بدَّ لأخيل، قبل أن يدرك السلحفاة، أن يصل إلى موقعها الابتدائي الذي انطلقت منه. لكنْ عند وصوله إلى هذا الموقع، تكون السلحفاةُ قد تقدُّمت إلى الأمام. وإذا كرَّرنا هذا الجدال عددًا غير منته من المرات، فإننا نرى دومًا أنه يتعيَّن على أخيل قبل أن يتمكن

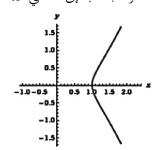
من إدراك السلحفاة أن يقطع عددًا غير منته من المسافات المتمايزة.

تسمَّى أيضًا: racecourse paradox.

انظر أيضًا: Zeno's paradoxes.

نُقْطةٌ مُنْعَزلة acnode acnode

نقطةٌ لا تقع على منحن، غير أنها تحقِّق معادلته. مثال: النقطة $x^2 + y^2 = x^3$ هي نقطةٌ منعزلة بالنسبة إلى المنحني (0,0)



تسمَّى أحيانًا: isolated point.

قَوْسُ جَيْبِ التَّمام acos acos

مز للحيب التمام العكسي.

.arc cosine : انظر

قَوْسُ قاطِع التَّمام acosec

acosec رمز لقاطع التمام العكسي.

.arc cosecant : انظر

قَوْسُ قاطِع التَّمام الزَّائِدِيِّ acosech acosech

رمزٌ لقاطع التمام الزائدي العكسي.

انظر: arc cosech.

acceleration

accélération

1. معدَّلُ تغيُّر السرعة بالنسبة إلى الزمن؛ وهو كميةٌ متَّجهية قد تكون آنيَّةً أو ذات قيمةِ متوسطة، وذلك تبعًا للسياق الذي تَردُ فيه. الواحدتُ المعيارية للتسارع هي المتر في الثانية في الثانية (واختصارًا: ms⁻²).

2. مشتقُّ سرعة نقطةٍ من حسم بالنسبة إلى الزمن مقدَّرًا في تلك النقطة.

نُقْطةُ تَواكُم accumulation point of a set

point d'accumulation d'un ensemble نقول عن نقطة x من فضاء طبولوجي إنما نقطة تراكم (أو بحمُّع) لمجموعة جزئية A من الفضاء، إذا تَقاطع أيُّ جوارِ x للنقطة x مع A في نقطة أخرى مغايرة لـ x

وفي فضاء متريِّ تكون x نقطة تراكم لـ A إذا وفقط إذا تقاطع أيُّ جوار لها مع A في عددٍ غير منتهٍ من النقاط.

تسمَّى أيضًا: cluster point of a set.

خَطَأٌ تَواكُميّ accumulative error

erreur accumulatif

تسمية أخرى للمصطلح cumulative error.

دقّة accuracy

précision

هي مدى القرب من القيمة العددية لكميةِ ما، كعددِ الأرقام المعنوية أو المنازل العشرية، أو مدى الأخطاء المحتملة المطلقة أو النسبية. وهكذا فإن الدقة %5، تعنى أن القيمة الحقيقية تقع بين %95 و %105 من القيمة الصحيحة.

انظر أيضًا: precision.

مُحَيِّرةُ أَخيل Achilles' paradox

paradoxe d'Achille

المحيِّرةُ التقليديةُ لأخِيل والسلحفاة، التي تُحاجُّ في أن الحركةَ لا يمكن إتمامُها بتاتًا. وذلك لأنه لما كانت السلحفاة متقدمةً على acosh الزَّائِدِيّ التَّمامِ الزَّائِدِيّ

acosh

رمزٌ لجيب التمام الزائدي العكسي.

انظر: arc cosh.

acot قَوْسُ ظِلِّ التَّمام

acot

رمزٌ لظلِّ التمام العكسي.

انظر: arc cotangent.

قَوْسُ ظِلِّ التَّمامِ الزَّائِدِيّ acoth

acoth

رمزٌ لظلِّ التمام الزائدي العكسي.

انظر: arc cotanh.

قَوْسُ قاطِع التَّمام الزَّائِدِيّ acsch

acsch

رمزٌ لقاطع التمام الزائدي العكسي.

انظر: arc cosech.

فِعْل، تَأْثیر action

action

فِعْلُ (تأثیرُ) زمرةٍ Ω فی مجموعةٍ غیر خالیةٍ E، هو تشاکلٌ فِعْلُ Ω الله المحمومة Ω في ذاها. Ω في ذاها.

قَوْسُ قاطِعِ التَّمامِ قَوْسُ قاطِعِ التَّمامِ

acsc

رمزُ لقاطع التمام العكسي.

انظر: arc cosecant.

actn قَوْسُ ظِلِّ التَّمام

actn

رمزٌ لظلّ التمام العكسي.

انظر: arc cotangent.

قَوْسُ ظِلِّ التَّمامِ الزَّائِدِيّ actnh

actnh

رمزٌ لظلِّ التمام الزائدي العكسي.

.arc cotanh : انظر

acute angle

زاويةٌ حادَّة

angle aigu

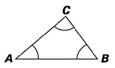
زاويةٌ أصغر من زاوية قائمة.

acute triangle

مُثَلَّثٌ حادُّ الزَّوايا

triangle aigu

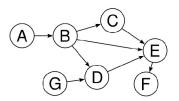
مثلثٌ جميعُ زواياه حادة.



acyclic digraph مِنَ الْحَلَقات أَعَانٌ مُوَجَّةٌ خالٍ مِنَ الْحَلَقات

digraphe dirigé acyclique

(في نظرية البيان) بيانٌ موجَّةٌ خالٍ منَّ الحلقات الموجَّهةُ.



acyclic graph digraphe acyclique

بَيانٌ خالِ مِنَ الحَلَقات

تسميةٌ أخرى للمصطلح forest.

Adams-Bashforth method طَرِيقَةُ آدَمْرِ —بَشْفُورِث Méthode d'Adams-Bashforth

ط يقة مكاملة عدديةٍ لمعادلةٍ تفاضلية صيغتها:

$$\frac{dy}{dx} = f(x,y)$$

f تُستعمل إحدى صيغ الاستكمال لغريغوري في نَشْر

انظر أيضًا: Gregory-Newton difference formula.

addend كَمِّيَّةٌ مُضافة

addende

كميةٌ تضاف إلى كميةٍ أخرى. تسمَّى الكميةُ المضافُ إليها

:غغ :augend

$$a + b + c = d$$

augend addend addend sum

انظر أيضًا: sum.

addition جَمْعيَّة additive group

addition

عمليةُ حساب مجموع عددَيْن أو كميتَيْن أو أكثر، رمزها (+).

addition formula صيغةُ جَمْع

formule d'addition

1. أيُّ من المتطابقات المستعملة للتعبير عن الدوالِّ المثلثاتيَّة للجموعِ أو فَضْلِ جُداءِ الدوالِّ المثلثاتيَّة للجموعِ أو فَضْلِ جُداءِ الدوالِّ للزوايا منفردةً. فصيغتا جيب وجيب تمام مجموع زاويتَيْن هما:

$$\sin(A + B) = \sin A \cos B + \cos A \sin B$$
$$\cos(A + B) = \cos A \cos B - \sin A \sin B$$

 $\cos(A+B) = \cos A \cos B - \sin A \sin B$ ومنهما نجد صيغ الظلال و دوالً أخرى.

بدلالة f(x+y) عطي قيمة f(x+y) بدلالة بدلالة f(x+y) و دوالٌ أخرى ذاتِ صلةٍ بما.

انظر أيضًا: algebraic addition theorem.

addition sign إشارةُ الجَمْع

signe d'addition

هي الرمز (+) المستعمل للدلالة على الجمع. تسمَّى أيضًا: plus sign.

additive function دالَّةٌ جَمْعِيَّة

fonction additive

1. نقول عن دالة f من نصف زمرة إلى أخرى إنما جَمْعية إذا كانت توزيعية على الجمع، أي إذا كان:

$$f(x+y)=f(x)+f(y)$$

هذا وإن الدوالَّ الجَمْعيةَ المستمرةَ أو القَيُوسةَ (القابلة للقياس) الوحيدةَ على المحور الحقيقي هي الدوالُّ التي صيغتُها c على c عدد ثابت.

.multiplicative function :سارن ب

2. نقول عن دالة f معرَّفة على صفِّ من المجموعات إنحا جَمْعية إذا كانت توزيعيةً على الاجتماع، أي إنه إذا كانت A و A محموعتيْن منفصلتَيْن اجتماعُهما ينتمي إلى صفّ المجموعات، فإن $f(A \cup B) = f(A) + f(B)$

groupe additif

زمرةً يُرمَز فيها إلى العملية الاثنانية المعرَّفة عليها بإشارة الجمع (مرةً يُرمَز فيها إلى العملية الاثنانية المعرَّفة عليها بإشارة الجمع (+)، وتسمَّى حَمَعًا؛ وإلى عنصر a منها بـ -a، ويسمَّى صفرًا، وإلى نظير عنصر a منها بـ a+b محموع ناقص a، أو المقلوب الجمعي لـ a. ويسمَّى a+b محموع العنصريَّن a b b b ويسمَّى (a) بالصيغة منه الزمرة آبلية، فإلها تسمَّى زمرة جَمْعية آبلية.

انظر أيضًا: multiplicative group.

additive identity جُمْعيّ عُنْصُرٌ مُحايدٌ جَمْعي

identité additive

هو العنصرُ المحايدُ في عملية جَمْع؛ وهو الصفر.

additive inverse (مَقْلُوبٌ جَمْعِيّ (مَقْلُوبٌ جَمْعِيّ (مَقْلُوبٌ جَمْعِيّ inverse pour une loi additive

هو (في حلقة، أو زمرة) العنصرُ الذي يمثّل مقلوبَ (معكوس) عنصرٍ معيَّن بالنسبة إلى عملية الجمع.

دالَّةٌ مَجْموعاتِيَّةٌ جَمْعِيَّة additive set function

fonction d'ensembles additive دالة بحموعاتية تحقق ما يلي: اجتماع أيِّ مجموعتَيْن من مجال دالة معموعاتية تحقق ما المجال، وقد أول عالم المجال المجال، وقد أول ا

هذه الدالة ينتمي إلى هذا المجال، وقيمتُها عند اجتماعٍ منتهِ لمحموعاتٍ منفصلة تساوي مجموع القيم عند كلِّ مجموعةٍ من هذا الاجتماع.

.finitely additive set function :تسمَّى أيضًا

adherent point نُقْطةٌ مُلاصِقة

point adhérent

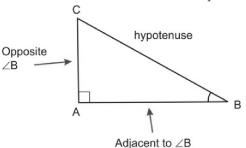
نقول عن نقطة x من فضاء طبولوجي إلها نقطة ملاصقة لمحموعة جزئية A من الفضاء، إذا تقاطع أيُّ جوارٍ للنقطة x مع A في نقطة واحدة على الأقل. وهكذا فإن أي نقطة تراكم لمجموعة هي نقطة ملاصقة.

adjacent side

ضِلْعٌ مُجاور

coté adjacent

هو الضلع القائم في مثلث قائم الزاوية الذي يَحصر مع الوتر إحدى زاويتَى المثلث الحادَّتيْن.

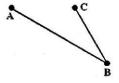


adjacent vertices

رَأْسانِ مُتَجاوران

sommets adjacents

نقول عن رأسيَّن في بيان إلهما متجاوران إذا وُجد ضلعٌ يصل بينهما. في الشكل الآتي: الرأسان A و B متجاوران، أما الرأسان A و C فليسا كذلك.



مُر افِقةُ مَصْفو فة (قَرينةُ مَصْفو فة) adjoint matrix matrice adjointe

1. هي منقولُ مصفوفةِ المرافقات العقدية لعناصر A؛ وغالبًا ما يرمز لها بـــ *A أو \overline{A} أو \overline{A} أو \overline{A} أو مثال:

 $\mathbf{A} = \begin{bmatrix} \mathbf{a} & b \\ c & d \end{bmatrix} \qquad \overline{\mathbf{A}} = \begin{bmatrix} \overline{a} & \overline{c} \\ \overline{b} & \overline{d} \end{bmatrix}$ 2. مصفوفة عناصر منقولها هي العوامل المرافقة لمصفوفة

معيّنة.

مُؤَتِّرٌ مُر افِق adjoint operator

opérateur adjoint

نقول عن المؤثِّر B إنه مرافقٌ للمؤثِّر A، إذا كان الجداءُ x الداخلي (x,By) يساوي (Ax,y) الحميع عناصر و لا التي تنتمي إلى فضاء هلبرت.

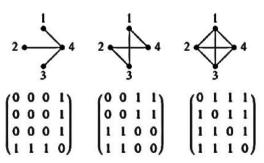
يسمَّى أيضًا: associate operator،

.Hermitian conjugate operator 9

مَصْفُو فَةُ تَجاوُر adjacency matrix

matrice d'adjacence

مصفوفةُ التحاورِ لبيانٍ هي مصفوفةٌ يوجد فيها تقابلٌ بين أسطرها وأعمدها من جهة، وبين رؤوس بيان من جهةٍ أخرى، ويكون فيها العنصر (i, j) مساويًا الواحد إذا كان الرأس i مجاورًا للرأس j (أي موصولاً به)، وإلا فهو يساوي الصفر؛ نحو:

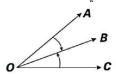


قارن بــ: incidence matrix:

زاويتانِ مُتَجاورَتان adjacent angles

angles adjacents

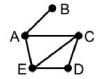
زاويتان تقعان في مستو واحد، تشتركان في ضلع واحد ورأس واحد، وتقعان في جهتَىْ ضلعهما المشترك. مثال: في الشكل الآتي نجد أن الزاويتين AOB / و BOC متجاورتان، أما AOB و AOC فغير متجاورتيْن، لأنهما لا تقعان في جهتَيْ ضلعهما المشترك:



و صْلُتانِ مُتَجاوِرَتان adjacent edges

arêtes adjacentes/arcs adjacents نقول عن وصلتين في بيان إنهما متجاورتان إذا تلاقتا في رأس مشترك. في الشكل الآتي: الوصلتان AB و AC متجاورتان،

أما الوصلتان AB و EC، فليستا كذلك.



فَضاءً تَآلُفِيّ

نَسْطةٌ تَآلُفَّة

فَضاءً جُزْئِيٌّ تَآلُفِي

تَحْوِيلٌ تَآلُفِيّ

A

الهَنْدَسةُ التَّآلُفيَّة

③ توجد ثلاث نقاط في هذا المستوي لا تقع على مستقيم واحد.

affine space

espace affine

A ليكن E فضاءً متجهيًّا على حقل E. نقول عن مجموعة إلى الما فضاءً تآلفيًّ ملحقٌ بE إذا تحققت المسلمات الآتية:

لكلِّ زوجٍ من النقاط $(M\,,N)$ في A، يوجد متجه $\overrightarrow{MN}=x$ من X من X يشار إليه بالرمز X

لكل نقطة M من A ولكل متحه x من E، توجد $\sqrt{MN}=x$ نقطة واحدة فقط $\sqrt{MN}=x$

ان کانت M,N,P ثلاث نقاط من M، فإن M إذا کانت M

affine span

ouverture affine

هي أصغرُ متنوعةٍ تآلفية affine manifold تحوي مجموعةً جزئيةً معيَّنةً من فضاء متجهي.

affine subspace

sous-espace affine

تسميةٌ أخرى للمصطلح affine manifold.

affine transformation

transformation affine

تحويلٌ يُحافظ على التسامُت، ومن ثَمَّ على التوازي والاستقامة. ومن هذه التحويلات: الانسحاب، والدوران، والانعكاس بالنسبة إلى محور.

يعرَّف التحويل التآلفيُّ عادةً بأنه إجراءُ تبديل في المتغيِّرات تغدو فيه المتغيِّرات الأصلية. يسمَّى أيضًا: affinity.

affinity تَآلُف

affinité

تسميةً أخرى للمصطلح affine transformation.

affine geometry

géométrie affine

الهندسةُ التي تدرس الخاصيَّات التي لا تتغيَّر عند استعمال التحويلات التآلفية في الفضاء التآلفيّ.

affine Hjelmslev plane مُسْتَوي هِلْمُسْلِفَ التَّآلُفِيّ plan de Hjelmslev affine

تسميةٌ أخرى للمصطلح Hjelmslev plane.

affine hull غِلافٌ تَٱلُفِيّ

enveloppe affine

الغلافُ التآلفيُّ لمجموعةٍ جزئيةٍ محدَّبة M من فضاء مُتَّجهيٍّ هو مجموعةٌ مكوَّنةٌ من جميع المستقيمات الناشئة عن مُمدَّدات كلِّ القطع المستقيمة التي ينتمي طرفا كلِّ منها إلى المجموعة M.

مَجْموعةٌ مُسْتَقِلَّةٌ تَآلُفِيًّا مَجْموعةٌ مُسْتَقِلَّةٌ تَآلُفِيًّا

ensemble affinement indépendent
.affine span جموعةٌ جزئيةٌ أصغرية ذات بسطةٍ تآلفية

affine manifold

variété affine

بحموعة جزئية من فضاء متَّجهي على حقل الأعداد الحقيقية تحوي كلَّ مستقيم بين أي نقطتيْن منها. وعلى سبيل المثال، فإن المتنوعة التآلفية غير التافهة في الفضاء الإقليدي الثلاثي الأبعاد يجب أن تكون نقطة، أو مستقيمًا، أو مستويًا.

تسمَّى أيضًا: affine subspace.

مُتَنَهِ عَةٌ تَآلُفيَّة

مُسْتَو تَآلُفِيّ

affine plane

plan affine

مستو في الهندسة الإسقاطية يحقق ما يلي:

① أيُّ نقطتين متمايزتين من هذا المستوي تحدِّدان مستقيمًا واحدًا فقط.

(2) إذا كان L مستقيمًا في هذا المستوي، وكانت p نقطة من المستوي لا تنتمي إلى L، فيمكن رسم مستقيم واحدٍ فقط يمر من p ولا يقطع L.

A

ُوَسَطُّ هَنْدَسِيٌّ حِسابِي

mag

arithmetic-geometric mean مختصرٌ للمصطلح

agreement of two functions

égalité entre deux fonctions

نقول عن دالَّتَیْن f و g إنحما متفقتان علی المجموعة S، إذا gان: g(x)=g(x) أیَّا کان x من x

هذا وإن مجموعات الدوالِّ القُيوسة المتفقة – حيثما كان تقريبًا – على مجموعة S، تكوِّن صفوف تكافؤ وفق علاقة الاتفاق هذه.

Airy function

fonction d'Airy

هي حلٌّ للمعادلة التفاضلية:

 $\Phi'' - t\Phi = 0$

وهو:

دالَّةُ آيْري

 $.\Phi(t) = \frac{1}{\sqrt{\pi}} \int_{0}^{\infty} \cos\left(t \, x + \frac{x^3}{3}\right) dx$

Akerman function

دالَّةُ أَكِرْ مان

fonction d'Akerman

غطٌ من الدوالِّ الارتدادية recursive functions التي تكبر قِيَمُها بسرعةِ عاليةِ جدًّا.

AKS primality test

اخْتِبارُ AKS لِتَعْيين الأَعْدادِ الأَوَّلِيَّة

AKS critère de primalité

أُوَّلُ خوارزميةٍ حاسوبية تبيِّن أنَّ عددًا ما هو أُولِيُّ أَم لا. وقد سُمِّيَ الاختبارُ بالحروف الأوائلية لأسماء مَن اكتشفوه عام 2002، وهم: Saxena و Kayal و saxena.

p هذا وقد قدَّم ابن الهيثم أول خوارزميةٍ نظريةٍ تبيِّن أن عددًا (p-1)!+1 يقبل يكون أوليًّا إذا وفقط إذا كان العدد p-1 يقبل القسمة على p.

al-'Aamili al-'Aamili العامِلِيّ

(1031-953 هـ = 1041-1622 م) هاء الدين العامِلِيّ. وُلِدَ في بعلبك، وتُوفِّي في أصفهان. لُقِّب بالعامليّ نسبةً إلى جبل "عامِل" الذي يقع في الجنوب الشرقي من سهل البقاع في لبنان. من أشهر مؤلَّفاته "كتاب خلاصة الحساب"، الذي اشتُهر كثيرًا وانتشر انتشارًا واسعًا، وكان يُستعمَل، إلى عهد قريب، في بعض المدارس الإيرانية، وتُرجم إلى الفرنسية سنة واعمال المساحة"، و"بحر الحساب"، و"الرسالة الهلالية"، و"بحر الحساب"، و"الرسالة الهلالية"، و"رسالة في الجبر والمقابلة"، و"تشريح الأفلاك"، و"استفادة أنوار الكواكب من الشمس" وغيرها.

قد لا تكون مزيةُ العامليّ في الابتكار، بل في طرائقه الواضحة الجلية، السهلة الفهم والتناول.

al-Battani [Albategni (Albatenius)] البَتَّانِيّ al-Battani [Albategni (Albatenius)]

[المحتمد الله عمد بن جابر بن عبد الله محمد بن جابر بن سنان الحرَّاني، المعروف بالبتَّانيّ. وُلد في بتَّان من نواحي حرَّان، وتوفي قرب سامراء. يُعدُّ من الذين أسَّسوا علم المثلثات الحديث، وعملوا على توسيع نطاقه. وهو أوَّلُ مَن وَضَعَ الجداول الرياضية لنظير المُماس (لظل التمام).

أوجَدَ دساتيرَ جبريةً تعطي قيم الزوايا في بعض المعادلات المثلثاتية، بعد أن كان اليونان يحلونها هندسيًّا. ومن المرجَّح أنه عَرَفَ قانونَ الجيوب، وأنه كان يَعرف علم المثلثات الكروية، وأنه اكتشف معادلةً مهمةً تُستعمَل في المثلثات الكروية.

اشتُهر برصد الكواكب والأجرام السماوية الأخرى، وأجرى أرصادًا لا تزال محلَّ دهشةِ العلماء ومحطَّ إعجابهم. وهو أول مَن كَشَفَ السَّمْت azimuth والنظير nadir، وحدَّد نقطتَيْهما من السماء، والكلمتان عند علماء الفلك الغربيين عربيَّتان.

اكتشفَ حركة الأوج الشمسي، وتَقَدُّمَ المدار الشمسي وتَقدُّمَ المدار الشمسي وانحرافه، والجيبَ الهندسيَّ والأوتار [قال ذلك تشميرلس في

أهم مؤلَّفاته: "الآثار الباقية عن القرون الخالية"، تُرجِم إلى الإنكليزية، ويبحث فيه في الشهر واليوم والسنة عند مختلف الأمم القديمة، وكذلك في التقاويم وما أصابحا من تعديل. ويوضِّح في هذا الكتاب كيفية استخراج التواريخ بعضها من بعض، ويشرح في أحد فصول الكتاب أصول الرسم على سطح الكرة.

من مؤلَّفاته: "كتاب مقاليد علم الهيئة"، و"كتاب استخراج الأوتار في الدائرة بخواص الخطِّ المنحني فيها"، وفيه ابتكر طريقة بسيطة لمعرفة مقدار محيط الأرض، وكتاب "العمل بالأَسْطُرْلاب"، وكتاب "المسائل الهندسية"، وكثير من الكتب في الطب، والتاريخ، والظواهر الجوية، والآلات العلمية، والذنَّبات، إضافة إلى كتب الرياضيات والفلك.

من مآثر البيروني الأخرى: إجراء قياس دقيق لحيط الأرض؛ وإعداد تقويم يبين حركة الشمس والقمر بين بروج دائرة البروج؛ وصنع جهاز لعمل قياسات دقيقة للأوزان النوعية للسوائل؛ وصنع أداة ميكانيكية تثليثية لقياس المسافات، كقياس عرض نمر أو ارتفاع مئذنة؛ وابتكار طريقة رياضية لتحديد اتجاه القبلة؛ وتخمين دوران الكرة الأرضية؛ وإبداء ملاحظات على عمليات تقانية من قبيل: صب الحديد، وإنتاج الفولاذ، واستخراج الذهب من المناجم وتنقيته. وجميع هذه التقنيات وغيرها كثير مذكور في مؤلفه "كتاب الجماهر في معرفة الجواهر".

al-Bouzjani

al-Bouzjani

(328-328 هـ = 998-941 م) محمد بن يحيى، أبو الوفا، البوزجانيّ. وُلد في بُوزْجان قرب نيسابور، وتوفي في بغداد، التي انتقل إليها عندما بَلَغَ العشرين من عمره.

البُوزْجانيّ

كُتُبَ أبو الوفا في الجبر، وأضاف إلى بحوث الخوارزمي إضافاتٍ جوهريةً في علاقة الهندسة بالجبر. وحلَّ هندسيًّا المعادلتَيْن: (س ع ج ج). و (س + ج س = ب). والبُوزْجاني هو أول مَن وَضَعَ النسبةَ المثلثاتية "ظل"،

موسوعات العلوم الفلكية الإنكليزية]. ويقول المستشرق نلينو Nellino إن له رُصودًا جليلةً للكسوف والخسوف اعتمد عليها دنتورن Dunthorne سنة 1749 في تحديد تسارع القمر في حركته خلال قرن من الزمان. وعَدَّه الفلكيُّ الفرنسيُّ لالند Lalande أحدَ الفلكيين العشرين الأئمة الذين ظهروا في العالَم كلِّه.

لم يُعْلَم أحدٌ في الحضارة الإسلامية بَلَغَ مبلَغَ ابن جابر في تصحيح أرصاد الكواكب وامتحان حركاتما.

من كتبه: "كتاب معرفة مطالع البروج فيما بين أرباع الفلك"، و"رسالةٌ تحقيق أقدار الاتصالات"، و"كتاب تعديل الكواكب"، وغيرها.

تُرجمت كتاباتُ البتَّاني الفلكيةُ إلى اللاتينية، وبقيت في قيد الاستعمال حتى القرن السابع عشر.

al-Biruni (Beruni) البيرونيّ

al-Biruni (Beruni)

(362-440 هـ = 973-1048 م) محمد بن أحمد أبو الرَّيحان البيرونِيّ. وُلد في خوارزم، ثم غادرها إلى الهند التي عاشَ فيها قرابة أربعين عامًا، ثم عاد إلى خوارزم.

كان متقنًا للسريانية والسنسكريتية والفارسية والعبرية، إضافةً إلى العربية.

برع في الرياضيات والفلك والتاريخ. وبحث في تقسيم الزاوية إلى ثلاثة أقسامٍ متساوية، وتدلُّ كتبُه على أنه كان ملمًّا بعلم المثلثات.

بلغ عدد الكتب التي تُنسَب إليه 146 كتابًا، تتضمَّن رسائلَ في علم الفلك والتنجيم، وعلم تأريخ الأحداث، وقياس الزمن، والجغرافيا، والجيوديزيا، والخرائط، والرياضيات (وتشمل الحساب والهندسة والمثلثات)، والميكانيك، والطب، والأدوية، والأرصاد الجوية، والمعادن (ومن ضمنها الأحجار الكريمة)، والتاريخ، والفلسفة، والدين، والأدب، والسحر، إضافةً إلى شروح مفصَّلة لأدواتِ رَصْدِهِ واختراعاتِه. تُقِلَ بعضُها إلى اللاتينية والإنكليزية والفرنسية والألمانية.

A

aleph-one آلِف واحِد

aleph-un

أصغرُ عددٍ أصليّ أكبرُ من آلِفْ صِفْر. رمزه المألوف ١٨.

aleph-zero آلِفْ صِفْر

aleph-zéro

تسميةٌ أخرى للمصطلح aleph-null.

Alexander, James Waddell جیمْس وادیل أَلِكْسائْدَر

Alexander, J. W.

(1888–1971) عالِمٌ أمريكي بحث في الطبولوجيا والجبر ودوال المتغيرات العقدية ونظرية العُقَد.

Alexander sub-base theorem مُبَرْهَنةُ أَلِكْسائْدَر فِي القَواعِدِ الجُزْئِيَّة

théorème d'Alexander pour les sous base تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا حَوَتْ كلُّ تغطيةٍ مفتوحةٍ لفضاء طبولوجيِّ بعناصرَ من قاعدةٍ جزئيةٍ تغطيةً جزئيةً منتهيةً، فإن هذا الفضاءَ متراصُّ.

Alexandroff compactification رَصُّ أَلِكْسانْدْروف compactifié d'Alexandroff

نقول عن فضاء طبولوجي متراص (Y, τ') إنه رَصُ الكساندروف، أو رَص وحيد النقطة للفضاء الطبولوجي (X, τ)) إذا نتجت المجموعة Y من X بإضافة نقطة إلى X، ثم زودت المجموعة الموسّعة Y بطبولوجيا τ' بحيث يغدو (T, τ) فضاء متراصًا، ويصبح (T, τ) فضاء جزئيًا كثيفًا من (Y, τ') . يُشار غالبًا إلى النقطة المضافة بالرمز (T, τ) وتسمّى النقطة المثالية، أو النقطة في اللانحاية.

یسمَّی أیضًا: one-point compactification.

Alexandroff, Pavel Sergeevich بافِل سيرجيفيتْش أَلِكْسائدْروف

Alexandroff, P. S. عالِمٌ روسي في الطبولوجيا ونظرية المجموعات.

واستعملها في حلول المسائل الرياضية. وأَدْخَلَ أيضًا، القاطع وقاطع التمام، ووضَعَ الجداول الرياضية للظل، وأوجد طريقة جديدةً لحساب جيب التمام.

نَبَغَ البوزجاني في رسم الأشكال الهندسية، ووضَعَ كتابًا عنوانه: "كتابٌ في عمل المسطرة والبركار والكونيا (المثلث القائم الزاوية)".

قال عنه البيهقي: "بَلَغَ المحلَّ الأعلى في الرياضيات". وقال عنه الصفدي: "له في الهندسة والحساب استخراجات غريبة لم يُسْبَق إليها".

من كتبه: "كتاب استخراج الأوتار"، و"كتاب صناعة الجبر"، و"كتاب فيما يحتاج إليه الصنّاع من أعمال الهندسة"، و"شرح كتاب ديوفانتوس" في الجبر، و"شرح كتاب الخوارزمي" في الجبر والمقابلة، و"الكامل" في حركات الكواكب، و"الهندسة"، و"رسالة في الهيئة"، و"ما يحتاج إليه العمّال والكتّاب من صناعة الحساب"، وغيرها.

aleph آلِفْ

aleph

أيُّ عددٍ أصليٍّ غير منتهٍ. يُرمَز إليه عادةً بالحرف لل. انظر أيضًا: continuum hypothesis.

aleph-nought آلِفْ صِفْر

aleph-néant

تسميةٌ أخرى للمصطلح aleph-null.

aleph-null آلِفْ صِفْر

aleph-null

أصغرُ آلِف، ويُعرَّف بأنه العددُ الأصليّ لمجموعة الأعداد الصحيحة الموجبة، وأيضًا لمجموعة الأعداد المنطَّقة، ومجموعة الأعداد المجبرية، لكنه ليس العدد الأصليّ لمجموعة الأعداد الحقيقية.

رمزه المألوف 🗞.

يسمَّى أيضًا: aleph-nought و aleph-zero

algebraically closed set مَجْموعةٌ مُغْلَقةٌ جَبْرِيًّا ensemble algébriquement clos

.algebraic closure : انظر

algebraically complete field حَقْلٌ تَامٌّ جَبْرِيًّا corps algébriquement clos

انظر: algebraically closed field.

algebraically independent (adj) مُسْتَقِلِّ جَبْرِيًّا algébriquement indépendent

نقول عن مجموعة جزئية S من حلقة تبديلية B، إنها مستقلة جبريًّا على حلقة جزئية A من B، (أو إن عناصر S مستقلة جبريًّا على A) إذا تحقَّق الشرط الآتي: إذا كانت معاملات أيِّ حدودية عناصرُها من S، في A تساوي الصفر، فإن جميع المعاملات في الحدودية تساوي الصفر.

algebraic closure لُصاقةٌ جَبْرِيَّة

clôture algébrique هي حقل K مُمدَّدٌ لحقل F يحتوي على جذور جيع الحدوديات التي معاملاتها عناصر من F. ونقول عن حقل إنه مغلقٌ جبريًّا إذا كان مطابقًا للصاقته الجبرية. لذا، فإن حقل الأعداد الحقيقية وحقل الأعداد المنطقة، ليسا مغلقيْن جبريًّا، وذلك لأهما لا يتضمَّنان جذرَي الحدودية $1 + 2 \cdot x$. لكنَّ حقل الأعداد العقدية مغلقٌ جبريًّا، وهو اللصاقة الجبرية لكلا الحقائين الجزئيَّيْنِ الواردَيْنِ آنفًا.

algebraic element عُنْصُرٌ جَبْرِيّ

élément algébrique عنصرٌ من جبرٍ تجميعيٌّ واحديٌّ A على حقل K، يُعْدِمُ حدوديةً غيرَ صفريةٍ معاملاتُها في K. وعندما يكون الجبرُ A منتهيَ الأبعاد على الحقل K، فإن جميعَ عناصر A جبريةٌ على K.

algebraic equation مُعادَلةٌ جَبْرِيَّة

équation algébrique

معادلة صيغتُها p(x)=0، حيث p حدودية من الدرجة n، تنتمي معاملاتُها إلى حقلٍ معيَّن، وتكون هذه المعامِلاتُ عادة أعدادًا منطّقة، وفي هذه الحال يكون العددُ n درجة المعادلة الجبرية.

algebra جَبْر

algèbre

1. فرعُ علم الرياضيات الابتدائية الذي يُعَمِّم علمَ الحساب، عن طريق إحلال المتغيِّرات محلَّ الأعداد، وذلك، مثلًا، في المتطابقات الحسابية، مثل: x + y = y + x.

 الجبر، بوجه خاص، استعمالُ رموز للدلالة على المقادير المجهولة بغية تعيين قيمها بواسطة العمليات الابتدائية في علم الحساب.

 أيٌّ نظامٍ صوري لا يتضمَّن سوى دوالً وثوابت، وأيضًا، علاقات، ربما باستثناء المطابقة.

انظر أيضًا: abstract algebra،

algebra over a field و

و Boolean algebra، و Boolean algebra

algebraic addition theorem مُبَرْهَنةُ الجَبْرِي مُناهُ الجَبْرِي théorème d'addition algébrique

هي أيُّ مبرهنةٍ أو متطابقةٍ تقدِّم صيغةَ جَمْعٍ لدالةٍ f عن طريق حدو دية P ذات ثلاثة متغيِّر ات عقدية، كأن تتحقَّق المتطابقة:

$$p(f(x), f(y), f(x+y)) = 0$$

y و x و المتغيّران العقديان x

ويكون لدالة ميرومورفية مبرهنة جَمْعِ مماثلة إذا وفقط إذا كانت منطَّقة ، أو مثلثاتية ، أو إهليلجية (ناقصيَّة). فمثلاً ، تمثّل المتطابقة : $\exp(x+y) = \exp(x) \cdot \exp(y)$ مبرهنة جَمْع جبريِّ للدالة الأُسيّة ، حيث :

$$P(x,y,z) = x y - z$$

algebraically closed field حَقْلٌ مُغْلَقٌ جَبْرِيًّا corps algébriquement clos

1. نقول عن حقل F إنه مغلقٌ جبريًّا، إذا كان لأيٍّ حدوديةٍ معاملاتُها في F جذرٌ في F.

2. نقول عن حقل F إنه مغلقٌ جبريًّا في حقلٍ مُمَدَّدٍ K، إذا كان أيُّ جذرٍ في K لأي حدوديةٍ معاملاتُها في F يقع في F أيضًا. يسمَّى أيضًا: algebraically complete field.

A

algebraic independence اسْتِقْلالٌ جَبْرِيّ

indépendence algébrique

1. (في نظرية الأعداد) نقول عن مجموعةً من الأعداد إلها مستقلةٌ جبريًّا إذا لم يكن أيُّ منها جذرًا لأيِّ حدوديةٍ غير تافهة معاملاتُها أعدادٌ جبريةٌ أو منطَّقة.

 هو استقلالٌ خطيٌ لمجموعةٍ من الأعداد العقدية بصفتها فضاء متَّجهيًّا على حقل الأعداد الجبرية.

عَدَدٌ صَحِيحٌ جَبْرِيّ algebraic integer

entier algébrique

هو عددٌ جبريٌّ يمثِّل جذر حدوديةٍ غير حَزُولة (غير قابلة للاختزال) معاملاتُها أعدادٌ صحيحة، ومُعامِلُ أعلى قوةٍ فيها هو العددُ 1.

algebraic number عَدَدٌ جَبْرِيّ

nombre algébrique أيُّ عددٍ عشِّل جذرَ معادلةٍ حدوديةٍ معاملاتها عناصرُ في حقلٍ معيَّن، وبوجهٍ خاص، حقلُ الأعداد المنطَّقة؛ وعلى هذا يكون معيَّن، وبوجهٍ خاص، حقلُ الأعداد المنطَّقة؛ وعلى هذا وتكوِّن $\sqrt{2}$ عددًا جبريًّا، في حين لا يكون π كذلك. هذا وتكوِّن الأعدادُ الجبيعةُ حقلاً.

قارن بــ: transcendental number.

algebraic number field حَقْلُ أَعْدَادٍ جَبْرِيَّة corps des nombres algébriques حقلٌ جزئيٌّ من حقل الأعداد العقدية ينشأ بصفته مُمَدَّدًا

حفل جزئي من حفل الاعداد العقدية ينشأ بصفته ممدد. جبريًّا ذا درجةٍ منتهيةٍ لحقل الأعداد المنطَّقة Q.

algebraic number theory النَّظَرِيَّةُ الجَبْرِيَّةُ للأعْداد théorie des nombres algébriques

فرعٌ من نظرية الأعداد يستعمل غالبًا طرائق جبرية.

algebraic object کائِنٌ جَبْرِيّ

objet algébrique

هو إما بنيةٌ حبرية مثل: زمرة، أو حلقة، أو حقل، وإما عنصرٌ من بنيةٍ حبرية.

algebraic expression عِبارةٌ جَبْرِيَّة

expression algébrique

العبارةُ الرياضيةُ مصطلحٌ عامٌ حدًّا، يدلُّ على أيِّ صيغةٍ رياضية رمزية. وحين تكون الصيغةُ حبرية، تُنعَتُ بأنما عبارةٌ حبرية. مثال ذلك: الحدوديات في متغيِّرٍ واحدٍ أو أكثر؛ والصيغ الثنائية الخطية؛ والصيغ التربيعية.

algebraic extension field حَقْلُ تَمْديدٍ جَبْرِيٌّ extension algébrique d'un corps

هو حقلٌ K مُمدَّدٌ لحقلٍ F يتَّسم بخاصيةٍ مفادها أن كلَّ عنصرٍ من اللُمَدَّدِ جبريُّ على F. وعلى هذا يكون اللُمَدَّدُ الحبريُّ لمحموعة الأعداد المنطَّقة هو حقل الأعداد الجبرية. ونقول عن اللُمَدَّدِ غير الجبريّ لحقل إنه مُمدَّدٌ متسام للحقل.

algebraic function دالَّةٌ جَبْرِيَّة

fonction algébrique

دالةٌ تولَّد بعملياتٍ حبريةٍ فقط: الجمع والطرح والضرب والقسمة والرفع إلى قوى صحيحة أو كسرية.

algebraic geometry الْهَنْدَسَةُ الْجَبْرِيَّة

géométrie algébrique

1. دراسة الهندسة باستعمال أساليب جبرية، وبخاصة دراسة الهندسة الإسقاطية أو التآلفية الجبرية. وقد نشأت هذه الهندسة من تعميم الدراسة الأصلية للنقاط على المنحنيات وجماعة المنحنيات الموجودة على سطح، ومن مشروع تصنيف جميع المنوعات الجبرية. وقد طُبِّقت هذه الطرائق، مثلاً، في نظرية الأعداد.

 تُعنى هذه الهندسة، بوجه خاصً، بدراسة الحلقات التبديلية ذات العنصر المحايد، التي يُنظر إليها بصفتها حلقة دوالٌ تحليلية.

3. هندسة بحرَّدة مكوَّنة من مجموعة وعلاقة ارتباط خطيِّ بين عناصرها، يحافظ عليها بتقابل على جميع الفضاءات الجزئية الوحيدة البعد من فضاء متَّجهيٍّ؛ وخاصيات هذه الهندسة هي الخاصيات اللامتغيِّرة للمجموعة عندما تُعرَّف عليها زمرة جزئية معيَّنة من التحويلات الخطية.

مَنْظومة جَبْريَّة

رَمْزٌ جَبْريّ

algebraic system

système algébrique

هي مجموعةٌ عُرِّفت عليها جماعةٌ من العمليات وجماعةٌ من العلاقات.

algebraic symbol

symbole algébrique

حرفٌ يمثّل عددًا، أو رمزٌ يدلُّ على عمليةٍ جبرية.

عَدُّ جَبْرِيِّ algebraic term

terme algébrique

حَدُّ (في عبارةٍ حبرية) يتضمَّن أعدادًا ورموزًا حبريةً فقط.

algebraic topology الطبولوجيا الجَبْرِيَّة

topologie algébrique

فرعٌ من الطبولوجيا يَستعمل طرائق جبرية في المعالجة. وأهمٌ مسألةٍ تعالجها هذه الطبولوجية بوصفها صفوفًا من فضاءاتٍ متصاكلة.

algebraic variety مُنَوَّعةٌ جَبْرِيَّة

variété algébrique

بحموعةٌ جزئيةٌ من فضاءٍ متَّجهيِّ ذي n بُعْدًا معرَّفِ على بحموعةٌ جزئيةٌ من فضاءٍ متَّجهيِّ ذي (x_1,\dots,x_n) التي حقلٍ عدديًّ، ومؤلَّفةٍ من جميع النِّقاط $P_k\left(x_1,\dots,x_n\right)=0$ تحقِّق جملةً منتهيةً من المعادلات الحدودية $k=1,2,\dots,m$ حيث $k=1,2,\dots,m$

algebra of propositions جَبْرُ القَضايا

algèbre des propositions

هو جبرُ بول الذي يُعَنى بموضوع حسبان القضايا.

algebra of subsets جَبْرُ مَجْموعاتٍ جُزْئِيَّة algèbre de sous-ensembles

هو جماعةٌ Σ من أجزاء مجموعة S، تنتمي إليها:

- المجموعة الخالية

(S | J) متممة أي عنصر منها (بالنسبة إلى

- اتحاد أي عنصرين منها.

يسمى أيضًا: field of sets.

algebraic operation عَمَلِيَّةٌ جَبْرِيَّة

opération algébrique

1. هي إجراء ينفَّذ لتطبيق العمليات الأربع (الجمع والطرح والضرب والقسمة)، واستخراج اللغارتمات والجذور والتحويل والتعويض...

2. هي عمليةٌ داخليةٌ (تسمَّى أحيانًا قانون تشكيل داخلي، أو قانونًا اثنانيًّا)، وهي قاعدةٌ تمكننا من مقابلة كلِّ زوج مرتَّب من عناصر مجموعة S بعنصر وحيد من S. وبعبارةٍ أخرى، العملية (الجبرية) الداخلية على S هي تطبيقٌ لـ $S \times S$ في S. فمثلاً، إذا كانت S = P(E) مجماعة أجزاءِ المجموعة غير الخالية S، فإن العملية • المعرَّفة على $S \times S$ بالقاعدة $S \times S$ هي عمليةٌ داخليةٌ على $S \times S$ على $S \times S$.

S. هي عمليةٌ خارجية (تسمَّى أحيانًا قانون تشكيلٍ خارجي) على مجموعةٍ S. وهي تطبيقٌ لجداء المجموعتيْن S. في S. وهي تطبيقٌ لجداء المجموعةُ S. وهي تطبيقٌ لم ساحة المؤثّرات). فمثلاً، إذا كانت S. معموعة المتحهاتِ الطليقةِ في الفضاء الإقليدي S. فإن التطبيق المتحهاتِ الطليقةِ في الفضاء الإقليدي S. فإن التطبيق S. المعرَّف بالقاعدة S. وفضاء الأعداد عمليةٌ خارجية على S. ساحةُ مؤثّراتِها S. (فضاء الأعداد الحقيقية المألوف).

algebraic solution of algebraic equation حلِّ جَبْرِيٌّ لِمُعادَلةِ جَبْرِيَّة

solution algébrique d'une équation algébrique هو استعمالُ العمليات الجبرية للحصول على جذور معادلة جبرية.

قارن بــ: graphical solution.

algebraic structure بِنْيةٌ جَبْرِيَّة

structure algébrique

هي مجموعة $S = \{E, O, A\}$ مؤلَّفة من مجموعة غير حالية من العناصر E ومجموعة E مكونة من عملية واحدة أو أكثر من العمليات الجبرية، ومجموعة E من الخواص التي يجب أن E من المجموعتان E و E من E

algebra over a field

alignment chart

مُخَطَّطُ مُحاذاة

nomographe

تسمية أخرى للمصطلح nomograph.

aliquant part

قاسِمٌ غَيْرُ تامّ

partie aliquante

عددٌ r لا يقسم تمامًا عددًا n؛ ومن ثمٌ فهو لا يمثِّل عاملاً من عوامله. فالعدد 5 مثلاً، قاسمٌ غير تامِّ للعدد 12.

قارن بے: aliquot part.

قاسِمٌ تامّ

aliquot part

partie aliquote عددٌ r يقسم تمامًا عددًا n (بحيث $r \neq 1$ و $r \neq n$)؛ ومن ثمُّ فهو يمثِّل عاملاً من عوامله. فالعدد 4 مثلاً، قاسمٌ تامِّ للعدد 12.

الكُوْجِيّ al-Karkhi [al-Karagi]

al-Karkhi [al-Karagi]

(...- نحو 421 هـ = نحو 1020 م) أبو بكر محمد بن الحسين الكُرْخِيّ. وُلد في الكُرْخ، ضاحيةٍ من ضواحي بغداد. ولا يُعرَف تاريخ و لادته. قضى معظم حياته في بغداد و توفي فيها.

أهم مؤلَّفاته كتابه المعروف باسم "الفخري" الذي أهداه إلى وزير اشتهر بلقب "فحر الملك"، ويقال إن تسمية الكتاب كانت نسبةً إلى الوزير المذكور. يتكوَّن الكتاب من جزأين، يتناول أولهما مبرهناتٍ في الحساب والجبر، ومنها ما يتعلَّق بإيجاد مجموع مربعات ومكعبات الأعداد الطبيعية. ويعالِج ثانيهما مسائل مختلفةً يربو عددُها على 25 مسألة.

من كتبه أيضًا: "الكافي"، الذي يورد فيه كيفية إيجاد الجذر التقريبي للأعداد ومساحات بعض السطوح، وكتاب "البديع في الحساب".

والجدير بالذكر أن المثلث الذي يعطى المعاملات الحدَّانية "ذات الحدّين"، والذي يُدعى في كتب الرياضيات "مثلث باسكال" هو من تصميم الكرخي، ومن الإنصاف نَسْبُ هذا المثلث إليه.

جَبْرٌ على حَقْل

algèbre sur un corps هو حلقةٌ تكون أيضًا فضاءً متجهيًّا معرَّفًا على حقلٍ عدديٍّ بحيث يتحقَّق الشرط الآتي: إذا كان x و y أيَّ عنصرَيْن من الحلقة، وكان a و b أيَّ عددين، فإن:

$$\cdot (ax)(by) = (ab)(xy)$$

وعلى سبيل المثال، فإن الدوالُّ الفَضُولَةَ أو المستمرةَ المعرَّفة على مجال، تكوِّن جبرًا على حقل الأعداد الحقيقية، حيث يُعرَّف ضَرَّبُ دالَّتَيْن f و g بالصيغة المألوفة:

$$(f g)(x) = f(x)g(x)$$

أيًّا كانت النقطة x من المحال.

يسمَّى أيضًا: hypercomplex system.

خُوارزْمِيَّة algorism

algorithme

كتابةٌ أخرى للمصطلح algorithm.

خُوارزْمِيَّة algorithm

algorithme

نسبة إلى عالِم الرياضيات العربي الخوارزمي.

1. إحراءٌ ينفُّذ بخطواتِ متتالية لإنجاز عمليةِ معينة دون إعمال الذكاء، باستعمال آلة. ويمكن القول إن الخوارزمية تُعني بحلِّ نوع من المسائل باستعمال عددٍ منتهٍ من الخطوات الآلية. والخوارزمياتُ المألوفةُ البسيطة في علم الحساب الابتدائي هي تلك التي تُستعمل في إيجاد الجذور التربيعية، والقسمة الطويلة، والقاسم المشترك الأعظم، والمضاعف المشترك البسيط إلخ...

2. تعريفٌ تعاوديٌّ يمكِّن من استخلاص أيِّ حدٌّ من حدود متتاليةٍ غير منتهية عن طريق تطبيق متكرِّر لهذا التعريف. يُكتب أيضًا: algorism.

الخَيَّام

A

al-Kashi الكاشي

al- Kashi

(...-839 هـ = ...- 1436 م) غياث الدين بن مسعود بن محمود الكاشي (أو الكاشاني). ولد في أواخر القرن الثامن الهجري في مدينة كاشان (بين أصفهان وطهران). كان عالمًا في الرياضيات وطبيبًا وفلكيًّا. وكان متقنًا للغات عديدة. يُنسب إليه قانون جيب التمام في المثلث.

من أهم مؤلَّفاته في الرياضيات: (كتاب مفتاح الحساب) وفيه بعض اكتشافاته في الحساب، و(رسالة الجيب والوتر)، و(مقالة عن الكسور العشرية والاعتيادية)، و(رسالة في المساحات).

ومن أهم كتبه في الفلك كتاب (نزهة الحدائق) يصف فيه استعمال آلةٍ في الرصد.

al-Khawarismi الخُوارزْهِيّ

al-Khawarismi

(164-232 هـ = 846-780 م) محمد بن موسى الخوارزمي. رياضي فلكي مؤرِّخ، من أهل خوارزم، يُنعَتُ بالأستاذ. عاش في بغداد (في عصر الخليفة المأمون الذي عينه قيمًا على خزانة كُتُبه، وعَهدَ إليه بجمع الكتب اليونانية وترجمتها) وتوفي فيها. بَرَزَ الخوارزمي في الرياضيات والفلك، وكان أوَّلَ مَن جعل علم الجبر مستقلاً عن الحساب، وذلك في قالب علمي فريد. وهو أول مَن استعمل كلمة "جبر" للعلم الذي يحمل هذا الاسم في اللغات كلها.

ألَّف الحُوارزميُّ كتابًا في الجبر سمَّاه "الجبر والمقابلة"، تُرجمَ إلى اللاتينية، ثم إلى الإنكليزية، ومنه عَرَفَ الغربيون هذا العلم. استعمل الحوارزمي في كتابه هذا كلمة "الجذر" لتدلَّ على المجهول س، وكلمة "مال" لتدلَّ على س⁷. مثال ذلك: "مالُّ وواحد وعشرون من العدد يعدل ١٠ أجذاره"، تعني:

س ۱۰ = ۲۱ + ۲س

وقد حلَّ الخوارزميُّ هذه المعادلة واستخرج جذرَيْها ٣ و ٧. وضَعَ كتابًا في الحساب هو الأول من نوعه من حيث

الترتيب والتبويب والمادة، وتُقِل الكتابُ في وقت لاحق إلى الكتاب في وقت لاحق إلى اللاتينية بعنوان Algorithm de Numero Indrium. وبقي علم الحساب يُعرَف قرونًا كثيرة باسم "الغوريتمي" نسبة إلى الخوارزمي.

من كتبه: "السند هند" [أي الدهر الداهر]، وكان هذا الكتاب، كما يقول ملت برون Malte Brun، أساسًا لعلم الفلك بعد الإسلام. ومِن كُتبه أيضًا: كتاب "الزيج"، و"التاريخ"، و"عمل الأسطرلاب"، و"رسم المعمورة من البلاد".

al-Khayyam

al-Khayyam

إبراهيم الخيَّام. رياضيُّ موهوب، بيد أن نبوغه لم يقتصر على إبراهيم الخيَّام. رياضيُّ موهوب، بيد أن نبوغه لم يقتصر على الرياضيات، بل تعدَّاها إلى الفلك واللغة والفلسفة والفقه والتاريخ والأدب. كتَبَ معظمَ مؤلَّفاته العلمية والفلسفية بالعربية، أما كتاباتُه الأدبية (ومنها رباعياته الذائعة الصيت) فدوَّها بالفارسية. من مؤلَّفاته في الرياضيات "مقالةٌ في الجبر والمقابلة"، عَرَضَ فيها حلولاً لمعادلات الدرجة الأولى والثانية والثالثة. وأوردَ في هذه المقالة ذِكْرَ كتاب ألَّفه، لكنه مفقود، من المرجَّح أنه يَعرض فيه لاستخراج الجذر النوني.

ومن أهم ما كَتبَه في الرياضيات: "رسالةً في شرح ما أشكل من مصادرات كتاب إقليدس"، و"رسالةً في قسم ربع الدائرة"، و"رسالةٌ تبحث في النِّسب"، و"كتاب مشكلات الحساب". ومن مؤلَّفاته في الفلك: "الزيج الملكشاهي".

وفي الموضوعات الأحرى ألّف: "كتاب في صفة ميزان الحكمة"، يتحدَّث فيه عن صفة الميزان فيما يتعلَّق بالوزن وامتحانه والعمل به، وكتاب في الكثافة النوعية عنوانه "الاحتيال لمعرفة مقدارَي الذهب والفضة في جسم مركَّب منهما"، و"رسالةٌ في الموسيقا"، إضافةً إلى رباعياته التي اشتهر بها، والتي تُرجمت إلى العربية واللاتينية والفرنسية والإنكليزية والألمانية والإيطالية والدنمركية وغيرها من اللغات شعرًا ونثرًا.

A

al-Maghribi المُغْربيّ (السَّمَوْءَل)

al-Maghribi

(... - 570 ه = ... - 1175 م) السموءل بن يجيى بن عباس المغربيّ. أصله من بلاد المغرب، سَكَنَ بغداد مدة، ثم غادرها إلى فارس، ومات في المراغة (بأذربيجان).

كان طبيبًا ورياضيًّا، وبَلَغَ في نظرية الأعداد مبلغًا لم يصله أحدٌ في زمانه، وكان حادَّ الذهن، ضليعًا في الجبر، وله رسائلُ فيه.

كان السموءَل يهوديًا، ثم أسلم وحسُن إسلامه، فصنَّف كتابًا في إظهار معايب اليهود وكذب دعاويهم في التوراة، سمَّاه "بذل المجهود في إفحام اليهود".

له كتب كثيرة في الرياضيات؛ منها: "رسالة إلى ابن حدُّود" في مسائل حسابية، و"كتاب إعجاز المهندسين"، و"القوامى" في الحساب الهندي، و"كتاب المثلث القائم الزاوية"، و"المنبر" في مساحة أجسام الجواهر المختلطة لاستخراج مقدار مجهولها، و"الباهر" في الجبر، ويحوي أربع مقالات تحدَّث في الأولى عن الضرب والقسمة والنسبة واستخراج الجذور، وفي الثانية عن المتخراج المجهولات، وفي الثالثة عن المقادير الصُّم، وفي الرابعة عن تقاسيم المسائل.

وله أيضًا كتبُّ في الطب؛ منها: "المفيد الأوسط".

al-Marrakshi (ابْنُ البَنَّاء)

al-Marrakshi

(454-654 هـ = 1321-1256 م) أبو العباس أحمد بن محمد بن عثمان الأزدي، ابن البنَّاء المراكشيّ. كُنِّيَ بابن البنَّاء لأن أباه كان بنَّاء. وُلد في مراكش وتوفيَ فيها.

نَبُغَ فِي الرياضيات والفلك، وأُخْرَجَ أكثرَ من سبعين كتابًا ورسالةً في العدد والحساب والهندسة والجبر والفلك، ضاع معظمها.

من أهم كتبه: "كتاب تلخيص أعمال الحساب"، الذي يحوي بحوثًا في الكسور، وقواعدَ في جمع مربعات الأعداد ومكعَّباتها، وقاعدة الخطأين في حلِّ معادلات الدرجة الأولى، وطرائق

al-Khazin, Abu Ja'far أبو جَعْفُو الحّازِن

al-Khazin, Abu Ja'far

(... - نحو 400 ه = ... - نحو 1010 م) محمد بن الحسين. كان مبتكرًا في الجبر والهندسة ونظرية الأعداد، وكان من كبار الفلكيين في الإسلام. ولعلَّه أولُ مَن استعمل القطوع المخروطية في حلِّ معادلةٍ جبرية تكعيبية، وسبق بذلك بيكر وديكارت. وبحث في المثلثات بأنواعها.

وضع نظريةً في شكل الكون وتركيبه، ووضع تفسيرًا لحركة الكواكب. وذكر – قبل نيوتن بسبعة قرون – بأن الأشياء تتجه إلى الأسفل عند السقوط.

من مؤلَّفاته في الرياضيات: (شكل القطوع)، و(حساب المثلثات)، و(المسائل العددية)، و(شرح كتاب إقليدس). وله كتبٌ عديدةٌ أخرى في علم الفلك.

al-Kindi الكِنْديّ

al-Kindi

إسحاق بن الصباح الكندي. يسمَّى فيلسوف العرب، وبهذا الاسم عُرِفَ لدى علماء المشرق والمغرب. نشأ في البصرة، والمتقل منها إلى بغداد، فتعلَّم واشتُهر بالطب والفلسفة والموسيقا والهندسة والفلك. قَلَّ مَن يَعْرف أن له فضلاً على الرياضيات والفلك أيضًا، وله رسالةٌ يورد فيها أنه لا تُنالُ الفلسفة إلاَّ بالرياضيات.

والكندي واسعُ الاطِّلاع، غزيرُ الإنتاج؛ وَضَعَ ما يزيدُ على 230 كتابًا ورسالة، منها أحد عشر كتابًا في الحساب، وثلاثة وعشرون في الهندسة، واثنا عشر في الهيزياء، وستة عشر في الفلك، واثنان وعشرون في الفلسفة.

من مؤلَّفاته في الرياضيات: "رسالة في المدخل إلى الأرثماطيقي"، و"رسالة في استعمال الحساب الهندسي"، و"رسالة في الحيل العددية وعلم إضمارها".

من مؤلَّفاته في علم التعمية cryptology "رسالةٌ في استخراج المعمَّى"، تُعَدُّ أُوَّلَ مخطوطةٍ عُرفت في التاريخ في هذا العِلم.

almost all (adv) حَيْثُما كَانَ تَقْر يبًا

presque partout

تسميةً أخرى للمصطلح almost everywhere.

almost disjoint (adj) مُنْفَصِلةٌ تَقْرِيبًا

presque disjoints

وصفٌ يُطلَق على جماعةٍ من المجموعات الجزئية حين يكون تقاطع أيِّ مجموعتَيْن جزئيَّتَيْن مختلفتَيْن من هذه الجماعة مجموعةً منتهية.

almost everywhere (adv) حَيْثُما كَانَ تَقْرِيبًا presque partout

ليكن (E, Σ, μ) فضاء قياس. نقول عن علاقة على E إنحا صحيحة حيثما كان تقريبًا إذا كان قياس مجموعة النقاط التي E تكون العلاقة صحيحة عليها صفرًا.

وهكذا نقول عن دالنَّيْن f و g معرَّفتيْن على E إلهما متساويتان حيثما كان تقريبًا إذا كان قياس المجموعة $\{x:f(x)\neq g(x)\}$ يساوي الصفر. فمثلاً، إذا كانت g و g دالتَيْن حقيقيتيْن معرَّفتيْن على فضاء الأعداد الحقيقية المألوفة $\mathbb R$ بالعلاقتين:

 $x \in \mathbb{R}$ إذا f(x) = 1

 $x\in\mathbb{Q}$ إذا g(x)=0 و $x\notin\mathbb{Q}$ إذا g(x)=1 فإن f و g دالتان متساويتان حيثما كان تقريبًا على f ، لأن قياس لوبيغ لمجموعة الأعداد المنطَّقة f يساوي الصفر. يسمَّى أيضًا: almost all.

مُقابِلُ لُغارِثْمِ طَبيعِيّ مُقابِلُ لُغارِثْمِ طَبيعِيّ

aln

مختصر antilogarithm عندما يكون اللغارتم طبيعيًّا.

alog مُقابِلُ لُغارِتْم alog

مختصر antilogarithm.

لإيجاد القيم التقريبية للجذور الصُّمّ (فلقد أعطى قيمةً تقريبية للمقدار $x-\frac{y}{2x+1}$ وهي $\sqrt{x^2-y}$ والجذور التكعيبية للمقاديرَ جبرية. وقد حظي هذا الكتاب بعناية علماء العرب واهتمامهم، يدلُّ على ذلك كثرة الشروح التي وُضعت عليه؛ منها: شرح عبد العزيز المصراتي، وابن المجدي، وابن زكريا الإشبيلي، والقَلصادي. وتَرجمَ أريستيد مار هذا الكتابَ إلى الفرنسية في النصف الأخير من القرن التاسع عشر.

هذا وقد أشار الرياضيُّ الفرنسيُّ الشهير شال إلى أن بعضَ علماء الغرب أغاروا على الكتاب المذكور، وادَّعوا لأنفسهم ما فيه، دون أن يذكروا المصدر الذي اعتمدوا عليه، ونَقلوا منه.

من كُتُب ابن البنَّاء الأخرى في الحساب: "كتاب رفع الحجاب"، الذي يشرح كتاب التلخيص المذكور آنفًا، و"مقالات في الحساب"، و"كتاب تنبيه الألباب"، و"كتاب الأصول والمقدمات في الجبر والمقابلة".

وله في الهندسة: "رسالةً في المساحات"؛ وفي الفلك: "كتاب اليسارة في تقويم الكواكب السيارة"، و"كتاب تحديد القبلة"، و"كتاب الأسطر لاب واستعماله".

المِصْرِيّ (أبو كامِل) al-Misri

al-Misri

(... - 340 هـ = ... - 951 م) أبو كامل شجاع بن أسلم المصريّ. عالِمٌ في الرياضيات، عاش في مصر، ونَبَغَ في الجبر، حتى صار يلقّب أستاذ الجبر.

تتلمذ على الخوارزمي وأدخَلَ تحسيناتٍ على طريقة حلِّ المعادلات الجبرية من الدرجة الثانية.

ألّف كتبًا كثيرةً أهمّها: "كتاب الجمع والتفريق"، و"كتاب الخطأيْن"، و"كتاب كمال الجبر وتمامه والزيادة في أصوله" ويُعْرَف بكتاب "الكامل"، و"كتاب الوصايا بالجبر والمقابلة"، و"كتاب الوصايا بالجذور"، و"كتاب طرائف الحساب"، و"كتاب المساحة والهندسة والطير"، و"رسالة المحمّس والمعشّر". ومما ورد في هذه الكتب إيجاده لحلول المعادلة من الدرجة الرابعة.

al-Qualasadi القَلَصادِيّ

al-Qualasadi

(815-891 هـ = 1412 م) أبو الحسن علي بن محمد القرشي البَسْطيّ الشهير بالقَلَصاديّ. وُلد في مدينة بَسْطة بالأندلس، وتوفي في باحة بتونس.

بدأ دراسته في بسطة، ثم رَحَلَ إلى غرناطة وأقام فيها، واشتغل في الحساب، وأبدع في نظرية الأعداد. ومن أهم مؤلَّفاته "كتاب كشف الأسرار عن علم الغبار"، ومنه يتضح أن الإشارات الجبرية كانت مستعملةً عند العلماء العرب.

أعطى القَلَصاديُّ القيمةَ التقريبية للمقدار $\sqrt{x^2+y}$ ، وهي: $\cdot \frac{4x^3+3x\,y}{4x^2+y}$

ومن ضمن مؤلَّفاته الكثيرة في الرياضيات كتابٌ شهيرٌ عنوانه "كتاب كشف الجلباب عن علم الحساب"، وكتاب "شرح الأرجوزة الياسمينية" في الجبر والمقابلة، وكتاب "قانون الحساب".

al-Quhi, Abu Sahl أبو سَهْل القوهي al-Quhi, Abu Sahl

(... - نحو 390 ه = ... - نحو 1000 م) وَيْجَن بن رُستم القوهي (أو الكوهي). عالِمٌ في الفلك والرياضيات. عيَّنه شرف الدولة البويهي رئيسًا للمرصد الذي أسسه في بغداد. من إسهاماته في الرياضيات اهتمامُه بمسائل أرخميدس وأبولونيوس التي تؤدي إلى معادلات درجاتُها أعلى من الدرجة الثانية وإيجادُ حلِّ لبعضها، واستعمالُه البراهين الهندسية لحلِّ كثيرٍ من المسائل ذات الصلة بدراسة الأثقال. إضافة إلى بحوثٍ في مبادئ الروافع.

من مؤلّفاته في الرياضيات: (كتاب مراكز الأكر)، و(كتاب الزيادات على أرخميدس في المقالة الثانية)، و(تثليث الزاوية وعمل المسبّع المتساوي الأضلاع في الدائرة)، و(استخراج مساحة المجسم المكافئ)، و(البركار التام والعمل به)، و(إخراج الخطين من نقطة على زاويةٍ معلومة)، و(مراكز الدوائر المتماسّة على الخطوط)، و(مسائل هندسية).

al-Sijzi السِّجْزي

al-Sijzi

(340 – 415 ه = 951 – 1024 م) أحمد بن محمد بن عبد الجليل السجزي، أبو سعيد. من علماء الرياضيات والفلك المشهورين في تاريخ الحضارة الإسلامية. قال بدوران الأرض قبل كوبرنيكوس بأربعة قرون. أبدع الإسطرلاب الزورقي، ووصف في أحد مؤلَّفاته آلةً تُعْرَف بما الأبعاد.

درس السِّجزيُّ القطوع وطرائق إنشائها، واهتم بالهندسة على وجه الخصوص.

له ما يزيد على 40 كتابًا ورسالةً في الرياضيات والفلك؛ منها: (خواص الأعمدة في المثلث)، و(رسالة في خواص الدائرة)، و(أجوبة على مسائل هندسية)، و(رسالة في كيفية تصور الخطين اللذين يقربان ولا يلتقيان)، و(صدّ الباب، أو مئة باب) يشتمل على فروع الحساب، و(خواص القبة الزائدة والمكافئة)، و(وصف القطوع المخروطية)، و(الجامع الشاهي) وهي مجموعة مؤلّفة من 15 رسالةً في علم الفلك.

alternant مُناوب

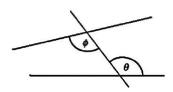
alternant/échangeur

هو مُحَدِّدةٌ مرتبتُها n، مكوَّنةٌ من n دالةً بالضرورة)، ومن n نقطةً r_1, r_2, \ldots, r_n (ليست متمايزة بالضرورة)، بحيث يكون العنصرُ الموجود في العمود i والسطر i مساويًا $f_i(r_j)$ ، وذلك لكلِّ i و i فإذا ما بادلْنا بين الأعمدة والأسطر، حصلنا على مناوب آخر.

alternate angles ناويَتانِ مُتبادلَتان

angles alternes

زاويتان يصنعهما مع مستقيمَيْن قاطعٌ لهما، وتقعان على جانبَيْن مختلفَيْن منه، كالزاويتين ϕ و θ في الشكل الآتي:



alternating algebra جَبْرٌ مُتَناوِب

algèbre alternée

تسميةٌ أخرى للمصطلح exterior algebra.

صيغةٌ مُتناوبة alternating form

forme alternée

صيغةٌ ثنائيةُ الخطية تغيِّر إشارتها إذا بادلنا بين متغيريها المستقلين؛ أيْ إنَّ $f\left(x\,,y\,
ight)=-f\left(y\,,x\,
ight)$ للمستقلين $f\left(x\,,y\,
ight)=-f\left(y\,,x\,
ight)$ للمتقلين $f\left(x\,,y\,
ight)$ المتغيرين المستقلين $f\left(x\,,y\,
ight)$

دالَّةٌ مُتناوبة alternating function

fonction alternée

دالةٌ تتغير إشارةُ المتغير التابع فيها إذا بادلنا بين متغيرَيْن مستقلين.

alternating group زُمْرةٌ مُتناوِبة

groupe alterné

زمرةٌ جزئيةٌ من زمرةٍ تناظرية تتكوَّن من جميع الْتباديل $\frac{n!}{2}$.

alternating multilinear function

دالَّةٌ مُتَناوبةٌ مُتَعَدِّدةُ الخَطِّيَّة

fonction multilinéaire alternée
هي دالةٌ متعددةُ الخطية يؤدي تبادُل متغيرين فيها إلى تغيير إشارتما فقط.

مُتَسَلْسِلَةٌ مُتَناوِبة alternating series

série alternée

متسلسلةٌ حدودُها موجبةٌ وسالبةٌ بالتناوب، كالمتسلسلة:

$$1 - \frac{1}{2} + \frac{1}{3} - \frac{1}{4} + \frac{1}{5} - \cdots$$

alternating series test اخْتِبارُ الْمُتَسَلْسِلاتِ الْمُتَناوِبة test des séries alternées

احتبارٌ مفادُه أن المتسلسلة المتناوبة تتقارب تقاربًا شرطيًّا إذا تناقصت القيمُ المطلقةُ لحدودها باطِّراد إلى الصفر.

فمثلاً، المتسلسلة
$$1 - \frac{1}{3} + \frac{1}{5} - \frac{1}{7} + \frac{1}{9} \cdots$$
 متقاربة، لأن:
$$\left| a_n \right| = \left| \frac{\left(-1\right)^n}{2n+1} \right| = \frac{1}{2n+1}$$

يتناقص باطراد إلى الصفر عندما تسعى n إلى اللانماية، ويكون مجموعها $\pi/4$.

يسمَّى أيضًا: Leibnitz alternating series test.

مُبَرْهَنةُ التَّناوُب alternation theorem

théorème d'alternation

لتكن $g_1,g_2,...,g_n$ دوالٌ حقيقيةً مستمرةً على المجال المغلق [a,b]، وتحقِّق شرطَ هار، ولتكن P حدوديةً مُعَمَّمة. تنصُّ هذه المبرهنة على أنه كي تكون P أفضلَ تقريب وفق نظيم تشيبيتشيف لدالةٍ مستمرةٍ f، يلزم ويكفي أن تكون لدالة الخطأ r=f-P تناوباتٌ عددها n+1 على الأقل، أيْ أنْ توجد نقاط يكون فيها:

$$r(x_i) = -r(x_{i-1}) = \pm ||r||_{\infty}$$

alternative algebra جَبْرٌ بَديل

algèbre alternative

حبرٌ غير تجميعي، أيُّ عنصرَيْن فيه يولِّدان جبرًا تجميعيًّا.

فَرْضِيَّةٌ بَديلة alternative hypothesis

hypothèse alternative

رفي الإحصاء) أيُّ فرضيةٍ H_1 مخالفةٍ لفرضيةٍ صفرية H_0 يَرْعم الإحصاء) أمَّ فرضيةٍ .

مُبَرْهَنةً بَديلة alternative theorem

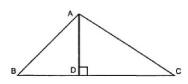
théorème alternatif

أيُّ مبرهنةٍ تنصُّ على أنه في نظامَيْ معادلاتٍ (أو نظامَيْ معادلاتٍ (أو نظامَيْ متراجحات) يوجد دومًا حلِّ لأحدهما.

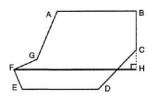
altitude ارْتِفاع

hauteur

1. إذا أخذنا أطوال كلِّ الأعمدة النازلة من أحد رؤوس مضلَّع على أضلاعه (طبعًا، باستثناء ضلعي زاوية ذلك الرأس)، فإننا نسمِّي أطولَ هذه الأعمدة ارتفاعَ المضلَّع المتعلَّق بذلك الرأس. مثال: لدينا في الشكل الآتي: AD هو ارتفاع المثلث المتعلق بالرأس A.



و في الشكل الآتي FH هو ارتفاع المسبَّع المتعلق بالرأس



2. طول الارتفاع.

al-Tusi, Naseer ad-Din نَصِيرُ الدِّينِ الطُّوسِيّ الدِّينِ الطُّوسِيّ

al-Tusi, Nassir ad-Din

(597-597 هـ = 1271-1201 م) أبو جعفر، محمد بن محمد الحسن نصير الدين الطوسي. وُلد في بلدة طُوس (في خراسان)، وعاش وتوفي في بغداد.

من مؤلّفاته في الرياضيات: "كتاب شكل القطاع"، ترجمه الغربيون إلى اللاتينية والفرنسية والإنكليزية، وبقي قرونًا عديدة يَستقون منه معلوماتهم في المثلثات المستوية والكروية، و"المتوسطات الهندسية"، و"تحرير الكرة المتحركة"، و"المخروطات"، و"الجبر والمقابلة"، و"لتاب مساحة الأشكال الشك في الخطوط المتوازية"، و"كتاب مساحة الأشكال البسيطة والكروية"، وله "مقالة" في البرهنة على أن مجموع عددين فردين مربّعين لا يكون مربعًا.

ومن مؤلَّفاته في الفلك: "تحرير المجسطي"، و"تحرير الطلوع والغروب"، و"تحرير المطالع"، و"تحرير ظاهرات الفلك"، و"التحصيل" في النجوم، و"كتاب التذكرة في علم الهيئة"،

و"زبدة الإدراك في هيئة الأفلاك".

ولم تقتصر مؤلَّفاتُ الطوسي على الرياضيات والفلك (التي تنشئ وحدها مكتبةً نفيسة)، بل إن له مؤلَّفاتٍ ورسائل في الحكمة والجغرافيا والموسيقا والمنطق والأخلاق وغيرها من الموضوعات.

ولا غرو أن يقول عنه سارطون: "إنه (أي الطوسي) من أعظم علماء الإسلام ومن أكبر رياضيّيهم".

al-Tusi, Shraf ad-Din شَرَفُ الدِّينِ الطُّوسِيّ

al-Tusi, Shraf ad-Din

(...- نحو 606 هـ = ...- نحو 1209 م) المظفَّر بن محمد، شرف الدين الطوسي. أصله من طُوس (في خراسان)، ثم رَحَلَ إلى الموصل ودمشق.

عالِمٌ بالحساب والفلك، يُنسَب إليه اختراع أحد أنواع الأسطر لابات.

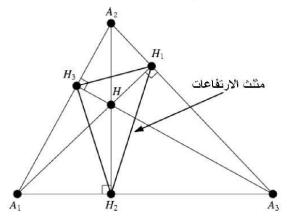
من كتبه: "الجبر والمقابلة"، و"معرفة الأسطرلاب المسطَّع والعمل به"، و"رسالة في الأسطرلاب الخطي"، و"رسالة في الخطين اللذين يقتربان ولا يلتقيان".

وصفه ابن أبي أصيبعة بأنه: "كان أوحد زمانه في الحكمة، والعلوم الرياضية وغيرها. فاضلاً في الهندسة، ليس في زمانه مثله".

altitude triangle مُثَلَّتُ الارْتِفاعات

triangle des hauteurs

المثلثُ المتشكِّلُ من نِقاط مواقع ارتفاعات مثلثٍ ما.



A

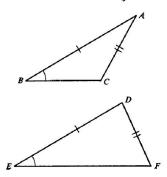
ambiguous case

حالةً مُلْبِسة

cas ambigu

حالةٌ تنشأ في حلِّ المثلث المستوي، إذا عُلِمَ منه ضَلعان وزاويةٌ مقابلةٌ لأحدهما، إذ قد يكون له حلاَّن مختلفان ممكنان.

مثال: المثلثان ABC و DEF مثلان حلّين مختلفين لهذه الحالة



amenable number

عَدَدٌ مِطْواع

nombre amenable

عددٌ طبيعي n يحقّق المساواة:

$$n = \sum_{i=1}^k a_i = \prod_{i=1}^k a_i$$

حيث a_1, \ldots, a_k مجموعة من الأعداد الطبيعية.

 $4 = 2 \times 2 = 2 + 2$ من أمثلته:

 $6 = 3 \times 2 \times 1 = 3 + 2 + 1$

 $8 = 4 \times 2 \times 1 \times 1 = 4 + 2 + 1 + 1$

 $8 = 2 \times 2 \times 2 \times 1 \times 1 = 2 + 2 + 2 + 1 + 1$

amicable numbers

عَدَدان مُتَحابَّان

nombres amiables

زوجٌ من الأعداد الصحيحة، كلٌّ منهما مجموعُ العوامل الفعلية المختلفة للآخر. فمثلاً: 220 و 284 عددان متحابان لأن:

عوامل **284** هي 1, 2, 4, 71, 142 ومجموعها **220**، وعوامل **220** هي **24**, 55, 10, 11, 20, 22, 44, 55, ومحموعها **284**.

وباستعمال الحاسوب، استطاع الباحثون إيجاد 42 زوجًا من الأعداد المتحابَّة، كلِّها أصغر من العدد 10⁷، من ضمنها العددان 17296 و 18416، اللذان أوردهما فيرما Fermat، وسُمِّيا باسمه.

وبحدر الإشارة إلى أن كمال الدين الفارسي أورد هذين العددين قبل فيرما، وأن ثابت بن قرَّة أبدع مبرهنةً تنصُّ على ما يلي: إذا كانت الأعدادُ A, B, C أو ليةً؛ حيث:

$$A = 3(2)^{n} - 1$$

$$B = 3(2)^{n-1} - 1$$

$$C = 9(2)^{2n-1} - 1$$

 $E=2^n imes A imes B$: و n عددًا طبیعیًا، فإن العددین $F=2^n imes C$ و $F=2^n imes C$

B=5 و A=11 و أولية. لذا فإن: A=11 و C=71 و C=71

$$E = 4 \times 11 \times 5 = 220$$

 $F = 4 \times 71 = 284$

هما عددان متحابان.

قارن بے: perfect numbers.

انظر أيضًا: sigma function.

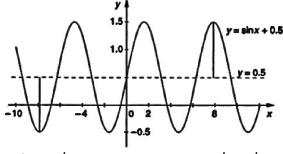
amplitude

سِعة، سَمْت

amplitude

نصفُ الفرق بين مجموع بُعدَيْ ذروةِ بيانٍ وحضيضِه لدالةٍ
 دوريّةٍ عن محور السينات. فمثلاً، سعة بيان الدالة:

$$y = \sin x + 0.5$$
 هي 1، كما هو موضَّح في الشكل:



2. سعة (طول) بحال محدود من \mathbb{R} هي المسافة بين طرفَيْه. 3. سعة (زاوية) عدد عقديًّ غير صفريًّ، هي قيمة الزاوية المحصورة بين النصف الموجب لمحور السينات (المحور الحقيقي) والمتَّجه الذي يمثّل العدد، وذلك عندما نقيس الزاوية بدءًا من A

analysis of variance تَحْليلُ النَّبايُن تحْليلُ النَّبايُن

analyse de la variance

(في الإحصاء) طريقة لتجزئة التباين الكلي لمجموعة من المشاهَدات إلى أجزاءِ بمقتضى معامِلاتٍ خاصة.

analyst (مُختَصُّ بِالتَّحْليل) مُحَلِّل (مُختَصُّ بِالتَّحْليل)

analyste

كلُّ مَن يدرس أو يبحث في أحد فروع التحليل.

analytic (adj) تَحْليلِيّ

analytique

1. صفةٌ تُطلَق على كلِّ دالَّةٍ عقديةٍ f لها مشتق عقدي في كلِّ نقطةٍ من مجموعة تعريفها (ساحتها). وهذا يقتضي أن توجد لها مشتقاتٌ من جميع المراتب على هذه الساحة، ويمكن نشرها وفق متسلسلة تايلور في حوار كلِّ نقطةٍ z_0 من ساحتها كما يلى:

$$f(z) = \sum_{n=0}^{\infty} a_n (z - z_0)^n$$

مثلاً، الدالةُ e^z دالةٌ تحليليةٌ في كلِّ المستوى \mathbb{C} ، والدالةُ $\log z$ دالةٌ تحليليةٌ في $\log z$

تسمَّى هذه الصفة أيضًا: regular أو holomorphic.

2. صفةٌ تُطلَق على كلِّ دالةٍ حقيقيةٍ يوجد لها مشتقاتٌ من جميع المراتب، وتقبل نشرها وفق متسلسلة تايلور في جوار كلِّ نقطة من ساحتها.

real analytic : تسمَّى هذه الصفة أيضًا

3. نقول عن قضية (دعوى) إلها تحليلية إذا كانت صحيحةً فيما يتعلَّق بمعاني كلماتما فقط، دون أن تكون صحيحةً بالضرورة. وعلى سبيل المثال، القضيةُ التي نصُّها "جميع الرجال شجعان" تحليلية.

analytical engine آلةٌ تَحْليلِيَّة

engin analytique

سَلَفٌ ميكانيكيٌّ للحاسوب الرقْميِّ الحديث، يتضمَّن قارئةً للبطاقات المثقَّبة، وأداةً لخزن الذاكرة. كان تشارلز بابيج

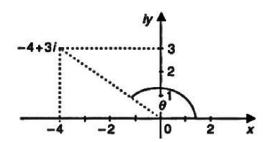
النصف الموجب لمحور السينات بالاتجاه الموجب (بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة). لذا فإن سعة (زاوية) العدد العقدي الممثّل بإحداثييْه الديكارتيين (x,y) تساوي:

 $\arctan \frac{y}{x}$

 $x \neq 0$ عندما

أما إذا كان x=0 ، فقيمة هذه الزاوية $\pi/2$ راديان عندما . y<0 راديان عندما y>0

وحين يمثَّل العددُ بإحداثييْه القطبيَّيْن (r,θ) ، فإن سعته $3\pi/4$ تساوي θ . مثلاً، سعة العدد (-7+7i) تساوي θ . مثلاً، سعة العدد $(5e^{\pi i/3})$ (12) (12) (12) (13) (12) (14) (14) (14) (14) (14) (14) (14) (14) (14) (14)



تسمَّى أيضًا: argument و azimuth.

analysis التَّحْليل

analyse

فرعُ علم الرياضيات الذي يُعنى، في المقام الأول، بنهايات الدوالِّ والمتتاليات والمتسلسلات، وبعمليات أحرى مطبَّقة عليها. ويمكن القول إن التحليل انطلق أساسًا من حسبان التفاضل والتكامل، وغالبًا ما يُقسَم الآن إلى عدة أقسام: التحليل الحقيقي التقليدي، والتحليل العقدي، والتحليل الدالِّي، والتحليل العددي، وتحليل المواقع (الذي صار يُسمَّى علم الطبولوجيا).

یسمَّی أیضًا: mathematical analysis.

analytic geometry

الهَنْدَسةُ التَّحْليليَّة

géométrie analytique

دراسة الأشكال الهندسية والمنحنيات باستعمال منظومة إحداثية وطرائق جبرية.

تسمَّى أيضًا: Cartesian geometry،

.coordinate geometry

analytic number theory النَّظَرِيَّةُ التَّحْليلِيَّةُ للأَعْداد théorie analytique des nombres

دراسة المسائل المتعلقة بالأعداد الصحيحة باستعمال أساليب التحليل الرياضي.

مَجْمو عةٌ تَحْليلِيَّة analytic set

ensemble analytique

تسميةً أخرى للمصطلح Souslin set.

بنيةٌ تَحْليلِيَّة analytic structure

structure analytique

لتكن M متنوِّعةً طبولوجية ذات n بعدًا؛ أي يقابل كلَّ \mathbb{R}^n ف E ف مفتوحة مفتوحة U ف و كموعة مفتوحة بخموعة مفتوحة الم هو ميو مو رفيةً مع U بالهو ميو مو رفيز م:

$\Psi:U\to E$

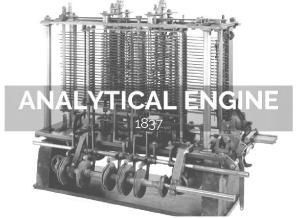
لنفترض أن المعتوحةِ التي المعتودةِ التي المعتودةُ $\{E_{\alpha}\}_{\alpha\in A}$ تعطّي M، والهوميورفيةِ مع مجموعاتٍ مفتوحةٍ M $\Psi_{lpha}:U_{lpha}
ightarrow E_{lpha}$:في \mathbb{R}^n بالهوميومورفيزمات $S = \{(U_{\alpha}, \Psi_{\alpha})\}_{\alpha \in A}$ عندئلًا تسمَّى الجماعةُ:

منظومة جوارات إحداثية coordinate neighborhood system، أو أطلس atlas على M.

لنأخذ نقطةً p من M، وليكن U_{lpha} و U_{eta} جوارَيْن من هذه المنظومة للنقطة p، عندئذ تكون:

$$\Psi_etaig(U_lpha\cap U_etaig)$$
 و $\Psi_lphaig(U_lpha\cap U_etaig)$. بحموعتَیْن مفتوحتَیْن فی E_lpha و E_eta علی الترتیب $\Psi_lpha(p) = ig(x_lpha^1(p), \cdots, x_lpha^n(p)ig)$ فإذا افترضنا أن:

Charles Babbage أوَّلَ مَن شرح مبدأها عام 1834، غير ألها لم تُستكمَل قَطّ.



تسمَّى أيضًا: difference engine.

تَمْديدٌ تَحْليليّ analytic continuation

continuation analytique

عمليةُ توسيع دالةٍ تحليليةٍ إلى ساحةٍ أوسع من تلك التي كانت الدالة معرَّفةً عليها أصلاً. مثلاً، الدالة sinz المعرَّفة على المستوي العقدي ٢ هي التمديد التحليلي للدالة الحقيقية \mathbb{R} المعرَّفة على المحور الحقيقي $\sin x$

مُنْحَن تَحْليلِيّ analytic curve

courbe analytique

منحن معادلاتُه الوسيطية هي دوالٌ تحليلية حقيقية للمتغيّر الحقیقی نفسه؛ أي $x_i(t)$ حیث $x_i = x_i(t)$ دوال غلیلیة حقیقیة، و j = 1, 2, ..., n فإذا کان:

$$\sum_{j=1}^{n} \left(x_{j}^{\prime} \right)^{2} \neq 0$$

فنقول عن المنحني إنه منحن تحليليٌّ منتظم regular analytic curve، ونسمِّى الوسيط t وسيطًا منتظمًا regular parameter للمنحن.

دالَّةٌ تَحْليليَّة analytic function

fonction analytique

دالةٌ يمكن تمثيلُها بمتسلسلةِ متقاربةِ من متسلسلات تايلور. تسمَّى أيضًا: holomorphic function.

AND function

دالَّةُ AND

fonction "ET"

عمليةً في الجبر المنطقى تجري على القضايا، بحيث تكون العملية صحيحة إذا كانت جميع هذه القضايا صحيحة، وتكون العملية خاطئة إذا كانت واحدة، على الأقل، من هذه القضايا خاطئة.

تسمَّى أيضًا: AND.

angle زاوية

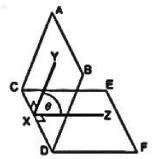
angle

1. الشكل المكوَّن من نصفى مستقيمين طرفاهما نقطةٌ مشتركة، أو المكوَّن من المنطقتَيْن المحدَّدتين بنصفَيْ مستويين طرفاهما مستقيمٌ مشترك.

2. قياس تباعد أحد نصفى المستقيمين (نصفَى المستويين) عن نصف المستقيم (نصف المستوي) الآخر.

تقاس الزاويةُ بين نصفي مستقيمين بمقدار الدوران الضروري في مستويهما لانطباق أحدهما على الآخر. والواحدات المستعملة في هذا القياس هي الدرجة أو الراديان.

وتقاس الزاوية بين نصفى مستويين بقياس الزاوية بين نصفى مستقيمين صادرين عن نقطةٍ ما من فصلهما المشترك، وعمودين عليه، أحدهما في نصف المستوي الأول والثاني في نصف المستوى الثابي.



3. الساحة المحصورة بين نصفي مستقيمين أو نصفي مستويين.

angle bisection تَنْصيفُ زاوية bissection d'un angle

تقسيمُ زاويةٍ بمستقيم أو مستو إلى زاويتَيْن متساويتين.

 $\Psi_{\beta}(p) = (x_{\beta}^{1}(p), \dots, x_{\beta}^{n}(p))$ $f_{\beta\alpha}: \Psi_{\alpha}(U_{\alpha} \cap U_{\beta}) \to \Psi_{\beta}(U_{\alpha} \cap U_{\beta})$:وكان

 $f_{\alpha\beta}: \Psi_{\beta}(U_{\alpha} \cap U_{\beta}) \rightarrow \Psi_{\alpha}(U_{\alpha} \cap U_{\beta})$

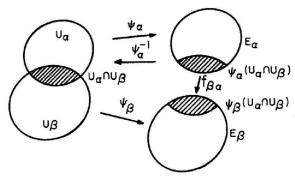
الدالتَيْن الهوميورفيتين المعرَّفتين بالقاعدتين:

$$f_{\alpha\beta} = \Psi_{\alpha} \ \Psi_{\beta}^{-1}$$
 , $f_{\beta\alpha} = \Psi_{\beta} \ \Psi_{\alpha}^{-1}$

فإننا نجد دستورى التحويل:

الطبو لو جية M.

 $x_{\beta}^{i} = f_{\beta\alpha}^{i}(x_{\alpha}^{1}, \dots, x_{\alpha}^{n})$, $x_{\alpha}^{i} = f_{\alpha\beta}^{i}(x_{\beta}^{1}, \dots, x_{\beta}^{n})$ فإذا كانت للدوال الحقيقية $f^i_{lphaeta}$ و يشكر والمادوال الحقيقية من المتغيّرات مشتقاتٌ n ل $i=1,\ldots,n;\;\alpha,\beta\in A$ مستمرةً r مرةً $(r \ge 1)$ ، فإننا نقول عن S إنها بنيةٌ تحليلية (أو أطلس فَضول differentiable atlas أو أطلس تفاضلي differential atlas) من الصف C^r على المتنوعة



عِلْمُ الْمُتَلَّثاتِ التَّحْليلِيِّ analytic trigonometry trigonométrie analytique

دراسة خاصيات الدوال المثلثاتية وعلاقاتما.

حَلَقةُ مرْساة anchor ring

anneau d'ancre

تسميةً أخرى للمصطلح torus.

AND AND AND/ET

تسمية أخرى للمصطلح AND function.

26

OX و OP_t نعرِّف السرعةَ الزاويَّةَ للحسيم P حول النقطة OP_t و OP_t و OP_t و OP_t في اللحظة OP_t بأي إنما معدَّلُ تَغيُّر الزاوية OP_t

(t) خلال الزمن t.

P_t

تقاس الزاوية بالاتجاه المعاكس لاتجاه دوران عقارب الساعة (الذي يُسمَّى الاتجاه الموجبَ للدوران).

هذا وتُمثَّل السرعةُ الزاويةُ بمتَّجهِ موازٍ لمحورٍ عموديٍّ على مستوى الحركة، طولُه يساوى $\left| \frac{d\theta}{dt} \right|$ ، ويتجه باتجاه تقدُّم برغيٍّ يدور بنفس اتجاه دوران النقطة P.

anharmonic ratio نِسْبةٌ لاتَوافُقِيَّة

rapport anharmonique

تسميةٌ أخرى للمصطلح cross ratio.

annihilator مُعْدِم

annihilateur

 جماعةُ كلِّ الدوالِّ من نمطٍ معيَّنِ التي قيمُها تساوي الصفر في كلِّ نقطةٍ من نقاط مجموعة.

2. الفضاءُ المُتَّجهيُّ الجزئيُّ من مجموعةِ كلِّ الدالِّيات الخطية المحدودة على فضاء منظَّم X، التي قيمةُ كلِّ منها صفرٌ في أيِّ نقطةٍ من مجموعةٍ جزئيةٍ غير خاليةٍ M من X. وغالبًا ما يُرمَز إليها بـ M (أو M).

هذا وإن Ma فضاءً متَّجهيٌّ جزئيٌّ مغلق من الفضاء التَّنْوِيّ (dual space) X'

3. المتمم المُعامِد لمجموعةٍ في فضاء هلبرت.
 انظ: polar set.

angle brackets قَوْسانِ زاويَّان

crochets angulaires

قوسان لهما الشكل < >، وغالبًا ما يرمزان إلى الجداء الداخلي لمُتَّجهَيْن من فضاءِ جداءٍ داخلي.

angle of declination زاويةُ الانْحِدار

angle de déclinaison

تسمية أخرى للمصطلح declination.

angle of depression زاوِيةُ الانْخِفاض

angle de déclinaison

تسمية أخرى للمصطلح declination.

angle of elevation زاوِيةُ الارْتِفاع

angle d'élévation

انظر: inclination.

angle of inclination زاویةُ المَيْل

angle d'inclinaison

انظر: inclination.

angular (adj) زاوِيّ

angulaire

كلُّ ما يتعلَّق بالزوايا أو يقاس بما تقاس به الزوايا.

انظر أيضًا: angular acceleration،

angular velocity و

angular acceleration تَسارُعٌ زاوِيّ

accélération angulaire

هو معدَّلُ تَغيُّر السرعة الزاويّة.

angular velocity سُرْعةٌ زاويَّة

vitesse angulaire

O لنفترض أن جُسيمًا P يتحرَّك في مستوحول نقطةٍ مثبَّتةٍ O منه، وأنه كان في اللحظة O واقعًا في الموقع على نصف المحور المثبت OX وأن موقعه في اللحظة OX هو OX (انظر الشكل). لتَرمزُ بـ OX إلى الزاوية المحصورة بين

2. الحدُّ الأول (البسط) في النسبة. كالعدد 5 في النسبة $\frac{5}{7}$. 3. (في المنطق) عبارةٌ في قضيةٍ شرطية تستوجب عبارةً أخرى. فمثلاً، العبارة x = -2 مقدمةٌ للعبارة x = -2 قارن بـــ: consequent.

A

anti- مُعاكِس anti-

بادئة prefix معناها معاكس inverse.

ويُرمَز أحيانًا إلى معاكس دالةٍ برفعها إلى القوة -1 ، كما في \sin^{-1} ، التي تدل على معاكس الدالة الجيبية \sin^{-1} . انظر أيضًا: antilogarithm .

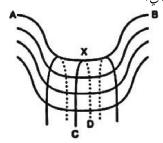
antichain سِلْسِلةٌ مُعاكِسة antichaîne

بحموعة جزئية من مجموعة مرتبة جزئياً، أي عنصرين متمايزين منها غير قابلين للمقارنة.

2. تسمية أخرى للمصطلح Sperner set.

anticlastic (adj) دُو تَقُوُّسَيْنِ مُتَعَاكِسَيْن anticlastique

صفة لسطح عليه منحنيان يتقاطعان في نقطة؛ بحيث يكون مركزا تقوس المنحنيين في تلك النقطة واقعين على العمود على السطح فيها، وموجودين في جهتين متعاكستين منها. ففي الشكل الآتي:



يكون السطحُ ذا تقوسَيْن متعاكسين في النقطة X إذا كان مركزا تقوسِ منحنيَيْه A X B و C X D واقعَيْن على العمود على السطح في النقطة X.

قارن بـــ: synclastic.

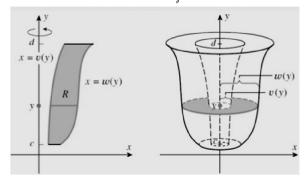
انظر أيضًا: saddle point.

4. مجموعةُ العناصر في حلقةٍ، حاصلُ ضربِ كلِّ منها في أيِّ عنصرٍ من مجموعةٍ جزئيةٍ من فضاءٍ متَّجهيٍّ حلقيٍّ (مودول) module على الحلقة، هو العنصر الصفريُّ من الحلقة. هذه المجموعة مثاليٌّ ideal للحلقة.

annular solid مُجَسَّمٌ حَلَقيّ

solide annulaire/circulaire

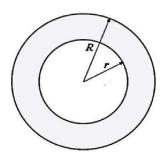
محسمٌ يتولَّد بدوران منحنٍ مغلقٍ مستوٍ حول مستقيمٍ يقع في مستوي المنحني وغير قاطع لهذا المنحني.



حَلَقةٌ دائِريَّة (طَوْق) annulus

anneau circulaire

المنطقةُ الواقعةُ بين دائرتَيْن متحدتَى المركز. مساحة الحلقة r مين $\pi \left(R^2 - r^2 \right)$ نصف قطر الدائرة الصغيرة.

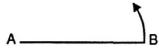


antecedent مُقَدِّمة .3. بَسْط، 3. مُقَدِّمة .1 antécédent .1 العددُ السابقُ لعددٍ صحيحٍ n>1 هو العددُ الصحيحُ .n-1

anticlockwise (adj/adv)

بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة

en sens inverse des aiguilles d'une montre صفةٌ لدورانٍ باتجاهٍ يعاكس الاتجاه المعروفَ لدوران عقارب الساعة. يسمَّى اتفاقًا الاتجاه الموجب للدوران.



يسمَّى أيضًا: counterclockwise.

قارن بــ: clockwise.

anticommutative operation عَمَلِيَّةٌ لاَتُبْديلِيَّة opération anticommutative

طریقة لضم کائنین a و a، نرمز لها بــ (•) مثلاً، بحیث یکون فیها a • b = -(b • a) یکون فیها a • b = -(b • a).

anticommutator مُبَدِّلٌ تَخالُفِيّ

anti-commutateur

AB+BA المبدلُ التخالفيُّ للمؤثِّرَيْن A و B هو المؤثِّر

قارن بــ: commutator.

anticosecant قَوْسُ قاطِعِ التَّمام

arc cosécante

تسمية أخرى للمصطلح arc cosecant.

anticosine قَوْسُ جَيْبِ التَّمام

arc cosinus

تسمية أخرى للمصطلح arc cosine.

anticotangent قُوْسُ ظِلِّ التَّمام

arc cotangente

.arc cotangent تسمية أخرى للمصطلح

antiderivative (عَكْسُ مُشْتَقَّ) دالَّةُ أَصْلِيَّة (عَكْسُ مُشْتَقَّ)

primitive

الدالةُ الأصليةُ لدالةٍ f(x) هي دالةٌ f(x) مشتقها 1/x عند الله الله الله 1/x فمثلاً، فمثلاً، ومناسبة فمثلاً ومناسبة فمثلا

antidifferentiate (v)

يُكامِل

intégrer

 يوجدُ دالةً أصليةً لدالةٍ معيَّنة، أو يوجدُ الدالةَ الممثَّلةَ بتكامل غير محدَّد.

2. يوجِدُ قيمةَ تكاملٍ محدَّدٍ باستعمال المبرهنة الأساسية في حسبان التفاضل والتكامل.

anti-hyperbolic function دالَّةٌ زائِديَّةٌ عَكْسِيَّة

fonction anti-hyperbolique

تسميةً أخرى للمصطلح inverse hyperbolic function.

anti-isomorphism تَماكُلٌ عَكْسِيّ

anti-isomorphisme

تقابلٌ واحدٌ لواحدٍ بين حلقتيْن، أو حقلَيْن، أو منطقتَيْن y يقابل y يقابل x يقابل x يقابل x يقابل x'y' يقابل x'y' يقابل x'y' يقابل xy.

antilog مُقَابِلُ لُغارِتْم antilog

عنتصرٌ للمصطلح antilogarithm.

antilogarithm مُقابِلُ لُغارِتْم

antilogarithme

مختصره: antilog.

عددٌ لغارتُمُه عددٌ معيَّن. مثلاً، مقابلُ لغارتم العدد 2 (عندما يكون الأساس 10) هو 100، لأن لغارتم 100 في هذه الحالة يساوي 2، ونكتب هذا بالصيغة: 100 = 2 = 100. يشار إلى مقابل اللغارتم أيضًا بالرمز 100 = 100 أو بالرمز 100 = 100. وفي الحالة الحاصة، عندما تكون اللغارتمات طبيعيةً، فإننا نشير إلى مقابل اللغارتم بأحد الرمزيْن: 100 = 10. فمثلاً،

$$\ln^{-1} x = \ln x = e^x$$

حيث e العدد النيبري.

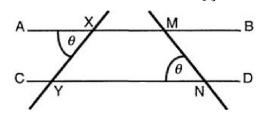
يسمَّى أيضًا: inverse logarithm.

antiparallel (adj) مُتَخالِفا تُوازِ

antiparallèles

صفةٌ لمستقيمين إذا قَطعا مستقيمين متوازيين، كان مجموعُ قياسي الزاويتين الداخليتين المتقابلتين في الشكل الرباعي الناشئ مساويًا π راديان (°180).

مثال، في الشكل الآتي، المستقيمان AB و CD متوازيان، والقاطعان MN و XY متخالفا التوازي بالنسبة إلى هذين المستقيمين المتوازيين.

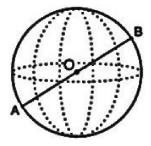


2. صفة لمتجهين غير صفريين في فضاء متجهي بحيث أن المتجه الأول يساوي جُداء المتجه الآخر مضروبًا بعدد سالب.



antipodal points أَقْطَتانِ طَرَفِيَّتانِ مُتَقَابِلَتانِ قُطْرِيًّا points antipodaux

النقطتان الواقعتان في طرفَي قطر كرة؛ كالنقطتَين A و B في الشكل الآتي:



يسمَّى أيضًا: antipodes.

قَوْسُ القاطِع

antisecant arc sécante

تسميةٌ أخرى للمصطلح arc secant.

antisine

arc sinus

تسميةٌ أخرى للمصطلح arc sine.

قَوْسُ الجَيْب

antisymmetric (adj) (مُتَخالِف (تَخالُفِيُّ التَّناظُر) antisymmetrique

نقول عن كميةٍ إلها متناظرةٌ متحالفةٌ إذا تغيَّرتْ إشارتُها نتيجةَ متناظرةٌ مبادلةِ وَلِيلَيْها. فمثلاً، $A_{i\,j}\equiv a_i-a_j$ متحالفة لأن $A_{i\,j}\equiv -A_{j\,i}$ متحالفة لأن

antisymmetric determinant مُحَدِّدةٌ مُتَناظِرةٌ مُتَخالِفة déterminant antisymétrique

هي مُحَدِّدةُ مصفوفةٍ متناظرةٍ متخالفة.

تسمَّى أيضًا: skew-symmetric determinant.

antisymmetric matrix مَصْفُوفَةٌ مُتَناظِرةٌ مُتَخالِفة matrice antisymétrique

هي مصفوفةٌ تساوي منقولَها مضروبًا بالعدد (-1)؛ أي: $A = -A^T$

$$A = \begin{pmatrix} 0 & 1 & 2 & 3 \\ -1 & 0 & 4 & 5 \\ -2 & -4 & 0 & 6 \\ -3 & -5 & -6 & 0 \end{pmatrix}$$

لأن:

$$A^{T} = \begin{pmatrix} 0 & -1 & -2 & -3 \\ 1 & 0 & -4 & -5 \\ 2 & 4 & 0 & -6 \\ 3 & 5 & 6 & 0 \end{pmatrix}$$

تسمَّى أيضًا: skew-symmetric matrix.

antisymmetric relation عَلاقةٌ مُتَناظِرةٌ مُتَخالِفة

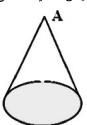
relation antisymétrique

علاقةٌ بين عناصرِ مجموعةٍ ما، بحيث أنه لو رمزنا إلى هذه a=b . a=b ، تقتضيان a=b . العلاقة بــ (•)، فإن

3. قِمَّةُ هَرَم، كالرأس A في الشكل الآتي:



4. رأس مخروط، كالرأس A في الشكل الآتي:



antitangent

antisymmetric tensor tenseur antisymétrique

قَوْسُ الظِّلّ

موتِّرٌ إذا بادلْنا بين موقعَىْ دَليلَىْ أُحد عناصره، تغيَّرت إشارةُ

arc tangente

تسميةٌ أخرى للمصطلح arc tangent.

يسمَّى أيضًا: skew-symmetric tensor.

مُو َتِّرٌ مُتَناظِرٌ مُتَخالِف

antitrigonometric function دَالَّةُ مُثَلَّثاتِيَّةٌ عَكْسيَّة fonction antitrigonométrique

.inverse trigonometric function تسميةٌ أخرى للمصطلح

Apery's theorem

مُبَرْهَنةُ أَسى ي

théorème d'Apery

تنصُّ هذه المبرهنة على أن قيمة الدالة زيتًا عند العدد 3

$$\zeta(3) = \frac{1}{1^3} + \frac{1}{2^3} + \frac{1}{3^3} + \dots \simeq 1.2020569\dots$$

هي عددٌ غير منطَّق، يسمَّى ثابتة أبيري.

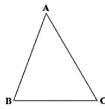
وقد أثبت عالِمُ الرياضيات الفرنسي أبيري (1916-1994) صحة هذه المبرهنة في عام 1978.

apex

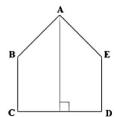
قِمَّةٌ (ذُرْوة)

sommet

1. رأس مثلث يقابل الضلع الذي يُعَدُّ قاعدة هذا المثلث، كالرأس A في الشكل الآتي:



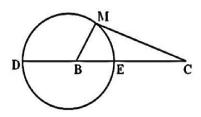
2. رأس مضلّع يقابل الضلع الذي يُعَدُّ قاعدةَ هذا المضلّع.



دائِرةُ أَبولونيوس Apollonius' circle

cercle d'Apollonius هي المحلُّ الهندسيُّ للرأس M لمثلثِ MBC قاعدتُه BC ثابتة، عندما يتحرَّك هذا الرأس بحيث تكون النسبة بين طولَى ضلعيه قابتة ($\frac{MB}{MC} = k$ ميث k عددٌ حقيقيٌ MB موجبٌ ثابت لا يساوي الواحد).

إن طرفَيْ قطر هذه الدائرة هما النقطتان D و E اللتان تقسمان \mathbf{BC} خارجًا و داخلاً بالنسبة k نفسها.



ومن الواضح أنه عندما k=1، فإن دائرة أبولونيوس تتردّى إلى مستقيم (يمكن عَدُّهُ دائرةً نصف قطرها غير منته).

أبولونيوس پيرْغا **Apollonius of Perga**

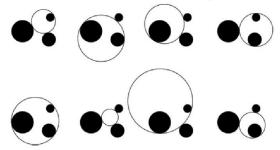
Apollonius de Perga

(255-170 ق.م.) عالِم إغريقي، من أهم أعماله الرياضية القطوع المحروطية، وله إسهاماتٌ في علم الفلك.

Apollonius' problem مُسْأَلَةُ أَبُولُونِيوس problème d'Apollonius

problème d'Apollonius

هي مسألةُ إنشاءِ دائرةٍ تَمَسُّ ثلاث دوائر معُلومة.

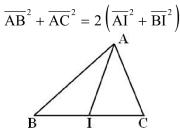


Apollonius' theorem for triangle مُبَرْهَنةُ أَبو لو نيوس في المُثَلَّث

théorème d'Apollonius

ليكن لدينا المثلث ABC.

إن مجموع مربَّعَي الضلعَيْن المشتركَيْن بالرأس A يساوي ضعف مجموع مربَّعَي المستقيم المتوسط AI ونصف طول القاعدة BI (انظر الشكل)، أي إن:



a posteriori probability

احْتِمالٌ بَعْدِيّ

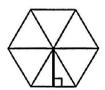
probabilité à posteriori

تسميةً أخرى للمصطلح empirical probability.

apothem عامِد

apothème

هو طولُ العمود النازل من مركز مضلَّع منتظم على أيِّ من أضلاعه، وهو يساوي نصف قطر الدائرة الداخلية لهذا المضلع.



يسمَّى أيضًا: short radius.

applicable surfaces

سُطوحٌ طَبوقة

surfaces applicables

سطوحٌ تتسم بوجود تطبيقٍ يحافظ على الطول وغامرٍ بين كلِّ زوج منها.

applied mathematics الرِّياضِيَّاتُ التَّطْبيقِيَّة

mathématiques appliquées

الرياضياتُ التي تتناول الظاهرات الطبيعية، وتتضمن الميكانيك بجميع فروعه، ونظرية الاحتمالات، والإحصاء، والرياضيات المتقطِّعة، وبحوث العمليات، ورياضيات اتخاذ القرار، وأيضًا، تطبيقات الرياضيات البحتة (الصِّرْفة)، كتطبيق المصفوفات في حلِّ مشكلاتٍ تَرِدُ في عالمنا الحقيقي.

approximate (v)

rapprocher

يَحسُبُ بطريقةٍ يَقترب فيها من القيمة الصحيحة أكثر فأكثر، ونستعمل ذلك غالبًا في الحسابات العددية. مثلاً، نقول إننا نقرّب الجذر التربيعيَّ إلى العدد 2 إذا وجدنا على التوالي القيم نقرّب الجذر التربيعيَّ إلى العدد 2 إذا وجدنا على التوالي القيم 1.41، ثم 1.41، ثم 1.414، ثم 1.414، ثم اعتمادنا إحدى هذه مربّعاتُها أكثر من العدد 2، ثم اعتمادنا إحدى هذه القيم تبعًا للدقة المطلوبة التي تفرضها طبيعةُ المسألة المطروحة.

approximate reasoning اسْتِنْتاجٌ تَقْرِيبيّ

raisonnement approximatif

إجراءٌ لاستخلاصِ نتيجةٍ صحيحةٍ على وجه التقريب، انطلاقًا من مجموعة من مقدِّماتِ منطقية غير دقيقة.

approximation تَقْريب

approximation

نتيجة صحيحة بقدر كافٍ لتحقيق غرضٍ معينٍ، لكنها ليست بالضرورة صحيحة مئة في المئة.

2. إجراءٌ للحصول على هذه النتيجة.

major arc B minor arc

 \bigcup_{A}

يسمَّى أيضًا: circular arc.

2. وبوجهٍ أعمّ، حزءٌ مستمرٌ من منحنٍ، أو بيانٍ، أو شكلٍ



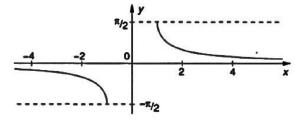
arc cosecant قَوْسُ قاطِع التَّمام

arc cosécante

 $.\cos ec^{-1}$ $\cdot csc^{-1}$ $\cdot acsc$ أير مز إليه أيضًا بـ

1. هو أيُّ زاويةٍ قاطِعُ تَمامِها يساوي عددًا x

2. هو الزاوية المحصورة بين $-\pi/2$ راديان و $\pi/2$ راديان، التي قاطعُ تَمامِها يساوي عددًا x (وتُكتب في هذه الحالة، أحيانًا، x (cosec⁻¹)؛ وهو القيمة عند x لعكس مقصور دالةِ قاطع التمام على المحال الذي طرفاه x راديان و x راديان.

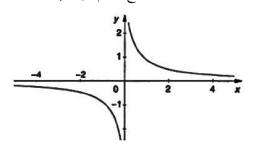


يسمَّى أيضًا: anticosecant، و inverse cosecant.

arc cosech الزَّائِدِيّ قَوْسُ قاطِعِ التَّمامِ الزَّائِدِيّ

arc cosech

يُرمَز إليه أيضًا بــ cosech-1 ،csch، مرد إليه أيضًا بــ cosech-1 ،csch. وهو الدالة العكسيةُ لدالة قاطع التمام الزائدي.



a priori (adv)

à priori

كلُّ ما يتعلَّق بالطريقة الاستنتاجية التي تُبْنَى على دعائم إحداها الموضوعات axioms التي تُقْبَل دون برهان، أو على مبادئ يُفْترض وضوحُها دون الرجوع إلى التجربة.

انظر أيضًا: axiom.

احْتمالٌ قَبْلِيّ

a priori probability

probabilité à priori

.mathematical probability تسمية أخرى للمصطلح

الأَرْقامُ العَرَبِيَّة (المَغْرِبيَّة) Arabic numerals

chiffres arabes

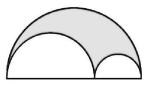
هي الأرقام: 9, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9

انظر أيضًا: Hindu-Arabic numerals.

arbelos (arbilos) (أُرْبيلوس) مَلِكِّين الحَلَدَّاء (أَرْبيلوس)

arbélos

شكلٌ مستو محدودٌ بنصف دائرةٍ ونصفَي دائرة صغيرَيْن، يقعان داخل نصف الدائرة الكبير، ويقع قطراهما على قطر نصف الدائرة الكبير، وهما يَمسَّانه ويَمسُّ أيضًا أحدُهما الآخرَ.



تسمَّى أيضًا: shoemaker's knife.

ثابتةً اخْتِياريَّة

arbitrary constant

constante arbitraire

ثابتةٌ يمكن أن تأخذ قيمًا عدديةً مختلفة، مثل ثابتة المكاملة.

arc قَوْس

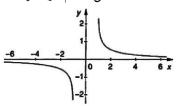
arc

1. جزءٌ مستمرٌ يقع بين نقطتيْن A و B على محيط دائرة. فإذا كانت هاتان النقطتان ليستا متقابلتَيْن قطريًا، فإلهما يُحدِّدان قوسيَيْن أحدُهما أطول من الآخر، يسمَّى الأطول منهما بالقوسُ الأكبر، والأقصر بالقوس الأصغر.

arc cotanh

arc cotanh

قَوْسُ ظِلِّ التَّمامِ الزَّائِدِيِّ



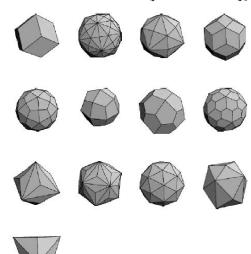
Archimedean ordered field حَقْلٌ أَرْخَميدِيٌّ مُرَتَّب corps ordanné archimédien

حقلٌ مزوَّد بعلاقةِ ترتيبٍ خطي يحقِّق موضوعة أرخميدس.

مُجَسَّمٌ أَرْحَميدِيّ Archimedean solid

solide archimédien

أحدُ ثلاثةَ عشرَ مجسَّمًا (انظر الشكل) جميع وجوه كلَّ منها مضلعات منتظمة، دون أن تكون بالضرورة من النوع نفسه، ثم إن زواياه المجسَّمة متساويةٌ جميعًا.



ىسمَّى أيضًا: semi-regular solid.

Archimedes أَرْخَميدِس

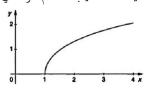
Archimède

(287-212 ق. م.) عالِمُ رياضياتٍ وفيزياء ومخترعٌ إغريقيٌّ. يُعدُّ من أعظم علماء الرياضيات في العصور القديمة. له إسهامات معتبَرة في الهندسة. وَضَعَ أسسَ علم التوازن.

قَوْسُ جَيْبِ التَّمامِ الزَّائِدِيِّ

arc cosh arc cosh

يُرمَز إليه أيضًا بـ cosh⁻¹ ،ch⁻¹ ،acosh النائدي.



arc cosine

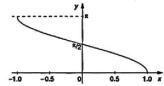
قَوْسُ جَيْبِ التَّمام

arc cosinus

يُرمَز إليه أيضًا بـ arccos ،cos⁻¹ ،acos.

1. هو أيُّ زاويةٍ جيبُ تَمامِها يساوي عددًا x

2. هو الزاوية المحصورة بين 0 راديان و π راديان، التي حيبُ تَمامِها يساوي عددًا x (وتُكتب في هذه الحالة \cos^{-1})؛ وهو القيمة عند x لعكس مقصور دالةِ حيب التمام على المحال الذي طرفاه 0, اديان و π , راديان.



يسمَّى أيضًا: anticosine، و inverse cosine.

arc cotangent

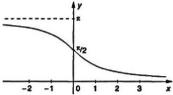
قَوْسُ ظِلِّ التَّمام

arc cotangente

 $.\cot an^{-1}$ $\cdot \cot^{-1}$ $\cdot \cot^{-1}$ $\cdot actn$ يُرمَز إليه أيضًا بـــ

1. هو أيُّ زاويةٍ ظلُّ تَمامِها يساوي عددًا x

2. هو الزاوية المحصورة بين 0 راديان و π راديان، التي ظلٌ تَمامِها يساوي عددًا x (وتُكتب في هذه الحالة، أحيانًا، x cotan x وهو القيمة في x لعكس مقصور دالةِ ظلِّ التمام على المجال الذي طرفاه x راديان و x راديان.



يسمَّى أيضًا: anticotangent، و inverse cotangent.

مَوْضوعةُ أَرْخَميدِس Archimedes' axiom

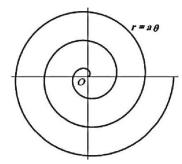
axiome d'Archimède

تسمية أخرى للمصطلح axiom of Archimedes.

Archimedes' spiral حَلَوْونُ أَرْخَميدِس

spirale d'Archimède

منحن مستو معادلتُه القطبية r=a heta حيث a عددٌ ثابت.



يسمَّى أيضًا: spiral of Archimedes.

قَوْسُ قَاطِعِ النَّمَامِ الزَّائِدِيِّ arc-hyperbolic cosecant

arc cosécante hyperbolique

 $. cosech^{-1} \cdot csch^{-1} \cdot acsch$ یُرمَز إلیه أیضًا ب

هو العدد الذي قاطع تمامه الزائدي يساوي عددًا x مغايرًا للصفر؛ وهو القيمةُ عند x لدالة قاطع التمام الزائدي العكسية.

يسمَّى أيضًا: inverse hyperbolic cosecant:

arc-hyperbolic cosine قَوْسُ جَيْبِ التَّمَامِ الزَّائِدِيّ arc cosinus hyperbolique

 $.\cosh^{-1}$ ، ch^{-1} ، $a\cosh$ بر أليه أيضًا بر

1. هو أيُّ من العددَيْن اللذين حيبُ تمامهما الزائدي يساوي عددًا $x \ge 1$.

2. هو العددُ الموجبُ الذي حيبُ تمامه الزائدي يساوي عددًا $x \ge 1$ وهو القيمة في x لعكس مقصور دالة حيب التمام الزائدي على الأعداد الموجبة.

یسمَّی أیضًا: inverse hyperbolic cosine:

arc-hyperbolic cotangent قَوْسُ ظِلِّ التَّمامِ الزَّائِدِي arc cotangente hyperbolique

.cotanh $^{-1}$ ،coth $^{-1}$ ،acoth برمز إليه أيضًا بــ

هو العدد الذي ظلُّ تمامه الزائدي يساوي عددًا x قيمتُه المطلقة أكبر من 1؛ وهو القيمةُ في x لدالة ظلِّ التمام الزائدي العكسية.

يسمَّى أيضًا: inverse hyperbolic cotangent:

arc-hyperbolic function دَالَّةٌ زَائِدِيَّةٌ عَكْسِيَّة fonction arc-hyperbolique

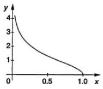
تسميةً أخرى للمصطلح inverse hyperbolic function.

arc-hyperbolic secant قَوْسُ القاطِعِ الزَّائِدِيِّ arc sécante hyperbolique

يُر مَز إليه أيضًا بـ sech-1 ،asech ...

1. هو أيٌّ من العددَيْن اللذين قاطعُهما الزائديُّ يساوي عددًا x يقع بين x

x العدد الموجب الذي قاطعُه الزائديُّ يساوي عددًا x يقع بين x و x (ويُكتب قوس القاطع الزائدي في هذه الحالة يقع بين x وهو القيمة عند x لعكس مقصور دالة القاطع الزائدي على الأعداد الموجبة.



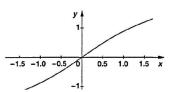
يسمَّى أيضًا: inverse hyperbolic secant.

arc-hyperbolic sine قُوْسُ الْجَيْبِ الزَّالِّدِي قُوسُ الْجَيْبِ الزَّالِّدِي

arc sinus hyperbolique

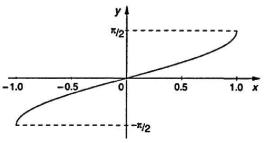
 $.sinh^{-1}$ $,sh^{-1}$,asinh برَمَز إليه أيضًا بـــ

هو العدد الذي جيبه الزائديُّ يساوي عددًا x؛ وهو القيمة عند x للدالة العكسية لدالة الجيب الزائدي.



يسمَّى أيضًا: inverse hyperbolic sine.

 $\pi/2$ هو الزاوية بين $\pi/2$ راديان و $\pi/2$ راديان التي جيبُها يساوي عددًا x (ويُكتب قوس الجيب في هذه الحالة أحيانًا، \sin^{-1})؛ وهو القيمة عند x لعكس مقصور دالة الجيب على $\pi/2$ و $\pi/2$ الجال الذي طرفاه $\pi/2$



يسمَّى أيضًا: inverse sine، و antisine.

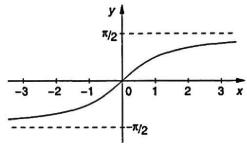
قَوْسُ الظِّلِّ arc tangent

arc tangente

أير مَز إليه أيضًا بـ tan-1 ،arctan ،atn.

1. هو أيُّ زاويةٍ ظلُّها يساوي عددًا x.

2. هو الزاوية المحصورة بين $-\pi/2$ راديان و $\pi/2$ راديان، التي ظلُّها يساوي عددًا x (ويُكتب قوس الظل في هذه الحالة أحيانًا، \tan^{-1})؛ وهو القيمة في x لعكس مقصور دالة الظل على المحال الذي طرفاه $-\pi/2$ و $\pi/2$



يسمَّى أيضًا: inverse tangent، و antitangent.

مَجْموعةٌ مُتَرابطةٌ قَوْسِيًّا arcwise-connected set ensemble connexe par arc

مجموعةٌ يمكن وصْلُ أيِّ زوجٍ من نِقاطها بقوسٍ بسيطٍ جميعُ نقاطه محتواةً في المجموعة.

تسمى أيضًا: path-connected set

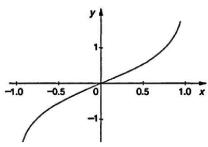
.pathwise-connected set : 9

قَوْسُ الظِّلِّ الزَّائِدِيّ arc-hyperbolic tangent

arc tangente hyperbolique

 $tanh^{-1}$ ، th^{-1} ، atanh بر مَز إليه أيضًا ب

هو العدد الذي ظلُّه الزائديُّ يساوي عددًا يد يحقِّق الشرط ا وهو القيمة عند x لدالة الظلّ الزائدي العكسية. |x| < 1



يسمَّى أيضًا: inverse hyperbolic tangent.

arcmin دَققة

arcminute

نسميةً أخرى للمصطلح minute.

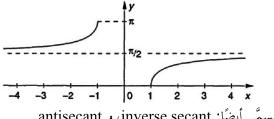
قَوْسُ القاطِع arc secant

arc sécante

.sec⁻¹ ،arcsec ،asec __ يُرمَز إليه أيضًا بـ

1. هو أيُّ زاويةِ قاطعُها يساوي عددًا x.

2. هو الزاوية بين 0 راديان و π راديان التي قاطعُها يساوي عددًا x (ويُكتب قوس القاطع في هذه الحالة أحيانًا، \sec^{-1})؛ وهو القيمة عند x لعكس مقصور دالة القاطع على المحال الذي طرفاه 0 و π .



يسمَّى أيضًا: inverse secant، و antisecant.

arc sine

arc sinus

يُر مَز إليه أيضًا بـ sin-1 ، arcsin ، asin .

1. هو أيُّ زاويةِ حيبُها يساوي عددًا x.

قَوْسُ الجَيْب

Α

area

aire

1. مقياسٌ لِقَدِّ منطقةٍ على سطح ثنائيِّ البعد.

2. منطقةٌ على سطح ثنائيِّ البعد.

area sampling اعْتِيانٌ بالمَساحة

sondage aréolaire

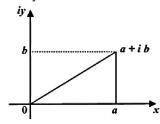
طريقة للاعتيان، تُقَسَّم فيها منطقة جغرافية إلى مساحات أصغر، يُختارُ بعضُها عشوائيًا، كي يُحرَى عليها مَسْحٌ جزئيٌ أو كليّ.

Argand diagram

مُخَطَّطُ أَرْغانْد

diagramme d'Argand

منظومةٌ إحداثيةٌ ديكارتية ثنائيةُ البعد لتمثيل الأعداد العقديّة، b و a التي إحداثياها a و a .



جان روبرت أَرْغانُد Argand, Jean Robert

Argand, J. R.

(1768–1822) عالِمُ رياضيات سويسري. كان أحد مبتكرى التمثيل الهندسي للأعداد العقدية.

Arguesian plane

مُسْتَوٍ أَرْكُويزيّ

plan arguésien

تسميةً أخرى للمصطلح Desarguesian plane.

argument

سُعة

argument

انظر: amplitude.

arithlog paper

وَرَقَةُ رَسْمٍ نِصْفُ لُغارِتْمِيَّة

papier semi-logarithmique

ورقةٌ بيانيةٌ معلَّمةٌ بنظام إحداثيٌّ نصفِ لغارتميّ.

arithmetic

عِلْمُ الحِساب

arithmétique

1. فرعُ عِلم الرياضيات الذي يُعنى بالعمليات الحسابية مــن

جَمعٍ وطرحٍ وضربٍ وقسمةٍ واستخراج الجذور.

2. علم الحساب العالي، وهو تسميةٌ أحرى لمصطلح نظرية الأعداد.

arithmetic (arithmetical) (adj) حِسابِيّ

arithmétique

كلُّ ما يتعلَّق بعِلْم الحساب.

arithmetical addition جَمْعٌ حِسابِيّ

addition arithmétique

جَمْعُ الأعداد الموجبة، أو جَمْعُ القَيم المطلقة للأعداد التي يمكن أن يكون لها إشارتان مختلفتان.

arithmetic average

مُتَوَسِّطٌ حِسابِيّ

moyenne arithmétique

rarithmetic mean تسمية أخرى للمصطلح

arithmetic function دالَّةٌ حِسابيَّة

fonction arithmétique

(في نظرية الأعداد) أيُّ دالةٍ معرَّفةٍ على مجموعةِ الأعداد الطبيعية أو الصحيحة، كالدالة التي تقرن كلَّ عددٍ طبيعيٍّ محموع قواسمه.

تسمَّى أيضًا: integer function.

وَسَطٌّ هَنْدَسِيٌّ حِسابِيّ arithmetic-geometric mean

moyenne arithmétique géométrique

الوسطُ الهندسيُّ الحسابيُّ لعددَيْن موجبَيْن a_1 و b_1 هو النهايةُ المشتركة للمتتاليتَيْن $\{a_n\}$ و $\{a_n\}$ المعرَّفتَيْن

 $b_{n+1} = (a_n b_n)^{1/2}$

$$a_{n+1} = \frac{1}{2}(a_n + b_n)$$
 :بالمعادلتيْن

و

arithmetic-geometric mean inequality

مُتَباينةُ الوَسَطِ الْهَنْدَسِيِّ الحِسابِيِّ

inégalité de la moyenne arithmétique géométrique lلتباينة التي تفيد أن الوسط الحسابي لمجموعة من الأعداد الحقيقية الموجبة أكبرُ دائمًا من وسطها الهندسي، أي إن:

$$\frac{1}{n} \left[\sum_{i=1}^{n} a_i \right] \ge \left[\prod_{i=1}^{n} a_i \right]^{1/n}$$

ولا تتحقَّق المساواة بين الطرفَين إلاّ إذا تساوت هذه الأعدادُ جميعُها.

arithmetic mean وَسَطٌّ حِسابِيّ

moyenne arithmétique

 a_1, a_2, \dots, a_n هو متوسِّطُ مجموعةٍ من المقادير العددية المقادير على عددها. أي: نُحصُل عليه بتقسيم مجموع هذه المقادير على عددها. أي:

$$\frac{a_1 + a_2 + \dots + a_n}{n}$$

بسمَّى أيضًا: arithmetic average، و average.

مُتَوالِيةٌ حِسابيَّة arithmetic progression

progression arithmétique

متتاليةٌ من الأعداد الفرقُ بين كلِّ منها وسابقِهِ عددٌ ثابتٌ (يسمَّى هذا الفرق أساسَ المتوالية الحسابية). مثال:

5, 9, 13, 17, 21, ...

متواليةٌ حسابيةٌ أساسها 4.

فإذا رمزنا بـ a للحدِّ الأول من المتتالية، وبـ d لأساسها، فإذا رمزنا بـ $a_n = a + (n-1)d$ فإن الحدَّ a_n يُعطى بالمساواة: a_n arithmetic sequence.

arithmetic sequence مُتَتالِيةٌ حِسابيَّة

suite arithmétique

تسمية أخرى للمصطلح arithmetic progression.

مُتَسَلْسِلةٌ حِسابيَّة arithmetic series

série arithmétique

عبارةٌ مكوَّنةٌ من مجموع حدود متتاليةٍ حسابية. مثال ذلك المتسلسلة الحسابية:

$$5+9+13+17+21+\cdots$$

d = nفإذا رمزنا بa للحدِّ الأول من المتسلسلة، وبa لأساسها، فإن مجموع حدودها الn الأولى يُعطى بالمساواة:

$$S_{n} = a n + \frac{1}{2} n \left(n - 1 \right) d$$

مَجْموعٌ حِسابيّ arithmetic sum

somme arithmétique

- 1. حاصلُ جمع كميَّتَيْن موجبتَيْن أو أكثر.
- 2. حاصلُ جمع القيم المطلقة لكميَّتيْن أو أكثر.

arithmetization مُعالَجةٌ حِسابيَّة

arithmétisation

- دراسة الفروع المختلفة للرياضيات العالية بطرائق لا تستعمل سوى المفاهيم الأساسية في الحساب والعمليات الحسابية.
- عناصرِ محموعةٍ منتهيةٍ أو عدودةٍ بأعدادٍ صحيحةٍ غير سالبة.

arm of an angle ضِلْعُ زاوية

côté d'un angle

أيٌّ من المستقيمين اللذين يُحدِّدان زاوية.

منفيفة array

tableau/rangée

1. نَسَقٌ من الأعداد أو الرموز في صفوفٍ وأعمدة؛ نحو:

3 7 12

5 8 10

4 16 32

2. (في الإحصاء) ترتيبٌ لمعطياتٍ في صفوفٍ وأعمدة، وفقًا لقيمها، كأن يكون الترتيبُ من الأكبر إلى الأصغر.

حَلَقةٌ أَرْتينيَّة Artinian ring

anneau artinien

نقول عن حلقة إنما أرتينية يسارية (أو يمينية) إذا كان لكلّ متتالية نازلة/متناقصة من المثاليات اليسارية (أو اليمينية) لهذه الحلقة عددٌ منته فقط من العناصر المتمايزة.

Ascoli's theorem

مُبَرْهَنةُ أَسْكُولي

théorème d'Ascoli

مبرهنةٌ تنصُّ على أنَّ كلَّ متتاليةٍ من الدوالِّ الحقيقية المحدودة بانتظام، والمتساوية الاستمرار، على مجموعةٍ مغلقةٍ ومحدودة (متراصة) K من فضاءٍ إقليديِّ حقيقيِّ ذي n بُعدًا، لا بد أن تحتوي على متتالية جزئية تتقاربُ بانتظام على K.

asec قَوْسُ القاطِع

asec

مختصرً لقوس القاطع arc secant.

قَوْسُ القاطِعِ الزَّائِدِيّ asech

asech

مختصر ً لقوس القاطع الزائدي arc-hyperbolic secant.

asin

مختصر ً لقوس الجيب arc-sine.

asinh قَوْسُ الجَيْبِ الزَّائِدِيّ

asinh

مختصرٌ لقوس الجيب الزائدي arc-hyperbolic sine.

مِثَالِيٍّ أَوَّلِيٌّ مُتَرافِق associated prime ideal

idéal premier associé

نقول عن مثالِيِّ أُوَّلِيِّ I في حلقةٍ تبديليةٍ R إنه مترافِقٌ مع مودول M على R، إذا وُجد عنصرٌ x في M بحيث يكون I مُعْدِمَ A annihilator العنصر A.

associated radii of convergence

أَنْصافُ أَقْطار تَقارُب مُتَرافِقة

royans de convergence associés

إذا كانت z_1, z_2, \dots, z_n متسلسلة قوَّى، فإن أنصاف أقطار التقارب المترافقة معها هي أيُّ مجموعةٍ من الأعداد:

 r_1, r_2, \ldots, r_n

عندما $|z_i| < r_i$ عندما عندما أن المتسلسلة تتقارب عندما . ($i=1,\dots,n$ حيث $|z_i| > r_i$

Artin's conjecture on primitive roots مُخَمَّنةُ أَرْتين فِي الجُدُورِ البدائِيَّة

conjecture d'Artin sur les racines primitive طيغة كمية للمحمَّنة التي تنصُّ على أنَّ كلَّ عددٍ صحيحٍ لا يمثل مربَّعًا لعددٍ ما، هو جذرٌ بدائي لعددٍ غير منتهٍ من الأعداد الأولية. ومن المعروف أن هذه المخمنة الكميَّة هي صيغة موسَّعة لفرضية ريمان.

Arzela-Ascoli theorem مُبَرْهَنةُ أَرْزِيلا – أَسْكُولِي théorème d'Arzela-Ascoli

هي الحالةُ العقديةُ لمبرهنةِ أسكولي Ascoli's theorem.

شَرْطُ السِّلْسِلةِ الصَّاعِدة ascending chain condition

condition de la chaîne croissante شرطٌ مفروضٌ على حلقةٍ ينصُّ على أنه يوجد في أيِّ متتاليةٍ متصاعدةٍ من المثاليات اليسارية (أو المثاليات اليمينية) عددٌ منتهٍ فقط من العناصر المتمايزة.

.descending chain condition :قارن بـــ:

مُتَتَالِيةٌ صَاعِدة (مُتَزَايِدة) ascending sequence

suite croissante

أ. متتاليةٌ $\{a_n\}$ من عناصرِ مجموعةٍ مرتّبةٍ جزئيًا كلّ حدً منها أصغرُ من الذي يليه أو يساويه؛ أي $a_{n-1} \leq a_n$

وبوجه خاص، هي متتاليةٌ من المجموعات كلٌ حدٌ منها
 مجموعةٌ جزئيةٌ من الحد للذي يليه.

.descending sequence :قارن بــــ:

مُتَسَلِّسِلةٌ صَاعِدة مُتَسَلِّسِلةٌ صَاعِدة

série croissante

متسلسلةٌ $\sum a_n$ كُلُّ حدٍّ فيها أصغرُ من الذي يليه أو $a_{n-1} \leq a_n$ يساويه ؛ أي $a_{n-1} \leq a_n$

جوڻيو أَسْكولي Ascoli, Giulio

Ascoli, G.

(1843-1896) عالِمُ رياضياتٍ إيطاليٌّ، أضاف الكثيرَ إلى التحليل الرياضي.

associated tensor

-يىث $\theta \in [0,2\pi]$ ، و a عددٌ موجب مثبت. مُوَ تُرُّ مُر افِق

tenseur associé

هو الموتِّرُ الذي نَحصُل عليه من الجُداء الداخلي لموتِّرٍ ما في موتِّر متريّ، أو بإنجاز سلسلةٍ من مثل هذه العمليات.

مَصْفو فةً مرافقة

associate matrix

matrice associé

تسمية أخرى للمصطلح:

مُؤَثِّرٌ مُرافِق

جَبْرٌ تَجْميعِيّ

.Hermitian conjugate of a matrix

asymmetric (adj) asymmétrique

associate operator

opérateur associé

تسمية أحرى للمصطلح adjoint operator.

1. نقول عن شكل في مستو إنه لاتناظريٌّ إذا لم يكن تناظريًّا بالنسبة إلى مستقيم ولا بالنسبة إلى نقطة.

مساحة المنطقة المحاطة بمذا المنحنى تساوي $3\pi^2/8$ ، وطوله

يساوى 6a، وشكله:

لاتناظُريّ

2. نقول عن علاقة R على مجموعة A إنما لاتناظريةٌ إذا لم يو جد b في المجموعة أيُّ عنصرَيْن a و b بحيث يكون a b و في آنِ واحد. مثال: العلاقة < المعرَّفة على مجموعة b R aالأعداد الصحيحة علاقةٌ لاتناظ بة.

associative algebra

algèbre associative

جبرٌ يخضع فيه ضرب المتجهات للقانون التجميعي.

قانونَّ تَجْميعِيَّ

associative law

loi associative

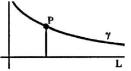
إذا زوَّدْنا مجموعةً كل بعمليةِ داخلية (٠)، فإننا نقول إن هذه العمليةَ قانونٌ تجميعيٌّ على 8 إذا تحقَّق الشرط:

 $a \bullet (b \bullet c) = (a \bullet b) \bullet c$

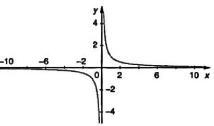
S می a, b, c می اینا کانت العناصر

asymptote مُقارب asymptote

المندسة الإقليدية) ليكن γ منحنيًا في مستو، و \perp خطًا \perp في المستوي نفسه، ولتكن m P نقطةً على $m \gamma$. نقول إن m L خطُّ L على P مقاربٌ للمنحنى γ إذا كان طول العمود النازل من يتقارب من الصفر مع ابتعاد P على المنحني إلى اللانماية.



مثلاً، المحوران الإحداثيان خطَّان مقاربان للمنحني المعرَّف y = 1/x على بالمعادلة \mathbb{R}^*

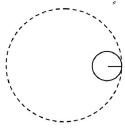


2. (في الهندسة التآلفية) لهاية مماسات منحن عندما تبتعد نقطةُ التماس إلى اللالهاية.

مُنْحَن نَجْمِيّ (أَسْتُروئيد) astroid

astroïde

هو المحلُّ الهندسيُّ لنقطةٍ معيَّنةٍ على محيط دائرةٍ نصفُ قطرها ٢ تتدحرجُ دون انزلاق داخل دائرةٍ أخرى نصفُ قطرها 4r.



وهو منحن معادلتاه الوسيطيتان:

 $x = a \cos^3 \theta$ $v = a \sin^3 \theta$

مُسْتَقِرٌ تَقَارُبِيًا asymptotically stable

stable asymptotiquement

انظر: (3) stable.

مُنْحَنِ مُقارِب asymptotic curve

courbe asymptotique

منحن على سطح بحيث ينطبق المستوي الملاصق في كلِّ نقطةٍ من المنحني على المستوي المماس للسطح في تلك النقطة.



asymptotic directions اتُّجاهانِ مُقاربان

directions asymptotiques

لتكن P نقطةً زائدية على سطح. (عندئذ يم هذه النقطة منحنيان مقاربان.) الاتجاهان المقاربان في تلك النقطة هما المنحنيين المقاربين المارين بالنقطة P.

asymptotic expansion (for a function) نَشْرٌ مُقارِبٌ (لدالَّة)

devéloppement asymptotique (d'une fonction) هو كلُّ متسلسلةٍ متباعدةٍ:

$$a_0 + \frac{a_1}{z} + \frac{a_2}{z^2} + \dots + \frac{a_n}{z^n} + \dots$$
 \vdots ذنه أنّيا كان العددُ الطبيعيُّ ،، فإن $\lim_{z \to \infty} z^n [S_n(z) - f(z)] = 0$

$$S_n(z) = a_0 + \frac{a_1}{z} + \frac{a_2}{z^2} + \dots + \frac{a_n}{z^n}$$
و عند ثاني نكتب:

$$f(z) \sim a_0 + \frac{a_1}{z} + \cdots$$
وتسمَّى آنذاك المتسلسلةُ الأولى متسلسلةً مقاربةً للدالة $f(z)$

هذا ويمكن أن يكون لدالتَيْن مختلفتَيْن نشرٌ مقاربٌ واحد؛ $e^{1/z} + e^{-z}$ و $e^{1/z}$ للتالم النشر المقاربُ فمثلاً، للدالتين $e^{1/z} + e^{-z}$ و $e^{1/z} + \frac{1}{z.1!} + \frac{1}{z.2!} + \cdots + \frac{1}{z.n!} + \cdots$ الآتي: $arg z \mid < \pi/2$ و ذلك عندما يكون $arg z \mid < \pi/2$

صيغةٌ مُقارِبة asymptotic formula

formule asymptotique

 $g\left(x\right)$ و $f\left(x\right)$ عن دالتين يين دالتين يين دالتين و التقريبي يين دالتين غير متساويتين فعلاً، لكن النسبة بينهما تتقارب من 1 عندما يتقارب المتغير فيهما إلى قيمة معينة α ، غالبًا ما تكون $\lim_{x \to \alpha} \frac{f(x)}{g(x)} = 1$

مُتَسَلْسِلَةٌ مُقارِبة asymptotic series

série asymptotique

انظر: asymptotic expansion.

مختصر arc-tangent.

atanh قُوْسُ الظِّلِّ الزَّائِدِيّ atanh

مختصرٌ لقوس الظلِّ الزائديّ.

Atiyah, Sir Michael Francis

السِّير مايْكِل فَرانْسيس عَطِيَّة

Atiyah, S. M. F. (1929 - ...) عالِمٌ رياضيٌّ فَذَّ من أمِّ بريطانيةٍ وأب عربيٍّ من لبنان، قدَّم إسهاماتٍ هامةً في الطبولوجيا، والهندسة، والتحليل، والمتنوِّعات الجبرية، والمؤثِّرات التفاضلية، ونظرية الحقل الكُموميَّة. وفي عام 1966 مُنِحَ أرفعَ جائزةٍ في العلوم الرياضية، هي ميدالية فيلدز، المكافئة لجائزة نوبل، ثم مُنِحَ جائزةً أبِلْ عام 2004.

طْلَس atlas

atlas

انظر: analytic structure.

غَرَّة atom

atome

1. (في نظرية القياس) مجموعة، غالبًا ما تكون مؤلفة من نقطة، في فضاء قياسٍ ذي قياسٍ موجبٍ تمامًا، بحيث يكون لأيِّ مجموعةٍ جزئيةٍ منها قياسٌ مساوِ لقياس المجموعة، أو قياسٌ صفريّ.

وفي نظرية الشبكات (lattice theory) عنصر أصغري المعرق أصغري في جبر بول.

atto-

atto-

بادئةً prefix ترمز إلى 10^{-18} ، أي واحدٍ من مليون من مليون من مليون. مختصرها الحرف \mathbf{a} .

augend مُضافٌ إِلَيْه

augende

عددٌ (أو كميَّةٌ) يُضافُ إلى عددٍ (أو كمية) آخر، يسمَّى الكميةَ المضافة addend، نحو:

3 + 4 + 7 = 14

augmentation تَوْسيع

augmentation

هو توسيعُ مجموعةٍ من المعادلات أو المصفوفات في البرمجة الخطية، أو نظرية المصفوفات، أو نظرية التحكم (التي تسمَّى أحيانًا نظرية التحكم الأمثل).

انظر أيضًا: augmented matrix.

augmented matrix مَصْفُوفَةٌ مُوَسَّعة

matrice augmentée

هي أيُّ مصفوفةٍ تمثَّل مصفوفةٌ معيَّنةٌ مصفوفةً جزئيةً منها.

 $egin{bmatrix} a_{11} & a_{12} & \cdots & a_{1n} & b_1 \ a_{21} & a_{22} & \cdots & a_{2n} & b_2 \ dots & dots & dots & dots \ a_{m1} & a_{m2} & \cdots & a_{mn} & b_m \end{bmatrix}$ مثال: المصفوفة a_{m1}

هي مصفوفةٌ موسَّعةٌ للمصفوفة:

 $\begin{bmatrix} a_{11} & a_{12} & \cdots & a_{1n} \\ a_{21} & a_{22} & \cdots & a_{2n} \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ a_{m1} & a_{m2} & \cdots & a_{mn} \end{bmatrix}$

autocorrelation ارْتِبَاطٌ ذَاتِيّ

auto-corrélation

(في الإحصاء) هو العلاقةُ في متسلسلةٍ زمنيةٍ بين قيم المتغيِّر في لحظاتٍ معيَّنةٍ في المتسلسلة وقيم المتغيِّر في لحظاتٍ أخرى غالبًا ما تكون أكبر من الأولى.

يسمَّى أيضًا: serial correlation.

قارن بے: autocovariance.

autocorrelation function دالَّةُ ارْتِباطٍ ذاتِيّ

fonction auto-corrélation

دالةُ الارتباط الذاتيِّ لدالةٍ $f\left(t
ight)$ هي القيمةُ المتوسطة للجُداء $f\left(t
ight)$ ، حيث au وسيطُ تأخُّر زمنيّ.

و بوجهٍ أدق، دَالةُ الارتباط الذاتيِّ لدالةٍ f(t) هي:

 $\lim_{T\to\infty} \left[\frac{1}{2T} \int_{-T}^{T} f(t) f(t-\tau) dt \right]$

autocovariance تَغايُرٌ ذاتِيّ

autocovariance

(في الإحصاء) هو ما يحدث عندما تكون الحدودُ المتعاقبةُ في منتاليةٍ من المتغيِّرات مرتبطةً بحيث يكون تغايرها غيرَ صفريٍّ، وتكون هذه الحدودُ غيرَ مستقلة.

قارن بے: autocorrelation.

القاطع للقطع.

نَظَريَّةُ الأَتْمَتة

théorie des automates

automata theory

النظريةُ المختصةُ عبادئ تشغيل الأجهزة الأوتوماتية وخصائصها واستعمالها في حلِّ مسائلَ متنوِّعة بواسطة الخوارزميات المتوفِّرة.

انظر أيضًا: Turing machine.

automorphism (تَشَاكُلٌ ذَاتِيّ – أُوتومورْفيزْم) automorphisme

هو تَماكُلُّ (إيزومورفيزم) isomorphism لبنيةٍ جبريةٍ على ذاتها.

مُتَسَلْسِلةٌ مُنْكَفِئةٌ ذاتِيًّا

série autoregressive

autoregressive series

دالة أ f صيغتُها:

$$f(t) = a_0 + a_1 f(t-1) + a_2 f(t-2)$$
$$+ \dots + a_m f(t-m)$$

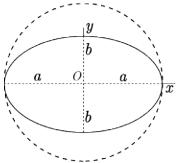
. ميث a_0 عددٌ ثابتٌ ما

auxiliary circle of an ellipse

الدَّائِرةُ المُساعِدةُ لِلْقَطْعِ النَّاقِص

cercle principal d'une ellipse دائرةٌ مركزها مركز القطع الناقص وقطرها يساوي طول

المحور الكبير للقطع.

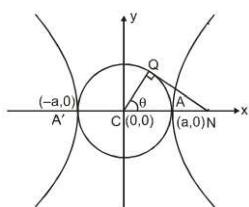


انظرأيضًا: eccentric circles.

auxiliary circle of an hyperbola

الدَّائِرةُ المُساعِدةُ لِلْقَطْعِ الزَّائِد

cercle principal d'une hyperbole المحور على المحور القطع الزائد وقطرها يساوي طول المحور القطع الزائد وقطرها يساوي المحور المحور المحور المحور المحور المحور المحور المحور المحرور الم



انظر أيضًا: eccentric circles.

مُعادَلةً مُساعدة

auxiliary equation

équation auxiliaire

أيُّ معادلةٍ مبسَّطةٍ تساعدُ على حلِّ معادلةٍ أصعبَ منها، وغالبًا ما نَحصُل عليها بإجراء تحويلات.

وبوجهٍ خاص، نحصُل في المعادلات التفاضلية على معادلة مساعدة باستبدال متغيراتٍ سُلَّمية بالمشتقات. فمثلاً، المعادلة النفاضلة:

$$a_2 \frac{d^2 y}{dx^2} + a_1 \frac{dy}{dx} + a_0 y = 0$$

 $a_2D^2 + a_1D + a_0 = 0$. هي المعادلة:

تسمَّى أيضًا: reduced equation.

مُتَوَسِّط

مُتَوَسِّطُ التَّقَوُّسِ

average

moyenne

تسمية أخرى للمصطلح arithmetic mean.

average curvature

courbure moyenne

إذا كان لدينا قوسٌ من منحن مستو، فإن متوسط تقوس هذا القوس هو النسبة بين تغير ميل المماس للمنحني على امتداد القوس وبين طول القوس.

average deviation مُتَوَسِّطُ الانْحِرافات مُتوسِطً

déviation moyenne/écart moyen

(في الإحصاء) المتوسطُ (أو الوسط) الحسابيُّ للانحرافاتِ ما خوذةً - بقطع النظر عن الإشارة - عن قيمةٍ ثابتةٍ معيَّنة هي، غالبًا، الوسط الحسابي للمعطيات.

انظر أيضًا: mean deviation.

axial symmetry تَناظُرٌ مِحْوَرِيّ

symétrie axiale

نقول عن شكلٍ هندسيِّ إنه متناظرٌ محوريًّا (أو بالنسبة إلى محورٍ أو إلى مستقيمٍ) إذا وُجد لكلِّ نقطةٍ من الشكل نقطةٌ من الشكل نفسه بحيث تكون النقطتان متناظرتَيْن بالنسبة إلى المحور. مثلاً، يكون منحن في المستوى الإحداثي Oxy متناظرًا بالنسبة إلى المحور Oxy إذا لم تتغيَّر معادلةُ المنحني عند إحلال (y-) مَحلَّ y. وعندما يُعطَى المنحني بمعادلته القطبية، فإنه يكون متناظرًا بالنسبة إلى المحور القطبي إذا لم تتغيَّر معادلتُه عند إحلال (y-) مَحلُّ y.

axial vector مُتَّجهُ مِحْوَريّ

vecteur axial

مَوْضوعة axiom

axiome

فرضية تُقبَل دون برهان، وتكوِّن أحدَ الأسس الرئيسية التي تعتمد عليها الطريقة الاستنتاجية التي لها خمس دعامات: المفهوم، ثم التعريف، ثم الموضوعة، ثم المبرهنة، وأحيرًا البرهان. وقد ساد الاعتقاد في الماضي أن سبب قبولنا للموضوعات دون برهان يعود إلى "وضوحها"، بيد أن مثل هذا الاعتقاد لا يمكنه الصمود طويلاً أمام النقد؛ إذ إن الوضوح ذاتي وليس موضوعيًا، فما يراه شخص واضحًا قد لا يراه غيره كذلك.

وما جَعَلَ البشرية تعتقد قرونًا طويلةً أن الأرض ثابتةٌ وأن الشمس تدور حولها هو "وضوح" هذا الدوران.

ويبدو أن قبول كثير من الموضوعات دون برهانٍ حَدَثَ نتيجةً اكتشافِ الإنسان للطبيعة خلال آلاف السنين وتحاربه فيها. هذا وتسمَّى الموضوعةُ أحيانًا "مُسَلَّمة" postulate.

axiomatic set theory النَّظَرِيَّةُ المُوْضوعاتِيَّةُ لِلْمَجْموعات théorie axiomatique des ensembles

ظلٌ مفهومٌ نظرية المجموعات التي ابتكرها كانتور Cantor عام 1872 حدسيًّا حتى نهاية القرن التاسع عشر. وقد قال في معرض تفسيرها: "المجموعة هي تجميعٌ لأشياء متمايزةٍ تمامًا، ومحسوسةٍ أو مجرَّدة."

غير أنه بعد أن بدأ الباحثون في المنطق الرياضيِّ بتحليلِ هذا المفهوم بالتفصيل، وقعوا في تناقضاتٍ كثيرة، فحضَّهم هذا على صوَوْغ موضوعاتٍ كلِّ منها يعبِّر عن خاصةٍ للمجموعات.

وقد قَبِلَ الرياضيُّون هذه الموضوعات التي تكوِّن بمجموعها أساسًا عريضًا وقويًّا يمكن لجميع فروع الرياضيات الاستنادُ إليه. وهكذا وُلِدَتِ النظريةُ الموضوعاتيةُ للمجموعات التي خلَّصتِ المجموعاتِ من تلك التناقضات.

وتُعزَى أوَّل محاولةٍ لوضع المجموعات في قالَبٍ موضوعاتيٍّ إلى زيرميلو Zermelo عام 1908، أعقبها محاولةُ إصلاح فرانكل Fraenkel عام 1922، ثم نويمان Neumann عام 1925، وبعده غودل Gödel.

مَوْضوعةُ أَرْخَميدِس axiom of Archimedes

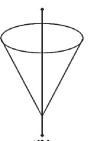
axiome d'Archimedes

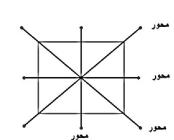
الموضوعةُ التي تنصُّ على أنه إذا كان x عددًا حقيقيًّا، فثمة عددٌ صحيحٌ n أكبرُ من x.

تسمَّى أيضًا: Archimedes' axiom.

مَوْضوعةُ الاختيار

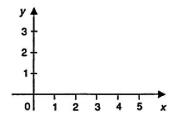
2. خطُّ التناظر لشكلِ هندسيّ.





axis of abscissas

axe des x المحورُ الأفقيُّ، أو المحور x، في نظام إحداثياتٍ ديكارتية ثنائي المعد.



قارن بے: axis of ordinates.

axis of ordinates

مِحْوَرُ الإحْداثِيَّاتِ الثَّابيٰ (مِحْوَرُ العَيْنات)

axe des y

المحورُ الرأسي، أو المحور بن، في نظام إحداثياتٍ ديكارتية ثنائي البعد.

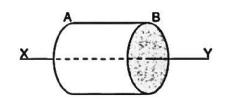
.axis of abscissas :ــا

مِحْوَرُ الدَّوَران

axis of rotation

axe de rotation

مستقيمٌ يدور حولَه جسمٌ أو منحن.



axiom of choice

axiome du choix

هذه الموضوعة عدة صيغ متكافئة؛ منها: لكلِّ جماعةٍ \mathbf{A} من المجموعات المنفصلة غير الخالية دالة \mathbf{f} معرَّفة على \mathbf{A} بحيث يكون خيالُ (صورة) أيِّ مجموعةٍ \mathbf{S} من \mathbf{A} وفق \mathbf{f} عنصرًا من \mathbf{S} . ومنها: لكلِّ جماعةٍ من المجموعات المنفصلة غير الخالية، توجد مجموعة تحتوي على عنصرٍ واحدٍ فقط من كلِّ مجموعةٍ تنتمي إلى الجماعة.

وتحدر الإشارة إلى أن موضوعة الاختيار مستقلّة عن الموضوعات الأخرى التي تُبنّى عليها النظرية الموضوعاتية للمجموعات.

تبدو هذه الموضوعة توكيدًا مقبولاً ونزيهًا. وفي الحقيقة، فإن معظم رياضيِّي هذه الأيام يقبلونها بوصفها جزءًا من نظرية المجموعات التي يَبنون نتائجَهم الرياضية عليها. بيد أن هناك جدلاً واسعًا ومتزايدًا يدور حولها، ذلك أن ثمة مبرهنات تستعمل موضوعة الاختيار يرفضها بعض الرياضيين، منها مبرهنة الترتيب الجيد.

انظر أيضًا: Zorn's lemma،

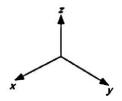
Hausdorff maximal principle 9

well-ordering principle و

axis مِحْورَ

axe

1. هو (في منظومة إحداثية) الخطُّ الذي يُعيِّن واحدًا من الإحداثيات، والذي نَحصُل عليه عندما نجعل جميع الإحداثيات الأخرى مساويةً للصفر.



يسمَّى أيضًا: reference axis.

axis of symmetry

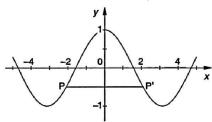
مِحْوَرُ التَّناظُر azimuth

azimut

.amplitude (3) انظر:

axe de symétrie

مستقيمٌ يكون حولَه شكلٌ هندسيٌّ متناظرًا، بمعنى أن لكلِّ نقطة P في الشكل توجد نقطةٌ أخرى P' بحيث ينطبق العمودان من النقطتَيْن على هذا المستقيم ويتساويان في الطول. في الشكل الآتي المحور ٧ هو محور التناظر:



B

В В

رمزُ العدد 11 في نظام العدّ الستَّ عَشْريّ.

Babbage, Charles تَشارْلُوْ بابيج

Babbage, C.

(1792-1871) رياضيٌّ إنكليزيٌّ، يُنسَبُ إليه اختراعُ الآلة التحليلية. كان من مؤسِّسي الجمعية الإحصائية الملكية والجمعية الفلكية الملكية.

تَعْوِيضٌ تَراجُعِيّ back-substitution

substitution rétrograde

لنفترض أن لدينا مجموعةً من المعادلات الخطية الدرجية $t_{11}x_1+t_{12}x_2+\cdots+t_{1n}x_n=c_1 \qquad :$ الشكل : $t_{22}x_2+\cdots+t_{2n}x_n=c_2$

 $t_n, x_n = c_n$

وبحلِّ المعادلة الأخيرة يمكن معرفة قيمة x_n ، وبتعويض هذه القيمة في المعادلة قبل الأخيرة:

 $t_{n-1} \ _{n-1} \ x_{n-1} + t_{n-1} \ _{n} \ x_{n} = c_{n-1}$

يمكن معرفة قيمة x_{n-1} . وبمتابعة آلية التعويض هذه نحصُل على قيم x_1, x_2, \dots, x_n على قيم على قيم الم

تسمَّى آلية التعويض هذه بالتعويض التراجعي.

backward difference فَرْقٌ رَجْعِيّ

différence rétrograde/ascendante

كميةٌ نحصُل عليها انطلاقًا من دالةٍ f ، قيمُها معروفةٌ عند بحموعةٍ متتابعةٍ من النِّقاط المتساوية المسافات إحداها عن الأخرى. فمثلاً إذا كانت $\{(x_i,f_i)\}$ بحموعة، حيث: $f_i = f\left(x_i\right)$

 $x_{i+1} = x_i + h$ و $\lambda_{i+1} = x_i + h$ لكل $\lambda_i = 1, 2, \dots$ فإن الفرق الرجعيَّ الأول يُعَرَّف كما يلى:

 $\nabla f_i = f_i - f_{i-1} = f\left(x_i\right) - f\left(x_{i-1}\right)$ $e^{\dagger} \int_{0}^{\infty} f\left(x_i\right) dx = 0$ $e^{\dagger} \int_{0}^{\infty} f\left(x_i\right) dx$ $e^{\dagger} \int_{0}^{\infty} f\left(x_i\right) dx$

$$\begin{split} \nabla^2 f_i &= \nabla f_i - \nabla f_{i-1} \\ &= \left(f_i - f_{i-1} \right) - \left(f_{i-1} - f_{i-2} \right) \\ &= f_i - 2 f_{i-1} + f_{i-2} \end{split}$$

k وبالتعميم نحصُل على الفرق الرجعي من المرتبة

$$\nabla^k f_i = \sum_{m=0}^k (-1)^m \binom{k}{m} f_{i-m}$$

يسمَّى ∇ مؤثِّر الفرق الرجعي، و ∇^k مؤثِّر فرق رجعي من المرتبة κ . يُستعمل الفرق الرجعيُّ في الحساب العددي: في الاستكمال الداخلي، والمكاملة العددية للدوالّ.

قارن بے: forward difference.

مُؤَتِّرُ فَوْقٍ رَّجْعِيّ backward difference operator

opérateur de différence descendante rétrograde مؤتَّرُ فرق يشار إليه بالرمز ∇ ، ويعرَّف بالمعادلة:

$$\nabla f(x) = f(x) - f(x - h)$$

حيث h ثابتة تدلُّ على الفرق بين النقاط المتتابعة للاستكمال الداخلي.

اسْتِقْراءٌ رَجْعِيّ backward induction

induction rétrograde

نوعٌ من الاستقراء الرياضيِّ يحقِّق الخاصة الآتية: إذا كانت القضيةُ P(n) خاطئةً، فيوجد عددٌ صحيحٌ موجبٌ $k \leq n-1$ خاطئة.

 \mathbf{B}

Baire function

دالَّةُ بير

fonction de Baire

لتكن f:E o F دالةً من فضاء طبولوجي E إلى آخر f. نقول عن f إلى دالة بير إذا و متالية f.

$$\{f_n: E \to F\}$$

(حيث $n \in \mathbb{N}$ من الدوالِّ المستمرة متقاربة نقطيًّا من f؛ أيْ E من x من الشرط $\lim f_n(x) = f(x)$ أيًّا كان x من

Baire measure

قِياسُ بير

mesure de Baire

هو قياسٌ يُعرَّف على صفِّ جميع مجموعاتِ بير، بحيث يكون قياسُ أيِّ محموعةِ مغلقةِ ومتراصَّةِ منتهيًا.

Baire, René Louis

رینیه لویس بیر

Baire, R. L.

(1874-1932) عالم فرنسي، في التحليل الرياضي.

Baire's category theorem

مُبَرْهَنةُ الفئة لبير

théorème de catégorie de Baire

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنَّ كلَّ فضاء مترَّيِّ تامٌّ هو فضاء بير؛ أي إن تقاطع أيِّ جماعةٍ عدودةٍ (قابلةٍ للعد) من المجموعات الجزئية المفتوحة والكثيفة في ذلك الفضاء هو مجموعة كثيفة فيه.

Baire set

مَجْموعةً بير

essemble de Baire

مجموعةُ بير في فضاء طبولوجي هي عنصرٌ من الجبر التامِّ المولَّد بصفِّ المجموعات الجزئية المغلقة والمتراصَّة، والتي كلُّ منها تقاطعٌ عدودٌ لمحموعات مفتوحة في هذا الفضاء.

Baire space

فَضاءُ بم

espae de Baire

هو فضاءً طبولوجيٌّ يكون فيه تقاطعُ أيِّ جماعةٍ عدودةٍ (قابلة للعد) من المجموعات الجزئية المفتوحة والكثيفة مجموعةً كثيفةً في هذا الفضاء. فمثلاً: كلُّ فضاء طبولوجيٍّ متراصٌّ موضعيًّا هو فضاء بير، وكذلك فإن كلَّ فضاء متريِّ تامٌّ هو فضاءُ بير.

balanced block design

تَصْميمٌ كُتَلِيٌّ مُتَوازن

modèle bloc balancé

انظر: block design.

balanced digit system

نظامٌ رَقْمِيٌّ مُتَوازِن

système digital balancé

نظامُ ترقيم تكون فيه قيمةُ الأرقام المسموح بما في خانة كلِّ موضع ممتدةً من n إلى n، حيث n عددٌ صحيحٌ موجب، و n+1 أكبر من أساس هذا النظام.

balanced range of error

مَدًى مُتَو ازن للْخطأ

rang d'erreur balancé

مَدَى خطأٍ يكون فيه الخطآن المحتمَلان الأعظميُّ والأصغريُّ متعاكسين في الإشارة ومتساويين في القيمة المطلقة.

balanced set

مَجْموعةٌ مُتَوازنة

ensemble équilibré

محموعةٌ S في فضاء متَّجهي X (حقيقيِّ أو عقديٍّ) بحيث أنه إذا كان x في S و $|a| \le 1$ ، فإن ax يكون في S. يُعَدُّ قرص الوحدة في المستوي الديكارتي، وكرة الوحدة (المفتوحة أو المغلقة) في أيِّ فضاء منظَّم مثالَيْن على المجموعة المتوازنة.

balance equation

مُعادَلة تو ازُن

équation d'équilibre

معادلةٌ تعبِّر عن توازنِ في الكميات، بمعنى أن معدَّلات تغيُّرها تساوي الصفر.

Banach algebra

جَبْرُ باناخ

algèbre de Banach

هو جبرٌ على حقل الأعداد الحقيقية أو العقدية مزوَّدٌ بنظيم ويُحقِّق الخاصيةَ الآتية: نَظِيمُ جداء أيِّ متَّجهَيْن لا يتجاوز جداءَ نظمَيْهما؛ أي: $\|y\| \cdot \|x\| \| \le \|x\|$ ، وكلُّ متناليةٍ كوشيةٍ فيه تكون متقاربة.

Banach's fixed-point theorem

مُبَرْهَنةُ النُّقْطةِ النَّابِتةِ لِباناخِ

théorème du point fixe de Banach مبرهنةٌ تنصُّ على أنه إذا كان f تقليصًا لفضاء متريِّ تامٌ E في نفسه، فتوجد نقطةٌ ثابتة وحيدةٌ لـ f؛ أي يوجد عنصرٌ وحيدٌ f(x) = x من E بحيث يكون E

تسمَّى أيضًا: Caccioppoli-Banach principle.

Banach space فضاء باناخ

espace de Banach

هو فضاءٌ خطيٌّ منظَّمٌ تامٌّ على حقل الأعداد الحقيقية أو العقدية.

یسمّی أیضًا: complete normed linear space.

Banach, Stefan فتيفان باناخ

Banach, S.

(1892-1945) رياضيٌّ بولندي، أَسَّس التحليلَ الْدَّالِّيِّ، وله مبرهناتٌ عديدةٌ في الفضاءاتِ الخطيَّةِ المنظَّمة.

Banach-Steinhaus theorem

مُبَرْهَنةُ باناخ- شْتاينْهاوس

théorème de Banach-Steinhaus تنص هذه المبرهنة على أنه إذا كانت متتاليةٌ من التحويلات الخطية المحدودة في فضاء باناخ محدودةً نقطيًّا، فإنما تكون محدودةً بانتظام.

.uniform boundedness principle :تسمَّى أيضًا

Banach-Tarski theorem مُبَرْهَنةُ باناخ- تارْسْكي théorème de Banach-Tarski

إذا كانت لدينا مجموعتان محدودتان في فضاء إقليدي ثلاثي الأبعاد على الأقل، وكانت في كلِّ منهما نقاط داخلية، فيمكن تجزئة إحدى هاتين الجموعتين إلى عدد منته من الأجزاء، وإعادة تجميعها لتكوين مجموعة مطابقة للأخرى، وذلك بعد إخضاع أجزائها لحركات صُلْبة (انسحابات ودورانات).

Banu Musa

بَنو موسى

Banou Moussa

(... - 259 هـ = ... - 873 م تقريبًا) هم أبناء موسى بن شاكر: محمد وأحمد والحسن.

أما محمد فكان مهتمًّا بعلم الفلك والهندسة والفيزياء والجغرافيا. وأما أحمد فأبدع في الهندسة والميكانيك. وأما الحسن فتجلَّت عبقريته في الهندسة والجغرافيا.

وكان الأخوة الثلاثة يعملون فريقًا واحدًا، وجذبوا حولهم علماء وأطباء ومترجمين، منهم حنين بن إسحاق وثابت بن قُرَّة.

بحث بنو موسى في مراكز ثقل الأجسام، وفي تكوين الشكل الإهليلجي، واستطاعوا تحديد محيط الأرض، وشاركوا في حسابات الأرصاد الفلكية، وفي أعمال الهندسة المائية، واخترعوا عددًا من الأدوات العلمية.

من مؤلفاتهم: (كتاب الحيل)، يسمَّى أحيانًا (حيل بني موسى)، ويُعدَّ من أوائل الكتب المؤلَّفة بالعربية في الميكانيك. ومن مؤلَّفاتهم أيضًا: (كتاب في مراكز الأثقال)، و(كتاب في مساحة الأكر)، و(كتاب الشكل المدور والمستطيل)، و(كتاب الشكل المفدسي)، و(كتاب حركة الفلك الأولى).

مُحْطَّطٌ قُصْباني bar chart

diagramme en colonnes

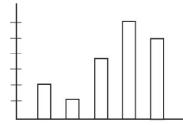
انظر: bar graph.

بَيانٌ قُضْبانيّ

bar graph

graphique en colonnes

مخطط لتمثيل معطيات جدول تكرارات، يتكون من مستطيلات متساوية العرض، تتناسب أطوالها مع هذه التكرارات.



.bar chart ،rectangular graph :يسمَّى أيضًا

 \mathbb{B}

Barrow, Isaac

إسْحاق بارو

Barrow, I.

(1670-1630) رياضي ولاهوت إنكليزي، له إسهامات مهمة في الهندسة والتحليل الرياضي. وهو أوَّلُ مَن اكتشف أنَّ مسألتَيْ إيجاد ميول المماسات للمنحنيات المستوية، وإيجاد المساحات الواقعة تحت هذه المنحنيات، تتطلبان إجراءًيْن متعاكسيْن. كان أستاذًا للرياضيات في جامعة كامبردج، وعندما استقال منها شَعَلَ منصبَه تلميذُه إسحاق نيوتن بتوصيةٍ منه.

Bartlett's test

اخْتِبارُ بارتلیت

test de Bartlett

طريقةٌ لاختبارِ تَساوي التباينات لعددٍ من العيناتِ النظامية المستقلَّة عن طريق احتبار الفرضيات.

مَرْكَزٌ مُتَوَسِّط (مَرْكَزُ مَجْموعةِ نِقاط) barycenter

barycentre

لتكن M_i متناليةً من نقاط الفضاء ($1 \leq i \leq m$ حيث M_i ولتكن a_i أو أيِّ فضاء تآلفيًّ A، ولتكن a_i غير معامد متالةً $\sum_{i=1}^{m} \alpha_i$ غير معامد متالةً $\sum_{i=1}^{m} \alpha_i$

متتالية سُلَّميات. فإذا كان المجموع $\sum_{i=1}^m \alpha_i$ غير معدوم، فتوجد نقطة وحيدة G من A تحقِّق:

$$\sum_{i=1}^{m} \alpha_i \, GM_i = 0$$

تسمَّى النقطة G مركز بحموعة النقاط M_i المسند إليها المعاملات. a_i

إحْداثِيَّاتٌ مَرْكَزِيَّة barycentric coordinates

coordonnées barycentriques

هي معامِلاتُ تمثيلِ نقطةٍ في مُبَسَّطٍ simplex باعتبارها عبارةً خطيةً لتَّجهات المُبسَّط. فإذا افترضنا أن:

$$p_0, p_1, ..., p_n$$

هي n+1 نقطةً مستقلةً خطيًّا لا تقع في مستوٍ واحد في فضاء إقليديٍّ $x \in E^n$ فضاء إقليديٍّ $x \in E^n$ فضاء إقليديٍّ

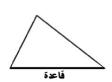
واحدةٌ تمامًا من الأعداد الحقيقية $\lambda_0,\lambda_1,\dots,\lambda_n$ بحيث أن: $x=\lambda_0\,p_0+\lambda_1\,p_1+\dots+\lambda_n\,p_n$ و $\lambda_0+\lambda_1+\dots+\lambda_n=1$

x تسمَّى الأعداد $\lambda_0, \lambda_1, \dots, \lambda_n$ إحداثيات مركزية للنقطة

قاعِدة (أُساس)

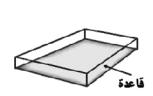
base

(في الهندسة المستوية): ضلعٌ في مضلَّع -وبخاصة في مثلث - يكون عادةً في أسفل المضلَّع.





2. (في الهندسة الفراغية): وحة في محسَّم - وبخاصة في مخروط أو أسطوانة أو هرم أو موشور - ويكون هذا الوجه عادةً هو الذي يقف عليه المجسَّم.





a. أساسُ لغارتم عددٍ b، هو العدد a، الذي لو رفعناه إلى قوةٍ تساوي قيمة اللغارتم a لحصلنا على العدد a (أي a أي مثال: إذا كان a a أو الأساس هو 10، لأن: a a a لذا نكتب:

$$.\log_{10}1000 = 3$$

4. (في أنظمة العدّ): عددُ الأرقام المختلفة (ومنها الصفر)
 المستعملةُ في نظامٍ للعدّ؛ فأساسُ نظام العدِّ العَشْريِّ هو 10،
 وأساسُ نظام العدِّ الاثناني هو 2، وهكذا...

base angles

زاويَتا قاعِدة

angles adjacents à la base

زاويتًا مثلثِ على طرفَيْ قاعدته.



basic solution

حَلُّ قاعِدِي (حَلُّ أساسِيّ)

solution de base

حلٌّ بسيطٌ ومعلومٌ بوضوحٍ لمعادلةٍ غير خطية، تُدْرس في جواره حلولٌ أخرى.

قاعدة (أساس) basis

base

(في الجبر الخطي) مجموعةٌ من متَّجهاتٍ مستقلَّةٍ خطيًّا في فضاء متَّجهيّ تولِّد هذا الفضاء، بحيث أنَّ كلَّ متَّجهٍ في هذا الفضاء هو تركيبٌ خطيٌ لمتجهاتِ من عناصر تلك المجموعة.

مُد هنة القاعدة basis theorem

théorème de la base

تنصُّ هذه المبرهنة على أن كلُّ مجموعةٍ مستقلَّةٍ خطيًّا مؤلَّفةٍ من n متَّجهًا من فضاء متَّجهيِّ ذي n بعدًا، هي قاعدةٌ له.

قاعِدةُ بايز لاتِّخاذِ القَرار Bayes decision rule

règle de décision de Bayes قاعدةٌ لاتِّخاذ قرار تكون بموجبها القيمةُ المتوقَّعةُ للربح هي العظمى، وذلك وفقًا لاستراتيجيةِ تُختار من بين عدة استر اتبجيات متاحة.

إحْصاءُ بايز **Bayesian statistics**

statistique de Bayes

منهجٌ في الإحصاء تَعتمد تقديراتُه على تركيب **توزيع قَبْلِيِّ** prior distribution ومعطيات عيِّنة حاليَّة.

نَظُريَّة بايز **Bayesian theory**

théorie de Bayes

نظريةٌ في الاستدلال الإحصائي أو اتخاذ القرار، تُقْرَنُ فيها الاحتمالاتُ بالأحداث بدلاً من قَرْنها بمتتالية الأحداث.

قاعِدةُ بايز Bayes rule

règle de Bayes

تسمية أخرى للمصطلح Bayes' theorem.

حَقْلٌ قاعِدِيٌّ (حَقْلُ المُعامِلات) base field

corps de base

إذا كانت لدينا جماعة من الحقول، فإن الحقل القاعدي لها هو تقاطع حقول هذه الجماعة؛ أي إنه الحقل المحتوى في جميع الحقول الأخرى.

قاعدةُ مُوَشِّحة (أساسُ مُوَشِّحة) base for a filter

base d'un filtre

نقول عن جماعةٍ $m{\mathcal{B}}$ من أجزاء مجموعة X إنها قاعدة لمرشحة على X إذا كانت ${\mathcal B}$ محتواة في ${\mathcal F}$ وكان كل عنصر من \mathscr{B} يحوى أحد عناصر \mathscr{F}

base for the neighborhood system

قاعِدةً مَنْظومةِ الجِوارات

système fondamental des voisinages تسمية أخرى للمصطلح local base.

قاعدةً طبو لوجيا base for topology

base d'une topologie

ليكن (Χ, τ) فضاءً طبولوجيًّا. نقول عن جماعةٍ من المجموعات المفتوحة 🗷 في هذا الفضاء إنما قاعدة (أو أساس) للطبولوجيا ٦، إذا كانت كلُّ مجموعةِ مفتوحةِ (أي كلُّ \mathscr{B} عنصر من T) اجتماعًا لعناصر من

تَدُو بِنِّ قاعِدِيّ base notation

notation de base

تسمية أخرى للمصطلح radix notation.

دَوْر ةٌ أساس base period

période base

(في الإحصاء) مدةً - كالسنة أو أي وحدة زمنية أخرى -تُستعمل مرجعًا لبناء عدد دليليّ index number.

مُتَّجةٌ قاعِدِيّ base vector

vecteur de base

هو أيُّ عنصرٍ من مجموعةِ متَّحهاتٍ مستقلَّةٍ خطيًّا في فضاءِ متَّحهيّ، بحيث أنَّ كلُّ متَّجهِ في الفضاء هو تركيبٌ خطيٌّ لمتجهات هذه المجموعة. تسمَّى هذه المجموعةُ قاعدةً للفضاء المتجهيّ.

 ${
m B}$

 \mathbb{B}

Bayes' theorem

مُبَرْهَنةُ بايز

théorème de Bayes

إذا كانت $A_1,A_2,...,A_k$ أحداثًا متنافيةً مثنى، ومرتبطةً بتحربةٍ عشوائيةٍ مفروضةٍ مجموعةُ نتائحها الممكنة (أو فضاء العينة الموافق لها) Ω ، وكانت بحزئةً للحدث الأكيد Ω ، واحتمالاتُها $P(A_1),P(A_2),...,P(A_k)$ معلومةٌ وغيرُ معدومة، وإذا كان B حدثًا آخر مرتبطًا بالتحربة نفسها، احتمالُه لا يساوي الصفر (أي $P(B) \neq 0$)،

$$P(B/A_1), P(B/A_2), \dots, P(B/A_k)$$

معلومةً، فإن احتمال الحدث B يعطي وفق القاعدة الآتية:

$$P(B) = P(A_1)P(B/A_1) + P(A_2)P(B/A_2)$$
$$+ \dots + P(A_k)P(B/A_k)$$

ويكون احتمال وقوع الحدث A_i علمًا بأن الحدث B قد وقع هو:

$$P(A_i|B) = \frac{P(B|A_i)P(A_i)}{P(B|A_1)P(A_1) + \dots + P(B|A_k)P(A_k)}$$
مهما تکن $i = 1, 2, \dots, k$ مهما تک

تسمى هذه المساواة الأخيرة قاعدة بايز Bayes rule. تسمَّى أيضًا: inverse probability principle.

Bayes, Thomas توماس بايز

Bayes, T.

(1702-1702) عالِمٌ رياضيٌّ إنكليزي، أدَّت أَعمالُهُ في نظرية الاحتمال إلى ابتكار طريقةٍ في الاستدلال الإحصائي تعتمد على مبرهنةٍ سُمِّيت باسْمِه. غير أنَّ كتاباتِه في هذا الموضوع لم تُنشَر حتى سنة 1763؛ أي بعد وفاته بسنتين.

Behrens-Fisher problem مَسْأَلَةُ بِيرِنْز – فِيشَر problème de Behrens-Fisher

مسألة حساب احتمال سَحْب عَيِّنتَيْن عشوائيتَيْن، الفرق بين وسطَيْهما قيمة معيَّنة (قد تساوي الصفر)، من مجتمعَيْن إحصائيين نظاميَّيْن الفرقُ بين وسطَيْهما معلوم، ولكنَّ النسبةَ بين تبايُنيِّهما غير معلومة.

bei function

دالَّةُ بايْ

fonction bei

إحدى الدوالِّ المعرَّفة بالمعادلة:

$$\operatorname{ber}_n\left(z\right)\pm i\ \operatorname{bei}_n\left(z\right)=J_n\left(ze^{\pm 3\pi i/4}
ight)$$
ىت دالَّةُ بسِلْ من المرتبة J_n

انظر أيضًا: ber function.

Bell numbers

أعْدادُ بلْ

nombres de Bell

هي الأعدادُ B_n التي تساوي العددَ الكلِّيُّ لتجزئاتِ مجموعةٍ مؤلَّفةٍ من n عنصرًا إلى مجموعاتٍ جزئيةٍ غير فارغة.

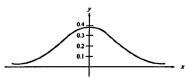
مثال: ثمة خمسُ تجزئاتِ لمجموعة الأرقام
$$\{1,2,3\}$$
 (أي $\{1\},\{2\},\{3\}\}$: هي: $B_3=5$ $\{\{1,2\},\{3\}\}$ $\{\{1,2\},\{2\}\}$ $\{\{1\},\{2,3\}\}$ $\{\{1,2,3\}\}$

bell-shaped curve

مُنْحَنِ جَرَسِيُّ الشَّكْل

courbe en forme de cloche

منحنٍ يُمثِّل توزيعَ تكراراتٍ مستمرًّا، يشبه شكَلُه العامُّ المقطعَ العرضيَّ العمودي لجرس.



انظر أيضًا: normal distribution.

ber function

دالَّةُ برْ

fonction ber

إحدى الدوالِّ المعرَّفة بالمعادلة:

$$\operatorname{ber}_n\left(z\right)\pm i\ \operatorname{bei}_n\left(z\right)=J_n\left(ze^{\pm 3\pi i/4}
ight)$$
حيث J_n حيث من المرتبة J_n

انظر أيضًا: bei function.

Bernoulli differential equation

مُعادَلةُ برْنولِي التَّفاضُلِيَّة

équation différentielle de Bernoulli

انظر: Bernoulli equation.

Bernoulli distribution

تَوْزِيعُ بِرْنُولِّي

distribution de Bernoulli

انظر: binomial distribution.

Bernoulli equation

مُعادَلةُ برْنولّي

équation de Bernoulli

معادلةٌ تفاضليةٌ غيرُ خطيةٍ من المرتبة الأولى، صيغتُها:

$$(dy/dx) + yf(x) = y^n g(x)$$

حيث f و g دالَّتان، و n عددٌ طبيعيٌّ مغاير للصفر والواحد $(n \geq 2)$. هذا ويمكن ردُّ معادلة برنولي إلى معادلة خطية بإجراء التحويل $z=y^{1-n}$.

تسمَّى أيضًا: Bernoulli differential equation.

Bernoulli experiments

تَجارِبُ بِرْنُولِّي

schéma de Bernoulli

تسمية أخرى للمصطلح binomial trials.

Bernoulli family

أُسْرةُ بِرْنولِّي

famille de Bernoulli

أسرةٌ من علماء الرياضيات والفيزياء السويسريين منهم: حاكوب Jakob (أو حاك Jacques) (Jacques)، وأخوه يوهان Johann (أو حان Jean) (1667–1748)، ودانيال Daniel ابن يوهان (1700–1782).

Bernoulli number

عَدَدُ بِرْنُولِي

nombre de Bernoulli

$$A_k$$
 هو مُعامِل الحدّ $\frac{xe^x}{(2k)!}$ في نَشْر $\frac{xe^x}{e^x-1}$ ، ورمزه

Bernoulli polynomial

حُدودِيَّةُ بِرْنُولِّي

polynôme de Bernoulli

$$\sum_{k=0}^{n} \binom{n}{k} B_k z^{n-k}$$
 : هي الحدودية

$$\binom{n}{k} = \frac{n!}{k!(n-k)!}$$
 :حيث

Bernoulli number عددُ برنولِّي B_k

Bernoulli's law

قانونُ بِرْنولِي

loi de Bernoulli

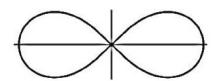
تسميةٌ أخرى للمصطلح law of averages.

Bernoulli's lemniscate

مُنْحَنِي بِرْنُولِي ذُو العُرْوَتَيْنَ (لِمْنِسْكَات بِرْنُولِي)

lemniscate de Bernoulli

منحنٍ شكله يشبه شكل الرقم ثمانية، معادلتُه في الإحداثيات $\left(x^2+y^2\right)^2=a^2\left(x^2-y^2\right)$ الديكارتية المتعامدة:



Bernoulli theorem

مُبَرْهَنةُ بِرْنولِّي

théorème de Bernoulli

تسميةً أخرى للمصطلح law of large numbers.

Bernoulli trials

مُحاوَلاتُ برْنولِي

schéma de Bernoulli

تسمية أخرى للمصطلح binomial trials.

Bernstein polynomials

حُدودِيَّاتُ برْنشْتاين

polynômes de Bernstein

هي الحدودياتُ الموافقةُ لدالةٍ f معرَّفةٍ على المجال المُغلق (0.1] وتعطى بالصيغة الآتية:

$$B_n(f)(x) = B_n(x) = \sum_{k=0}^n f\left(\frac{k}{n}\right) \binom{n}{k} x^k (1-x)^{n-k}$$

مهما تكن n فُإِذَا كانت f مستمرةً، فإن متتالية $B_n(f)$ تتقارب بانتظام نحو الدالة f.

 $\mathbb B$

Bertrand curve

مُنْحَنِي بِرْثُوان

courbe de Bertrand

اسمٌ يُطلق على كلِّ من منحنييْن لهما النواظمُ الأساسيةُ نفسُها. انظر أيضًا: conjugate curve.

Bertrand, Joseph Louis جوزِیف لوی بِرْتُران Bertrand, J. L.

(1822-1903) عالِمٌ رياضيٌّ فرنسيّ، له إسهاماتٌ في الهندسة والتحليل الرياضي.

Bertrand's postulate مُسلَّمةُ برْ تُران

postulat de Bertrand

تنصُّ هذه المسلمة على أنه إذا كان n عددًا صحيحًا أكبر من n العدد 20، فيوجد دومًا عددٌ أوليُّ واحدٌ على الأقل، يقع بين n0 و n12 مثال: إذا كان n10، فيوجد بين n10 العدد الأولي n11.

Bessel equation

مُعادَلةُ بِسِل التَّفاضُلِيَّة

équation de Bessel

معادلةٌ تفاضليةٌ من المرتبة الثانية صيغتُها:

 $z^2 f''(z) + z f'(z) + (z^2 - n^2) f(z) = 0$ و تكون دالَّةُ بِسِل ودالَّةُ نيومان حَلَّيْن مستقلَّيْن لها.

Bessel, Friedrich Wilhelm فُرِيدْرِيك وِلْيام بِسِل Bessel, F. W.

(1784-1784) فَلَكِيِّ ورياضيٌّ ألماني. حَسَبَ مدارَ مذنَّب هالي عندما كان في العشرين من عمره. تُنسَبُ إليه دَوالُّ بسل.

Bessel function دالَّةُ بسل

fonction de Bessel

هي أحدُ حلولِ معادلة بِسِلِ التفاضلية. وتكون صيغةُ دالةِ بسل من النوع الأول والمرتبة n:

$$J_n(z) = \sum_{r=0}^{\infty} \frac{(-1)^r}{r! \Gamma(n+r+1)} \left(\frac{z}{2}\right)^{n+2r}$$

 $n = 0, 1, 2, \dots$ حيث

تسمَّى أيضًا: cylindrical function.

انظر أيضًا: Hankel functions.

Bessel inequality

مُتَبايِنةُ بِسِإ

inégalité de Bessel

تنصُّ هذه المتباينة على أن مجموعَ مربَّعاتِ الجُداءِ الداخليِّ لمُتَّجهِ في عناصرِ متتاليةٍ متعامدةٍ منظَّمة لا يتجاوزُ مربعَ نظيمِ المُتَّجهِ وبعبارةٍ أخرى: إذا كانت (e_k) متتاليةً متعامدةً منظَّمة في فضاءِ جُداءِ داخليِّ (X,<)، وكان X متجهًا ما في X فضاءِ جُداءِ داخليِّ $|X| = \sum_{k=1}^{\infty} |X| + \sum_{k=1}^{\infty$

مُحَوِّلُ بسل Bessel transform

transforme de Bessel

تسمية أخرى للمصطلح Hankel transform.

التَّقْدِيرُ الأَفْضَل best estimate

la meilleure estimation

مصطلحٌ للتقديرات غير المنحازة ذات التباين الأصغريّ.

الأَكْثرُ مُلاءَمةً best fit

la meilleure ajustement

تسمية أخرى للمصطلح goodness of fit.

beta coefficient مُعامِلُ بِيتا

coefficient bêta

يُعْرِف أيضًا بوزن بيتا beta weight. أحد مُعاملات معادلة انكفاء.

تَوْزيعُ بيتا

beta distribution

loi bêta

هو قانونُ توزيع الاحتمال لمتغيِّرِ عشوائيٌّ دالَّةُ كثافته:

$$f(x) = \frac{x^{\alpha - 1} (1 - x)^{\beta - 1}}{B(\alpha, \beta)}$$

حيث B هي دالةُ بيتا، و lpha و eta عددان حقيقيان موجبان، و 0 < x < 1 .

يسمَّى أيضًا: Pearson Type I distribution.

beta function

دالَّةُ بيتا

fonction bêta

هي دالةٌ بمتغيِّرَيْن موجبَيْن، تُعَرَّف كما يلي:

$$B(m,n) = \int_0^1 x^{m-1} (1-x)^{n-1} dx$$

تُعَدُّ هذه الدالةُ من أهمِّ الدوالِّ الخاصة، وترتبط بدالَّةِ غاما

$$n$$
 وفق: $\mathbf{B}(m,n) = \frac{\Gamma(m)\Gamma(n)}{\Gamma(m+n)}$ وفق:

عددَيْن صحيحَيْن، فإن دالة بيتا هي:

.
$$B(m,n) = \frac{(n-1)!(m-1)!}{(m+n-1)!}$$

beta random variable مُتَغَيِّرٌ عَشْو ائِيٌّ بِيتاوِيٌ variable aléatoire bêta

متغيِّرٌ عشوائيٌّ توزيعُ احتماله هو توزيع بيتا.

beta weight

وَزْنُ بيتا

poids bêta

تسمية أخرى للمصطلح beta coefficient.

Betti, Enrico

إنْرِيكو بِيْتِي

Betti, E.

(1823-1823) رياضيٌّ وسياسيٌّ إيطاليَّ. عَمِلَ في الجر، والطبولوجيا.

Betti group

زُمْرةُ بِيْتِي

groupe de Betti

.homology group تسمية أخرى للمصطلح

Betti number

عَدَدُ بِيْتِي

nombre de Betti

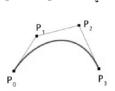
تسمية أخرى للمصطلح connectivity number.

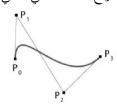
Bézier curve

مُنْحَنِي بِيزْيِيه

courbe de Bézier

هو منحنٍ أملسُ بسيطٌ يتحدَّد شكلُه بصيغةٍ رياضيةٍ مشتقةٍ من مواقع أربع نقاط: نقطتَى نهايتَى المنحني، ونقطتَيْن داخليتَيْن.





Bézout's equality

مُساواةً بيزو

égalité de Bézout

c إذا كان a و d عددَيْن صحيحَيْن غير معدومَيْن، وكان y القاسم المشترك الأعظم لهما، فيوجد عددان صحيحان x و x يحقِّقان المساواة x x . x

مثال: إذا كان a=7 و a=7 وإن a=7، ويحقق العددان مثال: إذا كان y=7 مساواة بيزو: y=3 مساواة بيزو: y=3

Bézout's identity

مُتَطابقةُ بيزو

identité de Bézout

إذا كانت a(t) و b(t) حدوديتَيْن غير معدومتَيْن، وكانت c(t) الحدودية التي هي القاسم المشترك الأعظم لمما، فتوجد حدوديتان x(t) و y(t) تحقّقان المتطابقة:

$$c(t) \equiv a(t)x(t)+b(t)y(t)$$

مهما يكن t.

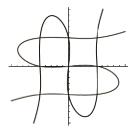
 $c(t)=t^3$ و $a(t)=t^2+t$ و مثال: إذا كان $a(t)=t^2+t$ و مثال: إذا كان c(t)=t

Bézout's theorem

مُبَرْهَنةُ بيزو

théorème de Bézout

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كان c_1 و c_2 منحنيَيْن جبريَّيْن في مستو واحد درجتاهُما m_1 و m_2 على الترتيب، وليست لهما مركبة مشتركة، فإن عدد نقاط تقاطعهما هو m_1m_2 تمامًا، على أن تُعَدَّ النقطةُ المضاعفةُ n مرةً n نقطةَ تقاطُع.



Bianchi identity

مُتَطابقةُ بيانْكِي

identité de Bianchi

متطابقةٌ تفاضليةٌ تتحقَّق عن طريق موتِّر ريمان كريستوفل، يكون فيها المشتقُّ الأول الموافقُ للتغيُّر والمتناظر المتحالف معدومًا. انْحِياز bias

biais

هو الفرْقُ بين القيمةِ المتوقَّعة للمقدِّر وقيمةِ الوسيط الحقيقية، وذلك عند تقديرِ قيمةِ وسيطٍ لتوزيعِ احتمالي.

خَطَّأٌ مُتْحاز biased error

erreur biaisé

خطأً قياسٍ يبقى ثابتًا بالقيمة المطلقة في جميع المشاهدات؛ وهو نوعٌ من الخطأ المنهجي.

مُقَدِّرٌ مُنْحاز biased estimator

estimateur biaisé

نقول عن توزيع المقدِّر إنه منحاز إذا كانت قيمتُه المتوقَّعة لا تساوي متوسط المجتمع الإحصائي.

عَيِّنةٌ مُنْحازة biased sample

échantillon biaisé

هي عينّة تتكوَّن من دَمْج خطأٍ منهجيِّ ناتجٍ عن أخْدٍ خاطئ لمفرداتٍ من محتمعٍ إحصائيٍّ أو محاباةٍ بعض عناصر هذا المحتمع.

وبعبارةٍ أخرى: هي عيِّنةٌ لا تمثِّل المجتمعَ الإحصائيُّ بكامله.

أَحْصاءٌ مُنْحاز biased statistic

statistique biaisée

إحصاءٌ لا تساوي قيمتُه المتوقَّعة - الناتجةُ عن عينةٍ عشوائية - الوسيطُ المقدَّر أو الكميَّة المقدَّرة.

مَجْموعةٌ ثُنائِيَّةُ التَّراص bicompact set

ensemble bicompact

مجموعة في فضاء طبولوجي، تمتاز بأن لَكلِّ تغطيةٍ مفتوحةٍ لها تغطيةٌ جزئيةٌ منتهية. وقد توقَّف معظمُ الطبولوجيين الآن عن استعمال هذا المصطلح، وأحلُّوا محلَّه مجموعة متراصَّة.

biconditional operation عَمَلِيَّةٌ ثُنائِيَّةُ الشَّرْط opération biconditionnelle

 \hat{Q} هي مؤثرٌ منطقيٌّ (رمزُه \equiv أو \leftrightarrow) في قضيَّتَيْن P و \hat{Q} مؤثرٌ منطقيٌّ إذا كانت P و \hat{Q} صحيحتَيْن معًا أو

خاطئتَيْن معًا، وخاطئةٌ خلاف ذلك، كما هو مبيَّن في الجدول الآتي:

P	Q	$P \equiv Q$
T	T	T
T	F	F
F	T	F
F	F	T

حيث T و F مختصران لـ True على الترتيب. match و if and only if operation ، و match.

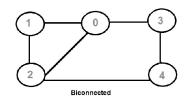
عِبارةٌ ثُنائِيَّةُ الشَّرْط proposition biconditionelle

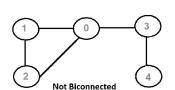
هي قضية مركبة من دَعْوَيَيْن تقضي بأن إحداهما تكون صحيحة إذا وفقط إذا كانت الأخرى صحيحة. مثال ذلك: "يكون المثلث متساوي الأضلاع إذا وفقط إذا كان متساوي الزوايا".

بَيانٌ ثُنائِيُّ التَّرابط biconnected graph

graphe biconnexe

بيانٌ مترابطٌ يتَّصف بأنه كي يصبح غيرَ مترابطٍ يجب حُذفُ رأسَيْن منه. أما إذا حُذِف رأسٌ واحد منه، فيبقي مترابطًا.





يسمَّى أيضًا: nonseparable graph.

دالَّةُ ثُنائِيَّةُ الاسْتِمْرار bicontinuous function

fonction bicontinue

نقول عن دالةٍ من فضاء طبولوجيِّ إلى آخر إنما ثنائية الاستمرار إذا كانت تقابلاً وكانت مستمرةً هي ودالتُها العكسية.

تسمَّى أيضًا: homeomorphism.

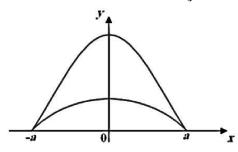
bicorn

ثُنائِيُّ القَرْن (هِلالِيُّ الشَّكْل)

bicorne

و منحن مستو معادلتُه في الإحداثيات الديكارتية المتعامدة: $\left(x^2 + 2ay - a^2\right)^2 = y^2\left(a^2 - x^2\right)$

حيث a ثابتة موجبة.



Bieberbach conjecture

مُخَمَّنةُ بِيبِرْباخ

conjecture de Bieberbach

تنصُّ هذه المخمنة على أنه إذا كانت f(z) دالةً تحليليةً ومتباينةً معرَّفةً على قرص الوحدة المفتوح، ولها متسلسلة $|a_n| \le n$ فإن $|z + a_2 z|^2 + \dots + a_n z$ فإن $(a_n = 2, 3, \dots + n)$.

هذا وقد بَرْهَنَ لوي دي برانج هذه المحمَّنة في سنة 1985.

bifurcation تَشْعِيب

bifurcation

هو ظهورُ حلولِ مختلفةٍ كيفيًّا لمعادلةٍ تفاضلية غير خطية عندما يتغيَّر أحدُ وسطاء هذه المعادلة.

difurcation theory نَظَرِيَّةُ التَّشْعِيب

théorie bifurcation

هي دراسةُ السلوك المحلِّي لحلول معادلةٍ تفاضليةٍ غير خطية في جوار حلِّ معروفٍ للمعادلة، وبخاصة دراسة الحلول التي تظهر عند تغيير وسيط في المعادلة، والتي تبدو وكأنما فروعٌ للحلِّ المعروف. تسمَّى أيضًا: branching theory.

biharmonic function (دَالَّةٌ ثُنائِيَّةُ التَّهِ افْقِي

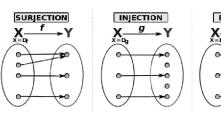
fonction biharmonique

 $\Delta^2 u\left(x\,,y\,,z\,
ight)=0$:هي حلَّ للمعادلة التفاضلية الجزئية (لمعادلة التفاضلية الجزئية ($\Delta=rac{\partial^2}{\partial x^2}+rac{\partial^2}{\partial y^2}+rac{\partial^2}{\partial z^2}$ حيث Δ لابلاسي (

bijection

تقابل

bijection



يسمَّى أيضًا: bijective mapping.

bijective mapping

تَطْبِيقٌ تَقابُلِيّ

application bijective

تسميةٌ أخرى للمصطلح bijection.

bilateral convolution

تَلافٌ ثُنائِيُّ الجانب

convolution bilatérale

.convolution of two functions انظر:

bilateral Laplace transform

مُحَوِّلُ لابْلاسِ الثَّنائِيُّ الجانب

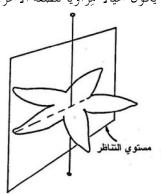
transforme bilatérale de Laplace تعميمٌ لمحوِّل لابلاس تجري فيه المكامَلةُ على الأعداد الحقيقية السالية إضافةً إلى الموجعة.

bilateral symmetry

تَناظُرٌ ثُنائِيُّ الجانِب

symmétrie bilatérale

تناظرٌ يكون فيه شكلٌ ما متناظرًا بالنسبة إلى مستوٍ؛ أي إنَّ نصفَ الشكل يكون خيالاً مِرآويًّا لنصفه الآخر.



В

bilinear concomitant

مُلازمٌ ثُنائِيُّ الخَطِّيَّة

concomitant bilinéaire

v و u و،L معادلةً تفاضليةً مرافقة لمعادلةٍ تفاضلية \overline{L} دالَّتَيْن فِي x. نسمِّى العبارة B(u,v) التي تُحقِّق:

$$vL(u) - u\overline{L}(v) = \frac{dB(u,v)}{dx}$$

ملازمًا ثنائيَّ الخطية.

bilinear expression

عبارةٌ ثُنائيَّةُ الخَطِّيَّة

expression bilinéaire

عبارةٌ في متغيِّرَيْن، خطيةٌ في كلِّ منهما على حِدَة.

bilinear form

صبغةً ثُنائيَّةُ الخَطِّيَّة

forme bilinéaire

1. هي حدوديةٌ من الدرجة الثانية متجانسةٌ من الدرجة الأولى في كلِّ من مجموعتَى متغيِّرات، فهي بذلك مجموعُ x_1, \dots, x_m $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}$ $\overset{\cdot}{}}$ $\overset{\cdot}{}}$ و $a_{i\,i}$ و المتغیّرات، و بحموعتان من المتغیّرات، و y_1,\dots,y_n

R و بوجهِ أعم، هي تطبيقٌ $E \times F$ من $E \times F$ من $E \times F$ حيث R حقل تبديلي، و E imes F جداءٌ ديكارتٌ لفضاءَيْن f(x,y) متجهیّن E و F علی R، بحیث تکون الدالهٔ x عند تثبیت y و خطبةً فی y عند تثبیت xوبعبارة أخرى، الصيغة الثنائية الخطية f(x,y) على هي دالةً: $f:E\times F\to R$ بحيث تَتحقَّق $E\times F$ المساوياتُ الآتية (أيًّا كانت $x, x_1, x_2 \in E$ المساوياتُ الآتية (أيًّا كانت $(\alpha, \beta \in R)$ العنصران ، $(y, y_1, y_2 \in F)$

$$f(x_1+x_2,y) = f(x_1,y)+f(x_2,y)$$

$$f(x,y_1+y_2) = f(x,y_1)+f(x,y_2)$$

$$f(\alpha x,y) = \alpha f(x,y)$$

$$f(x,\beta y) = \beta f(x,y)$$

وفي الحالة الخاصة التي يكون فيها E=F، فإننا نقول عن E إلى صيغة ثنائية الخطية على f(x,y)

تسمَّى أيضًا: bilinear function ،bilinear mapping،

bilinear function

دالَّةُ ثُنائيَّةُ الخَطِّيَّة

fonction bilinéaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح bilinear form.

bilinear mapping

تَطْبِيقٌ ثُنائِيُّ الْخَطِّيَّة

application bilinéaire

تسميةً أخرى للمصطلح bilinear form.

تَحْويلاتٌ ثُنائِيَّةُ الخَطِّيَّة bilinear transformations

transformations bilinéaires

تسمية أخرى للمصطلح Möbius transformations.

بليون billion

billion

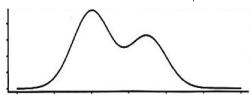
1. (في الولايات المتحدة وفرنسا) مليار، أو ألف مليون؛ أي 109.

2. (في يريطانيا وألمانيا) مليون مليون، أي 10¹².

تَوْزِيعٌ ثُنائِيُّ الْمِنْوال bimodal distribution

distribution bimodale

توزيعٌ احتماليٌّ له ذروتان مختلفتان احتمالُ كلِّ منهما أكبرُ من احتمال القيم المجاورة.



binary digit

رَقْمٌ اثْنانيّ

chiffre binaire

أحدُ رَقْمَيْ نظام العدّ الاثنابي، هما عادةً 0 و 1.

binary notation

تَدُوينٌ اثْنانيّ

notation binaire

تسمية أخرى للمصطلح binary number system.

binary number

عَدَدٌ اثْنانيّ

nombre binaire

عددٌ في نظام العدِّ الاثناني يُعبَّر عنه بالتدوين الاثناني.

 \mathbf{B}

نظامُ العَدِّ الاثْنانيّ binary number system système binaire

هو تمثيلُ الأعداد باستعمال الرقْمَيْن 0 و 1، حيث تُمثِّل الأرقامُ المتتاليةُ معاملاتِ القوى المتتالية للأساس 2. فالعدد 46 مثلاً يعبَّر عنه بنظام العدّ الاثناني بالعدد 101110، لأن:

$$101110 = 1 \times 2^5 + 0 \times 2^4 + 1 \times 2^3$$
$$+1 \times 2^2 + 1 \times 2^1 + 0 \times 2^0$$
$$= 46$$

يسمَّى أيضًا: binary notation، و binary system، .dyadic number system ,

رَقْمٌ اثْنانيّ binary numeral

chiffre binaire

أحدُ الرقْمَيْنِ 0 و 1 المستعمَلَيْنِ في التدوين الاثناني. يسمَّى أيضًا: binary digit.

عَمَلِيَّةٌ اثْنانيَّة (قانونُ تَشْكيل داخِلِيّ) binary operation opération binaire/loi de composition interne هي قانونُ تشكيل داخلي (عمليةٌ داخليةٌ) ٥ لربط عنصريّن و b من مجموعةٍ S بعنصرِ ثالثٍ منها c، يرمز إليه بالرمز:

 $c = a \circ b$

مثال ذلك عملية الجمع والضرب في مجموعة الأعداد الطبيعية.

فاصِلةٌ اثنانيَّة (نُقْطةٌ اثنانيَّة) binary point point binaire

فاصلةً في نظام العدّ الاثناني تُناظر النقطة العَشْرية في نظام العدّ العَشْري. مثال: 1101.101.

قارن بــ: decimal point.

حُدودِيَّةٌ جَبْريَّةٌ مُتَجانسةٌ اثْنانيَّة binary quantic quantique binaire

حدوديةٌ جبريةٌ متجانسةٌ تحتوي على متغيِّرَيْن.

عَلاقةً اثنانيَّة binary relation

relation binaire

 $A \times B$ نسمِّی کلَّ مجموعةِ جزئيةِ من الجداء الديكارت للمجموعتَيْن A و B علاقةً اثنانية (أو احتصارًا: علاقة) بين

عناصر A وعناصر B (أو علاقة بين A و B، أو علاقة في ن کل A=B ، فإن کل A = B ، فإن کل A imes Bبحموعةٍ جزئيةٍ من $A \times A$ تسمَّى علاقةً بين عناصر A (أو علاقة على A، أو في A). فمثلاً، إذا كان:

> $B = \{b_1, b_2\}$ $A = \{a_1, a_2, a_3\}$ $\Gamma_1 = \{(a_1,b_1),(a_2,b_2),(a_3,b_2)\}$ علاقةً بين عناصر A وعناصر B،

 $\Gamma_2 = \{(a_1, a_2), (a_2, a_3), (a_3, a_1)\}$: علاقةً بين عناصر A.

 $(x,y) \in \Gamma$ فإذا كانت $A \times B$ علاقة في $A \times B$ ، وكان Γ فإننا نقول إن الزوج المرتب (x,y) يحقق العلاقة وإذا كان $\Gamma
otin (x,y)$ ، فإننا نقول إن الزوج المرتب Γ لا يحقق العلاقة (x,y)

binary sequence

مُتتالِيةٌ اثنانيَّة suite binaire

هي متتاليةٌ كلُّ عنصرِ فيها هو 0 أو 1. مثال ذلك المتتالية: 1101011000101011001

نظامٌ اثْنانيّ binary system

système binaire

تسمية أخرى للمصطلح binary number system.

binary-to-decimal conversion

تَحْويلٌ مِن اثْنانيٍّ إلَى عَشْريّ

conversion binaire-décimale

عمليةُ تحويل عددٍ مكتوب بالتدوين الاثناني إلى مكافئه المكتوب بالتدوين العَشْري العادي. مثال ذلك:

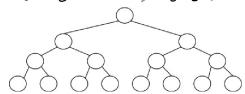
 $(100101)_2 = 37$

binary tree

شَجَرةٌ اثْنانيَّة

arbre binaire

شجرةٌ يَصْدُرُ من كلِّ عقدةٍ فيها ضلعان على الأكثر.



 \mathbb{B}

binary variable

مُتَغَيِّرٌ اثْنانيّ

variable binaire

متغيِّرٌ يأخذ قيمَتَيْن، غالبًا ما تكونان الصفر والواحد.

binomial حَدَّانيَّة

binôme

حدوديةٌ ذات حدّين متمايزَيْن. فالعبارة x+1 مثلاً، هي عيارةً حدَّانية، أما العيارة 2x + 2x فليست كذلك، لأنه .5x $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{2}$

صَفِيفةٌ حَدَّانيَّة binomial array

triangle de Pascal

تسمية أخرى للمصطلح Pascal triangle.

مُعامِلٌ حَدَّانيّ binomial coefficient

coefficient binômial

ايُّ معامِلِ يَرِدُ فِي نشر $(x+y)^n$ ، حيث n عددٌ صحيح موجب. والمعاملُ الذي ترتيبه في هذا النشر (k+1) يساوي عدد طرائق اختیار k شیئًا من n شیئًا دون مراعاة الترتیب، ويُرمَز إليه بأحد الرموز الآتية:

 $C_k^n C(n,k) C_k C_k^n$

 $\binom{n}{k} = \frac{n(n-1)\cdots(n-k+1)}{1\times 2\times \cdots \times k} = \frac{n!}{k!(n-k)!}$

مثال: المعامِلاتُ الحدانية للحدودية:

 $(x + y)^3 = x^3 + 3x^2y + 3xy^2 + y^3$

هي: 1 و 3 و 3 و 1 على الترتيب.

تَفاضُلُّ حَدَّانيٌّ binomial differential

différentielle binôme

تفاضلٌ صيغته:

 $x^{p}(a+bx^{q})^{r}dx$ حيث $q ext{ } ext{$ binomial distribution

distribution binômiale

هو توزيعٌ إحصائيٌّ يُعطى احتمالَ الحصول على عددٍ محدَّدٍ ٢ من النجاحات في تجربة حدانية. يعطى هذا الاحتمال وفق الصيغة

ا تكرار. $p^r \left(1-p\right)^{n-r}$ ، حيث p احتمال النجاح في كلِّ تكرار.

عندما يكون n=1 ، فإن هذا التوزيع يسمى توزيع برنولي. يسمَّى أيضًا: binomial law.

binomial equation

مُعادَلةٌ حَدَّانيَّة

équation binômiale

معادلة صيغتُها a=a، حيث a عددٌ حقيقيٌّ أو عقديّ.

binomial expansion

نَشْرٌ حَدَّانيّ

expansion binômiale

تسمية أحرى للمصطلح binomial series.

binomial experiment

تَجْرِبةٌ حَدَّانيَّة

expérience binômiale

أيُّ بَحربة مركبة من n تكرارًا لتجربة عشوائية لها ناتجان فقط، يسمَّى أحدهما نجاحًا، والآخر إخفاقًا.

binomial law

قانونُ الحَدَّانيَّة

loi binomiale

تسمية أخرى للمصطلح binomial distribution.

binomial probability paper

وَرَقَةُ رَسْمٍ للاحْتِمالِ الحَدَّانِيّ papier à échelles fonctionnelle en racine de x ورقةُ رسم بيانيِّ تساعِد على تحليل معطياتٍ من مجتمع إحصائي حدَّاني، تدريجاتُ محورَيْه هي الجذور التربيعية للمتغيِّر.

مُتَغِيِّرٌ عَشْوائِيٌّ حَدَّانيّ binomial random variable variable aléatoire binomiale

هو متغيّر عشوائي ذو وسيطين: عدد طبيعي موجب ١، وعددِ p من المجال المغلق [0,1]، مجموعةُ قيمهِ المجموعةُ عو: r هو: $\{0,1,\ldots,n\}$ واحتمالُ أن يأخذ هذا المتغيّر القيمة

$$\binom{n}{r} p^r (1-p)^{n-r}$$

 \mathbb{B}

مُتَسَلْسلةٌ حَدَّانيَّة binomial series

série binômiale

هي المتسلسلةُ الناشرةُ لx $= (1+x)^{\alpha}$ حيث x عددٌ حقيقيٌ $= (1+x)^{\alpha}$ ليس عددًا صحيحًا موجبًا. وتعطى هذه المتسلسلةُ بالمساواة:

$$(1+x)^{\alpha} = \sum_{j=0}^{\infty} {\alpha \choose j} x^{j}$$
$$= 1 + \frac{\alpha}{1!} x + \frac{\alpha(\alpha-1)}{2!} x^{2} + \dots$$

تسمَّى أيضًا: binomial expansion.

خَدَّانيَّةٌ صَمَّاء binomial surd

binôme irrationnel

مجموعُ أو فرقُ عددين حقيقيين مختلفين، أحدُهما أو كلاهما أصمُّ؛ نحو: $\sqrt{3}$ $\sqrt{2}$ $\sqrt{3}$.

مُبَرْهَنةُ الحَدَّانيَّة binomial theorem

théorème binômial

 $(x+y)^n$ المبرهنةُ التي تثبت أن منشور

$$(x+y)^n = \sum_{j=0}^n \binom{n}{j} x^j y^{n-j}$$

حيث n عدد طبيعي، و x و y عددان حقيقيان أو عقديان أو عمومًا، عنصران من حلقة تبديلية واحدية.

يسمَّى هذا المنشور أيضًا منشور نيوتن-الكرخي.

مُحاوَلاتٌ حَدَّانيَّة binomial trials

épreuves de Bernoulli

هي تكراراتٌ متتاليةٌ لتحربةٍ عشوائية لها نتيحتان فقط (نجاح أو إخفاق).

تسمَّى أيضًا: Bernoulli experiments،

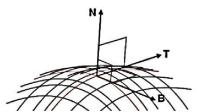
.Bernoulli trials 9

ثُنائِيُّ النَّاظِمِ binormal

binormale

تنائيُّ الناظم في نقطةٍ M من منحنٍ في فضاء ثلاثي الأبعاد هو المستقيم العمودي على المستوي الملاصق في تلك النقطة.

وغالبًا ما يوجَّه هذا المستقيم بِمتَّجه الوحدة ${\bf B}$ المعرَّف بالمساواة ${\bf N} \times {\bf T}$ متَّجه المماس و ${\bf N}$ الناظم الرئيسي في النقطة ${\bf M}$.



binormal indicatrix

indicatrice d'une binormale

تسميةٌ أحرى للمصطلح:

دَليلُ ثُنائِيِّ النَّاظِم

spherical indicatrix of the binormal

عِلْمُ الإحْصاء الحَيويّ biostatistics

biostatistique

هو استعمالُ العمليات والطرائق الإحصائية للحصول على المعلومات البيولوجية وتحليلها.

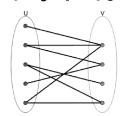
bipartite cubic

مُنْحَنٍ تَكْمِيبِيٍّ شَطْرانِي (مُنْحَنٍ تَكْمِيبِيٍّ ذو فَرْعَيْن) cubique bipartite

المنحني الذي معادلته: $y^2 = x(x-a)(x-b)$ عددان موجبان متغايران. وهذا المنحني متناظرٌ بالنسبة إلى محور السينات، ويقطعه في ثلاث نقاط: نقطة الأصل والنقطتيْن (a,0) و (a,0). وسُمِّي بَدُلْكُ لأن له فَرْغَيْن منفصلَيْن تمامًا.

bipartite graph بَيانٌ شَطْرانِيٌّ (بَيانٌ ذو فَرْعَيْن) graphe bipartite

بيانٌ خطِّيٌّ يمكن تجزئةُ مجموعة رؤوسه إلى مجموعتيْن، بحيث يكون لكلِّ ضلع رأسٌ واحدٌ في كلِّ مجموعة.

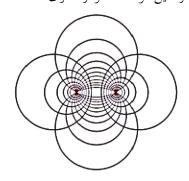


انظر أيضًا: complete graph.

 \mathbb{B}

bipolar coordinate system

نظامُ إحْداثِيَّاتٍ ثَنائِيُّ القُطْبِ (نظامُ إحْداثِيَّاتٍ قُطْبانِي) système des coordonnées bipolaires نظامُ إحداثياتٍ في فضاء ثنائي البعد يُعرَّف بجماعة دوائر تمرُّ بنقطتَيْن مشتر كتَيْن، وجماعة دوائر أحرى متعامدة مع الأولى.



مُعادَلةٌ مُضاعَفةُ التَّرْبِيعِ biquadratic equation

équation biquadratique

معادلةٌ حدوديةٌ من الدرجة الرابعة صيغتُها:

$$(a \neq 0)$$
 حیث $ax^4 + bx^2 + c = 0$

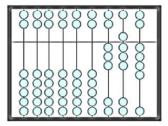
تسمَّى أيضًا: quartic equation.

biquinary abacus

مِعْدادٌ ثُنائِيٌّ خُماسِيّ

abaque biquinaire

مِعْدادٌ ينقسم إطارُه إلى قسمَيْن: قسمٍ لخرزات العَدِّ الثنائية، وآخر للخماسية.



biquinary notation

تَدُوِينٌ ثُنائِيٌّ خُماسِيّ

notation biquinaire

n نظامُ تدوینِ مختلطُ الأساس، یُمثَّل فیه کلُّ رَقْمٍ عَشْرِيِّ 5 بزوجٍ من الأرقام $(x\ y)$ ، حیث x مُعامِل الرقم $(x\ y)$ وقیمتُه $(x\ y)$ و $(x\$

النظام العشري	النظام الثنائي الخماسي
0	0 0
1	0 1
2	0 2
3	0 3
4	0 4
5	1 0
6	1 1
7	1 2
8	1 3
9	1 4

وهكذا فإن العدد 3648 يمثّل في النظام الثنائي الخماسي بالعدد: 13 10 11 03.

يسمَّى أيضًا: biquinary number system.

biquinary number system نظامُ العَدِّ التَّنائِيُّ الخُماسِيّ système biquinaire de nombres

تسمية أخرى للمصطلح biquinary notation.

birectangular (adj)

قائِمُ الزَّاوِيَتَيْن

birectangulaire

خاصيةٌ لشكلٍ هندسيِّ في الفضاء الثلاثي الأبعاد فيه زاويتان قائمتان. من أمثلته المثلث الكروى:



Birkhoff, George David جورْج دِيڤِيد بِيرْ كُوف Birkhoff, G. D.

(1884-1944) عالِمُ رياضياتٍ أمريكي، له إسهاماتُ مهمةٌ في النظم الدينامِيَّة، والنظرية الطاقيَّة.

Birkhoff-von Neumann theorem

مُبَرْهَنةُ بيرْكوف-ڤون نويْمان

théorème de Birkhoff-von Neumann المبرهنةُ القائلةُ بأن أيَّ مصفوفةٍ من الأعداد الحقيقية غير السالبة التي مجموعُ كلِّ سطرٍ وكلِّ عمودٍ فيها يساوي الواحد هي تركيبٌ محدَّب من الفضاء المُتَّجهيّ لمصفوفاتِ التباديل.

مُنَصِّفُ زاوية

birthdays problem

مَسْأَلَةُ تُوارِيخِ الْمِيلاد

problème de naissances

المسألةُ التي تعالِج احتمالَ اختلافِ تواريخ الميلاد (أرقام الأيام وأرقام الأيام وأرقام الشهور) لمجموعةٍ من الأشخاص. فإذا افترضنا أن تواريخ ميلاد ٢ شخصًا تكوِّن عينةً حجمها ٢ مأخوذةً من مجموعةِ أيام السنة كلِّها، وأن التقريبَ الأول لها هو اختيارٌ عشوائيٌّ لتواريخ الميلاد من 365 يومًا، فإن احتمال أن يكون جميعُ الأشخاص مختلفي الميلاد هو:

$$p = \left(1 - \frac{1}{365}\right) \left(1 - \frac{2}{365}\right) \cdots \left(1 - \frac{r-1}{365}\right)$$

وعلى هذا، إذا كان r=23، فإن p<0.5، أي إن احتمال ألاً يوجد شخصان (من بين 23 شخصًا) لهما تاريخ الميلاد نفسه هو أقل من 0.5. وبالمثل، إذا كان r=56، فإن هذا الاحتمال يتناقص إلى 0.01. وهذا يعني أن احتمال وجود شخصين (من بين 56 شخصًا) لهما تاريخ الميلاد نفسه هو 0.99 تقريبًا.

إجْرائِيَّةُ الولادة – الوَفاة – الوَفاة

processus de naissance et de mort هي أسلوبٌ في وصف ودراسة حجم بحتمع إحصائي يزداد بمقدار وحدة واحدة ("ولادة") أو ينقص بمقدار وحدة واحدة ("وفاة")، أو أنه يبقى ثابتًا خلال مدد قصيرة.

إَجْرَائِيَّةُ الولادة birth process

processus de naissance

إجرائيةٌ عشوائيةٌ تعرِّف مجتمعًا إحصائيًّا عناصرُه ممكنةُ التوالد. تطبَّق هذه الإجرائيةُ عادةً على الحالة التي يزيد فيها المجتمع الإحصائيُّ بمقدار 1.

bisection algorithm خُوارِزْمِيَّةُ التَّنْصِيف

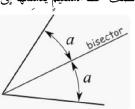
algorithme de bissection

إجراءٌ لتحديد جذر دالة ما بأيِّ دقة مطلوبة، وذلك بتكرار تقسيم محال الاختبار إلى نصفين، ثم تعيين النصف الذي تُغيِّر عند طرفيه قيمة الدالة إشارتها.

bisector

bissecteur

منصِّفُ زاويةٍ هو نصف خط مستقيم يَقسِمها إلى زاويتَيْن متساويَتَيْن.



يسمَّى أيضًا: bisectrix.

مُنَصِّفُ زاوية

bisectrix

bissectrice

تسمية أخرى للمصطلح bisector.

biserial correlation coefficient

مُعامِلُ ارْتِباطٍ ثُنائِيُّ التَّسَلْسُل

coefficient de corrélation à bisériel قياسٌ للعلاقة بين كميتين، إحداهما متغير عشوائي قيوس، والأخرى متغيرٌ ثنائي التفرُّع، مصنَّفتَيْن وفق ظهور أو غياب صفةٍ ما.

bit "--

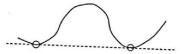
bit

مختصر binary digit. أحدُ الرَّقْمَيْنِ 0 أو 1، في نظام العدّ الاثنانيّ. وهو أصغرُ وحدةِ معلوماتٍ يعالِجها الحاسوب.

مُماسٌّ مُزْدَوِج

bitangente

هو مستقيمٌ يَمسُّ منحنيًا (أو سطحًا) في نقطتَيْن مختلفتَين.

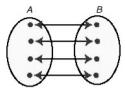


يسمَّى أيضًا: double tangent.

تَقابُلٌ ثُنائِيُّ الاتِّجاه biunique correspondence

correspondence biunique

هو تقابلُ واحدٍ لواحدٍ في كلا الْاتحاهَيْن.



В

bivariate distribution

تَوْزِيعٌ لِمُتَغيِّرَيْن

distribution à deux variables

تَوزيعٌ احتماليٌّ مشترَكٌ لمتغيِّرَيْن عشوائيَّيْن.

Blaschke's theorem

مُبَرْهَنةُ بْلاشْكى

théorème de Blaschke

المبرهنةُ التي تنصُّ على أن مجموعةً مستويةً محدَّبةً مغلقةً محدودةً قطرُها يساوى 1، لا بُدَّ أن تحوى دائرةً نصف قطرها 1/3.

Blasius differential equation

مُعادَلةُ بْلاسِيوس التَّفاضُلِيَّة

équation différentielle de Blasius

معادلةٌ تفاضليةٌ من المرتبة الثالثة، صيغتُها:

$$2y''' + yy'' = 0$$

تَظهر في نظرية الطبقات الحدِّية في حريان السوائل.

block design

تَصْمِيمٌ كُتَلِيّ

plan en bloc

هو تصميمُ تجربةٍ تُحمَّع فيه وحداتُ التجربة ذاتُ السمات المتماثلة معًا كُتَليًّا، وتعالَج على أنها غير متمايزةٍ فيما بينها.

هذا ويتطلَّبُ التصميمُ الكتليُّ المتوازن balanced block هذا ويتطلَّبُ التصميمُ الكتليُّ المتوازن design أن تكون الكتلُ من الحجم نفسه، وأن تطبَّق كلُّ معالجةِ عددًا متساويًا من المرات.

أما التصميمُ الكتليُّ المتوازن تمامًا التصميمُ الكتليُّ المتوازن تمامًا إضافيًّا هو أن balanced block design فيتطلَّبُ شرطًا إضافيًّا هو أن تطبَّق كلُّ كتلة.

block diagonal matrix مَصْفُوفَةٌ قُطْرِيةٌ كُتَلِيَّة matrice diagonale par bloc

هي مصفوفةٌ قطريةٌ مربَّعةٌ عناصرُ قطرها مصفوفاتٌ مربعةٌ – من أيِّ حجم – لا تحوي عناصرَ صفرية، وعناصرُها غير القطرية تساوي الصفر. فمثلاً، إذا كانت A و C مصفوفتيُّن $C \times C$ ، و C مصفوفة $C \times C$ ، فإن المصفوفة القطرية الكتلية لحذه المصفوفات تكون من الشكل الآتي:

$$\operatorname{diag}[A,B,C] = \begin{bmatrix} a_{11} & a_{12} & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ a_{21} & a_{22} & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & b_{11} & b_{12} & b_{13} & 0 & 0 \\ 0 & 0 & b_{21} & b_{22} & b_{23} & 0 & 0 \\ 0 & 0 & b_{31} & b_{32} & b_{33} & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & c_{11} & c_{12} \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & c_{21} & c_{22} \end{bmatrix}$$

$$= \begin{bmatrix} A & 0 & 0 \\ 0 & B & 0 \\ 0 & 0 & C \end{bmatrix}$$

blocking

تَكْتِيل

mettre en bloc

هو بحميعُ معطياتِ عيِّنةٍ في مجموعاتٍ جزئية ذات سماتٍ متماثلة.

block multiplication

ضَرْبٌ كُتَلِيّ

multiplication de matrices par blocs

عمليةُ ضربِ مصفوفاتٍ عناصرُها مصفوفاتٌ جزئية، لا عناصر مفردة.

blurring

تَضْبيب

rendre flou

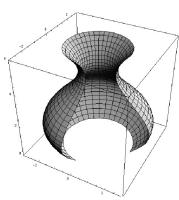
هي عملية انقاص قيمة دالة العضوية لمجموعة ترجيحية إذا كانت هذه القيمة أكبر من 0.5، وزيادتها إذا كانت أقل من 0.5.

body of revolution

جِسْمٌ دَوَرانِي

révoloïde

جسمٌ متناظرٌ يتعيَّن شكلُه بدوران منحنٍ مستوٍ حول محورٍ في مستويه.



 \mathbb{B}

Bolyai geometry

هَنْدَسةُ بولْياي

géométrie de Bolyai

.Lobachevskian geometry تسمية أخرى للمصطلح

جانوس بو لْياي Bolyai, Janos

Bolyai, J.

(1802-1802) عالِمُ رياضياتِ هنغاري، أَعْلَن في سنة 1832 اكتشافَه الهندسة اللاإقليدية، اعتمد فيه على أعمال لو باتشفسكي Lobachevski.

مُبَر ْهَنةُ بِو لُو انو Bolzano's theorem

théorème de Bolzano

إذا كانت $\mathbb{R} \to [a,b] \to \mathbb{R}$ دالةً مستمرة، وكان للعدديّن رُم عددٌ معصورٌ إلى إشارتان مختلفتان، فيوجد عددٌ معصورٌ f(b)

f(c) = 0 يين a يين b و a

تسمَّى أيضًا: intermediate value theorem:

.Darboux property 9

Bolzano-Weierstrass property

خاصِيَّةُ بولْزانو—ڤايرشْتراس

properiété de Bolzano-Weierstrass هي خاصيةٌ لبعض الفضاءات الطبولوجيّة تنصُّ على أن لكلِّ محموعةٍ جزئيةٍ غير منتهيةٍ فيها نقطةَ تراكم واحدةً على الأقل.

Bolzano-Weierstrass theorem

مُبَو هَنةُ بو لُو انو -ڤاير شتر اس

théorème de Bolzano-Weierstrass تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن لكلِّ مجموعةِ محدودةِ غير منتهية في فضاء إقليديٍّ منتهى الأبعاد نقطةَ تراكم.

مَسْأَلةُ به لْه ١ **Bolza's problem**

problème de Bolza

هي المسألةُ العامةُ في حسبان التغيرات لتحديد قوسِ من بين صفٌّ معلوم من b قوسًا، يصغِّر دالةً من الصيغة:

$$g(a,y(a),b,y(b)) + \int_a^b f(t,y(t),y'(t))dt$$
خاضعةً لقبو د.

جَبْرُ بُول (جَبْرٌ بولْيانيّ) Boolean algebra

algèbre booléenne

بنيةٌ حبريةٌ مكوَّنةٌ من مجموعةٍ غير خالية B مزوَّدةٌ بعمليَّتين اثنانيَّتَيْن (نرمز لهما بـ U و رنسميهما اجتماعًا وتقاطعًا على الترتيب)، وبعمليةِ أحادية (نرمز لها بـ '، ونسميها إتمامًا) بحيث تتحقَّق الشروط الآتية:

- 1. العمليتان U و ∩ تبديليتان
- 2. العمليتان U و ∩ تجميعيتان
- 3. كلُّ من هاتين العمليتَيْن توزيعية على الأحرى
- 4. يوجد في B عنصران، أحدهما محايد بالنسبة إلى العملية \mathbf{U} (نرمز له بــ 0)، والآخر محايد بالنسبة إلى العملية ∩ (نرمز له بــ 1)
- 5. لكلِّ عنصر b من B عنصرٌ متمِّم b' بحيث يكون $b \cap b' = 1$, $b \cup b' = 1$

هذا وإذا حافظنا على الرموز الواردة في هذا التعريف، فإننا نستعمل الرباعية (B, U, ∩, ') للتعبير المختزل عن جبر بول.

مُحَدِّدةُ بُول (مُحَدِّدةٌ بولْيانيَّة) Boolean determinant déterminant de Boole

دالةٌ معرَّفةٌ على مصفوفاتِ بُول، تَعتمد على عناصر المصفوفة بطريقةِ مشاهِةِ لتلك التي تَعتمد فيها محددةٌ عاديةٌ على مصفوفة عادية، مع إحلال عملية التقاطع محلُّ عملية الضرب، والاجتماع محلّ الجمع.

دالَّةُ بُولِ (دالَّةٌ بولْيانيَّة) **Boolean function**

fonction de Boole

إذا كان (B, U, N, ') جبرًا بُوليًا، فإننا نقول عن دالة إلها دالةُ بُول عددُ متغيِّر الله n إذا كانت معرَّفةً على B^n و تأخذ قيمها في B. ومن الممكن تزويد مجموعة دوال بُول التي عددُ متغيِّراها n ببنية جبر بُول إذا وضعنا:

$$(\varphi \cup \psi)(x) = \varphi(x) \cup \psi(x)$$
$$(\varphi \cap \psi)(x) = \varphi(x) \cap \psi(x)$$
$$\varphi'(x) = [\varphi(x)]'$$

B |

Boolean matrix

مَصْفُوفَةُ بُول (مَصْفُوفَةٌ بولْيانِيَّة)

matrice de Boole

هي صفيفةٌ مستطيلةٌ كلُّ عنصرٍ منها هو عنصرٌ من جبر بُول.

Boolean operator

مُؤَثِّرُ بُول (مُؤَثِّرٌ بولْيانِيّ)

opérateur de Boole

هو أحد ثلاثة مؤثِّرات منطقية (AND أو OR أو NOT) أو NOT) أو من تركيب منها.

Boolean ring

حَلَقةُ بُول (حَلَقةٌ بولْيانيَّة)

anneau booléen

حلقة تبديلية تمتاز بالخاصية الآتية: إذا كان a عنصرًا من هذه الحلقة، فإن:

 $a \cup a = 0$, $a \cap a = a$

يمكن البرهان على أن هذه الحلقة مكافئةٌ لجبر بُول.

Boole, George

جورْج بُول

Boole, G.

(1815-1864) عالِمُ رياضياتٍ إنكليزي. أحدُ مؤسِّسي المنطق الرياضي الصوري. أسهم أيضًا في التحليل الرياضي والمعادلات التفاضلية ونظرية الاحتمالات.

Boole's inequality

مُتَباينةُ بُول

inégalité de Boole

تنصُّ هذه المتباينةُ على أنه إذا كان $(\Omega,\ A,\ P)$ فضاءً احتماليًّا و $(A_n)_{n\geq 1}$ متتاليةً من الأحداث من عناصر $(A_n)_{n\geq 1}$

$$P\left(\bigcup_{n\geq 1}A_n\right)\leq \sum_{n\geq 1}P\left(A_n\right)$$
: فإن

مُتاخَمةُ مُحَدِّدة bordering for a determinant

bordage de déterminant

عمليةُ زيادةِ (أو إنقاص) عمودٍ وصفِّ إلى (من) محدِّدةٍ، بحيث يكونان مشتركيْن بعنصر الوحدة، وتكون بقية العناصر في السطر أو العمود تساوي الصفر. هذه العملية تزيد (أو تُنقِص) من درجة المحدِّدة، لكنها لا تغيِّر قيمتَها، وتساعد على حلِّها.

مثال:

$$\begin{vmatrix} 1 & 2 & 1 & 3 \\ 0 & 5 & 0 & 6 \\ 0 & 0 & 0 & 1 \\ 1 & 1 & 0 & 2 \end{vmatrix} = \begin{vmatrix} 0 & 5 & 6 \\ 0 & 0 & 1 \\ 1 & 1 & 2 \end{vmatrix} = - \begin{vmatrix} 0 & 5 \\ 1 & 1 \end{vmatrix} = +5$$

Borel, Félix Edouard Justin Emile

فِيلِيكْس إِدْوارْد جوسْتان إمِيل بوريل

Borel, F. E. J. E.

(1871-1956) عالِمُ رياضياتٍ فرنسي. له إسهامات مهمة في نظرية المجموعات ونظرية القياس.

دالَّهُ بورِيل القَيوسة Borel measurable function

fonction mesurable de Borel

دالةٌ حقيقيةٌ لمتغيِّرٍ حقيقي تحقِّق ما يلي: الصورةُ العكسيةُ لأيِّ مجالٍ مفتوح هي مجموعةُ بوريل.

Borel measure

قِياسُ بوريل

mesure de Borel

قياسٌ معرَّفٌ على صفِّ جميع مجموعات بوريل في فضاءٍ طبولوجي، ويكون فيه قياسُ أيِّ مجموعةٍ مغلقة ومتراصةٍ منتهيًا.

Borel set

مَجْموعةُ بورِيل

ensemble de Borel

عنصرٌ من أصغر جبر سِيغْما يحتوي على المجموعات الجزئية المغلقة (أو المفتوحة) في فضاء طبولوجي.

Borel sigma algebra

جَبْرُ-سِيغْما بورِيل

σ-algèbre de Borel

هو أصغر حبر-سِيغُما يحتوي على المجموعات الجزئية المغلقة (أو المفتوحة) في فضاءٍ طبولوجي. ونسمِّي كلَّ عنصرٍ منه مجموعة بوريل.

يسمَّى هذا الجبر أيضًا: جبر بوريل.

 \mathbb{B}

boundary condition "شُرْطٌ حَدِّي

condition aux limites

هو شرطٌ (أو أكثر) يجب أن يحقِّقه حلٌ معادلة (أو مجموعة معادلات) تفاضلية.

$$\frac{\mathrm{d}^2 y}{\mathrm{d}x^2} + 4\frac{\mathrm{d}y}{\mathrm{d}x} + 3y = 0$$

B و A حيث $y=Ae^{-x}+Be^{-3x}$: الحلُّ العامُّ الآتي: y=1 في المتنان اختياريتان. فإذا كان الشرطان الحدِّيان هما y=1 في

حال
$$x=0$$
 و $x=3$ في حال $x=0$ فيمكن حال $x=0$ ميمكن على: تعويض الشرط الأول في الحلِّ العام للحصول على:

$$B = 1 - A$$

وبمفاضلة الحل العام نحد:

$$\frac{\mathrm{d}y}{\mathrm{d}x} = -Ae^{-x} - 3B^{e-3x}$$

وبتعويض الشرط الحدِّي الثاني نحصُل على:

$$3 = -A - 3B = -3$$

 $B = -2$, $A = 3$ is justified in $A = 3$

boundary of a set (مُحِيطُ مَجْموعة (مُحِيطُ مَجْموعة) جَبْهةُ مَجْموعة (مُحِيطُ مَجْموعة) frontière d'un ensemble

مجموعةُ جميعِ النقاط التي تنتمي إلى لُصاقةِ هذه المجموعة، وإلى لصاقةِ متمِّمتها في آنٍ معًا.

انظر أيضًا: boundary point.

تسمَّى أيضًا: frontier of a set.

boundary point نُقْطةٌ مَحِيطِيَّة

point frontière

نقول عن نقطة x في فضاء طبولوجيّ إنها محيطية بالنسبة إلى مجموعة جزئية A من الفضاء، إذا قاطعت أيُّ مجموعة مفتوحة تحوي x كلاً من A ومتمّعة A.

boundary value problem مَسْأَلَةُ القِيَمِ الْحَدِّيَّة probléme aux limites

مسألة تتعلّق بإيجاد حل لمعادلةٍ تفاضليةٍ (أو منظومة معادلاتٍ تفاضلية) يحقِّق مجموعة من الشروط تسمَّى الشروط الحدِّية. من أمثلتها: مسألة ديريخليه، ومسألة نويمان.

فَرْقٌ مَحْدود bounded difference

différence bornée

الفرقُ المحدودُ لمجموعتَيْن ترجيحيتين A و B، دالَّتا عضويَّتَيْهما m_A و m_B على الترتيب، هو المجموعةُ الترجيحية التي لدالَّة عنصر عضويتها $m_{A}(x)-m_{B}(x)$ القيمةُ $m_{A}(x)=m_{B}(x)$ عنصر $m_{A}(x)\geq m_{B}(x)$ والقيمةُ $m_{A}(x)\leq m_{B}(x)$ عنصر $m_{A}(x)\leq m_{B}(x)$

دالَّةٌ مَحْدودة bounded function

fonction bornée

هي دالةٌ صورتُها مجموعةٌ محدودة.

وبوجه خاص، نقول عن الدالة الحقيقية f المعرَّفة على محموعة S، إنما محدودة، إذا وُجد عددٌ M بحيث يكون S من S من S من S من S من S

ونقول عن الدالة الحقيقية f المعرَّفة على مجموعة S، إنحا محدودة من الأعلى، إذا وُجد عددٌ M بحيث يكون f(x) < M

ونقول عن الدالة الحقيقية f المعرَّفة على مجموعة S، إنما محدودة من الأسفل، إذا وُجد عددٌ M بحيث يكون f(x) > M

bounded growth (adj) نُمُوٌّ مَحْدود

croissance borné

هو خاصيةٌ لدالةٍ f معرَّفةٍ على مجموعة الأعداد الحقيقية الموجبة، تشترط وجود عددَيْن M و a بحيث تكون القيمة المطلقة ل $f\left(t\right)$ أصغرَ من d الموجبة.

bounded linear operator مُؤَتِّرٌ خَطِّيٌّ مَحْدود opérateur linéaire borné

ليكن $(X,\|.\|_2)$ و $(Y,\|.\|_2)$ فضاءَيْن خطِّين منظَّمينَ، وليكن: $T:D(T) \to Y$ مؤثِّرًا خطيًّا، حيث وليكن: D(T) = X نقول عن هذا المؤثِّر الخطي إنه محدود، إذا وحد عددٌ موجبٌ x بحيث تتحقَّق المتباينة x الكلِّ x من x من x من x من x

يسمَّى أيضًا: bounded linear transformation.

 \mathbb{B}

bounded linear transformation

تَحْويلٌ خَطِّيٌّ مَحْدود

transformation linéaire bornée .bounded linear operator تسمية أخرى للمصطلح

جُداءٌ مَحْدود

produit borné

الجداءُ المحدودُ لمجموعتَيْن ترجيحيَّتُيْن A و B ، دالَّتا عضويَّتُهما m_A و m_B على الترتيب، هو المجموعةُ الترجيحية التي لدالَّة عضويتها $m_A(x) + m_B(x) - 1$ القيمةُ $m_{A(x)} + m_B(x) + m_B(x)$ والقيمةُ $m_A(x) + m_B(x) \ge 1$ عنصر $m_A(x) + m_B(x) \le 1$ عنصر $m_A(x) + m_B(x) \le 1$

مُتَتالِيةٌ مَحْدودة bounded sequence

suite bornée

نقول عن متتالية من الأعداد a_1,a_2,a_3,\ldots إنما محدودة، إذا n بحد عددٌ M بحيث يكون $a_n| < M$ مهما تكن n

مَجْمِهِ عَةٌ مَحْدُو دة bounded set

ensemble borné

1. مجموعةٌ من الأعداد، جميعُ قيمِها المطلقةِ أصغرُ من ثابتةٍ

معيَّنة. فمثلاً، المجموعة
$$\left\{ \frac{1}{1+k^2} : k > 0 \right\}$$
 محدودةٌ لأن:
$$\left| \frac{1}{1+k^2} \right| = \frac{1}{1+k^2} < 1$$

أيًّا كان العدد الموجب k.

 (E, \leq) نقول عن مجموعة جزئية من مجموعة مرتبة جزئيًا (E, \leq) إنحا محدودة إذا كانت محدودةً من الأعلى ومن الأدنى.

جموعةٌ من النّقاط في فضاء متريّ، المسافة بين أيّ نقطتين منها أصغر من ثابتة معيّنة.

وبعبارة أخرى تكون المجموعة محدودةً إذا وفقط إذا كانت محتواة في كرة مغلقة.

bounded set from above مَجموعةٌ مَحْدودةٌ من الأعْلَى ensamble majoré

.upper bound (1) : انظر

bounded set from below مَجْموعةٌ مَحْدودةٌ من الأَدْنَى ensamble minoré

انظر: (1) lower bound.

مَجْموعٌ مَحْدود

somme bornée

المجموعُ المحدودُ لمجموعتَيْن ترجيحيتين A و B ، دالَّتا عضويَّتَيْهما m_A و m_B على الترتيب، هو المجموعةُ الترجيحية التي لدالَّة عضويتها $m_A(x)+m_B(x)$ القيمةُ $m_A(x)+m_B(x)$ عضويتها $m_{A\oplus B}$ القيمةُ $m_A(x)+m_B(x) \leq 1$ عنصر $m_A(x)+m_B(x) \leq 1$ عنصر $m_A(x)+m_B(x) \geq 1$

bounded variation (adj) تَغَيُّرٌ مَحْدود

variation bornée

نقول عن دالة حقيقية أو عقدية f معرَّفة على مجال مغلق القول عن دالة حقيقيُّ موجب أيما ذاتُ تغيُّر محدود إذا وُجد عددٌ حقيقيُّ موجب [a,b] المحيث أنه أيًّا كانت التجزئةُ:

$$\sup \sum_{i=1}^{n} |f(x_i) - f(x_{i-1})| \le M$$

هذا وإن أصغر عدد M يحقِّق المتباينة السابقة يسمَّى التغيُّر الكليَّ للدالة f على [a,b].

هذا ويبرهَن على أن أيَّ دالةٍ حقيقيةٍ f ذات تغيِّرٍ محدود تكون فرقًا لدالتَيْن متزايدتَيْن، وبالعكس.

نيكولا بورْباكِي Bourbaki, Nicholas

Bourbaki, N.

اسمٌ مستعارٌ استعملته مجموعةٌ من الرياضيين، معظمهم فرنسيون، بدؤوا منذ عام 1939 بإصدار مجلدات الغرضُ منها إجراء مراجعة عامة للرياضيات البحتة بعدما توصلوا إلى ضرورة إحداث تغييرات حديها البعض ثوريةً - في البنى الرياضية. وقد أثمرت جهودهم عن مؤلّفات موسوعية عنوالها: Élements de mathématique.

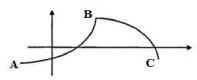
В

branch فَرْع

branche

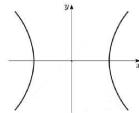
دالة عُقَدِية تكون تحليلية في نطاق (ساحة) ما، وتأحذ إحدى قيم دالةٍ متعددة القيم في ذلك النطاق.

2. جزءٌ من منحن ينفصل عن غيره من أجزاء المنحني بنقاطٍ شاذة، أو نقاط انقطاع، أو نقاطٍ خاصةٍ أخرى كالنهايات العظمى والصغرى. يبيِّن الشكل الآتي مثالاً على فرعيْن منفصليْن: AB و BC لمنحن مستمر، يشتركان في النقطة الشاذة B (التي لا وجود لمُماسٌ فيها للمنحني، والتي يُطلق عليها اسم قرنة (cusp)



3. جزءٌ من منحنٍ مستمرٌ منفصلٍ عن غيره من أجزاء المنحني، كما هو الحال في القطع الزائد:

$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = 1$$



قَطْعٌ تَفَرُّعِيّ (قَطْعٌ تَشَعُّبِيّ)

coupure خطٌ مستقيمٌ أو منحنٍ مكوَّنٌ من نقاطٍ شاذة، ويُستعمل في تعريف فرع دالةٍ عُقَدِيةٍ متعدِّدة القيم.

branch cut

branching diagram (مُخَطَّطٌ تَشَعُّبيّ (مُخَطَّطٌ تَشَعُّبيّ) diagramme de ramification

(في نظرية التشعيب) بيانٌ يُرسم فيه وسيطٌ يمثِّل حلولاً مميِّزةً لمعادلةٍ غيرِ خطيةٍ مقابل وسيطٍ يظهر في المعادلة نفسها.

branching theory (نَظَرِيَّةُ التَّشْعُبِ) therie de ramification

انظر: bifurcation theory.

عُدُّوها مؤذيةً للرياضيات، رأى آخرون أن هذه الثورةَ التي أحدثها البورباكيون في الرياضيات لا يمكن تجاهلها.

ومن أبرز مؤسِّسي هذه المدرسة:

- J. Dieudonné ديو دو نيه
 - H. Cartan کارتان
- شوفالي C. Chevalley،
 - دلساتر J. Delsatre -
 - ويل A. Weil.

صُنْدوق صُنْدوق

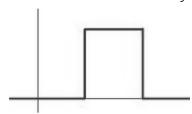
boîte

n هو مجموعةٌ جزئيةٌ من \mathbb{R}^n ، كلُّ عنصرٍ فيها هو جداء محالاً محدودًا.

boxcar function دَالَّةٌ صُنْدُو قِيَّة

fonction de boîte

دالةٌ $\mathbb{R} \to \mathbb{R}$ تساوي قيمتها الصفر، باستثناء محال عدود $f: \mathbb{R} \to \mathbb{R}$ لاً عدود a,b لمتغيِّرها تكون قيمتُها فيه مساويةً لثابتةٍ b لاً تساوى الصفر.



تُعَدُّ هذه الدالةُ دالةً دَرَجيَّة step function بسيطة.

braces نَوْسانِ مُتَعَرِّجان

accolades

هما القوسان: {}.

قارن بـــ: brackets، و parentheses.

قَوْسانِ مَعْقوفان قَوْسانِ مَعْقوفان

crochets

هما القوسان [].

قارن بے: braces، و parentheses.

branch point

نُقْطةُ تَفَرُّع (نُقْطةُ تَشْعُب)

point de ramification/branchement

نقطةٌ يمكن الانتقال فيها من فرع لدالةٍ تحليلية إلى فرع آخرَ لها.

breakdown law

قانونُ التَّجْزيء

loi de la partition

القانونُ الذي ينصُّ على أنه إذا جُزِّئَ الحِدثُ الأُكيد Ω إلى أحداثٍ متنافيةٍ F متنافيةٍ E_1,E_2,\ldots فعندئذٍ إذا كان F حدثًا ما، فإن احتمال وقوع الحدث F يساوي مجموع جداءات احتمالات E_i في الاحتمال الشرطي لـ F علمًا بأن أقد وقع. أي إن:

$$P(F) = \sum_{i \ge 1} P(E_i \cap F) = \sum_{i \ge 1} P(E_i) \cdot P(F / E_i)$$

Breusch theorem

مُبَرْهَنةُ بْروش

théorème de Breusch

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كان n عددًا طبيعيًّا أكبر أو يساوي العدد 48، فثمة عدد أوليٌّ يقع بين n و $\frac{9}{8}$.

Brianchon's theorem

مُبَرْهَنةُ بْرِيانْشون

théorème de Brianchon

مبرهنةً تنصُّ على أنه إذا كانت أضلاعُ مضلَّعِ سداسيٍّ تَمسُّ قَطْعًا مخروطيًّا، فإن القطع المستقيمة الثلاث - التي تَصل الأزواجَ الثلاثةَ للرؤوس المتقابلةِ - تتلاقى في نقطةٍ واحدة.

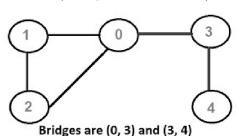


bridge

جسثر

pont/chemin

وصلةٌ في بيانٍ تؤدِّي إزالتُها إلى فصلْ مُركِّبةٍ من هذا البيان.

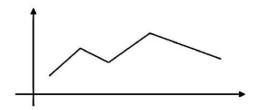


broken line

خَطُّ مُنْكَسر

ligne polygonale

خطٌّ يتكوَّن من تعاقب قطعٍ مستقيمةٍ متصلةٍ طرفًا بطرف، دون أن تشكِّل مستقيمًا.



Bromwich contour

كِفافُ بْرَمْوِتْش

contour de Bromwich

هو مسارُ مكاملةٍ (خطية، منحنية) في المستوي العقدي يجري من c = 100 إلى c = 100، حيث c = 100 عددٌ حقيقيٌّ موجبٌ يُختار بحيث يقع المسارُ على يمين جميع النقاط الشاذة للدالة التحليلية المدروسة.

Brouncker formula

صيغةً بْرونْكر

formule de Brouncker

صيغة تنص على أن:

$$\frac{\pi}{4} = \frac{1}{1 + \frac{1^2}{2 + \frac{3^2}{2 + \frac{7^2}{2 + \dots}}}}$$

Brouwer, Luitzen Egbertus Jan

لُوِيتْزان إيجبرتوس جان بْراوَر

Brouwer, L. E. J.

(1881–1966) عالِمُ رياضياتٍ هولندي. يَعُدُّه الكثيرون مؤسِّسَ الطبولوجيا الحديثة، لكونه قدَّم مبرهناتٍ مهمَّة فيها، وأورد إثباتاتها، كان معظمُها في المدة ما بين عام 1909 وعام 1913.

مُبَرْ هَنةُ بُر اوَر

ثابتةُ بْرون

مُبَر ْهَنةُ بْرُون

هي متسلسلة متقاربة.

فرانسوا بودان دی بوا لوران

مُبَرْهَنةُ بودان

Brouwer's theorem

فإن عدد جذورها في المجال (a,b) يساوي:

théorème de Brouwer

V(a)-V(b)

هي إحدى مبرهنات النقطة الثابتة، وتنصُّ على أنَّه لأيِّ تطبيقِ \mathbb{R}^n من مجموعة محدَّبة متراصَّة من الفضاء الإقليدي fإن نفسها نقطةٌ ثابتةٌ x، أي:

حيث V(x) عددُ التغيُّرات في إشارات المتتالية: $f(x), f'(x), ..., f^{(n)}(x)$

$$.f(x) = x$$

جور ج لويس بوفون **Buffon, George Louis**

وقد بيَّن شاودر وتيحونوف أن المبرهنة تظلُّ صالحةً في الفضاءات المنظَّمة والفضاءات المحدَّبة محليًّا.

Buffon, G. L. (1707-1788) عالِمُ طبيعياتٍ فرنسي. اشتغل في نظرية الاحتمال، وعرض في سنة 1733 مسألة الإبرة needle problem التي نُسبت إليه، ثم قدَّم حلَّها في سنة 1777.

Brun's constant

Buffon's problem

constante de Brun

مَسْأَلةُ بو فون

انظر: Brun's theorem.

problème de Buffon

Brun's theorem

هي مسألة حساب احتمال تقاطع إبرةٍ طولُها ℓ مع مستقيم، بافتراض أن هذه الإبرة تَسقط سقوطًا عشوائيًا على مستو مسطَّر بمستقيماتٍ متوازيةٍ يبعد أحدُها عن الذي يليه مسافة d

théorème de Brun مبرهنةٌ تنصُّ على أن متسلسلة مقلوبات الأعداد الأولية التوائم:

$$\left(\frac{1}{3} + \frac{1}{5}\right) + \left(\frac{1}{5} + \frac{1}{7}\right) + \left(\frac{1}{11} + \frac{1}{13}\right) + \cdots$$

ويسمَّى مجموع هذه المتسلسلة ثابتة برون

constant، و هو يساوى تقريبًا: 1.90216.

قدَّم بوفون حلُّ هذه المسألة في سنة 1777، وهو:

Budan, F.

Brun's

$$P(\ell,d) = \frac{2\ell}{\pi d}$$

(1840-1761) طبيبٌ فرنسي كان من هواة الرياضيات.

Budan de Bois Laurent, François

 $d > \ell$ اذا کان

théorème de Budan

Budan's theorem

وقد استُعملت بحربةُ إلقاء إبرة بوفون في تقدير العدد π.

مبرهنةٌ تنصُّ على أنَّ عددَ الجذور الحقيقية لحدودية من الدرجة n التي تقع في مجال مفتوح، يساوي الفرْقَ في عدد تغيُّراتِ الإشارات الناتجة عن n اشتقاقًا في طرفَى هذا المجال. فإذا كانت لدينا الحدودية:

تسمَّى أيضًا: needle problem.

 $f(z) = a_0 + a_1 z + a_2 z^2 + \dots + a_n z^n$

 \mathbb{B}

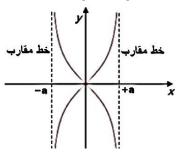
bullet nose curve

مُنْحَنى أَنْفِ الرَّصاصة

courbe de nez de la balle

منحنِ مستوِ معادلتُه الديكارتية:

$$\frac{a^2}{x^2} - \frac{b^2}{y^2} = 1$$
حیث a و a ثابتتان موجبتان، و شکلُه:



bundle

faisceau

هي الثلاثية (E, p, B)، حيث E و B فضاءان طبولو حيان، و B تطبيق مستمرُّ و غامر لE على B.

bundle of planes

حُزْمةُ مُسْتَويات

حُزْمة

faisceau des plans

تسميةً أحرى للمصطلح sheaf of planes.

Buniakowski's inequality مُتَبايِنةُ بونِياكوفْسْكِي inégalité de Buniakowski

.Cauchy-Schwarz inequality تسمية أخرى للمصطلح

مُحَيِّرةُ بورالِي - فورْتِي Burali-Forti paradox

paradoxe de Burali-Forti

تنصُّ هذه الحَيِّرةُ على أن العدَدَ الترتيبيُّ ω لمجموعة كلِّ الأعداد الترتيبية يجب أن يكون أكبر من أيِّ عددٍ ترتيبيِّ آخر من المجموعة، وهذا مستحيل لأن $1+\omega$ عددٌ ترتيبيُّ أكبر من ω .

byte بایت

octet

*

مختصر: binary term. وحدة معلومات تتألَّف من ثمانية بتات binary term. وهو يمثل مِحْرفًا character واحدًا (حرف أو رقم أو علامة ترقيم). يُقاس حجم ذاكرة الحاسوب عادةً:

بالكيلوبايت (1024 بايت)،

أو بالميغابايت (1024 كيلوبايت)،

أو بالجيغابايت (1024 ميغابايت)،

أو بالترابايت (1024 جيغابايت).



C C

calculation حِساب

1. رمز العدد 12 في نظام العدِّ الستَّ عَشْريّ.

calcul . هو عمليةُ الحساب نفسها، أو تسجيل خطوات هذه العملية

2. الرَّقْم الروماني الدالُّ على العدد 100.

calculus حُسْبانُ التَّفاضُلِ والتَّكامُل

 $\begin{matrix} \mathbf{C}^{(t)} \\ \mathbf{C}^{(t)} \end{matrix}$

calcul différentiel et intégral فرع الرياضيات الذي يدرس تفاضل الدوال الحقيقية للمتغيرات الحقيقية وتكاملها وتطبيقاتها.

رمز يستعمل للدلالة على مجموعة التطبيقات (الدوال) المعرَّفة على \mathbb{R}^m ، التي تأخذ قيمها في \mathbb{R}^m ، والقابلة للاشتقاق (الفضولة) r مرةً، (أي إن جميع مشتقاتها الجزئية حتى المرتبة r مستمرة).

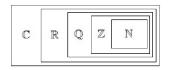
calculus of enlargement حُسْبانُ التَّوْسِيع

 \mathbb{C} \mathbb{C}

calcul des enlargements .calculus of finite differences تسمية أخرى للمصطلح

رمز مجموعة الأعداد العقدية.

calculus of finite differences حُسْبانُ الفُروقِ الْمُنْتَهِية calcul des différences finies



calcul des différences finies طريقة في الاستكمال الداخلي interpolation تستخدم علاقات مألوفة في التحليل العددي بين المؤثرات الفروقية التي تعرَّف بدورها بأخذ الفروق المتتابعة لقيم دالة معيَّنة، معرَّفة على مجموعة منتهية من النقاط تفصل بينها مسافات متساوية. calculus of enlargement.

انظر أيضًا: N و Q و ℝ و Z.

1

calculus of residues (حُسْبانُ الرَّواسِب) حُسْبانُ الْبَواقِي (حُسْبانُ الرَّواسِب) calcul des résidues

calcul des residues فصل هام من فصول التحليل العقدي، يَستخدم مبرهنة الرواسب لكوشي والمبرهنات المتعلقة بها في حساب أنماط من التكاملات الهامة وفي حساب مجاميع بعض المتسلسلات.

 $\mathcal{C}[\mathbf{a},\mathbf{b}]$ $\mathcal{C}[\mathbf{a},\mathbf{b}]$

رمزُ مجموعةِ الدوالِّ الحقيقية المستمرة المعرَّفة على مجال مغلق [a,b]، والمزوَّدة بدالة المسافة:

 $d(x,y) = \max_{a \le t \le b} |x(t) - y(t)|$

calculus of tensors حُسْبانُ المُوتِّرات خُسْبانُ المُوتِّرات

calcul tensoriel

فرعٌ من الرياضياتِ يعالِجُ مفاضلةَ الموترات، وما له صلةٌ بها. يسمَّى أيضًا: tensor analysis.

Caccioppoli-Banach principle

مَبْدَأُ كاشْيوبولِي-باناخ

principe de Caccioppoli-Banach تسميةً أخرى للمصطلح:

.Banach's fixed-point theorem

calculus of variations حُسْبانُ التَّغَيُّرات

calcul des variations

calculus of vectors حُسْبانُ الْمُتَّجهات

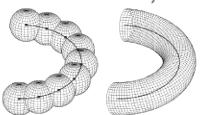
calcul vectoriel

هو فرغُ الحسبان التفاضلي والتكاملي المتعلق بمفاضلة الدوال المتحهية ومكامَلتها.

سَطْحٌ قَنُويٌ canal surface

surface canal

مُغَلِّفُ جماعةِ سطوحِ كراتٍ لها نصفُ قطرٍ واحد، وتقع مراكزها على منحن فضائي.



cancel (v) يَخْتَرِل، يَخْتَصِر، يَحْذِف، يَشْطُب éliminer/simplifier

يحذف حدودًا أو عواملَ من عبارة، وذلك عادةً، باستعمال العمليات الحسابية الأربع لتصبح العبارة أبسط. فمثلاً، يمكن اختزال الكسر $\frac{49}{13}$ ، الذي هو $\frac{7 \times 7}{13}$ ، ليصبح $\frac{7}{13}$.

cancellation law

loi de simplification

قانونٌ يؤكِّد أنَّ:

قاعِدةٌ قانو نيَّة

قانونَ الاختِزال (الاختِصار)

$$a \bullet b = a \bullet c \Rightarrow b = c$$

 $a \bullet b = a \bullet c \Rightarrow b = c$
 $a \bullet b = a \bullet c \Rightarrow b = c$

canonical basis

base canonique

القاعدةُ القانونيةُ لفضاء إقليدي ذي n بعدًا هي مجموعةُ المتجهات: $\mathbf{e}_1 = (1,\,0,\,0,\,0,\,\dots,\,0)$

$$e_1 = (1, 0, 0, 0, ..., 0)$$

 $e_2 = (0, 1, 0, 0, ..., 0)$

$$e_n = (0, 0, 0, 0, ..., 1)$$

تسمَّى أيضًا: standard basis.

ارْتِباطٌ قانونيّ canonical correlation

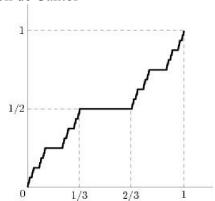
corrélation canonique

هو الارتباطُ الأعظمُ بين دالتَيْن خطيتين لمجموعتين من المتغيرات العشوائية، عندما تُفرض قيودٌ معيَّنة على معاملات الدالتين الخطيتين لهاتين المجموعتين.

Cantor function

دالَّةُ كانْتور

fonction de Cantor



هي دالةٌ حقيقية F مستمرةٌ ومتزايدةٌ معرَّفةٌ على المحال المغلق F(0) = 0,

$$F\left(\frac{x}{3}\right) = \frac{F(x)}{2},$$

$$F(1-x)=1-F(x)$$

جورج کائتور Cantor, Georg

Cantor, G.

(1845-1918) رياضي للذي أسس نظرية المجموعات، وأحرى دراسات معمَّقة على مفهوم اللانهاية. ولد في بطرسبورغ، لكنه أمضى معظم حياته في جامعة هالي بألمانيا. وفي عام 1873 بيّن أن مجموعة الأعداد المنطقة عدودة. ابتكر نظريته في الأعداد المتسامية.

مَوْضوعةُ كانْتور Cantor's axiom

axiom de Cantor

المسلَّمةُ التي تنصُّ على وجود تقابل (تطبيق متباين وغامر) بين نقاط خطِّ مستقيم يمتد بلا حدود في اتجاهَيْه، وبين مجموعة الأعداد الحقيقية.

إَجْرَائِيَّةُ كَانْتُورِ اللَّهُطْرِيَّة Cantor's diagonal process

processus diagonal de Cantor أسلوبٌ لبرهانِ قضايا تتعلق بمتتالياتٍ لاهَائية، كلٌ حدٍّ فيها هو بدوره متتاليةٌ لاهَائية، وذلك بإجراء عمليةٍ ما على الحدّ النوني للمتتالية التي ترتيبها n (مهما تكن n)، كتغيير قيمته مثلًا، فتتكوَّن متتاليةٌ لاهَائيةٌ جديدةٌ تختلف عن كلِّ حدٍّ من حدود المتتالية الأصلية.

وقد استُعمل هذا الأسلوب لبرهان أن مجموعة الأعداد الحقيقية غير قابلة للعدّ (غير عدودة).

مَجْموعةُ كانتور Cantor set

ensemble de Cantor

. Cantor ternary set تسمية أخرى للمصطلح

مُحَيِّرةُ كَانْتُورِ Cantor's paradox

paradoxe de Cantor

لنفترض وجود مجموعةٍ غير منتهيةٍ A تحوي أكبر عددٍ ممكن من العناصر. تبيِّن إجرائيةُ كانتور القُطرية أن مجموعة قوى A (جموعة أجزاء A) تحوي عناصر أكثر مما تحتويه A. (وهذا يبيِّن عدم وجود أكبر عدد أصلي cardinal number).

ensemble ternaire de Cantor

هي مجموعةُ الأعداد الحقيقية التي صيغتها:

$$\sum_{n\geq 1} \frac{c_n}{3^n}$$

 $c_n = 2$ عيث $c_n = 0$

وهي مجموعةٌ غير عدودة، ومتراصة، وذات قياسٍ معدوم. ولهذه المجموعة تطبيقاتٌ كثيرةٌ في نظرية القياس والطبولوجيا. تسمَّى أيضًا: Cantor set.

مُبَرْهَنةُ كانْتور Cantor theorem

théorème de Cantor

1. إذا كانت A مجموعةً ما غير خالية و P(A) مجموعة أجزائها، فكلُّ تطبيقٍ $f:A \to P(A)$ لا يمكن أن يكون غامرًا.

قارن بے: Cantor's paradox.

2. إذا كانت $\{F_n\}_{n\geq 1}$ متناليةً متناقصةً من المجموعات المغلقة: $F_n \supseteq F_{n+1}$ لكل $F_n \supseteq F_{n+1}$ تامّ $\{\delta(F_n)\}_{n\geq 1}$ متنالية أقطارها $\{\delta(F_n)\}_{n\geq 1}$ متقاربة من الصفر، فإن لهذه المتنالية من المجموعات نقطة مشتركة وحيدة.

cap کاپ

cap

الرمز 🔿 الدالُّ على تقاطع المجموعات.

Carathéodory, Constantin قَسْطُنْطِين كاراتيو دوري Carathéodory, C.

(1873-1950) رياضيًّ ألماني، عمل مهندسًا في مصر قبل دراسته للرياضيات، ودرَّس في ألمانيا وبولندا واليونان. أكثر أعماله أهمية في حسبان التغيرات، وله إسهاماتٌ مهمةً في نظرية الدوال لعدة متغيرات، وفي نظرية القياس، وفي التحريك الحراري، والترموديناميك، ونظرية النسبية.

 \mathbb{C}

Carathéodory extension theorem

مُبَرْهَنةُ التَّمْديد لكاراتيودوري

théorème d'extension de Carathéodory là المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كان μ قياسًا موجبًا على جبر μ من أجزاء مجموعةٍ μ ، وكان

$$\mu*(E)=\inf\left\{\sum_{n=1}^{\infty}\mu(A_n):A_n\in\mathcal{A}(\forall n\geq 1),\bigcup_{n=1}^{\infty}A_n\supseteq E\right\}$$
 لكلٌ $E\subseteq\Omega$ ، فإن $\mu*$ هو قياسٌ خارجيّ. وإذا كان $\mu*$ هو صفّ المجموعات المحقّقة للشرط

$$\mu^*(B) = \mu^*(B \cap A) + \mu^*(B - A)$$
 لکلِّ مجموعةٍ جزئيةٍ B من Ω ، فإن A^* هو جبر σ يحوي μ . ويكون مقصور μ^* عليه هو قياسٌ موجب يمدِّد μ^* . Carathéodory measurable subset .

Carathéodory measurable subset مَجْموعةٌ جُزْئِيَّةٌ قَيوسةٌ حَسَبَ كاراتيو دوري

ensamble mesurable selon Carathéodory لتكن Ω مجموعةً غير حالية عُرِّف على مجموعة أجزائها قياسٌ خارجي μ . نقول عن مجموعةٍ جزئيةٍ من Ω إنحا قيوسة حسب كاراتيودوري إذا حققت الشرط الآتي:

$$\mu*(B)=\mu*(B\cap A)+\mu*(B-A)$$
لکل محموعةٍ حزئيةٍ B من Ω .

Carathéodory outer measure

قِياسُ كاراتيودوري الخارِجِيّ

mesure extérieure de Carathéodory هو تطبيقٌ μ^* معرَّفٌ على مجموعة أجزاء مجموعة Ω ، ويأخذ قيمه في المجال $[0,\infty]$ ، ويحقِّق الحواصُّ الآتية:

$$\mu^*(\phi) = 0,$$
 $A \subseteq B \subseteq \Omega \Rightarrow \mu^*(A) \le \mu^*(B),$

$$A_1,...,A_n,...\subseteq\Omega\Rightarrow\mu*\left(\bigcup_{n=1}^{\infty}A_n\right)\leq\sum_{n=1}^{\infty}\mu*(A_n)$$

ويطلق عليه أحيانًا قياس كاراتيودوري على أجزاء Ω ، أو على Ω .

Cardano formula

صيغةً كارْدانو

formule de Cardan

هي الصيغة التي تعطي حلاًّ للمعادلة التكعيبية المختزلة:

$$y^3 + py + q = 0$$

ھە:

$$y = \sqrt[3]{\frac{-q}{2} + \sqrt{\frac{q^2}{4} + \frac{p^3}{27}}} + \sqrt[3]{\frac{-q}{2} - \sqrt{\frac{q^2}{4} + \frac{p^3}{27}}}$$

بشرط أن يكون جداء هذين الجذرين التكعيبيين مساويًا $\frac{-p}{3}$.

انظر أيضًا: cubic equation.

جيرو لامو كارْدانو Cardano, Girolamo

Cardan, G.

(1571–1576) طبيبٌ وفيزيائي ورياضياتي إيطالي، له إسهامات مهمة في الجبر والمثلثات.

عَدَدٌ أَصْلِيّ cardinal number

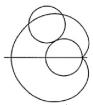
nombre cardinal

تعميمٌ لمفهوم عِدَّة (أو عدد عناصر) مجموعة منتهية. فمثلاً، العدد الأصلي للمحموعة $\{5, 7, 8\}$ هو العدد الطبيعي 3. أما مجموعة الأعداد الطبيعية، فليس لها عدد طبيعي يمثلها، لكنْ لها عددٌ أصليٌّ يعبر عنها رمزه N_0 . ويبرهَن على أنه لمجموعتَى الأعداد المنطَّقة والجبرية العدد الأصلى نفسه N_0 .

cardioid

المُنْحَني القَلْبِيّ

cardioïde



منحنٍ على شكل قلب، تولِّده نقطةٌ من دائرة تتدحرج دون انزلاق ِ على دائرةٍ ثابتة تساويها. معادلته القطبية:

$$r = 2a \left(1 - \cos \theta\right)$$

-يىث $0 \leq \theta < 2\pi$ ، و $0 \leq \theta < 2\pi$

. .

théorème de Carleson

المبرهنةُ التي تنصُّ على أن متتالية المجاميع الجزئية لمتسلسلة فورييه لدالةٍ كمولةٍ تربيعيًّا، تتقارب حيثما كان تقريبًا من هذه الدالة. وهذا صحيحٌ في أيِّ فضاءِ L_p ، حيث P>1

carry (v) (يُحْمِل) يُرَحِّل (يَحْمِل)

porter, retenir

عمليةً حسابيةً تحدث أثناء الجمع عندما يتحاوز مجموع أرقام مئزلة معينة أساس نظام العد أو يساويه، عندئذ يطرح المضاعف m للأساس من ذلك المجموع، بحيث يكون الباقي n أقل من الأساس، ثم يكتب الرقم n ويضاف المضاعف m الذي طرحناه إلى رقم المئزلة التي تلي مباشرة المئزلة التي أجرينا فيها الجمع، ثم تُجمع أرقام المئزلة الجديدة.

مِحْوَرٌ دیکارتیّ Cartesian axis

axe cartésien

مستقيمٌ موجَّةٌ من مجموعة مستقيمات موجَّهة، غالبًا ما تكون متعامدةً مثنى، تلتقي جميعًا في نقطة واحدة تسمَّى نقطة الأصل (أو المبدأ)، واتُّخِذ على كلِّ منها واحدةٌ لقياسِ الأطوال. تُستعمل هذه المجموعة لتعريف منظومة إحداثيات ديكارتية. قيمةُ أحد هذه الإحداثيات على محوره هي المسافة الموجهة بدءًا من مبدأ الإحداثيات إلى مرتسم النقطة عليه، في حين تكون الإحداثيات الأخرى معدومة.

الإحْداثِيَّاتُ الدِّيكارِتِيَّة Cartesian coordinates

coordonnées cartésiennes

هي مجموعةُ الأعداد التي تحدِّد موضع نقطةٍ في الفضاء بالنسبة إلى جماعةٍ من المحاور، غالبًا ما تكون متعامدة مثنى.

تنسب هذه الإحداثيات إلى الرياضي الفيلسوف ديكارت (1596–1650).

تسمَّى أيضًا: rectangular coordinates.

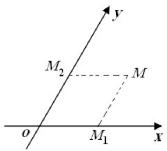
انظر أيضًا: coordinates.

Cartesian coordinate system

مَنْظومةُ الإحْداثِيَّاتِ الدِّيكارِتِيَّة

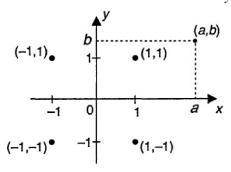
systéme de coordonnées cartésiennes منظومةُ إحداثيات ذات n بُعدًا (حيث n يساوي 1 أو 2 أو 2 تتألف من n محورًا تتلاقى جميعًا في نقطةٍ واحدة، تسمَّى نقطة الأصل (أو المبدأ). وتتعين كلُّ نقطةٍ في الفضاء بإحداثياتها على هذه المحاور.

مثلاً، في حالة n=2 إذا رُسم مستقيمان متقاطعان في مستوما، فيمكن تعيين كل نقطة في هذا المستوي بتعيين "بعديها" عن هذين المستقيمين اللذين يسميان بالمحورين؛ المحور في والمحور ox أو محور السينات ومحور العينات، ويكون المحوران مائلين أو متعامدين.



ويقاس بُعدا نقطة M عنهما بأن يُرسَم منها مستقيمان يوازيان المحورين، ونعيِّن أولاً نقطة تقاطع الموازي لـ ox مع المحور ox، ولتكن ox، فيكون بُعْد هذه النقطة عن ox، هو الإحداثي الأول، أو فاصلة النقطة ox، ثعيِّن نقطة تقاطع الموازي لـ ox مع ox، ولتكن ox فيكون بُعْدُ هذه النقطة عن ox هو الإحداثي الثاني (أو ترتيب النقطة).

إذا كان المستقيمان متعامدَيْن سُميت هذه المنظومة: منظومة rectangular الإحداثيات الديكارتية المتعامدة . Cartesian coordinate system



 \mathbb{C}^{\cdot}

Cartesian distance

مَسافةٌ ديكارتِيَّة

distance cartésienne

تسمية أخرى للمصطلح Euclidean distance.

Cartesian geometry

الهَنْدَسةُ الدِّيكارتِيَّة

géomètrie cartésienne

.analytic geometry تسمية أخرى للمصطلح

Cartesian plane

مُسْتَوِ ديكارتِيّ

plan cartésien

مستو تعرَّف نقاطُه بإحداثيات ديكارتية.

Cartesian product of two groups

جُداءً ديكارتِيٌّ لِزُمْرَتَيْنَ

produit cartésien de deux groupes

اذا كانت (G_1, \bullet) و (G_1, \bullet) زمرتين، فإن

زمرة،
$$(G_1 \times G_2, ullet)$$

 $(x_1, x_2) \bullet (y_1, y_2) = (x_1 \bullet y_1, x_2 \circ y_2)$ حيث:

 $(\mathbf{x}_1, \mathbf{x}_2) \in \mathbf{G}_1 \times \mathbf{G}_2$:وذلك أيًّا كان

$$.(y_1,\,y_2)\!\in\,G_1\!\times G_2\,\,{}_{\boldsymbol{\mathcal{I}}}$$

تسمَّى هذه الزمرةُ: الجداء الديكارتيَّ أو المباشر للزمرتين المذكورتين (أو فضاء جدائهما).

Cartesian product of two Hilbert space جُداءٌ ديكارتيٌّ لِفَضاءَيْ هِلْبر°ت

produit cartésien de deux espaces de Hilbert $(H_2, < ..., >_1)$ و $(H_1, < ..., >_1)$ فضاءَيْ هله ت، فان:

فضاء هلبرت،
$$(H_1 \times H_2, <...>_1)$$

حيث:

 $\langle (x_1, x_2), (y_1, y_2) \rangle = \langle x_1, y_1 \rangle + \langle x_2, y_2 \rangle$

 $(x_1, x_2) \in H_1 \times H_2$:وذلك أيًّا كان

$$(y_1, y_2) \in H_1 \times H_2$$
 و

يسمَّى هذ الفضاءُ: الجداءَ الديكاريّ للفضاءين المذكورين (أو فضاء جدائهما).

Cartesian product of two metric spaces جُداءٌ ديكارتِيٍّ لِفَضاءَيْن مِتْرِيَّيْن

produit cartésien de deux espaces métriques $E_1 \times E_2$ و (E_1,d_1) و فضاءين متريين، فإن: $E_1 \times E_2$ الذا كان من دوال المسافات: E_1 أو " E_1 أو " E_1 الآتية:

$$d((x_1,x_2),(y_1,y_2)) =$$

$$\left[\left(d_1(x_1, y_1) \right)^2 + \left(d_2(x_2, y_2) \right)^2 \right]^{1/2}$$

$$d'((x_1, x_2), (y_1, y_2)) =$$

$$d_1(x_1, y_1) + d_2(x_2, y_2)$$
$$d''((x_1, x_2), (y_1, y_2)) =$$

$$\max\{d_1(x_1,y_1),d_2(x_2,y_2)\}$$

 $(E_1 \times E_2)$ عنصران كيفيان من (y_1, y_2) و (x_1, x_2) عنصرات كيفيان من (x_1, x_2) هو فضاءً مترى أيضًا.

يسمَّى هذا الفضاءُ: الجداء الديكاريَّ للفضاءين المتريَّن السابقين (أو فضاء جدائهما).

Cartesian product of two normed spaces جُداءٌ ديكارتِيِّ لِفَضاءَيْن مُنَظَّمَيْن

produit cartésien de deux espaces normés المناعثين منظَّمَيْن $\left(E_{2},\|.\|_{2}
ight)$ و $\left(E_{1},\|.\|_{1}
ight)$ فضاءَيْن منظَّمَيْن،

 $E_1 \times E_2$

المزود بأيِّ من النظائم الثلاثة الآتية:

فان الجداء الديكارتي:

$$\|(x_1,x_2)\| = \sqrt{\|x_1\|_1^2 + \|x_2\|_2^2}$$

$$\|(x_1,x_2)\|' = \|x_1\|_1 + \|x_2\|_2$$
 : j

$$\|(x_1, x_2)\|'' = \max\{\|x_1\|_1, \|x_2\|_2\}$$
 : j

حيث (x_1, x_2) عنصر كيفي من $E_1 \times E_2$ ، هو فضاءٌ منظمٌ أيضًا.

يسمَّى هذا الفضاء المنظَّم: الجداء الديكاريَّ للفضاءين المنظَّمَيْن السابقين (أو فضاء جدائهما).

Cartesian product of two rings

جُداءٌ ديكارتِيُّ لِحَلَقَتَيْن

produit cartésien de deux anneaux إذا كانت $(A_2,+,\cdot)$ و $(A_1,+,\cdot)$ حلقتين، فإن : الجداء الديكاري: $(A_1 \times A_2, \oplus, \odot)$ حلقة أيضًا، حيث $(x_1,x_2) \oplus (y_1,y_2) = (x_1+y_1, x_2+y_2)$ $(x_1,x_2) \odot (y_1,y_2) = (x_1\cdot y_1, x_2\cdot y_2)$

آيًا كانت (x_1, x_2) و (y_1, y_2) من $A_1 \times A_2$. x_1, x_2 تسمَّى هذه الحلقة: الجداء الديكاريَّ للحلقتين السابقين (أو فضاء جدائهما).

Cartesian product of two sets

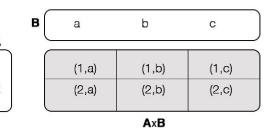
جُداءً ديكارتِيٌّ لِمَجْموعَتَيْن

produit cartésien de deux ensembles

إذا كانت A و B مجموعتين، فإن المجموعة:

$$A \times B = \{(x, y) : x \in A, y \in B\}$$

تسمّى الجداء الديكارتي للمجموعتين A و B. مثال:



يسمَّى أيضًا: set direct product.

Cartesian product of two topological spaces جُداءٌ ديكارتيِّ لِفَضاءَيْن طُبولو جيَّيْن

produit cartésien de deux espaces topologiques نسمِّي الفضاء الطبولوجيّ (X, τ) الجداء الديكاريّ للفضاء نسمِّي الفضاء الطبولوجين (X_1, τ_1) و (X_2, τ_2) ، أو فضاء جداء هذين الفضاءين، إذا كانت المجموعة X هي الجداء الديكاري للمجموعتين X_1 و كان أيُّ عنصرٍ O من σ اتحادًا للمجموعات من النمط $O_1 \times O_2 \times O_3$ حيث $O_1 \times O_3 \times O_4 \times O_5$ قاعدة/أساس (وهذا يعني أن الجموعات $O_1 \times O_3 \times O_4 \times O_5$ قاعدة/أساس للطبولوجيا σ لفضاء الجداء).

Cartesian product of two vector spaces جُداءٌ ديكارتِيِّ لِفَضاءَيْن مُتَّجهِيَّيْن

produit cartésien de deux éspaces vectoriels نسمِّي الفضاءَ المتحهيُّ ($X,+,\cdot$) على حقل K (حيث نسمِّي الفضاءَ المتحهيُّن $K=\mathbb{R}$ المعرفين على المتحهيُّن $(X_2,+,\cdot)$ و $(X_1,+,\cdot)$ المعرفين على $X=X_1\times X_2$ المعرفين على $X=X_1\times X_2$ و كان:

$$(x_1,x_2)+(y_1,y_2)=(x_1+y_1,\ x_2+y_2)$$
 $\alpha\cdot(x_1,x_2)=(\alpha x_1,\alpha x_2)$: و ذلك أيًّا كانت (x_1,x_2) و (x_1,x_2) و أيًّا كان α من الحقل (x_1,x_2) .

Cartesian space

فَضاءً ديكارتِيّ

espace cartésien

.Euclidean space تسمية أخرى للمصطلح

مُرَبَّعٌ ديكارتِيّ Cartesian square

carré cartésien

هو الجداءُ الديكاريُّ لأيِّ مجموعةٍ في نفسها. فمثلاً، مجموعة الإحداثيات الديكاري هي المربع الديكاري هي المربع الديكاري لمجموعة الأعداد الحقيقية.

سَطْحٌ دیکارتی Cartesian surface

surface cartésienne

سطحٌ ينشأ عن دوران المنحني:

$$n_0(x^2 + y^2)^{1/2} \pm n_1[(x-a)^2 + y^2]^{1/2} = c$$

 n_0 و عددان حقیقیان، و a عددان حقیقیان، و n_1 عددان طبیعیان.

مُوَتِّرٌ ديكارتيّ Cartesian tensor

tenseur cartésien

هو موترٌ معرَّفٌ على فضاءٍ متَّجهي ذي قاعدةٍ متعامدة منظَّمة.

بَيْضَوِيَّاتُ كاسيني Cassini ovals

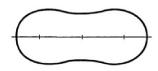
ovales de Cassini

هي المحلُّ الهندسيُّ لرأس مثلث عندما يظلُّ جداءُ الضلعين المجاورين لهذا الرأس ثابتًا k^2 مثلاً، ويكون طول الضلع المقابل لهذا الرأس ثابتًا 2c مثلاً، حيث c>0.

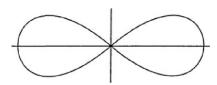
وتكون معادلة هذا المحل الهندسي الديكارتية (باختيار مناسب لمحور الإحداثيات):

$$\left[(x+c)^{2} + y^{2} \right] \left[(x-c)^{2} + y^{2} \right] = k^{4}$$

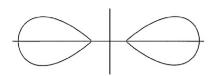
 $c \cdot k$ وتختلف أشكال بيضويات كاسيني بحسب العلاقة بين $k \cdot k$ وغتلف أشكال كما يلي:



وإذا كان ن $c^2=c^2$ ، يكون الشكل كما يلي:



ويسمَّى عندئذٍ لمنيسكات برنولي. وإذا كان $k^2 < c^2$ ، يكون الشكل كما يلي:



تسمَّى أيضًا: ovals of Cassini.

casting-out nines إسْقاطُ التِّسْعات

preuve par neuf

طريقة لتحقُّق صحة العمليات الحسابية البسيطة في النظام العشري، تُبنَى على حقيقة أن باقي قسمة عدد صحيح على تسعة يساوي باقى قسمة مجموع أرقامه عليها.

يسمَّى أيضًا: nine complement.

Catalan conjecture

مُخَمَّنةُ كاتالان

conjecture de Catalan

تنصُّ هذه المحمنةُ على أن العددين $(8=2^3, 9=3^2)$ هما الزوجُ الوحيدُ الذي يتكوَّن من عددَيْن متتاليين صحيحين موجبين، وكلِّ منهما قوةٌ لعددٍ؛ أي هو الحلُّ الوحيد للمعادلة

$$x^n - y^m = 1$$

حيث x, y, n, m أعداد صحيحة كلٌّ منها أكبر تمامًا من الواحد.

Catalan constant

ثابتة كاتالان

constante de Catalan

هي مجموع المتسلسلة المتناوبة:

$$\sum_{n=0}^{\infty} \frac{\left(-1\right)^n}{\left(2n+1\right)^2} = 1 - \frac{1}{9} + \frac{1}{25} - \frac{1}{49} + \frac{1}{81} - \frac{1}{121} + \cdots$$

وتساوي 0.915965 تقريبًا. ولم يُبَتَّ حتى الآن في تحديد كون هذه الثابتة عددًا منطَّقًا أم لا.

Catalan numbers

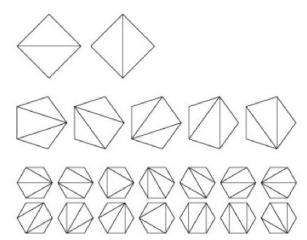
أعداد كاتالان

nombres de Catalan

هي متتاليةُ الأعداد: ..., c_n, ... الأعداد:

 $n = 0, 1, 2, \dots$:

n ولأعداد كاتالان علاقةٌ بمسألة تقسيم مضلع منتظم ذي n ضلعًا إلى n-2 مثلثًا، كما هو موضح في الشكل الآتي:



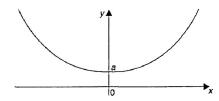
مُنْحَني السُّلَيْسلة

مَسْأَلَةُ مُتَعَهِّدِ المَطْعَمِ

catenary

caténaire

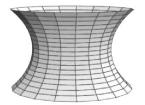
هو المنحني الذي يشكِّله حبلٌ (كبل) ثقيلٌ مرن منتظم الكثافة معلَّقٌ من طرفيه. فإذا اخترنا المحورين الإحداثيين في مستوي $y = a \cosh \frac{x}{a}$ المنحني بطريقة ملائمة ، فإن معادلته هي: $a = a \cosh x$ حيث $a = a \cosh x$



catenoid

caténoïde

.ox سطح دوراني الناتج عن دوران منحني السليسلة حول



caterer problem

problème de foursnisseur

مسألة برمجة خطية يُطلب فيها إيجاد السياسة المثلى لمتعهد الطعام وتوابعه للحفلات. عليه أن يختار مثلاً بين شراء مناديل قماشية حديدة أو إرسالها إلى مؤسسة تنظيف سريعة أو بطيئة.

Cauchy, Augustin Louis, Baron البارون أوغُسْطين لُويس كوشي

Cauchy, A. L. B.

(1789–1857) عالِمُ رياضيات وفيزياء فرنسي، كان لأعماله التي تميزت بالدقة تأثيرٌ كبير في معظم فروع الرياضيات. وقد تميز بوضعه أسس التحليل الرياضي الحديث بلغة النهايات والاستمرار، وطوَّر نظرية الدوال في متغيرات عقدية. وشجعه على متابعة نشاطه في الرياضيات لابلاس ولاغرانج. نشر 789 بحثًا علميًّا في التكاملات المحددة وانتشار الموجات والهندسة ونظرية الأعداد.

نَظَرِيَّةُ الكَوارِث catastrophe theory

théorie des catastrophes

نظريةٌ تتعامل مع بنيةٍ رياضية تؤدِّي فيها المدخلاتُ المستمرة إلى استجاباتٍ غير مستمرة. أنشأ هذه النظرية الرياضيُّ الفرنسيُّ رونيه توم. وقد أطلق عليها هذا الاسم لأن الانتقال السريع من حالةٍ مستقرة إلى أخرى غالبًا ما يكون غير مواتٍ. مثال ذلك: الانهيار السريع لجبلٍ ثلجي مستقر قمطل عليه الثلوج باستمرار في أحد القطبين المتجمدين ليصبح جبلاً مستقرًّا آخر.

فِنَة (طائِفة) category

catégorie

بنيةٌ مكوَّنةٌ من صفَّين، نرمز إلى أولهما بالرمز O_K ونسميه صف كائنات objects هذه البنية، ولثانيهما بالرمز M_K ونسميه صف تشاكلات morphisms (أو أسهم) هذه البنية، بحيث تتحقَّق الشروط الآتية:

- ن) لكلِّ زوجٍ مرتب (a,b) من الكائنات، توجد مجموعةً $M_K(a,b)$ من التشاكلات بحيث ينتمي كلُّ عنصرٍ من $M_K(a,b)$ إلى إحدى هذه المجموعات.
- و کان g من $M_K(a,b)$ فثمة $M_K(b,c)$ إذا کان f من $M_K(a,c)$ و $M_K(a,c)$ عنصر وحيد من $M_K(a,c)$ نسميه مرکب $M_K(a,c)$ و $M_K(a,c)$ نرمز إليه ب $M_K(a,c)$
- $M_K(a,b)$ إذا كانت f و g و h عناصر في (iii) و $M_K(c,d)$ و $M_K(b,c)$ على الترتيب، بحيث يكون كل من $(h \ o \ g) \ o \ f$ و $(h \ o \ g) \ o \ f$ و $(h \ o \ g) \ o \ f$ عرَّفًا،

مثلاً، إذا كانت O_K مجموعة الفضاءات الطبولوجية (صف الكائنات)، وكانت M_K مجموعة التطبيقات المستمرة التي منطلق ومستقر كلِّ منها عنصران من O_K ، فإننا نجد ما يسمى فئة الفضاءات الطبولوجية.

Cauchy condensation test اخْتِبارُ التَّكْثيفِ لِكوشي critère de condensation de Cauchy

لتكن $\{a_n\}_{n\geq 1}$ متتاليةً متناقصةً من الأعداد الحقيقية الموجبة، $\sum_n 2^n a_{2^n}$ و $\sum_n a_n$:عندئذ تكون المتسلسلتان:

متقاربتين معًا أو متباعدتين معًا.

تَوْزِيعُ كوشي Cauchy distribution

distribution de Cauchy

هو قانونُ التوزيع الاحتمالي لمتغير عشوائي مستمر، دالة $q(x) = \frac{1}{\pi(1+x^2)}$ عدد حقيقي.

Cauchy formula

صيغةً كوشي

formule de Cauchy

تعبيرٌ يعطى قيمة دالة تحليلية f ، في نقطة a وفق الآتى:

$$f(a) = \frac{1}{2\pi i} \int_{\gamma} \frac{f(z)}{z - a} dz$$

حيث γ منحن بسيط مغلق تقع النقطة a داخله. Cauchy integral formula . تسمَّى أيضًا:

Cauchy-Hadamard theoerm مُبَرْهَنةُ كوشي—آدامار théorème de Cauchy-Hadamard

مبرهنةٌ تنصُّ على أنَّ نصف تقارب متسلسلة تايلور:

$$\sum_{n=0}^{\infty} a_n z^n = a_0 + a_1 z + a_2 z^2 + \cdots$$

$$\rho = \frac{1}{\overline{\lim_{n \to \infty} \sqrt[n]{|a_n|}}} : e^{-\frac{1}{\lim_{n \to \infty} \sqrt[n]{|a_n|}}}$$

Cauchy inequality

مُتَباينةُ كوشي

inégalité de Cauchy

إذا كانت $x_1, x_2, ..., x_n$ و $x_1, x_2, ..., x_n$ أعدادًا

حقيقية أو عقدية، فإن:

$$\left(\sum_{k=1}^{n} |x_k \cdot y_k|\right)^{1/2} \le \left(\sum_{k=1}^{n} |x_k|^2\right)^{1/2} \left(\sum_{k=1}^{n} |y_k|^2\right)^{1/2}$$

تسمَّى أيضًا: Lagrange's inequality.

Cauchy integral formula صيغة كوشي التَّكامُلِيَّة formule intégrale de Cauchy

تسمية أخرى للمصطلح Cauchy formula.

Cauchy integral test اخْتِبارُ کوشي التَّکامُلِيّ critère intégral de Cauchy

تسمية أخرى للمصطلح Cauchy's test for convergence.

Cauchy integral theorem مُبَرْهَنةُ كوشي التَّكامُلِيَّة théorème intégral de Cauchy

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كانت $f\left(z\right)$ دالةً تحليلية في ساحةٍ بسيطةِ الترابط في المستوي العقدي، وكان γ منحنيًا بسيطًا مغلقًا فيها، فإن: $\int_{\gamma} f\left(z\right) dz = 0$

تسمَّى أيضًا: Cauchy's integral theorem.

Cauchy net

شَبَكةُ كوشي

réseau de Cauchy

هي شبكةٌ $x_{\alpha}\}_{\alpha\in D}$ (حيث D مجموعة موجهة) عناصرُها من فضاء متجهي طبولوجي تحقق الشرط الآتي: $\gamma\in D$ مقابل أيِّ جوارِ V لمبدأ هذا الفضاء يوجد عنصرٌ $V=\{x_{\alpha}-x_{\beta};\alpha\geq\gamma,\beta\geq\gamma\}$ حيث أن $X=\{x_{\alpha}-x_{\beta};\alpha\geq\gamma,\beta\geq\gamma\}$ ، حيث $\alpha,\beta\in D$.

Eauchy principal value قيمةُ كوشي الأَساسِيَّة valeur principale de Cauchy

هي
$$\int_{-\infty}^{\infty} f(x) dx$$
 هي الأساسية للتكامل عنه كوشي الأساسية للتكامل عنه كوشي الأساسية للتكامل عنه كالم

$$\lim_{s \to \infty} \int_{-s}^{s} f(x) dx$$
ي حال وجود هذه النهاية.

 $oldsymbol{2}.$ إذا كانت الدالة f محدودةً على بحال a,b[، باستثناء نقطةً c منه، فإن قيمة كوشي الأساسية للتكامل

$$:_{a} \int_{a}^{b} f(x) dx$$

$$\lim_{\varepsilon \to 0} \left[\int_{a}^{c-\Delta} f(x) dx + \int_{c+\varepsilon}^{b} f(x) dx \right]$$

$$\lim_{\varepsilon \to 0} \left[\int_{a}^{c-\Delta} f(x) dx + \int_{c+\varepsilon}^{b} f(x) dx \right]$$

$$\lim_{\varepsilon \to 0} \left[\int_{a}^{c-\Delta} f(x) dx + \int_{c+\varepsilon}^{b} f(x) dx \right]$$

تسمَّى أيضًا: principal value.

جُداءُ كوشي

مَسْأَلَةُ كوشي Cauchy problem

problème de Cauchy

m هي مسألة تعيين حلِّ لمعادلات تفاضلية جزئية من المرتبة m يأخذ هو ومشتقاته من مرتبة أقل من m قيمًا معيَّنة على سطح ما.

Cauchy product

produit de Cauchy

إذا كانت
$$\sum_{n=0}^{\infty}b_{n}$$
 و كانت $\sum_{n=0}^{\infty}a_{n}$ متسلسلتين عقديتين، وكانت

$$c_n = \sum_{k=0}^n a_{n-k} b_k = a_n b_0 + a_{n-1} b_1 + \dots + a_0 b_n$$

فإننا نسمي
$$\sum_{n=1}^{\infty} c_n$$
 جداء كوشي للمتسلسلتين السابقتين

أو تلاقهما convolution of two power series.

وإذا كانت المتسلسلةُ الأولى متقاربةً بالإطلاق ومجموعُها A، والثانيةُ متقاربةً الثالثةَ متقاربةٌ بالإطلاق ومجموعُها B، فإنَّ الثالثةَ متقاربةٌ بالإطلاق ومجموعُها AB.

Cauchy random variable مُتَغَيِّرُ كوشي الْعَشْوائِي variable aléatoire de Cauchy

هو متغيرٌ عشوائيٌّ مستمر، تابعُ كثافته الاحتمالية معرَّفُّ 1

$$.q(x) = \frac{1}{\pi(1+x^2)}$$
 بالمساواة:

اخْتِبارُ النِّسْبةِ لِكوشي اخْتِبارُ النِّسْبةِ لِكوشي

test de rapport de Cauchy

إذا كانت
$$\sum a_n$$
 متسلسلةً ذات حدود موجبة، وكانت

ان هذه ا
$$\lim_{n \to \infty} \frac{a_{n+1}}{a_n} = l$$
 فإن هذه $a_n \neq 0$

المتسلسلة تكون متقاربة إذا كان 1 أصغر تمامًا من الواحد، ومتباعدة إذا كانت 1 أكبر تمامًا من الواحد، ويخفق الاختبار إذا كانت تلك النهاية مساوية للواحد.

يسمَّى أيضًا: ratio test.

مُعادَلُتا كوشي – ريمان Cauchy-Riemann equations مُعادَلُتا كوشي – ويمان équations de Cauchy-Riemann

 $u:(x,y)\mapsto u(x,y)$: إذا كان

$$v:(x,y)\mapsto v(x,y)$$
 :

دالتين حقيقيتين في المتغيِّرين الحقيقيين x و y، وكانت مشتقاتُهما الجزئية الأولى موجودةً ومستمرة، فإن معادلتي كوشي-ريمان التفاضليتين الجزئيتين لهاتين الدالتين هما:

$$\frac{\partial u}{\partial y} = \frac{-\partial v}{\partial x} \qquad , \qquad \frac{\partial u}{\partial x} = \frac{\partial v}{\partial y}$$

وهاتان المعادلتان توفّران شرطًا لازمًا وكافيًا لتكون الدالةُ التحليليةُ: $z \mapsto f(z) = u + iv$ في المتغير العقدي z = x + iv

مُتَبايِنةُ كوشي-شْڤارتز Cauchy-Schwarz inequality inégalité de Cauchy-Schwarz

تنصُّ هذه المتباينةُ على أن مربعَ الجُداء الداخلي لمتجهين لا يَكْبُرُ جداءَ مربعيْ نظيميْهما.

> تسمَّى أيضًا: Buniakowski's inequality. و Schwarz inequality.

Cauchy's condition for convergence شَوْطُ كو شي لِلتَّقارُب

condition de Cauchy pour la convergence

 \mathbb{C} و \mathbb{R} في $\{u_n\}_{n\geq 1}$ في \mathbb{R} أو \mathbb{R} . \mathbb{R} أو \mathbb{R} . \mathbb{R} أن تُحقِّق الشرط الآتي: هو أن تكون متتالية كوشي؛ أيْ أنْ تُحقِّق الشرط الآتي: $\forall \, \varepsilon > 0 \, \exists \, n_0 \in \mathbb{N} : n \geq n_0,$

$$m \ge n_0 \Rightarrow |u_n - u_m| < \varepsilon$$

ي شرط كوشي لتقارب متسلسلة
$$\sum_{n>1} u_n$$
 هو أن تحقّق.

متتالية مجاميعها الجزئية
$$s_n = \displaystyle{\sum_{k=1}^n} u_k$$
 متتالية مجاميعها الجزئية

المتتاليات؛ أي أن يتحقق الشرط الآتي:

$$\forall \, \varepsilon > 0 \, \exists \, n_0 \in \mathbb{N} : m \ge n \ge n_0 \Rightarrow \\ |u_n + u_{n+1} + \dots + u_m| < \varepsilon$$

C

Cauchy's form of the remainder for Taylor's theorem

صيغةُ كوشي لِلْباقي في مُبَرْهَنةِ تايْلور

théorème du reste de Cauchy إذا كانت الدالة الحقيقية المعرفة على مجال I قابلة للنشر (نشورة) متسلسلة تايلور، في حوار نقطة a من a أي إذا كان:

$$f(a+h) = f(a) + \frac{f'(a)}{1!}h + \frac{f''(a)}{2!}h^{2} + \cdots + \frac{f^{(n-1)}(a)}{(n-1)!}h^{n-1} + R_{n}$$

رحیث $a+h\in I$ وحیث یکون $a+h\in I$ وحیث R_n هو باقی المتسلسلة بعد R حدًّا)، فإن لهذا الباقی صیغًا عدة منها صیغة کوشی الآتیة:

$$R_n = \frac{h^n (1-\theta)^{n-1}}{(n-1)!} f^{(n)} (a+\theta h)$$
حيث θ عدد حقيقي يقع بين 0 و 1.

Cauchy's integral theorem مُبَرْهَنةُ كوشي في التَّكامُل théorème de l'intégrale de Cauchy

تسمية أخرى للمصطلح Cauchy integral theorem.

Cauchy's mean-value theorem مُبَرْهَنةُ القيمةِ الوُسْطَى لِكوشى

théorème de la valeur moyenne de Cauchy .second mean-value theorem تسمية أخرى للمصطلح

Cauchy's radical test اخْتِبارُ الجَدْرِ لِكُوشي critère de la racine de Cauchy

لتكن
$$\sum_{n \to \infty} a_n$$
 متسلسلةً ذات حدود موجبة، ولتكن $\sum_{n \to \infty} a_n$ المتسلسلة تتقارب إذا كان . $\lim_{n \to \infty} (a_n)^{1/n} = r$

نقد r < 1 ، وتتباعد عندما r > 1 ، أما إذا كان r < 1 نقد تكون هذه المتسلسلة متقاربة أو متباعدة.

يسمَّى أيضًا: root test.

Cauchy's residue theorem مُبَرْهَنةُ الرَّواسِبِ لِكوشي théorème des résidus de Cauchy

تسمية أخرى للمصطلح residue theorem.

مُتَتالِيةُ كوشي Cauchy's sequence

suite de Cauchy

1. نقول عن متتالية $\left\{x_n\right\}_{n\geq 1}$ في فضاء متري (X,d) إلها متتالية كوشي إذا كانت 0=0 ، أي: متتالية كوشي إذا كانت 0=0 ، أي: 0

$$\begin{split} \forall \, \varepsilon > 0 \ \exists \ n_0 \in \mathbb{N} : n \geq n_0, \\ m \geq n_0 \Longrightarrow d\left(x_n, x_m\right) < \varepsilon \end{split}$$

وعلى هذا فإن كلَّ متتالية متقاربة هي متتالية كوشي، وليس العكس صحيحًا ما لم يكن الفضاء المتري (X, d) تامًّا.

2. نقول عن متتالية $\{x_n\}_{n\geq 1}$ في فضاء متجهي طبولوجي إلى متتالية كوشي إذا تحقق الآتي: مقابل أي جوار V للعنصر الحيادي O لهذا الفضاء، يوجد عدد طبيعي n بحيث يكون:

$$n \geq n_0, \ m \geq n_0 \Rightarrow x_n - x_m \in V$$
 regular sequence: تسمَّى أيضًا:

fundamental sequence

Cauchy's test for convergence اخْتِبارُ کوشي للتَّقارُب critère de convergence de Cauchy

1. تكون المتسلسلةُ a_n متقاربةً إطلاقًا إذا كانت نحايةُ n الحدّ النوني لها مرفوعًا للأسّ 1/2 أقلٌ من 1 عندما يسعى 1/2 إلى اللانحاية.

f قاربةً إذا وُجدت دالةً $\sum a_n$ متقاربةً إذا وُجدت دالةً n تناقصية برتابة بحيث يكون a_n بكون a_n بكون a_n بكون a_n بكون a_n بكون a_n بكون a_n بكون التكامل هي أكبر من عددٍ موجبٍ مثبت a_n وإذا كان التكامل a_n متقاربًا.

انظر أيضًا: integral test.

يسمَّى أيضًا: Cauchy integral test:

.Maclaurin-Cauchy test و

Cavalieri, Francesco Bonaventura

فْرانْشِسْكو بوناڤِنْتورا كاڤَلِييري

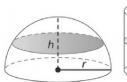
Cavalieri, F. B.

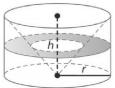
(1598–1647) فيزيائيٌّ ورياضيٌّ إيطالي مُهَّدت بحوثُه لتأسيس حسبان التفاضل والتكامل.

مُبَرْهَنةُ كَاقَلِيرِي Cavalieri's theorem

théorème de Cavalieri

إذا كان لجحسمين الارتفاع نفسه، وكانت مساحة المقاطع المستوية الموازية لقاعدتيهما والتي هي على مسافات متساوية منهما متساوية، فإن حجميهما متساويان.





Cayley, Arthur

آرْثُر كايْلي

Cayley, A.

(1821–1891) عالمٌ إنكليزيٌّ نبغ في الجبر والهندسة والتحليل الرياضي. قدَّم إسهاماتٍ هامةً في نظرية اللامتغيرات الجبرية والهندسة المتعددة الأبعاد، التي كان لها تأثيرٌ واضحٌ في نظرية النسبية والميكانيك الكوانتي/الكمومي.

جَبْرُ کایْلی Cayley algebra

algèbre de Cayley

هو جبرُ قسمة، غير بحميعي وغير تبديلي على حقل الأعداد الحقيقية، لكل عنصر غير معدوم فيه نظير ضربي. وهو فضاء ثماني الأبعاد على حقل الأعداد الحقيقية، تسمَّى عناصره ثمانيات كايلي أو أعداد كايلي.

Cayley-Hamilton theorem مُبَرْهَنةُ كَايْلي هامِلْتون théorème de Cayley-Hamilton

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت A مصفوفةً مربعة، وكانت $P(\lambda) = \det(A - \lambda I)$ الحدودية في المتغير العقدي λ المميزة لها، فإن P(A) = O، حيث I مصفوفة الوحدة، ولكلِّ منهما عددُ أسطرِ أو أعمدةِ A. Hamilton-Cayley theorem.

Cayley-Klein parameters وُسَطاءُ کایْلي – کُلایْن paramètres de Cayley-Klein

أربعة أعداد عقدية تُستعمل لتوجيه جسم صلب في الفضاء، أو بصورة مكافئة، الدوران الذي يولِّد هذا التوجيه، انطلاقًا من توجيهٍ مرجعي.

Cayley numbers

أعداد كايلى

nombres de Cayley

هي عناصر جبر كايلي.

تسمَّى أيضًا: octonions.

Cayley's sextic المُرْتَبة المُرْتَبة كايْلي السداسيُّ المُرْتَبة

sextique de Cayley

 $r=4a\cos^3rac{ heta}{3}$ منحنٍ من المرتبة السادسة معادلته القطبية

حيث r و θ الإحداثيان القطبيان لنقطة M منه، و a ثابتة. ومعادلته الديكارتية:

$$4(x^{2} + y^{2} - ax)^{3} = 27a^{2}(x^{2} + y^{2})^{2}$$
Cayley's Sextic

Cayley's theorem

مُبَرْهَنةُ كايْلي

théorème de Cayley

تنص هذه المبرهنة على أن أيَّ زمرةٍ G هي زمرةٌ متماكلة isomorphic

cdf cdf

.cumulative distribution function مختصر المصطلح

ceiling سَقْفُ عَدَدٍ حَقيقِيّ

plafond

هو أصغرُ عددٍ صحيح يكبر أو يساوي عددًا a، ويرمز إليه بالرمز $\lceil a \rceil$. مثال: $a \mid 3.14 \rceil = 4$ و $\lceil 3.14 \rceil$ و $\lceil a \mid 3.14 \rceil$. قارن بـــ: floor.

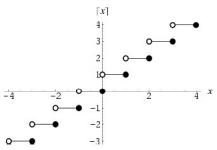
 \mathbb{C}

ceiling function

دالَّةٌ سَقْفِيَّة

fonction de plafond

هي الدالةُ x التي تعطي أصغر عددٍ صحيح يكبرُ أو يساوي x.



تسمَّى أيضًا: least integer function.

قارن بے: floor function.

خَليَّة

z o y

الزائدي) متناظرًا حولها.

4. مركز مضلّع منتظم هو مركز الدائرة المارة برؤوسه.

2. مركز القطع الناقص (الزائد) هو نقطة تلاقى محوريه التناظريين.

3. النقطة التي يكون سطحٌ ما (كالمحسَّم الناقصيّ والمحسَّم



ورمرةٌ جزئيةٌ تتألَف من جميع العناصر التي تكون تبديليةً مع جميع عناصر زمرة معينة.

6. حلقةٌ جزئيةٌ تتألَّف من جميع العناصر a بحيث تتحقق المساواة ax = x a لحميع قيم ax = x a

 رفي الإحصاء) مركز التوزيع هو القيمةُ المتوقعة لأيِّ متغيِّرٍ عشوائي له هذا التوزيع.

cell

cellule

هي أيُّ مجموعةٍ جزئيةٍ من \mathbb{R}^n متصاكلة مع كرة الوحدة

$$\{x = (x_1, \dots, x_n) : \sum_{i=1}^n x_i^2 < 1\}$$

أو كرة الوحدة المغلقة:

$$\left\{ x = \left(x_1, \dots, x_n\right) : \sum_{i=1}^n x_i^2 \le 1 \right\}$$

census

تَعْدادٌ شامِل

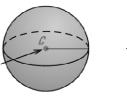
census

عَدُّ تامٌّ لمجتمع إحصائي، يقابل الاعتيانَ أو العدُّ الجزئي.

مَرْكَز

center centre

 مركز الدائرة (الكرة) هو النقطة المتساوية البعد عن نقاط محيطها (سطحها).





مَوْكَزُ المَساحة center of area

centre d'une figure

مركزُ المساحةِ لشكلٍ مستوٍ هو مركزُ كتلةِ صفيحةٍ متَسقةٍ رقيقةٍ تُخومُها هي تُخوم هذا الشكل.

تسمَّى أيضًا: center of figure.

مَرْكُزُ التَّقَوُّس

center of curvature

centre de courbure

هو النقطة c التي تقع على الناظم الأساسي لمنحن في نقطة منه p، وتبعد عن تلك النقطة بمقدار نصف قطر التقوس. وهو مركز دائرة التقوس.



center of figure

مَرْكُزُ الشَّكل

centre d'une figure

تسميةٌ أخرى للمصطلح center of area.

مَوْكَزُ النَّقَوُّس الجِيوديزيّ center of geodesic curvature

centre de courbure géodesique (لنقطةً معيَّنة من منحن على سطح) هو مركز التقوس للمسقط العمودي لهذا المنحني على المستوي المُماس للسطح

مَوْكَزُ النَّعَاكُس center of inversion

centre de inversion

انظر: inversion.

عند تلك النقطة.

مَرْكَزُ التَّقَوُّسِ النَّاظِمِيِّ center of normal curvature

centre de courbure normale (لنقطة معيَّن هو المقطع على سطح وفي اتجاه معيَّن) هو المقطع الناظمي للسطح عند تلك النقطة وذلك الاتجاه.

مَرْكَزُ التَّقَوُّس الأساسِيّ center of principal curvature

centre de courbure principale (لنقطة معيَّنة لمنحنٍ على سطح) هو مركز التقوس الناظمي عند تلك النقطة في أحد الاتجاهين الأساسيين.

center of projection مَرْكَزُ الإسْقاط

centre de projection

هو النقطة الثابتة في إسقاطٍ مركزيّ.

مَوْكَزُ الْمُشابَهة center of similitude

centre de similitude

1. هو نقطةُ تقاطعِ مستقيمين يصلان بين نهايات نصفَي

center of similitude. .homothetic center خرى للمصطلح

center of spherical curvature مَرْكَزُ التَّقَوُّس الكُرَوِيّ centre de courbure sphérique

هو مركز الكرة الملاصقة في نقطةٍ مُعيَّنة لمنحن فضائيّ.

center of volume

مَوْكَزُ الحَجْم

centre d'un solide

مركزُ الحجم لشكلٍ ثلاثيًّ الأبعاد هو مركزُ كتلةِ مجسَّم متجانس تُخومُه هي تُخوم هذا المجسَّم.

سِنْتِي centi-

centi-

بادئة ترمز إلى جزء من مئة جزء.

centile مِئِينِيّ

centile

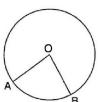
تسميةٌ أخرى للمصطلح percentile.

central angle

زاوِيةٌ مَرْكَزِيَّة

angle central

(في دائرة) زاويةٌ رأسها مركز الدائرة، كالزاوية AOB:



central conics

القُطوعُ المَخْروطِيَّةُ المَرْكَزيَّة

coniques centrales

هي الدائرة والقطع الناقص والقطع الزائد، وتكون معادلتها النموذجية في جملة إحداثيات متعامدة نظامية:

$$\frac{x^2}{a^2} \pm \frac{y^2}{b^2} = 1$$

حیث a و d عددان موجبان تمامًا.

central difference

فَرْقٌ مَرْكَزيّ

difference centrale

مجموعة من الكميات التي نحصُل عليها من دالةٍ قيمُها معلومةً عند مجموعة من النقاط المتساوية المسافات وذلك بالتطبيق التكراري لمؤثر الفرق المركزي على هذه القيم.

 \mathbb{C}

central difference operator مُؤَثِّرُ الفَرْقِ المَرْكَزِيِّ opérateur de difference centrale

هو مؤثرٌ فُروقيٌّ، رمزُه ∂، يعرَّف بالمعادلة:

$$\partial f(x) = f(x+h/2) - f(x-h/2)$$

حيث h ثابتةٌ تدل على الفرق بين النقاط المتعاقبة للاستكمال الداخلي.

مُمَرْ كِز centralizer

centralisateur

مُمَرْكِزُ عنصرِ z من زمرةٍ G هو مجموعةُ عناصر من G التي تتبادل مع z؛ أي إن:

$$C_G(z) = \{x \in G, xz = zx\}$$

وكذلك، فإن مُمَركِزَ زمرةٍ حزئيةٍ H من زمرةٍ G هو مجموعةُ عناصرِ G التي تتبادل مع أي عنصرٍ من H؛ أي إن:

$$C_G\left(H\right) = \left\{x \in G, \forall h \in H, x \mid h = hx\right\}$$
يتضمن الْمُمَرِ كِزُ دومًا مركزَ الزمرة.

هذا وإن المُمركِزَ في زمرةِ آبلية هو الزمرةُ بكاملها.

قارن بے: normalizer.

مُبَرْهَنةُ النِّهايةِ المَرْكَزِيَّة central limit theorem

théorème de limite central

مبرهنة أساسية في الإحصاء الرياضي لها صيغً عدة؛ من أبسطها الصيغة الآتية: إذا كانت X_1, X_2, \dots متتالية من المتغيرات العشوائية المستقلة التي لها جميعًا توزيع متغير عشوائي X_1 متوسطه (أو توقعه) X_1 موجود، وانحرافه المعياري موجود أيضًا، فإن دالة توزيع المتغير العشوائي:

$$\frac{\sum_{i=1}^{n} (X_i - \mu)}{\sigma \sqrt{n}} = Z_n$$

تتقارب بانتظام من دالة توزيع المتغير العشوائي النظامي المختزل؛ أي الذي متوسطه يساوي الصفر، وانحرافه المعياري يساوي الواحد، عندما تسعى n إلى اللانماية.

central mean operator مُؤَثِّرٌ وَسَطِيٍّ مَرْ كَزِي opérateur de difference centrale moyenne

هو مؤثرٌ فُروقيٌّ، رمزه µ، يعرَّف بالمعادلة:

$$\mu f(x) = \frac{f(x+h/2) - f(x-h/2)}{2}$$

حيث h ثابتةٌ تدلُّ على الفرق بين النقاط المتعاقبة للاستكمال الداخلي.

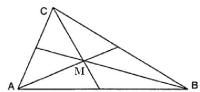
مَوْ كَنز centre

centre .center محئة أخرى للمصطلح

مَرْكَزُ مُثَلَّث centroid of a triangle

centroïde

نقطة تلاقي متوسطات مثلث، وهي تبعد عن كلِّ رأس من رؤوسه مسافة تساوي ثلثي طول ذلك المتوسط المار بالرأس المذكور.



يسمَّى أيضًا: median of a triangle.

إِرْنسْتُو تُشيزارو Cesàro, Ernesto

Césàro, E.

(1859–1906) عالم رياضيات إيطالي، اهتم بالهندسة والتحليل الرياضي.

جَمْعُ تُشيزارو Cesàro summation

sommation de césàro

1. إذا كانت $\left\{a_n\right\}_{n\geq 0}$ متتاليةً متباعدةً من الأعداد، وإذا $\left\{\frac{a_0+a_1+\dots+a_n}{n+1}\right\}_{n\geq 0}$ للمتتالية σ للمتتالية الأصلية) (التي يسمَّى كلُّ حدِّ فيها مجموع تشيزارو للمتتالية الأصلية)

فإننا نسميها نحاية تشيزارو للمتتالية $\{a_n\}_{n\geq 0}$ ، ونقول عن هذه المتتالية إنحا متقاربة بمفهوم تشيزارو من σ .

قاطِعُ تُشيڤا Cevian

Cévienne

أيُّ قطعةٍ مستقيمةٍ تصل بين رأس مثلث ونقطة على الضلع المقابل له (أو امتداد هذا الضلع).

ch ch

مختصر دالة جيب التمام الزائدي cosh.

ch⁻¹ **ch**⁻¹

رمزٌ للدالة العكسية لجيب التمام الزائدي arc cosh.

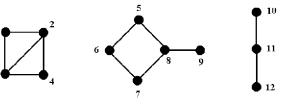
chain سِلْسِلة chaîne

أيُّ مجموعةٍ جزئيةٍ مرتبةٍ كلِّياً من مجموعةٍ مرتبةٍ جزئيًا.
 انظر أيضًا: linearly ordered set.

2. سلسلة ماركوف.

3. تسمية أخرى لعملية ماركوف.

وفي نظرية البيان) متتالية منتهية من الرؤوس والوصلات في بيان.



قاعِدةُ السِّلْسِلة قاعِدةُ السِّلْسِلة

règle de chaîne قاعدةٌ لاشتقاق دالةِ دالةٍ؛ فإذا كانت y = f(u) دالة u = g(x) دالة اشتقاقية (قابلة للاشتقاق) في المتغير u و كانت $\frac{dy}{dx} = \frac{dy}{dx} \times \frac{du}{dx}$ دالةً اشتقاقيةً في المتغير x، فإن:

:فمثلاً، إذا كانت $y = u^3$ و $u = x^2 + 1$ فإن

$$\frac{dy}{dx} = \frac{dy}{du} \times \frac{du}{dx} = (3u^{2})(2x) =$$

$$= 3(x^{2} + 1)^{2}(2x) = 6x(x^{2} + 1)^{2}$$

فمثلاً: المتتاليةُ المتباعدةُ $(-1)^n:1,-1,1,1,\dots$ متقاربةٌ مثيزارو من الصفر.

ية متباعدة
$$\sum_{n=0}^{\infty}u_n$$
 إنحا متقاربة بمفهوم 2

تشيزارو من σ ، إذا كانت نماية متتالية المجاميع الجزئية:

$$\left\{s_n = u_0 + u_1 + \dots + u_n\right\}$$

 σ لهذه المتسلسلة متقاربة بمفهوم تشيزارو من σ ، ونسمًى جموع تشيزارو للمتسلسلة.

$$(\frac{1}{2} \sum_{n=0}^{\infty} (-1)^n$$
 فمثلاً: مجموع تشيزارو للمتسلسلة

هذا ويسمَّى كُلُّ
$$\sigma_n=rac{1}{n}(s_0+s_1+\dots+s_n)$$
 مجموعُ محموعُ . $\sum_{n=0}^\infty u_n$ مخموعُ تشيزارو الجزئي النوني للمتسلسلة

جيوفايي تْشيڤا Ceva, Giovanni

Ceva, G.

(1648–1734) رياضيُّ هولندي، أمضى شطرًا من حياته في حساب تقريب للعدد π حتى 35 رقمًا بعد الفاصلة.

Ceva's theorem

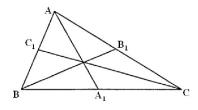
مُبَرْهَنةُ تُشيڤا

théorème de Céva

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كان لدينا المثلث ABC، فإن الشرط اللازم والكافي كي تمرَّ قواطعُ تشيڤا من نقطة واحدة

$$\frac{AC_1}{C_1B} \times \frac{BA_1}{A_1C} \times \frac{CB_1}{B_1C} = 1$$
 هو أن يكون:

حيث AA_1 و BB_1 مي قواطع تشيڤا في المثلث AB_1 مي AB_1 مي



 \mathbb{C}

chance variable

مُتَغَيِّرٌ عَشْوائِيّ

variable aléatoire

random variable تسمية أخرى للمصطلح

مُنْحَن مُمَيِّز characteristic curve

courbe caractéristique

المنحني المميزُ لمعادلةٍ تفاضليةٍ حزئيةٍ من المرتبة الثانية صيغتها:

$$au_{xx} + bu_{xy} + cu_{yy} + du_x + eu_y + fu = h$$

هو أيُّ منحن تحقِّق معادلتُه المعادلةَ:

$$a\left(\frac{dy}{dx}\right)^2 - b\left(\frac{dy}{dx}\right) + c = 0$$

وتسمَّى هذه الأخيرة: المعادلة المميِّزة للمعادلة التفاضلية الجزئية المذكورة.

مُعادَلةٌ مُمَيِّزة characteristic equation

équation caractéristique

1. هي المعادلةُ المميزةُ لمعادلةٍ تفاضليةٍ حزئيةٍ من المرتبة الثانية.

انظر: characteristic curve.

2. المعادلةُ المميزةُ لمصفوفةِ مربعة A هي المعادلة:

$$\det(A - \lambda I) = 0$$

في المتغير العقدي Λ ، حيث I مصفوفة الوحدة التي لها رتبة المصفوفة Λ ، ويسمَّى طرفها الأيسر الحدودية المميزة للمصفوفة Λ ، وتسمَّى حلول هذه المعادلة القيم المميِّزة (أو الذاتية) لهذه المصفوفة.

مثال: إذا كانت المصفوفة $A=egin{pmatrix}2&1\\2&3\end{pmatrix}$ مثال: إذا كانت المصفوفة

المميزة هي:

$$\det(A - \lambda I) = \begin{vmatrix} 2 - \lambda & 1 \\ 2 & 3 - \lambda \end{vmatrix} = 0$$

وحلاَّها: $\lambda=1$ و $\lambda=1$ هما القيمتان المميِّزتان (الذاتيتان) لهذه المصفوفة.

تسمَّى أيضًا: eigenvalue equation.

characteristic function of a random variable الدَّالَةُ الْمُمِّزِةُ لِمُتَغَيِّرٍ عَشْوائِيٌّ fonction caractéristique d'une variable aléatoire

fonction caractéristique d'une variable aléatoire $\varphi_X(t)$ ققدية على العشوائي X هي دالة عقدية والمتغير العشوائي t تقرن بكل عدد حقيقي t توقع المتغير العشوائی e^{itX} حيث:

وذلك إذا كان ،
$$arphi_{X}\left(t
ight)$$
 $=$ $Ee^{itX}=\sum_{j\geq1}e^{itx_{j}}p_{j}$ رأ)

متقطعًا یأخذ القیم: x_1, \cdots, x_n, \cdots باحتمالات X تساوي p_1, \cdots, p_n, \cdots علی الترتیب.

وذلك إذا كان ،
$$\varphi_{X}\left(t\right)=\int_{-\infty}^{\infty}e^{itx}f\left(x\right)dx$$
 (ب)

 $f\left(x
ight)$ متغيِّرًا عشوائيًّا دالة كثافته الاحتمالية X

characteristic function of a subset الدَّالَّةُ الْمُمِّذِةُ لَمَحْمهِ عَه جُزْنَيَّة

fonction caractéristique d'un sous-ensemble lucliè l Ω au Ω au Ω au Ω au lucliè l Ω au Ω la Ω

$$\omega \in A$$
 إذا كانت $\chi_A(\omega) = 1$

$$\omega \notin A$$
 إذا كانت $\chi_A(\omega) = 0$

وتسمَّى الدالةَ المميِّزة لــ A، وقد يرمز إليها بــ $\mathbf{1}_A$ أو K_A

عَدَدٌ مُمَيِّز characteristic number

nombre caractéristique

تسمية أخرى للمصطلح eigenvalue.

characteristic of a logarithm

مُمَيِّزُ اللَّغارِثْمِ العَشْرِيِّ (العَدَدُ البَيانِيُّ للُّغارِثْمِ العَشْرِيِّ) caractéristique d'un logarithme

مُمَيِّزُ اللغارتم العشري لعدد n>0 هو الجزء الصحيح من اللغارتم العادي لهذا العدد؛ أي $\left[\log_{10}n\right]$. فإذا كان $n\geq 1$ كان أقلَّ من عدد الأرقام التي على يسار الفاصلة مقدار 1. فالعدد البياني لـ $\log 456.7$ هو 2=1-3.

والعدد البياني لـــ
$$\log 4.567$$
 هو $0 = 1 - 1$.

انظر أيضًا: mantissa.

characteristic polynomial of a matrix الحُدودِيَّةُ الْمُمَيِّزَةُ لِمَصْفُو فَة

polynôme caractéristique d'une matrice A هي الحدودية المميزة لمصفوفة مربعة A

$$\det(A - \lambda I)$$

في المتغير العقدي λ ، حيث I مصفوفة الوحدة التي لها رتبة المصفوفة A.

مثال: الحدودية المميزة للمصفوفة
$$A=egin{pmatrix} 2 & 1 \\ 2 & 3 \end{pmatrix}$$
 هي: $p\left(\lambda\right)=\lambda^2-5\lambda+4$

جَذْرٌ مُمَيِّز characteristic root

racine caractéristique

تسمية أحرى للمصطلح eigenvalue.

characteristic value قيمةٌ مُمَيِّزة (قيمةٌ ذاتِيَّة) valeur caractéristique

تسمية أخرى للمصطلح eigenvalue.

characteristic vector مُتَّجِهٌ مُمَيِّز (مُتَّجِهٌ ذاتِيّ) vecteur caractéristique

تسمية أخرى للمصطلح eigenvector.

طَريقةُ شارْبي Charpit's method

méthode de Charpit

طريقةٌ لحل معادلةٍ تفاضليةٍ حزئيةٍ من المرتبة الأولى صيغتها:

$$F\left(x,y,z,\frac{\partial z}{\partial x},\frac{\partial z}{\partial y}\right) = 0$$

Chebyshev approximation تَقْريبُ تُشيبيتْشيف approximation de Chebychev

تسميةٌ أخرى للمصطلح min-max technique.

Chebyshev, Pafnuti Livovich

لِفوفيتْش بافْنويي تْشيبيتْشيف

Chebychev, P. L.

دادع المرابع المرابع المرابع المستان المتهر في مجالات المتهر في مجالات المستاد المستد

Chebyshev norm

نظيم تشيبيتشيف

norme de Chebychev

هو النظيمُ المعرَّف على فضاء الدوال المستمرة والمحدودة على بمحموعة S، والذي يقرن بكلِّ دالةٍ f العددَ الحقيقيَّ $\|f\|$ ، حيث: $\|f\|_{\infty} = \sup \{ \mid f(x) \mid : x \in S \}$. يسمَّى أيضًا: uniform norm.

حُدودِیَّاتُ تْشیبیتْشیف Chebyshev polynomials polynômes de Chebychev

هي الحدوديات المعرفة بالمساواة:

$$T_n(x) = \cos(n \arccos x), \qquad n \ge 0$$
وهي جماعةٌ من الحدوديات تصلح حلولاً للمعادلة التفاضلية:
$$\left(1 - x^2\right) y'' - x \ y' + n^2 y = 0$$
المسماة معادلة تشييبتشيف التفاضلية.

Chebyshev's differential equation مُعادَلةُ تُشيبيتْشيف التَّفاضُلِيَّة

équation differentialle de Chebychev هي المعادلةُ التفاضلية:

$$(1-x^2)y''-xy'+n^2y=0$$

مُتَبايِنةُ تْشيبِيتْشيف Chebyshev's inequality

inégalité de Chebychev

1. (في الإحصاء) المبرهنةُ الأساسية التي تنص على أن احتمال k اختلاف متغيِّر عشوائي عن وسطه (أو توقعه) بأكثر من k انحرافًا معياريًّا يكون أصغر من k أو يساويه.

$$b_1 \geq b_2 \geq \cdots \geq b_n$$
 و $a_1 \geq a_2 \geq \cdots \geq a_n$ لتكن .2 متتاليتين غير تصاعديتين، عندئذ يكون:

$$\frac{1}{n^2} \sum_{i=1}^n a_i \sum_{j=1}^n b_j \le \frac{1}{n} \sum_{k=1}^n a_k b_k$$

rchi-square distribution تَوْزيعُ كَايْ مُربَّع

distribution chi-carré

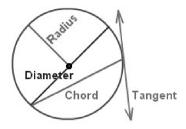
توزیعُ متغیرِ عشوائی مساوِ لمجموع مربعات متغیرات عشوائیة نظامیة ومستقلة، متوسط کلِّ منها معدوم، وتباینه یساوی الواحد. فإذا کان n عدد هذه المتغیرات، فإن کثافة هذا التوزیع الاحتمالیة تعطی بالمساواتین:

$$x>0$$
 إذا كان $f_n(x)=rac{x^{rac{n}{2}-1}}{2^{rac{n}{2}}}$ إذا كان $x<0$ إذا كان $f_n(x)=0$ إذا كان $f_n(x)=0$ عيث T هو دالة غاما. وتسمَّى T درجة حرية هذا التوزيع.

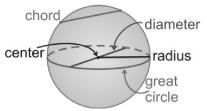
chord وَتَر

corde

قطعة مستقيمة تصل بين نقطتين على منحن أو على سطح وتقع بينهما. فالوتر في الدائرة مثلاً هو القطعة المستقيمة التي تصل بين نقطتين من محيط الدائرة.



والوتر في الكرة هو القطعة المستقيمة التي تصل بين نقطتين من سطح الكرة.



رُموزُ كُريسْتوفِل Christoffel symbols

symboles de Christoffel

رموزٌ تَمُثُّل الدوالَّ الخاصةَ لمعامِلات صيغةٍ تربيعية ولمشتقات هذه المعاملات من المرتبة الأولى.

تسمَّى أيضًا: three-index symbols.

circle

cercle

1. هي المنحني الذي ترسمه مجموعة من نقاط مستو تكون على مسافة ثابتة من نقطة ثابتة في المستوي. تسمّى هذه النقطة مركز الدائرة، والمسافة الثابتة بين أي نقطة من المجموعة وهذه النقطة الثابتة نصف قطر الدائرة، والقوس الذي ترسمه هذه النقاط محيط الدائرة.

معادلة الدائرة هي: $r^2 = r^2 + (y - k)^2 + (x - h)^2$ ، حيث r نصف القطر، و r المركز.

ومعادلتا الدائرة الوسيطيتان:

دائرة

$$y = r \sin\theta$$
, $x = r \cos\theta$

2. القرص الدائري؛ وهو الجزء من المستوي المكون من جميع النقاط داخل الدائرة.

مُخَطَّطٌ دائريّ circle graph

graphe circulaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح pie chart.

دائِرةُ النَّقارُب circle of convergence

cercle de convergence

دائرة في المستوي العقدي ترتبط بمتسلسلة قوى بحيث تتقارب هذه المتسلسلة في كل نقطة داخلها، وتتباعد في كل نقطة $\sum_n c_n (z-a)^n$ خارجها. يوجد لكل متسلسلة قوى $R \neq 0$ كان كان $R \neq 0$ عدد حقيقي R بحيث أن المتسلسلة تتقارب إذا كان كان |z-a| < R لكل |z-a| < R وتتباعد لكل |z-a| < R وتتباعد لكل |z-a| < R بحقق |z-a| < R وتتباعد الكل |z-a| < R ، حيث |z-a| < R مركز تلك الدائرة. هذا وتكون المتسلسلة إما متقارب أي التي تحقق المساواة |z-a| < R التي تقع على محيط دائرة التقارب أي التي تحقق المساواة |z-a| < R .

مثال: المتسلسلة
$$\sum_{n=1}^{\infty} \frac{\left(-1\right)^n}{n} z^n$$
 مثال: المتسلسلة z^n مثال: المتسلسلة $|z| > 1$ مثال: $|z| > 1$

مُحَدِّدةٌ دَوَّارة

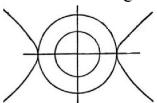
مَصْفو فةٌ دَوَّارة

قَوْسٌ دائِريّ

دائِرَتا القَطْعِ الزَّائِد circles of hyperbola

cercles d'une hyperbole

هما دائرتان مركزُهما المشترك هو مُركز القطع الزائد، وقطراهما يساويان طولَي محورَي القطع. تسمَّى الدائرة الأولى الدائرة الأصلية للقطع، والأخرى الدائرة الثانوية للقطع.



circulant determinant

déterminant circulant

محددةٌ عناصرُ كلِّ سطرِ فيها هي عناصر السطر السابق له بعد إزاحتها خطوةً واحدةً إلى اليمين ووضع العنصر الأخير في الموضع الأول. مثال:

$$\begin{vmatrix} \alpha & 1 & 2 & 3 \\ 3 & \alpha & 1 & 2 \\ 2 & 3 & \alpha & 1 \\ 1 & 2 & 3 & \alpha \end{vmatrix}$$

circulant matrix

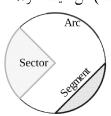
matrice circulante

مصفوفةٌ عناصرُ كلِّ سطرِ فيها هي عناصر السطر الذي قبله بعد إزاحتها خطوةً واحدةً إلى اليمين ووضع العنصر الأخير في الموضع الأول. مثال:

$$\begin{pmatrix}
a & b & c \\
c & a & b \\
b & c & a
\end{pmatrix}$$

circular arc arc circulaire

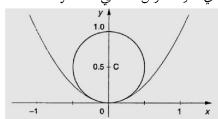
قطعةٌ مستمرةٌ (متصلة) من محيط دائرة.



circle of curvature دَائِرةُ التَّقَوُّسِ دُورةُ التَّقَوُّسِ

cercle de courbure

دائرةً لها المماس نفسه، والتقوس نفسه، لمنحن في نقطة منه، وتقع هذه الدائرة في الجهة المقعرة من المنحني، ويسمَّى نصف قطرها نصف قطر التقوس لهذا المنحني، وهو مقلوب التقوس فيها. يبيِّن الشكل الآتي دائرة التقوس للمنحني $y = x^2$ عند النقطة 0:



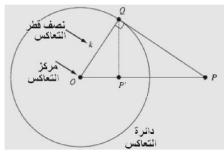
تسمَّى أيضًا: osculating circle.

circle of inversion

دائِرةُ التَّعاكُس

cercle d'inversion

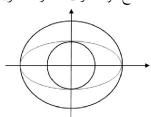
نقول عن نقطتين P و P' إنحما متعاكستان بالنسبة إلى نقطة o اثابتة o إذا كان e e e e e e e e e ثابتة e e ثابتة e و e على استقامة واحدة. وتسمَّى e مركز التعاكس e e نصف قطر التعاكس، والدائرة التي مركزها e ونصف قطرها e دائرة التعاكس.



circles of ellipse دائِرَتا القَطْع النَّاقِص

cercles d'une ellipse

هما دائرتان مركزُهما المشترك هو مركز القطع الناقص، وقطراهما يساويان طولَي محورَي القطع. تسمَّى الدائرة الأولى الدائرة الأصلية للقطع، والأخرى الدائرة الثانوية للقطع.



circular cone

مَخْرُوطٌ دائِريّ

cône circulaire

مَحروطٌ مُقاطِعُهُ بمستوياتٍ عموديةِ على محوره دوائرُ.



سَطْحُ مَخْرُوطِيٌّ دَورانِي " circular conical surface

surface conique circulaire

السطحُ الجانبي لمخروطٍ دوراني قائم.

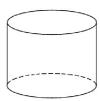


circular cylinder

أُسْطُوانةً دائِريَّة

cylindre circulaire

أسطوانةٌ مقاطعها بمستوياتٍ عمودية على مولِّداتها دوائر، أو أسطوانةٌ دليلُها دائرة.



circular function

دالَّةٌ دائِريَّة

fonction circulaire

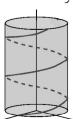
.trigonometric function تسميةٌ أخرى للمصطلح

circular helix

لَوْلَبٌ دائِريّ

hélixe circulaire

منحنٍ فضائي يقع على سطح أسطوانةٍ دائرية قائمة وتصنع مماساته زاويةً ثابتةً مع مولّدات تلك الأسطوانة.



circular measure

قِياسٌ دائِريّ

mesure circulaire

قياسٌ للزاوية مقدَّرٌ بالراديان؛ فالزاوية القائمة مثلاً تساوي $\pi/2$ راديان.

circular motion

حَرَكةٌ دائِريَّة

mouvement circulaire

1. حركةُ نقطةٍ مادية على مسار دائري.

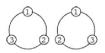
 حركة حسمٍ صلبٍ ترسم جميع نقاطه دوائر حول محور مشترك ثابت، بسرعة زاوية مشتركة.

circular permutation

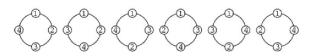
تَبْديلٌ دائِريّ

permutation circulaire

ترتيبٌ للأشياء حول دائرة. فإذا كان n عدد هذه الأشياء، فإن عدد تباديلها يساوي (n-1). يبيِّن الشكل الآتي تباديل ثلاثة أشياء 2=1 =1:



وأربعة أشياء 6 = !3 = !(4 - 1):



circular point

نُقْطةً دائِريَّة

point circulaire

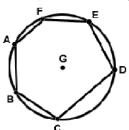
نقطةً على سطحٍ، تقوُّسُها الناظمي هو نفسُه في جميع الاتحاهات.

circular polygon

مُضَلَّعٌ دائِريّ

polygône circulaire

متعدِّدُ أضلاع تقع رؤوسه على دائرةٍ واحدة.



 \mathbb{C}

مُحيط، مُحيطُ دائِرة مُحيطً

circomférence

1. حدودُ منطقةٍ محددة، أو شكلٍ هندسي، وبخاصة الدائرة.



2. طول منحنٍ مغلق، أو طول حدود شكلٍ هندسي.

مُحيط كُرة circumference of a sphere

circumference d'une sphère

محيطُ أيِّ دائرةٍ عظمي على الكرة.

نصْفُ قُطْر دائِرةٍ مُحيطة circumradius

rayon du cercle circonscrit

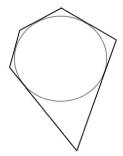
نصف قطر دائرةٍ محيطةٍ بمضلع.

circumscribed circle of a polygon دائِرةٌ مُحيطةٌ بِمُضَلَّع

cercle circonscrit à un polygône دائرةٌ تمرُّ برؤوس مضلع.

circumscribed polygon of a circle مُضَلَّعٌ مُحيطٌ بدائِرَة

polygône circonscrit à un cercle مضلعٌ تمسُّ أضلاعه دائرة.



circumscribed sphere

sphère circonscrite

كرةٌ تمر بجميع رؤوس متعدِّد وجوه.

كُرةٌ مُحيطة

قِطَاعٌ دائِريّ circular sector

secteur circulaire

جزءٌ من قرص دائري يقع بين نصفَيْ قطرين فيه والقوس المحدَّد بهما.

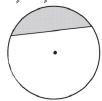


circular segment

قِطْعةٌ دائِرِيَّة

segment circulaire

جزءٌ من قرص دائري يُقتطع بوترٍ قاطعٍ لها.

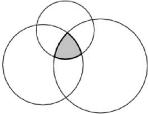


circular triangle

مُثَلَّتٌ دائِريّ

triangle circulaire

مثلَّثٌ يتكوَّن من ثلاثة أقواس دائرية متقاطعة.

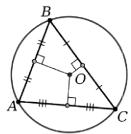


circumcentre

مَرْكَزُ دائِرةٍ مُحيطة

centre du cercle circonscrit

هو مركز الدائرةِ المحيطةِ بشكلِ مستوٍ معيَّن. فمثلاً، مركز الدائرة المحيطة بمثلث هو نقطة تلاقي محاور أضلاعه.



circumcircle

دائرةٌ مُحيطة

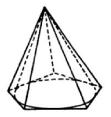
cercle circonscrit

دائرةٌ تحيط بمضلع مستوٍ، وتمرُّ بجميع رؤوسه.

 \mathbb{C}

circumscribed pyramid of a cone هَرَمٌ مُحيطٌ بِمَخْرُوط

pyramide circonscrite à un cône هرمٌ قاعدتُه محيطةٌ بقاعدة مخروط، ورأسه هو رأس المحروط.



circumscribed cone of a pyramid

مَخْروطٌ مُحيطٌ بهَرَم

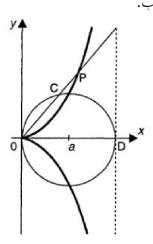
cône circonscrit à une pyramide عزوطٌ قاعدتُه محيطةٌ بقاعدة هرم، ورأسه هو رأس الهرم.



المُنْحَني اللَّبْلابيّ

cissoïde

هو المحلُّ الهندسي لنقطة P على خطِّ مستقيمٍ متغير، يقع في مستوي دائرة ثابتة، نصف قطرها a، ويدور حول نقطة ثابتة منها O، بحيث تكون المسافة OP مساويةً للمسافة بين نقطتين هما: نقطة تقاطع المستقيم المتغير مع الدائرة، ونقطة تقاطعه مع المماس لهذه الدائرة في النقطة D المقابلة قطريًّا لـــ تقاطعه مع المماس لهذه الدائرة في النقطة D المقابلة قطريًّا لـــ O، على الترتيب.



Clairaut, Alexis Claude ألِكْسي كُلُود كُليرو Clairaut, A. C.

(1713-1765) عالم رياضيات وفلك فرنسي، اشتُهر بأعماله في التحليل الرياضي والهندسة التفاضلية.

Clairaut's differential equation مُعادَلةُ كُلم و التَّفاضُليَّة

équation differentialle de Clairaut ومين y=x $y'+f\left(y'\right)$ حيث y=x دالة التفاضلية:

c حيث ، $y=x\,c+f\left(c\right)$: هو المعادلة هو المعادلة هو تابتةٌ اختيارية.

تُستعمل معادلة كليرو كثيرًا في البصريات والإلكترونيات.

rclass frequency (فِئة) تَكْرارُ صَفَّ (فِئة)

fréquence de classe

انظر: class interval.

مَجالُ صَفِّ (فِئة) class interval

intervalle de classe

(في الإحصاء) إذا قسمنا المجال الذي يضم القيم الممكنة لمتغير إحصائي ما إلى مجالات جزئية غير متداخلة، فإننا نسمي كلاً منها صفًا (فئة)، ونسمي منتصفه مركز الصف (الفئة) أو علامة الفئة ملكة الفئة تكوار الفئة دراعة ونسمي عدد القيم التي تقع في تلك الفئة تكوار الفئة class frequency.

مثال: إذا أُعطينا علامات 100 طالب، وكان أدناها 210 وأعلاها 250 وأعلاها 250 إلى مجالات جزئية طول كلِّ منها 10 كالآتي:

الفئة	[210, 220[[220, 230[[230, 240[[240,250]
تكرارها	40	33	17	10

فإن تكرار/مجال الفئة الأولى هو 40، ومركزها هو 33، ومركزها هو 33، وتكرار/مجال الفئة الثانية هو 33، وتكرار/مجال الفئة الثانية هو 33، ومركزها هو 225 = $\frac{220 + 230}{2}$ ، وهكذا...

class mark

عَلامةُ صَفٍّ (فِئة)

marque de classe

انظر: class interval.

Clement matrix

مَصْفُوفةُ كُلِمِنْت

matrice de Clément

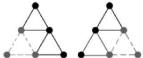
تسميةٌ أخرى للمصطلح Kac matrix.

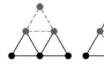
clique

غُصْبة

clique

(في نظرية البيان) بيانٌ جزئيٌّ تام لبيانٍ ما. يبيِّن الشكل الآتي أربع عُصَب لبيان:





clock addition

جَمْعٌ ساعاتِيّ

addition modulo 12 جَمْعٌ لعدة أعداد بالمقاس 12 (أي 12 mod 12) ويساوي باقي

قسمة هذا المجموع على العدد 12. مثال:

$$7 \oplus 6 = 1 \pmod{12}$$

$$4 \oplus 5 = 9 \pmod{12}$$

clock arithmetic

حِسابٌ ساعاتِيّ

arithmetique modulo 12

حسابٌ بالمقاس 12 (mod 12). مثال:

$$12 \oplus 1 = 1 \pmod{12}$$

$$7 \otimes 3 = 9 \pmod{12}$$

clock multiplication

جُداءً ساعاتِيّ

multiplication modulo 12

جداء عدة أعداد بالمقاس 12 (mod 12)، ويساوي باقي قسمة هذا الجداء على العدد 12. مثال:

$$7 \otimes 6 = 6 \pmod{12}$$

$$7 \otimes 3 = 9 \pmod{12}$$

clockwise (adj/adv) بِاتِّجاهِ دَوَرانِ عَقارِبِ السَّاعة dans le sens négatif

صفةٌ للدوران الذي يوافق الاتجاه المعروف لدوران عقارب الساعة. يسمَّى أيضًا: الاتجاه السالب للدوران.



قارن بــ: anticlockwise.

الشاملة والمحموعة الخالية.

clopen (adj)

مُعْلَقةٌ وَمَفْتوحة

fermé-ouvert صفة لمجموعة في فضاء طبولوجي تكون مغلقة ومفتوحة في آن واحد. هذا وتوجد في \mathbb{R} المزودة بالطبولوجيا المألوفة مجموعتان فقط لهما هذه الصفة هما: \mathbb{R} و ϕ ? أي المجموعة

closed (adj)

مُغْلَقة

fermé

G عموعة جرئية غير خالية A من مجموعة A من عناصر A من عناصر A عناصر عنصراً منها.

مثال: مجموعة الأعداد الفردية $A=\{1,3,5,\cdots\}$ مغلقة بالنسبة إلى عملية الضرب في مجموعة الأعداد الطبيعية $G\equiv\mathbb{N}=\{0,1,2,3,\cdots\}$ عملية الجمع.

صفة لصيغة تفاضلية يكون تفاضلها الخارجي مساويًا للصفر.

closed ball

كُرةٌ مُغْلَقة

boule fermée

مجموعةً في فضاءٍ متري يكون بعد كل نقطةٍ من نقاطها عن نقطةٍ معيّنة أصغر من ثابتةٍ محدّدة أو يساويها.

closed circular region

مَنْطِقةٌ دائِريَّةٌ مُغْلَقة

région circulaire fermée

مجموعةُ النقاط التي تقع داخل محيط دائرة أو على محيطها.

تَغْطِيةٌ مُغْلَقة closed covering

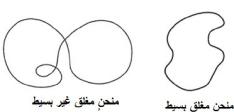
recouvrement fermé

التغطيةُ المغلقةُ لمجموعةٍ \$، في فضاء طبولوجي هي جماعةٌ من المجموعات المغلقة في هذا الفضاء، يُحتوي اجتماعُها (اتحادها) المجموعة \$.

مُنْحَنِ مُغْلَق closed curve

courbe fermée

منحن مستو، ليست له نقطتان طرفيتان، كمحيط دائرة، أو قطع ناقص. ويكون هذا المنحني المغلق بسيطًا إذا لم يتقاطع مع نفسه، وإلا فهو غير بسيط.



closed disk قُرْصٌ مُعْلَق

disque fermé

مجموعةُ نقاط محيط دائرة والنقاط التي بداخلها.

نِصْفُ مُسْتَوٍ مُغْلَق closed half plane

demi-plan fermé

نصفُ مستو مع المستقيم الذي يحدُّه.

نصْفُ فَضاءِ مُغْلَق closed half space

demi-espace fermé

(في الفضاء الثلاثي الأبعاد) هو نصف الفضاء مُع المستوي الذي يحدُّه.

مَجالٌ مُغْلَق closed interval

intervalle fermé

a هو المجموعة $[a,b] = \{x \in \mathbb{R} : a \leq x \leq b\}$ هو المجموعة $a \leq b$. $a \leq b$

قارن بــ: open interval.

مُبَرْهَنةُ الْبَيانِ الْمُعْلَقِ closed graph theorem

théorème du graphe fermé

إذا كان T تحويلاً خطيًّا من فضاء باناخ X إلى فضاء آخر Y، فإن الشرطَ اللازمَ والكافيَ كي يكون هذا التحويل مستمرًّا هو أن يكون بيانُه $G = \left\{ \left(x, Tx \right), x \in X \right\}$ محموعةً مغلقةً في فضاء الجداء $X \times Y$.

مُتَنَوِّعةٌ خَطِّيَّةٌ مُغْلَقة closed linear manifold

variété linéaire fermée

هي فضاءٌ متجهيٌّ جزئيٌّ مغلق من فضاءٍ متجهيٌّ طبولوجي.

تَطْبِيقٌ مُغْلَق closed map

application fermée

هو دالةٌ بين فضاءَيْن طبولوجيَّيْن تكون الصورةُ المباشرةُ وفقها لأي مجموعةٍ مغلقةٍ في المنطلق مغلقةً في المستقر.

قارن بــ: open map.

مُبَرْهَنهُ التَّطْبيقِ المُغْلَقِ المُغْلَقِ المُغْلَقِ المُغْلَقِ المُغْلَقِ المُغْلَقِ المُغْلَقِ المُغْلَق

théorème d'application fermée

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن كلَّ دالةٍ خطيةٍ غَامرة بين فضاءَين باناخيَّين تكون مستمرةً إذا وفقط إذا كانت هذه الدالةُ مؤثِّرًا مغلقًا.

.open mapping theorem : قارن بـــ

مُؤَثِّرٌ مُغْلَق closed operator

opérateur fermé

هو تطبيقٌ خطيٌ T:X o Y منطلقُه ومستقرُّه فضاءاُن $x\mapsto Tx$

منظَّمان، وبيانُه $G=ig\{ig(x,Txig),x\in Xig\}$ معلقةٌ في فضاء الجداء X imes Y

مَجْموعةٌ مُغْلَقة closed set

ensemble fermé

أيُّ مجموعةٍ في فضاء طبولوجي تحتوي على جميع نقاط تراكمها؛ وهي متممةُ مجموعةٍ مفتوحة.

تسمَّى أيضًا: topologically closed set.

 $\left\{ \begin{array}{c} C \end{array} \right\}$

closed surface

سَطْحٌ مُغْلَق

surface fermée

سطحٌ ليس له منحنٍ يحدُّه.

closure (غُلاقة) كُوافة (غُلاقة)

adhérence/fermeture

لصاقة بحموعة A (أو المجموعة الملاصقة لـ A) في فضاء طبولوجي، هي تقاطع جميع المجموعات المغلقة التي تحوي A؛ فهي أصغر مجموعة مغلقة تحوي A، ويرمز إليها بالرمز \bar{A} أو cl(A).

کلوثوئید (حَلَزونُ کورْنو) clothoid

clothoïde

تسمية أخرى للمصطلح Cornu's spiral.

نُقْطةٌ مُلاصِقةٌ لِمُرَشِّحة cluster point of a filter

point d'accumalation d'un filtre نقول عن نقطة p إنما نقطةٌ لمرشِّحة إذا كانت نقطةً ملاصقةً لكل مجموعةٍ تنتمى إلى هذه المرشحة.

cluster point of a set

نُقْطةُ تَراكُمٍ لِمَجْموعة (نُقْطةُ تَجَمُّعٍ لِمَجْموعة)

point d'accumalation d'un ensemble معرى المصطلح .accumulation point of a set

cluster point of a sequence

نُقْطةُ تَراكُمٍ لِمُتَتالِية (نُقْطةُ تَجَمُّعِ لِمُتَتالِية)

point d'accumalation d'une suite $\{x_n\}_{n\geq 1}$ نقطة تراكم / تجمع لمتتالية p إلى نقطة تراكم / تجمع لمتتالية فرعية (جزئية) من هذه المتتالية.

coarser (adj) أُخْشَن

moins fin

 Ω نقول عن تجزئة Ω لجموعة Ω إنحا أخشن من تجزئة Ω للمجموعة نفسها، إذا كان كلُّ عنصر من Ω

 \mathfrak{R}_1 غتوگى في عنصرٍ من \mathfrak{R}_1 (ونكتب \mathfrak{R}_2). أي إن $\forall A_2$

 \Re_1 (عندئذ نقول إن \Re_2 أدق من (أو تحسين لـ) . Ω مثال: إذا كانت $\Re_1=\left\{A_1,A_2,A_3
ight\}$ بمثال: إذا كانت الم

 $\mathfrak{R}_2 = \left\{ B_1, B_2, B_3, B_4, B_5 \right\} \$

B_1	B_3	B_4
B_2		B_5
A_1	A_2	A_3

 $\cdot \mathfrak{R}_1 \! \prec \! \mathfrak{R}_2$ فإن

الطبولوجيا الخشناء

2. نقول عن طبولوجيا (أو مرشّحة) على مجموعة Ω إلها أخشن من طبولوجيا (أو مرشّحة) أخرى على Ω نفسها، إذا وفقط إذا كان كلٌ عنصرٍ من الأولى عنصرًا من الثانية؛ أي إن الطبولوجيا (أو المرشّحة) الأولى محتواة في الثانية.

coarsest topology

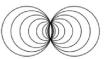
topologie grossière

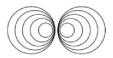
indiscrete topology تسمية أخرى للمصطلح

دَو ائِرُ مُتَّحِدةُ المِحْوَر coaxial circles

cercles coaxiaux

جماعةٌ من أزواج دوائر بحيث يكون لجميع هذه الأزواج محور أساسي واحد.





مُسْتَوياتٌ مُتَّحِدةُ اللِحْور

coaxial planes

plans coaxiaux

مستوياتٌ تتقاطع في محور واحد (فصلٍ مشترك).



تسمَّى أيضًا: collinear planes.

cochleoid

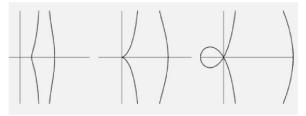
مُنْحَنٍ صَدَفِيّ

cochléoïde

منحن مستو معادلتُه في الإحداثيات القطبية:

 $r\theta = a \sin\theta$

فيما يلى ثلاثة أشكال متمايزة له:



يسمَّى أيضًا: conchoid of Nicomedes.

مَجالٌ مُقابِلٌ لِدالَّة codomain

codomaine

محموعةٌ تحوي (وقد تساوي) محموعة القيم التي تأخذها دالة.

coefficient مُعامِل

coefficient

الجزءُ (المضروب) العدديُّ في حدٌّ جبري، ويكتب عادةً قبل الرمز (أو الرموز) المستعمل في هذا الحدّ. فمثلاً: العدد 2 هو معامل لكلِّ من 2x و (x+y+z).

ويُستعمل هذا المصطلح بوجه عام ليدلَّ على حاصل ضرب جميع عوامل المقدار باستثناء أحدها، حيث يُعَدِّ حاصل 2axyz الضرب هذا معاملاً لذلك الرمز. فمثلاً: في المقدار yz معاملاً للرمز z و z معاملاً للرمز z و هكذا...

ويُستعمل هذا المصطلح أيضًا ليدلٌ على العوامل الثابتة في المقدار كي يميزها عن المتغيرات.

مُعامِلُ الاغْتِرابِ coefficient of alienation

coefficient d'aliénation

وحصائة يقيس قصور الارتباط الخطي بين متغيرين؛ يُحسَب الصيغة $(1-r^2)$ ، حيث r هو القيمة المقدِّرة لمعامل الارتباط بين متغيِّريْن عشوائيَّيْن.

مُعامِلُ المُطابَقة (الاتَّفاق) coefficient of concordance مُعامِلُ المُطابَقة (الاتِّفاق)

إحصاءٌ يَقيسُ الاتفاق بين عددٍ m من المقدِّرِين (المصحِّحين) وبترتيب عددٍ n من الأشخاص في رتبٍ حسب مستوياقم، طبقًا لخاصيةِ معيَّنة.

مُعامِلُ التَّوافُق coefficient of contingency

coefficient de contingence

(في الإحصاء) مقياسٌ لشدة الارتباط بين متغيرَيْن إحصائيَّيْن اعتمادًا على حدول توافق معيَّن.

coefficient of multiple determination مُعامِلُ التَّحَقُّق المُتَعَدِّد

coefficient de détérmination multiple هو مربَّعُ معامل الارتباط المتعدِّد، ويرمز إليه ب R^2 .

coefficient of skewness مُعامِلُ الألْتِواء

coefficient de dissymétrie

إحصاءٌ يَقيسُ درجةَ الالتواء في التوزيع، واتجاه الالتواء (موجب أو سالب). صيغته:

$$S_k = \frac{3(\bar{X} - M_d)}{s}$$

s حيث \overline{X} المتوسط الحسابي، و M_d الوسيط، و M_d الانحراف المعياري.

مُعامِلُ التَّغَيُّر coefficient of variation

coefficient de variation

(في الإحصاء) هو نسبة الانحراف المعياري σ لتوزيع احتمالي (أو إحصائي) إلى متوسطه الحسابي \overline{x} مضروبًا بـــ 100؛ أي $\frac{\sigma}{\overline{x}} \times 100$.

عامِلٌ مُرافِق

cofacteur

تسميةٌ أخرى للمصطلح minor.

تسامُت

 \mathbb{C}

دالَّتان مُتَتامَّتان

cofunctions cofonctions

هما دالتان مثلثاتيتان قيمةُ إحداهما عند أيِّ زاويةٍ تساوي قيمةَ الدالة الأخرى عند الزاوية المتممة لتلك الزاوية.

مثال: الجيب وحيب التمام دالتان متتامتان؛ لأن:

$$\sin\theta = \cos(\pi/2 - \theta)$$

$$\cos\theta = \sin(\pi/2 - \theta)$$

تسمَّى أيضًا: complementary function:

نَظَرِيَّةُ الكوهومولوجيا cohomology theory

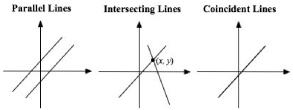
théorie de la cohomologie

النظرية التي تستعمل الزمر الجبرية لدراسة الخواص الهندسية للفضاءات الطبولوجية، وهي وثيقة الصلة بنظرية الهومولوجيا.

coincident (adj) مُتَطابق

coïncident

نقول عن مستقيمين أو مستويين إلهما متطابقان إذا وقع أحدهما فوق الآخر.



collinear planes

plans colinéaires

انظر: coaxial planes.

مُسْتَو ياتٌ مُتَسامِتة

نقاطٌ مُتَسامِتة

collinear points

points colinéaires

هي نقاطٌ تقع على خطِّ مستقيمٍ واحد. وتَكون ثلاثُ نقاط في مستو ديكارتي إحداثياتها الديكارتية:

$$(x_1, y_1), (x_2, y_2), (x_3, y_3)$$

متسامتةً إذا كان:

$$\begin{vmatrix} x_1 & y_1 & 1 \\ x_2 & y_2 & 1 \\ x_3 & y_3 & 1 \end{vmatrix} = 0$$

collinear vectors

مُتَّجهاتٌ مُتَسامِتة

vecteurs colinéaires

نقول عن متجهين غير صفريين إلهما متسامتان إذا نشأ أحدهما عن الآخر بضربه في مقدار عددي مغاير للصفر؛ أي إذا كانا مرتبطَيْن خطيًّا. كالمتجهين \overrightarrow{AC} و \overrightarrow{AC} الآتيين:

$$A \qquad B \qquad C$$

collineation collinéation

تحويلٌ هندسيٌ في المستوي (أو في الفضاء الثلاثي الأبعاد) ينقل النقاط المتسامتة إلى نقاطٍ متسامتة أخرى، والخطوط إلى خطوط أخرى، والمستويات إلى مستويات أخرى.

یسمَّی أیضًا: collineatory transformation.

transforme de collinéation

تسمية أخرى للمصطلح collineation.

cologarithm of a number

مُرافِقُ لُغارِتْمِ عَدَد (مُتَمِّمُ لُغارِتْمِ عَدَد) (تَمامُ لُغارِتْمِ عَدَد) cologarithme d'un nombre

هو لغارتم مقلوب العدد، مختصره: (colog)؛ فمثلاً:

$$\operatorname{colog} 100 = \log \frac{1}{100} = -\log 100 = -2$$

عَمو د column

colonne

صفيفةٌ خطيةٌ رأسيَّةٌ من الأعداد أو الحدود، ترد في مصفوفةٍ، أو محدِّدة.

قار ن بـــ: row.

تكافُقٌ بعَمَلِيَّاتِ أَعْمِدة column equivalence

équivalence par opérations des colonnes equivalence par opérations des colonnes M_1 هو العلاقة الكائنة بين مصفوفتين M_1 من M_1 من العمليات المصفوفية الابتدائية المطبقة على أعمدة M_1 .

قارن بے: row equivalence.

C

مَصْفوفةٌ عَمود، عَمودُ مَصْفوفة column matrix

matrice colonne

انظر: column vector.

عَمَلِيَّةٌ على الأَعْمِدة column operation

opération de colonnes

إحدى العمليات الآتية التي تطبُّق على أعمدة مصفوقة:

- (i) المبادلة بين عمودين،
- (ii) ضرب عمود بعددٍ غير صفري،
 - (iii) إضافة عمود إلى عمودٍ آخر.

انظر أيضًا: elementary column operation.

رُتْبَةُ أَعْمِدة column rank

rang de colonnes

هي عدد أبعاد الفضاء المتجهي المولّد من مصفوفات أعمدة لمصفوفة باعتبارها متجهات. هذا وتتطابق هذه الرتبة مع رتبة أسطر المصفوفة ورتبة المصفوفة نفسها.

أَعْمِدة column space

espace des colonnes

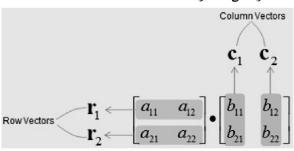
الفضاء المتجهي المولَّد من أعمدة مصفوفة باعتبارها متجهات. قارن بــ: row space.

مُتَّجةٌ عَمودٌ column vector

vecteur colonne

$$\begin{pmatrix} 1 \\ 2 \end{pmatrix}$$
: مصفوفة مكوَّنةٌ من عمودٍ واحد. مثال:

2. عمودٌ من مصفوفة.



يسمَّى أيضًا: column matrix.

قارن بے: row vector.

Combescure transformation تَحْوِيلُ كُومْبِسْكْيور transformation de Combescure

تطبيقٌ متباينٌ ومستمر لمنحنٍ فضائي على آخر تكون فيه المماسات في النقاط المقابلة متوازية.

combinasion

تسمَّى أيضًا: unordered arrangement of a set.

التَّحْليلُ التَّوافيقِيِّ combinatorial analysis

analyse combinatoire

فرعٌ من الرياضيات، يُعنى بالعدّ (طرائق العدّ)، وحساب التوافيق، والتباديل لعناصر المجموعات المنتهية.

يسمَّى أيضًا: combinatorics.

بُرْهانٌ تَوافِيقِيّ combinatorial proof

démonstration combinatoire

برهانٌ يستعمل محاكمات توافيقية بدلاً من الحسابات.

نَظَرِيَّةُ التَّوافِيقِيَّاتِ combinatorial theory

théorie combinatoire

فرعُ علم الرياضيات الذي يَدرس تراتيب العناصر في المحموعات.

الطبولوجيا التَّوافيقِيَّة combinatorial topology

topologie combinatoire

فرعٌ خاصٌّ من الطبولوجيا الجبرية يَستعمل الطرائق التوافيقية لدراسة متعدِّدات الوجوه ومجمَّعات المبسَّطات وتعميماتها. تسمَّى أيضًا: piecewise-linear topology.

distribution common logarithm لُغارِثُمٌ عادِيّ

logarithme ordinaire

 $\log_{10} x$ لغارتمٌ أساسُهُ العدد 10، يرمز إليه بالرمز $y = \log_{10} x$ فإذ $\log_{10} x$

انظر: logarithm.

قارن بـــ: natural logarithm.

مُضاعَفٌ مُشْتَرَك common multiple

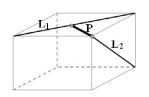
multiple commun

المضاعفُ المشتركُ لكمِّيتَيْن (أو أكثر) هو كميةٌ تقبل القسمةَ على هاتين الكميتين (أو الكميات).

فمثلاً: العدد 60 ومضاعفاته هي مضاعفات مشتركة لكل . $\{2, 3, 4, 5, 6, 10, 12, 15, 20\}$ عناصر المجموعة $\{x, x+2, x+3\}$ ومضاعفات $\{x, x+2, x+3\}$

common perpendicular عَمودٌ مُشْتَرَك perpendiculaire commun

ليكن L_1 و L_2 حطين مستقيمين غير متقاطعين وغير متوازيين في الفضاء. العمود المشترك لهذين الخطين المستقيمين هو الخط المستقيم P الذي يلاقيهما ويكون عموديًّا عليهما معًا.



common ratio

raison

هي النسبة بين الحدود المتتابعة في متتالية هندسية، وتسمَّى أساسَ المتتالية الهندسية، ويرمز إليها بالحرف r.

نسبة مُشْتَرَكة

مثال: النسبة المشتركة في المتتالية الهندسية ... 3, 6, 12, 24... هي 2.

الرِّياضِيَّاتُ التَّوافيقِيَّة combinatorics

combinatoirque

1. تسمية أخرى للمصطلح combinatorial analysis

 متوافقات طبولوجية: طبولوجيا توافيقية تدرس الأشكال بتحزئتها إلى أشكال هندسية بسيطة.

مَقَامٌ مُشْتَرَكُ (مَخْرَجٌ مُشْتَرَكُ) dénominateur commun

أيُّ مضاعف مشترك لمقامات (مخارج) مجموعة من الكسور. مثلاً: مضاعفات العدد 12 هي مقامات مشتركة للكسور:

 $\frac{1}{2}$, $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{6}$

فَوْقٌ مُشْتَرَكُ common difference

difference commun

هو الفرقُ بين الحدود المتعاقبة في متتالية حسابية. يُرمز إليه عادةً بالحرف d، ويسمَّى أساس radix المتتالية الحسابية. مثال: الفرق المشترك للمتتالية 5,9,13,17,… هو 4.

قاسِمٌ مُشْتَرَك (عامِلٌ مُشْتَرَك) common divisor

diviseur commun

لتكن E مجموعةً منتهيةً من الأعداد الصحيحة. نقول عن عدد صحيح C إنه قاسم مشترك لعناصر C إذا كان كلٌ من هذه العناصر قابلاً للقسمة (قَسومًا) على C.

مثال: كلِّ من الأعداد 3 و 5 و 15 قاسم مشترك لعناصر المجموعة $E = \left\{30,60,150\right\}$

يسمَّى أيضًا: common factor.

عامِلٌ مُشْتَرَك (قاسِمٌ مُشْتَرَك) common factor

facteur commun

تسميةً أخرى للمصطلح common divisor.

common fraction کَسْرٌ عادِيّ

fraction ordinaire

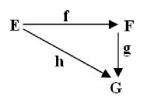
كسرٌ بسطه ومقامه عددان صحيحان.

يسمَّى أيضًا: simple fraction، و vulgar fraction.

commutative diagram

diagramme commutative

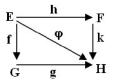
1. إذا كانت f و g و f ثلاثة تطبيقات، حيث منطلق الأول g ومستقره g، ومنطلق g ومستقره g، ومنطلق الثالث $g \circ f$ ومستقره $g \circ f$ وكان $g \circ f$ (كما في المثلث الآتي):

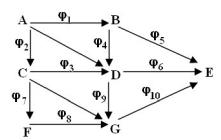


فإننا نقول عن هذا المثلث إنه تبديلي.

مُخَطَّطٌ تَبْديليّ

 \mathbf{g} و \mathbf{g} و \mathbf{g} أربعة تطبيقات، يمثّلها المخطط الآتى:





فإننا نقول عن هذا المخطط إنه تبديلي إذا كانت جميع مثلثاته ومستطيلاته المكوِّنة له تبديلية.

commutative group زُمْرةٌ تَبْديلِيَّة

groupe commutatif

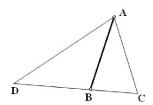
تسمية أخرى للمصطلح Abelian group.

ضِلْعٌ مُشْتَرَك common side

côté commun

إذا اشترك مضلعان (أو أكثر) في ضلع، فإن هذا الضلع يسمَّى ضلعًا مشتركًا بين هذين المضلعين (هذه المضلعات).

مثال: الضلع AB هو ضلع مشترك بين المثلثين ABC و ABD.



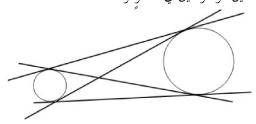
common tangent

مُماسٌّ مُشْتَرَك

tangente commune

هو مستقيمٌ يمسُّ منحنيين (أو أكثر).

في الشكل الآتي أربعةُ مُماسات مشتركة لدائرتين غير متقاطعتين موجودتين في مستو واحد.



commutative (adj) تَبْديلِيّ

commutatif

صفةٌ تطلق على عملية • (أو قانون تشكيل داخلي) معرَّفة على مجموعةٍ غير خالية G، إذا تحقق:

 $a \bullet b = b \bullet a$

أيًّا كان العنصران a و b من a. فمثلاً، عملية الجمع المُألوفة على مجموعة الأعداد الصحيحة هي عمليةٌ تبديلية، وكذلك عملية الضرب، أما عملية الطرح فليست تبديلية، لأن: $2-2 \neq 2-5$.

commutative algebra جُبْرٌ تَبْديلِيّ

algèbre commutative

جبرٌ تكون فيه عملية الضرب تبديلية.

قانونٌ تَبْديلِيّ commutative law

loi commutative

قانون يتطلب أن تكون نتيجةُ عملية اثنانية (*) مستقلةً عن ترتيبها؛ أي a*b=b*a.

انظر أيضًا: commutative.

عَمَلِيَّةٌ تَبْديلِيَّة commutative operation

opération commutative

عملية اثنانية تخضع لقانون تبديلي كالجمع والضرب.

تسمَّى أيضًا: Abelian operation.

انظر أيضًا: commutative.

حَلَقَةٌ تَبْديلِيَّة commutative ring

anneau commutatif

هي حلقة تكون فيها عملية الضرب (*) تبديلية. مثال ذلك: حلقة الأعداد الصحيحة \mathbb{Z} المزوَّدة بعمليتي الجمع والضرب المألوفتين هي حلقة تبديلية، لكن حلقة المصفوفات $n \times n$ ليست تبديلية.

تسمَّى أيضًا: Abelian ring.

commutator مُبَدِّل

commutateur

1. مبدِّل عنصرين x و y في زمرة G هو العنصر $z=x^{-1}y^{-1}x$ و بحدر $z=x^{-1}y^{-1}x$ الإشارة إلى أن:

$$[x,y][y,x]=e$$

 $\cdot G$ العنصر المحايد في e

2. مبدِّل مؤثرين P و Q في فضاء هلبرت هو المؤثر:

$$[P,Q] = PQ - QP$$

commutator subgroup وَمُرْقٌ جُزْنَيَّةٌ مُبَدِّلة

sous-groupe commutateur

هي زمرةٌ جزئيةٌ من زمرةٍ G تتكوَّن من جميع الجُداءات التي G صيغتها g_1 حيث g_2 حيث g_3 مبدِّلُ زوج من عناصر g_1

compactification

رَصّ

تَطْبِيقٌ مُتَر اصٌّ

compactification

X وصُّ فضاء طبولوجي X هو فضاءٌ طبولوجي متراصّ يحوي X و تكون X كثيفة فيه.

compact mapping

application compact

نقول عن تطبيق بين فضاءين طبولوجيين خطِّيين (وبخاصة بين فضاءَيْ باناخ) إنه متراص إذا كان لصورة أيِّ مجموعة محدودةٍ لصاقة متراصة.

طبو لوجيا مُتَراصَّة –مَفْتوحَة compact-open topology

topologie compacte-ouverte

هي طبولوجيا على فضاء الدوال المستمرة المعرَّفة على فضاء طبولوجي X وتأخذ قيمها في فضاء طبولوجي آخر Y، حيث القاعدةُ الجزئيةُ لهذه الطبولوجيا هي المجموعات:

$$W(K,U) = \{ f : f(K) \subset U \}$$

و X مجموعة متراصة في X، و U مجموعةٌ مفتوحة في Y.

مُؤَتِّرٌ مُتَراصٌ compact operator

opérateur compact

تحويلٌ خطيٌّ من فضاء متجهي منظَّم X إلى فضاء آخر Y، بحيث يكون لصورةِ كلِّ مجموعةٍ محدودة في X وفق هذا التحويل لصاقة متراصة في Y.

مَجْموعةٌ مُتَراصَّة compact set

ensemble compact

نقول عن مجموعةٍ K جزئيةٍ من E إنما متراصة إذا كان الفضاء الطبولوجي الجزئي $\left(K, au_K
ight)$ متراصًا.

ويبرهَن أن الشرط اللازم والكافي كي تكون مجموعة K في فضاء متري K متراصَّة هو أن تكون كل متتالية في K تحتوي على متتالية جزئية متقاربة من عنصر في K. وكذلك يبرهَن أن الشرط اللازم والكافي كي تكون مجموعة K في الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^n متراصة هو أن تكون مغلقة ومحدودة.

compact space

فَضاءٌ مُتَراصٌ

espace compact

نقول عن فضاء طبولوجيًّ (E,τ) إنه متراص إذا تحقَّقَت فيه الخاصية الآتية: "أيُّ تغطيةٍ مفتوحةٍ لـ E تحوي تغطية جزئيةً منتهية".

compact support

حامِلٌ مُتَواصّ

support compact

خاصية دالةٍ حاملُها مجموعةٌ متراصة.

انظر أيضًا: support.

compactum

مُرْتَصّ

compactum

فضاءً طبولوجي مَتور metrizable ومتراص.

comparable functions

دالَّتانِ مُتَقارنَتان (قابلَتانِ لِلْمُقارَنَة)

fonctions comparables

هما دالتان $(f \ g \ a \ b)$ حقیقیتان مجموعهٔ التعریف المشترکه لکل منهما مجموعهٔ غیر خالیهٔ $(D \ a \ b)$ وتحققان الآتی:

 $\forall x \in D : f(x) \le g(x) \qquad : \downarrow$

 $\forall x \in D : f(x) \ge g(x)$: (إما:

comparable pair (قَابِلانِ لِلْمُقَارَنَة) couple comparable

نقول عن زوج من العناصر (x و y مثلاً) من مجموعةٍ مرتبةٍ جزئيًّا، إنهما متقارنان إذا تحقق الآتي: $y \leq x$ أو $x \leq y$.

خاصِّيَّةُ مُقارَنة comparison property

propertiété comparative

تسمية أخرى للمصطلح trichotomy property.

comparison test اخْتِبارُ الْمُقارَنة

critère de comparison

 اختبارٌ يُستعمل لمعرفة التقارب المطلق لمتسلسلة، وذلك بالتحقق من أن القيمة المطلقة لكل حدٍ من حدودها أصغر من الحد المقابل له في متسلسلةٍ متقاربة ذات حدود موجبة. 2. اختبار يُستعمل لمعرفة تقارب (أو تباعد) متسلسلة، وذلك مقارنتها بمتسلسلةٍ أخرى معلومة التقارب (أو التباعد).

مثال: المتسلسلة
$$\sum_{n=1}^{\infty} \frac{\sin n}{n(n+1)}$$
 متقاربة، وذلك لأن:

$$\left| \frac{\sin n}{n(n+1)} \right| \le \frac{1}{n(n+1)}$$

ومعلومٌ أن
$$\sum_{n=1}^{\infty} \frac{1}{n(n+1)}$$
 متقاربة.

انظر أيضًا: ratio test.

compass

فِرْجار

compas

أداة هندسية ذات ساقين متصلتين مفصليًّا، طرف إحداهما مذبَّبة والأخرى تُمسِك بقلمٍ يُستعمل لرسم دائرة نصف قطرها المسافة بين طرفي الساقين، ومركزها موضع الطرف المذبَّب.

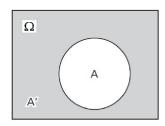


complement

مُتَمِّم

complément

1. متمّمةُ مجموعةِ جزئيةٍ A من مجموعة Ω هي مجموعةٌ يرمز A' إليها بالرمز A' أو A' و A' و A' A' A' A' A'



تسمَّى أيضًا: complementary set.

تَتَميم

قانو نُ تَتْميم

complementation

complémentation

هي عملية أخذ المتممات، وبخاصة في نظرية المحموعات.

complementation law

loi de complémentation

هو القانون الذي ينص على أن احتمال حدث E يساوي الواحد مطروحًا منه احتمال الحدث المتمِّم؛ أي إن احتمال الحدث المتمِّم لحدث E هو E عبد الحدث المتمِّم لحدث E هو احتمال الحدث E.

شَبَكةٌ مُتَمَّمة complemented lattice

lattice complémenté

شبكةٌ تحوي عنصرين مميزين a و b و b و تتميز بالخاصية الآتية: يقابل كلَّ عنصر x من الشبكة، عنصر y بحيث يكون الحد الأدبى a هما هو a. والحد الأعلى a هما هو a.

رُباعِيَّةٌ تامَّة complete four-points

module complémentaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح four-point set.

complete elliptic integral تَكَامُلٌ نَاقِصِيٍّ تَامّ intégrale elliptique complète

أيُّ تكاملِ ناقصي معبَّرِ عنه:

بدلالة الدالة K: وهي التكامل الناقصي التام من النوع الأول:

$$K(k) = \int_0^{\pi/2} (1 - k^2 \sin^2 \theta)^{-1/2} d\theta; \ 0 < k < 1$$

وبدلالة الدالة E: وهي التكامل الناقصي التام من النوع $E\left(k\right)=\int_{0}^{\pi/2}\!\left(1\!-\!k^{2}\sin^{2}\theta\right)^{1/2}\!d\theta$ الثاني:

و ير تبط هذان التكاملان بمتطابقة لو جاندر الآتية:

$$K(k)E(\sqrt{1-k^2})+E(k)K(\sqrt{1-k^2})=$$

$$K(k)K(\sqrt{1-k^2})+\frac{\pi}{2}$$

0 < k < 1 حيث

انظر أيضًا: elliptic integral.

2. متمِّم فضاءٍ متجهي A من فضاء متجهي E، هو الفضاء المتجهى E الذي يحقق:

$$A + B = E, \quad A \cap B = \{O\}$$

حيث O هو صفر الفضاء المتجهى.

3. متمِّمُ عددٍ A هو عددٌ آخر B بحيث أن المجموع A+B

4. متمِّمُ زاوية A هو زاويةٌ أخرى B بحيث أن المجموع A+B

.radix complement تسمية أخرى للمصطلح

complementary angle زاويةٌ مُتَمِّمة

angle complémentaire

متمّمة واوية a هي زاوية b محيث يكون محموع قياسيهما مساويًا 90° واديان.



complementary function دَالَّةٌ مُتَمِّمة

fonction complémentaire

 أيُّ حلِّ للمعادلة التي نحصُل عليها من معادلةٍ تفاضليةٍ خطيةٍ، بإبدال الحدِّ غير المتجانس بالصفر.

.cofunctions للمصطلح .2

complementary minor مُتُمِّمٌ مُتَمِّم

mineur complémentaire .minor تسمية أخرى للمصطلح

complementary operation عَمَلِيَّةٌ مُتَمِّمة opération complémentaire

عمليةٌ في جبر بول تعطي نتيجةً معاكسة لعملية أخرى أُنجزت على المعطيات نفسها.

مثال: العملية NAND متممة للعملية AND.

مَجْموعةٌ مُتَمِّمة complementary set

ensemble complémentaire

انظر: (complement (1).

complete graph

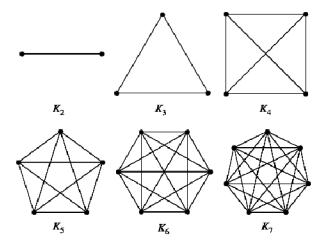
complete lattice بَيانٌ تامّ

شَبَكةٌ تامَّة

graphe complet

. بيانٌ يحتوي كلَّ الوصلات الممكنة بين رؤوسه.

أمثلة:



complete limit

نهايةٌ تامَّة

أدبى أعظمي.

limite complète

lattice complète

تسميةٌ أخرى للمصطلح limit superior.

أيُّ مجموعة مرتبة تتحقّق فيها الخاصة الآتية:

complete linear topological space فَضاءٌ طُبولوجيٌّ خَطِّيٌّ تامّ

كلُّ محموعة جزئية غير خالية فيها لها حدٌّ أعلى أصغرى وحدٌّ

espace vectoriel topologique complet هو فضاءً طبولوجيٌّ خطيٌّ كلُّ شبكةٍ لكوشي فيه تتقارب من نقطة فيه.

complete induction

اسْتِقْراءٌ تامّ

induction complète

أسلوب لإثبات صحة قانون (أو مبرهنة) بمتغير \mathbb{N} أسلوب لإثبات صحة قانون (أو مبرهنة) بمتغير حال: لحميع قيم n, وذلك بالتوثق من ألها محققة بداية في حال: n=k+1 بافتراض n=k+1 بافتراض صحتها في حال n=k+1 و n=k

يسمَّى أيضًا: general induction،

.second-kind induction ,

completely additive set function دالَّةٌ مَجْموعاتِيَّةٌ تامَّةُ الجَمْعِيَّة

fonction d'ensembles complètement additive تسمية أخرى للمصطلح:

.countably additive set function

completely balanced block design تَصْمِيمٌ كُتَلِيٍّ مُتَوازِنٌ تَمامًا

modèle bloc complètement balancé . block design : انظر

تکامُلٌ تامّ تامّ

intégrale complète

n يرتبط بـ n من المرتبة n يرتبط بـ n ثابتة، وكذلك بالمتغير المستقل.

يسمَّى أيضًا: complete primitive.

n عادلةٍ تفاضلية جزئية من المرتبة الأولى ذات n متغيِّرًا مستقلاً، يرتبط n وسيطًا اختياريًّا، وكذلك بالمتغيرات المستقلة.

فَضاءٌ عادِيٌّ تَمامًا completely normal space

espace complètement normal

فضاءً طبولوجيٌّ تتحقق فيه الخاصة الآتية:

كلُّ مجموعتين جزئيتين لصاقتاهما منفصلتان يمكن فصلهما يمفتوحتين.

مَجْموعةٌ مُرَتَّبةٌ تَمامًا completely ordered set

ensemble complètement ordonné تسمية أخرى للمصطلح linearly ordered set.

complete measure

قِياسٌ تامّ (كامِل)

mesure complète

في فضاء مَقيس (Ω, A, μ) ، نقول إن μ قياسٌ كاملٌ إذا تحقق ما يلي: كل مجموعةٍ جزئية من مجموعةٍ قيوسةٍ قياسها صفر، هي بدورها قيوسة وقياسها صفر.

complete metric space

فَضاءٌ مِتْرِيُّ تام

espace métrique complet

هو فضاءٌ متريٌّ تتقارب فيه كلُّ متتالية لكوشي.

مثال: مجموعة الأعداد الحقيقية ۩ المزودة بالمسافة المألوفة هي فضاء متري تام.

يسمَّى أيضًا: metric space.

completeness axiom

مَوْضوعة التَّمامِيَّة

axiome de complétude

تنصُّ هذه الموضوعة على أن أيَّ مجموعةٍ حزئيةٍ غير خالية من الأعداد الحقيقة ومحدودةٍ من الأعلى يكون لها حدٌّ أعلى أصغري least upper bound.

complete normed linear space

فَضاءٌ خَطِّيٌّ مُنَظَّمٌ تامّ

espace normé complet

.Banach space تسمية أخرى للمصطلح

complete order

تَرْتيبٌ تامّ

ordre complet

.linear order تسمية أخرى للمصطلح

complete ordered field حَقْلٌ مُرَتَّبٌ تامّ

corps ordonné complet

حقلٌ مرتبٌ تتحقق فيه الخاصيةُ الآتية: كلُّ مجموعةٍ جزئيةٍ منه غيرِ خاليةٍ ومحدودةٍ من الأعلى لها حدُّ أعلى أصغري.

completely reducible representation

تَمْثِيلٌ خَزُولٌ (قابلٌ للاخْتِزال) تَمامًا

représentation complètement réductible ثمثیل لزمرة کتمثیل جماعة من المؤثرات الخطیة لفضاء متحهی V بحیث یکون V هو المجموع المباشر للفضاءات الجزئیة V_1,\dots,V_n التي لا تتغیر بفعل هذه المؤثرات، ولکن V_1,\dots,V_n لیس فیها أي فضاءات جزئية مغلقة فعلیًا لا تتغیر هي الأخرى بفعل هذه المؤثرات.

يسمَّى أيضًا: semisimple representation.

فَضاءٌ مُنْتَظَمٌ تَمامًا completely regular space

espace complètement régulier فضاءٌ طبولوجي X تتحقّ فيه الحناصية الآتية: مقابلَ كلِّ نقطة x فيه وكل محموعةٍ مفتوحةٍ x تنتمي x إليها، يوجد تطبيقٌ مستمرٌ x إليها $f:X \to [0,1]$

$$f(y) = 0$$
 $f(x) = 1$

 $y \notin U$ گيا کانت

أو تتحقَّق فيه الخاصية المكافئة الآتية: مقابلَ كلِّ نقطةٍ x في الفضاء الطبولوجي X وكل مجموعة مغلقة f لا تنتمي x إليها، يوجد تطبيقٌ مستمرٌ [0,1] يحقق ما يلي:

$$g(y)=1$$
 $g(x)=0$

 $y \in F$ گيا کانت

completely separable space فَضاءٌ فَصولٌ تَمامًا espace complètement séparable

فضاءٌ طبولو حيٌّ له قاعدةٌ عدودة.

يسمَّى أيضًا: perfectly separable space.

مُواءَمةٌ تامَّة complete matching

assortiment complet

مجموعة جزئية من وصلات بيان شطراني bipartite جموعة جزئية من وصلات تربط كلاً من رؤوس إحدى مجموعات الرؤوس التي تعرِّف البناء الشطراني برؤوس متمايزة من المجموعة الأخرى.

ر أَبِّع completing the square الإكْمالُ إِلَى مُرَبَّع

complementation au carré total

طريقةٌ تُستعمل لحل معادلات الدرجة الثانية:

$$ax^2 + bx + c = 0, \quad a \neq 0$$

وذلك بنقل الحد الثابت إلى الطرف الأيمن، ثم القسمة على معامِل $x^2 + \beta x = \gamma$ وبإضافة مربع نصف معامل x، يصبح لدينا:

وهذا ما عبَّر عنه ابن الياسمين شعرًا بقوله:

فربِّع النِّصفَ من الأشياء واحملُ إلى الأعداد باعتناء وخُدْ من الذي تناهى جذره ثم انقص التنصيفَ تفهم سرَّه فما بقي فذاك جذر المال وهذه رابعة الأحوال

completion

complété

1. تتميمُ فَضاءٍ مِتْرِيّ X هو أصغر فضاء متري تام يحتوي الفضاء X.

M تتميمُ قياسٍ M هو إيجاد قياسٍ يوسِّع M ليصبح قياسًا تامًّا.

complex (adj,n) عُقَدِيّ complexe

1. صفة ألعدد صيغته عقدية.

2. اسمٌ قديمٌ كان يُطلق على أيِّ مجموعةٍ جزئيةٍ من زمرة.

complex analysis التَّحْليلُ العُقَدِيّ analyse complexe

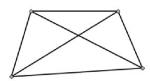
دراسة الدوال العقدية، وبخاصة الدوال التحليلية. وتحدر الإشارة إلى أن ما يميز التحليل العقدي من التحليل الحقيقي طبيعة عمليات الاشتقاق.

complete orthonormal set مَجْموعةٌ مُتَعَامِدةٌ مُتَظَّمة تامَّة ensemble orthonormal complet

مجموعة من متجهات الوحدة في فضاء متجهي متعامدة مثنى، وأيُّ متحه في هذا الفضاء يعامد كلَّ عنصر منها لا بدَّ أن يكون هو المتجه الصفري.

complete quadrangle رُباعِيُّ زَوايا تامّ quadrangle complet

شكلٌ هندسيٌّ مكوَّنٌ من أربع نقاطٍ لا تكون أيُّ ثلاثٍ منها على استقامةٍ واحدة، ومن المستقيمات الستة التي تصل بين هذه النقاط.



يسمَّى أيضًا: complete quadrilateral.

complete quadrilateral رُباعِيُّ أَصْلاعٍ تَامِّ quadrilatère complet

تسمية أخرى للمصطلح complete quadrangle.

complete residue system modulo m مَنْظو مةٌ تامَّةٌ للبَو اقي (مَقاس m)

système complet des résidus (mod m) بحموعة من الأعداد الصحيحة التي تتضمن عنصرًا واحدًا فقط من كلِّ صف مقاس m.

complete space فَضاءٌ تامّ

espace complet

تسمية أخرى للمصطلح complete metric space.

complete system of representation مَنْظومةٌ تامَّةٌ لِلتَّمْثيل

système de représentants complet بعموعة من تمثيلات زمرة بواسطة مصفوفات (أو مؤثرات) بحيث يوحد، لكلِّ عنصر من الزمرة، غير العنصر الحيادي، تمثيلٌ واحد على الأقل بحيث لا يقابل هذا العنصر المصفوفة الحيادية (أو المؤثر الحيادي).

complex conjugate (of a matrix)

مُرافِقٌ عُقَدِيٌّ (لِمَصْفوفَة)

conjuguée d'une matrice complexe $\begin{array}{cccc} \text{Id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} \\ \text{Id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} \\ \text{Id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} \\ \text{Id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} \\ \text{Id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} & \text{id} \\ \end{array}$

مثال: المرافق العقدي للمصفوفة:

$$A = \begin{pmatrix} 3+4i & 5-6i \\ 7 & 8i \end{pmatrix}$$

$$. \overline{A} = \begin{pmatrix} 3 - 4i & 5 + 6i \\ 7 & -8i \end{pmatrix} \qquad : \mathfrak{a}$$

complex conjugate (of a number)

مُرافِقٌ عُقَدِيٌّ (لِعَدَد)

conjuguée d'un nombre complexe إذا كان z=x+i عددًا عقديًّا ما، فإن مرافقه هو اذا كان $\overline{z}=x-i$ ، الذي نحصُل عليه من سابقه بعد تغيير إشارة مُعامل i.

complex domain (field) (حَقْلٌ عُقَدِيّ (حَقْلٌ عُقَدِيّ corps complexe

مجموعةُ الأعدادِ العقديةِ جميعِها.

complex fraction کَسْرٌ مُرَکَّب

fraction complexe

هو كسرٌ بسطُهُ أو مقامُهُ أو كلاهما كسر (أُو يحوي كسرًا). مثل: $\frac{2/2}{9/4}$ و $\frac{5}{2/3}$ و $\frac{7/2}{1+4/9}$.

يسمَّى أيضًا: compound fraction.

دالَّةٌ عُقَدِيَّة complex function

fonction complexe

دالةٌ ساحتُها أو مستقرُّها، أو كلاهما معًا، حزءٌ من المستوي العقدي. مثال: إذا كان z=x+i فإن:

$$w=f\left(z\right)=z^{2}=x^{2}-y^{2}+2x\;y\;i$$
 دالةٌ عقدية معرَّفةٌ على كامل المستوي العقدي، وتأخذ قيمها في المستوي العقدي.

complex Fourier series مُتَسَلِّسِلَةُ فورْييه العُقَدِيَّة série de Fourier complexe

ر
$$\sum_{n=0}^{\infty} c_n e^{inx}$$
 هي $f(x)$ هي العُقَارِيّة لدالةٍ مُتَسَلّسِلَةُ فورْبيه العُقَارِيّة لدالةٍ مُتَسَلّسِلَة أَنْ

$$.c_n = \frac{1}{2\pi} \int_{-\pi}^{\pi} f(x) e^{-inx} dx$$
 حيث

عَدَدٌ صَحِيحٌ عُقَدِيّ complex integer

entier complexe

عددٌ عقديٌّ قسماه الحقيقي والتخيلي عددان صحيحان، كالعدد i - 3

يسمَّى أيضًا: Gaussian integer.

rcomplex integral تكامُلٌ عُقَدِيّ

intégrale complexe

هو تكاملٌ من النمط $\int_{\gamma} f(z) dz$ لدالة عقدية $\int_{\gamma} f(z) dz$ على المستوي العقدي الذي يحوي المنحيي (الكفاف

ر (contour) رومن الممكن أن يكون هذا المنحني مغلقًا. قياسٌ عُقَدى توسير عُقَدى توسير

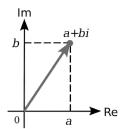
complex measure mesure complexe

دالة ساحتُها جبر سيغما من أجزاء مجموعة معينة، ومداها مجموعة معينة، ومداها مجموعة معينة، ومداها المجموعة من الأعداد العقدية، وقيمتُها صفر عند المجموعة الخالية. أما قيمتُها عند اتحاد عَدود لمجموعات منفصلة مثنى فتساوي مجموع قيمها على كلِّ من هذه المجموعات.

عَدَدٌ عُقَدِيّ complex number

nombre complexe

أيُّ عددٍ صيغته a+ib، حيث a و a عددان حقيقيان، و a+i عددٍ عندان عدد المركب في المستوي كما يلي:



complex unit

وَحْدةً عُقَديّة

unité complexe

أيُّ عددٍ عقدي x+iy قيمتُه المطلقة (طويلته) $1.1 \le \sqrt{x^2 + y^2}$

complex variable

مُتَغَيِّرٌ عُقَدِي

variable complexe

x حيث x+i متغيِّرٌ يَتخذ قيمًا عقدية، أي إن صيغته هي و y عددان حقیقیان و $y \neq 0$. أما إذا كانت $y \neq 0$ ، فهذا المتغيِّر حقيقي.

مُرَكِّبة

component composante

1. أيٌّ من عناصر مجموعة مرتَّبة تمثِّل متَّجهًا أو نقطة. مثلاً، العدد 2 الوارد في المجموعة المرتبة (1,2,3)، هو مركبة في هذه المجموعة لمتجه في فضاء ديكارتيُّ ثلاثيِّ الأبعاد، مركباتُه على المحاور الإحداثية OX, OY, OZ هي 1, 2, 3 على الترتيب.

وبوجهٍ أعمّ، إذا كان المتجه R محصلةً لمجموعةٍ مكونةٍ من متجهَيْن أو أكثر، فإننا نسمِّي كلاًّ من هذين المتجهين (أو هذه المتجهات) مركبةً لمتجه المحصلة R.

- 2. مُركبةُ منظومةٍ بيانية هي بيانٌ جزئيٌّ متصلٌّ دون أن يكون محتوًى تمامًا في أي بيانٍ جزئيٌّ متصل آخر.
- 3. مُركبةُ فضاء طبولوجي هي كلُّ مجموعةٍ حزئيةٍ مترابطة في هذا الفضاء غير محتواة تمامًا في أي مجموعة جزئية مترابطة أخرى. وتجدر الإشارة إلى أن كلُّ مركبةٍ لفضاءِ طبولوجي مغلقةٌ فيه.
- 4. المُركبة في الإحصاء هي أيٌّ من المتغيرات في توزيع متعدِّد المتغيرات.

مُوَكِّبةُ مُوتِّرُ الجُهْد component of the stress tensor composante d'un tenseur de tension

هي، في النظرية الخطية للمرونة، مجموعةً من ستِّ دوالَ تعيِّن حالة الجهد في أيِّ نقطة من المادة.

مَنْظومةُ الأَعْدادِ العُقَدِيَّة complex numbers system système des nombres complexes

هي مجموعة الأزواج z = (x, y) من الأعداد الحقيقية، حيث يعدُّ الزوج (x,y) مساويًا الزوج الزوج (x',y') إذا وفقط إذا كان x=x' و y=y' وهذه الأزواج مزوَّدة بعمليتَى الجمع والضرب الآتيتَين:

$$z + z' = (x + x', y + y')$$

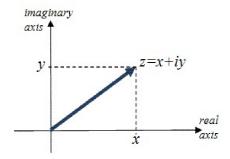
 $z z' = (x y' - y x', x x' + y y')$

complex plane

مُسْتَو عُقَدِيّ

plan complexe إذا كانت كلُّ نقطةٍ من مستو معيَّنةً بإحداثيَّتها الديكارتيين (x,y)، فإننا نسمى هذا المستوي مستويًا عقديًّا عندما نَعُدُّ

z = x + i y النقطة (x, y) مُثِلَةً للعدد العقدي



complex roots of an equation

الجَذْر إن العُقَديَّان لمُعادَلة

racines complexes d'une équation

هما العددان العقديان اللذان يحقِّقان معادلةً من الدرجة الثانية. $(ax^2 + bx + c = 0)$ أي إن للمعادلة من الدرجة الثانية رحیث $\Delta = b^2 - 4ac < 0$ و $a \neq 0$ حدران عقدیان $x = \frac{-b \pm i \sqrt{-\Delta}}{2\pi} : \mathbb{R}^{3}$

مثال: للمعادلة $x^2 + 4x + 5 = 0$ جذران عقديان هما

complex sphere

كُ ةٌ عُقَديَّة

sphère complexe

تسمية أخرى للمصطلح Riemann sphere.

عَدَدٌ مُوَكَّب (غَيْرُ أُوَّلِيّ) composite number

nombre composé

أيُّ عددٍ صحيحٍ موجبٍ غير أوَّلِيَّ؛ نحو: 4, 6, 8, 9, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 21...

مِقْدارٌ مُرَكّب (غَيْرُ أُوَّليّ) composite quantity quantité composée

 $.91 = 7 \times 13$: عددٌ يمكن تحليله إلى عوامل. مثل: 31 \times 7 = 19.

$$x^{2}-y^{2}=(x-y)(x+y)$$

عَلاقةٌ مُرَكَّبة composite relation

relation composée

العلاقةُ المركبةُ $R\circ S$ للعلاقتين R و S هي العلاقة التي تربط العنصر x بالعنصر z إذا وفقط إذا وُجدَ عنصرٌ y بحيث vSz و xRv يكون

انظر أيضًا: relation و composite function.

تَوْكيبٌ في تَناسُب composition in a proportion composition dans une proportion

الانتقال من التناسب
$$\frac{a}{b}=\frac{c}{d}$$
 إلى التناسب .
$$\frac{a+b}{b}=\frac{c+d}{d}$$

12. الانتقال من التناسب
$$\frac{a}{b} = \frac{c}{d}$$
 إلى التناسب $c \neq d$ ميث $a \neq b$ حيث $a \neq b$ حيث $a \neq b$ عيث $a \neq b$

تَرْكيتُ دُو الّ composition of functions

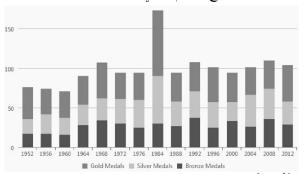
composition des fonctions

.g عمليةُ الحصول على دالةٍ مركّبة h من دالّتيْن f و انظر أيضًا: composite function.

تَرْكيبُ عَلاقَتَيْن composition of relations composition des relations عمليةُ الحصول على علاقةٍ مركبة composite relation.

مُخَطَّطٌ قُضْبانيٌّ بِالْكُوِّنات component bar chart

composante de diagramme en bâtons مخططٌ قضبانيٌّ يُظهِر كلُّ قضيبٍ فيه المكوِّنات التي تؤلُّف هذا القصيب. يمثّل كلُّ مكوِّنٍ من مكوِّنات القضيب بمقطع يتناسب حجمه مع الحجم الكلي للقضيب.



composite function

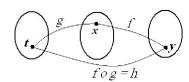
دالَّةٌ مُرَكَّية

fonction composée

دالةٌ في متغيِّر x أو عدة متغيِّرات مستقلة كلٌّ منها دالةٌ لمتغيِّر أو عدة متغيرات مستقلة أخرى؛ فإذا كانت الدالتان:

$$t \xrightarrow{g} x = g(t)$$
$$x \xrightarrow{f} y = f(x)$$

فإن الدالة: $t \xrightarrow{h} h(t) = f(g(t))$ تسمَّى مركَّب $h = f \circ g$: ويُرمز إليها بـ $f \circ g$ أو محصلة الدالتين $f \circ g$ حيث: $(f \circ g)(t) = f(g(t))$ مهما تكن عمن مجموعة تعريف g.



composite group

زُمْ قُ مُرَكَّبة

groupe composé

زمرةٌ تحتوي على زمرةٍ جزئيةٍ عادية، إضافةً إلى العنصر المحايد والزمرة كلُّها.

فَ°ضِيَّةٌ مُرَكَّية composite hypothesis

hypothèse composée

فرضيةٌ تعيِّن سلسلةً من قيم توزيع المتغيرات العشوائية

composition of vectors

تَرْكيبُ مُتَّجهات

composition des vecteurs

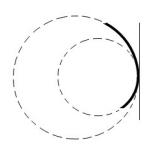
عمليةُ إيجاد محصلةِ محموعةٍ من المتجهات.

مُنْحَن مُرَكَّب compound curve

courbe composée

منحنِ يتكوَّن من قوسَيْن دائريين نصفا قطريهما مختلفان، ومركزاهما واقعان في جانبٍ واحدٍ منهما، ويتصلان بمُماس مشترك.

يُستعمل هذا المنحني لتعيين منحنيات السكة الحديدية، لأن تقوسها ينتقل من الصفر إلى قيمةٍ عظمى تدريجيًّا، وبالعكس.



compound distribution

تَوْزيعٌ مُرَكَّب

distribution composée

توزيعُ تكرارٍ ينتج عن تركيب توزيعين منفصلين (أو أكثر) لهما النمط العام نفسه.

حَدَثٌ مُرَكَّب compound event

événement composé

1. حدث يرتبط بتجربة مركبة من تجربتين (أو أكثر) من التجارب العشوائية، أو من تكرار تجربة عشوائية أكثر من مرة، كحدث ظهور الوجه الذي يحمل 6 نقاطٍ مرتين لدى إلقاء حجرَيْ نرد.

حدثٌ يتكوَّن من تقاطع أو اتحاد حدثَيْن غير متنافيين أو أكثر.

compound fraction کَسْرٌ مُرَكَّب

fraction composée

تسمية أخرى للمصطلح complex fraction.

compound interest

فائِدةٌ مُرَكَّبة

intérêt composé

هي الفائدةُ الناتجة عندما تضاف الفوائدُ المتتاليةُ إلى رأس المال الأصلى. تُحسب بالصيغة الآتية:

$$p\left(1+\frac{i}{100}\right)^n$$

حيث p رأس المال الأصلي، و i فائدةُ مدةٍ زمنية، و n عدد المدد الزمنية.

قارن بے: simple interest.

compound number

عَدَدٌ تَرْكيبِيّ

nombre composé

كمية ممثلة بمجموع كميتين أو أكثر بدلالة واحدات مختلفة. مثلاً: 3 إنشات و 10 أقدام، أو 2 باوند و 5 أونصات، أو 3 ساعات و 15 دقيقة.

مَوْضوعةُ الاشتِمال comprehension axiom

axiome de compréhension

إحدى مسلَّمات نظرية المجموعات، التي تنصُّ على أنه يقابل كلَّ خاصيةٍ معيَّنةٍ مجموعةٌ مكونةٌ من جميع العناصر التي تحقِّق هذه الخاصية.

computability theory

نَظَرِيَّةُ الحَوْسَبة

théorie de computabilité

هي نظرية موضوعها دراسة الخوارزميات، وبخاصة إمكاناتها وحدودها، وذلك بالاستعانة غالبًا بآلات تورينغ. وقد نشأت هذه النظرية من برنامج هلبرت، الذي بيَّنت مبرهنة غودل استحالته.

انظر أيضًا: automata theory.

دالَّةٌ حَسوبة (قابِلةٌ للحِساب) computable function

fonction calculable

دالة يمكن حساب قيمتها باستعمال إحدى آلات تورينغ بعد تنفيذها لعددٍ منتهِ من الخطوات.

تسمَّى أيضًا: effectively computable function.

دالَّةٌ مُقَعَّ ة

C

حَوْسَبَة computation

computation

أيُّ عمليةٍ حسابيةٍ، وبخاصة حساب مقدارٍ انطلاقًا من معينة باستعمال حوارزمية محدَّدة.

 كلُّ عمليةٍ حسابيةٍ تنفَّد بخطوات، وخاصة تلك التي يمكن إنجازها بواسطة حاسوب مبرمج مناسب.

computational statistics إحْصاءٌ حَوْسَبِيّ

statistique computationelle

تحويلُ خوارزمياتٍ إحصائيةٍ إلى ترميزٍ حاسوبي يسمح باستخلاص معلوماتٍ مفيدةٍ من مجموعاتِ معطياتٍ كبيرةٍ ومعقدة.

يسمَّى أيضًا: statistical computing.

computer حاسوب

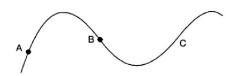
ordinateur

أداةٌ إلكترونيةٌ رقميةٌ تنفّذ عملياتٍ حسابيةً ومنطقيةً وفقًا لمجموعةٍ دقيقةٍ جدًّا من التعليمات المحتواة في برنامج، التي تسمّى برمجيات software.

مُنْحَنٍ مُقَعَّرٌ نَحْوَ الأَسْفَل concave down curve

courbe concave vers le bas

نقول عن منحنٍ فوق مجال إنه مقعر نحو الأسفل إذا كان مشتقه يتناقص مع تزايد المتغير المستقل، مثل المنحني المحصور بين النقطتين A و B في الشكل:



ويكون لهذا المنحني في كلِّ من نقاطه مشتقٌّ ثانٍ وتقوُّسٌ سالبان. يُكتفى أحيانًا بالقول إن المنحني مقعَّر.

قارن بــ: concave up curve.

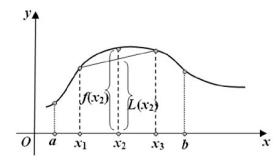
concave function

fonction concave

نقول عن دالةً f(x) إنها مقعَّرة على مجالً من محور السينات يقع بين نقطتين a و b إذا كانت x_1, x_2, x_3 أي السينات يقع بين نقطتين الشرط $a < x_1 < x_2 < x_3 < b$ ثلاث نقط تحقق الشرط y = L(x) وكانت y = L(x) هي معادلةُ المستقيم المار بالنقطتين $(x_3, f(x_3))$ فإن:

$$f(x_2) \ge L(x_2)$$

فمثلاً الدالةُ الممثلةُ بالقوس الوارد في الشكل الآتي مقعرة على المجال [a,b].



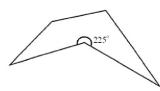
قارن بے: convex function.

مُضلَعٌ مُقَعَّر

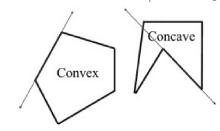
concave polygon

polygone concave

مضلعٌ يتسم بأن واحدةً، على الأقل، من زواياه الداخلية أكبر من °180.



ويتسم أيضًا بوجودِ مستقيمٍ واحدٍ على الأقل في مستويه، ينطبق على أحد وجوهه ويقسمه إلى جزأين يقعان في جهتين مختلفتين من هذا المستقيم.



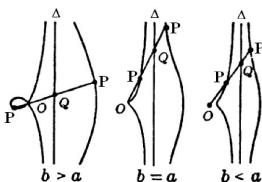
conchoid

مُنْحَن صَدَفِيّ (مَحاريّ)

conchoïde

هو منحن مستو يتكوَّن من فرعَيْن حول مستقيم مقارب؛ وهو المحل الهندسي لنقطةٍ P تقع على مستقيم متحرك مِ يمر بنقطةِ ثابتة O ويلاقى – في نقطة Q – مستقيمًا ثابتًا Δ لا OP ويبعد عنها مسافة a، بحيث يكون طول b ثابتًا و يساوى

ولهذا المنحني خط مقارب هو المستقيم ٨، وله ثلاثة أشكال b > a و او b = a و او b < a



و معادلته الديكار تية:

$$(x-a)^2(x^2+y^2)=b^2x^2$$

يسمَّى أيضًا: conchoid of Nicomedes.

مُنْحني نيكوميدْس الصَّدَفِيّ conchoid of Nicomedes conchoïde de Nicomédes

تسمية أخرى للمصطلح conchoid.

مُسْتَقيماتٌ مُتَقاطِعة (مُتَلاقِية) concurrent lines droites concorantes

مستقيماتٌ مشتركةٌ في نقطةٍ واحدة.

مُسْتَو ياتٌ مُتَقاطِعة (مُتَلاقِية) concurrent planes plans concorantes

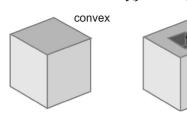
مستوياتٌ تتقاطع في نقطةٍ واحدةٍ مشتركة.

وفي حال مستويين تكون مجموعةُ نقاط التقاطع مستقيمًا يسمَّى الفصل المشترك لهما.

مُتَعَدِّدُ وُجوهِ مُقَعَّر concave polyhedron

polyhèdre concave

متعدِّد وجوه يتسم بوجود مستو، واحدٍ على الأقل، ينطبق على أحد وجوهه، ويقسم متعدد الوجوه إلى جزأين يقعان في جهتين مختلفتين من هذا المستوي.

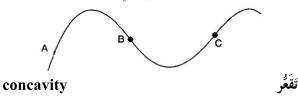


concave up curve

مُنْحَنِ مُقَعَّرٌ نَحْوَ الأعْلَى

concave

courbe concave vers le haut نقول عن منحن فوق مجال إنه مقعرٌ نحو الأعلى إذا كان مشتقّه يتزايد مع تزايد المتغير المستقل، مثل المنحني المحصور بين النقطتين B و C في الشكل الآتي:



concavité

هو كون بيانِ منحن مقعرًا أو محدبًا.

انظر أيضًا: concave down curve،

.concave up curve ,

قياسٌ مُرَكَّز concentrated measure

mesure concentrée

نقول عن قياس μ إنه مركَّزٌ (أو محمول) على مجموعةٍ قَيوسةٍ الأي معموعة على الأي معموعة المائي A أذا كان A أذا كان الأي معموم Aوهذا يكافئ: $\mu(E) = \mu(A \cap E)$ أيًّا كانت المجموعة القيوسة E. وهذه المساواة تقتضى أن: $\mu(E) = 0$ إذا كان $A \cap E = \phi$

مُتَّحدةُ المَّكَز concentric (adj)

concentrique

نقول عن مجموعة أشكال هندسية لها مراكز (دوائر، مربعات، مكعبات...) إنها متحدة المركز، إذا كان لها مركز مشترك.

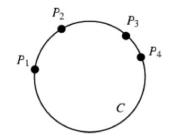
نقاطٌ على دائِرةٍ مُشْتَرَكة

نُقْطةُ تَكَثُّف

points concycliques

concyclic points

C القع على دائرة $P_1, P_2, P_3, P_4 \cdots$ هي نقاطٌ



condensation point

point de condensation نقطةُ تكثف بحموعةٍ في فضاء طبولوجي هي نقطةٌ يحتوي كلُّ جوار لها قدرًا غير عدود من نقاط المجموعة. وتحدر الإشارة إلى أن مجموعة نقاط تكثف أيِّ مجموعة في الفضاء الإقليدي لا تستثنى سوى مقدار عدود من نقاط المجموعة.

شَرْط condition

condition

هو افتراضٌ رياضيٌّ أو حقيقة يكفي توفرها كي يُصبح تقريرٌ ما صحيحًا، أو هو افتراضٌ يجب أن يكون صحيحًا إذا كان ذلك التقريرُ صحيحًا.

يسمَّى الشرطُ الذي يَنتج عنه صحةُ تقريرِ ما شرطًا كافيًا، أما الشرط الذي يكون نتيجة منطقية لتقرير ما، فيسمَّى شرطًا لازمًا. وأما الشرط اللازم والكافي، فهو الشرط الذي يكون لازمًا وكافيًا في الوقت نفسه. وقد يكون الشرط لازمًا غير كاف، أو كافيًا غير لازم.

مثال: كي يكون شكلٌ رباعيٌّ متوازيَ أضلاع يلزم أن يكون ضلعان متقابلان فيه متساويين. وإذا كانت كلُّ أضلاعه متساویة، فهذا شرطٌ كاف، لكنه ليس لازمًا، كي يكون متوازيَ أضلاع. أمّا أن يكون ضلعان فيه متساويين ومتوازيين، فهذا شرطٌ لازمٌ وكاف.

conditional convergence

conditionnellement convergente

خاصيةٌ لمتسلسلةٍ تكون متقاربة لكنها غير متقاربة بالإطلاق.

تَوْزِيعٌ مَشْروط conditional distribution

distribution conditionnelle

هو توزيعٌ احتماليٌّ لمجموعةٍ جزئيةٍ من مركّبات متجهٍ عشوائي، مشروطٌ بالقيم التي تأخذها مجموعةٌ أخرى من المركّبات.

مُعادَلةٌ شَرْطِيَّة conditional equation

équation conditionnelle

معادلةً لا تكون صحيحةً إلا لقيم معيَّنةٍ لمتغيراتما.

مثال: المعادلة x + 2 = 5 لا تكون صحيحةً إلا إذا كانت فقط. x=3

تَوَقَّعٌ شَرْطِيّ (تَوَقُّعٌ مَشْروط) conditional expectation

espérance conditionnelle

 (Ω,F,P) إذا كان X متغيرًا عشوائيًّا في فضاء احتماليّ فإن التوقع المشروط لــ X بالنسبة إلى حقل سيغما جزئيٌّ من F هو متغيرٌ عشوائي Y قيوس F' قيمته المتوقعة F'عند أي مجموعة من F' تساوى القيمة المتوقعة لـ X عند هذه المجموعة.

تَكُوارٌ شَوْطِيّ conditional frequency

fréquence conditionnelle

إذا كانت r و s نتيجتين ممكنتين لتجربة ما أُجريت n مرةً، فإن التكرار الشرطيُّ لـ s، علمًا بأن r قد وقعت، هو نسبة عدد مرات وقوع r و s معًا إلى عدد مرات وقوع r.

اقْتِضاءٌ شَرْطِيّ conditional implication

implication conditionnelle

تسمية أخرى للمصطلح implication.

conditional inequality

مُتَبايِنةٌ شَرْطِيَّة

inégalité conditionnelle

متباينةٌ لا تتحقَّق إلا لقيمٍ معيَّنةٍ لمتغيراتها.

مثال: المتباينة x+2>3 متباينةً شرطيةً، لأنحا لا تصح إلا لقيم x التي هي أكبر من الواحد.

.unconditional inequality :ــن بــــ:

مَجْموعةٌ مُتَراصّةٌ شَرْطِيًّا conditionally compact set

ensemble relativement compact

هي مجموعةٌ **لُصاقتها** closure متراصَّة.

تسمَّى أيضًا: relatively compact set:

conditional probability احْتِمالٌ شَرْطِيّ

probabilité conditionnelle

هو احتمالُ وقوع حدث A علمًا بأن حدثًا آخر B قد وقع، ويشار إليه بالرمز $P(A\mid B)$ أو $P(A\mid B)$. وهو يساوي:

$$\frac{P(A \cap B)}{P(B)}$$

 $P(B) \neq 0$ شريطة أن يكون

proposition conditionnelle

تقريرٌ ناتجٌ عن ربط تقريرين، وصيغته: "إذا كان... فإن..."، أو ما يماثلها.

مثال: "إذا كان العدد الطبيعي n زوجيًّا، فإن مربَّعه عددٌ زوجيًّا.

انظر أيضًا: implication.

عَدَدُ الشَّرْط condition number

nombre de condition

A هو الجداء $A = A \cdot \|A\|$ ، حيث $\|A\|$ هو نظيم المصفوفة.

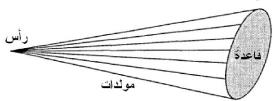
مَحْروط مُحْروط

cône

1. سطحٌ مخروطي.

انظر أيضًا: conical surface.

2. بحسمٌ محدودٌ بمنطقةٍ مستويةٍ وسطحٍ مكون من القطع المستقيمة التي تصل بين نقطةٍ ثابتة - لا تنتمي إلى مستوي المنطقة المستوية - ونقاطِ محيط تلك المنطقة. تسمَّى النقطة الثابتة رأس المخروط، والمنطقة المستوية قاعدة المخروط، والقطع المستقيمة مولِّدات المخروط، أو رواسمه.

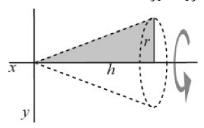


cone of revolution

مَخْرُوطٌ دَوَرَانِيّ

cône de révolution

إذا كانت قاعدة مخروط دائرة، وكان رأس المخروط موجودًا على مستقيم عمودي على مستوي الدائرة في مركزها، فإننا نسمّي المخروط دورانيًّا (أو مخروطًا دائريًّا)، ونسمي المستقيم المعمودي محور المخروط.



confidence ثقة

confidence

هي درجةُ التوتُّقِ من أن معدَّلاً مفروضًا للإحفاق لم يُتَجاوَزْ.

confidence coefficient مُعامِلُ النَّقة

coéfficient de confidence

هو الاحتمال المقترن بمجال ثقة، وهو احتمالُ احتواءِ هذا المجال وسيطًا أو مميِّزًا.

يسمَّى أيضًا: confidence level.

سُطوحٌ مَخْروطِيَّةٌ مُتَّحِدةُ البُؤْرة confocal conicoids

conicoïdes confocales

سطوحٌ مخروطية معادلتها النموذجية في جملة إحداثيات ديكارتية:

$$\frac{x^2}{a^2 - k^2} + \frac{y^2}{b^2 - k^2} + \frac{z^2}{c^2 - k^2} = 1$$

 $(a^2 > b^2 > c^2)$ حيث a, b, c أعداد ثابتة تحقق الشرط: a, b, c حيث a, b, c وسيط لا يساوي أيًّا من a و a و b

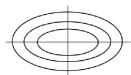
تسمَّى أحيانًا: confocal quadrics.

confocal conics (أو البُوْرَتَيْن) قُطوعٌ مَخْروطِيَّةٌ مُتَّحِدةُ البُوْرة (أو البُوْرَتَيْن) coniques confocales

بحموعة قطوع ناقصة لها البؤرتان نفساهما. مثلاً القطوع الناقصة الممثلة بالمعادلة:

$$\frac{x^2}{a^2 - k^2} + \frac{y^2}{b^2 - k^2} = 1$$

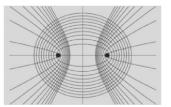
حيث a, b عددان حقيقيان مثبتان يحققان الشرط: a, b مي a, b مي a مي a وسيط يحقق الشرط a مي متحدة البؤرتين.



2. مجموعة قطوع زائدة لها البؤرتان نفساهما. مثلاً القطوع الناقصة الممثلة بالمعادلة:

$$\frac{x^2}{a^2 + k^2} - \frac{y^2}{b^2 + k^2} = 1$$

حيث a, b عددان حقيقيان مثبتان يحققان الشرط: a, b مي a, b وسيط يحقق الشرط a, a هي قطوعٌ متحدة البؤرتين. يبيِّن الشكل الآتي مجموعةً من القطوع الناقصة والزائدة المتحدة البؤرتين:



confidence interval

intervalle de confidence

مجالٌ من القيم، تُحسب من عينةٍ من المشاهدات، يُعتقد - باحتمال معيَّن - أنه يحتوي على قيمة وسيطٍ معيَّن. فمثلاً، إذا قلنا إن مجال الثقة هو %95، فهذا يعني أنه إذا تكررت عملية التقديرات لهذا الوسيط مراتٍ ومرات، فمن المتوقع أن \$95% من المجالات المحسوبة تحتوي على قيمة الوسيط الفعلية.

confidence level

مُسْتَوَى النُّقة

مَجالُ الثُّقة

niveau de confidence

تسمية أخرى للمصطلح confidence coefficient.

confidence limits

حَدًّا الثَّقة

limites de confidence

هما طرفا مجال الثقة.

configuration

تشكيلة

configuration

1. ترتيبة لأشكال هندسية.

2. مجموعة منتهية من نقاط ومستقيمات بحيث تقع كل نقطة على نفس العدد من المستقيمات، ويمر كل مستقيم بنفس العدد من النقاط. ولكل تشكيلة تشكيل مزدوج تتحوّل فيه النقاط إلى مستقيمات، والمستقيمات إلى نقاط. فمثلاً، التشكيلة المزدوجة لرباعي أضلاع تام complete هو رباعي زوايا تام quadrilateral .quadrangle

confluent hypergeometric function

دالَّةٌ فَوْقَ هَنْدَسِيَّةٍ مُنْدَمِجة

fonction hypergéométrique assemblée حلَّ للمعادلة التفاضلية:

$$z\left(\frac{d^2w}{dz^2}\right) + (\rho - z)\frac{dw}{dz} - \alpha w = 0$$

حيث ρ و α عددان عقديان مثبتان.

تَحْوِيلٌ مُحافِظ transformation تَحْوِيلٌ مُحافِظ transformation conforme

تسمية أخرى للمصطلح conformal mapping.

rongruence تَطابُق

congruence

1. (في نظرية الأعداد) إذا كانت a و b و a أعدادًا صحيحةً حيث $c \neq 0$ ، وكان a-b قسومًا على a ، فإننا نقول إنه a وكان a a قسومًا على a ، فإننا نقول إنه a و a (بالمقياس a)، أو إن a و a (بالمقياس a)، ونكتب: $a \equiv b \pmod{c}$ ، ونكتب:

$$250 \equiv 140 \pmod{11}$$

.250 - 140 = 110 كُن

2. (في الهندسة) إذا كان A و B شكلين هندسيين وأمكن نقل أحدهما إلى الآخر بحركة صُلْبة نحو الآخر لينطبق عليه تمامًا، فإننا نقول إن ثمة تطابقًا بين A و B، أو إن A و متطابقان.

صَفُّ تَطابُق congruence class

classe de congruence

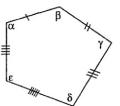
مجموعةٌ من العناصر (أشكال هندسية، أو مصفوفات، أو أعداد...) كلُّ منها مطابقٌ لأي عنصر آخر في المجموعة. انظر أيضًا: congruent figures،

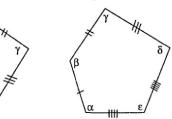
.congruent numbers و congruent matrices

شكْلانِ مُتَطابِقان congruent figures

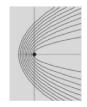
figures congruentes

شكلان هندسيان (مستويان أو مجسمان) إذا نُقِل أحدهما بحركةٍ صُلْبةٍ ليوضع على الآخر، فإنهما يتطابقان. يسميان أيضًا شكلين طَهوَقُين.





بحموعة قطوعٍ مكافئة لها البؤرة نفسها، والمحور التناظري نفسه.



confocal coordinates إحْداثِيَّاتٌ مُتَّحِدةُ البُؤْرَتَيْن coordonnées confocales

إحداثياتُ نقطةٍ من المستوي ذاتُ نظيمٍ norm أكبر من الواحد بدلالة منظومة قطوع ناقصة وزائدة تقع بؤرتاها المشتركتان في (1,0) و (0,1).

confocal quadrics سُطوحٌ تَرْبيعِيَّةٌ مُتَّحِدةُ البُؤْرة quadratiques confocales

.confocal conicoids تسميةٌ أخرى للمصطلح

مَصْفُو فَتَانِ مُتُو افِقَتَانِ مُتُوانِ مُقَانِ مُتُوانِ مُقَتَانِ مُتُوانِ مُتَانِعِ مُتَانِعِي مُتَانِعِ مُتَانِعِ مُتَانِعِ مُتَانِعِ مُتَانِعِ مُتَانِعِي مُتَانِعِ مُتَانِعِي مُتَانِعِي مُتَانِعِ مُتَانِعِ مُتَانِعِ مُتَانِعُونَ مُتَانِعِ مُتَانِعِ مُتَانِعِ مُتَانِعِ

نقول عن مصفوفتين A و B إنحما متوافقتان (في الضرب) إذا كان عدد الأعمدة في A مساويًا عدد الأسطر في B. والشرط

اللازم والكافي كي تكون مصفوفةُ الجُداء A.B موجودةً هو أن تكون A و B متوافقتُيْن. مثال: إذا كانت:

$$B = \begin{pmatrix} 10 & 20 & 30 & 40 \\ 1 & 2 & 3 & 4 \end{pmatrix}, A = \begin{pmatrix} 1 & 4 \\ 2 & 5 \\ 3 & 6 \end{pmatrix}$$

$$A \cdot B = \begin{pmatrix} 14 & 28 & 42 & 56 \\ 25 & 50 & 75 & 100 \\ 36 & 72 & 108 & 144 \end{pmatrix} \qquad : \dot{\psi}$$

تَطْبيقٌ مُحافِظ conformal mapping

application conforme

تطبيقٌ $w=f\left(z\right)$ يحافظ على الزوايا، أي إنه إذا كان منحنيان متقاطعين بزاوية تقاطع θ ، فإن خياليهما وفق هذا التطبيق منحنيان متقاطعان بزاوية تقاطع قدرها θ أيضًا.

يسمَّى أيضًا: conformal transformation.

conicoids

سُطوحٌ مَحْروطِيَّةٌ مُتَرَدِّية

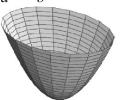
conicoïdes

سطوحٌ تربيعيةٌ مَقاطعُها قطوع. معادلاتُها في إحداثيات ديكارتية ثلاثية الأبعاد يمكن أن تكون كما يلى:

- مجسم قطع مكافئ إهليلجي elliptic paraboloid:

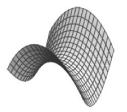
$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} = \frac{2z}{c}$$

معادلته:



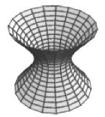
- مجسم مكافئ زائدي hyperbolic paraboloid:

$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = \frac{2z}{c}$$



- مجسم زائدي hyperboloid:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} - \frac{z^2}{c^2} = 1$$
 : a salctive:



- مجسم ناقصيّ ellipsoid:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} + \frac{z^2}{c^2} = 1$$
 :aulcin



congruent matrices

matrices congruentes

نقول عن مصفوفتين A و B إلهما متطابقتان إذا وُجدت $B = P^T A P$ مصفوفة غير شاذة P بحيث يكون

congruent numbers

عَدَدانِ مُتَطابقان

مصفوفتان متطابقتان

nombres congruents

عددان باقيهما هو نفسه في حال تقسيمهما على كمية معيَّنة تسمَّى مقاسًا mod.

مثال: العددان 17 و 38 متطابقان بالمقاس 7 ، لأن:

 $17 \mod 7 = 38 \mod 7 = 3$

انظر أيضًا: (congruence (1)، و modulo N،

conical helix

لَوْلَبٌ مَحْروطِيّ

hélice conique

منحن فضائيٌّ يقع على سطح مخروط، ويقطع جميعَ مولِّدات المخروط بالزاوية نفسها.

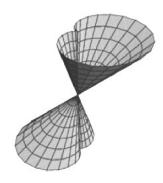


conical surface

سَطْحٌ مَخْرُوطِيّ

surface conique

سطحٌ يتشكَّل من المستقيمات التي تمرُّ بحميع نقاط منحن مستوِ مغلق ونقطةٍ ثابتة لا تقع في مستوي المنحني:



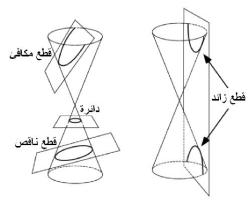
coniques

تسميةٌ أخرى للمصطلح conic sections.

قُطوعٌ مَخْروطِيَّة conic sections

sections coniques

مجموعة منحنيات تتشكّل من تقاطع مستو مع مخروط دائريًّ قائم. وتكون هذه المنحنيات دائرةً، أو قطعًا ناقصًا، أو قطعًا مكافئًا، أو قطعًا زائدًا، وذلك بحسب وضع المستوى القاطع بالنسبة إلى المحروط.



وثمة تعريف آخر للقطع المخروطي هو: المحلُّ الهندسي لنقطة تتحرك في مستو يحوي مستقيمًا ثابتًا ونقطةً ثابتةً خارجةً عنه، بحيث تكون نسبة بُعْد النقطة المتحركة عن النقطة الثابتة إلى بعدها عن المستقيم الثابت ثابتةً. تسمَّى هذه النسبةُ الثابتة التباعد المركزي eccentricity للقطع، وتسمَّى النقطة الثابتة بؤرة (أو مِحْرَق) focus القطع. أما ذلك المستقيم الثابت فيسمَّى دليلَ القطع directrix.

معادلة هذه القطوع في الإحداثيات القطبية:

$$r = \frac{e \, d}{1 + e \cos \theta}$$

حيث e هو التباعد المركزي للقطع، و d المسافة التي تفصل بؤرة القطع عن دليله.

ومعادلة هذه القطوع في إحداثيات ديكارتية مناسبة:

$$(1-e^2)x^2+2e^2dx+y^2=e^2d^2$$

تسمَّى أيضًا: conics.

conjecture

مُخَمَّنة

conjecture

تقريرٌ رياضيٌّ يمكن أن يكون صحيحًا، غير أنه لم يقدَّم بعدُ برهانٌ على صحته (أو خطئه).

زاويَتانِ مُترافِقَتان conjugate angles

angles conjugués

eta و lpha رادیان، کالزاویتین lpha و lpha و ویتان مجموعهما lpha و و



تسمَّيان أيضًا: explementary angles.

conjugate algebraic numbers

عَدَدانِ جَبْريَّانِ مُتَرافِقان

nombres algébriques conjugués

مثال: العددان $3-2\sqrt{2}$ و $3-2\sqrt{2}$ جذران للمعادلة: مثال: العددان $x^2-6x+1=0$

والعددان $\frac{1}{2}(-1-i\sqrt{3})$ و $\frac{1}{2}(-1+i\sqrt{3})$ جذران . فهما عددان جبريان مترافقان . للمعادلة: $x^2+x+1=0$

قَوْسانِ مُتَر افِقَتان conjugate arcs

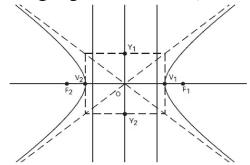
arcs conjugués

قطعتان من محيط دائرة مجموعهما الدائرة كاملة. وبعبارة أخرى، هما القوسان اللتان تنقسم إليهما الدائرة بأي وتر من أو تارها، كالقوسين A و B في الشكل الآتى:



conjugate axis of hyperbola مِحْوَرٌ مُرافِقٌ لِقَطْعِ زائِد l'axe conjugué d'une hyperbole

هو الخطُّ المستقيمُ العموديُّ على ألحور القاطع للقطع في مركزه.



conjugate binomial surds ثُنائِيًّا حَدٍّ أَصَمَّانِ مُتَر افِقان deux binômes conjugués

تسمية أخرى للمصطلح conjugate radicals.

conjugate complex numbers عَدَدانِ عُقَدِيَّانِ مُتَر افِقان nombres complexes conjugués

نقول عن عددين عقديين إنحما مترافقان إذا كان الاحتلاف الوحيد بينهما يكمن في الإشارتين اللتين تسبقان قسميهما التحيليين. مثال: العددان 41-3 و 3-41 هما مترافقان.

conjugate convex functions دالَّتانِ مُحَدَّبَتانِ مُتَر افِقَتانِ مُتَراقِقِيْنَ الْعَلَيْدُ مُتَنْ الْعَلَقِقِيْنَ الْعَلَيْنِ مُتَرَاقِقِيْنَ الْعَلَيْنِ مُتَلِيّنَانِ مُتَراقِقِيْنَ مُتَراقِقِيْنَ مُتَراقِقِيْنَ مُتَلِيْنِ مُتَلِيْنِ مُتَلِيْنِ مُتَلِيّنِ مُتَلِينِ مُتَلِيْنِ مُتَلِيْنِ مُتَلِينِ مِنْ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مِنْ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُنْ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُنْ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُنْ مُتَلِينِ مُنْ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَلِينِ مُتَل

إذا حقَّقت الدالةُ الحقيقيةُ f الشرط g الشرط g وكانت متزايدةً تمامًا عندما g عكس الدالة g ، فإننا نقول عن الدالتين المحدبتين:

$$F(x) = \int_0^x f(t) dt \quad , \quad G(y) = \int_0^y g(t) dt$$

إلهما مترافقتان.

مُنْحَنِيانِ مُتَرافِقان conjugate curves

courbes conjuguées

منحنيان كلٌّ منهما منحني برتراند بالنسبة إلى الآخر.

conjugate diameters قُطْرانِ مُتَرافِقان تُقان قُطْرانِ مُتَرافِقان تُقان تُقان تُقان تُقان تُقانِ تُقان تُقانِق تُقان تُقانِق تُقان تُقان تُقان تُقانِق تُقان تُقانِق تُقان تُقانِق تُقان تُقان تُقان تُقانِق تُقان تُقان تُقان تُقان تُقان تُ

diamètres conjugués

القطران المترافقان لقطع مخروطي هما أي زوجٍ من المستقيمات يقطع كلٌّ منهما الأوتارَ الموازيةَ للآخَر في منتصفاتها.

conjugate elements

عُنْصُر انِ مُتَر افِقان

éléments conjugués

1. نقول عن العنصرين x و y من زمرةٍ إلهما مترافقان إذا $y=z^{-1}x$ كان مرتبطين بالعلاقة z عنصر z عنصر آخر من الزمرة.

2. نقول عن عنصرين في محدِّدة إلهما مترافقان إذا تبادلا موقعَيْ سطرَيْهما وعمودَيْهما؛ أي إذا كان الأول هو العنصر a_{jj} ، فإن مرافقه هو العنصر a_{jj} .

مثال: مرافق العنصر 5=a₁₃ في المحدِّدة:

$$\begin{vmatrix} 7 & 3 & 5 \\ 8 & 9 & -1 \\ 0 & 1 & 0 \end{vmatrix}$$

 $a_{31}=0$ هو العنصر

conjugate exponents

أُسَّانِ مُتَرافِقان

exponents conjugués

(في نظرية القياس) أيُّ عددين موجبين مجموع معكوسيهما يساوي 1؛ ويُعَدُّ 1 و ∞ أسَّيْن مترافقين أيضًا.

conjugate foci

بُؤْرَتانِ مُتَرافِقَتان

foyers conjugués

تسمية أحرى للمصطلح conjugate points.

conjugate harmonic functions

دالَّتانِ تَوافُقِيَّتانِ مُتَرافِقَتان

fonctions harmoniques conjuguées

هما دالتان إحداهما تكوِّن الجزءَ الحقيقيَّ لدالةٍ تحليلية، والأخرى الجزءَ التخيليَّ لها.

مثال: الدالتان v=2x و $u=x^2-y^2$ توافقیتان مثر افقتان للدالة التحلیلیة f المعرَّفة کما یأتی:

$$f(z) = u + iv$$

$$= x^{2} - y^{2} + 2i x y$$

$$= (x + i y)^{2}$$

$$= z^{2}$$

conjugate function

دالَّةٌ مُرافِقة conjugate partition

تَجْزئةٌ مُرافِقة

fonction conjuguée

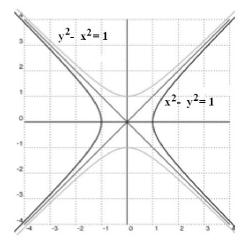
لتكن f دالةً معرَّفةً على مجموعةٍ E و تأخذ قيمًا عقدية. تسمَّى الدالةُ \overline{f} ، التي يقابل وفقها كلَّ عنصرِ x من E العددُ \overline{f} العقديُّ $\overline{f(x)}$ ، دالةً مرافقةً للدالة f. ونقول عن f و إلهما دالتان متر افقان.

قَطْعان زائدان مُتَر افقان

خَطَّان مُتَر افقان

conjugate hyperbolas hyperboles conjuguées

قطعان زائدان لهما الخطان المقاربان نفساهما، والمحورُ القاطعُ لأحدهما هو المحورُ غير القاطع للآخر.



partition conjuguée

إذا كانت P تجزئةً لعددٍ طبيعي ١، فإننا نحصُل منها على بحزئة مرافقةِ لها بمبادلة أسطرها وأعمدتما في مخططها النجمي، كما هو موضَّح في الشكل الآتي الذي يمثل تجزئةً للعدد 15:

$$15 = 6 + 3 + 3 + 2 + 1$$

 $15 = 5 + 4 + 3 + 1 + 1 + 1$

conjugate planes

مُسْتَويانِ مُتَرافِقان

plans conjugués

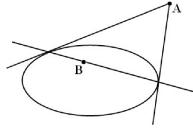
(في سطح تربيعي) مستويان يحوي كلِّ منهما قطبَ الآخر.

conjugate points

نُقْطَتانِ مُتَر افِقَتان

points conjugués

(في قطع مخروطي) نقطتان A و B تقع إحداهما (ولتكن B) على المستقيم المار بنقطتَيْ تَماس المُماسَّين المرسومين من النقطة الأخرى A.



تسمَّيان أيضًا: conjugate foci.

conjugate radicals

عَدَدانِ جَذْريَّانِ مُتَرافِقان

binôme conjugué

هما ثنائيا حدٍّ من النمط:

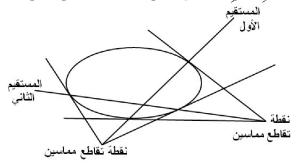
$$a\sqrt{b}-c\sqrt{d}$$
 $\int a\sqrt{b}+c\sqrt{d}$

حيث s,a,b,c أعداد منطَّقة، و \sqrt{b} , \sqrt{d} عددان أصمان. يسمَّيان أيضًا: conjugate binomial surds:

conjugate lines

lignes conjuguées

1. (في قطع مخروطي) مستقيمان يمرُّ كلٌّ منهما بنقطةِ تقاطع مُماسَّي القطع في نقطتَيْ تقاطع المستقيم الآخر مع القطع.



2. (في سطح تربيعي) مستقيمان يقطع كلِّ منهما المستقيم القطبيّ للآخر.

conjugate roots

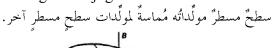
جَذّر انِ مُتَر افِقان

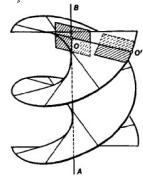
racines conjuguées

هما عددان عقديان مترافقان يمثّلان جذر ين لمعادلة.

سَطْحٌ مُسطَّرٌ مُرافق conjugate ruled surface

surface réglée conjuguée





فَضاءٌ مُر افِق conjugate space

espace conjugué

مجموعةُ الدالِّيَّات الخطية المستمرة المعرَّفة على فضاءِ خطيٍّ منظَّم، أو على فضاء خطيٍّ طبولوجي.

زُمْرَتانِ جُزْئِيَّتانِ مُتَو افِقَتان conjugate subgroups

sous-groupes conjugués

زمرتان جزئيتان A و B من زمرةٍ G يوجد لهما عنصر x من أيًّا $x \, a \, x^{-1}$ الحيث تحتوي B على العناصر التي صيغتها Gكان a من A، وتحتوي A على العناصر التي صيغتها $B \rightarrow h$ گنا کان $h \times h \times -1$

مَجْمه عَتان مُتَر افقَتان conjugate sets

ensembles conjugués

نقول عن المجموعتين الجزئيتين X و Y من زمرة G إلهما مترافقتان إذا وُجد عنصرٌ a من G بحيث يكون $Y = a^{-1} X a$

عَدَدٌ أَصَهُ مُرافِق conjugate surd

sourd conjugué

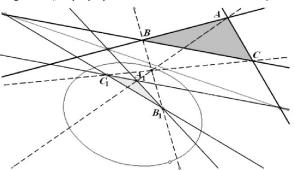
انظر: surd.

conjugate triangles

مُثَلَّثان مُتَر افِقان

triangles conjuguées

مثلثانِ، أقطابُ أضلاع كلِّ منهما بالنسبة إلى منحنٍ معيَّن هي رؤوس المثلث الآخر، كالمثلثين $A_1B_1C_1$ و $A_1B_1C_2$ في الشكل:



conjunction

عَطْف

conjonction

رابطٌ يعطف تقريرَيْن بحرف العطف "و" (and)، كأن نقول مثلاً: "اسمى سامى" و "عُمُري عشرُ سنوات". يُرمز عادةً إلى عطف تقریرین q و p بـ $p \wedge q$ ، و تُقرأ: "q و p". هذا $p \wedge q$ وإن الشرط اللازم والكافى كى يكون التقرير صحيحًا هو أن يكون كلُّ من p و صحيحًا، كما يلي:

p	q	$p \wedge q$
T	T	T
T	F	F
F	T	F
F	F	F

يسمَّى أيضًا: logical product.

مص فو فتان مُتر افقتان conjunctive matrices

matrices conjonctives

نقول عن مصفوفتين A و B إنحما مترافقتان إذا تحقّقت المساواة P^* المرافق الهرميتي $B = P A P^*$ Permitian conjugate للمصفوفة غير الشاذة P

تَحْويلٌ مُتَرافِق conjunctive transformation transformation conjonctive

هو التحويل S = S هي المرافق B = S A T هو التحويل الهرميتي لـT، وحيث A و مصفو فتان متكافئتان.

connected graph

بَيانٌ مُتَرابط connectivity number

nombre de connectivité

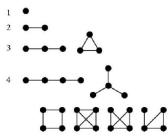
1. (رقمُ ترابط منحن) هو العدد 1 مضافًا إليه أكبرُ عددٍ من النقاط التي يمكن إبعادها من المنحني دون فصله إلى أكثر من قطعةٍ واحدة. مثال: رقم ترابطِ المستطيل والدائرةِ هو الواحد. 2. (رقمُ ترابط سطح) هو العدد 1 مضافًا إليه أكبرُ عددٍ من المقاطع المغلقة (أو القطوع الواصلة بين نقاط من المقاطع السابقة، أو الواصلة بين نقاط من حدود السطح، أو الواصلة بين نقطةٍ من الحدود ونقطةٍ من المقاطع السابقة، إذا لم يكن السطح مغلقًا) التي يمكن صنعها على السطح دون تجزئته.

يسمَّى أيضًا: Betti number.

رَقْمُ التَّر ابُط

graphe connexe

بیان یرتبط کل زوج من رؤوسه بمسار (یمتد علی طول محموعة من وصلات البيان).



connected relation

عَلاقةٌ مُتَرابطة

relation connexe

هى علاقةٌ تتسم بأنه إذا كان a و b أي عنصرين مختلفين، فإما أن يكون (a, b) وإما (b, a) عنصرًا من العلاقة. مثال $R = \{(a,b): a,b \in Q, a < b\}$ ذلك العلاقة:

مَجْموعةً مُتَرابطة connected set

ensemble connexe

أيُّ محموعةٍ في فضاء طبولوجي لا يمكن أن تكتب بصيغة اتحاد مجموعتين غير خُاليتين، وبحيث لا تتقاطع أيٌّ منهما مع لصاقة الأخرى. وفي حالة الفضاء الحقيقي المألوف، يبرهن أن الشرط اللازم والكافي كي تكون مجموعةٌ جزئيةٌ من هذا الفضاء مترابطة، هو أن تكون مجالاً.

فَضاءٌ (طُبولوجيٌّ) مُتَرابط connected space

espace connexe

هو فضاء طبولوجي لا يمكن التعبيرُ عنه باجتماع مجموعتين جزئيتين مفتوحتين منفصلتين غير خاليتين. فمثلاً: إذا كانت $\{\phi\}$ بحموعةً غير منتهية، وكانت au اتحاد المجموعة Xوجماعة كل المجموعات الجزئية من X المؤلَّف كلُّ منها من جميع عناصر X باستثناء عدد منتهِ من هذه العناصر، فإن الفضاء الطبولوجي (X, τ) مترابط.

سَطِّحٌ مُتَرابط connected surface

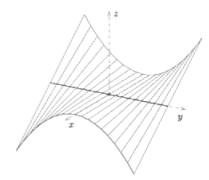
surface connexe

سطحٌ يمكن وصْلُ أي نقطتين منه بمنحن مستمرٌّ على هذا السطح لا يقطع حدوده.

مَخْروطانيّ conoid

conoïde

سطحٌ أو مجسَّم شبه مخروطي ينشأ عن دوران قطع مخروطي حول محور.

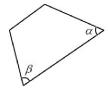


consecutive angles

زاويَتانِ مُتَجاوِرَتان

angles consecutives

زاویتان فی مضلّع لهما ضلعٌ مشترك، كالزاویتَیْن lpha و eta في الشكل الآتى:



consecutive integers

أَعْدادٌ صَحِحةٌ مُتَعاقبة

entiers consecutifs

متتالية أعداد صحيحة أساسها واحد أو اثنان.

ضِلْعانِ مُتَجاوِران consistent system of equations

cotés consecutives

ضلعان في مضلّع لهما زاويةٌ مشتركة.

consequence نتيجة

conséquence

consecutive sides

(في المنطق) هي استخلاصٌ يُتُوصَّل إليه بمحاكمةٍ عقليةٍ تنطلق من مقدماتِ محدَّدة.

نَتيجَة، مَقام، تال consequent

conséquent

1. (في المنطق) هو ذلك الجزء من الاقتضاء implication الذي يعبِّر عن النتيجة المترتبة على مقدمة antecedent الاقتضاء. فمثلاً، نتيجة الاقتضاء: "أنا متعلِّم، إذن أنا أحسن القراءة"، هو: "أنا أُحسن القراءة".

قارن بے: antecedent.

2. الحدُّ الثاني (المقام) للنسبة. كالعدد 7 في النسبة 5:7.

3. تسمية أحرى للمصطلح successor.

شَر ْطُ الاتّساق consistency condition

condition de consistance

شرطٌ يقتضي أن تكون نظريةٌ رياضيةٌ خاليةً من التناقض.

افْتِراضاتٌ مُتَّسقة consistent assumptions

hypothéses consistantes

افتراضاتٌ لا يناقض أحدها الآخر.

مُعادَلاتٌ مُتَّسقة consistent equations

équations compatibles

معادلتان أو أكثر تحقِّقُها مجموعةٌ واحدةٌ على الأقل من قيم المتغيِّ ات. مثال:

المعادلتان x+y=5 و x+y=4 غير متسقتين

المعادلتان x+y=8 و x+y=4 متسقتان، لكنهما

غير مستقلتين

المعادلتان y = 4 و مستقلتان ومستقلتان ومستقلتان.

تسمَّى أيضًا: consistent system of equations:

مَنْظومةٌ مُتَّسقةٌ مِنَ الْمُعادَلات

système compatible d'équations تسميةً أخرى للمصطلح consistent equations.

ثابتة constant

constante

رمزٌ يمثِّل الشيءَ نفسَه في مناقشةِ معينةِ أو متتاليةِ من العمليات الرياضية، أي إنه رمزٌ يأحذ قيمةً واحدةً فقط.

نَموذَجُ تَأْثير ثابت constant-effect model

modèle à effectation constante نموذجٌ لاختبار يكون تأثيرُ أيِّ معالجةٍ فيه واحدًا لجميع المواضيع.

دالَّةً ثابتة constant function

fonction constante

دالةً f مداها مجموعةً مؤلَّفةً من نقطة واحدة a، أي إلما من x من المساواة f(x) = a أيًّا كان العنصر منطلق/ساحة الدالة f.

تسمَّى أيضًا: constant mapping.

تَطْبيقٌ ثابت constant mapping

application constante

تسمية أحرى للمصطلح constant function.

مَصْفوفةٌ ثابتة constant matrix

matrice constante

مصفوفةٌ جميع عناصرها مقادير ثابتة. وفي الحالة الخاصة التي تكون فيها جميع العناصر تساوي الثابتة k نفسها، فإن ضربها في مصفوفة أخرى، عندما يكون ذلك ممكنًا، يكافئ ضرب المصفوفة الأخرى في الثابتة k وفي مصفوفة من المرتبة نفسها وجميع عناصرها تساوى الواحد؛ أي:

$$\begin{bmatrix} k & k \\ k & k \end{bmatrix} \cdot \begin{bmatrix} a_{11} & a_{12} \\ a_{21} & a_{22} \end{bmatrix} = k \cdot \begin{bmatrix} 1 & 1 \\ 1 & 1 \end{bmatrix} \cdot \begin{bmatrix} a_{11} & a_{12} \\ a_{21} & a_{22} \end{bmatrix}$$

constant of integration تَّابِتةُ الْمُكامَلة

constante d'integration

ثابتةٌ اختياريةٌ يجب إضافتها لأي دالة أصلية للدالة المستكملة.

مثال: c في المساواة

$$\int 3x^2 dx = x^3 + c$$

هي ثابتة مكاملة (مستقلةٌ عن المتغير x). تسمَّى أيضًا: integration constant.

ثابِتةُ التَّناسُب constant of proportionality

constante de proportionnalité

k جيث $y=k\hat{x}$ إذا كان مقداران x و y مرتبطين بالمعادلة x ويسمّى x مقدار ثابت، فإننا نقول إن y متناسبة طردًا مع x، ويسمّى ثابتة التناسب.

reconstants ثُوابت

constantes

أعدادٌ معيَّنةٌ يتكرَّر ورودها في عالمنا الطبيعي، من أهمها:

$$\pi = 3.1415926\cdots$$

$$e = 2.718281\cdots$$

$$\frac{1+\sqrt{5}}{2} = 1.618\cdots$$

حَدُّ ثابت constant term

terme constante

حدٌ في معادلةٍ أو دالةٍ لا يتضمَّن متغيِّرًا. فمثلاً: الحدُّ في الدالة f المعرَّفة بالمساواة $f(x)=x\sin x+k$ في الدالة f المعادلة $f(x)=x\sin x+k$ في المعادلة $f(x)=x\sin x+k$ في معادلة $f(x)=x\sin x+k$ في معادلة المعادلة $f(x)=x\sin x+k$ في معادلة المعادلة $f(x)=x\sin x+k$ في معادلة المعادلة والمعادلة المعادلة المعادلة المعادلة والمعادلة المعادلة المعاد

constrained optimization problem

مَسْأَلةُ اسْتِمْثال مُقَيَّد

problème d'optimisation à constrainte مسألةً في البرمجة اللاخطية تَردُ فيها دوالٌ قيد.

constraint function

دالَّةُ قَنْد

fonction constrainte

دالةٌ تحدِّد أحدَ الشروط في مسألةِ برمجةٍ لاخطيةٍ.

construct (v) يُنْشِئ، يَنْنى

construire

1. يَرسم مستقيمًا (أو زاويةً، أو شكلاً هندسيًّا) يحقِّق متطلباتٍ معيَّنةً دون الاستعانة بأدواتِ قياسٍ سوى المسطرة والفرجار فقط.

2. يَبِي كيانًا رياضيًّا انطلاقًا من مفاهيم وعمليات وكياناتٍ أبسط. مثلاً: تُبْنَى نظرية الزمر من مجموعةٍ مزوَّدةٍ بعمليةٍ داخلية تخضع لشروطٍ معيَّنة.

constructible (adj) قابِلٌ للإِنْشاء constructible

يمكن إنشاؤه بعددٍ منتهِ من الخطوات باستعمال مسطرة وفرجار فقط.

وتحدر الإشارة إلى أن إحدى النتائج الشهيرة التي توصَّل إليها غاوس تنصُّ على أن المضلعاتِ المنتظمةَ الوحيدةَ التي يمكن إنشاؤها (بالمسطرة والفرحار) هي تلك التي عدد أضلاعها يساوي p_k عددٌ أولي مُمَّرُ لفيرما.

انظر أيضًا: squaring the circle،

trisecting the angle و

construction إنشاء

construction

عمليةُ رسمٍ بأدواتٍ مناسبة لشكلٍ هندسي يحقق شروطًا معيّنة محدّدة.

مُثلَّتُ التَّماسِّ contact triangle

triangle de contact

المثلثُ الذي يتشكَّل من نقاط تماس مثلث آخر مع الدائرة الداخرة الداخرية له.

contingency table

جَدْوَلُ تَوافُق

table de contingence

جدولٌ لتصنيف أفراد مجتمع وفقًا لمتغيِّريْن: فصفوف الجدول توافق أحد المتغيرين، في حين توافق أعمدتُه المتغير الآخر. ويمكن توسيعُ مفهوم جدولِ التوافق ليشتمل على حالاتٍ فيها أكثر من متغيرين.

فالشكل الآتي، مثلاً، هو جدولُ توافق يشتمل على ستّ خلايا؛ وهو ناشئٌ عن تصنيف جماعةٍ من الناس عددُهم 800 وفقًا لجنسهم ورأيهم في مسألةٍ سياسيةٍ أو احتماعية معيَّنة:

أنثى	ذ کر	الرأي الجنس
195	234	موافق
124	108	غير موافق
81	58	لم يُبْدِ رأيه

تَحْوِيلُ التَّماسِّ contact transformation

في الشكل الآتي المثلثُ $T_A T_B T_C$ هو مثلث التماس:

В

transformation de contact

انظر: canonical transformation.

rcontagious distribution تُوْزيعٌ سارٍ

distribution contagieuse توزيعٌ احتماليٌ يتعلَّق بوسيطٍ، هو في حدِّ ذاته توزيعٌ احتمالي.

يَحْتَو ي contain (v)

contenir

نقول عن مجموعة A إلها تحتوي مجموعة B إذا كان كلَّ عنصر في B موجودًا في A. ويعبَّر عن ذلك بالرمز $A \supseteq B$ أو $A \supseteq A$ ، ويقال إن A مجموعة جزئية من A. ولا ينفي هذا التعريف أن تكون A = B. وفي حال عدم التساوي بين $A \supseteq B$ في النا نقول إن $A \supseteq B$ تمامًا A.

مُحْتَوى [جورْدان] content

contenu/mesure de Jordan .Jordan content تسمية أخرى للمصطلح

دالَّتا تَماسٌ contiguous functions

fonctions contiguës

أيُّ زوجٍ من الدوالِّ فوق الهندسية حيث يختلف أحد الوسطاء في إحداها عن نظيره في الأخرى بواحد، في حين يتساوى الوسيطان الآخران في الدالتين.

contingent (adj)

مُتَو افِق

contingent

(في المنطق) صفةٌ لقضيةٍ (أو تقرير) تكون صحيحةً بشروطٍ معيَّنة وخاطئة بشروطٍ أخرى.

continuant

مُتَّصلة

مَصْفو فةٌ مُتَّصلة

continuant

هي مُحَدِّدَةُ مصفوفةٍ متصلة.

continuant matrix

matrice continuant

مصفوفة مربعة تقع جميع عناصرها غير الصفرية على قطرها الرئيسي، أو على القطرين الواقعين فوق القطر الرئيسي وتحته مباشرة.

تسمَّى أيضًا: triple-diagonal matrix.

مُساواةٌ تَسَلْسُلِيَّة continued equality

suite d'égalités

عبارةٌ تحتوي على ثلاثة مقادير (أو أكثر) بينها إشارات a=b=c .

continued fraction

continuous deformation کَسْرٌ تَسَلْم

déformation continue

تحويلٌ لكائنٍ يقوم بإجراء تكبير أو تقليص أو تدوير أو انسحاب لأجزاء من هذا الكائن دون إحداث ثقوب.

fraction continue عددٌ مكوَّنٌ من عددٍ صحيحٍ وكسرٍ بسطُهُ يساوي الواحد

ومقامُه مكوَّنٌ من عددٍ صحيَّح وكسَّرٍ كسابقه. وقد يكون الكسرُ التسلسليُّ منتهيًا أو غير منتهِ.

فمثال المنتهى:

$$\frac{17}{5} = 3 + \frac{1}{2 + \frac{1}{2}}$$

ومثال غير المنتهى:

$$\frac{1+\sqrt{5}}{2} = 1 + \frac{1}{1+\frac{1}{1+\frac{1}{1+\cdots}}}$$

تُستعمل هذه الكسور كثيرًا في حلِّ المعادلات الديوفنتيَّة.

continued product

جُداءٌ تَسَلْسُلِيّ

produit continu

جداء عدد منته أو غير منته من العوامل، يُرمز إليه ب Π . من أمثلة الجداء التسلسلي المنتهى:

$$2 \times 4 \times 6 \times \dots \times 98 \times 100 = \prod_{n=1}^{50} 2n = 2^{50} \times 50!$$

ومن أمثلة الجداء التسلسلي غير المنتهي:

$$\left(\frac{1}{2}\right)\left(\frac{2}{3}\right)\left(\frac{3}{4}\right)\cdots\left(\frac{n}{n+1}\right)\cdots = \prod_{n=1}^{\infty}\left(\frac{n}{n+1}\right)$$

continuity equation

مُعادَلةُ الاسْتِمْرار

équation de continuité

معادلةٌ أساسيةٌ في ميكانيك المواتع صيغتُها:

$$\frac{d\rho}{dt} + \rho \stackrel{\rightarrow}{\nabla} \cdot \stackrel{\rightarrow}{\eta} = 0$$

حيث ρ كثافة المائع، و η متحه السرعة، و ∇ المؤثِّر ρ المؤثِّر . $\frac{\partial}{\partial x} + \frac{\partial}{\partial v} + \frac{\partial}{k} \frac{\partial}{\partial z}$.

distribution continue

هو توزيعٌ لمجتمعٍ إحصائيٌّ مستمرٌّ. من أمثلته:

- توزیع کوشی Cauchy distribution،
- توزيع کاي—مربع chi-square distribution
 - التوزيع الطبيعي normal distribution.

تَمْديدٌ مُسْتَمِرٌ continuous extension

extension continue

ليكن g تطبيقًا مستمرًّا معرَّفًا على جزء P من مجموعة جزئية E من فضاء طبولوجي E من فضاء طبولوجي E ويأخذ قيمَهُ في فضاء طبولوجي E تحد E نقول عن تطبيق مستمرًّ E معرَّفِ على E ويأخذ قيمه في E إذا كان مقصور E على E يساوى E يساوى E يساوى E يساوى E يساوى E

دالَّةٌ مُسْتَمِرَّة continuous function

fonction continue

f وإذا كانت f مستمرةً عند كلِّ نقطةٍ في S، فإننا نقول إن S مستمرة على S.

تسمَّى أيضًا: continuous transformation.

C

مُؤَتِّرٌ مُسْتَمِرِ continuous operator

opérateur continue

 $D\left(T^{'}
ight)\subseteq X$ ليكن $T:D\left(T^{'}
ight)
ightarrow Y$ مؤثِّرًا خطيًّا، حيث X و حيث X و خطأعان منظَّمان.

نقول عن T إنه مستمر في نقطة x_0 من D(T)، إذا وُجِدَ لكلِّ عددٍ موجب ε عددٌ موجبٌ δ بحيث تتحقق المتراجحة: $\varepsilon = \|Tx - Tx_0\| < \varepsilon$ من $\|Tx - Tx_0\| <$

ويبرهَن على أن استمرار T في نقطةٍ من D(T) يقتضي استمرارَه في جميع نقاط D(T). ويُبرهَن أيضًا على أن الشرط اللازم والكافي كي يكون مؤثِّرٌ ما مستمرَّا هو أن يكون هذا المؤثِّر مُؤثِّرًا خَطِيًّا مَحْدودًا.

continuous population مُجْتَمَعٌ إِحْصَائِيٌّ مُسْتَمِرٌ population continue

هو مجتمعٌ يَكون المتغيِّرُ العشوائيِّ الذي يمثِّل الصفةَ المميِّزةَ المريِّزةَ المريِّزةَ المريِّزةَ المريِّزةَ المريِّزةَ المراد دراستها مستمرًّا (غير منقطع).

continuous random variables

مُتَغَيِّر اتٌ عَشْو ائيَّةٌ مُسْتَمرَّة

variable aléatoires continues

هي متغيراتٌ عشوائيةٌ غير متقطعة.

انظر أيضًا: random variable.

سَطْحٌ مُسْتَمِرٌ continuous surface

surface continue

هو بيانُ دالةٍ مستمرة في متغيِّريْن؛ وبعبارة أخرى هو المحل الهندسي للنقاط (x,y,z) في فضاء إقليدي ثلاثي الأبعاد منسوب إلى منظومة إحداثيات ديكارتية قائمة Cxyz، ميث تتحقق المساواة (x,y) وحيث f دالةً مستمرة على المستوي الإحداثي Cxy أو على جزء منه.

continuous transformation تَحْوِيلٌ مُسْتَمِرٌ transformation continue

تسميةً أخرى للمصطلح continuous function.

continuous geometry الْهَنْدَسَةُ الْمُسْتَمِرَّة géomètrie continue

هي تعميمٌ للهندسة الإسقاطية.

صورةٌ مُسْتَمِرَّة continuous image

image continue

لتكن الدالة $Y \to X$ ، حيث X و Y فضاءان $f:X \to Y$ طبولوجيان، ولتكن A محموعةً جزئيةً من X. فإذا كانت A مستمرةً على A، فإننا نسمِّي A الصورةَ المستمرة لA وفق A.

continuously differentiable function

دالَّةٌ قابلةٌ للاشْتِقاق باسْتِمْوار (دالَّةٌ فَضولةٌ باسْتِمْوار)

fonction continûment différentiable نقول عن دالةٍ إلها قابلةٌ للاشتقاق باستمرار، أو ذات مشتق، مستمرّ، إذا كان مشتقها دالةً مستمرة.

continuous on the left or right

مُسْتَمِرُ مِنَ اليَسار أو اليَمين

continue à gauche ou à droite نقول عن دالةً حقيقية f لمتغير حقيقي إلها مستمرةٌ من اليمين في نقطةً x من ساحتها، إذا وُجِدَ لكلِّ x عددٌ موجبٌ x (تابعٌ عمومًا لx عند x نقطةً من ساحة x تققق الشرط x عقق الشرط x عقو الشرط x عوره الش

 $. \left| f\left(x\right) - f\left(x_1\right) \right| < \varepsilon$

ونقول عنها إلها مستمرةٌ من اليسار في x_0 إذا وُجِدَ لكلٌ ε عددٌ موجبٌ δ (تابعٌ عمومًا لـ x_0 عددٌ موجبٌ δ (تابعٌ عمومًا لـ x_0 عقق الشرط إذا كانت x نقطةً من ساحة f تحقق الشرط $|f(x)-f(x_0)|<\varepsilon$ ، فإن $x_0-\delta< x< x_0$ هذا ونقول عن دالة x_0 اليمين (من اليسار) على ساحتها، إذا كانت x_0 مستمرةً من اليمين (من اليسار) في كلِّ نقطةٍ من x_0 من اليسار) في كلِّ نقطةٍ من x_0

قارن بــ: semicontinuous function.

continuum

المُتَّصِل

continuum

- 1. مجموعةٌ متراصةٌ ومترابطة تتألف من عنصرين على الأقل.
 - 2. محموعة جميع الأعداد الحقيقية.

continuum hypothesis

فَرْضِيَّةُ الْمُتَّصِل

hypothèse de continu

مخمَّنةٌ وضعها كانتور تنصُّ على أن العددَ الأصليَّ للمتصل هو أصغر عددٍ أصليٍّ غير عدود، وينتج عن ذلك أن أيَّ مجموعةٍ جزئيةٍ غير منتهية من مجموعة الأعداد الحقيقية لها تقابلُ إما بينها وبين مجموعة الأعداد الصحيحة الموجبة، وإما بينها وبين مجموعة الأعداد الحقيقية كلِّها.

contour

هو مُنحنِ أملسُ قِطَعِيًّا يَرِدُ فِي التحليلِ العقدي (وغالبًا ما يكون مغلقًا في المستوى العقدي).

تکامُلِّ کِفافِیّ contour integral

intégrale sur un contour

تكاملُ دالةٍ عقديةٍ على منحنٍ بسيطٍ مغلق.

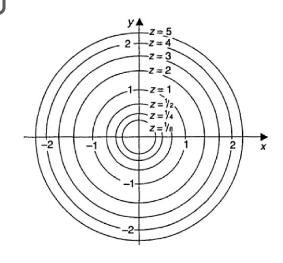
خَطٌّ كِفافِيِّ contour line

ligne de contour

خطٌّ على سطح، بحيث تكون فيمُ دالةٍ معرَّفةٍ على السطح متساويةً في كلِّ نقطةٍ من نقاط الخط. ومن الممكن تمثيل دالةٍ في متغيرين بهذه الخطوط. فمثلاً لتمثيل الدالة:

$$z = f(x,y) = x^2 + y^2$$

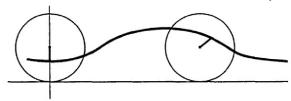
يمكن رسم سلسلةٍ من المنحنيات لقيم مختلفة لـ z، (كما هو مبيَّن في الشكل الآتي) لكلِّ منها شكلُ مقطع عرضيٌّ للسطح k بيث $z=x^2+y^2$ عددٌ حقيقيٌّ غير سالب. وهذا المقطع هو في الحقيقة دائرة نصف قطرها \sqrt{k} . وهذا السطح هو مجسم قطع مكافئ ذروته في مبدأ الإحداثيات.



contracted (adj)

contracté

صفةً يُنْعَتُ بِمَا دُحْرُوج cycloid (أو دحروج خارجي في خارجي hypocycloid) ترسمه في في في القسم الداخلي لقرص دائري يدور محيطه على شكل آخر دون انزلاق. يبيِّن الشكل الآتي دويريًّا مقلَّصًا:



مُوَتِّرُ تَقَوُّسٍ مُقَلَّص contracted curvature tensor

tenseur de courbure contracté

موتِّرٌ تناظريٌ من المرتبة الثانية نحصُل عليه بجمع دليلَيْن لموتِّر تقوس ريمان غير متناظر.

يسمَّى أيضًا: Ricci tensor،

.contracted Riemann-Christoffel tensor

contracted Riemann-Christoffel tensor مُوَتِّرُ رِيمان – كُرِيسْتو فِل الْمَقلَّصِ

tenseur de Riemann-Christoffel contracté .contracted curvature tensor : انظر

مُوَتِّرٌ مُقَلَّص contracted tensor

tenseur contracté

انظر: contraction of a tensor.

قانونُ النَّناقُض (قانونُ الخُلْف) contradiction law

loi de contradiction

مبدأٌ (في المنطق) يذهب إلى أنه لا يمكن أن يكون تقريرٌ ونفيُّهُ صائبيْن معًا، أي إنه لا يمكن لتقريرٍ أن يكون صائبًا وخاطئًا في الوقت نفسه.

يسمَّى أيضًا: law of contradiction،

.law of the excluded middle •

تَطْبِيقٌ مُقَلِّص contraction mapping

تطبيقٌ f منطلقُه ومستقرُّه فضاءٌ متريٌّ (X,d) يحقِّق

الخاصية الآتية: يوجد عددٌ حقيقيٌّ α ($0 < \alpha < 1$)، بحيث

 $\forall x, y \in X : d(f(x), f(y)) \le \alpha d(x, y)$

application contractante

contraction

contraction

تسمية أحرى للمصطلح contraction.

يسمَّى أيضًا: contraction mapping.

contraction mapping theorem مُبَرْهَنةُ التَّطْبيقِ المُقَلِّصِ

théorème d'application contractante rie de la vient de la vient

تَقْلِيصُ مُوتِّر contraction of a tensor

contraction d'un tenseur

هو عمليةٌ تطبَّق على الموتِّرات، تُحوِّل موتِّرًا من النمط (r,s) إلى موتِّرٍ من النمط (r,s-1)، وذلك بجعل دليلٍ عُلْوي مساويًا لدليلٍ سفليّ. ويسمَّى الموتِّرُ الحاصل موتِّرًا مقلَّعًا $contracted\ tensor$.

تَناقُض (خُلْف) contradiction

contradiction

هو الجزم بصحة تقرير وخطئه في آنٍ واحد. ولما كان هذا الجزم مرفوضًا منطقيًّا، فلا بدَّ من وجود خَلَلٍ إما في المحاكمة المنطقية التي أدَّت إلى هذا الجزم، وإما في الافتراضات التي تستند إليها هذه المحاكمة. وهذا الخلل الأخير هو الذي يوفِّر الأساسَ لما يسمَّى برهانًا بالخلف proof by الأساسَ لما يسمَّى برهانًا بالخلف contradiction أو بالمصطلح اللاتيني) reductio ad absurdum أو

contradictory (adj) مُتَناقِض

contradictoire

صفةٌ لتقرير لا يمكنه أن يكون صحيحًا عندما يكون تقريرٌ معلومٌ آخرُ صحيحًا، أو خاطئًا إذا كان ذلك التقرير خاطئًا.

contragradient matrix مَصْفُوفَةٌ مُخَالِفَةٌ للتَّدَرُّج matrice contragrédiente

هي مصفوفة A تكون مقلوب منقول مصفوفة M. مثال إذا $M=\begin{pmatrix} 1 & 2 \\ 0 & 1 \end{pmatrix}$ فإن المصفوفة كانت لدينا المصفوفة $M=\begin{pmatrix} 1 & 2 \\ 0 & 1 \end{pmatrix}$

المخالفة للتدرج الموافقة لها هي:

$$.A = \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ -2 & 1 \end{pmatrix}$$

مُكافِيٌّ عَكْسِيٌّ contrapositive

contraposition

هو الاقتضاء الناجم عن الاستعاضة عن المقدّمة معن المتعاضة عن المقدّمة معن النتيجة antecedent بنفي المقدمة. مثلاً المكافئ العكسيُّ للاقتضاء "إذا كان x قسومًا على 4، فإن x قسومً على 2" هو "إذا لم يكن x قسومًا على 2، فإن x غير قسوم (لن يكون قسومًا) على قسومًا على 6. الاقتضاء ومكافئه العكسيُّ متكافئان؛ بمعنى أهُما صائبان معًا أو خاطئان معًا.

contrary (adj) مُتَناقِض

contraire

تسميةٌ أخرى للمصطلح contradictory.

contravariant derivative of a tensor

مُشْتَقٌّ مُخالِفٌ للتَّغَيُّر لِمُوَتِّر

dérivée contravariante d'un tenseur

المشتق المخالف للتغير لموتر
$$t^{a_1\cdots a_p}_{b_1\cdots b_q}$$
 هو الموتر:

$$t_{b_1\cdots b_q}^{a_1\cdots a_p,j} = g^{j\sigma}t_{b_1\cdots b_q,\sigma}^{a_1\cdots a_p}$$

حيث حذفنا إشارة الجمع، وحيث g^{ij} هو g^{ij} مضروبًا في العامل المرافق ل g_{ij} في المحدِّدة g_{ij} ، وحيث g_{ij} هو المشتق الموافق للتغير للموتِّر. $f_{b_1\cdots b_q}^{a_1\cdots a_p}$

انظر أيضًا: Christoffel symbols.

دالٌّ مُخالِفٌ للتَّغَيُّر contravariant functor

foncteur contravariant

دالًّ يعكس اتجاه التشاكلات morphisms.

contravariant index (دَليلٌ عُلْوِيّ) دَليلٌ مُخالِفٌ للتَّغَيُّر (دَليلٌ عُلْوِيّ) indice contravariant

انظر: tensor.

مُوتِّرٌ مُخالِفٌ للتَّغَيُّر contravariant tensor

tenseur contravariant

انظر: tensor.

مُتَّجة مُخالِفٌ للتَّغَيُّر contravariant vector

vecteur contravariant

هو موتِّرٌ مخالفٌ للتغيُّر من الدرجة الأولى، كالموتِّر الذي تكون مركِّباتُه تفاضلات الإحداثيات.

تَحَكَّم

contrôle

اختبار يجري لتحديد مدى الخطأ في مشاهدات أو قياسات تجريبية.

2. تدقيقٌ حسابيٌّ يُستعمل في بعض عمليات الحاسوب.

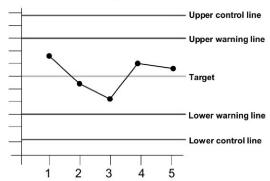
control chart

مُخَطَّطُ تَحَكَّم

carte de contrôle

مخططٌ تعيَّن عليه المعطياتُ المتعلقةُ ببعض خواصٍّ منتَجٍ أو عمليةٍ ما، وهو يُستعمل خاصةً لتحديد التغيُّر في الخواص أو العملية.

Elements of Typical Control Chart



control condition

شَرْطُ تَحَكُّم

condition de contrôle

(في الإحصاء) شرطٌ يَقضي بأن أفرادَ تجربةٍ ما لا يخضعون للمعالجة التي تُدرس فعاليتها.

قارن بــ: experimental condition.

مَجْموعةُ تَحَكُّم

groupe de contrôle

هي عينةً يَغيب عنها، أو يثبَّت فيها، عاملٌ يجري تقديرُ أثرِهِ، وذلك بغية تحديد طريقةٍ للمقارنة.

control theory

نَظَرِيَّةُ التَّحَكُّم

théorie de contrôle

فرعٌ من علم الرياضيات، نشأ عن نظرية حسبان التغيرات، يَدرس طرائقَ حلِّ مسائل الاستمثال optimization الخاضعة لقيودٍ يعبَّر عنها بمعادلاتِ تفاضلية.

تسمَّى ايضًا: optimal control.

control variable مُتَغَيِّدُ تَحَكُّم

variable de contrôle

أحدُ المتغيرات الرئيسية في مسألةٍ واردةٍ في نظرية التحكم، ويقابلها متغير الحالة.

تقارُب convergence

convergence

خاصيةُ كون متسلسلةٍ (أو متتاليةٍ أو تكاملٍ)، متقاربةً من نهايةٍ منتهية.

convergence en mesure

نقول عن متتالية دوال $\left\{f_n(x)\right\}_{n\geq 1}$ في فضاءٍ مَقِيس f(x) بنقارب في القياس μ من دالةٍ f(x) بنق الشرط الآتي:

 $\forall \varepsilon > 0 : \lim_{n \to \infty} \mu \{x : |f_n(x) - f(x)| > \varepsilon\} = 0$

تَكَامُلٌّ مُعْتَلٌّ مُتَقارِبِ convergent improper integral

intégrale impropre convergente

نقول عن تكاملٍ معتلِّ إنه متقارب ويساوي L، إذا وُجِد لتكاملِهِ غير المعتلِّ لهايةٌ (عندما يسعى الحد الأعلى للتكامل إلى ∞) تساوي L. فمثلاً، التكامل المعتلّ:

$$\int_{2}^{\infty} \left(\frac{1}{x^{2}}\right) dx$$

متقاربٌ ويساوي $\frac{1}{2}$ لأنه نمايةُ التكامل غير المعتل:

$$\int_{2}^{y} \left(\frac{1}{x^{2}}\right) dx = \frac{-1}{y} + \frac{1}{2}$$

عندما $x \to \infty$ وهذه النهاية تساوي $x \to \infty$

convergent infinite product جُداءٌ مُتَقارِبٌ غَيْرُ مُنْتَهِ produit infini convergent

انظر: infinite product.

شَبَكةٌ مُتَقارِبة convergent net

suite généralisée convergente

convergent sequence

مُتَتالِيةٌ مُتَقاربة

suite convergente

 a_1,a_2,a_3,\cdots (أو متجهية) عددية عددية عددية عددية الم نقاربة من العدد (أو المتجه) الم إذا وُجِد لكلِّ عدد الم متقاربة من العدد (أو المتجه N بكيث يكون عدد N بكيث يكبر N بكير المتعاد العدد الصحيح N الذي يكبر N ويمكن تقديم تعريف مشابه للمتتاليات المتقاربة في الفضاءات المترية والفضاءات المنظمة وفضاءات الجداء الداخلي.

ي نقول عن متتالية $\{s_{lpha}\}_{lpha\in\mathbb{N}}$ في فضاءٍ طبولوجيّ إنحا متقاربة من x، إذا تحقَّق ما يلي: أيَّا كان الجوار V لـ x فثمة دليل α_0 بحيث $s_{lpha}\in V$ وإذا كان α_0

مُتَسَلْسِلةٌ مُتَقارِبة convergent series

série convergente

نقول عن متسلسلةٍ عدديةٍ غير منتهية $\sum_{i=1}^{\infty} a_i$ إنها متقاربة

من نحايةٍ منتهية، ولتكن L مثلاً، إذا كانت متتالية محاميعها الجزئية متقاربة؛ أي إذا وُجِد لكلِّ عدد موجبٍ عددٌ ε

$$\left|\sum_{i=1}^{n}a_{i}-L\right| صحیح موجب $N_{arepsilon}$ محیث یکون$$

 $N_{arepsilon}$ کان العددُ الصحیح n الذي یکبر

وتجدر الإشارة إلى أنه إذا كانت متسلسلةٌ ما متقاربةً، فإن متتالية حدودها يجب أن تكون متقاربةً من الصفر، لكنَّ العكسَ غيرُ صحيح بالضرورة.

مثال: المتتالية $1, \frac{1}{2}, \frac{1}{3}, \frac{1}{4}, \cdots$ مثال: المتتالية $1 + \frac{1}{2} + \frac{1}{3} + \frac{1}{4} + \cdots$ مثال المتسلسلة $1 + \frac{1}{2} + \frac{1}{3} + \frac{1}{4} + \cdots$ مثال المتسلسلة متقاربة.

عَکْس converse

réciproque

إن عكسَ القضية "إذا كان p، فإن p" هو القضية "إذا كان q، فإن p".

عامِلُ تَحْويل conversion factor

facteur de conversion

عاملٌ عدديٌّ يجب أن تُضرَب فيه (أو تُقسَّم عليه) كميةٌ يعبَّر عنها بدلالة واحدةٍ معيَّنة، وذلك للتعبير عن هذه الكمية بدلالة واحدة أخرى.

مثال: 3 كغ = 3 \times 3000 = 3000 غ. مثال: 3 كغ = 3 \times 3000 تسمَّى أيضًا: aunit conversion factor

و conversion ratio.

نسْبةُ تَحْويل conversion ratio

rapport de conversion

تسميةٌ أخرى للمصطلح conversion factor.

conversion tables جَداولُ تَحْويل

tables de conversion

جداولُ عدديةٌ تُستعمل لتحويل مقاديرَ من وحدةٍ ما إلى مقاديرَ مساويةٍ لها بوحداتٍ أخرى.

زاوِيةٌ مُحَدَّبة convex angle

angle convexe

زاويةُ متعدّد وجوه polyhedral تقع بكاملها في جانبٍ واحدٍ بالنسبة إلى كلِّ وجهٍ من وجوهه.

جسْمٌ مُحَدَّب

corps convexe

مِحموعةٌ محدَّبة فيها نقطةٌ داخليةٌ واحدةٌ على الأقل.

تَوْكيبٌ مُحَدَّب convex combination

combinasion convexe

هو تركيبٌ خطيٌّ من النوع $\sum \lambda_i \, a_i$ مؤلَّفٌ من عددٍ منتهٍ من العناصر a_i ، بحيث أن كلَّ المعاملات λ_i لهذه العناصر موجبة ومجموعها يساوي 1 .

مُنْحَنِ مُحَدَّب convex curve

courbe convexe

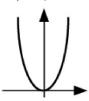
منحنٍ مستوٍ يقطعه أيُّ خطٍّ مستقيم في نقطتين اثنتين لا أكثر.

convex function

دالَّةٌ مُحَدَّبة

fonction convexe

نقول عن دالة a,b إلى المحادَّبة على المجال a,b إذا كانت a,x_1,x_2,x_3 ثلاث نقاط كيفية تحقَّق ما يلي: إذا كانت $a< x_1< x_2< x_3< b$ فإن مود عمون $a< x_1< x_2< x_3< b$ فإن المستقيم $a< x_1< x_2< x_3< b$ حيث عَثِّل $a< x_1< x_2< x_3< b$ معادلة المستقيم المارّ بالنقطتيْن $a< x_1< x_2< x_3< b$ و $a< x_1< x_2< x_3< b$ المارّ بالنقطتيْن $a< x_1< x_2< x_3< b$ و $a< x_1< x_2< x_3< b$ المارّ بالنقطتيْن $a< x_1< x_2< x_3< b$ و $a< x_1< x_2< x_3< b$



قارن بــ: concave function.

convex function in the sense of Jensen

دالَّةٌ مُحَدَّبةٌ بِمَفْهومٍ يِنْسِنْ

fonction convexe selon Jensen a,b [الحيث أنه إذا a,b [الحيث أنه إذا a,a حقيقيةٌ معرَّفةٌ على المحال $a< x_1 < x_2 < b$ كانت $a< x_1 < x_2 < b$ نقطتيْن تحققان $a< x_1 < x_2 < b$ فإن $a < x_$

غِلافٌ مُحَدَّب convex hull

enveloppe convexe

الغلاف المحدَّب لمجموعة A في فضاء متجهي X هو مجموعة محموعة معيع التراكيب المحدَّبة لعناصر A؛ أي هو مجموعة كلِّ المحاميع ذات الصيغة: $t_1x_1+\cdots+t_nx_n$

حيث $x_i \in A$ ، و $x_i \in A$ ، و $x_i \in A$ عدد اختياري.

وهو أيضًا تقاطع جميع المجموعات المحدبة التي تحوي A. يسمَّى أيضًا: $convex\ linear\ hull$

ronvex linear combination تَرْكيبٌ خَطِّيٌّ مُحَدَّب combinasion linéaire convexe

تركيبٌ خطيٌّ بحيث أن الأعداد السلَّمية هي أعداد حقيقية غير سالية مجموعها يساوى الواحد.

convex programming

رَ ْمَجةً مُحَدَّبة

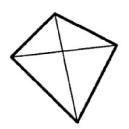
programmation convexe

برجحةٌ غيرُ خطيةٍ، يُحتار فيها بطريقةٍ ملائمة الدالةُ، التي يجري تعظيمها أو تصغيرها، والقيودُ المفروضة عليها.

رُباعِيُّ زَوايا مُحَدَّب convex quadrangle

quadrangle convexe

مضلعٌ ذو أربع زوايا قطراه داخليان.



قارن بے: crossed quadrangle

re-entrant quadrangle

مُتَتالِبةٌ مُحَدَّبة

convex sequence

suite convexe

متتاليةٌ عددية a_1, a_2, \cdots تحقق الشرط:

$$a_{i+1} \leq \frac{1}{2} \left(a_i + a_{i+2} \right)$$

أيًّا كان العدد الصحيحُ الموجب i الذي يكبر الواحد أو يساويه (أو أيًّا كان i الذي يحقق الشرط إذا كانت المتتاليةُ منتهية وعدد حدودها ١١).

مَجْمو عةٌ مُحَدَّبة convex set

ensemble convexe

أيُّ محموعةٍ في فضاءِ متجهى تحتوي على كلِّ قطعةٍ مستقيمةٍ تصل بین أي نقطتین منها، أي إنه إذا كان x و y أي نقطتين من ٥، فإن ٥ تحتوى على المجموعة:

$$\{rx + (1-r)y : 0 < r < 1\}$$

نَسْطةً مُحَدَّبة convex span

enveloppe convexe

البسطةُ المحدَّبةُ لمجموعةٍ A في فضاءِ متجهي هي تقاطع جميع المجموعات المحدبة التي تحوي A.

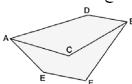
غِلافٌ خَطِّيٌّ مُحَدَّب convex linear hull enveloppe linéaire convexe

تسمية أخرى للمصطلح convex hull.

مَضَلَّعٌ مُحَدَّب convex polygon

polygone convexe

مَضَلَّةٌ كلُّ من زواياه الداخلية أصغر من °180. وهكذا فإن أيَّ قطعةٍ مستقيمةٍ تصل بين نقطتين من محيط هذا المضلع موجودةٌ كليًّا داخله. فمثلاً، المضلع ADBFE في الشكل الآتي محدَّب، أما المضلع ACBFE فلا.



ويمكن تعريف المضلع المحدَّب بأنه مضلعٌ يقع بالكامل على حانب واحدٍ من كلِّ ضلع من أضلاعه.

وثمة تعريف ثالث لهذا المضلع وهو أنه مضلَّعٌ يحتوي جميع القطع المستقيمة التي تصل بين أي زوجين من نقاطه.





convex polyhedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ مُحَدَّب

polyèdre convexe

متعدِّدُ وحوهٍ مقطعُهُ بأيِّ مستو هو مضلَّعٌ محدَّب. ويمكن تعريفه بأنه متعدِّدُ وجوهٍ يقع بالكامل على جانب واحدٍ من کلِّ وجه من وجوهه.



convex polytope

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ نونيٌّ مُحَدَّب polytope convexe

مجموعةٌ محدَّبةٌ ومحدودة في فضاء إقليديٍّ ذي n بعدًا، محاطةٌ بعدد منتهِ من فوق المستويات hyperplanes.

convex surface

سَطْحٌ مُحَدَّب

surface convexe

سطحٌ كلُّ مقطعٍ مستوٍ له هو منحنٍ محدَّب.

convolution تلافّ

convolution

.convolution of two functions .1

طريقة لإيجاد التوزيع لمجموع متغيرين عشوائيين أو أكثر،
 يُحسب بالتكامل المباشر أو بالجمع.

convolution family

جَماعة تكلاف

famille de convolution

تسمية أخرى للمصطلح faltung.

reconvolution of two functions تَلافُ دالَّتَيْن

convolution de deux fonctions

تلاف دالتين f و g على مجال [0,x] هو الدالة:

$$F(x) = \int_0^x f(t)g(x-t)dt$$
$$= \int_0^x g(t)f(x-t)dt$$

وتسمَّى الدالة H المعرَّفة بالمساواة:

$$H(x) = \int_{-\infty}^{\infty} f(t)g(x-t)dt$$

bilateral تلاف الدالتين f و g ، أو تلافًا ثنائي الجانب f . f g . f g . f g . f g . f g . f g . g

convolution of two power series

تَلافُّ مُتَسَلْسِلَتَيْ قُوًى

convolution de deux series entières

تلافُّ متسلسلتَى قوًى من النمط:

$$\sum_{n=-\infty}^{\infty} b_n z^n \qquad , \qquad \sum_{n=-\infty}^{\infty} a_n z^n$$

$$c_n = \sum_{n=-\infty}^{\infty} a_p \, b_{n-p}$$
 حيث $\sum_{n=-\infty}^{\infty} c_n \, z^n$ هو المتسلسلة

convolution rule

قاعِدةُ التّلافّ

régle de convolution

تنصُّ هذه القاعدة على أن:

$$C(p+q,r) = \sum_{j=0}^{j=r} C(p,j)C(q,r-j)$$

حيث C(n,r) عدد المجموعات الجزئية المتمايزة، التي عدد عناصر كلِّ منها r، في مجموعةٍ عدَّمًا n.

تسمَّى أيضًا: Vandermonde's identity.

convolution theorem

مُبَرْهَنةُ التَّلافّ

théorème de convolution

مبرهنةٌ تنصُّ على أنه، في شروطٍ معيَّنة، يكون تحويلٌ تكامليٌّ لتلافِّ دالتين مساويًا جداءَ تحويلَيْهما التكاملين.

مَحاوِرُ إحْداثِيَّات coordinate axes

axe de coordonnées

هي مجموعة مستقيمات تُستعمل لتحديد منظومة إحداثية.

قاعِدةً إحْداثِيَّات coordinate basis

base de coordonnées

قاعدةُ موتِّراتٍ على متنوِّعة مستخلَصةٌ من مجموعةٍ من الإحداثيات المحلية.

coordinate change (تغْييرُ إحْداثِيَّات) changement de coordonnées

إجراءٌ رياضيٌّ أو بيانيٌّ للحصول على مجموعةٍ معدَّلةٍ من الإحداثيات، وذلك بتطبيق بعض العمليات على المجاور الإحداثية مثل الانسحاب والدوران.

يسمَّى أيضًا: coordiante transformation.

دالَّةٌ إحْداثِيَّة coordinate function

fonction de coordonnées

دالةٌ تتحدَّد إحداثياتُ نقاط بيانِها بدوالٌ في وسطاء. مثلاً، $z=\sqrt{r^2-x^2-y^2}$ تتحدَّد بالدوالٌ الإحداثية الآتية:

 $x = r\cos\theta\cos\varphi, y = r\cos\theta\sin\varphi, z = r\sin\theta$. $(0 \le \varphi < 2\pi, \ 0 \le \theta < 2\pi, \ r > 0)$ حيث:

coordinate geometry

هَنْدَسةُ الإحْداثِيَّات

géométrie analytique

analytic geometry تسميةٌ أحرى للمصطلح

coordinate neighborhood system

مَنْظومةُ جواراتٍ إحْداثِيَّة

atlas différentiel

انظر: analytic structure.

coordinate plane

مُسْتَوِ إحْداثِيّ

plan de coordonnées

هو منظومةٌ إحداثيةٌ ثنائيةُ البُعد.

إِحْدَاثِيَّات coordinates

coordonnées

مجموعةٌ من الأعداد تحدِّد موقعَ نقطةٍ في فضاءٍ منسوبٍ إلى منظومةٍ إحداثيةٍ تحديدًا وحيدًا.

انظر أيضًا:

Cartesian coordinates, cylindrical coordinates, spherical coordinates, curvilinear coordinates, ellipsoidal coordinates, homogeneous coordinates, polar coordinates, rectangular coordinates.

منظومةً إحْداثيَّة coordinate system

système de coordonnées

قاعدة تسمح باستعمال مجموعةٍ من الأعداد لتمثيل نقطةٍ، أو خطِّ، أو أيِّ شكل هندسي.

coordinate transformation

تَحْويلٌ إحْداثِيّ (تَحْويلُ إحْداثِيَّات)

changement de cartes/transformation de coordonnées .coordiante change تسميةً أخرى للمصطلح

في مُسْتَوِ واحِد coplanar (adj)

coplanaire

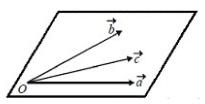
صفةً لما يقع في مستو واحد. فمثلاً، كلَّ ثلاث نقط لا تقع على مستقيم واحد تقع في مستو واحد.

coplanar vectors

مُتَّجِهاتٌ في مُسْتَوٍ واحِد

vecteurs coplanaires

لتكن \overrightarrow{OA} و \overrightarrow{OB} قطعتين مستقيمتين موجهتين تمثلان المتجهين غير الصفريين وغير المتوازيين \vec{a} و \vec{d} نقول عن المتجه \vec{c} إنه يقع في مستو واحد مع المتجهين \vec{c} و المحن أمكن تمثيل \vec{c} بقطعة مستقيمة موجهة \overrightarrow{OC} بحيث تقع \vec{c} المستوي المحدد بالنقاط \vec{c} و \vec{c} و \vec{c} المستوي المحدد بالنقاط \vec{c} و \vec{c}



وبعبارةٍ أخرى نقول عن المتحه \vec{c} إنه يقع في مستوٍ واحدٍ مع وبعبارةٍ أخرى نقول عن المتحه \vec{d} إذا وفقط إذا وُجِد العددان السلَّميان \vec{d} و \vec{d} بكيث يكون $\vec{c}=\lambda \vec{a}+\mu \vec{b}$.

coprime (adj)

أُوَّلِيَّانِ فيما بَيْنهما

copremiers

نقول عن عددين صحيحين موجبين إنهما أوليان فيما بينهما إذا لم يكن لهما قاسمٌ مشترك سوى العدد 1.

مثال: العددان 8 و 9 أوليان فيما بينهما.

يسمَّيان ايضًا: relatively prime.

ذاتُ نُقْطةٍ مُشْتَرَكة copunctal (adj)

ayant un point commun

نقول عن جماعة من الأشكال الهندسية إن لها نقطة مشتركة، إذا تقاطعت جميعها في تلك النقطة. مثلاً، للمستويات الإحداثية الثلاثة في الفضاء الإقليدي الثلاثي الأبعاد، المنسوب إلى منظومة إحداثيات ديكارتية (قائمة أو مائلة)، نقطة مشتركة واحدة (هي مبدأ الإحداثيات)؛ وهذه النقطة هي نقطة مشتركة أيضًا بين المحاور الإحداثية الثلاثة لهذه المنظومة.

مُسْتَوِياتٌ ذاتُ نُقْطةٍ مُشْتَرَكة copunctal planes

plans à un point commun

ثلاثة مستويات (أو أكثر) لها نقطةٌ مشتركة.

core نَو اة

noyau

1. نواةُ مجموعةٍ جزئيةٍ S من فضاءٍ متجهى هي مجموعةُ نقاطِ S التي يكون كلٌ منها محتوًى في قطعةٍ مستقيمةٍ مفتوحةٍ محتواةٍ في S.

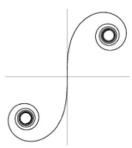
2. (في نظرية الزمر) تقاطع جميع مرافقات زمرة حزئية،
 ولتكن H مثلاً، من زمرة G. والنواة هي أكبر الزمر الجزئية
 العادية في G المحتواة في H. يُرمز إليها عادةً بـ core H.

حَلَزونُ کورْنو Cornu's spiral

spirale de Cornu

منحنٍ مستوٍ يتناسب تقوُّسه طردًا مع طول قوسه، وإحداثياه الديكارتيان يعطيان وسيطيًّا بتكاملَيْ فرينل:

$$x = \int_0^s \cos \frac{1}{2} \pi \theta^2 d\theta$$
$$y = \int_0^s \sin \frac{1}{2} \pi \theta^2 d\theta$$



يسمَّى أيضًا: clothoid، و Euler's spiral.

in corollary (لازمة)

corollaire

مبرهنةً أو حقيقةٌ تنتج مباشرةً من مبرهنةٍ أخرى، ولا تحتاج غالبًا إلى إثبات، أو يكون إثباتُها بسيطًا حدًّا أو مباشرًا.

تَصْحِيح correction

correction

عددٌ أو مقدارٌ يُضاف إلى نتيجةِ حسابٍ (أو يُطرح منها) بغية زيادةِ دقة الحساب. correlation

corrélation

هو مدى التقابل بين ترتيبي متغيرين عشوائيين.

ارْتِباط

ويكون الارتباط **موجبًا positive correlation** إذا كان كلُّ متغيرٍ بميل نحو التزايد (أو التناقص) عندما يتزايد المتغير الآخر (أو يتناقص).

ويكون الارتباط سالبًا negative correlation (أو عكسيًّا inverse correlation) إذا مال أحد المتغيرين نحو التزايد عند تناقُص الآخر.

مُعامِلُ ارْتِباط correlation coefficient

coefficient de corrélation

هو قیاسٌ ho لارتباطٍ بین متغیرین عشوائیین X و Y و یعرّف

بالمساواة الآتية
$$ho_{_{X,Y}} = \frac{\operatorname{Cov}(X,Y)}{\sqrt{\operatorname{Var}(X)\operatorname{Var}(Y)}}$$
 بالمساواة الآتية بالمساواة با

على هذا أن $1 \ge \rho \ge 1$. وإذا كان X و Y مرتبطين خطيًّا، فإن $\rho = -1$ أو $\rho = -1$

انظر أيضًا: Pearson's correlation coefficient،

.Spearman's rank order coefficient

مُنْحَنِي ارْتِباط correlation curve

courbe de corrélation

تسمية أخرى للمصطلح correlogram.

مَصْفوفةُ ارْتِباط correlation matrix

matrice de corrélation

مصفوفةٌ مربعةٌ متناظرة، عناصرُها هي معاملاتُ الارتباط : X_1, X_2, \cdots, X_n عين n متغيرًا عشوائيًّا p_{X_1, X_2} ، مثل:

$$\mathbf{R} = \begin{pmatrix} 1.00 & 0.92 & 0.46 & 0.84 \\ 0.92 & 1.00 & 0.08 & 0.88 \\ 0.46 & 0.08 & 1.00 & 0.14 \\ 0.84 & 0.88 & 0.14 & 1.00 \end{pmatrix}$$

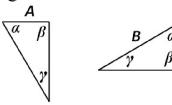
نسْبةُ ارْتِباط correlation ratio

rapport de corrélation

قياسٌ للعلاقة غير الخطية بين متغيرين عشوائيين.

مختصر cosine.

ية إذا كان A و B مضلعين متطابقين أو متشاهين، فإن أيَّ زاوية Aمن المضلع الأول تساوي الزاويةَ المقابلةَ لها من المضلع الثاني.



corresponding sides

ضِلْعانِ مُتَقابلان côtés correspondants

أيُّ ضلعين متقابلين في مضلعين متطابقين أو متشاهين.

cos cos cos

رمزٌ لدالة جيب التمام العكسية، أي رمزٌ لقوس جيب التمام .arc-cosine

قاطِعُ التَّمام cosecant (cosec/cse)

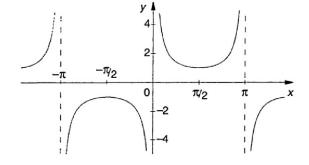
cosécante

دالَّةٌ مثلثاتيةٌ تعرُّف بأنما مقلوب دالة الجيب. وهذا يعني أن:

$$\csc\theta = \frac{1}{\sin}(\theta) = \frac{1}{\sin\theta}$$

فإذا كانت θ زاويةً مقدرةً بالراديان مثلاً، فإنحا يمكن أن $\theta = (2k+1)\frac{\pi}{2}$ تكون أيَّ عددٍ حقيقيِّ باستثناء القيم $k = 1, 2, \dots$ حيث

يبيِّن الشكل الآتي بيان هذه الدالة (عندما تكون الزاوية مقيسةً بالراديان):



correlation table

tableau de corrélation

جدولٌ مصمَّمٌ لتصنيف معطيات كمية مزدوجة. يُستعمل في حساب معاملات الارتباط.

correlogram

مُخَطَّطُ ١رْتباط

تقابل

جَدُّوكُ ارْتِباط

corrélogramme

منحن يبيِّن الارتباطَ المفترضَ بين متغيرين رياضيين. يسمَّى أيضًا: correlation curve.

correspondence

correspondence

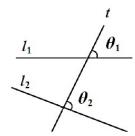
هو تقابلُ واحدٍ لواحدٍ بين مجموعتين؛ بمعنى أنه يقابل كلُّ عنصر من المجموعةِ الأولى عنصرٌ واحدٌ وواحدٌ فقط من المجموعة الثانية، ويقابل كلُّ عنصر من الثانية عنصرٌ واحدٌ وواحدٌ فقط من الأولى. فمثلاً، يمكن إجراء تقابل بين المجموعة المجموعة $\{a,b,c,d\}$ و $\{a,b,c,d\}$ يمثّل بمجموعة $\{(a,1),(b,2),(c,3),(d,4)\}$

یسمَّی أیضًا: one-to-one correspondence.

زاويَتانِ مُتَقابِلَتان corresponding angles

angles correspondants

اليكن l_1 و l_2 مستقيمين، و t قاطعًا لهما.



نقول عن الزاويتين $heta_1$ و $heta_2$ إله متقابلتان إذا:

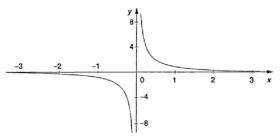
- كان ضلعا الأولى l_1 و t، وضلعا الثانية l_2 و t ،

- وكانتا في اتجاهِ واحد بالنسبة إلى ن،

- وكانتا في اتجاهٍ واحدٍ بالنسبة إلى l_1 و l_2 على الترتيب. وتكون هاتان الزاويتان متساويتين في الهندسة الإقليدية إذا كان l_1 و l_2 متوازيين. cosech cosech

cosech

رمز للدالة الزائدية hyperbolic function، المسماة قاطع التمام الزائدي، وهي مقلوب دالة الجيب الزائدي، وهي



cosech⁻¹ cosech⁻¹

رمزٌ لدالة قاطع التمام الزائدي العكسية arc-cosech.

مَجْموعةٌ مُصاحِبة (مُشاركة) coset

co-ensemble

a إذا كانت H زمرةً جزئيةً من زمرة ضربيةٍ G، وكان عضرًا من G، فإن المجموعتين الجزئيتين من H:

 $aH = \{ah : h \in H\}$ $f(ah) = \{ha : h \in H\}$

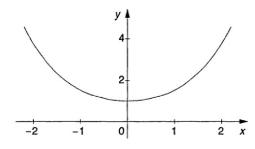
تسمَّيان مجموعتين مصاحبتين (مشاركتين) يمنى ويسرى على الترتيب لـ H في G. ويبرهَن على أن المجموعات المشاركة aH=H a منفصلة وتكوِّن تجزئة لـ G. وإذا كان H منفصر G من G، فإننا نسمي G زمرة حزئية عادية في G.

cosh/ch cosh/ch

cosh/ch

رمزٌ لدالة جيب التمام الزائدي hyperbolic cosine،

$$\cdot \operatorname{cosch} z = \frac{1}{2} \left(e^z + e^{-z} \right)$$
 : وتعرَّف بالقاعدة



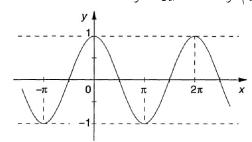
cosh⁻¹ cosh⁻¹

رمزٌ لدالة جيب التمام الزائدي العكسية؛ أي رمزٌ لقوس حيب التمام الزائدي.

cosine جَيْبُ التَّمام

cosinus

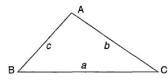
دالَّةٌ مثلثاتيةٌ (تُختصر بالرمز cos). فإذا كانت θ زاويةً حادةً في مثلث قائم الزاوية، فإن $\cos\theta$ تساوي نسبة الضلع المجاور للزاوية θ إلى الوتر. وإذا كانت θ زاويةً مَقِيسةً من الاتجاه الموجب لمحور السينات إلى نصف مستقيم منطلق من نقطة المبدأ، وذلك بالدوران بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة في منظومة إحداثية ديكارتية Oxy، فإن الساعة في منظومة إحداثي السيني لنقطة P من نصف المستقيم، و Cxy المسافة بين Cxy المسافة بين Cxy



قانونُ جَيْبِ التَّمام cosine law

loi du cosinus

هو علاقةٌ تربط بين أطوال أضلاع مثلثٍ وزواياه، ويعبَّر عنها بالقاعدة: C حيث $C^2=a^2+b^2-2ab\cos C$ الزاوية المقابلة للضلع الذي طوله c.



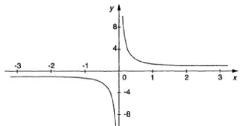
وتحدر الإشارة إلى أن الكاشي كان أول من توصَّل إليها، لذا تسمَّى مبرهنة الكاشي.

وبوجهٍ أعم، إذا كان x و y متجهين في فضاء حداء داخلي حقيقي، فإن قانون جيب التمام يُطلَق على المتطابقة:

$$\|x - y\|^2 = \|x\|^2 + \|y\|^2 - 2\langle x, y \rangle$$

cotanh cotanh

رمزٌ لدالة ظل التمام الزائدي، وهي مقلوب دالة الظل الزائدي؛ أي: cosh/sinh. يرمز إليها أيضًا بــ coth.



cotanh⁻¹ cotanh⁻¹

رمزٌ لدالة ظل التمام الزائدي العكسية، أي arc-cotanh.

coterminal angles زَوایا ذَاتُ ضِلْعَیْنِ مُشْتَرَکیْن deux angles ayant les mêmes côtés

هي الزوايا التي لها جميعًا الضلعان نفساهماً. فمثلاً، للزاويتين °60 و °420 ضلعان مشتركان. وتختلف هذه الزوايا بعضها عن بعض بمضاعفات الزاوية °360 أو الزاوية 2 راديان.

coth coth

رمزٌ ومختصرٌ للدالة الزائدية (ظل التمام الزائدي).

count (v) يُعُدُّ compter

1. يعين العدد الأصلي cardinal number لمجموعة من العناصر، وهو عدد عناصرها إذا كانت منتهية، ومرتبة العناصر، وهو عدد عناصرها إذا كانت منتهية، ومرتبة بوضع المجموعة في تقابل واحد إلى واحد مع مجموعة جزئية من مجموعة الأعداد الطبيعية لها حجم (أو عدد أصلي) معروف، وعندها نقول إن لهاتين المجموعتين العدد الأصلي نفسه. انظر أيضًا: aleph-null و aleph.

عصر الصدادًا الم المعادي المع

معيَّن)؛ فمثلاً، يمكن أن القول: إن سعيدًا يَعُدُّ إلى ألف.

3. يَقرأ أعدادًا بترتيبٍ تصاعدي مضاعفاتِ عددٍ معيَّن؛ مثلاً، مثلاً، 3.6.9.12...

مُتَسَلِّسِلةُ جَيْبِ التَّمامِ cosine series

série du cosinus

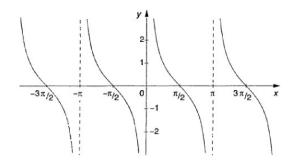
1. هي المتسلسلةُ الواردةُ في الطرف الأيمن من المنشور التالي

$$\cos x = 1 - \frac{x^2}{2!} + \frac{x^4}{4!} - \frac{x^6}{6!} + \cdots$$
 :لدالة حيب التمام:
و هذه المساواة صحيحةٌ أيًّا كان x.

كلُّ متسلسلةٍ مكوَّنةٍ من حدٍّ ثابتٍ ومن حدودٍ تتضمن
 دالة جيب التمام.

cot/cotan/ctn cot/cotan/ctn

مختصر ورمز للدالة المثلثاتية cotangent (أي ظل التمام المتحتصر ورمز للدالة المثلثاتية حادةً في مثلث قائم الزاوية، O (cos/sin فإن O المناع المجاور للزاوية إلى المضلع المقابل لها. وإذا كانت O هي الزاوية المقيسة، من الاتجاه الموجب لمحور السينات إلى نصف مستقيم صادر عن مبدأ الإحداثيات، وذلك بالدوران بعكس اتجاه دوران مقارب الساعة، في منظومة ديكارتية قائمة O من نصف المستقيم الدائر، و O ترتيبُ النقطة O من نصف المستقيم الدائر، و O ترتيبُ النقطة O النقطة O النقطة O المناقر، و O ترتيبُ النقطة O



 $\cot^{-1}/\cot n^{-1}/\cot n^{-1}$ $\cot^{-1}/\cot n^{-1}/\cot n^{-1}$

رمزٌ لدالة ظل التمام العكسية، أي إنها تساوي قوس ظل التمام arc-cotangent.

cotangent ظِلُّ التَّمام

انظر: cot.

countably additive set function

دالَّةٌ مَجْمو عاتِيَّةٌ جَمْعِيَّةٌ عَدو دِيًّا (عَدًّا)

fonction d'ensemble σ -additive

 Ω هي دالةٌ μ معرَّفةٌ على صفّ S من أجزاء مجموعةٍ μ (ومستقرها في $\mathbb R$ أو $\mathbb C$) تحقِّق الخاصية الآتية: إذا كانت $\mathbb C$ معناصر $\mathbb C$ من عناصر $\mathbb C$ من عناصر $\mathbb C$

$$\mu(A) = \sum_{n=1}^{\infty} \mu(A_n)$$
 : فإن $A = \bigcup_{n=1}^{\infty} A_n$ فإن

تسمَّى أيضًا: completely additive set function.

countably compact set (عَدًّا (عَدًّا) مَجْموعةٌ مُتراصَّةٌ عَدودِيًّا (عَدًّا) ensemble dénombrablement compact

مجموعةٌ جزئيةٌ في فضاء طبولوجي تحقِّق الخاصة الآتية: أيُّ تعطيةٍ مفتوحةٍ وعدودةٍ للمجموعة تحوي تغطيةً جزئيةً منتهية.

countably infinite set مَجْموعةٌ عَدودةٌ غَيْرُ مُنْتَهِية ensemble dénombrablement infini

تسمية أخرى للمصطلح denumberable set.

countably paracompact space

فَضاءً شِبْهُ مُتَراصٍّ عَدودِيًّا (عَدًّا)

espace dénombrablement paracompact هو فضاء طبولوجيٌ يتسم بأن لكلٌ تغطيةٍ مفتوحةٍ عدودةٍ له تغطيةٌ مفتوحةٌ منتهيةٌ محليًا، بحيث يكون كلٌ عنصرٍ من التغطية الثانية محتوًى في عنصر من التغطية الأولى.

countably subadditive set function دالَّةٌ مَجْمهِ عاتيَّةٌ تَحْتَ جَمْعيَّة عَدهِ ديًّا ﴿عَدَّا)

$$m\left(\bigcup_{\mathbf{I}}A_{i}\right)\leq\bigcup_{\mathbf{I}}\left(m\left(A_{i}\right)\right)$$

counterclockwise (adj/adv)

بعَكْس اتِّجاهِ دَوَرانِ عَقاربِ السَّاعة

dans le sens inverse des aiguilles d'une montre تسميةٌ أخرى للمصطلح anticlockwise.

مُوْضوعَتا العَدودِيَّة (قابِلِيَّةِ العَدِّ) axiomes de dénombrabilité

1. نقول عن فضاء طبولوجي (X,τ) إنه يحقّ موضوعة العدودية الأولى في نقطة x من X إذا وُجدت منظومة جوارات أساسية محلية (N_x) للطبولوجيا في النقطة x، بحيث تكون N_x عدودة.

ونقول عن (X, r) إنه يحقِّق موضوعة العدودية الأولى إذا كان يحقِّق هذه الموضوعة في كلِّ نقطةٍ منه.

مثال: كلُّ فضاء متريٍّ (X,D) يحقِّق هذه الموضوعة، ذلك أنه إذا كانت x أيَّ نقطةٍ من X، فإن جماعة الكرات المفتوحة $N_x = \left\{B\left(x,\frac{1}{n}\right):n\in N\right\}$ علية في النقطة x، ثم إن N_x عدودة. ولما كانت x اختيارية، فإن (X,D) يحقِّق موضوعة العدودية الأولى.

2. ونقول عن (X, τ) إنه يحقِّق موضوعةَ العدودية الثانية إذا وُجدت قاعدةٌ عدودة للطبولوجيا τ .

مثال: فضاء الأعداد الحقيقية يحقّق هذه الموضوعة، لأن الجماعة:

 $B = \big\{ \ \big] a, b \ \big[\ : \ a, b \in Q \big\}$ قاعدةٌ عدودة للطبولوجيا المألوفة على

مَجْموعةٌ عَدودة (قابِلةٌ للعَدّ) countable set

ensemble dénombrable

هي مجموعةً S يوجدُ تقابلُ واحدٍ إلى واحدٍ بين عناصرها وعناصر مجموعةٍ جزئيةٍ A من مجموعة الأعداد الصحيحة الموجبة \mathbb{N} ؛ فإذا كان $A = \mathbb{N}$ قلنا إن S مجموعةٌ عدودةٌ عير منتهية countably infinite set.

هذا و تُعدّ المحموعاتُ المنتهيةُ عدودةً.

مثال: كلِّ من مجموعة الأعداد الصحيحة والأعداد المنطّقة عدودة غير منتهية، أما مجموعة الأعداد الحقيقية ليست عدودة.

مثالً مُعاكس counterexample

contre-example

مثالٌ يثبت خطأ تقرير أو قضيةٍ عامة، لأن مقدماتها المنطقية صحيحة، ونتيجتها خاطئة بوضوح.

مثال: (كلُّ عدد أولى هو عددٌ فردى) تقريرٌ خاطئ، وذلك لأن العدد 2 هو عددٌ أولى وليس عددًا فرديًا.

صورةٌ عَكْسيَّة counter-image

image inverse

(f:X o Y الصورةُ العكسيةُ لمجموعةٍ S من مستقرِّ دالةٍ x ويرمز إليها بـ $(f^{-1}(S))$ هي مجموعةُ عناصر المنطلق $(f^{-1}(S))$ التي تقع صورُها f(x) في S؛ أي إن:

$$f^{-1}(S) = \{ x \in X : f(x) \in S \}$$

تسمَّى أيضًا: inverse image.

قِياسُ العَدّ counting measure

mesure de compte

هو دالةٌ مجموعاتيةٌ حقيقية منطلقُها مجموعة أجزاء مجموعة Ω، وقيمةُ صورة (حيال) أيِّ مجموعة A وفق هذه الدالة، هو عِدَّة رأی عدد عناصر A)، إذا كانت A منتهية، وتساوى A $A \mid A$ ف خلاف ذلك. وقد يشار إلى هذه القيمة بالرمز مثال: لتكن $\Omega = \mathbb{N}$ ، ولتكن A محموعة قواسم العدد 14، |A| = 4 عندئذ |A| = 4

أعدادُ العَدّ counting numbers

nombres de compte

هي الأعدادُ المستعمَلة في عدِّ الأشياء. وتنتمي هذه الأعداد إما إلى مجموعة الأعداد الصحيحة الموجبة تمامًا، وإما إلى هذه المجموعة مضافًا إليها الصفر.

covariance

تَغايُر (تَبايُنٌ مُشْتَرَك) covariance

 $(\mu_X = E X)$ اذا کان X و Y متغیرین عشوائیین، و کان و $\mu_Y = EY$ و توقّع المتغيّر العشوائي $\mu_Y = EY$

$$\cot(X,Y) = E\left[(X - \mu_X)(Y - \mu_Y)\right]$$

$$= E(XY) - \mu_X \mu_Y$$
يسمى التباين المشترك لـ $X \in X$

 $\cot(X,Y)=0$: فإذا كان X و Y مستقلين، فإن

تَحْليلُ التَّغايُر (التَّبايُن المُشْتَرَك) covariance analysis analyse de covariance

تمديدٌ لتحليل التباين يتعامل مع الانكفاء الخطيّ وتحليل التباين.

مَصْفوفةُ التَّغايُر (التَّبايُن المُشْتَرَك) covariance matrix matrice de covariance

.variance-covariance matrix تسميةً أحرى للمصطلح

مُرَكِّباتٌ مُو افقةٌ للتَّغَيُّر covariant components composentes covariantes

مركباتُ متَّجهٍ أو موتِّر تتغيّر عند التحويل من مجموعة متجهاتِ قاعدةٍ إلى مُحموعة متجهات قاعدةٍ أخرى، بالأسلوب ذاته الذي تتغير به متجهات القاعدة.

covariant derivative of a tensor

مُشْتَقٌّ مُو افِقٌ للتَّغَيُّر لِمُوتِّر

dérivée covariante d'un tenseur

المشتق الموافق للتغير لموتر
$$t \frac{a_1 \cdots a_p}{b_1 \cdots b_n}$$
 هو الموتر:

$$t_{b_1\cdots b_{q-j}}^{a_1\cdots a_p} = t_{b_1\cdots b_{q-j}}^{a_1\cdots a_p} = \frac{\partial t_{b_1\cdots b_q}^{a_1\cdots a_p}}{\partial x_j} - \sum_{r=1}^q t_{b_1\cdots b_{r-1}}^{a_1\cdots a_p} i \, b_{r+1}\cdots b_q \begin{Bmatrix} i \\ b \end{Bmatrix} + \sum_{r=1}^q t_{b_1\cdots b_{q-1}}^{a_1\cdots a_r} i \, a_{r+1}\cdots a_p \begin{Bmatrix} a_r \\ i \end{Bmatrix}$$
 رمز $\begin{Bmatrix} i \\ j & k \end{Bmatrix}$ شور حيث عالف للتغير من النوع الثاني. وهذا الموتر هو موتر مخالف للتغير من الرتبة $q + 1$

مختصرٌ ورمزٌ للمصطلح covariance.

covariant functor

دالٌّ مُوافِقٌ للتَّغَيُّر

foncteur covariant

دالٌّ لا يغيِّر اتجاه التشاكلات morphisms.

covariant index

دَليلٌ مُوافِقٌ للتَّغَيُّر (دَليلٌ سُفْلِيّ)

indice covariant

انظر: tensor.

covariant tensor

مُوَتِّرٌ مُوافِقٌ للتَّغَيُّر

tenseur covariant

انظر: tensor.

covariant vector

مُتَّجةٌ مُوافِقٌ للتَّغَيُّر

vecteur covariant

هو موتِّرٌ موافقٌ للتغير من الدرجة الأولى، من أمثلته تدرُّجُ دالة.

covector

مُتَّجِةٌ مُقابِلٌ (مُشارِك)

covecteur

هو موتِّرٌ موافقٌ للتغير متناوبٌ من الرتبة ٢.

cover

تغطية

recouvrement

1. نقول عن عنصر x من مجموعة مرتّبة جزئيًّا إنه يغطّي عنصرًا آخر y، إذا كان x أكبر من y، وكان العنصران الوحيدان اللذان يساويان (أو أكبر من) y ويساويان (أو أصغر من) x هما x و y نفسيّهما.

2. تسمية أخرى للمصطلح covering.

covering

تَغْطية

recouvrement

تغطية بحموعة A هي جماعة من المجموعات يحتوي اتحادُها المجموعة A. مثال: للمجموعة $\{1,2\}$ خمس تغطياتِ هي:

 $\begin{cases} \{\{1\},\{2\}\} \\ \{\{1,2\}\} \\ \{\{1\},\{1,2\}\} \end{cases}$

 $\{\{2\},\{1,2\}\}$ $.\{\{1\},\{2\},\{1,2\}\}$

تسمَّى أيضًا: cover.

covers

covers

رمزٌ مختصرٌ للمصطلح coversed sine.

coversed sine

مُتَمِّمُ الجَيْبِ إِلَى الواحِد

cover sinus

 $1 - \sin x$: تساوي: x عند x تساوي:

يسمَّى أيضًا: versed cosine.

coversinus

coversine

رمزٌ مختصرٌ للمصطلح coversed sine.

cracovian cracovien

كْراكوفِيَّة

A كائنٌ يطابقُ المصفوفةَ باستثناء أن حاصلَ ضرب كراكوفيَّتَيْن A و B يساوى الجداء A' ، حيث A' منقول المصفوفة A .

Cramer, Gabriel

غابْرييل كْرامَوْ

Cramér, G.

(1704-1754) رياضيٌّ سويسري، نَشَرَ عام 1750 كتابًا بعنوان "مقدمة في المنحنيات الجبرية"، وردت فيه قاعدة كرامر التي كانت تُنسَب في وقتٍ من الأوقات إلى ماكلوران.

inégalité de Cramér-Rao

متراجحةٌ تكوِّن أساسَ طريقةٍ لتعيين حدٍّ أدبى لتَغَيُّر مُقَدِّر وسيط.

Cramer's rule

قاعِدةُ كُرامَرْ

régle de Cramér

Tegle de Cramer طريقة حلِّ منظومةٍ من المعادلات الخطية بواسطة المحدِّدات، وتنصُّ قاعدة كرامر على أنه إذا كان لدينا جملة معادلات خطية آنيَّةٍ عددها n, وعدد مجاهيلها x_1, x_2, \dots, x_n يساوي n أيضًا، وكتبنا النظام بالصيغة المصفوفاتية يساوي x_1, x_2, \dots, x_n ميث x_1, x_2, \dots, x_n وكانت المصفوفة x_1, x_2, \dots, x_n ميث x_1, x_2, \dots, x_n وكانت المصفوفة x_1, x_2, \dots, x_n مقلوب x_1, x_2, \dots, x_n

critical function

دالَّةٌ حَرجة critical value قيمةٌ حَرجة

fonction critique

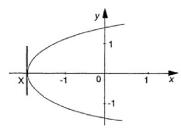
دالةٌ تحقِّق معادلات أو يلر في حسبان التغيرات.

critical point point critique

نُقْطةٌ حَرجة

1. (في حالة دالةٍ حقيقيةٍ f في متغيّر واحد). نقول عن نقطةٍ من منطلق f إنها نقطةٌ حرجةٌ لهذه الدالة، في كلِّ من cالحالتين الآتيتين:

نا إذا كان المشتق الأول f'(c) لانمائيًّا، (عندئذٍ يكون (i) المُماس لبيان f في النقطة (c, f(c)) شاقوليًّا). مثال: في الشكل الآتي بيان للدالة $y = \sqrt{x+2}$ التي x = -2 ها نقطة حرجة عند



رومن غم f'(c) = 0 إذا كانت f فضولةً في c، وكان f'(c) = 0فإن المماس لبيان f في النقطة (c, f(c)) يكون أفقيًّا). critical قيمةً حرجةً العدد f(c) وعندئذ يسمَّى العدد .f للدالة value

2. (في حالة دالة حقيقية f في متغيّرين (x, y). نقول عن نقطة من السطح الذي معادلته P = (a,b,f(a,b))إنحا نقطةٌ حرجةٌ لهذه للدالة f، إذا كان z = f(x, y)المستوى المُماس في P أفقيًّا. وهذا يتحقَّق إذا كانت f فضولةً في النقطة (a,b)، وكان (a,b) و $f\left(a,b
ight)$. وفي هذه الحالة يسمَّى العدد . $\frac{\partial f}{\partial v}(a,b)=0$ قيمةً حرجةً للدالة f.

critical ratio

نسْبةً حَرجة

rapport critique

نسبة انحرافِ حاصٌّ عن القيمة المتوسطة إلى الانحراف المعياري.

valeur critique

1. (في الإحصاء) عددٌ يكون سببًا لرفض الفرضية الصفرية إذا كان إحصاء الاختبار مساويًا هذا العددَ أو أكبرَ منه، أو يكون سببًا لقبولِه إذا كان إحصاء الاختبار أصغر من هذا العدد.

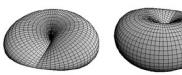
2. انظر: (2) critical point.

cross-cap

قُبَّعةٌ مُتَصالبة

cap croisé

سطحٌ غيرُ قابل للتوجيه يمكن تشكيله بتشويه شريط موبيوس، أو بشدِّ جزء من كرةٍ خلال شقِّ طوليٌّ أُجْريَ على سطحها.



cross-correlation

ارْتِباطٌ تَصالُبيّ

corrélation croisée

1. ارتباطٌ بين الحدود المتقابلة من متتاليتين (أو أكثر): فإذا کانت $r_1, r_2, \dots, r_n, \dots$ و $q_1, q_2, \dots, q_n, \dots$ کانت j الدليل r_{i+j} و q_i ، أو بين q_i (الدليل الدليل و ثابت) هو ارتباطٌ تصاليي.

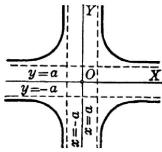
2. ارتباطٌ بين متتاليتين من المتغيرات العشوائية، أو توقع جدائهما الداخلي، بشرط أن يكون الفرق بين دليلي القيمتين المتقابلتين في المتتاليتين ثابتًا.

مُنْحَن تَصالُبيّ

cross curve

courbe croisée

منحن مستو معادلته $a^2 + \frac{b^2}{x^2} = 1$ منحن مستو معادلته عادلته الم



يسمَّى أيضًا: cruciform curve.

cross-cut

قَطْعٌ مُسْتَعْرِض

coupure transversale

هو قوسٌ بسيطٌ بين نقطتين مختلفتين على سطح.

crossed quadrangle

رُباعِيُّ زَوايا تَقاطُعِيَّ

quadrangle croisé

مضلعٌ ذو أربع زوايا قطراه خارجيان.



قارن بــ: convex quadrangle،

.re-entrant quadrangle

cross-multiplication

ضَرْبٌ تصالبي

multiplication en croix

عمليةُ تبسيطٍ لمعادلةٍ تتضمن كسرَيْن بضرب بسط كلِّ طرفٍ ad=bc يكافئ ad=bc يكافئ ad=bc

cross product

جُداءً تَصالُبيّ

produit croisé

.vector product للمصطلح .1. تسميةٌ أخرى للمصطلح

2. حداء الوسطين في تناسب ما يساوي حداء الطرفين فيه؟

ad = bc يكون $\frac{a}{b} = \frac{c}{d}$ ففي التناسب

cross ratio

نسْبةٌ تَصالُبيَّة

rapport anharmonique

النسبةُ التصالبيةُ لأربع نقاطٍ متسامتة (موجودة على مستقيمٍ

، $\frac{(AB)(CD)}{(AD)(CB)}$: هي A, B, C, D (احد) مرتَّبة بالشكل

أو أيٌّ من النسب الحاصلة من تبديل لهذه النقاط.

cross section

مَقْطَعٌ عَرْضِيّ

section transversale

1. هو تقاطعُ شكلِ هندسيِّ في فضاءِ إقليدي ذي n بُعدًا بغوق مستو hyperplane عددُ أبعاده أقل من n.

2. هو المعكوس القائم لمسقط حزمةٍ ليفية fiber bundle.

Crout reduction

اخْتِزالُ كْراوْت

réduction de Crout

تعديلٌ لطريقة غاوس في الحلِّ العدديِّ لمنظومة معادلاتٍ خطيةٍ آنيَّة، بحيث يتكيَّف مع استعمال حاسبات مكتبية وحواسيب رقمية.

cruciform curve

مُنْحَن صَليبيّ

خام

courbe cruciforme

تسميةٌ أخرى للمصطلح cross curve.

crude (adj)

brut

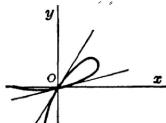
صفةٌ لمعطيات إحصائية قبل معالجتها.

crunode

عُقْدةٌ مُتَصالِبة (نُقْطةٌ مُضاعَفة)

point double

نقطةً يتقاطع فيها فرعان لمنحنٍ، بِمُماسين يختلف أحدهما عن الآخر.



csc csc

csc

مختصرٌ ورمزٌ لدالة قاطع التمام.

csc⁻¹

csc⁻¹

مختصرٌ ورمزٌ لدالة قاطع التمام العكسية.

csch

csch

csch

مختصرٌ ورمزٌ لدالة قاطع التمام الزائدية.

csch⁻¹

csch⁻¹

csch-1

مختصرٌ ورمزٌ لدالة قاطع التمام الزائدية العكسية.

ctn

ctn

ctn

مختصرٌ ورمزٌ لدالة ظل التمام.

ىيانُ مُكَعَّــ

C

ctn⁻¹ ctn

ctn⁻¹

مختصرٌ ورمزٌ لدالة ظل التمام العكسية.

ctnh ctnh

cubage

ctnh مختصرٌ ورمزٌ لدالة ظل التمام الزائدية.

volume/cubage

حجمُ مِحسَّم.

cubature تَكْعيب

cubature

- 1. عمليةُ حساب حجم محسَّم.
- 2. المكاملةُ العدديةُ لدالةٍ في متغيِّريْن.

مُكعَّب cube

volume/cubage

1. محسَّمٌ له ستةُ وجوهٍ مربعةٍ متطابقة ومتعامدة مثني.



2. حاصلُ ضربِ عددٍ (أو مقدارٍ عددي) في نفسه ثلاث مرات، وهو القوة الثالثة لعددٍ (أو مقدارٍ عددي). مثلاً، يرمز إلى مكعّب المقدار العددي x بالصيغة x.

جَذْرٌ تَكْعِيبِيّ cube root

racine cubique

عددٌ مكعّبُه العددُ الأصلي. ولكلِّ عددٍ حقيقي غير صفري جذرٌ تكعيبيان عقديان عقديان مترافقان، ويشار إلى الجذور التكعيبية للعدد واحد بـــ مترافقان، ويشار إلى الجذور التكعيبية للعدد واحد بـــ 1. w. w. 2

cubical graph

graphe cubique

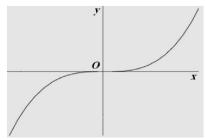


هو بيانٌ أفلاطوييّ platonic graph؛ أي بيانُ متعدِّد وجوه منتظم. ولهذا البيان ثماني عقد واثنتا عشرة وصلة، وهو بيانٌ كامل.

قَطْعٌ مُكافِئٌ تَكْعيبيّ cubical parabola

parabole cubique

منحنِ مستوِ معادلته في مستوِ منسوبِ إلى محورين إحداثيين ديكارتيين متعامدين: $y = ax^3$ ، وشكله:



قارن بــ: semicubical parabola.

مُنْحَن تَكْعيبيّ cubic curve

courbe cubique

منحن مستو صيغة معادلته: f(x,y)=0 حيث منحن مستو صيغة من الدرجة الثالثة.

مُحَدِّدةٌ تَكْعِيبيَّة cubic determinant

determinant cubique

صيغةٌ رياضيةٌ مشابحةٌ للمحدِّدة العادية، غير أن عناصرها تشكِّل مكعبًا بدلاً من مربع.

مُعادَلةٌ تَكْعيبيَّة

équation cubique

 $z^3 + a_2 z^2 + a_1 z + a_0 = 0$:معادلةٌ حدوديةٌ صيغتها (أو عقدية). حيث a_0, a_1, a_2

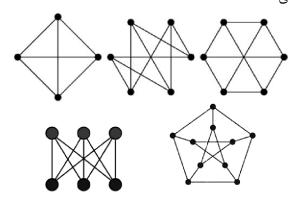
انظر أيضًا: Cardano formula.

cubic graph

بَيانٌ تَكْعيبِيّ

graphe cubique

هو بيانٌ درجةُ كلِّ رأس فيه تساوي 3. في الشكل الآتي أمثلة على ذلك:



cubic polynomial

حُدودِيَّةٌ تَكْعيبِيَّة

polynôme cubique

حدوديةٌ لا يزيد أيُّ أُسِّ فيها على 3.

فإذا كانت في متغير واحد فصيعتها:

$$f(x) = a_3 x^3 + a_2 x^2 + a_1 x + a_0$$

حُدو دِيَّةٌ مُتَجانِسةٌ تَكْعِيبَيَّة

forme cubique homogéne

حدودية من الدرجة الثالثة متجانسة في متغيّريْن أو أكثر، معاملاتُها صحيحةٌ أو منطّقة.

 $2x^2y + 5x y z + 8y^3$:مثال

مُعادَلةٌ حالَّةٌ تَكْعيبِيَّة cubic resolvent equation

équation resolvante cubique

معادلةٌ تكعيبيةٌ تُستعمل للمساعدة على حلِّ معادلةِ الدرجة الرابعة: $v^4 + p v^2 + q v + r = 0$

$$x^3 - 2px^2 + (p^2 - 4r)x + q^2 = 0$$

مثال: المعادلةُ التكعيبةُ الحالَّةُ للمعادلة:

$$y^4 + y^2 + y + 1 = 0$$

 $x^3 - 2x^2 - 3x + 1 = 0$

انظر أيضًا: Ferrari's method.

جَذْرٌ تَكْعِيبِيُّ أَصَمَّ تَعْدِيبِيُّ أَصَمَ

racine cubique irrationnelle

جذرٌ تكعيبِيٌّ لعددٍ منطَّق هو نفسه عددٌ أصمٌ.

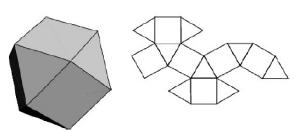
مثال: $\sqrt[3]{5}$ جذرٌ تكعيبيٌّ أصمّ.

مَقْطوعُ المُكَعَّبِ النُّمانِيّ cuboctahedron

cuboctahédron

هو متعدِّدُ وجوه تتكوَّن وجوههُ من ستة مربعات متساوية، وثمانية مثلثاتٍ متساوية الأضلاع. يمكن تشكيلُه بقَطْع أركان مكعبٍ للحصول على متعدِّد وجوه تقع رؤوسه على منتصفات أضلاع المكعب الأصلي.

ومتعدِّد الوجوه هذا هو أحدُ المجسمات الأرخميدية الثلاثة عشر.

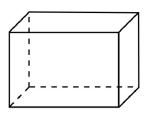


يسمَّى أيضًا: cubooctahedron.

مُتُوازي مُسْتَطيلات مُسْتَطيلات

cuboïde

مجسَّمٌ هندسي له ستة وجوه مستوية، كلِّ منها مستطيل، وأيُّ وجهين إما أن يكونا متعامدَيْن وإما أن يكونا متوازيين.



مَقْطوعُ المُكَعَّبِ الثُّمانِيِّ cubooctahedron

cuboctahédron

قحئة أخرى للمصطلح: cuboctahedron.

أعداد كولر Cullen numbers

nombres de Cullen

أعدادٌ تعرَّف بالمساواة $C_n = 2^n n + 1$ ، وفيما يلى الأعدادُ السُّعةُ الأولى منها:

n	0	1	2	3	4	5	6	
C_n	1	3	9	25	65	161	385	

مُر اكِمات cumulants

cumulants

مجموعةُ وسطاء $k_h(h=1,\cdots,r)$ لتوزيع احتمالي أحادي البعد، يعرُّف بالمعادلة:

$$\chi_{x}(q) = \sum_{h=1}^{r} k_{h} \left[\left(i \, q \right)^{h} / h \, ! \right] + o\left(q' \right)$$

x الدالة المميّزة للتوزيع الاحتمالي لي $\chi_{r}(q)$ تسمَّى أيضًا: semi-invariants.

cumulative distribution function

دالَّةُ تَوْزيع تَراكُمِيّ

fonction de répartition

إذا كان X متغيرًا عشوائيًّا معرَّفًا على فضاء احتمالي، فإن دالة التوزيع التراكمي لـ X هي الدالةُ التي تقرن بكلِّ عددٍ حقیقی α احتمال آن یأخذ X قیمًا أصغر من α أو تساویها. يرمز إلى هذه الدالة بـ F_X . ويكون:

$$F_{X}(\alpha) = \Pr[X \leq \alpha]$$

خَطَّأٌ تَراكُمِيّ cumulative error

erreur cumulatif

خطأً لا تقترب قيمتُه المطلقة من الصفر مع تزايد عدد المشاهدات.

يسمَّى أيضًا: accumulative error.

تَوَدُّدٌ تَواكُمِيِّ (تَكُوارٌ تَواكُمِيِّ) cumulative frequency

effectif cumulé

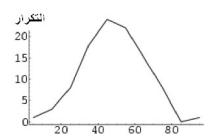
التكرارُ التراكميُّ الموافق لقيمةٍ lpha في توزيع تكراريّ متقطَّع هو مجموع تكرارات القيم التي تصغر α أو تساويها.

cumulative frequency polygon

مُضَلَّعُ تَوَدُّدٍ تَواكُمِيّ (مُضَلَّعُ تَكُوار تَواكُمِيّ)

polygone cumulatif des fréquences

مضلعٌ ينتج عن رسم قطع مستقيمةٍ بين نقاطٍ في المستوي، الإحداثيُّ الثاني لكلِّ منها هو مجموع تكرارات القيم التي تساوى إحداثيها الأول أو تقل عنه.



cup cup

تسميةٌ إنكليزيةٌ للرمز ل، الذي يشير إلى اتحاد مجموعتين أو $(B \ \ \, A \ \,)$ اتحاد $(B \ \ \,)$ اتحاد $(B \ \ \,)$ اتحاد $(B \ \ \,)$ اکثر؛ فمثلاً، يُقرأ الرمز بالإنكليزية " $A \; \mathrm{cup} \; B$ "؛ وإذا كانت $\{A_i\}_{i \in \mathcal{I}}$ جماعةً من ." cup A_i " أَقْرَأُ بالإِنكليزية $\bigcup A_i$ فإن فإن المجموعات، فإن

دَو َر ان curl

rotationnel

 $\overrightarrow{\nabla}$ rot \overrightarrow{A} و curl \overrightarrow{A} أو $\overrightarrow{\nabla}$ تُقْرَن بحقل متجهي، وهي الجداء الخارجي للمؤثر

$$\overrightarrow{\nabla} = \overrightarrow{i} \frac{\partial}{\partial x} + \overrightarrow{j} \frac{\partial}{\partial y} + \overrightarrow{k} \frac{\partial}{\partial z}$$

ightarrow
ightarrمتجهات الوحدة على المحاور الإحداثية في منظومة إحداثية ديكارتية متعامدة، و $\frac{\partial}{\partial x}$, $\frac{\partial}{\partial v}$, $\frac{\partial}{\partial z}$ هي المشتقات

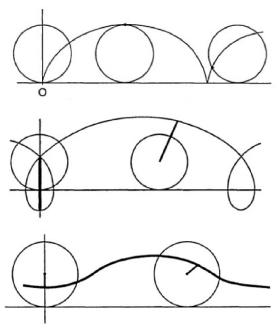
يسمَّى أيضًا: rotation.

دُحْرو جٌ مُتَقاصِر

curtate cycloid cycloïde contracté

هو دحروج عام trochoid بحيث تكون المسافة من مركز الدائرة المتدحرجة إلى النقطة التي ترسم المنحني، أصغر من نصف قطر الدائرة المتدحرجة.

في الشكل الآتي بيانٌ لدحروج عادي، ودحروج متطاول prolate cycloid، ودحروج متقاصر، على الترتيب:



یسمًّی أیضًا: contracted cycloid، و contracted cycloid. قارن بے: extended cycloid.

دُحْرُ و جُ مُتَقَاصِر دُحُو و جُ مُتَقَاصِر

trochoïde contracté

rurtate cycloid تسمية أخرى للمصطلح

تقَوُّس curvature

courbure

1. (في المنحنيات المستوية) هو معدَّل تغيُّر اتجاه منحنٍ في نقطةٍ منه، ويرمز إليه أحيانًا بالحرف اليوناني x. وفي النقطة y = f(x) من المنحني الذي معادلته $x_0 + f(x_0)$ من المنحني الذي معادلته $x_0 + f(x_0)$ من النقطة مرتين في النقطة $x_0 + f(x_0)$ تُعطى قيمةُ التقوس بالقاعدة:

$\kappa = \frac{f''(x_0)}{\left[1 + f'(x_0)^2\right]^{3/2}}$

حيث $f'(x_0)$ و $f'(x_0)$ المشتقان الأول والثاني، على

الترتيب، في النقطة x_0 . ويكون التقوس موجبًا إذا كان المنحني مقعرًا نحو الأعلى، وسالبًا إذا كان مقعرًا نحو الأسفل. 2. (في المنحنيات في فضاء ثلاثي الأبعاد) يعرَّف تقوس منحن C في نقطةً مثبتةً C منه بالطريقة الآتية: لتكن C نقطةً متغيرةً على C، و C طول القوس من C إلى C، و C طول القوس من C إلى C و النقطتين C و الزاوية بين الاتجاهين الموجبين لمماسَّي C في النقطتين C و

$$\kappa = \lim_{\Delta s \to 0} \left| \frac{\Delta \theta}{\Delta s} \right|$$

عندئذِ يعرَّف التقوس K لـ C في P بالقاعدة: P'

وفي الحالة الخاصة التي يكون فيها المنحني C مستويًا في الفضاء، فباختيار مناسب لمنظومة إحداثية ديكارتية يقع فيها المنحني، ينتج عن هذه المساواة القاعدة التي تُعطي التقوس، والتي وردت في C.

انظر أيضًا: radius of curvature

circle of curvature ,

.center of curvature ,

curvature tensor مُوَتِّرُ تَقَوَّس

tenseur de courbure

تسمية أخرى للمصطلح Riemann-Christoffel tensor.

مُتَّجِهُ التَّقَوُّسِ curvature vector

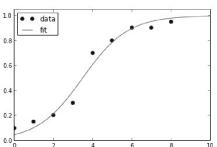
vecteur de courbure

هو مشتقُّ متَّجهِ الوحدة للمُماس \vec{T} لمنحنٍ فضائي \vec{C} في نقطةٍ منه بالنسبة إلى طول القوس \vec{S} (أي $\frac{d}{d} \vec{S}$)؛ وهو يساوي المُشتقَّ الثاني لمتجه الموضع للمنحني بالنسبة إلى \vec{S} ؛ وهو وهو، أيضًا، حداء التقوس في متجه الوحدة على الناظم الأساسي.

curve fitting مُنْحَن نُعْضَ

courbe d'ajustement

تحديدُ منحنٍ بصفةٍ معينة (كأن يكون منحنيًا لغارتميًّا مثلاً) بحيث يقترب أكثر ما يمكن من عددٍ منتهٍ من نقاطٍ مثبتةٍ في مستو.

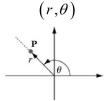


إحْداثِيَّاتٌ مُنْحَبِية curvilinear coordinates

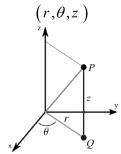
coordonées curvilignes

أيُّ إحداثياتٍ خطيةٍ غير ديكارتية، أشهرها:

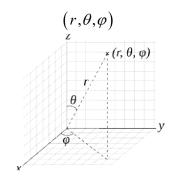
.polar coordinates الإحداثيات القطبية



@الإحداثيات الأسطوانية cylindrical coordinates



③ الإحداثيات الكروية spherical coordinates



curve

courbe

هو المحلُّ الهندسيُّ لنقطةٍ لها درجةٌ واحدةٌ من الحرية. ففي المستوي مثلاً، الخطُّ المستقيم هو المحلُّ الهندسيُّ للنقطة التي يحقِّق إحداثياها الديكارتيان المعادلة الخطية:

$$ax + by + c = 0$$

حيث a و b لا يساويان الصفر معًا.

والدائرةُ، التي نصف قطرها العددُ الموجب ٢، هي المحلُّ الهندسيُّ للنقطة التي يحقِّق إحداثياها الديكارتيان (المتعامدان) المعادلةَ:

$$x^2 + y^2 = r^2$$

ويمكن القول عمومًا، إن المنحني هو مجموعةٌ من النقاط التي تمثّل صورةً مجال مغلق $\begin{bmatrix} a,b \end{bmatrix}$ في الفضاء \mathbb{R}^n وفق تحويل مستمرِّ \mathbf{T} . \mathbf{T} سمّى صورةً \mathbf{a} النقطة الابتدائية للمنحني، وصورةً \mathbf{d} نقطته النهائية.

وبوجه خاص، فإن المنحني المستوي هو صورةُ التحويل المستمر $T:[a,b] \to \mathbb{R}^2$ المستمر

$$T(t) = (f(t), g(t))$$

حيث f و g دالتان حقيقيتان مستمرتان على [a,b]. وإذا تطابقت صورتا a و b ، سُمِّيَ المنحني مغلقًا.

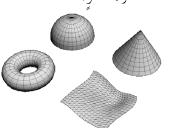
هذا وإن المنحني البسيط هو منحن يتميَّز بعدم وجود عددين عنتلفين من [a,b] ربما باستثناء a و a صورتاهما النقطةُ نفسُها من المنحني. ويسمَّى المنحني البسيط Jordan curve أحيانًا منحني جوردان

curved surface

سَطْحٌ مُنْحَنِ

surface courbée

سطحٌ لا يوجد منه جزءٌ مستوٍ.



انظر أيضًا: curvilinear solid.

curvilinear integral (تَكَامُلٌ مُنْحَنِ (تَكَامُلٌ على مُنْحَنِ intégral curviligne

ليكن $\mathbb{R}^3 \to \mathrm{T}: [a,b] \to \mathbb{R}^3$ تحويلاً قابلاً للاشتقاق (أو فضو لاً) معرَّفًا بالقاعدة:

$$T(t) = (x(t), y(t), z(t))$$

ولنرمز بـ Γ إلى صورة a,b وفق Γ (الذي يسمَّى منحنيًا، أو قوسًا). ولتكن f دالةً مستمرةً معرَّفةً على Γ وتأخذ قيمَها في \mathbb{R}^3 ، ومعرَّفةً بالقاعدة:

f(M) = (P(x,y,z), Q(x,y,z), R(x,y,z)) إن التكامل الذي يُرمَز إليه بالصيغة $\int_{\Gamma} f \ ds$ ، والمعرَّف بالقاعدة:

$$\int_{\Gamma} f \ ds = \int_{a}^{b} \left[P(x(t), y(t), z(t)) x'(t) + Q(x(t), y(t), z(t)) y'(t) + R(x(t), y(t), z(t)) z'(t) \right] dt$$

 Γ يسمَّى تكاملاً منحنيًا للدالة f على .

وتحدر الإشارةُ إلى أن هذا التكاملَ مستقلٌ عن الوسيط t، ولحذا السبب يُرمز إليه أيضًا بالصيغة:

$$\int_{\Gamma} f \ ds = \int_{\Gamma} [P(x,y,z) dx + Q(x,y,z) dy + Q(x,y,z) dy + Q(x,y,z) dz$$

الْكِفَاةٌ مُنْحَنِ curvilinear regression

régression curviligne

تسمية أخرى للمصطلح nonlinear regression.

مُجَسَّمٌ مُنْحَنِ curvilinear solid

solide curviligne

محسَّمٌ لا تتضمَّن سطوحُه الخارجيةُ مستويات.

انظر أيضًا: curved surface.

curvilinear transformation تَحْوِيلٌ إِحْدَاثِيٌّ مُنْحَنِ transformation curviligne

تحويلٌ من منظومة إحداثية الى أخرى، بحيث تكون الإحداثيات في المنظومة الجديدة دوالٌ فضولةً مرتين في المنظومة الإحداثية القديمة.

curvilinear trend

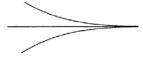
tendance curviligne

نزعةٌ غير خطية يمكن التعبير عنها بحدوديةٍ أو بمنحنٍ أملس.

cusp

point de rebroussement عان لمنحن، وتنطق فيها لهاستا الماس لكالًّا

نقطةً يلتقي فيها فرعانِ لمنحنٍ، وتنطبق فيها نهايتا المماس لكلً من هذين الفرعين. وتكون القرنةُ من النوع الأول cusp of من هذين الفرعين. وتكون القرنة من النوع الأول the first kind إذا كان الفرعان في جهتين متعاكستين من المماس المشترك.



وتكون القرنةُ من النوع الثاني cusp of the second إذا كان الفرعان في جهة واحدة من المماس المشترك.



تسمَّى أيضًا: spinode.

مَحَلُّ هَنْدَسِيٌّ قُرْني

نَزْعةٌ مُنْحَنية

مُنْحَنِ تَكْعيبِيٍّ قُرْنِي cuspidal cubic curve

courbe cuspidale cubique

منحنٍ تكعيبِي ذو قُرْنةٍ واحدة، ونقطة انعطاف واحدة، وليس له عقدة.

cuspidal locus

lieu géométrique cuspidale

منحن مكوَّنٌ من قُرَنِ جماعةٍ من المنحنيات.

cusp of the first kind فُرْنةٌ مِنَ التَّوْعِ الأوَّل في المَّوالِيُّ

point de rebroussement de 1 er espèce

انظر: cusp.

C

cusp of the second kind قُوْنَةٌ مِنَ النَّافِ ع الثَّابي point de rebroussement de 2° espèce

انظر: cusp.

coupure

هو مجموعةٌ جزئيةٌ C من مجموعةٍ مترابطةٍ T في المستوي العقدي، بحيث تَكون المجموعةُ T-C غيرَ مترابطة.

فإذا كانت C مؤلَّفةً من نقطة، سُمِّيت ْ نقطة قَطْع cut .cut line وإذا كانت خطَّ سُمِّي خطَّ قَطْع

خَطُّ قَطْع cut line

lingne de coupure

انظر: cut.

cut point تُقْطةُ قَطْع

point de coupure

انظر: cut.

cycle دَوْرة

cycle

1. عنصرٌ من نواقِ kernel تشاكلٍ kernel حدِّيّ.

مسارٌ مغلق في بيان بحيث لا يمر هذا المسار بأيِّ رأسٍ
 أكثر من مرةٍ واحدة، وبحيث يمر بثلاثة رؤوس على الأقل.

.cyclic permutation للمصطلح .3.

مُنْحَن دَوْرِيّ cyclic curve

courbe cyclique

1. منحنٍ (مثل الدحروج cycloid)، أو المنحني القلبي (epicycloid) مولَّدٌ (epicycloid) مولَّدٌ بنقطةٍ مثبتةٍ على محيط دائرة (أو في داخله أو في حارجه) عندما يتدحرج محيط الدائرة دون انزلاق على دائرةٍ أو مستقيم.

2. تقاطعُ سطح تربيعيٍّ مع كرة.

يسمَّى أيضًا: spherical cyclic curve.

3. المسقطُ المجسادِيُّ (الستيريوغرافي) stereographic لمنحنٍ دوريِّ كرويّ spherical cyclic curve.

يسمَّى أيضًا: plane cyclic curve.

تَمْديدٌ دَوْرِيّ cyclic extension

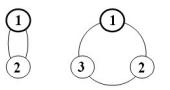
extension cyclique

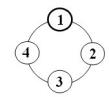
هو تمديدُ غالوا الذي تكون زمرةُ غالوا له دورية.

ييانٌ دَوْرِيّ cyclic graph

graphe cyclique

بيانٌ تتقابل وصلاته مع رؤوس مضلعٍ منتظم، وبحيث تكون وصلاته مقابلةً لأضلاع هذا المضلع.





زُمْرةً دَوْريَّة

cyclic group

groupe cyclique

زمرةً فيها عنصر a بحيث يمكن تمثيلُ أيِّ عنصر من الزمرة بالصيغة a مولِّدًا للزمرة. هذا وكلُّ زمرةٍ جزئيةٍ منها دوريَّةٌ.

انظر أيضًا: Abelian group.

مُتَطابِقةٌ دَوْرِيَّة

identité cyclique

هو مبدأً يقول بأن مجموعَ أيِّ مركّبةٍ لموتّرِ ريمان-كريستوفل، مع مركّبتَيْن أُخريَيْن نحصُل عليهما من الأولى بتبديلٍ دوري لأيِّ ثلاثةِ أدلةٍ، مع إبقاء الدليل الرابع مثبتًا، يساوي صفرًا.

مودولٌ يَساريٌّ دَوْريّ cyclic left module

module gauche cyclique

هو مودول أيسر على حلقة A فيه عنصر x يولِّده؛ بمعنى أن A عنصر من الفضاء الحلقي الصيغة A حيث A عنصر من A.

تَبْديلٌ دَوْريّ

cyclic permutation

cycloid دُحْرو ج (سيكلوئيد)

permutation cyclique cycloïde

هو المحلُّ الهندسيُّ المستوي لنقطةٍ ثابتةٍ على محيطِ دائرة عندما تتدحرج دون انزلاق على خطُّ مستقيم.

تبديلُ مجموعةِ من الرموز بحيث يبدَّل الرمز الأول بالثابي والثاني بالثالث... والأخير بالأول؛ فمثلاً، التبديل الدوري

وباختيار مناسب لمحوري الإحداثيات، تكون معادلتاه

لمحموعة العناصر $a_0,a_1,a_2,\cdots,a_{n-1}$ خطوةً واحدةً نحو اليسار يعطى $a_1, a_2, \dots, a_{n-1}, a_0$ والتبديل الدوري لمحموعة العناصر $a_0, a_1, a_2, \cdots, a_{n-1}$ خطوةً واحدةً نحو

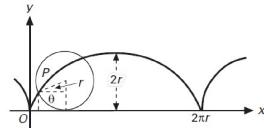
$$x = r(\theta - \sin \theta)$$
$$y = r(1 - \cos \theta)$$

 $a_{n-1}, a_0, a_1, a_2, \cdots$ اليمين يعطى

r > 0 عيث ميث

يسمَّى أيضًا: cyclic.

مُضَلَّعٌ دائِريّ



cyclic polygon

polygone cyclique

قارن بے: hypocycloid.

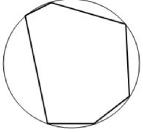
هو مضلَّعٌ تقع رؤوسُه على دائرة.



عَدَدٌ دُويْرانيّ

nombre cyclomatique

(في بيان) هو العددُ e-n+1 عدد وصلات البيان، و n عدد عقد البيان.



انظر أيضًا: Ptolemy's theorem.

هو مضلَّعٌ دائريّ عددُ أضلاعه 4.

دالَّةٌ مُتَناظِرةٌ دَوْريًّا cyclosymmetric function

fonction cyclosymmetrique

دالةً لا تتغيَّر قيمتُها عند إخضاع متغيِّراتما لتبديلِ دوريّ.

رُباعِيُّ أَضْلاع دائِرِي cyclic quadrilateral quadrilatère cyclique

cyclotomic equation

مُعادَلةٌ دُوَيْرِانيَّة

équation cyclotomique

معادلَةٌ صيغتُها $x^{n-1} + x^{n-2} + \dots + x + 1 = 0$ معادلَةٌ صيغتُها n عددٌ أو ليّ.

cyclotomic field

حَقْلٌ دُوَيْراني

corps cyclotomique

هو حقلُ التمديد لحقل K، الذي يتميّز بأنه أصغرُ تمديدٍ للحقل K يحتوي على الجذور النونية للواحد، حيث n عددٌ صحيحٌ ما.

والشرط اللازم والكافي كي يكون رباعيُّ أضلاع محدَّبٌ دائريًّا هو أن يكون مجموعُ كلِّ زاويتين متقابلتين فيه °180.

cyclotomic integer

عَدَدُ صَحيحٌ دُوَيْرانِيّ

entier cyclotomique

z حيث $a_0 + a_1 z + a_2 z^2 + \dots + a_{n-1} z^{n-1}$ عددٌ صيغتُه عددٌ صحيح. حدرٌ نونيٌّ أوليٌّ للواحد، وحيث كلٌ معاملِ a_i عددٌ صحيح.

دyclotomy اللُّورَيْرانِيَّة

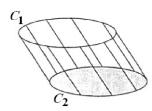
cyclotomie

النظريةُ التي تدرس تقسيمَ الدائرةِ إلى أجزاءِ متساوية، أو إنشاءَ مضلع منتظم، أو - تحليليًّا - إيجادَ الجذور النونيةِ للواحد.

cylinder أُسْطُوانة

cylindre

سطحٌ مغلقٌ يتكوَّن من قاعدتين مستويتين متوازيتين محدودتين معنحنيين بسيطين مغلقين متطابقين C_1 و C_2 [يسمَّى كلِّ منهما **دليل الأسطوانة** (directrix)، ومن سطح جانبي هو اتحاد جميع القطع المستقيمة التي تصل النقاط المتناظرة في C_1 و جميع و C_2 [generators]. وجميعُ هذه القطع توازى خطَّا مستقيمًا ثابتًا.



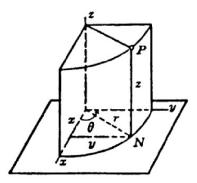
cylinder function

دالَّةُ أُسْطُوانة

fonction cylindre أيُّ حلِّ لمعادلةِ بِسِل يتضمَّن دوالَّ بِسِل، ودوالَّ نويمان، ودوالَّ هانكل.

cylindrical coordinates إحْداثِيَّاتٌ أُسْطُو انِيَّة coordonnées cylindriques

منظومةُ إحداثياتٍ منحنية يتعيَّنُ فيها مُوضعُ نقطةٍ P من الفضاء إحداثياتُها الديكارتية (x,y,z) بالثلاثية P للنقطة P للنقطة P الإحداثيان القطبيان للمسقط P للنقطة P على المستوي P هو الإحداثي الثالث نفسه P للنقطة P.



وترتبط الإحداثياتُ الأسطوانية بالإحداثياتِ الديكارتية بالعلاقات الآتية:

$$x = r \cos \theta, \quad y = r \sin \theta, \quad z = z$$

cylindrical function

دالَّةً أُسْطُوانيَّة

fonction cylindrique

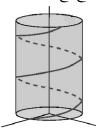
تسمية أخرى للمصطلح Bessel function.

cylindrical helix

لَوْلَبٌ أُسْطُوانيّ

hélice cylindrique

منحن على أسطوانة يصنع مع مولداتها زاويةً ثابتة.



cylindrical map

تَطْبيقٌ أُسْطُوانِيّ

application cylindrique

ليكن S سطحًا كرويًّا، حيث زاويتا الطول والعرض هما θ و على الترتيب. يقال عن تطبيقٍ مستمرٌ ومتباينٍ وغامرٍ على S ويأخذ قيمَه في مستوٍ Oxy إنه تطبيقٌ أسطواني إذا تعققت المعادلتان: S و S

cylindrical surface

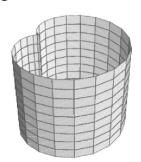
سَطْحٌ أُسْطُوانيّ

surface cylindriques

سطحٌ مولَّدٌ بخطٍ مستقيم يتحرك موازيًّا أبدًا لخطٍ مستقيم

 $\{C\}$

آخر [يسمَّى مولِّد generator السطح الأسطواني] ويقطع منحنيًا معيَّنًا [يسمَّى دليلَ directrix السطح السطواني].



سطحٌ يتكوَّن من اتحاد المستقيمات التي تقطع منحنيين وتوازي مستويًا.

حيفْر cypher

zéro/chiffre

المقابل البريطاني للمصطلح الأمريكي cipher.

cylindroid

مُجَسَّمٌ شِبْهُ أُسْطُوانِي

cylindroïde

أسطوانة مقاطعها مع المستويات العمودية على مولًداتها قطوعٌ ناقصةٌ.

* * *

D D

1. رمز العدد 13 في نظام العدِّ الستَّ عَشْريّ.

2. الرَّقْم الروماني الدالُّ على العدد 500.

d
d
**the Constitution for the first tension to the state of the state

الرمز المستعمل للدلالة على المؤثر التفاضلي؛ فإذا كانت f دالةً $\frac{d}{dx}(y)$ ، فإن [y=f(x)] ، أي: [y=f(x)] ، فإن (x+y)

x الذي يُكتب عادة بالصيغة x ، هو مشتق y بالنسبة إلى x ، هذا وإن مشتق هذا المشتق بالنسبة إلى x ، أي المشتق الثاني لx بالنسبة إلى x ، يسمَّى المشتق الثاني لx بالنسبة إلى x

ويكتب بالصيغة الآتية: $\left(\frac{d^2y}{dx^2}\right)$ ، أو $\left(\frac{d^2y}{dx^2}\right)$. وبالمثل فإن

المشتق من المرتبة p لله بالنسبة إلى x يكتب بالصيغة الآتية

 $\cdot \frac{d^n y}{dx^n}$

قارن بـــ: delta.

d'Alembert-Gauss theorem

مُبَرْهَنَةُ دالَمْبير-غاوس

théorème de Guass-d'Alembert مبرهنةٌ تنصُّ على أن حقل الأعداد العقدية $\mathbb C$ مغلقٌ جبريًّا.

d'Alembertian مُؤَتِّرُ دالَمْبير

Dalembertian

مؤتِّرٌ تفاضليٌّ في فضاءٍ رباعي الأبعاد صيغته:

$$\frac{\partial^2}{\partial x^2} + \frac{\partial^2}{\partial y^2} + \frac{\partial^2}{\partial z^2} - \frac{1}{c^2} \frac{\partial^2}{\partial t^2}$$

يُستعمل في دراسة الميكانيك النِّسبَوِيّ.

d'Alembert's test for convergence

اخْتِبارُ (مِعْيارُ) دالمبير للتَّقارُب

critère de convergence de d'Alembert

N تتقارب متسلسلةٌ عدديةٌ $\sum a_n$ أذا وجد عددٌ موجبٌ $\sum a_n$ متسلسلة عددية معادية المالة ا

بحيث تكون القيمةُ المطلقة للنسبة $\frac{a_{n+1}}{a_n}$ أقلَّ من عددٍ ثابت أمن قالًا من التمام أمن قالًا من التمام التمام أمن قالًا من التمام التمام أمن قالًا من التمام التم

أصغر تمامًا من 1 عندما $N \geq n$ ، وتتباعد المتسلسلةُ إذا N

يسمَّى أيضًا: generalized ratio test.

اهْتِزازٌ مُتَخامِد damped oscillation

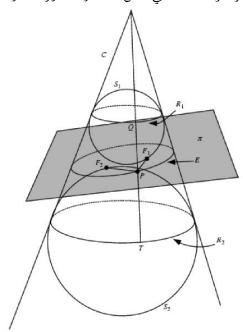
oscillation amortie

اهتزازٌ تتناقص سعته مع الزمن.

كُرةُ دانْدولان Dandelin sphere

sphère de Dandelin

كرةٌ تَمَسُّ مستويًا قاطعًا لمخروطٍ دائريٍّ قائمٍ والمخروطُ نفسَه، وتكوِّن النقاط التي تَمسُّ بما الكرةُ المخروطُ دائرة.



 \mathbf{D}

Darboux integral

تَكامُلُ دارْبو

intégrale de Darboux

انظر: Darboux-Riemann integral.

Darboux property

خاصِّيَّةُ دارْ بو

propriété de Darboux

.Bolzano's theorem تسمية أخرى للمصطلح

Darboux-Riemann integral تکامُلُ دارْبو –ریمان integrale de Darboux-Riemann

[a,b] دالةً حقيقيةً محدودة على المجال المغلق [a,b]، و

$$P = \{x_0, x_1, x_2, ..., x_n\}$$

تجزئةً لهذا المجال تحقق الشرط:

$$a = x_0 < x_1 < \dots < x_n = b$$

وليكن $I_k = [x_{k-1}, x_k]$ ، حيث $I_k = [x_{k-1}, x_k]$. فإذا رمزنا بين: $\mathbf{m}_k\left(f\right)$ و $\mathbf{M}_k\left(f\right)$ للمقدارين:

inf $\{f(x) : x \in I_k\}$ $g = \sup \{f(x) : x \in I_k\}$

$$\sum_{k=1}^{n} \mathbf{M}_{k}(f) \left(x_{k} - x_{k-1} \right)$$

f للدالة $upper\ Darboux\ sum$ للدالة P بالنسبة إلى التجزئة P. ونسمى المجموع:

$$\sum_{k=1}^{n} m_k (f) (x_k - x_{k-1})$$

مجموع داربو الأدنى lower Darboux sum للدالة P بالنسبة إلى التجزئة P.

فإذا افترضنا أن δ طول أكبر المجالات الجزئية I_k ، فإن كلاً من النالىتين:

$$\lim_{\substack{\delta \to 0 \\ n \to \infty}} \left[\sum_{k=1}^{n} \sup \{ f(x) : x \in I_k \} (x_k - x_{k-1}) \right]$$

$$\lim_{\substack{\delta \to 0 \\ n \to \infty}} \left[\sum_{k=1}^{n} \inf \left\{ f(x) : x \in I_{k} \right\} \left(x_{k} - x_{k-1} \right) \right] \quad 9$$

موجودة. تسمى النهاية الأولى تكامل داربو-ريمان الأعلى للدالة f على المجال المغلق $[a,\ b]$ ، ويرمز إليه بالصيغة

النهاية الثانية تكامل داربو-ريمان $\int_a^{\overline{b}} f\left(x\right) dx$ وتسمى النهاية الثانية تكامل داربو-ريمان الأدنى للدالة f على المجال المغلق $\left[a,\,b\right]$ ، ويرمز إليه بالصيغة $\cdot \int_a^b f\left(x\right) dx$

والشرط اللازم والكافي كي تكون f كمولةً (قابلةً للمكاملة) وفق داربو-ريمان على المجال المغلق [a,b]، هو أن يتساوى هذان التكاملان. وعندئذ تسمَّى قيمتهما المشتركة تكامل داربو-ريمان المحدَّد من a إلى b ويرمز إليه بالصيغة b. $\int_{-}^{b} f(x) dx$

ملاحظة: يُعزى الفضل في أول تعريف دقيق لهذا التكامل إلى الرياضي الألماني ريمان، في أواخر القرن التاسع عشر. ومع ذلك، فإن ريمان قدَّم تعريفه للتكامل، الذي أسميناه تكامل داربو، بطريقة أخرى، لكن هذين التعريفين متكافئان في نماية المطاف. لذا، فإن تكامل داربو غالبًا ما يسمَّى تكامل ريمان المحدد definite Riemann integral، وأحيانًا تكامل داربو المحدَّد.

Darboux sums

مَجْموعا دارْبو

sommes de Darboux

انظر: Darboux-Riemann integral.

Darboux theorem

مُبَرْ هَنةُ دارْ بو

théorème de Darboux

إذا كانت الدالةُ العقدية f للمتغير العقدي z تحليليةً على ساحةٍ D محدودةٍ بمنحنٍ بسيط مغلقٍ D، وكانت D مستمرةً على $D \cup C$ ومتباينة على $D \cup C$ أيضًا.

data reduction

اخْتِزالُ الْمُعْطَيات

réduction des données

اختزال بحموعة معطيات إحصائية بوضعها في جداول تكرارية أو تمثيلها بيانيًا وحساب المتوسط الموافق لها أو الانحراف المعياري أو...

 تحويل جميع المعلومات في مجموعةٍ من المعطيات إلى عددٍ أقلَّ من الأبعاد لتحقيق غرض معيَّن. D

عَقْد decade

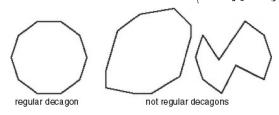
décade/décennie/dizaine

متتاليةٌ من الكميات مكوَّنةٌ من عشرة حدود. فمثلاً، المتتاليةُ العددية: 8, 12, 16, 20, 24, 28, 32, 36, 40, 44 تكوِّن عَقْدًا.

عُشاريّ decagon

décagone

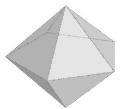
مضلَّعٌ ذو عشرة أضلاع. أما المُعَشَّر regular decagon،



مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ عُشاريّ decahedron

décaèdre

مُحَسَّمٌ له عشرةُ وجوه مستوية. هذا ولا يوجد متعدد وجوه عشاري منتظم.



ایسی:

déci-

بادئةٌ تَرمز إلى جزء من عشرة: $^{-1}$ 10 أو 0.1 أو 0.11.

decile عُشَيْر

décile

أيٌّ من النِّقاط التسع التي تقسم العدد الإجمالي لأشياء في توزيع تكراري مرتب تصاعديًا (أو تنازليًا) إلى عشرة أجزاء متساوية في عدد عناصرها.

عَشْرِيّ decimal

décimal

عددٌ مكتوبٌ بنظام العدّ العشري.

decimal fraction

كَسْرٌ عَشْرِيّ

fraction décimale

إِنَّ أَيَّ عددٍ في النظام العَشْري يُكتب كما يأتي: عددٌ صحيح، ثم نقطة عشرية، ثم سلسلةٌ (قد تكون غير منتهية) من الأرقام.

وعندما نضع محلَّ العدد الصحيح في هذا العدد صفرًا، نحصل على الكسر العشري للعدد، وهو مكوَّنٌ من مضاعفات القوى السالبة للعدد 10.

مثلاً: الكسر العشري في العدد 12.584 هو 0.584؛ أي:

$$(5 \times 10^{-1}) + (8 \times 10^{-2}) + (4 \times 10^{-3})$$

$$\frac{5}{10} + \frac{8}{100} + \frac{4}{1000}$$

$$: f$$

decimal notation

تَدُّوينٌ عَشْريٌ

notation décimale

تسميةٌ أخرى لنظام العدّ العَشْريّ.

decimal number

عَدَدٌ عَشْرِيّ

nombre décimal

عددٌ مكتوبٌ بنظام العدّ العَشْريّ.

وتُقْسم الأعداد العَشْريةُ إلى قسمين: منتهية، وهي التي تحتوي على عدد منته من الأرقام يمين النقطة العشرية، مثل 3.672، وغير منتهية، وهي التي تحتوي على عددٍ غير منته من الأرقام يمين النقطة العشرية، مثل العدد ...0.3333.

وتُقْسم الأعداد العشرية إلى قسمين آخرين: ذات كسور عشرية متكررة، وهي التي تحتوي على تكرارٍ غير منتهٍ لمجموعةٍ منتهيةٍ من الأرقام بعد النقطة العشرية. مثل:

$$\frac{1}{7} = 0.\overline{142857} \ \overline{142857} \ \overline{142857} \dots$$

وذات كسور عشرية غير متكررة، وهي أعداد لا يوجد في $rac{1}{8}=0.125$ كسورها العشرية أي قطاع متكرر؛ مثل

نِظامُ العَدِّ العَشْرِيّ decimal number system

système décimal

نظامٌ لتمثيل الأعداد الحقيقية باستعمال الأساس 10. وهذا هو النظام الشائع في كتابة أي عددٍ حقيقي باستعمال النقطة العشرية، وسَرْدِ الأرقام 9, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 على عين هذه النقطة ويسارها؛ نحو: 205.47.

في هذا النظام تُضرَب الأرقامُ المتتابعةُ يسارَ النقطة العشرية، عند الاتجاه من اليمين إلى اليسار، بالقوى:

$$10^0$$
 و 10^1 و 10^2 و 10^3 على الترتيب،

في حين تُضرَب الأرقام المتتابعة يمينَ النقطة العشرية، عند الاتجاه من اليسار إلى اليمين، بالقوى:

10⁻¹ و 10⁻² و 10⁻³ و 10⁻⁴ ... على الترتيب، ثم تُحمع للحصول على العدد المطلوب.

مثال: العدد 78.13 هو:

$$[8 \times 10^{0} + 7 \times 10^{1}] + [1 \times 10^{-1} + 3 \times 10^{-2}]$$

. $7 \times 10^{1} + 8 \times 10^{0} + 1 \times 10^{-1} + 3 \times 10^{-2}$:

مَنْزِلةٌ (خانةٌ) عَشْرِيَّة

place décimale

هي موضعُ رقم إلى يمين النقطة العَشْرية في نظام العدّ العشري. فإذا كان لدينا العدد 821.5437، فإن للرقم 5 المنزلة العشرية الأولى، وللرقم 4 المنزلة العشرية الثانية، وهكذا. (أما الرقم 1، فهو في منزلة الآحاد، والرقم 2 في منزلة العشرات، والرقم 8 في منزلة المئات.)

decimal point عُشْرِيَّة

virgule décimale

نقطة (أو فاصلة) تُوضَع بين القسم الصحيح والكسر العشري لعدد يعبَّر عنه بالتدوين العَشْريّ؛ نحو: (0.5).

نظامُ العَدِّ العَشْرِيّ decimal system

système décimale

نظامٌ عدديٌّ أساسه العدد 10.

يسمَّى أيضًا: decimal number system.

decision analysis تَحْليلُ القَوارات

analyse des décisions

فرعُ الرياضيات الذي يَدرس الاستراتيجيات التي تُستعمل عندما تكون هناك ضرورةٌ لاتخاذ قراراتٍ على مراحل معيَّنة في إجرائيةٍ ما.

decision making under uncertainty اتّخاذُ القراراتِ في ظُروفِ الارْتيابِ

problème des décisions statistiques إجرائيةٌ لاستخلاص نتائج بناءً على قدرٍ محدودٍ من المعلومات أو التحمينات.

نَظَريَّةُ القَرارات decision theory

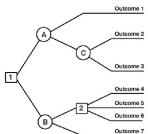
théorie des décisions

فرعٌ من علم الإحصاء يَستعمل نظرية الألعاب (المباريات) لاتخاذ قراراتٍ في ظروف الارتياب لزيادة المنفعة المتوقعة إلى حدها الأعلى.

شَجَرةُ القَوارات شَجَرةُ القوارات

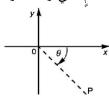
arbre des décisions

مخططٌ يُستعمَل لتمثيل إجراءٍ ما في مسألة تحليل القرارات. تُستعمل فيه رموزٌ مختلفة للتعبير عن العقد والرؤوس.



declination

déclinaison



يسمَّى أحيانًا: angle of declination.

قارن بــ: inclination.

انجدار

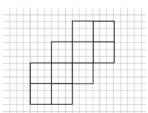
تَناقُص

 \mathbf{D}

دومينو عُشارِيّ ceمينو عُشارِيّ

decomino

أحدُ الأشكال المستوية، التي يمكن تكوينها من وصل 10 مربعات متساوية بحيث ينطبق ضلع كلِّ منها على ضلع مربع آخر. يبلغ عدد هذه الأشكال 4655؛ نحو:



انظر أيضًا: hexomino ،heptomino ،dodecomino .pentomino ،octomino.

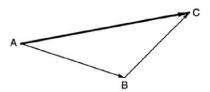
decomposition تَفْريق، تَحْليل

décomposition

1. تفريقُ كميةٍ إلى مركبّاتها البسيطة؛ كالتعبير عن كسرٍ بمحموع كسورٍ جزئيةٍ، نحو: $\frac{1}{6} + \frac{1}{2} = \frac{1}{2}$ ؛ أو تحليل عددٍ إلى عوامله الأساسية، نحو: $2 \times 2 \times 2 \times 2 = 2$.

 مَثيلُ محموعةٍ باجتماع مجموعاتٍ جزئيةٍ منفصلٌ بعضُها عن بعض.

3. تحليلُ متَّجهِ بحيث يكون محصلةً لمجموعةٍ من المتجهات؛ AC = AB + BC نحو:



decreasing function

دالَّةٌ مُتَناقِصة

fonction décroissante

دالةٌ حقيقيةٌ f في متغيِّر حقيقي x، تتناقص قيمتها – أو تبقى على حالها – بتزايد x؛ أي إنه إذا كان y ، فإن:

$$f(x) \le f(y)$$

فإذا كان f(x) < f(y) لكل f(x) < f(y) فنقول عن الدالة إنما متناقصة تمامًا.

قارن بــ: increasing function.

decreasing sequence

مُتَتالِيةٌ مُتَناقِصَة

suite décroissante

يقال عن متتالية $a_1,\ a_2,\ \dots$ إنحا متناقصة إذا كان $a_i,\ a_i,\ a_i \geq a_{i+1}$ كان $a_i,\ a_i,\ a_i \geq a_{i+1}$ كان $a_i,\ a_i,\ a_i,\ a_i \geq a_{i+1}$

.increasing sequence :سارن بـــ

decrement

décroissance

إذا تحوَّلت قيمةُ متغير x من x_1 إلى قيمةٍ أصغر منها x_2 ، فإن المقدار $a=x_1-x_2$ المقدار $a=x_1$. increment انظر أيضًا:

Dedekind, Julius Wilhelm Richard يوڵيوس وڵيام ريتْشارْد ديديكِنْد

Dedekind, J. W. R.

(1831–1916) عالِمٌ رياضيٌّ ألماني تتلمذ على غاوس ودير يخليه. عرَّف الأعدادَ الحقيقيةَ بواسطة مقطع ديديكند. وكان أوَّل من قدَّم مفهومَي الحلقة والمثاليّ في الجبر.

مَقْطَعُ ديديكِنْد Dedekind cut

coupure de Dedekind

هو زوجٌ (A, B)، حيث A و B مجموعتان جزئيتان منفصلتان وغير خاليتين من حقل الأعداد المُنطَقة تحققان الشرطين الآتيين:

① أيُّ عنصر من A أصغر تمامًا من أيِّ عنصر من B.

A من x من ε عددٍ منطَّقِ موجب ε ، يوجد عنصر x من x عددٍ منطَّقِ موجب ε يكون $x < \varepsilon$ عنصر $x < \varepsilon$

يُعدُّ مقطع ديديكند تاريخيًّا أول بناء دقيق لحقل الأعداد المغيقية انطلاقًا من حقل الأعداد المنطَّقة.

حَلَقةُ ديديكِنْد Dedekind ring

anneau de Dedekind

حلقة صحيحة كلَّ مثاليٍّ غيرُ صفريٍّ فيها قُلُوب. يترتَّب على ذلك أن كلَّ مثاليٍّ غيرَ صفري يمكن كتابته بطريقةٍ وحيدة هي جداء لمثالياتٍ أولية.

 \mathbf{D}

Dedekind test

اختِبارُ ديديكِنْد

critère de Dedekind

إذا كانت المتسلسلة $\sum_i (b_i - b_{i+1})$ متقاربةً بالإطلاق، إذا كانت المتتالية $\{b_i\}_{i \geq 1}$ متقاربةً من الصفر، وكان للمتسلسة $\sum_i a_i \ b_i$ متقاربة. $\sum_i a_i \ b_i$

deductive method

الطَّريقةُ الاسْتِنْتاجيَّة

méthode déductive

طريقة تُستعمل في فروع علمية مختلفة، وفي مقدمتها الرياضيات. تَستند هذه الطريقة إلى خمس دعامات هي بالترتيب: المفهوم concept، والتعريف definition، والمتويف postulate)، والمبرهنة (postulate)، والمبرهنة proof (أو المسلّمة statement)، والبرهان proof.

عَيْبٌ (خَلَل) defect

défaut

مصطلحٌ يُستعمل غالبًا في المثلثات الكروية، وهو يدلُّ على الفرق بين مجموع الزوايا الداخلية فيها وبين المقدار 3π راديان.

مُعادَلةٌ مُخْتَلَّة defective equation

équation défective

نقول عن معادلة E_1 إنها مختلَّة إذا كان عددُ جذورها أقلَّ من عدد جذور معادلة أخرى E_2 اشتُقَّت منها E_1 . مثال، إذا كانت لدينا المعادلة x = 0 المعادلة x = 0 وقسَّمناها على x = 0 المعادلة على المعادلة على المعادلة x = 0 فإن هذه معادلة مختلَّة لأن لها جذرًا واحدًا، في حين يوجد للمعادلة الأصلية جذران.

عَدَدٌ قاصِر (عَدَدٌ ناقص) defective number

nombre défectif

تسمية أخرى للمصطلح deficient number.

deficiency index دَلِيلُ نَقْص

indice de défaut

مصطلحٌ يُستعمل في منحنٍ أو معادلةٍ تتضمَّن متغيِّرين عقديَّيْن، يدلُّ على جنس سطح ريمان المرتبط بهذه المعادلة.

deficient number

عَدَدٌ ناقِص

nombre déficient

عددٌ صحيحٌ موجبٌ مجموع قواسمه – التي تتضمن الواحد وتستثني العددَ نفسه – أصغرُ من العدد نفسه. فالعدد 8 مثلاً، هو عددٌ ناقص، لأن 8 > 4 + 2 + 1.

يسمَّى أيضًا: defective number.

قارن بــ: abundant number.

definite integral

تَكامُلُّ مُحَدَّد

intégrale définie

انظر: integral.

definite Riemann integral تَكَامُلُ رِيمَانَ الْمُحَدَّد intégrale définie de Riemann

انظر: Darboux-Riemann integral.

تَعْرِيف definition

définition

عبارة تفسر ما نقصده من بعض الأشياء، كتعريف العمليات على المجموعات، والبين الجبرية (الزمر، الحقول...)، والبين الطبولوجية (الفضاء المتري، فضاء الجداء الداخلي...)، والأشكال الهندسية (الزاوية، الدائرة، الكرة...).

تَشْوِيه deformation

déformation

هو هوموتوبيا homotopy للتطبيق المحايد إلى تطبيق آخر.

degenerate (adj) مُتَرَدِّ

dégénéré

يَحدثُ التردِّي حين تكون جماعةٌ من الأشياء معرَّفةً بدلالة وسطاء، بحيث أنه عندما تسعى هذه الوسطاء إلى قيم حدِّيةٍ، تتخذ هذه الأشياء أشكالاً ذات طبيعة مختلفة عن طبيعتها الأصلية. فمثلا، بيان المعادلة التربيعية $\gamma = \alpha x^2 + \beta x + \gamma$ العامة هو قطعٌ مكافئ، لكنْ عندما تتناقص قيمة الوسيط α الذي يمكن اعتباره موجبًا)، يتناقص تقوُّس القطع باستمرار. وعندما $\alpha \to 0$ يتحوَّل شكل القطع المكافئ إلى مستقيم، الذي هو قطعٌ مكافئ مُتَردِّ.

degenerate conic

قَطْعٌ مَخْروطِيٌّ مُتَرَدِّ

conique dégénérée

قطعٌ مخروطيٌّ مؤلَّفٌ من مستقيمين (قد يكونان منطبقين). المعادلة العامة للقطوع المحروطية هي:

$$ax^2 + 2hxy + by^2 + 2gx + 2fy + c = 0$$

فإذا كانت المحلِّدة $\begin{vmatrix} a & h & g \\ h & b & f \\ g & f & c \end{vmatrix} = 0$ فإذا كانت المحلِّدة

تمثل قطعًا مخروطيًّا متردِّيًا إلى مستقيمين (مختلفين أو منطبق أو منطبق أحدهما على الآخر)، أو إلى مجموعةٍ تحوي نقطةً واحدة، أو إلى المجموعة الخالية φ.

degenerate quadric

سَطْحٌ تَرْبيعِيٌّ مُتَرَدِّ

quadrique dégénérée

يُمثَّل السطح التربيعي في الفضاء الثلاثي الأبعاد بالمعادلة الديكارتية:

 $ax^{2} + by^{2} + cz^{2} + 2fyz + 2gzx + 2hxy + 2ux + 2vy + 2wz + d = 0$

حيث a, b, c, d, f, g, h, u, v, w ثوابت بعضُها مغايرٌ للصفر. وحين لا يكون بيانُ هذه المعادلةِ المجموعةَ الخالية، يمكن اختزالُها – عن طريق إخضاع المحاور الإحداثية إلى عمليتي دوران وانسحاب – إلى إحدى الصيغ القانونية الآتية:

(i) معادلة مجسم ناقصي (إهليلجي):

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} + \frac{z^2}{c^2} = 1$$

(ii) معادلة محسم زائدي ذي شطر واحد:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} - \frac{z^2}{c^2} = 1$$

(iii) معادلة مجسم زائدي ذي شطرين:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} - \frac{z^2}{c^2} = -1$$

(iv) معادلة محسم مكافئي ناقصي:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} = \frac{2z}{c}$$

(V) معادلة مجسم مكافئي زائدي:

$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = \frac{2z}{c}$$

(vi) معادلة مخروط من الدرجة الثانية:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} = \frac{z^2}{c^2}$$

(vii) معادلة أسطوانة ناقصية:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} = 1$$

(viii) معادلة أسطوانة زائدية:

$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = 1$$

(ix) معادلة أسطوانة مكافئية:

$$\frac{x^2}{a^2} = \frac{2y}{b}$$

(x) معادلة زوج من المستويات غير المتوازية:

$$(y = \pm \frac{b}{a}x \ \zeta^{1}) \quad \frac{x^{2}}{a^{2}} = \frac{y^{2}}{b^{2}}$$

(xi) معادلة زوج من المستويات المتوازية:

$$(y = \pm a \ \varsigma^{1}) \quad \frac{x^{2}}{a^{2}} = 1$$

(xii) معادلة مستوٍ:

$$(x=0)$$
 (أي $\frac{x^2}{a^2}=0$

(xiii) معادلة مستقيم:

$$(x = y = 0)$$
 $(x = y = 0)$ $(x = y = 0)$ $(x = y = 0)$

(xiv) معادلة نقطة:

$$(x = y = z = 0)$$
 $(z = y = z = 0)$ $(z = y = z = 0)$ $(z = y = z = 0)$

هذا وإن المعادلات السابقة جميعها باستثناء الخمس الأولى هي سطوحٌ تربيعيةٌ متردِّية.

degenerate simplex

مُبَسَّطٌ مُتَرَدِّ

simplexe dégénéré

تعديلٌ على مبسَّطٍ يجعل النقاط p_0, \ldots, p_n التي يستند إليها مرتبطةً حطيًّا.

degree ذَرَجة

degré

1. واحدةً لقياس الزوايا في المستوي تساوي 1/360 من الزاوية التي يمسحها نصف مستقيم OX عندما يدور حول النقطة الثابتة O دورةً كاملة. لذا، فقياس الزاوية القائمة هو 90 درجة. يُرمز إلى الدرجة بالرمز (°) ويوضع فوق العدد الدال على قياس الزاوية، وكلُّ درجةٍ تقسم إلى 60 دقيقة (′)، وكلُّ دقيقةٍ تقسم إلى 60 ثانية (″). يشار إلى أن أول من استعمل الدرجة هم البابليون عام 2000 قبل الميلاد تقريبًا.

2. أعلى قوةٍ أو مجموعٍ قوًى في أيِّ حدٍّ في حدودية أو معادلةٍ جبرية أو مجموع القوى في حدٍّ وحيد. مثلاً، للعبارتين: $7x^3yz^2$ و 1-3x-4 كلتيهما الدرجة السادسة.

قارن بے: radian.

f(x, y) = 0 هي درجة منحن جبريٌّ معادلته f(x, y) = 0. الحدودية f(x, y).

4. أكبر قوةٍ للمشتق ذي الرتبة العليا في معادلةٍ تفاضلية. مثلاً، المعادلة التفاضلية $0 = {}^9 y'' - y'' - y'' = 0$ من المرتبة الثالثة والدرجة الثانية.

5. درجة رأس في بيانٍ هي عدد الوصلات التي تقع نهاياتها على هذا الرأس. وفي حال وجود عُرى loops، فكل عروةٍ تصل رأسًا بنفسه يسهم في درجتين للرأس؛ ففي الشكل الآتي:



درجاتُ الرؤوس U, V, W, X هي على الترتيب 2, 2, 3, 1. وفي الشكل الآتي:



در حاتُ الرؤوس A, B, C, D هي على الترتيب 4, 4, 5, 1. 6. درجةُ مُمَدَّدِ حقلِ هي عددُ أبعادِ مُمَدَّدِ هذا الحقل بوصفه فضاءً متحهيًّا على الحقل الأصلي.

دَرَجةُ التَّرَدِّي degree of degeneracy

degré de dégénérescence

عددُ الدوالّ الميّزة لمؤثّرِ التي لها القيمةُ الميّزةُ نفسُها. تسمّى أيضًا: order of degeneracy.

degree of freedom دَرَجةُ الحُرِيَّة

degré de liberté

(في الإحصاء) عددٌ صحيحٌ موجبٌ يساوي عادةً عدد المشاهدات المستقلة في عينةٍ من مجتمع إحصائي، مطروحًا منه عدد وسطاء هذا المجتمع، بحيث يجري تقدير هذه الوسطاء من العينة.

régle de de Gua

القاعدةُ التي تنصُّ على أنه إذا خَلَتْ معادلةٌ حدوديةٌ: f(x) = 0

من r حدًّا من الحدود المتعاقبة، فللمعادلة جذورٌ تخيلية عددها r-1 على الأقل إذا كان r عددًا زوجيًّا، و r+1 أو r-1 على الأقل إذا كان r عددًا فرديًّا. (وهذا يتوقَّف على كون إشارة الحدّ الذي يسبق الحدود المتعاقبة مباشرةً وإشارة الحدِّ الذي يلى تلك الحدود مباشرةً متماثلتَيْن أو مختلفتَيْن).

مثال: للمعادلة $0=1+x^3+1=0$ مثال: للمعادلة مثال: من حدَّين متعاقبَيْن من الدرجة الثانية والأولى. أما المعادلة $0=1+x^4+1=0$

deka- دیکا

déca-

بادئةٌ ترمز إلى مضاعف العشرة.

del del

انظر: differential operator.

تَماثُلاتُ ديلامْبْر Delambre analogies

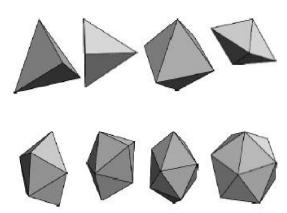
analogies de Delambre

تسمية أخرى للمصطلح Gauss formulas.

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ مُثَلَّثِيّ deltahedron

deltahedron

متعدِّدُ وجوهٍ وجوهُهُ مثلثاتٌ متساوية الأضلاع ومتطابقة، أما زواياه المجسمة فليست بالضرورة متطابقة. يوجد عددٌ غير منتهٍ من كثيرات الوجوه المثلثية هذه، ولكنَّ عدد كثيرات الوجوه المثلثية فقط، يَجمعها الشكل الآتي:

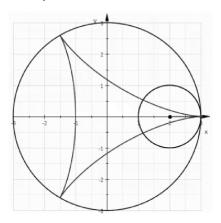


deltoid دِلْتاوِيّ deltoïde

 المنحني المستوي الذي ترسمه نقطة من محيط دائرة حينما تتدحرج هذه الدائرة على دائرةٍ أخرى من داخلها نصف قطرها أكبر ثلاث مرات منها.

معادلتا هذا المنحني الوسيطيتان هما:

$$x = 2a\cos t + a\cos 2t$$
$$y = 2a\sin t - a\sin 2t$$



وباعي أضلاع غير محدَّب، فيه ضلعان متجاوران متساويان.

deleted neighborhood (مَحْدُوف) جوارٌ مَثْقوبٌ (مَحْدُوف) voisinage épointé

حوارٌ (x) لنقطةٍ x من فضاء طبولوجي تُحذف منه x، أي U(x) لنقطة U(x). ويرمز إليه أحيانًا بالصيغة U(x). وفي حالة الفضاءات المترية، يُرمز إلى الجوار المثقوب الذي مركزه النقطة x بالصيغة (x,ε) .

يسمَّى أيضًا: punctured neighborhood.

Delian (altar) problem مَسْأَلَةُ (مَذْبَحِ) ديلوس problème de Delos

تسمية أخرى لمسألة مضاعفة المكعب. ظهرت هذه المسألة عام 428 م حينما أمر كاهن في بلدة ديلوس اليونانية بمضاعفة حجم مذبح أبولو بغية الخلاص من وباء انتشر في تلك البلدة.

del operator del الْمُؤَثِّر del

تسميةٌ أخرى للمصطلح nabla.

delta בנُتا

delta

زيادةٌ منتهيةٌ في قيمة المتغير x، يُرمز إليها عادةً x أو δx أو δx أو δx عشّل معدَّلَ تغيُّر δx . وحين تكون y دالةً لـ x، فإن x فإن x بالنسبة إلى x في نقطة. هذا ويعرَّف مشتقُ x بالنسبة إلى x في نقطة. هذا ويعرَّف مشتقُ x بالنسبة إلى هذه بأنه نحايةُ النسبة السابقة عندما x أو بx أو برمز إلى هذه النهاية إما بـ x أو اختصارًا x أو بـ x لذا فإن: x x أو اختصارًا x أو بـ x x أو

delta function

دالَّةُ دلْتا

fonction delta

$$f(x) = \int_{-\infty}^{\infty} f(t) \delta(x-t) dt$$
 توزیع δ بحیث یکون

يسمَّى أيضًا: Dirac delta function، و Dirac distribution، و unit impulse. \mathbb{D}

أَبْراهامْ دومْواقْر De Moivre, Abraham

De Moivre, A.

(1767–1754) رياضيٌّ خصب الإنتاج، وُلد في فرنسا، واستقرَّ في وقت لاحق في إنكلترا. اشتُهر باستعماله الأعداد العقدية في المثلثات، وببحوثه المبكِّرة المتميزة في نظرية الاحتمالات. عمِل مع هالي ونيوتن، وانتُخب عضوًا في الجمعية الملكية في لندن، وأكاديميتَي برلين وباريس.

De Moivre's formulae دَساتيرُ (صِيَغُ) دومُواقُر formules de De Moivre

هي المتطابقات:

 $(\cos x + i \sin x)^n = \cos nx + i \sin nx$

أيًّا كان العدد الصحيح n؛ وهذه المتطابقات نتيجةٌ مباشرة $e^{ix} = \cos x + i \sin x$

تسمَّى أيضًا: De Moivre's theorem.

مُبَرْهَنةُ دومْواقْر De Moivre's theorem

théorème de De Moivre

.De Moivre's formulae تسمية أخرى للمصطلح

أَغُسْطُسْ دومورْغان De Morgan, Augustus

De Morgan, A.

(1871–1806) عالِمٌ بريطانيٌّ في الرياضيات والمنطق، هنديُّ المولد، له دورٌ بارزٌ في تأسيس المنطق الرمزي. ويعود إليه الفضل في تعميم مفهوم الجبر، وتوضيح مفهوم الاستقراء الرياضي، وتقديم شرحٍ واضحٍ لمنطق أرسطو التقليدي. كان أوَّل رئيس للجمعية الرياضية اللندنية.

قانونا دومورْغان De Morgan's laws

lois de De Morgan

1. مُتَمِّمُ احتماع مجموعتَيْن يساوي تقاطع متمِّمتَيهما؛ أي: $(A \cup B)' = A' \cap B'$

2. مُتَمِّمُ تقاطع مجموعتَيْن يساوي اتحاد متمِّمتَيهما؛ أي: $(A \cap B)' = A' \cup B'$

De Morgan's test

اخْتِبارُ دومورْغان

critère de De Morgan

denominator

مَقام

dénominateur

 $\frac{a}{b}$ هو الكمية $\frac{a}{b}$ في الكسر

قارن بــ: numerator.

dense-in-itself set

مَجْموعةٌ كَثيفةٌ ذاتِيًّا

ensemble dense en lui-même هي مجموعةٌ كلُّ نقطةٍ فيها هي نقطةُ تراكم؛ ومن ثُمَّ فهي لا تحوى نقاطًا منعزلة. فالمجال]1,0[مثلاً، هو مجموعةٌ كثيفةٌ ذاتيًّا.

dense matrix

مَصْفو فةٌ كَثيفة

matrice dense

مصفوفةٌ معظمٌ مداخلها ليس أصفارًا.

قارن بے: sparse matrix.

dense subset

sous-ensemble dense

مَجْموعةً جُزْئِيَّةً كَثيفة

هي مجموعة جزئية من فضاء طبولوجي لصاقتُها closure الفضاء كلَّه. مثلاً، مجموعة الأعداد المنطَّقة ۞ مجموعة جزئية

كثيفةٌ في الفضاء ...

density

كَثافَة

densité

كثافة متتالية تزايدية من الأعداد الصحيحة هي أكبر حدٍّ أدبى للكمية $\frac{F(n)}{n}$ ، حيث F(n) عدد الأعداد الصحيحة (المغايرة للصفر) في المتتالية التي تساوي n أو تَصْغره.

D

density function دالَّةُ كَثافة

fonction de densité

 μ بالنسبة إلى قياسٍ معيَّنٍ آخر m بالنسبة إلى قياسٍ معيَّنٍ آخر m هي دالةٌ تؤدي إلى الحصول على m عند مكاملتها: E ، E ، أيَّا كانت المجموعة القيوسة E .

.probability density function عرى للمصطلح .2

denumberable set (قابِلةٌ للعَدّ) مُجْموعةٌ عَدودَة (قابِلةٌ للعَدّ) ensemble dénombrable

مجموعة يمكن إيجاد تقابل (متباين وغامر) بينها وبين مجموعة الأعداد الصحيحة الموجبة. وعلى هذا فإن مجموعة الأعداد المقيقية ليست المنطَّقة عدودة، في حين أن مجموعة الأعداد الحقيقية ليست كذلك.

تسمَّى أيضًا: countably infinite set.

تَبَعِيَّة (عَدَمُ اسْتِقْلالِيَّة) dependence

dépendence

وجودُ علاقةٍ بين التكرارات الحاصلة بين جزأي تجربة، بحيث تكون العلاقة غير ناتجة من التأثير المباشر لنتيجة الجزء الأول على حظوظ الجزء الثاني، لكنها ناتجةٌ بطريقةٍ غير مباشرة من واقع كون الجزأين تحت تأثيرات عاملٍ مشتركٍ خارجي.

dependent equation (غَيْرُ مُسْتَقِلَّة) équation dépendante

1. نقول عن معادلةٍ إلها تابعةٌ لـ (أو غيرُ مستقلة عن) معادلةٍ أو معادلاتٍ أخرى، إذا كانت كلُّ مجموعةٍ من قيم المتغيرات التي تحقِّقها، تحقِّق أيضًا المعادلة أو المعادلات الأخرى.

2. نقول عن مجموعة من المعادلات إنما غير مستقلة بعضها عن بعض، إذا كانت أيُّ معادلةٍ من هذه المجموعة غيرَ مستقلةٍ عن المعادلات الأخرى.

dependent events (غَيْرُ مُسْتَقِلَيْن) évènements dépendants حَدَثَانِ يؤثِّر وقوعُ أحدهما في احتمال وقوع الآخر.

مُتَغَيِّرٌ تَابِعِ (غَيْرُ مُسْتَقِلٌ) dependent variable

variable dépendante

متغيِّرٌ تتعيَّن قيمتُه بالقيم التي تأخذها المتغيرات المستقلة. مثلاً، في المعادلة y = f(x) هو المتغيِّر التابع، لأن قِيَمَهُ تابعةٌ للقيم التي يأخذها المتغير المستقل x.

يسمَّى أيضًا: response variable.

depressed equation مُعادَلةٌ مُخفَّضة

equation déficiente

هي معادلةٌ ناتحةٌ من تخفيض عدد جذور معادلةٍ ما جذرًا واحدًا، وذلك بتقسيم المعادلة الأصلية على الفرق بين المجهول والجذر. مثلاً، المعادلة:

$$x^5 - 2x + 1 = 0$$

هي معادلةٌ مخفَّضةٌ من المعادلة:

$$x^{6} - 2x^{5} - 2x^{2} + 5x - 2 = 0$$

لأن المعادلة الأولى ناتجةً عن تقسيم الثانية على (x-2).

تَبْدِيلٌ فِعْلِيّ derangement

dérangement

هو أيُّ تبديلِ permutation لمجموعةٍ منتهية عدد عناصرها بعيث لا يَظهر أيُّ عنصرٍ فيه في موضعه الأصلي، ويرمز إلى عدد التباديل الفعلية لعددِ n من الأشياء بالرمز n!.

مثال: التباديل الفعلية لـــ {1, 2, 3} هي: {2, 3, 1} وثال: والتباديل الفعلية لـــ {3, 1} هي: {3, 1, 2} وبالمثل:

$$!4 = 9$$
.

$$!5 = 44$$
.

$$!6 = 265$$
.

$$!7 = 1854, \dots$$

وبالتعميم:

$$!n = n! \left[1 - 1 + \frac{1}{2} - \frac{1}{6} + \dots + \frac{(-1)^n}{n!} \right]$$

$$!n = n! \sum_{k=0}^{n} \frac{(-1)^k}{k!}$$

$$!o$$

D

derivation

اشْتِقاق

dérivation

1. الإجرائيةُ التي تنفَّذ لاستنتاج صيغةٍ ما.

2. عملية إيجاد مشتقِّ دالة.

د. أيُّ دالةٍ خطية D على جبر تحقِّق المعادلة:

$$D(u.v) = u D(v) + v D(u)$$

derivative مُشْتَق

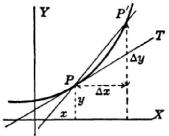
dérivée

لتكن f دالةً معرَّفةً على مجال I من $\mathbb R$ وتأخذ قيمَها في فضاء منظم E. نعرِّف مشتقَّ f في نقطة x_0 منظم x_0 نعرِّف مشتقَّ x_0

$$\lim_{x \to x_0} \frac{f(x) - f(x_0)}{x - x_0}$$

في حال وجودها. عند ذلك نقول إن الدالة قابلة للاشتقاق (اشتقاقية) في النقطة x₀، ونرمز إلى هذا المشتق بأحد الرموز:

$$f'(x_0)$$
, $\frac{df}{dx}(x_0)$, $\frac{df}{dx}(x_0)$, $D_x f(x_0)$ وإذا رمزنا إلى $f(x)$ ب $f(x)$ كما يجري أحيانًا، فإننا نرمز إلى المشتق في النقطة x بالرمز y' أو $\frac{dy}{dx}$ عَثْل المشتق $f'(x_0)$ مَيْلَ مماس بيانِ الدالة f في النقطة $f'(x_0)$



يسمَّى المشتق $\frac{df}{dx}(x_0)$ أيضًا: المشتق الأول للدالة f في المشتق الثاني للدالة f في f في النقطة f فيعرَّف برانه المشتق الثاني للدالة f للمشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الأول، ويكتب هذا المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق الثاني المشتق المشتق الثاني المشتق ا

$$\frac{d^2f(x)}{dx^2} \quad \text{if } \frac{d^2f}{dx^2}(x) \quad \text{if } "(x) \quad \text{if } y"$$

$$D_{xx}f(x) \quad \text{if } D^2f(x) \quad \text{if}$$

ويسمَّى المشتقُّ الأولُ للمشتقِّ الثاني: المشتقَّ الثالثَ، ... ويسمَّى المشتقُّ الأولُ للمشتقِّ من المرتبة n-1: المشتقَّ من المرتبة n.

ويُكتب المشتقُّ من المرتبة n للدالة f في النقطة x بإحدى الصيغ الآتية:

$$f^{(n)}(x)$$
 if $\frac{d^n f(x)}{dx^n}$ if $\frac{d^n f}{dx^n}(x)$

$$y^{(n)}$$
 of $D^{(n)}f(x)$

ويمكن تعميم هذه التعريفات على الدوال المتعددة المتغيرات.

انظر أيضًا: partial derivative.

يسمَّى أيضًا: differential coefficient.

rate of change

derived curve

مُنْحَنِ مُشْتَقّ

courbure dérivée

منحنٍ إحداثيُّهُ الثاني، لكلِّ قيمةٍ لإحداثيَّه الأول، يساوي مَيْلَ منحنِ معيَّن.

يسمَّى أيضًا: first derived curve.

derived equation

مُعادَلةٌ مُشْتَقَّة

équation dérivée

معادلة نحصُل عليها بعملية جبرية على معادلة أخرى،
 كتقسيم طرفَيْها على مقدارٍ واحد، أو إضافة حدٌ واحدٍ إلى
 كلا الطرفَيْن.

2. معادلةٌ نحصُل عليها باشتقاق طرفَيْ معادلةٍ أخرى.

مَجْموعةٌ مُشْتَقَّة derived set

ensemble dérivé

مجموعة كلِّ النقاط الحدية لمجموعة جزئية من فضاء طبولوجي. وتكون x نقطة حدية لمجموعة جزئية A إذا تقاطَعَ أي جوارٍ للنقطة x مع A في نقطة (واحدة على الأقل) تختلف عن x.

زُمْرةٌ جُزْئِيَّةٌ مُشْتَقَّة derived subgroup

sous-groupe dérivé

زمرةٌ جزئيةٌ مولَّدةٌ . بمجموعةِ مبدِّلاتِ commutators زمرةٍ G'. وهي زمرةٌ جزئيةٌ مميّزة، ويُرمَز إليها بG'

مَصْفه فةٌ مُتَرَدِّية derogatory matrix

matrice dérogatoire

مصفوفةٌ رتبتُها أكبرُ من رتبة معادلتها الميِّزة المحتزلَة.

Desargues, Girard جيرار ديزار ك

Desargues, G.

(1591–1661) رياضيٌّ ومهندسٌ فرنسي، وَضَعَتْ بحوتُه في القطوع المحروطية، ونتيجتُه المعروفةُ باسم مبرهنة ديزارك، حجرَ الأساس للموضوع الذي سُمِّيَ في وقتٍ لاحق: الهندسة الإسقاطية. ولم تُعَدَّ الهندسة الوصفية فرعًا مهمًّا من علم الرياضيات إلاّ بعد مرور نحو 200 سنة على تأليف كتاب ديزارك، وإذ ذاك أقر الرياضيون بجمال أفكاره وأهميتها.

مُسْتَوى ديز ارْك Desarguesian plane

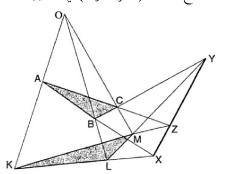
plan de Desargues

أيُّ مستو إسقاطيِّ تحقِّق فيه النقاطُ والمستقيماتُ مبرهنةَ ديزارك. يسمَّى أيضًا: Arguesian plane.

مُدِ هنة دين ارك **Desargues theorem**

théorème de Desargues

مبرهنةٌ في الهندسة الوصفية تنصُّ على أن الشرط اللازم والكافي كي تكون الخطوطُ الواصلةُ بين الرؤوس المتقابلة في مثلثين (ABC) و KLM) متلاقيةً في نقطة (O) هو أن تكون نقاط تقاطع الأضلاع المتقابلة $(X \in Z \in Y)$ في المثلثين متسامتة.



رونیه دیکار°ت Descartes, René

Descartes, R.

(1650-1596) فيلسوف ورياضيٌّ فرنسي. اشتُهر في الرياضيات بإدخال الجبر في علم الهندسة، فأدَّى هذا إلى نشوء الهندسة التحليلية. وبالعكس، فقد استعمل الهندسة في حلِّ مسائل جبرية. وتسمَّى الهندسة التحليلية أحيانًا الهندسة الديكارتية تخليدًا لاسمه.

وتجدر الإشارة إلى أن الخوارزمي والخيام سبقا ديكارت في استعمال الهندسة في حل المسائل الجبرية.

قاعِدةُ ديكارْت في الإشارات Descartes' rule of signs règle des signes de Descartes

قاعدةُ ديكارت التي تعيِّن حدًّا أعلى لعدد الجذور الموجبة، وحدًّا أعلى لعدد الجذور السالبة لمعادلةٍ حدودية. تنصُّ القاعدةُ على أن عدد الجذور الموجبة للمعادلة الحدودية يساوي عدد التغيُّرات في إشارات حدود p(x)=0هذا العدد بعددٍ زوجيّ. ولإيجاد عدد ، p(x)p(-x) الجذور السالبة تطبّق القاعدة ذاتُها على

فمثلاً، عدد تغيُّرات الإشارات في الحدودية:

$$q(x) = 5x^4 - 6x^3 - 7x^2 + 2x - 10$$

هو ثلاثة، لذا فإن عدد الجذور الموجبة للمعادلة ثلاثة أو واحد. وعند إحلال (-x) محل (x)، فإننا نحصُل على:

$$5x^4 + 6x^3 - 7x^2 - 2x - 10$$

التي عدد تغيرات إشاراتها واحد، ومن ثُمَّ فللمعادلة جذر سالت واحد فقط. q(x) = 0

شَوْطُ السِّلْسلةِ النَّازِلة descending chain condition condition de chaîne décroissante

شرطٌ على حلقةٍ ينصُّ على أن لكلِّ متتاليةٍ نازلة:

$$I_1 \supseteq I_2 \supseteq I_3 \supseteq \cdots$$

من المثاليات اليسارية (أو المثاليات اليمينية) عددًا منتهيًا فقط من العناصر المتمايزة؛ أي إنه يوجد عددٌ من بحيث يكون . $m \geq n_0$ أيًا كان العدد m الذي يحقِّق الشرط $\mathbf{I}_{n_0} = \mathbf{I}_m$ قارن بــ: ascending chain condition.

descending sequence (مُتَناقِصَة) suite décroissante

متتالية من عناصر مجموعة مرتّبة جزئيًا بحيث يكون كلّ حدّ فيها مساويًا لسابقه أو أصغر منه.

وبوجه خاص، تكون متتاليةٌ من المجموعات متناقصةً إذا
 كان كلُّ حدٍّ فيها مجموعةً جزئيةً من سابقه.

.ascending sequence :قارن بــــ

الهَنْدَسةُ الوَصْفِيَّة descriptive geometry

géométrie descriptive

دراسةُ مساقط المحسَّمات الثلاثية الأبعاد على مستوٍ، بغرض تعرُّف السمات الهندسية لهذه المجسمات.

descriptive statistics الإحْصاءُ الوَصْفِيّ الإحْصاء

statistique descriptive

فرعٌ من علم الإحصاء يُعنَى بجدولة المعطيات الإحصائية لمحموعة من المشاهدات وتمثيلها بيانيًّا في مخططات أو مدرَّجات تكرارية histograms، أو اختصارها عدديًّا.

مُحَدِّدة det

det

مختصرٌ للمصطلح determinant.

مُحَدِّدة determinant

déterminant

كميةٌ عدديةٌ يعبَّر عنها بصفيفٍ من الحدود المرتَّبة على هيئة مربَّع، تُسمَّى عناصر/مداخل.

يسمَّى عددُ أسطر (أعمدةِ) المحدِّدة رتبة المحدِّدة،

ويسمَّى القطرُ الذاهبُ من أعلى عنصرٍ في اليسار إلى أسفل عنصر في اليمين القطرَ الرئيسي،

ويسمَّى القطرُ النازلُ من أعلى عنصر في اليمين إلى أسفل عنصر في اليسار القطرَ الثانويَّ للمحدِّدةً. فمثلاً:

رية الثانية، $\begin{vmatrix} a_{11} & a_{12} \\ a_{21} & a_{22} \end{vmatrix}$

 a_{mn} ويُرمز للعنصر في السطر m والعمود n بالصيغة

developable surface (قَابِلٌ للنَّشْر) surface dévelopable

سطحٌ يمكن بَسْطُهُ على مستو دون أن يتعرض إلى أيِّ تشويه (مَطَّ stretching). وعلى سبيل المثال، فإن المخروط والأسطوانة سطحان نَشوران. أما الكرة فليست كذلك.

الْحِراف deviation

déviation/écart

 x_i لتكن X مجموعةً منتهية من الأعداد. إن انحراف عدد $x_i - \overline{x}$ من X عن المعدَّل الوسطي \overline{x} لهذه المجموعة هو: \overline{x} . dispersion قارن بـــ:

devil on two sticks شَيْطانٌ على عَصَوَيْن

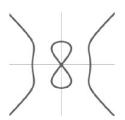
courbe du diable

تسمية أخرى للمصطلح devil's curve.

devil's curve مُنْحَني الشَّيْطان

courbe du diable

 $y^4 - a^2y^2 = x^4 - b^2x^2$ منحن مستو معادلته الديكارتية معادلته الديكارتية معادلته الديكارتية معادلته الديكارتية معادلته الديكارتية معادلته الديكارتية مستو



يسمَّى أيضًا: devil on two sticks.

مُنْحَنِ يَمينِيُّ الالْتِفاف dextrorse curve

courbe dextrorsum

تسمية أخرى للمصطلح right-handed curve.

dextrorsum مُنْحَنٍ يَمينِيُّ الالْتِفاف

dextrorsum

right-handed curve تسمية أخرى للمصطلح

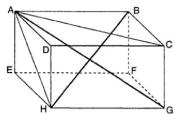
diagonal

diagonale

قطعة مستقيمة تصل بين رأسين غير متجاورين في مضلع،
 كالقُطْرَيْن AC و BD في الشكل:



2. قطعة مستقيمة تصل بين رأسين في متعدّد سطوح لا يقعان في وجهٍ واحدٍ منه، كالقُطْرَيْن AG و BH في الشكل:



diagonal entry

مَدْخَلٌ قُطْرِيّ

يَقْطُ

élément diagonal

المداخلُ القطرية لمصفوفةٍ مربعة $[a_{ij}]$ هي المداخلُ $a_{11},\,a_{22},\,a_{33},\,...,\,a_{nn}$

التي تكوِّن القطر الرئيسي للمصفوفة المربعة.

diagonalize (v)

digonaliser

يحوِّلُ مصفوفةً مربعةً إلى مصفوفة قطرية. ويُنفَّد ذلك عادةً بضربها من اليسار بمصفوفة ثانية A لها المرتبةُ نفسُها، ومن اليمين بمقلوب تلك المصفوفة A.

مُرَبَّعٌ لاتينيٌّ قُطْرِي ٌ diagonal Latin square

carré latin diagonal

هو مربَّعٌ لاتيني جميعُ عناصر كلِّ قطر فيه مختلفة. مثال:

	,			
1	5	4	3	2
3	2	1	5	4
5	4	3	2	1
2	1	5	4	3
4	3	2	1	5

مَصْفُوفَةٌ مُهَيْمِنَةٌ قُطْرِيًّا diagonally dominant matrix

matrice diagonalement dominante

مصفوفةٌ القيمةُ المطلقة لكلِّ عنصرٍ على قطرها الرئيسي أكبر من مجموع القيم المطلقة لبقية العناصر في سطر ذلك العنصر أو عموده. أي إن: $\left|a_{i\,i}\right| \geq \sum_{j \neq i} \left|a_{i\,j}\right|$.

$$\begin{bmatrix} -4 & 2 & 1 \\ 1 & 6 & 2 \\ 1 & -2 & 5 \end{bmatrix}$$
 : مثال:

مَصْفو فةٌ قُطْريَّة

diagonal matrix

matrice diagonale

مصفوفةٌ مربعة جميع عناصرها أصفار باستثناء عناصر قطرها الرئيسي. ولها الصيغة الآتية:

$$\begin{vmatrix}
c_1 & 0 & \cdots & 0 \\
0 & c_2 & \cdots & 0 \\
\vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\
0 & 0 & \cdots & c_n
\end{vmatrix}$$

diagram

مُخَطَّط

diagramme

مصوَّرٌ تُمَثَّل فيه المجموعاتُ برموز، أما التطبيقات بين هذه المجموعات فتمثَّل بأسهم.

انظر أيضًا: Argand diagram، و Venn diagram.

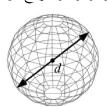
قُطْر diameter

diamètre

1. قطعةٌ مستقيمةٌ تَمرُّ بمركز دائرة، ويقع طرفاها على محيط الدائرة.



2. قطعةٌ مستقيمةٌ تَمرُّ بمركز كرة، ويقع طرفاها على سطح الكرة.



3. طول هذه القطعة المستقيمة.

تَنْصِيفٌ (تَقْسِيمٌ ثُنائِيّ) dichotomy

dichotomie

1. تقسيمٌ إلى حزائين. مثلاً، نقول عن متتالية من المجالات المتداخلة $([a_n,b_n])_{n\geq 0}$ المتداخلة $[a_n,b_n]_{n\geq 0}$ المتداخلة عن كل متابع المجالاتحا، إذا كان كل مجال $[a_{n+1},b_{n+1}]$ واحدًا من المجالين $[a_n,c_n]$ أو $[a_n,c_n]$ محيث $[a_n,c_n]$

2. اسمٌ لمحيرةٍ تذهب إلى استحالة بدء الحركة، إذ إنه قبل أن يُقْطَعَ جسمٌ مسافةً معيَّنة، لا بدَّ له من أن يُكْمِلَ نصفَها الأولَ، وقبل ذلك، ربعَها الأول، وهلمَّ جرَّا. ومن ثَمَّ لا يمكن لعدًاء أن يبدأ حركته قبل أن يكون قد أنجز آخر خطوةٍ في هذه المتتالية غير المنتهية من الخطوات.

انظر أيضًا: Zeno's paradoxes.

dicycle دُوْرةٌ مُورَجَّهة dicycle

تسمية أخرى للمصطلح directed cycle.

مَسْأَلةُ ديدو Dido's problem

Problème de Dido

مسألة إيجاد المنحني البسيط المغلق الذي طولُ محيطِهِ معلوم، والذي يحيط بأكبر مساحةٍ مستويةٍ ممكنة. وقد أُثبِت أن هذا المنحني هو دائرة. وإذا كان المطلوب أن يكون جزءٌ من هذا المنحني قطعةً مستقيمة، فإن المنحني هو نصف دائرة.

قِيلَ إِنَّ ملكةً قرطاجة طرحت هذه المسألة على ديدو ليحدِّد لها أكبرَ مساحةِ أرضٍ محاطةٍ بِحَبْلٍ مصنوعٍ من جلد تُوْر. وبعد أن قدَّم لها ديدو الحلَّ سُمِّيت المسألةُ باسمه.

انظر أيضًا: isoperimetric problem.

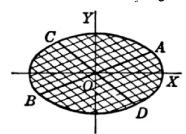
مَجْموعاتٌ مُتفاكِلة diffeomorphic sets

ensembles difféomorphes

محموعاتٌ في الفضاء الإقليدي يوجد بينها تفاكل.

قطرُ مجموعةٍ جزئيةٍ في فضاء متريٍّ هو الحدُّ الأعلى
 للمسافات بين أزواج نقاط المجموعة.

5. (في قطع مخروطيّ) أيُّ وتر للقطْع نقاطه هي منتصفات جميع أوتار القطْع التي توازي وترًا معيَّنًا، كالقطرين AB
 و CD في الشكل الآتى:



diametral curve

مُنْحَنِ قُطْرِيّ

courbe diamétrale

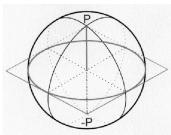
منحنٍ يَمرُّ بمنتصفاتِ جماعةٍ من الأوتار المتوازية في منحنٍ معيَّن. فإذا كان المنحني قطعًا مخروطيًّا، فإن المنحني القطري يصبح مستقيمًا، ويسمَّى قطرًا للقطع. هذا ولكلِّ قَطْعٍ عددٌ غير منتهِ من الأقطار.

diametral plane

مُسْتَوٍ قُطْرِيّ

plan diamétral

1. مستوِ يَمرُّ بمركز كرة.



مستو يَمرُّ بمنتصفات جماعةٍ من أوتار سطحٍ تربيعيٍّ توازي وترًا معيَّنًا.

سَطْحٌ قُطْرِيّ diametral surface

surface diamétrale

سطحٌ يَمرُّ بمنتصفاتِ جماعةٍ متوازية من أوتار سطح معيَّن.

مُعَيِّن diamond

losange

تسميةٌ أخرى للمصطلح rhombus.

تَفاكُل (ديفْيومورْفيزْم)

diffeomorphism difféomorphism

ليكن f تقابلاً bijection لجموعة مفتوحة V من فضاء إقليدي وقليدي حقيقي E على مجموعة مفتوحة V من فضاء إقليدي حقيقي E (قد يكون E على V). نسمًى E تفاكلاً (من الصف E) لسل E على E على E إذا كان كلٌ من E ومعكوسيو الصف E مستمرًا واشتقاقيًا (قابلاً للاشتقاق) باستمرار في كلِّ نقطة من E ومحالُهُ الجزئي E على الترتيب. مثلاً، فضاء الأعداد الحقيقية المألوفة E ومحالُهُ الجزئي E المعرَّف بالقاعدة E ومعكوسه مستمرَّان واشتقاقيان باستمرار في كلِّ نقطة من E ومعكوسة واثنا نقول عن E إنه تفاكلٌ من الصف E إذا كان كلِّ من ومعكوسه من الصف E إذا كان كلِّ من الصف E ومشتقاقيما الجزئية حتى المرتبة E مستمرةً واشتقاقيةً باستمرار.

difference فَرْق

différence

1. حاصلُ طرح عددٍ من آخر.

2. الفرق بين مجموعتَيْن A و B هو المجموعةُ التي تحتوي على جميع عناصر A التي لا تنتمي إلى B. ويعبَّر عن هذه الفرق بالعبارة B.

آلةٌ فُروقِيَّة difference engine

machine de différence

تسميةٌ أخرى للمصطلح analytical engine.

مُعادَلَةٌ فُر و قِيَّة difference equation

équation de différence

عادلةٌ صيغتها:

 $F(x, y(x), \Delta y(x), \Delta^2 y(x), \dots, \Delta^n y(x)) = 0$

 $G(x,y(x),y(x+1),\cdots,y(x+n))=0$ مثال: y(x+2)-xy(x)=0 هي معادلةٌ فروقية.

مُؤَثِّرٌ فُروقِيِّ difference operator

opérateur de différence

واحدٌ من عدة مؤثرات؛ كمؤثر الإزاحة، أو مؤثر الفرق الأمامي، أو المؤثر الوسطي المركزي. يمكن استعمال المؤثرات الفروقية للتعبير - بطريقة مواتية - عن دساتير الاستكمال الداخلي أو الحساب العددي، أو مكاملة الدوالّ؛ كما يمكن استعمالها بصفتها مقادير جبرية.

difference quotient عارِجُ قِسْمَةٍ فُروقِيَّة quotient de différences

 $\frac{f(x + \Delta x) - f(x)}{\Delta x}$: هو الفروقية لدالة $f(x + \Delta x)$

ويقال إنها حارج قسمة فروقية أمامية أو حلفية وفقًا لكون المقدار موجبًا أو سالبًا على الترتيب.

مثال: إذا كانت الدالة f معرَّفةً بالقاعدة x^2 فإن خارج قسمتها الفروقية هو:

 $\cdot \frac{\left(x + \Delta x\right)^2 - x^2}{\Delta x} = 2x + \Delta x$

differences of the first order فُروقٌ مِنَ المَرْتَبَةِ الأولَى suites des différences de premier ordre

تسمية أخرى للمصطلح first-order differences.

differences of the second order فُروقٌ مِنَ الْمِرْتَبَةِ الثَّانِية suites des différences de second ordre .second-order differences atlas différentiable

fonction différentiable

2. تسمية أخرى للمصطلح total differential.

تَفاضُلِيّ differential (adj)

différentiel

صفةٌ لكل ما يحتوى على مشتقات، أو يتعلق ها.

أَطْلُسُ تَفاضُلِيّ differential atlas

.analytic structure :انظر

atlas différentiel

differentiable manifold

مُتَنوِّعةٌ فَضولَة (مُتَنوِّعةٌ قابلةٌ للمُفاضَلة)

دالةٌ لها مشتقٌ في كلِّ نقطةٍ من ساحة تعريفها.

.analytic structure : انظر

variété différentiable إذا كان لمتنوعةٍ طبولوجية M ذات n بُعدًا بنيةٌ تحليليةٌ S من الصف C^r ، فإننا نسمى M متنوعةً فضولة ذات n بُعدًا من C^r الصف C^r ، أو اختصارًا متنوعة

أَطْلَسُ فَضول (أَطْلَسُ قابلٌ للمُفاضَلَة) differentiable atlas

دالَّةٌ فَضولة (دالَّةٌ قابلةٌ للمُفاضَلة) differentiable function

تسمَّى أيضًا: differential manifold. انظر أيضًا: analytic structure.

حُسْبانُ التَّفاضُا differential calculus

calcul différentiel هو دراسة الطريقة التي تتغيَّر ها قيمة دالةٍ نتيجة تبدُّل قيمةِ المتغيِّر المستقل (أو المتغيرات المستقلة)، وذلك باستعمال مفهومَى المشتق والتفاضل.

وهو يعالِج مسائلَ تتعلق بدراسةِ ميول بيانات الدوال، والسرعات غير المنتظمة، والتسارعات، والقوى، وتقريب قيم الدوالّ، والقيم العظمي والصغرى والوسطى للدوالّ، إلخ... قارن بے: integral calculus.

تفاضك differential

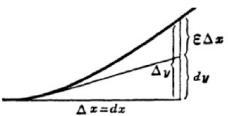
différentielle

 \mathbb{R} من I منتوح I من I منتوح I من I لتكن If فإذا كان مشتق f موجودًا في النقطة x_0 (أي إذا كانت فضولةً في النقطة (x_0) من (x_0) وكانت (x_0) نقطة من (x_0) :فإن $x = x_0 + \Delta x$

$$f'(x_0) = \lim_{\Delta x \to 0} \frac{f(x_0 + \Delta x) - f(x_0)}{\Delta x} = \lim_{\Delta x \to 0} \frac{\Delta f}{\Delta x}(x_0)$$

$$\Delta f = f'(x_0) \Delta x + \varepsilon \Delta x \quad :$$
و بذلك يمكن أن نكتب

 $\Delta x \to 0$ حيث $\varepsilon \to 0$



 (x_0) نسمِّی المقدار $f'(x_0)\Delta x$ ، تفاضل الدالة f في النقطة ونرمز له بـ $df(x_0)$. لذا ففي أي نقطة x من ا يكون . $\mathrm{d}f(x) = f'(x) \Delta x$ المشتق مو جو دًا فيها، نجد أن یترتب علی هذا التعریف أن ما التعریف لذا نکتب. $dx = 1.\Delta x$ $df = f' dx \quad \text{if } df(x) = f'(x) dx$

مُعامِلٌ تَفاضُلِيّ differential coefficient

coefficient différentiel تسمية أخرى للمصطلح derivative.

مُعادَلةٌ تَفاضُلتَة differential equation

équation différentielle

x المعادلة التفاضلية العادية هي علاقةٌ بين المتغيِّر المستقل والمتغيِّر التابع y = f(x) ومشتقاتِهِ:

$$y' = \frac{dy(x)}{dx}, y'' = \frac{d^2y(x)}{dx^2}, ..., y^{(n)} = \frac{d^ny(x)}{dx^n}$$

فالصيغة العامة لهذه المعادلة هي إذن:

$$F(x, y, y', y'', ..., y^{(n)}) = 0$$

حيث F دالة حقيقية معرفة على فضاء حقيقي عددٌ أبعاده n+2. ويقال عن هذه المعادلة عمومًا إنها لاخطية. انظر أيضًا: partial differential equation.

differential form

صيغةٌ تَفاضُلِيَّة

forme différentielle

حُدوديَّةٌ متجانسة بالنسبة إلى التفاضلات؛ مثل الصيغة:

$$. x^2 dy - y dx$$

differential geometry

الهَنْدَسةُ التَّفاضُلِيَّة

géométrie différentielle فرعٌ من علم الهندسة يدرس المنحنيات والسطوح باستعمال طرائق حسبان التفاضل.

differential manifold

مُتَنَوِّعةٌ تَفاضُلِيَّة

variété différentielle

تسمية أخرى للمصطلح differentiable manifold.

differential operator

مُؤَثِّرٌ تَفاضُلِيَّ

opérateur différentiel

1. هو المؤثّرُ del المستعمَلُ في التحليل المتجهي، والمعرّف بالعبارة:

$$\overrightarrow{\nabla} = \overrightarrow{i} \frac{\partial}{\partial x} + \overrightarrow{j} \frac{\partial}{\partial y} + \overrightarrow{k} \frac{\partial}{\partial z}$$

حيث $\stackrel{\rightarrow}{k}$ متجهاتُ الوحدة باتجاه المحاور الإحداثية $\stackrel{\rightarrow}{k}$ متجهاتُ الترتيب،

وحيث $\frac{\partial}{\partial x}, \frac{\partial}{\partial y}, \frac{\partial}{\partial z}$ هي المشتقات الجزئيةُ لدالةٍ ما

بالنسبة إلى x, y, z على الترتيب.

انظر أيضًا: divergence، و gradient،

.Laplace operator •

2. أيُّ مؤتِّر يتضمن مشتقات.

differential topology

الطبولوجيا التَّفاضُلِيَّة

topologie différentielle

فرعُ الرياضيات الذي يَدرس المتنوعات الفضولة.

differentiate (v) يَشْتَقّ (يُفاضِل)

dériver

يُوجدُ المشتقُّ الأولَ لدالة.

differentiation

مُفاضَلة

diffirentiation

عمليةُ إيجاد المشتقِّ الأول لدالة.

digamma function

دالَّةٌ ثُنائِيَّةُ الغامات

fonction digamma

 $\psi(z) = \frac{\Gamma'(z)}{\Gamma(z)}$ المشتقِّ اللغارتميّ للدالة غاما:

تسمَّى أيضًا: psi function.

digit

digit/chiffre

1. أيُّ من الأرقام العربية:

0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9

في نظام العدّ العَشْريّ.

b-1 إلى b-1 إلى أو من الرموز المستعملة لتمثيل الأعداد من b إلى المت b المت العد الست b مثلاً، في نظام العد المستعمل الأرقام الإضافية: a, B, C, D, E, F

digit place

مَنْزِلةُ رَقْم (خانةُ رَقْم)

place de digit

تسمية أخرى للمصطلح digit position.

digit position

مَوْقِعُ رَقْم

position de digit

موقعُ رقْمٍ معيَّنٍ في عددٍ ما، يعبَّر عنه بترتيب الأرقام الواردة فيه بدءًا من أصغر رقْمٍ معنَويٌ significant digit للعدد.

يسمَّى أيضًا: digit place.

digital (adj)

ڔؘڨ۠مؚۑۜ

numérique

كلٌ ما يمثل بصيغة عددية، كالجداول أو البيانات العددية وغيرها. أما ما يمثل بغير الأعداد فليس رقميًا. فالساعة الرقمية تعطي الوقت بأعداد، أما الساعة التقليدية التي لها عقربان فليست رقمية.

digital computer

حاسوبٌ رَقْمِيّ

ordinateur digital

حاسوب تعتمد فيه العمليات الحسابية على حالتين منفصلتين أو أكثر. والحواسيب الرقمية الاثنانية مَبْنيّة على حالتين منطقيتين: "on" و"off"، ممثلتين بمستويّين من الجهد.

digraph

بَيانٌ مُوَجَّه

graphe orienté

.directed graph تسمية أخرى للمصطلح

dihedral

ثُنائِيُّ الوَجْه

dièdre

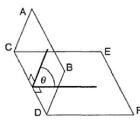
تسمية أخرى للمصطلح dihedron.

dihedral angle

زاوِيةٌ ثُنائِيَّةُ الوَجْه

angle dièdre

زاوية بين مستويين. فإذا كان المستويان متوازيين، فقياس الزاوية يساوي الصفر، وإذا كانا متقاطعين، فقياسها هو قياس الزاوية المحصورة بين نصفي مستقيمين ناتجين عن تقاطع مستويي الزاوية الثنائية مع مستو عمودي على حرفهما المشترك.

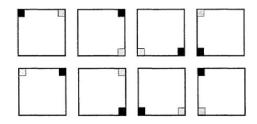


dihedral group

زُمْرةٌ ثُنائِيَّةُ الوَجْه

groupe dièdre

زمرةُ تناظراتٍ في فضاء ثلاثيِّ الأبعاد تحوِّل مضلَّعًا منتظمًا لينطبق على نفسه. وغالبًا ما يُرمز لهذه الزمرة ب D_n ، حيث n عدد أضلاع المضلَّع. يبيِّن الشكل الآتي زمرة ثنائية لِمربَّع:



dihedron

ثُنائِيُّ الوَجْه

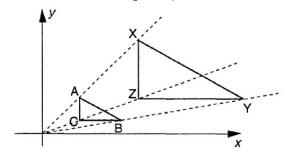
dièdre

شكلٌ هندسيٌّ مكوَّنٌ من نصفي مستويَيْن متقاطعَين في مستقيمٍ مشترك يسمَّى حَرْفَ edge ثنائيِّ الوجه. يسمَّى أيضًا: dihedral.

تَمْديد dilatation

dilatation

تحويلٌ لا يغيِّر سوى حجم شكلٍ هندسي. في الشكل الآتي ABC تمديد لـــ XYZ و بالعكس.



dilation تَمْديد

dilation

للمصطلح dilatation.

dilogarithm

dilogarithme

انظر: polylogarithm.

Dilworth's theorem

مُبَرْهَنةُ ديلُويرْث

لُغارِثْمٌ ثُنائِيّ

théorème de Dilworth

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه في أيِّ مجموعةٍ منتهيةٍ مرتبةٍ جزئيًّا يكون أكبرُ عددٍ أصليٍّ لسلسلةٍ معاكسة في المجموعة مساويًا أصغرَ عددٍ من السلاسل المنفصلة التي يمكن أن تُجزَّأ إليها تلك المجموعةُ المرتبةُ جزئيًّا.

dimension بُعْد

dimension

هو في فضاء إقليدي عدد الإحداثيات اللازمة لتحديد موقع نقطة فيه.

مُبَرْهَنةُ دِيْنِي Dini theorem

théorème de Dini

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كانت متتاليةٌ رتيبةٌ من الدوالِّ الحقيقية المستمرةِ متقاربةً نقطيًّا من دالةٍ مستمرة f على مجموعةٍ متراصةٍ f، فإن هذا التقارب منتظم. أي إن المتتالية تتقارب بانتظام من f على f.

سِتَّ عَشْرِيِّ الوُجوه dioctahedral

dioctahedral

محسَّمٌ له ستة عشر وَجهًا.

تَحْليلٌ دِيوفَنْتِيّ Diophantine analysis

analyse de Diophantus

أسلوبٌ لإيجاد الحلول الصحيحة لمعادلاتٍ جبريةٍ معيَّنة. سُمِّيَ هذا التحليل باسم ديوفَتْتُوس الإسكندري.

مُعادَلةٌ دِيو فَنْتِيَّة Diophantine equation

équation de Diophantus

معادلة حدودية تحوي متغيرًا مستقلاً واحدًا أو أكثر، ومُعاملاتُها أعدادٌ صحيحة. والمطلوب في هذه المعادلة إثباتُ وجود (أو عدم وجود) حلول صحيحة لها. مثلاً، المعادلة الواردة في مبرهنة فيرما الأخيرة هي معادلة ديوفنتية. وفي عام 1910 أثبت ماتياسيفتش عدم وجود خوارزمية عامة تسمح لنا بمعرفة وجود (أو عدم وجود) حلول صحيحة للمعادلات الديوفنتية.

انظر أيضًا: Pell equation.

Diophantus of Alexandria دِيوفَنْتُس الإسكندري Diophantus

(250 قبل الميلاد تقريبًا) عالِمٌ رياضيٌّ إغريقيٌّ كان يعيش في مصر، له كتاب "الحساب Arithmetica".

مَسارٌ مُوَجَّه dipath

dipath/chemin orionté

تسمية أخرى للمصطلح directed path.

هو في فضاء متَّجهيٍّ عددُ متجهاتِ أيِّ قاعدةٍ له؛ أي هو العددُ الأدبى للمتجهات المستقلة ثنائيًّا التي تولِّد هذا الفضاء.

3. نقول عن فضاء طبولوجي X إنه منتهي الأبعاد إذا كان ثمة عددٌ صحيحٌ موجب m بحيث أنه إذا كانت A أيَّ تغطيةٍ مفتوحةٍ L مفتوحةٍ L تمثّل تغطيةً أدق L رَبتُها تساوى L على الأكثر.

وعلى هذا فإن بُعْدَ الفضاء الطبولوجي يُعرَّف بأنه أصغرُ قيمِ m السابقة.

ويبرهَن على أنه إذا كانت Y مجموعةً جزئيةً مغلقةً من الفضاء X، وكان هذا الفضاءُ منتهيَ الأبعاد، فإن Y تكون كذلك، ويكون بُعْدُ Y أصغرَ من بُعْدِ X أو يساويه.

4. (في مبسّط simplex) عددٌ يقلُّ عن عددِ رؤوس المبسّط بواحد.

 رفي مُجمَّع مبسَّطات (simplicial complex) أكبرُ أبعاد المبسَّطات التي تكوِّن المبسَّط.

6. طول أحد أضلاع المستطيل.

7. طول أحد حروف متوازي المستطيلات.

شَرْطُ دِیْنی Dini condition

condition de Dini

شرطٌ ينصُّ على أنه كي تكون متسلسلة فورييه لدالة f متقاربة في نقطة x، فلا بدَّ أن تكون هايتا f في x من اليسار واليمين، أي إن f(x-) و f(x-) موجودتيْن ككتَهما، وأن تكون الدالةُ المحدَّدة بالقيمة المطلقة للنسبة:

$$\underbrace{\left[f\left(x+t\right)-f\left(x+\right)+f\left(x-t\right)-f\left(x-\right)\right]}_{t}$$

كمولةً على معلق معلق $d \le t \le d$ عددٌ موجب.

أوليسْ دِيْنِي Dini, Olysse

Dini, O.

(1845–1918) رياضيٌّ إيطاليَّ، أجرى معظمَ بحوُّته في التحليل الرياضي والهندسة التفاضلية.

Dirac delta function

دالَّةُ دِلْتا لديراك

fonction delta de Dirac

.delta function تسمية أخرى للمصطلح

Dirac distribution

تَوْزيعُ ديراك

distribution de Dirac

تسمية أخرى للمصطلح delta function.

Dirac, Paul Maurice

بُول موريس ديراك

Dirac, P. M.

(1902–1984) عالِمٌ رياضيٌّ وفيزيائي، وُلِدَ في إنكلترا، من أب سويسري وأمِّ إنكليزية. عَمِلَ أستاذًا للرياضيات بجامعة كامبردج مدة 37 عامًا. أشهرُ أعماله دَمْجُ نظريةِ النسبية في المليكانيك الكموميّ (الكوانيّ). حاز جائزة نوبل عام 1933 في الفيزياء مناصفةً مع شرودينغر.

Dirac spinor

مُدَوّهُ ديراك

spinor de Dirac

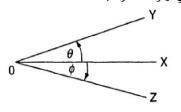
تسمية أخرى للمصطلح spinor.

directed angle

زاويةٌ مُوَجَّهة

angle orienté

زاويةً يُعَدُّ أحدُ ضلعَيْها بدايتَها، والضلعُ الآخرُ لهايتَها. في الشكل الآتي زاويتان موجَّهتان:



directed cycle

دَوْرةٌ مُوَجَّهة

cycle orienté

هي مسارٌ موجَّةٌ بسيط.



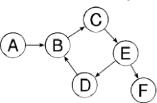
تسمَّى أيضًا: dicycle.

directed graph

بَيانُ مُوَجَّه

graphe orienté

بيانٌ يوجَد اتجاهٌ لكلِّ وصلة منه.



يسمَّى أيضًا: digraph.

directed line

مُسْتَقِيمٌ مُوَجَّه

droite orientée

مستقيمٌ يحدَّد له اتجاهٌ موجب.

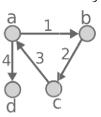


directed network

شَبَكةٌ مُوَجَّهة

réseau orienté

هي بيانٌ موجَّة يُسنَد إلى كلِّ وصلةٍ فيه عددٌ صحيح غير سالب يسمَّى وزن الوصلة.



directed number

عَدَدٌ مُو جَّه

nombre orienté

عددٌ مسبوقٌ بإشارةٍ موجبةٍ أو سالبة. وهذه الإشارة ضروريةٌ عندما يُطلَب، مثلاً، تعيين موقع نقطةٍ على محور موجَّه.

directed path

مَسارٌ مُوَجَّه

chemin orienté

متتاليةٌ من رؤوسٍ $v_1,\,v_2,\,...,\,v_n$ في بيانٍ موجَّه، بحيث يوجد i=1,2,...,n-1 لحميع قيم v_{i+1} لجميع الح



يسمَّى أيضًا: dipath.

D

directed ratio

نسْبةٌ مُوَجَّهة

rapport orienté

نسبةٌ بين عددَيْن موجَّهَيْن تأخذ بالحسبان الإشارةَ إضافةً إلى قيمتَيْهما المطلقتَيْن.

directed set

مَجْموعةٌ مُوَجَّهة

ensemble dirigé

من عناصرها عنصر a, b من عناصرها عنصر a, b من عناصرها عنصر ثالث أكبر من a و b كليهما.

تسمَّى أيضًا: directed system و Moore-Smith set

directed system

نظامٌ مُوَجَّه

système dirigè

تسمية أخرى للمصطلح directed set.

مُشْتَقُّ اتِّجاهِيّ directional derivative

dérivée dans une direction

معدَّلُ تغيُّرِ دالةٍ باتجاهٍ معيَّن. وبعبارةٍ أخرى، إذا كانت f دالةً $\vec{x}=(x_1,\dots,x_n)$ ، وكان f ، وكان أو حقيقيةً معرَّفةً على الفضاء، وكان f ، وكان f ، متجهً متجهً في هذا الفضاء، وكان f ، وكان f ، فإن المشتقُّ وحدةٍ فيه (أي إن f ، إن المشتقُّ للدالة f في f ، الجاهيَّ للدالة f في f ، الجاهيُّ للدالة f في f ، الجاهيُّ للدالة f

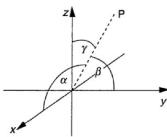
$$f'(\vec{x}, \vec{u}) = \lim_{h \to 0} \frac{f(\vec{x} + h\vec{u}) - f(\vec{x})}{h}$$

direction angles

زَوايا الاتِّجاه

angles de direction

الزوایا الثلاث α و β و γ التي یصنعها خطِّ مستقیم (أو α متّجه) مع الاتجاهات الموجبة للمحاور الإحداثیة α و α على الترتیب، والتي تكفي لتحدید اتجاه المستقیم (أو المتحه) في الفضاء الثلاثي الأبعاد.



direction cosines

جُيوبُ تَمامِ الاتِّجاهِ

cosinus de direction

هي حيوبُ تمامِ زوايا الاتِّحَاه لمستقيمٍ (أو متَّحه) في الفضاء.

direction field

حَقْلُ الاتِّجاه

champ de direction

حقل الاتجاه لمعادلة تفاضلية من المرتبة الأولى هو مجموعة الثلاثيات التي يتكوَّن كلِّ منها من المتغيِّر المستقل، والمتغيِّر التابع، ومشتق المتغيِّر التابع بالنسبة إلى المتغيِّر المستقل. مثلاً، التابع، ومشتق المتغيِّر التابع بالنسبة إلى المتغيِّر المستقل. مثلاً، إذا كانت صيغة المعادلة $p = \frac{dy}{dx} = f(x,y)$ فإن حقل اتجاهها هو الثلاثية (x,y,p).

direction numbers

أعْدادُ الاتِّجاه

nombres de direction

أيُّ ثلاثةِ أعدادٍ تتناسبُ مع حيوب تمام الاتجاه لمستقيمٍ (أو متَّجه) في الفضاء.

تسمَّى أيضًا: direction ratios.

direction ratios

نسَبُ الاتِّجاه

rapports de direction

تسمية أحرى للمصطلح direction numbers.

directly congruent figures شُكْلانِ مُتَطابِقانِ مُباشَرة deux figures congruentes directement

شكلان هندسيان يمكن تطبيق أحدهما على الآخر بحركةٍ صُلْبةٍ في الفضاء دون انعكاس.



جُداءٌ مُباشَو

direct product produit direct

الجداءُ المباشَرُ لجماعةٍ منتهيةٍ من المجموعات $A_1, ..., A_n$ هو $a_i \in A_i$ حيث $(a_1, ..., a_n)$ n المرتّبات i=1,2,...,n لكلّ i=1,2,...,n أو A_i أو $A_i \times A_2 \times \cdots \times A_n$

بُر°هانٌ مُباشَر direct proof

preuve directe

إثباتُ صحةِ قضيةٍ ما بالاستناد المباشر إلى مفاهيمَ وتعاريفَ و فرضيات، خلافًا لطريقة البرهان بالخُلْف.

قارن بے: indirect proof.

تَناسُبٌ طُرْديّ direct proportion

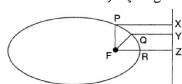
proportion directe

قضيةٌ مؤدَّاها أن النسبةَ بين مقدارَين تظلُّ ثابتةً عند تغيُّر هما. قارن بے: indirect proportion.

دَليل directrix

directrice

1. ثمة تعريف للقطعُ المخروطيُّ هو: المحلُّ الهندسي لنقطةٍ تتحرك في مستو يحوي مستقيمًا ثابتًا ونقطةً ثابتةً خارجةً عنه، بحيث تكون نسبةُ بُعْد النقطة المتحركة عن النقطة الثابتة إلى بُعْدها عن المستقيم الثابت ثابتةً. تسمَّى هذه النسبةُ الثابتةُ التباعد المركزي eccentricity للقطع، وتسمَّى النقطة الثابتة بؤرة /محررة القطع. أما ذلك المستقيم الثابت فيسمَّى دليلَ القطع. ويكون القطع ناقصًا أو زائدًا أو مكافئًا حسبما يكون الاختلاف المركزيُّ أصغرَ من الواحد، أو أكبرَ منه، أو يساويه، على الترتيب. في الشكل الآتي يمثل المستقيم XYZ دليل القطع الناقص الذي محرقه F:



2. منحن يستند إليه دائمًا مستقيمٌ يولِّد سطحًا مسطَّرًا.

مَجْموعٌ مُباشَر direct sum

somme directe

نقول عن فضاء متَّجهيٌّ (أو زمرة آبلية) إنه (إلها) مجموعٌ $(X_1, \dots, X_n (فضاء + 3))$ مباشر $(X_1, \dots, X_n (فضاء + 3))$ ونكتب $X_i \overset{n}{\oplus} X_i$ ، إذا وُجِد لكلِّ عنصرٍ X من X تمثيلٌ $x_1 \in X_1, \cdots, x_n \in X_n$ حيث $x_1 = \sum_{i=1}^n x_i$ ميغته $x_i = \sum_{i=1}^n x_i$ وفي الحالة الخاصة $x = X_1 \oplus X_2$ أي إذا كان $x = X_1 \oplus X_2$ ، فإننا نقول عن كلِّ من X_1 و X_2 إنه متمِّمٌ جبريٌّ للآخر، ونقول أيضًا إن X_1 و X_2 زوجٌ مُتَتَامٌ من الفضاءات الجزئية (أو الزمر الجزئية). مثلاً، $X_1 = \mathbb{R}$ فضاءً جزئى (يُمثَّل بمحور حقیقی) من المستوی الإقلیدی \mathbb{R}^2 . ومن الواضح أنه یو جد ل X_1 عددٌ غيرُ منتهٍ من المتممات الجبرية، كلُّ منها محورٌ حقيقي، بيد أن أكثرها ملاءمةً في الهندسة التحليلية هو المتمِّمُ العموديُّ على X_1 ، الذي يمثَّل بمحور X_2 عموديًّ على X_1 .

تَغَيُّرٌ طُودِي direct variation

variation directe

.direct proportion تسميةٌ أخرى للمصطلح

Dirichlet, Peter Gustave Lejeune ييتر غوستاف لوجين ديريخليه

Dirichlet, P. G. L. (1805–1855) رياضيٌّ ألماني، فرنسيُّ المولد. توصَّل إلى نتائج مهمة في المثاليات، وقدَّم إسهاماتٍ مشهودةً في نظرية الأعداد والتحليل العقدي، والميكانيك النظري، ومتسلسلات فورييه، ومسائل القيم الحدّية.

شُروطُ ديريخُليه **Dirichlet conditions**

conditions de Dirichlet

هي شروط كافية لتقارب متسلسلة فورييه لدالة معيَّنة، وهذه الشروط هي أن تكون الدالة محدودةً، ولها عددٌ منتهِ من القيم العظمي والصغرى وعددٌ منته من الانقطاعات على الجال $[-\pi,\pi]$ المغلق

مَبْدَأُ ديريخْليه Dirichlet principle

principe de Dirichlet

تسميةً أخرى للمصطلح pigeonhole principle.

مَسْأَلةُ ديريخْليه **Dirichlet problem**

problème de Dirichlet

تُعنى هذه المسألةُ بإيجاد حلِّ لمعادلةِ لابلاس يحقِّق شروطًا معينة في منطقةِ ما وعلى حدودها. جُداءُ ديريخْليه Dirichlet product

produit de Dirichlet

آذا كانت D ساحةً في الفضاء \mathbb{R}^3 ، وكانت D دالةً حقيقيةً غيرَ سالبةٍ معرَّفةً على D، فإن D(x,y,z) حداء دير يخليه D[u,v] لدالتَيْن حقيقيتَين D[u,v] معرَّفتَيْن على D[u,v] يعطى بالقاعدة:

$$D[u,v] = \iiint_D (\nabla u.\nabla v + p uv) dx dy dz$$

حيث:

$$\nabla u \cdot \nabla v = \frac{\partial u}{\partial x} \frac{\partial v}{\partial x} + \frac{\partial u}{\partial y} \frac{\partial v}{\partial y} + \frac{\partial u}{\partial z} \frac{\partial v}{\partial z}$$

مُتَسَلْسلةُ ديرِ يخْليه Dirichlet series

série de Dirichlet

$$z$$
 و a_n حيث ، $\sum_{n=1}^{\infty} \frac{a_n}{n^z}$ متسلسلةٌ غير منتهية من النمط

عددان عقديان.

نَو اهُ دي يخليه

Dirichlet's kernel

noyau de Dirichlet

$$\frac{1}{2} + \sum_{k=1}^{n} \cos kt = \frac{\sin \frac{(2n+1)t}{2}}{2\sin \frac{t}{2}}$$
 هي النواذُ:

حيث t ليس من مضاعفات z0.

Dirichlet test for convergence

اخْتِبارُ (مِعْيارُ) ديريخْليه في التَّقارُب

critère de convergence de Dirichlet

المراقب المتالية $\left|\sum_{n=1}^{p}b_{n}\right| < k$ المتالية المراقب المتسلسلة المراقب ا

متقاربة.
$$\displaystyle\sum_{n=1}^{\infty}a_{n}\;b_{n}$$

و الشرط $\{a_n\}$ متتاليةً من الدوالً الحقيقية تحقّق الشرط $\{a_n\}$ متتالية من الدوالً الحقيقية تحقّق $\{a_n\}$ حيث $\{a_n\}$ حيث $\{a_n\}$ حيث $\{a_n\}$ حيث $\{a_n\}$ متتالية أخرى من الدوال الحقيقية تحقّق وكانت $\{u_n\}$ متتالية أخرى من الدوال الحقيقية تحقّق المتراجحة $\{u_n\}$ متالية $\{u_n\}$ لكل $\{u_n\}$ وكان المتسلسلة $\{u_n\}$ بانتظام عندما $\{u_n\}$ فإن المتسلسلة $\{u_n\}$ متقارب بانتظام .

Dirichlet theorem

مُبَرْهَنةُ ديريخْليه

théorème de Dirichlet

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كان a و d عددين أوليَّين فيما بينهما (أي لا يوجد قاسمٌ مشترك لهما إلا الواحد)، فتوجد مجموعةٌ غيرُ منتهيةٍ من الأعداد الأولية صيغتُها a+nb حيث n عددٌ صحيحٌ موجب.

disc فُرْص disque

تحجئة أخرى للمصطلح disk.

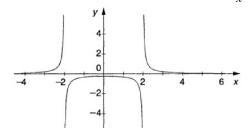
disconnected set (غَيْرُ مُتَوابِطَة (غَيْرُ مُتَوابِطُة (غَيْرُ مُتَوابِطُولِ إلَّهُ إلْهُ إلَّهُ إلَّهُ

مجموعةٌ جزئيةٌ من فضاء طبولوجيّ تمثّل اجتماعَ (اتِّحادَ) محموعتيْن غير خاليتيْن A و B، بحيث يكون تقاطُعُ لصاقةِ A مع B خاليًا، وتقاطُعُ لصاقةِ B مع A خاليًا أيضًا.

discontinuity الْقِطاع

discontinuité

1. نقول عن نقطةً x من مجموعةً تعريف دالةً f إنحا نقطةً انقطاع لf إذا لم تكن f مستمرةً في x. فمثلاً، الدالةُ x = -2 في x = 2 في انقطاعان عند x = -2 و x = 2



discrete variable

variable discrète

متغيِّرٌ تكوِّن قيمُهُ مجموعةً متقطِّعة.

مُتَغَيِّرٌ مُتَقَطَع

خَطَأٌ تَقْطيعِيّ

مُمَيِّز

discretization error

erreur de discrétisation

الخطأ في التقدير العددي لتكامل، الذي ينجم عن استعمال عبارةٍ تقريبيةِ للدالة الحقيقية المكاملة.

discriminant

discriminant

1. عبارةٌ حبريةٌ تابعةٌ لمعاملات معادلةٍ حدودية، تزوِّدنا يمعلوماتٍ عن جذور هذه المعادلة. وفي الحالة الخاصة التي تكون فيها المعادلةُ تربيعيةً (أي $\Delta = bx + c = 0$)، فإن مُمِيزَها هو: $\Delta = b^2 - 4ac$ ، وعندئذٍ يكون الشرطُ اللازم والكافي كي يكون للمعادلة التربيعية جذران حقيقيان مختلفان (أو متساويان) هو أن يكون $\Delta = 0$).

2. وبوجهٍ أعمّ، فإن مميّز المعادلة الحدودية من الدرجة n

$$a_0 x^n + a_1 x^{n-1} + \dots + a_n = 0$$

هو حاصلُ ضربِ a_0^{2n-2} في جداء مربعات جميع الفروق بين جذور المعادلة مأخوذةً مثنى.

تَفْتيتُ قِياس disintegration of measure

disintégration d'une mesure

تمثيلُ قياسٍ على هيئةِ تكاملِ جماعةٍ من القياسات الموجبة.

مَجْموعاتٌ مُنْفَصِلة disjoint sets

ensembles disjoints

محموعاتٌ لا تحوي عناصرَ مشتركة.

فَصْلُ قَضِيَّتَيْن disjunction of propositions

disjonction de deux propositions

هو تكوين قضيةٍ مركَّبةٍ من قضيَّتين بسيطتَيْن $p \lor q$ و $p \lor q$.

2. تسمَّى نقطةٌ x، لا تنتمي إلى مجموعةِ تعريف دالةٍ f، نقطةَ انقطاعٍ لـ f إذا أضفنا x إلى مجموعة تعريف f، وظلَّت f غير مستمرةٍ في x أيَّا كانت القيمة المعطاة لـ f(x). فمثلًا، النقطة f(x) هي نقطة انقطاع للدالة f(x) المعرَّفة بالمساواة f(x) بالمساولة بالم

discontinuous function (غَيْرُ مُسْتَمِرَّة) fonction discontinue

دالةٌ ليست مستمرةً في بعض نقاط مجموعة تعريفها، أي تعاني انقطاعًا في نقطة أو أكثر من هذه المجموعة.

discrete Fourier transform مُحَوِّلُ فورْبيه المُتَقَطِّع transformée de Fourier discrète

.finite Fourier transform تسميةٌ أخرى للمصطلح

discrete mathematics الرِّياضِيَّاتُ المُتَقَطِّعة

mathématique discrète

تسمية أحرى للمصطلح finite mathematics.

discrete random variable مُتَغَيِّرٌ عَشْوائِيٌّ مُتَفَطِّع variable aléatoire discrète

انظر: random variable.

مَجْموعةٌ مُتَقَطِّعة discrete set

ensemble discret

هي مجموعةً في فضاء طبولوجي ليس لها نقاط تراكم؛ أي يوجد لكل نقطةٍ فيها جوارٌ مفتوحٌ لا يجوي نقاطًا أخرى من المجموعة. مثلاً مجموعة الأعداد الصحيحة متقطعة في الفضاء \mathbb{R} في حين أن مجموعة الأعداد المنطّقة ليست متقطعة في الفضاء \mathbb{R} نفسه، لأن أيَّ مجالٍ مفتوحٍ طولُهُ لا يساوي الصفر، ويحوي عَددًا منطَّقًا، يحوي أعدادًا منطَّقةً أخرى.

الطبولوجيا المُتَقَطَّعة discrete topology

topologie discrète

إذا كانت E مجموعةً ما، فإن مجموعةً كلِّ أجزائها هي طبولو جيا على E، وتسمَّى الطبولو جيا المتقطعة.

dispersion index

دَليلُ التَّشَتُّت

indèxe de dispersion

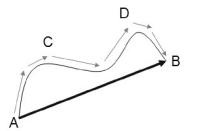
طرائق إحصائية تُستعمل لتعيين تجانس مجموعةٍ من العينات.

displacement

إز احة

déplacement

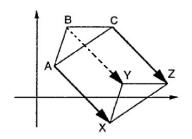
مقدارٌ متَّجهيٌّ يدلُّ على تغيُّر موقع نقطة. فإذا انتقلت نقطةٌ من الموقع A إلى الموقع B، فإن الإزاحة الحاصلة للنقطة هي AB.



يسمَّى أيضًا: displacement vector.

 الإزاحة الزاويّة (أو الدوران) هي الزاوية التي يدورها حسمٌ حول محور.

3 . الإزاحة الخطية لشكلٍ هندسيِّ (أو الانسحاب) هي ما ينشأ عن إزاحة كلِّ نقطةٍ من الشكل بالمتجه نفسه.



displacement operator

مُؤَثِّرُ إِزاحَة

opérateur de déplacement

هو مؤثرٌ فروقيٌّ difference operator، رمزه E، يعرَّف بالمعادلة:

$$E f(x) = f(x+h)$$

حيث h ثابتة تدلُّ على الفرق بين النقاط المتعاقبة للاستكمال الداخلي interpolation أو الحسبان forward shift operator.

وتكون هذه القضيةُ المركبةُ صائبةً إذا كانت إحداهما على الأقل صائبة، وتكون خاطئةً إذا كان كلٌّ منهما خاطئة، كما هو موضَّح في جدول الحقيقة الآتي:

p	q	$p \vee q$
T	T	T
T	F	T
F	T	T
F	F	F

يسمَّى أيضًا: inclusive disjunction.

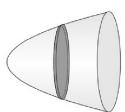
disque

- 1. كرةً مفتوحة أو مغلقة في فضاء متريّ.
- 2. تسمية أحرى للمصطلح closed disk.
 - 3. قحئة أخرى للمصطلح disc.

طَرِيقةُ القُرْصِ disk method

méthode des tranches

طريقة لحساب حجم بحسَّمٍ دوراني، وذلك بإجراء تكاملٍ على حجوم الشرائح القرصية المتناهية في الصغر المحددة بمستوياتٍ متعامدة على محور الدوران.



تَشُتُّت تَشُتُّت

dispersion

هو درجةُ تَبعثر البيانات الإحصائية وعدم تركّزها في نقطةٍ واحدة. يقاس التشتت بعدة طرائق؛ منها:

> الانحراف المتوسط mean deviation، والانحراف المعياري standard deviation، والانحراف الرُّبيْعِيّ quartile deviation. يسمَّى أيضًا: variability.

displacement vector

مُتَّجهُ إزاحَة

vecteur de déplacement

تسمية أخرى للمصطلح displacement.

découper

يُقسِّم مجالاً I إلى عددٍ من المجالات الجزئية بحيث يكون اتحادُها المجالاً، وتكون النقاطُ المشتركةُ الوحيدةُ المحتملة بينها هي أطرافَ المجالات الجزئية المتحاورة.

مثال:
$$\begin{bmatrix} 1 \\ 4 \end{bmatrix}$$
 و $\begin{bmatrix} 1 \\ 4 \end{bmatrix}$ هما تقطيعٌ للمحال $\begin{bmatrix} 1 \\ 4 \end{bmatrix}$.

انظر أيضًا: partition.



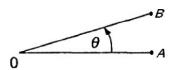
termes non semblables

الحدودُ التي ليس لها الدرجةُ نفسُها، أو التي لا تحتوي على المتغيِّر نفسه. فمثلاً، الحدَّان $2x^5$ و x^3 حدَّان غيرُ متشابَكَيْن، والحدود 3x, 3y, 3z حدودٌ غير متشابَمةٍ أيضًا.

مَسافَة distance

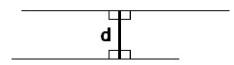
distance

المسافةُ الزاويَّة بين نقطتَين A و B: هي الزاوية بين الشعاعَيْن المرسومَيْن من نقطة رصدهما.

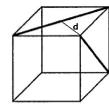


وتسمى أحيانًا المسافة الظاهرية.

المسافة بين مستقيمين: فإذا كانا متوازيين، فهي طول العمود المشترك بينهما.



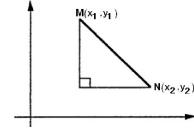
وإذا كانا متخالفَيْن، فهي طول القطعة المستقيمة التي تصل بين نقطةٍ من المستقيم الثاني، بحيث تكون هذه القطعة عموديةً على كلِّ منهما.



وقد أُثبتَ أن هذا العمودَ المشتركَ موجودٌ دومًا.

المسافة بين مستويين متوازيين: هي طول العمود المشترك بينهما.

4. المسافةُ بين نقطتين (في فضاء إقليدي): هي طول القطعة المستقيمة الواصلة بينهما. ففي المستوي المنسوب إلى محوريْن $M(x_1,y_1)$ متعامدَيْن، تساوي المسافةُ بين النقطتين $N(x_2,y_2)$ و $\sqrt{(x_1-y_1)^2+(x_2-y_2)^2}$



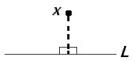
وفي الفضاء الثلاثي الأبعاد المنسوب إلى ثلاثة محاور ديكارتية $P(x_1, y_1, z_1)$ بين النقطتين: $Q(x_2, y_2, z_2)$ تساوي:

$$\sqrt{(x_1-x_2)^2+(y_1-y_2)^2+(z_1-z_2)^2}$$

وفي الفضاء المتريّ (X, d) تكون دالة المسافة metric بين نقطتَيْن a, b هي d(a, b).

a,b وفي الفضاء المنظَّم $(X,\|\|,\|)$ ، تكون المسافةُ بين نقطتين $\|a-b\|$.

المسافة بين نقطةٍ ومستقيمٍ: هي طول العمود النازل من النقطة على المستقيم.



فإذا كان P مستويًا يحوي النقطة والمستقيم، ونسبناه إلى محورين متعامدين، فإن المسافة بين النقطة (x_1, y_1) والمستقيم

تعطّی بالقاعدة: ax + by + c = 0

$$\frac{\left|ax_1+by_1+c\right|}{\sqrt{a^2+b^2}}$$

6. المسافة بين نقطة ومستو: هي طول العمود النازل من النقطة على المستوي. وفي الفضاء الديكاري الثلاثي الأبعاد المنسوب إلى ثلاثة محاور إحداثية متعامدة، تعطى المسافة بين النقطة ax + by + cz + d = 0 والمستوي (x_1, y_1, z_1) والمستوي نالقاعدة:

$$\frac{\left| ax_1 + by_1 + cz_1 + d \right|}{\sqrt{a^2 + b^2 + c^2}}$$

7. المسافةُ بين مجموعتَيْن P و في فضاء متريّ (X, d): هي الحدُّ الأدنى للمسافات بين نقاط P ونقاط Q. فإذا رمزنا لحذه المسافة بـ d(P, O)، فإن:

$$d(P,Q) = \inf_{\substack{x \in P \\ y \in Q}} d(x,y)$$

دالَّةُ مَسافة distance function

function distance

تسميةٌ أخرى للمصطلح metric.

distribution تَوْزيع

distribution

 تعميمٌ لفكرة الدالة. يُستعمل في الرياضيات التطبيقية، والنظرية الكمومية، ونظرية الاحتمالات. تُعَدُّ دالةُ دلتا مثالاً على التوزيع.

يسمَّى أيضًا: generalized function.

 وفي حالة متغير عشوائي متقطّع) هو دالةٌ تُسند إلى كلّ قيمةٍ ممكنة للمتغيّر العشوائي احتمال حدوث هذه القيمة.

 $m{3}$. (في حالة متغير عشوائي مستمر X) هو دالةٌ تَقْرِن بكلِّ عددٍ حقيقيٍّ t احتمال أن يكون t أقلَّ من t أو يساويه. يسمَّى أيضًا: distribution function،

probability distribution و

statistical distribution ,

distribution curve

مُنْحَني تَوْزيع

courbe de la fonction de répartition

بيانُ دالةِ التوزيع لمتغيِّر عشُّوائي.

distribution function

دالَّةُ تَوْزيع

fonction de répartition

.distribution (2,3) تسمية أخرى للمصطلح

قانونٌ تَوْزيعِيّ distributive law

loi distributive

لتكن E مجموعةً مزودةً بقانوني تشكيلٍ داخليَّيْن (بعمليتين اثنانيتين) T و له نقول عن القانون T إنه توزيعي بالنسبة إلى (أو على) له إذا كان:

$$x \top (y \perp z) = (x \top y) \perp (x \top z)$$

 $(x \perp y) \top z = (x \top z) \perp (y \top z)$ و
 E من x, y, z من x, y, z

ويكون الشرطان السابقان متكافئين إذا كان القانون T تمادليًا.

divergence

تباعُد

divergence

1. تباعُدُ متسلسلةٍ أو متتاليةٍ، هو كون هذه المتسلسلة أو المتتالية غير متقاربة.

$$\overrightarrow{\nabla}$$
 عیث $\overrightarrow{\nabla}$ عیث \overrightarrow{F} هو $\overrightarrow{F}(X,Y,Z)$ حیث $\overrightarrow{F}(X,Y,Z)$ عیث $\overrightarrow{F}(X,Y,Z)$

$$T_{ijk\dots}\ e_i\otimes e_j\otimes e_k\otimes\dots$$

هو:

$$\frac{\partial}{\partial x} (T_{ijk...}) e_i \otimes e_j \otimes e_k \otimes ...$$

 \mathbb{D}

مُبَرْهَنةُ النَّباعُد divergence theorem

théorème de divergence

مبرهنةً في التحليل المتجهي تنصُّ على أن التكاملَ الثلاثيَّ لتباعُد دالةٍ متجهية \overrightarrow{A} على منطقةٍ \overrightarrow{A} ، يساوي التكاملَ السطحيَّ للمركبة الناظمية \overrightarrow{A} . \overrightarrow{A} للدالة على حدود المنطقة؛

$$\iiint_{G} \operatorname{div} \overrightarrow{A} \operatorname{dV} = \iint_{\partial G} \overrightarrow{A} \cdot \overrightarrow{n} \operatorname{dS} : \overrightarrow{b} \downarrow \downarrow \downarrow \uparrow$$

حيث $\stackrel{\longleftarrow}{n}$ متجه الوحدة الناظمي على السطح، والموجَّه خارجًا، وحيث ∂G حدود المنطقة G.

تسمَّى أيضًا: Gauss' theorem I، •Ostrogradski's theorem • Green's theorem in space.

تَكَامُلٌ مُتَبَاعِد divergent integral

intégrale divergente مو تكاملٌ معتلٌ improper integral ليست له قيمةٌ منتهية.

مُتَتالِيةٌ مُتباعِدَة divergent sequence

suite divergente

.
$$\left\{\sum_{k=0}^n \frac{1}{k+1}\right\}_{n\geq 1}$$
 متتالية غير متقاربة. مثال ذلك المتتالية:

مُتَسَلْسلةٌ مُتَباعِدَة مُتَباعِدة

série divergente

متسلسلةٌ لامنتهيةٌ متتاليةُ مجاميعِها الجزئية غيرُ متقاربة.

مثال: المتسلسلة $\frac{1}{n}$ متسلسلة متباعدة.

يَتَباعَدُ إلى الصِّفْر يَتَباعَدُ إلى الصِّفْر

diverger vers zéro

ليكن لدينا حداةً غيرُ منتهٍ مضاريبُهُ أعدادٌ عقديةٌ غيرُ صفريَّة. نقول عن هذا الجداء إنه يتباعد إلى الصفر إذا كانت متتالية حداءاتِهِ الجزئية $\{p_n\}$ تسعى إلى الصفر عندما يسعى n إلى اللانحاية.

فْسِم divide (v)

diviser

E ليكن E و F كائنين رياضيين من نوع واحد. نقول عن E إنه يَقْسم E إذا تحقَّق شرطان:

- الذي النوع نفسه الذي F كائنًا من النوع نفسه الذي ينتميان إليه.
 - أن تكون عملية القسمة معرَّفةً في هذا النوع.

وهكذا فمن الممكن أن يقسم عددٌ عددًا آخر، وحدوديةٌ حدوديةٌ متالية S متتالية أخرى، بيد أنه لا يمكن أن تقسم متتالية S متتالية أخرى T لعدم وجود تعريف لقسمة متتالية على أخرى، مع أن S و S كائنان رياضيان من النوع نفسه.

مَقْسوم dividend

dividende

المقدارُ الذي نَقْسِمه على مقدارٍ آخر في عملية القسمة. مثال:

divine proportion تناسُبٌ سِحْرِيٌ proportion divine

تسمية أخرى للمصطلح golden mean.

divisible (adj) قَسوم (قابِلٌ للقِسْمة) divisible

نقول عن مقدار x إنه قسومٌ (قابلٌ للقسمة) على آخر y، إذا وُجد مقدارٌ p بحيث يكون x=y في فمثلًا، العدد الصحيح x=y قسومٌ على العدد الصحيح y=y إذا وُجد عدد صحيح y=y=y بحيث يكون y=y=y.

ونقول عن حدودية F إنما قسومة (قابلة للقسمة) على حدودية G إذا وُجدت حدودية Q بحيث يكون F=G وثمة العديدُ من اختبارات قابلية قسمة الأعداد الصحيحة على أعداد أحرى؛ من أمثلتها: يقبل عددٌ صحيحٌ القسمة على S إذا كان مجموع أرقامه يقبل القسمة على S.

D

division

division

a هي العملية العكسية لعملية الضرب؛ فنتيجة تقسيم عدد c لو (هو المقسوم عليه) هي عدد b لو ضربناه في b لحصلنا على a. نستثني من هذا التعريف الحالة التي يكون فيها b b d لأن القسمة على الصفر لا معنى لها.

a/b أو a/b أو a/b أو a/b

aىكن أيضًا تعريف a/b بأنه جداء a في مقلوب a

انظر أيضًا: long division.

division algebra جَبْرُ قِسْمة

algèbre à division

هو جبرٌ على حقل، لجميع عناصره غير الصفرية مقلوباتٌ ضربية. إن جَبْرَي القسمةِ التجميعيين والتبديليين الوحيديْن على حقل الأعداد الحقيقية هما فضاء الأعداد الحقيقية \mathbb{R} (الذي عددُ أبعاده يساوي 1)، وفضاء الأعداد العقدية \mathbb{C} (الذي عددُ أبعاده يساوي 2). هذا وإن فضاء الأعداد فوق العقدية (أعداد هاملتون) هو جبر قسمةٍ تجميعي وغير تبديلي رباعي الأبعاد، وجبر كايلي هو جبر قسمة غير تجميعي وغير تبديلي ثماني الأبعاد.

قارن بے: division ring.

انظر أيضًا: Frobenius theorem.

division algorithm خُوارزْمِيَّةُ قِسْمَة

algorithme de division

هي النتيجة الأساسيةُ في نظرية الأعداد التي تنصُّ على أنه q عددان طبيعيان وحيدان a عددان طبيعيان وحيدان a و a عددان طبيعيان وحيدان a و a عددان عددين عكون a عددان طبيعيان وحيدان a

division of a segment تَقْسيمُ قِطْعَةٍ مُسْتَقيمَة division d'un segment

(في الهندسة) تحديد موقع نقطة تقسم قطعة مستقيمة داخلاً أو خارجًا بنسبة معينة.

انظر أيضًا: internal division و external division.

division ring

حَلَقةُ قِسمَة

anneau à division

حلقةً لكلِّ عنصرِ غيرِ صفريٌّ فيها a مقلوبٌ عنصرِ غيرِ صفريٌّ فيها e نيم $aa^{-1}=e=a^{-1}a$ العنصر الضربيُّ المحايد.

وكلُّ حلقة قسمةٍ تبديليةٍ هي حقلٌ. وحلقةُ القسمة H لفضاء الأعداد فوق العقدية هي حلقةُ قسمةٍ غير تبديلية. قارن بــ: quotient ring.

division sign

إشارة القسمة

signe de division

الرمزُ ÷ المستعمَل للداللة على عملية القسمة.

2. الخطُّ المستقيم الصغير المائل: (/)، أو الأفقي: (_) المستعمَل للدلالة على كسر.

مَقْسُومٌ عَلَيْه (قاسِم)

diviseur

المقدار الذي يُقْسَم عليه مقدار آخر في عملية القسمة.
 مثال:

dividend divisor quotient

يسمَّى أحيانًا: factor.

2. نقول عن عنصر b في حلقة تبديلية تتضمن عنصرًا محايدًا إنه قاسمٌ لعنصر a أذا وُجد عنصرٌ c في الحلقة يحقِّق المساواة a=b .

divisor function (دالَّةُ عَدَدِ القَواسِم) دالَّةُ القاسِم (دالَّةُ عَدَدِ القَواسِم) fonction de diviseurs

هي الدالة d(n) التي تُحصي عددَ قواسم العدد n، ومن ضمنها العددان 1 و n. مثلاً: 4=(6)، لأن قواسم العدد 6 هي: 1,2,3,6. وعندما يكون p عددًا أوليًّا، فإن:

$$d(p^k) = k+1$$

.k كان العدد الطبيعي.

D

divisors of zero

قَواسِمُ للصِّفْر

diviseurs de zéro

إذا وُجِدَ فِي حلقةٍ ضربيَّةٍ عنصران غير صفريَّيْن a و b يحقِّقان المساواة a b = 0 فإننا نسمِّيهما قاسمَيْن للصفر. مثلاً، في حلقة المصفوفات الحقيقية 2×2 نجد أن:

$$\begin{bmatrix} 0 & 0 \\ 1 & 1 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} 1 & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix} = \begin{bmatrix} 0 & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$$

لذا، فإن المصفوفتَيْن في الطرف الأيسر من المساواة قاسمتان للصفر.

تسمَّى أيضًا: zero divisors.

Dobinski's equality

مُساواةُ دوبينْسْكي

égalité de Dobinski

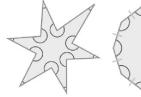
صيغةٌ يعبَّر فيها عن عدد بِلْ بمجموع متسلسلةٍ غير منتهية.

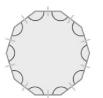
dodecagon

مُضَلَّعٌ اثْنا عَشَرِيّ

dodécagone

مضلُّعٌ مستو عددُ أضلاعه اثنا عشر ضلعًا.







dodecahedron

اثْنا عَشَرِيِّ الوُجوه

dodécaèdre

متعدِّدُ وجوهٍ عددُ وجوهه اثنا عشر وجهًا.



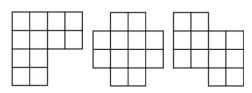
dodecomino

دومينو اثْنا عَشَرِيّ

dodécomino

اسمٌ يطلَق على كلِّ من الأشكال المستوية التي يمكن تشكيلها بضم 12 مربعًا متساويًا بعضها إلى بعض بحيث يوجد ضلعٌ مشتركٌ على الأقل بين كلِّ مربعيْن ضُمَّ أحدُهما إلى الآخر.

هذا ويبلغ عدده هذه الأشكال 63,600 شكلاً، فيما يلي ثلاثةٌ منها:



انظر أيضًا: hexomino، heptomino، decomino، octomino.

ساحَة، نطاق، مَنطِقَة، مُنْطَلَق domain

domaine

1. ساحةُ دالةً هي مجموعةُ القيم التي يمكن أن يأخذها المتغير المستقل. فمثلاً، ساحةُ الدالة الحقيقية المعرَّفة بالقاعدة $f(x) = \sqrt{x}$

 الساحة (المنطقة) في فضاء طبولوجي هي أيُّ مجموعة غير خالية مفتوحة ومترابطة فيه.

تسمَّى أحيانًا: region ،open region.

 Σ . ساحةُ مؤثِّراتِ مجموعةٍ Ω على مجموعةٍ Ξ هي تطبيقات $\Omega \times E$

4. تسمية أخرى للمصطلح Abelian field.

domain of dependence (ساحةُ الآعْتِماد domaine de dépendence

إذا كان لدينا مسألةُ قيم ابتدائية p ابتدائية الحل في نقطة و لمعادلة تفاضلية جزئية، فيمكن تعيين قيمة الحل في نقطة و وزمن t إذا عرَفْنا القيم الابتدائية على جزء من المدى الكلّي فقط. ويسمّى هذا الجزء ساحة التبعية. فمثلاً، إذا كانت لدينا

$$\frac{1}{c^2}u_{tt} = u_{xx}$$
 likelih li

والشرطان الابتدائيان:

$$u_t(x,0)=g(x), \quad u(x,0)=f(x)$$

فإن قيمة الحل في النقطة x والزمن t تتوقف على القيم الابتدائية في المحال $\left[x-ct,x+ct\right]$ الذي هو جزءٌ من المدى الكلّى.

دالَّةٌ مُهَيْمِنَة

dominated convergence theorem

مُبَرْهَنةُ التَّقارُبِ المَرْجوح

théorème de convergence dominée إذا كانت $\{f_n\}_{n\geq 1}$ متتالية دوالٌ قيوسة وفق لوبيغ وكانت هذه المتتالية متقاربةً حيثما كان تقريبًا من دالة f_n , ووُجدت دالةٌ كمولةٌ g تحقِّق المتراجحة g المحاملة على الدالة f تكون كمولة (قابلة للمكاملة)، وإن:

$$\lim \int |f - f_n| d\mu = 0$$

ومن تُم فإن:

$$\int f \ d\mu = \lim_{n \to \infty} \int f_n \ d\mu$$

dominating edge set

مَجْموعةُ وُصْلاتٍ مُهَيْمِنةٌ (راجِحَة)

ensemble des arêtes dominant بحموعة من الوصلات في بيانٍ كل وصلةٍ فيه إما أن تكون عنصرًا من هذه المجموعة وإما أن يكون لها رأس يشترك مع عنصر من هذه المجموعة.

dominating series (رَاجِحَة) مُتَسَلَّسِلَةٌ مُهَيْمِنةٌ (رَاجِحَة) série dominante

نقول عن متسلسلة إنها راجحة على متسلسلة أخرى إذا كان كل حد من الأولى أكبر أو يساوي الحد المقابل له في المتسلسلة الأخرى. تُستعمل هذه المتسلسلة الراجحة في اختبار المقارنة في تقارب المتسلسلات.

dominating vertex set

مَجْموعةُ رؤوسٍ مُهَيْمِنةٌ (راجِحَة)

ensemble des sommets dominant بعموعة من الرؤوس في بيانٍ بسيطٍ بحيث يكون كلُّ رأسٍ في هذا البيان إما عنصرًا من هذه المجموعة أو مجاورًا لعنصرٍ من هذه المجموعة.

تسمَّى أيضًا: external dominating set.

dot product (جُداءٌ سُلَّمِيّ) جُداءٌ داخِلِيّ (جُداءٌ سُلَّمِيّ) produit scalaire

تسمية أخرى للمصطلح inner product of two vectors.

dominant function

fonction dominante

لتكن f و g دالتَيْن عدديتين منتهيتين معرَّفتين على جزء P من فضاء الأعداد الحقيقية \mathbb{R} ، ولتكن x_0 نقطةً ملاصقةً \mathbb{R} فضاء الأعداد الحقيقية الموسَّع $\{\infty,\infty\}$ $\mathbb{R}=\mathbb{R}$. نقول عن g إنما مهيمنةً على f في جوارٍ لـ x_0 إذا وُجد عددٌ حقيقيٍّ M موجبٌ تمامًا، وجوارٌ V لـ x_0 بحيث يكون

$$|f(x)| \leq M |g(x)|$$

 $V \cap P$ من X من کان العنصر X

ويُرمز للعلاقة الأخيرة إما بـ $g \to f$ (ترميز هاردي)، و يُرمز للعلاقة الأخيرة إما بـ f = O(g).

dominant vector مُتَّجهُ مُهيَمِن

vecteur dominant

نقول عن متَّجهِ $\overrightarrow{a}=(a_1,a_2,\dots,a_m)$ إنه مهيمنٌ على متَّجهِ $\overrightarrow{a}=(b_1,b_2,\dots,b_m)$ متَّجهِ $\overrightarrow{b}=(b_1,b_2,\dots,b_m)$ متَّجه أما إذا تحقّقت المتراجحة $a_i>b_i$ لكل $a_i>b_i$ منقول عن $a_i>b_i$ أما إذا تحقّقت المتراجحة $a_i>b_i$ فنقول عن $a_i>b_i$ أما على $a_i>b_i$ فنقول عن $a_i>b_i$ أبله مهيمنٌ تمامًا على $a_i>b_i$

dominated (adj) مَوْجُوحٌ (مُهَيْمَنٌ عَلَيْه)

dominé

نقول عن مجموعةٍ جزئيةٍ من مجموعةٍ مرتبةٍ جزئيًا إنه مُهَيمنٌ عليها، إذا وُجد للمجموعة الجزئية حدٌ أعلى (راجح).
 وعندئذٍ نقول عن هذا الحد إنه راجحٌ على المجموعة الجزئية.

2. إذا كانت $\{a_i\}_{i\geq 1}$ و $\{a_i\}_{i\geq 1}$ متناليتَيْن حدودهما أعداد حقيقية موجبة، وكان $a_i \leq c_i$ لكل $a_i \leq c_i$ المتنالية $\{a_i\}_{i\geq 1}$ مهيمَنٌ عليها (مرجوحَة) من $\{a_i\}_{i\geq 1}$

3. وبوجه أعم، إذا كانت حدودُ المتتاليتَيْن الواردتَيْن آنفًا في a_i و كان $a_i \leq |c_i|$ أيًّا كان a_i فإننا و أو بعضها) عقديةً، وكان $a_i \leq |c_i|$ أيًّا كان $a_i \leq a_i$ من نقول أيضًا إن المتتالية $a_i \geq a_i$ مهيمَنٌ عليها (مرجوحَة) من $\{c_i\}_{i\geq 1}$.

قاعِدة (دَساتيرُ) ضِعْفِ الزَّاويةdouble angle formula formule d'angle double

دساتيرُ تعبِّر عن دالة مثلثاتية (أو زائدية) لضعف زاوية بدلالة دوال مثلثاتية (أو زائدية) للزاوية نفسها. من أمثلتها:

$$\cos(2x) = \cos^2 x - \sin^2 x$$
$$\sin(2x) = 2\sin x \cos x$$
$$\tan(2x) = \frac{2\tan x}{1 - \tan^2 x}$$

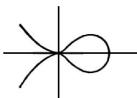
قارن بــ: half-angle formulas.

قُ°نةٌ مُضاعَفَة double cusp

sh(2x) = 2 shx chx

cuspe double

نقطةٌ على منحن بحيث يكون لفرعيه اللذين يمران بها المماسُ نفسه، وبحيث يمتد كلُّ فرع في كلا اتحاهَى المماس. مثال: المنحني له قرنةٌ مضاعفةٌ في نقطة الأصل. $y^2 = x^4 (1-x^2)$



تسمَّى أيضًا: tacnode، و point of osculation

double integral

تَكَامُلٌ ثُنائي ۗ

intégrale double

هو تكاملُ ريمان لدالةِ في متغيِّرين، ويُكتب بإحدى الصيغتين:

$$\iint f(x,y) dxdy - \iint f(x,y) dA -$$

وفي بعض الأحيان يمكن استعمال التكاملات الثنائية (بمتغيرين) لإيجاد بعض قيم التكاملات بمتغير واحد؛ مثال ذلك:

$$\int_{-\infty}^{\infty} \exp(-x^{2}) dx =$$

$$\left[\int_{-\infty}^{\infty} \int_{-\infty}^{\infty} \exp(-(x^{2} + y^{2})) dx dy \right]^{1/2} = \sqrt{\pi}$$

القانونُ التُّنائِيُّ لِلْوَسَط double law of the mean loi de la moyenne double

تسمية أحرى للمصطلح second mean-value theorem.

وَرَقَةُ رَسْم لُغارِتْمِيَّةٌ مُزْدَوجَة double log paper papier logarithmique double

انظر: log paper.

double minimal surface

سَطْحٌ أَصْغَرِيٌّ ثُنائِي (مُزْدَوِج)

surface minimale double

سطحٌ أصغريٌّ له وجهٌ واحدٌ فقط. نُقْطةٌ مُضاعَفة

double point

point double

نقطةٌ من منحن يقطع بما نفسه. وقد يكون للمنحني عند هذه النقطة مُمَاسَّان مختلفان أو متطابقان.

جَذْرٌ ثُنائِيّ (جَذْرٌ مُضاعَفٌ مَرَّتَيْن) double root racine double

الجذرُ الثنائيُّ لمعادلةٍ جبريةٍ هو عددٌ a بحيث يمكن كتابة p(x) حيث $(x-a)^2 p(x) = 0$ المعادلة بالصيغة حدو دية ليس a جذرًا لها.

double ruled surface

سَطْحٌ مُسَطَّرٌ ثُنائِيّ

surface réglée double

انظر: ruled surface.

double series

مُتَسَلْسلةٌ مُضاعَفَة (ثُنائِيَّة)

série double

متسلسلةٌ ذاتُ دليلين، كالمتسلسلة:

$$\sum_{n=1}^{\infty} \sum_{m=1}^{\infty} \frac{1}{n^2 + m^2}$$

double tangent

مُماسُّ ثُنائِيّ

tangente double

1. مستقيمٌ يَمَسُّ منحنيًا في نقطتين مختلفتين.

يسمَّى أيضًا: bitangent.

2. مُماسَّان منطبقان لفرعَي منحن في نقطةٍ منه، كمُماسَّى قُرْنَة.

عُنْصُرانِ ثِنْويَّان

بَيانٌ ثِنْويّ

زُمْرةً ثِنْويَّة

تَماكُلُّ ثِنْوِيَ

ثِنْويَّة

مَبْدَأُ النُّنْويَّة

مُضاعَفةُ الْكُعَّب

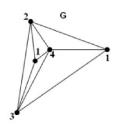
dual elements

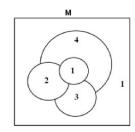
élements duaux العنصران الثِّنْويَّان في الهندسة الإسقاطية هما النقطة والمستقيم.

dual graph

graphe dual

بيانٌ مستو لخريطةٍ مستوية، نستبدل فيه بكلِّ دولةٍ عاصمتَها، وبكلِّ حدودٍ مشتركةٍ قوسًا يصل بين الدولتيْن. في الشكل الآتي خريطةٌ تتطلُّب أربعة ألوان أُشير إليها بأعداد، مع بيانها النُّنويّ.





dual group

groupe dual

هي زمرة جميع التشاكلات homomorphisms لزمرةٍ تبديلية G في الزمرة الدوريّة من المرتبة n، التي مولّدها g، .G في العنصر المحايد في g^n صحيح يجعل العنصر المحايد في

dual isomorphism

isomorphisme dual

هو تماكلٌ بين فضاء معيَّن و**فضائِهِ النُّنُويّ** dual space.

duality

dualité

هي قابليةُ المبادلةِ بين نوعَيْن من الكيانات في نظريةِ ما. مثال ذلك: النقاط والمستقيمات في الهندسة الإسقاطية، والتقاطع والاجتماع في نظرية المجموعات.

duality principle

principe de dualité

المبدأُ الذي ينصُّ على أنه إذا كانت مبرهنةٌ ما صحيحةً، فإلها تبقى كذلك إذا استبدلنا بكلِّ كائن وبكلِّ عمليةٍ في المبرهنة زَوْجَيْها. وهذا المبدأ مهمٌّ في الهندسة الإسقاطية، وجبر بول. يسمَّى أيضًا: principle of duality.

doubling the cube

duplication du cube

هي عملية إيجاد ضلع لمكعب حجمة ضعف حجم مكعب معيَّن، وذلك باستعمال المسطرة والفرجار فقط؛ وقد تبين أن هذه المسألة مستحيلة الحلّ.

دالَّةٌ ثُنائيَّةُ الدُّوريَّة doubly periodic function fonction doublement périodique

انظر: periodic function.

عَدَدٌ مُضاعَفُ الزُّوجيَّة doubly even number nombre doublement paire

عددٌ زوجيٌّ $N \gg 10 \pmod{4}$ عددٌ زوجيٌّ $N \gg 10 \pmod{4}$ القسمة على 4. من أمثلته:4,8,12,16...

قارن بے: singly even number.

مَصْفوفةٌ مُضاعَفةُ العَشْوائِيَّة doubly stochastic matrix matrice doublement stochastique

مصفوفةٌ عناصرُها أعدادٌ حقيقيةٌ غير سالبة، محموعُ عناصر أيِّ سطر وأيِّ عمودٍ فيها يساوي 1؛ أي:

$$\sum_{i} a_{ij} = \sum_{j} a_{ij} = 1$$

$$A = \begin{bmatrix} 0 & 0.4 & 0.2 & 0.4 \\ 0.4 & 0.4 & 0 & 0.2 \\ 0.4 & 0.2 & 0.4 & 0 \\ 0.2 & 0 & 0.4 & 0.4 \end{bmatrix} : :$$

قاعِدةٌ ثِنْويَّة dual basis

base duale

إذا كان X فضاء متجهيًّا بُعْدُه وكانت ها قاعدة $E=\set{e_1,\cdots,e_n}$ الجحموعة المعيَّنة بالصيغة: $F = \{f_1, \dots, f_n\}$

$$f_k\left(e_i
ight) = \delta_{j,k} = egin{cases} 0 & ext{when} & j
eq k \ 1 & ext{when} & j = k \end{cases}$$
 هي قاعدةٌ للفضاء الجبري الثَّنوِيّ X^* لـ X^* وتسمَّى القاعدة الثَّنُويّة للقاعدة E .

 \mathbb{D}

duality theorem

مُبَرْهَنةُ الثُّنْويَّة

théorème de dualité

1. المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كان X فضاءً بُعْدُه n ، فإن الزمرةَ الهومولوجية المرتبطة بمذا الفضاء، والتي بُعْدُها p ، متماكلة مع زمرة كوهومولوجية عدد أبعادها p ، وذلك لحميع قيم p على أن تتحقَّق شروطٌ معيَّنة.

إذا وُجد حلِّ لإحدى مسألتَيْن ثنويتين في البرجحة الخطية،
 فيوجد حلِّ للمسألة الأخرى.

نَظِيمٌ ثِنْوي dual norm

norme duale

ليكن X فضاءً متَّجهيًّا منظَّمًا. عندئذ تكوِّن مجموعةُ الدالِّيات الخطية المحدودة على X فضاءً متَّجهيًّا منظَّمًا X'، نظيمُهُ معرَّفٌ بالمساواة:

$$||f|| = \sup_{\substack{x \in X \\ x \notin 0}} \frac{|f(x)|}{||x||} = \sup_{\substack{x \in X \\ ||x|| = 1}} |f(x)|$$

يسمَّى هذا النظيمُ النظيمُ النَّنُوِيَّ للنظيم المعرَّف على X. ومع أننا نُطلق على الفضاءيُّن: *X و X' اسمًا واحدًا هو **الفضاء الثنوي Adual space** فإلحما مختلفان، وذلك لأن الفضاء الثنوي *X ذو بنيةٍ جبريةٍ (لذا يسمَّى أحيانًا الفضاء الثنوي الجبري)، في حين أن الفضاء الثنوي X' ذو بنيةٍ طبولوجية. وقد بُرهن على أن X' هو فضاء باناخ سواء أكان X فضاء باناخ أم لم يكن.

عَمَلِيَّةٌ ثِثْوِيَّةً

operation dual

العمليةُ الثنويةُ في الهندسة الإسقاطية هي تلك التي نحصُل عليها بإحلال نقاطٍ محلَّ مستقيماتٍ، ومستقيماتٍ محلَّ نقاطٍ.

أما في الهندسة المستوية، فإن رسْمَ مستقيمٍ مارِّ بنقطة، وتحديدَ نقطةٍ على مستقيم هما عمليتان ثِنْويتان. وأيضًا، رسْم مستقيمَيْن مارَّيْن بنقطتَيْن هما عمليتان ثِنْويتان. عمليتان ثِنْويتان.

dual space

فَضاءً ثِنْوِيّ

espace dual

انظر: dual norm.

dual tensor

مُوَتِّرٌ ثِنْوِيّ

tenseur dual

هو جُداءُ موتِّر موافق للتغيُّر في جميع أدلَّتِهِ، في الصيغة المخالفةِ للتغيُّر للموتر الحدِّد المتقلِّص على أدلة الموتر الأصلي.

dual theorem

مُبَرْهَنةُ الثِّنْوِيَّة

théorème dual

(في الهندسة الإسقاطية) هي المبرهنةُ التي نحصُل عليها من مبرهنةٍ أخرى بإحلالِ نقاطٍ محلَّ مستقيماتٍ، ومستقيماتٍ محلَّ نقاطٍ، وبإحلال عملياتٍ محلَّ عملياتها التَّنْوِيَّة.

تسمَّى أيضًا: reciprocal theorem.

فَضاءٌ مُتَّجهيٌّ ثِنْويّ dual vector space

espace vectoriel dual

ليكن X فضاءً متَّجهيًّا على حقل X. نُسمِّي الفضاءَ المتجهيَّ ليكن L(X,K) المكوَّنَ من مجموعة كل الداليّات الخطية المعرَّفة على X: الفضاءَ المتّبويَّ النِّنُويَّ (أو الفضاءَ النِّنُويَّ احتصارًا) للفضاء المتجهي X، ونرمز إليه بX.

إذا كان X منتهيّ الأبعاد، فإن X^* منتهي الأبعاد أيضًا، ويكون بُعداهما متساويّيْن (أي: $\dim X^* = \dim X$). وإذا كان X لانمائيّ الأبعاد، كان X^* كذلك.

مُبَرْهَنةُ دوهاميل Duhamel's theorem

théorème de Duhamel

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كانت f و g دالتَيْن مستمرتين، فإن:

$$\lim_{|\Delta x| \to 0} \sum_{i=1}^{n} f\left(x_{i}'\right) g\left(x_{i}''\right) \Delta x_{i} = \int_{a}^{b} f\left(x\right) g\left(x\right) dx$$

$$i = 1, 2, ..., n \quad \text{ Lod } x_{i} \quad \text{or } x_{i-1} \text{ in } x_{i}' \quad \text{or } x_{i}'$$

dummy suffix

لاحِقةٌ خَرْساء

suffixe muet

لاحقة يمكن الاستعاضة عنها بأخرى دون أن تتغيَّر النتيجة. $\sum_{i=1}^{n} f_i(x)$ خرساء، لأن فمثلاً، اللاحقة i في المجموع $\sum_{i=1}^{n} f_i(x)$

قيمةً المجموع لا تتغيَّر إذا استعضنا عن i بلاحقةٍ أخرى، ولتكن j مثلاً.

dummy variable مُتَغَيِّرٌ أَخْرَس

variable muette

متغيِّرٌ يمكن الاستعاضةُ عنه بآخر دون أن تتغيَّر النتيجة. فمثلاً، المتغيِّر x في التكامل f(x)dx أخرس، لأن قيمةَ a التكامل لا تتغيَّر إذا استعضنا عن x بمتغيِّرٍ آخر.

عَدَدٌ اثْنا عَشَرِيّ duodecimal number

système duodécimal

عددٌ يعبَّر عنه بترميز اثني عشري وذلك باستعمال الأرقام من 0 إلى 9 والحرفَيْن A و B (أو T و E) للعددين 10 و 11 على الترتيب. فمثلًا، العدد:

$$2B4_{12} = (2 \times 12^{2}) + (11 \times 12) + (4 \times 12^{0}) = 424_{10}$$

duodecimal number system نِظَامُ الْعَدِّ الاثْنا عَشَرِي système de numération duodécimale

نظامٌ لتمثيل الأعداد الحقيقية باستعمال اثني عشر رقمًا.

Dupin, François Pierre Charles فرانسوا دوبان Dupin, F. P. C.

(1784–1873) عالِمٌ رياضيٌّ وفيزيائيٌّ فرنسي. محالُ بحوثه الأساسية في الرياضيات هو الهندسةُ التفاضلية.

Dupin's theorem مُبَرْهَنةُ دوبان

théorème de Dupin

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كان لدينا ثلاثُ جماعاتٍ من السطوح المتعامدة مثنى، فإن خطَّ تقاطع أي سطحين ينتميان إلى جماعتيْن مختلفتيْن هو خطُّ تقوس لكلٍّ من هذين السطحين.

Dürer, Albrecht

أَلْبُرخْتْ دْيُورَر

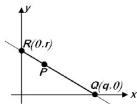
Dürer, A

(1471–1528) رياضيٌّ وفنانٌ ألماني. قدَّم أَوَّلُ وصْفٍ للدحروج الخارجي epicycloide. وعَرَضَ بعض المفاهيم الرياضية بحفرها على الخشب.

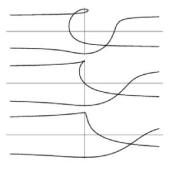
Dürer's conchoid مُنْحَني دْيُورَر الصَّدَفي

conchoïde de Dürer

هو المحلُّ الهندسيُّ لنقطة P تقع على مستقيم متغير يمر بنقطتَيْن Q و R تقعان على محورين متعامدين.



وهذه النقطة تقع على مسافة ثابتة a من Q. فإذا كان الإحداثيان الديكارتيان لـ Q و R هما (q,0) و (q,0) على الرتيب، فإن q و q عددان يحقّقان المعادلة q و q عددان يحقّقان المعادلة d عددٌ ثابت. يبيّن الشكل الآتي منحني ديورر للحالات التي يكون فيها (a,b)=(3,1),(3,3),(3,5) على الترتيب:



dyad ثناء dyad

زوج من المتجهات، يُكتب أحدهما بجوار الآخر دون تحديد أي عملية يخضعان لها. فإذا كان $\stackrel{\leftarrow}{A}$ و $\stackrel{\rightarrow}{B}$ متجهين، فإن $\stackrel{\leftarrow}{A}$ أناء ويمكن النظر إلى هذا الثناء على أنه جزء من جُداء سُلَّمي (داخلي)، أو من جداء متجهيّ. هذا وقد حلَّت الموتِّراتُ، إلى حدِّ بعيد، محل الثناءات.

développement dyadique

تمثيلُ عددٍ في نظامِ العدِّ الاثنانِيِّ.

نِظامُ عَدِّ ثُناوِيِّ dyadic number system

système dyadique

.binary number system تسميةٌ أخرى للمصطلح

عَدَدٌ مُنَطَّقٌ ثُناوِيَّ dyadic rational

rationnel dyadique

نقول عن عدد منطَّق r إنه ثُناوِي، إذا وُجد عدد طبيعيٌ m يكون الجُداء $2^m r$ عددًا صحيحًا.

dyadic vector مُتَّجة ثُناوِيّ

vecteur dyadique

انظر: dyad.

dynamical/dynamic system (ديناميّ (ديناميّ) système dynamique

هو ثلاثيةً (X, \mathbb{R}, π) ، حيث X فضاءً متري، و \mathbb{R} فضاء الجداء الأعداد الحقيقية المألوف، و π تطبيقٌ مستمرٌ لفضاء الجداء $\mathbb{R} \times X$ في X، يتحقّق فيها الشرطان الآتيان:

$$(X,0) = x$$
 لکل $\pi(x,0) = x$.i

(X من X لکل $\pi(\pi(x,t_1),t_2) = \pi(x,t_1+t_2)$.ii $\mathbb{R} \quad \text{i.i.} \quad t_1,t_2 \quad t_2$

يسمَّى X فضاء الطَّوْر، و π تطبيق الطَّوْر. وللسهولة، نكتب π بدلاً من $\pi(x,t)$.

ويعرّف مدارُ النقطة x من X بأنه المجموعةُ الجزئيةُ $C(x) = \{x \ t : t \in \mathbb{R}\}$ أما مدارها الموجب، فيعرّف بالمجموعة \mathbb{R}^+ حيث $C^+(x) = \{x \ t : t \in \mathbb{R}^+\}$ مجموعة الأعداد الحقيقية غير السالبة، وأما مدارها السالب، فيعرّف بالمجموعة \mathbb{R}^- حيث \mathbb{R}^- محموعة الأعداد الحقيقية غير الموجبة.

dynamic programming (بَرْمَجةٌ تَحْرِيكِيَّة (بَرْمَجةٌ دينامِيَّة) programmation dynamique

تِقْنِيةٌ رياضيةٌ، أكثرُ تعقيدًا من البربحة الخطية، لحلِّ مسائلُ الاستمثال المتعددة الأبعاد؛ وذلك بتحويل المسألة إلى متتاليةٍ من المسائل الوحيدة المرحلة، كلُّ واحدةٍ منها بمتغيِّرٍ واحدٍ فقط.

dynamics (الدِّيناميك) علم التَّحْريك (الدِّيناميك) dynamique

فرعٌ من الميكانيك يدرس حركة الأجسام الصُّلْبَة (الجاسئة)، أو التشوُّهِيَّة (القابلة للتشوُّه)، نتيجة تأثير قوى مطبَّقةٍ عليها، وبخاصةٍ تلك القوى التي هي من منشأٍ خارجيٍّ عن تلك الأجسام.

دایْنْ (دینَة) dyne

dyne

وحدةُ قوةٍ في نظام الوحدات السَّغثية (سنتيمتر-غرام-ثانية)، وتساوي القوة اللازمة لإعطاء جسمٍ كتلتُهُ غرامٌ واحدٌ تسارعًا مقدارُهُ سنتيمترٌ واحد في الثانية في الثانية.

* * *



E E

1. رمز العدد 14 في نظام العدِّ الستَّ عَشْريّ.

2. (في الإحصاء) رمزٌ مختصرٌ للقيمة المتوقّعة.

e e

1. أحد أهم الثوابت المستعملة في الرياضيات، وهو أساس اللغارتم الطبيعي. تساوي قيمته ...2.71828 تقريبًا. ويعرَّف

بالمعادلة: $\int_{1}^{e} \frac{1}{x} dx = 1$ ، أو بإحدى المساواتين:

$$e = \lim_{n \to \infty} \left(1 + \frac{1}{n} \right)^n$$

$$e = \sum_{n=0}^{\infty} \frac{1}{n!} = 1 + \frac{1}{1!} + \frac{1}{2!} + \dots + \frac{1}{n!} + \dots$$

وقد أثبت هِرْمِيت أن هذا العدد متسامِ transcendental. ولهذا العدد أهميةٌ خاصةٌ في حسبان التفاضل والتكامل، لأن مشتق الدالة e^x هو e^x نفسها. ويسمَّى عدد أويلر.

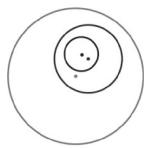
2. (في نظرية الزمر) الرمز الدال على العنصر المحايد لزمرة.

3. (في القطوع) الرمز الدال على التباعد المركزي لقطع.

eccentric (adj) مُخْتَلِفُ المَرْكَز

excentrique

صفةٌ لأشكال هندسية ليس لها مركزٌ مشترك؛ أي ليست متحدة المركز.



eccentric angle

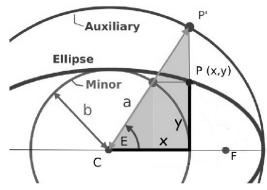
زاويةُ التَّباعُدِ المَرْكَزيّ

angle excentrique

1. (في قطع ناقص ينطبق نصفا محورَيْه على المحورين x و y في منظومة إحداثيات ديكارتية مستوية قائمة) هي الزاوية:

 $E = rc cos rac{x}{a} = rc sin rac{y}{b}$ حيث 2a طول المحور الكبير للقطع، و 2b طول المحور الصغير للقطع،

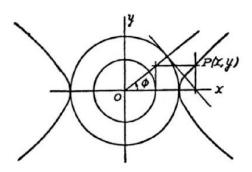
و P(x, y) نقطة على هذا القطع.



2. (في قطع زائل ينطبق نصفا محورَيْه على المحورين x و y في منظومة إحداثيات ديكارتية مستوية قائمة) هي الزاوية:

$$\phi = \arcsin \frac{x}{a} = \arctan \frac{y}{b}$$

حيث a نصف طول محوره القاطع، و b نصف طول محوره غير القاطع، و P(x,y) نقطة على هذا القطع.



دائرَتا التَّباعُد المَرْكَزيّ

eccentric circles

ecenter

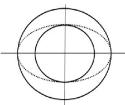
مَرْكُزُ دائِرَةٍ خارجيَّة

cercles excentriques

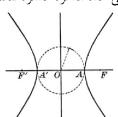
centre de cercle exinscrit

تسمية أخرى للمصطلح excenter.

1. (في القطع الناقص) هما الدائرتان اللتان مركزهما المشترك هو نقطة تقاطع محوري القطع، وقطراهما هما محوراه الصغير والكبير. تسمَّى الدائرةُ الكبرى منهما الدائرةَ المساعدة للقطع الناقص.



2. (في القطع الزائد) هو الدائرة التي مركزها مركز القطع، وتمرّ بذروتيه. تسمَّى هذه الدائرةُ الدائرةُ المساعدة للقطع الزائد.



التَّباعُدُ المَرْكَزِيِّ

eccentricity

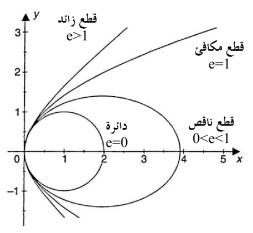
excentricité التباعدُ المركزيُّ لقطع مخروطي هو النسبة بين بُعد نقطةٍ ما من هذا القطع عن المحرق وبين بُعْد هذه النقطة عن دليل القطع. ويرمز إلى هذه النسبة بالرمز e؟

فإذا كان $\mathbf{e} = \mathbf{0}$ يكون القطع دائرة،

وإذا كان e < 1 يكون القطع ناقصًا،

وإذا كان e=1 يكون القطع مكافئًا،

وإذا كان e > 1 يكون القطع زائدًا.



echelon matrix

مَصْفو فةٌ دَرَجيَّة

matrice échelonée

مصفوفة تحقق الشروط الآتية:

- تقع السطور الصفرية تحت السطور غير الصفرية.

- العنصر الأول غير المعدوم في أي سطر غير صفري هو

- يقع هذا الواحد في عمودٍ إلى يمين العنصر غير الصفري الأول في أي سطر يعلوه.

المصفوفتان A و B مثالان على المصفوفات الدرجية:

$$A = \begin{bmatrix} 1 & 6 & -1 & 4 & 2 \\ 0 & 1 & 2 & -3 & 5 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \end{bmatrix}, B = \begin{bmatrix} 1 & 2 & 3 & 4 \\ 0 & 0 & 1 & 3 \\ 0 & 0 & 0 & 1 \\ 0 & 0 & 0 & 0 \end{bmatrix}$$

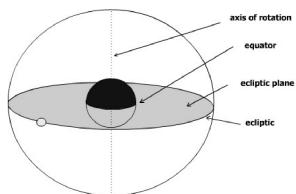
أما المصفوفات C و D و E فليست درجية:

$$C = \begin{bmatrix} 1 & 5 & 4 \\ 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 1 \end{bmatrix}, \quad D = \begin{bmatrix} 1 & 5 & 4 \\ 0 & 6 & 0 \\ 0 & 0 & 1 \end{bmatrix}, \quad E = \begin{bmatrix} 1 & 5 & 4 \\ 0 & 0 & 1 \\ 0 & 1 & 0 \end{bmatrix}$$

لأن المصفوفة C لا تحقق الشرط الأول، والمصفوفة D لا تحقق الشرط الثاني، والمصفوفة E لا تحقق الشرط الثالث.

دائرة الكسوف ecliptic écliptique

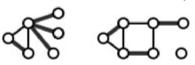
الدائرةُ العظمي التي يقطع فيها مستوي مدار الأرض الكرةَ السماوية، وهي مسارُ الشمس الظاهري السنوي.



E

edge-covering number عِدَّةُ التَغْطِيَةِ بِالوُصْلات nombre des liens couvrants

عددُ الوصلات في تغطيةٍ صُغْرى بالوصلات مضافًا إليه عددُ رؤوس البيان المعزولة. في الشكل الآتي مثالان على تغطيتُيْن صُغْرَيَيْن بالوصلات:



edge domination number عِدَّةُ هَيْمَنَةِ الوُصْلات nombre de domination des liens

أصغرُ عددٍ ممكن من الوصلات في مجموعة وصلات مهيمنة لبيان.

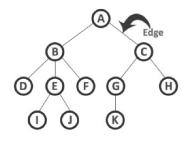
edge independence number عِدَّةُ اسْتِقْلالِ الوُصْلات nombre d'indépendence des liens

أكبرُ عددٍ ممكن من الوصلات في مواءمةِ matching بيان.

edge-induced subgraph بَيانٌ جُزْئِيٌّ مُحْدَثٌ بِالوُصْلات sous-graphe induit par des liens بيانٌ جزئيٌّ تشتمل رؤوسه على جميع رؤوس البيان الأصلي التي تقع على وصلةٍ واحدةٍ على الأقل من هذا البيان الجزئي.

edge number عَدَدُ الوُصْلات nombre des liens

هو عددُ الوصلات في بيان، ويرمز له بالرمز |E|. مثال: |E|=10 في البيان الآتي:



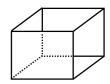
edge of regression (التَّراجُع) bord de la régression

هو المنحني المرتد عند نقطة مميّزة لجماعة سطوح ذات وسيط واحد.

edge ضِلْع، حَرْف، حافَة، وُصْلة، قَوْس côté/bord/arête/lien/arc

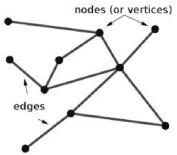
افي مضلع قطعة مستقيمة تكون أحد أضلاع المضلع.
 يسمَّى أيضًا: side.

 وفي متعدد الوجوه) الفصل المشترك لوجهَيْن مستويَيْن غير متوازيين من مجسَّم؛ فالمكعب، مثلاً، له 12 حرفًا:



يسمَّى أيضًا: side.

3. (في نظرية البيان) قطعة مستقيمة (أو وصلة أو قوس) تصل بين عقدتَيْن أو رأسَيْن في بيان.



يسمَّى أيضًا: arc.

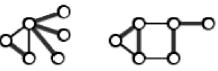
4. حافة نصف المستوي هو المستقيم الذي يَحدُّه.

edge cover تَعْطِيةٌ بالوُصْلات

liens couvrants

مجموعةُ الوصلات التي تمرُّ بجميع رؤوس بيان. التأنيم منتبال من منتبال المسلم

وبعبارة أخرى: نقول عن مجموعة الوصلات C إنما تغطيةً بالوصلات لبيانٍ C إذا كان كلُّ رأسٍ من C يقع على وصلة واحدة من C. في الشكل الآتي مثالان على تغطيتيْن بالوصلات:



قارن بے: vertex cover.

انظر أيضًا: minimum edge cover،

.minimum vertex cover ,

edge set

مَجْموعةُ وُصْلات

ensemble des arêtes/des liens

هي ببساطة مجموعةُ جميع وصلات بيانٍ ما.

effectively computable function دالَّةٌ حَسوبةٌ بِفَعَالِيَّة fonction effectivement calculable

أيةُ دالةٍ يمكن أن تُحسَب على الأعداد الطبيعية بإجراءِ فعَّال.

effective procedure

إجْراءٌ فَعَّال

procédure efficace

عملٌ يؤدي إلى حلِّ مسألةٍ بعددٍ منتهٍ من التعليمات؛ وهو مرادفٌ لمصطلح خوارزمية.

effective transformation group زُمْرةُ تَحُويلاتٍ فَعَالة

groupe de transformations efficaces زمرةُ تحويلاتٍ يكون فيها العنصرُ المحايدُ العنصرَ الوحيدَ الذي يُبقى جميعَ النقاط ثابتة.

efficiency

فَعَّالِيَّة

efficacité

مختصره: eff.

نقول عن مقدر estimator إنه أكثر فعالية من غيره إذا كان أقل تبايئاً variance منه.

 نقول عن تصميم تجارب إنه أكثر فعالية من غيره إذا أمكنه تحصيل المستوى نفسه من الدقة في زمنٍ أقل او تكلفةٍ أقل.

efficient estimator

مُقَدِّرٌ فَعَّال

estimateur efficace

مقدِّرٌ إحصائيٌّ ذو تباين أصغري minimum-variance.

Egoroff, Dimitri

دْمِتْري إيغوروف

Egoroff, D.

(1869-1931) عالِمُ رياضيات روسي، اشتُهر بإسهاماته في حقل الهندسة التفاضلية والتحليل الرياضي. تُنسَب إليه مبرهنة إيغوروف.

Egoroff's theorem

مُبَرْهَنةُ إيغوروف

théorème d'Egoroff

إذا كانت متتالية من الدوال القُيُوسة متقاربة حيثما كان تقريبًا من دالة حقيقية f, على مجموعة ذات قياس منته، فعندئذ يوجد، لكل 0<3، مجموعة ذات قياس أصغر من 3، مجيث تتقارب المتتالية على متمّمتها بانتظام من f.

Egyptian fraction

كَسْرٌ مِصْري

fraction égyptienne

كسرٌ صيغته 1/n حيث n عددٌ صحيح. سُمِّي كذلك لأن المصريين استعملوا هذا النوع من الكسور بكثرة.

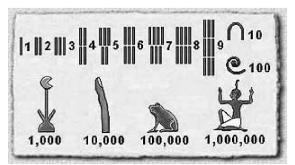
Egyptian numerals

الأرْقامُ المِصْريَّة

nombres égyptiens

أرقام استُعملت في الهيروغليفية المصرية في القرن الرابع والثلاثين قبل الميلاد. وهي رموزٌ (صورٌ) لـــ:
.... 1, 10, 10², 10³....

وتُكتَب الأعداد الأخرى بتكرار هذه الرموز.



eigenfunction

دالَّةٌ ذاتيَّة

fonction propre

characteristic function على المعلقة أخرى المصطلح

متحة ذاتي لمؤثر خطي على فضاء متجهي، متجهاتُه دوال.
 تسمّى أيضًا: proper function.

3. حلَّ لمعادلة شتورم-ليوفيل التفاضلية.

eigenmatrix

مَصْفوفةُ قِيَمِ ذاتِيَّة

matrice propre

مصفوفة جميع مداخلها أصفار، باستثناء تلك التي تقع على القطر الرئيسي حيث تظهر القيم الذاتية لهذه المصفوفة.

و شكله:

سَطْحُ الثَّمانية

فَضاءُ قِيَمٍ ذاتِيَّة فَضاءُ قِيَمٍ ذاتِيَّة

espace propre

لتكن Λ قيمةً ذاتيةً لمصفوفةٍ (أو لمؤثِّرٍ خطيٌّ) \hat{A} . \hat{a} فضاء القيم الذاتيَّة بأنه الفضاء المؤلَّف من جميع المتجهات الذاتية المرافقة لـ Λ إضافةً إلى المتجه الصفري؛ وبعبارةٍ أخرى، هو فضاء جميع حلول المعادلة المتجهية $\hat{0} = \hat{\lambda} (\Lambda \mathbf{I} - \mathbf{A})$ ، حيث المصفوفة المجايدة.

eigenvalue قيمةٌ ذاتيَّة

valeur propre

أيٌّ من المقادير العددية λ التي تحقِّق المعادلة v λ التي تحقِّق المعادلة λ و λ متحة ذاتِيٌّ. حيث λ مؤثِّرٌ خطيٌّ في فضاءٍ متجهيٍّ، و λ متحة ذاتِيٌّ. تسمَّى أيضًا: characteristic number، و characteristic root و characteristic value،

eigenvalues equation مُعادَلةُ القِيَمِ الذَّاتِيَّة

équation des valeurs propres

انظر: characteristic equation.

proper value, latent root,

eigenvalues problem مَسْأَلَةُ القِيَمِ الذَّاتِيَّة

problème des valeurs propres

تسمية أخرى للمصطلح Sturm-Liouville problem.

فَتَّجِهُ ذاتِيّ eigenvector

vecteur propre

متجةٌ غير صفريٍّ v لا يتغيَّر منحاه بتحويلٍ خطيٍّ T، أي إنه توجد قيمةٌ عددية λ بحيث يكون λ

يسمَّى أيضًا: characteristic vector،

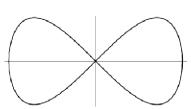
.latent vector

eight curve (لِيمِنسكات) مُنْحَني الثَّمانِيَة (لِيمِنسكات)

courbe de huit

منحنٍ مستوٍ معادلته في الإحداثيات الديكارتية: $x^4 = a^2(x^2 - y^2)$

حيث a ثابتة عددية موجبة.



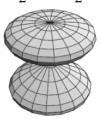
يسمَّى أيضًا: lemniscate of Gerono.

eight surface

surface de huit

سطحٌ دورانيٌّ معادلاتُه الوسيطية:

 $x = \cos u \sin 2v$, $y = \sin u \sin 2v$, $z = \sin v$ $\frac{-\pi}{2} \le v \le \frac{\pi}{2}$ و $0 \le u < 2\pi$



Einstein, Albert

أَلْبِرت أَيْنشْتاين

Einstein, A.

(1879–1955) فيزيائيٌّ أمريكيٌّ، ألمانيُّ المولد. ابتكر نظرية النسبية، ويُعَدُّ واحدًا من أعظم فيزيائيي الزمان. حاز في عام 1921 على جائزة نوبل في الفيزياء.

فَضاءُ أَيْنشْتاين Einstein space

l'espace d'Einstein

فضاءً ريمانيَّ يتناسبُ فيه موتِّر التقوُّس curvature tensor المقلَّص مع الموتِّرِ المتريّ metric tensor.

Einstein's summation convention

مُصْطَلَحُ أَيْنشْتاين في الجَمْع

convention de sommation d'Einstein المطلاحُّ - اقترحه أينشتاين عام 1916 - يُستعمل في تحليل الموترات، اتُّفق بموجبه على أنه إذا ظهر دليلٌ في أيِّ حدٌ مرتين فقط، فإنه يقوم مقام مجموع كلِّ الحدود عندما تأخذ

$$\sum_{i=1}^n a_i b_i$$
 مثلاً يعني: أدلتُها جميعَ قيمها. فالحد $a_i b_i$ مثلاً عني

E

Eisenstein, Ferdinand Gotthold Max

ماكْس غوتْهولْد فِردينانْد أَيْزنشْتاين

Eisenstein, F. G. M.

(1823-1823) عالِم رياضيات ألماني. له ُ إسهاماتٌ في نظرية الأعداد والجبر والتحليل. يُنسَب إليه معيارُ عدم قابلية الاختزال.

Eisenstein's irreducibility criterion

مِعْيارُ أَيْزِنشْتاين في عَدَم قابليَّةِ الاخْتِزال

critère de l'irréductibilité d'Éisenstein $a_n x^n + a_{n-1} x^{n-1} + \ldots + a_1 x + a_0$ تكون الحدودية: $a_n x^n + a_{n-1} x^{n-1} + \ldots + a_1 x + a_0$ ذات المعاملات الصحيحة، غير قابلة للاختزال (خَزُولَة) في دم حقل الأعداد المنطقة، إذا وُجد عددٌ أولي p لا يقسم a_0 ولكنه يقسم كلاً من a_0 مثال: الحدودية a_0 مثال: الحدودية a_0 مثال: الحدودية a_0 مثال: المنطقة.

عُنْصُر element

élément

1. نقول عن x إنه عنصر من المجموعة A إذا كان منتميًا إليها، و نرمز إلى هذا الانتماء بالصيغة $x \in A$.

يسمى أيضًا: member.

2. (في الهندسة) نقطة ، أو خط ، أو مستو، أو جزء من شكلٍ هندسي؛ مثل: ضلع مثلث، أو زاوية مثلث.

3. أيٌّ من مَداخِلِ صفيفةٍ تكوِّن محدِّدةً أو مصفوفة.

elementary column operation عَمَلِيَّةٌ عَمودِيَّةٌ الْتِدائِيَّة عَمودِيَّةٌ الْتِدائِيَّة operation élémentaire des colonnes

عمليةٌ مصفوفيةٌ ابتدائيةٌ على أعمدة مصفوفة، ولها ثلاثة أنماط:

- (i) مبادلة بين عمو دين
- (ii) ضرب عمودٍ في عددٍ سلَّمي غير صفري
 - (iii) إضافة مضاعف عمودٍ إلى عمودٍ آخر

ويمكن الحصول على عمليةٍ عموديةٍ ابتدائيةٍ بالضرب البَعْدي في المصفوفة الابتدائية الموافقة.

.elementary row operation :ــن قارن

elementary divisor

قاسِمٌ ابْتِدائِيّ

diviseur élémentaire

أيُّ من العوامل الخطية المختلفة للحدودية المميِّزة لمصفوفة.

elementary event

حَدَثُ ابْتِدائِي

évènement élémentaire

نتيجةٌ مفردةٌ لتجربةٍ ما.

يسمَّى أيضًا: simple event.

elementary function

دالَّةٌ ابْتِدائِيَّة

fonction élémentaire

أيُّ دالةٍ يمكن تكوينها من دوالً جبريةٍ وأسيةٍ ولغارتميةٍ ومثلثاتية، وذلك بواسطة عددٍ منتهٍ من العمليات الابتدائية (الجمع، والطرح، والجُداء، والقسمة، واستخراج الجذور) وتركيب الدوال. فمثلاً، تتكوَّن الدالة:

$$\log \left[\tan^{-1} \sqrt{\left(\exp\left(x^2\right) + 1\right)} \right]$$

بالتطبيق المتتابع للعمليات الآتية: التربيع، وحساب الأس، وإضافة العدد 1، واستخراج الجذر التربيعي، وإيجاد معكوس الظل، وأخيرًا حساب اللغارتم.

هذا وليست جميعُ الدوال ابتدائيةً بالضرورة، فدالة التوزيع الطبيعي $\Phi(x) \equiv \frac{1}{\sqrt{2\pi}} \int_0^x e^{-t^2/2} dt$ ودالة التكامل

الناقصي $\int \sqrt{1-x^4} \, dx$ مثالان على الدوال غير الابتدائية.

elementary matrix

مَصْفوفةٌ ابْتِدائِيَّة

matrice élémentaire

مختصرها: E-matrix.

وهي مصفوفة مربعة نَحصُل عليها انطلاقًا من المصفوفة المحايدة بعد إجراء عملياتٍ مصفوفيةِ ابتدائية عليها.

من أمثلة المصفوفات الابتدائية التي نحصل عليها من المصفوفة $\mathbf{I}_{7\times7}$ بإجراء عمليات ابتدائية على سطورها، المصفوفة:

elementary number

عَدَدٌ ابْتِدائِيّ

nombre élémentaire

عددٌ يمكن تعيينه ضمنًا أو صراحةً بعملياتٍ جبريةٍ ولغارتميةٍ وأُسِّية.

elementary operation

عَمَلِيَّةً ابْتِدائِيَّة

بُرْهانُّ ابْتِدائِيَّ

opération élémentaire

إحدى العمليات الرياضية: الجمع، والطرح، والضرب، والقسمة، واستخراج الجذور الصحيحة.

elementary proof

preuve élémentaire

برهان تُستعمل فيه الأعداد الحقيقية فقط (أي يُستعمل فيه التحليل الحقيقي بدلاً من التحليل العقدي).

elementary row operation عَمَلِيَّةٌ سَطْرِيَّةٌ الْبِتِدائِيَّة operation élémentaire des lignes

عمليةٌ مصفوفيةٌ ابتدائيةٌ تُجرى على سطور مصفوفة، ولها ثلاثة أنماط: (i) مبادلة بين سطرين

ويمكن الحصول على عمليةٍ سطريةٍ ابتدائيةٍ بالضرب القَبْلي في المصفوفة الابتدائية الموافقة.

قارن بــ: elementary column operation.

elementary symmetric functions دَو الُّ مُتَناظِ قٌ ابْندائيَّة

fonctions symétriques élémentaires

في مجموعةِ متغيرات x_1, \dots, x_n هي مجموعةُ دوالّ x_1, \dots, x_n هو مجموع كلّ جداءات x_1, \dots, x_n متغيرًا من المتغيرات السابقة (التي عددها x_1, \dots, x_n).

مثال: إذا كان
$$n = 3$$
، فإن:

$$\sigma_1 = x_1 + x_2 + x_3$$
 $\sigma_2 = x_1 x_2 + x_1 x_3 + x_2 x_3$
 $\sigma_3 = x_1 x_2 x_3$

هذا ويمكن تغيير إشارات (+)، بعضها أو كلها، إلى إشارات (-). تسمَّى أيضًا: elementary symmetric polynomials.

التي حصلنا عليها من I بإحراء مبادلة بين السطر الثاني والخامس؛

$$(ii) \begin{bmatrix} 1 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 1 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & -8 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 1 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 1 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 1 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 1 \end{bmatrix}$$

التي حصلنا عليها من I بضرب السطر الثالث في العدد (8-)؛

$$(iii) \begin{bmatrix} 1 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 1 & 0 & 0 & 4 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 1 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 1 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 1 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 1 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 1 \end{bmatrix}$$

التي حصلنا عليها من I بإضافة السطر الخامس أربع مرات إلى السطر الثاني.

elementary matrix operation عَمَلِيَّةٌ مَصْفُو فِيَّةٌ ابْتِدائِيَّة

opération matricielle élémentaire

1. إحدى العمليات المصفوفية الآتية:

انظر أيضًا: elementary column operation؛

.elementary row operation ,

 \mathbb{E}

$elementary\ symmetric\ polynomials$

حُدودِيَّاتٌ مُتَناظِرةٌ ابْتِدائِيَّة

polynômes symétriques élémentaires تسمية أخرى للمصطلح:

.elementary symmetric functions

مُحَصِّلة eliminant

résultante

تسميةٌ أخرى للمصطلح resultant.

elimination حَذْف

élimination

هو استخراجُ مجموعةِ معادلات جديدة من مجموعة معادلات بمتغيراتٍ أقلَّ عددًا، ولكن بالحلول ذاتما تمامًا.

توجد عدة طرق للحذف، منها:

y الحذف بالجمع أو الطرح؛ مثال: يمكن حذف المتغير y من المعادلتَثْن:

$$x - 2y = 5 \qquad y \qquad x + y = 3$$

وذلك بضرب الأولى بــ 2، ثم إضافتها إلى الثانية، فنحصُل على المعادلة 3x = 11

② الحذف بالمقارنة؛ مثال: يمكن حذف المتغير y من المعادلتَيْن:

$$2x + y = 5$$
 $y = x + y = 1$

وذلك بكتابتهما كما يلي:

$$x + y = 5 - x$$
 $y = x + y = 1$

وبالمقارنة نحصُل على المعادلة x = 1.

(3) الحذف بالتعويض؛ مثال: يمكن حذف المتغير x من المعادلتَيْن:

$$x + 3y = 4$$
 , $x - y = 2$

وذلك بتعويض x من الأولى (x=y+2) في الثانية، فنحصُّل على المعادلة y=1/2 ومنه y+2+3y=4.

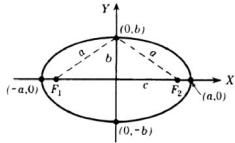
ellipse

هو المحلُّ الهندسيُّ لنقاط المستوي التي مجموع بُعدَيْها عن نقطتَيْن ثابتَتَيْن فيه (هما بؤرتا القطع) يساوي ثابتةً معيَّنة.

معادلة القطع الناقص القياسية في الإحداثيات الديكارتية هي:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} = 1$$

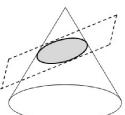
وذلك عندما يكون القطع متناظرًا حول نقطة الأصل، ومحوراه منطبقيَّن على محورَي الإحداثيات.



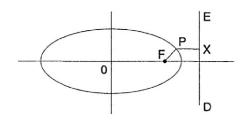
 $x=a\cos heta, \quad y=b\sin heta$ معادلتاه الوسیطیتان: $\theta {\in} \left[0,2\pi
ight[$ حیث

 πab وأما مساحته، فتساوى

هذا ويَنتج القطع الناقص عن تقاطع مخروطٍ دائريٍّ قائمٍ مع مستوِ بمنحنِ مغلق وحيد:



وهو، أيضًا، مسقط دائرةٍ على مستوٍ آخر غير موازٍ لمستويها. والتباعد المركزيُّ eccentricity للقطع الناقص أصغر من X وهو النسبة E = PF/PX بؤرة القطع، و E = PF/PX موقع العمود على النقطة المتغيرة E = PF/PX على دليل القطع E = PF/PX



مُجَسَّمٌ ناقِصِيٍّ دَوَرانِي ellipsoid of revolution

ellipsoïde de révolution

مُجسمٌ ناقصيٌّ يتولَّد عن دوران قطع ناقص حول أحد محوريَّه؛ فإذا كان الدوران حول المحور الكبير للقطع سُمِّي مجسمًا ناقصيًّا مفلطحًا، وإذا كان حول المحور الصغير للقطع سُمِّي مجسمًا ناقصيًّا متطاولاً.





يسمَّى أيضًا: spheroid.

elliptical (adj) (ناقِصِيّ) إهْليلَجيّ (ناقِصِيّ)

elliptique

ما له شكل قطع ناقص (إهليلج)، أو له علاقةٌ به.

مَخْرُوطٌ ناقِصِيّ elliptic cone

cône elliptique

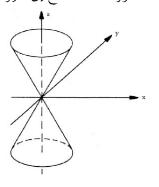
مخروطٌ دليلُه قطعٌ ناقص. فإذا كانت ذروته في مبدأ إحداثيات منظومة ديكارتية قائمة OXYZ، ومحوره منطبقًا على المحور Z (العمودي على القطع)، فإن معادلاته الوسيطية هي:

$$x = a \cos \theta$$
$$x = b \sin \theta$$
$$z = h$$

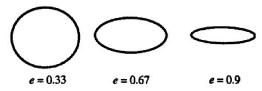
 $\theta \in [0,2\pi[$ حيث

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} - \frac{z^2}{h^2} = 0$$
 وتكون معادلته الديكارتية:

وفي الحالة a=b يؤول هذا السطح إلى مخروطٍ دائري قائم.



e ويزداد تفلطح القطع الناقص بازدياد قيمة



ellipsoid

مُجَسَّمٌ ناقِصِيّ (إهْليلَجِيّ)

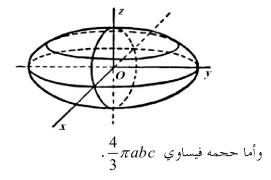
ellipsoïde

مجسمٌ أو سطحٌ هندسيٌّ متناظرٌ حول محاوره الثلاثة، مقاطعُه المستوية دوائر أو قطوع ناقصة.

معادلته القياسية في الإحداثيات الديكارتية:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} + \frac{z^2}{c^2} = 1$$

 $(0, 0, \pm c)$ و $(0, \pm b, 0)$ و $(\pm a, 0, 0)$ حيث $(\pm a, 0, 0)$ و $(\pm a, 0, 0)$ إحداثيات نقاط تقاطعه مع محاوره $(\pm a, 0, 0)$ و $(\pm a, 0, 0)$



ellipsoidal coordinates إحْداثِيَّاتٌ ناقِصِيَّة فَضائِيَّة coordonnées ellipsoïdales

إحداثياتٌ في الفضاء تتعيَّن بسطوحٍ تربيعيةٍ متحدة البؤرتيْن confocal quadrics وترتبط هذه الإحداثيات الديكارتية بالعلاقات:

$$\frac{x^{2}}{a^{2}-k} + \frac{y^{2}}{b^{2}-k} - \frac{z^{2}}{c^{2}-k} = 1, \quad k < c^{2}$$

$$\frac{x^{2}}{a^{2}-l} + \frac{y^{2}}{b^{2}-l} - \frac{z^{2}}{c^{2}-l} = 1, \quad c^{2} < l < b^{2}$$

$$\frac{x^{2}}{a^{2}-m} + \frac{y^{2}}{b^{2}-m} - \frac{z^{2}}{c^{2}-m} = 1, \quad b^{2} < m < a^{2}$$

حيث تحدِّد k, l, m السطوح التربيعية الثلاثة.

elliptic conical surface سَطْحٌ مَخْرُ وطِيٍّ ناقِصِيّ surface conique elliptique

تسمية أحرى للمصطلح elliptic cone.

elliptic coordinates إحْداثِيَّاتٌ ناقِصِيَّة

coordonnées elliptique

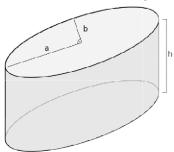
إحداثياتُ نقطةٍ في مستوٍ تتعيَّن بتقاطعِ قطوعٍ ناقصةٍ وزائدةٍ متحدة البؤرتين.

انظر أيضًا: ellipsoidal coordinates.

elliptic cylinder أَسْطُوانةٌ ناقِصِيَّة

cylindre elliptique

أسطوانةٌ دليلُها قطعٌ ناقص.



معادلتها في منظومة ديكارتية قائمة:

 $x = a \cos \theta$

 $v = b \sin \theta$

z = 0

ومولداتها عمودية على قاعدتها.

معادلاتما الوسيطية في المنظومة الديكارتية القائمة هي:

 $x = a \cos \theta$

 $y = b \sin \theta$

z = z

 $\theta \in [0,2\pi]$ حيث: a و b محورا قاعدتما، و

مُنْحَنٍ ناقِصِيّ elliptic curve

courbe elliptique

منحن معرَّفٌ بالمعادلة:

 $y^2 + a_1 x y + a_2 y = x^3 + a_3 x^2 + a_4 x + a_5$ حيث $a_1,...,a_5$ أعداد صحيحة. ولهذه المنحنيات أهمية في أثبات ميرهنة فيرما الأخيرة.

alliptic differential equation مُعادَلَةٌ تَفاضُلِيَّةٌ ناقِصِيَّة équation différentielle elliptique

نمطُّ عامٌٌ من المعادلات التفاضلية الجزئية من المرتبة الثانية، تتضمَّن معادلة لابلاس، ولها الصيغة:

$$\sum_{i,j=1}^{n} A_{ij} \left(\frac{\partial^{2} u}{\partial x_{i} \partial x_{j}} \right) + \sum_{i=1}^{n} B_{i} \left(\frac{\partial u}{\partial x_{i}} \right) + Cu + F = 0$$

حيث A_{ij} و A_{ij} دوالٌ حقيقيةٌ قابلةٌ للاشتقاق، A_{ij} حيث A_{ij} عنترل ويقابلُ كلٌ نقطةٍ A_{ij} تحويلٌ خطيٌ حقيقيٌ يَخترل

الصيغة التربيعية $\sum_{i,j=1}^{n}A_{ij}x_{i}x_{j}$ إلى مجموع $\sum_{i,j=1}^{n}A_{ij}x_{i}$ مربعًا، لها

جميعًا الإشارةُ نفسُها. فإذا كانت:

 $x_2 = y$, $x_1 = x$, n = 2

فإن المعادلة السابقة تصبح:

$$a_{11} \frac{\partial^{2} u}{(\partial x)^{2}} + 2a_{12} \frac{\partial^{2} u}{\partial x \partial y} + a_{22} \frac{\partial^{2} u}{(\partial y)^{2}} + b_{1} \frac{\partial u}{\partial x} + b_{2} \frac{\partial u}{\partial y} + cu + f = 0$$

وتكون هذه المعادلة التفاضليةُ الجزئيةُ ناقصيةً إذا وفقط إذا $(a_{12})^2 - (a_{11})(a_{22}) < 0$

تسمى أيضًا: elliptic partial differential equation.

elliptic function دالَّةُ ناقِصِيَّة

fonction elliptique

دالةٌ معاكسةٌ لتكاملٍ ناقِصِيِّ؛ وبتعبير آخر: دالةٌ ميرومورفية meromorphic function ثنائيةُ الدورية لمتغيِّر عقدي.

elliptic geometry الْمَنْدَسةُ النَّاقِصِيَّة

géométrie elliptique

هندسة نحصُل عليها من الهندسة الإقليدية بإبدال مسلَّمة التوازي بالمسلَّمة التي تنصُّ على عدم إمكان رسم أيِّ مستقيم يوازي مستقيمًا يَمرُّ بنقطةٍ معيَّنة. وبعبارة أحرى: هندسة لاإقليدية لا يكون فيها لأيِّ مستقيمٍ - يَمرُّ بأيِّ نقطةٍ معيَّنة - مستقيمات موازية له.

تسمَّى أيضًا: Riemannian geometry.

elliptic integral of the second kind

تَكَامُلُ ناقِصِيّ مِنَ النَّوْعِ النَّايي

intégrale elliptique de deuxième espèce .elliptic integrals : انظر

elliptic integral of the third kind

تَكَامُلٌ ناقِصِيّ مِنَ النَّوْعِ الثَّالِث

intégrale elliptique de troisième espèce .elliptic integrals :نظر

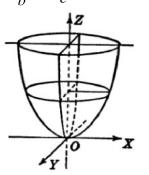
ellipticity وَلَفُلُطُح - إِهْلِيلَجِيَّة (تَفَلْطُح - إِهْلِيلَجِيَّة) ellipticité

1. درجة أنحراف قطع ناقص عن الدائرة، وغالبًا ما تعطى بالنسبة الآتية: $\frac{(a-b)}{a}$ ، حيث a و b نصفا محوري القطع الناقص الكبير والصغير على الترتيب.

2. درجة أنحراف مجسم كروي مفلطح، وتعطى بالنسبة الآتية: $\frac{(a-b)}{a}, \quad a \text{ نصف المحور الكبير المنطبق على خط llarge of the second of the seco$

elliptic paraboloid (إِهْليلَجِيّ) اقِصِيّ (إِهْليلَجِيّ) paraboloïde elliptique

بحسمٌ مقاطعُه بمستوياتٍ موازيةٍ لمستويَيْن إحداثيين (في منظومة ديكارتية قائمة ثلاثية الأبعاد) هي قطوع مكافئة، ومقاطعُه بمستوياتٍ موازيةٍ للمستوي الإحداثي الثالث هي قطوعٌ ناقصة. فإذا كان محور المجسَّم منطبقًا على المحور $\frac{x^2}{b^2} + \frac{y^2}{b^2} = \frac{2z}{c}$.



elliptic integrals

تَكامُلاتٌ ناقِصِيَّة

intégrales elliptiques

: حيث $\int R(x, \sqrt{S}) dx$ حيث $S = a_0 x^4 + a_1 x^3 + a_2 x^2 + a_3 x + a_4$

حدوديةٌ ليس لها جذور مضاعفة، و a_0 و a_1 لا يساويان الصفر معًا، و R دالةٌ منطَّقة في x و \sqrt{S} .

وله الأنواع الثلاثة الآتية:

① تَكَامُلُ نَاقِصِيٌ مِنَ النَّوْعِ الأَوَّل elliptic integral of the first kind:

$$I_1 = \int_0^x \frac{dt}{\sqrt{(1-t^2)(1-k^2t^2)}} = \int_0^\phi \frac{dt}{\sqrt{1-k^2\sin^2t}}$$

② تَكَامُلٌ نَاقِصِيٌ مِنَ النَّوْعِ النَّانِي elliptic integral of : the second kind

$$I_2 = \int_0^x \sqrt{\frac{1 - k^2 t^2}{1 - t^2}} dt = \int_0^\phi \sqrt{1 - k^2 \sin^2 t} dt$$

(3) تَكَامُلُ نَاقِصِيِّ مِنَ النَّوْعِ النَّالِث elliptic integral (3): of the third kind:

$$I_{3} = \int_{0}^{x} \frac{dt}{\left(t^{2} - a\right)\sqrt{\left(1 - t^{2}\right)\left(1 - k^{2}t^{2}\right)}} =$$

$$= \int_{0}^{\phi} \frac{dt}{\left(\sin^{2}t - a\right)\sqrt{\left(1 - k^{2}\sin^{2}t\right)}}$$

$$= \int_{0}^{\phi} \frac{dt}{\left(\sin^{2}t - a\right)\sqrt{\left(1 - k^{2}\sin^{2}t\right)}}$$

$$= \int_{0}^{\phi} \frac{dt}{\left(\sin^{2}t - a\right)\sqrt{\left(1 - k^{2}\sin^{2}t\right)}} =$$

فإذا كان x=1، أو مكافئه $\phi=\pi/2$ فنقول عن $\phi=\pi/2$ التكامل إنه تكاملٌ ناقصيٌّ تامّ تامّ incomplete elliptic وإلا فهو تكاملٌ ناقصيٌّ غيرُ تامّ elliptic integral .elliptic integral

elliptic integral of the first kind

تَكَامُلٌ ناقِصِيّ مِنَ النَّوْعِ الأَوَّلِ

intégrale elliptique de première espèce .elliptic integrals :نظر E

elliptic partial differential equation

مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ جُزْئيَّةٌ ناقِصِيَّة

équation elliptique

تسمية أخرى للمصطلح elliptic differential equation.

elliptic point

نُقطةٌ ناقصيَّة

point elliptique

نقطةٌ من سطح يكون التقوسُ الكليُّ فيها موجبًا تمامًا.

elliptic Riemann surface سَطْحُ رِيمان النَّاقِصِي

surface elliptique de Riemann

تسمية أخرى للمصطلح elliptic type.

elliptic type

نَمَطُّ ناقِصِي

type elliptique

نمطٌ من سطح ريمان المترابط البسيط الترابط، يمكن مطابقته مع المستوي العقدي المغلق الذي يحوي النقطة في اللانهاية.

يسمَّى أيضًا: elliptic Riemann surface.

elliptic wedge

إسْفينٌ ناقِصِيّ

coin elliptique

السطحُ المتولِّد بتحريك خطِّ مستقيم بحيث يبقَى مُوازيًا لمستو معيَّن، ويقطع كلاَّ من خطِّ مستقيم وقطعًا ناقصًا واقعًا في مستو يوازي هذا المستقيمَ ولا يحتويه.

E-matrix

مَصْفو فةٌ ابْتدائِيَّة

طَمْر

matrice-E

محتصر المصطلح: elementary matrix.

يُكتب أيضًا: imbedding.

embedding

IV--

insertion

1. هو تَشاكلٌ homomorphism متباينٌ بين منظومتيْن جبريتين من نمطٍ واحد.

 هو تصاكل homeomorphism من فضاء طبولوجي إلى فضاء جزئي من فضاء طبولوجي آخر.

empirical curve

مُنْحَنٍ تَجْرِيبِيّ

courbe empirique

منحنٍ أَمْلَسُ يَمرُّ بنقاطٍ مُثَّلةٍ لقيمٍ مَقِيسة لمتغيِّرَيْن، أو يَمرُّ قريبًا منها.

empirical formula

صيغةٌ تَجْريبِيَّة

formule empirique

صيغةٌ يمكن تحقُّق صحتها بالمشاهدة أو بالتجربة، وليس من الضروري أن تكون مدعومةً نظريًّا.

empirical probability

احْتِمالٌ تَجْريبيّ

probabilité empirique

نسبةُ عددِ المرات التي يقع فيها حَدَثٌ في تجربة عشوائية إلى العددِ الكلي للمحاولات التي تُجرى في هذه التجربة.

ىسمَّى أيضًا: a posteriori probability.

empty set

المَجْموعةُ الخالِية

ensemble vide

مجموعةٌ لا تحوي أيَّ عنصر. يُرمَز إليها بالرمز ∅. وهي مجموعةٌ مفتوحةٌ ومغلقةٌ (في آنٍ معًا) في أي فضاء طبولوجي. تسمَّى أيضًا: null set.

Encke roots

جَذْرا إِنْكي

Racines d'Encke

 $-x_2$ و $-x_1$ هما العددان a_2 و a_1 و يك جذرا إنكي للعدديْن x_1 و x_2 جنب x_1 جيث x_2 جنب x_1 المعادلة x_2 جنب x_1

End

End

End

مختصر المصطلح: endomorphisms.

endecadic (adj)

أحَدَ عَشَريّ

endécadique

صفةٌ لكل ما يتكون من أحد عشر شيئًا أو له علَّاقةٌ به.

تَداكُل (تَشاكُلٌ داخِليّ)

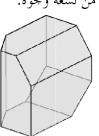
على البنية ذاها. مختصره End.

enneahedron

ennéahédron

متعدِّدُ وجوهِ مكونٌ من تسعة وجوه.

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ تُساعِيّ



يسمَّى أيضًا: nonahedron.

end point نُقْطةٌ طَرَفِيَّة

دالةٌ من مجموعةٍ ذاتِ بنيةٍ ما (كالزمرة أو الحلقة أو الفضاء

المتجهى أو الفضاء الطبولوجي) في المجموعة نفسها، تحافظ

point extrémité

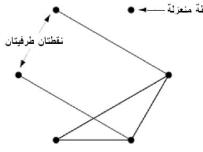
endomorphism

endomorphisme

نقطة أعظمية أو أصغرية لقطعة مستقيمة أو لمحال. فمثلاً: المحالات [a,b] و (a,b] و (a,b) لها النقطتان الطرفيتان a و b.

والمجالان (a,∞) و (a,∞) في الفضاء الحقيقي الموسع $\mathbb{R} \cup \{\infty\}$ لهما نقطتان طرفيتان هما: a و ∞ .

2. (في نظرية البيان) عقدة في بيان من الدرجة 1.



end-vertex

رَأْسٌ طَرَفِيّ

تُساعِيّ

point sommet

رأسُ بيانٍ له وصلةٌ واحدةٌ تمامًا تقع عليه.

ennea-

ennéa-

بادئةً ترمز إلى التسعة.

enneagon مُضَلَّعٌ تُساعِيّ

ennéagon

مضلَّعٌ يتكوَّن من تسعة أضلاع.

يسمَّى أيضًا: nonagon.

enneagonal number عَدَدٌ تُساعِيّ

nombre ennéagone

تسميةٌ أخرى للمصطلح nonagonal number.

entire function

دالَّةُ صَحيحة

fonction entière

1. دالةٌ في متغيِّر عقدي تحليليةٌ في المستوي العقدي بكامله.

2. دالةً في متغيِّر حقيقي تحليليةٌ على المحور الحقيقي.

مثال: الدالة $f(u) = e^u$ دالة صحيحةٌ في المستوي العقدي وعلى المحور الحقيقي.

تسمَّى أيضًا: integral function.

entire ring حَلَقةٌ صَحِيحة

anneau entière

تسمية أخرى للمصطلح integral domain.

entire series مُتَسَلْسلةٌ صَحِيحة

série entière

متسلسلةُ قوَّى تتقاربُ أيًّا كانت قيم متغيِّرها؛ فهي متسلسلةُ قوًى يكون نصف قطر التقارب فيها لاهائيًّا. مثال ذلك المتسلسلة الأُسية:

$$e^x \equiv 1 + x + \frac{x^2}{2!} + \frac{x^3}{3!} + \dots + \frac{x^n}{n!} + \dots$$

entire surd جَذْرٌ أَصَمُ صَحِيح

racine irrationnelle entière

جذرٌ أصمٌ لا يحتوي على عوامل مُنطَّقة أو حدود مُنطَّقة. مثال: $\sqrt{2}$ جذرٌ أصمُّ صحيح، أما $\sqrt{2}=8$ ، فليس جذرًا أصمَّ صحيحًا.

قارن بے: mixed surd و pure surd.

entropy measure

قِياسُ الإِنْتْروبيَّة

measure d'entropie

هو قیاسٌ، H، لتشتت متغیر عشوائی منقطع Y یأخذ القیم: 1,2,...,s

، باحتمالات هي: $p_1, p_2, ..., p_j, ..., p_s$ على الترتيب

.
$$H = -\sum_{j=1}^{s} p_{j} \, \log_{2} p_{j}$$
 يعطى وفق الصيغة:

entropy of a partition

إنْتْروبيَّةُ تَّجْزئة

entropie d'une partition

إذا كانت ع تجزئةً منتهيةً لفضاء احتماليّ، فإن إنتروبية ع هي سالبُ مجموع حدودٍ كلٌّ منها حداء احتمالِ أحد عناصر ع في لغارتم هذا الاحتمال؛ أي:

$$E(\xi) = -\sum_{x \in \xi} p(x) \ln[p(x)]$$

حيث p(x) هو احتمال العنصر x من التجزئة كج.

entry مَدْخَل

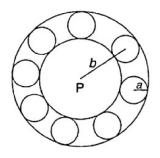
entrée, élément

أيٌّ من العناصر المكوِّنة لمصفوفة، أو محدِّدة، أو متجه، أو a_{ij} من العنصر ويشار إليه عادةً بدلالة موضعه. فمثلاً، العنصر i في مصفوفة هو المدخل الواقع في السطر i والعمود i.

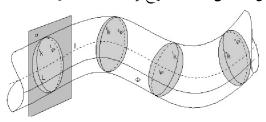
envelope مُغَلِّف

enveloppe

1. مغلّفُ جماعةِ منحنياتٍ أحادية الوسيط هو منحنٍ يَمسُّ كلاً من هذه المنحنيات. يبيّن الشكل الآتي مغلّف جماعةِ دوائر أنصاف أقطارها a، وتبعد مراكزها مسافة ثابتة b عن نقطةٍ ثابتة:



مغلّف جماعة سطوح أحادية الوسيط هو السطح الذي يمس كلاً من هذه السطوح في منحنياتها المميّزة.



epicenter

مَرْ كَزُّ فَوْقِيّ

épicentre

مركزُ دائرةٍ تولِّد دُحْرُوجًا فوقيًّا أو دُحْرُوجًا داخليًّا.

دائِرةٌ فَوْقِيَّة epicycle

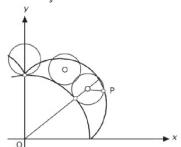
épicycle

الدائرةُ التي تولِّد دُحْرُوجًا فوقيًّا أو دُحْرُوجًا داخليًّا.

دُحْروجٌ فَوْقِيّ epicycloid

épicycloïde

المنحني الذي ترسمه نقطةٌ ثابتةٌ من محيط دائرةٍ عندما تتدحرُ ج هذه الدائرة دون انزلاقٍ على محيط دائرةٍ أخرى ثابتةٍ من خارجها، بحيث تظلُّ الدائرتان في مستو واحد.

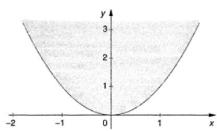


epigraph

بَيانٌ فَوْقِيّ (فَوْق بَيان)

épigraphe

مجموعةُ النّقاط التي تقع على (أو فوق) بيانِ دالةٍ حقيقية؛ أي مجموعةُ النقاط (x,y) التي تحقّق: $y \ge f(x)$ مثال:



epimorphism تَشاكُلٌ فَوْقِيّ (غامِر)

épimorphisme

هو تشاكلُّ
$$f:X
ightarrow Y$$
 مزوَّدٌ بالحناصية الآتية: $g_1 \circ f = g_2 \circ f \Rightarrow g_1 = g_2$

Xلكلِّ التشاكلات g بين X و

يسمَّى أيضًا: surjective homomorphism.

.monomorphism و isomorphism.

epi spiral حَلَزونٌ فَوْقِيّ

épi spirale

منحنٍ مستوٍ معادلتُه في الإحداثيات القطبية: $r = a \, \sec(n\theta)$

حيث a ثابتة، و n عدد صحيح.

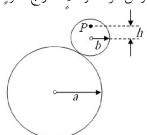


يوجد لهذا المنحني n فرعًا إذا كان n فرديًّا، و 2n فرعًا إذا كان n زوجيًّا.

epitrochoid دُحْرو جٌ عامٌّ فَوْقِيّ

épitrochoïde

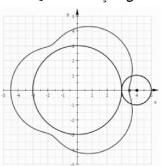
هو المنحني الذي ترسمه نقطةٌ P مثبتة على قرص دائري في موضع مختلف عن مركز الدائرة ومحيطها وذلك عندما يتدحرج هذا القرص دون انزلاق خارج دائرةٍ ثابتة.



معادلتاه الوسيطيتان:

$$x = (a+b)\cos\theta - h\cos\left(\frac{a+b}{b}\theta\right)$$
$$y = (a+b)\sin\theta - h\sin\left(\frac{a+b}{b}\theta\right)$$

حيث a نصف قطر الدائرة الثابتة، و b نصف قطر القرص المتدحرج، و b المسافة التي تفصل النقطة a عن مركز القرص المتدحرج. في الشكل الآتي: a=a، و a=a، و a=a



epsilon إبْسيلون

epsilon

الحرفُ الخامسُ من الأبجدية اليونانية ϵ . يُستعمل عادة لتمثيل كميةٍ صغيرةٍ موجبة تمامًا.

epsilon chain سِلْسلةُ إِبْسيلون

ε-chaîne

متتاليةٌ مؤلَّفةٌ من عددٍ منتهٍ من النقاط، بحيث تكون المسافةُ \mathbf{z} ين أيِّ نقطتيْن متعاقبَتيْن أصغرَ من عددٍ حقيقيٍّ موجبِ \mathbf{z} .

جِوارُ إِبْسيلون epsilon neighbourhood

ε-voisinage

مجموعةُ كلِّ النِّقاط في فضاء متريّ التي تكون مسافة كلِّ منها عن نقطةٍ ما أقلَّ من عددٍ معيَّن، نرمز إليه بالحرف ع.

epsilon net أَبْسيلون

réseau epsilon

محموعةً منتهيةٌ (أو غيرُ منتهيةٍ) من النّقاط في فضاء متريّ بحيث أن كلّ نقطةٍ في الفضاء تقع على مسافةٍ لا تتجاوز ε عن نقطةٍ ما من نقاط المجموعة.

epsilon symbols رُموزُ إِبْسيلون

ε-symboles

الرموز $\varepsilon^{i_1i_2\cdots i_n}$ و $\varepsilon^{i_1i_2\cdots i_n}$ التي تساوي: +1 إذا كانت $i_1,i_2,...,i_n$ تبديلاً زوجيًّا لــ $i_1,i_2,...,i_n$ الله عاد ذلك. $i_1,i_2,...,i_n$ تبديلاً فرديًّا لــ $i_1,i_2,...,i_n$ فيما عدا ذلك.

equal (adj)

égal

مُماثِلٌ لشيءٍ آخرَ وَفق معنَّى يُحدِّده السياق.

aduality (تَساوِ)

égalité

تعبيرٌ رياضيٌّ للدلالة على المساواة بين شيئيْن.

A = B مثال: التعبير "A يساوي B"، يكتب هكذا:

equality of two complex numbers

تَساوي عَدَدَيْن عُقَدِيَّيْن

égalité de deux nombres complexes نقول عن العددّيْن العقديين a+bi و a+bi إلىما b=d عن العدد ين العقديين العقديين متساويان، إذا وفقط إذا كان a=c

equality of two matrices تَساوي مَصْفُوفَتِيْن

égalité de deux matrices

نقول عن المصفوفتيّن $B=\begin{bmatrix}b_{ij}\end{bmatrix}$ و $A=\begin{bmatrix}a_{ij}\end{bmatrix}$ إنحما متساويتان، إذا وفقط إذا كانتا متساويتيّن في المرتبة وكان i بخميع قيم i و j

requality of two sets تَساوي مَجْمو عَتَيْن

égalité de deux ensembles

 \tilde{B} نقول عن مجموعتَیْن A و B إنمها متساویتان، إذا کان کلّ عنصرً من A عنصرًا من B، وبالعکس.

equality of two free vectors

تَساوي مُتَّجِهَيْنِ طَليقَيْن

égalité de deux vecteurs libres نقول عن متحهَيْن طليقين إلهما متساويان، إذا كان لهما المجموعة نفسها من القطع المستقيمة الموجَّهة. وبعبارة أخرى: إذا كانت مركباتهما متساوية.

equally likely cases حالات متساوية الاختمالات فvenements équiprobable

(في الإحصاء) هي كلُّ الأحداث التي لها الاحتمالُ نفسه.

equal ripple property خاصيَّةُ التَّمَوُّ جاتِ المُتساوِية propriété d'ondulations égales

هي، لدالةٍ مستمرةٍ f(x) على المجال -1, -1, ولأي عددٍ صحيحٍ موجب n, خاصيةُ الحدودية $p_n(x)$, التي هي أفضلُ تقريبٍ ممكنٍ للدالة $p_n(x)$, معنى أن تصبح القيمة المطلقة العظمى للدالة $e_n(x) = f(x) - p_n(x)$ أقل ما يمكن، وأن تقبل العظمى لـ $e_n(x) = f(x) - p_n(x)$ مرةً على الأقل، حيث يكون للقيم القصوى المتعاقبة إشارات مختلفة.

مَجْموعاتٌ مُتساوية equal sets

ensembles identiques

هي مجموعاتٌ يحتوي كلٌّ منها العناصر نفسها.

انظر أيضًا: equality of two sets.

equal sign إشارةُ التّساوي

singe d' égalité

الرمزُ (=) المستعمَلُ بين عبارتَيْن للدلالة على تطابق قيمتيهما.

عَلاقةً مُساواة aquals relation

relation d'égalité

تسمية أخرى للمصطلح equivalence relation.

اخْتِبارٌ مُتَساوي الذَّيْلَيْن equal tails test

singe d'égalité

(في الإحصاء) تقنيةٌ لاختيار قيمتَيْن حَرِحتين تُستعمل في اختيار ثنائيِّ الجانب؛ وهي تتلخَّص في اختيار قيمتين حَرِحتين و d و d بحيث يكون احتمالُ قبول الفرْضية الصفرية d و d بكيث الاختبار عن d مساويًا لاحتمال قبول الفرضية الصفرية، إذا كان إحصاء الاختبار لا يقلُّ عن d.

يُساوي (يُعادِل) equate (v)

égaliser

يكوِّن معادلةً بوضع علامة التساوي بين عبارتَيْن، أو عبارةِ وقيمة.

equation مُعادَلة

équation

تقريرٌ (أو عبارة) يمثل مساواةً بين عبارتين رياضيتين. وثمة فرقٌ بين المعادلة والمتطابقة؛ فالأخيرة تصح أيًّا كانت قيم المتغيرات الواردة فيها. فمثلاً، المساواة:

$$(x + y)^2 = x^2 + 2xy + y^2$$

y و x المتطابقة، لأنما صحيحة أيًّا كانت قيمتا المتغيرين x و x و لهذا السبب يشار إلى المتطابقة أحيانًا بالرمز (x) بدلاً من (x).

equation of continuity مُعادَلةُ الاسْتِمْرار

équation de continuité

تسمَّى أحيانًا: continuity equation.

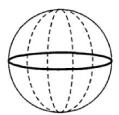
equation of mixed type مُعادَلةٌ مُخْتَلَطةُ النَّمَط

équation de type mixte معادلةٌ تفاضليةٌ جزئيةٌ ذات نمطٍ زائديِّ أو مكافئيٍّ أو ناقصيٍّ، في أجزاء مختلفة من منطقتها.

equator خطُّ الاسْتِواء

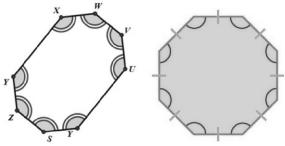
équateur

دائرةٌ تقسم كرةً، أو أيَّ سطح آخر، إلى جزأين متناظرَيْن متساويين، كالدائرة العظمي (الأفقية) في الشكل الآتي:



equiangular polygon مُضَلَّعٌ مُتَساوي الزَّوايا polygône équiangulaire

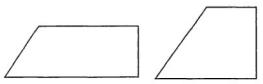
مضلعٌ جميعُ زواياه الداخلية متساوية، وقد يكون منتظمًا أو لا.



يسمَّى أيضًا: isogon.

equiangular polygons مُضَلَّعانِ مُتَساوِيا الزَّوايا polygônes équiangulaires

مضلعانِ جميعُ زوايا أحدهما تساوي الزوايا المقابلة لها في المضلع الآخر؛ كما في شِبْهَي المنحرف الآتيين:



equiangular spiral حَلَزُونٌ مُتَساوي الزَّوايا spirale équiangulaire

تسمية أخرى للمصطلح logarithmic spiral.

equiangular transformation تَحْوِيلٌ مُحافِظٌ على الزَّوايا

transformation équiangulaire .isogonal transformation للمصطلح

equicontinuous at a point

مُتَساوي الاسْتِمْرارِ عِنْدَ نُقْطَة

équicontinu en un point نقول عن جماعة من الدوالِّ إلها متساويةُ الاستمرار عند نقطة نقول عن جماعة من الدوالِّ إلها متساويةُ الاستمرار عند نقطة ما من ساحتها المشتركة، إذا وُجِد، لكلِّ 0 > 0 بحيث أنه كلما كانت $0 < \delta$ بحيث أنه كلما كانت $0 < \delta$ بخيث أنه للما كانت فإن:

$$\left| f\left(x_{0}\right) - f\left(y\right) \right| < \varepsilon$$
وذلك لكلِّ دالةٍ f من هذه الجماعة.

equicontinuous family of functions جَماعةُ دَو الَّ مُتَساوِيةُ الاسْتِمْرارات

famille des fonctions équicontinues famille $\varepsilon>0$ هماعةٌ من الدوالٌ خاصيَّتُها أنه يوجد، لكل $\varepsilon>0$ عددٌ عيث أنه كلما كانت $\delta>0$ فإن:

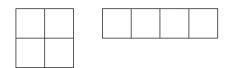
$$|f(x)-f(y)|<\varepsilon$$

وذلك لكلِّ دالةٍ (x) من هذه الجماعة. تسمَّى أيضًا:

uniformly equicontinuous family of functions

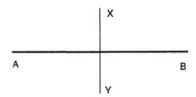
equidecomposable (adj) تَساوِي قَابِلِيَّةِ التَّفْرِيقِ equidecombosable

خاصيَّةٌ لمنطقتَيْن في مستو أو فضاء، يمكن لكلِّ منهما أن تُفرَّق إلى عددٍ منتهٍ من الأجزاء، وأن يعاد تجميعها لتكوِّن المنطقة الأخرى. فمثلاً المستطيل 4×1 والمربع 2×2 متساويا قابلية التفريق:

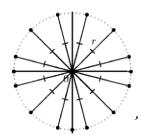


equidistant (adj)(مُتَساوي الأَبْعاد) فرَّتَساوي المُتَساوي المُتَساعِ المُتَساوي المُتَساوي المُتَساوي المُتَساعِ المُت

صفةٌ تفيد تساوي الأبعاد عن نقطة أو قطعة مستقيمة أو مستقيمة في مستقيم أو أكثر، إلخ. فمثلاً، العمود على قطعة مستقيمة في منتصفها هو المحلُّ الهندسيُّ للنقاط المتساوية الأبعاد عن نقطتيْها الطرفيَّتيْن:



كما أن الدائرةَ هي المحلُّ الهندسيِّ لنقاطٍ في المستوي تكون متساوية الأبعاد عن نقطة ثابتة تسمَّى مركز الدائرة.



equidistant postulate مُسلَّمةُ تَساوي الأَبْعاد postulat d'équidistance

L المسلَّمةُ القائلةُ بأنه يمر بنقطة غير واقعة على مستقيمٍ مستقيمٌ واحدٌ فقط يوازي L. ومن ثم فإن بُعد أي نقطة من المستقيم الجديد عن L ثابت.

تسمًّى أيضًا: parallel postulate،

و playfair's axiom و playfair's axiom

equidistant system of parametric curves on a surface

مَنْظومةُ مُنْحَنِياتٍ وَسيطِيَّةٌ مُتَساوِيةُ المَسافاتِ على سَطْح système équidistant

 $v={
m const.}$ و $u={
m const.}$ و $u={
m const.}$ و على سطح S معادلاتُه الوسيطية:

$$x = x(u, v), \quad y = y(u, v), \quad z = z(u, v)$$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$
 $\begin{bmatrix} v & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}$

 $ds^2 = du^2 + 2 F du dv + dv^2$ حيث F دالةٌ في كلِّ من u و v

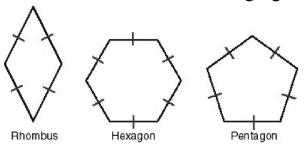
انظر أيضًا: parametric curves on a surface.

equilateral hyperbola قَطْعٌ زَائِدٌ مُتَساوي السَّاقَيْن hyperbole équilatérale

.rectangular hyperbola تسميةٌ أخرى للمصطلح

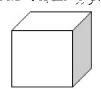
equilateral polygon مُضَلَّعٌ مُتَساوي الأضْلاع polygône équilatéral

مضلعٌ جميعُ أضلاعه متساوية الأطوال.



equilateral polyhedron مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ مُتَساوي الوُجوه polyèdre équilatéral

متعددُ وحوهٍ جميعُ وجوهِهِ متطابقة، كالمكعَّب مثلاً:



equilateral triangle مُثَلَّثٌ مُتساوي الأضْلاع triangle équilatéral

مثلثٌ أطوالُ أضلاعه متساوية.



equilibrium

تَوازُن

équilibre

حالة منظومة كمياتٍ متَّجهية عند نقطةٍ تَكون عندها محصَّلةُ هذه الكميات مساويةً للصفر.



equilibrium point

نُقْطةُ تَو ازُن

point d' équilibre

نقطة التوازن في معادلةٍ تفاضليةٍ عادية y'=f(y)، هي النقطةُ $f(y_0)=0$ التي تحقِّق y_0

equimeasurable functions دَالَّتَانِ مُتَسَاوِيَتَا الْقَيُوسِيَّة fonctions équimesurables

نقول عن دالَّتَيْن f و g إنهما متساويتا القيوسية، إذا كانتا حقيقيتَيْن وقَيُوستَيْن، وكان:

$$\mu\left(\{f(x):f(x)>y\}\right)=\mu\left(\{g(x):g(x)>y\}\right)$$
 جُميع قيم y الحقيقية.

equinumerable sets مَجْموعاتٌ مُتَساوِيةُ العِدَّات ensembles équidénombrable

تسمية أخرى للمصطلح equivalent sets.

aquipollent sets مَجْموعاتٌ مُتَسايرة

ensembles équipollents

تسمية أخرى للمصطلح equivalent sets.

equipotent sets مَجْموعاتٌ مُتَكافِئة

ensembles équipotents

equivalent sets تسمية أخرى للمصطلح

equiprobable events أَحْداثٌ مُتَساوِيةُ الاحْتِمالات évènements équiprobables

أحداثٌ لها الاحتمالات نفسها. فمثلاً، في لعبةٍ منْصِفةٍ للنرد بزهرٍ واحد، يكون احتمال الحصول على وجهٍ حدثًا متساوِيَ الاحتمال مع حدوث أي وجهٍ آخر.

equitangential curve مُنْحَنٍ مُتَساوي المُماسَّات courbe équitangentielle

تسمية أخرى للمصطلح tractrix.

equivalence تَكافُوْ

équivalence

مُؤثِّرٌ منطقيٌّ له الخاصيةُ الآتية:

إذا كانت P و Q و R و... قضايا، فإن هذه القضايا تكون متكافئة إذا وفقط إذا كانت كلها صحيحة معًا، أو كلها غير صحيحة معًا، كما هو موضَّح في جدول الحقيقة الآتي (في حال ثلاث قضايا):

P	Q	R	$P \equiv Q \equiv R$
T	T	T	T
T	T	F	F
T	F	T	F
T	F	F	F
F	T	T	F
F	T	F	F
F	F	T	F
F	F	F	T

صُفوفُ تَكافُوْ equivalence classes

classes d'équivalence

لتكن ~ علاقة تكافؤ على مجموعةٍ S. نسمِّي صفَّ تكافؤ على S عنصر S من S المجموعة تكافؤ

هذا ويمكن إثبات أنه إذا انتمى عنصرٌ إلى صَفَّيْ تكافؤ، فهذان الصفان هما مجموعتان متطابقتان.

وتتسم جماعة صفوف التكافؤ المتمايزة بأن أيَّ عنصرٍ من S ينتمي إلى صفِّ تكافؤٍ واحدٍ فقط منها، وبأن هذه الجماعة هي تجزئة لــ S، وبالعكس.

E

equivalence law of ordered sampling قانونُ التَّكَافُوَ لاعْتِيانِ مُرتَّب

loi d'equivalence de sondage ordenné قانونٌ في الإحصاء ينصُّ على أنه إذا سحبنا عينةً عشوائيةً مرتَّبةً حجمها 8 من مجتمع إحصائيِّ حجمه N، فإنّ احتمال ظهور أيٍّ من مفردات المجتمع يساوي 1/N، وذلك عند كلِّ سحب من هذه السحوب التي عددها 8.

equivalence relation عَلاقةُ تَكافُؤ

relation d'équivalence

هي علاقة انعكاسية ومتناظرة ومتعدية. من أمثلتها: علاقة المساواة بين عددين طبيعيين بمقاس n، وعلاقة التطابق بين مضلعًا.

تسمَّى أيضًا: equals relation.

equivalence transformation تَحْوِيلُ تَكافُوُ

transformation d'équivalence

B = SAT تطبیقٌ یَقرنُ کلٌ مصفوفةٍ مربعةٍ A بالمصفوفة حیث S حیث S و T مصفوفتان غیر شاذتین.

یسمَّی أیضًا: equivalent transformation.

equivalent (adj) مُكافِئ

équivalent

1. صفةٌ (لشكلين هندسيين) لهما بعض الخواص المشتركة.

2. (في المنطق) صفةٌ لتقريرَيْن أو قضيتَيْن، يقتضي كلٌّ منهما الآخر.

3. صفة (لكسرَيْن) قابلين للاختزال إلى الكسر الفعلي نفسه، ويمثّلان بذلك العدد المنطّق نفسه؛ كالكسرين 2/4 و 3/6 اللذين يمثلان العدد المنطّق 1/2.

4. صفةً لدالتي مسافة على مجموعة S تولِّدان الطبولوجيا نفسها. 5. صفة لمثاليَّيْن I:ideals و I في منطقة صحيحة يرتبطان بالطريقة الآتية: يوجد عنصران I و I من الحلقة يحققان المساواة: I (I (I (I) حيث (I) و (I) المثاليان الرئيسيان المولَّدان I و I على الترتيب.

equivalent angles زاوِيَتان مُتَكافِئتان

angles équivalents

زاويتا دوران لهما القياسُ نفسه (والاتجاه نفسه).

equivalent continued fractions كُسورٌ تَسَلْسُلِيَّةٌ مُتَكَافِئَة fractions continues équivalentes

كُسُورٌ تَسَلْسُلِيَّةٌ قيمُ مقارباها النونية متساوية لكل قيم n.

equivalent elements عُنْصُرانِ مُتَكَافِئان

éléments équivalents

عنصرانِ x و y من حلقة تبادلية ذات عنصر محايد يحققان x عنصر واحدي x=ay

equivalent equations مُعادَلاتٌ مُتَكافِئة

équations équivalentes

 $x^4 = 2x^2 - 1$ معادلاتٌ لها مجموعةُ الحل نفسُها. فالمعادلتان لها مجموعةُ الحل نفسُها مثلاً متكافئتان، لأن مجموعة حلِّ كلِّ منهما هي $x^2 = 1$. $\{1, -1\}$

مُتراجِحاتٌ مُتكافِئة equivalent inequalities

inégalités équivalentes

متراجحات لها مجموعة الحل نفسها. فمثلاً، المتراجحتان: x < 5 و x = 3 متكافئتان، لأن مجموعة حلّ كلّ منهما هي المجال المفتوح]1,5[.

equivalent matrices مُصْفوفَتانِ مُتَكافِئتان

matrices équivalentes

نقول عن مصفوفتَیْن مربعتین A و B إنجمها متكافئتان إذا وُجدت مصفوفتان مربعتان غیرُ شاذتین P و Q بحیث یكون A=PBQ .

equivalent norms نظيمانِ مُتَكافِئان

normes équivalentes

نقول عن نظيمين $\| \| \| \|_2 \| \| \|_2$ على فضاء متجهي V إله ما متكافئان، إذا وُحدت ثابتتان موجبتان M و M بحيث يكون: $\| \| \| \|_2 \leq N \| \|_1$

ويبرهن على أن الشرط اللازم والكافي كي يزود نظيمان الفضاء V بالطبولوجيا نفسها هو أن يكونا متكافئين.

equivalent propositional functions دَوالُّ قَضايا مُتَكافِئَة

fonctions propositionnelles équivalentes دوالٌّ قضايا لها مجموعات الحقيقة نفسها.

equivalent propositions قَضِيَّتان مُتَكَافِئَتان مُتَكَافِئَتان مُتَكافِئَتان مُتَكافِئَتان مُتَكافِئَتان مُتَكافِئَتان مُتَكافِئتان مُتَتابِعُتَكافِئتان مُتَكافِئتان مُتَكافِئان مُتَكافِئتان مُتَكافِئتان مُتَكافِئتان مُتَكافِئتان مُتَكافِئان مُتَكافِئتان مُتَكافِئتان مُتَكافِئتان مُتَكافِئتان مُتَكافِئان مُتَكافِئات مُتَكافِئاتِ مُتَكافِئات مُتَكافِئاتِ مُتَكِنا

قضیتان p و p تکون إحداهما صحیحة إذا وفقط إذا کانت الأخرى صحیحة. يرمز إليهما ب $q:p \leftrightarrow p$ أو $p \to p$

acquivalent sets مُجْموعاتٌ مُتَكافِئة

ensembles équivalents

مجموعاتٌ لها العدد الأصلي نفسُه. وبعبارةٍ أخرى مجموعاتٌ يوجد بين كل زوج منها تقابل (تطبيق متباين وغامر).

تسمَّى أيضًا: equinumerable sets،

equipollent sets of equipotent sets of

requivalent transformation تَحْوِيلُ تَكافُوُ

transformation d'équivalence .equivalence transformation تسميةً أخرى للمصطلح

إراتَسْتنين القوريني Eratosthenes of Cyrene

Eratosthenes de Cyrene

(نحو 275-195 قبل الميلاد) فلكيُّ ورياضيُّ وفيلسوف يونانيَّ. كان أولَ مَن حَسَبَ محيطَ الكرة الأرضية. ومن إنجازاته قياس ميلان محور الأرض. وتُنسَب إليه خوارزمية للحصول على الأعداد الأولية التي هي أصغر من عددٍ صحيح معله م.

يسمَّى أيضًا إراتستنين الإسكندري.

Erdös, Paul إرْ دوس

Erdös, P.

(1913–1996) رياضيٌّ هنغاريٌ. يُعَدُّ مؤسِّسَ الرياضيات المتقطعة. أسهم في نظرية الأعداد، والطبولوجيا، والتوافيق، والاحتمالات، ونظرية المجموعات، ونظرية البيان، والتحليل الرياضي. نشر أكثر من 1500 بحث علمي.

مُبَرْهَنةُ بيرْكوف الطَّاقِيَّة ergodic theorem of Birkhoff

théorème érgodique de Birkhoff

إذا كان T تحويلاً نقطيًّا محافظًا على القياس من المحال 1,0 على المحال نفسه، وكانت الدالة f كَمولة بمفهوم لوبيغ على المحال المحال 1,0 فتوجد دالة f كمولة بمفهوم لوبيغ على المحال 1,0 معرفة بالمساواة:

$$f^{*}(x) = \lim_{n \to \infty} \frac{f(x) + f(Tx) + \dots + f(T^{n}x)}{n+1}$$

حيثما كان تقريبًا على المجال]0,1[.

ergodic theory التَّطَرِيَّةُ الطَّاقِيَّة

theorie ergodique

دراسةُ التحويلات المحافظة على القياس.

ergodic transformation تَحْوِيلٌ طاقِيّ

transformation ergodique

تحويلٌ محافظٌ على القياس على فضاءٍ مَقِيس X، يتسم بأنه كلما كُتب X بصيغة اتحاد مجموعتَيْن حزئيتين منفصلتين لامتغيرتين، فينبغي أن يكون قياس إحداهما مساويًا للصفر.

Erlang distribution تَوْزيع إِرْلائغ

distribution d'Erlang

تسمية أخرى للمصطلح gamma distribution.

erreur

الفرق بين كميةٍ معينة وتقريبٍ (أو تقديرٍ) لها.

انظر أيضًا: absolute error، و relative error.

مُعادَلةُ الخَطَأ error equation

équation d'erreurs

هي معادلةُ توزيعِ طبيعيّ normal distribution.

 \mathbb{E}

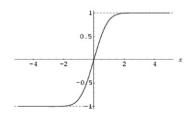
error functions

دَو الُّ الخَطَأ

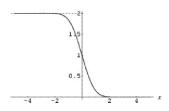
Fonctions des erreurs

هي الدوال الثلاث الآتية:

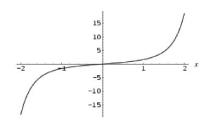
$$Erf(x) = \int_0^x e^{-t^2} dt = \frac{1}{2} \gamma \left(\frac{1}{2}, x^2\right)$$
 الأولى:



$$Erf c(x) = \int_{x}^{\infty} e^{-t^{2}} dt = \frac{1}{2} \Gamma(\frac{1}{2}, x^{2})$$
 : والثانية:



$$Erfi(x) = \int_0^x e^{t^2} dt = -i \cdot Erf(ix)$$
 والثالثة:



error of the first kind خَطَأٌ مِنَ النَّوْعِ الأَوَّل erreur du type I

.type I error للمصطلح

error of the second kind خَطَأٌ مِنَ التَّوْعِ التَّانِي erreur du type II

تسمية أخرى للمصطلح type II error.

error range مُجالُ الخَطَأ

étendue d'erreur

etendue d erreur (في الإحصاء) الفرقُ بين قِيمَتَي الخطأ العظمى والصغرى؛ أي قياس الارتياب في عدد مقترنٍ بعددٍ ما.

error sum of squares خَطَأُ مَجْموعِ الْمُرَبَّعات

erreur des sommes des carrés

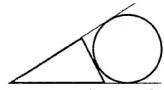
الفرق بين مجموع مربعات التقديرات ومجموع المربعات العشوائية. يسمَّى أيضًا: residual sum of squares.

escribed circle

دائِرةٌ خارِجِيَّة

cercle exinscrit

دائرةٌ تقع خارج مثلث، بحيث تَمَسُّ أحدَ أضلاعه وامتدادَي الضلعَيْنِ الآخرَيْنِ.



وبذلك يكون لكلِّ مثلثٍ ثلاثُ دوائر تماس خارجية. تسمَّى أيضًا: excircle.

essential bound (راجخ أَساسِيّ (راجخ أَساسِيّ)

borne essentielle

لتكن لدينا الدالة القيوسة f(x). نقول عن العدد الثابت المحموعة الموجب A إنه حدُّ أساسي للدالة f إذا كانت المجموعة $\{x: |f(x)| > A\}$ عدد يكبر A هو حدُّ أساسي أيضًا للدالة f.

ressential constants تُوابِتُ أَساسِيَّة

constantes essentielles

مجموعةُ ثوابتَ في معادلةٍ لا يمكن الاستعاضة عنها بعددٍ أقل من الثوابت في معادلةٍ أخرى لها الحلول نفسها.

الحَدُّ الأَدْنَى الأَساسِيّ essential infimum

infimum essentiel

الحُدُّ الأدنى الأساسيُّ لدالةٍ محدودةٍ أساسيًّا هو أصغر حدٍّ أعلى لحدودها الأساسية.

essentially bounded function دالَّةٌ مَحْدودةٌ أَساسيًّا

fonction essentiellement bornée

دالَّةٌ لها حَدٌّ أساسيّ essential bound.

إقليدس

essential mapping

Euclid تَطْبِيقٌ أَساسِيّ

ida

application essentielle

نقول عن تطبيق بين فضاءَين طبولوجيين إنه أساسيٍّ إذا لم يكن هوموتوبيًّا homotopic لتطبيق مداه نقطةٌ مفردة.

essential singularity تُقْطةُ شُذُوذٍ أَساسِي point à singularité essentielle

نقطةُ شذوذٍ لدالةٍ عقدية غيرُ قابلة للإزالة، وليست قطبًا.

وبعبارةٍ أخرى: نقول عن نقطةٍ a من $\mathbb C$ إلها ذات شذوذ أساسي للدالة f(z) إذا كانت نقطةً شاذةً لها، وكانت أساسي $f(z)(z-a)^n$ غير قابلة للاشتقاق عند a مهما يكن العدد الصحيح الموجب a.

essential supremum الحَدُّ الأَعْلَى الأَساسِيّ

supremum essentiel

الحدُّ الأعلى الأساسيُّ لدالةٍ محدودةٍ أساسيًّا هو أكبر حدٍّ أُدنى لحدودها الأساسية.

 $f\left(x
ight)$ وبعبارةٍ أخرى: الحدُّ الأعلى الأساسيُّ لدالةٍ قيوسة $\|f\|_{\infty}$ هو أصغر راجحٍ أساسيِّ لها، ويُرمز إليه ب $\|f\|_{\infty}$.

estimation theory نَظَرِيَّةُ التَّقْدير

théorie de l'estimation

فرعٌ من علم الاحتمال والإحصاء يهتم باستنباط المعلومات المتعلقة بخواص المتغيرات العشوائية، والإجرائيات العشوائية، والمنظومات المعتمدة على العينات المشاهدة.

estimator مُقَدِّر

estimateur

(في الإحصاء) متغيرٌ عشوائيٌّ يُستعمل لتقدير وسطاء مجتمع

إحصائي. فالمتغير: $\frac{\sum_{i=1}^{n}X_{i}}{n}$ مثلاً هو مقدِّرٌ للقيمة الوسطى للمتغيرات العشوائية: X_{1},X_{2},\dots,X_{n} فإذا كان $X_{2}=0$ ، وكان للمتغيرين $X_{3}=0$ و $X_{4}=0$ فإن $X_{5}=0$ هو مقدِّرٌ للقيمة الوسطى لهما.

Euclide

(نحو 365-300 قبل الميلاد) عالِم رياضيات يوناني، وضع مبادئ الهندسة المستوية في كتابه (الأصول Elements)، وعالَج فيه التناسب والعدد. وله أعمالٌ في علم الفلك والقطوع المخروطية. وقد وصل كتابُه (الأصول) إلى الغرب مترجَمًا عن العربية.

الخُوارِزْمِيَّةُ الإِقْليدِيَّة

algorithme euclidien

طريقة تكرارية لتعيين القاسم المشترك الأعظم لعددين صحيحين؛ وذلك بقسمة العدد الأكبر على الأصغر، ثم الأصغر على باقي القسمة الأولى على باقي القسمة الثانية، وهكذا إلى أن تنتهي القسمة بباق صفري. يبين المثال الآتي تطبيق هذه الخوارزمية على العددين: 1274 و 871 لتعيين القاسم المشترك الأعظم لهما وهو العدد 13:

$$1274 = 1 \times 871 + 403$$

$$871 = 2 \times 403 + 65$$

$$403 = 6 \times 65 + 13$$

$$65 = 5 \times 13 + 0$$

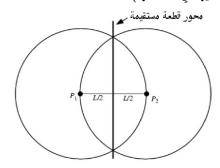
و بذلك يكون:

(1274,871)=(871,403)=(403,65)=(65,13)=13

إِنْشَاءٌ إِقْلِيدِيّ Euclidean construction

construction euclidienne

رسْمُ شكلِ هندسيِّ باستعمال المسطرة والفرجار فقط، على أن تُستعمل المسطرة لرسم المستقيمات فقط، وليس للقياس. يبيِّن الشكل الآتي إنشاء محور قطعة مستقيمة (أي المستقيم العمودي عليها في منتصفها):



Euclidean distance

مَسافةٌ إِقْليدِيَّة

distance euclidienne

هي المسافةُ \mathbf{d} بين نقطتين \mathbf{x} و \mathbf{y} في الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^n ، وهي الجذر التربيعي لمجموع مربعات الفروق الحسابية للإحداثيات

$$d(\mathbf{x}, \mathbf{y}) = \sqrt{\sum_{i=1}^{n} (x_i - y_i)^2}$$
 المتقابلة لهاتين النقطتين

 $\mathbf{y} = \left< y_1, y_2, ..., y_n \right>$ و $\mathbf{x} = \left< x_1, x_2, ..., x_n \right>$ حيث فضاء إقليدي ثنائي البعد تُعطى المسافة الإقليدية بين فضاء إقليدي ثنائي البعد تُعطى المسافة الإقليدية بين النقطتين $\mathbf{B} = (b_1, b_2)$ و $\mathbf{A} = (a_1, a_2)$ النقطتين $\mathbf{d}(\mathbf{A}, \mathbf{B}) = \sqrt{\left(a_1 - b_1\right)^2 + \left(a_2 - b_2\right)^2}$

تسمَّى أيضًا: Cartesian distance.

Euclidean domain

مَنْطِقةٌ إِقْليدِيَّة

anneau euclidien

تسمية أخرى للمصطلح Euclidean ring.

Euclidean geometry

الهَنْدَسةُ الإقْليدِيَّة

géométrie euclidienne

فرع الرياضيات الذي يهتم بدراسة الهندسة المعتمِدة على مسلَّمات إقليدس الخمس.

.non-Euclidean geometry :ـــن بــــ

Euclidean metric

دالَّةُ مَسافَةٍ إِقْليدِيَّةٌ

نَظيمٌ إِقْليديّ

métrique euclidienne

هي الدالةُ: $f:\mathbb{R}^n \times \mathbb{R}^n \to \mathbb{R}$ التي تقرن بأيٍّ متجهين (x_1,\dots,x_n) و (x_1,\dots,x_n)

:issue
$$(y_1,...,y_n)$$
 $f(x_1,...,x_n)$

$$\sqrt{(x_1-y_1)^2+\cdots+(x_n-y_n)^2}$$

. \mathbb{R}^n أي إلها تعطى المسافة بين أيِّ متجهّيْن في الفضاء

Euclidean norm

norme euclidienne

إذا كان $x=(\xi_1,\xi_2,...,\xi_n)$ عنصرًا من الفضاء المتجهي $x=(\xi_1,\xi_2,...,\xi_n)$ فإن النظيم الإقليدي $\|x\|$ لهذا العنصر يعرف بالمساواة: $\|x\|=\sqrt{\xi_1^2+\xi_2^2+...+\xi_n^2}$.

انظر أيضًا: Euclidean topology، و Frobenius norm

Euclidean ring

حَلَقةٌ إِقْليدِيَّة

anneau euclidien

حلقةٌ تبديلية مزودة بدالةٍ f مجموعة تعريفها العناصر غير الصفرية للحلقة، وتأخذ قيمها في مجموعة الأعداد الصحيحة غير السالبة، بحيث يتحقق الشرطان:

$$x y \neq 0$$
 إذا كان $f(x y) \geq f(x)$.1

يوجد لأي عنصرين
$$0 \neq x$$
 و y من الحلقة عنصران $r=0$ يوجد لأي عنصرين $y=q$ $x+r$ يكون q . $f\left(r\right)< f\left(x\right)$

$$f(x) = |x|$$
 مثال: مجموعة الأعداد \mathbb{Z} ، و

تسمَّى أيضًا: Euclidean domain.

Euclidean space

فَضاءً إقْليدِي

espace euclidien

n فضاءٌ نقاطه هي جميع المرتّبات $(x_1, ..., x_n)$ المكونة من $\mathbf{x} = (x_1, ..., x_n)$ عددًا، حيث تكون المسافة بين نقطتين $\mathbf{y} = (y_1, ..., y_n)$ و $\mathbf{y} = (y_1, ..., y_n)$

$$\cdot \sqrt{\sum_{i=1}^{n} (x_i - y_i)^2}$$

يدعى العدد n عدد أبعاد الفضاء.

يسمَّى أيضًا: Cartesian space، و numerical space.

Euclidean topology

الطبولوجيا الإقْليدِيَّة

topologie euclidienne

هي الطبولوجيا على الفضاء المتجهي \mathbb{R}^n المولَّدة بالنظيم الإقليدي.

Euclid numbers

أعْدادُ إقْليدس

nombres d'Euclide

هي الأعدادُ التامةُ الزوجية.

$$6 = 1 + 2 + 3$$

مثال ذلك العددان:

$$.28 = 1 + 2 + 4 + 7 + 14$$

و:

E

Euclid's axioms

مَوْضوعاتُ إقْليدِس

axiomes d'Euclide

موضوعاتٌ تنصُّ على ما يلي:

- 1. الأشياء التي تساوي شيئًا ما متساوية فيما بينها.
- 2. إذا أُضيفت متساوياتٌ إلى متساوياتٍ كانت النتائج متساوية.
- إذا طُرحت متساويات من متساويات كانت البواقي متساوية.
 - 4. الأشياء التي تطابق شيئًا آخر تكون متساوية.
 - 5. الكلُّ أكبر من أيِّ جزء من أجزائه.

الموضوعتان الأخيرتان لا تُنسبان عمومًا إلى إقليدس.

Euclid's fifth axiom

مَوْضوعةُ إقْليدِس الخامِسة

axiome d'Euclide .equidistant postulate تسمية أخرى للمصطلح

Euclid's postulates

مُسلَّماتُ إقْليدِس

postulats d'Euclide

مسلَّماتٌ في الهندسة الإقليدية تنصُّ على ما يلي:

- 1. يمكن رسم مستقيم من أيِّ نقطةٍ إلى أيِّ نقطةٍ أخرى.
- يمكن تمديد قطعة مستقيمة منتهية باستمرار إلى خط مستقيم.
- يمكن رسم دائرةٍ مركزها أيّ نقطة ونصف قطرها أيّ طول.
 - 4. كلُّ الزوايا القائمة متساوية.
- 5. إذا قطع مستقيمٌ مستقيمين آخرين بحيث يكون مجموعُ الزاويتين الداخليتين على جانبٍ واحد من المستقيم المستعرض أقلَّ من زاويتين قائمتين، فإن المستقيمين الآخرين، إذا مُدَّا لاهائيًّا، يتقابلان على ذلك الجانب من المستقيم المستعرض.

وثمة نصُّ آخر يكافئ هذا النص وهو أنه لا يمكن رسم من نقطة خارج مستقيم سوى مستقيم واحد يوازيه.

يو دو کُسُس Eudoxus

Eudoxe

(نحو 400-355 قبل الميلاد) عالِمُ رياضياتٍ وفلكٍ يوناني. يُنسَب إليه بعضُ المبرهَنات التي ظهرت فيما بعدُ في أعمال إقليدس وأرخميدس.

مَوْضوعةُ يو دو كُسُس Eudoxus axiom

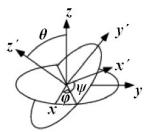
axiome d'Eudoxe

تسمية أخرى للمصطلح method of exhaustion.

زوايا أُويْلَر Euler angles

angles d'Euler

ثلاث زوایا θ و φ و ψ تحدِّد اتجاهات ثلاثة محاور دیکارتیة متعامدة بالنسبة إلى ثلاثة محاور متعامدة أخرى.



Euler chain

سِلْسِلةُ أُويْلُر

chaîne d'Euler

تسمية أخرى للمصطلح Eulerian chain.

Euler characteristic

مُمَيِّزُ أُويْلُر

caracteristique d'Euler

X فيزُ أويلر لفضاء طبولوجيً X هو العدد $\mathcal{A}(X)=\sum_{q\in \mathcal{A}}(-1)^{q}$ هو عددُ بيتي Betti عددُ بيتي $\chi(X)=\sum_{q\in \mathcal{A}}(-1)^{q}$ هو number خو الرتبة X

- 2. مميّز أويلر لمنحن هو الفرق بين عدد الرؤوس وعدد القِطع عند تقسيم المنحني إلى قطع بواسطة نقاط (رؤوس) بحيث تكافئ كلُّ قطعةً مضافًا إليها نقطتا البداية والنهاية طبولوجيًّا قطعةً مستقيمةً مغلقة.
- 3. مميِّز أويلر لسطح هو عدد الرؤوس مطروحًا منه عدد الخروف ومضافًا إليه عدد الوجوه، وذلك عند تقسيم السطح إلى وجوه بعددٍ من الرؤوس والحروف بحيث يكافئ كلُّ وجهٍ طبولوجيًّا مضلعًا مستويًّا.

Euler diagram

مُخَطَّطُ أُويْلَر

diagramme d'Euler

مخططٌ يتكوَّن من منحنياتٍ مغلقة، يُستعمل لتمثيل العلاقات بين القضايا المنطقية أو المجموعات، وهو مماثلٌ لمخطط قن.

Euler differential equation مُعادَلَةُ أُويْلُر التَّفاضُلِيَّة équation différentielle d'Euler

معادلةٌ تفاضليةٌ عادية صيغتها:

$$ax^2y'' + bxy' + cy = 0$$

 $x = e^{\theta}$ مى تُحلُّ بافتراض

Eulerian angles

زَوايا أُويْلُرِيَّة

angles eulériens

تسمية أخرى للمصطلح Euler angles.

Eulerian chain

سِلْسِلةٌ أُويْلَرِيَّة

chaîne eulérienne

سلسلةٌ في بيانٍ تَستخدم كلَّ وصلةٍ مرةً واحدةً تمامًا. تسمَّى أيضًا: Euler chain، و Euler trail،

.Eulerian walk

Eulerian circuit

دارةٌ أُويْلَرِيَّة

circuit eulérien

دارةٌ في بيانٍ تَستخدم كلُّ وصلةٍ مرةً واحدةً فقط.

Eulerian description

وَصْفٌ أُويْلُرِيّ

description eulérienne

تسمية أخرى للمصطلح Euler method.

Eulerian graph

بَيانٌ أُويْلَرِيّ

graphe eulérien

نقول عن بيان مترابط إنه بيانٌ أويلريٌّ إذا وُجدت متتاليةٌ نقول عن بيان مترابط إنه بيانٌ أويلريٌّ إذا وُجدت متتاليةٌ $v_0, e_1, v_1, \ldots, e_k, v_k$ (حيث يَصل الحرفُ e_i الرأس v_{i-1} بالرأس v_i بحيث يكون $v_0 = v_k$ وبحيث تَرد كلٌّ وصلةٍ من البيان مرةً واحدةً فقط. $v_0 = v_k$ يمكن برهان أن البيانَ المترابط يكون بيانًا أويلريًّا إذا وفقط إذا كلّ رأسٍ من رؤوسه زوجيًّا.

Eulerian path

مَسارٌ أُويْلَرِيّ

chemin eulérien

مسارٌ يَقطع كلُّ خطٍّ في بيانٍ مرةً واحدةً فقط.

Eulerian walk

مَسْلَكٌ أُويْلَرِيّ

chaîne eulérienne

تسمية أحرى للمصطلح Eulerian chain.

Euler-Lagrange equation مُعادَلةُ أُويْلَر الاغْرانْج equation d'Euler-Lagrange

معادلةٌ تفاضليةٌ جزئية تَبْرز في حسبان التغيَّرات، وهي تمثَّل الشرط الذي يلزم أن تحقِّقه y(x) كي يكون التكامل على $y'=\frac{dy}{dx}$ ، حيث $f\left(x,y,y'\right)$ منته للدالة $f\left(x,y,y'\right)$ أصغريًّا أو أعظميًّا. وهذه المعادلة هي:

$$\frac{\partial f(x,y,y')}{\partial y} - \frac{d}{dx} \left(\frac{\partial f(x,y,y')}{\partial y'} \right) = 0$$

تسمِّى أيضًا: Euler's equation.

ليونارد أُويْلَر (أُولَر) Euler, Leonhard

Euler, Léonhard

(1707–1783) عالِمُ رياضيات وفيزياء سويسري المولد. يُعدُّ واحدًا من أعظم الرياضيين عبر التاريخ. نَشَر أكثرَ من 400 بحثٍ علميّ تناول فيها فروع الرياضيات كافة، ثم ظهرت بعد وفاته 350 بحثًا إضافيًّا. اشتُهر بقدرته على إنجاز العمليات المعقدة ذهنيًّا. واصلَ عملَه حتى بعد فَقْدِ بصرِه قبل 17 عامًا من وفاته، حقَّق خلالها أعظم إنجازاته العلمية. من جملة أعماله العظيمة التي كان يفتخر بما النتيجة الشهيرة:

$$1 + \frac{1}{2^2} + \frac{1}{3^2} + \dots + \frac{1}{n^2} + \dots = \frac{\pi^2}{6}$$

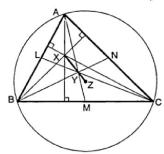
Euler line

مُسْتَقيمُ أُويْلُر

droite d'Euler

(في مثلث) هو المستقيم الذي تقع عليه النقاط الثلاث: نقطة تلاقي المستقيمات المتوسطة، ومركز الدائرة المحيطية.

يبيِّن الشكل الآتي هذه النقاط X و Y و Z على الترتيب:



Euler-Maclaurin formula صيغةُ أُويْلَر – ماكْلوران formule d'Euler- Maclaurin

تسمية أخرى للمصطلح Euler summation formula.

Euler-Maclaurin summation formula صيغةُ الجَمْع لأُويْلَرِ – ماكْلوران

formule de sommation d'Euler-Maclaurin .Euler summation formula تسمية أخرى للمصطلح

طَريقةُ أُويْلَر Euler method

méthode d'Euler

1. طريقة للحصول على حلِّ تقريبِي للعادلة تفاضلية عادية y على x على المحتوان على الم

2. طريقةٌ لحلِّ معادلةٍ جبريةٍ من الدرجة الرابعة.

تسمَّى أيضًا: Eulerian description.

مَضْروبُ أُويْلَر Euler multiplier

multiplicateur d'Euler

تسميةٌ أخرى للمصطلح integrating factor.

عَدَدُ أُويْلُر Euler number

nombre d'Euler

هو العدد النيبري e، الذي هو أساس اللغارتم الطبيعي.

Euler pentagonal-number theorem

مُبَرْهَنةُ أُويْلُر في الأعداد الخماسية

théorème des nombres pentagonaux d'Euler المبرهنةُ التي تنص على صحة المساواة الآتية:

$$\prod_{n=1}^{\infty} \left(1 - x^n \right) = 1 + \sum_{n=1}^{\infty} \left(-1 \right)^n \left(x^{n(3n-1)/2} + x^{n(3n+1)/2} \right)$$

وقد نصَّ عليها أويلر، ثم برهنها بعد عشر سنوات. وهذه المبرهنة مهمةٌ جدًّا في نظرية الأعداد، وبوجهٍ خاصّ في العلاقات بين نظرية الأعداد والدوال القطعية الناقصية.

تسمَّى الأعداد n(3n-1)/2 أعدادًا خماسية نظرًا لعلاقتها بصفيفات معيَّنة من النقاط الخماسية:

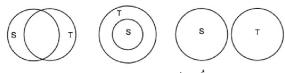


Euler's circles

دَوائِرُ أُويْلَر

cercles d'Euler

مخططٌ تمثّل فيه حدود التقارير الفئوية بدوائر؛ فالمخطط الأول في الشكل الآتي يمثّل صفَيْن منفصلين، ويمثّل المخطط الثاني احتواء صفّ في آخر، أما الثالث فيمثّل صفّيْن بتقاطع غير خال.



وهذا الأسلوب أقلُّ تطوُّرًا من مخططات فن.

Euler's constant

ثابتةُ أُويْلُر

constante d'Euler

هي نمايةُ المقدار $\ln n$ $-\ln n$ $+\frac{1}{2}+\frac{1}{3}+\cdots+\frac{1}{n}-\ln n$ عندما تسعى n إلى اللانماية. وهي تساوي 0.5772157 تقريبًا، ويُرمز إليها بالرمز γ أو بــ c.

يسمَّى أيضًا: Mascheroni's constant.

مِعْيارُ أُويْلَر Euler's criterion

critère d'Euler

معيارٌ هو أنه كي يكون للتطابق $x^2 \equiv a \pmod p$ معيارٌ هو أنه كي يكون للتطابق a عددٌ أو ليٌّ فرديٌّ لا يقسم a حلٌ يلزم ويكفي أن يكون:

$$a^{\frac{p-1}{2}} \equiv 1 \pmod{p}$$
 $a^2 \equiv 1 \pmod{p}$
 $a^2 \equiv 2 \pmod{7}$ حلّ، لأن: $a^3 \equiv 8 \equiv 1 \pmod{7}$
 $a^3 \equiv 8 \equiv 1 \pmod{7}$
 $a^3 \equiv 8 \equiv 1 \pmod{7}$

E

Euler's equation

مُعادَلةُ أُويْلَر

équation d'Euler

تسمية أخرى للمصطلح Euler-Lagrange equation.

Euler's formula

صيغةُ أُويْلَر

formule d'Euler

(في نظرية البيان والطبولوجيا الجبرية) العلاقة التي تربط بين أعداد الوجوه والوصلات والرؤوس في متعدد وجوه ثلاثي الأبعاد، وهي: الرؤؤوس + الوجوه - الحروف = 2.
 وتُعمَّم هذه الصيغة على البيانات المستوية فتصبح:

وتعمَّم هذه الصيغةُ أيضًا لتشمل البيانات على السطوح الطبولوجية غير الكروية وتقود إلى مميِّز أويلر للسطح. تسمَّى أيضًا: Euler's theorem.

 $i = \sqrt{-1}$ حيث $e^{ix} = \cos x + i \sin x$ عيث.

Euler's numbers

أعْدادُ أُويْلُر

nombres d'Euler

الأعدادُ E_{2n} المعرَّفة بالمعادلة:

$$\frac{1}{\cos z} = \sum_{n=0}^{\infty} (-1)^n \frac{E_{2n}}{(2n)!} z^{2n}$$

Euler's phi function

دالَّةُ فاي لأُويْلَر

fonction phi d'Euler

الدالة φ لعدد صحيح q، هي عددُ الأعداد الصحيحة التي لا r تريد على q، وهذا العدد يكوِّن مع r عددَيْن أوليين نسبيًا. فإذا كان العدد الصحيح هو: $r = a^p b^q c^r$ حيث فإذا كان العدد الصحيح هو: $r = a^p b^q c^r$ ميث $r = a^p b^q c^r$... $r = a^p b^q c^r$ هيا: $r = a^p b^q c^r$ مثارة، فإن الدالة $r = a^p b^q c^r$ مثارة أوليةٌ متمايزة، فإن الدالة $r = a^p b^q c^r$ هيا: $r = a^p b^q c^r$ مثارة، أوليةٌ متمايزة، فإن الدالة $r = a^p b^q c^r$ هيا: $r = a^p b^q c^r$ مثارة أوليةٌ متمايزة، فإن الدالة $r = a^p b^q c^r$ في المترتب فيمة $r = a^p b^q c^r$ في المترتب فيمة $r = a^p b^q c^r$ في المترتب فيمة $r = a^p b^q c^r$ في المترتب فيمة أيضًا: $r = a^p b^q c^r$ ومناه مثارة المترتب فيمة أيضًا: $r = a^p b^q c^r$ ومثارة المترتب فيمة أيضًا المترتب فيمة

Euler's spiral

حَلَزونُ أُويْلَر

spirale d'Euler

تسمية أخرى للمصطلح Cornu's spiral.

صيغةُ الجَمْعِ الأُويْلَرِ Euler summation formula

formule de sommation d'Euler

صيغةٌ لتقريب تكامل دالةٍ حقيقية لها مشتقاتٌ مستمرة حتى المرتبة (2n+2)، وهي:

$$\int_{a}^{b} f(t) dt = \frac{b-a}{2} [f(a)+f(b)] + \sum_{k=1}^{n} \frac{(-1)^{k} B_{k}}{(2k)!} (b-a)^{2k} [f^{(2k-1)}(b)-f^{(2k-1)}(a)] + R_{n}$$

 $c \in [a,b]$ جيث B_k حيث B_k حيث

$$R_n = \frac{\left(-1\right)^{n+1} B_{n+1}}{\left(2n+2\right)!} \left(b-a\right)^{2n+3} f^{(2n+2)} \left(c\right)$$

وهذه الصيغة مفيدةً في تسريع تقارب التكامل.

تسمَّى أيضًا: Euler-Maclaurin formula:

.Euler-Maclaurin summation formula 9

Euler's theorem

مُبَرْ هَنةُ أُو يْلَر

théorème d'Euler

انظر: (1) Euler's formula.

Euler's theorem on homogeneous functions مُبَرْهَنَةُ أُويْلَرِ لِلدَّوالِّ الْمُتَجانِسَة

théorème d'Euler pour les fonction homogènes n مبرهنة تنصُّ على أن جداء دالة متجانسة f من الدرجة x_1, x_2, \ldots, x_m للمتغيِّرات على من هذه المتغيِّرات في المشتق الجزئي للدالة f على من هذه المتغيِّرات في المشتق الجزئي للدالة f

.
$$n$$
 . $f=\sum_{i=1}^m x_i\,\frac{\partial f}{\partial x_i}$: بالنسبة إليه؛ أي

مثال: إذا كان
$$f(x, y, z) = x^2 + x y + z^2$$
 فإن:

$$.2(x^2 + xy + z^2) = x(2x + y) + y(x) + z(2z)$$

E

Euler's trail

سِلْسِلةُ أُويْلَر

trail d'Euler

تسمية أخرى للمصطلح Eulerian chain.

Euler transformation

تَحْوِيلُ أُويْلُر

transformation d'Euler

طريقة للحصول – من متسلسلة متقاربة – على متسلسلة حديدة تتقارب إلى النهاية نفسها بسرعة أكبر. وتُستعمل هذه الطريقة لتعريف مجاميع لمتسلسلات متباعدة معينة وينقل هذا التحويل المتسلسلة $a_0 - a_1 + a_2 - a_3 + \dots$ إلى متسلسلة

$$\cdot \sum_{r=0}^{n-1} \left(-1\right)^r \binom{n-1}{r} \frac{a_r}{2^n} : \frac{1}{2^n}$$
حَدُّها النُّونِيُّ:

مثال: يَنقل هذا التحويلُ المتسلسلةَ المتقاربةَ:

$$1 - \frac{1}{2} + \frac{1}{3} - \cdots$$
 $\frac{1}{1.2} + \frac{1}{2.2^2} + \frac{1}{3.2^3} + \cdots$ إلى المتسلسلة

even function

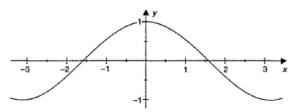
دالَّةٌ زَوْجِيَّة

fonction paire

دالَّةٌ لا تتغيَّر بتغيير إشارة المتغيِّر المستقل، أي إن:

$$f(-x) = f(x)$$

وبذلك يكون بيان الدالة الزوجية متناظرًا حول المحور y، كما في بيان دالة جيب التمام $f(x) = \cos x$.



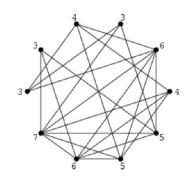
قارن بے: odd function.

even node

عُقْدةٌ زَوْجِيَّة

noeud pair

نقول عن عُقدةٍ في بيان إنما زوجية، إذا كانت درجتها (أي عدد الوصلات التي تمرُّ بما) عددًا زوجيًّا. يبيِّن الشكل الآتي بيانًا يتضمَّن عُقدًا زوجيةً وأحرى فردية:



قارن بے: odd node.

even number

عَدَدٌ زَوْجيّ

nombre pair

عَدَدٌ يَقبل القسمةَ تمامًا على العدد 2. وبذلك يمكن كتابةُ كلّ الأعداد الزوجية بالصيغة 2n حيث n عدد صحيح.

قارن بے: odd number.

even permutation

تَبْديلٌ زَوْجِيّ

permutation paire

نقول عن تبديلٍ إنه زوجيٌّ إذا أمكن الحصول عليه من الترتيب الطبيعي بواسطة عددٍ زوجيٍّ من المبادلات الثنائية بين عنصرين منه؛ فمثلاً، التبديلُ (2 1 3) من (3 2 1) هو تبديلٌ زوجيٌّ، لأننا نحصل عليه بمبادلة العنصرين 3 و 1 أولاً، ثم بمبادلة العنصرين 1 و 2 ثانيًا.

قارن بــ: odd permutation.

even prime

العَدَدُ الأَوَّلِيُّ الزَّوْجِيّ

nombre premier pair

هو العددُ الأوليُّ الوحيد 2، أما ما سواه من الأعداد الأولية فهي أعدادٌ فردية.

event حَدَث

évènement

مجموعة جزئية من مجموعة النتائج الممكنة لتجربة عشوائية، يمكن حساب احتمالها. مثال: حدث الحصول على المجموع 9 عند رمي حجري النرد، هو المجموعة الجزئية:

even vertex رَأْسٌ زَوْجِيّ

sommet pair

نقول عن رأسٍ في بيان إنه زوجيّ، إذا كانت درجته (أي عدد الوصلات التي تمرُّ به) عددًا زوجيًّا؛ أي إن عدد الوصلات التي تمرُّ به زوجيّ.

انظر أيضًا: even node.

قارن بے: odd vertex.

Everett's interpolation formula

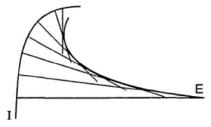
صيغةُ إفْريت للاسْتِكْمال الدَّاخِلِيّ

Formule d'interpolation d'Everett صيغة لتقدير قيمة دالة عند قيمة متوسطة للمتغيّر المستقل، عندما تكون قيمتُها معلومة عند مجموعة من نقاط تفصلها مسافات متساوية، وذلك بدلالة الفروق المركزية للدالة بترتيب زوجي فقط ومُعاملات هي دوالٌ حدودية للمتغيّر المستقل.

مَنْشور [المنحني] evolute

developpée

هو المحلُّ الهندسيُّ لمراكز تقوُّس منحنٍ ما. يبيِّن الشُكل الآتي المنشور E للمنحني I (الذي يسمَّى الناشر involute):



evolution تَجْذير

évolution

هو عمليةُ استخراج جذرِ عددٍ أو عبارة؛ كاستخراج الجذر التربيعي للعدد 25 مثلاً. وهي العملية العكسية للرفع إلى قوة. يسمَّى أيضًا: root extraction.

قارن بــ: involution.

exa-

بادئةً ترمز إلى الجداء في 1018.

exact differential

تَفاضُلٌ تامّ

différentielle exacte

تسميةٌ أخرى للمصطلح total differential.

مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ تامَّة exact differential equation

équation différentielle exacte

معادلةً تفاضليةً يمكن الحصول عليها من جعْل تفاضلٍ تامِّ لدالةٍ مساويًا للصفر. فإذا كان:

$$z=f\left(x,y
ight)$$
فإن: $z=f\left(x,y
ight)$ هي معادلةٌ تفاضلية تامة.
$$z=\left(x^2+3x\;y+\frac{5}{2}y^2\right)$$
مثال: إذا كان $z=\left(x^2+3x\;y+\frac{5}{2}y^2\right)$

_ فإن المعادلة التفاضلية التامة للدالة z هي:

$$(2x + 3y) dx + (3x + 5y) dy = 0$$

exact differential form صيغةٌ تَفاضُلِيَّةٌ تامَّة

forme différentielle exacte

هي صيغةٌ تفاضليةٌ تكون تفاضلاً لصيغةٍ أخرى. فمثلاً: (2x + 2v) dx + 2x dv

 $(x^2 + 2xy)$ هي صيغة تفاضلية تامة، لأنها تفاضل الصيغة

exact division قِسْمةٌ تامَّة

diviosn exacte

قسمة باقيها يساوي الصفر.

exact divisor قاسِمٌ تامّ

diviseur exacte

a القاسمُ التامُّ لعددِ a هو عددٌ b بحيث يكون باقي قسمة a على b صفرًا. فالعدد a مثلاً قاسمٌ تام للعدد a

exact sequence مُتَتالِيةٌ تامَّة

suite exacte

متتالية من تشاكلات من المسابق الله منها هي صورة التشاكل السابق له بالضبط.

excess of nines فائِضُ التِّسْعات

reste de la diviseur par 9

هو الباقي عند قسمة أي عدد صحيح موجب على 9، وهو يساوي باقي قسمة مجموع الأرقام المكوِّنة للعدد على 9. فمثلاً: فائض التسعات للعدد 237 هو 3، لأن:

$$.(2+3+7=9+3)$$
 of $(237=26\times9+3)$

excircle دائِرةٌ خارِجِيَّة excercle

تسمية أخرى للمصطلح escribed circle.

excluded middle الثَّالِثُ الْمِرْفُوعِ

milieu exclu

(في المنطق) المبدأُ الذي ينصُّ على أن أيَّ قضيةٍ إما أن تكون صحيحة، وإما أن تكون خاطئة. أي إنه إذا كانت لدينا القضية A، فإن A أو نفي A صحيحةٌ حتمًا، وما سوى ذلك خاطئٌ حتمًا.

يسمَّى أيضًا: principle of the excluded middle. و law of the excluded middle.

exclusive disjunction (اسْتِبْعادِيّ) disjonction exclusive

تسمية أحرى للمصطلح exclusive or.

"أَوْ" القاصِرة exclusive or

ou exclusif

مؤثّرٌ منطقيٌّ خاصيتُهُ أنه إذا كانت P و Q قضيتَيْن، فإن: Q (P exclusive or Q) تكون صحيحةً إذا كانت P أو P كلتاهما P صحيحة، وتكون خاطئةً إذا كانتا صحيحتَيْن معًا، أو خاطئتَيْن معًا. وتُكتب "P P Q ". وفيما يلي جدول الحقيقة المتعلق ها:

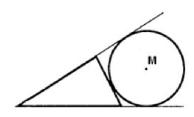
$$\begin{array}{cccc} P & Q & P \underline{v} Q \\ T & T & F \\ T & F & T \\ F & T & F \\ F & F & F \end{array}$$

یسمَّی أیضًا: exclusive disjunction. قارن بـــ: inclusive disjunction

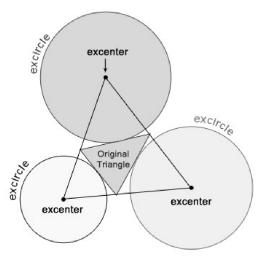
مَوْكَزُ دائِرَةٍ خارجيَّة

excentre

هو مركزُ دائرةٍ تماسِّ خارجيةٍ لمثلث، وهو نقطة تقاطع منصفَىْ زاويتَيْن خارجيتين للمثلث.



وعلى هذا يكون للمثلث ثلاثة مراكز دوائر خارجية.



تسمَّى أيضًا: ecenter.

excepté

مؤثّرٌ منطقيّ خاصّيتُه أنه إذا كانت P و Q قضيتَيْن، فإن القضية P ما عدا P تكون صحيحةً إذا كانت P وحدها صحيحة، وتكون خاطئة في الحالات الثلاث المتبقية، وهي:

P خاطئة و O خاطئة،

P خاطئة و Q صحيحة،

P صحيحة و Q صحيحة.

exceptional Jordan algebra جَبْرُ جورْدان الاسْتِشْائِيّ

algèbre de Jordan exceptionelle

جبرٌ جوردانيٌّ لا يمكن كتابتُهُ بصيغة جداءٍ متناظرٍ على جبرٍ مصفوفيّ. وهو يُستعمل في صَوْغ تعميم للميكانيك الكموميّ.

اسْتِنْفادِي (شامِل) exhaustive (adj)

exhaustif

1. صفةٌ لجماعة مجموعاتِ جزئية من ساحة ما، يكون اتحادها مساويًا لكلِّ الساحة.

2. (في الإحصاء) مجموعةُ الحوادث المتنافية التي يكوِّن اجتماعُها الفضاء الاحتماليَّ كلُّه.

مُبَرْ هَنةُ الوُجود existence theorem

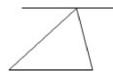
théorème d'existence

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه يوجد عنصرٌ واحد على الأقل من نوع معين. مثال ذلك المبرهنةُ الأساسية في الجبر التي تنصُّ على أنه إذا كانت لدينا حدوديةً p درجتُها 1 على الأقل وذات مُعاملات عقدية، فيوجد عددٌ عقدي 2، واحد على p(z) = 0 الأقل، يحقِّق

مُتَوَسِّطٌ خارجي exmedian

exmédian

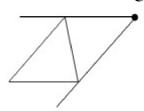
هو المستقيمُ المارُّ بأحد رؤوس مثلث، ويوازي الضلع المقابل لذلك الرأس.



نُقْطةُ مُتَوَسِّطَيْن خارجيَّيْن exmedian point

point exmédian

النقطةُ التي يتقاطع فيها متوسطان خارجيان.



فَضاءً رُباعِيٌّ دَخيل exotic four-space

espace exotique à 4 dimension

هو متنوِّعةٌ رباعيةُ الأبعاد متصاكلة وليست متفاكلة، مع فضاء إقليدي رباعي الأبعاد.

exotic sphere

كُرةٌ دَخيلة

sphère exotique

هي متنوِّعةٌ ملساء متصاكلة وليست متفاكلة، مع كرة.

exp

مختصرٌ ورمزٌ للدالة الأُسِّية. ويرمز إليها أيضًا بـ e.

يَنْشُر expand (v)

développer

يعبِّر عن كميةٍ أو تعبير بصيغةٍ موسَّعة، ولكنها مكافئة لها. $(a+b)^2 = a^2 + 2ab + c^2$ مثال ذلك:

$$\sin x = \sum_{n=0}^{\infty} (-1)^n \frac{x^{2n+1}}{(2n+1)!}$$
:

وهذه المساواة صحيحة أيًّا كان العدد الحقيقي x.

expanded notation تَدُو يِنٌ مَنْشور

développement d'un nombre en base 10 تمثيلُ عددٍ بمجموع منتهٍ أو غير منتهٍ من الحدود، كلُّ منها يُكتب بصيغة جداء رقم في أساس منظومة العدد مرفوعًا إلى أسِّ ما. فمثلاً يمكن تمثيل العدد 537.2 بالتدوين العَشْري المنشور كما يلي:

$$.537.2 = 5.10^2 + 3.10^1 + 7.10^0 + 2.10^{-1}$$

رَقُمٌ مَنْشور expanded numeral

développement

عددٌ يعبر عنه بالتدوين المنشور expanded notation.

نَشْر expansion

développement

التعبيرُ عن كميةٍ بمحموع منتهٍ أو غير منتهٍ من الحدود، أو بجداء منته أو غير منته من العوامل.

تَوَقَّع expectation

espérance

تسمية أخرى للمصطلح expected value.

قيمةٌ مُتَوَقَّعة

expected value

explementary angles

زاويَتانِ مُتَرافِقَتان

valeur espérée

angles conjugués

زاويتان مجموعُهُما °360.

تعرَّف القيمةُ المتوقعة $\mathrm{E}(X)$ لمتغيِّرٍ عشوائي X كما يلي: - إذا كان المتغيِّر العشوائيُّ X متقطعًا ويأخذ قيمًا منتهيةً أو

تسمَّيان أيضًا: conjugate angles.

عدودةً وغير منتهية x_i ، احتمالاتما p_i ، فإن:

explicit function

دالَّةٌ صَريحَة (ظاهِرَة)

$$E(X) = \sum_{i} p_i x_i$$

fonction explicite

- وإذا كان المتغيِّر العشوائيُّ X مستمرًّا، وكانت f دالة الكثافة الاحتمالية لX، فإن:

نقول عن دالة غير مستقلة y إنما دالةٌ صريحة إذا كانت صيغتها: y = f(x) فمثلاً: y = 5x + 1 دالةٌ صريحة، على حين أن y = 5x + 1 دالةٌ تبدو غير صريحة، مع أن تغيير ترتيبها يجعلها صريحة.

$$E(X) = \int_{-\infty}^{\infty} x f(x) dx$$

قارن بے: implicit function.

تسمَّى أيضًا: expectation،

exploratory data analysis تَحْلِيلٌ اسْتِكْشَافِيٍّ للمُعْطَيات analyse des donnés exploratoire

mathematical expectation

مختصره: EDA، هو منهجٌ في تحليل المعطيات يرمي إلى استكشافٍ أوَّليٍّ لها. تُستعمل فيه عادةً تقنياتٌ بيانية متنوعة، بغرض معرفة طبيعة المعطيات وبنيتها والمتغيرات الرئيسية فيها.

experiment

exponent

expérience

عددٌ أو رمزٌ يوضع في أعلى يمين عبارةٍ رياضية، من أمثلته: $r^{
ho+arepsilon}$ و $e^{i heta}$

(في الإحصاء) تُعرَّف التجربةُ $E\left(S,F,P\right)$ بأنها كائنٌ رياضيٌّ يتألف من:

exponential curve

exposant

iii. عددٍ P يرتبط بكل حَدَث، يسمَّى الاحتمال.

.ii من محموعاتٍ جزئيةٍ من S، تسمَّى أحداثًا.

أ. مجموعة S من العناصر تكوِّن فضاءً احتماليًّا.

مُنْحَنٍ أُسِّيّ

أس

experimental condition شَرْطُ التَّجْرِبة

courbe exponentielle

(في الإحصاء) شرطٌ يحدث فيه بعضُ التدخل من المحرِّب، خلافًا لحالة شرط التحكم. ووفق هذا المفهوم، فإن أفراد

تجربة ما هم وحدهم الذين يخضعون لشرط التجربة.

بيانُ الدالة $y=a^x$ ، حيث a ثابتةٌ موجبة. وفيما يلي شكلا المنحني في الحالتيْن: a=1/2 و a=1/2

قارن بــ: control condition.

planification des expériences

condition d'expérience

نَمَطُّ لإقامةِ تجارب والحصول على مشاهدات تحص العلاقات بين متغيرات متعددة، للحصول على أكبر قدرٍ ممكن من المعلومات، وذلك ضمن مستوى كلفةٍ معيَّن.

exponential density function دَالَّهُ كَثَافَةٍ أُسِّيَّة

fonction densité exponentielle

$$\exp(-|x-m|/\sigma)$$

حيث m الوسط، و σ الانحراف المعياري.

exponential distribution

تَوْزيعٌ أُسِّيّ

distribution exponentielle

هو توزيعٌ احتمالي مستمر، دالةُ كثافته الاحتمالية:

$$f(x) = ae^{-ax}$$

 $x \leq 0$ لكل f(x) = 0 و a > 0 لكل a > 0 حيث a > 0 لكل هذا وإن وسط هذا التوزيع وانحرافه المعياري يساوي a > 0

exponential equation

مُعادَلةٌ أُسِّيَّة

équation exponentielle

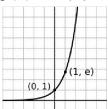
 e^x معادلةٌ تحتوي على الحد

exponential function

دالَّةٌ أُسِّيَّة

fonction exponentielle

 $f(x) = \exp(x)$ هي الدالة $f(x) = e^{x}$ ، وتُكتب



هي مجموع المتسلسلة الأسية:

$$1 + \frac{x}{1!} + \frac{x^2}{2!} + \frac{x^3}{3!} + \dots + \frac{x^n}{n!} + \dots = \sum_{n=0}^{\infty} \frac{x^n}{n!}$$

 $(1+\frac{x}{n})^n \to \exp x$ فإن $n\to\infty$ وعندما وعندما

exponential generating function دَالَّةُ مُولِّدَةٌ أُسِيَّة fonction génératrice exponentielle

هي دالةً G(x)، إذا مثلناها بمتسلسلة غير منتهية، فإنحا تأخذ

الصيغة:
$$\sum_{n=0}^{\infty} \frac{a_n x^n}{n!}$$
 ونقول عن متتالية الأعداد،

.G أو الدوال a_n ، إنما مولَّدة بالدالة المولِّدة.

انظر أيضًا: generating function.

exponential integral

تَكامُلٌ أُسِّيّ

intégrale exponentielle

$$x$$
 هو الدالةُ $f(x) = \int_{x}^{\infty} \frac{e^{-t}}{t} dt$ المعرَّفةُ بالتكامل الموجبة.

exponential law

قانونَّ أُسِّيّ

loi exponentielle

.law of exponents تسمية أخرى للمصطلح

exponential matrix

مَصْفو فةٌ أُسِّيَّة

matrice exponentielle

$$e^A = \sum_{j=0}^{\infty} \frac{A^j}{j!}$$
 هي المصفوفة:

تُستعمل في حلِّ منظومات المعادلات التفاضلية العادية.

مثال: إذا كانت لدينا المصفوفة القطرية:

$$A = \begin{bmatrix} a_1 & 0 & \cdots & 0 \\ 0 & a_2 & \cdots & 0 \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ 0 & 0 & \cdots & a_k \end{bmatrix}$$

فإن المصفوفة الأسية لها هي

$$\exp(A) = \begin{bmatrix} e^{a_1} & 0 & \cdots & 0 \\ 0 & e^{a_2} & \cdots & 0 \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ 0 & 0 & \cdots & e^{a_k} \end{bmatrix}$$

exponential notation

تَدُوينٌ أُسِّيّ

notation exponentielle

تسميةٌ أخرى للمصطلح scientific notation.

exponential series

مُتَسَلِّسِلةٌ أُسِيَّة

série exponentielle

هي متسلسلة ماكلوران في نشر الدالة الأسية e^{x} أي:

$$e^{x} = 1 + \sum_{n=1}^{\infty} \frac{x^{n}}{n!}$$

انظر أيضًا: exponential function.

expression (عِبارة)

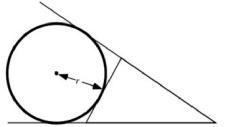
expression

مصطلحٌ عامٌ يُستعمل للدلالة على أي صيغةٍ رياضية ممثّلةٍ برموز، كالحدودية مثلاً.

نِصْفُ قُطْرِ دائِرَةٍ خارِجِيَّة

exrayon

هو نصفُ قطر دائرةٍ تماسٌ خارجية لمثلث.



انظر أيضًا: escribed circle.

exsecant خارجُ القاطِع

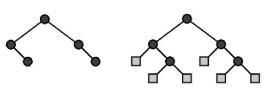
exsécante

الدالةُ المثلثاتية المعرَّفةُ بحاصلِ طرحِ 1 من القاطع، يرمز إليها $\exp \theta = \sec \theta - 1$.

شَجَرةٌ اثْنانِيَّةٌ مُمَدَّدة extended binary tree

arbre binaire étendu

شجرة اثنانية تنشأ عن إضافة عقدٍ خاصةٍ إلى أيِّ شجرةٍ فرعية.



extended complex plane الْمُسْتُوي الْعُقَدِيُّ الْمَدَّد plan complexe étendu

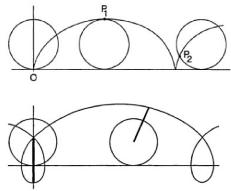
هو المستوي العقدي بعد إضافةِ نقطة خارجة عنه تسمَّى اللانحاية، يرمز إليها بالشكل ∞ . وغالبًا ما يُرمز إليه بالصيغة: \mathbb{C}^*) (أو \mathbb{C}^∞) أو \mathbb{C}^∞). وهكذا فإن: $\{\infty\}\cup\mathbb{C}^*=\mathbb{C}$. وهو يكافئ كرة ريمان.

يسمَّى أيضًا: extended plane.

extended cycloid دُحْروجٌ مُمَدَّد

cycloïde étendue

منحن ترسمه نقطةً تقع على أحد أنصاف أقطار دائرة خارجً هذه الدائرة، وذلك عندما تتدحرج الدائرة دون انزلاق على خطً مستقيم. يَظهر في الشكل دحروج عادي، وفي أسفله دحروج ممدّد:

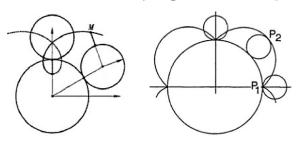


انظر أيضًا: cycloid.

extended epicycloid دُحْرُوجٌ فَوْقِيٌّ مُمَدَّد

épicycloïde étendue

منحن ترسمه نقطةً تقع على أحد أنصاف أقطار دائرة حارجً هذه الدائرة، وذلك عندما تتدحرج هذه الدائرة دون انزلاق على دائرةٍ أخرى من الخارج. يَظهر في الشكل دُحروجٌ فوقيٌّ ممدَّد:



extension تَمْديد

extension

تسمية أخرى للمصطلح extension field.

extension field حَقْلٌ مُمَدَّد

extension d'un corps

Eليكن لدينا الحقل E. نقول عن الحقل F إنه حقلٌ ممدَّد لـ E إذا كان E حقلاً جزئيًّا من E.

يسمَّى أيضًا: extension.

قارن بے: subfield.

extension map تَطْبِيقٌ مُمَدَّد

application d'extension

ليكن f تطبيقًا من مجموعةٍ A إلى مجموعةٍ L. نقول عن تطبيقٍ g إنه تطبيقٌ مُمَدَّدٌ (f) من مجموعةٍ g إلى f إذا كانت g مجموعةً جزئيةً من g، وكان مقصور g على g يساوي g. هذا ويوجد، عمومًا، عدة تطبيقاتٍ محدَّدة لتطبيقٍ معيَّن.

exterior algebra جُبْرٌ خارجيّ

algébre extérieure

حبرٌ بنيتُهُ تشابه بنية جماعة الأشكال التفاضلية على متنوعةٍ ريمانية.

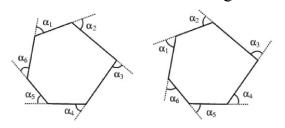
ىسمَّى أيضًا: alternating algebra،

.Grassmann algebra

exterior angle زاويةٌ خارجيَّةٌ

angle extérieur

1. الزاوية α_i بين ضلع في مضلَّع وامتداد ضلع محاور له. ولما كان أيُّ ضلع بمكن أن يُمدَّد باتجاهين، فيوجد لكل رأس من رؤوس المضلع زاويتان حارجيتان.

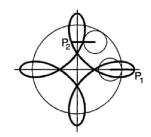


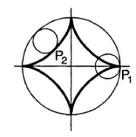
دُحْرُوجٌ داخِلِيٌّ مُمَدَّد extended hypocycloid

hypocycloïde étendue

منحنٍ ترسمه نقطةٌ تقع على أحد أنصاف أقطار دائرة خارجَ هذه الدائرة، وذلك عندما تتدحرج هذه الدائرةُ دون انزلاقٍ على دائرةٍ أخرى من الداخل.

يَظهر في الشكل دُحروجٌ داخليٌّ، وإلى يساره دُحروجٌ داخليٌّ ممدَّد:





انظر أيضًا: epicycloid.

extended mean-value theorem

مُبَرْهَنةُ القيمَةِ المُتَوسِّطَةِ المُوسَّعَة (المُمَدَّدَة)

2 eme théorème de la valeur-moyenne .second mean-value theorem تسمية أخرى للمصطلح

extended numerical line

مُسْتَقيمُ الأَعْدادِ الحقيقية المُوسَعَة (المُسْتَقيمُ المُنْجَز)

droite numérique achevée

تسمية أخرى للمصطلح extended real numbers.

مُسْتُوٍ مُمَدَّد (مُوَسَّع) extended plane

plan étendu

تسمية أخرى للمصطلح extended complex plane.

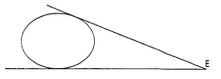
extended real numbers الأَعْدادُ الْحَقيقِيَّةُ الْمُوسَّعَة nombres réels étendu

هي مجموعة الأعداد الحقيقية مضافًا إليها العددان الأصليان اللانمائيان الموجب $(\infty+)$ والسالب $(\infty-)$ ؛ يُرمز إلى هذه المجموعة $\overline{\mathbb{R}}$ ؛ أي إن:

$$\overline{\mathbb{R}} = [+\infty, -\infty] = \mathbb{R} \cup \{+\infty, -\infty\}$$

تسمَّى أحيانًا: extended numerical line.

2. نقطةٌ تقع على مُماسين لقطع مخروطي في آنٍ معًا.



قارن بـــ: interior point (2).

جُداءً خارجي

exterior product

produit extérieur

هو الجُداءُ التجميعيُّ الوحيد المعرَّف على الموتِّرات الموافقة للتغيُّر المتناوبة الذي يحقِّق:

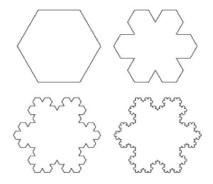
$$\omega \wedge (\zeta + \nu) = (\omega \wedge \zeta) + (\omega \wedge \nu)$$
$$(c \omega) \wedge \zeta = c(\omega \wedge \zeta)$$

وكذلك، لكلِّ $\alpha_1 \wedge \alpha_2 \wedge \cdots \wedge \alpha_n$ جداءٌ لموترات من الرتبة (1) موافقة للتغير ومتناوبة،

$$\omega(\mathbf{h}_1,\dots,\mathbf{h}_n) = \det[\alpha_k \mathbf{h}_i]$$

exterior snowflake نُدُفةٌ تُلْجِيَّةٌ خارِجِيَّة flocon de neige extérieure

هي كسوريّات fractals كالموضَّحة في الشكل:



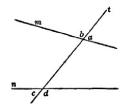
external division division externe (d'un segment)

لتكن AB قطعة مستقيمة. نقول عن النقطة E إنحا تقسيمً E النقطة E إنحا تقسيمً E خارجيًّ لـ E (أو إنحا تقسم E خارجيًّ لـ E القطعة E القطعة E القطعة الموجَّهة التي تصل E بـ E بـ E المستقيمة الموجَّهة التي تصل E بـ E

A B E

قارن بے: internal division.

2. إحدى الزاويا الأربع $a,\ b,\ c,\ d$ الناتجة عن تقاطع مستقيم مستعرض t مع مستقيمين m و n.



قارن بے: interior angle.

exterior Jordan content مُحْتَوَى جور دان الحارِجي mesure extérieure de Jordan

.Jordan content : انظر

exterior differential تفاضُلٌ خارِجِيّ

قِياسٌ خارجيّ exterior measure

mesure extérieure

.Lebesgue exterior measure تسمية أخرى للمصطلح

exterior of an angle خارِجُ زاوِية

extérieure d'un angle

مجموعةُ النقاط التي تقع في مستوي الزاوية، ولكن ليس بين نصفَى المستقيمتين اللذين يعرِّفان الزاوية، ولا عليهما.

exterior of a set خارجُ مَجْموعة

extérieure d'un ensemble

خارجُ مجموعةٍ A في فضاء طبولوجيّ، هو أكبرُ مجموعةٍ مفتوحةٍ محتواةٍ في متمِّمة المجموعة A.

و بعبارة أخرى: هو متممة لصاقة A.

exterior point تُقْطةٌ خارجيَّة

point extérieure

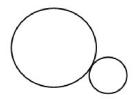
النقطة الخارجية لمجموعة ما، هي أي نقطة تنتمي إلى
 خارج المجموعة exterior of a set.

external dominating set مَجْموعةٌ مُهَيْمِنةٌ خارِجِيَّة ensemble dominant externe

.dominating vertex set $\frac{1}{2}$ through $\frac{1}{2}$

externally tangent circles دائِرَتانِ مُتَماسَّتانِ خارِجِيًّا cercles tangents extérieurement

دائرتان متماستان لا تقع إحداهُما داخلُ الأخرى:



قارن بــ: internally tangent circles:

external operation عَمَلِيَّةٌ خارِجِيَّة

opération externe

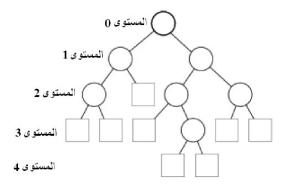
(في مجموعة S) دالة في متغيّر مستقلّ (أو أكثر) بحيث يكون لواحد من هذه المتغيرات المستقلة على الأقل قيمٌ في S، على ألا يكون للمتغيّرات المستقلة الأحرى (أو للمتغيّر غير المستقل) قيمٌ في S.

طولُ المَسارِ الخارِجِيّ external path length

longueur chemin externe

هو مجموعُ مسارات (وصلات) جميع العقد الخارجية بدءًا من جذر شجرةٍ اثنانيةٍ ممدَّدة، وانتهاءً بكلِّ عقدة. أو هو مجموع مستويات جميع العقد الخارجية للشجرة.

في الشكل الآتي شجرة اثنانية ممدَّدة، تمثّل الدوائر العقدَ الداخلية (الدائرة العليا هي جذر الشجرة)، وتمثّل المربعات العقد الخارجية.



إن طول المسار الخارجي لهذه الشجرة (بحساب المسارات) هو I=3+3+2+3+4+4+3+3=25 (بحساب المستويات):

$$I = 1 \times 2 + 5 \times 3 + 2 \times 4 =$$

$$= 2 + 15 + 8 = 25$$

قارن بــ: internal path length:

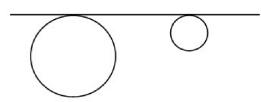
external similarity point ويُقْطَةُ التَّشَابُهِ الحَّارِجِيّ point de similarité externe

انظر: similarity point.

فماسٌّ خارِجِيٌّ external tangent

tangent externe

المماسُّ الخارجيُّ لدائرتَيْن لا تقع إحداهما داخل الأخرى هو مستقيمٌ يَمَسُّ كلتا الدائرتين، بحيث تكونان في جهةٍ واحدة من المستقيم.



.internal tangent :ـــن

extract a root (v) یَسْتَخْرِ جُ جَذْرًا

extraire une racine

يُعَيِّن جذرَ عددٍ ما، غالبًا ما يكون:

- 🛈 جذرًا حقيقيًّا موجبًا؛ مثل: (3) جذر تربيعي للعدد (9).
- (2) جذرًا فرديًّا حقيقيًّا سالبًا لعددٍ سالب؛ مثل: (2-) جذرً تكعيبيًّ للعدد (8-).

جَذْرٌ دَخيل extraneous root

racine étrangère

عددٌ نحصُل عليه في عملية حلِّ معادلة، دون أن يكون جذرًا لهذه المعادلة. وهو ينتج عمومًا، إما من تربيع المعادلة أو حذف مخرجها.

~°. \$

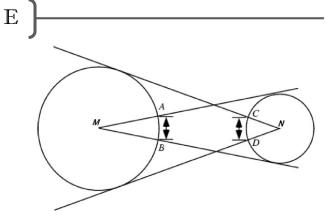
eyeball theorem

مُبَرْهَنةُ مُقْلَةِ العَيْن

théorème du globe oculaire

لتكن لدينا دائرتان M و N. نرسم من مركز كلِّ منهما مُماسَّيْن للدائرة الأخرى.

تنصُّ هذه المبرهنة على أن الوترين AB و CD المبيَّنين في الشكل متساويان:



* * *

extreme point

نُقْطةٌ طَرَفِيَّة

point extrême

1. قيمةٌ عظمي أو صغري لدالة.

2. نقول عن نقطةٍ في مجموعةٍ جزئيةٍ محدَّبة K في فضاءٍ \tilde{g} متَّجهي إنحا نقطةٌ طَرَفِيَّة إذا لم تقع داخلَ أيِّ قطعةٍ مستقيمةٍ معتواةٍ في \tilde{g} .

خدًّانِ طَرَفِيًّان extreme terms

termes extrêmes

هما الحدّان الأول والأخير في تناسب؛ أي a و b في التناسب

 $\frac{a}{b} = \frac{c}{d}$

قارن بے: mean terms.

مَسْأَلَةُ القِيَمِ القُصْوَى extreme value problem

problème des valeurs extremes هي المسألةُ التي تحدِّد الشروطَ التي يجب على دالةٍ حقيقيةٍ معرَّفةٍ على جزءٍ D من \mathbb{R}^n أن تحقِّقها في نقطةٍ حرجةٍ، ولتكن C، لتبلغ الدالة D في هذه النقطة قيمةً عظمى نسبية أو قيمةً صغرى نسبية .

extremum قُصْوَى

extremum

قيمةٌ عظمي أو صغري لدالة.

تسمَّى أيضًا: extreme.

extrinsic property خاصّيَّةٌ لاجَوْهَريَّة

propriété extrinsèque

فمثلاً، خاصية كون لولب مينيًّا أو يساريًّا في الفضاء \mathbb{R}^3 هي خاصية لاجوهرية، لأن هذين اللولبين متصاكلان.

$$\frac{x^2 - 3x + 2}{x - 2} = 0$$
 مثال: للمعادلة:

x-2 جذرٌ وحيد هو 1، ولكن إذا ضربنا طرفَي المعادلة في x-2 يَنتج جذرٌ دخيل هو 2.

$$1-\sqrt{x-1}=x$$
 مثال آخر: للمعادلة:

جذرٌ وحيد هو 1، ولكن إذا أضفنا 1- إلى طرفَي المعادلة، وربَّعنا المعادلة الناتجة، فإننا نحصُل على المعادلة:

$$x^2 - 3x + 2 = 0$$

التي لها جذران هما 1 و 2. ولكن الجذر 2 دخيل، لأن وضع x=2 في المعادلة الأصلية يؤدى إلى المساواة x=2

extrapolation اسْتِكْمالٌ خارِجِيّ

extrapolation

لنفترض أن للدالةِ f(x) القيمَ المعلومةَ:

$$f(x_0), f(x_1), \dots, f(x_n)$$

حيث $x_0 < x_1 < \dots < x_n$ عندئذٍ يكون الاستكمال x عندئذٍ يكون الاستكمال عندير قيمة الدالة $f\left(x\right)$ في قيمةٍ معطاة لـ $\left[x_0, x_n\right]$.

فمثلاً: باستعمال القيمتين المعلومتين 2 log و 3 log عكننا حساب قيمة تقريبية لـ log 3.1 بطريقة الاستكمال الخارجي من الصيغة:

$$\log 3.1 = \log 3 + \frac{1}{10} (\log 3 - \log 2)$$

قارن بـــ: (interpolation (1).

قُصْوَى extreme

extrême

تسمية أخرى للمصطلح extremum.

i rapport extrême et moyen .golden mean .golden .



F F

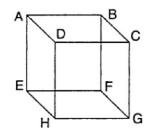
رَمْزُ العدد 15 في نظام العدِّ الستَّ عَشْريّ.

 $f(x) = x^2 + 3$: رَمْزُ دالةٍ، مثل

face وَجُه

face

1. أحدُ وجوهِ متعدد وجوه، كالوجه DCGH مثلاً.



 $\{x_1,\cdots,x_n\}=s$ رؤوسه simplex رؤوسه simplex هو أيُّ مبسطٍ عددُ أبعاده r (حيث r)، وتكوِّن رؤوسه مجموعة جزئيةً من r ، نحصُل عليها بإعطاء إحداثيٍّ أو أكثر r ، يُعرِّف المبسَّط، القيمة r 0.

3. وَجْهُ نصفِ الفضاء، هو المستوي الذي يَحدُّه.

4. منطقةٌ تَحدُّها وصلاتُ بيانٍ مستوٍ.

face angle زاوِيةُ الوَجْه

angle de face

زاويةٌ تتكوَّن بين حرفَيْن متتابعَيْن لزاويةٍ مجسَّمة.

سُطَيْح (وُجَيْه) madْيْح (وُجَيْه)

facet

وجةٌ لمتعدِّدِ وجوهٍ في فضاءٍ نوبيِّ الأبعاد غيرُ محتوًى تمامًا في أيِّ وجهٍ أكبرَ منه. عامِل عامِل

facteur

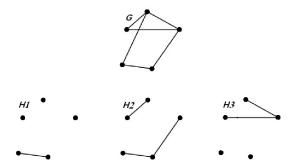
1. ليكن a و d عددًيْن صحيحَين. نقول عن العدد a إنه عامِلٌ /قاسِمٌ للعدد a إذا وُجدَ عددٌ صحيح a، بحيث يكون عامِلٌ /قاسِمٌ للعدد a ومثلاً، الأعداد a a c = b للعدد a .

يسمَّى أيضًا: divisor.

2. ليكن q و p حدوديتَين. نقول عن الحدودية p إنما عامِلٌ للحدودية p، إذا وُجِدَت حدوديةٌ p، بحيث يكون p = p فمثلاً، الحدوديتان p = p و p عاملان للحدودية مثلاً، الحدودية p ، لأن:

$$(x-1)(x+2)=x^2+x-2$$

G. ليكن G بيانًا ما. نقول عن البيان H إنه عاملٌ للبيان G إذا كان H بيانًا جزئيًّا مولِّدًا G ويتضمن وصلةً واحدة على الأقل. يبيِّن الشكل الآتي العوامل الثلاثة $H_1,\,H_2,\,H_3$ للبيان G:



 متغيِّرٌ (أو كميةٌ) يُدْرَس في تجربةٍ على أنه سبب تغيُّرٍ محتملٌ.

factorable integer عَدَدٌ صَحِيحٌ قَابِلٌ للتَّحْليل إلى عَوامِل entier factorisable

عددٌ صحيحٌ له عواملُ تختلف عن الواحد والعدد نفسه.

factorable polynomial خُدو دِيَّةٌ قَابِلَةٌ للتَّحْليل إلَى عَوامِل polynôme factorisable

حدوديةٌ لها عواملُ تختلف عن الحدودية نفسها. مثال: $x^3 + 1 = (x+1)(x^2 - x+1)$

factor formulae صِيغٌ عامِليَّة

formules (trigonométriques) factorielles صِيَغٌ في حساب المثلثات المستوية تعبِّر عن الفروق بين جيوب الزوايا وجيوب تمامها بدوال مثلثاتية:

$$\sin x + \sin y = 2 \sin \frac{x+y}{2} \cos \frac{x-y}{2}$$

$$\sin x - \sin y = 2 \cos \frac{x+y}{2} \sin \frac{x-y}{2}$$

$$\cos x + \cos y = 2 \cos \frac{x+y}{2} \cos \frac{x-y}{2}$$

$$\cos x - \cos y = -2 \sin \frac{x+y}{2} \sin \frac{x-y}{2}$$

$$\sin \frac{x-y}{2}$$

$$\sin \frac{x}{2}$$

$$\sin x - \sin y = 2 \cos \frac{x+y}{2} \cos \frac{x-y}{2}$$

$$\cos x - \cos y = -2 \sin \frac{x+y}{2} \sin \frac{x-y}{2}$$

$$\sin x - \sin y = 2 \cos \frac{x+y}{2} \cos \frac{x-y}{2}$$

أَمْرةُ خَوار جِ القِسْمة factor group

groupe factoriel

تسمية أخرى للمصطلح quotient group.

factorial عامِلِيّ

factoriel

عامليُّ العددِ الصحيح الموجب n، هو جُداءُ جميع الأعداد الصحيحة الموجبة التي تقلُّ عن n أو تساويه، ويُكتب: n.

$$n! = n (n-1) (n-2) \dots 1$$
 أي إن: $n! = n (n-1) (n-2) \dots 1$ وقد اصطُلِحَ على أن $n! = n (n-1) \dots 1$

$$.4! = 4 \times 3 \times 2 \times 1 = 24$$
 مثال:

$$n! \sim n^n e^{-n}$$
 إذا كان n عددًا كبيرًا، فإن:

انظر أيضًا: Stirling's formula.

factorial design تَصْميمٌ عامِلِيّ

modélisation factorielle

تصميمٌ لتحربةٍ تسمح للمحرِّب بأن يكتشف مستوياتِ تأثيرِ كلِّ عاملِ في مستويات العوامل الأخرى جميعها.

factorial moment

عَزْمٌ عامِلِيّ

moment factoriel

العزمُ العامليُّ النوبيُّ لمنغيِّر عشوائي X هو القيمةُ المتوقعة للجداء: $X(X-1)(X-2)\dots(X-n+1)$

factorial ring

حَلَقةٌ عامِلِيَّة

anneau factoriel

تسمية أخرى للمصطلح unique factorization domain.

factorial series

المُتَسَلَّسلةُ العامِليَّة

série factorielle

$$1+\frac{1}{1!}+\frac{1}{2!}+\frac{1}{3!}+\cdots+\frac{1}{n!}+\cdots$$
 هي المتسلسلة $\frac{1}{n!}+\cdots$ إن مجموع هذه المتسلسلة $\frac{1}{n!}+\cdots$ المعدد ع

factoring

تَحْليلٌ إلى عَوامِل

factorisation

عمليةُ إيجاد عوامِلِ عددٍ صحيحٍ أو عواملِ حدودية. تسمَّى أيضًا: factorization.

factoring of the secular equation

تَحْليلُ المُعادَلَةِ المُمَيِّزَةِ إلى عَوامِل

factorisation de l'équation caractéristique عملية تحليلِ الحدودية التي تنشأ عن نشر المحدّدة المميّزة لمصفوفة، وذلك كي نجد جذور هذه الحدودية؛ أي القيم الذاتية للمصفوفة.

factorization

تَحْليلٌ إلى عَوامِل

factorisation

تسمية أخرى للمصطلح factoring.

factor model

نَموذَجٌ عامِلِيّ

modéle factoriel

(في الإحصاء) أيُّ نموذج احتماليٍّ يدخلُ في بناء نموذَج جُداء.

factor module

مودولُ خَوارج القِسْمة

module quotient

مودولُ خوارِجِ القسمةِ لمودولِ M على حلقةٍ R بواسطة مودولُ جزئي N، هو زمرةُ خوارِجِ القسمةِ N، حيث يُعرَّف جداءُ مجموعةٍ مصاحبةٍ x+N في عنصرٍ a من a بأنه المجموعةُ المصاحبةُ ax+N.

F

عامِلُ التَّناسُب alator of proportionality

facteur de proportionnalité

 μ نقول عن الكميتَيْن A و B إلهما مرتبطتان بعاملِ تناسُب $B=\mu$ أو $A=\mu$.

factor ring

حَلَقةُ خَوارِجِ القِسْمة

anneau quotient

تسميةٌ أخرى للمصطلح quotient ring.

factor space

فَضاءُ خَوارج القِسْمة

espace quotient

تسميةٌ أخرى للمصطلح quotient space.

factor theorem of algebra

مُبَرْهَنةُ قابلِيَّةِ القِسْمَةِ في الجَبْر

théorème des facteurs

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كانت f(x) حدوديةً، فإن f(x) يكون عاملاً في f(x)، إذا وفقط إذا كان

f(a)=0

وهذه المبرهنةُ مهمةً في استخراج عوامل (قواسم) الحدوديات؛ فمثلاً، إذا كانت لدينا الحدودية:

$$2x^3 + 3x^2 - 12x - 20$$

فإننا نبحث أولاً عن العدد الصحيح h الذي يعدم الحدودية. وهذا العدد يجب أن يقسم العدد 20 [لأنه يجب أن يكون:

 $(x-h)(2x^2+bx+c) \equiv 2x^3+3x^2+2x-20$ $(x-h)(2x^2+bx+c) \equiv 2x^3+3x^2+2x-20$ $(x-h)(2x^2+bx+c) \equiv 2x^3+3x^2+2x-20$ $(x-h)(2x^2+bx+c) \equiv 2x^3+3x^2+2x-20$

f(h) بخد أنh بخد أنf(h)

$$f(-2) = -16 + 12 + 24 - 20 = 0$$

وبذلك يكون x + 2 عاملاً لهذه الحدودية.

انظر أيضًا: remainder theorem.

fair game مُباراةٌ عادِلة

jeu équitable

مباراةٌ يكون فيها للمشتركين جميعًا توقَّعاتُ ربح متساوية.

faithful module

مودول أمين

module fidèle

a هو مودول M على حلقةٍ تبديلية R، بحيث أنه إذا كان عنصرًا من R، هو am=0 عنصرًا من am=0.

faithful representation

تَمْثيلٌ أمين

réprésentation fidèle

تشاكل *homomorphism* لزمرةٍ على زمرةِ مصفوفاتٍ أو مؤثّراتٍ خطية، بحيث يكون هذا التشاكل تطبيقًا متباينًا.

fallacy مُغالَطة

sophisme

خطأٌ في المحاكمة العقلية يجعل النتيجةَ المنطقيةَ غيرَ صحيحة. ومن أشهر أمثلة هذه المغالطات الرياضية برهانُ أن 2=1، وذلك كما يلي: ليكن a=b، فيكون:

$$ab = a^{2}$$

$$ab - b^{2} = a^{2} - b^{2}$$

$$b(a - b) = (a + b)(a - b)$$

$$b = a + b$$

$$b = 2b$$

$$1 = 2$$

المغالطة حصلت في الخطوة الرابعة حيث جرى التقسيم على الصفر (a-b).

وقد ألَّف إقليدس كتابًا كاملاً في المغالطات الهندسية، لكنه لم يصلنا لسوء الحظ.

falling factorial polynomials خُدو دِیَّاتٌ عامِلِیَّةٌ هابِطَة polynômes factoriels descendants

هي الحدو ديات:

$$[x]_n = x(x-1)(x-2)\cdots(x-n+1)$$

false acceptance

قَبولٌ خاطئ

acceptation fausse

قبولُ فرضيةٍ خاطئةٍ بناءً على اختبارٍ إحصائي.

قارن بــ: false rejection.

dَرِيقةُ الوَضْعِ الخَطَأ (حِسابُ الخَطَأَيْنِ) position fausse

طريقةٌ تكراريةٌ في الحساب العددي لحساب القيم التقريبية r لجذور معادلة غير خطية. تتضمن هذه الطريقة البدء بقيمة r قريبةٍ نسبيًّا من قيمة الجذر، ثم التعويض عن المتغيِّر بالقيمة (r+h) في المعادلة وإهمال قوى h التي هي أكبر من الواحد (لكونما صغيرة نسبيًّا). فمثلاً، المعادلة:

$$x^3 - 2x^2 - x + 1 = 0$$

لها جذرٌ قريبٌ من 2 (بين 2 و 3). لذا، نعوِّض (2+h) عن x، فنحصُل على المعادلة 0=1-h (بعد إهمال الحدَّيْن اللذين يرد فيهما h^2 و h^3)، فيكون $h=\frac{1}{3}$. ومن ثَم يكون $h=\frac{1}{3}$

التقدير التالي هو: $\frac{7}{3}$ أي $\frac{7}{3}$.

وبتكرار هذه الطريقة بوضع $x=\frac{7}{3}+h$ نصل إلى قيمة لجذر المعادلة أقرب من $\frac{7}{3}$, وهلم جرًّا.

تسمَّى أيضًا: rule of false position، و regula falsi، و regula falsi،

false rejection رَفْضٌ خاطِئ

réjection fausse

رفضُ فرضيةٍ صحيحةٍ بناءً على اختبار إحصائي.

.false acceptance :ــا

faltung تَلاَفّ

convolution

جماعة من الدوالِّ يكون تلافُّ أيِّ عنصرين منها عنصرًا من الجماعة نفسها. وهذا المصطلح هو المصطلح الألمانيُّ المقابِل لمصطلح convolution.

يسمَّى أيضًا: convolution family.

family جَماعة

famille

يُستَعمل هذا المصطلح بديلاً من مصطلح مجموعة، وبخاصة عندما تكون عناصرُها أجزاءً من مجموعة ما.

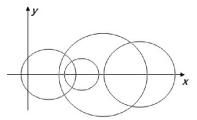
family of curves

جَماعةُ مُنْحَنيات

famille des courbes

جماعةٌ من المنحنيات تحوي معادلاتُها وسيطًا عدديًّا أو أكثر. فمثلاً، المعادلة $a^2 = a^2 + y^2 = a^2$ فمثلاً، المعادلة $a^2 = a^2 + y^2 = a^2$ تحوي وسيطين: $a^2 = a^2 = a^2$ السيني للمركزها الواقع على محور السينات).

فإذا أعطينا الوسيطين a و h في المعادلة السابقة قيمًا مختلفة، حصلنا على جماعة الدوائر التي تقع مراكزها على طول محور السينات والتي أنصاف أقطارها مختلفة:



أما جماعةُ جميع الدوائر في المستوي، فمعادلتها:

$$(x-h)^2 + (y-k)^2 = r^2$$

حيث h و k و r و سطاء عددية.

family of surfaces

جَماعةُ سُطوح

famille des surfaces

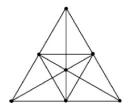
جماعةٌ من السطوح تحوي معادلاتها وسيطًا عدديًّا أو أكثر. فمثلاً، المعادلة: $(x-h)^2+y^2+z^2=a^2$ تمثّل معادلة كرة تحوي وسيطين: a (نصف قطرها) و h و (الإحداثي السيني لمركزها الواقع على محور السينات).

Fano plane

مُسْتَوي فانو

plan de Fano

هو مستو إسقاطي منته من المرتبة الثانية، له أقل عدد ممكن من النقاط والمستقيمات: سبع نقاط، بحيث تقع ثلاث نقاط على أي مستقيم فيه، ويمر بكلِّ نقطة منه ثلاثة مستقيمات.



Fano's axiom

مَوْضوعةُ فانو

axiome de Fano

الموضوعة القائلة بأن نقاط تقاطع الأزواج الثلاثة الممكنة للأضلاع المتقابلة لأي رباعي أضلاع في مستو إسقاطي، غير متسامتة. وعلى هذا فإن المستوي الإسقاطي الذي يحقيق موضوعة فانو ليس مستوي فانو، ومستوي فانو لا يحقيق موضوعة فانو. وبعبارة أخرى: هي الموضوعة القائلة بأن النقاط القطرية الثلاث لرباعي أضلاع تام لا تتسامت البتة.

Farey, John جون فاري

Farey, J

(1766-1826) مهندسٌ مدنيٌّ وعالِمُ رياضياتٍ إنكليزيّ.

مُتَتالِيةُ فاري Farey sequence

suite de Farey

متتالية فاري F_n من المرتبة n هي المتتالية المتزايدة لجميع الكسور $\frac{p}{q}$ حيث q و p عددان صحيحان ليس لهما عامل مشترك خلاف الواحد، ويحقِّقان $q \leq n$, $q \leq n$ مشترك خلاف يكون:

$$F_{1} = \left\{ \frac{0}{1}, \frac{1}{1} \right\}$$

$$F_{2} = \left\{ \frac{0}{1}, \frac{1}{2}, \frac{1}{1} \right\}$$

$$F_{3} = \left\{ \frac{0}{1}, \frac{1}{3}, \frac{1}{2}, \frac{2}{3}, \frac{1}{1} \right\}$$

$$F_{4} = \left\{ \frac{0}{1}, \frac{1}{4}, \frac{1}{3}, \frac{1}{2}, \frac{2}{3}, \frac{3}{4}, \frac{1}{1} \right\}$$

$$F_{5} = \left\{ \frac{0}{1}, \frac{1}{5}, \frac{1}{4}, \frac{1}{3}, \frac{2}{5}, \frac{1}{2}, \frac{3}{5}, \frac{2}{3}, \frac{3}{4}, \frac{4}{5}, \frac{1}{1} \right\}$$

فإذا كانت $\frac{a}{b}, \frac{c}{d}, \frac{e}{f}$ ثلاثة حدود متتابعة من متتالية فاري، $\frac{c}{d} = \frac{a+e}{b+f} \quad bc - ad = 1$ فإن

قدَّم فاري هذه الحقائق دون برهان سنة 1816، وأثبتَها كوشي بعد ذلك. ثم تبيَّن أن هاروس كان قد أعطى هذه الحقائق نفسها، وأثبتها سنة 1802.

farthest point

أَنْعَدُ نُقْطة

le point le plus éloigné

نقطةٌ لا تنتمي إلى مجموعةٍ حزئيةٍ من فضاءٍ متري، يكون بُعْدُها عن أيِّ نقطةٍ في هذه المجموعةِ أعظميًّا.

قارن بـــ: nearest point.

fast Fourier transform مُحَوِّلُ فورْبيه السَّريع transformation de Fourier rapide

مختصره: FFT.

هو محوِّلُ فورييه الذي يَستعمل خوارزميةَ كولي-تيوكي لاختزال عدد العمليات اللازمة لحسابات محوِّل فورييه المتقطع.

انظر أيضًا: finite Fourier transform.

تَوْطِئةُ فاتو – لوبيغ Fatou-Lebesgue lemma

lemme de Fatou-Lebesgue

تنصُّ هذه التوطئة على أنه إذا كانت f_n متتالية من الدوالِّ المَقِيسَة الموجبة على فضاء قياس (X,μ) ، فإن:

$$\int_{X} \left(\liminf_{n \to \infty} f_n \right) d\mu \le \lim_{n \to \infty} \int_{X} f_n d\mu$$

Fatou, Pierre

بْيير فاتو

Fatou, P.

(1878-1929) عالِمٌ فرنسي، عمِلَ في التحليل الرياضي.

F-distribution F تُوزْيعُ

F-distribution

لیکن X و Y متغیرین عشوائیین یخضع کلٌ منهما لقانون کاي-تربیع، درجهٔ حریتهما هي ν و μ علی الترتیب. $F = \frac{X/\nu}{Y/\mu}$ يسمَّی توزيع المتغیر العشوائي $F = \frac{X/\nu}{Y/\mu}$ توزیع المتغیر العشوائي سمَّی توزیع المتغیر العشوائي سمَّی توزیع المتغیر العشوائي $F = \frac{X/\nu}{Y/\mu}$

يُستعمل هذا التوزيع لاختبار الفرضيات في تحليل التباين، والفرضيات المتعلقة بمعرفة كون مجتمعين إحصائيين نظاميين لهما التباين نفسه.

يسمَّى أيضًا: Fisher-Snedecor distribution.

F

feasible flow

جَرَيانٌ مُجْدِ

flux faisable

دفقٌ على شبكةٍ موجَّهة بحيث يكون الجريان الشبكي صفرًا عند كلِّ رأسِ متوسط.

feasible set

مَجْموعةٌ مُجْدِية

ensemble faisable

مجموعةُ النقاط التي تحقِّق قيودَ مسألةِ استمثال مقيد.

مُبَرْهَنَةُ فَايْت –طُمْسُون Feit-Thompson theorem مُبَرْهَنَةُ فَايْت –طُمْسُون théorème de Feit-Thompson

مبرهنةٌ في نظرية الزمر تنصُّ على أن كلَّ زمرةٍ فردية المرتبة حلولة (قابلةٌ للحلّ).

Fejer, Leopold

لِيوبولْد فيجِر

Fejer, L.

(1880–1959) رياضيٌّ هنغاريٌ، عمِلَ في نظرية الدوالُّ العقدية، وقابلية جمع المتسلسلات.

Fejer's theorem

مُبَرْهَنةُ فيجِر

théorème de Fejer

المبرهنةُ التي تنصُّ على أن المتوسطات الحسابية للمجاميع الجزئية لمتسلسلة فوريه لأي دالةٍ دوريةٍ مستمرة في المجال $[-\infty,\infty]$ ، تكون متقاربةً بانتظام من هذه الدالة.

Fermat numbers

أعْدادُ فيرما

nombres de Fermat

$$n=0,1,2,\cdots$$
 حيث $F_n=2^{2n}+1$ هي الأعداد $F_0=2^{2^0}+1=2^1+1=3$ فمثلاً: $F_1=2^{2^1}+1=2^2+1=5$ $F_2=17, \quad F_3=257, \quad F_4=65\ 537,\cdots$

وكان فيرما يعتقد أن هذه الأعداد قد تكون كلَّها أولية، غير أنه تبيَّن أن F_5 ليس عددًا أوليًّا، وأن F_n ليس أوليًّا إذا كان $5 < n \le 16$ مذا ويمكن رسمُ مضلَّع منتظم عددُ أضلاعه p، حيث p عددٌ أوليّ، باستعمال المسطرة والفرجار فقط، إذا وفقط إذا كان p أحدَ أعداد فيرما.

Fermat, Pierre de

پيير دي فيرما

Fermat, P.

(1601-1601) عالِمُ رياضياتٍ فرنسي، يُنسَبُ إلَيه تأسيسُ النظرية الحديثة للأعداد، وحساب الاحتمالات (بمعزلِ عن باسكال)، واكتشاف الهندسة التحليلية (بمعزل عن ديكارت).

Fermat point

نُقْطةُ فيرما

point de Fermat

انظر: Schruttka theorem.

مُبَرْهَنةُ فيرما الأخيرة Fermat's last theorem

dernier théorème de Fermat

هي المحمَّنةُ الشهيرة في نظرية الأعداد التي تنصُّ على أنه لا توجد أعدادٌ صحيحةٌ موجبةٌ $x,\ y,\ z$ تحقق المساواة n عددٌ صحيح موجب أكبر من 2.

ولم يورد فيرما إثباتًا لهذه المبرهنة على الرغم من ادِّعائه كتابيًّا بأن لديه برهانًا بديعًا لها.

وقد حاول كثيرٌ من الباحثين إثبات هذه المبرهنة عبر القرون، إلى أن تمكّن أندرو وايلز Andrew Wiles من إعطاء برهانٍ كاملٍ لها في سنة 1995. وقد شغل البرهان 380 صفحة.

أَمْرُهْنَةُ فيرِما الصَّغيرة Fermat's little theorem

petit théorème de Fermat

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كان p عددًا أوليًّا، و a عددًا صحيحًا لا يقبل القسمة على a، فإن:

$$a^{p-1} \equiv 1 \pmod{p}$$

ینتج عن هذه المبرهنة، أنه کي یکون p قاسمًا لــ a، یجب أن

یکون قاسمًا لے a^p-a ، وهذا یکافئ:

$$a^p \equiv a \pmod{p}$$

وكان الرياضيون الصينيون اكتشفوا قبل 2500 سنة، أنه إذا a=2كان p=2 عددًا أوليًّا، فإنه يَقْسم p=2، وهي حالة p=2في النتيجة السابقة.

تسمَّى أيضًا: Fermat's theorem.

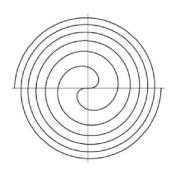
 \mathbf{F}

Fermat's spiral

حَلَزونُ فيرما

spirale de Fermat

منحن مستو معادلتُه في الإحداثيات القطبية (r, θ) هي منحن مستو معادلتُه في الإحداثيات القطبية $r^2 = a^2 heta$



Fermat's theorem

مُبَرْهَنةُ فيرما

théorème de Fermat

تسميةٌ أخرى للمصطلح Fermat's little theorem.

Ferrari, Ludovico

لودوڤيكو فِراري

Ferrari, L.

(1522–1565) عالِمُ رياضياتٍ إيطالي. وهو أوَّلُ مَن حلَّ المعادلةَ المضاعفةَ التربيع في متغيِّر واحد.

Ferrari's method

طَريقةُ فِراري

method de Ferrari

طريقةً لحلِّ معادلات الدرجة الرابعة. تعتمد هذه الطريقة على حلِّ المعادلة:

$$x^4 + px^3 + qx^2 + rx + s = 0$$

بالبرهنة على أن حذورها هي أيضًا حذور المعادلتَيْن:

$$x^2 + \frac{1}{2}px + k = \pm(ax + b)$$

$$ab = \frac{kp - r}{2a}$$
 و $a = \left(2k + \frac{1}{4}p^2 - q\right)^{1/2}$ حيث

و k جذرٌ للمعادلة:

$$k^{3} - \frac{1}{2}qk^{2} + \frac{1}{4}(pr - 4s)k + \frac{1}{8}(4qs - p^{2}s - r^{2}) = 0$$

انظر أيضًا: cubic resolvent equation.

Ferrers diagram

مُخَطَّط فِرارْز

diagramme de Ferrers

صفيفةً من النقاط مرافقةً لتجزئة عددٍ صحيحٍ n؟

$$n = a_1 + \dots + a_k$$

حيث a_i عدد النقاط في السطر i. يبين الشكل الآتي مخطط إحدى تجزئات العدد 100 المكنة:



يُسمَّى أيضًا: Ferrers graph.

Ferrers graph

بَيانُ فِرارْز

graphe de Ferrers

تسمية أخرى للمصطلح Ferrers diagram.

FFT

مُحَوِّلُ فو رْبيه السَّريع

TFR

مختصر المصطلح: fast Fourier transform.

ليف fiber

fibre

لیکن $Y \to X$ تطبیقاً، حیث X و X متنوعتان فضولتان، ولتکن Y نقطةً من Y. عندئذ تکون الصورة فضولتان، ولتکن Y وفق Y [أي المجموعة Y المعرَّفة Y المعرَّفة Y المعرَّفة وقت Y وقت Y وقت Y المعرَّفة متنوعة حزئیةً من Y، وتسمَّى لیفَ التطبیق Y فوق التطبیق Y فوق النقطة Y المعرَّف بالمساواة مثال: لیفُ التطبیق Y فوق النقطة Y من Y هو المستقیم الذي معادلته Y و Y فوق النقطة Y من Y هو المستقیم الذي معادلته Y و Y و المستوي Y المتروي Y و المستوي Y

هذا وتسمَّى مجموعةُ الألياف فوق جميع نقاط Y ليفًا فوق Y.

F

أَوْمةٌ لِيفِيَّة جُوْمةٌ لِيفِيَّة جُوْمةً لِيفِيَّة جُوْمةً لِيفِيَّة جُوْمةً لِيفِيَّة جُوْمةً إِنْ اللهِ إ

faisceau de fibre

لتكن $(E,\ B,\ F,\ p)$ رباعيةً مؤلفةً من ثلاثة فضاءات طبولوجية:

- الذي يسمَّى الفضاء الكلي،
- (2 الذي يسمَّى فضاء الأساس،
 - F 3 الذي يسمَّى ليفًا،

ومن تطبيق إسقاطٍ p لفضاء الجداء $B \times F$ على B على B فإذا وحدت تغطية مفتوحة $\{U_i\}_{i\in I}$ للفضاء B بحيث تكون المجموعتان $D_i \times F$ و $D^{-1}(U_i)$ متصاكلتين أيًّا كان D_i فإننا نسمًى الرباعية حزمة ليفية.

لِيونارْدو فيبوناتْشي Fibonacci, Leonardo

Fibonacci, L.

(نحو 1170–1250) عالِمٌ إيطالي في نظرية الأعداد والجبر. يسمَّى أيضًا Leonardo of Pisa نسبةً إلى مدينة الإيطالية. كان أحدَ الذين أدخلوا الأرقام العربية إلى أوربا.

عَدَدُ فيبو ناتْشي Fibonacci number

nombre de Fibonacci

أحدُ أعدادِ متتالية فيبوناتشي.

مُتَتالِيةُ فيبوناتْشي Fibonacci sequence

suite de Fibonacci

هي المتتاليةُ: 1,1,2,3,5,8,13,21,... (أو أي متتاليةٍ كلُّ حدٍّ فيها هو مجموعُ الحدَّيْن السابقَيْن له). ولهذه المتتالية جملةُ حصائصَ مثيرة للاهتمام؛

منها: أن أيَّ عددَيْن متجاورين فيها أوليان فيما بينهما، ومنها: أن المتتالية التي نحصُل عليها من نسبةِ كلِّ عددٍ من أعدادِ متتاليةِ فيبوناتشي إلى سابقِهِ:

$$\frac{1}{1}, \frac{2}{1}, \frac{3}{2}, \frac{5}{3}, \frac{8}{5}, \frac{13}{8}, \frac{21}{13}, \dots$$

 $\frac{\sqrt{5}-1}{2}$: تنتهي إلى النسبة الذهبية

خَقْل field

corps

مجموعة مزودة بعمليتين تتمتعان بجميع خاصيات جَمْع الأعداد الحقيقية وضربها. وبعبارة أحرى: نقول عن المجموعة F إنما حقل، إذا وفقط إذا حققت العمليتان F الخاصيات الآتية:

- $a \times b$ و a + b فإن: a + b و $a \times b$ يجب أن يكونا من $a \times b$ أيضًا.
 - (2) مهما یکن a و b من F، فإن:

a+b=b+a

 $a \times b = b \times a$

(3) مهما يكن a و b و a من a

$$a+(b+c)=(a+b)+c$$

$$a\times(b\times c)=(a\times b)\times c$$

- (4) مهما یکن a من a، فیوجد عددٌ خاص a من a بحیث یکون: a + a = a وعددٌ خاص a + a = a بحیث یکون: a + a = a
- F نکلٌ عنصر a من a عنصرٌ مقابل (نظیر) a عنصر a عنصر (مقبت یکون: a + (-a) = 0 ، فیو جد عنصر (مقلوب) $a \times a^{-1} = 1$ من $a \times a^{-1} = 1$ عنصر (مقلوب) $a \times a \times a^{-1} = 1$ من $a \times a \times a \times a^{-1} = 1$ فإن:

$$a\times(b+c)=(a\times b)+(a\times c)$$
 أي إنَّ الضرب توزيعيٌّ على الجمع.

من أمثلته: مجموعة الأعداد المنطَّقة \mathbb{Q} ومجموعة الأعداد المحقيقية \mathbb{R} ومجموعة الأعداد العقدية \mathbb{Q} ، (المزودة بعمليتَي الجمع والضرب المألوفتين). لكن مجموعة الأعداد الصحيحة \mathbb{Z} المزودة بعمليتي الجمع والضرب المألوفتين) ليست حقلاً. algebraic number field و ring و group،

حَقْلُ كُسور

field of fractions

Fields' medal

وسامُ فيلْدْز (ميدالِيَّةُ فيلْدْز)

corps des fractions

إذا كانت $(A,+,\cdot)$ حلقةً صحيحة وعرَّفنا على : علاقة التكافؤ $D = A \times (A \setminus \{0\})$

$$(x,y) \sim (x',y') \Leftrightarrow xy' = yx'$$

(D) من (x,y) العنصر (x,y) فإذا رمزنا ب

ورمزنا بـ ج مجموعة صفوف التكافؤ وزودناها بعمليتي الجمع + والضرب × المعرفتين كما يلي:

$$\frac{x}{y} + \frac{x'}{y'} = \frac{xy' + yx'}{yy'}$$

$$\frac{x}{y} \times \frac{x'}{y'} = \frac{xx'}{yy'}$$

. A فعندئذٍ يكون $(F,+,\times)$ حقل كسور الحلقة الصحيحة

field of integration

مَنْطقةُ الْكامَلة

domaine d'intégration

مجموعةُ القيم التي يُعرَّف عليها تكاملٌ مضاعف.

field of planes on a manifold

حَقْلُ مُسْتَوياتٍ على مُتَنَوِّعَة

champs des plans sur une variété ليكن V_m فضاءً متَّجهيًّا جزئيًّا عناصرُه جميعُ المُتجهات الُماسَّة في النقطة m من المتنوعة M. عندئذِ تُكوِّن المجموعةُ M حقل مستويات على المتنوعة $\{V_m: m \in M\}$ يسمَّى أيضًا: plane field.

field of sets

حَقْلُ مَجْمو عات

corps d'ensembles

تسميةً أخرى لمصطلح algebra of subsets.

field of vectors on a manifold

حَقْلُ مُتَّجهاتِ على مُتَنوِّعة

champ des vecteurs sur une variété هو جميعُ المتجهات المُماسَّة للمتنوعة في كلِّ نقطةٍ من نقاطها.

field theory

نَظَرِيَّةُ الْحُقول

théorie des corps

دراسةُ الحقول وتوسيعها.

médaille de Fields

أعلى جائزةٍ يَمنحها اتحاد الرياضيات العالمي كلُّ أربع سنوات تقديرًا لبحوثِ مميزة (يقوم بها عادةً رياضيون لم يتجاوزوا العقد الرابع). وقد أُنشئت هذه الجوائز اعتمادًا على ميراثِ أوصى به عالِمُ التحليل الرياضي الكندي جون تشارلز فيلدز، ومُنحت أوَّلَ مرةٍ سنة 1936. وتقابل هذه الميدالية جائزة نوبل في الفروع الأحرى.

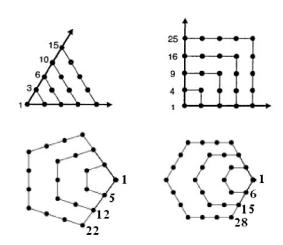
انظر أيضًا: Abel prize.

figurate numbers

أعْدادٌ شَكْليَّة

nombres figurés

متتاليةٌ من الأعداد الصحيحة يمكن تمثيلُها على هيئة شكل هندسيِّ منتظم. يبيِّن الشكل الآتي أعدادًا مثلثة، ومربَّعة، و مخمَّسة، ومسدَّسة على الترتيب:



شُكُل figure

figure

1. رسمٌ هندسيٌّ يضمُّ محموعةً من النقاط أو المستقيمات أو المنحنيات أو السطوح، كقطعة مستقيمة أو دائرة أو مكعب. يسمَّى أيضًا: geometric figure.

- 2. علامةً أو رمزٌ يدلُّ على عددٍ مثل: 12.
 - 3. كلمةٌ تُستعمل أحيانًا بدلاً من digit.

مُورَشِّحة filter

filtre

لتكن X مجموعةً ما، و F جماعةً غير خاليةٍ من أجزاء X نقول عن F إلها مرشِّحة على X إذا وفقط إذا تحقَّق ما يلي:

 $\emptyset \notin F$ (i)

$$(A \in F) & (B \in F) \Rightarrow (A \cap B) \in F$$
 (ii)

$$(A \in F) & (A \subseteq B \subseteq X) \Rightarrow B \in F \text{ (iii)}$$

مثال: لتكن X مجموعةً ما، و x عنصرًا منها، ولنرمز بـ P(X,x) إلى جماعةِ كلِّ أجزاء X التي تحوي x، عندئذ تكون P(X,x) مرشحةً على X.

قاعِدةً مُرَشِّحة (أساسُ مُرَشِّحة) قاعِدةً

base de filtre

جماعةٌ غير خالية من أجزاء مجموعة، لا تنتمي إليها المجموعة الخالية، وتقاطعُ أيِّ عنصرين منها يحتوي على عنصرٍ ينتمي إليها.

مثال: جماعة الكرات المفتوحة في فضاء متري، التي تنتمي إليها نقطةٌ ما، هي قاعدة مرشحة على هذًا الفضاء.

مُبَرْهَنةُ القيمَةِ النِّهائِيَّة مُبَرْهَنةُ القيمَةِ النِّهائِيَّة

théorème de la valeur finale

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا وُجد للدالة f(t) محوِّل لابلاس F(s)، ووُجد لمشتقِّ f(t) بالنسبة إلى محوِّلُ لابلاس أيضًا، وكانت نحايةُ f(t) موجودةً عندما تسعى f(t) للإنحاية، فعندئذٍ تكون هذه النهايةُ مساويةً نحايةَ f(s) عندما تسعى f(s) إلى الصفر:

$$. \lim_{t \to \infty} \frac{f(t)}{t} = \lim_{s \to 0} s F(s)$$

دِقَّةُ تَجْزِئة fineness of a partition

finenesse d'une partition

1. دِقَةُ تَحِزئَةٍ P لفضاءٍ متريِّ هي الحدِّ الأعلى لأقطار عناصر هذه التجزئة. أي هي:

 $\sup_{A \in P} \left\{ \sup_{x,y \in A} d(x,y) \right\}$

دِقةُ تَحزئةِ مِحالٍ إلى مجالاتٍ حزئية، هي طولُ أطول هذه المجالات الجزئية. فإذا كانت:

$$[x_1,x_2],[x_2,x_3],\cdots,[x_n,x_{n+1}]$$

بحالاتٍ جزئيةً للمحال $\begin{bmatrix} x_1,x_{n+1} \end{bmatrix}$ ، فإن دقةً تجزئة هذا المحال هي القيمة العظمى لــ: $\begin{vmatrix} x_{i+1}-x_i \end{vmatrix}$ ، لكل i=1,2,...,n

تُسمَّى أيضًا: mesh.

finer (adj) أُدَقّ

plus fin

1. نقول عن تجزئةً \Re_2 لجموعة Ω إلها أدقُّ من (أو تحسين Ω المجموعة نفسها، إذا كان كلُّ عنصرٍ من Ω بجموعة جزئيةً من عنصرٍ من Ω . وعندئذ نقول أيضًا إن Ω أخشن من Ω .

X لتكن au_1 و au_2 طبولوجيا (أو مرشّحة) على مجموعة au_2 نقول عن au_2 إنحا أدقُّ (أو أقوى) من au_1 إذا كان au_2 وعندئذ نقول أيضًا إن au_1 أخشن من au_2 au_2 au_3 انقول عن au_4 أدقُ تمامًا au_4 فنقول عن au_4 إنحا أدقُ تمامًا au_4 (strictly stronger) من au_4 au_4

سِمةٌ مُنْتَهِية

caractère fini

1. خاصيةٌ لجماعةٍ C من المجموعات، بحيث أن أيَّ مجموعةٍ جزئيةٍ منتهيةٍ من عنصر من C تنتمي إلى C، وبحيث تحتوي C على أيِّ مجموعةٍ كلُّ مجموعاتها الجزئية المنتهية تنتمي إلى C.

2. سمةٌ مُمَيِّزةٌ لخاصيةِ مجموعاتٍ جزئيةٍ من مجموعةٍ ما، بحيث تتصف مجموعةٌ جزئيةٌ S بهذه الخاصية إذا وفقط إذا اتصف مجميعُ المجموعات الجزئية المنتهية غير الخالية من المجموعة S بهذه الخاصية.

عَشْرِيٌّ مُنْتَهِ finite decimal

décimal fini

.terminating decimal tau = tau + t

finite differences

فُروقٌ مُنْتَهِية

différences finies

h لتكن x_0,x_1,x_2,\cdots,x_n متتاليةً حسابيةً أساسها $x_i=x_0+ih$ معدد موجب)؛ أي إن $x_i=x_0+ih$ لكل (حيث $x_i=x_0+ih$ أي إن $x_i=x_0,y_1,\cdots,y_n$ قيم الدالة y_0,y_1,\cdots,y_n أي أن $y_i=f(x_i)$ ميث $y_i=f(x_i)$ ميث أيعرَّف الفروق الأولى بــ:

،
$$i=1,2,\cdots,n-1$$
 لكل $\Delta y_i=y_{i+1}-y_i$ وتُعرَّف الفروق الثانية بـــ:

$$(\Delta^2 y_i = \Delta(\Delta y_i) = \Delta y_{i+1} - \Delta y_i)$$
 وبوجه عام، ثُعرَّف الفروق من المرتبة k ب. $\Delta^k y_i = \Delta(\Delta^{k-1} y_i) = \Delta^{k-1} y_{i+1} - \Delta^{k-1} y_i)$ وغالبًا ما توضع الفروق المنتهية في جدول كهذا:

h=1 مثال: إذا كان $y=x^2-2$ ، و $y=x^2-2$ مثال: إذا كان و

هذا وإن الفروق المنتهية مهمة في الاستكمال الداخلي، والمعادلات الفروقية، وفي مسائل عديدةٍ أخرى مثل المكاملة والمفاضلة في التحليل العددي.

finite-difference equations مُعادَلاتٌ فُروقِيَّةٌ مُنْتَهِيَة équations aux différences finies

معادلات تُنشأ عن معادلات تفاضلية باستبدال خوارج القسمة الفُروقية بالمشتقات، واستعمال هذه المعادلات بعد ذلك في تقريب الحلّ.

finite-dimensional (adj) مُنْتَهِي الْأَبْعاد

être de dimensions finies

انظر أيضًا: dimension.

الْقِطَاعٌ مُنْتَهِ finite discontinuity

discontinuité finie

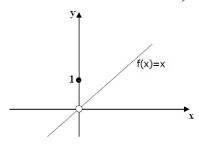
انقطاعٌ لدالةٍ يقع في مركز مجالٍ تكون فيه الدالةُ محدودةً.

مثال: الدالة $y = \sin \frac{1}{x}$ مثال: الدالة منته عند النقطة

:— المعرَّفة بـ الدالة f(x) المعرَّفة بـ

$$f(x) = \begin{cases} x & \text{if } x \neq 0 \\ 1 & \text{if } x = 0 \end{cases}$$

x=0 ها انقطاعٌ منتهِ عند النقطة



انظر أيضًا: discontinuity.

طَريقةُ العَناصِرِ المُنْتَهِية dinite element method

méthode des éléments finis

طريقةٌ عدديةٌ لحلِّ المعادلات التفاضلية الجزئية بشروطٍ حدية.

مُمَدَّدٌ مُنْتَهِ finite extension

extension finie

هو حقل F فضاءً متحهيًّا متحهيًّا متحهيًّا متحهيًّا متحهيًّا متحهيًّا متحهيًّا متحهيًّا متحهاً متحالًا متحا

حَقْلٌ مُنْتَهِ finite field

corps finie

تسميةٌ أخرى للمصطلح Galois field.

أَمْحَوِّلُ فُورْبِيهِ الْمُنْتَهِي finite Fourier transform

transformation de Fourier finie

هو دالةٌ تَقرن بكلِّ متتاليةٍ منتهية من الأعداد العقدية:

$$z_0, z_1, ..., z_r, ..., z_{n-1}$$

المتتاليةَ العقديةَ الآتية:

$$w_0, w_1, ..., w_s, ..., w_{n-1}$$

$$w_s = \frac{1}{n} \sum_{r=0}^{n-1} z_r e^{2\pi i r s/n}$$
 :حيث

والتحويل المعاكس هو:

$$z_r = \sum_{s=0}^{n-1} w_s e^{-2\pi i r s/n}$$

يسمَّى أيضًا: discrete Fourier transform.

finite geometry هَنْدُسةٌ مُنْتَهِية

géométrie finie

هندسةٌ ذاتُ عددٍ منتهٍ من النقاط والخطوط، مثل المستوي الإسقاطي المنتهي.

finite group زُمْرةٌ مُنْتَهِية

groupe fini

زمرةٌ ذاتُ مرتبةٍ منتهية. وبعبارةٍ أخرى: زمرةٌ تحتوي على عددٍ منتهِ من عناصرَ متمايزة.

finite induction

اسْتِقْراءً مُنْتَهِ

induction finie

تسميةٌ أحرى لمصطلح induction principle.

finite intersections property

خاصِّيةُ التَّقاطُعاتِ الْمُنْتَهِيَة

propriété des intersections finies

نقول عن جماعةٍ $\{A_i\}_{i\geq 1}$ من المجموعات الجزئية من محموعةٍ X إنها تتمتع بخاصيةِ التقاطعاتِ المنتهية، إذا كان لأيِّ جماعةٍ جزئيةٍ منتهية من الجماعة تقاطُعٌ غيرُ خال.

ويبرهن على أن الشرط اللازم والكافي كي يكون الفضاء الطبولوجيُّ (X, T) متراصًّا هو أن يكون لأي جماعةٍ متمركزةٍ من المجموعات الجزئية المغلقة من الفضاء تقاطعٌ غير خال.

قِياسٌ جَمْعِيُّ الْنِهاءُ mesure finiment additive

دالة حقيقية أو عقدية معرَّفة على حلقة من المجموعات الجزئية لمجموعة، تكون قيمتُها مساوية للصفر عند المجموعة الخالية، وقيمتها عند اتحاد منته لمجموعات منفصلة تساوي مجموعات قيمها على هذه المجموعات.

finitely additive set function

دالَّةٌ مَجْمو عاتِيَّةٌ جَمْعِيَّةٌ الْتِهاء

fonction d'ensemble finiment additive .additive set function t = t + t = t

finitely generated extension تَمْديدٌ مُنتَهِي التَّوْليد extension de type fini

k التمديدُ المنتهي التوليد لحقلٍ k، هو أصغرُ حقلٍ يحتوي k ومجموعةً منتهيةً من العناصر.

finitely generated left module

مودول يَسارِيُّ مُنْتَهِي التَّوْليد

module gauche de type fini module and A substitution with A substitution A substitut

قابلٌ للتَّمْثيل المُنْتَهى (adj) قابلٌ للتَّمْثيل المُنْتَهي finement répresentable

نقول عن فضاء باناخ A إنه قابلٌ للتمثيل المنتهى في فضاء A باناخ B، إذا كان أيُّ فضاء جزئيٍّ منتهى الأبعاد من متقایسًا تقریبًا مع فضاء جزئی من B.

الرِّياضِيَّاتُ المُنْتَهية finite mathematics mathématique finie

هي فروع الرياضيات التي لا تستعمل مفهوم النهاية. مثل: البرجحة الخطية، والتحليل التوافيقي، ونظرية البيان.

تسمَّى أيضًا: discrete mathematics.

مَصْفو فةً مُنْتَهِيَة finite matrix

matrice finie

مصفوفةٌ ذاتُ عددٍ منتهٍ من الأسطر والأعمدة.

قياس مُنْتَه finite measure

mesure finie/bornée

قياس "قيمُهُ منتهيةٌ؛ أي يأخذ قيمه في المحال]0,0].

فَضاء قِياس مُنْتَهِ finite measure space

espace mesuré fini

فضاء عياس يكون فيه قياس المجموعة الشاملة لا يساوي اللانماية.

مُبَرْهَنةُ العُزومِ الْمُنْتَهية finite moment theorem théorème de moment fini

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كانت f(x) دالةً مستمرة، وإذا كان تكامل $x^{n}f(x)$ على مجال منتهٍ يساوي الصفر مهما كان العددُ الصحيح الموجب n، فإن f(x) تطابق الصفر في ذلك المحال. أي إن:

$$(\forall n): \int_a^b x^n f(x) dx = 0 \implies f(x) \equiv 0$$

مُسْتَو مُنْتَهٍ finite plane

plan fini

(في الهندسة الإسقاطية) مستو ذو عددٍ منتهٍ من النقاط والمستقيمات. يسمَّى أيضًا: finite projective plane.

مُجْتَمَعٌ إحْصائِيٌّ مُنْتَهِ finite population population finie

(في الإحصاء) محتمعٌ إحصائيٌّ عددٌ عناصره منتهِ.

مُسْتَو إسْقاطِيٌّ مُنْتَهِ finite projective plane plan projectif fini

تسمية أخرى للمصطلح finite plane.

كَمِّيَّةٌ مُنْتَهِية finite quantity

quantité finie

أيُّ كميةِ عددُ عناصرها منتهِ.

مُتَتالِيةٌ مُنْتَهية finite sequence

suite finie

1. متتاليةٌ ذاتُ عددٍ منتهٍ من الحدود.

2. دالة ساحة تعريفها الأعداد الصحيحة الموجية ال n الأولى.

مُتَسَلْسلةٌ مُنْتَهِية finite series

série finie

متسلسلةٌ ذات عدد منته من الحدود.

مَجْمو عةٌ مُنْتَهية finite set

ensemble fini

جموعةٌ يمكن أن تَكون الأعدادُ الصحيحةُ $1, 2, \dots, n$ أدلةً لها.

هَنْدَسةُ فنْسْلَ Finsler geometry

géométrie de Finsler

دراسة هندسة متنوّعة بدلالة دوالّ المسافة المختلفة المكنة على هذه المتنوِّعة بواسطة بنية فنسلر على متنوعة.

Finsler structure on a manifold

بنيةُ فِنسْلُو على مُتَنَوِّعَة

structure de Finsler sur une variété جماعةً من دوال المسافة تتغيّر من نقطة إلى أخرى باستمرار.

مَجْموعةٌ مِنَ الفِئةِ الأُولَى first-category set

ensemble de première catégorie

نقول عن محموعة إنما من الفئة الأولى، إذا كانت اتحادًا عدودًا (قابلاً للعد) لمجموعات غير كثيفة في أي مكان.

قارن بـــ: residual set.

 \mathbb{F}

first countable (adj) قَابِلُّ لِلْعَدِّ الأَوَّل

première axiome de dénombrablilité iقول عن فضاء طبولوجي (X,τ) إنه قابلٌ للعدِّ الأول إذا كان لكلِّ نقطةٍ x منه جماعةٌ عدودةٌ من الجوارات المفتوحة، بحيث يحوي أيُّ جوار لx أحدَ عناصر هذه الجماعة.

first derivative الْمُشْتَقُّ الأُوَّلِ

dérivée première هو مشتقُّ دالة. وعلى هذا، يكون المشتق الثاني مشتقًّا أوَّلَ للمشتقِّ الأول.

first derived curve مُنْحَنِي الْمُشْتَقِّ الأُوَّل courbe de la première dérivée

تسمية أخرى للمصطلح derived curve.

first-kind induction اسْتِقْراءٌ من النَّوْعِ الأُوَّل induction de première type n استقراعٌ تكون فيه الخطوةُ الاستقرائيةُ من العدد الصحيح الله n+1.

يسمَّى أيضًا: incomplete/special induction.

قارن بــ: complete induction.

first isomorphism theorem

. مُبَرْهَنةُ التَّشاكُل التَّقابُلِيِّ (التَّماكُل) الأُولَى

théorème de première isomorphisme أيُّ مبرهنة تنصُّ على أن بنيةً جبريةً محلَّدةً، ولتكن G مثلاً، أي مبرهنة أنه إذا كان G تشاكلاً homomorphism، فإن $G/\ker\theta$ تكون متشاكلةً تقابليًّا (متماكلة نواة هذا مع صورة G وفق هذا التشاكل، حيث $\ker\theta$ نواة هذا التشاكل.

تسمَّى أيضًا: homomorphism theorem.

first law of the mean قانونُ القيمَةِ الوُسْطَى الأوَّل première loi de la moyenne

تسمية أخرى للمصطلح mean value theorem.

first law of the mean for integrals قانونُ القيمَة الوُسْطَى الأَوَّل للتَّكامُلات

première loi de la moyenne pour les intégrales القضيةُ القائلةُ بأن التكامل المحدَّد لدالةٍ مستمرةٍ على مجالٍ ما، يساوي طولَ هذا الجال مضروبًا في قيمة الدالة في نقطةٍ ما منه.

first negative pedal curve مُنْحَنِ قَدَمِيٌّ سالِبٌ أُوَّل courbe pédale première positive .negative pedal curve تسمية أخرى للمصطلح

first-order differences فُروقٌ مِنَ الْمَرْتَبَةِ الْأُولَى différences de premier ordre متتالية B تتكوَّن من متتالية A بطرح كلِّ حدٍّ في A من الذي يليه.

مثال: الفروق من المرتبة الأولى للمتتالية: (..., 1, 3, 5, 7...) هي المتتالية: (..., 2, 2, 2, 2...).

تسمَّى أيضًا: differences of the first order.

قارن بے: second-order differences.

first-order differential equation

مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ مِنَ المَرْتَبَةِ الأُولَى

équation différentielle de première ordre .1 معادلة تفاضلية عادية تحتوي على المشتق الأول فقط، كالمعادلتَيْن:

$$3y \frac{dy}{dx} + 5x = 3 \quad y \frac{dy}{dx} = 5x$$

معادلة تفاضلية جزئية تتضمَّن مشتقات جزئية من المرتبة الأولى فقط، كالمعادلة:

$$.5\frac{\partial z(x,y)}{\partial x} + xy\frac{\partial z(x,y)}{\partial y} + z + 1 = 0$$

first pedal curve مُنْحَنِ قَدَمِيٍّ أُوَّل courbe pédale première

.pedal curve تسمية أخرى للمصطلح

مُنْحَنِ قَدَمِيٌّ موجِبٌ أوَّل courbe pédale première positive .pedal curve مُنْحَنِ قَدَمِيٌّ موجِبٌ أوَّل rourbe pédale première positive .pedal curve

first principles

المُبادِئُ الأُولَى

les première principes

هي الافتراضاتُ الأساسيةُ التي تُبنى على أساسها نظريةٌ أو طريقةٌ للوصول إلى نتيجة معينة.

$$f'(x)=2x$$
 فإن $f(x)=x^2$ مثال: إذا كان $f(x)=x^2$

والأساس الذي بُنيت عليه هذه النتيجة، هو ما يلي:

$$f'(x) = \lim_{h \to 0} \frac{f(x+h) - f(x)}{h}$$
$$= \lim_{h \to 0} \frac{x^2 + 2xh + h^2 - x^2}{h}$$
$$= \lim_{h \to 0} (2x + h)$$
$$= 2x$$

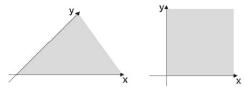
first quadrant

الرُّبْعُ الأوَّل

premier quadrant

1. نطاق الزوايا من °0 إلى °90 .

2. هو في منظومةِ إحداثياتٍ ديكارتيةٍ مستوية، المنطقةُ التي يكون فيها الإحداثيان x و y موجبان:



قارن بے: second quadrant، و third quadrant،

.fourth quadrant 9

first species

النَّوْغُ الأُوَّل

la première espèce

انظر: species of a set of points.

مَسْأَلةُ فِيشَر –بيرِنْز Fisher-Behrens problem

problème de Fisher-Behrens

(في الإحصاء) مسألة إيجاد اختبارٍ لتساوي وَسَطَيّ مجتمعَيْن إحصائيين موزَّعين نظاميًّا، ولكن بتباينَيْن مختلفين، وذلك إذا أعطينا عينةً من كلِّ منهما.

Fisher-Irwin test

اخْتِبارُ فيشَر -إرْوين

test de Fisher-Irwin

(في الإحصاء) طريقةٌ لاختبار الفرضية الصفرية في تحربةٍ ذات استجابة محكمة.

رونالْد إيلْمَر فيشَر ْ Fisher, Sir Ronald Aylmer

Fisher, R. A.

(1890-1962) عالِمٌ بريطانيّ في الوراثة والإحصاء. أسَّس طرائق في تصميم التجارب وتحليل النتائج.

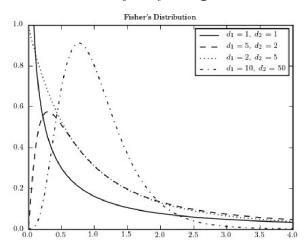
Fisher's distribution

تَوْزِيعُ فيشَر

distribution de Fisher

هو التوزيع:
$$\frac{S_1^2}{S_2^2}$$
، حيث $\frac{S_1^2}{S_1^2}$ و تقديران

مستقلان لتباين محتمع إحصائيٌّ نظاميّ.



Fisher's exact test

اخْتِبارُ فيشَر التَّامّ

test exact de Fisher

اختبارٌ إحصائيٌّ يُستعمل لتحديد وجود ارتباطات غير عشوائية بين متغيرين.

يسمَّى أيضًا: Fisher-Yates test.

Fisher-Snedecor distribution

تَوْزيعُ فيشَر-سْنيديكور

distribution de Fisher-Snedécor تسمية أخرى للمصطلح F-distribution. F

Fisher's z-distribution

تَوْزِيعُ z لِفيشَر

z-distribution de Fisher

.Fisher's distribution تسمية أخرى للمصطلح

Fisher-Yates test

اخْتِبارُ فيشَرِ ـ يتْس

test de Fisher-Yates

تسمية أخرى للمصطلح Fisher's exact test.

فضاءٌ خُماسِيُّ الأَبْعاد five-dimensional space

espace vectoriel à 5 dimension

فضاءٌ متجهيٌ تتكوَّن قاعدتُهُ من خمسةِ متجهات.

fixed point

نُقْطةٌ ثابتة

point fixe

النقطة الثابتة لتطبيق f مجموعة X في نفسها هي نقطة والنقطة من X تكون صورتُها وفق التطبيق النقطة x_0 ذاتُها (أي إن من X فمثلاً إذا كان:

$$f: \{1,2,3\} \to \{1,2,3\}$$

تطبيقًا معرَّفًا بالمساويات:

$$f(1) = 2, f(2) = 1, f(3) = 3$$

fفإن 3 نقطة ثابتة للتطبيق

fixed point theorems

مُبَرْهَناتُ النُّقْطَةِ النَّابِتة

théorèmes du point fixe

1. مبرهنةُ النقطة الثابتة لباناخ.

انظر: Banach's fixed-point theorem.

2. مبرهنة النقطة الثابتة لبراور.

انظر: Brouwer's theorem:

3. مم هنةُ النقطة الثابتة لبوانكاريه-بيركوف.

انظر: Poincaré-Birkhoff fixed-point theorem!

4. مبرهنةُ النقطة الثابتة لشاودر.

انظر: Schauder's fixed-point theorem.

fixed set

مَجْموعةٌ ثابتة

ensemble fixe

مجموعةٌ S تتحقَّق فيها المساواة S=S، حيث T تطبيقٌ لمجموعةٍ في نفسها قد يكون متعدِّد القيم.

fixed value

قيمةً ثابتة

valeur fixe

(خرف أو كميةٍ ما) هي قيمةٌ لا تتغيَّر في برهانٍ أو تعريفٍ أو عملية؛ فمثلاً عند تعريف المشتق الجزئي للدالة f(x,y) بالنسبة إلى y نعدٌ x قيمةً ثابتة.

flat space

فَضاءٌ مُسَطَّح

espace plat

فضاءٌ ريمانيٌ توجد فيه منظومة إحداثيات بحيث أن مكوِّنات الموتِّر المتري ثابتة في كل الفضاء، وهذا يكافئ فضاء يتلاشى فيه موتِّرُ ريمان-كريستوفل في كل الفضاء.

flecnode

عُقْدةُ انْعطاف

point flécnodal

هي عقدةً ونقطةُ انعطاف بآنٍ واحد.

flexion

. تَثنية

fléxion

مصطلحٌ يُستعمل أحيانًا للدلالة على معدَّل تغيُّر مَيْل منحنٍ ؟

floating arithmetic

حِسابٌ بالفاصِلةِ العائِمة

arithmétique en virgule flottante

تسمية أخرى للمصطلح floating-point arithmetic.

floating-decimal arithmetic

حِسابٌ بالفاصِلةِ العَشْريَّةِ العائِمة

arithmétique en virgule flottante

تسمية أخرى للمصطلح floating-point arithmetic.

حَكَمَة F

floating-point arithmetic حِسابٌ بالفاصِلةِ العائِمة arithmétique en virgule flottante

طريقةٌ لإحراء عملياتٍ حسابية، تُستعمل غالبًا في الحواسيب. تُمثَّل الأعداد وفق هذه الطريقة بأعداد صحيحة مضروبة بأساس النظام العددي، مرفوعًا إلى قوةٍ صحيحة. مثال: $10^{-4} \times 87$ بدلاً من 0.0087.

يسمَّى أيضًا: floating-decimal arithmetic. و floating arithmetic.

أَرْضُ [عَدَدٍ حَقيقِيّ] floor

sol

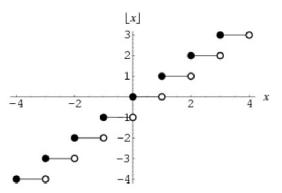
هو أكبرُ عددٍ صحيح يصغر أو يساوي عددًا a، ويشار إليه بالرمز |a| . مثال: 3.14 و 3.14 و |a| . مثال: ceiling قارن بـــ:

انظر أيضًا: integral part.

دالَّةٌ أَرْضِيَّة floor function

fonction de sol

هي الدالةُ $x = \frac{1}{|x|}$ التي تعطي أكبرَ عددٍ صحيحٍ يَصغرُ أو يساوي x.



قارن بے: ceiling function.

مُبَرْهَنةُ فْلُو كيه Floquet theorem

théorème de Floquet

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن المعادلة التفاضلية الخطية العادية من المرتبةِ الثانية، التي معاملاتُها دوالٌّ دورية وحيدة القيمة في متغيِّرٍ مستقلِّ x، لها حلِّ صيغتُهُ $e^{\mu x}P(x)$ ، حيث $e^{\mu x}P(x)$ دالةٌ دورية.

جَوَيان flow

flux

دالةٌ منطلقُها مجموعةُ أقواسٍ في شبكة s-t وتأخذ قيمَها في محموعة الأعداد الصحيحة غير السالبة، قيمتُها عند كلِّ قوس تساوي وزنَ القوس أو تقلُّ عنه.

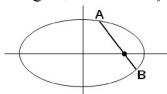
F martingale

F martingale

عمليةٌ عشوائيةٌ $\left\{X_{t},t>0
ight\}$ بحيث يكون التوقع الشرطي عمليةٌ عشوائيةٌ S< t المتعلق ب F_{s} مساويًا X_{s} حالمًا يكون $S= \{F_{t},t\geq 0\}$ حيث $S= \{F_{t},t\geq 0\}$ جماعةٌ متزايدةٌ من حبور سيغما التي تمثل كمية المعلومات المتزايدة مع الزمن.

focal chord (وَتَرٌ مِحْرَقِيّ) corde focale

(في قطع مخروطي) هو وترٌّ يمرُّ ببؤرةٍ للقطع.



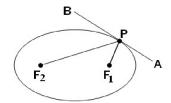
focal property

خاصِّيَّةٌ بُؤْرِيَّة

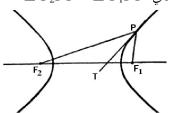
propriété focale

1. (في قطع ناقص أو زائد) خاصيةٌ مفادها أن المستقيمين المرسومين من البؤرتين إلى أي نقطةٍ من القطع يصنعان زاويتَين متساويتَيْن مع مُماس القطع في تلك النقطة.

 $\leq F_2 PB = \angle F_1 PA \leq \succeq F_2 PB =$ في الشكل الآتي:



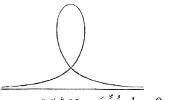
 $\mathrel{:} \angle F_2PT = \angle F_1PT$ وفي الشكل الآتي:



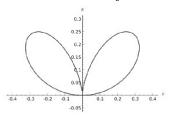
folium وُرَيْقة folium

هي منحنٍ مستوٍ ، معادلتُهُ القطبية: $r = \cos\theta \Big(4a \sin^2\theta - b \Big)$

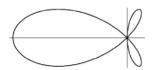
فإذا كانت $b \geq 4a$ سُمِّى وريقة مفردة:



 $\overline{b}=0$ وإذا كانت b=0 سُمِّى وريقة ثنائية



وإذا كانت b < 4a سُمِّيَ وريقة ثلاثية:



folium of Descartes وُرَيْقةُ ديكارْت folium de Descartes

منحن مستو تكعيبيٌّ يتكوَّن من عُروة loop وعقدة وفرعَيْن مقاربَيْن لخطُّ مستقيم واحد.

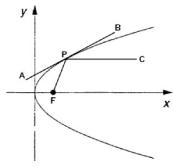
معادلةُ هذا المنحيّ في منظومة الإحداثيات الديكارتية هي: $x^3 + y^3 = 3 \ a \ x \ y$

(x+y+a=0:حيث a ثابتة. ومعادلة مستقيمِهِ المقارِب a ومعادلتاه الوسيطيتان:

$$x = \frac{3at}{1+t^3}, \quad y = \frac{3at^2}{1+t^3}$$

يسمَّى أيضًا: leaf of Descartes.

2. (في قطعٍ مكافئ) خاصيةٌ مفادها أن المستقيمَ المارَّ ببؤرة القطع إلى أي نقطةٍ منه، والمستقيم المار بهذه النقطة والموازي لمحور القطع، يصنعان زاويتَيْن متساويتَين مع مُماس القطع في هذه النقطة. في الشكل الآتي: FPA \geq CPB = \leq CPB \geq

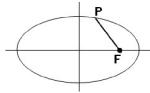


focal radius

نِصْفُ قُطْرِ بُؤْرِيّ

rayon focal

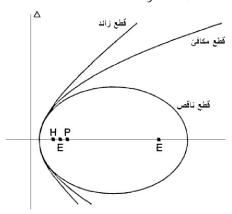
قطعةٌ مستقيمة تصل بين بؤرةِ قطع مخروطي وأيِّ نقطةٍ منه.



focus (مِحْرَق) بُوْرَة (مِحْرَق)

foyer

نقطةٌ في المستوي، تُحدِّد مع مستقيم (يسمَّى دليل القطع) قطعًا مخروطيَّا. ذلك أن القطع المخروطيَّ يمكن أن يعرَّف على قطعًا مخروطيَّ يمكن أن يعرَّف على أنه المحلُّ الهندسيُّ لنقاط المستوي (المحدّد بالبؤرة، والدليل Δ) التي نسبةُ مسافة كلِّ منها عن البؤرة إلى مسافتها عن Δ مقدارٌ ثابت e، (يسمَّى التباعد المركزي للقطع). فإذا كان e كان القطع ناقصًا، وإذا كان e كان مكافئًا،



مُبَرْهَنةُ فورْد-فُلْكَرْسون Ford-Fulkerson theorem

théorème de Ford-Fulkerson

مبرهنةً تنصُّ على أنه يوجد في أي شبكة s-t جَرَيانٌ مُحْدِ وَقَطْعٌ s-t على أنه يوجد في أي شبكة s-t القطع، (2) ورَق القطع، (2) ورْن القوس على أيِّ قوسٍ تتعلَّق بالقطع، (3) الصفر لأيِّ قوسٍ يمكن أن تتعلق بالقَطْع إن كان توجيهُه معكوسًا.

تسمَّى أيضًا: max-flow min-cut theorem.

forest غابة

forêt

(في نظرية البيان) بيانٌ غيرُ موجَّه خالٍ من الحلقات. وعلى هذا فإن الغابة هي جماعةً من الأشجار، وهذا هو سبب

تسميتها.

 7	6	5	4	3	2	1	عدد العقد
 37	20	10	6	3	2	1	عدد الغابات

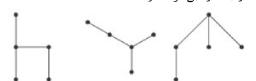
□· □· □· □· □·
 □· □· □· □· □·
 □· □· □· □· □·

تسمَّى أيضًا: acyclic graph.

fork نَه ْكة

fouche

(في نظرية البيان) شوكةُ شجرةٍ T، هي عقدةٌ لـ T تَكون هَايةً طرفيةً لفرعَيْن أو أكثر.



orm ميغة

forme

تعبيرٌ رياضيٌّ من نوعٍ معيَّن.

انظر أيضًا: differential form، و quadratic form

formal derivative of a polynomial مُشْتَقٌّ صوريٌّ لِحُدودِيَّة

dérivée formelle d'un polynôme

 $a_n x^n + a_{n-1} x^{n-1} + \cdots + a_1 x + a_0$ إذا كانت: حدوديةً معاملاتُها a_0, a_1, \cdots, a_n عناصر حلقة، فإن المشتقُ الصوريُّ لهذه الحدودية هو:

$$n a_n x^{n-1} + (n-1) a_{n-1} x^{n-2} + \dots + a_1$$

مَنْطِقٌ صوريّ موريّ

logique formelle

(في المنطق) دراسة العلاقات المسموح بها بين القضايا، وتحتم هذه الدراسة بالشكل لا بالمضمون.

يسمَّى أيضًا: symbolic logic.

formal power series مُتَسَلْسِلةُ قُوًى صورِيَّة

série entière formelle

متسلسلة قوًى $a_0 + a_1 x + a_2 x^2 + \cdots$ لا يُهتم بتقار بها، بل بعمليات جمعِها مع (أو جُدائها في) متسلسلاتِ قوى أحرى.

صيغة، قاعِدة عودة

formule

معادلةٌ (أو قاعدةٌ) عامةٌ مَصوغةٌ بلغةٍ رياضية.

فَرْقٌ أَمامِيّ forward difference

différence en avant

متتالية منتهية من كميات نحصُل عليها من دالة قيمُها معلومة عند متتالية منتهية من نقاط تفصل بينها مسافات متساوية، وذلك بالتطبيق المتكرِّر لمؤثِّر الفرق الأمامي على هذه القيم. يُستعمل الفرق الأمامي في الحساب العددي ومكاملة الدوال.

انظر أيضًا: difference quotient،

.difference sequence

.backward difference :قارن بـــ

مُؤَتِّرُ فَرْقِ أَمامِيّ forward difference operator

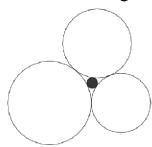
opérateur de différence ascendante وفات وين دولة من يبان والله ما حيث وفات $\{(x_i,f_i)\}$ من بيان والله ما حيث وفات من $f_i=f(x_i)$ و وفات من المناهى هو:

$$\Delta f_i = f_{i+1} - f_i = f(x_{i+1}) - f(x_i)$$

مُؤَثِّرُ إِزاحَةٍ أَمامِيَّة مُعَاثِّرُ إِزاحَةٍ أَمامِيَّة

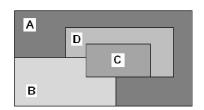
opérateur de déplacement en avant .displacement operator تسمية أخرى للمصطلح

problème des quatre pièces de monnaies لدينا ثلاث قطع نقود – قد تكون مختلفة الأحجام – رُتُبت بحيث تمسُّ كلُّ منها القطعتَيْن الأخريَيْن. أوجد قطعة نقودٍ رابعة تَمَسُّ هذه القطع الثلاث.



مَسْأَلَةُ الأَنْوانِ الأَرْبَعة four-color problem

problème des quatre couleurs المسألةُ التي تُشبت أنه يمكن تلوينُ أيِّ خريطةٍ مستويةٍ بأربعة ألوان، بحيث لا تلوَّن أيُّ دولتَيْن لهما حدودٌ مشتركة بلونٍ واحد.



four-group زُمْرةٌ رُباعِيَّة

groupe à 4 éléments هي زمرةٌ مؤلَّفةٌ من 4 عناصر، قانونُها يوضِّحُه الجدول الآتي:

Fourier analysis

تَحْليلُ فورْييه

analyse de Fourier

دراسةُ تَقارُب متسلسلات فورىيه، ومتى وكيف يجري تقريبُ دالةٍ بمتسلسلةِ فورىيه أو بمحوِّل فورىيه لها.

انظر أيضًا: harmonic analysis.

مُتَسَلْسِلةُ فورْييه-بِسِل

série de Fourier-Bessel

لتكن f(x) دالةً ما. إن متسلسلة فورىيه-بِسِل هي المتسلسلة التي حدُّها ذو الترتيب m هو $a_m J_0(j_m x)$ عيث a_m أصفارٌ موجبة لدالة بسل J_0 مرتبةً تصاعديًّا، و هو جداء $2/J_1^2(j_m)$ في التكامل على t من 0 إلى t للدالة J_0 دالة بسل من المرتبة الأولى.

مُحَوِّلُ فُورْييه – بِسِل Fourier-Bessel transform مُحَوِّلُ فُورْييه – بِسِل transformation de Fourier-Bessel

تسمية أخرى للمصطلح Hankel transform.

Fourier coefficients مُعامِلاتُ فورْبِيه

coefficients de Fourier

 $\sin(nx)$ و $\cos(nx)$ و $\cos(nx)$ و a_n و a_n هي المعاملات a_n و متسلسلة فورييه لدالة a_n حقيقية دورية على الترتيب في متسلسلة فورييه لدالة a_n حقيقية دورية a_n دورها a_n ، ومحدودة وقابلة للمكاملة على المجال a_n

$$a_n = \frac{1}{\pi} \int_0^{2\pi} f(x) \cos(nx) dx \qquad n \ge 0$$

$$b_n = \frac{1}{\pi} \int_0^{2\pi} f(x) \sin(nx) dx \qquad n \ge 1$$

أما في المعاملات العقدية، فهي:

$$c_n = \frac{a_n - ib_n}{2} = \frac{1}{2\pi} \int_0^{2\pi} f(x) \exp(-inx) dx$$

Fourier expansion

نَشْرُ فورْييه

expansion de Fourier

انظر Fourier series.

Fourier integrals

تَكامُلا فورْييه

intégrales de Fourier

تكاملا فورىيه لدالةٍ حقيقيةٍ f(x) هما:

$$\frac{1}{\pi} \int_0^\infty du \int_{-\infty}^\infty f(t) \cos u (x - t) dt$$
$$\frac{1}{\pi} \int_0^\infty du \int_{-\infty}^\infty f(t) \sin u (x - t) dt$$

Fourier, Jean Baptiste, Baron de

البارون جان بابْتيسْت فورْييه

Fourier, J. B.

(1768–1830) عالِمُ تحليل وفيزياء فرنسي. اشتُهر بإسهاماته الأساسية في نظرية التوصيل الحراري ودراسته للمتسلسلات المثلثاتية.

Fourier kernel

نَواةُ فورْييه

noyau de Fourier

أيُّ نواةٍ $K\left(x,y\right)$ لمحوِّل تكامليّ يمكن أن تُكتب بالصيغة: $K\left(x,y\right)=K\left(xy\right)$ و تكون متطابقةً مع نواة المحوِّل العكسي.

مُتَسَلِّسِلَةُ فورْبيه –لو جَنْدْر Fourier-Legendre series

série de Fourier-Legendre

إذا كان لدينا دالة f(x) ، فإن متسلسلةً فورييه –لوجندر هي:

$$\sum_{n=0}^{\infty} a_n P_n(x)$$

حيث $P_n(x)$ حدودياتُ لوجندر،

$$a_n = \frac{2n+1}{n} \int_{-1}^{1} f(x) P_n(x) dx$$
 :

Fourier series

مُتَسَلْسلةُ فورْييه

série de Fourier

متسلسلة فورييه لدالة حقيقية f(x) هي:

$$\frac{1}{2}a_0 + \sum_{n=1}^{\infty} (a_n \cos nx + b_n \sin nx)$$

$$a_n = \frac{1}{\pi} \int_{-\pi}^{\pi} f(x) \cos nx \, dx$$

$$b_n = \frac{1}{\pi} \int_{-\pi}^{\pi} f(x) \sin nx \, dx$$

Fourier's half-range series

مُتَسَلْسلةُ فورْييه لنصْف المجال

تسمَّى أيضًا: Fourier expansion.

série de Fourier à termes en cosinus (ou sinus) seulément إحدى متسلسلتي فورييه اللتين تحتوي إحداهما على حدودٍ زوجيةٍ فقط للمتغير المستقل؛ وهي متسلسلة حيب التمام:

$$\frac{1}{2}a_0 + a_1\cos x + a_2\cos 2x + \cdots$$

$$=\frac{1}{2}a_0 + \sum_{n=1}^{\infty} a_n \cos nx$$

وتحتوي أخراهما على الحدود الفردية فقط؛ وهي متسلسلةُ

$$b_1 \sin x + b_2 \sin 2x + \dots = \sum_{n=1}^{\infty} b_n \sin nx$$
 :الجيب

تسمَّى أيضًا: half-range series.

Fourier space

فَضاءً فورْييه

espace de Fourier

الفضاءُ الذي يُعرَّف فيه محوِّل فورييه لدالَّة.

مُبَرْهَنةُ فورْبيه Fourier's theorem

théorème de Fourier

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا حقَّقت دالةً f(x) شروطً ديريخليه على المجال $\pi < x < \pi$ فإن متسلسلة فورييه تتقارب من f(x) لجميع قيم x من هذا المجال التي تكون f(x) مستمرة عندها، وتتقارب من:

$$\frac{\left[f(x+)+f(x-)\right]}{2}$$

في النقاط التي تكون f(x) غير مستمرة عندها، حيث f(x) غير أب غير مستمرة عندها، حيث f(x) غاية f(x) غاية f(x) غاية f(x) من اليمين عند f(x)

F

مُتَسَلْسلةُ فورْييه-سْتيلْجس Fourier-Stieltjes series

série de Fourier-Stieltjes

متسلسلةُ فورييه-ستيلجس لدالةٍ f(x) ذاتِ تغيُّرٍ محدودٍ على المجال [0,2π]، هي المتسلسلةُ:

$$\sum_{n=0}^{\infty} c_n \exp(inx)$$

$$.c_n = \frac{1}{2\pi} \int_0^{2\pi} \exp(-inx) df(x) :$$

مُحَوِّل فورْييه – سْتيلْجس Fourier-Stieltjes transform

transformation de Fourier-Stieltjes

محوِّلُ فورييه-ستيلجس لدالةٍ f(y) ذات تغيُّر محدودٍ على المجال]∞.∞ –[) هو الدالَّةُ:

$$. F(x) = \frac{1}{\sqrt{2\pi}} \int_{-\infty}^{\infty} \exp(-ixy) df(y)$$

Fourier synthesis

تَرْ كيبُ فو رْييه

synthèse de Fourier

هو تَحديدُ دالة دورية انطلاقًا من معاملات فورييه التابعة لهذه الدالة.

Fourier transform

مُحَوِّل فورْييه

transformation de Fourier

محوِّلُ فورييه لدالةٍ f(x)، هو الدالةُ:

$$F(x) = \frac{1}{\sqrt{2\pi}} \int_{-\infty}^{+\infty} f(t) e^{itx} dt$$

four-point set

مَجْموعةٌ رُباعيَّةُ النِّقاط

ensemble des 4 points

مجموعةٌ من أربع نقاطٍ في المستوي، أيُّ ثلاثٍ منها لا تقع على استقامة واحدة.

تسمَّى أيضًا: complete four-point:

مُبَوْهَنةُ المُربَّعاتِ الأربَعة four-squares theorem

théorème de quatre-carrés

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه يمكن التعبيرُ عن أيِّ عددٍ صحيح

موجب بمجموع مربعات أربعة أعداد صحيحة؛ مثل: $1 = 1^{2} + 0^{2} + 0^{2} + 0^{2}$ $6 = 2^{2} + 1^{2} + 1^{2} + 0^{2}$ $15 = 3^{2} + 2^{2} + 1^{2} + 1^{2}$ $310 = 17^{2} + 4^{2} + 2^{2} + 1^{2}$

$$15 = 3^2 + 2^2 + 1^2 + 1^2$$

$$310 = 17^2 + 4^2 + 2^2 + 1^2$$

وقد أثبت لاغرانج صحة هذه المبرهنة في عام 1770.

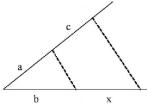
.Lagrange's four-squares theorem :تسمَّى أيضًا

الرَّابعُ المُتناسِب fourth proportional

quatrième proportionnel

a,b,c نقول عن العدد x إنه الرابعُ المتناسبُ للأعداد الثلاثة

إذا كان: $\frac{a}{b} = \frac{c}{c}$. يمكن تمثيله هندسيًّا بالشكل الآتي:



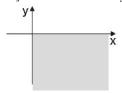
fourth quadrant

الرُّبْع الرَّابع

quatrième quadrant

1. نطاق الزوايا من °270 إلى °360.

2. في مستو في منظومة إحداثياتٍ ديكارتيةٍ، المنطقةُ التي يكون فيها الإحداثي x موجبًا والإحداثي y سالبًا:



قارن بے: first quadrant ، و second quadrant third quadrant

F-process

اجْ ائيَّةُ-F

F-processus

لتكن $F = \{F_t : t > 0\}$ جماعةً متزايدةً من الجبور التامة المعرَّفة على فضاء احتمالي (Ω, ξ, P) ، ولتكن هاعةً من المتغيرات العشوائية المعرَّفة على $\{X_{\cdot}, t \geq 0\}$ هذا الفضاء الاحتمالي. نقول عن هذه الجماعة الأخيرة إنما إجرائية-F إذا تحقّق الشرط الآت:

$$\forall \alpha \in \mathbb{R}, \forall t \geq 0 : \{X_t \leq \alpha\} \in F_t$$

fractal کُسورِيّ کُسورِيّ

fractal

منحنِ أو سطحٌ يتولَّد بتكرار عمليةِ تقسيمٍ متتابع؛ مثل:



کَسْر fraction

fraction

نسبة ين عددين، أو أيّ عدد يمكن التعبير عنه بصيغة نسبة، مثل: m حيث m ليس مضاعفًا لـ m، وحيث يختلف m عن الصفر والواحد.

انظر أيضًا: decimal fraction، و vulgar fraction، وvulgar fraction.

مُعادَلةٌ كَسْرِيَّة fractional equation

équation fractionnaire

.
$$\frac{x}{2} + 2x = 1$$
 . أيُّ معادلةٍ تحوي كسورًا؛ مثل: 1

2. معادلةٌ يَظهر فيها المتغيِّرُ الجهول في مَقام حدٍّ أو أكثر؛

$$\frac{x^2 + 2x - 1}{x^2 + 1} = 0$$
:مثل

fractional factorial experiment تَجْرِبةٌ عَامِلِيَّةٌ كَسْرِيَّة expérience factorielle fractionnaire

تجربةٌ تُهمَل فيها مستوياتٌ من العوامل تُختار بدقة.

مِثالِيٌّ كَسْرِيِّ fractional ideal

idéal fractionnaire

هو مودول جزئي لحقلِ خوارج قسمةِ حلقةٍ صحيحة.

fractional part جُزْءٌ كَسْرِيّ

partie fractionnaire

هو الفرقُ بين عددٍ حقيقيِّ x معلوم وجزئه الصحيح [x] ؟ أي [x] = x - [x]). وهو عددٌ موجب دومًا. مثال: الجزء الكسري للعدد (3.42) هو (0.42)، والجزء الكسري للعدد (-3.42) هو (0.58).

قارن بــ: integral part.

frame of reference

إطارٌ مَرْجعِيّ

cadre référentiel

في المستوي: أيُّ مجموعةٍ من المستقيمات أو المنحنيات في مستو يمكن عن طريقها تحديد موضع أيِّ نقطةٍ فيه.

2. في الفضاء: أيُّ مجموعةٍ من المستويات أو السطوح يمكن عن طريقها تحديد موضع أيِّ نقطةٍ فيه بطريقةٍ وحيدة.

ثلاثي الوجوه المتحرِّك المكوَّن من المُماس والناظم الأساسي وثنائي الناظم لمنحن في فضاء ثلاثي الأبعاد.

زُمْرةُ فْراتِّينِي الْجُزْئِيَّة Frattini subgroup

sous-groupe de Frattini

زمرةً جزئيةً $\Phi(G)$ من زمرةٍ G، هي تقاطع كلِّ الزمر الجزئية الأعظمية لـ G؛ فإذا لم يكن لـ G زمرةٌ جزئيةٌ أعظمية، فإن زمرة فراتيني الجزئية هي G نفسها.

Fréchet differential

تَفاضُلُ فْريشِه

differentielle de Fréchet

U دالةً حقيقيةً، حيث $f:U:\mathbb{R}^n \to \mathbb{R}$ دالةً عقيقيةً، حيث \mathbb{R}^n بفارنا نقول عن \mathbb{R}^n إنحا قابلةً للاشتقاق (أي فضولة) في نقطةٍ C من C إذا وُحدت أعدادٌ حقيقيةٌ C بكيث يكون:

$$\lim_{\|h\| \to 0} \frac{f(c+h)-f(c)-\sum_{i=1}^{n} A_i h_i}{\|h\|} = 0$$

 $h = (h_1, h_2, ..., h_n)$ حيث:

f عندئذِ يسمَّى التطبيقُ الخطيُّ $A_i\,h_i$ غندئذِ يسمَّى التطبيقُ الخطيُّ الخطيُّ c منافقطة c ويرمز في النقطة c ، أو تفاضلَ فريشه للدالة c في النقطة $d_c\,f$ ، أو $d_c\,f$ ، أو $d_c\,f$ ، أو

مُرَشِّحةُ فْرِيشِه Fréchet filter

filtre de Fréchet

مرشِّحةُ فريشه على مجموعةٍ لانهائيةٍ (كمجموعة الأعداد الطبيعية مثلاً) هي جماعةُ متمِّماتِ المجموعاتِ الجزئية المنتهية في هذه المجموعة.

F

Fréchet, René Maurice رينيه موريس فْريشِه Fréchet, R. M.

(1878–1973) عالِمُ رياضيات فرنسي، له إسهاماتٌ في التحليل والطبولوجيا ونظرية الاحتمالات. وكان رائدًا في دراسة الفضاءات المجردة.

فَضاءُ فْريشِه Fréchet space

espace de Fréchet

هو فضاء متجهي طبولوجي محدَّبُ محليًا، ومَتُور، وتام.

هو فضاء متحهي طبولوجي مُتُور، وتام.
 يسمَّى أيضًا: F-space.

3. تسمية أخرى للفضاء الطبولوجي: T₁ space.

Fredholm determinant مُحَدِّدةُ فْرِيدْهولْم déterminant de Fredholm

عددة فريدهو لم للنواة K(x,y) لمعادلة فريدهو لم من النمط الثانى هي متسلسلة القوى الآتية:

$$D(\lambda) = 1 - \lambda \int_{a}^{b} K(t,t) dt$$

$$+ \frac{\lambda^{2}}{2!} \int_{a}^{b} \int_{a}^{b} \left| K(t_{1},t_{1}) \quad K(t_{1},t_{2}) \right| dt_{1} dt_{2}$$

$$- \frac{\lambda^{3}}{3!} \int_{a}^{b} \int_{a}^{b} \int_{a}^{b} \left| K(t_{1},t_{1}) \quad \cdots \quad K(t_{1},t_{3}) \right| \\ \cdots \quad \cdots \quad \cdots \quad K(t_{3},t_{3})$$

$$\times dt_{1} dt_{2} dt_{3} + \cdots$$

Fredholm, Eric Ivar إيريك إيڤار فْريدْهولْم Fredholm, E. I.

(1866-1927) عالِمٌ سويديٌّ له إسهاماتٌ في التحليل الرياضي والرياضيات الفيزيائية.

Fredholm integral equations

مُعادَلَتا فْريدْهولْم التَّكامُلِيَّتان

équation intégrale de Fredholm K(x,y) f(x) f(

$$f(x) = \int_{a}^{b} K(x,t) y(t) dt$$
$$y(x) = f(x) + \lambda \int_{a}^{b} K(x,t) y(t) dt$$

Fredholm minors صُغَيْراتُ فْريدْهولْم mineurs de Fredholm

تُعطَى صغيرةً فريدهو لم الأولى $D(x,y,\lambda)$ للنواة ليولى عبيرةً فريدهو لم K(x,y)

$$D(x,y,\lambda) = \lambda K(x,y)$$

$$-\lambda^{2} \int_{a}^{b} \begin{vmatrix} K(x,y) & K(x,t) \\ K(t,y) & K(t,t) \end{vmatrix} dt$$

$$+ \frac{\lambda^{3}}{2!} \int_{a}^{b} \int_{a}^{b} \begin{vmatrix} K(x,y) & K(x,t_{1}) & K(x,t_{2}) \\ K(t_{1},y) & K(t_{1},t_{1}) & K(t_{1},t_{2}) \\ K(t_{2},y) & K(t_{2},t_{1}) & K(t_{2},t_{2}) \end{vmatrix}$$

 $\times dt_1 dt_2 - \cdots$

وتعرُّف صغيراتُ فريدهو لم التالية بطريقةٍ مشابحة.

Fredholm operator مُؤَثِّرُ فْرِيدْهُولْم

opérateur de Fredholm مؤثّرٌ خطيٌّ بين فضاءَي باناخ مداه مجموعةٌ مغلقة. ولكلِّ من مؤثّر فريدهو لم ومؤثره المرافق، فضاءٌ صفريٌٌ منتهى الأبعاد.

مُبَرْهَنةُ فْريدْهولْم Fredholm theorem

théorème de Fredholm

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه:

الثاني حلّ النامط الثاني حلّ من النمط الثاني حلّ مستمرٌّ وحيد، وذلك بافتراض أن f(x) مستمرة،

- وإما أن يكون لمعادلة فريدهو لم من النمط الأول عددٌ منتهٍ من الحلول المستقلة خطيًّا.

redholm theory لَظَرِيَّةُ فْرِيدُهُ ولْم

théorie de Fredholm

تُعنى هذه النظرية بدراسة حلول معادلتي فريدهو لم.

free Abelian group زُمْرةٌ آبِلِيَّة حُرَّة

groupe abélien libre

انظر: free group.

مُعادَلةُ الحُرِيَّة freedom equation

équation de liberté

تسميةٌ غير شائعة للمصطلح parametric equation.

عُنْصُرٌ خُرٌّ فِي زُمْرة free element of a group

élément libre d'un groupe

انظر: infinite order.

زُمْ قُ حُرَّة free group

groupe libre

هي زمرةٌ لا تحقّق مولّداتها المعادلة y=e إلا إذا كان: العنصر المحايد e العنصر المحايد $y=x^{-1}$ العنصر المحايد للزمرة). والشرطُ اللازمُ والكافي كي تكون زمرةٌ آبليةٌ حرَّةً هو ألا يو جد فيها عنصر مرتبته منتهية.

.order (3) : انظ

مو دو ل ځر free module

module libre

هو مودول M على حلقة يحوي قاعدة، أي مجموعةً جزئية من M من $\{a_1,a_2,...,a_n\}$ صفري بالصيغة الوحيدة u_i عناصر $\sum_i u_i \; a_i$ عناصر من هذه الحلقة.

نيفْر و ئيدُ فْريث Freeth's nephroid

néphroïde de Freeth

هو ستروفوئيد strophoid لدائرة، منسوبٌ إلى قطب في مركز الدائرة، ونقطةِ ثابتةِ على محيطها. معادلته القطبية:

$$r = a \left[1 + 2\sin\frac{\theta}{2} \right]$$

free tree arbre libre

(في نظرية البيان) شحرةٌ بلا جذر.



مُتَّجةٌ حرُّ (مُتَّجةٌ طُليق) free vector

vecteur libre

(في الهندسة) هو مجموعةُ كلِّ المتجهات المتسايرة (أي التي لها \mathbb{R}^2 أو \mathbb{R}) الطول والاتجاه نفساهما) في الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^3 of

مسْطَ ةُ مُنْحَنَىات French curve

courbe française

قوالبُ بلاستيكية (أو خشبية) حَافَاتُها منحنياتٌ مختلفةُ الأشكال، تُستعمل في رسم منحنياتٍ منتظمة وغير منتظمة في الرسوم الميكانيكية والتوضيحية.



Frenet, Jean Frédéric جانٌ فريدريك فرينيه Frénet, J. F.

(1816-1900) عالِمُ رياضيات فرنسي، له إسهاماتٌ في الهندسة التفاضلية.

صِيَغُ فُرينيه-سيريه **Frenet-Serret formulas**

formules de Frenet-Serret

هي صيغٌ، في نظرية المنحنيات الفضائية، تُعطى المشتقات لمتجهات الوحدة على المماس والناظم الأساسي وثنائي الناظم لمنحن فضائي، بالنسبة إلى طول القوس ي. وهذه الصيغ هي:

$$\frac{d\overrightarrow{T}}{ds} = \frac{\overrightarrow{N}}{\rho}, \quad \frac{d\overrightarrow{N}}{ds} = \frac{\overrightarrow{-T}}{\rho} + \frac{\overrightarrow{B}}{t}, \quad \frac{d\overrightarrow{B}}{ds} = \frac{\overrightarrow{N}}{t}$$

حيث: \vec{T} و \vec{B} متجهات الوحدة في اتجاهات المماس والناظم الأساسي وثنائي الناظم على الترتيب، و sطول القوس للمنحني الفضائي، و ho و t نصفا قطر الانحناء والالتفاف للمنحني.

تسمَّى أيضًا: Serret-Frenet formulas.

وتسمَّى أحيانًا: fundamental theorem of space curves.

F

frequency

تَكْر ار

fréquence

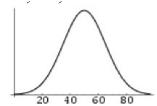
عددُ مرات وقوع حَدَثٍ أو مفردة في صفٍّ معيَّن، أو ورود حرفٍ في نصٍّ ما.

frequency curve

مُنْحَني التَّكْرارات

courbe de fréquences

(في الإحصاء) تمثيلٌ بيانيٌّ لتوزيعٍ تكراريّ مستمر، تكون فيه قيمةُ المتغيِّر الإحداثيَّ الأول، وقيمةُ التكرار الموافق الإحداثيَّ الثاني.



frequency distribution

تَوزيعُ التَّكْرارات

distribution de fréquences

دالةٌ معرفةٌ على مجموعة قيم متغير إحصائي تعطي التكرار (أو التكرار (أو التكرار النسييَّ) لكلِّ قيمةٍ من تلك القيم.

frequency function

دالَّةُ التَّكْرارات

fonction de fréquence

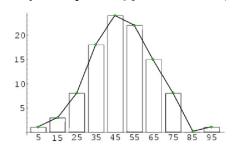
.probability density function تسمية أخرى للمصطلح

frequency polygon

مُضَلَّعُ التَّكْرِارات

polygone de fréquences

رسمٌ بيانيٌّ نحصُل عليه من جدول التكرارات بوصل النقاط التي تكون إحداثياتُها الأولى في منتصف مجالات الصفوف المتعاقبة، وتكون إحداثياتُها الثانية تكرارات الصفوف المناظرة لها.



frequency probabilities

احْتِمالاتُ التَّكْرارات

probabilité de fréquences

تسميةً أخرى للمصطلح objective probabilities.

frequency table

جدول التَّكْرارات

table des fréquences

جدولٌ تُرتَّب فيه التكراراتُ لمجموعةٍ من المشاهدات. فمثلاً، إذا كانت مجموعة المشاهدات هي:

فإن جدول التكرار هو:

المشاهدة	2	3	5	7	9	10
التكرار	1	1	3	1	3	1

Fresnel, Augustin Jean

أُوغُسْطين جان فْرينل

Fresnel, A. J.

(1788-1827) فيزيائيٌّ ومهندسٌ فرنسي.

Fresnel integrals

تكامُلا فْرينل

intégrales de Fresnel

1. هما التكاملان:

$$S(x) = \int_0^x \sin t^2 dt = \frac{x^3}{3} - \frac{x^7}{7 \cdot 3!} + \frac{x^{11}}{11 \cdot 5!} - \cdots$$

$$C(x) = \int_0^x \cos t^2 dt = x - \frac{x^5}{5 \cdot 2!} + \frac{x^9}{9 \cdot 4!} - \dots$$

 $\sqrt{\pi/8}$:وعندما $x o \infty$ ، فإنحما يتقاربان من

2. هما التكاملان:

$$\int_{x}^{\infty} \frac{\cos t}{t^{1/2}} dt = U \cos x - V \sin x$$

$$\int_{x}^{\infty} \frac{\sin t}{t^{1/2}} dt = U \sin x + V \cos x$$

حىث:

$$U = \frac{1}{x} \left(\frac{1}{x} - \frac{3!}{x^3} + \frac{5!}{x^5} - \dots \right)$$

$$V = \frac{1}{x} \left(1 - \frac{2!}{x^2} + \frac{4!}{x^4} - \dots \right)$$

friendship theorem

مُبَرْ هَنةُ الصَّداقة

théorème d'amitié

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت لدينا مجموعةٌ منتهيةٌ من الأشخاص، وكان لكلِّ زوج من هؤلاء الأشخاص صديقٌ مشتركٌ واحدٌ تمامًا، فيوجد شخصٌ من المجموعة يَعرف أيَّ شخصِ آخرَ منها.

Frobenius, Ferdinand Georg

فِرْدينانْد جورْج فْروبينْيوس

Frobenius, F. G.

(1849–1917) عالِمُ رياضياتٍ ألماني. طوَّرَ نظريةَ الزمر المجرَّدة، وقدَّم إسهاماتٍ في نظرية المعادلات التفاضلية.

زُمْرةُ فْروبينْيوس Frobenius group

groupe de Frobenius

زمرةٌ لها زمرةٌ جزئيةٌ تمامًا H، بحيث يكون تقاطع H مع $x^{-1}Hx$ هو العنصر المحايد، وذلك لكلّ x لا ينتمى إلى x

تَطْبِيقُ فْروبِينْيوس Frobenius map

application de Frobenius

 \cdot F_{p^n} منته إلى حقلٍ منته $x\mapsto x$ حيث $x\mapsto x$ التطبيق p عدد أولي.

طَريقةُ فْروبينْيوس Frobenius method

méthode de Frobenius

طريقةٌ لحلِّ المعادلات التفاضلية العادية الخطية المتجانسة في جوار نقطة شاذةِ منتظمة.

مُبَرْهَنةُ فْروبينْيوس Frobenius theorem

théorème de Frobenius

مبرهنة فروبينيوس (i): هي المبرهنة التي تنصُّ على أن جبور القسمة التجميعية والمنتهية الأبعاد الوحيدة، هي الأعداد الحقيقية، والأعداد العقدية، والرباعيات.

 $A = \left(a_{ij}\right)_{\begin{subarray}{ll} 1 \le i \le n \\ 1 \le j \le m \end{subarray}}$ برهنهٔ فروبینیوس (ii): إذا كانت $a_{ij} > 0$ با جمیع قیم قیم مصفوفهٔ عناصرها موجبهٌ تمامًا (أي $a_{ij} > 0$ بوان لے $a_{ij} > 0$ موجبه تمامًا، وجمیعُ قیمها الذاتیة تقع في القرص المغلق $a_{ij} > 0$ با خالق $a_{ij} > 0$ موجبه تمامًا، وجمیعُ قیمها الذاتیة تقع في القرص المغلق $a_{ij} > 0$

frontier of a set (مُحيطُ مَجْموعَة (مُحيطُ مَجْموعَة) جَبْهةُ مَجْموعة (مُحيطُ مَجْموعة)

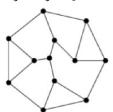
.boundary of a set تسمية أخرى للمصطلح

Frucht graph

بَيانُ فْرُخْت

graphe de Frucht

أصغرُ بيانٍ تكعيبيٌّ له 12 رأسًا و 18 وصلة.

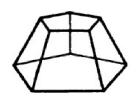


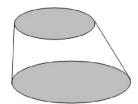
frustum

جذع

tronc

جزءٌ من مجسَّمِ مخروطٍ أو هرم، يقع بين مستويَّيْن متوازيين يقطعانه.





F-sigma set

مَجْموعةُ F-سيغما

ensemble F-sigma

مجموعة جزئية في فضاء طبولوجيِّ يمكن التعبير عنها باتحادٍ قابلٍ للعدّ لمجموعاتٍ مُعلقة (رمزها \mathbf{F}_{σ}). وفي الفضاءات المترية، تُكون كلُّ المجموعات المفتوحة من هذا النوع.

انظر أيضًا: G-delta set و G-delta set

F-space

فَضاءُ – F

Espace-F

تسمية أخرى للمصطلح Fréchet space.

F test

اخْتِبارُ -F

test-F

تسمية أخرى للمصطلح variance ratio test.

غُويدو فوبيني Fubini, Guido

Fubini, G.

(1879–1943) عالِمُ رياضياتٍ إيطالي، له إسهاماتٌ في التحليل والجبر والهندسة التفاضلية الإسقاطية.

F

Fubini's theorem

مُبَرْهَنةُ فوبيني

théorème de Fubini

هي المبرهنةُ التي تقدِّم الشروطَ الواجب تحقُّقها ليكون بالإمكان حساب التكاملات المضاعفة عن طريق حساب تكاملات بسيطة، وتغيير ترتيب عمليات المكاملة.

وبوجهٍ خاصٌ، تعيين الشروط التي تصحُّ فيها المساويات:

$$\iint f(u,v) du dv = \int du \int f(u,v) dv$$
$$= \int dv \int f(u,v) du$$

قارن بــ: Tonelli's theorem.

Fuchsian differential equation مُعادَلَةُ فوش التَّفاضُلِيَّة équation différentielle de Fuchs

معادلة تفاضلية خطية متجانسة، معاملاتُها دوال تحليلية، نقاطُها الشاذة - إن وُجدت - هي أقطاب بسيطة (من المرتبة الأولى) فقط.

Fuchsian group

زُمْرةُ فوش

groupe de Fuchs

هي زمرة كلاين G التي لها منطقةٌ D في المستوي العقدي تتألَّف إما من داخل دائرة، وإما من جزء المستوي المعيَّن بأحد جانبَي خطِّ مستقيم، بحيث تنطبق D على نفسها بواسطة كلِّ عنصر من G.

full angle angle plein

زاويةٌ كامِلة

زاويةٌ قياسُها °360 .



full linear group

زُمْرةٌ خَطِّيَّةٌ كامِلة

groupe linéaire général

مجموعةُ جميع التحويلات الخطية غير الشاذة لفضاءٍ متحهي عقدي، المزودة بعملية تركيب التطبيقات.

انظر أيضًا: general linear group.

full measure of a set

قِياسٌ كامِلٌ لِمَجْموعة

mesure pleine d' un ensemble

نقول عن قياسِ مجموعةٍ من فضاءِ قياس إنه كاملٌ إذا كان قياس متمِّمتها يساوي الصفر.

full rank

رُتْبةً كامِلة

دالَّة (تابع)

range maximum

نقول عن مصفوفة ما، إن لها رتبةً كاملة إذا كانت رتبتُها تساوي عدد سطور هذه المصفوفة أو عدد أعمدها، أيهما أصغر.

function

fonction

قاعدةٌ رياضيةٌ بين مجموعتيْن تَقْرِن بكلِّ عنصر من المجموعة الأولى (التي تسمَّى ساحة domain الدالة، أو نطاقها، أو منطلقها، أو مجموعة تعريفها) عنصرًا واحدًا فقط من الثانية (التي تسمَّى مستقر codomain الدالة، أو مداها، أو مجموعة قيمها).

فمثلاً: مساحةُ الدائرة دالةٌ في نصف قطرها.

فالدالةُ هذا المفهوم مماثلةٌ لمفهوم التطبيق، غير أن الشائع استعمالُ مصطلح الدالة إذا كانت مجموعة تعريفها مجموعة الأعداد الحقيقية \mathbb{R} (أو مجموعة حزئيةً منها)، وكان مستقرُّها \mathbb{R} أيضًا.

Y هذا ويمكن تعريف الدالة f التي ساحتها X ومداها في f (وعندئذٍ نكتب $f:X \to Y$ أو $f:X \mapsto y$ أو $f:X \mapsto y$ بأنها مجموعةٌ من الأزواج المرتبة:

 $f = \{(x, y) : x \in X, y = f(x)\}$

شريطة أن يقابل كلَّ عنصر x من ساحة f عنصر واحدٌ فقط من مدى هذه الدالة؛ ويسمَّى x المتغيِّر المستقل. أما y = f(x)

وتكون الدالة g في متغيّريْن إذا رَبَطتْ g كلَّ زوجٍ مرتَّب $U \times V$ بعنصر (u,v) من الجداء الديكارتي لمجموعتيْن W بعنصر وحيد w من مجموعة w . w وعندئذ نكتب w = g(u,v) ، أو $w \in S$.

functional دالّی

fonctionnel

هو دالةٌ ساحتها مجموعةٌ من الدوال، ومداها مجموعةٌ أخرى من الدوال أو من الأعداد. فمثلاً، المؤثّر التفاضلي $\frac{d}{dx}$ هو داليٌّ معرَّف على مجموعة الدوال الفضولة ومداه مجموعةٌ أخرى من الدوال. والتكاملُ المحدَّد \int_a^b هو داليٌّ معرَّف على مجموعةٍ من الدوال الكَمولة (القابلة للمكامَلة) على المجال [a,b] ومداه مجموعةٌ عددية.

هذا وغالبًا ما يقتصر استعمال الداليات على الداليات الخطية.

functional analysis التَّحْليلُ الدَّالِّي

analyse fonctionnelle

هو الدراسةُ المجرَّدةُ الحديثةُ للدوالِّ الخطية وغير الخطية بالاستعانة بالفضاءات الخطية التي عُرِّفت عليها هذه الدوال. وقد نشأ التحليلُ الداليُّ من دراسة المؤثِّرات والدالِّيات الخطية، وهو يستهدف إيجادَ مجموعةٍ موحَّدةٍ من النتائج والتقنيات للفضاءات الخطية والمؤثِّرات الخطية.

وللتحليل الداليِّ تطبيقات في موضوعات رياضية متنوعة أهمها: الجبر، والتحليل الحقيقي، والتحليل العددي، وحساب التغيرات، والمعادلات التفاضلية، وذلك باستعماله فيها مبرهنات عامةً مثل: مبرهنة هان-باناخ، ومبدأ المحدودية المنتظمة، ومبرهنة التطبيق المفتوح، ومبرهنة تمثيل ريز.

runctional congruence تَطابُقٌ دالِّي

congruence fonctionnelle

تطابق صيغتُهُ: $f(x) \equiv g(x) \pmod{n}$ حيث $g(x) \equiv g(x)$ حيث g(x) و g(x) حدوديَّتان صحيحتان.

قَيْدٌ دالِّيّ functional constraint

constrainte fonctionnelle

هو معادلةٌ ينبغي أن تُحقِّقها وسطاء مستقلّة في مسألة الاستمثال (الاختيار الأمثل)، وتمثّل مبدأً فيزيائيًّا يَحكم العلاقة بين هذه الوسطاء.

functional determinant

مُحَدِّدةٌ دالِّيَة

déterminant fonctionnel

.Jacobian determinant تسميةٌ أخرى للمصطلح

functional equation

مُعادَلةٌ دالِّيَّة

équation fonctionnelle

هي دالةٌ F صيغتُها F(x,f(x))=0 ، حيث X المتغير المستقل، و f دالةٌ مجهولةٌ نحاول إيجادَها، أو على الأقل إيجادَ بعض الخاصيات التي تحققها.

فمثلاً، المعادلة الدالية 0=1+(x)+1=0 ، لها حلٌ هو: فمثلاً، المعادلة الدالية $f(x)=4x^2+1$

 $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{7} - 3x^{8}[f(x)]^{6} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{15} - 3x^{8}[f(x)]^{15} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{15} - 3x^{8}[f(x)]^{15} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{15} - 3x^{8}[f(x)]^{15} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{15} - 3x^{8}[f(x)]^{15} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{15} - 3x^{8}[f(x)]^{15} - 6 = 0$ $2x^{5}[f(x)]^{15} + 7x^{2}[f(x)]^{15} - 3x^{8}[f(x)]^{15} - 6 = 0$

functional equations

مُعادَلاتٌ دالِّيَّة

équations fonctionnelles

هي منظومة معادلات تحوي مجموعة من المتغيرات المستقلة، ومجموعة من الدوال المجهولة التي نحاول إيجادها، أو، على الأقل، البحث عن بعض خاصياتها (في حال وجودها، طبعًا).

functional graph

بَيانٌ دالِّيّ

graphe fonctionnel

هو بيانٌ موجَّه، درجةُ خروجِ كلِّ رأسٍ فيه تساوي الواحد، وعلى هذا يمكن تعيينه بتطبيق المجموعة $\{1,\dots,n\}$ على نفسها.

function space

فَضاءُ دَوالّ

espace des fonctions

فضاءٌ متجهيٌّ عناصرُهُ دوالٌ، غالبًا ما تكون مستمرةً أو محدودة، ومزوَّدٌ ببنية طبولوجية، كفضاء الدوال المستمرة على المجال [a,b] المزود بالبنية الطبولوجية المولّدة بالمسافة $d(x,y) = \max_{a \le t \le b} \{ |x(t) - y(t)| \}$

 \mathbf{F}

function table

جَدُولُ دالَّة

table des fonctions

جدولٌ تُسرَدُ فيه قيمُ الدالة الموافقةُ لقيمٍ مختلفةٍ للمتغيِّر، كحدول الدوال المثلثاتية أو اللغارتمية.

functor دالّ

foncteur

دالة بين فئتين تقرن الأشياء بالأشياء، والتشاكلات بالتشاكلات. وللدالِّ نمطان: موافقٌ للتغيُّر، ومخالفٌ للتغيُّر.

fundamental affine connection ارْتِباطٌ تَالُفيٌّ أساسِيّ connection affine fondamentale

connection affine fondamentale ارتباطٌ تآلفيٌّ تنشأ معامِلاتُهُ من الموتِّرات المتريةِ الموافقةِ للتغيُّر والمخالفةِ للتغيُّر لفضاء ما.

fundamental forms of a surface

الصِّيغَتانِ الأساسِيَّتانِ لِسَطْح

formes fondamentales d'une surface

صيغتانِ تفاضليَّتان تُعبِّرانِ عن مِساحةِ سطح وتقوُّسِهِ:

1. الصيغة الأساسية الأولى هي الصيغة التربيعية:

 $I = ds^2 = A du^2 + 2B dudv + C dv^2$

حیث:

 $A = \left(\frac{\partial \mathbf{x}}{\partial u}\right)^2$, $B = \left(\frac{\partial \mathbf{x}}{\partial u}\right)\left(\frac{\partial \mathbf{x}}{\partial v}\right)$, $C = \left(\frac{\partial \mathbf{x}}{\partial v}\right)^2$

وهي تحدُّد دالةَ المسافة وطول القوس على سطح.

2. الصيغة الأساسية الثانية هي الصيغة التربيعية:

 $II = D du^{2} + 2D' du dv + D'' dv^{2}$ $D = \sum_{i} X_{i} \frac{\partial^{2} x_{i}}{\partial u^{2}} \qquad :$ $D' = \sum_{i} X_{i} \frac{\partial^{2} x_{i}}{\partial u \partial v}$ $D'' = \sum_{i} X_{i} \frac{\partial^{2} x_{i}}{\partial u^{2}}$

و X_i هي جيوب تمام توجيه الناظم على السطح.

وثمة صيغة ثالثة تربط بين الصيغتين الأساسيتين الأولى والثانية هي: H = 2 H II + k I هو التقوس الوسطي، و A هو تقوس غاوس.

fundamental group

زُمْرةٌ أساسِيَّة

groupe fundamental

الزمرةُ الأساسيةُ لفضاءٍ طبولوجي عند نقطة منه هي زمرةً صفوفٍ هوموتوبيةٍ لجميع المسارات التي بداياتما ونهاياتما تلك النقطة.

انظر أيضًا: homotopy group.

fundamental lemma of the calculus of variations التَّوْطِئةُ الأساسِيَّةُ في حِسابِ التَّغَيُّرِاتِ

$$\int_{a}^{b} \alpha(x) \phi(x) dx = 0$$

بلحميع الدوال $\phi(x)$ التي لها مشتقات أُولَى مستمرة في $\phi(a)=\phi(b)=0$ المجال $a\leq x\leq b$ ، وكانت $a\leq x\leq b$ فإن $a\leq x\leq b$ بلحميع نقاط المجال $a\leq x\leq b$

مَصْفوفةٌ أساسِيَّة fundamental matrix

matrice fondamentale

مصفوفةٌ أعمدتُها المجموعةُ الأساسيةُ للحلول المستقلةِ خطيًا لمنظومةٍ خطيةٍ متجانسة من معادلاتٍ تفاضليةٍ عادية.

fundamental operations of arithmetic عَمَليَّاتُ الحُسابِ الأساسيَّة

opérations fondamentales d'arithmétique هي عمليات الجمع، والطرح، والضرب، والقسمة. ويضاف إليها أحيانًا عملية استخراج الجذور التربيعية.

fundamental parallelogram مُتَوازِي أَضْلاعٍ أَساسِي parallélogramme fondamentale

انظر: periodic function.

أَنْطِقَةُ أَساسِيَّة fundamental region

région fondamentale

أيُّ منطقةٍ في المستوى العُقَدي يمكن تطبيقُها تطبيقًا محافظًا على كامِل المستوى العُقَدي.

fundamental sequence

مُتتالِيةٌ أساسِيَّة

suite fondamentale

تسميةٌ أخرى للمصطلح Cauchy's sequence.

مَجْموعةٌ أَساسِيَّةٌ لِلْحُلول fundamental set of solutions

ensemble fondamental des solutions أيُّ قاعدةٍ لفضاءٍ متجهي عناصرُه جميعُ حلول منظومةٍ متجانسةٍ من معادلاتٍ خطية.

انظر أيضًا: fundamental matrix.

fundamental system of solutions

مَنْظومةٌ أَساسِيَّةٌ لِلْحُلول

système fondamental des solutions \hat{z} مستقلاً خطيًّا لمعادلةٍ تفاضليةٍ عاديةٍ خطية متحانسةٍ من المرتبة z من المرتبة z

fundamental tensor

مُوَّتِّرٌ أساسِيَّ

tenseur fondamental

تسميةً أخرى للمصطلح metric tensor.

fundamental theorem of algebra

المُبَرْهَنةُ الأساسِيَّةُ في الْجَبْر

théorème fondamental d'algèbre مبرهنةٌ تنصُّ على أن لكلِّ حدوديةٍ من الدرجة n ذاتِ معاملاتٍ عقدية، n حلاَّ تمامًا، على أن نَحسب مضاعفة جذرِ مضاعف r مرةً، r حلاً.

fundamental theorem of arithmetic الْمَهْ هَنهُ الأساسيَّةُ في الْحساب

théorème fondamental d'arithmétique المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه يمكن تحليلُ كلِّ عددٍ صحيحٍ موجب أكبرَ من الواحد تحليلاً وحيدًا بالصيغة الآتية:

$$P_1^{n_1}\cdots P_i^{n_i}\cdots P_k^{n_k}$$
حيث P_i أعدادٌ أولية، و P_i أعدادٌ صحيحةٌ موجبة.

fundamental theorem of calculus

الْمُبَرْهَنةُ الأساسِيَّةُ في حُسْبانِ التَّفاضُل والتَّكامُل

théorème fondamental du calcul intégral du calcul intégral .1 اذا كانت f(x) دالةً حقيقيةً مستمرةً على المجال المغلق f(x) و [a,b] و [a,b] و [a,b]

$$F(x) = \int_{a}^{x} f(t) dt$$
 ، $[a,b]$ على والمثقاق على $F'(x) = f(x)$:

ر. مهما کانت x من [a,b] .

عيث [a,b] بحيث G أيَّ دالةٍ على G'(x) = f(x)

دانت x مهما كانت x من [a,b] ، فإن

$$\int_{a}^{b} f(t) dt = G(b) - G(a)$$

fundamental theorem of projective geometry المُنهُ فَي الْهَنْدَسَة الاسْقاطيَّة

théorème fondamental de la géométrie projective المبرهنةُ التي تنصُّ على أن ثلاثة أزواجٍ متمايزة متقابلة من النقاط تحدِّد، بوجهٍ وحيد، تحويلاً إسقاطيًّا.

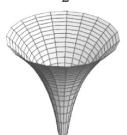
fundamental theorem of space curves الْمُرْهَنةُ الأساسيَّةُ في الْمُنْحَنيات الفَضائيَّة

théorème fondamental des courbes spatiales .Frenet-Serret formulas

funnel قِمْع

funnel

السطحُ القِمْعِيُّ هو سطحٌ منتظم، ودوراني. يُعرَّف بالمعادلة $z=rac{1}{2}\ln \left(x^2+y^2
ight)$ الديكارتية



 \mathbb{F}

fuzzy logic

مَنْطِقٌ تَرْجيحِيّ

logique floue

هو منطق الاستنتاج التقريبي، تأخذ متغيِّراتُه درجاتٍ من الصحة أو عدمها، بدلاً من القيمتين المنطقيتيْن المعبِّرتَيْن عن الاستنتاج الدقيق: 1 (الصحة) و 0 (الخطأ)؛ وعلى هذا يمكن لناتج المنطق الترجيحي أن يكون: صحيحًا على الأرجح، وقوانينُ الاستدلال فيه يمكن أن تكون تقريبيةً بدلاً من أن تكون دقيقة.

انظر أيضًا: fuzzy set.

fuzzy mathematics

الرِّياضِيَّاتُ التَّرْجيحِيَّة

mathématiques floues

هي عِلْمٌ للتعامل المنهجي مع مفاهيم يشوبما الغموض وعدم الدقة.

fuzzy model

نَموذَجٌ تَرْجيحِيّ

modèle flou

مجموعةٌ منتهيةٌ من العلاقات الترجيحية التي تكوِّن خوارزميةً لتحديد مخارج إحرائيةٍ من عددٍ منتهٍ من المداخل والمخارج السابقة.

fuzzy relation

عَلاقةٌ تَرْجيحِيَّة

relation floue

مجموعة جزئية ترجيحية من الجُداء الديكارتي $X \times Y$ ، يُشار إليها على أنها علاقة مجموعة X بمجموعة Y.

fuzzy relational equation مُعادَلةٌ عَلائِقِيَّةٌ تَرْجيحِيَّة équation de relation floue

معادلةٌ صيغتُها A . R = B معادلةٌ صيغتُها R علاقةٌ ترجيحية.

fuzzy set

مَجْموعةٌ تَرْجيحِيَّة

ensemble flou

تعميمٌ لمفهومِ الدالةِ المُميِّزة لمجموعة، بحيث يمكن أن تأخذ قيم هذه الدالة [التي يصبح اسمها دالة العضوية] أيَّ قيمةٍ من المجال [0,1] بدلاً من $\{0,1\}$.

 $F=(A,\mu_A)$ بالرمز إلى المجموعة الترجيحية F بالرمز المجموعة غير خالية، و μ_A دالة العضوية:

$$\mu_A: A \to [0,1]$$
$$x \mapsto \mu_A(x)$$

وتقيس هذه القيمة $\mu_A(x)$ درجة انتماء العنصر x إلى المجموعة A ، وتسمى القيمة الترجيحية للعنصر x

fuzzy value

قيمةٌ تَرْجيحيَّة

valeur fluoe

قيمةٌ لدالةِ العضوية لجموعةِ ترجيحية.

* * *



G, g G, g

رمزان لثابتة الجاذبية gravitational constant.

بوقُ غابْرييَل Gabriel's horn

corne de Gabriel

هو السطحُ المتولِّدُ من دوران منحني الدالة $\frac{1}{x}$ (حيث $x \ge 1$) حول محور السينات.



أما الحجم الذي يحدِّده هذا السطح فهو:

$$V = \int_{1}^{\infty} \pi y^{2} dx = \pi \int_{1}^{\infty} \frac{dx}{x^{2}} dx$$
$$= \pi \left[-\frac{1}{x} \right]_{1}^{\infty} = \pi \left[0 - (-1) \right] = \pi$$

وأما مساحة هذا السطح فغير منتهية، لأن:

$$S = \int_{1}^{\infty} 2\pi \sqrt{1 + y'^{2}} dx$$

$$> 2\pi \int_{1}^{\infty} y dx = 2\pi \int_{1}^{\infty} \frac{dx}{x} = 2\pi \left[\ln x\right]_{1}^{\infty}$$

$$= 2\pi \left[\ln \infty - 0\right] = \infty$$

Galilei, Galileo غاليليو غاليليو

Galilei,G.

(1564-1564). رياضيٌّ وفلكيٌّ وفيزيائيٌّ إيطاليٌّ يُعَدُّ مؤسِّسَ الفيزياء الحديثة. وهو أوَّلُ مَن فَنَّد النظرية القائلة بأن الأحسام الثقيلة تسقط بسرعةٍ أعلى من سرعة سقوط الأحسام الخفيفة، وأوَّلُ مَن صاغَ قانونَ التسارع المنتظم

للأجسام الساقطة وتَحقَّقه تجريبيًّا. وبيَّن أن القذائفَ تتحرك في مساراتِ مكافئية.

من أعماله الرياضية إثبات وجود تطبيق تقابليِّ بين مجموعة $\{1,4,9,\cdots,n^2,\cdots\}$ الأعداد الطبيعية $\mathbb N$ ومجموعة مربعاتما

مُبَرهَنةُ غالوتْشي Gallucci's theorem

théorème de Gallucci

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا لاقت ثلاثةُ مستقيماتٍ متحالفة ثلاثة مستقيماتٍ مستعرِضٍ ثلاثة مستقيمات الأولى يلاقي أيَّ قاطعٍ مستعرِضٍ للمستقيمات الأخرى.

إيْقُرِسْتْ غالُوا Galois, Évariste

Galois, É.

(1811–1832) عالِمٌ رياضيٌّ فرنسيٌّ فذٌّ، قدَّم اُسهامات جوهريةً في نظرية المعادلات الجبرية. رسَّحت أعمالُهُ أُسُسَ نظرية الزُّم اللازمةِ لإِثبات عدم وجود حلِّ جبريٌّ (شبيه بحلول معادلات الدرجة الأولى حتى الرابعة) للمعادلات الحدودية من الدرجة n، حيث $5 \leq n$.

تَمْديدُ غالُوا Galois extension

extension de Galois

نقول عن تمديد F لحقل K إنه تمديدُ غالوا لــ K، إذا وُجد لكلِّ عنصر من زمرة غالوا لهذا $x \in F - K$ التمديد، بحيث لا يجعل x ثابتة.

حَقْلُ تَمْديدِ غالْوا Galois extension field

corps d'extension de Galois

إذا كان K حقلَ تفريقِ لحقلٍ ما F لحدودية فُصولة، فإننا نقول عن الحقل K/F إنه حقل تمديد غالوا.

حَقْلُ غالُوا Galois field

corps de Galois

أيُّ حقلٍ لا يتضمَّن سوى عددٍ منتهٍ q من العناصر حيث $q=p^n$, $q=p^n$ و q=1 عددٌ أوليّ، و q=1 . وقد كان غالوا أوَّل مَن قدَّم هذا الحقلَ و دَرَسَهُ عام 1830. ويشار إليه بالرمز F_q . finite field .

زُمْرةُ غالُوا Galois group

groupe de Galois

هي الزمرةُ المكوَّنةُ من كلِّ التذاكلات على الزمرةُ المكوَّنةُ من كلِّ التذاكلات (K, K)، لمعادلةٍ جبريةٍ ولتكن (K, K)، المعادلة جبريةٍ تُبقي جميعَ عناصر الحقل القاعدي (وليكن (K, K))، ثابتةً، أي تُبقي جميعَ عناصر الحقل القاعدي (K, K) الله هذه الزمرة بـ (K, K) الله هذه الزمرة بـ (K, K)

نَظَرِيَّةُ غالُوا Galois theory

théorie de Galois

النظرية التي تُعنَى بدراسةِ حقل غالوا وزمرة غالوا الموافقين لحدوديةٍ ما.

مَنْحَني غالْتون مَنْحَني غالْتون

courbe de Galton

بيانٌ يوضِّح الفرق بين أيِّ مقدار وقيمته الحقيقية.

فرانسيس غالتون Galton, Sir Francis

Galton, S. F.

(1822–1911) إنكليزيٌّ متخصِّصٌ في الأنثربولوجيا (علم الإنسان)، يُعَدُّ رائدًا في تطبيق التقنيات الإحصائية في تحليل المشكلات البيولوجية.

gambler's ruin إفْلاسُ المُقامِر

faillite du joueur

لعبة حظ يمكن النظر إليها بوصفها متسلسلة حدودها محاولات برنولي، بحيث يربح لاعب قدرًا محددًا من النقود في كل محاولة ناجحة، ويخسر قدرًا آخر في كل محاولة غير ناجحة. يستمرُّ اللعب إلى أن يخسر اللاعب رأسماله الابتدائي وينتهى إلى الإفلاس.

game (لُعْبَة)

jeu

نموذجٌ رياضيٌّ في نظرية المباريات يَرِدُ في بعض المواقف التنافسية، حيث تتوقف النتائجُ على الخيارات التي يعتمدها المشاركون في المباريات، والتي تتضمن بعض النشاطاتِ الترفيهيةِ، وأيضًا، التجاريةِ والشخصيةِ والعسكريةِ.

game theory نَظَرِيَّةُ الْمِبارَيات

théorie des jeux

(في الإحصاء، وبحوث العمليات) هي نظريةٌ رياضيةٌ مَعْنيَّةٌ بالاختيار الأمثل لاستراتيجيةٍ في حالاتٍ تتطلب اتخاذ قرارٍ في منافسةٍ أو تعارُض مصالح.

انظر أيضًا: game.

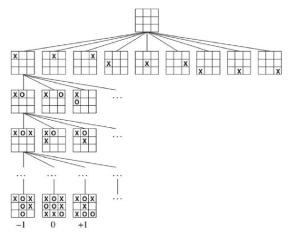
غاما

تسمَّى أيضًا: theory of games.

game tree شَجَرةُ مُباراة

arbre des jeux

بيانٌ على صورة شجرة يُستعمل في تحليل مباراة. تمثّل رؤُوسُ البيان مواقعَ في المباراة، ويمثّل خَلَفُ/تالي successor رأسٍ ما مجموعة جميع الرؤوس التي يمكن الوصول إليها بحركة واحدة منطلقها من هذا الرأس.



gamma

gamma

ثالثً الحروف الألفبائية اليونانية. يُكتب الحرف الصغير بالشكل γ ، والكبير بالشكل Γ .

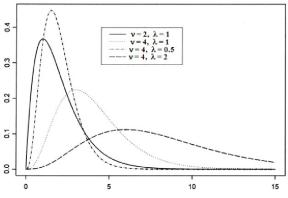
gamma distribution تَوْزيعُ غاما (تَوْزيعٌ غاماويّ) distribution gamma

$$f(x) = \frac{\lambda^{\upsilon} x^{\upsilon-1} e^{-\lambda x}}{\Gamma(\upsilon)}$$
 :فيكن X متغيِّرًا عشوائيًّا، و

u دالة كثافة الاحتمال، حيث $\Gamma(
u)$ دالة غاما، و λ و دالة و X أعدادٌ حقيقيةٌ موجبة، عندئذِ نقول إن لX توزيعًا غاماويًّا، وسيطاه: λ و υ

 $x^{v-1} = x^0 = 1$ (ومن څم v = 1) وعندما يکون v = 1ناخذ الصيغة f(x) ناب ناب $\Gamma(v) = \Gamma(1) = 1$ ، وهي صيغة التوزيع الأُسيّ، $\lambda e^{-\lambda x}$

يبيِّن الشكل الآبي توزيعات غاماوية لعددٍ من قيم الوسطاء:



يسمَّى أيضًا: Erlang distribution.

دالَّةُ غاما gamma function

fonction gamma

إحدى أهم الدوال الخاصة، وتعرَّف بالمساواة:

$$\Gamma(x) = \int_0^\infty t^{x-1} e^{-t} dt$$

حيث x عددٌ حقيقيٌّ موجب، أو عددٌ عقديٌّ جزؤه الحقيقي $\Gamma(x+1) = x \Gamma(x)$ موجب. يترتب على هذا أن وأنه إذا كان n عددًا صحيحًا موجبًا فإن:

$$\Gamma(n+1) = n! \Gamma(1) = n!$$

وإذا كان n عددًا صحيحًا موجبًا فرديًّا، فإن n عمكن n $\Gamma\left(\frac{1}{2}\right) = \sqrt{\pi}$ استنادًا إلى كون

تساعد هذه الدالة على تعيين الحل العامِّ لمعادلة غاوس فوق الهندسية.

انظر أيضًا: beta function.

مُتَغَيِّرٌ عَشْوائِيٌّ غاماوي " gamma random variable variable aléatoire gamma

متغيِّرٌ عشوائيٌّ ذو توزيع غاماويّ.

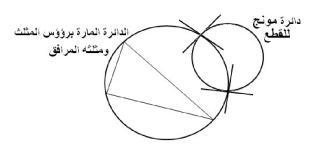
مُتَسَلْسلةٌ ذاتُ فَجَوات gap series

série entière avec plusieurs coefficients nuls هي متسلسلةُ قوًى تَكثر فيها الحدود ذات المعاملات الصفرية.

مُيَرْهَنةُ غاسْكين Gaskin's theorem

théorème de Gaskin

مبرهنةٌ في الهندسة الإسقاطية تنصُّ على أنه إذا مرَّت دائرةٌ برؤوس مثلث مطابق لمثلثه المرافق بالنسبة إلى قَطْع مخروطيّ، فإن مُماسَّ الدائرة في أيِّ من نقطتَى تقاطعها مع دائرةِ مونج للقطع، يكون عموديًّا على مُماس دائرةِ مونج في نقطة التقاطع نفسها.



مُبَ ْهَنةُ غاوسِ— بونيه **Gauss-Bonnet theorem**

théorème de Gauss-Bonnet

مبرهنةٌ تنصُّ على أن مميِّز أويلر لسطح ريمانيٍّ متراصِّ في نقطةٍ منه، يساوي العدد $\frac{1}{2\pi}$ مضروبًا في التكامل الثنائي الممتد على سطح التقوُّس الغاوسيِّ في تلك النقطة.

كارْل فْردْريك غاوس Gauss, Carl Friedrich Gauss, C. F.

(1777-1855) عالِمٌ رياضيٌّ وفلكيٌّ ألماني، يُعَدُّ من أكثر الرياضيين تأثيرًا وأغزرهم إنتاجًا. ابتكر في رسالته لنيل درجة الدكتوراه (عام 1799) مفهومَ العدد العقدي. وقد مكَّنته قدراتُه غير العادية في الحساب الذهنيِّ من حساب مداراتِ بعض المذنَّبات والكويكباتِ اعتمادًا على معطياتٍ فلكيةٍ جدٍّ محدودة.

مُعادَلاتُ غاوس – كو داتْزي Gauss-Codazzi equations

équations de Gauss-Codazzi

هي المعادلاتُ التي تعيِّن مركِّباتِ الموتِّر الأساسي، وموتِّر ريمان–كريستوفل لسطح.

مُنْحَني غاوس للأخطاء Gauss' error curve

courbe des erreurs de Gauss

.normal distribution تسمية أخرى للمصطلح

formules de Gauss

هي الدساتيرُ التي تعبِّر عن العلاقات بين جيب (أو جيب تمام) نصف مجموع (أو نصف فرق) زاويتين في مثلث كروي، ويين زاويته الأخرى وأضلاعه الثلاثة. فإذا رمزنا بـ A,B,C لروايا المثلث وبـ a,b,c للأضلاع المقابلة لها على الترتيب، فإن دساتير غاوس هي:

$$\cos\frac{1}{2}c\sin\frac{1}{2}(A+B) = \cos\frac{1}{2}C\cos\frac{1}{2}(a-b)$$

$$\cos\frac{1}{2}c\cos\frac{1}{2}(A-B) = \sin\frac{1}{2}C\cos\frac{1}{2}(a+b)$$

$$\sin\frac{1}{2}c\sin\frac{1}{2}(A-B) = \cos\frac{1}{2}C\sin\frac{1}{2}(a-b)$$

$$\sin\frac{1}{2}c\cos\frac{1}{2}(A-B) = \sin\frac{1}{2}C\sin\frac{1}{2}(a+b)$$

تسمَّى أيضًا: Delambre analogies.

Gauss' hypergeometric equation

مُعادَلةُ غاوس فَوْقَ الْهَنْدَسِيَّة

équation hypergéométrique de Gauss معادلةٌ تفاضليةٌ تَرد في كثيرٍ من المواضيع الفيزيائية، صيغتها:

 $x(1-x)y'' + \left[c - (a+b+1)x\right]y' - aby = 0$

نسمَّى أيضًا: hypergeometric differential equation،

.Gaussian differential equation ${\it g}$

Gaussian complex integers

أعْدادُ غاوس العُقَدِيَّةُ الصَّحيحَة

nombres entiers complexes de Gauss

أعدادٌ عقديةٌ أجزاؤها الحقيقيةُ والتحيلية أعدادٌ صحيحة.

تسمَّى أيضًا: Gaussian integers.

Gaussian curvature

تَقَوُّسٌ غاوسِيّ

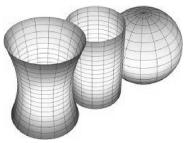
courbure de Gauss

هو التقوُّسُ الكليُّ لسطحٍ في نقطةٍ منه، ويساوي جُداءَ التقوسَيْن الرئيسيين $\frac{1}{\rho_{_{1}}}$ و $\frac{1}{\rho_{_{2}}}$ في تلك النقطة، حيث

. و $ho_{_{_{2}}}$ نصفا القطرين الرئيسيين للتقوس الناظمي $ho_{_{_{1}}}$

وعلى هذا فإن التقوس الغاوسي للكرة يكون موجبًا،

وللمحسم الزائدي سالبًا، أما للأسطوانة فيساوي الصفر.



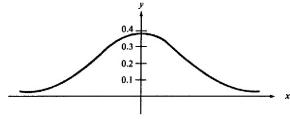
يسمَّى أيضًا: total curvature.

مُنْحَن غاوسِيّ

Gaussian curve

courbe de Gauss

منحنِ تناظريٌّ له شكل ناقوس، وهو يمثل دالة كثافة الاحتمال لتوزيع طبيعي.



يسمَّى أيضًا: normal curve.

Gaussian differential equation

مُعادَلةُ غاوس التَّفاضُلِيَّة

équation differentielle de Gauss

تسمية أخرى للمصطلح:

.Gauss' hypergeometric equation

Gaussian distribution

تَوْزِيعٌ غاوسِيّ

distribution de Gauss

تسمية أخرى للمصطلح normal distribution.

حَذْفٌ غاوسِيّ Gaussian elimination

élimination de Gauss

إجراءٌ منهجيٌّ خاصٌّ بحلِّ منظومةٍ من المعادلات الخطية في عدة متغيرات. وهو ينفَّذ عادةً بتطبيق العمليات السطرية الابتدائية على المصفوفة الموسَّعة:

$$\begin{bmatrix} a_{11} & a_{12} & \cdots & a_{1n} & b_1 \\ a_{21} & a_{22} & \cdots & a_{2n} & b_2 \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots & \vdots \\ a_{m1} & a_{m2} & \cdots & a_{mn} & b_m \end{bmatrix}$$

لتحويلها إلى شكل درجي.

والطريقة هي تقسيم السطر الأول على a_{11} ثم طرح مضاعفات مناسبة للسطر الأول من الأسطر التي تعقبه للحصول على مصفوفة شكلها:

$$\begin{bmatrix} 1 & a'_{12} & \cdots & a'_{1n} & b'_{1} \\ 0 & a'_{22} & \cdots & a'_{2n} & b'_{2} \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots & \vdots \\ 0 & a'_{m2} & \cdots & a'_{mn} & b'_{m} \end{bmatrix}$$

(إذا كان $a_{11}=0$ ، فمن الضروري المبادلة بين سطرين أولاً). بعد ذلك، نترك السطر الأول على حاله، ونكرر هذا الإجراء على الأسطر المتبقية، فنقسم السطر الثاني على a_{22} للحصول على 1، ونطرح مضاعفات ملائمة للسطر الثاني الجديد من الأسطر التي تعقبه للحصول على أصفار تحت العدد 1 الجديد، وهلم جرَّاً.

فائدة هذه الطريقة هي أن للمنظومة الحاصلة من المعادلات في أيِّ مرحلةٍ مجموعة حَلِّ منظومةِ المعادلاتِ الأصلية نفسها.

انظر أيضًا: simultaneous equations.

حَقْلُ غاوس Gaussian field

corps gaussien

u حيث u+iv هو حقلٌ مكوَّنٌ من الأعداد العقدية u+iv حيث و v عددان منطَّقان.

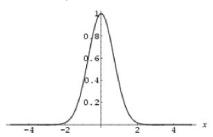
Gaussian function

دالَّةُ غاوس

fonction de Gauss

هى الدالةُ e^{-x^2} التي تتسم بالخاصية:

$$\int_{-\infty}^{\infty} e^{-x^2} dx = \sqrt{\pi}$$



Gaussian hypergeometric series

مُتَسَلْسلةُ غاوس فَوْق الهَنْدَسِيَّة

série hypergéométrique de Gauss .hypergeometric series تسمية أخرى للمصطلح

Gaussian integers الْعُدَادُ غاوس العُقَدِيَّةُ الصَّحيحة nombres entiers de Gauss

تسمية أخرى للمصطلح Gaussian complex integers.

ضَجيجُ غاوس ضَجيجُ غاوس

bruit de Gauss

تسميةً أخرى للمصطلح Wiener process.

Gaussian reciprocity law قانونُ التَّعاكُسِ الغاوسِيّ loi réciprocité gaussienne

reciprocity law للمصطلح quadratic reciprocity law.

اختِزالُ غاوس Gaussian reduction

réduction de Gauss

تسمية أخرى للمصطلح Gauss-Jordan elimination.

تَمْثِيلُ غاوس Gaussian representation

représentation de Gauss

rmage تسمية أخرى للمصطلح

تكامُلُ غاوس عاوس تكامُلُ غاوس

integrale de Gauss

$$\sqrt{\pi}$$
 الذي قيمته $\int_{-\infty}^{\infty} e^{-x^2} dx$ الذي التكامل

Gauss-Jordan elimination حَذْفُ غاوس – جورْدان élimination de Gauss-Jordan

تسميةً أخرى للمصطلح Jordan elimination.

Gauss law of the arithmetic mean

قانونُ الوَسَطِ الحِسابيِّ لِغاوس

loi de la moyenne de Gauss القانونُ الذي ينصُّ على أنه لا يمكن لدالةٍ توافقية أن تبلغ قيمتَها العظمى إلاَّ على حدود ساحتها، ما لم تكن الدالة ثانتة.

قاعِدةُ غاوس – لوجائدْر — Gauss-Legendre rule

règle de Gauss-Legendre

تقنيةٌ لتقريب التكاملات المحدَّدَة بمتسلسلةٍ منتهيةٍ باستعمال أصفارِ ومشتقاتِ حدودياتِ لوجاندر.

تَوْطِئةُ غاوس Gauss lemma

lemme de Gauss

إذا كانت P حدوديةً، معاملاتُها صحيحةٌ، ودرجتُها $1 \ge n$ وإذا أمكن تحليلها لتصبح جداء حدودياتٍ غير حزولةٍ، معاملاتُها أعدادٌ منطَّقة، فمن الممكن تحليل P باستعمال أعدادِ صحيحةِ فقط.

Gauss-Markov least squares theorem مُبَرْهَنةُ الْمرَبَّعاتِ الصُّغْرَى لِغاوس – مارْكوف

théorème des moindres carrés de Gauss-Markov هي المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه يوجد لتقدير المربعات الصغرى للوسيط $oldsymbol{eta}$ في النموذج:

$$Y_i = \beta X_i + \varepsilon_i;$$
 $E[\varepsilon_i] = 0;$
 $var(\varepsilon_i) = \sigma^2;$ $cov(\varepsilon_i, \varepsilon_j) = 0$

تباینٌ أصغريٌٌ منتظم من بین جمیع التقدیرات الخطیة غیر المنحازة لeta.

وتصحُّ هذه المبرهنةُ أيضًا في التوزيعات المتعدِّدةِ المتغيِّرات.

Gauss' mean value theorem

مُبَرْهَنةُ القيمَةِ الوُسْطَى لِغاوس

théorème de la valeur moyenne de Gauss $regular\ harmonic$ توافقيةً منتظمة R، ولتكن P نقطة من R، و R سطح مرة مركزها R و R و تقع كلُّها (مع سطحها) ضمن R، و R مساحة R. عندئذ يكون:

$$.u(P) = \frac{1}{A} \iint_{S} u \ dS$$

وإذا كانت R منطقةً مستويةً، و C دائرةً طول محيطها $u\left(P\right)=rac{1}{c}\int u\ d\ \sigma$ فإن:

Gauss-Seidel iteration

طَريقةُ غاوس– سيدِل التَّكْراريَّة

méthode itérative de Gauss-Seidel .Seidel method

transformation de Gauss

 $(1+x\sin^2\alpha)\sin\beta = (1+x)\sin\alpha$ إذا كان فإن:

$$(1+x)\int_0^{\alpha} \frac{d\phi}{\sqrt{1-x^2\sin^2\phi}} = \int_0^{\beta} \frac{d\phi}{\sqrt{1-\frac{4x}{(1+x)^2}\sin^2\phi}}$$

Gauss' test اخْتِبارُ غاوس

critère de Gauss

اختبارٌ لتقارب متسلسلةِ ينصُّ على أنه إذا كان:

$$\left| \frac{u_n}{u_{n+1}} \right| = 1 + \frac{L}{n} + O\left[\frac{L}{n^{1+\varepsilon}} \right]$$

(L>1) فإن المتسلسلة $\sum u_n$ تتقارب بالإطلاق إذا كان L>1 . $L\leq 1$

مُبَرْهَنةُ غاوس الأُولَى Gauss' theorem I

théorème I de Gauss

تسميةً أحرى للمصطلح divergence theorem.

مُبَرْهَنةُ غاوس الثّانِية Gauss' theorem II

théorème II de Gauss

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن الشرطَ اللازمَ والكافي كي يكونَ عددٌ صحيحٌ n مجموعَ ثلاثةِ مربعًات أعداد صحيحة، هو ألاَّ يكون للعدد n الصيغة (a+b) ، حيث a+b عددان صحيحان.

مُبَرْهَنةُ غاوس الثَّالِثة Gauss' theorem III

théorème III de Gauss

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن كلَّ عددٍ صحيحٍ موجبٍ هو محموعُ ثلاثةِ أعدادٍ مثلثية.

مُبَرْهَنةُ غاوس الرَّابِعة Gauss' theorem IV

théorème IV de Gauss

r تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن الشرطَ اللازمَ والكافي لرسم مضلع منتظم عددُ أضلاعه r0 بالمسطرة والفِرجار فقط، هو أن r2 منتظم عددُ أضلاعه r3 الصيغة: r4 r5 من جموعةِ أعدادِ عددان طبيعيان، و r6 r7 أعدادٌ من مجموعةِ أعدادِ فيرما الأولية المتمايزة.

وبوجهٍ خاص، فإن المضلعات المنتظمة التي عددُ أضلاعها: 3,4,5,6,8,10,12,15,16,17,20

يمكن رسمها بالمسطرة والفِرجار فقط.

gcd القاسِمُ المُشْتَرَكُ الأَعْظَم pgcd

مختصر greatest common divisor.

العامِلُ الْمُشْتَرَكُ الأَعْظَمِ gcf

pgcf

.greatest common factor مختصر

مَجْموعةُ G-delta set

ensemble G-delta

هي تقاطعٌ عدودٌ لمجموعاتٍ مفتوحة في فضاءٍ طبولوجي. فهي مجموعةٌ بوريلية، ويرمز إليها اختصارًا بـــ $G_{\mathcal{S}}$ set .

انظ أيضًا: F-sigma set.

مُنْحَنِ مُسَنَّن gear curve

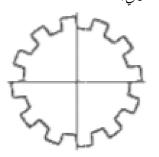
courbe pointue

منحنٍ يشبه مسننًا ذا n سنًّا، معادلتاه الوسيطيتان:

$$x = r(t)\cos t$$
 , $y = r(t)\sin t$

- حيث $r(t) = a + \frac{1}{b} \tanh \left[b \sin(n t) \right]$ حيث

فإذا كانت a=1 و a=1 و أو الله فإن شكل هذا المنحنى يكون كالآتى:



Gegenbauer differential equation

مُعادَلةُ غيغَنْباوَرِ التَّفاضُلِيَّة

équation différentielle de Gegenbauer

هي معادلة تفاضلية عادية من المرتبة الثانية، صيغتها:

$$(1-x^2)y'' - (2\mu+1)xy' + \nu(\nu+2\mu)y = 0$$

degenbauer polynomials جُدودِيَّاتُ غيغَنْباور polynômes de Gegenbauer

هي حلول لمعادلة غِيغَنْبَاوَر التَّفَاضُلِيَّة.

تسمَّى أيضًا: ultraspherical polynomials.

Gelfand, Israel إسْرائيل غيلْفائد

Gelfand, I.

(1913-2009) رياضيٌّ روسيٌّ نَبَغَ في التحليل الدالي. حصل على درجة الدكتوراه في الرياضيات، دون أن ينهي دراسته الثانوية، نتيجة تأسيسه نظرية جُبُور باناخ. أسهم في نظرية الزمر، والتحليل الرياضي.

مُبَرْهَنةُ غِيلْفائد – مازور Gelfand-Mazur theorem مُبَرْهَنةُ غِيلْفائد – مازور théorème de Gelfand-Mazur

مبرهنةٌ تنصُّ على أن جبرَ باناخ على $\mathbb R$ (الذي هو حقلٌ تبديلي)، لا بدَّ أن يكون متماكلاً مع $\mathbb R$ أو $\mathbb C$.

أَلِكْسَنْدَر غيلْفوئد Gelfond, Alexander

Gelfond, A.

(1906-1906) عالِمٌ روسيٌّ بحث في التحليل الرياضي، وفي نظرية الأعداد، وبخاصة الأعداد المتسامية.

Gelfond-Schneider constant ثابتة غيلْفو نْد – شْنايْدَر constant de Gelfond-Schneider

هي العدد ... $2^{\sqrt{2}} = 2.66514414$... مبرهنة غيلفوند-شنايدر على أنه عددٌ متسام.

مُبَرْهَنةُ غَيْلْفُونْد – شْنایْدَر Gelfond-Schneider theorem مُبَرْهَنةُ غَیْلْفُونْد – شْنایْدَر théorème de Gelfond-Schneider

مبرهنةٌ تنصُّ على أنه إذا كان a و a عددين جبريين، وكان a لا يساوي a أو a أو a ليس عددًا منطَّقًا، فإن a عددٌ متسام، كالعدد a مثلاً.

تسمَّى أيضًا: Gelfond's theorem.

مُبَرْهَنةُ غيلْفوئد Gelfond's theorem

théorème de Gelfond

تسمية أخرى للمصطلح Gelfond-Schneider theorem.

Gelin-Cesàro identity متطابقة جيِلين – سيزارو identite de Gelin-Cesàro

 $F_n^4 - F_{n-2} F_{n-1} F_{n+1} F_{n+2} = 1$ هي المتطابقة: $F_n^4 - F_{n-2} F_{n-1} F_{n+1} F_{n+2} = 1$ حيث F_n^4 هو عدد فيبوناتشي.

فمثلاً، إذا أحذنا الحد الرابع من متتالية فيبوناتشي:

1,1,2,3,5,8,13,21...

 $3^4 - (1)(2)(5)(8) = 81 - 80 = 1$ غد أن:

فَرَضِيَّةُ الْمُتَّصِلِ العامَّة general continuum hypothesis

hypothèse de continu générale هذه الفرضية تعميمٌ لفرضية المتصل، وتنصُّ على أنَّ أصغرَ عددٍ أصليٍّ يَكُبُرُ العددَ الأصليَّ لمجموعةٍ غير منتهيةٍ S، هو العددُ الأصليُّ لمجموعة أجزاء S.

general induction

اسْتِقْراءً عامّ

induction générale

تسميةٌ أخرى للمصطلح complete induction.

general integral مّل (تَكَامُل) عامّ

intégrale générale

.general solution تسميةٌ أخرى للمصطلح

generalized binomial trials model

نَموذَجٌ مُعَمَّمٌ لِمُحاوَلاتٍ حَدَّانِيَّة

modèle binômial généralisé

(في الإحصاء) نموذج جُداء يشتمل عامِلُهُ النونيُّ على حدَّثين بسيطين، احتمالاهما $q_n=1-p_n$ و $q_n=1$

یسمَّی أیضًا: Poisson binomial trials model.

generalized coordinates إِحْدَاثِيَّاتٌ مُعَمَّمة

coordinnées généralisées

الإحداثياتُ المعمَّمة لمجموعةٍ من الجسيمات التي لها درجةً من المتغيرات، غالبًا ما يشار الميهيةُ m من الحرية هي مجموعةٌ من المتغيرات، غالبًا ما يشار إليها بالرموز $q_1,...,q_m$ ؛ وهي الحداثيات اللازمة لوصف حركة المجموعة.

generalized Euclidean space فَضاءٌ إِقْلِيدِيٍّ مُعَمَّم espace euclidien généralisé

تسمية أخرى للمصطلح inner product space.

generalized Fermat equation مُعادَلةُ فيرْما المُعَمَّمَة

équation de Fermat généralisée

هي المعادلة $x^n+y^n=c\,z^n$ ، وهي تعميمٌ لمعادلة $x^n+y^n=z^n$ فيرما

generalized function دالَّةُ مُعَمَّمة

fonction généralisée/distribution

انظر: distribution.

generalized mean-value theorem

الْمَبَرْهَنةُ الْمُعَمَّمةُ للقيمةِ الوُسْطَى

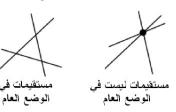
théorème generalisé de la valeur moyenne .second mean-value theorem :نظر

حَلِّ عامّ

تَبْديلٌ مُعَمَّم

قُوَّةٌ مُعَمَّمة

2. ترتيبٌ لمحموعةِ مستقيمات لا يتلاقى أيُّ ثلاثةٍ منها:



generalized Poincaré conjecture مُخَمَّنةُ بُو انْكارِيهِ الْعَمَّمةُ

conjecture de Poincaré généralisée تنصُّ هذه المخمنة على أن كلَّ متنوِّعةٍ مغلقةٍ بُعْدُها ،، ولها النمطُ الهوموتوبيُّ للكرةِ التي عددُ أبعادها ،، متصاكلةً مع هذه الكرة.

أيُّ ترتيب لمجموعةٍ منتهيةٍ من العناصر، دون استثناء

المجموعاتِ التي فيها عناصرٌ متماثلة.

generalized power

generalized permutation permutation généralisée

puissance généralisée puissance généralisée إذا كان a عددًا موجبًا و x عددًا غيرَ منطَّق، فإن القوة $a^x=e^{x\,\ln a}$ المعمَّمةَ هي العدد $a^x=e^{x\,\ln a}$ المعادلة: $a^x=e^{x\,\ln a}$ عبد عبد الطبيعي. مثال: $a^{\sqrt{2}}=e^{\sqrt{2}\ln 3}$ مثال: $a^{\sqrt{2}}=e^{\sqrt{2}\ln 3}$

generalized ratio test اخْتِبارُ النِّسْبَةِ المُعَمَّم

test généralisé de rapport

تسمية أحرى للمصطلح:

.d'Alembert's test for convergence

generalized sequence مُتَتالِيةٌ مُعَمَّمَة

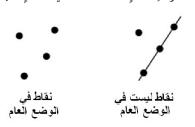
suite généralisée

انظ : limit of a net.

general position وَضْعٌ عامّ

position générale

1. ترتيبٌ لمجموعة نقاط لا يتسامت أيُّ ثلاث منها:



general solution

solution générale إذا كانت E معادلةً تفاضليةً عادية من المرتبة E معادلةً تفاضليةً عادية من المرتبة E معادلة في المتغيرات المستقلة للمعادلة وفي وسطاء (ثوابت اختيارية) عددها E معيث أنه إذا أعطينا الوسطاء أيَّ قيم عددية، فإننا نحصُل على حلِّ خاصِّ محدَّد للمعادلة.

يسمَّى أيضًا: general integral.

حَدُّ عامّ general term

terme générale

الحدُّ العامُّ لمتتاليةٍ أو متسلسلةٍ هو دالةٌ u_n تعطي جميع حدود المتتالية أو المتسلسلة بإعطاء n الأعداد الصحيحة: 0,1,2,3...

مثال: الحدُّ العامُّ للمعادلة الجبرية:

$$a_0 x^n + a_1 x^{n-1} + \dots + a_n = 0$$
 . $(i = 0, ..., n)$ حيث $a_i x^{n-i}$: هو:

general topology الطبولوجيا العامَّة topologie générale

هي فرعُ علم الرياضيات الذي يُعنَى بتعميم مفاهيم الاستمرار، والنهايات... إلخ على فضاءاتٍ أعمَّ من الفضاءين الحقيقي \ والعقدي \ .

generating function دالَّةٌ مُولِّدة

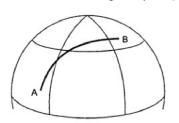
fonction génératice

هي دالة T تولِّد، عند تمثيلها بمتسلسلة لانهائية، متتالية معيَّنة من الثوابت أو الدوالِّ التي هي معاملات حدود تلك المتسلسلة.

تسمَّى أيضًا: ordinary generating function.

مُوَلِّد

الواصلة بين هاتين النقطتين. فمثلاً، القطعة المستقيمة الواصلة بين نقطتين في مستوِ إقليدي في \mathbb{R}^3 هي منحن جيوديزي، وكذلك فإن المنحني الواصل بين النقطتين A و B من نصف القشرة الكروية - في الشكل الآتي - هو منحنِ جيوديزي، وهو قوسٌ من دائرةِ عظمي للكرة.



دائِرةٌ جِيوديزِيَّة geodesic circle

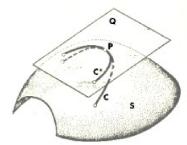
cercle géodésique

هي المحلُّ الهندسيُّ لجميع النقاط الواقعة على سطح ما، والتي تتسم بأن المسافة الجيوديزية التي تفصل كلاً منها عن نقطةٍ معيَّنة على السطح (تسمَّى مركز الدائرة الجيوديزية)، تساوي عددًا معتَّاً.

تَقَوُّسٌ جيوديزيّ geodesic curvature

courbure géodésique

التقوُّسُ الجيوديزيُّ في نقطةٍ ما من منحنٍ على سطح، هو تقوُّسُ المسقط العمودي للمنحني على المستوي المُماس للسطح في تلك النقطة.



يسمَّى أيضًا: tangential curvature.

مَسافةٌ جيوديزيَّة geodesic distance

distance géodésique

المسافةُ الجيوديزيَّةُ بين نقطتين من متنوِّعةٍ ريمانية هي طول القوس الجيوديزي الواصل بينهما.

generator

générateur

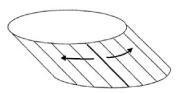
1. مجموعةُ عناصر من نظام حبريٌّ؛ مثل الزمرة، أو الحلقة، أو المثالي، تولِّد جميع العناصر في هذا النظام عند إجراء جميع العمليات المسموح بها على مجموعة العناصر.

- 2. عنصرٌ في زمرةٍ دوريةٍ جميعُ عناصرها قوَّى لهذا العنصر.
 - 3. تسمية أخرى للمصطلح generatrix.
 - 4. انظر أيضًا: ruled surface.

مُوَلِّد (راسِم) generatrix

génératrice

هو الخطُّ المستقيم الذي يولِّد سطحًا مسطَّرًا. يبيِّن الشكل الآتي مولِّد أسطوانة:



يسمَّى أيضًا: generator.

عَدَدُ جينو کي Genocchi number

nombre de Genocchi

هو عددٌ صحيحٌ صيغته $G_n = 2(2^{2n} - 1)B_n$ حيث n عددُ برنولي ذو الترتيب B_n

geod geod géod

مختصر المصطلح geodesic.

geodesic جيوديزيّ

géodésique

هو القوسُ ذو الطول الأصغريِّ الذي يصل بين نقطتين من متنوعةٍ ريمانية.

مُنْحَنِ جِيوديزِيّ geodesic curve

courbe géodésique

نقول عن منحن يصل بين نقطتين على سطح، إنه حيوديزي إذا كان طولُه أصغرَ من أطوال جميع المنحنيات الأخرى

أقطارها س، وبحيث تكوِّن المنحنيات - التي نحصُّل عليها بجعل v مساويةً لثابتات مختلفة - جيو ديزيات تمر بالنقطة P بحيث v=0 ل P الماسّين عند P له تكون v_0 هي الزاوية بين المُماسّين $v = v_0$

نِصْفُ قُطْرِ جِيوديزِيّ geodesic radius

rayon géodésique

نصفُ القطرِ الجيوديزيُّ لدائرةٍ جيوديزية على سطح ما هو المسافةُ الجيوديزية بين مركز الدائرة الجيوديزية ونقاط محيطها.

الْتِفافّ جيوديزِيّ geodesic torsion torsion géodésique

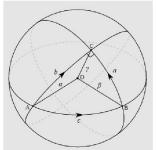
1. الالتفافُ الجيوديزيُّ لسطح ما في نقطةٍ P منه واتحاهٍ معيَّن، هو التفاف المنحني الجيوديزي على السطح المارِّ بالنقطة بالاتحاه المعيَّن. P

2. الالتفافُ الجيوديزيُّ لمنحن على سطح ما في نقطةٍ منه، هو الالتفاف الجيوديزي لهذا السطح في تلك النقطة باتجاه المنحني نفسه.

مُثَلَّثُ جِيوديزِيّ geodesic triangle

triangle géodésique مثلثٌ مكوَّنٌ من ثلاثةِ منحنياتٍ جيوديزية متقاطعة مثنى على

السطح. في الشكل الآتي مثلث جيوديزي على كرة:



مُثَلَّثٌ جِيوديزِيّ geodetic triangle triangle géodésique

تسمية أخرى للمصطلح spheroidal triangle.

geom geom géom

مختصر المصطلحين geometry و geometric.

قَطْعٌ ناقِصٌ جيوديزِيّ geodesic ellipse

ellipse géodésique

هو المحلُّ الهندسيُّ لجميع النقاط الواقعة على سطحٍ ما، والتي تتسم بأن مجموعَ المسافتَيْنِ الجيوديزيتين اللتين تفصلان كلاًّ منهما عن نقطتين مثبتتين على السطح، يساوي عددًا ثابتًا.

قَطْعٌ زائِدٌ جيوديزيّ geodesic hyperbola

hyperbole géodésique

هو المحلُّ الهندسيُّ لجميع النقاط الواقعة على سطح ما، والَّتي تتسم بأن الفرق بين المسافتَيْن الجيوديزيتين اللتين تفصلان كلاًّ منها عن نقطتين مثبتتين على السطح، يساوي عددًا ثابتًا.

مُتَوازيانِ جيوديزيًّا geodesic parallels (adj) parallèles géodésiques

نقول عن منحنيين على سطح إلهما متوازيان جيوديزيًّا إذا كانت أطوال الأقواس الجيوديزية التي تصل بين المنحنيين، والتي تقطعهما عمو ديًّا، تساوي عددًا ثابتًا.

وَسيطانِ جِيوديزِيَّان geodesic parameters paramètres géodésiques

هما الوسيطان/الإحداثيان u و v لسطح S، بحيث تكوِّن المنحنياتُ عليه - التي نحصُل عليها بجعل u مساويةً لثابتات مختلفة - جماعةً من الخطوط المتوازية جيوديزيًّا، في حين تكوِّن المنحنياتُ - التي نحصُل عليها بجعل ٧ مساويةً لثابتاتٍ مختلفة - جماعةً من الخطوط المتوازية جيوديزيًّا، إذا تحقَّق الشرطان الآتيان: أن يكون كلُّ منحن في إحدى الجماعتين متعامدًا مع جميع خطوط الجماعةِ الثانية، وأن يكون طول القوس الجيوديزيِّ بين النقطتين (u_1,v) و (u_2,v) مساويًا $|u_2 - u_1|$

إِحْداثِيَّانِ قُطْبِيَّان جيوديزيَّان geodesic polar coordinates paramètres géodésiques polaires

هما الإحداثيان u و v لسطح S، بحيث تكوِّن المنحنياتُ عليه التي نحصُل عليها بجعل u مساويةً لثابتاتِ مختلفة - دوائر -جيو ديزية متحدة المركز، مركزُها نقطة P من S وأنصاف

geometer

géomètre

مُتَخَصِّصٌ في عِلْم الهَنْدَسة

كلُّ دارس لعلم الهندسة.

مُرَكَّبٌ هَنْدَسِيّ

مُتَوَسِّطٌ هَنْدَسِيٍّ geometric average

moyenne géométrique

تسمية أخرى للمصطلح geometric mean.

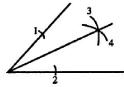
geometric complex

complexe géométrique تسمية أخرى للمصطلح simplicial complex.

إنْشاءً هَنْدَسِيّ geometric construction

construction géométrique هو إنشاءً يطبَّق في الهندسة الابتدائية باستعمال المسطرة والفِرجار فقط. ومن الأمثلة البسيطة على ذلك تنصيف زاوية. يبيِّن الشكل الآتي الخطوات الأربع لتنصيف زاوية

بطريقة الإنشاء الهندسي:



وثمة إنشاءاتٌ تبت أنه لا يمكن تنفيذها بهذه الطريقة. للاطلاع عليها انظر: duplication of the cube esquaring the circle of Fermat numbers .trisecting the angle,

geometric distribution تَوْزِيعٌ هَنْدَسِيّ

distribution géométrique توزيعٌ احتماليٌّ لمتغيّر عشوائيٌّ متقطّعٌ تُعطّى دالةُ احتماله [x] بالمعادلة $f(x) = p(1-p)^{x-1}$ بالمعادلة عددٍ صحیح موجب، وبالمعادلة f(x)=0 فیما عدا 0 ذلك، علمًا بأن

هذا وإن متوسِّط التوزيع هو: $\frac{1}{n}$.

geometric figure

figure géométrique

انظر: (figure (1).

شَكْلٌ هَنْدَسِيّ

geometric mean

وَسَطَّ هَنْدَسِيٌّ

moyenne géométrique

الوسط الهندسيُّ لكمياتِ موجبةِ عددها n هو الجذر النونيُّ ابند فإذا كانت لدينا الكميات a_1, a_2, \dots, a_n فإن لدينا الكميات فإذا كانت لدينا وسطها الهندسي يعطي بالعلاقة:

$$G\left(a_1, a_2, \dots, a_n\right) = \left(\prod_{i=1}^n a_i\right)^{\frac{1}{n}}$$

مثال: الوسطُ الهندسيُّ للعددين 3 و 4 هو: $\sqrt{3\times4}$. هذا وإن الوسط الهندسيُّ لمجموعة أعدادٍ أصغرُ من وسطها الحسابي دومًا، إلا إذا كانت الأعدادُ جميعُها متساويةً، فيتطابق عندها الوسطان.

يسمَّى أيضًا: geometric average.

النَّظَرِيَّةُ الْهَنْدَسِيَّة للأَعْداد geometric number theory théorie géométrique des nombres

فرعٌ من نظرية الأعداد يَدْرس العلاقات بين الأعداد بفحص الخاصيات الهندسية لمجموعاتِ الأزواج المرتَّبة لهذه الأعداد.

مُتَو اليةُ هَنْدَسيَّة geometric progression

progression géométrique

تسمية أخرى للمصطلح geometric sequence.

geometric sequence

suite géométrique

متتاليةٌ من الأعداد يَنتج كلُّ حدِّ فيها عن سابقه بضربه بعددٍ ثابت يسمَّى أساس المتتالية.

مثال:1,2,4,8,16,...

مُتَتالِبةٌ هَنْدَسيَّة

$$1,\frac{1}{2},\frac{1}{4},\frac{1}{8},\dots$$
 مثال آخر:

تسمَّى أيضًا: geometric progression.

قارن بــ: arithmetic progression.

geometric series مُتَسَلْسِلَةٌ هَنْدَسِيَّة

série géométrique

متسلسلةٌ تكوِّن حدودها المتعاقبةُ متتاليةً هندسية.

$$1 + \frac{1}{2} + \frac{1}{4} + \frac{1}{8} + \cdots$$
 مثال:

تتقارب هذه المتسلسلاتُ إذا كانت القيمةُ المطلقة لأساسها أصغر تمامًا من 1. إن مجموع n حدًّا من حدودها الأولى هو:

$$a + a r + a r^{2} + \dots + a r^{n-1} = \frac{a(1-r^{n})}{1-r}$$

 $rac{a}{1-r}$ حيث r أساسُ المتتالية الهندسية، ومجموعُها يساوي

geometric solution حَلِّ هَنْدَسِيّ

solution géométrique

حلّ مسألةٍ بطرائقَ هندسيةٍ صرفة، ويقابله الحلّ الجبري أو الحلّ الجبري أو الحلّ التحليلي.

geometrize (v) (يُعالِجُ هَنْدَسِيًّا)

géomètriser

1. يستعمل الطرائق الهندسية في حلِّ مسائل رياضية.

2. يمثِّل مسألةً رياضية بالاستعانة بشكلِ هندسيّ.

عِلْمُ الْمَنْدَسة geometry

géométrie

أحد أقدم فروع العلوم الرياضية، ويُعنَى بالدراسة الابتدائية لخاصيات الأشكال الهندسية المستوية القابلة للإنشاء، وإيجاد العلاقات بينها.

دراسة الخاصيات الهندسية للأشكال كما عرَّفها فيلكس
 كلاين Felix Klein عام 1872 في برنامجه المسمَّى
 Erlangen Program.

3. نظامٌ رياضيٌّ معيَّن مبنيٌّ على موضوعات، كالهندسة الإقليدية، والهندسة الريمانية (التي تسمَّى أحيانًا هندسة الزائدية). وهندسة لوباتشيفسكي (التي تسمَّى أحيانًا الهندسة الزائدية). انظر أيضًا: projective geometry،

.differential geometry , finite geometry ,

Gergonne, Joseph Diaz جوزيف دِياز جيرْغون Gergonne, J. D.

(1771-1859) عالِمٌ فرنسيٌّ له بحوثٌ في الهندسة الإسقاطية. وقد كان، هو، والعالِم بونسوليه Poncelet، أول مَن صاغ مبدأ التَّنوية في الهندسة الإسقاطية.

مُسْتَقيم جيرْغون Gergonne line

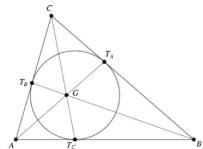
ligne de Gergonne

انظر: Nobbs points.

نَقْطةُ جيرْغون Gergonne point

point de Gergonne

ليكن ABC مثلثًا، و T_A و T_B و T_C نقاطً تماسً الدائرة التي تمس أضلاعَه داخلاً، والتي تقع على الأضلاع BC و AB و AB و AB على الترتيب. إن نقطة جيرغون هي نقطة تقاطع المستقيمة AT_A و BT_B و AT_C .



مُبَرْهَنةُ جيرْغون Gergonne's theorem

théorème de Gergonne

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن المستوي المنصف الداخلي (الخارجي) لزاويةٍ زوجية لرباعي وجوه يَقسم الضلعَ المقابلَ للزاوية بنسبة تساوي نسبة مساحتي الوجهين المجاورين للضلع.

Gerschgoren's theorem مُبَرْهَنةُ جيرْشْغورين théorème de Gerschgoren

(في نظرية المصفوفات) مبرهنةٌ تنصُّ على أن جميع القيم الذاتية $A=(a_{i\,j})$ تقع ضمن دوائر مراكزُها عناصرُ القطر الرئيسي $a_{i\,i}$ وأنصاف أقطارها

$$\cdot r_i = \sum_{j=1, j \neq i}^n \left| a_{ij} \right|$$

تسمَّى أيضًا: Gerschgoren circle theorem:

 \mathbb{G}

مُبَرْهَنَةُ دوائر جيرْشْغورين Gerschgoren circle theorem

théorème de Gerschgoren

تسميةً أخرى للمصطلح Gerschgoren's theorem.

gibbous (adj) مُحْدَوْدِب

gibbeux/bossu

صفةً لما هو محاطُّ بمنحنياتِ محدَّبة.

جوسْيا ويلارْدْ جيبْس Gibbs, Josia Willard

Gibbs, J. W.

(1839-1809) عالِمٌ أمريكيٌّ في الفيزياء النظرية والكيمياء،

أسَّسَ التحليلَ المتجهيَّ والميكانيك الإحصائي.

ظاهِرةُ جيبْس Gibbs phenomenon

phénomène de Gibbs

ظاهرة تقارُب تحدث عندما تُقرَّب دالة منقطعة بمجموع عدد منته من حدود متسلسلة فورييه.

تَوْزِيعُ جِيبُوا Gibrat's distribution

distribution de Gibrat

توزيعُ متغيِّرٍ عشوائي، لِلُغارتمه توزيعٌ طبيعي، معرَّف على المجال] $0,\infty$ [.

$$f(x) = \frac{1}{x\sqrt{2\pi}}e^{-(\ln x)^2/2}$$
 :دالة كثافته الاحتمالية

$$F(x) = \frac{1}{2} \left[1 + \operatorname{erf}\left(\frac{\ln x}{\sqrt{2}}\right) \right]$$
 :ودالة توزيعه:

حيث erf دالة الخطأ.

giga- جيغا

giga-

بادئة تُستعمل في وحدات المنظومة الدولية Systéme

. Internationale (SI)، وهي ترمز إلى الضرب في Internationale

gigantic prime (عَدَدٌ أَوَّلِيٌّ فَلَكِيّ) عَدَدٌ أَوَّلِيٌّ عِمْلاق (عَدَدٌ أَوَّلِيٌّ فَلَكِيّ) nombre premier géant

عددٌ أوليٌّ عددُ أرقامه أكثر من 10,000 عدد صحيح.

dَوْق girth

circonférence

طولُ أقصرِ دورةِ بيان (إن وُحدتْ) في بيان. وتُعَدُّ البيانات الخالية من الحلقات ذات أطواق غير منتهية.

مثال: طوق بيان بترسون يساوي 5:



خُطوطُ أَخْذٍ وعَطاء give-and-take lines

linges de "give-and-take"

هي قطعٌ مستقيمةٌ تُستعمل لتقريب محيطٍ منحنٍ غير منتظم لشكلٍ ما، بقصد إيجاد تقريب لمساحته. وتُختار مواقعُها بحيث تكون مساحةُ الأجزاءِ الصغيرة المستثناة من السطح مساويةً تقريبًا لمساحة الأجزاء الصغيرة المضافة إليه.

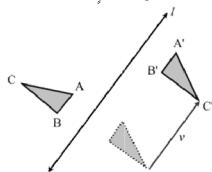
glb inf

.greatest lower bound مختصرٌ للمصطلح

glide انْزِلاق

glissment

هو انعكاسٌ في مستقيم مع انسحاب على طول المستقيم نفسه.



Glivenko-Cantelli lemma تَوْطِئةُ غْليفِنْكو – كَانْتِلِّي lemme de Glivenko-Cantelli

توطئةٌ تنصُّ على أن متناليةَ دوالِّ التوزيع التحريبي لمتغيرٍ عشوائي تتقارب احتماليًّا بانتظامٍ من دالة التوزيع لهذا المتغير العشوائي.

خاصِّيَّةٌ شاملة

global property

propriété globale

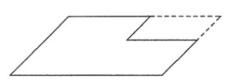
هي خاصيةٌ لشيء (كأنْ يكون فضاءً، أو دالةً، أو منحنيًا، أو سطحًا) يتطلُّب توصيفُها نظرةً شاملةً للشيء، بدلاً من دراسة جوارات نقاطِ معيَّنةِ منه فقط.

قارن بے: local property.

مُتَوازي أَضْلاع ناقِص gnomon

gnomon

الشكلُ الهندسيُّ المتبقى من اقتطاع متوازي أضلاع من متوازي أضلاع مشابه له وأكبر منه، من إحدى زواياه.



و بوجهِ عام، هو شكلٌ إذا أضيفَ إليه شكلٌ آخر نتج شكلٌ ثالثٌ مشابهٌ للشكل المضاف.

gnomonic number عَدَدٌ ناقص

nombre gnomonique

عَدَدٌ شَكْلِيٌّ figurate number يمثِّل مساحة مربع ناقص، ونحصُل عليه بحذف مربع طول ضلعه (n-1) من مربع طول ضلعه n؛ أي:

$$g_n = n^2 - (n-1)^2 = 2n-1$$

وعلى هذا، فإن الأعداد الناقصة تكافئ الأعداد الفردية. وأما دالة توليد هذه الأعداد،:

$$\frac{x(x+1)}{(x-1)^2} = x + 3x^2 + 5x^3 + 7x^4 + \cdots$$

مُرَبَّعٌ سِحْرِيٌّ ناقِص gnomon magic square

carré magique gnomonique

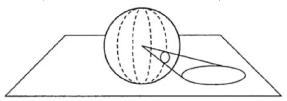
صفيفةٌ مربعة 4×4 من الأعداد، لعناصرِ أيِّ من أركانها 2×2 الأربعة المجموعُ نفسُه. مثال:

			_
16	3	2	13
5	10	11	8
9	6	7	12
4	15	14	1

مَسْقَطُ مُماسِّيٌّ مَرْكَزيّ gnomonic projection

projection gnomonique

هو مسقطُ جزء من كرةٍ، من مركزها، على أيِّ مستو مماسٍّ لها.



قارن بــ: stereographic projection:

کور ت غودل Gödel, Kurt

Gödel, K.

(1978-1906) عالِمٌ أمريكيٌّ من أصلِ تشيكي، متخصِّصٌ في المنطق والفلسفة. من أهم أعماله إثبات أن موضوعةً الاحتيار وفرضية المُتَّصل/المستمرِّ متسقتان مع الموضوعاتِ التي بُنيت عليها نظرية المجموعات الموضوعاتية.

وقد توصَّل إلى استحالة إيجاد موضوعاتِ يُبني عليها علم اله باضبات كلُّه.

عَدَدُ غودِل Gödel number

nombre de Gödel

لتكن لدينا نظرية تتضمَّن عددًا منتهيًا من الرموز، ولنقرن بكلِّ رمز ٥ في لغتها عددًا صحيحًا موجبًا واحدًا فقط، نشير إليه بـ ng(s)، ونسميه عدد غودل المرتبط بـ s. فإذا كانت $\{s_0,s_1,\cdots,s_n\}$ بحموعةً من هذه الرموز، فإننا نعرِّف عددَ غودل لـ A بأنه العدد الصحيح الموجب:

$$ng(A) = 2^{\alpha_0} + 2^{\alpha_1} + \dots + 2^{\alpha_n}$$

$$\cdot \alpha_j = \sum_{i=0}^j ng(s_i)$$
حيث

مُبَرْهَنةُ غودِل الثَّانية Gödel second theorem

second théorème de Gödel

مبرهنةً تنصُّ على أن أيَّ نظام حسابيِّ صوريٌّ غيرُ تامٍّ، وهذا يقتضى استحالةً إثباتِ اتساق أيِّ نظام حسابيّ.

Gödel's proof

بُرْهانُ غودل

preuve de Gödel

برهانٌ على أن أيَّ نظام موضوعاتيِّ حسابيٌّ لا بدَّ أن يكون غير تامِّ؛ بمعنى أنه إذا أُعطينا أيَّ مجموعةِ متسقة من الموضوعات (المسلمات) الحسابية، فثمة دعاوى صحيحة في النظام الحسابي الناتج لا يمكن استنتاجها من تلك الموضوعات.

يسمَّى أيضًا: Gödel's theorem.

تَقْريرُ غودِل Gödel statement

proposition de Gödel

تقريرٌ يؤكِّد استحالةً إثباته، مثل التقرير الوارد في برهان غودل المعطى بدلالة ما يسمَّى عدد غودل لهذا التقرير.

مُدَ هنة غودل Gödel's theorem

théorème de Gödel

تسمية أخرى للمصطلح Gödel's proof.

كْريستِيان غولْدْباخ Goldbach, Christian

Goldbach, C.

(1764-1690) عالِمُ رياضياتِ وُلد في بروسيا، وأصبح فيما بعد أستاذًا في بطرسبرغ، ومعلِّمًا للقيصر في موسكو. أشهر ما قدَّمه مخمَّنةُ غولدباخ، التي بعث بما ضمن رسالةٍ إلى أويلر عام 1742.

مُخَمَّنةُ غولْدْباخ Goldbach conjecture

conjecture de Goldbach

تنصُّ هذه المحمنة على أنَّ:

$$32 = 13 + 19$$
 أو ليَّيْن. أمثلة:

$$56 = 13 + 43$$

$$60 = 23 + 37$$

$$11 = 3 + 3 + 5$$
 ثلاثة أعدادٍ أولية. أمثلة: 3 + 3 + 3

$$27 = 1 + 7 + 19$$

$$49 = 7 + 19 + 23$$

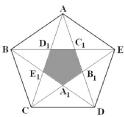
هذا ولَم تُحَلُّ هذه المحمنة بَعْدُ.

golden mean

moyenne d'or

إذا قسمنا قطعة مستقيمة AB بنقطة داخلية P بحيث يكون طول AP وسطًا هندسيًّا لطولَى AB و PB، فإننا نجد أن $\frac{AP}{DD} = \frac{1+\sqrt{5}}{2}$. يسمَّى هذا العدد الذي هو أيضًا جذرٌ للمعادلة $x^2 - x - 1 = 0$ ، وسطًا ذهبيًّا.

هذا وقد اكتُشفَ الوسطُ الذهبيُّ لدى تكوين نجمةٍ خماسيةٍ لمضلع خماسيِّ منتظم، ABCDE مثلاً، وذلك برسم الأقطار AC, AD, BE, BD, CE، التي تتقاطع في النقاط الخمس A₁, B₁, C₁, D₁, E₁؛ فتبيَّن أنَّ كلاًّ من هذه النقاط الخمس تقسم القطر الواقعة عليه إلى قطعتين مستقيمتين بنسبة تساوى الوسط الذهبي.



يسمَّى أيضًا: divine proportion، و golden section، extreme and mean ratio ; (golden ratio

golden ratio

rapport d'or

النِّسْبةُ الذَّهَبيَّة

مُسْتَطيلٌ ذَهَبيّ

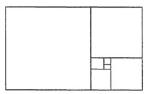
 $\frac{1+\sqrt{5}}{2}$ هي النسبة

انظر أيضًا: golden mean.

golden rectangle

rectangle d'or

مستطيلٌ يمكن تقسيمه إلى مربع ومستطيلٍ آخر مشابهٍ للمستطيل الأصلي، ونسبة ضلعَيْ هذا المستطيل هي $\frac{1+\sqrt{5}}{2}$.



انظر أيضًا: golden mean.

golden rule

goodness of fit الذَّهَبيَّة

جَوْدةُ الْملاءَمة

عَدَدٌ أُوَّلِيٌّ جَيِّد

régle d'or

تنصُّ هذه القاعدة على أنه يمكن ضرب بَسْطِ أيِّ كسرٍ ومقامه في عددٍ واحدٍ دون أن تتغيَّر قيمةُ الكسر. ajustement

(في الإحصاء) هي درجةُ ملاءمةِ تكراراتِ وقوعِ الأحداث في تحربةٍ ما، مع احتمالات وقوعها في نموذجٍ لهذه التحربة. تسمَّى أيضًا: best fit.

golden section

section d'or

تسمية أخرى للمصطلح golden mean.

good prime

bon nombre premier

golden triangle

المُثَلَّثُ الذَّهَبيّ

قَطْعٌ ذَهَبيّ

triangle d'or

مثلثٌ متساوي الساقين زاويةُ رأسه تساوي °36. يَظهر هذا المثلث في المحمَّس والمُعَشَّر. وسُمِّيَ بالمثلث الذهبي لأن نسبة طول ساقه إلى طول قاعدته هي النسبة الذهبية.

googol

غوغول

googol

اسمٌ للعدد 10 مرفوعًا إلى القوة 100 (10¹⁰⁰). وإليه يُنسَب أشهر محركات البحث على الشابكة (الإنترنت) Google.

36°

368 **goo**

googolplex

غوغولْبْلِكْس

googolplexe

اسمٌ للعدد 10 مرفوعًا إلى القوة غوغول. (أي $10^{10^{100}}$).

Gompertz, Benjamin

بِنْيامين غومْبِرْتْز

Gompertz, B.

(1779–1865) فلكيُّ إنكليزي، عَمِلَ في التحليل. عَلَمَ نفسه.

graceful graph

بَيانٌ رَشيق

grad

graphe élégant

grad

بيانٌ مرقَّمٌ بأعدادٍ صحيحة غير سالبة، خالٍ من الحلقات أو الوصلات المضاعفة. فيما يلي نماذج من البيانات الرشيقة:

Gompertz curve

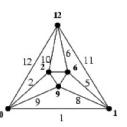
مُنْحَني غومْبِرْتْز

courbe de Gompertz

 $\log y = \log k + b^x (\log a)$ منحنٍ معادلته: $y = k a^{b^x}$

حيث x > 0 و x < 0 و وقيمة y في النقطة x > 0 و وقيمة x < 0 و النقطة x > 0 تساوي x = 0 وعندما x = 0 تُستعمل معادلةُ هذا المنحنى في حساب التأمينات.

1 2 3



gon gon

grad .gradient ختصرٌ للمصطلح

تسمية أخرى للمصطلح grade.

غُراد grade

grade

وحدةٌ زاويَّةٌ مستوية تساوي 0.01 من الزاوية القائمة، أو $\pi/200$ راديان، أو $\pi/200$

يسمَّى أيضًا: gradian أو gon.

graded Lie algebra جُبْرُ لِي الْمُتَدَرِّج

algébre de Lie graduée

هو تعميمٌ لجبر لِي Lie algebra يَرِدُ فيه كلَّ من المبدِّلات .anticommutators والمبدِّلات التخالفية

gradian غُراديان gradian

تسمية أخرى للمصطلح grade.

gradient تَدَرُّ ج

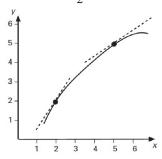
gradient

انظر أيضًا: divergence.

2. هو مَيْلُ مستقيمٍ في مستوّ ديكارتي منسوب إلى محورَيْن إحداثيين متعامدين Ox و Oy و يساوي ظلَّ الزاوية التي يصنعها المستقيم مع الاتجاه الموجب للمحور Ox.

وتدرُّج منحنٍ في نقطةٍ منه هو ميلُ المُماس للمنحني في تلك النقطة.

مثال: تدرُّج المنحني - في الشكل الآتي - في النقطة (2,2) هو 2، وفي النقطة (5,5) هو $\frac{1}{2}$:



طَرِيقةُ التَّدَرُّ جِ gradient method

méthode du gradient

إجراءٌ تكراريٌّ منتهٍ لحلِّ جملةٍ من المعادلات الجبرية التي عددها n، وعددُ مجاهيلها n.

dَرِيقةُ الإسْقاطِ التَّدَرُّجِيّ gradient projection method

projection selon la méthode du gradient طريقة تحو سبية تُستعمل في البرمجة غير الخطية عندما تكون دوال القيد خطية.

Graeffe, Karl Heinrich كَارْل هاينْرِش غُرافي

Graeffe, K. H.

. وياضي سو يسرئ ألماني، عَمِلَ في التحليل الرياضي. (1873–1873)

طَريقةُ غْرافي Graeffe's method

méthode de Graeffe

طريقةٌ لحلِّ معادلاتٍ جبريةٍ عن طريق تربيع قوى المتغيرات الواردة فيها، ثم إجراء تعويضاتٍ ملائمة.

مُحَدِّدةُ غُرام Gram determinant

déterminant de Gram

محدِّدةُ غرام للمتجهات $\mathbf{V}_1,\dots,\mathbf{V}_n$ من فضاء جداء داخلي هي محدِّدةٌ مدخلها في السطر i والعمود j هو:

$$a_{ij} = \langle \mathbf{v}_i, \mathbf{v}_j \rangle$$

وانعدام هذه المحددة هو شرطٌ لازمٌ وكافٍ للارتباط الخطي لهذه المتجهات.

 $a_{ij} = \langle \mathbf{v}_i, \mathbf{v}_j
angle$ تسمَّى المصفوفة التي مداخلها $Gram\ matrix$ مصفوفة غرام

Gram, Jörgen Pedersen يورْغِن بِدَرْسون غْرام

Gram, J. P.

(1859–1916) رياضيٌّ دانمر كيٌّ اشتغل في التحليل اُلرياضي ونظرية الأعداد.

مَصْفوفةُ غْرام Gram matrix

matrice de Gram

انظر: Gram determinant.

إجْر ائِيَّةُ غْر ام-شميت **Gram-Schmidt process** méthode de Gram-Schmidt

إجرائيةٌ تتكرَّر لتحويل أيِّ جماعةٍ مستقلةٍ خطيًّا من المتجهات في فضاء جُداء داخليِّ إلى منظومةٍ متعامدةٍ منظَّمة.

مُبَرْهَنةُ غُرام Gram's theorem

théorème de Gram

مبرهنةٌ تنصُّ على أن الشرطُ اللازمُ والكافيَ كي تكونُ مجموعةٌ من المتجهات في فضاء جُداء داخليٌّ مرتبطةً خطيًّا هو أن تكون محدِّدةُ غُرام لهذه المتجهات صفريةً.

بَيان graph

graphe

1. شكلُّ مكوَّنُ من نقاطِ (تسمَّى رؤوس vertices البيان أو عُقَده nodes)، ومن قطع مستقيمةٍ أو منحنيةٍ موجَّهة أو غير موجهة (تسمَّى وصلات البيان edges أو أقواسه arcs) تصل بين بعض نقاط البيان. كالأشكال المستعملة لتمثيل الدارات والشبكات والطرقات.

يرمز عادةً للبيان بـ G = (V, E)، حيث V تمثل رؤوس البيان، و E تمثل و صلاته، أو اختصارًا بالرمز E.

وفيما يلي نماذج متنوعة من البيانات:



بيان غير موجه undirected graph



بيان موجه directed graph



simple graph



nonsimple graph



nonsimple graph with loops



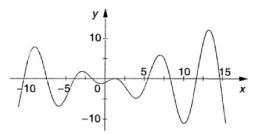
بیان غیر مرقم unlabeled graph

بيان مرقم الوصلات



بيان مرقم الرؤوس edge-labeled graph vertex-labeled graph

(x, f(x)) بيانُ دالةٍ f هو مجموعةُ الأزواج المرتبة (x, f(x))حيث x نقطةً من ساحة f. يبيِّن الشكل الآتي جزءًا من بيان $y = x \sin(x+1) - 1$ الدالة:



- 3. مجموعة كلِّ النقاط التي تحقِّق معادلةً، أو متراجحة، أو منظومةً من المعادلات أو المتباينات.
- 4. تسمية أخرى للمصطلح graphical representation.

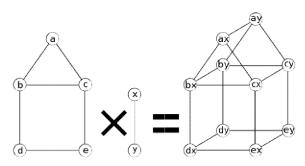
الجُداءُ الدِّيكارتِيُّ لِبَيانَيْن graph Cartesian product produit cartésien de deux graphes

الجداءُ الديكارتُ $G = G_1 \times G_2$ للبيانَيْن:

$$G_2=(V_2,E_2)$$
 و $G_1=(V_1,E_1)$ هو بيانٌ مجموعةُ رؤوسه هي $V=V_1 imes V_2$ (حيث $(V_1\cap V_2=\phi)$)، ومجموعة وصلاته E تتعين كما يلي: إذا $e=\{v=(a,b),\,v'=(a',b')\}\in E$ فإن: $a=a'$ و e و e و e متجاوران،

أو: b=b' ، و a و متجاوران.

مثال:

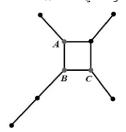


graph center

مَرْكَزُ بَيان

centre d'un graphe

هو مجموعة رؤوس هذا البيان التي تباعدها المركزي يساوي نصف قطر هذا البيان؛ أي هو مجموعة النقاط المركزية، كالرؤوس A و B و C في هذا البيان:

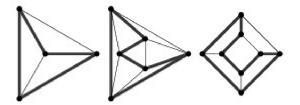


graph circumference

مُحيطُ بَيان

circomférence d'un graphe

هو طولُ أطول دورة بيان graph cycle. أمثلة:

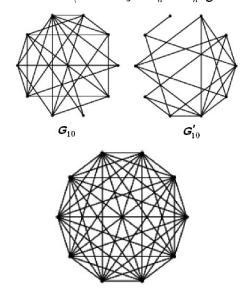


graph complement

مُتَمِّمةُ بَيان

complémentaire d'un graphe

متمّمهٔ بیان G_n ذي n عقدة هو البیان G_n ، بحیث یکون بحمو ع البیانیْن G_n+G_n' هو البیان التام. مثال:



 $G_{10} + G'_{10}$

graph component

مُرَكِّبةٌ بَيانيَّة

component d'un graphe

نَمطٌ خاصٌ لبيانٍ جزئي أعظميّ الترابط.

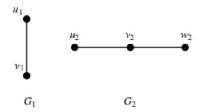
graph composition

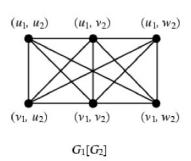
تَرْكيبُ بَيانَيْن

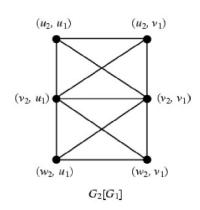
composition de deux graphes

تركيبُ بيانين $G_1 = (V_1, E_1)$ و $G_1 = (V_1, E_1)$ هو بيانٌ نرمز إليه بـ $G_1 [G_2] = G$ بيانٌ نرمز إليه بـ $e = v \ v'$ وتكون $v_1 \times V_2$ وصلةً فيه، حيث $v_1 \times V_2$ وتكون $v_2 = (a', b')$ و $v_3 = (a, b)$ و $v_3 = (a, b)$ و $v_3 = (a', b')$ متحاورين، أو $v_3 = (a', b')$ و متحاوران.

 G_2 يوضح الشكل الآتي تركيبَ بيانٍ للبيائيْن G_1 و G_2 و تركيبَ بيانٍ للبيائيْن G_2 و G_1



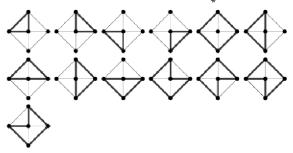




دَوْرةُ بَيان graph cycle

cycle d'un graphe

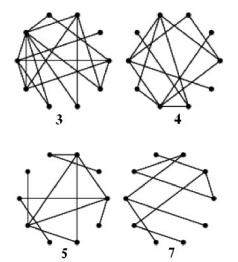
هي مجموعةٌ حزئيةٌ من مجموعةِ وصلاتِ بيانٍ تُشكِّل سلسلةً، عقدتُها الأولى هي عقدها الأخيرة ذاها. أمثلة:



graph diameter

قُطْرُ بَيان diamètre d'un graphe

هو أطولُ أقصر المسارات بين أيِّ رأسَيْن في هذا البيان. في الشكل الآتي أربعة بيانات أقطارها 3,4,5,7 على الترتيب:



graph difference

فَرْقُ بَيانَيْن

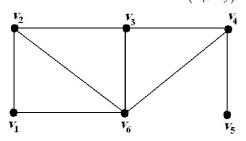
différence de deux graphes فرقُ البيانَيْن G و H هو البيانُ الذي تُعطَى مصفوفةُ تجاوره

H و G بفرق مصفوفتی تُجاور adjacency matrix

مَسافةُ بَيان graph distance

distance d'un graphe

المسافةُ $\left(v_1,v_2
ight)$ بين رأسين $\left(v_1,v_2
ight)$ من بيانٍ منتهٍ هي طولُ أقصرِ مسارِ يصل بينهما. فإذا لم يوجد مثل هذا المسار، فإن هذه المسافة تساوى اللانماية. $d(v_1, v_3) = 2$ الآتي المسافة مثال: في الشكل $.d(v_1, v_5) = 3$

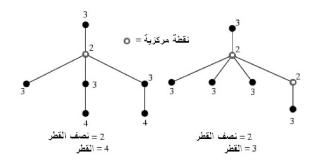


graph eccentricities التَّباعُدانِ المُرْكَزِيَّانِ لِبَيان

les deux eccentricitiés d'un graphe التباعدُ المركزيُّ لعقدةٍ من بيانٍ مترابط، هو طول أطول أقصرٍ جميع المسارات التي تصل بين هذه العقدة وأيِّ عقدةٍ أخرى مر هذا البيان.

يسمَّى التباعدُ المركزيُّ الأعظميُّ قطرَ البيان، ويسمَّى التباعدُ المركزيُّ الأصغريُّ نصفَ قطر البيان graph radius. يبين الشكل الآتي التباعدات المركزية لبيانين، ويَظهر فيهما

قطرا البيانين، ونصفا قطريهما، ونقاطهما المركزية:



graph eigenvalues

valeurs propres d'un graphe

القيم الذاتية لبيانٍ G هي القيم الذاتية لمصفوفةِ تجاور لــ G.

القِيَمُ الذَّاتِيَّةُ لِبَيان

جيوديزيّاتُ بَيان graph geodesics géodésies d'un graphe

جيوديزيُّ رأسَيْن في بيانٍ ما، هو أقصرُ مسارِ بين هذين الرأسين. وقد يصل بين رأسَى البيان عدة مسارات مختلفةٍ لها الطولُ نفسُه، وتحقِّق خاصيةَ أقصر مسار بين هذين الرأسين. هذا وإن أطول جيوديزيات بيان هو قطر البيان، وأقصر حيو ديزيات بيان هو نصف قطر البيان.

graphical analysis

التَّحْليلُ البَيانيّ

analyse graphique

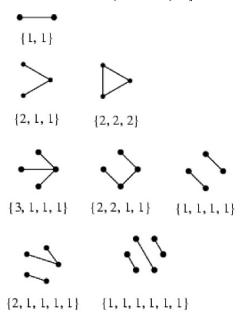
هو دراسةُ الظواهر التي يرتبط بعضها ببعض، وذلك بتحليل تمثيلاتما البيانية.

graphical partition

تَجْزِئةٌ بَيانِيَّة

partition graphique

نقول عن التحزئة $\{a_1,...,a_n\}$ إنها بيانيةٌ إذا وُحِد بيانٌ متتاليةُ درجاتِهِ هي $\{a_1,...,a_n\}$. أمثلة على تجزئاتٍ بيانية:



تَمْثِلُ بَيانيّ graphical representation

représentation graphique

هو تحديدُ نقاطٍ في المستوي تكوِّن بيانَ دالةٍ حقيقية، أو هو مخطَّطٌ تصويريُّ يصف الارتباطَ الداخليَّ للمتغيراتِ بعضِها ببعض.

يسمَّى أيضًا: graph.

graphical solution

حَلُّ بَيانِي

solution graphique

هو حلِّ تقریبِیِّ نحصُل علیه باستعمال طرائق بیانیة أو هندسیة. مثلاً، یمکن إیجاد الجذور الحقیقیة التقریبیة لمعادلة مثلاً، یمکن بیانِ الدالة y = f(x) برسم بیانِ الدالة y = f(x) برسم بیانِ الدالة y = f(x).

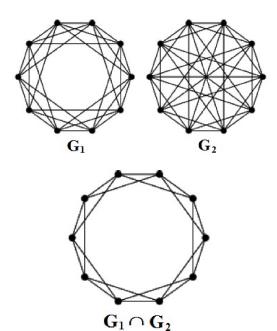
graph intersection

تقاطع بَيانَيْن

intersection de deux graphes

تقاطع البيانين البسيطين:

$$G_2=(V_2,E_2)$$
 و $G_1=(V_1,E_1)$ هو البيان: $G\left(V\,,E\,
ight)=G_1\cap G_2$ عيث $V=V_1\cap V_2\neq \phi$ مثال:



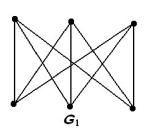
graph isomorphism

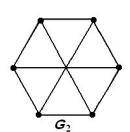
تَماكُلُ بَيانَيْن

isomorphisme de deux graphes

نقول عن البيائيْن G_1 و G_2 إنحما متماكلان إذا وُجد تقابلٌ ين مجموعة رؤوس G_2 بحيث أن عدد بين مجموعة رؤوس G_1 بحيث أن عدد الوصلات التي تربط رأسين في G_1 يساوي عدد الوصلات التي تربط الرأسين المناظرين في G_2 .

يبين الشكل الآتي بيانين متماكلين:





graph join

ضَمُّ بَيانَيْن

مثال:

somme de deux graphe

ضَمُّ البيانين البسيطين:

$$G_2 = (V_2, E_2)$$
 و $G_1 = (V_1, E_1)$: حيث $V_1 \cap V_2 = \phi$ هو البيان
$$G = G_1 + G_2 = \left(V_1 \cup V_2, E_1 \cup E_2 \cup E_3\right)$$
 حيث $E_3 = \left\{uv : u \in V_1, v \in V_2\right\}$ حيث







 $G_1 + G_2$

graph radius

نصْفُ قُطْر بَيان

rayon d'un graphe .graph eccentricities : انظر

graph spectrum

طَيْفُ بَيان

spectre d'un graphe

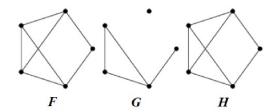
هو محموعةُ القيم الذاتية لبيانِ graph eigenvalues.

graph sum

مَجْموعُ بَيانَيْن

somme de deux graphes

مجموعُ البیانَیْن F و G هو البیان H الذي تُعطی مصفوفة G تجاوره بجمع مصفوفتی تجاور G و G مثال:



graph theory

نَظَريَّةُ البَيان

théorie des graphes

1. الدراسةُ الرياضيةُ لبنية البيانات والشبكات networks.

2. مجموعةُ التقنيات المستعملة في رسم بيانات الدوال في

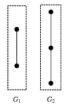
ر المستوي.

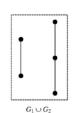
graph union

اجْتِماغُ بَيانَيْن

réunion de deux graphes

$$G_1=(V_1,E_1)$$
 اجتماع البيانين المنفصلين المنفصلين . $G(V,E)=G_1\cup G_2$ هو البيان: $G_2=(V_2,E_2)$ ه . $E=E_1\cup E_2$ و $V=V_1\cup V_2$ مثال:





Grassmann algebra

جَبْرُ غُراسْمان

algèbre de Grassmann

تسمية أخرى للمصطلح exterior algebra.

Grassmannian

غُراسْمانيّ

Grassmannian

تسمية أخرى للمصطلح Grassmann manifold.

Grassmann manifold

مُتَنَوِّعةُ غُراسْمان

variété de Grassmann

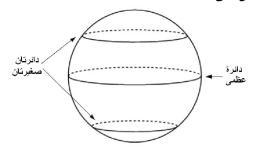
هي المتنوِّعةُ الفضولةُ التي نقاطُها جميعُ المستويات التي بُعْدُها k، والتي تمرُّ بنقطة الأصل في فضاء إقليدي بُعْدُه n. يسمَّى أيضًا: Grassmannian.

great circle

دائِرةٌ عُظْمَى (دائِرةٌ كُبْرَى)

grand cercle

هي دائرةٌ على قشرةٍ كرويةٍ ناتجةٌ من قَطْعِ كرةٍ بمستوٍ مارٌ بمركزها. أما إذا كان المستوي القاطع لا يمرُ بمركزها، فنحصل على دائرة صغيرة.



قارن بے: small circle.

G

تسمَّى أيضًا: floor function.

قارن بے: ceiling function.

greatest lower bound (أَكْبَرُ قاصِر) الحَدُّ الأَدْنَى (أَكْبَرُ قاصِر)

le plus grand borne inférieure/infimum

1. ليكن P جزءًا من مجموعة مرتبة E. إذا قَبِلَت مجموعة قواصر P عنصرًا أكبر E فإننا نسمي هذا العنصر الحدُّ الأدنى E ونرمز إليه بE ونرمز إليه بE أو بE أو بE أو بE ونقول عن E إلها محدودةٌ من الأدنى.

وليس من الضروري أن تحوى P حدَّها الأدني.

2. ليكن f تطبيقًا لمجموعة E في مجموعة مرتبة F. فإذا كان لصورة E وفق E حدُّ أدنى، فإننا نسميه الحدُّ الأدنى لـ E ونرمز إليه بـ E E . inf E E E

يسمَّى أيضًا: infimun.

مَوْ صُوعَةُ الْحَدِّ الأَدْنَى greatest-lower-bound axiom

axiome du plus grand borne inférieure موضوعةٌ تنصُّ على أنه يوجد لأيِّ مجموعةٍ من الأعداد الحقيقية محدودةٍ من الأدنى (أي لها عنصر قاصر)، لها أكبر حدٍّ أدنى.

Green, George خُورين

Green, G.

(1793-1841) رياضيٌّ بريطانيٌّ وَضَعَ النظرية الرياضية للكهرَباء والمغنطيسية، كان يعمل فرَّانًا، وعلَّم نفسه بنفسه. نَشَرَ عدة بحوث في الرياضيات قبل حصوله على البكالوريوس في الرياضيات وهو في الثالثة والأربعين من عمره.

القاسِمُ المُشْتَرَكُ الأَعْظَم greatest common divisor

le plus grand commun diviseur

1. القاسم المشتركُ الأعظمُ لأعدادٍ صحيحةٍ موجبةٍ هو أكبرُ عددٍ صحيح يقسم كلاً من هذه الأعداد.

مختصره: gcd.

2. القاسم المشتركُ الأعظمُ لحدوديتين هي حدوديةٌ درجتُها - أكبر من الواحد، أو تساويه - تقسم كلاً من هاتين الحدوديتين، بحيث يكون ناتجا القسمة حدوديتين أوليتين فيما بينهما.

 $(x^4 - 1)$ مثال: القاسم المشترك الأعظم للحدوديتين: $(x^2 - 1)$ هو $(x^3 - x)$.

، greatest common factor :يسمَّى أيضًا:

.highest common factor ,

greatest common divisor theorem مُبَرْ هَنةُ القاسِمِ الْمُشْتَرَكِ الأَعْظَمِ

théorème du plus grand commun diviseur المبرهنةُ التي تنصُّ على أن إذا كان لدينا العددان m و n، فمن الممكن اختيار عددين c و d بحيث يكون العددُ d هو القاسم المشترك الأعظم للعددين d و d .

.Bézout's equality :قارن بـــ:

greatest common factor العامِلُ الْمُشْتَرِكُ الأَعْظَم le plus grand commun facteur

.greatest common divisor تسميةٌ أخرى للمصطلح

greatest integer function

دالَّةُ أَكْبَر عَدَدٍ صَحيح (دالَّةُ الجُزْء الصحيح)

Green's dyadic

ثُناءُ غْرين

dyadique de Green

مؤثّرٌ متَّحهيٌّ يؤدِّي دورًا مشاهِاً لدالة غْرين في معادلةٍ تفاضليةٍ جزئية.

دَالَّةُ غُرِينِ Green's function

fonction de Green

لتكن E منطقةً مفتوحةً من الفضاء الثلاثي الأبعاد، ومحدودةً بسطح بسيط مغلق S، ولتكن Q نقطةً مثبتةً موجودةً في E. إن دالةً غرين هي دالةً $G:E\cup S \to \mathbb{R}$ صيغتها:

$$G_{Q}(P) = \begin{cases} \frac{1}{4\pi r} + V(P) & : P \in E \\ 0 & : P \in S \end{cases}$$

- حيث r المسافةُ بين P و Q، و V(P) دالةٌ توافقية.

انظر أيضًا: Dirichlet problem.

مُبَرْ هَنةُ غُرِين Green's theorem

théorème de Green

لتكن D منطقةً من \mathbb{R}^2 حدودُها منحن بسيطٌ مغلق D معادلتاه الوسيطيتان: $x=x\left(t\right),\ y=y\left(t\right)$ حيث $x=x\left(t\right),\ y=y\left(t\right)$ حيث y=x حيث y=x دالتان مستمرتان، ولتكن y=x و مستمرتين على y=x دالتَيْن فضولتين على y=x ومستمرتين على y=x دy=x دالتَيْن فضولتين على y=x دالتَيْن فضولتين y=x دالتَيْن فضولتين على y=x دالتَيْن فضولتين على y=x دالتَيْن فضولتين على y=x دالتَيْن فضولتين على y=x

تنصُّ مبرهنةُ غرين (في المستوي) على أن:

$$\int_{\Gamma} P \ dx + Q \ dy = \iint_{D} \left(\frac{\partial Q}{\partial x} - \frac{\partial P}{\partial y} \right) dx \ dy$$

Green's theorem in space مُبَرْهَنةُ غْرِين فِي الفضاء théorème de Green dans l'espace

تسميةً أخرى للمصطلح divergence theorem.

جيمْس غْريغوري Gregory, James

Gregory, J.

(1638-1675) رياضيٌّ إسكتلندي دَرَسَ في إيطاليا. من أهم أعماله إيجادُ متسلسلاتٍ غيرِ منتهيةٍ لدوالٌ مثلثاتية معيَّنة. وكان أوَّلَ مَن فرَّق بين المتسلسلات المتقاربة والمتباعدة.

Gregory-Newton difference formula

صيغةً غْريغوري- نْيوتُن الفَرْقِيَّة

$$f(x) = f_0 + \theta \Delta f_0 + \frac{\theta(\theta - 1)}{2!} \Delta^2 f_0 + \frac{\theta(\theta - 1)(\theta - 2)}{3!} \Delta^3 f_0 + \cdots$$

 $0 < \theta < 1$ وحيث: $\Delta f_0 = f_1 - f_0$ $\Delta^2 f_0 = f_2 - 2f_1 + f_0$ $\Delta^3 f_0 = f_3 - 3f_2 + 3f_1 - f_0$

وعمومًا، فإن معاملات $\Delta^n f_0$ هي معاملات ثنائي الحدّ من المرتبة n .

مُتَسَلْسِلَةُ غْرِيغوري Gregory's series

série de Gregory

هي متسلسلةُ ماكلوران لدالة قوس الظل:

$$\arctan x = x - \frac{x^3}{3} + \frac{x^5}{5} - \dots$$

x=1 ان مجموع هذه المتسلسلة يساوي $\frac{\pi}{4}$ عندما

group زُمْرة

groupe

إذا كانت G مجموعةً، وكانت \circ عمليةً داخليةً (اثنانية) على G، فإننا نقول عن البنية G, G) إنما زمرة إذا كانت العملية G م تحميعيةً، وكانت G تحوي عنصرًا محايدًا بالنسبة إلى G ووُجِد لكلِّ عنصر G من G عنصر نظيرٌ بالنسبة إلى G مثال: مجموعة الأعداد الصحيحة زمرةٌ بالنسبة إلى عملية الجمع العادية.

G

grouping terms

تَجْميعُ حُدود

groupement des termes

هو إعادةُ ترتيب حدود حدودية، ووضع الأقواس المناسبة، وإخراج العامل المشترك خارج قوس. مثال:

$$x^{3} + 4x^{2} - 8 - 2x = x^{3} + 4x^{2} - 2x - 8$$
$$= x^{2}(x+4) - 2(x+4)$$
$$= (x^{2} - 2)(x+4)$$

groupoid زُمَيْرة

groupoïde

1. مجموعة G مزوَّدة بعملية اثنانية ولتكن G مثلاً؛ عندئلاً تكون البنية G مغلقاً بالنسبة إلى G فمثلاً، مجموعة الأعداد الحقيقية الموجبة المزودة بالعملية الاثنانية G المعرَّفة بالمساواة: G G هي زميرة، لكنها ليست نصف زمرة، ومن ثَم ليست زمرة.

هي فئةٌ كلُّ سهم فيها قلوب (قابل للقلب). وبمذا المعنى،
 فإن الزميرة تشبه زمرة عُرِّفت عليها عمليةُ الضرب جزئيًّا فقط.

group theory نَظَرِيَّةُ الزُّمَر

théorie des groupes

تُعنَى بدراسةِ بنيةِ الزمر، وبخاصةٍ تصنيف الزمر المنتهية. تسمَّى أيضًا: theory of groups.

group without small subgroup

زُمْرةً بلا زُمَرِ جُزْئِيَّةٍ صَغيرَة

groupe sans petit sous-groupe
هي زمرة طبولوجية تتسم بوجود جوار للعنصر المحايد لا يحتوي زمرًا جزئية باستثناء الزمرة الجزئية المكوَّنة من العنصر المحايد وحده.

growth index دَلِيلُ النُّموِّ تُ

indexe de croissance

دليل غوِّ دالةٍ f ذاتِ غوِّ محدود هو أصغر عدد حقيقي f دات عدد f عدد f عدد دليل غوّ دالت f عالت أنه إذا كانت f عالية حقيقيةً موجبة، فإن المقدار

أيًّا كان العدد الموجب X. أما أيًّا كان العدد الموجب Me^{ax} إذا كانت f ليست ذات نموِّ محدود، فإن دليلَ نموِّها هو $\infty+$.

G space G فضاءُ

G espace

هو فضاء طبولوجي X مصحوب بزمرة طبولوجية G، ودالة مستمرة معرَّفة على الجداء الديكاري $X \times G$ وتأخذ قيمها في X، بحيث أنه إذا رمزنا لقيمة هذه الدالة عند (x,g) . (x,g) فإن:

x . e=x و x . $(g_1g_2)=(x$. $g_1)$. g_2 . G عنصرين من g_2 و g_2 و g_2 أي عنصرين من e .

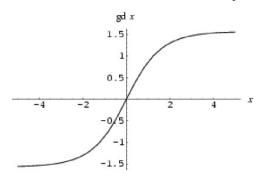
Gudermann, Christof کُریسْتوف غو دِرْمان Gudermann, C.

(1852-1798) رياضي للناق عمل في التحليل الرياضي والهندسة.

دالَّةٌ غو دِرْمانيَّة Gudermannian function

fonction de Gudermannian

 $\tan y = \sinh x$ هي الدالة y في المتغيِّر x المعرَّفة بالمساواة y التي تُقرأ بالعبارة: ويعبَّر عن هذه الدالة بالصيغة y التي تُقرأ بالعبارة: "x".



Gutschoven's curve

مُنْحَني غوتْشوڤين

courbe de Gutschoven

تسمية أخرى للمصطلح kappa curve.



Н Н

رمز المجموعة رباعيات هاملتون.

Haar, Alfréd أَلْفُرِد هار

Haar, A.

(1885–1933) عالِمٌ رياضيٌّ هنغاري، مختصٌٌ في التحليل.

شَرْطُ هار Haar condition

condition de Haar

1. نقول عن مجموعةٍ من المتجهات في فضاء ذي n بعدًا إلها تحقّق شرط هار إذا كانت كلُّ مجموعةٍ عِدَّتُها n من المتجهات المختلفة مستقلةً خطيًّا. وهذا يعني أن كلَّ اختيارٍ للسحها منحمهًا مختلفًا من مجموعةٍ كهذه أساسٌ لهذا الفضاء.

2. ونقول عن منظومةٍ من الدوال الحقيقية المستمرة $g_1,...,g_n$ معرَّفةٍ على الفضاء \mathbb{R}^n إنما تحقِّق شرط هار إذا $\det \left[g_i\left(x_j\right)\right] \neq 0$ الشرط $0 \neq \left[g_i\left(x_j\right)\right]$ من العناصر المحتلفة من \mathbb{R}^n .

هذا وتسمَّى أحيانًا منظومة هذه الدوال منظومة تشيبيتشيف.

Haar integral تكامُلُ هار

intégrale de Haar

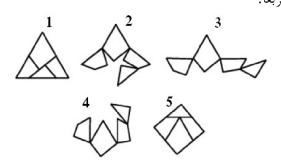
هو التكامل المترافق مع قياس هار Haar measure.

قِياسُ هار Haar measure

mesure de Haar

قياسٌ غير صفري على مجموعات بوريل في زمرةٍ طبولوجيةٍ متراصةٍ موضعيًّا، قيمتُه عند مجموعةٍ بوريلية U تساوي قيمته عند المجموعة x التي نحصُل عليها إذا ضربنا كلَّ عنصرٍ من عند المجموعة x من الزمرة المعطاة: $\mu(U) = \mu(x\,U)$.

Haberdasher's problem مَسْأَلَةُ هَابِرِدَاشَر
problème de Haberdasher
هي مسأَلةُ تجزئةِ مثلثٍ متساوي الأضلاع إلى أربع قطع تكوّن



Hadamard configuration تَشْكيلَةُ هادَمار configuration d'Hadamard

انظر: Hadamard matrix.

صيغةُ هادَمار Hadamard formula

formule d'Hadamard

لتكن $\sum_{n=0}^{\infty}a_nz^n$ متعلى متع

Hadamard inequality مُتَبايِنةُ هادَمار inégalité d'Hadamard

 $\left|D\right|^2 \leq \prod_{i=1}^n \left(\sum_{j=1}^n \left|a_{ij}\right|^2\right)$ هي المتباينة:

n حيث D عددية مصفوفة عددية مربعة D ، رتبتها D وعناصرها a_{ij} أعداد حقيقية أو عقدية.

تسمَّى أيضًا: Hadamard's inequality.

Hadamard, Jacques Salomon جاك سالومون هادَمار

Hadamard, J. S.

(1865-1963) رياضيٌّ فرنسي، عَمِلَ في الجبر والتحليل ونظرية الأعداد والفيزياء الرياضية. أثبت مبرهنة الأعداد الأولية، وقدَّم إسهاماتٍ مهمةً في دراسة الدوال العقدية، إضافةً إلى تطوير التحليل الدالي.

مَصْفُوفةُ هادَمار Hadamard matrix

matrice d'Hadamard

مصفوفةٌ مربعة $n \times n$ (حيث n يقبل القسمة على 4) جميع مداخلها تساوي 1+ أو 1-، ولها مصفوفةٌ عكسيةٌ تساوي منقولَها مقسومًا على n؛ أي إن:

$$H_n H_n^T = n I_n$$

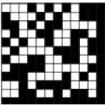
حيث I_n المصفوفة المحايدة.

تقود مصفوفات هادمار إلى صفٍّ من تصميمات هادمار المتناظرة، تسمَّى تشكيلات هادمار.

في الشكل الآتي مثالان لمصفوفتي هادمار مُثَّلَتَا بمربعين لُوِّنت خلاياهما ذوات العدد + بالأسود، وخلاياهما ذوات العدد

1- بالأبيض:





Hadamard product

جُداءُ هادَمار

produit d'Hadamard

لتكن $B=\begin{bmatrix}b_{i\,j}\end{bmatrix}$ و $A=\begin{bmatrix}a_{i\,j}\end{bmatrix}$ مصفوفتين لهما بعدٌ $C=\begin{bmatrix}c_{i\,j}\end{bmatrix}$ مصفوفة، حيث واحد $c_{i\,j}=a_{i\,j}\,b_{i\,j}$

B و A تسمُّى C جداء هادمار للمصفوفتين

hadamard's inequality مُتَبَايِنةُ هادَمار

inégalité d'Hadamard

تسمية أخرى للمصطلح Hadamard inequality.

Hadamard theorem

مُبَرهَنةُ هادَمار

théorème d'Hadamard

إذا كانت A محدِّدةً $n \times n$ عناصرُها $a_{i\,j}$ عقدية (أو حقيقية)، وكان:

$$\left|\left.a_{i\,i}\right.
ight|>\sum_{\substack{j=1\j
eq i}}^{n}\left|\left.a_{i\,j}\right.
ight|$$
مهما تکن i ، فإن 0

Hadamard's three-circle theorem

مُبَرْهَنةُ الدُّوائِرِ الثَّلاثِ لِهادَمار

théorème des trois cercles d'Hadamard تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت الدالةُ العقديةُ f تحليليةً ينصُ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت الدالة m(r) للقيمة في حلقةٍ دائريةٍ a<|z|<b للقيمة العظمى للدالة a<|z| على حلقةٍ نصفُ قطرها a<|z| حيث a<|z| على حلقةٍ نصفُ قطرها a<|z| على أون دالةً محدبةً.

تسمَّى أيضًا: three-circle theorem.

Hahn-Banach extension theorem I مُبَرْهَنةُ هان – باناخ الأولَى في التَّمْديد

théorème d'extension de Hahn-Banach I ليكن X فضاءً متجهيًّا حقيقيًّا، و p تطبيقًا للمجموعة X في مجموعة الأعداد الحقيقية الموجبة، ويحقِّق الشرطين:

X من x, y من

ايًّا كان العدد الحقيقي الموجب، أيًّا كان العدد الحقيقي الموجب، أيًّا

X من α

ولنفترض أن f داليٌّ حطيٌّ معرَّفٌ على فضاءٍ جزئي Z من X، ويحقِّق الشرط $(x) \leq p(x)$ أيَّا كان x من Z، عندئذٍ يوجد لـ f مُدَدِّ حطي f من f الى f يحقِّق الشرط:

$$\tilde{f}(x) \le p(x)$$

X من X؛ أي إن \tilde{f} هو داليٌّ خطي على \tilde{f} الله كان \tilde{f} المناينة الأخيرة ويحقِّق المساواة:

$$\tilde{f}(x) = f(x)$$

تسمَّى أيضًا: Hahn-Banach theorem.

Hahn-Banach extension theorem II

مُبَرْهَنةُ هان-باناخ النَّانيةُ في التَّمْديد

théorème d'extension de Hahn-Banach II المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه يمكن تمديدُ كلِّ داليِّ خطيٌّ مستمرِّ معرَّفِ على فضاءِ جزئيٌّ Z من فضاءِ خطيٌّ منظّم X، إلى داليٌّ خطيٌّ F مستمرٌّ معرَّف على X كلَّه، ويحقِّق: $\|F\|_X = \|f\|_Z$

حىث:

$$\|f\|_{Z} = \sup_{\substack{x \in Z \\ \|x\|=1}} |f(x)|$$

$$\|F\|_{Z} = \sup_{\substack{x \in X \\ \|x\|=1}} |F(x)|$$
: 9

تسمَّى أيضًا: Hahn-Banach theorem.

Hahn-Banach theorem

مُبَرْهَنةُ هان-باناخ

théorème de Hahn-Banach

انظر: Hahn-Banach extension theorem I, II.

Tahn decomposition تَفْرِيقُ هان

décomposition de Hahn

ليكن X فضاءً مَقيسًا مزوَّدًا بقياس m. إن تفريق هان L هو X جُرِئُةٌ مؤلفةٌ من مجموعتين جزئيتين A و B محيث تكون A موجبة بالنسبة إلى m، و B محموعةً سالبة بالنسبة إلى m.

مِيَغُ نصْف ِ الزَّاوية half-angle formulas

formules de demi-angle

هي الصيغُ التي تعبِّر عن الدوالّ المثلثاتية لنصف زاوية بدلالة الدوال المثلثاتية للزاوية؛ مثل:

$$\sin\frac{x}{2} = \pm\sqrt{\frac{1-\cos x}{2}}$$

$$\cos\frac{x}{2} = \pm\sqrt{\frac{1+\cos x}{2}}$$

$$\tan\frac{x}{2} = \frac{1\pm\sqrt{1+\tan^2 x}}{\tan x}$$

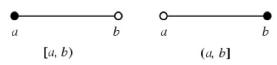
قارن بـــ: double angle formula.

half-closed interval

مَجالٌ نصْفُ مُغْلَق

interval demi-fermé

محالٌ يحتوي إحدى نقطتيه الطرفيتين دون الأخرى. يرمز إليه بحالٌ يحتوي [a,b] أو [a,b] .



يسمَّى أيضًا: half-open interval.

half line

نصْفُ مُسْتَقيم

demi-linge

جزءٌ من مستقيمٍ يَمتدُّ إلى اللانهاية باتجاهٍ واحدٍ من نقطةٍ محددة. ويكون نصفُ المستقيم مفتوحًا إذا لم يحتوِ على هذه النقطة، ومغلقًا إذا احتواها.

يسمَّى أيضًا: ray.

half-open interval

مَجالٌ نصْفُ مَفْتوح

intervalle demi-ouvert

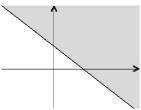
تسمية أخرى للمصطلح half-closed interval.

half plane

نِصْفُ مُسْتَو

demi-plan

جزء المستوي الواقع على جانب واحد من مستقيم في المستوي.



ويكون نصفُ المستوي مفتوحًا إذا كان لا يحتوي هذا المستقيم، ومغلقًا إذا كان يحتويه.

 وبوجه خاصٌ، هو جميعُ نقاطِ المستوي العقدي فوق محور السينات أو تحته، أو إلى يمين محور العينات أو إلى يساره.

half-range series

مُتِسَلْسلةُ نصْفِ المجال

série demi-portée

.Fourier's half-range series تسمية أخرى للمصطلح

H

half space

نصْفُ فَضاء

demi-espace

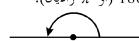
جزءُ الفضاء الديكارتي الثلاثي الأبعاد \mathbb{R}^3 الواقع على جانب واحدٍ من مستوٍ فيه. ويكون نصفُ الفضاء هذا مفتوحًا إذا كان لا يحتوي هذا المستوي، ومغلقًا إذا كان يحتويه.

half turn

نصْفُ دَوْرة

demi-cycle

دورانٌ مقدارُه 180° (أو π راديان).

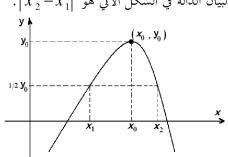


half-width

نصْفُ العَرْض

demi-largeur

نصفُ العرضِ لبيانِ دالةٍ لها قيمةٌ عظمى هو القيمةُ المطلقة للفرق بين قيمتَى المتغير المستقل اللتين تكون قيمتا المتغير التابع فيهما تساويان نصفَ القيمةِ العظمى للدالة. فمثلاً، نصف العرض لبيان الدالة في الشكل الآتي هو $|x_2-x_1|$.



Halley, Edmond

إدْمونْد هالى

Halley, E.

(1656-1742) فلكي ورياضي إنكليزي. ومع أن شهرته كانت لأعماله الفلكية، فقد نشر عددًا من البحوث الرياضية. يُنسَب إليه مُذَنَّب هالي.

Halley's method

طريقة هالى

méthode de Halley

طريقةٌ لحلِّ معادلةٍ في متغير واحد، f(x) = 0، بالتكرار الآتي:

$$x_{n+1} = x_n - \frac{2f(x_n)f'(x_n)}{2[f'(x_n)]^2 - f(x_n)f''(x_n)}$$

f' و n = 0,1,2,... تقريبٌ أول للجذر، و n = 0,1,2,...

المشتق الأول لے f، و f المشتق الثاني لے f. Householder's method.

Hall's theorem

مُبَرْهَنةُ هول

théorème de Hall

تسمية أخرى للمصطلح marriage theorem.

Hall subgroup

زُمْرةُ هول الجُزْئِيَّة

sous-groupe de Hall

زمرةٌ جزئيةٌ H من زمرةٍ منتهية G، تتمتع بخاصية أن عدد عناصر الزمرة H وعدد المجموعات المصاحبة اليسرى لها أوليان فيما بينهما.

halm's differential equation مُعادَلَةُ هالْمِ التَّفَاضُلِيَّة équation différentielle d'Halm

معادلةٌ تفاضليةٌ عاديةٌ من المرتبة الثانية، صيغتها:

$$(1+x^2)^2 y'' + \lambda y = 0$$

حيث لم عددٌ ثابت.

Hamel basis

قاعِدةُ هامِل

base de Hamel

قاعدةُ هامل لفضاء متَّجهي هي مجموعةُ متجهات، كلَّ محموعةٍ جزئيةٍ منتهيةٍ منها مستقلةٌ خطيًّا، ويكون كلُّ متجه من الفضاء تركيبًا خطيًّا من متجهات هذه القاعدة.

وبوجه خاصٌ، هي القاعدةُ غير العدودة لمجموعة الأعداد المنطَّقة \mathbb{R} باعتبارها فضاءً متجهيًّا على حقل الأعداد المنطَّقة \mathbb{Q} ؛ أي إنَّ لكلِّ عددٍ حقيقيِّ غير صفري β تمثيلاً وحيدًا صيغته $\beta = \sum_{i=1}^n x_i \, b_i$ عناصر من القاعدة.

هذا ويمكن إثبات وجود قاعدة هامل باستعمال موضوعة الاختيار.

Hamel, Georg Karl Wilhelm

جورْج كارْل ولْهلْم هامِل

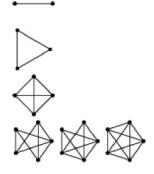
Hamel, G. K. W. عالِمٌ ألمانيٌّ، عَمِلَ في التحليل والرياضيات (1877–1954) التطبيقية.

Hamilton-Cayley theorem مُبَرْهَنةُ هامِلْتون – كايْلي théorème de Hamilton-Cayley

.Cayley-Hamilton theorem تسميةً أخرى للمصطلح

Hamilton-connected graph بَيانُ هَامِلْتُونَ الْمُتَرَابِط graphe connexe de Hamilton

نقول عن بيانٍ G إنه بيانُ هاملتون المترابط إذا ارتبط كلَّ رأسين من G . بمسارٍ هاملتونيّ. وعلى هذا، فإن جميع البيانات التامة هي بيانات هاملتون المترابطة. في الشكل الآتي أربعةُ أمثلةٍ، عددُ الرؤوس فيها: 2,3,4,5 على الترتيب:



Hamiltonian chain

سِلْسلةٌ هامِلْتونيَّة

chaîne Hamiltonienne

تسميةٌ أخرى للمصطلح Hamiltonian path.

Hamiltonian circuit

دارةً هامِلْتونيَّة

circuit Hamiltonien

تسميةٌ أخرى للمصطلح Hamiltonian path.

Hamiltonian cycle

دَوْرةٌ هامِلْتونيَّة

cycle Hamiltonien

تسميةٌ أخرى للمصطلح Hamiltonian path.

بَيانٌ هامِلْتونيّ Hamiltonian graph

graphe Hamiltonien

يبانٌ يتصف بأن وصلاته تمر بكلٌ رأسٍ من رؤوسه مرةً واحدةً فقط. يبين الشكل الآتي ثلاثة أمثلة عليه:







Hamiltonian path

مَسارٌ هامِلْتونيّ

chemin Hamiltonien

مسارٌ على طول وصلاتِ بيان؛ بحيث يبدأ المسار بأحد رؤوس البيان، ويمر بسائر الرؤوس مرةً واحدةً فقط، وينتهي عند نقطة الانطلاق.

يسمَّى أيضًا: Hamiltonian chain،

و Hamiltonian circuit، و Hamiltonian circuit، tour.

Hamilton-Jacobi equation مُعادَلةُ هامِلْتون جاكوبي équation de Hamilton-Jacobi

معادلة تفاضلية جزئية، تفيد في دراسة منظومات معينة من المعادلات التفاضلية العادية التي تظهر في حسبان التغيرات وعلم التحريك والضوء، وهي:

$$H\left(q_1,...,q_n,\frac{\partial\phi}{\partial q_1},...,\frac{\partial\phi}{\partial q_n},t\right) + \frac{\partial\phi}{\partial t} = 0$$

حيث $q_1,...,q_n$ إحداثيات معمَّمة، و t الإحداثي الزمني، و H الدالة الهاملتونية، و ϕ دالةٌ تولِّد تحويلاً يمكن بواسطته التعبير عن الإحداثيات المعمَّمة والعزوم المعمَّمة بدلالة الإحداثيات والعزوم المعمَّمة الجديدة التي هي ثوابت الحركة.

Hamilton-Jacobi theory نَظَرِيَّةُ هَامِلْتُونَ – جَاكُوبِي théorie de Hamilton-Jacobi

دراسةُ حلول معادلة هاملتون–جاكوبي والمعلوماتِ التي تقدمها عن حلول منظومات المعادلات التفاضلية العادية المتصلة بما.

Hamilton, William Rowan وِلْيَم رُوان هامِلْتون Hamilton, W. R.

(1805-1805) عالِمُ إيرلندي عظيم، نبغ في الجبر والفلك والفيزياء. يُنسب إليه اكتشاف الأعداد فوق العقدية. كان أعجوبة في طفولته، فقد قيل إنه كان يتحدَّث بثلاث عشرة لغة وهو في الثالثة عشرة من عمره، انتُخب فلكيًّا ملكيًّا لإيرلندة وهو طالبٌ جامعي، ثم أصبح رئيسًا للأكاديمية الملكية الإيرلندية.

 \mathbb{H}

Hamming distance

مَسافةُ هامِنْغ Hankel functions

دالُّتا هانْكل

distance d'Hamming

مسافةُ هامنغ بين مجموعتين منتهيتين A و B هي عددُ عناصر

 $A \Delta B$ المجموعة

هما الدالتان:

ham sandwich theorem

مُبَرْ هَنةُ الشَّطيرة

théorème du sandwich

1. لتكن الدوال الحقيقية الثلاث f,g,h معرَّفةً على x_0 ولتكن هـ \mathbb{R}^n عموعةٍ جزئيةٍ S من الفضاء الإقليدي نقطةً حدِّيةً للمجموعة ك. فإدا كان:

$$f(x) \le g(x) \le h(x)$$

S من S، و كان الله كان الله كان

$$\lim_{x \to x_0} f(x) = \lim_{x \to x_0} h(x) = L$$

فإن: $\lim_{x\to x_0} g(x) = L$ أيضًا.

تسمَّى أيضًا: sandwich result.

2. لتكن لدينا ثلاث مجموعات مفتوحة مترابطة محدودة في الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^3 . تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه يوجد مستو يشطر كلاً من هذه المجموعات الثلاث إلى مجموعتين متساويتين في الحجم.

Hankel, H.

fonctions de Hankel

هِرْمان هائكِل

handkerchief surface

سَطْحٌ مِنْديلِيّ

surface du foulard

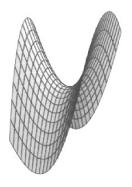
سطحٌ يعطَى بالمعادلات الوسيطية الآتية:

$$x(u,v) = u$$

$$y(u,v) = v$$

$$z(u,v) = \frac{1}{3}u^3 + uv^2 + 2(u^2 - v^2)$$

و شكله:



Hankel, Hermann

 $H_n^{(1)}(z) = J_n(z) + i N_n(z)$

 $H_n^{(2)}(z) = J_n(z) - i N_n(z)$

ودالتا هانكل حلاَّن لمعادلة بسل التفاضلية (إذا لم يكن n

عددًا صحيحًا). وكلتاهما غير محدودتين في جوار الصفر،

وتتصرُّفان أسيًّا في اللانهاية مثل الدالتين e^{-iz} و على

حيث J_n دالة بسل و N_n دالة نيومان.

(1839-1873) عالِمٌ ألماني عَمِلَ في التحليل والهندسة.

Hankel matrix

مَصْفو فةُ هائكل

matrice de Hankel

مصفوفة مربعة عناصر سطرها الأول 1,2,...,n، وعناصر سطرها الثاني 2,3,...,n,0 ، وهكذا.

:فإذا رمزنا لهذه المصفوفة بـــ $H=(a_{i\;i})$ فإن

$$i+j-1 \leq n \quad \text{aif} \quad a_{ij} = i+j-1$$

$$i+j-1>n$$
 عندما $a_{ij}=0$

و فيما يلي أمثلةٌ عليها:

$$\mathbf{H}_2 = \begin{bmatrix} 1 & 2 \\ 2 & 0 \end{bmatrix}$$

$$\mathbf{H}_{3} = \begin{bmatrix} 1 & 2 & 3 \\ 2 & 3 & 0 \\ 3 & 0 & 0 \end{bmatrix}$$

$$\mathbf{H}_4 = \begin{bmatrix} 1 & 2 & 3 & 4 \\ 2 & 3 & 4 & 0 \\ 3 & 4 & 0 & 0 \\ 4 & 0 & 0 & 0 \end{bmatrix}$$

قارن بــ: Toeplitz matrix.

H

Hankel's integral

تَكامُلُ هانْكِل

intégrale de Hankel

هو التكامل الوارد في المساواة:

$$J_{m}(x) = \frac{x^{m}}{2^{m-1} \sqrt{\pi} \Gamma(m+\frac{1}{2})} \int_{0}^{1} \cos(xt) (1-t^{2})^{m-1/2} dt$$

حيث $J_m(x)$ دالة بسل من النوع الأول والمرتبة Γ و Γ دالة غاما.

Hankel transform

مُحَوِّلُ هانْكِل

transform de Hankel

مولّة f مولة حقيقية كمولة m لدالة الحقيقية f المعرّفة بالمساواة:

$$F(s) = \int_0^\infty f(t) J_m(st) dt$$

.m حيث $J_{\scriptscriptstyle m}$ دالة بسل من المرتبة

يسمَّى أيضًا: Bessel transform،

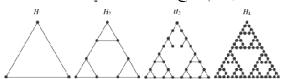
.Fourier-Bessel transform 9

Hanoi graph

بَيانُ هانوي

graphe de Hanoi

بيانٌ ينشأ من ضمٍّ أبراج هانوي، كما يلي:



Hanoi towers

أبْراجُ هانوي

tours de Hanoi

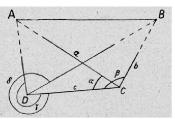
تسمية أخرى للمصطلح towers of Hanoi.

مَسْأَلَةُ هانْسن Hansen's problem

problème de Hansen

مسألةً في المساحة تُنسب إلى العالم الفلكي الدنماركيّ بيتر ها هانسن (1795–1874)، وهي تنصُّ على أنه انطلاقًا مِن موضعَي نقطتَيْن معلومتَيْن A و B لا يمكن الوصول إليهما، يُطلّبُ تحديدُ موضعَي نقطتَين C و D غير معلومتين ولكن

يمكن الوصول إليهما.



harmonic analysis

تَحْليلٌ تَوافُقِيّ

analyse harmonique

هو تمثيلُ دالةٍ دورية بتركيبٍ خطيٌ لدوالٌ مثلثاتية بسيطة،
 أو لتكاملات هذه الدوال.

2. دراسة الدوال، وذلك بمحاولة تمثيلها بمتسلسلات لانمائية، أو بتكاملات تشمل دوالٌ من جماعة خاصة من الدوال المدروسة حيدًا. ويعيد التركيب التوافقي بناء هذه الدوال انطلاقًا من مكوِّناها. ويندرج في التحليل التوافقيِّ أيضًا دراسة دالة بواسطة متسلسلة فورييه الموافقة لها.

harmonic average

مُعَدَّلٌ تَوافُقِيّ

moyenne harmonique

تسمية أخرى للمصطلح harmonic mean.

harmonic conjugates

مُرافِقَتانِ تَوافُقِيًّا

conjugué harmonique

هما نقطتان P_1 و P_2 تقعان مع نقطتین P_1 و P_2 علی استقامة واحدة، بحیث تقع النقطة P_1 داخل القطعة P_1 والنقطة P_2 خارجها، وبحیث یکون:

$$\frac{\overline{P_1 P_3}}{\overline{P_2 P_3}} = \frac{\overline{P_1 P_4}}{\overline{P_2 P_4}}$$

فإذا كان x_1 و x_2 إحداثيي النقطتين P_1 و x_2 على الترتيب، فإن العلاقة بين هذين الإحداثيين والإحداثيين x_3 و x_4 المرافقتين للنقطتين x_4 و x_4 هي:

$$\frac{x_3 - x_1}{x_3 - x_2} = -\frac{x_4 - x_1}{x_4 - x_2}$$

هذا ويقال عن النقاط الأربع P_1, P_2, P_3, P_4 إنما مترافقة توافقيًّا.

harmonic division

تَقْسيمٌ تَوافُقِيّ

division harmonique

هو قسمةُ قطعةٍ مستقيمةٍ داخليًّا وخارجيًّا بالنسبة نفسها؛ أي قسمةُ قطعةٍ مستقيمةٍ بنقطتين مرافقتين توافقيًّا لطرفي القطعة المستقيمة.

harmonic function

دالَّةٌ تَوافُقِيَّة

fonction harmonique

دالةً في متغيِّرَيْن حقيقيين (أو في ثلاثة متغيرات حقيقية) تكون حلاً لمعادلة لابلاس في متغيرين (أو ثلاثة متغيرات).

harmonic functions

دالَّتانِ تَوافُقِيَّتان

fonctions harmoniques

دالتان u و v بحيث تكون u+iv دالةً تحليلية. وهذا يقتضي أن تحقِّق u و v معادلتَي كوشي-ريمان.

harmonic-geometric mean وَسَطٌ هَنْدَسِيٌّ تَوافُقِي

moyenne harmonique-géométrique و b_1 و a_1 و موجبَيْن موجبَيْن b_1 هو الوسطُ الهندسيُّ التوافقي لعددَيْن موجبَيْن $\{b_n\}$ و $\{a_n\}$ المعرَّفتَيْن $\{b_n\}$ و $\{a_n\}$ المعرَّفتَيْن $b_{n+1} = (a_n b_n)^{1/2}$ و $a_{n+1} = \frac{2 \, a_n \, b_n}{a_n + b_n}$ بالمعادلتَيْن:

harmonic mean

وَسَطٌّ تَوافُقِيّ

moyenne harmonique

الوسط التوافقيُّ لـ n عددًا موجبًا $x_1,...,x_n$ هو العدد:

$$\frac{n}{\frac{1}{x_1} + \dots + \frac{1}{x_n}}$$

أي هو مقلوب الوسط الحسابي لمقلوبات مجموعة الأعداد. يسمَّى أيضًا: harmonic average.

harmonic measure

قِياسٌ تَوافُقِيّ

mesure harmonique

لتكن D ساحةً في المستوي العقدي، محدودةً بعددٍ منتهٍ من المنحنيات البسيطة المغلقة Γ (التي تسمَّى منحنيات جوردان)، وليكن Γ احتماع جماعتين منفصلتين α و β من عناصر Γ ? عندئذٍ يكون القياس التوافقي ل α بالنسبة إلى D هو الدالة التوافقية التي قيمها Γ على α ، و σ على σ .

harmonic number

عَدَدٌ تَوافُقِيّ

nombre harmonique

 $H_n = \sum_{i=1}^n \frac{1}{i}$ عددٌ يمكن كتابته بالصيغة الآتية:

harmonic pencil

حُزْمةٌ تَوافُقِيَّة

faisceau harmonique

تشكيلة من أربعة مستقيمات، تمرُّ بنقطةٍ واحدة، بحيث أن أيَّ مستقيمٍ آخر غيرها لا يوازي أيًّا منها، يقطعها في نقاطٍ مرافقةٍ توافقيًّا.

harmonic points

نُقْطَتانِ تَوافُقِيَّتان

points harmoniques

نقطتا التقسيم الداخلي والخارجي لقطعةٍ مستقيمة، اللتان تحققان النسبة التوافقية.

harmonic progression

مُتَو الِيةٌ تَو افُقِيَّة

progression harmonique

متتالية أعدادٍ تكوِّن مقلوباتها متواليةً حسابية. والصيغة العامة للمتوالية التوافقية هي:

$$\frac{1}{a}$$
, $\frac{1}{a+d}$, $\frac{1}{a+2d}$, ..., $\frac{1}{a+(n-1)d}$, ...

 $.1, \frac{1}{2}, \frac{1}{3}, \frac{1}{4}, \dots :$ مثال

.harmonic sequence :تسمَّى أيضًا

harmonic range

تَشْكيلةٌ تَوافُقِيَّة

portée harmonique

$$AB : BC = 2:1$$

 $AD : DC = 6:3$

تسمَّى أيضًا: harmonic system of points.

harmonic ratio

نسْبةٌ تَوافُقِيَّة

rapport harmonique

هي نسبةٌ تصالبيةٌ cross ratio تساوي . -1

harmonic sequence

مُتتالِيةٌ تَو افُقِيَّة

suite harmonique

تسمية أخرى للمصطلح harmonic progression.

harmonic series

مُتَسَلْسِلةٌ تَو افُقِيَّة

série harmonique

هي المتسلسلةُ التي صيغتها: $\frac{1}{k} = \sum_{k=1}^{\infty} \frac{1}{k}$. وهي متسلسلة متباعدة.

harmonic synthesis

تَرْكيبٌ تَوافُقِيّ

synthèse harmonique

انظر: harmonic analysis.

harmonic system of points مَنْظُومةُ نِقاطٍ تَوافُقِيَّة système harmonique des points

.harmonic range تسمية أخرى للمصطلح

Harnack's first convergence theorem مُبَرْهَنةُ هارْنَك الأولَى في الثَّقارُب

théorème (I) de Harnack المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كانت متتاليةُ دوالَّ توافقيةً على ساحةٍ من فضاء ثلاثيِّ الأبعاد، ومستمرَّةً على حدود هذه الساحة، ومتقاربةً بانتظام على هذه الحدود، فإنما تتقارب بانتظام في هذه الساحة من دالةٍ هي توافقيةٌ بحدِّ ذاتما.

ثم إن متتالية أيِّ مشتقات حزئية لدوالِّ المتتالية الأصلية تتقارب بانتظامٍ من المشتق الجزئي الموافق لدالة النهاية في كلِّ منطقةٍ حزئيةٍ مغلقة من الساحة.

Harnack's second convergence theorem مُبَرْهَنةُ هارْنَك الثَّانيَة في التَّقارُب

théorème (II) de Harnack المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كانت متتاليةُ دوالَّ توافقيةً على ساحةٍ من فضاءٍ ثلاثيِّ الأبعاد، وكانت قيمُها متناقصةً برتابةٍ في كلِّ نقطةٍ من هذه الساحة، فعندئذٍ يقتضي تقاربُ المتتاليةِ

في أيِّ نقطةٍ من الساحة تقاربًا منتظمًا للمتتالية في كل منطقةٍ جزئيةٍ مغلقة من الساحة من دالةٍ هي توافقيةٌ بحدٍّ ذاتما.

Harshad number

عَدَدُ هارْشاد

nombre de Harshad

عددٌ صحيحٌ موجب يقبل القسمة على مجموع أرقامه. من أمثلته:

$$\frac{51044}{5+1+0+4+4} = \frac{51044}{14} = 3646$$

$$\frac{4991}{4+9+9+1} = \frac{4991}{23} = 217$$

هذا وإن عاملي الأعداد من 1 ولغاية 431 هي أعداد هار شاد؛ نحو:

$$7! = 5040; \qquad \frac{5040}{5 + 0 + 4 + 0} = 560$$

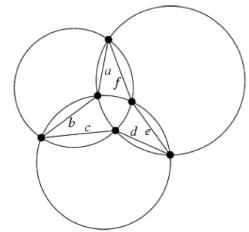
$$8! = 40320; \qquad \frac{40320}{4+0+3+2+0} = 4480$$

$$9! = 362880;$$
 $\frac{362880}{3+6+2+8+8+0} = 13440$

Haruki's theorem

مُبَرْهَنةُ هاروكي

théorème de Haruki



لتكن لدينا ثلاث دوائر، كلٌّ منها تقطع الدائرتين الأُحريين في نقطتين. تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن القِطعَ المستقيمةَ التي تصل بين نقاط التقاطع الواردة في الشكل تحقق المساواة:

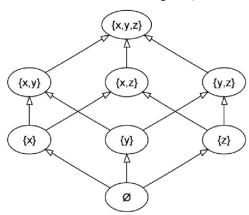
$$\frac{ace}{bdf} = 1$$

Hasse diagram

مُخَطَّطُ هاسي

diagramme de Hasse

تمثیلٌ لمجموعة مرتّبة جزئیًّا ببیانٍ موجّه، تُمثّل فیه عناصرُ المجموعة برؤوسِ البیان، ویوجد قوسٌ موجّه بین x و إذا و فقط إذا كان y یشمل x.



مَوْضوعاتُ هاوْسْدورْف Hausdorff axioms

axiomes de Hausdorff

لتكن X مجموعةً غير خالية، ولنُسندُ إلى كلِّ نقطةً x من X مجماعةً N_x من أجزائها تحقق الموضوعات الآتية (التي تسمَّى موضوعات هاوسدورف):

- Xمن X من X أيًّا كان X من X
- $.\,x\in N$ فإن N من .ii
- من N_3 من الله عنصر N_2 من N_3 من N_3 من الشرط N_3 من N_3 من الشرط N_3
- iv .iv من N من N وأيًّا كان y من N فثمة .iv عنصر N' من N' بحيث يكون N'

عندئاذٍ إذا عرَّفنا جماعةً au من أجزاء X على النحو الآتي: الشرط اللازم والكافي كي تكون مجموعةً جزئيةً U تنتمي إلى au هو أن يقابل كلَّ عنصر x من U، عنصر x من x من x من كون x من كون x فإن x طبولوجيا على x وتكون بحيث يكون x فإن x طبولوجيا على x وتكون x منظومة جوارات أساسية محلية عند النقطة x أيًّا كانت x من x وتسمَّى x منظومة جوارات أساسية للطبولوجيا x منظومة جوارات أساسية للطبولوجيا x من x من x من جوارات أساسية للطبولوجيا x

هذا وقد صاغ هاوسدورف هذه الموضوعات سنة 1914.

Hausdorff distance

مَسافةُ هاوْسْدورْف

distance de Hausdorff

هي المسافةُ بين مجموعتين A و B في فضاءٍ متريّ (X,d)، والمعرّفة بـــ:

$$\sup \left\{ \sup_{a \in A} d(a,B), \sup_{b \in B} d(b,A) \right\}$$

فيلِكْس هاوْسْدورْف Hausdorff, Felix

Hausdorff, F.

(1868-1942) عالِمٌ ألمانيٌ، قدَّم إسهاماتٍ مهمةً في التحليل، والطبولوجيا، والفضاءات المترية.

Hausdorff maximality theorem

مُبَرْهَنةُ الأَعْظَمِيَّةِ لِهاوْسْدورْف

théorème de maximalité de Hausdorff .Hausdorff maximal principle تسمية أخرى للمصطلح

Hausdorff maximal principle

مَبْدَأُ الأَعْظَمِيَّةِ لِهاوْسْدورْف

principe de maximalité de Hausdorff

اللبدأ الذي ينصُّ على أن كلَّ مجموعةٍ مرتبةٍ حزئيًّا تحتوي

محموعةً حزئيةً كم مرتَّبةً كليًّا وأعظميَّة؛ أي إن كل ليست

محموعةً حزئيةً فعلية من أيِّ مجموعةٍ حزئيةٍ أخرى مرتبةٍ كليًّا.

النظر أيضًا: Hausdorff maximality theorem.

انظر أيضًا: Zorn's lemma.

قِياسُ هاوْسْدورْف Hausdorff measure

mesure de Hausdorff

سلكن X فضاءً متريًّا، و A مجموعةً جزئيةً من X، و $0 \geq 0$ إن قياس هاوسدورف ذا البعد d للمجموعة A [ويشار إليه بالرمز d إليه بالرمز d إليه بالرمز d إلى الموجه d إلى الموجه d الموجه والموجه d الموجه والموجه والموجه والمحموع الموجه والموجه والموجه والمحموع الموجه والموجه والموجه والمحموع الموجه والمحموع الموجه والمحموع الموجه والمحموع والموجه والمحموع والمحم

مُحَيِّرةُ هاوْسْدورْف Hausdorff paradox

paradoxe de Hausdorff

يمكن تمثيلُ سطح كرةٍ باحتماع أربع مجموعاتٍ منفصلة A, معنث A, حيث A محموعةٌ عدودة، و A متطابقة مع المجموعات الثلاث: A و A و A و A A

فَضاءُ هاوْسْدورْف Hausdorff space

espace de Hausdorff

فضاءً طبولوجيًّ لكلِّ نقطتين متمايزتين منه جواران مفتوحان منفصلان.

يسمَّى أيضًا: T₂ space.

hav hav

مختصر ً للمصطلح haversine.

haversine متميّم جَيْب التّمام

semi-sinus-verse

مختصره: hav. نصفُ مُتَمِّمِ جَيْبِ التَّمَامِ لزاوية x هو:

hav
$$(x) = \frac{1}{2} (1 - \cos x)$$

hav $(x) = \sin^2 \left(\frac{x}{2}\right)$: j

hcf pgfc

.highest common factor مختصرٌ للمصطلح

سَطْحٌ قَلْبيّ heart surface

surface cardioïde

سطحٌ يشبه شكل القلب، يُعطَى بالمعادلة السداسية:

$$(2x^{2} + 2y^{2} + z^{2} - 1)^{3} - \frac{1}{10}x^{2}z^{3} - y^{2}z^{3} = 0$$



Heaviside, Oliver أُلِقَر هيڤيسايد

Heaviside, O.

(1850–1925) مهندسُ كهرَباءٍ إنكليزيّ، وله إسهاماتٌ في الرياضيات.

Heaviside's expansion theorem

مُبَرْهَنةُ هيڤيسايد في النَّشْر

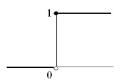
théorème d'expansion de Heaviside المبرهنةُ التي تعطي لمعكوسِ محوِّلات لابلاس تمثيلاً بصيغة متسلسلةٍ لانهائيةٍ لدوالٌ من نمطٍ خاصّ.

Heaviside step function دالَّةُ هيڤيسايد الدَّرَجِيَّة fonction étagée de Heaviside

تسمية أخرى للمصطلح Heaviside unit function.

Heaviside unit function دالَّةُ الوَحْدَة لِهيڤيسايد fonction unité de Heaviside

x الدالةُ الحقيقية f(x) التي تساوي قيمتُها الصفرَ إذا كان x سالبًا تمامًا، والواحدَ فيما عدا ذلك.



تسمَّى أيضًا: Heaviside step function.

مَضَلَّعٌ مِنُوِيٌ hectogon

hectogon

مضلعٌ منتظم ذو مئةِ ضلع. لا يمكن تمييزه عمليًّا من الدائرة إلا بتكبيره عددًا كبيرًا جدًّا من المرات.

-hedron -hedron

-èdre

لاحقة تشير إلى متعدد وجوه. فالمصطلح enneahedron

hei function دالَّهُ هاي

fonction hei

دالةٌ يعبَّر عنها، هي و دالة هير her function، بدالتيْ: $H_n^{(2)}$ و $H_n^{(1)}$ Hankel functions هانكل her $_n(z)+i$ hei $_n(z)=H_n^{(1)}(z\ e^{3\pi i/4})$ her $_n(z)-i$ hei $_n(z)=H_n^{(2)}(z\ e^{-3\pi i/4})$

 $\operatorname{r}_n(z) - i \operatorname{nel}_n(z) = H_n^{-\gamma}(z e^{-inn(z)})$ $\operatorname{ober function} \operatorname{ober function} \operatorname{ober function}$ $\operatorname{ker function} \operatorname{ober} \operatorname{con}$

H

height ارْتِفاع

hauteur

1. (في حالة شكل مستو) هو المسافة العمودية بين مستقيمين أفقيين يمران بقمة الشكل وقعره، وقد تكون القمة أو القعر، أو كلاهما، أحد هذين المستقيمين أو كليهما.

2. (في حالة مجسم) هو المسافة العمودية بين مستويين أفقيين يمران بقمة الشكل وقعره، وقد تكون القمة أو القعر، أو كلاهما، أحد هذين المستويين أو كليهما.

 $\left|m\right|$ عددٍ منطَّق $q=\frac{m}{n}$ ، هو أكبر العددين 3. ارتفاعُ عددٍ منطَّق n عددان صحيحان أوَّليان فيما بينهما. $\left|n\right|$ محيث m و $\left|n\right|$ عددان صحيحان أوَّليان فيما بينهما.

Admine-Borel theorem مُبَرْهَنةُ هايْنه-بوريل

théorème de Heine-Borel

المبرهنةُ التي تثبت أنه إذا كانت S مجموعةً حزئيةً من فضاء إقليديِّ منتهي الأبعاد، فإنما تكون متراصةً إذا وفقط إذاً كانت محدودةً ومغلقةً.

Heine, Heinrich هاينْريش هايْنه

Heine, H.

(1821-1821) عالِمٌ ألمانيٌّ عَمِلَ في التحليل.

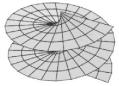
Aprile Aprile 4 Apri

théorème de Heine

A و N فضاءين متريين، و M النتيجةُ القائلةُ بأنه إذا كان M و N فضاءين متريين، و A بحموعةً جزئيةً متراصةً من M، و A دالةً مستمرةً من A إلى N ، فإن A مستمرةٌ بانتظامٍ على A .

melicoid سُطْحٌ لَوْلَبِيّ

hélicoïde



سطحٌ يتولَّد بمنحنٍ يدور حول خطِّ مستقيم، وينسحب في اتجاه هذا الخط بمعدَّلِ متناسبِ مع معدل الدوران. معادلتُه في

الإحداثيات الأسطوانية $z=c\theta$ وفي الإحداثيات . $\frac{y}{r}=\tan\left(\frac{z}{c}\right)$: الديكارتية

ويمكن أن يعطى بالمعادلات الوسيطية الآتية:

 $x = u \cos v$

 $y = u \sin v$

z = cv

helix لَوْلَب

hélice

منحنٍ مرسومٌ على سطحٍ أسطواني أو مخروطي، بحيث يقطع جميع مولدات السطح بزوايا متساوية.

يتمثل اللولب الأسطواني بالمعادلات الوسيطية الآتية:

 $x = r \cos t$

 $y = r \sin t$

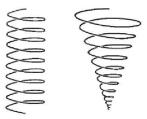
z = ct

حيث r نصف قطر اللولب، و c ثابتة تعطي الفاصل العمودي بين حلقات اللولب.

ويعطى تقوُّس هذا اللولب بالعلاقة:

 $\kappa = \frac{r}{r^2 + c^2}$

في الشكل الآتي لولبان أحدهما أسطواني والآخر مخروطي:



helix angle زاوِيةُ اللَّوْلَب

angle d'une hélice

الزاويةُ الثابتةُ بين مُماسِّ للَّولب في نقطةٍ منه، ومولِّد الأسطوانة (أو المحروط) المارِّ بتلك النقطة.

إِذْوَارْد هيلي Helly, Eduard

Helly, E.

(1884–1943) عالِمٌ نمساويٌّ في التحليل والطبولوجيا والهندسة والفيزياء.

 $\{ H \}$

Helly's theorem

مُبَرْهَنةُ هيلي

théorème de Helly

إذا كانت F جماعةً مؤلّفةً من أكثر من n بحموعةً محدّبةً مغلقةً ومحدودة من فضاء إقليدي ذي n بعدًا \mathbb{R}^n ، وإذا كان لكل n+1 عنصرًا من F نقطة مشتركة واحدة على الأقل، فإن لجميع عناصر F نقطةً مشتركةً واحدةً على الأقل.

Helmholtz equation

مُعادَلةُ هِلْمُهولْتز

équation de Helmholtz

معادلةٌ تفاضليةٌ حزئيةٌ نحصُل عليها بالمساواة بين لابلاسيِّ دالةٍ والدالةِ نفسِها مضروبةً في ثابتةٍ سالبة.

تسمَّى أيضًا: Lagrange-Helmholtz equation.

Helmholtz, Hermann Ludwig Ferdinand von هيرْمان لو دْڤيخ فِر دينائد ڤون هِلْمهو لْتز

Helmholtz, H. L. F. v. (1894–1812) طبيب للم وظائف الأعضاء، وعالِم بعلم وظائف الأعضاء، له إسهامات في الرياضيات والفيزياء.

Helmholtz's theorem

مُبَرْهَنةُ هِلْمُهولْتز

théorème de Helmholtz المبرهنةُ التي تحدِّد صنفًا عامًّا من الحقول المتجهية، يمكن التعبير عن كلِّ متجهٍ فيها بمجموع متجهٍ غير دوراني مع متجهٍ خالٍ من التباعد.

hemicycle نصْفُ دائِرة

hémicycle

منحنٍ على شكل نصف دائرة.

نصْفُ سَطْح كُرة hemisphere

hémisphère

أحدُ جزأي سطح كرةٍ مقسومةٍ بدائرةٍ عظمى، أو بمستوٍ يمر بمركزها.



معادلاتُ نصف سطح كرةٍ نصف قطرها r في الإحداثيات

الكروية العادية هي:

 $x = r\cos\theta\sin\phi$

 $y = r \sin \theta \sin \phi$

 $z = r \cos \phi$

 $\phi \in [0, \pi/2]$ - حيث $\theta \in [0, 2\pi[$

هذا وإن جميع المقاطع العرضية التي تمر بالمحور z هي أنصاف دوائد.

hemispheroid

نصْفُ مُجَسَّم كُرَوِيّ

hémisphèroïde

أحدُ نصفَيْ محسمٍ كرويٌّ مقسومٍ بمستوٍ تناظريّ.

hendecagon

مُضَلَّعٌ أَحَدَ عَشَريٌ

hendécagon

مضلّع منتظم له أحد عشر ضلعًا.

هذا ولا يمكن رسم هذا المضلَّع باستعمال قواعد الإنشاء الهندسي التقليدية.

hendecahedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ أَحَدَ عَشَريّ

hendécahedron

متعدِّدُ وجوهِ له أحد عشر وجهًا.

يسمَّى أيضًا: undecahedron.

heptacontagon

مَضَلَّعُ سَبْعيني

heptacontagon

مضلّع منتظم له سبعون ضلعًا.

heptadecagon

مَضَلَّعٌ سَبْعَ عَشْري ۗ

heptadecagon

مضلّع منتظم له سبعة عشر ضلعًا.

وقد أثبت غاوس سنة 1796 (وكان عمره 19 سنة) أن هذا المضلَّع قابل للإنشاء بالمسطرة والفِرْجار.

يسمَّى أيضًا: heptakaidecagon.

heptagon

مَضَلَّعٌ سُباعِيّ

heptagon

مضلَّع منتظم له سبعة أضلاع.

heptagonal number

عَدَدٌ سُباعِيّ

nombre heptagonal



عددٌ شكليٌّ figurate number صيغته: $\frac{n(5n-3)}{2}$ عددٌ شكليٌّ figurate number عددٌ شكليٌّ

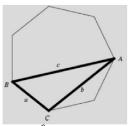
الأعدادُ الأولى منه: ..., 112, ... 34, 55, 81, 112, ... الأعدادُ الأولى منه: الدالةُ المولِّدة له هي:

$$\frac{x(4x+1)}{(1-x)^3} = x + 7x^2 + 18x^3 + 34x^4 + \dots$$

heptagonal triangle

مُثَلَّثٌ سُباعِيّ

triangle heptagonal



مثلثٌ مختلف الأضلاع وحيدٌ يتشكّل من ثلاثة رؤوس مضلّع سباعيِّ منتظم.

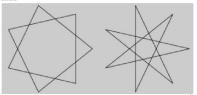
زوایا رؤوس المثلث هي: $\frac{\pi}{7}$, $\frac{2\pi}{7}$, $\frac{4\pi}{7}$. ولزوایا هذا المثلث عددٌ من الصیغ المدهشة، من قبیل:

 $\sin^2 A + \sin^2 B + \sin^2 C = \frac{7}{4}$ $\sin^2 A \cdot \sin^2 B \cdot \sin^2 C = \frac{7}{64}$ $\cos^2 A \cdot \cos^2 B \cdot \cos^2 C = \frac{1}{64}$

heptagram

نَجْمةٌ سُباعِيَّة

heptagram



مضلَّعٌ نجميٌّ ذو سبعة أضلاع.

heptahedral graph

بَيانُ سُباعِيٍّ وُجوه

graphe heptahedral

بيانُ متعدِّدِ وجوه له سبع عقد. ولهذا البيان 34 بيانًا سباعيًّا غير متماكلة، في الشكل الآتي أربعةٌ منها:







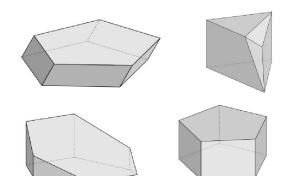


heptahedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ سُباعِيّ

graphe heptahedral

متعدِّدُ وجوهٍ له سبعة وجوه. ولهذا المجسَّم 34 مجسَّمًا متمايزةً طبولوجيًّا تقابل البياناتِ السباعيةَ الوجوه. في الشكل الآتي أربعة منها:



heptakaidecagon

مَضَلَّعٌ سَبْعَ عَشْري ۗ

heptakaidecagon

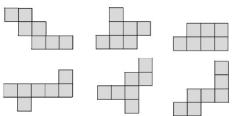
.heptadecagon تسميةٌ أخرى للمصطلح

heptomino

دومينو سُباعِيّ

heptomino

واحدٌ من 108 أشكالٍ مستوية يمكن تشكيلها بضمِّ سبع وحداتٍ مربعة. في الشكل الآتي ستة منها:



انظر أيضًا: hexomino ،dodecomino ،decomino ،octomino.

her function

دالَّةُ هير

fonction her

انظر: hei function.

Hermite, Charles (شارْل إِرْمِت) شارْل هِرْمِت (شارْل إِرْمِت) Hermite, C.

(1822-1901) عالِمٌ فرنسي، عمل في الجبر والتحليل ونظرية الأعداد. تمكن من حل المعادلة العامة من الدرجة الخامسة باستعمال الدوال الناقصية.

Hermite polynomials حُدو دِیَّاتُ هِرْمِت

polynômes de Hermite

هي الحدوديات $H_n(x)$ المعطاة بالدالة المولّدة:

$$e^{2tx-t^2} = \sum_{n=0}^{\infty} \frac{H_n(x)t^n}{n!}$$

وهذه الحدوديات هي حلولٌ لمعادلة هرمت التفاضلية:

$$\frac{d^2y}{dx^2} - 2x\frac{dy}{dx} + 2ny = 0$$

التي هي حالةٌ خاصة من المعادلة التفاضلية فوق الهندسية.

Hermite's differential equation

مُعادَلةُ هِرْمِت التَّفاضُلِيَّة

équation differentielle de Hermite حالةٌ خاصة من المعادلة التفاضلية فوق الهندسية، صيغتها:

$$w'' - 2zw' + 2nw = 0$$
حيث n عدد صحيح.

Hermitian conjugate of a matrix

المُرافِقةُ الهِرْمِتِيَّةُ لِمَصْفُوفَة

conjugée d'une matrice hermitienne \mathbb{R} هي منقول المرافق العقدي لمصفوفة. وغالبًا ما يشار إليها بأحد الرموز الآتية: $A^*,\ A',\ A^\mathsf{T}$. مثال:

$$A = \begin{bmatrix} 1 & -2 - i \\ 1 + i & i \end{bmatrix}$$

$$A^* = \begin{bmatrix} 1 & 1-i \\ -2+i & -i \end{bmatrix}$$

تسمَّى أيضًا: associate matrix و associate matrix

Hermitian conjugate operator مُوَثِّرٌ مُرافِقٌ هِرْمِتِي operateur conjugée hermitienne

تسمية أخرى للمصطلح adjoint operator.

Hermitian form

صيغةً هِرْمِتِيَّة

forme hermitienne

 هي صيغة ثنائية الخطية في متغيرات عقدية مترافقة، مصفوفة معاملاتها مصفوفة هرمتية؛ أي إنما الصيغة:

$$\sum_{i,j=1}^{n} a_{ij} x_i \overline{x}_j$$

 $a_{ij} = \overline{a}_{ji}$ حيث

 $x\,,y\,,z$ من $x\,$ ، وأيًّا كان $x\,,y\,,z$ من $x\,$ وإذا أضفنا إلى هذه الشروط شرطًا رابعًا هو:

$$h(x,y) = 0 \Leftrightarrow x = 0$$

وكان $K = \mathbb{R}$ ، فإن الصيغة الهرمتية تعطي الجداء الداخلي. يسمَّى أحيانًا:

جُداءٌ داخِلِيٌّ هِرْمِتِي Hermitian inner product

جُداءٌ سُلَّمِيٌّ هِرْمِتِيّ Hermitian scalar product.

Hermitian inner product جُداءٌ داخِلِيٌّ هِرْمِتِيّ produit scalaire hermitien

انظر: Hermitian form (2):

نَواةٌ هِرْمِتِيَّة Hermitian kernel

noyau hermitien

نقول عن النواةُ K(x,t) لمحوِّل تكامليّ أو لمعادلةٍ تكاملية إلى النواةُ القرينة K(x,t) مساويةً النواةُ القرينة $K^*(x,t)$.

 \mathbb{H}

Hermitian matrix

مَصْفوفةٌ هِرْمِتِيَّة

matrice hermitienne

هي المصفوفة التي تساوي مرافقتها الهرمتية؛ أي إنها قرينة لنداتها. وبذلك فهي مصفوفة مربعة بحيث أن العنصر a_{ij} هو المرافق العقدي للعنصر a_{ji} للعنصر a_{ji} على المرافق العقدي للعنصر a_{ji} المرافق العنصر الموجود في السطر a_{ji} والعمود a_{ji} . مثال:

$$A = \begin{bmatrix} 1 & 1+i & 2i \\ 1-i & 5 & -3 \\ -2i & -3 & 0 \end{bmatrix}$$

Hermitian operator

مُؤَثِّرٌ هِرْمِتِيّ

operateur hermitienne

H نقول عن مؤثر خطيِّ محدود $T:H\to H$ رحيث $T:H\to H$ فضاء هلبرت) إنه هرمتي (أو مرافق لنفسه) إذا كان الجداءان الداخليان (Tx,y) و (Tx,y) متساويين أيًّا كان Tx,y من Tx,y

انظر: Hermitian form (2).

فَضاءٌ هِرْمِتِيّ Hermitian space

espace hermitien

inner product space تسميةٌ أخرى للمصطلح

Hermitian vector space فَضاءٌ مُتَّجِهِيٍّ هِرْمِتِي espace vectoriel de Hermit

تسميةٌ أخرى للمصطلح unitary space.

نُقْطةُ هِرْمِت Hermit point

point de Hermit

تسميةٌ أخرى للمصطلح isolated point.

هيرو/هيرون الإِسْكَنْدَريّ Hero/Heron Alexandria

Héro, Héron, Héro d'Aléxandrie

(القرن الأول للميلاد). رياضيٌّ وفيزيائيٌّ ومهندسٌ يوناني. أقام في الإسكندرية فنُسبَ إليها.

Heron's formula

صيغةً هيرون

formule de Héron

تسميةٌ أخرى للمصطلح Hero's formula.

وَسَطٌ هيرونيّ Heronian mean

moyenne héronienne

يعرَّف الوسطُ الهيرونيُّ للعددين a و b بالمساواة:

$$HM(a,b) = \frac{1}{3}(a + \sqrt{ab} + b)$$

ويَظهر في صيغة حجم جذع الهرم.

Hero's formula

صيغةً هيرو

formule de Héro

صيغةٌ تعطي مساحة مثلث بدلالة أطوال أضلاعه؛ وهي:

$$\sqrt{s(s-a)(s-b)(s-c)}$$

حيث a,b,c أطوال أضلاع المثلث، و s نصف طول محيطه؛ $s = \frac{a+b+c}{2} \ .$

تسمَّى أيضًا: Heron's formula.

Hero's method

طَريقةُ هيرو

méthode de Héro

طريقةٌ تكراريةٌ للحصول على قيمةٍ تقريبيةٍ للجذر التربيعي لعددٍ ما. فإذا كان المطلوب الحصول على قيمةٍ تقريبيةٍ لعددٍ موجب \sqrt{k} , وكان x_0 تقريبًا ابتدائيًّا له، فإن المتتالية $\{x_n\}_{n>0}$

$$x_{n+1} = \frac{1}{2} \left(x_n + \frac{k}{x_n} \right), \quad n = 0, 1, 2, \dots$$

تتقارب من الجذر التربيعي لـ k . فمثلاً، لإيجاد قيمة تقريبية لـ $\sqrt{5}$ ، نفترض أن $x_0=2$ ، فيكون:

$$x_1 = 2.25$$
,

$$x_2 = 2.236111111...$$

$$x_3 = 2.236\ 067\ 978...,$$

$$x_4 = 2.236\ 067\ 978...$$

Hesse, Ludwig Otto

لودْڤيغ أُوتو هسِّه

Hesse, L. O.

(1811-1874) عالِمٌ ألمانيٌّ عَمِلَ في الهندسة التفاضلية.

Hessenberg, Karl

كارْل هِسِّنْبِرغ

Hessenberg, K.

(1904–1959) رياضيٌّ ومهندسٌ ألمانيٌّ، عَمِلَ في التحليل العددي، تُنسب إليه مصفوفة هسنبرغ.

مَصْفوفةُ هِسِّنْبرغ Hessenberg matrix

matrice de Hessenberg

مصفوفةٌ مربعة لها حالتان:

إما أن تكون مداخلُها أصفارًا في الصفوف التي تعلو القطر
 الذي يعلو قطرَها الرئيسي مباشرة، كالمصفوفة:

$$\begin{bmatrix} 4 & 1 & 0 & 0 \\ 8 & 5 & 2 & 0 \\ 2 & 9 & 6 & 3 \\ 4 & 3 & 1 & 7 \end{bmatrix}$$

تسمَّى:

مصفوفة هسنبرغ السفلي lower Hessenberg matrix

② وإما أن تكون مداخلُها أصفارًا في الصفوف التي تقع تحت القطر الذي يقع تحت قطرَها الرئيسي مباشرة، كالمصفوفة:

$$\begin{bmatrix} 4 & 1 & 7 & 5 \\ 8 & 5 & 2 & 4 \\ 0 & 9 & 6 & 3 \\ 0 & 0 & 1 & 7 \end{bmatrix}$$

رتسمَّى:

مصفوفة هسنبرغ العليا upper Hessenberg matrix.

قارن بــ: triangular matrix.

Hesse's theorem مُبَرْهَنةُ هسّه

théorème de Hesse

مبرهنةٌ في الهندسة الإسقاطية تنصُّ على أنه إذا كانت لدينا ثلاثة أزواج من المستقيمات تحتوي على زوجين من الأضلاع المتقابلة والأقطار في رباعيِّ أضلاع، فإن الزوج الثالث يكون كذلك.

Hessian

هِسِّيٌّ (المُحَدِّدةُ الاشْتِقاقِيَّة)

matrice hessienne

f لتكن n متغيرًا. إن هِسِّيً f دالةً في n متغيرًا. إن هِسِّي i هو المحدِّدة من الرتبة i التي يكون مدخلها في السطر i والعمود i هو: $\frac{\partial^2 f}{\partial x_i \, \partial x_j}$

$$f(x,y) = x^2 - y^2$$
 هو: هِسِّيُّ الدالة $f(x,y) = x^2 - y^2$ هو: $\begin{bmatrix} 2 & 0 \\ 0 & -2 \end{bmatrix}$

heterogeneous numbers

عَدَدانِ مُتَغايران

nombres hétérogènes

نقول عن عددين إنهما متغايران إذا كان تقاطعُ مجموعتَي عواملهما الأولية المجموعةَ الخاليةَ ϕ . فالعددان 10 و 21 مثلاً، متغايران، أما 6 و 24 فليسا كذلك.

قارن بــ: homogeneous numbers.

طَرِيقةٌ اسْتِكْشافِيَّة heuristic method

méthode heuristique

طريقة للله مسألة تحري فيها عدة محاولات بحيث تحقّق كلُّ معاولة تقدُّمًا في اتجاه الحل. ويكون ذلك، غالبًا، بسبب غياب خوارزمية دقيقة، أو عدم مناسبة أي خوارزمية لحل المسألة.

hexacontagon

مُضَلَّعٌ سِتِّينِيَّ

héxacontagon

مضلعٌ له ستون ضلعًا.

hexadecagon

مُضَلَّعٌ سِتَّ عَشْريّ

héxadecagon

مضلعٌ له ستَّةَ عشرَ ضلعًا.

يسمَّى أيضًا: hexakaidecagon.

hexadecimal (adj) سِتَّ عَشْرِيّ

héxadécimal

كلُّ ما له صلةٌ بنظام العدّ الستَّ عشري. يسمَّى أيضًا: sexadecimal.

نظامُ العدِّ السِّتَّ عَشْرِيّ hexadecimal number system

système des nombres héxadécimaus نظام أساسُهُ العددُ 16 بدلاً من العدد 10 في نظام العدّ العشري. رموز أرقامه:

0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,A,B,C,D,E,F

حيث ترمز الأحرف اللاتينية من A إلى F إلى الأعداد: 10 و 11 و 12 على الترتيب.

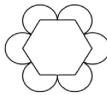
فالعدد 712 مثلاً، يكتب كما يلي:

 $712 = 2 \times 16^2 + 12 \times 16^1 + 8 \times 16^0 = (2C8)_{16}$. sexadecimal number system :يسمَّى أيضًا

سُداسِيُّ الوُرَيْقات hexafoil

arc héxalobé

شكلٌ مستو متناظرٌ يتألَّف من ستة أقواسٍ متطابقةٍ لدائرة توضع حول مسدس منتظم، بحيث تنصِّف نهاياتُ الأقواس أضلاعَ المسدس.



انظر أيضًا: trefoil ،quatrefoil ،multifoil.

hexagon (مُضَلَّعٌ سُداسيٌ (مُسَدَّس)

hexagone

مضلعٌ له ستة أضلاع.

عَدَدٌ سُداسِيّ

hexagonal number

nombre hexagonal



عددٌ شكليٌّ figurate number صيغته: (n(2n-1) صيغته: (1, 6, 15, 28, 45, ...)

الدالةُ المولِّدة له هي:

$$\frac{x(3x+1)}{(1-x)^3} = x + 6x^2 + 15x^3 + 28x^4 + \cdots$$

hexagonal prism

prisme hexagonal

موشور قاعدتاه مسدسان.

مَوْشُورٌ سُداسِيّ



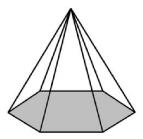
hexagonal pyramid

pyramide hexagonal

هرمٌ قاعدته مسدس.

هَرَمٌ سُداسِيّ

نَحْمةٌ سُداسيَّة



hexagram

hexagramme

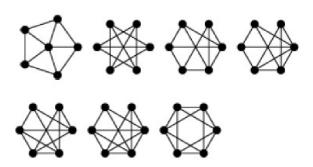
شكلٌ نجميٌّ يتكوَّن بتمديد أضلاع مسدسٍ منتظم لتلتقي في ست نقاط، أو بتراكب مثلثين متساويي الأضلاع بحيث يكون أحدهما مقلوبًا.

hexahedral graph

بَيانُ سُداسِيٍّ وُجوه

graphe hexahedral

بيانُ متعدِّدِ وجوه له ستةُ رؤوس. ولهذا البيان 7 أشكال متمايزة طبولوجيًّا، هي:

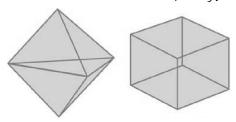


hexahedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ سُداسِيّ

hexaèdre

متعدِّدُ وجوه له ستةُ وجوه. فإذا كان سداسيُّ الوجوه منتظمًا، فهو مكعب.



hexakaidecagon

مُضَلَّعٌ سِتَّ عَشْري ّ

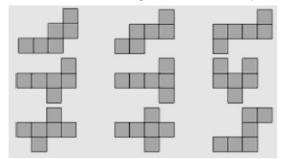
hexakaidecagon

.hexadecagon تسمية أخرى للمصطلح

hexomino دومينو سُداسِيّ

hexomino

واحدٌ من 35 شكلاً مستويًا يمكن تشكيلها بضمِّ ستِّ وحداتٍ مربعة. في الشكل الآتي تسعةٌ منها:

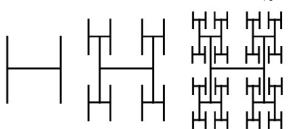


انظر أيضًا: heptomino ،dodecomino ،decomino، octomino.

H-fractal H-لسوريُّ ا

H-fractal

كسوريٌّ على شكل الحرف H، يبيِّن الشكل الآتي أوَّل ثلاثة كسوريات منها:



higher arithmetic

عِلْمُ الحِساب العالي

arithmétique théorique supérieure

تسميةٌ قديمة للمصطلح number theory.

higher mathematics

الرِّياضِياتُ العالِية

mathématiques supérieures

رياضيات أكثر تجريدًا من الرياضيات التقليدية في الحساب والحبر والهندسة وحساب المثلثات، وتتضمن التحليل، والطبولوجيا، والحبر الخطي، ونظرية الأعداد، والاحتمال، والإحصاء إلخ...

higher partial derivative مُشْتَقُّ جُزْنِيٌّ عالِي المَرْتَبة dérivée partielle supérieure

هو مشتقٌ جزئيٌّ لمشتقٍّ جزئي.

higher plane curve مُنْحَنِ مُسْتَوِ عالَي الدَّرَجة courbe [algébrique] plane de degré supérieur

أيُّ منحنِ جبريٍّ تزيد درجتُه على 2.

highest common factor العامِلُ الْمَشْتَرِكُ الأَعْظَمِ le plus grand commun facteur

greatest common divisor تسميةٌ أخرى للمصطلح

مُكَعَّبُ هِلْبِرت Hilbert cube

cube de Hilbert

1. هو فضاءُ الجداء $\left(\prod_{j}X_{j}, \tau\right)$ ، حيث $_{j}X_{j}$ جُداءً ديكاريَّ عدود لمجموعات $_{j}X_{j}$ كلَّ منها يساوي المجال ديكاريَّ عدود لمجموعات $_{j}X_{j}$ كلَّ منها المجالات، I=[0,1] و $_{j}X_{j}$ هي طبولوجيا جداء تلك المجالات، بافتراض أنَّ كلاَّ منها فضاءً جزئيٌّ من فضاء الأعداد الحقيقية المألوف $_{j}X_{j}$

وتجدر الإشارة إلى أن مبرهنة تيخونوف تثبت أن مكعّبَ هلبرت متراصٌ.

2. هو المحموعة الجزئية المتراصة من فضاء هلبرت للمتتاليات $(a_n)_{n\geq 1}$ التي تتقارب متسلسلة مربعات حدودها، والتي تحقّق الشرط $\frac{1}{n} \ge \frac{1}{n}$ كان العدد الطبيعي n

H

Hilbert, David

ديڤيد هِلْبرت

Hilbert, D.

(1862-1943) عالم رياضيات ألماني. اشتُهر بعمله في أسس الهندسة، والرياضيات بوجه عام. وقد كان لمسائل هلبرت أثر كبير في مسيرة الرياضيات في القرن العشرين.

Hilbertian space l^2 l^2 الفَضاءُ الهِلْبِرتِيُّ l^2

l'espace l^2 de Hilbert

يعرَّف هذا الفضاء بأنه مجموعةُ المتتاليات $\hat{x} = (\xi_i)_{i \ge 1}$ من $\sum_{i=1}^{\infty} |\xi_i|^2$ المتسلسلة $|\xi_i|^2$ من المتعاربة. وهذه المجموعةُ من وَّدةٌ بالجُداء الداخلي:

$$\langle x, y \rangle = \sum_{i=1}^{\infty} \xi_i \overline{\eta}_i$$

حيث $x = (\xi_i)_{i \ge 1}$ و $x = (\xi_i)_{i \ge 1}$ عنصرين من هذه المجموعة. و هذا الفضاء تام، و منظّم نظيمُهُ:

$$\|x\| = \left(\sum_{i=1}^{\infty} |\xi_i|^2\right)^{1/2}$$

Hilbert matrix

مَصْفوفةً هِلْبرت

matrice de Hilbert

 $H_{ij} \equiv (i+j-1)^{-1}$ هي المصفوفة H التي عناصرها حيث $i,j \in I$ ، و $i,j \in I$ عموعةٌ عدودة. مثال:

$$H = \begin{bmatrix} 1 & \frac{1}{2} & \frac{1}{3} \\ \frac{1}{2} & \frac{1}{3} & \frac{1}{4} \\ \frac{1}{3} & \frac{1}{4} & \frac{1}{5} \end{bmatrix}$$

Hilbert parallelotope مُتُوازي سُطوحِ هِلْبِرت التَّضاعُفِيّ parallelotope de Hilbert

 $x = (x_1, x_2, ..., x_n, ...)$ في $x = (x_1, x_2, ..., x_n, ...)$ فضاء هلبرت اللامنتهي الأبعاد، التي يحقِّق كلُّ من إحداثياتما

 x_n الشرط $\left|x_n\right| \le \left(1/2\right)^n$ الشرط x_n

2. مجموعة كلِّ النقاط في هذا الفضاء التي يحقِّق كلِّ من n الشرط x الشرط x الشرط x الشرط x الشرط x

Hilbert's basis theorem مُبَرْهَنةُ القاعِدَةِ لِهِلْبِرت théorème de base de Hilbert

النتيجةُ التي تقرر بأنه إذا كانت R حلقةً نوثرية يسرى (أو يمنى)، فإن حلقة الحدوديات $R[X_1,...,X_n]$ تكون حلقةً نوثريةً يسرى (أو يمنى).

تسمَّى أيضًا: Hilbert's theorem.

Hilbert-Schmidt theory نَظَرِيَّةُ هِلْبِرت – شُميت théorie de Hilbert-Schmidt

مجموعة من المبرهنات التي تدرس نواة معادلة تكاملية عن طريق دواللها الذاتية، بغية الإفادة من هذه الدوال في إيجاد حلول هذه المعادلة.

Hilbert singular integral تَكَامُلٌ شَاذٌ لِهِلْبِرِت intégral singulier de Hilbert

تسمية أخرى للمصطلح Hilbert transform.

Hilbert space

espace de Hilbert

هو فضاءٌ متحهيٌ H مزودٌ بجداء داخلي < >، بحيث يكون H المزوَّد بدالة المسافة التي يولِّدها هذا الجداء، وهي:

$$d(x,y) = \sqrt{\langle x-y, x-y \rangle}$$
اَيًّا كان $x,y \in H$ فضاءً متريًّا تامًّا.

من أمثلة هذا الفضاء:

فَضاءُ هِلْبرت

1. الفضاء الإقليدي " 🎖 ، المزود بالجداء الداخلي المعرَّف بــــ

$$x = (x_1,...,x_n)$$
 :حيث $< x,y> = \sum_{i=1}^n x_i \ y_i$. \mathbb{R}^n عنصران من $y = (y_1,...,y_n)$ و

و $(n, y_1, \dots, y_n) = y_1, \dots, y_n$.

2. الفضاء \mathbb{C}^n (المكوَّن من المُرتَّبات n من الأعداد

العقدية)، والمزود بالجداء الداخلي المعرَّف بالمساواة:

$$. \langle x, y \rangle = \sum_{i=1}^{n} x_{i} \, \overline{y}_{i}$$

3. الفضاءُ الهِلْبرْتِيُّ 12.

و تحدر الإشارة إلى إن فضاء هلبرت هو دومًا فضاء باناخ، غير أن العكس ليس صحيحًا عمومًا.

مُحَيِّرةُ هِلْبِرت Hilbert's paradox

paradoxe de Hilbert

تنصُّ هذه المحيرة على أن فندقًا بعددٍ لانهائيٍّ من الغرف يمكن أن يكون مشغولاً بكامله، ومع ذلك، فإنه يستوعب نزيلاً آخر، وذلك بنقل كلِّ نزيلٍ موجودٍ في الغرفة n إلى الغرفة n+1، وبذلك تصبح الغرفة n جاهزةً لاستقبال النَّزيل الجديد.

تسمَّى أيضًا: infinite hotel paradox.

مَسائِلُ هِلْبِرت Hilbert's problems

problèmes de Hilbert

هي 23 مسألةً نشرها هلبرت عام 1901، شغلت اهتمام الرياضيين. وقد ظلَّ العديد منها دون حلّ.

من هذه المسائل:

فرضية ريمان Riemann hypothesis

فرضية المتصل continuum hypothesis

مبرهنة فيرما الأخيرة Fermat's last theorem

مبرهنة غيلفوند شنايدر Gelfond-Schneider theorem

A Hilbert's theorem مُبَرْهَنةُ هِلْبرت

théorème de Hilbert

تسميةٌ أخرى للمصطلح Hilbert's basis theorem.

مُحَوِّل هِلْبرت Hilbert transform

transformation de Hilbert

1. هو المحوِّل:

$$g(x) = \frac{1}{\pi} \int_0^\infty \frac{f(x+t) - f(x-t)}{t} dt$$

2. هو المحوِّل:

$$g(x) = \frac{1}{2\pi} \int_0^{2\pi} f(t) \cot \frac{t-x}{2} dt$$

يُستعمل هذا المحوِّل في نظرية محوِّلات فورييه.

يسمَّى أيضًا: Hilbert singular integral.

Hill's differential equation مُعادَلةُ هِلْ التَّفَاصُلِيَّة équation differentielle de Hill

$$u''+F\left(x\right)u=0$$
 عادلةٌ تفاضليةٌ صيغتها: 1.

$$.F(x+2\pi)=F(x)$$
 عيث:

2. معادلةٌ تفاضليةٌ عاديةٌ من المرتبة الثانية، صيغتها:

$$\frac{d^2y}{dx^2} + \left[\theta_0 + 2\sum_{n=1}^{\infty} \theta_n \cos(2nx)\right] y = 0$$

-حيث $heta_n$ څوابت.

يمكن إيجادُ حلِّ عامٍّ لها بأخذ محدِّدة مصفوفةٍ غير منتهية.

Hindu-Arabic numerals الأَرْقامُ العَرَبِيَّةُ الْهِنْدِيَّة numération Hindou-Arabe

هي الأرقام العربية المشرقية، وهي:

.9 (1) 7) 3) 0) 7) 7) 1) .

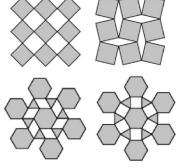
انظر أيضًا: Arabic numerals.

hinged tessellation

فسيفساء متمفصلة

mosaïque articulé

فسيفساء تتألُّف من عددٍ من القطع متمفصلة عند رؤوسها.

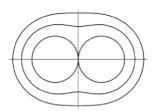


hippopede

قَدَمُ الفَرَس

hippopède

منحنٍ مستوٍ معادلته في الإحداثيين القطبيين r و θ هي: $r^2 = 4b \ (a - b \sin^2 \theta)$ حيث a و a ثابتتان مو جبتان. أحد أشكاله:



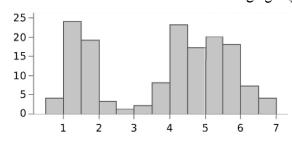
تسمَّى أيضًا: horse fetter.

histogram

مُخَطَّطُ دَرَجِيّ (مُدَرَّج تَكْرارِيّ)

histogramme

تمثيلٌ بيانيٌّ لتوزيعٍ بمستطيلاتٍ قواعدُها المجالاتُ التي جُزِّئَ اللها مدى القيم المشاهدة، وارتفاعاتها تمثل عدد المشاهدات في كلِّ من هذه المجالات.



Hitchcock, Frank Lauren فُر انْك لورين هِتْشْكُوك Hitchcock, F. L.

(1875–1957) فيزيائيٌّ ورياضيٌّ أمريكي، اشتغل في التحليل المتجهيّ. وفي سنة 1941 صاغ مسألة النقل.

Hitchcock transportation problem مَسْأَلةُ النَّقْل لِهِتْشْكُوك

problème de Hitchcock مسألةٌ في البرمجة الخطية، الغرضُ منها إيجاد القيمة الصغرى للكلفة الكلية للسفن المتنقلة بين الموانئ بكل الطرق المكنة.

Amíre مُسْتَوي هِلْمُسْلِڤ Hjelmslev plane

plan de Hjelmslev

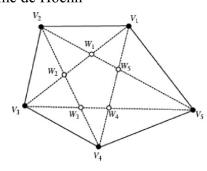
تعميمٌ لمستو تآلفيِّ affine plane بحيث يمكن أن يقطعه أكثر من مستقيمٍ في نقطتين متمايزتين.

ىسمَّى أيضًا: affine Hjelmslev plane.

Hoehn's theorem

مُبَرْهَنةُ أويْن

théorème de Hoehn



مبرهنةٌ هندسيةٌ تتعلُّق بالمخمَّس وتنصّ على أن:

$$\frac{\left|V_{1}W_{1}\right|}{\left|V_{1}W_{2}\right|}\frac{\left|V_{2}W_{2}\right|}{\left|V_{2}W_{3}\right|}\frac{\left|V_{3}W_{3}\right|}{\left|V_{3}W_{4}\right|}\frac{\left|V_{4}W_{4}\right|}{\left|V_{4}W_{5}\right|}\frac{\left|V_{5}W_{5}\right|}{\left|V_{5}W_{1}\right|}=1$$

و:

$$\frac{\left| V_{1}W_{2} \right|}{\left| V_{1}W_{3} \right|} \frac{\left| V_{2}W_{3} \right|}{\left| V_{2}W_{4} \right|} \frac{\left| V_{3}W_{4} \right|}{\left| V_{3}W_{5} \right|} \frac{\left| V_{4}W_{5} \right|}{\left| V_{4}W_{1} \right|} \frac{\left| V_{5}W_{1} \right|}{\left| V_{5}W_{2} \right|} = 1$$

شَرْطُ هولْدَر Hölder condition

condition de Hölder

f نقول عن \mathbb{R} التكن f دالةً حقيقيةً معرَّفةً على f

 x_0 إذا وتقل شرط هولدر (أو شرط ليبشتز) في النقطة \mathbf{i} الفا وتحد جوارٌ للنقطة \mathbf{i} ، بحيث يكون: $|f(x)-f(x_0)| \leq c \, |x_0|$

حيث c ثابتة موجبة، و x أي نقطة من هذا الجوار.

ان. إلى المحقّق شرط هولدر من المرتبة p (أو شرط ليبشتز من المرتبة p = 0 من المرتبة <math>p = 0 النقطة من المرتبة <math>p = 0 النقطة من هذا الجوار <math>p = 0 النقطة من هذا الجوار <math>p = 0 النقطة من هذا الجوار .

iii. إلها تحقِّق شرطَ هولدر من المرتبة p (أو شرط ليبشتز من المرتبة p) - حيث p = في ليبشتز من المرتبة p ، إذا تحقَّق الشرط: $|f(x_2) - f(x_1)| \le c |x_2 - x_1|^p$

 $|f(x_2)|f(x_1)| = c|x_2|x_1|$

.I حيث c ثابتة موجبة، و x_1 و x_2 أي نقطتين من c

X. وبوجه أعم، ليكن f تطبيقًا معرَّفًا على فضاء منظَّم X ويأخذ قيمه في فضاء منظم Y (قد يكون X = Y). نقول إن f يحقِّق شرطَ هوَلدر من المرتبة f (أو شرط ليبشتز من المرتبة f) - حيث f > 0 < f على f ، إذا كان:

$$||f(x_2)-f(x_1)|| \le c ||x_2-x_1||^p$$

X من X_2 من X_1 من X_2 من كان X_1 من انظر أيضًا: Lipschitz condition.

Hölder integral inequality مُتَبايِنةُ هولْدَر فِي التَّكَامُل inégalité integral de Hölder

g تعميمٌ لمتباينة شفارتز، وهي في حالة دالتين حقيقيتين f و g معرفتين على ساحة g من g:

$$\int_{S} \left| f(x) g(x) \right| dx$$

$$\leq \left(\int_{S} \left| f(x) \right|^{p} dx \right)^{1/p} \left(\int_{S} \left| g(x) \right|^{q} dx \right)^{1/q}$$
حيث $1 + \frac{1}{p} = 1$ ، $\frac{1}{p} + \frac{1}{q} = 1$ حيث $1 + \frac{1}{p} = 1$ ، $1 + \frac{1}{p} = 1$ حيث $1 + \frac{1}{p} = 1$ ، $1 + \frac{1}{p} = 1$. 1

Hölder means أَوْسَاطُ هُو لْدَر

moyennes de Hölder

هي الأوساط المتعددة الأبعاد المعرَّفة بواسطة:

$$H_{p}(a_{1},...,a_{n}) = \left[\frac{1}{n}\sum_{i=1}^{n}(a_{i})^{p}\right]^{1/p}$$

-حيث $p \in \mathbb{Z}$ عدادٌ موجبة.

و بذلك يكون: $H_1 = \frac{a_1 + \dots + a_n}{n}$ الوسطَ الحسابي، و

الجذر التربيعي لمتوسط
$$H_2 = \sqrt{\frac{\left(a_1\right)^2 + \dots + \left(a_n\right)^2}{n}}$$

. المربعات، و
$$H_{-1}=\left(rac{1}{a_1}+\cdots+rac{1}{a_n}
ight)^{-1}$$
 الوسط التوافقي.

لو دْڤيغ أُوتو هولْدَر Hölder, Ludwig Otto

Hölder, L. O.

(1859–1937) رياضيٌّ ألمانيٌّ عَمِلَ في نظرية الزمر والمتسلسلات.

Hölder sum inequality مُتَبايِنةُ هولْدَر فِي الجَمْع inégalité de Hölder

هي المتباينة:

$$\sum_{k=1}^{n} |a_{k}b_{k}| \leq \left(\sum_{k=1}^{n} |a_{k}|^{p}\right)^{1/p} \left(\sum_{k=1}^{n} |b_{k}|^{q}\right)^{1/q}$$

p,q > 1 و $\frac{1}{p} + \frac{1}{q} = 1$

فإذا كان p=q=2 آلت هذه المتباينةُ إلى متباينة كوشي، أو متباينة كوشي-شڤارتز.

Hölder summation جَمْعُ هُولْدَر

sommation de Hölder

طريقة في عَزُو مجموع إلى متسلسلة متباعدة معينة، تصاغ فيها متسلسلة حديدة بحيث يكون أيُّ مجموع جزئيً لها هو متوسط المجاميع الجزئية ال n الأولى للمتسلسلة الأصلية. ثم تُكرَّر هذه الإجرائية إلى حين الوصول إلى مرحلة توجد فيها نماية لهذا المتوسط.

hole råå

trou

الثقبُ في كائنٍ رياضيِّ هو بنيةٌ طبولوجيةٌ تَمنع هذا الكائنَ من أن يَنكمش إلى نقطة.

ويفسَّر عدم الترابط لفضاء طبولوجي بأنه يحوي ثقبًا واحدًا على الأقل في هذا الفضاء.

دالَّةٌ هولومورْفِيَّة holomorphic function

fonction holomorphe

هذا المصطلح مرادفٌ للمصطلحات الآتية:

- analytic function
- regular function
- differentiable function
- holomorphic map

وكلمةُ holomorphic مشتقةٌ من الكلمتين اليونانيتين:

- ر معناها holos وتلفظ oλoς ومعناها whole،
- (2) form ومعناها morphe أو $\mu o
 ho \phi \eta$

.appearance

ويفضِّل كثيرٌ من الرياضيين المصطلح:

holomorphic map أو holomorphic function على مصطلح analytic function، الذي يشير إلى الدالة التي يمكن تمثيلها بمتسلسلةٍ متقاربةٍ من متسلسلات تايلور.

holomorphic map

تَطْبيقٌ هولومورْفِيّ

application holomorphe

تسميةٌ أخرى للمصطلح holomorphic function.

دالَّةٌ هو لو نو مِيَّة holonomic function

fonction holonomique

هي حلِّ لمعادلةٍ تفاضليةٍ متجانسةٍ خطية ذات معاملاتٍ حدودية.

homeomorphic spaces

فَضاءانِ مُتَصاكِلان (فَضاءانِ هومْيومورفِيَّان)

espaces homéomorphes

فضاءان طبولوجيان بينهما تصاكل homeomorphism؛ وإذا مثلناهما بصفيحتين مطاطيتين، فيمكن الحصول على إحداهما من الأخرى بمطِّ أو فتلٍ أو انكماشٍ (دون قصِّ أو تمزيق).

تَصاكُل (هو مُيومور فيزم) homeomorphism

homéomorphisme

هو تقابلٌ (دالة متباينة وغامرة) f من فضاء طبولوجي f على آخر f (يمكن أن يكون f على آخر f (يمكن أن يكون f مستمرًّا، ويكون عكسه f مستمرًّا، أيضًا.

والتصاكل هو علاقة تكافؤ تحافظ على الخاصيات الطبولوجية؛ فإذا كانت هذه العلاقة تحافظ على المسافات أيضًا (في الفضاءات المترية)، فإنما تكون تقايسًا.

انظر أيضًا: diffeomorphism.

يسمَّى أيضًا: bicontinuous function،

.topological mapping

homogeneity تَجانُس

homogénéité

تَساوي دوالٌ التوزيع في مجتمعاتٍ إحصائيةٍ متعدِّدة.

homogeneous (adj) مُتَجانس

homogène

ما له صلةٌ برموز رياضيةٍ منتظمةِ الأبعاد أو الدرجة.

homogeneous coordinates حُداثِیَّاتٌ مُتَجانِسة coordinates homogènes

الإحداثيات المتحانسة لنقطة إحداثياها الديكارتيان في مستو هما x هما x هي أيُّ ثلاثة إحداثيات (x_1,x_2,x_3) بحيث

$$\frac{x_2}{x_3} = y \quad \text{if } \frac{x_1}{x_3} = x \quad \text{if } x = x$$

وسُمِّيت هذه الإحداثياتُ متجانسةً، لأن أيَّ معادلةٍ حدوديةٍ في الإحداثيات الديكارتية تصبح حدوديةً متجانسةً بعد تحويل إحداثياتها إلى إحداثيات متجانسة.

$$x^3 + xy^2 + 9 = 0$$
 فمثلاً: الحدودية:

$$x_1^3 + x_1 x_2^2 + 9 x_3^3 = 0$$
 :

ونعرِّف الإحداثيات المتجانسة في فضاء ثلاثي الأبعاد أو أكثر بطريقةٍ مشابمة.

.projective coordinates :تسمَّى أيضًا

homogeneous differential equation

مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ مُتَجانسة

équation differentielle homogène

هي معادلةٌ تفاضليةٌ تُرَدُّ إلى الصيغة:

$$\frac{dy}{dx} = f\left(\frac{y}{x}\right)$$

$$\frac{dy}{dx} = \frac{x^2 + 3y^2}{2x^2 - 5xy} = \frac{1 + 3\left(\frac{y}{x}\right)^2}{2 - 5\left(\frac{y}{x}\right)}$$
 عن أمثلتها:

ويمكن حلُّ هذه المعادلات بافتراض أن y=v ، وبذلك $\frac{dy}{dx}=x$ $\frac{dv}{dx}+v$: يكون

homogeneous equation مُعادَلةٌ مُتَجانِسة

équation homogène

معادلة إذا كُتبت بصيغة يكون الصفر طرفَها الأيمن، فإن طرفها الأيسر يكون دالة متجانسة في جميع المتغيرات.

ونالمعادلة: $x^2 + y^2 + x$ y = 0 متجانسة في x و y على حين أن المعادلة $y^2 + y^2 - 3 = 0$ على حين أن المعادلة في $y^2 + y^2 - 3 = 0$ لأن الطرف الأيسر ليس دالة متجانسة.

homogeneous function دَالَّةٌ مُتَجانسة

fonction homogène

تكون الدالةُ الحقيقيةُ $f(\bar{x}_1,x_2,...,x_n)$ متجانسةً من الدرجة r، إذا كان:

$$f(ax_1,ax_2,...,ax_n) = a^r f(x_1,x_2,...,x_n)$$
 . a كان العدد الحقيقي غير الصفري

$$f(x,y) = x^2 \log \frac{x}{y} + y^2$$
 مثال ذلك الدالة: $f(x,y) = x^2 \log \frac{x}{y} + y^2$

homogeneous integral equation

مُعادَلةٌ تَكامُلِيَّةٌ مُتَجانسَة

équation intégrale homogène معادلةٌ تكامليةٌ يكون فيها جُداء كلِّ حلٍّ في عددٍ حلاً أيضًا.

مُتَجانسان مُتَجانسان مُتَجانسان مُتَجانسان مُتَحانسان مُتَانسان مُتَحانسان مُتَحانسان

nombres homogènes

نقول عن عددين إنحما متجانسان إذا كانت عواملُهما الأولية واحدة. مثال ذلك العددان 6 و 72 متجانسان؛ لأن: $6=2\times 3$ $72=2^3\times 3^2$

.heterogeneous numbers :ــن

homogeneous polynomial حُدو دِيَّةٌ مُتَجانِسة polynôme homogène

هي حدو ديةٌ لجميع حدو دها درجةٌ كليةٌ واحدة.

مثال: الحدودية $x^3 + x y z + y^2 z + z^3$ متحانسة من الدرجة الثالثة.

homogeneous set of linear equations مَجْموعةٌ مُتَجانسةٌ من المُعادَلاتِ الخَطَّيَّة

système d'équations linéaires homogènes قي معادلةً عموعةٌ مؤلَّفةٌ من m معادلةً خطيةً في $x_1,...,x_n$ صيغتها:

$$a_{11} x_1 + a_{12} x_2 + \dots + a_{1n} x_n = 0$$

$$a_{21} x_1 + a_{22} x_2 + \dots + a_{2n} x_n = 0$$

$$\vdots$$

$$a_{m1}x_1 + a_{m2}x_2 + \dots + a_{mn}x_n = 0$$

homogeneous space

فَضاءً مُتَجانِس

espace homogène

y و x و أي الم ومرة تحويلات عيث إذا كانت x و y و الم بن الم ال

homogeneous transformation تَحْوِيلٌ مُتَجانِس transformation transformation

 نقول عن تحويل إنه متجانس إذا كانت معادلاتُه جبرية، ودرجة جميع حدوده واحدة.

من أمثلة التحويلات المتجانسة: دوران المحاور، والانعكاس في المحاور، والمطّ، والانكماش.

2. تسمية أخرى للمصطلحات: linear operator،

elinear function e ilinear map

.linear transformation 9

homographic transformations

تَحْويلاتٌ هوموغْرافِيَّة (تَحْويلاتٌ مُجانسيَّة)

transformations homographiques

تسمية أخرى للمصطلح Möbius transformations.

homology group زُمْرةٌ هومولوجِيَّة

groupe d'homologie

الزمرةُ الهومولوجيةُ المرفقةُ بفضاءٍ طبولوجيِّ X، هي زمرةً من متتالية زمرٍ تبديليةٍ $H_n(X)$ تُبرز كيفية استعمال مُجَمَّعات المبسَّطات simplicial complexes لتملأ X ثمامًا، ولتساعد أيضًا على تحديد وجود تقوبٍ بُعْدُها n في X.

تسمَّى أيضًا: Betti group.

نَظَريَّةُ الهومولوجيا

homology theory

théorie d'homologie

نظريةٌ في مقارنةِ الفضاءات الطبولوجية، والبحث في بناها بتحديد الطبيعة الجبرية والعلاقات الداخلية التي تَظهر في الزمر الهومولوجية المختلفة. تشاكُل

homomorphism

homothetic figures

أَشْكَالُ مُتَحاكِمة

homomorphisme

figures homothétiques

أشكال متشابهة موضوعة بحيث أن:

① المستقيمات التي تصل النقاط المتقابلة في الأشكال تمر بنقطة مشتركة (تسمَّى مركز التحاكي)،

2 هذه النقطة تَقْسم هذه المستقيمات بنسبةٍ ثابتة (تسمَّى نسبة التحاكي homothetic ratio).

و تُعَدُّ المنحنياتُ المتحاكية حالةً خاصةً من الأشكال المتحاكية. تسمَّى أيضًا: radially related figures.

بالنسبة إلى العمليتين * و \circ إذا كان: Y $f(x * y) = f(x) \circ f(y)$

هو تطبيقٌ بين بنيتين جبريتين من النمط ذاته، يحافظ على

العمليات الجبرية. أي إنه إذا كان f تطبيقًا من المجموعة

المزودة بالعملية الداخلية * على المجموعة Y المزودة X

بالعملية الداخلية ٥، فإن f يسمَّى تشاكلاً لـ X في

X من X, y من X

homothetic ratio rapport homothétique

انظر: homothetic figures.

نسْبةُ التَّحاكي

تَحْويلٌ مُتَحاكِ

مُثَلَّثاتٌ مُتَحاكبة

مُبَرْهَنةُ التَّشاكُل homomorphism theorem théorème d'homomorphisme

تسميةً أخرى للمصطلح first isomorphism theorem.

homothetic transformation

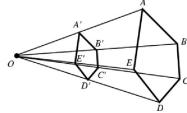
transformation homothétique تَحويل يُبقى نقطةُ الأصل للإحداثيات ثابتة، ويضاعف المسافةُ بين أي نقطتين بنسبة ثابتة.

homothetic center

مَرْكُزُ التَّحاكي centre homothétique

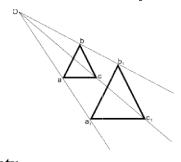
نقطة التقاء المستقيمات التي تصل بين النقاط المتقابلة لشكلين

متحاكيين.



يسمَّى أيضًا: center of similitude)، و ray center، .similitude center 9 homothetic triangles

triangles homothétiques هي مثلثاتٌ غير متلاقية أضلاعُها متوازية. وهي حالة خاصة من الأشكال المتحاكية.



تحاك

مُنْحَنياتٌ مُتَحاكِية homothetic curves

courbes homothétiques

المنحنياتُ المتحاكيةُ بالنسبة إلى نقطةٍ معيَّنةٍ هي مجموعةُ منحنياتٍ تتصف بأن أيَّ خطٍّ مستقيم يمرُّ بمذه النقطة ويقطع هذه المنحنيات، فإنه يقطعها بالزاوية نفسها.



انظر أيضًا: homothetic figures.

homothety homothétie

الذي مركزه \mathbb{R}^3 الذي مركزه \mathbb{R}^2 الذي مركزه التحاكي نقطة O ونسبته (قوته) $k \in \mathbb{R}^*$ هو تطبیق یقرن بکل $.\overrightarrow{OM'}=k\overrightarrow{OM}$ نقطة M' عيث يكون M' نقطة M

ي التحاكي في فضاء متجهي E نسبته k هو التطبيق. $x \mapsto h(x) = k x$ حيث $h: E \to E$

homotopy هوموتوبيا

homotopie

X ليكن f و g تطبيقين مستمرين للفضاء الطبولوجي Y.

نقول عن f إنه هوموتوبيُّ لـ g ، إذا وُجد تطبيقٌ مستمر : $F: X \times [0,1] \to Y$

F(x,1) = g(x) و F(x,0) = f(x) يحقق الشرطين: X من X من X

عندئذٍ نقول عن التطبيق F إنه هوموتوبيا بين f و g ونقول عن f و g إنجما هوموتوبيَّان، وغالبًا ما نكتب $f\simeq g$.

homotopy group زُمْرةٌ هوموتوبيَّة

groupe d'homotopie

ليكن X فضاءً طبولوجيًّا، ولتكن x_0 نقطةً من X، وليكن n عددًا صحيحًا أكبر من الواحد أو يساويه. إن الزمرة الهوموتوبية للنقطة x_0 من الدرجة x_0 التي يُرمز إليها ب x_0 من النقطة x_0 من الدرجة x_0 التطبيقات المستمرة x_0 x_0 مي صفوفُ تكافو التطبيقات المستمرة x_0 x_0 (حيث x_0 القشرة الكروية ذات البعد x_0 النقطة x_0 (حيث نقول عن اثنين من هذه التطبيقات x_0 و إهما متكافئان إذا كان x_0 هوموتوبيًّا ل x_0 أي x_0 أي x_0 المصروفية المنافر أيضًا: homotopy.

homotopy theory نَظَرِيَّةُ الهوموتوبيا

théorie d'homotopie

دراسةُ البنية الطبولوجية لفضاءٍ بفحص الخاصيات الجبرية لزُمَرهِ الهوموتوبية المتنوعة.

horn angle زاويةٌ قَرْنيَّة

angle cornu

شكلٌ هندسيٌّ مكوَّنٌ من منحنيين مستويين متماسَّين يقعان في جوار نقطة التماس على جانب واحدٍ من مُماسِّهما المشترك.



méthode de Horner

طريقة تكرارية لإيجاد قيم تقريبية للجذور الحقيقية لمعادلة جيرية f(x)=0 عبرية a_1 تبدأ الطريقة بحصر الجذر الموجب للمعادلة بين عددين صحيحين متعاقبين، وليكن أصغرهما. ونأخذ a_1 باعتباره قيمة تقريبية أولى للجذر، ثم نتقل إلى المعادلة:

$$f_1(x) = f\left(x + a_1\right)$$

فنحصل على معادلة يقع جذرها في المجال [0,1]. نحصر هذا المجذر بين معشارين متعاقبين، وليكن a_2 أصغرهما، فيكون a_1+a_2 القيمة التقريبية الثانية للحذر الأصلي المطلوب بداية، ثم ننتقل إلى المعادلة:

$$f_2(x) = f_1(x + a_2)$$

فنحصل على معادلة يقع جذرها في المجال $[0,\frac{1}{10}]$. نحصر هذا المجذر المجديد بين مِتَيْنِ متعاقبَيْن، وليكن a_3 أصغرهما. فتكون $a_1+a_2+a_3$ قيمةً تقريبية أفضل للحذر الأصلي المطلوب بداية، وهكذا...

مثال: لحلِّ المعادلة:

$$f(x) = x^2 - x - 1 = 0$$

:فنکتب ، $a_1 = 1$ نا بخد

$$f_1(x) = f(x+1) = (x+1)^2 - (x+1) - 1$$

= $x^2 + x - 1$

:فنكتب، $a_2=0.6$ فنكتب

$$f_2(x) = f_1(x + 0.6) = x^2 + 2.2 x - 0.04$$

وهكذا تكون القيم التقريبية للحذر المطلوب هي:

والجدير بالذكر أن الكاشي استعمل هذه الطريقة لاستخراج جذور المعادلات قبل هورنر بأربعمئة عام، وذَكَر ذلك في مؤلَّفه (مفتاح الحساب).

تسمَّى أيضًا: Ruffini-Horner method.

قاعِدةُ هورْنَر Horner's rule

régle de Horner

طريقةٌ تُستعمل في البرمجة لحساب قيمة حدودية معاملاتُها أعدادٌ حقيقيةٌ عند نقطةٍ x_0 ، وذلك بجعلِ عمليات الضرب فيها متداخلة تخفيفًا لعدد الحسابات، حيث تُكتب الحدودية:

$$a_0 + a_1 x + a_2 x^2 + \dots + a_n x^n$$

الصيغة:

 $a_0 + x (a_1 + x (a_2 + x (a_3 + \cdots x (a_{n-1} + a_n x) \cdots)))$ declipant dec

Horner, William George ویلْیام جورْج هورْنَر Horner, W. G.

(1786–1837) رياضيٌّ إنكليزي، عَمِلَ في الجبر، وقدَّم طريقةً لتقريب جذور المعادلات.

horse fetter قَيْدُ الفَرَسِ فَيْدُ الفَرَسِ

entraves de cheval

تسمية أخرى للمصطلح hippopede.

طَريقةُ هاوسْهو لْدَر Householder's method

méthode de Householder

1. خوارزميةً لإيجاد جذورِ معادلةٍ في متغيرٍ واحد ، f(x) = 0

$$x_{n+1} = x_n - \frac{f(x_n)}{f'(x_n)} \left\{ 1 + \frac{f(x_n)f''(x_n)}{2[f'(x_n)]^2} \right\}$$

قارن بــ: Halley's method.

2. طريقة لإيجاد القيم الذاتية لمصفوفة تناظرية.

مُسْتُوي هْيوز Hughes plane

plan de Hughes

مستو إسقاطيٌّ منته له تسع نقاطٍ على كلِّ مستقيم، بحيث يمكن أن يمثَّل بحلقةٍ ثلاثيةٍ غير خطية مولَّدةٍ بأربع نقاطٍ من المستوى.

hundred مِئة

cent

 $100 = 10^2$ العدد

وثمة عددٌ من المساويات العددية تُعطي العدد مئة، كان قدَّمها ماداتشي Madachy عام 1979، استَعمل في كلِّ منها جميعَ الأرقام من 1 إلى 9 مرةً واحدة، من مثل:

$$123 - 45 - 67 + 89 = 100$$

$$(7 - 5)^{2} + 96 + 8 - 4 - 3 - 1 = 100$$

$$3^{2} + 91 + 7 + 8 - 6 - 5 - 4 = 100$$

$$\sqrt{9} - 6 + 72 - (1)(3!) - 8 + 45 = 100$$

hurwitz equation مُعادَلةُ هو رُقِتْر

équation de Hurwitz

هي المعادلةُ الديوفنتية Diophantine equation:

$$x_1^2 + x_2^2 + \dots + x_n^2 = a x_1 x_2 \dots x_n$$

. $a > n$ التي ليس لها حلولٌ صحيحة إذا كان

خُدو دِيَّةُ هو رُقِتْز Hurwitz polynomial

polynôme de Hurwitz

1. حدودية معاملاتُها أعدادٌ حقيقية موجبة، وجذورها إمّا أن تكون سالبة، وإما أن تكون مترافقة اثنانيًا مع أجزاء حقيقية سالبة.

2. حدودية تتَّسم بأن الأقسامَ الحقيقية لجميع أصفارها سالبة.

مِعْيارُ هورْقِتْز Hurwitz's criterion

critére de Hurwitz

معيارٌ يحدُّد كونَ حدوديةٍ ما حدودية هورڤتز، اعتمادًا على إشارات مجموعةٍ من المحدِّدة.

hurwitz's theorem مُبَرْهَنةُ هو رُقِّتر

théorème de Hurwitz

إذا كان $\frac{7}{2}$ عددًا غيرَ منطَّق، فيوجد عددٌ لانهائيٌّ من الأعداد المنطَّقة المتمايزة $\frac{h}{k}$ بحيث أن:

$$\left|\zeta - \frac{h}{k}\right| < \frac{1}{\sqrt{5}k^2}$$

قارن بــ: Thue-Siegel-Roth theorem.

Huygens' approximation

تَقْريبُ هيغِنْز

approximation de Huygens

ينصُّ هذا التقريب على أن طولَ قوسٍ دائريٌّ صغيرٍ يساوي $\frac{8c'-c}{3}$ تقريبًا، حيث $\frac{8c'-c}{3}$

نصف القوس.

يسمَّى أيضًا: Huygens' formula.

Huygens, Christian

كُريسْتْيان هيغِنْز

Huygens, C.

(1629-1629) عالمٌ هولنديٌّ في الفيزياء والفلك والرياضيات. أسهمت أعماله الرائدة في الكسور التسلسلية والاحتمالات والتحليل في اكتشاف علم حسبان التفاضل والتكامل.

Huygens' formula

صيغةً هيغِنْز

formule de Huygens

.Huygens' approximation تسمية أخرى للمصطلح

hyperbola

قَطْعٌ زائِد (هُذْلُول)

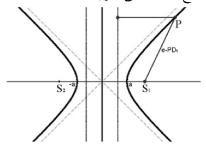
hyperbole

هو المحلُّ الهندسيُّ لنقاط المستوى التي فَرْق بُعدَيْها عن نقطَتَيْن ثابتَتَيْن فيه (تُسمَّيان بؤرتَى القطع) يساوى ثابتةً ما.

وهو أيضًا المحلُّ الهندسيُّ لنقاط المستوى التي نسبةُ بُعْدِ كلِّ منها عن نقطةٍ ثابتةٍ (بؤرة القطع) إلى بُعدها عن مستقيمٍ ثابتٍ (دليل القطع) عددٌ أكبر من الواحد (يسمَّى التباعد المركزيُّ للقطع). المعادلة القياسية للقطع الزائد في الإحداثيات الديكارتية هي:

$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{h^2} = 1$$

وذلك عندما يكون القطع متناظرًا بالنسبة إلى نقطة الأصل، ومحورُه القاطع منطبقًا على محور السينات.



أما معادلتاه الوسيطيتان، فهما:

$$x = a \sec \theta$$

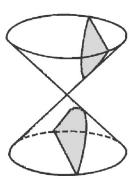
$$y = b \tan \theta$$

$$.(0 \le \theta < 2\pi, \ \theta \ne \frac{\pi}{2}, \ \theta \ne \frac{3\pi}{2})$$
 حيث

ولهذا القطع مستقيمان مقاربان؛ هما:

$$y = \pm \frac{b}{a}x$$

هذا ويَنتج القطعُ الزائدُ عن تقاطعِ مخروطٍ دائري ذي فرعين بمستو يقطعهما.



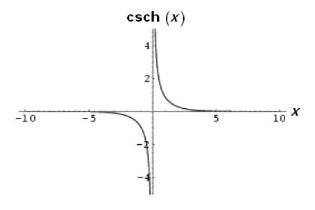
hyperbolic cosecant

قاطِعُ التَّمام الزَّائِدِيّ

cosécante hyperbolique

دالةٌ تساوي قيمتُها - عند نقطةٍ ما - مقلوب قيمة الجيب الزائديّ عند تلك النقطة، أي:

$$x\mapsto \operatorname{csch} x\equiv \frac{1}{\sinh x}=\frac{2}{e^x-e^{-x}}$$
حيث csch ختصر قاطع التمام الزائدي.



hyperbolic cosine

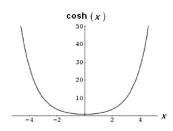
جَيْبُ التَّمامِ الزَّائِدِيّ

cosinus hyperbolique

مختصره cosh. وهو دالةٌ صيغتها:

$$x \mapsto \cosh x = \frac{e^x + e^{-x}}{2}$$

وبياها يشبه منحني السُّليْسلة catenary:



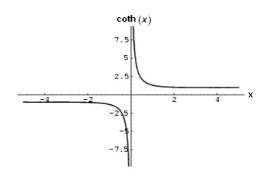
hyperbolic cotangent

ظِلُّ التَّمامِ الزَّائِدِيّ

cotangente hyperbolique

مختصره: coth. دالةٌ تساوي قيمتُها عند نَقَطَةٍ ما قيمةً جيب التمام الزائديّ عند تلك النقطة مقسومةً على قيمة الجيب الزائدي، أي:

$$x \mapsto \coth x = \frac{\cosh x}{\sinh x} = \frac{e^x + e^{-x}}{e^x - e^{-x}} = \frac{e^{2x} + 1}{e^{2x} - 1}$$

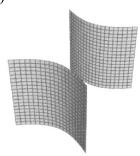


hyperbolic cylinder

أُسْطُو انةٌ زائِدِيَّة

cylindre hyperbolique

.
$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = -1$$
 أسطوانةٌ دليلُها قطعٌ زائد؛ معادلتها



hyperbolic differential equation مُعادَلةٌ تَفاصُٰلِيَّةٌ وَائِليَّة équation différentielle hyperbolique

غطٌ عامٌ لمعادلةٍ تفاضليةٍ حزئية من المرتبة الثانية، يشتمل على المعادلة الموجية. صيغتها:

$$\sum_{\substack{i=1\\j=1\\j=1}}^n A_{ij} \frac{\partial^2 u}{\partial x_i \partial x_j} + \sum_{i=1}^n B_i \frac{\partial u}{\partial x_i} + Cu + F = 0$$
 حيث A_{ij} حقيقية في A_{ij} حيث A_{ij} و A_{ij} دوالٌ حقيقية في A_{ij} عابلة للاشتقاق (فضولة) بالقدر المناسب، ويوجد عند كلِّ نقطة $(x_1, x_2, ..., x_n)$ تحويلٌ خطيٌ $\sum_{\substack{i=1\\j=1}}^n A_{ij} x_i x_j$ مربعًا ليست لجميعها الإشارةُ نفسُها.

hyperbolic functions

دُو الُّ ز ائديَّة

fonctions hyperboliques

هي الدوالُّ الحقيقيةُ أو العقدية الآتية:

$$\sinh z = \frac{e^z - e^{-z}}{2}, \quad \cosh z = \frac{e^z + e^{-z}}{2}$$
$$\tanh z = \frac{\sinh z}{\cosh z}, \quad \coth z = \frac{\cosh z}{\sinh z}$$
$$\operatorname{sech} z = \frac{1}{\cosh z}, \quad \operatorname{csch} z = \frac{1}{\sinh z}$$

وارتباط هذه الدوال بالقطع الزائد مماثلٌ إلى حدٌ ما لارتباط الدوال المثلثاتية بالدائرة، ولها خاصياتٌ مشابحة لخاصيات الدوال المثلثاتية.

وترتبط الدوالُّ الزائدية بالدوالِّ المثلثاتية بالعلاقات الآتية:

$$sinh i z = i sin z$$

$$\cosh i z = \cos z$$

$$\tanh i z = i \tan z$$

ومن أهم خاصيات الدوال الزائدية:

$$\sinh(-z) = -\sinh z$$

$$\cosh(-z) = \cosh z$$

$$\cosh^2 z - \sinh^2 z = 1$$

$$\operatorname{sech}^2 z + \tanh^2 z = 1$$

$$\coth^2 z - \operatorname{csch}^2 z = 1$$

قارن بــ: trigonometric function.

hyperbolic geometry

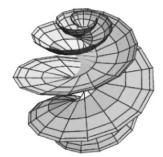
الْهَنْدَسةُ الزَّائِدِيَّة

géométrie hyperbolique

تسمية أخرى للمصطلح Lobachevskian geometry.

hyperbolic helicoid hélicoïde hyperbolique

سَطْحٌ لَوْلَبِيٌّ زائِدِي



السطحُ الذي له المعادلات الوسيطية الآتية:

$$x = \frac{\sinh v \cos(\tau u)}{1 + \cosh u \cosh v}$$
$$y = \frac{\sinh v \sin(\tau u)}{1 + \cosh u \cosh v}$$
$$z = \frac{\cosh v \sinh(\tau u)}{1 + \cosh u \cosh v}$$

حيث ت ثابتة ا**لالتفاف** torsion.

hyperbolic logarithm

لُغارتْمٌ زائِدِيّ

logarithme hyperbolique

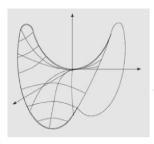
تسميةً أحرى للمصطلح logarithm.

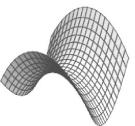
hyperbolic paraboloid

مُجَسَّمٌ مُكافِئٌ زائِدِيّ

paraboloïde hyperbolique

سطحٌ تربيعيٌّ بحيث تكون مقاطعُهُ الموازيةُ لأحد المستوياتُ الإحداثية في فضاء منسوب إلى منظومةٍ ديكارتية قائمة في الفضاء \mathbb{R}^3 قطوعًا مكافئة، في حين تكون مقاطعُهُ الموازيةُ لمستو إحداثيِّ آخرَ قطوعًا زائدة.





hyperbolic point

نُقْطةٌ زائِدِيَّة

point hyperbolique

نقول عن نقطة p من سطح منتظم إنحا زائدية، إذا كان التقوُّس الغاوسِيُّ عند p سالبًا.

hyperbolic Riemann surface سَطْحُ رِیمان الزَّائِدِيّ surface hyperbolique de Riemann

.hyperbolic type تسمية أخرى للمصطلح

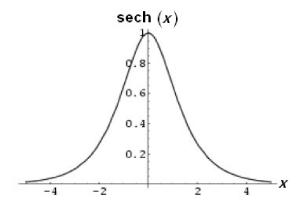
hyperbolic secant

قاطِعٌ زائِدِي

sécante hyperbolique

مختصره sech. وهو دالةٌ تساوي مقلوبَ جيب التمام الزائديّ، أي:

$$x \mapsto \operatorname{sech} x \equiv \frac{1}{\cosh x} = \frac{2}{e^x + e^{-x}}$$



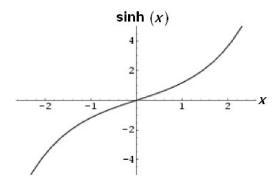
hyperbolic sine

جَيْبٌ زائِدِيّ

sinus hyperbolique

x وهو دالةٌ قيمتُها عند نقطةٍ ما x

$$x \mapsto \sinh x = \frac{e^x - e^{-x}}{2}$$



hyperbolic space

فَضاءً زائِدِيّ

espace hyperbolique

إذا كان E فضاءً متَّجهيًّا منتهي البعد، وكان:

$$H(E) = E \oplus E^*$$

مزوَّدًا بالصيغة التربيعية:

$$q(x,y^*) = y^*(x)$$

فإن $H\left(E
ight)$ هو فضاء زائدي.

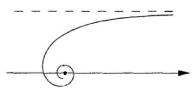
hyperbolic spiral

حَلَزُونٌ زائِدِيّ

spirale hyperbolique

منحنٍ مستوٍ يتناسب فيه متجهٌ نصفُ قطري عكسيًّا مُع الزاوية القطبية.

معادلته القطبية a ، حيث a ، وله معادلته القطبية مقارب يوازي المحور القطبي، ويبعد عنه من فوقه مسافة قدرها a .



يسمَّى أيضًا: reciprocal spiral.

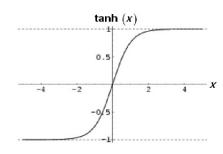
hyperbolic tangent

ظِلٌّ زائِدِي

tangente hyperbolique

مختصره: tanh. دالةٌ تساوي قيمتُها قيمةَ الجيب الزائديّ مقسومةً على قيمة حيب التمام الزائدي، أي:

$$x \mapsto \tanh x \equiv \frac{\sinh x}{\cosh x} = \frac{e^x - e^{-x}}{e^x + e^{-x}} = \frac{e^{2x} - 1}{e^{2x} + 1}$$



hyperbolic type

نَمَطُّ زائِدِي

type hyperbolique

نمطُّ لسطحٍ ريمانِيٍّ بسيطِ الترابط يمكن تطبيقه تطبيقًا محافظًا على داخل دائرةِ الوحدة.

يسمَّى أيضًا: hyperbolic Riemann surface.

hyperboloid

مُجَسَّمٌ زائِدِي

hyperboloïde

سطحٌ تربيعيُّ، صيغةُ معادلته:

$$\frac{x^2}{a^2} \pm \frac{y^2}{b^2} - \frac{z^2}{c^2} = 1$$

وفي حالاتٍ معيَّنة يكون مجسَّمًا زائديًّا دورانيًّا، يمكن أن ينشأ

 $.o\ y$ بدوران فرعَي القطع الزائد حول المحور

انظر أيضًا: hyperboloid of one sheet

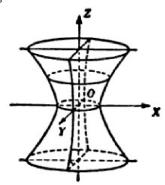
.hyperboloid of two sheet 9

hyperboloid of one sheet مُجَسَّمٌ زائِدِيٌّ وَحيدُ الفَرْع hyperboloïde à une nappe

سطحٌ صيغةُ معادلته النمطية:

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} - \frac{z^2}{c^2} = 1$$

يقطع المستوياتِ المتعامدةَ مع المحورين x و y بقطوعِ زائدة، والمستويات المتعامدة مع المحور z بقطوع ناقصة.



hyperboloid of revolution مُجَسَّمٌ زَائِدِيِّ دَوْرَانِيِّ hyperboloïde de révolution

سطحٌ يتولُّد عن دورانِ قطع زائد حول أحد محاوره.

hyperboloid of two sheets

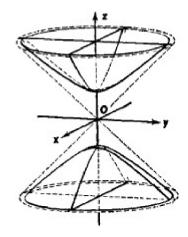
مُجَسَّمٌ زائِدِيُّ ثُنائِيُّ الفَرْع (ذو الفَرْعَيْن)

hyperboloïde à deux nappes

سطحٌ صيغةُ معادلته النمطية:

$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} - \frac{z^2}{c^2} = 1$$

وهو يقطع المستويات المتعامدة مع المحورَين y و z بقطوع زائدة والمستويات المتعامدة مع المحور x بقطوع ناقصة ما عدا المحال -a < x < a عدا المحال من فرعَيْن.



hypercircle method

طَريقةٌ فَوْقَ دائِريَّة

méthode d'hypercercle

طريقة هندسية للحصول على حلول تقريبية لمسائل القيم الحدية الخطية التي تَرِدُ في الفيزياء الرياضية، والتي يتعذر حلَّها بدقة تامة. تعتمد هذه الطريقة على إجراء مقابلة بين المتغيرات الفيزيائية والمتجهات في فضاء دوال مناسب.

hypercomplex number عَدَدٌ فَوْقَ عَقَدِيّ

nombre hypercomplexe

1. عنصر من جبر قسمة division algebra.

2. تسمية أحرى للمصطلح quaternion.

مَنْظو مَةٌ فَوْقَ عُقَدِيَّة hypercomplex system

système hypercomplexe

algebra over a field تسميةٌ أخرى للمصطلح

hypercube

فَوْقَ مُكَعَّب

hypercube

مكعب موجود عادة في الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^n (حيث مكعب موجود عادة في الفضاء الإقليدي I^n (حيث I هو الجداء الديكاري I^n (حيث المجال [-a,+a]).

 $(\pm a, \pm a, ..., \pm a)$ هذا المكعب 2^n رأسًا إحداثياتها والمكعب $n2^{n-1}$ و $n2^{n-1}$

hyperellipse

فَوْقَ قَطْعِ ناقِص

hyperellipse

منحن معادلته:

$$\left|\frac{x}{a}\right|^n + \left|\frac{y}{b}\right|^n = 1$$

n > 2 حيث

hypergeometric differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ فَوْقَ هَنْدَسِيَّة

équation différentielle hypergéométrique تسمية أخرى للمصطلح:

.Gauss' hypergeometric equation

hypergeometric distribution تَوْزِيعٌ فَوْقَ هَنْدَسِيّ distribution hypergéométrique

هو التوزيعُ الاحتمالي لمتغيِّر عشوائي D يرصد عدد المفردات d التي لها خاصية معينة في عينةٍ عشوائيةٍ حجمها S مأخوذةٍ من محتمعٍ إحصائيًّ حجمه S من محتمعٍ إحصائيًّ حجمه S من تلك

المفردات التي تتمتع بتلك الخاصية. قانونه:

$$P(D=d) = \binom{r}{d} \binom{N-r}{s-d} / \binom{N}{s}$$

$$d \le r \le s < N$$

N,r,s وهذا التوزيع تابع للوسطاء

 \mathbb{H}

hypergeometric function دَالَّةٌ فَوْقَ هَنْدَسِيَّة

fonction hypergéométrique

المندسية وق المندسية |z|<1 هي مجموعُ المتسلسلة فوق الهندسية. F(a,b;c;z) هي مجموعُ المتسلسلة فوق الهندسية. ويوجد تمديدٌ تحليليُّ لهذه الدالة في المستوي العقدي الذي حُذِف منه نصف المستقيم من |z| الى |z|

وإذا كانت |z|>1 و لم يكن |z|>1 عددًا صحيحًا ولا صفرًا)، فيمكن التعبير عن الدالةِ فوق الهندسية بالصيغة:

$$F(a,b;c;z) = \frac{\Gamma(c)\Gamma(a-b)}{\Gamma(b)\Gamma(a-c)} (-z)^{-a} \times F(a,1-c+a;1-b+a;z^{-1}) + \frac{\Gamma(c)\Gamma(b-a)}{\Gamma(a)\Gamma(b-c)} (-z)^{-b} \times F(b,1-c+b;1-a+b;z^{-1})$$

حيث z ليس حقيقيًّا بالضرورة، و $\Gamma(z)$ هي دالة غاما.

hypergeometric series مُتَسَلْسِلَةٌ فَوْقَ هَنْدَسِيَّة série hypergéométrique

هي المتسلسلة:

$$1 + \frac{ab}{c}z + \frac{1}{2!}\frac{a(a+1)b(b+1)}{c(c+1)}z^{2} + \cdots$$

حيث c عدد صحيح غير سالب.

وهذه المتسلسلة تتقارب بالإطلاق عندما |z| < 1 , والشرط اللازم لتقاربها عندما |z| = 1 هو أن يكون العدد |a+b-c| < 0 سالبًا، إذا كان عقديًّا).

تسمَّى أيضًا: Gaussian hypergeometric series.

hyperplane فَوْقَ مُسْتَوِ

hyperplan

n فضاءٌ جزئيٌّ ذو (n-1) بُعدًا من فضاءٍ متجهي ّ ذي n بُعدًا.

وبعبارةٍ أخرى هو فضاءً جزئيٌّ فضاؤه المتمِّم وحيد البُعد.

hyperplane of support

فَوْقَ مُسْتَو لِحامِل

hyperplan du support

هو فوق مستو يتعلق بجسم محدَّب في فضاء متحهيِّ منظَّم، بحيث يكون بعده عن الجسم معدومًا، وبحيث يقسم هذا الفضاء إلى نصفين، لا يحتوي أحدُهما أيَّ نقطةٍ من هذا الجسم.

hyperreal numbers

أعْدادٌ فَوْقَ حَقيقِيَّة

nombres hyperréels

.nonstandard numbers تسميةٌ أخرى للمصطلح

hyperspace

فَوْقَ فَضاء

hyperespace

فضاء عددُ أبعادِهِ أكبر من ثلاثة.

hypersphere

فَوْقَ كُرة

hypersphére

$$x_1^2 + \dots + x_n^2 = R^2$$

حيث R نصف قطر فوق الكرة.

hypersurface

فَوْقَ سَطْح

hypersurface

تعميمٌ لسطح ذي بعدين في فضاء ثلاثي الأبعاد إلى سطح ذي (n-1) بُعدًا في \mathbb{R}^n بُعدًا في (n-1)

وعلى ذلك فإن مجموعة النقاط $(x_1,x_2,...,x_n)$ من فوق سطح تحقِّق المعادلة التي صيغتها:

$$f(x_1,x_2,...,x_n) = 0$$

: هي \mathbb{R}^n هي الفضاء $x_1^2 + \dots + x_n^2 - 1 = 0$

hypervolume

فَوْقَ حَجْم

hypervolume

فوق الحجمِ لجُداء مباشرٍ لجالاتٍ مفتوحةٍ (أو مغلقةٍ) في كلِّ إحداثيٍّ من فضاءً إقليديٍّ ذي n بُعدًا، هو جُداء أطوالِ هذه المجالات.

هو محتوى حوردان لأيِّ محموعةٍ من فضاء إقليديٍّ ذي
 n بُعدًا بحيث يكون محتوى حوردان الخارجيُّ لها مساويًا لحتوى حوردان الداخليِّ لها.

.Jordan content : انظر

عندها أستروئيد astroid (أو منحنيًا نجميًّا نجميًّا)، وتكون معادلته في الإحداثيات الديكارتية المتعامدة:

$$x^{\frac{2}{3}} + y^{\frac{2}{3}} = a^{\frac{2}{3}}$$

أما معادلتا الدحروج الداخلي الوسيطيتان، فهما:

$$x = (a-b)\cos\theta + b\cos\left(\frac{a-b}{b}\theta\right)$$
$$y = (a-b)\sin\theta - b\sin\left(\frac{a-b}{b}\theta\right)$$

قارن بے: epicycloid.

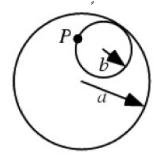
تَحْتَ قَطْع نَاقِص

hypocycloid

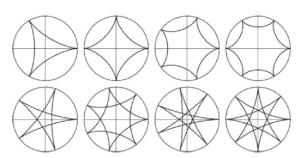
دُحْروجٌ داخِلِيّ

hypocycloïde

هو المنحني الذي ترسمه نقطة P من محيطِ دائرةٍ (نصفُ قطرِها b) عندما تتدحرج هذه الدائرةُ دون انزلاقِ على محيطِ دائرةٍ أخرى ثابتةٍ (نصفُ قطرِها a>b) من داخلها، بحيث تظلُّ الدائرتان في مستو واحد:



وفي كل نقطةٍ تمسُّ فيها النقطةُ P الدائرةَ الثابتةَ تتكون $\hat{\boldsymbol{e}}_{cusp}$ من النوع الأول. ويعتمد عددُ هذه القُرَنِ على النسبةِ بين نصفَي قطري الدائرتين (a:b)؛ يبيِّن الشكل الآتي عددًا منها:



فإذا كان a=4b، فإن لهذا الدحروج أربعُ قُرَنٍ، ويسمَّى

hypoellipse

hypoellipse

$$n < 2$$
 منحنٍ معادلته $\left| \frac{x}{a} \right|^n + \left| \frac{y}{b} \right|^n = 1$ منحنٍ معادلته

hypotenuse

وَتَو

hypoténuse

هو الضلعُ المقابلُ للزاوية القائمة في مثلثٍ قائم الزاوية.

hypothesis

فَر°ضِيَّة

hypothèse

 قضية تشتمل على معطيات لم تُثبت صحتُها ولا عدم صحتها بَعْدُ؛ فهي بهذا المفهوم مرادفة للمحمَّنة.

 تقریرٌ یَصف مجتمعًا إحصائیًا أو توزیعًا، یمکن اختبارُ صحته بالعینات.

3. افتراضٌ يُؤخذ على أنه صحيحٌ لإثبات افتراض آخر.

 افتراضٌ يُعتقد (أو يُظن) بأنه صحيحٌ لأن ما يترتَّب عليه صحيح.

hypothesis testing

اخْتِبارُ الفَرْضِيَّات

test d'hypothèse

فرعُ الإحصاء الذي يدرس مسألة الاختيار بين فرضيتين: الفرضية الصفرية، والفرضية البديلة.

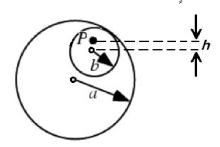
يسمَّى أيضًا: test of hypothesis.

hypotrochoid

دُحْروجٌ عامٌّ داخِلِيّ

hypotrochoïde

هو المنحني الذي ترسمه نقطةٌ P من قرصٍ دائري (نصفُ قطرِه b) تقع على مسافة $b \leq h$ من مركز الدائرة، وذلك عندما يتدحرج محيط هذا القرص دون انزلاقٍ على محيطِ دائرةٍ أخرى ثابتةٍ (نصفُ قطرِها $a\!>\!b$) من داخلها، بحيث تظلُّ الدائرتان في مستوِ واحد:



معادلتا هذا الدحروج الوسيطيتان، هما:

$$x=(a-b)\cos\theta-h\cos\left(rac{a-b}{b} heta
ight)$$
 $y=(a-b)\sin\theta-h\sin\left(rac{a-b}{b} heta
ight)$ فإذا كان $h=b$ أصبح هذا الدحروجُ دحروجًا داخليًّا، وإذا كان $a=2b$ وإذا كان $a=2b$ وإذا كان $a=2b$

cose وإذا كان: $a = \frac{(n-1)h}{n+1}$ و $a = \frac{2nh}{n+1}$

قارن بے: epitrochoid.

Ibn al-Haytham

ابْنُ الْهَيْثُم

Ibn al- Haytham

(430-354 هـ = 696-1040 م) الحسن بن الحسن بن الحسن بن الميثم. عالِمٌ موسوعيٌّ قدَّم إسهامات كبيرة في الرياضيات والهندسة والبصريات والفيزياء والفلسفة العلمية وغيرها. ولد في البصرة ثم نزل مصر واستوطنها إلى أن مات فيها.

تحلَّت براعته في الرياضيات في تطبيق الهندسة والمعادلات في المسائل المتعلقة بالفلك والطبيعة، وتناولت براهينُه الهندسية الهندستَيْن المستوية والمجسَّمة.

وبحث ابنُ الهيثم أيضًا في حلِّ المعادلات التكعيبية بوساطة قطوع مخروطية، وتمكَّن من استخراج حجم المجسم المتولِّد من دوران القطع المكافئ حول محوره. وقدَّم قوانين لحساب مساحات الكرة والهرم والأسطوانة المائلة وغيرها.

ووضع نظامًا للقطوع المحروطية، وربط بين الجبر والهندسة، وله إسهاماتٌ مهمة في نظرية الأعداد.

كانت نظرياته حول رباعيات الأضلاع أُولى النظريات في الهندسة الإهليلجية والهندسة الزائدية. تناول في مخطوطته (مقالة في تربيع الدائرة) حلَّ مسألة تربيع الدائرة باستخدام الأشكال الهلالية، ولكنه توقَّف عندما وجدها مهمة مستحيلة. وفي مخطوطته (مقالة في التحليل والتركيب) تناول الأعداد المثالية.

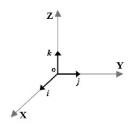
ألَّف ابن الهيثم أكثر من 200 كتاب تناولت طائفةً واسعةً من الموضوعات، فُقِدَ معظمها، ولم يصلنا من أعماله في الرياضيات سوى نصفها؛ منها: (أصول المساحة)، و(أعمدة المثلثات)، و(خواص المثلث من جهة العمود)، و(قول في مساحة الكرة)، و(الجامع في أصول الحساب)، و(كتاب في تحليل المسائل الهندسية).

i i

1. رمز العدد التخيلي، الذي هو الجذر التربيعي للعدد (1–)؛ أي إن: $i = \sqrt{-1}$.

انظر أيضًا: complex number.

مُتَّجهُ وحدة، موجَّةٌ عادةً بالاتجاه الموجب للمحور x في منظومة إحداثيات إقليدية.



.k و j:قارن ب:

I I

1. العدد 1 في الأرقام الرومانية.

2. رمز المصفوفة المحايدة identity matrix.

3. رمز الدالة المطابقة identity function.

ابْنُ الهائم Ibn al-Haim

Ibn al- Haim

(753-818 هـ= 1412-1352 م) أحمد بن محمد بن عماد الدين بن علي. مصري المولد والنشأة، انتقل إلى القدس ومات فيها. من كبار علماء الرياضيات، اشتهر في الحساب والجبر. من تصانيفه: (رسالة اللَّمع في الحساب) فيها الكثير من الحساب الذهني، و(كتاب المعونة) في الحساب الهوائي، و(كتاب المعونة) في الحساب الهوائي، و(كتاب الوسيلة) في الحساب، و (كتاب مرشد الطالب إلى أسنى المطالب) في الحساب، و (كتاب المقنع) وهو قصيدة في الجبر، و(كتاب غاية السول في الإقرار بالمجهول) في الجبر والمقابلة، و (النَّرهة) في الحساب.

 ${\rm I\hspace{-.1em}I}$

ابْنُ السَّمْح Ibn al-Samh

Ibn al-Samh

(359-359 هـ = 969- 1034 م) أَصْبَغ بن محمد بن السمح، أبو القاسم. عالِمٌ بالحساب والهندسة والهيئة والفلك، وله عناية بالطب.

من مؤلَّفاته: (المدخل إلى الهندسة) وهو تفسير لكتاب إقليدس، و(كتاب ثمار العدد) المعروف بالمعاملات، و(كتاب طبيعة العدد)، و(الهندسة) وهو كتاب كبير في الخطوط المستقيمة والمنحنيات. وله كتب في الأسطرلاب، والزِّيج.

ابْنُ الياسَمين Ibn al-Yasamin

Ibn al-Yasamin

(...-601 هـ = ...-1204 م) عبد الله بن محمد بن حجاج الأرديني المعروف بابن الياسمين، و(الياسمين) اسم أمه نُسِبَ إليها. عالِمٌ في الرياضيات والهندسة والهيئة والمنطق، وكان إضافةً إلى ذلك أديبًا شاعرًا. عاش في مدينة فاس.

نَظَمَ أرجوزةً في الحساب والجبر اشتُهرت بــ(أرجوزة ابن الياسمين) ضمَّنها خلاصةَ الكثير من المبادئ والقوانين والطرق التي تُستعمل في الحساب وحلِّ المسائل والمعادلات الجبرية. ومن الذين شرحوا هذه الأرجوزة: ابنُ قنفذ (٨١٠ هــ)، وابن الهائم (٨١٥ هــ) في كتابه "شرح الأرجوزة الياسمينية"،

وابن الهائم (٨١٥ هـ) في كتابه "شرح الأرجوزة الياسمينية"، والمارديني (٩١٢ هـ)، في كتابه "اللمعة الماردينية في شرح التحفة الياسمينية".

ولابن الياسمين أيضًا كتاب "تلقيح الأفكار في العمل برسوم الغبار"، ويقصد بالغبار الأرقام المعروفة بالأرقام الهندية، تناول فيه: العدد الصحيح وما يتعلق به، والكسور وما يتعلق بها، والجبر والمقابلة.

ابْنُ هود

Ibn Hud

(... - 478 ه = ... - 1085 م) يوسف بن أحمد بن سليمان بن محمد بن هود، الملقّب بالمؤتّمَن. كان مولعًا بالعلوم الرياضية والفلكية.

له رسائل في الرياضيات مثل (الاستهلال) و(المناظر) تُرجمت إلى اللاتينية، و(مسألة السطوح ذات الإحاطات المتساوية).

هذا وقد توصَّل ابنُ هود إلى إثبات (مبرهنة سيفا) قبل الرياضيّ الإيطالي جيوفاني سيفا بنحو 650 عامًا.

ابْنُ يونُس Ibn Yunus

Ibn Yunus

(342-342 هـ = 950-1009 م) على بن عبد الرحمن بن أحمد بن يونس المصري. ولد في مصر وتوفي فيها. برع في المثلثات، وهو أوَّل من توصَّل إلى حلِّ بعض معادلات حساب المثلثات التي تُستعمل في علم الفلك، وأوَّل مَن وضع قانونًا في حساب المثلثات الكروية.

ويُعدُّ ابنُ يونس كذلك من مشاهير الفلكيين العرب، بل ربما كان أعظم فلكيي عصره. حَسَبَ بدقةٍ كبيرةٍ ميلَ دائرة البروج، ووَضَعَ جداولَ رياضية فلكية ضمَّنها كتابَه (زيج ابن يونس). ولنبوغه أسَّس له الفاطميون مرصدًا على حبل المقطّم، فوضع جداول فلكية أخرى سمَّاها (زيج الحاكمي). يرجع إلى ابن يونس اختراع رقَّاص الساعة، وسبق حاليلو في اختراعه بعدة قرون.

صِيَغُ ابْن يونُس Ibn Yunus formulas

formules des Ibn Yunus

هي صيغ الجمع المثلثاتية الآتية:

$$\sin \alpha + \sin \beta = 2 \sin \left(\frac{\alpha + \beta}{2}\right) \cos \left(\frac{\alpha - \beta}{2}\right)$$

$$\sin \alpha - \sin \beta = 2 \sin \left(\frac{\alpha - \beta}{2}\right) \cos \left(\frac{\alpha + \beta}{2}\right)$$

$$\cos \alpha + \cos \beta = 2 \cos \left(\frac{\alpha + \beta}{2}\right) \cos \left(\frac{\alpha - \beta}{2}\right)$$

$$\cos \alpha - \cos \beta = -2 \sin \left(\frac{\alpha - \beta}{2}\right) \sin \left(\frac{\alpha + \beta}{2}\right)$$

تسمَّى أيضًا: trigonometric addition formulas. و Simpson's formulas.

Ibrahim ibn Sinan إبْراهيمُ بن سِنان

Ibrahim ibn Sinan

(335-296 ه = 346-908 م) إبراهيم بن سنان بن ثابت بن قُرَّة. عالِمُ رياضياتٍ وفَلَك. برع في الهندسة المستوية، وله معرفة بالطب. كان من أذكياء عصره، بدأ بالتأليف وهو في السادسة عشرة من عمره.

من أهم كتبه في الهندسة: (كتاب الدوائر المتماسّة)، و (كتاب في التحليل والتركيب)، و(كتاب رسم القطوع الثلاثة)، و (كتاب مسائل هندسية مختارة)، و (كتاب في أصول الهندسة)، و (رسالة في الهندسة والنجوم)، و (رسالة في مساحة القطع المكافئ)، و(رسائل في المخروطات).

وله كتب أخرى في علم الفلك.

مُضَلَّعٌ عِشْرونيّ icosagon

icosagon

مضلعٌ ذو عشرين ضلعًا، غالبًا ما يكون منتظمًا.

زُمْرةٌ عِشْرونيَّة icosahedral group

groupe icosaédrique

زمرةُ الدورانات في فضاء ثلاثي الأبعاد التي تحوِّل متعدِّد وحوهٍ عشرونيًّا منتظمًا إلى نفسه. وهي زمرةٌ منتهيةٌ عددُ عناصرها 60.

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ عِشْرونيّ icosahedron

icosaèdre

محسمٌ ذو عشرين وجهًا.



فإذا كان منتظمًا، فإن وجوهَهُ متلثاتٌ متساوية الأضلاع.



ideal مِثالِيً

idéal

لتكن I حلقةً جزئيةً من حلقة R، فإذا كان $r \, x$ من I لكلِّ left من R من R من I من أفإننا نقول عن I إنحا مثاليٌّ يساري rي R وإذا كان x من I لكلِّ r من R و من x من xR فإننا نقول عن I إنما مثاليٌّ يميني $right\ ideal$ في Iونقول عن I إلها مثاليٌّ ثنائيٌّ الجانب two-sided ideal (أو مثاليٌّ اختصارًا) إذا كانت مثاليًّا يساريًّا ويمينيًّا في آنٍ معًا. مثال: مجموعة الأعداد الصحيحة الزوجية هي مثاليٌّ في حلقة الأعداد الصحيحة

عُنْصُرٌ مِثالِيّ ideal element

élément idéal

عنصرٌ يُضاف إلى نظريةٍ أو بنيةٍ رياضية لتوسيعها، أو لتخليصها من بعض الاستثناءات.

ال ففي الجبر، إذا أضفنا العنصر المثالي $i = \sqrt{-1}$ إلى 1. الأعداد الحقيقية، فإننا نوسِّع نظرية المعادلات الجبرية ليصبح بالإمكان حلُّ أيِّ من هذه المعادلات.

2. وفي نظرية رصِّ الفضاءات الطبولوجية، يضاف العنصر المثالي ∞ إلى فضاء طبولوجي T_2 ومتراص موضعيًّا وغير متراص $X' = X \cup \{\infty\}$ الفضاء $X' = X \cup \{\infty\}$ بطبولو جيا مناسبة) فضاءً متراصًّا.

3. وفي الهندسة، نستعيض عن قولنا إن كلّ مستقيمين موجودين في مستو P يتلاقيان دومًا، في نقطةٍ باستثناء الحالة P التي يكونان فيها متوازيين، بقولنا إن أيَّ مستقيمين في يتلاقيان دومًا في نقطة، وهذه النقطة هي عنصر مثالي عندما يكون المستقيمان متوازيين.

يسمَّى أيضًا: point at infinity ،ideal point.

خَطَّ مِثالِيٌ ideal line

ligne idéal

ligne ideal هو مجموعةُ كلِّ النقاط المثالية، التي يوافق كلِّ منها جماعةً من الخطوط المتوازية.

يسمَّى أيضًا: line at infinity.

 \mathbb{I}

ideal point

نُقْطةً مِثالِيَّة

point idéal

تسميةٌ أخرى للمصطلح ideal element.

ideal theory

نَظَريَّةُ المِثالِيَّات

théorie idéale

هي فرعُ علم الجبر الذي يُعنى بدراسة خاصيات المثاليات.

idemfactor

عامِلٌ مُراوح

facteur idem

هو الشَّاوي I=ii+jj+kk : dyadic هو الشَّاوي عقِّق الحَاصية الآتية: الجداءُ السلَّميُّ لـ I في متَّجهٍ ما يعطى المتجه نفسَه.

idempotent (adj)

مُراوح

idempotent

1. لتكن E مجموعةً مزودةً بقانون تشكيل داخلي (عملية داخلية) ٥. نقول عن العنصر x من البنية (E, o) إنه مراوحٌ، إذا كان x x x مثال ذلك: إذا كانت x مجموعة المصفوفات المربعة من المرتبة x وزوَّدناها بعملية ضرب المصفوفات، فإن مصفوفة الوحدة:

$$\begin{bmatrix}
1 & 0 & 0 \\
0 & 1 & 0 \\
0 & 0 & 1
\end{bmatrix}$$

هي مصفوفةٌ مُراوحة.

2. ونقول عن البنية السابقة (E,\circ) إنما بنية مراوحة (E,\circ) الما بنية مراوحًا. (E,\circ) idempotent structure إذا كان كلُّ عنصر فيها مراوحًا. مثال ذلك: إذا كانت E جماعة كل المجموعات الجزئية من محموعة E، وعرَّفنا على E عملية الاجتماع E أولاً، ثم عملية التقاطع E، فإن E بنيتان عملية التقاطع E، فإن E من E هأن: E من E من E هأن:

$$A \cap A = A \quad g \quad A \cup A = A$$

idempotent matrix

مَصْفوفةٌ مُراوحة

matrice idempotente

 $E^{2}=E$ نقول عن مصفوفة E إنحا مراوحة إذا تحقُّق

idempotent operation

عَمَلِيَّةٌ مُراوحة

opération idempotente

هي العمليةُ الداخلية في البنية المراوحة.

idempotent structure

بنْيةً مُراوحة

structure idempotente

انظر: idempotent (2).

identity identité

مُطابَقة (مُتَطابقة)

معادلةٌ تتحقَّق في كلِّ الاختيارات الممكنة لقيم المتغيرات التي $x^2 - y^2 = (x + y)(x - y)$: تشتمل عليها، مثل:

 $x(x-1)(x-2) = x^3 - 3x^2 + 2x$ و: يُستعمل أحيانًا الرمز (\equiv) للدلالة على التطابق، بدلاً من

الرمز (=).

identity element

عُنْصُرٌ مُحايد

élément d'identité

e في مجموعة E مزودة بعملية اثنانية، ولتكن e مثلاً) عنصر e من E مثال: العنصر المحايد في مجموعة الأعداد الحقيقية E المزودة بعملية الضرب المألوفة هو العدد E المزودة بعملية الجمع المألوفة هو العدد E والعنصر المحايد في E المزودة بعملية الجمع المألوفة هو العدد E ، E من E ، E .

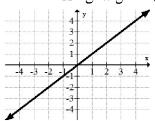
يسمَّى أيضًا: neutral element.

identity function

دالَّةُ مُطابَقة

fonction d'identité

دالةٌ $X \to X$: I يُقابَلُ كلُّ عنصرٍ من ساحتها بنفسهِ؛ I(x) = x أي I(x) = x



تسمَّى أيضًا: identity operator و identity mapping

تَطْبيقٌ مُطابق

مَصْفو فةٌ مُحايدة

identity mapping

ill-posed problem

مَسْأَلةٌ مُعْتَلَّةُ الصِّباغة

application d'identité

تسميةٌ أخرى للمصطلح identity function.

problème mal-posé

مسألةً يمكن أن يكون لها أكثر من حلِّ واحد (كالمتطابقة مثلاً)، أو أن حلولها تعتمد بطريقة غير مستمرة على المعطيات الابتدائية.

تسمَّى أيضًا: improperly posed problem:

قارن بــ: well-posed problem.

identity matrix

matrice unitaire

مصفوفةٌ قطرية جميع مداخلها القطرية تساوي الواحد، وسائر مداخلها تساوى الصفر.

$$\begin{bmatrix} 1 & 0 & 0 & \cdots & 0 \\ 0 & 1 & 0 & \cdots & 0 \\ 0 & 0 & 1 & \cdots & 0 \\ \vdots & \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ 0 & 0 & 0 & \cdots & 1 \end{bmatrix}$$

فإذا كان عدد كلِّ من أعمدتما وأسطرها يساوى م، فإننا I_n نرمز إليها ب

هذا وتحقِّق المصفوفةُ المحايدةُ I الخاصيةَ الآتية: IA = A لكلِّ مصفوفة A لها نفس مرتبة I. فمثلاً:

$$\begin{pmatrix} 1 & 0 & 0 \\ 0 & 1 & 0 \\ 0 & 0 & 1 \end{pmatrix} \begin{pmatrix} 11 & 12 & 13 \\ 21 & 22 & 23 \\ 31 & 32 & 33 \end{pmatrix} = \begin{pmatrix} 11 & 12 & 13 \\ 21 & 22 & 23 \\ 31 & 32 & 33 \end{pmatrix}$$

وإذا كان جُداء مصفوفتين مربعتين يساوي المصفوفة المحايدة، فتسمَّى كلُّ منهما مصفوفةً عكسبة للأحرى.

illusory correlation

ارْتِباطُّ وَهُمِيَّ

corrélation illusoire

تسميةً أخرى للمصطلح nonsense correlation.

im im im

مختصر المصطلح: imaginary part.

image

صورة

image

على النقطة x من ساحة دالة f هي النقطة f(x) مثال: .2 مورة العدد 4 = x وفق الدالة x=4 هي 2

2. صورةُ مجموعةٍ جزئية A من ساحة دالةٍ f هي المجموعةُ: $f(A) = \{f(x) : x \in A\}$

identity operator

مُؤَّثُرٌ مُحايد

opérateur d'identité

if and only if operation

opération si et seulement si

identity function تسميةٌ أخرى للمصطلح

تسمية أخرى للمصطلح biconditional operation.

imaginary axis

مِحْوَرٌ تَخَيُّلِيّ

axe imaginaire

هو محور الإحداثيات العمودي في المستوي العقدي على المحور الحقيقي. يشتمل على جميع الأعداد العقدية x+iy حيث ي ويقاس على طوله الجزء التخيلي للعدد العقدي x=0المراد تمثيله.

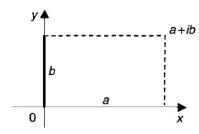
if-then operation

عَمَلِيَّةُ إِذَا – فَانَّ

عَمَليَّةٌ ثُنائيَّةُ الشَّر ْط

opération si-alors

تسميةً أحرى للمصطلح implication.



 $lab{I}$

imaginary circle

دائِرةٌ تَخَيُّلِيَّة

cercle imaginaire

$$x^2 + y^2 = -r^2$$

$$(x-h)^2 + (y-k)^2 = -r^2$$
 : j

imaginary number

عَدَدٌ تَخَيُّلِيّ

nombre imaginaire

عَدَدٌ عقدي صيغته a+bi عيث a و a عددان حقيقيان، a=0 لا يساوي الصفر، و a=0 . وإذا كان a=0 . ويسمَّى عددًا تخيليًّا بحتًا pure imaginary number

يسمَّى أيضًا: imaginary quantity.

انظر أيضًا: imaginary part.

imaginary part

الجُزْءُ التَّخَيُّلِيّ

partie imaginaire

مختصره im.

وهو مُعاملُ i في أيِّ عددٍ عقدي؛ فالجزء التخيلي للعدد $Im\ z$ هو العدد الحقيقي a، ونكتبه: $Im\ z$ هو العدد الحقيقي a، ونكتبه: $im\ z$ im a

imaginary point

نُقْطةٌ تَخَيُّلِيَّة

point imaginaire

P(x,y)=0 معادلته \mathbb{R}^2 معادلته (P(x,y)=0) زوجٌ من الأعداد ((a,b))، أحدهما، على الأقل، غير حقيقي، بحيث تتحقق المساواة P(a,b)=0.

(P(x,y,z)=0 معادلته \mathbb{R}^3 في رئيلةٌ من الأعداد (a,b,c)، أحدها على الأقل غير على على الأقل غير على المعداد P(a,b,c)=0 معيث تتحقق المساواة P(a,b,c)=0

3. زوجٌ من قيم x و y إحداهما أو كلتاهما عقدية.

نَحَيُّليَّة تَحَيُّليَّة imaginary quantity

quantité imaginaire

تسميةً أخرى للمصطلح imaginary number.

imaginary roots

جُذورٌ تَخَيُّلِيَّة

racine imaginaire

جذورُ معادلةٍ أو عددٍ تتألُّف من أعدادٍ عقدية (أجزاؤها التحيلية لا تساوي الصفر).

مثال: الجذران التخيليان للمعادلة: $x^2 + x + 1 = 0$ هما:

$$.-\frac{1}{2}\pm\frac{1}{2}\sqrt{3} i$$

imaginary unit

الوَحْدةُ التَّخَيُّلِيَّة

unité imaginaire

 $i=\sqrt{-1}$ هي العددُ التخيلي

imbedding

طَمْر

plongement/insersion

تهجئة أخرى للمصطلح embedding.

immersion

غَمْر

immersion

تطبیق f من فضاء طبولوجي X إلی فضاء طبولوجي Y بخیث یوجد لکل x من x جوار x یکون x تصاکلا بخیث یوجد لکل x من x

implication

اقْتِضاء

implication

p". علاقةٌ منطقيةٌ بين قضيتين q و p، يُعَبَّر عنها عادةً بـ q تقتضي p"، أو "إذا كانت p فإن p"، ويرمز إليها بـ : $p \Rightarrow q$. وحدول الحقيقة لها هو:

$$\begin{array}{c|cccc} P & q & p \Rightarrow q \\ \hline T & T & T \\ T & F & F \\ F & T & T \\ F & F & T \end{array}$$

2. (في الجبر) يُستعمل رمز الاقتضاء (\Rightarrow) بين معادلتين $x=y\Rightarrow x^2=y^2$ نقتضي أو لاهما أخراهما؛ مثال ذلك: $x=y\Rightarrow x^2=y^2$ conditional implication،

و if-then operation و if-then operation

implicit differentiation (مُفاضَلَةٌ مُسْتَتِرة مُفاضَلَةٌ مُسْتَتِرة dérivation implicite

implicit function دالَّةٌ ضِمْنيَّة

fonction implicite

انظر أيضًا: implicit function theorem.

قارن بے: explicit function.

implicit function theorem مُبَرْهَنةُ الدَّوالِّ الضِّمْنيَّة théorème des fonctions implicites

F(x,y)=0 هي المبرهنةُ التي تورد شروطًا على معادلةٍ التغير المتغير المعادلةُ دالةً في أحد المتغيرين، وليكن y، في المتغير المستقل x، وذلك في جوار نقطةٍ تحقّق هذه المعادلة. وتقنيًا نقول إنه إذا كان:

$$\frac{\partial F(x,y)}{\partial y} \circ F(x,y)$$
دالتَيْن مستمرتين في حوارِ نقطةٍ (x_0,y_0) ، وكان:
$$(x_0,y_0) \neq 0$$
 $F(x_0,y_0) = 0$

فيوجد عدد $\varepsilon>0$ ودالةٌ مستمرةٌ g، واحدةٌ وواحدةٌ فقط، تحقِّق:

$$F\left[x\,,\,g\left(x\,
ight)
ight]=0$$
 و $y_{\,0}=g\left(x_{\,0}
ight)$ لكل يحقِّق المتباينة $\left.x-x_{\,0}
ight|$

imply (v) يَقْتَضي

impliquer

يصل إلى استنتاج معلوم باستعمال استدلال صحيح.

أَمْبَرْهَنةُ اسْتِحالة impossibility theorem

théorème d'impossibilité

أيُّ مبرهنةٍ تنصُّ على استحالة تحقُّق نتيجة، مع ألها تبدو، غالبًا، مقبولةً حدسيًّا. مثال ذلك: مبرهنة استحالةِ حلِّ المعادلات الجبرية العامة من الدرجة الخامسة، ومن درجاتٍ أعلى بالجذور؛ ومبرهنة استحالةِ تثليث زاوية باستعمال المسطرة والفرجار فقط.

impossible (adj) مُستَحيل

impossible

نقول عن معادلة إلها مستحيلة إذا لم يوجد لها حلول، إي إن محموعة حلولها خالية. فمثلاً، المعادلة $x^2+4=0$ مستحيلة في المجموعة \mathbb{R} ، لكنها ليست كذلك في مجموعة الأعداد العقدية \mathbb{C} ، [إذ لها حلان x^2+2i].

improper conic section قَطْعٌ مَحْروطِيٍّ مُعْتَلّ

section conique impropre

المعادلة العامة للقطوع المخروطية، في جملة إحداثية ديكارتية

متعامدة هي:

$$Ax^{2} + Bxy + Cy^{2} + Dx + Ey + F = 0$$

شریطة أن یکون $A^{2} + B^{2} + C^{2} \neq 0$

وفي الحالة التي يمكن أن تتحوَّل فيها المعادلة – بتغيير المحورين الإحداثيين بالتدوير أو الانسحاب أو بكليهما – إلى الصيغة:

$$(A_1x + B_1y + C_1)(A_2x + B_2y + C_2) = 0$$

حيث $A_1, B_1, C_1, A_2, B_2, C_2$ عداد حقيقية تحقق الشرطين مين $A_1, B_1, C_1, A_2, B_2, C_2$ فإن المعادلة تمثل مستقيمين في المستوي، وعندئذ نقول عن هذه المعادلة إنما تمثّل قطعًا مخروطيًّا معتلاًّ.

improper face (وَجُهٌ مَعْتَلَ (وَجُهٌ غَيْرُ فِعْلَى)

face impropre

الوجهُ المعتلُّ لمتعدِّد وجوهٍ نونِيٍّ محدَّب هو المجموعة الخالية، أو متعدِّد الوجوه النوبي المحدَّب نفسُه.

improper fraction (كَسْرٌ غَيْرُ فِعْلِيّ) كَسْرٌ مُعْتَلّ (كَسْرٌ غَيْرُ فِعْلِيّ)

fraction impropre

1. كسرٌ عدديُّ القيمةُ المطلقة لبسطِهِ ليست أقل من القيمة المطلقة لمقامه، كما في الكسر $\frac{7}{3}$.

2. كسرٌ بسطُه ومقامُه حدوديتان، بحيث تكون درجةُ بسطِهِ . $\frac{x^2+3}{x+1}$.

قارن بے: proper fraction.

improper integral تَكَامُلٌ مُعْتَلً

intégrale impropre

تكاملٌ معرَّفٌ تكون فيه الدالةُ المكامَلةُ غير مُحدودة على مجال المكاملة، أو يكون فيه أحد حدَّي التكامل، أو كلاهما، غير

انظر أيضًا: infinite integral.

improperly posed problem مَسْأَلَةٌ مُعْتَلَّةُ الصِّياغة problème mal posé

تسميةٌ أخرى للمصطلح ill-posed problem.

improper point

نُقطةٌ مُعْتَلَّة

point impropre

هي النقطة التي تلتقي عندها مستقيمات متوازية في الهندسة الإقليدية الموسّعة.

improper orthogonal transformation تَتَحُو يِلِّ مُتَعَامِدٌ مُعْتَلِّ

transformation orthogonale impropre قويلٌ متعامدٌ قيمةُ محدِّدةِ مصفوفته -1

impulse function

دالَّةٌ دَفْعِيَّة

fonction impulsive

هي دالة معمَّمة لا تعرَّف بقيمها، بل بسلوكها عند المكاملة، مثل دالة دلتا لديراك.

incenter

مَرْكَزُ دائِرَةٍ داخِلِيَّة

centre du cercle inscrit

هو مركزُ الدائرة الداخلية لمثلث؛ وهو نفسُه نقطة تقاطع منصفات زوايا هذا المثلث.



incidence

لِقاء (تَلاق الله و وُقوع)

incidence

تراكبٌ جزئيٌّ أو تقاطعٌ بين شكلَيْن هندسيين (أو أكثر). فمثلاً، نقول عن المستقيم الذي يمسُّ منحنيًا إنه يلاقي المنحنيٰ في نقطة واحدةٍ على الأقل.

incidence function

دالَّةُ الوُقوع

fonction d'incidence

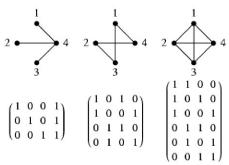
هي الدالةُ التي تعيِّن زوجًا من الرؤوس لكلِّ وصلةٍ من بيان.

مَصْن

incidence matrix مَصْفوفةُ الوُقوع

matrice d'incidence

مصفوفةٌ تقابلُ أسطرُها وأعمدتُها رؤوسَ ووصلات بيان، بحيث يكون المدخل ij واحدًا إذا كانت الوصلةُ j \bar{x} بالرأس i, وصفرًا في غير ذلك. كما في الأمثلة الثلاثة الآتية:

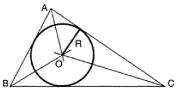


قارن بــ: adjacency matrix.

دائِرةٌ داخِلِيَّة داخِلِيَّة

cercle inscrit

دائرةً محاطةً بمثلث، بحيث أن كلَّ ضلعٍ فيه يكون مُماسًا لها. يسمَّى مركزُها المركز الداخلي، ونصف قطرها نصف قطر الدائرة الداخلية.

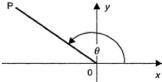


تسمَّى أيضًا: inscribed circle.

inclination مَيْل

inclinaison

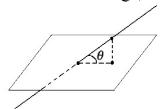
1. ميلُ مستقيمٍ في مستوٍ هو الزاويةُ التي يصنعها المستقيم مع الاتجاه الموجب لمحور السينات. في الشكل الآتي، الزاوية θ هي ميل OP على OX:

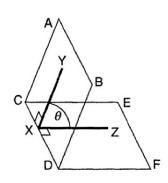


يسمَّى أحيانًا: angle of inclination، و angle of elevation.

قارن بــ: declination.

2. ميلُ مستقيمٍ في الفضاء على مستوٍ هو الزاويةُ الصغرى التي يصنعها المستقيم مع مسقطِه العمودي على المستوي.





inclined plane

مُسْتَوٍ مائِل

plan incliné

مستوٍ يصنع مع المستوي الأفقي زاويةً أصغر من القائمة.

inclusion-exclusion principle

مَبْدَأُ الاحْتِواء والإقْصاء

principe d'inclusion-exclusion

هو المبدأ القائلُ بأنه إذا كانت A و B بحموعتيْن منتهيتين، فيمكننا الحصول على عدد عناصر احتماع هاتين المجموعة B، بحَمْع عددِ عناصر المجموعة A مع عدد عناصر المجموعة A ثم طرْح عددِ عناصر تقاطع هاتين المجموعتين من حاصل المجمع. أي إن:

$$|A \cup B| = |A| + |B| - |A \cap B|$$

وفي حال ثلاث مجموعات A و B و C يكون لدينا:

$$|A \cup B \cup C| = |A| + |B| + |C| -$$

$$-|A \cap B| - |A \cap C| - |B \cap C| +$$

$$+|A \cap B \cap C|$$

I

inclusion relation

عَلاَقةُ احْتِواء

relation d'inclusion

1. علاقةٌ بين مجموعتين، يشار إليها عادةً بالرمز \sim ، فإذا كانت A و A مجموعتيْن، فإن A تعني أن كلَّ عنصر من A عنصرٌ من A.

وغالبًا ما يشار إلى هذه العلاقة بالرمز \supseteq ، أما الرمز \supseteq فيُستعمل عندما يوجد عنصرٌ، أو أكثر، في B دون أن يكون موجودًا في A.

 أيُّ علاقةٍ في جبر بول تكون انعكاسية، ومتخالفة، ومتعدية.

inclusive disjunction (فَصْلٌ لاإقْصائيّ) فَصْلٌ احْتِوائِيّ (فَصْلٌ لاإقْصائيّ) disjonction inclusive

تسمية أخرى للمصطلح disjunction of propositions.

incommensurable line segments

قِطْعَتانِ مُسْتَقيمَتانِ المُتَقايسَتان

segments incommensurables قطعتان مستقيمتان طولاهما عددان لامُتَقَايِسَان؛ أي النسبة ين طولَيهما عددٌ غير منطّق. مثال: الضلع والوتر في مثلث قائم الزاوية ومتساوي الساقين، لامتقايسان.

incommensurable numbers عَدَدانِ لامُتَقايِسان nombres incommensurables

عددان، النسبةُ بينهما عددٌ غير منطَّق. مثال ذلك العددان 2 و $\sqrt{2}$ اللذان اكتشف فيثاغورس أنهما لامتقايسان.

incompatible equations مُعادَلاتٌ غَيْرُ مُتَناسِقة équations incompatibles

معادلات لا تتحقّق بأية مجموعةٍ من القيم للمتغيرات الموجودة فيها؛ أي لا يمكن حلّها معًا. مثال ذلك، المعادلتان:

$$x + 2y = 5$$

x + 2y = 6

ويعبَّر عن ذلك، أحيانًا، بالقول إن مجموعة حلول المعادلات غير المتناسقة حالية.

تسمَّى أيضًا: inconsistent equations.

قارن بــ: consistent equations.

incompatible inequalities مُتَراجِحاتٌ غَيْرُ مُتَناسِقَة inégalités incompatibles

متراجحات لا تتحقَّق أيُّ منها بأية مجموعةٍ من القيم للمتغيرات الموجودة فيها.

تسمَّى أيضًا: inconsistent inequalities.

incomplete beta function دَالَّةُ بِيتَا غَيْرُ التَّامَّة fonction bêta incomplète

nction beta incomplete $eta_{_{\!r}}(p,q)$ المعرَّفة بالتكامل: هي الدالةُ

$$\beta_x(p,q) = \int_0^x t^{p-1} (1-t)^{q-1} dt$$

q > 0 و p > 0 و $0 \le x \le 1$

incomplete elliptic integral تَكَامُلٌ ناقِصِيٌّ غَيْرُ تامّ intégrale elliptique incomplète

انظر: elliptic integral.

incomplete gamma function دَالَّةُ غَامَا غَيْرُ التَّامَّة fonction gamma incomplète

الدالة $\gamma(a,x)$ المعرَّفة بالتكامل: 1.

$$\gamma(a,x) = \int_0^x t^{a-1} e^{-t} dt$$

a>0 و $0\leq x\leq\infty$ حيث:

:الدالةُ
$$\Gamma(a,x)$$
 المعرَّفة بالتكامل

$$\Gamma(a,x) = \int_{x}^{\infty} t^{a-1} e^{-t} dt$$

a>0 و $0 \le x \le \infty$ حيث:

هذا وتحقِّق هاتان الدالتان المساواة:

$$\Gamma(a,x) + \gamma(a,x) = \Gamma(a)$$

اسْتِقْراءٌ غَيْرُ تامّ incomplete induction

induction incomplète

تسميةٌ أحرى للمصطلح first-kind induction.

قارن بے: complete induction.

incomplete Latin square مُرَبَّعٌ لاتينِيٌّ غَيْرُ تامّ carré latin incomplet

. Yonden square تسميةٌ أخرى للمصطلح

تَز ایُد

مَوْ ضوعاتٌ لامُتَّسِقة inconsistent axioms

axiomes incompatibles

مجموعةٌ من الموضوعات يمكن أن يُستنتَج منها قضيةٌ ونَفْيُها.

inconsistent equations مُعادَلاتٌ لامُتَّسِقة

équations incompatibles .incompatible equations تسمية أخرى للمصطلح

مُتَر اجِحاتٌ لامُتَّسِقة أمَّر اجِحاتٌ لامُتَّسِقة

inégalités incompatibles
.incompatible inequalities تسميةٌ أخرى للمصطلح

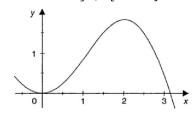
دالَّةٌ مُتَز ايدة increasing function

fonction croissante

دالةٌ حقیقیةٌ f فی متغیّر حقیقی x، تتزایدُ قیمتها – أو تبقی علی حالها – بتزاید x؛ أي إنه إذا كان x>y، فإن علی حالها – بتزاید $f(x) \ge f(y)$

فإذا كان (x) > f(y) لكل f(x) > f(y) فنقول عن strictly متزايدة تمامًا والدالة إنما دالة متزايدة فعليًّا أو متزايدة تمامًا

هذا ويمكن أن يكون التزايد محليًّا أو شاملاً؛ فالدالة في الشكل الآتي متزايدة محليًّا في الجمال]2,2[:



انظر أيضًا: monotonic increasing function.

قارن بــ: decreasing function.

.increasing function

increasing sequence مُتَتالِيةٌ مُتَزايدة

suite croissante $a_i \leq a_{i+1}$ متتالية من الأعداد الحقيقية كلَّ حدُّ فيها أكبر من سابقه؛ أي متتالية $a_i \leq a_{i+1}$ ناكل قيم $a_i < a_{i+1}$ متنالية مامًا.

قارن بــ: decreasing sequence.

increment

incrément

مقدارٌ يضاف إلى قيمةٍ معيَّنة لمتغير x؛ ويكون هذا المقدار، عادةً، صغيرًا (موجبًا أو سالبًا). وغالبًا ما يشار إليه بالرمز δx

قارن بے: decrement.

تَزايُدُ دالَّة increment of a function

increment d'une fonction

الزيادة في قيمةِ دالةٍ f(x) الناشئة عن زيادة في قيمة المتغير المستقل x. ويشار إلى زيادة الدالة f عندئذٍ بالرمز δf أو δf . أي إن:

$$\Delta f = f(x + \Delta x) - f(x)$$
 و يبرهَن على أنه إذا كانت f فضولةً في x ، فإن $\Delta f = f'(x) \Delta x + \varepsilon. \Delta x$

- حيث Δx عددٌ يسعى إلى الصفر مع سعى Δx إلى الصفر.

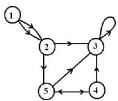
تكامُلٌ غَيْرُ مُحَدَّد indefinite integral

intégrale indéfinie التكامل غير المحدَّد لدالة f(x) هو أيُّ دالة مشتقُها يساوي $\int f(x) dx$ هذا التكامل بالصيغة f(x) ويكتب هذا التكامل بالصيغة f(x) وليكتب هذا التكامل بالصيغة $\int f(x) dx$ ومثلاً، الدوالُّ f(x) عن f(x) عن أبتةً اختيارية، هي تكاملاتٌ غير محدَّدة

للدالة ^ 3x . يسمَّى أيضًا: antiderivative، و integral. انظر أيضًا: Darboux-Riemann integral.

indegree دَرَجةُ الدُّخول

nombre des arcs entrants v في بيانٍ موجَّه، هو عددُ الوصلات v في بيانٍ موجَّه، هو عددُ الوصلات الموجَّهة إليه من رؤوس أخرى. مثال: درجات الدخول للرؤوس 5, 2, 4, 1, 2 في الشكل الآتي هي: 1, 2, 3, 4, 5 على الترتيب.



قارن بے: outdegree.

 ${\rm I\hspace{-.1em}I}$

independence complement theorem

مُبَرْهَنةُ اسْتِقْلال المُتَمِّم

théorème d'indépendence de complement riem d'indépendence de complement riem قي هذه المبرهنة على أنه إذا كان E و F حدثين مستقلتين F' في فضاء احتماليّ، فإن E و F' (الحدث المتمّم لF' مستقلان أيضًا.

independence number عَدَدُ الاسْتِقْلال

nombre d'indépendence

عددُ الاستقلال لبيان هو أكبر عددٍ ممكنٍ من الرؤوس في محموعةٍ مستقلة.

مَوْ صُوعةٌ مُسْتَقِلَة independent axiom

axiome indépendant

واحدةٌ من مجموعةِ موضوعاتٍ لا يمكن أن تكون نتيجةً للموضوعات الأخرى للمجموعة.

independent equations مُعادَلاتٌ مُسْتَقِلَّة

équations indépendantes

بحموعةٌ من المعادلات ليس من الضروري أن يتحقَّق أيُّ منها بحموعةٍ من المعادلات ليس من الضروري أن يتحقَّق المعادلات الأخرى. بحموعةٍ قيم المتغيرات المستقلة التي تحقِّق المعادلات الأخرى أي إنه إذا كانت $e_1=0,\,e_2=0,\,\cdots,\,e_n=0$ بحموعة من المعادلات، فإن $a_1e_1+a_2e_2+\cdots+a_n\,e_n=0$ من المعادلات، فإن $a_1=0,\,a_2=0,\,\cdots,\,a_n=0$ تقتضي أن يكون $a_1=0,\,a_2=0,\,\cdots,\,a_n=0$

وهذا يكافئ قولنا إن المعادلات المستقلة هي جملة معادلات ليست مرتبطة خطيًّا.

انظر أيضًا: linearly independent equations.

قارن بــ: dependent equation.

أَحْداتٌ مُسْتَقِلَة independent events

évènements indépendants

نقول عن حدثَيْن إله ما مستقلان احتماليًّا إذا كان وقوعُ أحدهما لا يؤثِّر في احتمال وقوع الآخر. وعلى ذلك فإن احتمال وقوع حدثَيْن مستقلين A و B يساوي جُداء احتمالي وقوعهما منفردين؛ أي:

$$Pr(A \cap B) = Pr(A) Pr(B)$$

وهذا يكافئ أن الاحتمال الشرطي لوقوع A، علمًا بأن B قد وقع، هو نفسه احتمال وقوع A غير المشروط؛ أي:

$$\Pr(A \mid B) = \Pr(A)$$

independent functions دَوالُّ مُسْتَقِلَّة

fonctions indépendantes

هي مجموعة من الدوال $u_1,u_2,...,u_n$ في المتغيرات المستقلة $x_1,x_2,...,x_n$

$$\frac{D\left(u_1,u_2,...,u_n\right)}{D\left(x_1,x_2,...,x_n\right)}$$

غير مطابق للصفر. فمثلاً، الدالتان:

$$u_2 = 9x + 12y + 7$$
 و $u_1 = 3x + 4y$ غير مستقلتين، لأن يعقو بيهما:

$$\begin{vmatrix} 3 & 4 \\ 3 & 12 \end{vmatrix} \equiv 0$$

أما الدوال:

$$u_1 = 2x + 3y + z$$

$$u_2 = x + y - z$$

$$u_3 = x + y$$

فهي مستقلة لأن يعقوبيها:

$$\begin{vmatrix} 2 & 3 & 1 \\ 1 & 1 & -1 \\ 1 & 1 & 0 \end{vmatrix} = -1 \neq 0$$

independent random variables

مُتَغَيِّر اتٌ عَشْوِ ائِيَّةٌ مُسْتَقلَّة

variables aléatoires indépendantes

X لیکن X و Y متغیرین عشوائیین متقطعین، نقول عن X و Y إنجما مستقلان، إذا تحقَّق:

$$Pr(X = x, Y = y) = Pr(X = x) Pr(Y = y)$$

2. ليكن X و Y متغيرين عشوائيين مستمرين ولهما دالة كثافة احتمالية مشتركة $(x\,,y\,)$. نقول عن X و Y إلهما مستقلان، إذا تحقَّق $f(x\,,y\,)=f_1(x\,)f_2(y\,)$ حيث مستقلان، إذا تحقَّق الاحتمالية الهامشية.

مَجْموعاتٌ مُسْتَقِلَّة independent sets

ensembles indépendants

نقول عن المجموعتيْن A و B إله ما مستقلتان، إذا كان تقاطعهما المجموعة الحالية؛ أي: $A\cap B=\phi$. فمثلاً، المجموعتان $\{a,b,c\}$ و $\{a,b,c\}$ مستقلتان، على حين أن المجموعتين $\{a,b,c\}$ و $\{c,d,e\}$ و $\{a,b,c\}$ ليستا كذلك.

هذا وتسمَّى المجموعات المستقلة أيضًا مجموعات منفصلة أو متنافية مثني.

independent variable مُتَغَيِّرٌ مُسْتَقِلِّ

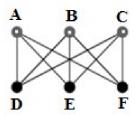
variable indépendante

متغيرٌ في معادلةٍ تحدِّد قيمتُه قيمةَ المتغير التابع (أي المتغير غير المستقل)؛ ففي المعادلة y=f(x) المستقل.

independent vertices رُؤُوسٌ مُسْتَقِلَّة

sommets indépendants

نقول عن مجموعة جزئية من الرؤوس في بيانٍ بسيط إنها مستقلة، إذا لم يتجاور أيُّ رأسَيْن فيها، كما هو الحال في مجموعة الرؤوس الفاتحة اللون، أو الغامقة اللون في الشكل الآتي:



indeterminate equation (سَيَّالَة) مُعادَلةٌ غَيْرُ مُعَيَّنَة (سَيَّالَة) équation indéterminée

هي معادلة في متغيرَين (أو أكثر) لها عددٌ غير منتهِ من الحلول. مثال ذلك، المعادلة 50 = 3x + 4y = 50 معادلةٌ غير معيَّنة لأن لها عددٌ غيرُ منتهِ من قيم x و y التي تحقِّقها.

ونقول عن مجموعة من المعادلات الخطية الآنية إنما غير معيَّنة إذا كان لها عددٌ غير منته من الحلول. كالمعادلتين:

$$x + y = 5$$
$$x + z = 6$$

indeterminate expressions عِباراتُ عَدَمِ التَّعْيِينِ expressions indéterminé

تسمية أخرى للمصطلح indeterminate forms.

indeterminate forms صِيَغُ عَدَمِ التَّعْيين

formes indéterminées

هي حالات لا يكون فيها لعبارةٍ رياضيةٍ قيمةٌ محدَّدة، بيد أنه يمكن، أحيانًا، تقييمها بسلوكِ طرائق بديلة.

مثال: النهاية

$$\lim_{x\to 0} \frac{x^2}{x}$$

غير معينة، لأنها تساوي $\frac{0}{0}$ ، غير أنه يمكن تقييمها بعد المحتصار كلِّ من البسط والمقام على x. وأيضًا يمكن تقييم النهاية:

$$\lim_{x \to 0} \frac{\tan(n x)}{\tan(m x)}$$

باستعمال قاعدة لوبيتال.

و بالمثل، إذا كانت f و g دالتين حقيقيتين بحيث:

$$g(x) \rightarrow \infty$$
 $f(x) \rightarrow \infty$

عندما $x \to a$ عددٌ منتهِ أو عددٌ فإن عندما $x \to a$

$$\lim_{x \to a} \frac{f(x)}{g(x)}$$

 $\frac{\infty}{\infty}$ صيغةٌ عدم تعيين هي

وأيضًا إذا كان $g(x) o \infty$ و f(x) o 0 عندما وأيضًا إذا كان f(x) o g(x) و عندما x o a عندما تعيين هي $0 imes \infty$.

ومن أشهر حالات عدم التعيين:

$$\frac{0}{0}$$
, $\frac{\infty}{\infty}$, $0 \times \infty$, $\infty - \infty$, ∞^0 , 0^0 , 1^∞

تسمَّى أيضًا: indeterminate expressions:

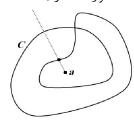
I

index دَليل، أُسّ

indice

1. دليلٌ سفليٌّ أو عُلُوِيّ يُستعمل للدلالة على عنصرٍ معين في محموعةٍ أو متتالية، مثل الدليل: i في i ، i

a عنحنيًا مغلقًا حول a c منحنيًا مغلقًا حول c التكن a بالنسبة إلى c أو اختصارًا دليل المنحني c و المنطق (index of c) هو عددُ مرات التفاف المنحني c حول النقطة a بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة.



يسمَّى أيضًا: winding number.

3. (في حالة صيغة تربيعية أو هرميتية) هو عدد الحدود ذات المعاملات الموجبة بعد اختزال هذه الصيغة -بتحويلٍ خطيً - إلى مجموع مربعات قيم مطلقة.

إفي حالة مصفوفة متناظرة أو هرميتية) هو عدد المداخل
 الموجبة بعد تحويل المصفوفة إلى مصفوفة قطرية.

5. تسمية أخرى للمصطلح exponent.

قانونا الأَدِلَة (قانونا الأُسُس) index laws

lois des indices

 $x^{m}x^{n} = x^{m+n}$ هما - في حالة نصف الزمرة - القانونان:

$$(x^m)^n = x^{mn}$$
وفي حالة الزمرة، يضاف إليهما القانونان:

$$x^{-m} = \left(x^{m}\right)^{-1}$$
$$x^{0} = e$$

index number عَدَدٌ دَليلِيّ

nombre indice

(في الإحصاء) عددٌ يدلُّ على تغيُّر في المقدار، كتغير السعر أو

تغير حجم الإنتاج، مقارنًا بقيمته في زمنٍ محدَّد، يؤخذ عادة 100. فمثلاً، إذا كان حجم الإنتاج في عام 1970 يزيد على حجم الإنتاج في عام 1950 بمقدار الضعف، فإن العدد الدليلي يكون في هذه الحالة 200.

index of precision ذَلِيلُ الدِّقَّة

indice de précision

الثابتةُ h في معادلة المنحني النظامي:

$$y = K \exp[-h^2(x - u)^2]$$

حيث تدلُّ القيمُ الكبيرة لـ h على دقةٍ كبيرةٍ، أو على انحرافٍ معياريٍّ صغير.

index of a radical دَليلُ الجَنْر

indice d'une racine

العدد الذي يوضع أعلى ويسار علامة الجذر ليدلَّ على الجذر الذي ينبغي استخراجه، كالعدد $3\sqrt{n}$.

index of a subgroup دَليلُ زُمْرَةٍ جُزْئِيَّة

indice d'un sous-groupe

هو حاصلُ قسمةِ مرتبةِ زمرة على مرتبة زمرة جزئية منها.

index set مَجْموعةُ أَدِلَّة

ensemble des indices

بحموعةٌ تُستعمل عناصرُها أدلةً لعناصرِ مجموعةٍ أخرى. فمثلاً، في المجموعة K بحموعة أدلة $A=\cup_{k\in K}A_k$ بحموعة أدلة للمحموعة A.

index theory نَظَرِيَّةُ الأَدِلَّة

théorie des indices

فرعُ الطبولوجيا التفاضلية الذي يتعامل مع اللامتغيرات الطبولوجية للمتنوِّعات الفضولة.

مُؤَشِّر indicator

indicatreur

.Euler's phi function تسمية أخرى للمصطلح

دالَّةُ مُؤَشِّرات

indivisible (adj) (غَيْرُ قَابِلِ للْقِسْمَة) غَيْرُ قَسوم (غَيْرُ قابِلِ للْقِسْمَة

indivisible

صفةٌ لعددٍ (أو حدودية) غير قابلٍ للقسمة تمامًا على عددٍ آخر (أو حدوديةٍ أخرى). مثال: العدد 10 غير قسوم على 4 مع أنه قسوم على 2 و 5.

قارن بے: divisible.

تَوْجِيةٌ مُحْدَث

indicial equation مُعادَلةٌ دَلِيليَّة

هي الدالةُ الحقيقيةُ الموسَّعة التي تأخذ القيمةَ صفر على مجموعة

 $\delta_{\rm C}$ و $\delta_{\rm C}$ خارج المجموعة. ويرمز لها بـ $\delta_{\rm C}$ أو $\delta_{\rm C}$

قارن بے: characteristic function of a subset.

équation déterminante

indicator function fonction indicatrice

معادلة تحدِّد الدليلَ الذي يُستعمل في طريقة فروبينيوس لَحلِّ المعادلات التفاضلية المنتظمة من المرتبة الثانية.

induced orientation

orientation induite

توجيةٌ لوجهِ مبسَّطِ simplex مقابلٍ لرأس p_i نحصُل عليه بحذف p_i من الترتيب المعرِّف لتوجيه المبسَّط.

indirect proof أَرُهَانٌ غَيْرُ مُباشَو

preuve indirecte

هو إثباتُ اقتضاء $p \Rightarrow q$ ، وذلك بتبيان أن $p \Rightarrow q$ يقتضي $q \sim$. فمثلاً، لإثبات أن مجموعة الأعداد الأولية غيرُ منتهية، نفترض ألها منتهية، وأن عناصرها هي $p_1, p_2, ..., p_n$ عندئذ يمكن إثبات أن العدد $p_1, p_2, ..., p_n$ أولي. لكنَّ هذا يوقعنا في تناقض بسبب اكتشافنا عددًا أوليًا جديدًا (أكبر من كلِّ الأعداد الأولية).

يسمَّى أيضًا: proof by contradiction

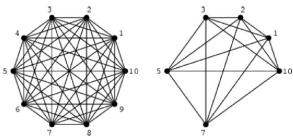
reductio ad absurdum ,

قارن بے: direct proof.

induced subgraph بَيانٌ جُزْئِيٌّ مُحْدَث

sous-graphe induit

هو مجموعةٌ حزئيةٌ من وصلات بيانٍ، ومن النقاط الطرفية لهذه الوصلات.



يسمَّى أيضًا: vertex-induced subgraph.

indirect proportion

proportion indirecte

تسميةٌ أخرى للمصطلح inverse proportion.

induced topology طبولوجيا مُحْدَثَة

topologie induite

هي طبولوجيا معرَّفة على مجموعةٍ جزئيةٍ من فضاء طبولوجيٍّ، مجموعاتُها المفتوحة هي تقاطعاتُ المجموعاتِ المفتوحة في طبولوجيا المجموعة الجزئية.

تسمَّى أيضًا: relative topology.

indirect variation

تَغَيُّرٌ غَيْرُ مُباشَر

تَناسُبٌ غَيْرُ مُباشَر

variation indirecte

تسميةٌ أخرى للمصطلح inverse variation.

induction axiom

مَوْضوعةُ الاسْتِقْراء

axiome d'induction

هي الموضوعة الخامسة من موضوعات بيانو، وتنصُّ على أنه إذا كانت S مجموعة من الأعداد الطبيعية تحتوي على الصفر وعلى العدد التالي لكلِّ عددٍ من S، فإن S هي مجموعة الأعداد الطبيعية.

topologie grossière

الطبولوجيا غير المتقطعة على مجموعةٍ كل هي طبولوجيا لها عنصران فقط: المجموعة كل نفسها، والمجموعة الخالية.

تسمَّى أيضًا: coarse topology، و trivial topology.

 ${\rm I\hspace{-.1em}I}$

induction principle

مَبْدَأُ الاسْتِقْراء

principe induction

طريقة عامة لإثبات أن كلَّ حدِّ من حدودِ متتاليةٍ من القضايا الرياضية يكون صحيحًا إذا أثبتنا:

- i. أن القضية الأولى صحيحة.
- ii. أن صحَّة أيِّ من هذه القضايا يقتضي صحة القضية التي تليها.

فمثلاً، لإثبات أنَّ مجموعَ الحدود الأولى التي عددها n من المتسلسلة $1+2+\cdots+n+1$ المتسلسلة $1+2+\cdots+n+1$ نلاحظ:

- اً. أن العبارة الأخيرة صحيحة عندما n=1. أي إن الشرط (i) محقَّق.
- 2. أن افتراضنا صحة القضية في حالة n، أي إذا صحَّت المساواة: $1+2+\cdots+n=\frac{1}{2}n\left(n+1\right)$ فإن:

$$1+2+\cdots+n+(n+1)$$

$$=\frac{1}{2}n(n+1)+(n+1)$$

$$=\frac{1}{2}(n+1)(n+2)$$

أي إن الشرط (ii) محقّق أيضًا.

n لذا فإن هذه القضية صحيحة أيًّا كان العدد الطبيعي

inequality (مُتَراجحَة)

inégalité

- 1. علاقة ين عددين (أو كميتين،...) تكون صالحة عندما يكونان متقارئين، ولكنهما غير متساويين، بحيث يكونان مرتبطين بترتيب فعلى.
 - 2. أيُّ من العلاقات المحدَّدة الآتية:

inessential mapping تَطْبيقٌ لاأَساسِيّ

application inessentielle

نقول عن تطبیق f من فضاء طبولوجی X إلی فضاء طبولوجی Y (قد یکون X=Y) إنه لاأساسی إذا کان f هوموتوبیًّا homotopic لتطبیق مستمر g من f فی g(X) بحیث یکون g(X) نقطة وحیدة من f

قارن بے: essential mapping.

inf inf

مختصرٌ للمصطلح infimum.

inf

أَكْبَرُ قاصِر (الحَدُّ الأَدْنَى) infimum

infimum

تسمية أخرى للمصطلح greatest lower bound.

infimum limit النَّهايةُ الدُّنْيا

limlte inférieure

النهاية الدنيا لمتتالية من الأعداد الحقيقية (a_n) هي نهاية $A_n = \inf_{k \geq n} a_k$ المتتالية المتزايدة (A_n) التي حدُّها العام $\lim_{k \geq n} (a_n)$ أو عندما تسعى n إلى اللانهاية. ويرمز إليها بـ $\lim_{k \geq n} (a_n)$. $\lim_{k \geq n} \inf_{k \geq n} (a_n)$

.2 النهاية الدنيا لمتتالية من المجموعات الجزئية (E_n) من محموعة Ω هي اتحاد المتتالية المتزايدة التي حدها العام المجموعة $F_n=\bigcap_{k\geq n}E_k$ أو . $\lim\inf_{k \in \mathbb{Z}}(E_n)$

infinite (adj) (لانِهائِيّ) غَيْرُ مُنْتَهِ (لانِهائِيّ)

infin

صفةٌ لمقدار شيء مفادها أن القيمة المطلقة لهذا الشيء أكبر من أيِّ عددٍ طبيعي.

infinite decimal (عَشْرِيٌّ لانِهائِيٌّ (عَشْرِيٌٌّ لانِهائِيٌّ فَيْرُ مُنْتَهِ (عَشْرِيٌّ لانِهائِيٌّ décimal infini

عددٌ في النظام العشري له قدرٌ غير منتهٍ من الأرقام تقع إلى يمين النقطة العشرية. كالعدد $\pi=3.1415927...$

قارن بـــ: finite decimal.

I

infinite discontinuity الْقِطَاعُ لانِهَائِيّ لانِهائِيّ

discontinuité infinie

نقول عن دالة حقيقية f(x) إن لها انقطاعًا لاهائيًّا عند النقطة x=c إذا أصبحت f(x) كبيرةً كيفيًّا قرب هذه النقطة، أي إذا سعت f(x) إلى ∞ عندما تسعى x إلى x من اليمين أو اليسار أو من كليهما.

infinite extension (تَمْديدٌ لانِهائِيّ) extension infinie

هو تمديدٌ لحقل F، بحيث يكون عددُ أبعاد الحقل الممدَّد، باعتباره فضاءً متحهيًّا على F، لانهائيًّا.

infinite group (زُمْرةٌ لانِهائِيَّة (زُمْرةٌ لانِهائِيَّة) groupe infini

زمرةٌ تحتوي عددًا لانهائيًّا من العناصر المتمايزة.

infinite hotel paradox مُحَيِّرةُ الفُنْدُقِ اللانِهائِي paradoxe de l'hôtel infini

تسميةً أخرى للمصطلح Hilbert's paradox.

infinite integral تَكَامُلٌ غَيْرُ مُنْتَهِ (تَكَامُلٌ لانِهائِيّ) intégrale infinie

تكاملٌ يكون فيه أحدُ حدَّي المكاملة فيه، أو كلاهما، غيرَ م

 $\int_{a}^{\infty} f(x) dx$:منته، كالتكامل انظر أيضًا: improper integral.

infinite order (مَوْتَبةٌ لانِهائِيَّة (مَوْتَبةٌ لانِهائِيَّة) ordre infini

نقول عن عنصر a من زمرةٍ عنصرُها المحايد e إنه ذو مرتبةٍ غير منتهية، إذا لم يوجد عددٌ صحيح $1 \geq n$ يحقّق المساواة عنص منتهية، إذا لم يوجد عددُ عن العنصر $a^n = e$. $a^n = e$. $a^n = e$

infinite population مُجْتَمَعٌ إحْصائِيٌّ غَيْرُ مُنْتَهِ population infinie

مجتمع إحصائيٌّ شاملٌ يحتوي عددًا غير منته من الأفراد؛ وقد يكون مستمرًّا أو متقطِّعًا.

infinite product (جُداءٌ لانِهائِيّ) جُداءٌ غَيْرُ مُنْتَهِ (جُداءٌ لانِهائِيّ) produit infini

هو جداءُ عددٍ غير منتهٍ من الحدود. ويرمز إليه بإحدى الصيغ: ۗ

$$\prod_{n=1}^{\infty} a_n \quad \text{if} \quad \sum_{n=1}^{\infty} a_n \quad \text{if} \quad a_1.a_2...a_n...$$

انظر أيضًا: Wallis product.

infinite root ﴿ إِنَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّلَّا اللَّهُ اللَّلَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ

racine infini

نقول عن المعادلة $f\left(x
ight)=0$ إن لها جذرًا غيرَ منتهِ إذا كان للمعادلة $f\left(1\!\middle/y
ight)=0$.

infinite sequence (مُتَتَالِيةٌ غَيْرُ مُنْتَهِيَة (مُتَتَالِيةٌ لانِهائِيَّة) suite infinie

متتاليةٌ لها عددٌ غير منتهٍ من الحدود.

infinite series (مُتَسَلْسِلةٌ لانِهائِيَّة (مُتَسَلْسِلةٌ لانِهائِيَّة) série infinie

هي مجموعُ حدودٍ متتاليةٍ غير منتهيةٍ $\{a_i\}_{i\geq 1}$ ، وتكتب $\sum_{i=1}^\infty a_i$ وأ $a_1+a_2+a_3+\cdots$: بإحدى الصيغتين المشرط اللازم والكافي ليكون هذا المجموع موجودًا فعلاً هو أن تكون متتالية المجاميع الجزئية للمتتالية متقاربةً ؛ أي أن تكون المتتاليةُ $a_1,a_1+a_2,a_1+a_2+a_3,\cdots$ متقاربةً .

infinite set مَجْموعةٌ لانِهائِيَّة (مَجْموعةٌ لانِهائِيَّة) ensemble infini

هي مجموعة عدد عناصرها أكبر من أي عدد طبيعي؛ ومن تُم يمكن إيجاد تقابل واحد لواحد بينها وبين مجموعة جزئية فعلية منها. فمجموعة الأعداد الطبيعية مثلاً هي مجموعة غير منتهية لأنه يمكن إيجاد تقابل واحد لواحد بينها وبين مجموعة جزئية فعلية منها (كمجموعة الأعداد الزوجية مثلاً).

هذا وقد تكون المجموعة غيرُ المنتهيةِ عدودة (كمجموعة الأعداد الطبيعية)، وقد تكون غير عدودة (كمجموعة الأعداد غير المنطّقة).

 ${\mathbb I}$

infinitesimal لأمُّتناهٍ في الصُّغَر

infinitésimal

متغيرٌ (مستقلٌ أو تابعٌ) يسعى إلى الصفر. ويكون هذا المتغير x عادةً - دالةً x تسعى إلى الصفر عندما يسعى x إلى عددٍ منتهٍ أو إلى اللانحاية.

وعمومًا، إذا كانت u و v دالتين في x، وتسعى كلِّ منهما إلى الصفر، فإننا نقول إلهما لامتناهيتان في الصغر من المرتبة نفسِها إذا كانت نهاية النسبة $\frac{u(x)}{v(x)}$ عددًا منتهيًا مغايرًا

للصفر. أما إذا كانت هذه النهاية صفرًا، فنقول إن u لامتناه في الصغر من مرتبةٍ أعلى من v. وإذا كانت تلك النسبة تسعى إلى ∞ ، فنقول إن u لامتناه في الصغر من مرتبةٍ أدنى من v. وإذا كان u لامتناهيًا في الصغر من مرتبة v نفسها، فنقول إن v لامتناه في الصغر من المرتبة v بالنسبة إلى v لامتناه في الصغر من المرتبة v الثانية فمثلاً، v لامتناه في الصغر من المرتبة الثانية بالنسبة إلى v لامتناه ألى المتناه في الصغر من المرتبة الثانية بالنسبة إلى v لامتناه ألى الصغر من المرتبة الثانية بالنسبة إلى v لامتناه ألى الصغر من المرتبة الثانية بالنسبة إلى v لامتناه ألى الصغر من المرتبة الثانية بالنسبة إلى v لامتناه ألى الصغر من المرتبة الثانية بالنسبة إلى المناه ألى الصفر.

infinitesimal analysis

analyse infinitésimal

تسميةً قديمةً للمصطلح calculus.

تَحْليلُ الصَّغائر

infinitesimal calculus حُسْبانُ الصَّغائِر

calcul infinitésimal

تسميةٌ أخرى للمصطلح calculus.

infinitesimal generator مُوَلِّدٌ تَفَاضُلِيّ نَفَاضُلِيّ

generator infinitésimal

مؤتَّرٌ خطيٌّ مغلق معرَّفٌ بالنسبة إلى نصف زمرة من المؤثرات ويعيِّن نصفَ الزمرة بطريقةٍ وحيدة.

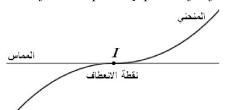
infinity اللانهاية

infinité

قيمةٌ تكون أكبر من أيِّ قيمةِ منتهية. ويشار إليها بالرمز ∞.

inflexion

تغيُّرٌ في التقوس، من الموجب إلى السالب، أو بالعكس عند نقطةً من منحنٍ مستوٍ. تسمَّى هذه النقطةُ نقطةَ انعطاف inflection point أو point of inflection



يكتب أيضًا: inflexion.

مُماسٌّ انْعطافيّ

inflectional tangent

tangente d'inflexion

هو مُماسٌ منحنٍ مستوٍ عند نقطة انعطاف.



inflection point point d'inflexion

انظر: inflection.

نُقْطةُ انْعطاف

ائعطاف

inflexion

inflexion

هَجئةٌ أخرى للمصطلح inflection.

جَرَيانٌ داخِل (جَرَيانٌ نَحْوَ الدَّاخِل) inflow

écoulement

(في نظرية البيان) الجريانُ الداخلُ إلى رأسٍ في شبكةٍ s-t هو محموع جريانات كلِّ الأقواس التي تنتهي عند هذا الرأس. قارن بـــ: outflow.

information مَعْلُومات

information

مفهومٌ رياضيٌّ بحرَّدٌ للدلالة على محتويات تقرير أو معطيات.

2. القطعة الابتدائية من مجموعة مرتَّبة هي مجموعة كلِّ العناصر التي هي أصغر من عنصر ما (أو تساويه)؛ فإذا كانت $\{a \in A : a \leq k\}$ مجموعة مرتبة، فإن الجموعة $\{A \in A : a \leq k\}$ هي قطعة ابتدائية من A.

initial-value problem مُسْأَلَةُ القِيَمِ الابْتِدائِيَّة problème de la valeur initiale

مسألةٌ تتعلق بمعادلةٍ تفاضليةٍ عاديةٍ أو جزئيةٍ من المرتبة n، يُشترط في دالة حلِّها وفي مشتقاتها حتى المرتبة n-1 أن تأخذ قيمًا معينةً عند قيمة معطاة لمتغيِّر مستقل.

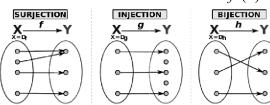
initial-value theorem مُبَرْهَنةُ القيمَةِ الابْتِدائِيَّة théorème de la valeur initiale

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كان للدالة f(t) ومشتقها الأول مُحَوِّلا لابلاس، وإذا كان g(s) محوِّلَ لابلاس للأول مُحَوِّلا لابلاس، وإذا كان s عندما تسعى s اللهاية، فإن هذه النهاية تساوي نماية f(t) عندما تسعى t إلى الصفر.

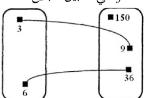
injection تَطْبيقٌ مُتَبايِن

injection

تطبیق f من مجموعة A إلى مجموعة g یتَّسم بأن ساحته g من ومداه g محتوًى في g و بأنه یوجد لکلٌ عنصر g من g عنصر g من g من



مثال: إذا كان $B = \{9,36,150\}$ و $A = \{3,6\}$ فإن الدالة $f: x \mapsto x^2$ هي تطبيقٌ متباين.



یسمَّی أیضًا: injective mapping، و one-to-one mapping.

information function of a partition دالَّةُ مَعْلُهِ مات لتَجْزُ ئَة

fonction d'information pour une partition (في الإحصاء) إذا كانت \ddot{z} تجزئة منتهية لفضاء احتمالي، فإن دالة المعلومات ل \ddot{z} هي دالة دَرَجية (نشير إليها بالرمز E) من معموعات تباها هي عناصر ل \ddot{z} ، وقيمتُها في عنصر E من \ddot{z} هي اللغارتم السالب لاحتمال هذا العنصر؛ أي: \ddot{z} هي \ddot{z} الور \ddot{z} العنارتم السالب الاحتمال هذا العنصر؛ أي: \ddot{z}

information theory نَظَرِيَّةُ المَعْلُومات

théorie information

فرع الرياضيات الذي يهتم بنقل المعلومات، ومعالجتها، وتخزينها، وتغزينها، وفكِّ ترميزها، وتخزينها، واسترجاعها، وتقدير أرجحياتِ درجةِ دقة المعالجة.

inhomogeneous (adj) (غُيْرُ مُتَجانِس (غُيْرُ مُتَجانِس مُعَيْرُ مُتَجانِس (مُعَيْرُ مُتَجانِس مُعَانِس مُعَانِس المُعَانِس (مُعَيْرُ مُتَجانِس مُعَانِس المُعَانِس المُعَانِسِم المُعَانِس المُعَانِس المُعَانِس المُعَانِس المُعَانِس المُعَانِس المُعَانِس المُعَانِس المُعَانِسُ المُعَانِس المُع

انظر: homogeneous.

inhomogeneous coordinates

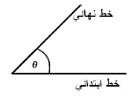
إِحْدَاثِيَّاتٌ لاَمُتَجَانِسَة (إِحْدَاثِيَّاتٌ غَيْرُ مُتَجَانِسَة) coordonnées non-homogène

انظر: homogeneous coordinates.

خَطِّ ابْتِدائِي initial line

ligne initiale

أحدُ نِصفَى مستقيمين يشكِّلان زاوية، يمكن اعتباره ثابتًا، على حين يدور نصف المستقيم الآخر (الذي يسمَّى الخطّ النهائي) حول نقطةٍ ثابتة من الخط الابتدائي لتشكيل الزاوية.



initial segment

قِطْعةٌ ابْتِدائِيَّة

segment initial

المتالية جزئية منتهية تتألّف من حدود متتابعة لمتالية $(a_1,...,a_k)$ المتالية بدءًا من حدّها الأول. فمثلًا، المتالية من المتالية اللانمائية $(a_i)_{i>1}$

injective mapping تَطْبيقٌ مُتَباين تَعْلِيقِ مُتَباين تَعْلِيقِ مُتَباين تَعْلِيقِ مُتَباين تَعْلِيق

injection

تسميةٌ أخرى للمصطلح injection.

 \mathbb{I}

inn inn

مختصرٌ للمصطلح inner automorphism.

inner automorphism

تَذَاكُلٌّ دَاخِلِيٌّ (أُوتُومُورفيزم دَاخِلِيٌّ)

automorphisme interne

هو تذاكلٌ h لزمرةٍ، حيث $g \cdot g_0^{-1} \cdot g \cdot g_0$ ، وذلك كل g في الزمرة، علمًا بأن g هو عنصرٌ مثبتٌ في هذه الزمرة.

inner function دالَّةٌ داخِلِيَّة

fonction interne

تطبيقٌ مفتوحٌ مستمرٌ لفضاء طبولوجي X إلى فضاء طبولوجيً Y تكون فيه الصورةُ العكسية لكلِّ نقطةٍ من Y صفريّةَ البُعد.

inner Jordan content مُحْتَوَى جور دان الدَّاخِلِي mesure de Jordan intérieure

interior Jordan content تسمية أخرى للمصطلح

قِياسٌ داخِلِيّ inner measure

mesure intérieure

تسمية أخرى للمصطلح Lebesgue interior measure.

inner product جُداءٌ داخِلِيّ

produit interne

الجداءُ الداخلي على فضاء متجهي X معرَّف على حقل عددي X، هو تطبيقٌ لـ $X \times X$ في الحقل X (الذي هو عادةً \mathbb{R} أو \mathbb{C})، بحيث أنه يقابِلُ كلَّ زوج x و y من x عددٌ (حقيقيٌّ أو عقديٌّ) من x، يشار إليه غالبًا بالرمز x, y ويسمَّى الجداءُ داخليًّا للمتجهين x, ويسمَّى الجداءُ داخليًّا للمتجهين x و y إذا تحققت الشروط الآتية (أيًّا كانت المتجهات x و y

 $< x + y, z > = < x, z > + < y, z > \blacksquare$

 $<\alpha x, y>=\alpha < x, y>$

 $\langle x, y \rangle = \overline{\langle y, x \rangle}$

 $\langle x, y \rangle = -1$ حيث $\langle x, y \rangle = -1$ هو المرافق العقدي

 $\langle x, x \rangle = 0 \iff x = 0$

يسمَّى أيضًا: Hermitian inner product

.Hermitian scalar product

inner product of two functions جُداءٌ داخِلِيٌّ لِدالَّتَيْن produit interne de deux fonctions

الجداء الداخليُّ لدالتين f و g في متغيرٍ حقيقيٍّ أو عقديّ على مجال I، هو التكامل:

$$\int_{I} f(x) \overline{g(x)} dx$$

$$\int_{I} \overline{f(x)} g(x) dx \qquad \qquad \vdots$$

حيث $\overline{g(x)}$ و $\overline{g(x)}$ هما المرافقان العقديان ل g(x) على الترتيب.

inner product of two tensors جُداءٌ داخِلِيٌّ لِمُوتِّرَيْن produit interne de deux tenseurs

الجداء الداخليُّ لموترَيْن هو الموتِّر المقلَّص الذي نحصُل عليه من جدائهما بمزاوجة أدلةٍ مخالفةٍ للتغيُّر في أحدهما مع أدلةٍ موافِقةٍ للتغيُّر في الآخر.

inner product of two vectors جُداءٌ داخِلِيٍّ لِمُتَّجِهَيْن produit interne de deux vecteurs

 $x = (x_1, ..., x_n)$ يعرَّف الجداء الداخليُّ لمتجهين $y = (y_1, ..., y_n)$ و الفضاء الإقليدي $y = (y_1, ..., y_n)$

$$. < x, y > = \sum_{i=1}^{n} x_{i} y_{i}$$

يسمَّى أيضًا: dot product و scalar product.

inner product space فَضاءُ جُداءِ داخِلِيّ

space produit interne

فضاءً متجهيٌّ، مزوَّدٌ بجداء داخليٌّ معرَّف عليه. وفي الحالة التي يكون فيها فضاء الجداء الداخلي تامًّا يسمَّى فضاء هلبرت.

ىسمَّى أيضًا: generalized Euclidean space،

.Hermitian space

inradius

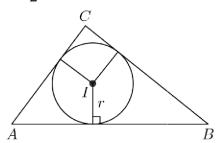
نِصْفُ قُطْرِ دائرَةٍ داخِلِيَّة

rayon de cercle inscrit هو نصف قطر الدائرة المحاطة بمثلث بحيث أن كلٌ ضلعٍ فيه

يكون مُماسًّا لها. وهو يساوي:

$$r = \sqrt{\frac{(s-a)(s-b)(s-c)}{s}}$$

 $s = \frac{a+b+c}{2}$ حيث a,b,c أطوال أضلاع المثلث، و



inscribed circle

دائِرةٌ مُحاطةٌ بمُثَلَّث

cercle inscrit

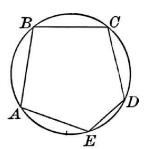
تسمية أخرى للمصطلح incircle.

inscribed polygon

مُضَلَّعٌ مُحاط

polygone inscrit

مضلعٌ يقع ضمن دائرةٍ (أو منحنٍ بسيط مغلق)، بحيث تقع جميع رؤوسه على الدائرة (أو المنحني).



inseparable degree

دَرَجةٌ غَيْرُ فَصولة

degré inséparable

ليكن E تمديدًا منتهيًا لحقلٍ ما F. إن الدرجة غير الفُصولة F على F هي بُعْدُ E باعتباره فضاءً متجهيًّا على F مقسومًا على الدرجة الفُصولة لF على F على F

insoluble (adj) (غَيْرُ قابِلِ لِلحَلِّ) فَيْرُ حَلول (غَيْرُ قابِلِ لِلحَلِّ)

insoluble

تسميةٌ أخرى للمصطلح unsolvable.

insolvable (adj) (غَيْرُ قَابِلٍ لِلحَلِّ) غَيْرُ حَلُول (غَيْرُ قَابِلٍ لِلحَلِّ) insoluble

تسميةٌ أخرى للمصطلح insoluble.

عَدَدٌ صَحِيح integer

nombre entier

هو أحدُ أعداد العدِّ الموجبة أو السالبة، أو الصفر: ..., -3, -2, -1, 0, 1, 2, 3, ... ويُر مز إلى مجموعة كل الأعداد الصحيحة بالحرف 因...

integer division

قِسْمةٌ صَحيحة

division entière

قسمةٌ يُستبعد منها الجزء الكسري لناتج القسمة. ويرمز إليها ب (\)، وهو الرمز المناظر لرمز القسمة العادية (\). مثال: 3 + 1/3 = 10 (قسمة عادية) 3 = 10 (قسمة صحيحة)

integer function

دالَّةٌ صَحيحة

fonction entière

تسميةٌ أخرى للمصطلح arithmetic function.

integer part

جُزْءً صَحيح

partie entière

تسمية أخرى للمصطلح integral part.

integer partition تَجْزِئةُ عَدَدٍ صَحيح

partition entière

تجزئة عدد صحيح موجب n، هي متتالية غير متزايدة من الأعداد الصحيحة الموجبة مجموعها يساوي n.

مثال ذلك:

$$5 = 4 + 1$$

= $3 + 1 + 1$
= $2 + 2 + 1$

 ${\rm I\hspace{-.1em}I}$

integer polynomial

حُدو دِيَّةٌ صَحيحة

polynôme entier

حدوديةٌ صيغتُها:

$$a_n x^n + a_{n-1} x^{n-1} + \dots + a_1 x + a_0$$
 وجميع معاملاتها أعدادٌ صحيحة.

تسمَّى أيضًا: integral polynomial.

integer programming

بَرْ مَجةً صَحيحة

programmation entière

تمديد للبربحة الخطية تكون فيها بعض المتغيرات (أو جميعها) أعدادًا صحيحة.

integer relation

عَلاقةٌ بِأَعْدادٍ صَحيحة

relation entière

نقول عن مجموعة من الأعداد الحقيقية a_i عن مجموعة من الأعداد الحقيقية وحدث أعدادٌ صحيحة بينها علاقة بأعدادٍ صحيحة، إذا وُحدث أعدادٌ صحيحة لا يحيث يكون $a_1x_1+a_2x_2+\cdots+a_nx_n=0$ وبحيث لا تكون جميع الأعداد a_i مساوية للصفر معًا.

integer sequence

مُتَتالِيةُ أَعْدادٍ صَحيحة

suite entière

متتاليةٌ حدودُها أعدادٌ صحيحة.

integrable differential equation

مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ كَمولة (قابلةٌ للمُكامَلة)

équation differentielle intégrable aslet raile raile

integrable function (قَابِلَةٌ للمُكَامَلة) دَالَّةٌ كَمولة (قابِلةٌ للمُكامَلة) fonction intégrable

هي دالةٌ تكاملُها موجودٌ (وفق لوبيغ، أو ريمان، أو غيرهما) ومنتهٍ.

تسمَّى أيضًا: summable function.

integral

intégrale

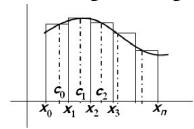
1. لتكن f دالةً معرَّفةً على المجال المغلق [a,b]، ولنأخذ النقاط $x_0,x_1,x_2,...,x_n$ بحيث يكون:

$$a = x_0 < x_1 < x_2 < \dots < x_n = b$$
 . $[x_i, x_{i+1}]$ ولتكن c_i نقطةً في المجال الجزئي

تكامُل

يسمَّى الجموع $\sum_{i=0}^{n-1} f(c_i)(x_{i+1}-x_i)$ بحموع ريمان للدالة f على المجال [a,b] .

يمثُّل هذا المجموع هندسيًّا بمجموع مساحات n مستطيلاً.



وهذا المجموع يساوي تقريبًا المساحة المحصورة بين بيان الدالة y=f(x) ، والمحور y=f(x) ، والمحور x=b و x=a

يعرَّف تكامل f (أو تكامل ريمان) على المحال [a,b] بأنه النهاية I لمجموع ريمان عندما تزداد n إلى اللانماية، (وتسعى أطوال المحالات الجزئية إلى الصفر). ويُرمز إلى I بـ

$$\int_{a}^{b} f(t)dt \int_{a}^{b} f(x)dx$$

وتجدر الإشارة إلى أن هذه القيمة ليست موجودة دائمًا، غير أنه يبرهَن على أنها موجودة إذا كانت f ، مثلاً، دالةً مستمرة على [a,b].

وإذا كانت f مستمرةً على [a,b]، و F دالةً معرَّفةً F'(x)=f(x)، فإن $F(x)=\int_a^x f(t)dt$ بالمساواة $F(x)=\int_a^x f(t)dt$ فإن $F(x)=\int_a^x f(t)dt$ المدالة أصليةٌ للدالة $F(x)=\int_a^x f(x)dx$ عي دالةٌ أصليةٌ للدالة $f(x)=\int_a^x f(x)dx$

definite يسمَّى التكامل $\int_a^b f(x)dx$ تكاملاً محدَّدًا يسمَّى التكامل integral للدالة f (من a إلى d)، ويسمَّى $\int_a^b f(x)dx$ الذي يرمز إلى الدالة الأصلية للدالة $\int_a^b f(x)dx$ تكاملاً غير محدَّد indefinite integral.

انظر أيضًا: Darboux-Riemann integral.

integral curves تَّ تَكَامُلِيَّة

courbes intégrales

جماعةُ المنحنيات التي معادلاتها هي حلولٌ لمعادلةٍ تفاضلية معيَّنة. فمثلاً، المنحنيات التكاملية للمعادلة التفاضلية:

$$y' = -\frac{x}{y}$$

c حيث ، $x^2+y^2=c$ هي جماعة الدوائر التي معادلاتها معادلاتها اختيارية.

مَنْطِقةٌ صَحِيحة integral domain

anneau intègre

هي حلقةٌ تبديليةٌ لها عنصرٌ محايد، ولا يكون فيها جُداءُ عناصرَ غيرِ صفريةٍ عنصرًا صفريًّا أبدًّا. تسمَّى أيضًا: entire ring.

أمعادَلةٌ تَكَامُلِيَّة integral equation

équation intégrale

معادلة تتضمن تكاملاً لدالة بحهولة. صيغة المعادلة التكاملية العامة من النوع الثالث هي:

$$u(x)g(x) = f(x) + \lambda \int_a^b K(x,y)g(y)dy$$

حيث (x) و (x) و (x,y) دوالٌ معلومة، و (x,y) دوالٌ (x,y) دالةٌ مجهولة. تسمَّى (x,y) نواة المعادلة التكاملية، و (x,y) و سيط المعادلة. وقد يكون حدًّا المكاملة عددَيْن ثابتين أو دائتيْن في (x,y)

فإذا كان u(x) = 0، فتصبح المعادلة السابقة معادلةً تكامليةً من النوع الأول؛ أي إنه يمكن كتابة المعادلة بالصيغة:

$$f(x) = \lambda \int_{a}^{b} K(x, y) g(y) dy$$

وإذا كان u(x)=1، فتصبح المعادلة السابقة معادلة تكاملية من النوع الثاني؛ أي:

$$g(x) = f(x) + \lambda \int_a^b K(x,y) g(y) dy$$
 وتسمَّى المعادلةُ التكامليةُ من النوع معادلةً تكامليةً متحانسةً إذا كان $f(x) = 0$ ؛ أي:

$$g(x) = \lambda \int_a^b K(x,y) g(y) dy$$

A نقول عن عنصر a من حلقة B إنه صحيح على حلقة A محتواة في B، إذا كان جذرًا لحدودية معاملاتها في B ومعاملُها الرئيسي يساوي الواحد.

 صفةٌ لكلِّ ما له علاقةٌ بالأعداد الصحيحة؛ مثل: حدوديةٌ صحيحة، وجزءٌ صحيح.

4. يسمَّى كلُّ حلِّ لمعادلةٍ تفاضلية تكاملاً لها.

integral calculus حُسْبانُ التَّكَامُل خُسْبانُ التَّكَامُل

calcul intégral

فرعُ الحسبان الذي يُعنى بدراسة قيم التكاملات وتطبيقاتها في حساب المساحات والحجوم، وفي إيجادِ حلولِ المعادلات التفاضلية.

قارن بــ: differential calculus.

ألصاقةٌ صَحيحة integral closure

adhérence intégral

اللصاقةُ الصحيحةُ لحلقةٍ حزئيةٍ A من حلقةٍ B هي مجموعة كلّ عناصر B التي تُكون صحيحةً على A.

integral convolution تلافٌ تَكامُلِيّ

convolution intégrale

التلافُّ التكامليُّ للدالتين $f\left(x\right)$ و على المجال التلافُّ التكامليُّ للدالتين $\left[0,x\right]$ هما:

$$F(x) = \int_0^x f(t)g(x-t)dt$$

$$F(x) = \int_0^x g(t)f(x-t)dt \qquad (3)$$

courbure intégrale

التقوُّسُ التكامليُّ لمنطقةٍ على سطح، هو تكاملُ التقوسِ الغاوسيِّ على تلك المنطقة.

integral extension

integral test تَمْديدٌ صَحيح

اخْتِبارٌ تَكامُلِيّ

extension intégrale

التمديدُ الصحيحُ لحلقةِ تبديليةِ A، هو حلقةٌ تبديليةٌ B تحتوي على A، بحيث أن كلٌ عنصرِ من B صحيحٌ على A.

integral function دالَّةٌ صَحيحة

fonction intégrale

1. دالةٌ قيمُها أعدادٌ صحيحة.

2. تسمية أخرى للمصطلح entire function.

خَلَقَةٌ مُغْلَقةٌ صَحِيحيًّا integrally closed ring

anneau fermée intégralement هي حلقة صحيحة تساوي لصاقتها الصحيحة في حقل خوارج قسمتها.

integral map تَطْبيقٌ صَحيح

application intégrale

هو تشاكل A homomorphism من حلقة تبديلية A آلى حلقة تبديلية A بحيث تكون A تمديدًا صحيحًا لـ A

integral operator مُؤَثِّرٌ تَكَامُلِيّ تَكَامُلِيّ

operateur intégral

قاعدةٌ لتحويل دالةٍ إلى أخرى بواسطة التكامل؛ ويحدث هذا غالبًا في سياق تحويل خطيٍّ على فضاءٍ متحهي من الدوال.

integral part جُزْءٌ صَحِيح

partie entière

$$\left| -\frac{9}{4} \right| = -3$$

يسمَّى أيضًا: integer part.

انظر أيضًا: ceiling، و floor.

أَخُدُو دِيَّةٌ صَحِيحة integral polynomial

polynôme intégrale

تسميةٌ أخرى للمصطلح integer polynomial.

عمري على المسلم المسلم

test d'intégrale/critère d'intégrale ينصُّ هذا الاختبار على أن المتسلسلة اللانحائية اللانحائية $\sum_n f(n)$ $\sum_n f(n)$ $\sum_n f(n)$ الموجبة) والتكامل $\sum_n f(x) dx$ إما أن يكونا متقاربَيْن معًا، أو متباعدين معًا. وهذا الاختبار يُستعمل لاختبارِ تقارب $\sum_n f(n)$

مثال: المتسلسلةُ اللانمائية $\sum_{n=1}^{\infty} \frac{n}{n^2+1}$ متباعدة، لأن التكامل:

$$\int_{1}^{\infty} \frac{x}{x^{2} + 1} dx = \lim_{b \to \infty} \frac{1}{2} \ln \frac{b^{2} + 1}{2} = \infty$$

يسمَّى أيضًا: Cauchy integral test،

.Maclaurin integral test

integral transform

مُحَوِّلُ تَكامُلِيَّ

transformation intégrale .integral transformation : انظر

integral transformation تَحْوِيلٌ تَكَامُلِيّ

transformation intégrale

علاقةً بين دالتين يمكن التعبير عنها بمعادلةً تكامليةً متجانسة، f(t) مثل: $f(t) = \int K(x,t) F(x) dx$ مثل: $F(x) = \int integral\ transform$ هنا المحوِّل التكاملي K(x,t) هي نواة $\ker dt$ المحوِّل.

تُستعمل المحوِّلاتُ التكاملية في تبسيط المسائل، مثل: تحويل أنماطٍ معيَّنة من المعادلات التفاضلية إلى معادلاتٍ خطية. يسمَّى أيضًا: integral transform.

الُكامَلِ integrand

foction à intégrer

هو الدالة التي تُكامَل. ففي $\int f(x) dx$ مثلاً، $\int f(x) dx$ هو المكامَل.

عامِلُ تَكْميل

مُكامَلة

مُكامَلةٌ بالتَّجْزئة

integrating factor

تَفاعُل (تَآثُر) interaction

facteur intégrant

interaction

دالةٌ m(x,y) يُضرب فيها كلُّ حدٌّ من معادلةٍ تفاضليةٍ

(في الإحصاء) الظاهرةُ التي بسببها لا تكون الاستحابة لمعالجتَيْن مطبّقتين مجرد مجموع الاستحابتَيْن للمعالجتين.

بحيث تصبح هذه المعادلة تامة؛ أي يصبح طرفها الأيسر بعد ضربه بعامل التكميل تفاضلاً تامًّا.

نُقْطةُ تَقاطُع، جُزْءً مَحْصور intercept intercepté

يسمَّى أيضًا: Euler multiplier.

1. نقطةٌ يتقاطع عندها شكلان.

integration

intégration

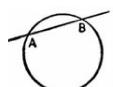
2. النقطةُ التي يتقاطع عندها شكلٌ معلوم (وبوجهٍ خاص مستقيم) مع أحد محاور منظومة إحداثيات ديكارتية، كالنقطتين (a,0) و (0,b) في الشكل الآتي:

1. هي عملية حساب تكامل محدَّد أو غير محدَّد.

2. مكاملة معادلةِ تفاضلية هي إيجادُ حلِّ لها.

3. القطعة المستقيمة الواقعة بين نقطتي تقاطع مستقيم مع شكل معلوم.

integration by parts



intégration par parties

interior داخِل

أسلوبٌ يُستعمل للحصول على تكامل جُداء دالتين اشتقاقيتين (أي فضولتين) بالاستعانة بمطابقة تشتمل على تكامل آخر أبسط من الأول. وهذه المطابقة في حالة دالتين في متغير واحد هي:

intérieur

 $\int_a^b f(x) g'(x) dx =$ $= [f(x)g(x)]_a^b - \int_a^b f'(x)g(x) dx$

> 1. داخلُ مجموعةٍ A من فضاء طبولوجيٌّ، هو مجموعةُ كلِّ النقاط الداخلية لـ A. وهي اتحاد جميع المجموعات المفتوحة المحتواة فيها.

مثال:

2. داخلُ شكلِ مستو، هو مجموعةُ كلِّ النقاط داخل هذا الشكل.

 $\int x \sin x \, dx = x \left(-\cos x \right) - \int \frac{d}{dx} (x) \cdot (-\cos x) \, dx$ $=-x\cos x + \sin x$ أما في حالة دوال متعددة المتغيرات، فإن هذا الأسلوب يكافئ

> 3. داخلُ زاويةٍ، هو مجموعةُ النقاط الواقعة في مستوي الزاوية بين شعاعَبُها.

استعمال ميرهنة ستوكس أو ميرهنة التباعد. ثابتة المكامَلة integration constant

> 4. داخلُ منحنِ مستو مغلقِ بسيط، هو إحدى المنطقتين الناتجتين عن تقسيم المنحني للمستوي وفقًا لمبرهنة منحني

> > جور دان؛ أي إلها المنطقة المحدودة.

constante d'intégration تسمية أخرى للمصطلح constant of integration.

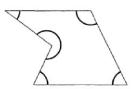
مُعادَلةٌ تَفاصُلِيَّةٌ تَكامُلِيَّة تَكامُلِيَّة تَكامُلِيَّة تَفاصُلِيَّة تَفاصُلِيَّة تَفاصُلِيَّة والمتعادنة تفاصُلِيَّة والمتعادنة المتعادنة المتعادنات المتعادنة المتعادنات المتعا équation intégro-differentielle معادلةٌ تربطُ بين الدالة ومشتقاتما وتكاملاتما.

interior angle

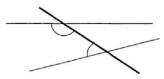
زاويةً داخِلِيَّة

angle intérieur

1. أيُّ زاويةٍ مكوَّنةٍ بضلعين متجاورين لمضلَّع وواقعة داخله.



الزاوية الداخلية بالنسبة إلى قاطع مستعرض لمستقيمين،
 هي أيٌّ من الزاويتين الواقعتين على جانب واحد من القاطع،
 اللتين يصنعهما هذا القاطع مع المستقيمين.



قارن بے: exterior angle.

interior content

مُحْتَوًى داخِلِيّ

mesure intérieure

interior Jordan content تسمية أخرى للمصطلح

interior Jordan content مُحْتَوَى جور دان الدَّاخِلِي mesure de Jordan intérieure

انظر: Jordan content:

يسمَّى أيضًا: inner Jordan content.

interior measure

قِياسٌ داخِلِيّ

mesure intérieure

تسمية أخرى للمصطلح Lebesgue interior measure.

interior point نُقْطةٌ داخِلِيَّة

point intérieur

1. نقول عن نقطة p من فضاء طبولوجيًّ إنما نقطةٌ داخليةٌ من مجموعة S، إذا وُجد جوارٌ مفتوح للنقطة p محتوًى في S.

في حالة قطع مخروطي في الهندسة الإقليدية، نقطة غير واقعة على مماس له.

.exterior point (2) :ـــن

intermediate value theorem مُبَرْهَنةُ القيمَةِ الْمَتُوسِّطة théorème de la valeur intermédiare

تسميةً أخرى للمصطلح Bolzano's theorem.

intermediate vertex

رَأْسٌ مُتَوَسِّط

sommet intermédiares

رأسٌ في شبكةٍ S-t لا يكون مصدرًا ولا طرفًا.

internal and external division تَقْسيمٌ دَاخِلِيٌّ وَخَارِجِي division harmonique

(في الهندسة) هو إنشاء نقطتين D و E بحيث أن D تقسم قطعة مستقيمة موجَّهة AB داخليًّا بنسبة معيَّنة، وتقسم E القطعة نفسها خارجيًّا بالنسبة ذاتما، ولكن بإشارتين مختلفتين؛ وبذلك تكون النسبة بين الأطوال الموجهة هي:

$$\frac{\left| AD \right|}{\left| DB \right|} = -\frac{\left| AE \right|}{\left| EB \right|} = \lambda$$

حيث لم عددٌ موجب.

هذا وإنه يقابل كلَّ نسبةٍ λ نقطتا تقسيم داخلي وخارجي وحيدتان.

انظر أيضًا: mean and extreme proportion،

.harmonic points

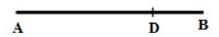
internal division

تَقْسيمٌ داخِلِيّ

division interne

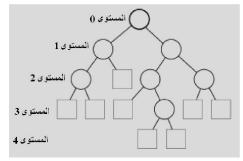
التقسيم الداخليُّ لقطعةٍ مستقيمة AB بنسبة $0 < \lambda$ ، هو إنشاءُ نقطة D بين A و B، بحيث تكون النسبة بين الطولين الموجهين هي: $0 < \lambda = \frac{|AD|}{|DB|}$.

 $\lambda=2$ ين الشكل الآتي Δ تقسم Δ داخليًّا بنسبة



قارن بے: external division.

في الشكل الآتي شجرةٌ اثنانيةٌ ممدَّدة، تمثِّل الدوائرُ العقدَ الداخلية (الدائرة العليا هي جذر الشجرة)، وتمثِّل المربعاتُ العقدَ الخارجية.



إن طول المسار الداخلي لهذه الشجرة (بحساب المسارات) هو:

$$I = 0+1+2+1+2+3+2=11$$

:(بحساب المستویات):
 $I = 0\times1+2\times1+3\times2+1\times3=$
 $= 0+2+6+3=11$

قارن بــ: external path length.

internal similarity point تُقْطةُ التَّشابُهِ الدَّاخِلِيّ point de similarité interne

انظر: similarity point.

interpolation اسْتِكْمالٌ داخِلِيّ

interpolation

1. طريقة لتقدير قيمة دالة بين قيمتين معلومتيْن. فإذا كانت f(x) قيمًا معلومة لدالة حقيقية $y_1,y_2,...,y_n$ النقاط $x_1,x_2,...,x_n$ على الترتيب، فإن طريقة الاستكمال توفِّر تقييمًا لقيمة y' للدالة f في نقطة x تقع بين نقطتين من النقاط السابقة. فمثلاً، إذا كانت $x_0 < x < x_1$ نشمة نمط من الاستكمال يسمَّى استكمالاً داحليًّا خطيًّا يبيِّن أن:

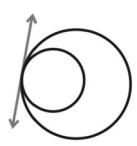
$$f(x) \approx f(x_0) + \frac{x - x_0}{x_1 - x_0} [f(x_1) - f(x_0)]$$

انظر أيضًا: extrapolation.

طريقة لتقريب دالةٍ بدالةٍ أخرى أبسط منها، تكون قيمُها
 أو قيمُ مشتقاقا) المستكملة معلومة.

internally tangent circles دائِرَتانِ مُتَماسَّتانِ داخِلِیًا cercles tangents intérieurement

دائرتان إحداهُما داخل الأخرى، بحيث يكون بينهما نقطة مشتركة واحدة.



.externally tangent circles :سارن بـــ:

عَمَليَّةٌ داخليَّة

internal operation

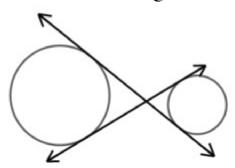
opération interne

العمليةُ الداخليةُ على مجموعةٍ S هي دالةٌ ساحتها مجموعةٌ من المجموعات $S \times S \times S$ أو ... ومداها مجموعةٌ من S.

أماسٌّ داخِلِيَّ internal tangent

tangent interne

المُماسُّ الداخليُّ لدائرتَيْن إحداهما خارج الأخرى، هو مستقيمٌ يمسُّ كلتا الدائرتين ويقع بينهما.



قارن بــ: external tangent.

de فَلُ المَسارِ الدَّاخِلِيّ internal path length

longueur du chemin interne

هو مجموعُ مسارات (وصلات) جميع العقد الداخلية بدءًا من جذر شجرةٍ اثنانيةٍ ممدَّدة، وانتهاءً بكلِّ عقدة. أو هو مجموع مستويات جميع العقد الداخلية للشجرة.

مَدًى بَيْنَ الرُّبَيْعَيْن interquartile range

écart interquartile

(في الإحصاء) الفرقُ بين الرُّبيْعَيْن quartiles الأول والثالث، أي بين قيمة المتغير التي يقع تحتها %25 من المجتمع الإحصائي، والقيمة التي يقع تحتها %75 منه.

انظر أيضًا: percentile.

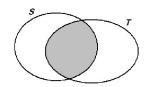
تقاطُع intersection

intersection

نقطة (أو مجموعة نقاط) مشتركة بين شكلين هندسيين أو اكثر.

2. تقاطع مجموعتين، هو مجموعة تشتمل على جميع العناصر المشتركة بين هاتين المجموعتين. ويشار إلى تقاطع المجموعتين $A \cap B$, المرمز $A \cap B$.

T و S تمثّل المنطقة المظلّلة في الشكل الآتي تقاطع المجموعتين S و S في مخطط ڤين:



وبوجهٍ أعم: تقاطع جماعةٍ من المجموعات الجزئية $C = \left\{ C_\alpha : \alpha \in A \right\}$

من مجموعة X هو المجموعة التي تنتمي عناصرها إلى أيّ من مجموعة C_{α} من الجماعة، ويشار إلى هذا التقاطع بالرمز . $\bigcap_{\alpha\in A} C_{\alpha}$

قارن بــ: union.

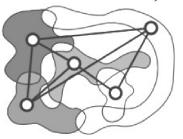
3. تقاطعُ مجموعتيْن ترجيحيَّتيْن (fuzzy sets) و B و A (fuzzy sets) و المجموعةُ التي عنصر A المجموعةُ التي الدالةِ عضويتها قيمةٌ عند أي عنصر A تساوي القيمةَ الصغرى لقيمتَيْ دالتيْ عضوية A و A متساويتين في عدد الأسطر A و الأعمدة، هو مصفوفة بُول التي عنصرها A الموجود في السطر A و العمود A هو تقاطع العنصريْن المتقابلين: A من A و A من A.

intersection graph

بَيانُ تَقاطُع

graphe d'intersection

بيانُ التقاطعِ لجماعةِ مجموعاتٍ، هو بيانٌ يوصَل فيه رأسان بِوَصْلة إذا وفقط إذا كان تقاطعُ المجموعتَين الممثلتين بهذين الرأسين غيرَ خالٍ.



interval مَجال

intervalle

بحموعة أعداد تزيد على عدد ثابت a، وتقلُّ عن عدد ثابت آخر a < b) b عادة). يسمَّى العددان a < b) و نقطتين طرفيتين (أو طرفي المجال). وقد يشتمل المجالُ على إحدى هاتين النقطتين أو عليهما. فإذا اشتمل عليهما سُمِّيَ مجالاً مغلقًا، ويرمز إليه بـ [a,b]، ويكون:

$$[a,b] = \{x \in \mathbb{R} : a \le x \le b\}$$

وإذا اشتمل على إحداهما سُمِّيَ مجالاً نصف مفتوح (أو نصف مغلق)، وله صورتان:

$$[a,b] = \{x \in \mathbb{R} : a < x \le b\}$$
 الماء $[a,b] = \{x \in \mathbb{R} : a \le x \le b\}$ الماء $[a,b] = \{x \in \mathbb{R} : a \le x \le b\}$ الماء $[a,b] = \{x \in \mathbb{R} : a \le x \le b\}$

وإذا لم يشتمل على أيِّ منهما، سُمِّيَ مجالاً مفتوحًا، ويكون: $a,b = \{x \in \mathbb{R} : a < x < b\}$

تَقْديرُ مَجال interval estimate

estimation par intervalle

تقديرٌ يعيِّن مدى قيم وسيطِ محتمعٍ إحصائي.

خاصِّيَّةٌ ذاتِيَّة خاصِّيَّة ذاتِيَّة

propriété intrinsèque

خاصيةٌ لا تتعلَّق إلا بالشيء الذي يتَّسم بتلك الخاصية، ولا تتعلق بالفضاء الذي يحوي هذا الشيء. فمثلاً، كُوْنُ مجموعة جزئية A من فضاء طبولوجي X متراصةً هي خاصية ذاتية (لأن تراص A يعني أن تحتوي أيُّ جماعةٍ من المجموعات المفتوحة في A جماعةً جزئية منتهية)، في حين أن مجموعة جزئية مفتوحة في الفضاء [0,1] ليست كذلك، فالمجموعة [0,1] ليست مفتوحة في الفضاء الجزئي [0,1] المزوَّد بطبولوجيا الفضاء الجزئي من [0,1].

intrinsic property of a curve خاصَيَّةٌ ذَاتِيَّةٌ لِمُنْحَنِ propriété intrinsèque d'une courbe

خاصيةً لمنحنٍ يمكن أن تتحدَّد دون الاستعانة بمنظومة الإحداثيات. مثال ذلك التباعدُ المركزي في القطوع.

intrinsic property of a surface خاصيَّةٌ ذَاتِيَّةٌ لِسَطْح propriété intrinsèques d'une surface

خاصيةُ سطح يمكن أن تتحدَّد دون الاستعانة بالفضاء المحيط.

invariant (عُنْصُرٌ ثابِت) لأمُتَغَيِّر (عُنْصُرٌ ثابِت)

invariante

1. نقول عن عنصر x من مجموعة E إنه عنصر لامتغير بالنسبة إلى مجموعة G من G من G من G من G بإذا كان G باذا كان G بادا كان G بادا

2. نقول عن مجموعة جزئية F من مجموعة E إنما لامتغيرة بالنسبة إلى مجموعة E من تطبيقات معرَّفة على E ومداها في E إذا كان E عنصرًا من E أيًّا كان E من E كان E من E

3. في حالة معادلةٍ جبرية، اللامتغيرُ تعبيرٌ يتضمَّن المعاملات التي لا تتغير نتيجة دوران محاور الإحداثيات أو انسحابها في فضاء ديكاريٍّ حيث الإحداثيات هي المجاهيل في هذه المعادلة.

مَجالُ التَّقارُبِ interval of convergence

intervalle de convergence للجال الذي يتألف من الأعداد الحقيقية التي تتقاربُ في كلِّ معيَّنة.

انظر أيضًا: circle of convergence.

مَجالُ وُجود مُجالُ وُجود

intervalle d'existence بنان دالةً معرَّفةً عليه تكون حلاً لمنظومةٍ من المعادلات التفاضلية العادية، وذلك لجميع قيم المتغير في هذا المجال. solution curve.

intransitive relation عَلاقةٌ لامُتَعَدِّية

relation intransitive

علاقة اثنانية ~ بحيث أنه إذا تحققت العلاقة بين عنصر أول وعنصر ثان، وبين هذا العنصر الثاني وعنصر ثالث، فإنها يجب ألا تتحقق بين الأول والثالث. فمثلاً، العلاقة :"... أمّ ..." هي علاقة لامتعدية لأنه لا يمكن أن تكون أمّ أيّ شخص أمّا لأمّه. تسمّى أيضًا: nontransitive relation.

intrinsic equations of a curve المُعادَلَتانِ الذَّاتِيَّتانِ لِمُنْحَنِ

équations intrinsèques d'une courbe هما المعادلتان اللتان تُعطيانِ نصفي قطرَي التقوس والالتفاف لمنحن بدلالة طول القوس. تحدِّد هاتان المعادلتان المنحني بقطع النظر عن موضعه في الفضاء. مثال:

$$c\rho = c^2 + s^2$$

هي معادلةٌ ذاتية لمنحني السُّلَيْسلة، حيث ρ نصف قطر التقوس، و σ طول القوس، و σ ثابتة.

.natural equations of a curve : تُسمَّيان أيضًا:

intrinsic geometry of a surface هَنْدَسَةٌ ذَاتِيَّةٌ لِسَطْح géométrie intrinsèque d'une surface

تُعنى هذه الهندسة بوصْف الخاصيات الذاتية لسطح.

invariant function

دالَّةٌ لامُتَغَيِّرة

fonction invariante

نقول عن دالة f على مجموعة S إنحا لامتغيرة بالنسبة إلى f(T|x) = f(x) كان كان S من من S من S من S من S من S من من S من من S من S من من من S من من من S

قياسٌ لامُتَغَيِّر invariant measure

mesure invariante

يكون قياس بوريل m على زمرةٍ طبولوجية X لامتغيرًا، إذا تحققت [لجميع مجموعات بوريل A من X] المساواة:

$$m(A g) = m(A) = m(g A)$$

 $A g = \{ag : a \in A\}$ حيث
 $g A = \{ga : a \in A\}$

invariant property خاصِّيَّةٌ لامُتغَيِّرة

propriété invariante

خاصيةٌ رياضيةٌ لفضاء لا تتغير نتيجةَ تأثير أيِّ عنصرٍ من جماعةٍ معيَّنةٍ من التحويلات فيه.

invariant subgroup زُمْرةٌ جُزْئِيَّةٌ لامُتَغَيِّرة

sous-groupe invariant

تسميةً أخرى للمصطلح normal subgroup.

فَضاءٌ جُزْنِيٌّ لامُتَغَيِّر invariant subspace

sous-espace invariant

هو فضاءٌ جزئيٌّ خطيٌّ مغلق S من فضاء هلبرت H ، بحيث إذا كان $T:H \to H$ ، فإن $T:H \to H$

عَكْس، نَظيرِ ، مَقْلوب عَكْس، نَظير ، مَقْلوب

inverse

1. نظيرُ عددٍ a حقيقيٍّ أو عقدي، هو العددُ الذي إذا (-a). أضيف إلى a، فإن الناتج يساوي a، ويُرمز إليه بـ a. 2. مقلوب عددٍ a (غير معدوم)، هو العددُ الذي إذا ضُرِب a في a، كان الناتج يساوي الواحد، ويُرمز إليه بـ a) أو

 $(x,y)\mapsto x.y$ لتكن S مجموعةً مزوَّدةً بعمليةٍ اثنانية S لتكن S معوعتهً عنصرً S هو عنصرً S هو عنصرً S هو عنصرً S هو عنصرً S من S من

inverse correlation ارتباطٌ عَكْسِيّ

corrélation inverse

انظر: correlation.

دالَّهُ قاطِعِ التَّمامِ العَكْسِيَّة دالَّهُ قاطِعِ التَّمامِ العَكْسِيَّة

cosécante inverse

.arc cosecant تسمية أخرى للمصطلح

inverse cosine دالَّةُ جَيْبِ التَّمامِ العَكْسِيَّة

cosinus inverse

تسمية أخرى للمصطلح arc cosine.

inverse cotangent دَالَّهُ ظِلِّ التَّمامِ العَكْسِيَّة

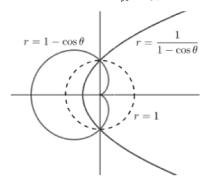
cotangente inverse

arc cotangent تسمية أخرى للمصطلح

inverse curves مُنْحَنِيانِ مُتَعاكِسان

courbes inverses

منحنيان يكون لكلِّ نقطةٍ من أحدهما نقطةٌ معاكسة لنقطةٍ من الآخر، بالنسبة إلى دائرةِ ثابتة.



inverse element

عُنْصُرٌ مُعاكِس

élément inverse

 g^{-1} ليكن g عنصرًا من زمرةٍ G. نقول عن العنصر الوحيد g. g. $g^{-1}=g^{-1}$. g=e إذا تحقَّق g إذا تحقَّق g عملية الزمرة، و g العنصر المحايد.

انظر أيضًا: (inverse (3).

inverse function

inverse hyperbolic cotangent

cotangente hyperbolique inverse

دالَّةُ ظِلِّ التَّمامِ الزَّائِدِيِّ العَكْسيَّةِ

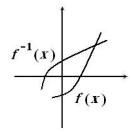
fonction inverse الدالةُ العكسية g لدالةٍ f هي الدالةُ التي ساحتها مدى الدالة g مع تحقُّق خاصية أن تركيب f مع g

و تركيب g مع f يعطيان الدالة المحايدة.

 f^{-1} ير من عادة إلى الدالة العكسية لـ f بير عادة إلى الدالة العكسية الـ

دالَّةٌ عَكْسيَّة

والشرط اللازم والكافي كي يوجد لدالةٍ f ساحتها X ومداها دالة عكسية $Y \to Y: f^{-1}$ هو أن تكون f تقابلاً (أي Yدالة متباينة وغامرة).



انظر أيضًا: left inverse و right inverse.

مُبَرْ هَنةُ الدَّالَةِ العَكْسيَّة مُبَرْهَنةُ الدَّالَةِ العَكْسيَّة théorème de la fonction inverse

n إذا كانت f دالةً فضولةً باستمرار من فضاء إقليدي ذي بُعدًا إلى الفضاء نفسه، وإذا كانت المصفوفةُ [التي مدخلُها في $[(\partial f_i/\partial x_i)(x_0)]$ هو x_0 عند نقطة عند السطر العمود العمو g(y) غير شاذة، فتوجد دالةٌ قابلةٌ للاشتقاق باستمرار معرفةٌ في حوار للنقطة ($f(x_0)$ ، هي الدالة العكسية للدالة (x_0) المعرَّفة على جوار للنقطة المعرَّفة المعرّفة ال

inverse hyperbolic cosecant

دالَّةُ قاطِعِ التَّمامِ الزَّائِدِيِّ العَكْسيَّةِ

cosécante hyperbolique inverse .arc-hyperbolic cosecant تسمية أخرى للمصطلح

inverse hyperbolic cosine

دالَّةُ جَيْبِ التَّمامِ الزَّائِدِيِّ العَكْسيَّة

cosinus hyperbolique inverse تسمية أحرى للمصطلح arc-hyperbolic cosine. دَالَّةٌ زَائِدِيَّةٌ عَكْسيَّة inverse hyperbolic function fonction hyperbolique inverse

تسمية أخرى للمصطلح arc-hyperbolic cotangent.

إحدى الدوال العكسية للدوال الزائدية الست الآتية:

arc-hyperbolic sine arc-hyperbolic cosine arc-hyperbolic tangent arc-hyperbolic cotangent arc-hyperbolic secant arc-hyperbolic cosecant

تسمَّى أيضًا: anti-hyperbolic function; .arc-hyperbolic function 9

inverse hyperbolic secant

دالَّةُ القاطِعِ الزَّائِدِيِّ العَكْسيَّة

sécante hyperbolique inverse تسمية أخرى للمصطلح arc-hyperbolic secant.

inverse hyperbolic sine

دالَّةُ جَيْبِ التَّمامِ الزَّائِدِيِّ العَكْسيَّة

sinus hyperbolique inverse تسمية أخرى للمصطلح arc-hyperbolic sine.

inverse hyperbolic tangent دالَّةُ الظِّلِّ الزَّائِدِيِّ العَكْسيَّة

tangente hyperbolique inverse arc-hyperbolic tangent تسمية أخرى للمصطلح

inverse image

صورةٌ عَكْسيَّة

اقْتِضاءٌ عَكْسيّ

image inverse

تسمية أخرى للمصطلح counter-image.

inverse implication

implication inverse

الاقتضاءُ الذي يَنتج عن إبدالِ مقدمةِ اقتضاء معيَّن ونتيجتِهِ بنفيَيْهما. فمثلاً، الاقتضاء العكسى للتقرير: "كلُّ مثلثٍ متساوي الأضلاع هو مثلث متساوي الساقين"، هو: "كل مثلث غير متساوي الأضلاع هو مثلث غير متساوي الساقين". مُقابِلُ لُغارِتْم

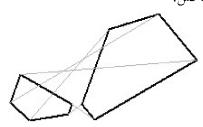
inverse logarithm logarithme inverse

تسمية أخرى للمصطلح antilogarithm.

متشابهانِ عَكْسيًّا inversely similar

inversement similaire

نقول عن شكلين إلهما متشاهان إذا كانت جميع زواياهما المتقابلة متساوية. ونقول عن شكلين إلهما متشاهان عكسيًّا إذا كانت زواياهما المتقابلة متساوية، وكانا مرسومين باتجاه دوراني معاكس.



inversely proportional quantities

كَمِّتَان مُتَناسِبَتان عَكْسيًّا

deux quantitiés inversement proportionnelles γ و χ الكميتين χ و χ الكميتين χ و χ تكونان متناسبتين عكسيًّا إذا كان $y=rac{c}{}$ ، حيث z ثابتة. $y \propto x^{-1}$ وغالبًا ما تُكتب هذه العلاقة بالصيغة:

مُبَرْهَنةُ التَّطْبيق العَكْسيّ inverse-mapping theorem théorème de l'application inverse

إذا كان $f:X \to Y$ تطبيقًا خطيًّا متباينًا وغامرًا ومستمرًا، حيث X و Y فضاءا باناخ أو فضاءا فريشيه، فإن التطبيق العكسي (الموجود، ومن ثُم الخطي) مستمر $f^{-1}:Y \to X$

مَقْلُوبُ مَصْفُوفَة (مَصْفُوفَةٌ عَكْسيَّة) inverse matrix matrice inverse

مقلوب مصفوقة مربعة A هو المصفوفة A^{-1} بحيث يكون:

$$A . A^{-1} = A^{-1} . A = I$$

حيث 1 المصفوفة المحايدة. وتكون المصفوفة قُلُوبةً (قابلةً للقلب) إذا وفقط إذا كانت مصفوفة غير شاذة. inverse operator

مُؤَتِّرٌ عَكْسيّ

operateur inverse

المؤتّرُ العكسيُّ لمؤتّر L هو مؤتّرٌ يُعطَى بالدالة العكسية لـ L

inverse permutations

تَسْدىلان مُتَعاكسان

permutations inverses

تبديلان ينتج أحدهما عن المبادلة بين أعداد وبين أرقام مواضع هذه الأعداد في التبديل الآخر. كما في التبديلين الآتيين:

$$p_1 = \begin{pmatrix} 1 & 2 & 3 & 4 & 5 & 6 & 7 & 8 & 9 & 10 \\ 3 & 8 & 5 & 10 & 9 & 4 & 6 & 1 & 7 & 2 \end{pmatrix}$$

$$p_2 = \begin{pmatrix} 1 & 2 & 3 & 4 & 5 & 6 & 7 & 8 & 9 & 10 \\ 8 & 10 & 1 & 6 & 3 & 7 & 9 & 2 & 5 & 4 \end{pmatrix}$$

يسمَّى أحيانًا: reciprocal permutations.

inverse points

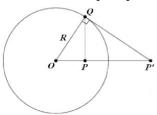
نُقْطَتان مُتَعاكستان

points inverses

نقطتانِ تقع إحداهما P على نصف قطر دائرة (أو كرة) والثانية الاعلى امتداده، بحيث يكون جُداء بُعْدَى النقطتين عن المركز مساويًا لمربّع نصف القطر. أي:

$$OP \cdot OP' = OQ^2 = R^2$$

حيث R نصف قط الدارة.



انظر أيضًا: inversion.

مَبْدَأُ الاحْتِمال العَكْسيّ inverse probability principle principle de probabilité inverse

تسمية أخرى للمصطلح Bayes' theorem.

inverse proportion

تَناسُبٌ عَكْسى ۗ

proportion inverse

علاقة بين متغيّرَيْن حداؤهما يساوي عددًا ثابتًا.

يسمَّى أيضًا: indirect proportion،

و inverse variation و reciprocal variation.

انظر أيضًا: inversely proportional quantities.

قارن بے: direct proportion.

inverse ratio

مَقْلُوبُ نِسْبَة (نِسْبَةٌ مَقْلُوبَة)

rapport inverse

inverse relation

عَلاقةٌ عَكْسِيَّة

relation inverse

العلاقة العكسية للعلاقة R هي العلاقة أن بحيث أن العلاقة العكسية للعلاقة R^{-1} بنتمي إلى R^{-1} إذا وفقط إذا كان الزوج (x,y) ينتمي إلى R.

inverse secant

دالَّةُ القاطِعِ العَكْسيَّة

sécante inverse

تسميةٌ أخرى للمصطلح arc secant.

inverse sine

دالَّةُ الجَيْبِ العَكْسِيَّة

sinus inverse

تسميةً أخرى للمصطلح arc sine.

inverse substitution

تَعْويضٌ عَكْسِيّ

substitution inverse

تعويضٌ يُبطل تمامًا مفعولَ تعويضٍ معيَّن.

inverse tangent

دالَّةُ الظِّلِّ العَكْسيَّة

tangente inverse

تسميةٌ أخرى للمصطلح arc tangent.

inverse trigonometric function دَالَّةٌ مُثَلَّتَاتِيَّةٌ عَكْسِيَّة fonction trigonometrique inverse

إحدى الدوال العكسية للدوال المثلثاتية الست الآتية:

arc sine

arc cosine

arc tangent

arc cotangent

arc secant

arc cosecant

تسمَّى أيضًا: antitrigonometric function.

inverse variation تَغَيُّرٌ عَكْسيّ تَغَيُّرٌ

variation inverse

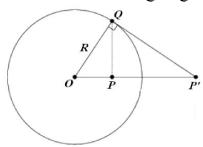
تسمية أخرى للمصطلح inverse proportion.

inversion

تَعاكُس

inversion

C نصف قطرها R، ومركزها C نصف قطوها R ومركزها C ونقطة P' تقع خارج الدائرة.



إن التعاكس هو عملية إيجاد نقطة P تقع على OP' بحيث يكون: $OP . OP' = R^2$.

تسمَّی P و P' نقطتیْن متعاکستین، و P دائرة التعاکس، P' و P نصف قطر التعاکس، و P مرکز التعاکس P inversion.

2. المبادلةُ بين عنصرَيْن متحاورين في متتالية.

inversion center

مَرْكَزُ التَّعاكُس

centre inversion

تسميةٌ أخرى للمصطلح center of inversion.

inversive geometry

الهَنْدَسةُ العَكْسيَّة

geométrie inversive

هي الهندسةُ الناتجة من تطبيق عملية التعاكس. يمكن الاستفادة منها بوجهٍ خاصِّ في حلِّ المسائل الصعبة ظاهريًّا؛ مثل: مسألة شتاينر، ومسألة أبولونيوس.

invertible element (بلب

عُنْصُرٌ قَلوب (قابِلٌ لِلْقَلْب)

élement inversible

هو عنصرٌ x من **زُمُيْرَة** groupoid لها عنصرٌ محايد وعنصر x ، x يحقِّق الشرط x . x . x

invertible matrix

مَصْفوفةٌ قَلوبَة (قابلةٌ لِلْقَلْب)

matrice inversible

انظر: inverse matrix.

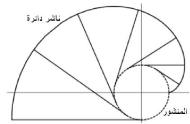
involute (مُنْشَأً)

développante

1. ناشرُ منحنٍ مستو، هو المحلُّ الهندسيُّ لنقطةٍ من حيطٍ ليِّن مَماء، مشدودٍ وغير قابلٍ للمطّ، وذلك عندما يلتفُّ الخيطُ على منحنٍ آخر (يسمَّى المنشور أو المُنشِئ evolute) أو ينفكُ التفافُه عنه. يبيِّن الشكل الآتي ناشر دائرة؛ وفي هذه الحالة تكون المعادلتان الوسيطيتان للناشر:

$$x = r(\cos\theta + \theta\sin\theta)$$
$$y = r(\sin\theta - \theta\cos\theta)$$

حيث r نصف قطر الدائرة، و θ الزاوية بين محور السينات ونصف قطر الواصل إلى نقطة التماس:



وتحدر الإشارة إلى أن ناشر منحن معين عمودي على جماعة مماسات هذا المنحني. ثم إن أي ناشرين للمنحني نفسه متوازيان؛ يمعنى أن للقطعة المستقيمة، التي يجتزئها أي عمود مشترك لهما، طولاً ثابتًا. هذا ولكل منحن مستو عدد غير منته من النواشر.

2. ناشرُ منحنِ فضائي، هو منحنِ عمودي على مُماساتِ منحنِ معيَّن. وتقع نواشر منحنٍ فضائيٍّ على سطحه المماس. ولكلُّ منحنٍ فضائيٍّ عددٌ غير منتهٍ من النواشر؛ وهي تكوِّن جماعةً من المنحنيات الجيوديزية المتوازية على السطح المماس.

involution اوْتِداد، رَفْعٌ إِلَى قُوَّة

involution/élévation

 $x \to \frac{1}{x}$ يتحويلٌ هو ذاتُ عكسه. مثال ذلك التحويل هو ذاتُ عكسه. 2. (في حالة خاصة) تقابلٌ بين نقاطٍ على مستقيم هو ذاتُ $x' = \frac{ax+b}{cx-a}$ عكسه، وهو يُعطى حبريًّا بالمساواة:

 $a^2 + bc \neq 0$ حيث

3. تقابلٌ بين مستقيمين يمران بنقطةٍ معينة في مستو بحيث يكونان متقابلين إذا مرًا بنقطتين متقابلتين على مستقيم.

4. مؤثّرٌ f مربّعُه هو المؤثّر المحايد؛ أي إذا كان f مؤثّرٌ f لمحايد؛ أي إذا كان f بحميع قيم f فإن f يكون ارتدادًا.

العملية المعاكسة للتجذير evolution؛ أي رفعُ تعبيرٍ ما إلى قوةٍ معينة؛ فتربيع العدد 3 مثلاً، هي عملية الرفع إلى قوة، واستخراج الجذر التربيعي للعدد 9 هي عملية التجذير.

irrational algebraic expression عِبارةٌ جَبْرِيَّةٌ غَيْرُ مُنطَقَة expression algebraic irrationnel عبارةٌ جبريةٌ لا يمكن كتابتُها بصيغة كسرِ بسطه ومقامه حدوديتان.

عبره جبرية لا يمكن عابلها بصبيعة عسر بسطة ومعاسد حموديدان.

irrational equation(مُعادَلةٌ عَيْرُ مُنَطَّقَة (مُعادَلةٌ صَمَّاء) équation irrationnelle

معادلُهٌ تحتوي متغيرًا (أو أكثر) مرفوعًا إلى قوةٍ كسرية، مثلًا: $x^{\frac{5}{3}} + x^2 - 1 = 0$

تسمَّى أيضًا: radical equation.

irrational number مَدَدٌ غَيْرُ مُنطَّق (عَدَدٌ أَصَمَّ) عَدَدٌ غَيْرُ مُنطَّق (عَدَدٌ أَصَمَّ) nombre irrationnel

هو عددٌ حقيقيٌّ (أو عقدي) لا يمكن التعبير عنه بكسرٍ بسطُهُ ومقامُه عددان صحيحان. وهو عدد عَشْرِي غير منتهٍ لاتكراري. وللأعداد غير المنطَّقة نوعان:

i. أعدادٌ غيرُ منطقة جبرية، وهي التي يمكن أن تكون جذور معادلات معادلات حدودية ذات معاملات منطَّقة؛ مثل: $\sqrt{5}$ الذي هو جذرٌ للمعادلة 0=2-5. وثمة برهان شهير يُنسَب إلى فيثاغورث يثبتُ فيه أن العدد $\sqrt{2}$ غير منطَّق. ii. أعدادٌ متسامية، وهي ليست جذورًا لمعادلات حدودية ذات معاملات منطَّقة؛ مثل: π و e. أما π ، فقد أثبت لامبرت Lambert في عام 1761 أن هذا العددَ غيرُ منطَّق. ويبرهَن بسهولة على أن e عددٌ غيرُ منطَّق.

قارن بــ: rational number.

انظر أيضًا: Dedekind cut.

irrational radical ﴿ رَجَذْرٌ أَصَمٌّ ﴾

radical irrationnel

جذرٌ لا يعبَّر عنه بعددٍ منطَّق.

حَدٌّ غَيْرُ مُنَطَّق (حَدٌّ أَصَمُّ) irrational term

terme irrationnel

حدٌّ، واحدٌّ على الأقل من الأُسُس الواردة فيه، هو عددٌ غير منطَّق، مثل: x و x و x و x y

irreducible element كُنْصُرٌ غَيْرُ خَزُول

élément irréductible

عنصرٌ من حلقةٍ، بحيث لا يَكون وحدةً، وبحيث أن أيَّ قاسمٍ له هو قاسمٌ مُعتلّ. بمعنى أنه إذا كان a=b ، فإما أن يكون b وحدةً وإما أن يكون c وحدةً.

irreducible equation مُعادَلةٌ غَيْرُ خَزُولة

équation irréductible

هي مساواةً بين حدوديةٍ غيرِ حزولة والصفر. مثال ذلك المعادلة $x^2+1=0$

irreducible fraction كَسْرٌ غَيْرُ خَوْول

fraction irréductible

كسرٌ عاديٌٌ بسطُه ومقامُه عددان أوليان فيما بينهما، مثل الكسر $\frac{2}{7}$.

دالَّةٌ غَيْرُ خَزُولة irreducible function

fonction irréductible

تسميةٌ أحرى للمصطلح irreducible polynomial.

irreducible lambda expression

عِبارةُ لامْدا غَيْرُ خَزولة

expression lambda irréductible هي عبارةُ لامدا التي لا يمكن تحويلها إلى صيغةٍ مختزلة بمتتاليةٍ من تطبيقاتِ قواعدِ إعادة التسمية والاختزال.

irreducible module مودول غَيْرُ خَزول

module irréductible

هو مودول مودولاتُه الجزئيةُ هي المودول نفسُه والمودول {0} } الذي يتألف من العنصر 0.

irreducible polynomial خُدودِيَّةٌ غَيْرُ خَزولة polynôme irréductible

نقول عن حدوديةٍ إنها غيرُ حزولةٍ على حقل K إذا استحالت كتابتُها بصيغة جُداءِ حدوديتين من الدرجة الأولى على الأقل ومعاملاتهما من K.

فمثلاً، ثنائي الحدّ x^2+1 غيرُ حزول في حقل الأعداد الحقيقية، مع أنه حزول في حقل الأعداد العقدية، وذلك لأن:

$$x^{2}+1=(x+i)(x-i)$$

 $i = \sqrt{-1}$ حيث

مثال آخر: الحدودية x^2-2 غير حزولة في حقل الأعداد المنطقة، مع أنما حزولة في حقل الأعداد غير المنطقة، لأن:

$$x^{2}-2=(x-\sqrt{2})(x+\sqrt{2})$$

تسمَّى أيضًا: irreducible function.

irreducible radical جَذْرٌ غَيْرُ خَرُول

radical irréductible

هو حذرٌ لا يمكن صوغُه بعبارةٍ منطَّقة.

مثال: $\sqrt{x^5}$ غير خزول، في حين أن $\sqrt{9}$ و $\sqrt{x+1}$ خزولان ويساويان 3 و x على الترتيب.

irreducible representation of a group تَمشِلٌ غَيْرُ خَوْول لِزُمْرة

représentation irréductible de groupe متحهي تمثيلُ زمرة بصيغة جماعة من المؤثّرات الخطية لفضاء متحهي بحيث لا يوجد فيه فضاء جزئيٌّ مغلقٌ فعليٌّ لامتغيرٌ وفق هذه المؤثّرات.

.reducible representation of a group :ـــن بــــــ

irreducible tensor مُوتِّرٌ غَيْرُ خَزُول

tenseur irréductible

هو موتِّرٌ T لا يمكن كتابتُه بصيغة جُداءٍ داخليٍّ لموتِّرَيْن درجة T.

irreflexive relation

relation irréflexif

عَلاَقةٌ غَيْرُ انْعِكاسِيَّة

انظر: reflexive relation.

irrotational vector field حَقْلُ مُتَّجِهاتٍ غَيْرُ دَوَرانِي champ irrotionnel

حقلُ متجهاتٍ يطابق دورانُه الصفر. هذا وإن كلَّ حُقلٍ من هذا النوع هو تدرُّجُ دالةٍ سُلَّمية.

isogon

isogone

مُضَلَّعٌ مُتَساوي الزَّوايا

مضلعٌ جميع زواياه متساوية.



وعلى هذا فإن أي مضلَّع منتظم هو مضلعٌ متساوي الزوايا، ولكن العكس غير صحيح؛ فالمستطيل مثلاً، زواياه متساوية ولكنه غير منتظم.

isogonal conjugates الزَّوايا مُتَرافِقاتٌ مُتَساوِيةُ الزَّوايا

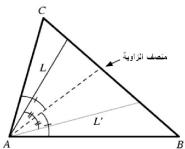
conjugués isogonaus

تسميةً أخرى للمصطلح isogonal lines.

مُستَقيماتٌ مُتَساوِيةُ الزَّوايا

linges isogonaus

مستقيماتٌ تمرُّ برأس زاوية وتصنع زوايا متساوية مع منصف هذه الزاوية، كالمستقيمين L و L' في الشكل الآتي:



تسمَّى أيضًا: isogonal conjugates.

isogonal transformation تَحْوِيلٌ مُتَساوِي الزَّوايا transformation isogonale

تطبيقٌ لمستو في نفسه بحيث يحافظ على زوايا تقاطع المستقيمات، ولكن قد يعكس جهاتها.

يسمَّى أيضًا: conformal transformation

equiangular transformation

isolated point نُقْطةٌ مُنْعَزِلة

point isolé

1. نقول عن نقطة p من فضاء طبولوجيًّ إنحا منعزلة في المجموعة p إذا كانت p من p ووُجد جوارٌ p لا يحوي سواها.

2. نقطة p تحقق معادلة منحن مستوC، وبحيث أنه يوجد جوارٌ لp لا يحتوى أية نقطةٍ أخرى من p.

تسمَّى أيضًا: acnode، و Hermit point.

3. النقطة المنعزلة في بيان، هي عقدة من الدرجة 0.



مَجْموعةٌ مُثْعَزِلة isolated set

ensemble isolé

نقول عن مجموعةٍ إلها منعزلة إذا كانت جميع نقاطها منعزلة.

isolated subgroup زُمْرةٌ جُزِئِيَّةٌ مُنْعَزِلة

sous-groupe isolé

الزمرةُ الجزئية المنعزلة من زمرةٍ آبليةٍ مرتَّبةٍ كليًّا \hat{G} ، هي زمرةً جزئية من G بحيث تكون قطعة segment من G أيضًا.

isolated vertex رأْسٌ مُنْعَزِل

sommet isolé

هو رأسٌ من بيانٍ graph لا تقع عليه أية وصلة. انظر أيضًا: (isolated point (3).

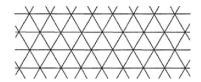
فيغتانِ مُتقايِسَتان مُتعانِسُتان مُتعانِسُ

formes isométriques

F صيغتان ثنائيتا الخطية f و g على فضاءين متجهيين g و g بحيث يوجد تماكل خطيٌ σ لـ g على g يكون فيه: g من g بخميع قيم g من g من g

وَرَقَةُ رَسْمِ بَيانِيٍّ مُتَقايسة isometric graph paper papier isométrique

ورقة رسم مُسَطّرة على شكل ثلاثة محاور متساوية المسافات فيما بينها، تُمكن من تمثيل الأشكال الثلاثية الأبعاد في المستوى.



isometric spaces

فضاءان متقايسان

espaces isométriques

فضاءان يو جد بينهما تقايس isometry.

تقايس isometry

isométrie

عيث X من فضاء متري X إلى فضاء متري Y، بحيث Xتكون المسافةُ بين أيِّ نقطتين من X مساويةً المسافةَ بين صورتَيْهما في Y وَفْقَ f. مثال ذلك: الانسحاب والدوران.

 σ في حالة صيغةِ ثنائيةِ الخطية g هو تماكل خطيًّ σ . لفضاء متجهي على نفسه بحيث يكون:

$$g(\sigma x, \sigma y) = g(x, y)$$

.E من $x \in X$ و $x \in X$

صَفُّ تَقايُس isometry class

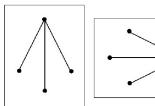
classe d'isométrie

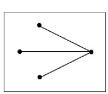
مجموعة تتألف من جميع الصيغ الثنائية الخطية (على فضاءات متجهية معرَّفة على حقل) بحيث تكون متقايسة مع صيغةٍ معيَّنة.

بيانان مُتَماكلان isomorphic graphs

graphes isomorphes

بيانانِ لهما العددُ نفسُه من الرؤوس المتصلَّة بالطريقة نفسها في كلِّ منهما. وبعبارةِ مماثلة: بيانان لهما العدد نفسه من الوصلات التي تربط العدد نفسه من الرؤوس. وبذلك يكون الخلافُ الظاهريُّ بين هذين البيانين هو في اختلاف أماكن الرؤوس فيهما.





مَنْظو مَتان مُتَماكلتان isomorphic systems systèmes isomorphes

بنيتان جبريتان بينهما تحاكل isomorphism.

تَماكُل (إيز و مو (فيز م) isomorphism

isomorphisme

دالةٌ تقابليةٌ من بنيةٍ جبريةٍ (زمرة أو حلقة أو مودول module أو فضاء متجهات مثلاً) على بنية جبرية أخرى من النوع نفسه، بشرط أن تحافظ على العلاقات الجبرية جميعها. هذا وإن الدالة العكسية لهذه الدالة تتمتع بالخاصية نفسها. مثال: الدالةُ الأسية e^x هي تماكلٌ لزمرة الأعداد الحقيقية الجمعية \mathbb{R} على الزمرة الضربية \mathbb{R}^*_+ للأعداد الحقيقية الموجية تمامًا.

يشار إلى أن هذا المصطلح مشتق من الكلمتين اليونانيتين:

$$(i\sigma o = iso = equal = (uniform)$$

 $(\mu o \rho \phi \omega \sigma i \varsigma = morphosis = to form = (يُشْكِّرُ)$ انظر أيضًا: automorphism، و dual isomorphism.

قارن بے: epimorphism، و monomorphism.

مَسْأَلةُ التَّماكُلِ isomorphism problem problème d'isomorphisme

مسألةُ التماكل لبيانين بسيطين متساويين في عدد الرؤوس والوصلات هي: هل يوجد تقابلٌ بين هذه الرؤوس والوصلات بحيث توجد وصلةً بين رأسين في أحد البيانين إذا وفقط إذا وُحدت وصلةٌ بين الرأسين المقابلين في البيان الآخر؟

أَشْكَالٌ مُتَساوِيةُ الْمُحيط isoperimetric figures figures isopérimétriques

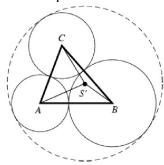
أشكال ذات محيطات متساوية في الطول.

مُتَباينةُ المُحيطاتِ المُتساوية isoperimetric inequality inégalité isopérimétrique

إذا كان p محيط منحن مغلق في المستوي، و A المساحة $p^2 \ge 4\pi A$ الخصورة بهذا المنحنى، فإن

تصبح هذه المتباينة مساواة إذا كان المنحين دائرةً.

isoperimetric point المُتساوِية المُحيطاتِ المُتساوِية point isoperimétrique



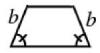
هي النقطة S' التي تجعل محيطات المثلثات: S' هي النقطة من النقطة في الطول. هذه النقطة موجودة إذا وفقط إذا كان: a+b+c>4R+r، حيث a,b,c أطوال أضلاع المثلث ABC، و a نصف قطر الدائرة الداخلية، و a نصف قطر الدائرة المحيطة به.

isoperimetric problem مَسْأَلَةُ المُحيطاتِ المُتساوِية problème isopérimétriques تعالِج هذه المسألةُ موضوعَ إيجاد منحنٍ مغلقٍ في المستوي طوله ثابت، بحيث يَحصر أكبر مساحةِ ممكنة.

isosceles spherical triangle مُثَلَّتٌ كُرُوِيٌّ مُتَساوي السَّاقَيْن triangle sphérique isocèle
مثلتٌ كرويٌّ له ضلعان متساويان.

isosceles trapezoid شِبْهُ مُنْحَرِفٍ مُتَساوي السَّاقَيْن

شبه منحرف ضلعاه غير المتوازيين متساويان.



isosceles triangle triangle isocèle

trapèze isocèle

مُثَلَّثٌ مُتَساوي السَّاقَيْن

مثلثٌ فيه ضلعان متساويان.

iterated integral

تَكامُلُّ تَكْرارِي

intégrale itérée

تكاملٌ متكرِّرٌ تنشأ صيغته عند حساب تكاملٍ مضاعف باستعمال مبرهنة فوبيني:

$$\int_a^b dx \int_c^d dy \int_e^f f(x,y,z) dz$$

الذي تُكامَل فيه أولاً بالنسبة إلى z ثم x، باعتبار المتغيرات الأخرى وسطاء.

iterated series

مُتَسَلْسِلةٌ تَكُرارِيَّة

série itérée

itération

 $\sum_{n=0}^{\infty}\sum_{m=0}^{\infty}a_{n,m}$: متسلسلةٌ ثنائية أو مضاعفة صيغتها

iteration

تَكْرار

تسميةٌ أخرى للمصطلح iterative method.

أَسْلُوبٌ تَكْراريّ iterative method

méthode d'itération

أية طريقةِ تقريب متتال تُستعمل في مسائل إيجاد الحلول العددية لمعادلاتٍ حبرية، أو معادلاتٍ تفاضلية، أو استكمال دالة أو ما ماثلها.

تسمَّى أيضًا: iteration.

iterative process

إِجْرائِيَّةٌ تَكْرارِيَّة

procédé itératif

عملية لحساب نتيجة مرغوبة بواسطة دورة مكرَّرة من العمليات تعطي نتائج تقترب أكثر فأكثر من النتيجة المرجوَّة. يمكن مثلاً تقريب الجذر التربيعي الحسابي لعدد ما بإجرائية تكرارية تستعمل عمليات الجمع والطرح والقسمة فقط.

Jackson-Bernstein theorems

مُبَرْهَناتُ جاكْسون – بيرنْشْتاين

.k, i:قارن بے

théorèmes de Jackson-Bernstein بحموعة من المبرهنات المتعلقة بتقريب تشبيتشيف، التي تقدّم أفضل تقريبات بحدوديات لصفوف من الدوال لها خاصيات معيّنة للمكلاسة. وبالعكس، فهذه المبرهنات تستخلص خاصيات الملاسة لصفوف من الدوال انطلاقًا من تقريباهما بحدوديات. فمثلاً، إذا كانت f دالة لليبشتز، وتحقّق شرط ليبشتز من المرتبة α ، فإن الخطأ في أفضل تقريب لهذه الدالة بحدودية مثلثاتية من الدرجة n هو، في أسوأ الأحوال، $O(n^{-\alpha})$.

يَعْقوبيّ Jacobian

Jacobien

(i=1,2,...,n يعقوبيُّ الدوالِّ $f_i(x_1,x_2,...,x_n)$ (حيث n متغيِّرًا حقيقيًّا x_i ، هو المحدِّدة:

$$\begin{vmatrix} \frac{\partial f_1}{\partial x_1} & \frac{\partial f_1}{\partial x_2} & \cdots & \frac{\partial f_1}{\partial x_n} \\ \frac{\partial f_2}{\partial x_1} & \frac{\partial f_2}{\partial x_2} & \cdots & \frac{\partial f_2}{\partial x_n} \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ \frac{\partial f_n}{\partial x_1} & \frac{\partial f_n}{\partial x_2} & \cdots & \frac{\partial f_n}{\partial x_n} \end{vmatrix}$$

التي يُرمز إليها، غالبًا، بإحدى الصيغتَيْن:

 $\begin{array}{ll} \frac{D(f_1,f_2,...,f_n)}{D(x_1,x_2,...,x_n)} & \int \frac{\partial (f_1,f_2,...,f_n)}{\partial (x_1,x_2,...,x_n)} \\ & \vdots \\ &$

 $u_i = f_i(x_1,...,x_n), \quad i = 1,2,...,n$. i = 1,2,...,n . i

يسمَّى أيضًا: Jacobian determinant.

مُحَدِّدةٌ يَعْقوبِيَّة Jacobian determinant

déterminant jacobien

تسميةٌ أخرى للمصطلح Jacobian.

Jacobian elliptic functions دَو الُّ ناقِصِيَّةٌ يَعْقوبيَّة (دَو الُّ إهْليلِجيَّة يَعْقوبيَّة)

fonctions elliptiques jacobiennes
هي صفّ من الدوالِّ الناقصية تنشأ عن عكس التكاملات
الناقصية، أهمها sn و cn و eb. وفي حال كون المقياس modulus

$$y = \operatorname{sn}(z) = \operatorname{sn}(z, k)$$
 عن طریق عکس:

$$z = \int_0^y (1-t^2)^{-\frac{1}{2}} (1-k^2t^2)^{-\frac{1}{2}} dt$$

أما الدالتان الأخريان cn و dn فتعرُّفان بالمساويات:

$$sn^{2}z + cn^{2}z = 1$$

 $k^{2} sn^{2}z + dn^{2}z = 1$
 $cn(0) + dn(0) = 1$

هذا وإن sn ثنائية الدوريَّة، دَوْرَاها:

 $2i K(k') \circ 4K(k)$

k' حيث K هو التكامل الناقصيُّ التامُّ من النوع الأول، و K المقياسُ المتمِّم للمقياس k. ويمكن تعريف هذه الدوالُّ بدقةٍ بدلالة دوال ثيتا.

,

مَصْفو فةٌ يَعْقو بيَّة Jacobian matrix

matrice jacobienne

المصفوفةُ اليعقوبيةُ ل m دالةً في n متغيِّرًا في نقطةٍ ما، هي المصفوفةُ $m \times n$ التي تكون فيها عناصرُ السطرِ الذي ترتيبُه i هي المشتقاتِ الجزئيةَ للدالةِ التي ترتيبُها i، في هذه النقطة. وعلى سبيل المثال، فإن المصفوفةَ اليعقوبيةَ للدالتين:

$$f_1(x,y) = x^2 + xy + y^2$$

 $f_2(x,y) = x^2y^2$

في النقطة (1,2) هي:

$$\begin{bmatrix} 2x + y & x + 2y \\ 2xy^2 & 2x^2y \end{bmatrix} (1,2) = \begin{bmatrix} 4 & 5 \\ 8 & 4 \end{bmatrix}$$

Jacobi canonical matrix مَصْفُوفَةُ جاكوبي القانونيَّة matrice canonique jacobienne

هي مصفوفة يمكن أن تُردَّ إليها أيُّ مصفوفة بواسطة تحويل تساميًّ (يَنْقُل النقاطَ إلى نقاطٍ، والمستقيماتِ إلى مستقيماتٍ، والمستوياتِ إلى مستويات)؛ وفي هذه المصفوفة، تكون كلُّ العناصر أسفلَ القطرِ الرئيسيِّ أصفارًا، ثم إن الجذورَ المميِّزة تكوِّن جميعَ عناصر هذا القطر الرئيسي.

شَرْطُ جاكوبي Jacobi condition

condition de Jacobi

هو معادلةٌ تفاضليةٌ تُستعمل في دراسة مسائل حسبان التغيرات.

مُعادَلةُ جاكوبي Jacobi equation

équation de Jacobi

هي معادلةٌ تفاضليةٌ صيغتُها:

$$(a_1 + b_1 x + c_1 y)(x dy - y dx)$$
 $-(a_2 + b_2 x + c_2 y)dy$
 $+(a_3 + b_3 x + c_3 y)dx = 0$
 e^{-1}
 e^{-1

Jacobi, Karl Gustav Jacob

كارْل غوسْتاڤ جاكوب جاكوبي

Jacobi, K. G. J.

(1804-1804) رياضيٌّ ألماني أنجزَ تقدُّمًا مثيرًا في نظرية الدوالِّ الناقصية، ونظرية الأعداد، والمحدِّداتِ التفاضلية، والمندسة، والميكانيك.

Jacobi polynomials

حُدودِيَّاتُ جاكوبي

polynômes jacobiens

هي الحدوديات J_n المحقّقة للمعادلة التفاضلية:

$$(1-x^{2})y'' + [\beta - \alpha - (\alpha + \beta + 2)x]y' +$$

$$n(\alpha + \beta + n + 1)y = 0$$

حیث n عدد صحیحٌ موجب، و α و β ثابتتان کلٌ منهما أكبر من العدد -1.

Jacobi's identity مُتَطابقةُ جاكوبي

identité de Jacobi

الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^3) هي المتطابقة: 1.

$$\overrightarrow{A} \times \left(\overrightarrow{B} \times \overrightarrow{C}\right) + \overrightarrow{B} \times \left(\overrightarrow{C} \times \overrightarrow{A}\right) + \overrightarrow{C} \times \left(\overrightarrow{A} \times \overrightarrow{B}\right) = \overrightarrow{0}$$

حيث $\stackrel{\cdot}{A},\stackrel{\cdot}{B},\stackrel{\cdot}{C}$ أيُّ ثلاثة متجهات في $\stackrel{\cdot}{\mathbb{R}}$ ، و \times (التي يشار إليها أحيانًا بالرمز ^) هي رمز العملية الداخلية المعرَّفة على $\stackrel{\cdot}{\mathbb{R}}$ ، والمسماة جداءً متجهيًّا (أو جداءً تصالبيًّا).

وفي الجبر المجرد). لتكن A حلقة، ولنعرّف عليها عمليةً
 داخلية نشير إليها بالرمز []، تحقّق المساواة:

$$[x,[y,z]]+[y,[z,x]]+[z,[x,y]]=0$$

حيث x,y,z أي ثلاثة عناصر من A. تسمَّى هذه المساواة متطابقة جاكوبي.

طَويقةُ جاكوبي Jacobi's method

méthode de Jacobi

1. طريقة لتعيين القيم الذاتية لمصفوفة هرميتية.

2. طريقةٌ لحلِّ معادلةٍ تفاضليةٍ جزئيةٍ من المرتبة الأولى صيغتها

$$F(x_1, x_2, ..., x_n, \frac{\partial z}{\partial x_1}, \frac{\partial z}{\partial x_2}, ..., \frac{\partial z}{\partial x_n}) = 0$$

واليت لا يَظهر فيها المتغيرُ التابعُ z صراحةً. وهي توسيعٌ لطريقة شاربي، التي تُعنَى بحلِّ المعادلات التفاضلية الجزئية من المرتبة الأولى في متغيِّرين مستقلين فقط.

 \mathbb{J}

Jacobi's theorem

مُبَرْهَنةُ جاكوبي

théorème de Jacobi

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت f دالةً تحليليةً ودوريةً في متغير عقدي، فإنما تكون بسيطةَ الدورية أو ثنائية الدورية.

Jacobi's transformations تَحْوِيلاتُ جاكوبي transformations de Jacobi

هي تحويلاتٌ لدوالٌ ناقصيةٍ يعقوبية إلى دوالٌ أخرى من النوع نفسه، وذلك بتغيير وسيطٍ أو متغير.

Jacobi triple product جُداءُ جاكوبِي الشَّلاثِيّ produit triple de Jacobi

$$\prod_{n=1}^{\infty} \left(1 - x^{2n}\right) \left(1 + x^{2n-1}z^{2}\right) \left(1 + \frac{x^{2n-1}}{z^{2}}\right)$$

$$=\sum_{m=-\infty}^{\infty}x^{m^2}z^{2m}$$

James' theorem

théorème de James

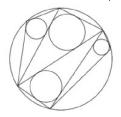
مبرهنةٌ تنصُّ على أن الشرطَ اللازم والكافي كي تكون مجموعةٌ جزئيةٌ من فضاء باناخ متراصةً في الطبولوجيا الضعيفة هو أن يتحقَّق شرطان:

- أن تكون هذه المجموعة الجزئية ضعيفة الإغلاق؛
- ② أن يبلغ كلُّ دالِّيِّ خطيٍّ مستمرٍّ حدَّه الأعلى على هذه المجموعة.

الْبَرْهَنةُ اليابانيَّة Japanese theorem

théorème japonais

إذا كان لدينا مضلع دائري محدَّب، عدد أضلاعه $4 \leq n$ ، وقسمناه إلى مثلثات بطرائق مختلفة، ورسمنا الدوائر الداخلية لهذه المثلثات، فإن مجموع أنصاف أقطار هذه الدوائر يساوي مقدارًا ثابتًا، بقطع النظر عن طريقة التقسيم المثلثي للمضلع. في الشكل الآتي مثالان على تقسيم مسدس:





Jensen's inequality

مُتَبايِنةُ جِنْسِر

inégalité de Jensen

. إذا كانت f دالةً محدَّبةً، فإن متباينة جنسن هي:

$$f\left(\sum_{i=1}^{n} \lambda_{i} x_{i}\right) \leq \sum_{i=1}^{n} \lambda_{i} f\left(x_{i}\right)$$

حيث x_i قيمٌ كيفية في المنطقة التي تكون فيها x_i محدبة، $\sum \lambda_i = 1$.

2. يُطلق اسمُ "متباينة جنسن" أيضًا على المتباينة التي مفادها أنه إذا كانت a_i أنه إذا كانت a_i أعدادًا موجبةً، وكان a_i فإن:

$$\left(\sum_{i=1}^{n} a_i^s\right)^{1/s} \le \left[\sum_{i=1}^{n} a_i^t\right]^{1/s}$$

 أيٌ من المتباينات التكاملية المتنوعة التي يعبر عنها غالبًا بلغة نظرية الاحتمالات.

Jensen's theorem

مُبَرْهَنةُ جِنْسِن

théorème de Jensen

إذا كانت f دالةً تحليليةً في القرص $|z| \leq R < \infty$ وكانت $|z| \leq R < \infty$ القرص هي $|z| \leq R < \infty$ (حيث يُعدُّ أصفارُ $|z| \leq R < \infty$ مرةً $|z| = R < \infty$ صفرًا)، وكان $|z| = R < \infty$ فإن |z| = R < 0 فإن |z| = R < 0 فإن |z| = R < 0 الصفر المضاعف |z| = R < 0 مرةً |z| = R < 0 المنافق |z| = R < 0 فإن |z| = R < 0 المنافق |z| = R < 0 فإن |z| = R < 0 المنافق المناف

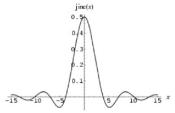
Jensen, William Valdemar وِلْيَام قَالْدِيمَار جِنْسِن Jensen, W. V.

(1859–1925) مهندسٌ وعالمٌ دانماركي في الجبر والتحليل الرياضي، وهو من روّاد نظرية الدوالِّ المحدَّبة.

Jinc function

دالَّةُ جِنْك

fonction de Jinc



 $\operatorname{sinc}(x) \equiv \frac{J_1(x)}{x}$ عيث دالة جنك بالمتطابقة $J_1(x)$ عيث $J_1(x)$

دائِرَة جو نْسون

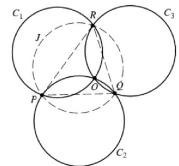
Johnson circle

circle de Johnson

انظر: Johnson's theorem:

مُبَرْهَنةُ جونْسون Johnson's theorem

théorème de Johnson



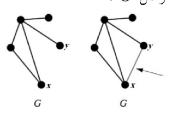
إذا كانت C_1 و C_2 و C_3 ثلاث دوائر متساوية تتقاطع في النقطة C_3 و C_4 نقاط تقاطع هذه النقطة C_5 و كانت C_5 وكانت C_5 وك

وَصْل، مُحَصِّلة

join/supremum de deux éléments d'un treillis 1. مؤثّرٌ اثنانيٌّ قيمتُه تساوي الحدَّ الأعلى لزوجٍ من العناصر x,y في شبكةٍ عنالما. فإذا كان x,y زوجًا من عناصر الشبكة، فإن محصلتهما (وتكتب بالصيغة $x \vee y$) هي العنصر $x \vee y$ الذي يحقّق الشرطين: $x \geq m$ و $x \geq m$ و بحيث لا يوجد عنصر $x \in m$ أصغر من $x \in m$ يرتبط بنفس هاتين العلاقتين مع $x \in y$.

قارن بے: meet.

2. لتكن x و y عقدتين في بيانٍ G، ليس بينهما وصلة x y الذي يتكوَّن بإضافة الوصلة x y الذي يتكوَّن بإضافة الوصلة x y الذي x y الذي y y ..."وصل



join-irreducible member

عُنْصُرٌ غَيْرُ خَزُولٍ وَصْلاً (عُنْصُرٌ غَيْرُ خَزُولٍ ضَمًّا)

élément irredutible pour join

هو عنصرٌ A من شبكةِ lattice أو حلقةِ مجموعاتٍ بحيث إذا C مساويًا لوصل عنصرَيْن آخرين C و C ، فإما C . C ، وإما C . C .

joint cumulative distribution function دالَّةُ تَوْزِيع تَراكُمِيٍّ مُشْتَرَك

joint density function دالَّةُ كَثَافَةِ الاحْتِمالِ المُشْتَرَكة fonction de densité conjointe

f هي، في حالة متغيرين عشوائيين مستمرين X و Y ، الدالة التي تحقِّق المساواة:

 $\Pr\left(a \leq X \leq b, c \leq Y \leq d\right) = \int_{a}^{b} \int_{c}^{d} f\left(x,y\right) dx \, dy$ وهذه التسمية تنطبق أيضًا على الحالة التي يكون فيها عدد
المتغيرات العشوائية أكبر من اثنين. وفي حالة متغيرين
عشوائيين، تسمَّى هذه الدالة أحيانًا دالة كثافة الاحتمال في
متغيرين. وفي حالة أكثر من متغيرين عشوائيين، تسمَّى دالة كثافة الاحتمال في عدة متغيرات.

joint distribution تَوْزْيِعٌ مُشْتَرَكَ تُو

distribution conjointe

التوزيع المشترك لمتغيرين عشوائيين منقطعين Z و W هو التوزيع الذي يعطى احتمال الحدث:

$$\begin{bmatrix} Z=z\,,\;\;W=w\;\end{bmatrix}$$
 بلحميع قيم z و w على الترتيب.

J

Jordan block

كُتْلةُ جورْدان

bloque de Jordan/facteur de Jordan

 λ حيث $J(\lambda) = S + \lambda I$ هي مصفوفةٌ مربعة صيغتها S حيث عددٌ سلَّمي، و S فوق قطر عناصرُهُ تساوي S

يسمَّى أيضًا: Jordan factor.

Jordan, Camille

كَميل جورْدان

Jordan, C.

(1838-1922) رياضيٌّ فرنسي قدَّم بحوثًا أصيلةً في الجبر، وبخاصة في نظرية الزمر، وفي التحليل الرياضي، والهندسة، والطبولوجيا.

Jordan condition

شَرْطُ جورْدان

condition de Jordan

هو شرطٌ لتقارب متسلسلة فورييه لدالة f في نقطة x، ونعني بهذا الشرط وجودَ جوارٍ لx تكون الدالة f عليه ذات تغير محدود.

Jordan content

مُحْتَوَى جورْدان

mesure de Jordan

المحتوى الخارجي لجوردان exterior Jordan content (أو E من النقاط couter Jordan content) لمجموعة محدودة E من النقاط على مستقيم، هو الحد الأدنى g.l.b لجالات المغلقة، بحيث تقع كل نقطة من E في واحد من المجالات، وذلك لجميع تلك المجموعات من المجالات.

$$\overline{c}(E) = \inf \left\{ \sum_{k=1}^{n} (b_k - a_k) : \prod_{k=1}^{n} [a_k, b_k] \supseteq E \right\}$$

interior Jordan content والمحتوى الداخلي لجوردان الداخلي الداخلي العلى l.u.b هو الحدُّ الأعلى inner Jordan content ألو المعالل عددٍ منتهٍ من المجالات غير المتراكبة، وذلك المجموعات من المجالات المحتواة في E.

$$\underline{c}(E) = \sup \left\{ \sum_{k=1}^{n} (b_k - a_k) : \prod_{k=1}^{n} [a_k, b_k] \subseteq E \right\}$$

فإذا كان المحتويان الداخلي والخارجي لجوردان متساويين، فإن القيمة المشتركة لهما تسمَّى محتوى جوردان (أو قياس جوردان).

هو التوزيع الذي نحصل عليه بجمع التوزيع المشترك لثلاثة متغيرات عشوائية بحيث يسري هذا الجمع على كلِّ القيم

تَوْزِيعٌ هَامِشِيٌّ مُشْتَرَك joint marginal distribution

الممكنةِ لواحدٍ من هذه المتغيرات الثلاثة.

joint probability mass function

distribution marginal conjointe

دالَّةُ كُتْلَةِ الاحْتِمالِ الْمُشْتَرَكَة

fonction de masse de probabilité conjointe p ألدالة X و X ، الدالة ألم متغيرين عشوائيين متقطعين X و X ، الدالة المعرّفة بالمساواة:

$$p(x_i, y_j) = \Pr(X = x_i, Y = y_j)$$

وتظل هذه التسمية للدالة واردةً أيضًا عندما يكون عدد المتغيرات العشوائية أكبر من 2. وفي حالة متغيرين فقط، تسمَّى هذه الدالة أحيانًا دالة كتلة الاحتمال في متغيرين. وفي حالة أكثر من متغيرين عشوائيين، تسمَّى دالة كتلة الاحتمال في عدة متغيرات.

joint variation تَغَيُّرٌ مُشْتَرَكَ يَغَيُّرٌ مُشْتَرَكَ

variation conjointe

هو علاقة متغیر x بمتغیرات اخری، بحیث یکون x متناسبًا مع حاصل ضرب هذه المتغیرات. فمثلاً، إذا کانت علاقة x بالمتغیرین x فقط، فیکون x فقط، فیکون x خیث x ثابتة ما.

Jordan algebra جَبْرُ جورْدان

algèbre de Jordan

 $n \times n$ بيث ميرًا عيرً بحميعيًّ، يمثَّل بواسطة مصفوفات $n \times n$ بحيث يعرَّف جُداءُ أيِّ مصفوفتين A و B بـ $\frac{AB + BA}{2}$.

2. جبرٌ تبديلي، غيرُ تجميعيِّ عادةً، تتحقق فيه متطابقةُ $(x \ y) \ x^2 = x \ (y \ x^2)$.

Jordan arc قَوْسُ جو رُدان

arc de Jordan

تسمية أخرى للمصطلح simple arc.

J

Jordan factor

عامِلُ جورْدان

facteur de Jordan

تسميةٌ أحرى للمصطلح Jordan block.

Jordan form

صيغةً جورْدان

forme de Jordan

هي مصفوفةٌ من النمط:

$$\begin{pmatrix} M_1 & 0 & \cdots & 0 \\ 0 & M_2 & \cdots & 0 \\ \cdots & \cdots & \cdots & \cdots \\ 0 & 0 & \cdots & M_n \end{pmatrix}$$

حيث كلٌّ من ${M}_{1}, {M}_{2}, \dots, {M}_{n}$ هي مصفوفة جوردان.

Jordan-Hölder theorem مُبَرْهَنةُ جورْدان –هولْدَر théorème de Jordan-Hölder

هي المبرهنةُ التي تنصُّ على أنَّ أيَّ متسلسلتَيْ تركيب في زمرةٍ منتهيةِ متماكلتان isomorphic.

انظر أيضًا: Schrier refinement theorem.

مَصْفوفةُ جورْدان Jordan matrix

matrice de Jordan

هي مصفوفة مربعة، مجموعة عناصرها الموجودة على القطر الرئيسي متساوية وغير صفرية، وكل من عناصرها الموجودة على القطر الذي يعلو مباشرة القطر الرئيسي تساوي 1، أما سائر العناصر فتساوي 0. مثال:

$$\begin{pmatrix} n & 1 & 0 & 0 \\ 0 & n & 1 & 0 \\ 0 & 0 & n & 1 \\ 0 & 0 & 0 & n \end{pmatrix}$$

حيث n لا يساوي الصفر.

قِياسُ جو رُدان

Jordan measure

mesure de Jordan

.Jordan content تسميةٌ أخرى للمصطلح

وإذا كان المحتوى الخارجي لجوردان يساوي الصفر، فإن المحتوى الداخلي لجوردان يكون كذلك، وعند E يقال إن محتوى جوردان للمجموعة E صفريّ.

يمكن إيراد تعريف مشابه لتعريف محتوى جوردان لمجموعات محدودة من نقاط في المستوي، بل في الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^n . يسمَّى أيضًا: Jordan measure،

مُحيطُ جورْدان Jordan contour

contour de Jordan

هو منحن بسيطٌ مغلق. يسمَّى أيضًا: Jordan curve.

مُنْحَني جورْدان Jordan curve

courbe de Jordan

تسميةٌ أخرى للمصطلح Jordan contour.

Jordan curve theorem مُبَرْهَنةُ مُنْحَنِي جورْدان théorème de courbe de Jordan

إحدى المبرهنات الأساسية في نظرية الدوال العقدية، وهي تنصُّ على أن لأيِّ منحنٍ بسيطٍ مغلق قسمًا داخليًّا وقسمًا خارجيًّا، ومن ثمَّ يمكن تقسيم المستوي إلى منطقتين منفصلتين، يمثِّل المنحني محيطًا لكلِّ منهما.

Jordan decomposition تَفْريقُ جور ْدان

décomposition de Jordan

1. هو تعبيرٌ عن قياس مؤشَّر بصفته فرقًا بين قياسَيْن غير سالبين. وغالبًا ما يُطلب أن يكون هذان القياسان شاذين تبادليًّا، وفي هذه الحالة، فإلهما يعرِّفان، بطريقة وحيدة، القسمين الموجب والسالب للقياس المؤشَّر.

2. كتابةُ دالةٍ ذات تغيرٍ محدود بصيغةِ فرقِ دالتين متزايدتين.

حَذْفُ جورْدان Jordan elimination

élimination de Jordan

إحدى صيغ الحذف الغاوسيّ يجري فيها إتمام الحذف؛ بمعنى أن عملية الحذف تُتَابَع إلى أن تَحِلَّ المصفوفةُ المحايدةُ (المربعة) على المصفوفة المحتزلة درجيًّا.

يسمَّى أيضًا: Gauss-Jordan elimination.

قِياسُ جورْدان الخارِجِيّ mesure extérieure de Jordan

.Jordan content : انظر

مُضَلَّعُ جورْدان Jordan polygon

polygone de Jordan

تسميةٌ أخرى للمصطلح simple polygon.

جُداءُ جورْدان Jordan product

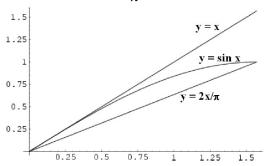
produit de Jordan

جداءُ جوردان لمصفوفتين A و B هو B جداءُ

مُتَبايِنةُ جورِدْان Jordan's inequality

inégalité de Jordan

 $0 \le x \le \pi/2$ هي المتباينة $0 \le x \le \sin x \le \sin x$ جميع قيم



Joukowski transformation تَحْويلُ جو کو فْسْکي transformation de Joukowski

 $z \mapsto w = z + \frac{1}{z}$ هو التحويل الشهير

مُحَيِّرةُ جورْدين Jourdain's paradox

paradoxe de Jourdain

هي صيغة محيرة الكذاب liar paradox، صاغها الرياضيُّ الفرنسي Jourdain عام 1913، ونصُّها هو:

كُتِبَ على أحد وجهَيْ ورقة للَّعب: «العبارةُ المكتوبةُ على الوجه الآخر الوجه الآخر للفذه الورقة صحيحة»؛ وكُتِبَ على الوجه الآخر للورقة: «العبارةُ المكتوبةُ على الوجه الآخر لهذه الورقة خاطئة».

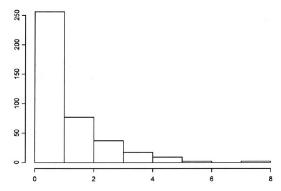
فإذا كانت العبارة الأولى صحيحة، فإن العبارة الثانية تكون صحيحة، وهذا يعني أن العبارة الأولى خاطئة. ومن ثَم تكون

العبارة الثانية خاطئة، وهذا يقتضي أن تكون الأولى صحيحة. هذا ويجب ملاحظة عدم وجود محيرةٍ إذا كان ما كُتب على كلًّ من الوجهين: «العبارةُ المكتوبةُ على الوجه الآخر لهذه الورقة خاطئة».

آوْزيعٌ على شَكْلِ J-shaped distribution J

produit de Jordan

توزيعٌ تكراريٌّ في فئات، شكله قريبٌ، إلى حدٌّ ما، من شكل الحرف "ل" بعد أن يأخذ وضعًا أفقيًّا.



مَجْموعةُ جولْيا Julia set

ensemble de Julia

إذا كانت p حدوديةً درجتها أكبر من 1، فإن مجموعةً جوليا لهذه الحدودية هي محيط مجموعة الأعداد العقدية z عندما تكون المتتالية $p(z), p^2(z), ..., p^n(z), ...$ محدودةً، حيث $p(z) = p(p(z), p^2(z))$ وهلم جرًّا.

قَفْرْة jump

saut

هي القيمةُ المطلقة للفرق بين النهايتين اليمنى واليسرى لدالة f إلى القيمةُ المطلقة للفرق بين النهايتين اليمنى واليسرى لدالة f إلى المالية f عمل معلقًا طرفُهُ الأيسر f والأيمن f فإن قفزتَى الدالة f في f معلقًا طرفُهُ الأيسر f والأيمن والأيمن

|f(b)-f(b-)| و |f(a+)-f(a)| على الترتيب. فمثلاً، إذا كانت \mathbb{R} دالةً معرَّفةً بالقاعدة:

أما القفزة في هذه النقطة فهي:

$$|f(0+)-f(0-)| = |f(0)-f(0-)| =$$

= $|-1-(+1)| = 2$

jump function

دالَّةٌ قافِزة

fonction saut

دالةٌ تُستعمل لتمثيل متتالية معطياتٍ عينيَّةٍ نشأت في سياق الدراسة العددية لمعادلاتٍ فروقيةٍ خطية.

Jung's theorem تُبَرْهَنةُ يَنْغْ

théorème de Jung

مبرهنة تنصُّ على أن مجموعة قطرُها 1 في فضاء إقليدي عدد أبعاده n ، يمكن احتواؤها في كرةٍ مغلقة نصف قطرها $\left(\frac{n}{2n+2}\right)^{\frac{1}{2}}$

Jung, Wilhelm Ewald قِلْهَلْم (وِلْيَم) إيڤالد يَنْغُ Jung, W. E.

(1867-1953) رياضيٌّ ألماني عَمِلَ في علم الهندسة والتحليل الرياضي.

$$f(x) = \begin{cases} x^2 & (1 < x < 2) \\ 3 & (x = 1) \\ -\frac{1}{2} & (x = 2) \end{cases}$$

فإن قفزة f في الطرف الأيسر f تساوي:

$$|f(1+)-f(1)| = |1^2-3| = 2$$

أما في الطرف الأيمن 2 فتساوي:

$$|f(2)-f(2-)| = |-\frac{1}{2}-4| = \frac{9}{2}$$

تسمَّى أيضًا: saltus.

jump discontinuity point نُقْطةُ انْقِطاعٍ قافِز point d'une saut d'une fonction

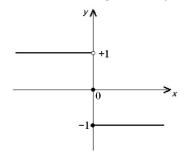
هي نقطةٌ من ساحةِ دالةٍ f (ذات تغيرِ محدود، عادةً) بحيث تكون f منقطعةً فيها بقفزة.

غمثلاً، للدالة $\mathbb{R} \to \mathbb{R}$ المعرَّفة بالقاعدة:

$$f(x) = \begin{cases} +1 & (x < 0) \\ -1 & (x \ge 0) \end{cases}$$

x=0 نقطة انقطاع قافز هي

يمثل الشكلُ الآتي الخطُّ البيانيُّ لهذه الدالة:



* * *

K

1. رمز كيلو.

2. مُتَّجهُ وحدة، موجَّةٌ عادةً بالاتجاه الموجب للمحور z في منظومة إحداثيات إقليدية.

 $j \in i$ قارن بے

K K

رمزٌ للدالةِ التي تُعْطَى بالتكامل الناقصي التام من النوع الأول، الذي صغته:

$$K(k) = \int_0^{\pi/2} (1 - k^2 \sin^2 \theta)^{-1/2} d\theta$$

.0 < k < 1 حيث

تَمْثُّل هذه الصيغة دورَ النواس.

مَصْفوفةُ كاك Kac matrix

matrice de Kac

هي مصفوفةٌ ثلاثية الأقطار من المرتبة $(n+1)\times(n+1)$ ، صيغتها:

$$S_n = \begin{bmatrix} 0 & n & 0 & 0 & \cdots & 0 \\ 1 & 0 & n-1 & 0 & \cdots & 0 \\ 0 & 2 & 0 & n-2 & \cdots & 0 \\ \vdots & \vdots & \ddots & \ddots & \ddots & \vdots \\ 0 & 0 & 0 & n-1 & 0 & 1 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & n & 0 \end{bmatrix}$$

 $k=0,1,2,\ldots,n$ لقيم الذاتية تساوي 2k-n لقيم

تسمَّى أيضًا: Clement matrix.

Kakeya problem

مَسْأَلةُ كَاكِيا

problème de Kakeya

مسألةٌ تنصُّ على ما يلي: المطلوبُّ إيجادُ شكلٍ مستوِ ذي مساحةٍ أصغرية، بداخله قطعةٌ مستقيمة AB، طولها يساوي واحدة الأطوال، ويمكن تحريكها باستمرار حتى تعود إلى وضعها الأصلي على أن تحلَّ النقطة B محلَّ A، و محلً B. وقد ثَبَتَ أنْ لا وجودَ لهذا الشكل.

Kakeya, Soichi سُواكي كاكِيا

Kakeya, S

(1886-1947) عالِمٌ ياباني في التحليل والهندسة.

Kakutani fixed point theorem

مُبَرْهَنَةُ النُّقْطةِ الثَّابِتةِ لِكَاكُوتاني

théorème du point fixe de Kakutani تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا نَقَلَ تَقابُلُ Γ مجموعةً جزئيةً محدَّبةً ومتراصة C في فضاءِ محدَّب موضعيًّا، إلى المجموعة C ذاتما، وكانت C مجموعة جزئيةً غيرَ خاليةٍ ومحدَّبةً أيَّا كان C من C فتوجد لـ C نقطةٌ ثابتة. تُعَدُّ هذه المبرهنة تمديدًا لمبرهنة براور.

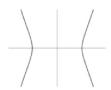
مُنْحَنِي يُدو كُسُس kampyle of Eudoxus

Courbe d'Eudoxus

منحنٍ مستوٍ معادلته في إحداثياتٍ ديكارتيةٍ مناسبة:

$$x^4 = a^2(x^2 + y^2)$$

 $r\cos^2\theta = a$ حيث a ثابتة ما. ومعادلته القطبية



Kanizsa triangle

مُثَلَّتُ كانيزا

triangle de Kanizsa

خداعٌ بصريٌّ تتوهَّم فيه العينُ وجودَ مثلثٍ متساوي الأضلاع، أحد رؤوسه إلى الأعلى، غير مرسوم فعليًّا.



Kantorovich inequalities مُتَبايِنَتا كانتوروفيتش inégalités de Kantorovich

إذا كانت $x_1 < x_2 < \dots < x_n$ أعدادًا موجبة تمامًا،

$$\sum_{j=1}^{n} \lambda_{j} = 1, \quad \lambda_{1}, \dots, \lambda_{n} \ge 0$$

$$\left(\sum_{j=1}^{n} \lambda_{j} x_{j}\right) \left(\sum_{j=1}^{n} \lambda_{j} x_{j}^{-1}\right) \leq A^{2} G^{-2} \qquad \text{if } a$$

حيث $G=\sqrt{x_1x_n}$ و $A=\frac{1}{2}(x_1+x_n)$ حيث الوسط x_1 على الترتيب، للعددين الأول x_1 والأخير x_n .

Kappa curve

مُنْحَني كابا

Courbe Kappa

منحنٍ مستوٍ معادلتُه في إحداثياتٍ ديكارتيةٍ مناسبة:

$$(x^2 + y^2)y^2 = a^2x^2$$

حيث a ثابتةٌ ما.

 $r = a \cot \theta$ معادلته القطبية

 $x = a \cos t \cot t$ be under the property of $x = a \cos t \cot t$

 $y = a \cos t$

يسمَّى أيضًا: Gutschoven's curve.

Kaprekar number

عَدَدُ كابْريكار

nombre de Kaprekar

ليكن لدينا العدد k المؤلَّف من n خانة. فإذا كان حاصل جمع ال n خانة اليمنى من k^2 إلى ال n (أو n-1 خانة اليسرى من k^2 يساوي k، فإننا نسمي k عدد كابر يكار. من أمثلته:

9	$9^2 = 81$	8 + 1 = 9
45	$45^2 = 2025$	20 + 25 = 45
55	$55^2 = 3025$	30 + 25 = 55
99	$99^2 = 9801$	98 + 01 = 99
297	$297^2 = 88209$	88 + 209 = 297
703	$703^2 = 494209$	494 + 209 = 703

Kapteyn series

مُتَسَلْسلة كابْتين

série de Kapteyn

متسلسلةٌ صيغتُها
$$\sum_{n=0}^{\infty} \alpha_n J_{\nu+n} \left[(\nu+n)z \right]$$
 حيث $J_n(z)$ هي دالة بسل من المرتبة الأولى. $\frac{1}{1-z} = 1 + 2 \sum_{n=0}^{\infty} J_n \left(nz \right)$ عن أمثلتها: $\frac{z^2}{2 \left(1 - z^2 \right)} = \sum_{n=0}^{\infty} J_{2n} \left(2nz \right)$: و

Karmarker algorithm

خُوارِزْمِيَّةُ كارْمارْكَر

algorithme de Karmarker

انظر: Karmarker method.

Karmarker method

طَريقة كارْمارْكَر

méthode de Karmarker

هي خوارزميةُ حدوديةِ الزمن، وتُستعمل في البرمجة الخطية.

تسمَّى أيضًا: Karmarker algorithm.

Karush-Kuhn-Tucker conditions

شُروطُ كاروش-كوهْن-توكِر

conditions de Karush-Kuhn-Tucker منظومة معادلات ومتراجحات يجب أن يحققها حلٌ مسألة برمجة غير خطية، عندما تكون دالة الهدف ودوالٌ القيد فضولة.

Katetove's interpolation theorem مُبَرْهَنةُ الاسْتِكْمال الداخِلِيِّ لِكاتيتوڤ

théorème d'interpolation de Katetove مبرهنةٌ تنصُّ على ما يلي: إذا كانت f دالةً حقيقيةً منطلقُها فضاءٌ طبولوجي عادي، ومستقرُّها \mathbb{R} ، وكانت نصف مستمرةٍ من الأدنى، وكانت تَكبر دالةً حقيقيةً g نصف مستمرةٍ من الأعلى، فثمة دالةٌ مستمرة f تحقّق المتراجحة:

$$f(x) \ge h(x) \ge g(x)$$

لكلِّ نقطة x من الفضاء الطبولوجي.

إن مبرهنةَ التمديد لتيتسي هي نتيجةٌ مباشرةٌ لهذه المبرهنة.

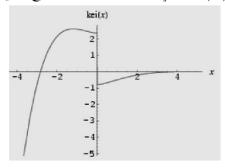
kei function

دالَّةُ كاي

fonction kei

هي الجزء التحيلي من:

$$e^{-v\pi i/2}K_v\left(xe^{\pi i/4}\right)=\ker_v\left(x\right)+i \ker_v\left(x\right)$$
حيث $K_v\left(z\right)$ هي دالة بسل المعدَّلة من النوع الثاني.



Kelvin differential equation مُعادَلَةُ كِلْفِنِ التَّفاضُلِيَّة équation différentielle de Kelvin

معادلةٌ تفاضليةٌ عادية عقدية من الدرجة الثانية صيغتها:

$$x^2y'' + xy' - (i x^2 + v^2)y = 0$$

. يمكن أن تعطى حلولُها بدلالة دالَّتَىْ كلفن.

دالَّتا كِلْفِن Kelvin functions

fonctions d'Kelvin

هما دالة بير ber function ودالة باي ber function هما دالة باي

$$\operatorname{ber}_{\lambda}(x)+i \operatorname{bei}_{\lambda}(x)=J_{\lambda}(x e^{3\pi i/4})$$
 حيث J_{λ} دالة بسل.

Kendall's rank correlation coefficient مُعامِلُ ارْتِباطِ الرُّتَبِ لِكانْدال

coefficient de correlation des rangs . إحصاء غير الوسيطي. العرابط في الإحصاء غير الوسيطي. للخصاء غير الوسيطي المشقى أيضًا: Kendall's tau

Kendall's tau

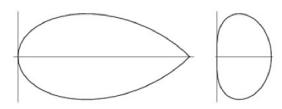
tau de Kendall

. Kendall's rank correlation coefficient : انظر

Kepler's folium

وُرَيْقةُ كِبلِر

مقْياسُ تاو لِكائدال



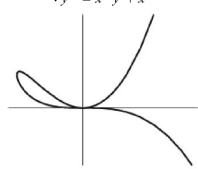
نحن مستو معادلته:

$$[(x-b)^2 + y^2][x(x-b) + y^2] = 4a(x-b)y^2$$

كيراتوئيد keratoid

keratoid

منحنٍ مستوٍ معادلته في الإحداثيات الديكارتية: $y^2 = x^2y + x^5$



يسمَّى أيضًا: single cusp of the first kind.

keratoid cusp

قُرْنةُ كيراتوئيد

point de rebroussement de keratoid قُرنةٌ من النوع الأول لمنحني الكيراتوئيد الذي له فرعان يقعان على جانبي المماس المشترك لهما.

تسمَّى أيضًا: single cusp of the first kind:

K

ker function

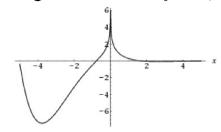
دالَّةُ كير

نَوِ اة

fonction ker

هي الجزء الحقيقي من:

$$e^{-v\pi i/2}K_v(xe^{\pi i/4}) = \ker_v(x) + i \ker_v(x)$$
 . والله بسل المعادَّلة من النوع الثاني $K_v(x)$



kernel

noyau

(B,T) إلى زمرة (A,*) إلى زمرة والمرة (B,T) المن زمرة والمرة العنصر المحايد (B,T) من المنطلق التي صورها العنصر المحايد في (B,T) ويرمز إليها بـ (B,T) (B,T) فإذا كان (B,T) (B

$$2$$
. نواهٔ تطبیقِ خطی $f:X o Y$ هي. . Ker $f=\left\{x\in X:f\left(x\right)=0\right\}$

تسمَّى أيضًا: null space.

 $m{3}$. هي دالةً K تَكامُلُ جدائها في دالةٍ f هو تحويلٌ تكامليٌّ للدالة f إلى دالة g ، أي إن النواة في المساواة الآتية:

$$g(s) = \int K(s,t) f(t) dt$$

 $\cdot K$ هي الدالة

تسمَّى أيضًا: nucleus.

انظر أيضًا: Fredholm integral equations.

Khintchine, Alexandr Jakobovitch

ألِكْسَنْدَر جاكوبوڤيتْشْ خينْتْشين

Khintchine, A. J.

(1894–1959) رياضيٌّ روسي، له بحوثٌ مبتكرة في التحليل الرياضي ونظرية الاحتمالات.

Khintchine theorem

مُبَرْ هَنةُ خينتشين

théorème de Khintchine

.weak law of large numbers تسميةٌ أخرى للمصطلح

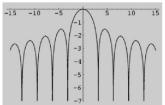
Kilroy curve

مُنْحَني كِلْروي

courbe de Kilory

هو المنحني المعرَّف بالمعادلة الديكارتية:

$$f(x) = \ln \left| \frac{\sin x}{x} \right| = \ln \left| \operatorname{sinc} x \right|$$



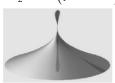
kiss surface

سَطْحُ القُبْلة

surface de baiser

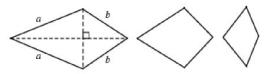
سطحٌ من الدرجة الخامسة يُعطى بالمعادلة:

$$\cdot \frac{1}{2}x^5 + \frac{1}{2}x^4 - (y^2 + z^2) = 0$$



طائِرةٌ وَرَقِيَّة طائِرةٌ وَرَقِيَّة

cerf-volant



رباعيُّ أضلاعٍ محدَّبُ مستوٍ، يتألَّف من ضلعين متجاورين طول كلِّ طول كلِّ منهما a، وضلعين متجاورين آخرين طول كلِّ منهما b.

(a=b) . يُعدُّ المعيَّن حالةً خاصةً من الطائرة الورقية

Klein bottle

قارورةُ كْلايْن

bouteille de Klein

سطحٌ وحيد الجانب، ليس له داخلٌ أو خارج، يمكن تشبيهه بقارورةٍ منطويةٍ على نفسها.



Klein, Christian Felix کُریسْتِیان فیلیکْس کُلایْن Klein, C. F.

(1849–1925) رياضيٌّ ألماني اهتمَّ بالزمر المنتهية، والمعادلات التفاضلية، والدوال الناقصية والهندسية، ونشر كتبًا مبسطةً في الرياضيات، وألَّف موسوعةً رياضية. ومن أهم ما أنجزه برنامج إرلانغن/إرلانغر، الذي كان الغرض منه توحيد علم الهندسة عن طريق تقديم تعريفٍ عام لها باستعمال نظرية الزمر.

Klein group زُمْرةُ كُلايْن

groupe de Klein

هي زمرة التطبيقات المحافظة لسطح ريمان على ذاته، بحيث يكون هذا السطح منقطعًا في نقطةٍ أو أكثر، ومستمرًّا في أكثر من نقطتين.

زُمْرةُ كُلايْنِ الرُّباعِيَّة Klein's four-group

le plus petit groupe de Klein

هي زمرة غير دورية مؤلفة من أربعة عناصر. من أمثلتها:

k-matrix

مَصْفو فةُ —k

k-matrice

هي المصفوفة العقدية:

$$k = \begin{bmatrix} 0 & 0 & -i \\ i & 0 & 0 \\ 0 & 1 & 0 \end{bmatrix}$$

وهي تحقق I=1، حيث I هي المصفوفة المحايدة.

knapsak problem

problème de havresac

1. إذا أعطينا مجموعة من الأعداد الصحيحة:

 A_1, A_2, \dots, A_n

وعددًا صحيحًا B، فهل يمكن اختيار مجموعةٍ جزئيةٍ من المجموعة السابقة دون تكرار أيِّ من عناصرها، بحيث يكون مجموعها يساوي B?

2. مسألةٌ في البربحة الصحيحة لإيجاد القيمة العظمى $\sum_{k=1}^{\infty} W_k x_k \leq K$ للمجموع $\sum_{k=1}^{\infty} C_k x_k \leq K$ للمجموع الخاضع للشرط $\sum_{k=1}^{\infty} C_k x_k \leq K$ حيث المتغيرات $\sum_{k=1}^{\infty} x_i + \sum_{k=1}^{\infty} x_i \leq x_i$ المسألة بالنص الآتي: المطلوب ملء حقيبة ظهر بموادَّ لكلِّ منها حجمٌ معيَّن وسعرٌ محدَّد، بحيث تكون قيمة مجموع ما تُمْلأُ به الحقيبة أعظميًّا.

غُقْدة knot

noeud

هي مجموعةٌ من النقاط في الفضاء " \mathbb{R} ، المكافئة طبولوجيًّا لدائرة. لذا فإن كلَّ عقدتين متكافئتان طبولوجيًّا.

مُنْحَنِي العُقْدة knot curve

courbe de nœud

هو المنحني المعرَّف بالمعادلة الديكارتية:

$$(x^2 - 1)^2 = y^2(3 + 2y)$$

knot theory

نَظَريَّةُ العُقَد

théorie des nœud

دراسة طبولوجية وجبرية للعقد وتصنيفها ودراسة إمكان الانتقال من عقدةٍ إلى أخرى بتشويهٍ مستمر.

كُمونُ كوباياشي Kobayashi potential

potentiel de Kobayashi

هو حلٌ لمعادلة لابلاس في الفضاء الثلاثي الأبعاد، يبنى على تركيب الحلول التي نحصل عليها بطريقة فصل المتغيرات في الإحداثيات الأسطوانية.

K

مُنْحَني كوخ

courbe de Koch

هو منحن كسوريٌ يمكن إنشاؤه بإجرائيةٍ تكرارية كما يلي: نقسم قطعة مستقيمة إلى ثلاثة أقسامٍ متساوية، ونضع مكان القسم الأوسط منها مثلثًا متساوي الأضلاع قاعدته هذا القسم.



وبتكرار هذه الإجرائية نحصل على الكسوريات الآتية:



Koebe function

fonction de Koebe

1. هي الدالة التحليلية:

دالَّةُ كوبي

$$k(z) = \frac{z}{(1-z)^2} = z + 2z^2 + 3z^3 + \cdots$$

التي تَنقل قرصَ الوحدة إلى كامل المستوي العقدي عدا جزء المحور الحقيقي الذي يقع إلى يسار 1/4–.

2. وبوجهٍ أعم هي دالةٌ وحيدةُ التكافؤ $f\left(z\right)$ معرَّفةٌ على قرص الوحدة في المستوي العقدي، ولها منشور صيغته:

$$f(z)=z+a_2z^2+a_3z^3+\cdots$$

. $|a_n| \le n$ المنشور عندما

Koebe (or Köbe), Paul بُولْ كوبي

Koebe, P.

(1882–1945) رياضيٌّ ألماني، له بحوث متقدمة في التحليل العقدى.

Kolmogorov, Andrei أَنْدُريه كُولْمُوغُورُوفُ Kolmogorov, A.

(1903–1987) رياضيٌّ روسي، مؤسِّس نظرية الاحتمالات الحديثة والطوريات العشوائية الماركوفية. وله أيضًا بحوث متقدمة في التحليل الرياضي والطبولوجيا.

Kolmogorov inequalities مُتَر اجِحاتُ كولْموغورْف inégalités de Kolmogorov

لنفترض أنه يقابل كلَّ عددٍ صحيحٍ موجب k متغيرٌ عشوائي $\{X_k\}$ ذو تباين محدود σ_k . ولنفترض أيضًا أن X_k متتالية مستقلة عشوائيًّا ومحدودة بانتظام بثابتة C، فعندئذٍ (أيًّا كان العدد الصحيح C) يكون:

$$1 - \frac{\left(\varepsilon + 2c\right)^{2}}{\sum_{k=1}^{n} \sigma_{k}^{2}} \leq P\left[\max_{k \leq n} \left| S_{k} - ES_{k} \right| \geq \varepsilon\right] \leq \frac{1}{\varepsilon^{2}} \sum_{k=1}^{n} \sigma_{k}^{2}$$

 $S_k=X_1+\cdots+X_k$ و $var(X_k)=\sigma_k^2$ حيث $S_k=X_1+\cdots+S_k$ و $var(X_k)=\sigma_k^2$ حيث $var(X_k)=\sigma_k^2$

Kolmogorov-Selverstov-Plessner theorem مُبَرْهَنةُ كو لْمو غو رْفْ—سِلْفِر سْتُو فْ—بْلِسْنَر

théorème de Kolmogorov-Selverstov-Plessner

إذا كانت المتسلسلة
$$\sum_{n=1}^{\infty} \left(a_n^2 + b_n^2\right) \log n$$
 متقاربة، فإن

 $\frac{1}{2}a_0 + \sum_{n=1}^{\infty} (a_n \cos nx + b_n \sin nx)$ المتسلسلة المثلثاتية المثلثاتية يبًا.

Kolmogorov-Smirnov test اخْتِبارُ کو لموغورْف سميرْنوف test de Kolmogorov-Smirnov

طريقةٌ تُستعمل لقياس حودة ملاءمة عينةٍ من المعطيات لمجتمعٍ إحصائي معيَّن.

Kolmogorov space فَضاءُ كولْموغوروف espace de Kolmogorov

 T_0 space تسميةٌ أخرى للمصطلح

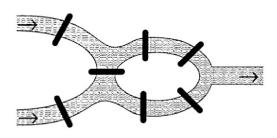
König-Egerváry theorem مُبَرْهَنةُ كُونِغِ إِيغِرِقَارِي théorème de König-Egervary

نظرية في المصفوفات تنصُّ على أنه إذا كانت لدينا مصفوفة كلُّ مدخل فيها إما 0 أو 1، فإن أكبر عدد من الوحدان التي يمكن اختيارها بحيث لا يقع اثنان منها في سطر واحد أو في عمود واحد، يساوي أصغر عدد من الأسطر والأعمدة التي يجب حذفها للتخلُّص من جميع الوحدان.

Konigsberg bridge problem

مَسْأَلةُ جُسور كونيغْسْبرغ

problème des ponts de Konigsberg هي المسألة التالية: يوجد سبعة جسور على لهر بريغل بمدينة كونيغسبرغ في بروسيا. فهل يمكن عبور الجسور مرةً واحدةً فقط، انطلاقًا من أيِّ نقطةٍ من أحد الجسور، ثم العودة إلى النقطة ذاها؟



خُدودِيَّاتُ كُراڤْتْشوك Krawtchouk polynomials polynômes de Krawtchouk

هي جماعةٌ من الحدوديات التي تتعامد مع التوزيعات الحدانية.

خاصِّيَّةُ كُ ادْنِ مِلْمان Krein-Milman property propriété de Krein-Milman

خاصيةٌ لبعض الفضاءات المتجهية الطبولوجية تنصُّ على أن أيَّ محموعةٍ جزئيةٍ مُحدبةٍ مغلقةٍ محدودةٍ هي البسطةُ الحدبة convex span لجموعة نقاطها الطرفية.

مُبَرْهَنةُ كُر ايْنِ مِيلْمان Krein-Milman theorem théorème de Krein-Milman

تنصُّ هذه المبرهنة على أنَّ أيَّ مجموعةٍ محدبةٍ متراصة في فضاء متجهي طبولوجي محدب موضعيًّا هي البسطةُ المحدبة convex span لمحموعة نقاطها الطرفية.

دَلْتا کُر و نیکَر Kronecker delta

delta de Kronecker

$$\delta_{i\,j} = egin{cases} 1 & i=j \\ 0 & i
eq j \end{cases}$$

قارن بــ: characteristic function of a subset:

Kronecker, Leopold

ليو يو لْد كْر و نيكَر

Kronecker, L.

(1823-1891) رياضيٌّ وفيلسوفٌ ألماني، عمل في الجبر و نظ بة الأعداد.

Kronecker's lemma

تَوْ طِئةً كُرونيكَر

lemme de Kronecker

يانت المتسلسلة
$$\sum_{n=1}^{\infty} \frac{a_n}{n}$$
 متقاربة، فإن $\lim_{N \to \infty} \left(\frac{1}{N} \sum_{n=1}^{N} a_n \right) = 0$

Krull theorem

مُبَرْ هَنةُ كُرُل

théorème de Krull

كلُّ مثاليٌّ يساري في حلقةٍ واحديةٍ A ومختلف عن A لا بدٌّ أن يكون محتوًى في مثالي يساري أعظمي.

النَّظَريَّةُ-K K-theory

K-théorie

هي دراسة البنية الرياضية الناتجة من ربط زمرةٍ آبلية بكلِّ فضاء طبولوجي متراصِّ X بطريقةٍ هندسية K(X)عادية، وذلك بالاستعانة بحزمة متجهات عقدية على Xتسمَّى أيضًا: topological K-theory.

إِذْوِ ارْد إِرْنسْت كُومِر Kummer, Ernest Eduard Kummer, E. E.

(1810-1893) رياضيُّ ألماني، اهتمَّ بالتحليل والهندسة ونظرية الأعداد. وهو مؤسس نظرية الحقول.

Kummer relation

عَلاقةً كومِر

relation de Kummer

هي المساواة:

a > b و دالة غاما

$$\sum_{n=0}^{\infty} \frac{(a)_n(b)_n}{(1+a-b)_n} \frac{(-1)^n}{n!} = \frac{\Gamma(1+a-b)\Gamma(1+rac{a}{2})}{\Gamma(1+a)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}$$
 $\sum_{n=0}^{\infty} \frac{(a)_n(b)_n}{(1+a-b)_n} \frac{(-1)^n}{n!} = \frac{\Gamma(1+a-b)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}{\Gamma(1+a)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}$
 $\sum_{n=0}^{\infty} \frac{(a)_n(b)_n}{(1+a-b)_n} \frac{(-1)^n}{n!} = \frac{\Gamma(1+a-b)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}{\Gamma(1+a)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}$
 $\sum_{n=0}^{\infty} \frac{(a)_n(b)_n}{(1+a-b)_n} \frac{(-1)^n}{n!} = \frac{\Gamma(1+a-b)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}{\Gamma(1+a)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}$
 $\sum_{n=0}^{\infty} \frac{(a)_n(b)_n}{(1+a-b)_n} \frac{(-1)^n}{n!} = \frac{\Gamma(1+a-b)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}{\Gamma(1+a)\Gamma(1+rac{a}{2}-b)}$

 \mathbf{K}

Kummer's equation

مُعادَلةُ كومِر

équation de Kummer

هي المعادلة التفاضلية:

$$xy'' + (b-x)y' - ay = 0$$

a حيث a و a ثابتتان

Kummer's test

اخْتِبارُ كومِر

critère de Kummer

لتكن $\sum a_n$ متسلسلةً ذات حدودٍ موجبةٍ تمامًا، و ليكن العدد متتالية أعدادٍ موجبةٍ تمامًا، وليكن $\sum a_n$ العدد $\sum a_n$ العدد موجبة تمامًا، وليكن المتسلسلة $\sum a_n$ فعندئذٍ تتقارب المتسلسلة $\sum a_n$ فعندئذٍ تتقارب المتسلسلة أو أو حد عددٌ موجب تمامًا δ وعددٌ طبيعيٌّ N بحيث أن $c_n > N$ لكل $c_n > N$ إذا وُجد عددٌ N > N لكل $C_n \leq 0$

Kuratowski closure-complementation problem مَسْأَلَةُ كُورِاتُوفْسْكي في الإغْلاق والتَّنْميم

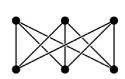
problème ferméture- complémentation de Kuratowski المسألةُ التي تبيِّن أنه يوجد على الأكثر 14 مجموعةً متمايزةً يمكن الحصول عليها انطلاقًا من مجموعةٍ جزئيةٍ من فضاءٍ طبولوجي بتكرار عمليتي الإغلاق والتتميم.

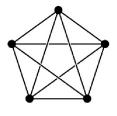
Kuratowski graphs

بَيانا كوراتوفْسْكي

graphes de Kuratowski

بيانان يَردان في مبرهنة كوراتوفسكي؛ هما: البيان التام ذو الرؤوس الخمسة، والبيان الشطرابي.





Kuratowski lemma

تَوْطِئةُ كوراتوفْسْكى

lemme de Kuratowski-Zorn

تنصُّ هذه التوطئة على أن أيَّ مجموعةٍ جزئيةٍ مرتَّبةٍ خطيًّا من مُحموعةٍ مرتَّبةٍ، تكون محتواةً في مجموعةٍ جزئيةٍ أعظمية مرتَّبة خطيًّا.

Kuratowski theorem

مُبَرْهَنةُ كوراتوفْسْكي

théorème de Kuratowski

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن بيانًا ما يكون غير مستو إذا وفقط إذا كان له بيانٌ جزئيٌّ هو بيان كوراتوفسكي، أو تقسيمٌ جزئي لبيان كوراتوفسكي.

Kureppa number

عَدَدُ كوريبا

nombre de Kureppa

عددٌ صيعته:

$$!n = 0! + 1! + \cdots + (n-1)!$$

حيث n عددٌ صحيحٌ موجب.

kurtosis

تَفَلْطُح

kurtosis

هو خاصيةٌ وصفيةٌ للتوزيعات الإحصائية تبيِّن الصيغة العامة لتمركز المعطيات حول متوسطها. ويعَّرف بالنسبة $\mu_2 = \frac{\mu_4}{\mu_2^2}$

و μ_4 العزم الرابع حول المتوسط. فاذا كانت $R_{\,2}=3$ ، فنقدل إن الته

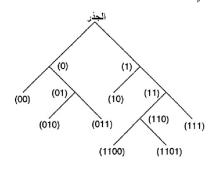
فإذا كانت $B_2=3$ ، فنقول إن التوزيع وسطي التفلطح .mesokurtic

فإذا كانت $B_2 > 3$ ، فنقول إن التوزيع قليل التفلطح .leptokurtic (مؤنّف

فإذا كانت $B_2 < 3$ ، فنقول إن التوزيع كثير التفلطح .platykurtic

label (v) (پُعَلِّمُ (پُعَلِّمُ) étiqueter/cataloguer

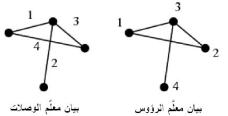
يَقرن علامةً بكلِّ عقدةٍ من شجرةٍ بغرض تمييز هذه العقدة من العُقد الأخرى. ففي الشكل الآتي شجرةٌ اثنانيةٌ لها جذرٌ، ويمكن وسم عُقدها بأعدادٍ اثنانية، تمثّل الأرقامُ فيها الاتجاه المعتمد في كلِّ عقدةٍ تاليةٍ على الطريق الذاهب من الجذر إلى ذروةٍ مرتبطةٍ به.



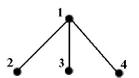
labeled graph
graphe étiqueté/marqué
.labelled graph
المحتلة أخرى للمصطلح

labelled graph
graphe étiqueté/maruqué

بيانٌ رؤوسُه أو وصلاتُه مميزةٌ بعلامات.



الله المعروبة مُوسومة (شَجَرةٌ مُعَلَّمة) arbre étiqueté/marqué شَجَرةٌ عُقَدُها مميزةٌ بعلامات.



lacunary power series

مُتَسَلْسلةُ قُوًى فَجْوِيَّةٌ (ذاتُ فَجَوات)

série entière lacunaire

متسلسلهٔ قوًی صیغتُها $\sum a_j \, z^{\lambda_j}$ می متتالیه فَحْویَّة.

lacunary sequence (ذاتُ فَجُوات) suite lacunaire

نقول عن متتالية من الأعداد الصحيحة الموجبة $\left\{\lambda_{j}\right\}$ إلها متتالية ذات فحوات إذا تحقَّق q>1 بخميع قيم q>1 حيث q>1

lacunary series (ذاتُ فَجُواتِ) مُتَسَلْسِلةٌ فَجُويَّةٌ (ذاتُ فَجَوات) série lacunaire

متسلسلةٌ حدودُها ذاتُ المعاملاتِ غيرِ الصفرية متباعدةٌ جدًّا بعضُها عن بعض.

فَضاءٌ فَجْوِيٍّ (ذو فَجَوات) lacunary space

espace lacunaire

منطقةً من المستوي العقدي تقع كلُّها خارج ساحةِ دالَّةٍ تحليليةٍ وحيدة الأصل.

lacunary value (خاتُ فَجُوِيَّةٌ (ذاتُ فَجَوات)

valeur lacunaire

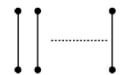
قيمةً لا تأخذها دالةً تحليلية في ساحة تعريفها.

ladder graph

بانٌ سُلَّمِے

graphe à échelle

هو بيانٌ يتألَّف من أزواجٍ متقابلةٍ من العُقد بحيث يرتبطُ كُلُّ زوج منها بوصلة.



lag correlation

ارْتِباطُ التَّأَخُّر

corrélation avec retard

هو شدَّةُ العلاقة بين حدَّين في متسلسلة - تكون عادةً معينًا متسلسلةً زمنية - حيث يتأخَّر أحدُهما عن الآخر عددًا معينًا من الحدود.

Lagrange coefficients

مُعامِلاتُ لاغْرائج

coefficients de Lagrange

هي المعاملات التي تَظهر في حدوديات لاغرانج التكاملية، حيث يفصل بين النقاط مسافات متساوية في الإحداثي السيني.

Lagrange form of the reminder صيغةُ لاغْرانْج لِلْباقي forme lagrangienne du reste

هي عبارةٌ للباقي، أو الخطأ، في متسلسلة تايلور، أي إلها الفرق بين قيمة دالةٍ وقيمة حدودية تايلور النونية لهذه الدالة. وعلى سبيل المثال، فإن صيغة لاغرانج للباقي لدالة f في نقطة ما، ولتكن a مثلاً، هي:

$$R_{n}(f,a) = f(a+h) - \left\{ f(a) + \frac{f'(a)}{1!}h + \dots + \frac{f^{(n)}(a)}{n!}h^{n} \right\}$$
$$= \frac{f^{(n+1)}(c)}{(n+1)!}h^{n+1}$$

حیث c نقطةٌ تقع بین a و a+h. هذا وتوجد صیغة کوشی هذا وتوجد صیغة کوشی

هذا وتوجد صيغة اخرى لهذا الباقي، تسمّى صيغة كوشي للباقي تعطي بالمساواة:

$$\mathbf{R}_{n}(f,a) = \frac{f^{(n+1)}(a+th)}{n!} h^{n+1}(1-t)^{n}$$

$$0 < t < 1$$
 حيث t يحقق الشرط

Lagrange-Helmholtz equation

مُعادَلةُ لاغْرانْج هِلْمْهولْتْز

équation de Lagrange-Helmholtz . Helmholtz equation تسمية أخرى للمصطلح

Lagrange interpolation formula صيغةُ لاغْرانْج للاسْتِكْمال الدَّاخِلِيّ

formule d'interpolation de Lagrange إذا كانت f دالةً حقيقيةً معرَّفةً على مجال I من \mathbb{R} ، وكانت f دالة حقيقيةً معرَّفة على معروفة، وكان x_1, x_2, \ldots, x_n المطلوبُ تقديمَ تقدير لقيمة هذه الدالة في نقطة f من f ، فإن هذا التقدير يعطى بصيغة لاغرانج للاستكمال، وهي:

$$f(x) = \frac{(x - x_2)(x - x_3) \cdots (x - x_n)}{(x_1 - x_2)(x_1 - x_3) \cdots (x_1 - x_n)} f(x_1)$$

$$+ \frac{(x - x_1)(x - x_3) \cdots (x - x_n)}{(x_2 - x_1)(x_2 - x_3) \cdots (x_2 - x_n)} f(x_2) + \cdots$$

$$+ \frac{(x - x_1)(x - x_2) \cdots (x - x_{n-1})}{(x_n - x_2)(x_n - x_3) \cdots (x_n - x_{n-1})} f(x_n)$$

Lagrange inversion theorem مُبَرْهَنةُ العَكْسِ لِلاغْرائج théorème d'inversion de Lagrange

لتكن z دالةً في w معرَّفةً بدلالة وسيطٍ α بالصيغة z دالةً في z عندئذٍ يمكن التعبير عن أيِّ دالةً في z عندئذٍ يمكن التعبير عن أيِّ دالةً في z بمتسلسلة قوَّى في z ، تتقارب في حالة القيم الصغيرة كفاية z وصيغتها:

$$F(z) = F(w) + \frac{\alpha}{1}\phi(w)F'(w)$$

$$+ \frac{\alpha^{2}}{1 \cdot 2} \frac{\partial}{\partial w} \left\{ \left[\phi(w) \right]^{2} F'(w) \right\} + \cdots$$

$$+ \frac{\alpha^{n+1}}{(n+1)!} \frac{\partial^{n}}{\partial w} \left\{ \left[\phi(w) \right]^{n+1} F'(w) \right\} + \cdots$$

Lagrange, Joseph Louis جوزيف لُويس لاغْرائج Lagrange, J. L.

(1813–1736) عالم رياضي وفيزيائي فرنسي من مواليد إيطاليا. كان من كبار علماء عصره في التحليل الرياضي، وعلم الجبر، ونظرية الأعداد، ونظرية الاحتمالات، والفيزياء، وعلم الفلك. وكانت أهم إنجازاته في حسبان التغيرات، والميكانيك التحليلي، وعلم الفلك.

Lagrange method of multipliers

طَريقةُ لاغْرانْج في المَضاريب

méthode des multiplicateurs de Lagrange طريقةٌ لتقييم القيم القصوى لدالةٍ حقيقيةٍ في عدة متغيراتٍ $f\left(x_1,x_2,\ldots,x_n\right)$ فُرِضَ عليها قيدٌ أو أكثر من النمط:

$$g_i(x_1,x_2,\ldots,x_n)=0$$

i = 1, ..., m حيث

يجري التوصُّل إلى الحل بإيجاد القيم القصوى للدالة:

$$L = f + \lambda_1 g_1 + \lambda_2 g_2 + \cdots$$

 λ_i و λ_i بالنسبة إلى

المرّى λ_i مضاریب λ_i مضاریب λ_i مضاریب غیر محدّدة λ_i مضاریب غیر محدّدة λ_i

مثال: لإيجاد القيمة القصوى للدالة u=x y الخاضعة للقيد x+y=1

$$L = x y + \lambda (x + y - 1)$$

فإذا اشتققنا L بالنسبة إلى x,y,λ ، وساوينا المشتقات بالصفر، حصلنا على المعادلات الثلاث:

$$y + \lambda = 0$$
$$x + \lambda = 0$$

x + y = 1

$$\lambda = -\frac{1}{2}, \quad x = y = \frac{1}{2}$$

 $u = \frac{1}{4}$ ومن ثم فإن

التي حلُّها:

ومن الممكن التحقُّق أن هذه القيمة القصوى هي قيمة عظمى للدالة u.

مَضاريبُ لاغْرانْج Lagrange multipliers

multiplicateurs de Lagrange

انظر: Lagrange method of multipliers.

مُعادَلةُ لاغْرانْج Lagrange's equation

équation de Lagrange

معادلةٌ تفاضليةٌ صيغتها:

$$f(y')x + g(y')y = h(y')$$

Lagrange's formula

صيغةُ لاغْرائج

formule de Lagrange

mean value theorem تسميةٌ أخرى للمصطلح

Lagrange's four-square theorem

théorème des 4 carrés de Lagrange

انظر: (Lagrange's theorem (1).

مُبَرْهَنةُ الزُّمَرِ لِلاغْرائج Lagrange's group theorem

théorème de Lagrange pour les groupes

تسميةً أخرى للمصطلح Lagrange's theorem.

Lagrange's identity

identité de Lagrange

هي المتطابقة:

مُتَطابقةُ لاغْرائج

$$(a^{2}+b^{2}+c^{2})(a'^{2}+b'^{2}+c'^{2}) =$$

$$(aa'+bb'+cc')^{2}+(ab'-a'b)^{2}$$

$$+(bc'-b'c)^{2}+(ca'-c'a)^{2}$$

$$.a,b,c,a',b',c'$$

$$id=1$$

$$id=$$

وتعميم هذه المتطابقة هو:

$$\begin{split} \left(\sum_{i=1}^{n} a_{i}^{2}\right) & \left(\sum_{i=1}^{n} b_{i}^{2}\right) = \left(\sum_{i=1}^{n} a_{i} b_{i}\right)^{2} + \\ & \sum_{i < j} \left(a_{i} b_{j} - a_{j} b_{i}\right)^{2} \end{split}$$

 $a_1, ..., a_n, b_1, ..., b_n$ أيًّا كانت الأعداد الحقيقية

Lagrange's inequality مُتَبايِنةُ لاغْرانْج

inégalité de Lagrange

.Cauchy inequality تسميةٌ أخرى للمصطلح

Lagrange's lemma

تَوْطِئةُ لاغْرانْج

lemme de Lagrange

تسميةٌ أخرى للمصطلح Lagrange's theorem.

Lagrange's linear equation مُعادَلةُ لاغْرانْج الخَطِّيَّة équation linéaire de Lagrange

هي معادلةٌ تفاضليةٌ جزئية صيغتها:

$$\sum_{i=1}^{n} P_{i}\left(x_{1}, x_{2}, \dots, x_{n}\right) \frac{\partial z}{\partial x_{i}} = R\left(x_{1}, x_{2}, \dots, x_{n}\right)$$

حيث P_i و R دوالٌ فضولةٌ.

فإذا كانت المعادلة كمولةً، فإن حلَّها العام:

$$\phi(u_1,u_2,\ldots,u_n)=0$$

حيث ϕ دالةٌ اختيارية، و u_i حلولٌ مستقلة لمنظومة المعادلات التفاضلية الآنية:

$$\frac{dx_1}{P_1} = \frac{dx_2}{P_2} = \dots = \frac{dx_n}{P_n}$$

هذا، وقد يوجد لمعادلة لاغرانج الخطية تكاملٌ خاصٌّ أيضًا.

مُبَرْهَنةُ لاغْرانْج Lagrange's theorem

théorème de Lagrange

1. (في نظرية الأعداد) مبرهنةٌ تنصُّ على أنه يمكن التعبير عن 2 كلِّ عددٍ صحيحٍ موجبٍ .2 موجبٍ مربَّعاتِ أربعةِ أعدادٍ صحيحة؛ مثل: $2 + 0^2 + 0^2 + 0^2 = 1$.

هذا وليس من الضروري أن يكون هذا التعبير وحيدًا، فمثلاً:

$$10 = 2^2 + 2^2 + 1^2 + 1^2$$

$$10 = 3^2 + 1^2 + 0^2 + 0^2$$

تسمَّى أيضًا: Lagrange's four-squares theorem.

2. (في نظرية الزمر) مبرهنةٌ تنصُّ على أن مرتبةَ أيِّ زمرةٍ جزئية من زمرة منتهيةِ المرتبة تقسم حتمًا مرتبةَ الزمرة الكلية.

،Lagrange's group theorem :تسمَّى أيضًا

و Lagrange's lamma.

Laguerre, Edmond Nicolas إِدْمُونْد نيكو لاس لاغيرُ

Laguerre, E. N.

(1834-1834) عالمُ رياضياتٍ فرنسيٌّ، أجرى معظم بحوثه

في الهندسة والتحليل.

Laguerre functions

دَو الُّ لاغيرْ

fonctions de Laguerre

هي الدوالُّ المعرَّفة بالمساواة:

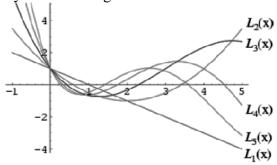
$$\boldsymbol{L}_{n}(x) = e^{-x/2} L_{n}(x)$$

. Laguerre polynomial حيث $L_n(x)$ حدودية لاغير

Laguerre polynomial

حُدودِيَّةُ لاغيرْ

polynômes de Laguerre



هي الحدودية $L_n(x)$ المعرَّفة بالمساواة:

$$L_n(x) = e^x \frac{d^n}{dx^n} (x^n e^{-x})$$

وتصح المساواتان الآتيتان أيًّا كان العدد الطبيعي n:

$$(1+2n-x)L_n - n^2L_{n-1} - L_{n+1} = 0$$

$$(1-t)^{-1}e^{-xt/(1-t)} = \sum_{n=1}^{\infty} L_n(x)t^n/n!$$

هذا وإن حدودية للغير هي حلٌ لمعادلة لاغير التفاضلية، $e^{-x}L_n\left(x\right)$ أن $\alpha=n$ عندما يكون $\alpha=n$ وتجدر الإشارة إلى أن $\alpha=n$ هي دوالٌ متعامدةٌ على المجال $\alpha=n$

Laguerre's differential equation

مُعادَلةُ لاغيرْ التَّفاضُلِيَّة

équation différentielle de Laguerre

هي المعادلةُ التفاضليةُ العادية:

$$x\frac{d^2y}{dx^2} + (1-x)\frac{dy}{dx} + \alpha y = 0$$

حيث lpha ثابتةً ما.

وعندما یکون $\alpha=n$) عدد صحیح موجب)، فإن:

$$y = L_n(x) = e^x \frac{d^n(x^n e^{-x})}{dx^n}$$

ويسمَّى أحدُ حلِّيْ هذه المعادلة حدوديةَ لاغِير.

La Hire, Philippe de فيليب دو لاهير

La Hire, P.

(1640-1718) عالمٌ فرنسيٌّ متخصِّصٌ في الهندسة. أثبت مبرهنات أبولونيوس في القطوع المخروطية بطرائق الهندسة الإسقاطية.

La Hire's theorem مُبَرْهَنةُ لاهير

théorème de La Hire

مبرهنة تنصُّ على أنه إذا كانت C دائرةً نصف قطرها c، وتتدحرج دون انزلاق داخلَ دائرةٍ c' نصف قطرها c' فإن كلّ نقطةٍ مثبتةٍ من c' ترسم قطرًا للدائرة c'. hypocycloid وepicycloid.

Laisant's recurrence formula

صيغة ليسائت الارتداديّة

formule de récurrence de Laisant

هي العلاقةُ الارتدادية:

$$(n-1) A_{n+1} = (n^2-1) A_n + (n+1) A_{n-1} + 4(-1)^n$$

 $A_1 = A_2 = 1$ حيث

تُستعمل هذه الصيغة في حلِّ مسألة أزواج المتزوجين.

Lakshmi star

نَجْمةٌ ثُمانيَّة

étoile de huit

هي الشكل النجمي الثماني:



يرمز به الهندوس إلى أنواع الثَّراء الثمانية.

lambda צמנו

lambda

الحرف الحادي عشر في الأبجدية اليونانية؛ رمزه في الحروف الطباعية الصغيرة λ، وفي الحروف الاستهلالية Λ.

lambda function دالَّةُ لامْدا

fonction lambda

دالةٌ تُستعمل لإنشاء تماكلِ تحليليٍّ من سطح ريمانيٍّ إلى كرةٍ ريمانية.

Lambert, John Heinrich جون هاينْريش لامْبِرت Lambert, J. H.

(1728–1777) رياضيٌّ وفيلسوفٌ وكاتبٌ ألماني، أثبتَ عام π 1761 أن π عددٌ غير منطَّق، ثم قدَّم الدوالُّ الزائدية.

Lambert series

مُتَسَلَّسلةُ لامْبرت

série de Lambert

متسلسلةً صيغتها:

$$F(x) = \sum_{n=1}^{\infty} f(n) \frac{x^n}{1 - x^n}$$

$$f(n) _{n} = \int_{0}^{\infty} f(n) \frac{x^n}{1 - x^n}$$
المالةُ المولِّدة ل

Lambert theorem

مُبَرْهَنةُ لامْبرت

théorème de Lambert

مبرهنةً عرَضها لامبرت عام 1761، أثبت فيها أن العدد π عدد غير منطّق.

Lamé curves

مُنْحَنياتُ لاميه

courbes de Lamé

هي منحنياتٌ مستويةٌ معادلتها الديكارتية:

$$A x^m + B y^m = C$$

حيث A,B,C,m أعدادٌ حقيقيةٌ غير صفرية. من أمثلتها: المنحنى النحمى، والدائرة، والقطع الزائد، والقطع الناقص.

Lamé functions

دَو الُّ لاميه

fonctions de Lamé

هي دوالٌ تنشأ عند كتابة معادلة لابلاس بالإحداثيات الناقصية الفضائية.

انظر أيضًا: Lamé's differential equation.

تسمَّى أيضًا: Lamé wave functions.

Lamé, Gabriel

غابرييل لاميه

Lamé, G.

(1795-1870) مهندسٌ فرنسي أجرى بحوثًا في الرياضيات التطبيقية.

Lamé polynomials

حُدو دِيَّاتُ لاميه

ploynômes de Lamé

حدودياتٌ تنشأ عندما تأخذ وسطاء معيَّنةٌ في دوالٌ لاميه قيمًا صحيحة. تُستعمل هذه الحدوديات للتعبير عن حلول معادلة لابلاس بالإحداثيات الناقصية الفضائية.

Lamé's differential equation مُعادَلةُ لاميه التَّفاضُلِيَّة équation différencielle de Lamé

لتكن a>b>c>0 ثوابت، و (x,y,z) نقطةً من a>b>c>0 نقطةً من \mathbb{R}^3 عندئذٍ يوجد للمعادلة التكعيبية في heta :

$$\frac{x^{2}}{a^{2}+\theta} + \frac{y^{2}}{b^{2}+\theta} + \frac{z^{2}}{c^{2}+\theta} - 1 = 0$$

$$: ثلاثة عنور حقيقية λ, μ, ν تحقق المتراجحات
$$\lambda > -c^{2} > \mu > -b^{2} > \nu > -a^{2}$$$$

فإذا كان:

$$\Delta_{\lambda} = \sqrt{(a^2 + \lambda)(b^2 + \lambda)(c^2 + \lambda)}$$

$$\vdots$$
فعندئذ تسمَّى المعادلةُ التفاضليةُ العاديةُ:

$$4\Delta_{\lambda} \frac{d}{d\lambda} \left(\Delta_{\lambda} \frac{d\Lambda}{d\lambda} \right) = (K\lambda + C)\Lambda$$

معادلة كلميه التفاضلية (حيث K و K ثابتتان مناسبتان). هذا وتسمَّى حلولُ معادلة لاميه التفاضلية دوالَّ لاميه.

مُعادَلاتُ لاميه Lamé's equations

équations de Lamé

جملةٌ من المعادلات التفاضلية من المرتبة الثانية لها خمسةُ شذوذات منتظمة.

عَلاقاتُ لاميه Lamé's relations

relations de Lamé

ستُّ علاقاتٍ مستقلة، إذا حقَّقها الموتِّرُ المتريُّ الموافق للتغيُّر لفضاءِ ثلاثيِّ الأبعاد، فإنها تقدِّم الشروطَ اللازمةَ والكافيةَ كي يكونَ الفضاءُ إقليديًّا.

دَوالُّ لاميه المَوْجيَّة Lamé wave functions

fonctions d'onde de Lamé

. Lamé functions تسميةٌ أخرى للمصطلح

lamina

صكفيحة

lamelle

تجريدٌ رياضيٌّ لكيانٍ ثنائي البعد له كثافةٌ، لكنْ لا تُخانة له، وهو يُستعمل في النمذجة الرياضية لتمثيل جسم معيَّن.

مُبَرْهَنةُ لائكْرِيت Lancret's theorem

théorème de Lancret

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنَّ الشرطَ اللازم والكافي ليكون منحنِ ما لولبًا هو أن تكون نسبة التقوس إلى الالتفاف ثابتة.

خُوارِزْمِيَّةُ لانْتْشُوز Lanczos algorithm

algorithme de Lanczos

خوارزمية لحساب القيم الذاتية والمتجهات الذاتية للمصفوفات المتناظرة الكبيرة غير الكثيفة.

طَريقةُ لانْتشوز Lanczos's method

méthode de Lanczos

طريقةٌ لتحويل مصفوفةٍ إلى مصفوقةٍ قطرية.

مَسائِلُ لانْداو Landau's problems

problèmes de Landau

هي المسائل الأربع الآتية:

i. مخمنةُ غولدباخ Goldbach conjecture

twin prime خمنةُ العددين الأوليين التَّوْءَمَيْن conjecture

iii. المحمنة الّتي تنصُّ على أنه يوجد عدد أولي p بحيث يكون $n^2 لكلِّ <math>n$.

iv. المخمنة التي تنصُّ على أنه يوجد عددٌ لا يُحصى من الأعداد الأولية صيغتها $p=n^2+1$.

مُبَرْهَنةُ لائداو Landau's theorem

théorème de Landau

مبرهنةٌ تنصُّ على أنه إذا كانت الدالةُ العقدية:

$$f(z_0) = a_0 + a_1 z + a_2 z^2 + \cdots$$

رحيث |z| < R هولومورفيةً في المنطقة |z| < R هولومورفيةً في المنطقة |z| < R مغايرًا للصفر والواحد، في أيِّ من نقاط هذه المنطقة، فتوجد ثابتةً $|L(a_0,a_1)|$ ، تتحدَّد قيمتها بالعددين $|a_0|$ و $|a_1|$ فيث يكون $|a_1|$

Landau symbols

رَمْزا لائداو

symboles de Landau

هما الرمزان o و O اللذان يمثلان الحرف الأول من الكلمة الإنكليزية "order".

فإذا كانت f و g دالتين حقيقيتين أو عقديتين، وكان f الله عددًا منتهيًا غير صفري، فإننا نقول إن f عددًا منتهيًا غير صفري، فإننا نقول إن f

من مرتبة g عندما $x \to a$ عندما g من مرتبة $f\left(x\right) = O\left(g\left(x\right)\right)$

f أما إذا كانت النهايةُ السابقةُ تساوي صفرًا، فإننا نقول إن a من مرتبةٍ أدنى من مرتبة a عندما a عندما a عندما a عندما a عندما a

Landen's identity

متطابقة لائدِنْ

identité de Landen

هي متطابقةُ اللغارتم الثنائي:

.
$$\text{Li}_{2}(-x) = -\text{Li}_{2}\left(\frac{x}{1+x}\right) - \frac{1}{2}\left[\ln(1+x)\right]^{2}$$

language theory

نَظَريَّةُ اللُّغات

théorie des languages

فرعٌ من نظرية الأتمتة يبحث في إمكان صوغ قواعد لغة مصطلحات رياضية. وقد طبقت هذه النظرية في الترجمة الآلية للغة الإنكليزية، وفي إنشاء لغات برجمة، ونظم أحرى مشل حسبان القضايا، والشبكات العصبونية، والآلات التتابعية، ومخططات البرجمة.

Laplace equation

مُعادَلةُ لابْلاس

équation de Laplace

هي المعادلةُ التفاضليةُ الجزئية الخطية من المرتبة الثانية:

$$\sum_{i=1}^{n} \frac{\partial^{2} u}{\partial x_{i}^{2}} = 0$$

لهذه المعادلة أهمية بالغة في نظرية الكمون. وحين يعبَّر عنها بالإحداثيات الكروية، تصبح صيغتها:

$$\frac{1}{r^2} \frac{\partial}{\partial r} \left(r^2 \frac{\partial u}{\partial r} \right) + \frac{1}{r^2 \sin^2 \theta} \frac{\partial^2 u}{\partial \theta^2} + \frac{1}{r^2 \sin \theta} \frac{\partial}{\partial \theta} \left(\sin \theta \frac{\partial u}{\partial \theta} \right) = 0$$

تسمَّى أيضًا: Laplace's equation.

Laplace operator

مُؤَثِّرُ لابْلاس

opérateur de Laplace

مؤثرٌ خطيٌّ يعرَّف على دوالٌ فضولة differentiable

.
$$\Delta = \sum_{i=1}^{n} \frac{\partial^{2}}{\partial x^{2}}$$
 : وصيغته function

يسمَّى أيضًا: Laplacian.

Laplace, Pierre Simon Marquis de پییر سیمون مَرْکیزْ دو لابْلاس

Laplace, P. S. M.

(1749-1827) رياضيٌّ فرنسيٌّ عَمِلَ في التحليل الرياضي وحساب الاحتمالات، وهو فلكيٌّ وفيزيائيٌّ أيضًا. وقد اشتُهر بإنجازاته الكبرى في الميكانيك السماوي، ونظرية الاحتمالات، وفي صوغه المعادلة التفاضلية التي تحمل اسمه.

Laplace's equation

مُعادَلةُ لابْلاس

équation de Laplace

.Laplace equation تسميةٌ أحرى للمصطلح

Laplace's expansion

نَشْرُ لابْلاس

développement de Laplace نشرٌ يسمح بحساب محدِّدةِ مصفوفةٍ بدلالةِ محدِّداتِ جميع المصفوفات المربعة الممكنة التي هي أصغر مرتبة، والمحتواة في المصفوفاة الأصلية.

مثال:

$$\begin{vmatrix} a_1 & b_1 & c_1 \\ a_2 & b_2 & c_2 \\ a_3 & b_3 & c_3 \end{vmatrix} = a_1 \begin{vmatrix} b_2 & c_2 \\ b_3 & c_3 \end{vmatrix} - a_2 \begin{vmatrix} b_1 & c_1 \\ b_3 & c_3 \end{vmatrix} + a_3 \begin{vmatrix} b_1 & c_1 \\ b_2 & c_2 \end{vmatrix}$$

Laplace's measure of dispersion

مِقْياسُ لابْلاس في التَّشَتُّت

mesure de dispersion de Laplace X هو القيمةُ المتوقَّعة للقيمة المطلقة للفرق بين المتغيِّر العشوائي $E\left(\left|X-EX\right|\right)$.

Laplace transform

مُحَوِّل لابْلاس

transformation de Laplace

$$f\left(x\right)$$
 هو: محوِّل لابلاس للدالة

$$F(y) = \int_0^\infty e^{-yx} f(x) dx$$

Laplacian

لابْلاسِيّ

Laplacien

. Laplace operator تسميةٌ أخرى للمصطلح

latent root

جَذْرٌ كَامِنٌ (جَذْرٌ لاطٍ)

racine caractéristique

1. الجذر الكامن لمصفوفة، هو الجذر ٨ للمعادلة المميزة:

$$\det(A - t I) = 0$$

A للمصفوفة

2. الجذر الكامن لمؤثر خطي، هو الحلّ λ للمعادلة: $A X = \lambda X$

 $X \neq 0$ حيث A مؤثرٌ خطى، و

3. تسمية أخرى للمصطلح eigenvalue.

latent vector

مُتَّجهٌ كامِنِّ (مُتَّجهٌ لاطٍ)

vecteur/caractéristique, (propre)

تسميةٌ أحرى للمصطلح eigenvector.

lateral area

مِساحةٌ جانبيَّة

aire latérale

مساحةُ سطح محسم باستثناء أيِّ قاعدةٍ له (إن وجدت).

lateral face

وَجْهٌ جانبيّ

face latérale

أيُّ وجهٍ من متعدِّد وجوه باستثناء أيِّ قاعدةٍ له (إن وجدت).

Latin rectangle

مُسْتَطيلٌ التينيّ

rectangle latin

هو مصفوفة مستطيلة $r \times n$ بحيث يكون $n \ge r$ ويكون كلُّ سطرٍ فيه تبديلاً للأعداد $1,2,\ldots,n$ ، وبحيث لا يظهر أيُّ عددٍ في عمودٍ أكثر من مرةٍ واحدة. مثال:

1	2	3	4	5	6	7	8
7	8	5	6	3	4	1	2
4	3	2	1	8	7	6	5
6	5	8	7	2	1	4	3

Latin square

مُرَبَّعٌ لاتينيّ

carré latin

(في الإحصاء) صفيفةٌ مربعةٌ $n \times n$ من n رمزًا مختلفًا، محيث يَرِدُ كلُّ رمزٍ مرةً واحدةً في كلِّ سطر، ومرةً واحدةً في كلِّ عمود. من أمثلته:

 $A \quad B \quad C \quad D$

 $B \quad A \quad D \quad C$

C D A B

 $D \quad C \quad B \quad A$

تُستعمل هذه المربعاتُ في تصميم التحارب.

lattice

شَبَكَة (شَبيكَة)

treillis

جموعة مزودة بعمليتين اثنانيتين، يرمز إليهما عادة بالرمزين ∧ و ∨، وتسميان ملتقى meet ومحصلة join ومحصلة وهما تناظريتان و تجميعيتان، و تحققان الشروط:

$$x \wedge x = x$$

$$x \lor x = x$$

$$x \land (x \lor y) = x$$

$$x \lor (x \land y) = x$$

فمثلاً، تحدِّد عمليتا التقاطع والاجتماع المعرَّفتان على جماعة المجموعات الجزئية من مجموعةٍ X شبكةً.

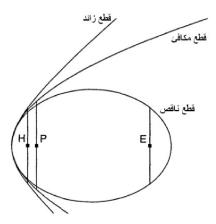
2. محموعةٌ مرتبةٌ جزئيًّا، لكلِّ زوجٍ (x,y) من عناصرها حدٌّ أعلى يرمز إليه بـ $x \lor y$ وحدٌّ أدنى يرمز إليه بـ $x \land y$

قانو ن

وَتَرٌ بُوْرِيٌّ عَمودِي (وَسيطُ قَطْع) latus rectum

latus rectum, corde focale

هو وتر (أو طولُ وتر) مارٌ ببؤرة قطع مخروطي، وعمــوديٌ على محوره الكبير. يبيِّن الشكل الآتي وترًا بؤريَّا عموديَّا لقطع مكافئ، وآخر لقطع زائد، ووترين بؤريين عموديين لقطع



Laurent expansion

نَشْرُ لوران

développement de Laurent

نشرُ لوران لدالةٍ تحليلية على قرصٍ مثقوب أو حلقة دائرية هو التعبيرُ عن هذه الدالة بمتسلسلةِ قوَّى غير منتهية صيغتها:

$$f(z) = \sum_{n=-\infty}^{\infty} a_n (z - a)^n$$

ويكون للدالة f نقطةً شاذة قابلةً للإزالة في a، إذا كانت جميعُ المعاملات السالبة (أي a, حيث a عددٌ سالب) أصفارًا؛ وللدالة قطبٌ في a إذا لم يوجد سوى عددٍ منتهٍ من المعاملات السالبة غير الصفرية؛ وللدالة نقطةً شاذةً أساسية في a فيما عدا ذلك. وفي الحالة الأولى تكون المتسلسلةُ هي متسلسلةُ تايلور.

يسمَّى أيضًا: Laurent series.

Laurent, Paul Matthieu Hermann بُول ماثيو هيرْمان لوران

Laurent, P. M. H.

(1841–1908) عالمٌ رياضيٌّ فرنسيٌّ عمل في التحليل الرياضي، اشتُهر بالمتسلسلة التي تحمل اسمه، والتي هي تعميمٌ لمتسلسلة تايلور.

Laurent series

مُتَسَلْسِلةُ لوران

série de Laurent

تسميةً أخرى للمصطلح Laurent expansion.

law

loi

مبرهنةٌ عامة أو مبدأ عام، مثل قانون نيوتن في الميكانيك.

قانونُ المُتَوَسِّطات aw of averages

loi des moyennes

المبدأ الذي ينص على أن التردد النسبي لحدث يتكرر وقوعه في عدة تجارب يتقارب إلى قيمةٍ مستقرة مع الزمن، وذلك عندما يزداد عدد العينات.

يسمَّى أيضًا: Bernoulli's law،

.law of a large number 9

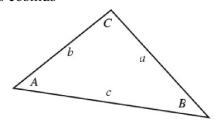
law of contradiction (قانونُ النَّناقُض (قانونُ الخُلْف) loi de contradiction

مبدأٌ في المنطق ينصُّ على أن تقريرًا ما لا يمكن أن يكون صحيحًا و خاطئًا في آنِ واحد.

law of cosines

قانونُ جُيوبِ التَّمام

loi des cosinus



c و b و a و روايا مثلث، و b و b و الأضلاع المقابلة لهذه الزوايا على الترتيب، فعندئذ تتحقق المساواة الآتية:

$$a^2 = b^2 + c^2 - 2bc \cos A$$

هذا وقد أوردَ غياث الدين الكاشي (839 هــ - 1436 م) هذا القانون في رسالة سماها: "رسالة الجيب والوتر".

law of exponents

قانونُ الأُسُس

régle du calcul des puissances

هو أحد القوانين الآتية:

$$a^{m}a^{n} = a^{m+n}$$

$$a^{m}/a^{n} = a^{m-n}$$

$$(a^{m})^{n} = a^{m}$$

$$(ab)^{n} = a^{n}b^{n}$$

$$(a/b)^{n} = a^{n}/b^{n}$$

وهذه القوانين صحيحة عندما تكون a,b,m,n أعدادًا صحيحة، أو عندما يكون a,b عددين موجبين و a,b عددين حقيقيين.

يسمَّى أيضًا: exponential law.

law of growth

قانونُ النُّمُوّ

loi des croissances

قانون نموِّ أُسيِّ صيغته $y=a\,r^x$ ، حيث a و a ثابتتان موجبتان.

قانونُ الأعْدادِ الكَبيرة law of large numbers

loi des grands nombres

(في الإحصاء) قانون ينصُّ على أن إذا كان $N\left(B\right)$ يمثل عدد مراتِ وقوع الحدث B خلال n محاولةً في مجموعةً من التجارب المتطابقة والمستقلة، وإذا كان p احتمال وقوع الحدث B في أيِّ من هذه المحاولات، فعندما يكون n كبيرًا بقدرٍ كاف، فمن غير المتوقع أن يختلف $\frac{N\left(B\right)}{n}$ عن p احتلافًا كبيرًا.

يسمَّى أيضًا: Bernoulli theorem.

انظر أيضًا: strong law of large numbers،

weak law of large numbers .

law of quadrants قانونُ الأرْباع

loi des quadrants

القانونُ الذي ينصُّ على أنه إذا كان لدينا مثلثٌ كرويٌّ الثانوية القائمة) تقع هي قائمُ الزاوية، فإن أيَّ زاويةٍ منه (عدا الزاوية القائمة) تقع هي والضلع المقابل لها في الربع نفسه.

2. القانونُ الذي ينصُّ على أنه إذا وقع ضلعان من مثلثٍ كرويٍّ قائم الزاوية في الربع نفسه، فإن الضلعَ الثالثَ يقع في الربع الأول. وإذا وقع ضلعان من هذا المثلث في ربعين مختلفين، فإن الضلعَ الثالثَ يقع في الربع الثاني.

law of signs

قانونُ الإشارات

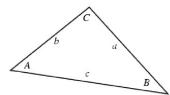
loi des signes

هو القانون الذي ينصُّ على أن حاصلَ ضربِ (أو حاصلَ قسمةِ) عددين حقيقيين هو عددٌ موجب إذا كان للعددين إشارةً واحدة، وهو عددٌ سالبٌ إذا كان لهما إشارتان مختلفتان.

law of sines

قانونُ الجُيوب

théorème des sinus



c إذا كانت A و B و C زوايا مثلث، و A و d و d الأضلاع المقابلة لهذه الزوايا على الترتيب، فعندئذ تتحقق المساواة الآتية:

$$\frac{\sin A}{a} = \frac{\sin B}{b} = \frac{\sin C}{c}$$

أي إن حيوبَ زوايا مثلث تتناسب طردًا مع أطوال أضلاعه المقابلةِ لها.

يسمَّى أيضًا: sine laws.

law of species

قانونُ الأنْواع

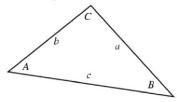
loi des espèces

هو القانون الذي ينصُّ على أن نصفَ مجموع زاويتين في مثلث كروي، ونصفَ مجموع الضلعين المقابلين لهما هما من النوع نفسه، يمعنى أن نصفي المجموعين زاويتان حادتان معًا، أو منفرجتان معًا.

law of tangents

قانونُ الظِّلال

théorème des tangentes



c و b و a و روايا مثلث، و a و b و b و الأضلاع المقابلة لهذه الزوايا على الترتيب، فعندئذ تتحقق المساواة الآتية:

$$\frac{\tan\frac{1}{2}(A-B)}{\tan\frac{1}{2}(A+B)} = \frac{a-b}{a+b}$$

law of the excluded middle قانونُ الثَّالِثِ المَرْفوع loi de milieu exclu

تسمية أخرى للمصطلح excluded middle.

قانونُ الوَسَط (قانونُ المُتَوَسِّط) law of the mean

loi des moyennes

تسمية أخرى للمصطلح mean value theorem.

الصطلح least common denominator.

مختصر المصطلح least common multiple.

leading coefficient مُعامِلٌ رئيسيّ مُعامِلٌ رئيسيّ

coefficient principal

معاملُ حدِّ الدرجةِ العليا في حدوديةٍ ذات متغيِّرٍ واحد. فمثلاً، المعامل الرئيسي في الحدودية:

$$7x^5 + 10x^3 - 2x^2 + 1 = 0$$

هو 7.

أَعْطُرٌ رَئِيسِيّ leading diagonal

diagonale principale

تسميةٌ أخرى للمصطلح main diagonal.

وَرَقة leaf

feuille

تسمية أخرى للمصطلح terminal vertex.

leaf of Descartes وَرَقةُ ديكارْت

feuille de Descartes

تسمية أخرى للمصطلح folium of Descartes.

الَقَامُ الْمُشْتَرَكُ الأَصْغَر least common denominator plus petit commun dénominateur

مختصره: lcd. وهو المضاعف المشترك الأصغر لمقامات بمحموعة من الكسور. فمثلاً، المقام المشترك الأصغر للكسور:

$$\frac{1}{2}$$
, $\frac{1}{3}$, $\frac{1}{5}$

هو 30. لذا يمكن كتابتها بالصيغ:

$$\frac{15}{30}$$
, $\frac{10}{30}$, $\frac{6}{30}$

على الترتيب. وهذا يسهِّل عمليةَ الجمع والطرح والمقارنة للكسور.

يسمَّى أيضًا: lowest common denominator.

least common multiple المُضاعَفُ المُشْتَرَكُ الأَصْغَر plus petit commun multiple

مختصره Icm. المضاعف المشترك الأصغر لمجموعة من الكميات (أعداد أو حدوديات مثلاً)، هو أصغر كمية قسومة على كلِّ من هذه الكميات. مثلاً، المضاعف المشترك الأصغر للأعداد 3,5,10 هو 30 أيضًا.

يسمَّى أيضًا: lowest common multiple.

least integer function دالَّةُ أَصْغَرِ عَدَدٍ صَحِيح fonction du plus petit entier

تسميةٌ أخرى للمصطلح ceiling function.

الوَّاسِبُ (الباقي) الأصْغَر plus petit résidu

انظر: residue class.

least-squares estimate تَقْييمُ الْمَرَبَّعَاتِ الصَّغْرَى estimation des moindres carrés

تقييمٌ نحصُل عليه بواسطة طريقة المربعات الصغرى.

least-squares method طَرِيقةُ الْمُرَبَّعاتِ الصُّغْرَى methode des moindres carrés

تِقْنِيَّةٌ لإيجادِ معادلةِ منحنٍ أو مستقيم بحيث يكون خطه البياني قريبًا من نِقاطٍ معيَّنة، وبحيث يكون مجموع مربعات انحرافات هذه النقاط عن النقاط المقابلة لها على المنحني أصغريًّا.

least upper bound الْمَعْلَى الْحَلَى الْحَلَى اللَّمْ اللَّعْلَى اللَّمْ اللِمُلْمُ اللَّمْ اللْمُعْلَمْ اللَّمْ الْمُعْلَمُ اللَّمْ الْمُعْلَمِي اللْمُعْلِمُ اللْمُعْلِمُ اللْمُعْلَمِي اللْمُعْلَمِي اللْمُعْلِمُ اللْمُلِمْ اللْمُعْلِمُ اللْمُعْلِمُ اللْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ اللْمُعْل

مختصره lub.

نقول عن حدِّ أعلى u لمجموعة جزئية مرتبة P من مجموعة مرتبة E (أو لدالة حقيقية E معرَّفة على مجموعة E)، إنه أصغر حدِّ أعلى للمجموعة (أو للدالة) إذا كان $v \leq v$ أيَّا كان $v \in V$ حدٌ أعلى للمجموعة المرتبة أو للدالة).

وهو يساوي القيمة العظمى (للمجموعة أو للدالة) إذا انتمى هذا العنصر إلى المجموعة P أو إلى مجموعة قيم الدالة $\{f(x):x\in S\}$

مثلاً، كلُّ عددٍ حقيقي يكبر 1 أو يساويه هو حدُّ أعلى للمجموعة $\left\{\frac{1}{2}, \frac{2}{3}, \frac{3}{4}, \ldots\right\}$ ولهذه المجموعة أصغر حدً أعلى هو 1، لكن هذا العدد ليس قيمةً عظمى لهذه المجموعة، لأنه ليس أحدَ عناصرها.

يسمَّى أيضًا: supremum.

least-upper-bound axiom مَوْضوعةُ الْحَدِّ الْأَعْلَى axiome du plus petit majorant

موضوعةٌ تنصُّ على أن أيَّ مجموعةٍ من الأعداد الحقيقية محدودةٍ من الأعلى (أي لها عنصر راجح)، لها أصغر حدٍّ أعلى.

Lebesgue decomposition (of a measure) تَفْرِيقُ لوبيغ (لِقِياس)

décomposition de Lebesgue d'une measure .singular measure انظر:

Ebesgue exterior measure قِياسُ لُوبِيغ الخَارِجِيُّ measure extérieure de Lebesgue

لتكن E مجموعةً من النقاط من \mathbb{R} ، و S مجموعةً منتهية أو غير منتهية وعدودة من المجالات (المفتوحة أو المغلقة) بحيث تنتمي كلُّ نقطةٍ من E إلى واحدٍ على الأقل من هذه المجالات (بالمعنى المعمَّم للمجال الموضَّح بعد قليل).

إن قياسَ لوبيغ الخارجيَّ للمجموعة E هو الحدُّ الأدبى لمجموع قياسات محالات S، لكلِّ المجموعات S الممكنة.

فإذا افترضنا أن E محتواةٌ في مجالٍ مغلق محدود I، وأن E متممةٌ E في I فعندئذٍ يكون قياس لوبيغ الداخلي E للمجموعة E هو الفرق يياس قياس E وقياس لوبيغ الخارجي للمجموعة E.

إن قياسَ لوبيغ الداخليَّ لمجموعةٍ ما هو الحدُّ الأعلى لقياسات لوبيغ الداخلية للمجموعات الجزئية المحدودة في هذه المجموعة. وإذا كانت E مجموعةً مفتوحةً أو مغلقةً، فإن قياسَيْ لوبيغ الداخلي والخارجي لها متساويان، والقيمةُ المشتركةُ لهما هو قياس لوبيغ Lebesgue measure للمجموعة.

إن قياس لوبيغ لمجال من مستقيم هو طول هذا المجال. وإن المجال المغلق I في فضاء عددُ أبعادِه n هو "متوازي سطوح قائم معمَّم" مُكوَّن من جميع النقاط $a_i \leq x_i \leq b_i$ التي تحقق الشرط $x = (x_1, x_2, ..., x_n)$ أيًّا كانت i، حيث a_i و a_i عددان معيَّنان. وقياس لوبيغ للمحال I هو الجداء:

 $l\left(I\right)\!=\!\left(b_{1}\!-\!a_{1}\right)\!\left(b_{2}\!-\!a_{2}\right)\!\cdots\!\left(b_{n}\!-\!a_{n}\right)$ ويُستعمل هذا التعريف نفسُه إذا كان المجال مفتوحًا، أو نصف مغلق.

يسمَّى أيضًا: outer measure ، exterior measure.

Lebesgue, Henri Leon هِنْري لِيون لوبيغ Lebesgue, H. L.

التحليل الرياضي، كان لها أثر بالغ في الرياضيات عمومًا. التحليل الرياضي، كان لها أثر بالغ في الرياضيات عمومًا. ومن أهم إنجازاته: نظرية المقياس، وتطوير نظرية المكاملة. وله بحوث هامة في المتسلسلات المثلثاتية.

Lebesgue identity

identité de Lebesgue

هي المتطابقة:

مُتَطابقةً لوبيغ

$$(a^{2}+b^{2}+c^{2}+d^{2})^{2} = (a^{2}+b^{2}-c^{2}-d^{2})^{2}$$
$$+(2ac+2bd)^{2}+(2ad-2bc)^{2}$$

Lebesgue integrable (adj) كُمولٌ وَفْقَ لُوبِيغ intégrable au sens de Lebesgue

نقول عن دالةٍ حقيقيةٍ f معرَّفةٍ على $\mathbb R$ إنها كمولةً وفق لوبيغ (أي قابلة للمكامَلة وفق لوبيغ) إذا كان:

$$\int_{\mathbb{R}} \left| f\left(x\right) \right| dx = \int_{-\infty}^{\infty} \left| f_{f\left(x\right)} \right| dx < \infty$$
حیث تدلُّ إشارة التكامل المذكورة على تكامل لوبيغ.

تكامُلُ لوبيغ Lebesgue integral

intégrale de Lebesgue

تعميمٌ لتكامل ريمان للدوال الحقيقية يَسمح بالمكاملة على محموعاتٍ أكثر تعقيدًا، وبوجود التكامل حتى لو كان للدالة عددٌ غير منته من نقاط الانقطاع؛ ولهذا التكامل خاصيات تقارب لا تصح في تكاملات ريمان. فإذا كانت f(x) دالة محدودة وقيوسة على مجموعة قيوسة ذات قياس منته، فعندئذ يمكن أن يعرّف تكامل لوبيغ للدالة f كما يلي:

ليكن U و L حدًّا أعلى وحدًّا أدني على الترتيب للدالة E اليكن E على E ولنقسم المجال E على E على E ولنقسم المجال E على E على E ولنقسم المجال E على E على E على E وهكذا نقستم المجموعة E إلى المجموعات E من E المتي تحقق الشرط محموعة النقاط E من E المتي تحقق الشرط E عموعة النقاط E من E المتي تحقق الشرط E عموعة النقاط E من E المتي تحقق الشرط E عموعة E المتي تحقق الشرط E عموعة النقاط E من E المتي تحقق الشرط E عموعة المتعلو E من E المتي تحقق الشرط E المحموعة E المحموعة E ولنعرّف المحموعة E المحموعة E ولنعرّف المحموعة E المحمو

$$\sum_{i=1}^{n} t_{i} m\left(e_{i}\right) \quad \text{3} \quad \sum_{i=1}^{n} t_{i-1} m\left(e_{i}\right)$$

فإذا كان δ أكبرَ الأعداد t_i-t_{i-1} ، فإن تكامل لوبيغ يعرَّف بأنه نماية كلِّ من المجموعَيْن السابقين عندما $0 \to \delta$. وتجدر الإشارةُ إلى أنه إذا وُجد لدالةٍ تكاملُ ريمان، فلا بدَّ أن يوجد لما تكاملُ لوبيغ، مع أن العكس غير صحيحٍ عمومًا.

Eebesgue interior measure قِياسُ لوبيغ الدَّاخِليُّ measure intérieure de Lebesgue

انظر: Lebesgue exterior measure.

يسمَّى أيضًا: interior measure، و interior measure.

قِياسُ لوبيغ Lebesgue measure

measure de Lebesgue

انظر: Lebesgue exterior measure.

عَدَدُ لوبيغ Lebesgue number

nombre de Lebesgue

عددُ لوبيغ لتغطيةٍ مفتوحة A لفضاءٍ متريِّ متراص X هو عددٌ P حقيقيٌّ موجبٌ S ، بحيث أنه يوجد لأي مجموعةٍ جزئيةٍ P من X ، قطرها أصغر من S ، عنصرٌ من التغطية P يحوي P .

Lebesgue's density function دَالَّةُ الكَثَافَةِ لِلوبِيغِ fonction de densité de Lebesgue

هي الدالة D(E,x) المعرَّفة بالنهاية الآتية (في حال وجودها):

$$D(E,x) = \lim_{r \to 0} \frac{m(E \cap B(x,r))}{m(B(x,r))}$$

حيث E مجموعةً جزئيةٌ من الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^n ، ومركزها a)، a كرةٌ مفتوحة (نصف قطرها a)، ومركزها a)، و a0 قياس لوبيغ.

Lebesgue's density theorem مُبَرْهَنةُ الكَثافَةِ لِلوبيغ théorème de densité de Lebesgue

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت E مجموعةً جزئيةً من الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^n وقيوسةً وفق لوبيغ، وكانت $D\left(E,x\right)$ دالة الكثافة للوبيغ، فإن:

و نام کان
$$x$$
 تقریبًا فی $D\left(E,x\right)=1$ اینما کان x تقریبًا خارج $D\left(E,x\right)=0$ و $D\left(E,x\right)=0$

Lebesgue's theorem

مُبَرْهَنةُ لوبيغ

théorème de Lebesgue

مبرهنةٌ تنصُّ على أنه إذا كانت f دالةً كمولةً وفق لوبيغ على مجموعة الأعداد الحقيقية، فإن النهاية:

$$\lim_{h\to 0} \int_0^h \left| f\left(x+t\right) - f\left(x\right) \right| dt$$
 تساوي صفرًا في كلِّ موضعٍ تقريبًا.

تكامُلُ لوبيغ – سْتيلْتْجِس Lebesgue-Stieltjes integral

intégrale de Lebesgue-Stieltjes هو تعميمٌ لتكامل ريمان – ستيلتجس، وهو:

$$\int_a^b f(x) d\mu_{\phi}(x)$$

حيث ϕ دالةً متزايدةً ومستمرة من اليمين، و μ_{ϕ} قياسً عيد $\phi(b)-\phi(a)$ عيس كلً مجالِ a,b بالعدد

فإذا كانت x=x فإن التكاملُ يؤول إلى تكامل لوبيغ للدالة $\phi(x)=x$.

left-continuous function دَالَّةٌ مُسْتَمِرَّةٌ مِنَ اليَسار fonction continue à gauche

نقول عن دالة f(x) في متغير حقيقي إنحا مستمرة من اليسار في نقطة c إذا سعت f(c) إلى f(x) عندما تقترب c من اليسار، أي عندما c من اليسار، أي عندما

مَجْموعةٌ مُصاحِبةٌ مِنَ اليَسار

classe à gauche

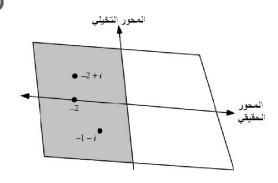
G المجموعة المصاحبة من اليسار لزمرة جزئية H من زمرة وهي مجموعة جزئية من G مكونة من جميع العناصر التي صيغتها h حيث a عنصر من h و h أي عنصر من h .

قارن بــ: right coset.

ieft half-plane نصْفُ الْمُسْتَوي اليَساريّ

demi-plan à gauche

هو حزء المستوي العقدي z=x+i عيث يكون الجزء الحقيقي لـ z أصغر من الصفر.



left-hand derivative

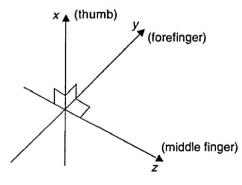
مُشْتَقٌّ مِنَ اليَسار

dérivée à gauche

c السبة $\frac{f\left(x\right)-f\left(c\right)}{x-c}$ عندما تسعى x إلى من جهة اليسار؛ أي عندما x < c فقط.

left-handed coordinate system مَنْظُومَةٌ إِحْدَاثِيَّةٌ يَسَارِيَّة système gauche

منظومةُ إحداثياتٍ متعامدة ثلاثيةُ الأبعاد بحيث إذا كان إبحام اليد اليسرى في الاتجاه الموجب للمحور الأول (المحور X)، طُويت الأصابع الباقيةُ في الاتجاه الذي يكون فيه تدويرُ المحور الثاني (المحور Y) حول المحور الأول بحيث ينطبق على المحور الثالث (المحور Z).



.right-handed coordinate system :قارن بـــ:

left-handed curve

مُنْحَنِ يَسارِيّ

courbe gauche

منحنٍ في الفضاء \mathbb{R}^3 التفافُه موجبٌ في نقطةٍ ما منه.

.right-handed curve :ـــن

يسمَّى أيضًا: sinistrorse curve، و sinistrorsum.

left-hand limit

نهايةٌ مِنَ اليَسار

limite à gauche

.limit on the left تسمية أخرى للمصطلح

left ideal

مِثالِيٌّ يَساري

idéal à gauche

انظر: ideal.

left identity

مُحايدٌ مِنَ اليَسار

élément neutre à gauche

لتكن \circ عملية اثنانية معرَّفة على مجموعة S. نقول عن عنصر e من S إنه محايدٌ من اليسار إذا تحقَّقت المساواة $e \circ a = a$.

قارن بے: right identity.

left inverse

مَقْلُوبٌ مِنَ اليَسار

inverse à gauche

سر المحموعة S، ولها عنصر S عمليةً اثنانية معرَّفةً على مجموعة S، ولها عنصر محايدٌ e . إن المقلوب من اليسار لعنصر x من S هو عنصر \overline{x} بحيث يكون \overline{x} .

قارن بے: right inverse.

left-invertible element عُنْصُرٌ قَلُوبٌ مِنَ الْيَسَارِ عُنْصُرٌ قَلُوبٌ مِنَ الْيَسَارِ élément invertible à gauche

لتكن ○ عمليةً اثنانية معرَّفةً على مجموعةٍ G لها عنصرُ وحدة

نقول عن عنصر x من G إنه قلوب (قابلٌ للقلب) من e . $\overline{x} \circ x = e$ اليسار إذا وُجد عنصر \overline{x} من $\overline{x} \circ x = e$

.right-invertible element :قارن بـــ

left module

مودولٌ يَساريّ

module à gauche

هو مودول M على حلقة R بحيث يُكتب جداءُ عنصر x من الحود المودول في عنصر a من الحلقة بالصيغة a:

 $R \times M \to M$

 $(a,x) \mapsto ax$

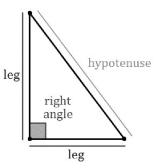
قارن بے: right module.

leg

ساق (ضِلْعٌ قائِم)

côté

أيُّ من الضلعَيْن الجحاورين للزاوية القائمة في مثلثٍ قائم الزاوية.



Legendre, Adrien Marie أَدْرِيان ماري لوجائدْر Legendre, A. M.

(1752-1833) عالمٌ رياضيٌّ فرنسي، أجرى بحوثًا مهمةً وكثيرةً في التحليل الرياضي و نظرية الأعداد و الهندسة.

Legendre contact transformation

تَحْويلُ لوجانْدْر التَّماسِيِّ

transformation du contact de Legendre .Legendre transformation تسميةٌ أخرى للمصطلح

Legendre differential equation

مُعادَلةُ لوجائدْ التَّفاضُليَّة

équation differentielle de Legendre

هي المعادلةُ التفاضليةُ الخطية المتجانسة من الدرجة الثانية:

$$(1-x^{2})y''-2xy'+p(p+1)y=0$$

حيث p عددٌ حقيقي غيرُ سالب، و x المتغير الحقيقي المستقل، و y دالة حقيقية في x.

تسمَّى أيضًا: Legendre equation.

Legendre equation

مُعادَلةُ لوجائدْر

équation de Legendre

.Legendre differential equation ${\it three}$ by ${\it three}$ ${\it three}$ ${\it three}$

Legendre function

دالَّةُ لوجائدْر

fonction de Legendre

أيُّ حلِّ لمعادلةِ لوجاندر.

Legendre-Jacobi standard form

صيغةُ لوجائدْر – جاكوبي المِعْياريَّة

forme normale de Legendre-Jacobi تنصُّ هذه الصيغة على أنه يمكن التعبير عن أيِّ تكاملٌ ناقصي باستعمالِ تحويلٍ مناسبٍ للمتغيرات، بصيغةٍ (تسمَّى صيغة لوجاندر-جاكوبي المعيارية) هي مجموعُ دوالَّ ابتدائية، وتكاملاتٍ ناقصية من الأنواع الثلاثة الآتية:

$$\int \sqrt{\frac{1-k^2x^2}{1-x^2}} \, dx$$

$$\int \frac{dx}{\sqrt{(1-x^2)(1-k^2x^2)}}$$

$$\int \frac{dx}{(1-a^2x^2)\sqrt{(1-x^2)(1-k^2x^2)}}$$

Legendre polynomials

حُدودِيَّاتُ لوجانْدْر

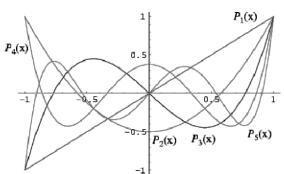
polynômes de Legendre

هي المجموعةُ التامةُ من الحدوديات المتعامدة $P_i(x)$ المعرَّفة على المجال [-1,1] بالصيغتين:

$$P_{0}(x) = 1$$

$$P_{n}(x) = \frac{1}{2^{n} n!} \frac{d^{n}}{d x^{n}} (x^{2} - 1)^{n}$$

 $n = 1, 2, 3, \dots$ حيث



Legendre relation

عَلاقةً لو جائدْر

relation de Legendre

.Legendre's identity للمصطلح

Legendre's associated differential equation مُعادَلَةُ لو جائِلْر التَّفاضُلِيَّةُ المُرافِقَة

équation differentielle associée de Legendre هي المعادلة:

$$\left(1-z^{2}\right)\frac{d^{2}w}{dz^{2}}-2z\frac{dw}{dz}+\left[n(n+1)-\frac{m^{2}}{1-z^{2}}\right]w=0$$

حیث n عددٌ صحیحٌ موجب، و m عددٌ صحیحٌ غیرُ سالب، و z المتغیر العقدی المستقل، و w دالة فی z.

فإذا كان m=0 ، وأبدلنا n بعددٍ عقدي كم ، فإننا نحصُل على معادلة لو جاندر التفاضلية العقدية الآتية:

$$.(1-z^{2})\frac{d^{2}w}{dz^{2}}-2z\frac{dw}{dz}+\zeta(\zeta+1)w=0$$

Legendre's identity

مُتَطابقةُ لوجائدْر

identité de Legendre

هي المتطابقةُ التي تربط بين تكاملين ناقصيين تامين، وصيغتها:

$$K(k)E[V(1-k^{2})]+E(k)K[V(1-k^{2})]$$
$$-K(k)K[V(1-k^{2})]=\frac{\pi}{2}$$

تسمَّى أيضًا: Legendre relation.

Legendre symbol

رَمْزُ لوجائدْر

symbole de Legendre

a هو الرمز $(a \mid p)$ أو $(a \mid p)$ ، حيث p عددٌ أولي، و a عددٌ أوليٌّ نسبيًّا مع العدد p .

إن قيمة هذا الرمز تساوي 1 إذا وُجد حلٌّ للمتطابقة:

$$x^2 \equiv a \pmod{p}$$

وتساوى 1- إذا لم يوجد حلٌّ لها.

فمثلاً، 1=(19|6)، لأنه يوجد حلٌّ للمتطابقة:

$$x^2 = 6 \pmod{19}$$

في حين
$$x^2 = 39 \pmod{47}$$
، لأنه لا يوجد حلِّ للمتطابقة: $x^2 = 39 \pmod{47}$

Legendre transform

مُحَوِّلُ لوجائدْر

transformé de Legendre

محوِّلُ لوجاندر لمتتاليةٍ $\left\{c_{k}
ight\}$ هو المتتالية $\left\{a_{k}
ight\}$ التي حدودها:

$$a_n = \sum_{k=0}^{n} c_k \binom{n}{k} \binom{n+k}{k}$$

 $binomial\ coefficients$ معاملات حدانية معاملات حدانية

Legendre transformation

تَحْويلُ لوجائدْر

transformation de Legendre

إجراءٌ رياضيٌّ نستعيض فيه عن دالةٍ في عدة متغيرات بدالةٍ حديدةٍ في مشتقاتٍ جزئية للدالة الأصلية في بعض المتغيرات المستقلة الأصلية.

.Legendre contact transformation :يسمَّى أيضًا

Leibnitz, Gottfried Wilhelm von

غو تْفْريد ولْهلْم فون لايْبْنتْز

Leibnitz, G. W. v.

(1646-1716) وُلد في ألمانيا. مُنح لقب دكتور في القانون عام 1667، وعمل في القضايا القانونية، وبخاصة، ما تعلَّق منها بالسياسة الدولية. ابتكر حسبان التفاضل والتكامل (بمعزل عن نيوتن)، وقدَّم كثيرًا من الرموز الرياضية التي نستعملها الآن.

Leibnitz alternating series test

اخْتِبارُ لايْبْنتْز لِلْمُتَسَلْسلاتِ الْمُتناوبَة

règale des séries altérnées de Leibnitz .alternating series test تسمية اخرى للمصطلح

Leibnitz formula

صيغة لايْبْنتْز

formule de Leibnitz

g هي الصيغةُ الآتيةُ لحساب المشتق من المرتبة n لجداء دالتين f

$$\frac{d^{n}}{dx^{n}}(f \cdot g) = \sum_{k=0}^{n} \binom{n}{k} \frac{d^{n-k}f}{dx^{n-k}} \cdot \frac{d^{k}g}{dx^{k}}$$

$$\cdot \binom{n}{k} = \frac{n!}{k!(n-k)!}$$

تسمَّى أيضًا: Leibnitz's rule.

Leibnitz harmonic triangle مُثلَّثُ لاَيْبْنِشْر التَّوافُقِيّ triangle harmonique de Leibnitz

هو المثلث:

حيث كلُّ كسرٍ فيه يساوي مجموعَ الكسرين الواقعين تحته.

Leibnitz's rule

قاعِدةُ لايْبْنِتْز

règle de Leibnitz

تسميةٌ اخرى للمصطلح Leibnitz formula.

Leibnitz series

مُتَسَلْسِلةُ لايْبْنتْز

série de Leibnitz

هي المتسلسلةُ المتناوبةُ:

$$\sum_{n=1}^{\infty} \frac{\left(-1\right)^{n+1}}{2n-1} = 1 - \frac{1}{3} + \frac{1}{5} - \frac{1}{7} + \cdots$$

$$\frac{\pi}{4} \text{ من } \hat{\pi} \text{ متقاربة } \text{ and } \hat{\pi} \text{ or } \hat{$$

Leibnitz test

اخْتِبارُ لايْبْنتْز

règle de Leibnitz

ينصُّ هذا الاختبارُ على أنه إذا كانت $(a_n)_{n\geq 1}$ متتاليةً من الأعداد الموجبة، ومتقاربةً من الصفر، فإن المتسلسلة:

$$\sum_{n=1}^{\infty} \left(-1\right)^n a_n$$

کون متقارية.

يسمَّى أحيانًا: Leibnitz theorem.

Leibnitz theorem

مُبَرْهَنةُ لايْبْنتْز

théorème de Leibnitz

تسميةٌ أخرى للمصطلح Leibnitz test.

lemma

تَو ْطئة

lemme

مبرهنة رياضية يجري إثباتُها تمهيدًا لاستعمالها في إثبات مبرهنةٍ أخرى.

تَوْطِئةُ دوبُوا–ريمونْد lemma of duBois-Reymond

lemme de duBois-Reymond

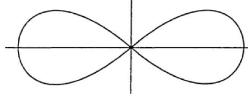
تنصُّ هذه التوطئةُ على أن الدالةَ الحقيقيةَ المستمرةَ f تكون ثابتةً في المحال المفتوح a,b [، إذا كان:

$$\int_a^b f(x)g'(x)dx = 0$$

[a,b] قابلةٍ للاشتقاق باستمرار في المحال [a,b] ومعدومة عند طرفيه.

lemniscate (لِمْنِسكات) مُنْحَني العُرْوَتَيْن (لِمْنِسكات)

lemniscate



هو المحلُّ الهندسيُّ للنقاط (x,y) في المستوى والتي تحقّق المعادلة:

$$(x^2 + y^2)^2 = a^2(x^2 - y^2)$$

حيث a أكبر مسافةٍ بين نقاط المنحني ونقطة الأصل. معادلة هذا المنحني القطبية هي:

$$r^2 = a^2 \cos 2\theta$$

باعتبار القطبِ نقطةَ الأصل، والمحور Ox المحورَ القطبيّ. وقد أدَّى قياسُ غاوس لطول هذا المنحني إلى نشوء نظرية الدوال الناقصية.

يسمَّى أيضًا: lemniscate of Bernoulli. انظر أيضًا: Cassini ovals.

lemniscate of Bernoulli لِمْنِسكات بِرْنُولِّي

lemniscate de Bernoulli

تسميةٌ أخرى للمصطلح lemniscate.

lemniscate of Gerono لِمُنِسكات جَيرونو

lemniscate de Gerono

reight curve تسمية أحرى للمصطلح

lemon

[مُنْحَني] اللَّيْمونَة

citronnier





سطحٌ دورانيٌّ، ينشأ عن دوران قوسٍ دائري [أصغر من نصف دائرة] حول محور يمرُّ بنهايتي القوس.

length deb

longueur

مفهومٌ أساسيٌ في الرياضيات؛ فطول مجال من الأعداد المحقيقية طرفاه a و b هو: b-a وطول متجه $x=(x_1,...,x_n)$ هو: $x=(x_1,...,x_n)$ الخياد المحقيقية على الفضاء المحقيقية على المحق

انظر أيضًا: length of an arc.

طولُ قَوْس length of an arc

longueur d'un arc

قياسٌ لقوسٍ منحنٍ يساوي طولَ القطعة المستقيمة الناتجة من مدِّ القوس دون مطُّ ليتخذ شكلاً مستقيمًا. فإذا كان القوس من منحنٍ مستو، معادلتُه في منظومةٍ ديكارتية قائمة Oxy هي y=f(x) وكان القوس محصورًا بين المستقيمين هي x=a و x=b و كان المشتق x=a بين هذين المستقيمين مستمرَّا، فإن طول القوس يعطى بالتكامل:

$$\int_{a}^{b} \sqrt{1 + \left(\frac{dy}{dx}\right)^{2}} dx$$

length-preserving transformation تَحْوِيلٌ مُحافِظٌ على الطُّول

transformation qui conserve le longueur قويلٌ خطيٌ $X \to X: A: X \to X$ فضاءٌ منظَّم يحقق الشرط $\|x\| = \|x\|$ أيَّا كان المتجه x من x. isometry .ide

leptokurtic distribution

تَوْزِيعٌ مُؤَنَّف (تَوْزِيعٌ مُذبَّب) (تَوْزِيعٌ قَليلُ التَّفَلْطُح)

distribution leptokurtique

(في الإحصاء) توزيعٌ نسبةُ عزمه الرابع إلى مربع عزمه الثاني أكبر من 3 (حيث يمثّل العدد 3 قيمة تفلطح التوزيع النظامي)، أي إن منحني هذا التوزيع أقلٌ تسطّعًا من منحني التوزيع النظامي.

.platykurtic distribution :ــن

انظر أيضًا: kurtosis.

مَبْدَأُ صُنْدوق الرَّسائل letter-box principle

principe de la boîte aux letters .pigeonhole principle تسميةٌ أخرى للمصطلح

مُنْحَنِي مُسْتَوًى (مُنْحَنِي سَوِيَّة) level curve

courbe de niveau

انظر: level set.

مَجْموعةُ مُسْتَوًى (مَجْموعةُ سَوِيَّة) level set

ensemble de niveau

محموعةُ المستوى c لدالةٍ f ذات متغيرين أو أكثر هي محموعةُ النقاط:

 $\{(x_1,...,x_n)\in U:f(x_1,...,x_n)=c\}\in\mathbb{R}^n$ التي هي من ساحة تعريف الدالة

فإذا كانت n=2 ، فإن مجموعة المستوى هي منحني مستوى $level\ curve$

وإذا كانت n=3، فإن مجموعة المستوى هي سطح مستوى .level surface

سَطْحُ مُسْتَوًى (سَطْحُ سَوِيَّة) level surface

surface de niveau

انظر: level set.

Levi-Civita symbol

رَمْزُ ليڤي- تُشيڤيتا

symbole de Levi-Civita

هو الرمزُ i,j,...,s حيث i,j,...,s أدلةً عددها i,j,...,s ويأخذ كلٌ منها الأعداد من i,j,...,s

- 0 إذا تطابق دليلان،
- ا إذا كوَّنت i,j,...,s تبديلاً زوجيًّا، i,j,...,s
- رديًّا. ورديًّا. i, j, ..., s قرديًّا. -1

تولِيو ليڤي- تُشيڤيتا Levi-Civita, Tullio

Levi-Civita, T.

(1873-1941) عالمٌ إيطالي بحث في التحليل الرياضي والهندسة والفيزياء، وابتكر الحسبان التفاضلي المطلق، الذي استعمله أينشتاين في نظرية النسبية.

تَرْتَيِبٌّ مُعْجَمِيّ lexicographic order

ordre lexicographique

إذا كانت A و B مجموعتين لهما ترتيبٌ مشترك >، فمن الممكن تعريفُ ترتيب بين جميع متتاليات العناصر A (المنتهية أو غير المنتهية) ومتتاليات العناصر B على النحو الآتي:

$$(a_1, a_2, ...) < (b_1, b_2, ...)$$

n جيث $a_n < b_n$ الخاكان $a_i < b_i$ الخاكان فيه. هو الموضع الأول الذي يختلفان فيه.

وهذه هي طريقةُ ترتيب الكلمات في المعاجم.

l'Hôpital, Guillaume François Antoine de غِيُّوم فْرانْسُوا أَنْطُوانَ دُو لُوبِيتَالَ

l'Hôpital, G. F. A.

(1704-1661) عالِمٌ فرنسي في التحليل الرياضي والهندسة. وقد اشتُهر بنشره أولَ كتابٍ في الحسبان التفاضلي.

l'Hôpital's cubic

مُكَعَّبُ لوبيتال

cube de l'Hôpital

تسميةً أخرى للمصطلح Tschirnhausen's cubic.

l'Hôpital's rule

قاعِدةُ لوبيتال

règle de l'Hôpital

قاعدةٌ تطبَّق في حساب قيم صيغ عدم التعيين. فإذا انعدمت الدالتان g(x) و جميع مشتقاتهما حتى المرتبة x=a في النقطة x=a من ساحة تعريفهما المشتركة، فإن:

$$\lim_{x \to a} \frac{f(x)}{g(x)} = \frac{f^{(n)}(a)}{g^{(n)}(a)}$$

f حيث $f^{(n)}$ و رمزا المشتق من المرتبة $g^{(n)}$ للدالتين $g^{(n)}$ حيث g . فمثلاً، إذا كان:

$$f(x) = 2x^{2} - x - 1$$

$$g(x) = x - 1$$

$$a = 1$$

$$\vdots$$

$$g(x) = x - 1$$

$$g(x) = x - 1$$

$$g(x) = \frac{g(x)}{g(x)}$$

$$\frac{g(x)}{g(x)} = \lim_{x \to 1} \frac{f'(x)}{g'(x)} = \lim_{x \to 1} \frac{4x - 1}{1} = 3$$

l'Huilier's equation

مُعادَلةُ لو يلْييه

équation de l'Huilier

تسميةً أخرى للمصطلح l'Huilier's theorem.

l'Huilier, Simon Antoine Jean

سيمون أنْطُوان جان لويلْييه

l'Huilier, S. A. J.

(1750-1840) عالِمُ رياضياتٍ سويسري، عَمِلَ في الهندسة.

أُمْبَرْهَنةُ لويلْييه l'Huilier's theorem

théorème de l'Huilier

مبرهنةٌ تعبِّر عن المقدار $E=A+B+C-2\pi$ (حيث A,B,C زوايا مثلث كروي) بدلالة أضلاعه A,B,C

$$:$$
فإذا كان $s = \frac{1}{2}(a+b+c)$ فإذ

$$\tan \frac{1}{2}E = \left[\tan\left(\frac{1}{2}s\right) + \tan\frac{1}{2}(s-a) + \tan\frac{1}{2}(s-b) + \tan\frac{1}{2}(s-c)\right]$$

تسمَّى أيضًا: l'Huilier's equation.

Liapunov convexity theorem

مُبَرْهَنةُ ليبونوف في التَّحَدُّب

théorème de convexité de Liapunov riem de convexité de Liapunov riem تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا أُعطينا عددًا منتهيا من قياسات منتهيةٍ مؤشَّرة $\{\mu_1,\dots,\mu_n\}$ ، فإن للقياس المتجهي μ المعرَّف في الفضاء \mathbb{R}^n بالمساواة:

$$\mu$$
 (E) = $(\mu_1(E), \dots, \mu_n(E))$

مدًى متراصًّا لكلِّ مجموعةٍ مقيسةٍ E. أي إن المجموعة:

$$R_{\mu}(E) = \{\mu(F): F, E \in M, F \subseteq E\}$$

متراصةٌ؛ وتكون محدَّبةً إذا كان كلُّ قياس غيرَ ذريّ.

تكتب أيضًا: Lyapunov convexity theorem:

دالَّهُ ليبونوف Liapunov function

fonction de Liapunov

دالة V تُبنّى للتوثّق من أن نقطة (كالصفر، مثلاً) تكون حلاً مستقرًا لمنظومة معادلات تفاضلية ذاتية (y'=f(y)) في حيث الدالة f مستمرة. ويشترط أن يكون لـ V ، في إحدى صيغها، مشتقات جزئية مستمرة محليًّا، وأن تكون موجبة تمامًا على ساحتها باستثناء نقطة الأصل O ، وأن يكون مشتقها:

$$\frac{dV\left(y\left(t\right)\right)}{dt}$$

على طول أيِّ مسار، سالبًا لكلِّ الحلول. وعندئذٍ يمكن استنتاج أن الصفر نقطة استقرارٍ بمفهوم ليبونوف لمنظومة المعادلات التفاضلية.

تكتب أيضًا: Lyapunov function.

liar paradox

مُحَيِّرةُ الكَذَّاب

paradoxe du menteur

محيرةُ رجلٍ يقول "أنا كذاب". فإن كان يكذب، فإنه يقول الصدق، والعكس بالعكس.

Lie algebra

جَبْرُ لِي

algèbre de Lie

هو جبر $(x,y)\mapsto [x,y]$ مزوَّدٌ بتطبيق E بتطبيق E گو $E\times E$ گو گلاڻة $E\times E$ عناصر من E ، فإن:

$$[x,x] = 0$$

 $[x,[y,z]] + [y,[z,x]] + [z,[x,y]] = 0$

يسمَّى [x,y] جداءً قوسيًّا للعنصرين x,y، وهو دالةً ثنائيةُ الخطية متناوبةً، وتسمَّى المساواة الثانية متطابقة

فمثلاً، إذا كانت R حلقةً ما، وعرَّفنا عليها الجداء القوسيَّ R فإن R المزودة بمذا الجداء هي حبرُ لِي.

Lie brackets

حاصِرَتا لِي

corchets de Lie

إذا كان X و Y حقلي متجهات على متنوعة، فإن حاصرتي لي لهذين الحقلين هما:

$$[X,Y] = XY - YX$$

Lie commutator

مُبَدِّلُ لِي

commutateur de Lie

تسميةٌ أخرى للمصطلح Lie product.

Lie group

زُمْرةً لِي

groupe de Lie

هي زمرةٌ G مزوَّدةٌ ببنيةِ متنوعةٍ فَضولة على حقل الأعداد الخقيقية أو العقدية، بحيث تكون الدالتان:

$$f: G \times G \to G$$
$$g: G \to G$$

المعرَّفتان بالمساواتين:

$$f(x,y) = x y$$
$$g(x) = x^{-1}$$

فَضو لتين.

Lie, Marius Sophus

مارْيوس سوفوس لِي

Lie, M. S.

(1842-1892) رياضيٌّ نرويجي، أسهم في تطوير المعادلات التفاضلية والهندسة التفاضلية. ومن أهم منجزاته الموسوعة المكوَّنة من ثلاثة مجلدات في موضوع زمر التحويلات. وكما فعل كلاين Klein، فقد جعل نظرية الزمر تعتمد على الهندسة.

Lie product

جُداءُ لِي

produit de Lie

هو العمليةُ الاثنانيةُ ٥ المعرَّفةُ على حلقةٍ بحيث يكون الناتج $a \circ b$ لعنصرين $a \circ b$ منها هو حاصرتًا لِي، أي إن:

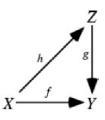
$$a \circ b = [a,b] = ab - ba$$

يسمَّى أيضًا: Lie commutator.

مُصِعِّد مُصِعِّد

soulever

ليكن f تطبيقًا من فضاء X إلى فضاء Y، و g تطبيقًا آخر من فضاء Z إلى الفضاء Y. نقول عن التطبيق h من الفضاء $g\circ h=f$ إنه مصعِّد إذا تحقق: $g\circ h=f$



lift problem

مَسْأَلةُ التَّصْعيد

problème de soulever

ليكن f تطبيقًا من فضاء X إلى فضاء Y، و g تطبيقًا آخر S من فضاء S إلى الفضاء S. إن مسألة التصعيد هي: هل يوجد تطبيقٌ S من الفضاء S إلى الفضاء S بحيث يكون S و S S

f فإن وُجد مثل هذا التطبيق، فنقول عنه إنه مصعِّد

تَصْعِيد تَصْعِيد

soulèvement

لتكن (\widehat{X},B,p) حزمةً ألياف، و g تطبيقًا مستمرًّا من فضاء طبولوجي \widehat{Y} إلى g ! أي B . g . g . g التصعيدُ هو الحصول على تطبيق مستمر: $\widehat{g}:\widehat{Y} \to \widehat{X}$. g . g هي الدالة g . g هي الدالة g . g

أَرْجَحِيَّة

vraisemblance

أرجحية عينّة ذاتِ قيمٍ مستقلةٍ x_1, x_2, \dots, x_n عينت ذات قيمٍ مستقلة f(x) حيث f(x)

$$.f(x_1)\cdot f(x_2)\cdots f(x_n)$$

iikelihood ratio الأَرْجَحِيَّة

rapport de vraisemblance

هي احتمالُ سحب عشوائي لعينة محدَّدة من محتمع إحصائي، ضمن فرضية تتعلَّق بوسطاء هذا المجتمع الإحصائي، مقسومًا على احتمال سحب عشوائي للعينة ذاتما، مفترضين أن وسطاء المجتمع الإحصائي هي التي تجعل هذا الاحتمال أعظميًّا.

اخْتِبارُ نِسْبَةِ الأَرْجَحِيَّة الأَرْجَحِيَّة

test de rapport de vraisemblance إجرائية تُستعمل في اختبار الفرضيات، وتستند إلى نسبة قيمتَيْ دالتَيْ أرجحيةٍ، إحداهما مشتقة من الفرضية التي يجري اختبارها، والثانية لا تخضع لقيود هذه الفرضية.

حُدودٌ مُتَماثِلة like terms

termes semblables

حدودٌ في عبارةٍ جبرية، المتغيراتُ فيها واحدة وقواها متساوية، ويفصِلُ بعضَها عن بعض إشارتا الجمع والطرح. $3x^2y + 6x y - 5x y^2 - 2x y$ فمثلاً، الحدودية $x^2y + 6x y - 5x y^2 - 2x y$ قعلى حدَّين متماثلين، وعلى حدَّين غير متماثلين. similar terms.

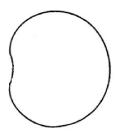
صَدَفة limaçon

limaçon

هي منحنٍ بسيطٌ مغلقٌ معادلتُه في الإحداثيات القطبية:

$$r = a\cos\theta + b$$

 $.0 < \theta \le 2\pi$ حيث



ومعادلتُه في الإحداثيات الديكارتية:

$$(x^2+y^2-ax)^2=b^2(x^2+y^2)$$

حيث a و a عددان حقيقيان. فإذا كان a=b، فإن الصدفة تصبح منحنيًا قلبيًّا cardioid

تسمَّى أيضًا: Pascal's limaçon ،limaçon of Pascal.

صَدَفةُ باسْكال dimaçon of Pascal

limaçon de Pascal

تسميةٌ أخرى للمصطلح limaçon.

lim inf
lim inf

مختصرٌ للمصطلح limit inferior.

نِهاية limit

limite

1. نقول عن متتالية $_{n\geq 1}$ من الأعداد الحقيقية إلها $\lim_{n\to\infty} s_n = s$ من الأعداد الحقيقية إلها $\lim_{n\to\infty} s_n = s$ متقاربةٌ من لهاية $s_n = s$ (ونعبر عن هذا ب $s_n \to s$ بي عدد $s_n \to s$ عدد $s_n \to s$ عدد $s_n \to s$ عدد صحيح موجب $s_n \to s$ فإن حقيقي موجب $s_n \to s$ عدد صحيح بحقّق المتراجحة $s_n \to s$ فإن $s_n \to s$.

 $\{s_n\}_{n>1}$ يسمَّى العددُ s هَايةَ المتتالية

limit comparison test اخْتِبارُ مُقارَنَةِ النِّهاية règle de comparison

لتكن $\sum a_k$ و متسلسلتَيْن حدودهما موجبة، ولنفترض أن ρ منتهية . $\lim_{k \to \infty} \frac{a_k}{b} = \rho$ أن ولنفترض وموجبة، فإن هاتين المتسلسلتين تتقاربان معًا أو تتباعدان معًا. قارن بے: ratio test.

النِّهايةُ الدُّنْيا limit inferior

limite inférieure

النهايةُ الدنيا لمتتاليةٍ حقيقيةِ حدُّها النوبي a_n ، هي نهاية 1. المتتالية $\{b_n\}$ عندما n تسعى إلى اللانماية، حيث:

$$b_n = \inf\{a_n, a_{n+1}, a_{n+2}, \ldots\}$$

أي إن b_n هو الحدُّ الأدبي لمتتالية جزئيةِ مكونةِ من الحدود التي أدلتها أكبر من n أو تساويها.

يرمز إلى هذه النهاية بإحدى الصيغتين: $\lim_{n \to \infty} a_n$ · lim inf a_n \circ

تسمَّى أيضًا: lower limit.

2. النهايةُ الدنيا لدالةِ حقيقية f في نقطةِ c هي نحاية f(x) بعموعةِ العناصر التي كلُّ منها الحدُّ الأدبى للدالة ε حين تحقق x الشرط $<\varepsilon$ الشرط حين تحقق إلى الصفر.

 $\frac{1}{x \to c} f(x)$: الصيغتين: النهاية بإحدى الصيغتين . $\lim_{x \to \infty} \inf f(x)$

3. النهايةُ الدنيا لمتتاليةٍ من المجموعات $\{A_n\}_{n>1}$ ، هي المجموعة المكوَّنة من جميع العناصر التي ينتمي كلٌّ منها إلى جميع مجموعات المتتالية باستثناء عددٍ منتهِ منها.

يرمز إلى هذه النهاية بإحدى الصيغتين:

 $A = \bigcup_{m=1}^{\infty} \bigcap_{m \ge n} A_m$ وهي بالفعل المجموعة

تسمَّى أيضًا: restricted limit.

 $\{p_n\}_{n>1}$ نقول عن متتالية $\{p_n\}_{n>1}$ من فضاء طبولوجي إنما p تتقارب من نقطةٍ p ، إذا وُجد لكلِّ جوار U للنقطة عددٌ صحيح موجب N بحيث أنه إذا كان n أيّ عددٍ $p_n \in U$ ، فإن ، $n \geq N$ محيح يحقِّق المتراجحة

تسمَّى النقطة p نماية المتتالية.

وتجدر ملاحظةُ أنه إذا كان الفضاءُ الطبولوجي فضاءَ هاو سدورف؛ فإن هذه النهاية تكون وحيدة.

د. لنفترض أن f دالةٌ في متغير حقيقي، معرَّفةٌ في جوار 3. لنقطة c (أي في مجالِ مفتوح يحوي c)، وقد يكون باستثناء $\,c\,$ نفسها. ولنفترض أن $\,L\,$ عددٌ حقيقي ما.

فإذا وُجد لكلِّ عددٍ حقيقي موجب arepsilon عددٌ موجب δ ، الشرط الشرط الشرط $\left| f\left(x\right) -L\right| <arepsilon$ الشرط L المالة f تسعى إلى $0 < |x-c| < \delta$ عندما تسعى x إلى c. ونعبّر عن هذا بــ:

$$\lim_{x \to c} f(x) = L$$

 $f(x) \rightarrow L$

 $x \rightarrow c$

c ويسمَّى العدد L نماية الدالة f عندما تسعى x إلى

وإذا استعضنا في الفقرة السابقة عن الشرط رأو) $c < x < c + \delta$ بالشرط $0 < |x - c| < \delta$:نول ان: $c - \delta < x < c$)، فإننا نقول إن

$$f(x) \rightarrow L$$

 $(x \rightarrow c - 0)$ عندما $x \rightarrow c + 0$ غندما

ويمكن أن نكتب أيضًا:

$$\lim_{x \to c_{+}} f(x) = L$$

ونسمِّى L النهاية من اليمين L النهاية من اليمين L

$$\lim_{x \to c^{-}} f(x) = L \qquad \qquad : \mathfrak{f}$$

. f النهاية من اليسار limit on the left للدالة L

limit of a filter

نهايةُ مُرَشِّحة

limite d'un filter

ليكن (X,τ) فضاءً طبولوجيًّا، و A مرشحة على X، و من و X عنصرًا من X. نقول إن المرشحة X تتقارب من X إذا كان كلُّ جوار للنقطة X عنصرًا من X. وفي هذه الحالة نقول إن X هَايةُ المرشحة X، ونكتب X

limit of a net نهايةُ شَبَكة

limit of an indeterminate form نِهَايَةُ صِيغَةِ عَدَمِ تَعْيِينِ limite d'une forme indeterminée

هي نمايةُ عبارةٍ رياضيةٍ $E\left(x\right)$ عندما $x \to a$ عندما الخارةِ رياضيةٍ عند عبارة، فإنما تؤول إلى إحدى حالات عدم التعيين الآتية:

$$(\frac{0}{0}, \frac{\infty}{\infty}, 0 \times \infty, \infty - \infty, \infty^0, 0^0, 1^\infty, 0^\infty)$$

يمكن، أحيانًا، إيجاد نهاية صيغةِ عدم تعيين بمعالجاتٍ حبريةٍ أو هندسيةٍ خاصة، بيد أنه توجد، في بعض الحالات، قواعدُ اللهائة، مثل قاعدة لوبيتال l'Hôpital's تطبَّق لحساب هذه النهاية، مثل قاعدة لوبيتال rule.

imit on the left نهايةٌ مِنَ اليَسار

limite à gauche

انظر: limit.

تسمَّى أيضًا: left-hand limit.

limit on the right

نهايةٌ مِنَ اليَمين

limite à droite

انظر: limit.

تسمَّى أيضًا: right-hand limit.

تَرْتيبةٌ حَدِّيَّة limit ordinal

nombre ordinal limite

(في نظرية المجموعات) ترتيبةٌ غيرُ صفرية ليس لها سابق مباشر. فمثلاً، ترتيبةُ الأعداد الطبيعية هي ترتيبةٌ حدية.

نُقْطةٌ حَدِّيَّة (نُقْطةُ نِهايَة) limit point

point limite

1. نقول عن نقطة x في فضاء طبولوجي إنما نقطة حدية لمحموعة حزئية A من الفضاء، إذا تقاطعت أيُّ مجموعة مفتوحة تحوي x مع A في نقطة واحدة على الأقل مغايرة للنقطة x.

انظر أيضًا: derived set.

2. النقطةُ الحديةُ لمتتاليةٍ ٤، هي أيُّ نمايةٍ لمتتاليةٍ جزئيةٍ من ٤.

limits of integration (حَدًّا الْمُكَامَلِ (حَدًّا الْمُكَامَلِة) التَّكَامُلِ (حَدًّا الْمُكَامَلِة) limits d'intégration

هما النقطتان الطرفيتان للمجال الذي يُحسَب عليه تكاملٌ عليه تكاملٌ عددًد. فمثلاً، النقطتان a و b في التكامل b ، هما حدًّا التكامل. يسمَّى a و b :

الحدّ الأدبى للتكامل lower limit of integration، upper limit of integration، الحدّ الأعلى للتكامل على الترتيب.

limit superior

النِّهايةُ العُلْيا

supérieur limite

1. النهايةُ العليا لمتتاليةٍ حقيقيةٍ حدُّها النوني a_n هي نهاية المتتالية $\{b_n\}$ عندما n تسعى إلى اللانماية، حيث $b_n=\sup_{m\geq n}a_m$ أي إن $b_n=\sup_{m\geq n}a_m$ مكونةٍ من الحدود التي أدلتها أكبر من n أو تساويها.

يرمز إلى هذه النهاية بإحدى الصيغتين:

مُبَرْهَنةُ لينْدِلوف

 $\lim_{n\to\infty}\sup a_n \quad \quad \mathfrak{z} \qquad \overline{\lim}_{n\to\infty}a_n$

تسمَّى أيضًا: superior limit؛

2. النهايةُ العليا لدالةٍ حقيقية f في نقطةٍ c هي نحاية مجموعةِ العناصر التي كلِّ منها الحدُّ الأعلى للدالة c بحموعةِ العناصر التي كلِّ منها الحدُّ الأعلى للدالة c الشرط عدي c الشرط عدي الشرط عدي الميعتين الصفر. يرمز إلى هذه النهاية بإحدى الصيغتين c السيعتين السيعتين c السيعتين ا

3. النهايةُ العليا لمتتاليةٍ من المجموعات $\{A_n\}_{n\geq 1}$ ، هي المجموعة المكوَّنة من جميع العناصر التي ينتمي كلَّ منها إلى عددٍ غير منتهِ من مجموعات المتتالية.

 $\lim_{n o \infty} \sup A_n$ يرمز إلى هذه النهاية بإحدى الصيغتين هذه النهاية . $A = \bigcap_{n=1}^\infty \bigcup_{m \geq n} A_m$ و . complete limit . وهي بالفعل المجموعة . complete limit .

limit test اخْتِبارُ النِّهاية

critère de limite

إذا كانت $a_n \neq 0$ ، أو غير موجودة، فإن المتسلسلة غير المنتهية $\sum_{n \to \infty} a_n \neq 0$ تكون غير متقاربة. فمثلاً، المتسلسلة $\sum_{n=1}^{\infty} (-1)^n$

Lindelöf, Ernest Leonard إِرْنِسْت لِيونارْد لينْدِلوف Lindelöf, E. L.

(1870–1946) رياضيٌّ فنلندي عَمِلَ في حقلَي التحليل الرياضي والطبولوجيا.

فَضاءُ لِينْدِلُوف Lindelöf space

espace de Lindelöf

نقول عن فضاء طبولوجيًّ (X,τ) إنه فضاء ليندلوف، إذا كانت كلُّ تغطيةً للفضاء بعناصر من τ تحوي تغطيةً جزئيةً عدودة.

théorème de Lindelöf

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنَّ كلَّ فضاءٍ طبولوجيٍّ يتَّسم بقابلية العدِّ الثانية هو فضاءُ ليندلوف.

Lindemann, Carl Louis Ferdinand von کارْل لُویس فِر دینائد فون لیندمان

Lindemann, C. L. F. v. (1939–1852) رياضي للماني، أثبت أن π عدد متسام وقد أدى هذا إلى استحالة تربيع الدائرة باستعمال المسطرة والفرحار فقط. نشر عدة "براهين" لمبرهنة فيرما الأحيرة تبيّن خطؤها فيما بعد، غير أن ويلسون أثبت هذه المبرهنة في عام 1998.

مُبَرْهَنهُ لِينْدمان Lindemann theorem

théorème de Lindemann

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كانت $\alpha_1, \dots, \alpha_n$ أعدادًا جبريةً ليست جبريةً مختلفة، وكانت β_1, \dots, β_n أعدادًا جبريةً ليست جميعها أصفارًا، فإن:

$$\beta_1 \exp(\alpha_1) + \dots + \beta_n \exp(\alpha_n) \neq 0$$

line خَطّ

lign

يُقصد بهذا المصطلح، في الأعم الأغلب، الخط المستقيم. وهو بيانٌ في الفضاء الإقليدي " \mathbb{R} (حيث $2 \geq n$) لمجموعة المرتبات n-1 من الدوال الخطية في متغير مستقلٍ وحيد؛ أي إنَّ الخطَّ المستقيم في " \mathbb{R} هو بيان المجموعة:

$$\{(x_1,\ldots,x_n)\in\mathbb{R}^n: x_1=a_1+b_1t,$$

$$\ldots,x_n=a_n+b_nt;t\in\mathbb{R}\}$$
حيث a_i أعدادٌ حقيقيةٌ ثابتة، و a_i مستقل.

 $x_i = a_i + b_i t$ تسمَّى المعادلات الخطية: $x_i = a_i + b_i t$ المعادلات الوسيطية للمستقيم الذي حيث $x_i = a_i + b_i t$

حيث (i=1,...,n) المعادلات الوسيطية للمستقيم الدخ $b=(b_1,...,b_n)$ و $a=(a_1,...,a_n)$

linear algebra

الجَبْرُ الْحَطِّيّ

algèbre linéaire

فرعُ الرياضيات الذي يهتمُّ بالمعادلات الخطية، والمصفوفات، والمضفوفات، والفضاءات المتجهية.

linear algebraic equation مُعادَلةٌ جَبْرِيَّةٌ خَطِّيَّة équation algèbrique linéaire

معادلةً في نظامٍ حبريٌّ معيَّن، تَرِدُ فيها المجاهيلُ بطريقةٍ خطية؛ أي إنَّ كلاً من هذه المجاهيل متغيِّرٌ من الدرجة الأولى.

linear approximation تَقْريبٌ خَطِّيّ

approximation linéaire

التقريبُ الخطيُّ لدالةٍ f(x) في النقطة x_0 هو الحدُّ الأولُ من متسلسلةِ تايلور:

$$f(x_0 + \Delta x) = f(x_0) + f'(x_0) \Delta x + \cdots$$

linear combination تَوْكيبٌ خَطِّيّ

combinasion linéaire

محموع بحموع في معامل معموع في معامل بعموع في معامل بعموع في معامل ثابت (ويُطلب، عادةً، ألا تكون جميعُ الثوابتِ أصفارًا). فمثلاً، المجموع u,v,w ثلاثة متحهات في فضاء متحهي، و au+bv+cw أعدادٌ ثابتة تنتمي إلى الحقل المعرَّف عليه الفضاء)، هو تركيبٌ خطي ٌ للمتحهات: u,v,w.

تَطابُقٌ خَطِّيّ تَعاابُقٌ خَطِّي

congruence linéaire

هو معادلةٌ صيغتُها $ax \equiv b \pmod{n}$ ، حيث $ax \equiv b \pmod{n}$ عددٌ طبيعيّ، و $ay \equiv b \pmod{n}$ عددان صحيحان، و $ay \equiv b \pmod{n}$ عدد مثال: التطابق $ay \equiv b \pmod{n}$ هو تطابقٌ خطي له حلول هي: 4 و 10 و 16.

.quadratic congruence :ـــن با

تقارُبٌ خَطِّي linear convergence

convergence linéaire

linear dependence (ارْتِباطٌ خَطُيَّة (ارْتِباطٌ خَطُيَّة (ارْتِباطٌ خَطُيَّة عَطَيَّة اللهِ اللهُ اللهِ ال

هي خاصية كون مجموعة من المتجهات $\mathbf{V}_1,\dots,\mathbf{V}_n$ في فضاء متجهي V تحقِّق المساواة: V عناصر من الحقل الذي عُرِّف عليه V عناصر من الحقل الذي عُرِّف عليه α_1,\dots,α_n شريطة أن يكون أحدُ هذه العناصر ، على الأقل ، مغايرًا للصفر .

linear differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ خَطِّيَّة équation différentielle linéaire

هي معادلةٌ تفاضليةٌ، جميعُ المشتقات فيها، وكذلك الدالةُ المجهولة y من المرتبة الأولى، وجميعُ المعاملاتِ فيها دوالٌ $x \frac{dy}{dx} + y = \sin x$ المعادلة: $x \frac{dy}{dx} + y = \sin x$ المعادلة تفاضليةٌ خطية. لكنَّ التعريفَ الأعم هو أن المعادلة التفاضلية من المرتبة $x \frac{dy}{dx} + y = \sin x$ التفاضلية من المرتبة $x \frac{dy}{dx} + y = \sin x$

$$P_0(x)y + P_1(x)\frac{dy}{dx} + \dots + P_n(x)\frac{d^ny}{dx^n} = Q(x)$$

وعندما يكون Q(x) = 0 ، فنقول عـن المعادلــة إنحــا متجانسة.

وقد تكون المعادلةُ التفاضليةُ جزئيةً، وعندئذٍ لا تحتوي على أيِّ جداءاتٍ (ومنها جداءات القوى التي هي أكبر من 1) للمشتقات الجزئية والمتغير التابع (غير المستقل). ومن الممكن في بعض الحالات إيجادُ حلِّ تامِّ لمثل هذه المعادلة يمثَّل بمجموع دالةٍ متمِّمة، وهي حلَّ تامُّ للمعادلة المتجانسة، وتكاملٍ خاصِّ.

هذا، وتوجد تقنيةٌ حبريةٌ، شبيهةٌ بتلك المستعملة في المعادلات التفاضلية العادية، الغرض منها إيجاد حلِّ تامٌ لمعادلةٍ تفاضليةٍ حطية صيغتها:

$$\sum_{i=0}^{n} a_{i} \frac{\partial^{n} z}{\partial x^{i} \partial y^{n-i}} = f(x,y)$$

حيث $y=(y_1,...,y_n)$ و $x=(x_1,...,x_n)$ حيث مستقلان، و a_i ثوابت، و f(x,y) دالةٌ فضولة. Lagrange's linear equation .

linear element

عُنْصُرٌ خَطِّيّ

élément linéaire

$$x = f(u,v), \quad y = g(u,v), \quad z = h(u,v)$$

$$a = \frac{1}{2} \int_{-\infty}^{\infty} ds \, ds \, ds$$

As a significant definition of the property of the property

$$ds^2 = E du^2 + 2F du dv + G dv^2$$

- دو الّ في الوسيطين E, F, G

linear equation

مُعادَلةٌ خَطِّيَّة

équation linéaire

معادلة عنا المعادلة الخطية في المتغيرات
$$x_1,\dots,x_n$$
 عنا المعادلة الخطية في المتغيرات $a_1x_1+a_2x_2+\dots+a_nx_n=b$

2. أيُّ معادلةٍ من النمط A = b حيث A مصفوفةً، أو مؤثرٌ خطي من فضاءٍ متجهيٌّ (ينتمي إليه X) إلى فضاءٍ متجهيٌّ (ينتمي إليه D).

linear estimate

تَقْديرٌ خَطِّيّ

estimation linéaire

(في الإحصاء) تقديرٌ لتركيب خطيٌّ في عددٍ من المشاهَدات.

linear extension

تَمْديدٌ خَطِّيّ

extension linéaire

P لتكن P مجموعةً مرتبةً جزئيًّا. إن التمديد الخطيَّ لi < j أن j من i < j من أن العناصر p_1, p_2, \ldots أن العموعة يقتضي $p_i < p_j$ فمثلاً، التمديدات الخطية للمجموعة الجزئية المرتبة $p_i < p_j$ هي:

1234,1324,1342,3124,3142,3412 وجميعها تحتوى 1 قبل 2، و 3 قبل 4.

linear form

صىغةٌ خَطِّيَة

forme linéaire

هي حدوديةٌ متحانسةٌ من الدرجة الأولى؛ نحو:

$$a_1x_1 + a_2x_2 + \cdots + a_nx_n$$

حيث a_i ثوابت، واحدٌ منها على الأقل لا يساوي الصفر، ويث متغيراتٌ مستقلة.

قارن بــ: linear combination.

linear fractional transformations

تَحْويلاتٌ كَسْريَّةٌ خَطِّيَّة

transformations fractionnaires linéaires

تسميةٌ أخرى للمصطلح Möbius transformations.

linear function

دالَّةٌ خَطِّيَّة

fonction linéaire

.linear transformation تسميةٌ أخرى للمصطلح

linear functional

دالِّيٌّ خَطِّيّ

functionnel linéaire

X يقويلٌ خطيٌ f تقع ساحته D(f) في فضاء متجهي X ، ويقع مداه R(f) في الحقل العددي X للفضاء X ويحقق الشرطين:

$$f(x+y)=f(x)+f(y)$$
$$f(\alpha x)=\alpha f(x)$$

حيث x,y أيُّ عنصرين من X، و α أيُّ عنصرٍ من الحقل X.

(إِن $K=\mathbb{C}$ إِذَا كَانَ الْفَضَاء X حقيقيًّا، و $K=\mathbb{R}$ إِذَا كَانَ الْفَضَاء X عقديًّا).

linear hypothesis

فَرْضِيَّةٌ خَطِّيَّة

hypothèse linéaire

انظر: linear model.

linear independence

اسْتِقْلالٌ خَطِّيّ

indépendence linéaire

هو خاصيةُ مجموعةٍ من المتجهات $\mathbf{V}_1,\dots,\mathbf{V}_n$ في فضاءٍ متجهى، تتجلَّى في أنه إذا كان:

$$\alpha_1 \mathbf{V}_1 + \dots + \alpha_n \mathbf{V}_n = \mathbf{0}$$

. فعندئذٍ تكون جميع المقادير العددية α_i مساويةً للصفر

linear inequality

مُتَباينةٌ خَطِّيَّة

inégalité linéaire

المتباينةُ الخطيةُ في m متغيرًا في الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^n هي صيغةٌ خطية في هذه المتغيرات تكبر عددًا معينًا، أو تصغره، أو تساويه. فمثلاً، الصيغة b عدادً حقيقية، هي متباينة خطية. a_1,\ldots,a_m,b

linear integral equation مُعادَلةٌ تَكَامُلِيَّةٌ خَطِّيَّة équation intégrale linéaire

هي معادلةٌ تكاملية في متغير تابع y ، وهي خطية، بمعنى أن L عنى أن صيغة المعادلة هي L y=g حيث يحقّق L الشرط: $L(\alpha_1f_1+\alpha_2f_2)=\alpha_1Lf_1+\alpha_2Lf_2$

linear interpolation اسْتِكْمالٌ داخِلِيٌّ خَطِّي interpolation linéaire

عمليةُ إيجاد القيمة y_3 لدالةٍ بين قيمتين معروفتين لها: $y_1 = f\left(x_1\right) \;,\; y_2 = f\left(x_2\right)$ بافتراض أن النقاط الثلاث:

 $\begin{pmatrix} x_3,y_3 \end{pmatrix}$ و $\begin{pmatrix} x_2,y_2 \end{pmatrix}$ و $\begin{pmatrix} x_1,y_1 \end{pmatrix}$ موجودةٌ على مستقيم واحد.

linearly dependent curves مُنْحَنِياتٌ مُرْتَبِطةٌ خَطّيًا courbes linéairement dépendentes

نقول عن المنحنيات $\phi_1,\phi_2,\ldots,\phi_n$ إلها غيرُ مستقلةٍ خطيًّا وأو مرتبطةٌ خطيًّا إذا تحقق: $\sum_{i=1}^n c_i\,\phi_i=0$ على الأقل $\sum_{i=1}^n c_i\,\phi_i=0$ الصفر.

linearly dependent functions دَوالٌ مُرْتَبِطةٌ خَطِّيًّا fonctions linéairement dépendentes

نقول عن الدوالً $f_1(x), f_2(x), \dots, f_n(x)$ إلها غيرُ $\sum_{i=1}^n c_i f_i(x) = 0$ مستقلةٍ خطيًّا إذا تحقق $c_1, c_2, \dots, c_n \in \mathbb{R}$ حيث حيث $c_1, c_2, \dots, c_n \in \mathbb{R}$ الصفر،

وذلك لجميع قيم x التي تنتمي إلى مجالِ معين.

linearly dependent quantities كَمَيَّاتٌ مُرْتَبِطةٌ خَطَيًّا quantités linéairement dépendentes

كميات يوجد تركيب خطي لها يساوي الصفر، بحيث لا تكون جميعُ معاملاتِ هذا التركيب أصفارًا.

فمثلاً، إذا كانت u,v,w ثلاثة متجهاتٍ غير مستقلة خطيًّا، فتوجد ثلاثة أعدادٍ (ولتكن مثلاً) ليست جميعها أصفارًا، بحيث تتحقق المساواة:

 $.a\mathbf{u} + b\mathbf{v} + c\mathbf{w} = \mathbf{0}$

linearly dependent vectors مُتَّجِهَاتٌ مُرْتَبِطةٌ خَطَيًّا vecteurs lineairement dépendentes

نقول عن المتجهات $\mathbf{X}_1,\mathbf{X}_2,\dots,\mathbf{X}_n$ إنما مرتبطةٌ خطيًا (أو غيرُ مستقلةٍ خطيًّا) إذا وفقط إذا وُجدت أعداد c_1,c_2,\dots,c_n لا تساوي جميعُها الصفر، بحيث يكون:

$$\sum_{i=1}^n c_i \mathbf{X}_i = \mathbf{0}$$

linearly disjoint extensions تَمْديدانِ مُنْفَصِلانِ خَطِّيًّا éxtensions linéairement disjointes

هما حقلا تمديد E و E لحقل E معتويان في حقل مشترك E ، بحيث أن أيَّ بحموعة منتهية من عناصر E ومستقلة خطيًّا عند اعتبار E فضاءً متجهيًّا على E ، تبقى مستقلة خطيًّا عند اعتبار E فضاءً متجهيًّا على E .

مُعادَلاتٌ مُسْتَقِلَّةٌ حَطَّيًا linearly independent equations

équations linéairement indépendentes

نقول عن المعادلات:

$$e_1 = 0, e_2 = 0, \dots, e_n = 0$$
 إنها مستقلةٌ خطيًّا إذا لم يكن ممكنًا تحقُّق المساواة:

$$a_1 e_1 + a_2 e_2 + \dots + a_n e_n = 0$$

. ميث a_1, a_2, \dots, a_n ثوابت لا تساوي جميعها الصفر

دَوالٌّ مُسْتَقِلَّةٌ خَطَّيًا linearly independent functions

fonctions linéairement indépendentes iقول عن الدوال f_1, f_2, \ldots, f_n إلها مستقلة خطيًّا إذا لم يكن ممكنًا تحقُّق المساواة:

$$a_1 f_1 + a_2 f_2 + \dots + a_n f_n = 0$$
 - حيث a_1, a_2, \dots, a_n ثوابت لا تساوي جميعُها الصفر.

كَمِّيَّاتٌ مُسْتَقِلَّةٌ خَطِّيًّا linearly independent quantities

quantités linéairement indépendentes كميات لا تحقّق معًا معادلة خطية متجانسة، ما لم تكن المعاملات معدومة.

مُتَّجِهِاتٌ مُسْتَقِلَّةٌ خَطِّيًّا linearly independent vectors

vecteurs linéairement indépendents نقول عن المتحهات $\mathbf{X}_1,\mathbf{X}_2,\dots,\mathbf{X}_n$ إذا لم يكن ممكنًا تحقَّق المساواة:

$$a_1\mathbf{X}_1+a_2\mathbf{X}_2+\dots+a_n\mathbf{X}_n=\mathbf{0}$$
 . ميث a_1,a_2,\dots,a_n عيث a_1,a_2,\dots,a_n

مَجْموعةٌ مُرَتَّبةٌ خَطِّيًّا

ensemble ordonné linéairement ensemble ordonné linéairement جموعة مزوَّدة بعلاقة ترتيب $a \le b$ وإما $b \le a$. $b \le a$

تسمَّى أيضًا: chain، و chain، و simply ordered set، serially ordered set، serially ordered set، و totally ordered set.

مُتَنَوِّعةٌ خَطِيَّة

variété linéaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح vector subspace.

rinear map تَطْبيقٌ خَطِّيٌ

application linéaire

تسمية أخرى للمصطلح linear transformation.

لَمُوذَجٌ خَطِّيّ linear model

modèle linéaire

نموذجٌ رياضيٌّ تَرْبِط فيه معادلاتٌ خطيةٌ المتغيراتِ العشوائيةُ والوسطاء.

يسمَّى أيضًا: linear hypothesis.

linear operator

مُؤَثِّرٌ خَطِّيّ

opérateur linéaire

.linear transformation تسمية أخرى للمصطلح

linear order

تَرْتيبٌ خَطِّيّ

ordre linéaire

a أيُّ علاقةِ ترتيب \geq على مجموعةٍ S تتسم بأنما إذا كان $b \leq a$. $b \leq a$ ، وإما $a \leq b$ ، فإما $a \leq b$ ، وجمعت $b \leq a$. serial order و complete order ، esimple order و simple order .

linear programming

بَرْ مَجةٌ خَطِّيَّة

programmation linéaire

دراسة مسائل الاستمثال optimization التي يمكن حلَّها بالبحث عن القيم العظمى والصغرى لدالة خطية $f(x_1,...,x_n)$ عنها بمساويات أو متباينات خطية. ولهذا الموضوع أهمية عملية ونظرية عالية في الاقتصاد وبحوث العمليات.

linear regression

انْكِفاءً خَطِّيّ

régression linéaire

(في الإحصاء) انكفاءٌ يؤول إلى خطِّ مستقيمٍ يمرُّ بنقاط مخطط الانتشار scatter diagram الذي تكون قيم البعثرة حوله أصغرية. وتُعَدُّ طريقةُ المربعات الصغرى أشيعَ صيغه.

linear scale

تَدْريجٌ خَطِّيّ

échelle linéaire

تدريخٌ تكون المسافاتُ عليه متناسبةً مع الكميات التي تمثلها.

يسمَّى أيضًا: uniform scale.

قارن بــ: logarithmic scale.

linear space

فَضاءٌ خَطِّيّ

espace linéaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح vector space.

نَسْطةٌ خَطَّيَّة

فَضاءً جُزْئِيٌّ خَطِّيّ

linear span

enveloppe linéaire

أصغرُ فضاءٍ جزئي من فضاءٍ متجهي يحتوي علَى مجموعةٍ معيَّنة؛ أي إنما مجموعة جميع التركيبات الخطية لمتجهاتِ مجموعةٍ معيَّنة.

linear subspace

sous-espace linéaire

جموعة جزئية غيرُ حاليةٍ من فضاءِ حطي V معرَّفٍ على حقلٍ F؛ وهي مغلقة بالنسبة إلى عمليتَي الجمع والضرب بعددٍ (أو بعنصرٍ) من عناصر الحقل F. vector subspace .

linear system

مَنْظوِمةٌ خَطِّيَّة em

système linéaire منظومة يعبَّر فيها عن جميع العلاقات الداخلية بين الكميات الموجودة فيها بمعادلاتٍ جبريةٍ خطيةٍ، أو بمعادلاتٍ تفاضلية

خطية، أو بمعادلاتِ تكاملية خطية. فَضاءٌ طبولوجيٌّ خَطِّيٌ linear topological space

espace topologique linéaire
.topological vector subspace تسميةٌ أخرى للمصطلح

تَحْوِيلٌ خَطِّيٌ linear transformation

transformation linéaire

دالة T معرَّفة على فضاء متجهي E على حقل F، وتأخذ قيمها في فضاء متجهي آخر على الحقل ذاته، بحيث إذا كان f و g متجهين في g، و g عددًا ما من الحقل، فإن:

$$T(f+g) = T(f) + T(g)$$

$$T(\lambda f) = \lambda T(f) \qquad : \mathfrak{I}$$

هذا، وإذا كان التحويل الخطيُّ متباينًا، فهو تشاكل بين ساحة التحويل ومداه، وإذا كانت ساحته ومداه فضاءَيْن منتهيي البعد، فيمكن التعبير عن هذا التحويل بمصفوفة.

يسمَّى أيضًا: homogeneous transformation،

linear function o linear map

.linear operator 9

line at infinity

المُسْتَقيمُ في اللانهايَة

droite à l'infini

هو مجموعةُ النقاط المعتلة التي تُضاف إلى المستوي الإقليدي لتكوين الهندسة الإقليدية الموسَّعة للمستوي؛ أي إنه مجموعةُ النقاط المثالية التي تلتقي فيها المستقيمات المتوازية.

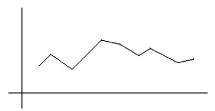
line graph

بَيانٌ بِخَطٍّ مُنْكَسِر

graphe représentatif

بيانٌ يتشكَّل من وصل نقاطٍ:

 $(x_1, f(x_1)), (x_2, f(x_2)), ..., (x_n, f(x_n))$. f(x) قيم الدالة تغيرات قيم الدالة



line integral

تَكامُلٌ على مُنْحَنِ

intégrale linéaire

1. ليكن γ منحنيًا لدالةٍ متجهيةٍ ${\bf V}$ معرَّفةٍ على هذا المنحني الذي معادلتُه ${\bf x}={\bf x}(t)$ في فضاءٍ متجهي. إن التكاملَ على المنحني γ هو تكامل الجداء العددي للمتجه ${\bf V}({\bf x}(t))$ في ${\bf V}({\bf x}(t))$ ، وذلك بالنسبة إلى ${\bf t}$. ويُكتب بالصيغة ${\bf x}$ ، وذلك بالنسبة إلى ${\bf t}$. ويُكتب بالصيغة

2. لتكن f دالةً عددية في المتغيرين x و y. إن التكاملَ على المنحنى L المعرَّف بالمعادلتين:

$$x = x(t)$$

$$y = y(t)$$

هو التكامل، بالنسبة إلى المتغير t، للكمية:

$$f(x(t), y(t)) \cdot \sqrt{(dx/dt)^2 + (dy/dt)^2}$$

: شکتب هذا التکامل بالصیغه $ds = \sqrt{(dx)^2 + (dy)^2}$

هو عنصرُ طولٍ لامتناهٍ في الصغر، ويمتد على كامل المنحين. يسمَّى أيضًا: path integral.

حيث n عددٌ صحيح، و e(n) عددُ عوامل n الأولية، علمًا بأنه إذا تكرَّر عددٌ أوليٌّ r مرةً، فإنه يُعَدُّ r عاملاً. مثال: $\lambda(50) = \lambda(2 \times 5^2) = (-1)^3 = -1$

Liouville, Joseph جوزيف لِيوڤيل

Liouville, J.

"Journal de Mathématiques Pures et Appliquées" عمل في حقل المحتمد "Liouville's Journal". عمل في حقل المحتمد المتسامية، وفي عام 1844 أثبت وجود صفّ واسع من أعداد ليوڤيل. وفي عام 1846 أشرَ مخطوطات حلَّفها غالوا Galois تتعلق بالمعادلات الحدودية.

مُتَسَلْسِلةُ لِيوڤيل-نويْمان Liouville–Neumann series série de Liouville–Neumann

هي متسلسلةٌ غير منتهية من الدوالِّ الناتجة من الدوال المعطاة في معادلتَي فريدهو لم التكامليتين، التي لها حلِّ عند تَحقُق شروطٍ معينة.

تسمَّى أيضًا: Neumann series.

عَدَدُ لِيوڤيل Liouville number

nombre de Liouville

هو عددٌ θ غيرُ منطَّق، يتميز بأنه يوجد لكلِّ عددٍ طبيعيُّ n، عددٌ منطَّق، واحدٌ على الأقل، (وليكن $\frac{p}{q}$)، بحيث يتحقَّق

$$\left| \theta - \frac{p}{q} \right| < \frac{1}{q^n}$$
 الشرط

هذا وإن جميع أعداد ليوفيل متسامية.

Liouville's conic theorem مُبَرْهَنةُ لِيوڤيل في المَخاريط théorème de Liouville pour les coniques

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن أطوال المُماسات من نقطة P إلى مخروطٍ C تتناسب مع الجذور التكعيبية لأنصاف أقطار تقوس المخروط C عند النقاط المقابلة لنقطة التماس.

3. لتكن f دالةً على منحن γ معرَّف بالمعادلة $z=z\left(t
ight)$ في المستوى المعقدي. إن التكامل على المنحني γ ، هو التكامل، بالنسبة إلى t ، للكمية:

$$f\left(z\left(t\right)\right)\cdot\left(dz/dt\right)$$
. $\int_{\gamma}f\ dz$ هذا التكامل بالصيغة

خَطُّ التَّقَوُّس خَطُّ التَّقَوُّس

ligne de courbure هو منحنٍ على سطحٍ يقع مماسه على طول الاتجاهِ الرئيسي في كلِّ نقطةٍ من هذا السطح.

قِطْعةٌ مَسْتَقيمة قِطْعةٌ

segment de droite

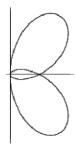
جزءٌ من مستقيم بين نقطتين منه.



وهي تمثل، في الهندسة الإقليدية، أقصر مسافة بين النقطتين. وكلُّ قطعة مستقيمة مفتوحة ومنتهية الطول متصاكلة مع المستقيم الاقليدي \ كله.

أَمْنْحَنِي الْحَلَقات links curve

courbe des links



المنحني الذي معادلتُه الديكارتية:

$$(x^2 + y^2 - 3x)^2 = 4x^2(2-x)$$
.tacnode فرنة مضاعفة

دالَّةُ لِيو ڤيل Liouville function

fonction de Liouville

هي الدالةُ المعرَّفة في نظرية الأعداد بالقاعدة: $\lambda\left(n\right)\!=\!\left(-1\right)^{e(n)}$

Liouville's equation

مُعادَلةُ لِيوڤيل

équation de Liouville

هي المعادلةُ التفاضليةُ العادية من المرتبة الثانية التي صيغتها: $y'' + g\left(y\right)y'^2 + f\left(x\right)y' = 0$

Liouville's theorem

مُبَرْهَنةُ لِيوڤيل

théorème de Liouville

إذا كانت $\mathbb{C} \to \mathbb{C}$: $f:\mathbb{C} \to \mathbb{C}$ فضاء الأعداد العقدية) دالةً محدودةً وتحليليةً على الفضاء \mathbb{C} كلِّه، فإن f دالةٌ ثابتة. تمهِّد هذه النتيجةُ لإثباتِ مبرهنة موريرا، ولتقديم برهانٍ تحليليِّ على المبرهنة الأساسية في الجبر.

Lipschitz condition

شَرْطُ ليبْشِتْز

condition de Lipschitz

1. نقول عن دالة حقيقية f في متغير حقيقي إنحا تحقّق شرط ليبشتر في النقطة x_0 إذا تحققت المتباينةُ:

$$|f(x)-f(x_0)| \le K|x-x_0|$$

أيًّا كان المتغير المستقل x من جوارٍ ما للنقطة x_0 ، حيث x عددٌ موجب.

2. نقول عن دالة f إلها تحقّق شرط ليبشتز (أو شرط هولدر) من المرتبة p في النقطة x_0 إذا كان:

$$|f(x)-f(x_0)| \le K|x-x_0|^p$$

 x_0 أيًّا كان x من جوار للنقطة

p نقول عن دالة f إنحا تحقّق شرط ليبشتز من المرتبة على المحال a,b، إذا كان:

$$\left| f\left(x_{2}\right) - f\left(x_{1}\right) \right| \leq K \left|x_{2} - x_{1}\right|^{p}$$

ائيًا كان x_1 و x_2 من [a,b]، وحيث x_1 عددٌ موجب. هذا وإن كلَّ دالةٍ فضولةٍ باستمرار في كلِّ نقطةٍ من محالً مغلق تحقق شرط ليبشتز من المرتبة 1 على هذا المجال.

معلق على سرط ليبستر من المربعة العلى هذا الجال. وإذا كانت دالةٌ تحقق شرط ليبشتز على مجال مغلق، فإنها دالةٌ مستمرةٌ بالإطلاق، ومن تَم فهي فضولة، حيثما كان تقريبًا على هذا المجال.

Lipschitz function

دالَّةُ ليبشتْ

fonction de Lipschitz

دالة أ f حقيقية تحقّق ما يلي:

$$|f(x)-f(y)| \leq c|x-y|$$

الجميع قيم x و y من ساحة تعريف f، وحيث x ثابتة مستقلة عن x و x .

تسمَّى أيضًا: Lipschitz mapping.

قارن بــ: Lipschitz condition.

Lipschitz mapping

تَطْبيقُ ليبْشِتْز

application de Lipschitz

تسميةً أخرى للمصطلح Lipschitz function.

Lipschitz, Rudolph Otto Sigismund رودو لْف أو تو سِجسْمو نْد ليبْشِتْز

Lipschitz, R. O. S. (1903–1832) رياضي وفيزيائي ألماني، عَمِلَ في التحليل الرياضي والجبر ونظرية الأعداد.

Lipschitz integral

تَكامُلُ ليبْشِتْز

intégral de Lipschitz

هو التكاملُ: $\frac{1}{\sqrt{a^2+b^2}}$ والتكاملُ: $\frac{1}{\sqrt{a^2+b^2}}$ داللهُ بسل من النوع الأول والمرتبة صفر.

Lissajous curves

مُنْحَنِياتُ ليساجو

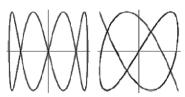
courbes de Lissajous

هم جماعةُ المنحنيات المعرَّفة بالمعادلتين الوسيطيتين:

$$x(t) = A\cos(w_x t - \delta_x)$$

$$y(t) = B \cos(w_v t - \delta_v)$$

وتكون هذه المنحنيات مغلقة إذا وفقط إذا كانت النسبة w_{x}/w_{y}



تسمَّى أيضًا: Lissajous figures.

Lissajous figures

أَشْكالُ ليساجو

figures de Lissajous

تسميةٌ أخرى للمصطلح Lissajous curves.

literal constant

ثابتةٌ حَرْفِيَّة

constante littérale

ax + b على ثابتة؛ كالحرفين a و b في التعبير

literal expression

تَعْبِيرٌ حَرْفِيّ

expression littérale

(ax + b : ئال ثوابتُهما بحروف؛ مثال: <math>ax + b : تعبیرٌ (أو معادلةٌ) $ax^2 + bx + c = 0$

قارن بــ: numerical equation.

literal notation

تَدُوينٌ حَرْفِيّ

notation littérale

استعمالُ الحروف للدلالة على أعدادٍ معلومةٍ أو بجهولة. ففي الحبر مثلاً، تُستعمل الحروف في معالجة العمليات الأساسية الحسابية؛ نحو a+a=2a.

Littlewood conjecture

مُخَمَّنةُ لِتِلْوود

conjecture de Littlewood

تنصُّ هذه المخمنة على أنه يوجد عددٌ $\, \, \, \, \, \, \, \, \, \, \,$ بحيث يكون:

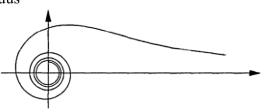
$$\left| \int_{-\pi}^{\pi} \left| \sum_{k=1}^{N} e^{i n_k x} \right| > 2\pi C \log N \right|$$

-حيث n_1,n_2,\ldots,n_N أعداد صحيحة متمايزة.

lituus

مُنْحَنِ بوقِيّ

lituus



منحنٍ على شكل بوق؛ وهو المحلُّ الهندسيُّ للنقاط التي يتناسب مربُّع طول نصف القطر المتجهي عكسًا مع الزاوية بين محور السينات ونصف القطر المتجهى. معادلته القطبية $\frac{a}{\theta}$ ، وهو مقاربٌ لمحور السينات، ويلتفُّ حول نقطة الأصل دون أن يصلها أبدًا.

ln

ln

رمز اللغارتم الذي أساسه العدد النيبري e ؛ أي إن: $\ln x \equiv \log_a x$

ويسمَّى اللغارتم الطبيعي.

Lobachevskian geometry هَنْدَسةُ لوباتْشيفْسْكي géométrie lobachevskienne

منظومةُ هندسةٍ مستويةٍ لا تتحقَّق فيها مسلمةُ التوازي الإقليدية؛ بل لكلِّ نقطةٍ P خارج مستقيم L مستقيمان، على الأقل - في المستوى الذي يحوى L و P - يمران بحا ويوازيان L .

تسمَّى أيضًا: Lobachevsky geometry،

.hyperbolic geometry $_{\boldsymbol{\theta}}$.Bolyai geometry $_{\boldsymbol{\theta}}$

قارن بــ: elliptic geometry.

Lobachevsky geometry هَنْدَسةُ لوباتْشيفْسْكي géométrie de Lobachevsky

.Lobachevsky geometry تسميةٌ أخرى للمصطلح

Lobachevsky, Nikolai Ivanovich نیکو لای إیڤانو فیتْش لو باتْشِفْسْکی

Lobachevsky, N. I.

(1829–1856) رياضيٌّ روسي، اكتشف عام 1829، مستقلاً عن بولياي Bolyai، الهندسة التي سُمِّيت باسمه. ومع أنه سعى طوال حياته لحمل الرياضيين على قبول أفكاره المتعلقة بمندسته، فإنما لم تلق قبولاً إلا بعد مماته.

local algebra

جَبْرٌ مَحَلِّيّ

algèbre locale

1. جبرٌ A على حقلٍ F، هو مجموعُ جذر A والجبر الجزئي المكوَّن من جداءات عناصر F في العنصر المحايد الضربي للجبر A.

2. فرعٌ من الجبر التبديلي الذي يدرس الحلقات المحلية ومودو لاتما.

قاعِدةٌ مَحَلِّيَةٌ (أساسٌ مَحَلِّيّ) قاعِدةٌ

base locale de voisinages

القاعدةُ المحليةُ لنقطةٍ x في فضاءٍ طبولوجي، هي جماعةٌ من جواراتِ x، بحيث يحوي أيُّ جوارٍ لهذه النقطة عنصرًا من هذه الجماعة.

تسمَّى أيضًا: base for the neighborhood system. و neighborhood system

local coordinates إِحْدَاثِيَّاتٌ مَحَلِّيَّة

coordonnées locales

.local coordinates system تسميةٌ أخرى للمصطلح

local coordinate system مَنْظُومَةُ إِحْدَاثِيَّاتٍ مَحَلِّيَّة système de coordonnées locales

هي منظومةُ إحداثياتٍ حول نقطة، تُنشأ عندما يكون الفضاءُ الشاملُ إقليديًّا محليًّا.

تسمَّى أيضًا: local coordinates.

تَشْوِيةٌ مَحَلِّيٌ local distortion

distortion locale

هو القيمةُ المطلقةُ لمشتقِّ دالةٍ تحليلية في نقطةٍ معيَّنة.

local fundamental neighborhood system مَنْظُومةُ جواراتِ أساسِيَّةِ مَحَلِيَّة

système fondamental de voisinages d'un point .local base تسميةٌ أخرى للمصطلح

locally arcwise connected topological space فَضاءٌ طبولوجيٌّ قَوْسِيُّ التَّرابطِ مَحَلَيًّا

espace localement connexe par arcs فضاءٌ طبولوجي، لكلِّ نقطةٍ فيه جوارٌ مترابطٌ قوسيًّا، (أي إن هذا الجوار هو مجموعةٌ مفتوحةٌ يمكن أن نصل بين أي نقطتين منها بقوس).

locally compact topological space فَضاءٌ طبو لو جيٌّ مُتَر اصٌٌّ مَحَلِّيًا

espace localement compact فضاءٌ طبولوجي، لكلِّ نقطةٍ منه جوارٌ متراص.

locally connected topological space فَضاءٌ طُبولوجيٌّ مُتَرابطٌ مَحَلِّيًا

espace localement connexe نقول عن فضاء طبولوجي إنه فضاء مترابطٌ محليًا عند نقطة

x إذا حوى كُلُّ جوارٍ لـ x جوارًا مترابطًا لها.

أَفْضاءٌ مُحَدَّبٌ مَحَلَّيًا locally convex space

espace localement convexe

locally convex topology طبولوجيا مُحَدَّبةٌ مَحَلَّيًا topologie localement connexe

انظر: locally convex space.

locally Euclidean topological space فَضاءٌ طبولوجيٌّ إقْليدِيٌّ مَحَلَّيًا

espace topologique localement euclidien فضاءٌ طبولوجي لكلِّ نقطةٍ منه جوارٌ متصاكل مع فضاء إقليدي.

locally finite family of sets جَماعةُ مَجْموعاتٍ مُنْتَهِيَةٍ مَحَلِّيًّا

famille localement finie

جماعةُ مجموعاتٍ حزئيةٍ من فضاءٍ طبولوجي بحيث يوجد لكل نقطةٍ من الفضاء الطبولوجي حوارٌ لا يتقاطع إلا مع عددٍ منتهٍ من هذه المجموعات.

locally integrable function دَالَةٌ كَمُولَةٌ مَحَلِّيًا fonction localement intégrable

نقول عن دالةً f إلها كمولةٌ محليًّا على مجموعةً S من \mathbb{R}^n إذا كانت قيوسة على S، وكان لـ f تكاملٌ منته على كلِّ مجموعةٍ متراصةٍ من S.

local property

خاصِّيَّةٌ مَحَلِّيَّة

propriété locale

هي خاصية كائنٍ (كفضاءٍ أو دالةٍ أو منحنٍ أو سطحٍ) تستند مواصفاته إلى سلوكه في جواراتِ نقاطٍ معيَّنة.

local quasi-F martingale المُحَلِّيَّة F المُحَلِّيَّة الحُكَمَةِ F المُحَلِّيَّة

شِبْهُ الحَكَمَةِ \mathbf{F} المحلية لعدد صحيح n هي عمليةٌ عشوائيةٌ $\{X_t\}$ كتلك العملية التي نحصل عليها من $\{X_t\}$ بإيقافها حين وصولها إلى n أو إلى n.

local ring

حَلَقةٌ مَحَلَّتَة

anneau local

هي حلقةٌ لها مثاليٌّ أعظميٌّ واحدٌ فقط.

local solution

حَلُّ مَحَلِّي

solution locale

دالةٌ تمثّل حلاً لمنظومةٍ من المعادلات، ولكنْ في جوارِ نقطةٍ ما فقط.

local transformation

تَحْويلُ مَحَلِّيّ

transformation locale

هو أطلسُ يحدِّد بنيةً على متنوعةٍ طبولوجية.

أَ تَحْديدِ المَوْقِعِ location principle

théorème de localisation

مبدأً يفيد في تحديدِ موقعِ جذورِ معادلة، ينصُّ على أنه إذا كان لدالةٍ مستمرةٍ f(x) قيمتان متعاكستان في إشارتيهما عندما يأخذ المتغيرُ المستقلُّ قيمتين مختلفتين x_1 و x_2 ، فإن الدالة تساوي الصفر في قيمةٍ للمتغير x تقع بين x_1 و x_2 يسمَّى أيضًا: location theorem.

مَسائِلُ تَحْديدِ المَوْقِعِ location problems

problèmes de localisation

هي تعميمات متنوعة لمسألة فيرما، يُبحَث فيها عن موقع نقطة في فضاء متري، بحيث يكون مجموع المسافات التي تفصل هذه النقطة عن مجموعة من النقاط أصغريًا.

دَالَّةٌ مُتَبايِنةٌ مَحَلِّيًا coally one to one function

fonction localement injective

هي دالةٌ f من فضاءٍ طبولوجي (X, au) إلى آخر بحيث تكون f متباينة في جوارٍ مناسبٍ لكلِّ نقطةٍ من X.

أَفضاءٌ تَناظُرِيٌّ مَحَلِّيًا فَضاءٌ تَناظُرِيٌّ مَحَلِّيًا

espace localement symétrique هو فضاءٌ متجهيٌّ طبولوجي L بحيث أنه يوجد لكلِّ جوار U لنقطة الأصل D في L جوار V محتوًى في U، يحقق الشرطين الآتيين:

i. أيًّا كان v من V، فإن القطعة المستقيمة الواصلة بين v و v يجب أن تكون محتواةً في v.

 $-v\in V$ فإن $v\in V$ نان. ii

locally trivial bundle حُرْمةُ ٱلْيافِ تافِهةٌ مَحَلِّيًا

fibré localement trivial

هي حزمةُ أليافِ بحيث يوجد لكلِّ نقطةٍ في قاعدة الحزمة (أي الفضاء الطبولوجي B في الحزمة (E,p-B) جوارٌ U، صورتُه العكسية وفق تطبيق الإسقاط متماكلةٌ مع جداء ديكارتي لU في فضاءٍ متماكلٍ مع ألياف الحزمة.

قيمةٌ عُظْمَى مَحَلِّيَة local maximum

maximum local

القيمةُ العظمى المحلية لدالةٍ f هي قيمةُ ويمةُ للدالة f(c) للدالة $f(x) \le f(c)$ للقطةٍ $f(x) \le f(c)$ في جوار لنقطةٍ f(c) وحين تكون f(c) قيمةً عظمى للدالة f(c) فيمةً عظمى في النقطة f(c)

قيمةٌ صُغْرَى مَحَلِّية

minimum local

القيمةُ العظمى المحلية لدالةٍ f هي قيمةُ ويمةُ للدالة f(c) للدالة f(c) للدالة f(c) ليقطةٍ f(c) وحين تكون f(c) قيمةً صغرى للدالة f(c) قيمةً صغرى في النقطة f(c)

مُبَرْهَنةُ تَحْديدِ المَوْقِع location theorem

théorème de localisation

تسميةٌ أحرى للمصطلح location principle.

مَحَلِّ هَنْدَسِيِّ مَحَلِّ هَنْدَسِيِّ

lieu géométrique

مجموعةٌ من النقاط تحقق شرطًا معيَّنًا، واحدًّا أو أكثر. مثال: الدائرة هي المحلُّ الهندسيُّ للنقاط التي تبعد عن نقطةٍ ثابتةٍ مسافةً واحدة.

مختصرٌ ورمزٌ للمصطلح logarithm. فمثلاً: $\log_{10} x$ هو $\log_{10} x$ اللغارتم العَشْري لـ x، و $\log_e x$ هو اللغارتم الطبيعي لـ x (ويكتب عادةً $\ln x$).

logarithm لُغارِتُم

logarithme

هو القوةُ (الأسُّ) التي يجب أن يُرفع إليها أساسٌ ما للحصول على عددٍ معلوم، ويُختصر عادةً بالصيغة $\log_b x$ حيث الأساس، أو $\log x$.

هذا وإن b^x هو الدالةُ العكسيةُ لـ b^x ، فإذا كان هذا وإن $b^x = y$

$$.\log_b y = \log_b b^x = x = b^{(\log_b x)}$$

يترتَّب على هذا أن تغيير الأساس يخضع للقاعدة الآتية:

$$\log_a x = \frac{\log_b x}{\log_b a}$$

وعندما يكون الأساس هو e، فإن:

. $\log_e e^x = \ln \exp x = x = \exp \ln x = e^{\left(\log_e x\right)}$ بسمًى اللغارتم عندها: Napierian logarithm .natural logarithm أو

logarithmic (adj) لُغارِتْمِيّ logarithmique

صفةً لكلِّ ما يتعلَّق باللغارتمات.

الله مُحَدَّبة لُغارِ تُمِيًّا fonction logarithmétiquement convexe هي دالةً لغارتمها دالةً محدَّبة.

logarithmic coordinate paper

وَرَقَةُ رَسْمِ بِإحْداثِيَّاتٍ لُغارِثْمِيَّة

papier à coordonnées logarithmiques أورقة مسطَّرة بمجموعتين متقاطعتين من المستقيمات المتوازية بحيث تكون المجموعة الأولى متعامدة مع الثانية، وتكون المسافات بين الخطوط المتوازية المتعاقبة محدَّدة وفقًا للغارتمات الأعداد المتعاقبة، بدلاً من الأعداد ذاتما.

logarithmic coordinates إحْداثِيَّاتٌ لُغارِ تُمِيَّة coordonnées logarithmiques

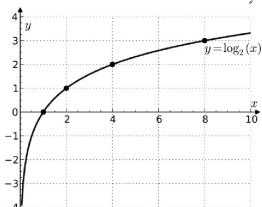
تعرَّف هذه الإحداثياتُ في المستوي بمحورين إحداثيين يُدرَّج كلَّ منهما بحيث تكون المسافةُ بين نقطتين تمثلان عددين مساويةً الفرق بين لغارتمَيْ هذين العددين.

logarithmic curve

مُنْحَنٍ لُغارِتْمِيّ

courbe logarithmique

. $y = \log_a x$ منحن في المستوي الديكارتي المتعامد، معادلته



logarithmic derivative

مُشْتَقُّ لُغارِتْمِيّ

dérivée logarithmique

المشتقُّ اللغارتميُّ لدالة فضولة f(x) في متغير حقيقي (أو المشتقُّ اللغارتميُّ لدالة فضولة f(x)، حيث f(x) أي إنه عقدي) هو النسبة f(x) مشتق f(x). f(x)

بالقاعدة الآتية:

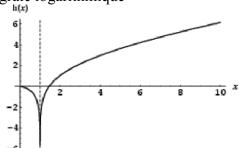
$$\log z = \log |z| + i \arg z$$

وهذه دالةٌ متعددة القيم، جزؤها الرئيسي هو القيمة الرئيسية للزاوية argz. وهذا يعطى تمديدًا تحليليًّا للدالة اللغارتمية إلى المستوي المقطوع \mathbb{C} - $[-\infty,0]$.

2. أيُّ دالةٍ تحتوي على دالةٍ لغارتمية أو لغارتم دالة، أيًّا كان أساسه.

تَكامُلِّ لُغارِتْمِيِّ

logarithmic integral intégrale logarithmique



هو التكامل المعرَّف بما يلي:

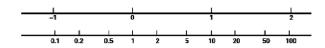
$$. \operatorname{li}(x) \equiv \int_0^x \frac{du}{\ln u}$$

logarithmic scale

تَدْريجٌ لُغارِتْمِيّ

échelle logarithmique

تدريجٌ تكون فيه المسافاتُ عن نقطةِ إسنادِ (نقطةِ مرجعيةٍ) معيَّنةٍ متناسبةً مع لغارتمات هذه المسافات.



مُتَسَلسلةٌ لُغارتْمِيَّة logarithmic series

série logarithmique

هي المتسلسلة المتناوبة: $\cdots + \frac{1}{4} - \frac{1}{2} + \frac{1}{2} - 1$ التي تتقارب من ln 2. وبوجه أعم، هي المتسلسلة:

$$x - \frac{x^2}{2} + \frac{x^3}{3} - \dots + (-1)^{n-1} \frac{x^n}{n} + \dots = \ln(1+x)$$

It is a like the sum of the s

قارن بــ: harmonic series.

مُفاضَلةٌ لُغارِ تُمِيَّة logarithmic differentiation

dérivation logarithmique

رِيَّانيةٌ مفيدةٌ في حساب مشتق دالة فضولة f(x) فإذا كان مان ، $f(x) \neq 0$ میث ، $g(x) = \log f(x)$ $g'(x) = \frac{f'(x)}{f(x)}$

فإذا كانت ثمة وسيلةً للحصول على g'(x) ، أمكن الحصول على f'(x) أيضًا.

logarithmic distribution

distribution logarithmique

هو توزيعُ متغيرِ عشوائي متقطع قيمته عند كلِّ عددٍ صحيحٍ $\frac{\lambda^n}{(-n)\log(1-\lambda)}$ تساوي $n=1,2,3,\ldots$

-2 حث $0 < \lambda < 1$

مُعادَلةٌ لُغارِ تُمِيَّة

تَوْزيعٌ لُغارِتْمِيّ

logarithmic equation

équation logarithmique

معادلةٌ تحوي دالةً لغارتميةً في متغيرٍ حقيقي أو عقدي.

logarithmic function

دالَّةٌ لُغارِتْمِيَّة

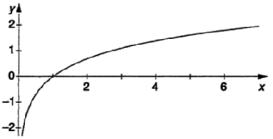
fonction logarithmique

1. هي الدالة $\log_a x$ أو $\ln x$ المعرَّفة على مجموعة الأعداد الحقيقية الموجبة، بأنما الدالة العكسبة للدالة الأسبة، أو

 $\int_{1}^{x} \frac{dt}{t}$ بأنها التكامل المحدَّد

مشتقها يساوي الدالة $\frac{1}{y} = \frac{1}{y}$ ، التي يتقارب بيانُها من المحور





هذا ومن الممكن تمديد الدالة اللغارتمية إلى المستوي العقدي

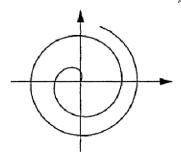
 \mathbb{L}

logarithmic spiral

حَلَزونٌ لُغارِثْمِيّ

spirale logarithmique

 $.\,a\!>\!0$ منحن مستو معادلته القطبية $r\!=\!a\, heta$ منحن



يسمَّى أيضًا: equiangular spiral) و logistic spiral.

logarithmic transformation

تَحْويلُ لُغارِتْمِيّ

transformation logarithmique قويلٌ يُستعاض فيه عن متغير y بمتغير جديد z يحقّق $z = \log y$. خيث $z = \log y$ ثابتة.

logarithmic trigonometric function دالَّةٌ مُثَلَّاتِيَّةٌ لُغارِ تْمِيَّة

fonction trigonométrique logarithmique هي لغارتم أيِّ من الدوالِّ المثلثاتية.

مَنْطِق مَنْطِق

logique

هو دراسة طرائق المحاكمة التي تُنتَهَج في استخلاص النتائج المبنيَّة على مجموعة، أو أكثر، من المقدمات المنطقية. وهذه الطرائقُ مستقلةٌ عن المقدمات المنطقية التي قد لا يوجد إجماعٌ عليها.

ويشير مصطلح المنطق في الرياضيات إلى المنهج الأساسي المستعمل في المحاكمة التي تَرِدُ في برهانٍ رياضي. ويقال عن برهانين يختلفان في تفصيلاتهما، لا في منطلقاتهما الأساسية والنتائج التي يتوصلان إليها، إنهما متكافئان منطقيًّا.

logical addition جَمْعٌ مَنْطِقِيّ

addition logique

هو العمليةُ الاثنانيةُ الجَمعية في جبر بُول.

logical connectives

رَوابطُ مَنْطِقِيَّة

connectives logiques

هي الرموز التي تربط القضايا المنطقية مثل:

- o "و and"،
- or "أو or"
- o "الاقتضاء implication")
 - o"negation"،
 - o"disjunction الفصل" o

وغيرها.

logical consequence

نَتيجةٌ مَنْطِقِيَّة

conséquence logique

هي ما يُبنى على محاكمةٍ منطقية انطلاقًا من موضوعة أو مجموعةِ موضوعات.

logical function

دالَّةٌ مَنْطِقِيَّة

fonction logique

ropositional function تسمية أخرى للمصطلح

logically equivalent statements

تَقْريرانِ مُتَكافِئانِ مَنْطِقِيًا

deux propositions logiquement équivalentes هما تقرير ان مركّبان لهما جدول الحقيقة نفسه.

فمثلاً، جدول الحقيقة للتقرير $(q) \lor q$ هو:

p	q	~ p	$(\sim p)\vee q$
T	T	F	T
T	F	F	F
F	T	T	T
F	F	T	T

وبمقارنة العمود الأخير بجدول الحقيقة للاقتضاء $p \Rightarrow q$ ، نستخلص أن التقريرين $p \lor q \sim p$ و $p \Rightarrow q$ متكافئان منطقاً.

logical multiplication

ضَرْبٌ مَنْطِقِيّ

multiplication logique

هو العمليةُ الاثنانية الضربية في جبر بُول.

logistic curve

مُنْحَنٍ مَنْطِقِيٌّ رَمْزِيٌّ (لوجستيّ)

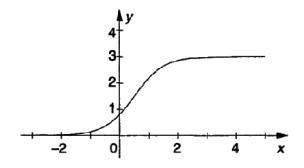
courbe logistique

1. غطٌ لمنحني نُموِّ بمثل حجمَ مجتمع y بصفته دالةً في الزمن t ، صبغتها:

$$y = \frac{k}{1 + e^{-kbt}}$$

حيث k و d ثابتتان موجبتان.

$$y = \frac{3}{1 + e^{(1 - 2x)}}$$
 يبيِّن الشكل الآتي بيان الدالة



يسمَّى أيضًا: Pearl-Reed curve.

2. بوجهٍ عام، هو منحنٍ يمثل بيانًا لدالةٍ صيغتها:

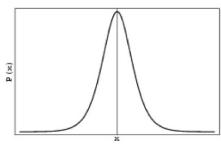
$$y = \frac{k}{1 + e^{a + bt}}$$

.b < 0 حيث

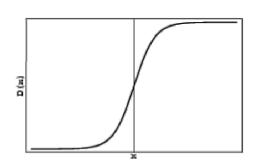
يسمَّى أيضًا: logistic function.

logistic distribution (لوجِسْتِيّ (لوجِسْتِيّ (لوجِسْتِيّ) distribution logistique

$$P(x) = \frac{e^{(x-m)/b}}{\left|b\right| \left[1 + e^{(x-m)/b}\right]^2}$$
 هو توزیعٌ، دالةُ احتماله



.
$$D(x) = \frac{1}{1 + e^{(m-x)/|b|}}$$
 ودالة كثافته



logistic equation (لوجِسْتِيَّة) (لوجِسْتِيَّة) فعادَلةٌ مَنْطِقِيَّةٌ رَمْزِيَّةٌ

هي المعادلةُ المعرَّفةُ بالمساواة:

$$x_{n+1} = r x_n (1-x_n)$$
 حيث r ثابتة موجبة.

logistic function

دالَّةٌ مَنْطِقِيَّةٌ رَمْزِيَّةٌ

fonction logistique

المصطلح logistic curve.

logistic spiral

حَلَزونٌ مَنْطِقِيٌّ رَمْزِيٌّ

spirale logistique

المصطلح logarithmic spiral.

تَوْزِيعٌ نِظامِيٌّ لُغارِتْمِيِّ الْعَارِتْمِيِّ لَعَارِتْمِيِّ لَعَارِتْمِيِّ الْعَارِثْمِيِّ الْعَامِيُّ الْعَارِثُمِيِّ

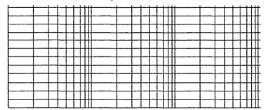
distribution logarithmiquement normale مع توزیع متغیر عشوائی X، حیث X او توزیع نظامی هو توزیع متغیر عشوائی X. (طبیعیّ).

log paper

وَرَقَةُ رَسْمٍ لُغارِ تُمِيَّة

papier logarithmique

ورقةٌ بيانيةٌ، أحدُ محوريها ذو تدريجٍ لُغارتمي.



أما ورقةُ الرسم اللغارتمية المزدوجة double log paper فهي التي يكون لكلِّ من محوريها تدريجٌ لغارتمي. L

log tables

جَداوِلُ لُغارِتْمِيَّة

tables logarithmique

جداولُ تتضمن قيم لغارتمات الأعداد، وبخاصةٍ اللغارتمات العادية (العشرية) للأعداد.

Lommel differential equation مُعادَلةُ لوميل التَّفاضُلِيَّة équation différentielle de Lommel

تعميمٌ لمعادلة بسل التفاضلية صيغتها:

$$.z^{2} \frac{d^{2}y}{dz^{2}} + z \frac{dy}{dz} - (z^{2} + v^{2}) y = k z^{\mu+1}$$

long division

قِسْمةٌ طَويلة

division longue

هي خوارزمية للقسمة على عددٍ مكوّنٍ من أكثر من رقمٍ
 واحد.

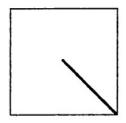
2. هي خوارزمية لقسمة مقادير جبرية عندما يكون المقسوم عليه مكوّنًا من أكثر من حدّ واحد.

long radius

نِصْفُ قُطْرٍ طَويل

grand rayon

نصفُ القطرِ الطويلِ لمضلعٍ منتظمٍ هو المسافة بين مركزِ المضلعِ المنتظم وأحد رؤوسه؛ أي هو نصف قطر الدائرة المارة برؤوس هذا المضلع.



قارن بے: short radius.

long run frequency

تَكُر ار اللَّهَ البّعيد

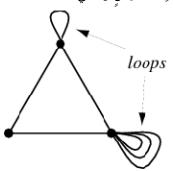
fréquence statistique

(في الإحصاء) النسبة بين عدد المرات التي يقع فيها حدثٌ ما خلال عددٍ كبيرٍ من المحاولات إلى عدد المحاولات كلّها. وهذا التعريف هو نفسه التعريف الإحصائيُّ لاحتمال حدثٍ ما.

حَلَقة، عُرُوة حُوة

boucle/lacet

وصلةً من بيانٍ يبدأ برأسٍ وينتهي فيه.



حَدِّ أَدْنَى (عُنْصُرٌ قاصِر) lower bound

borne inférieure

1. لتكن B مجموعة جزئية من مجموعة مرتبة جزئيًّا (\geq, \leq) . نقول عن عنصر a من a إنه قاصر عن a إذا كان كل عنصر من a أكبر من a أو يساويه. ونقول عن a إلما مجموعة من الأدبى bounded set from below إذا وجد لما قاص.

2. إذا كانت f دالةً تأخذ قيمَها في مجموعةٍ مرتبةٍ جزئيًّا (E,\leq) ، فإن عنصرًا a من a يسمَّى قاصرًا عن f إذا كان a أصغر من كلِّ عنصر في مدى a أو يساويه.

lower Darboux integral تَكَامُلُ دَارْبُو الأَدْنَى intégrale inférieure de Darboux

تسميةٌ أخرى للمصطلح lower integral.

أمَجْموعُ دارْبو الأَدْنَى lower Darboux sum

somme inférieure de Darboux

تسميةٌ أخرى للمصطلح lower sum.

مَصْفوفةُ هِسِّنْبِرِ غِ الدُّنْيا lower Hessenberg matrix

matrice inférieure de Hessenberg .Hessenberg matrix : انظر

lower semicontinuous function

دالَّةُ نصْفُ مُسْتَمِرَّةٍ مِنَ الأَدْنَى

$$f(x) > f(x_0) - \varepsilon$$

U من U من U

قارن بــ: upper semicontinuous function.

التَّكَامُلُ الأَّذْنَى lower integral

intégrale inférieure

هو نماية مجموع داربو الأدن عندما تسعى أطول المجالات المجزئية من I إلى الصفر. وإذا كان هذا التكامل مساويًا للتكامل الأعلى upper integral فإن الدالة تكون كمولة (قابلةً للمكاملة) و فق ريمان على I.

رفابله نصفانله) وفق ريفان على 1. يسمَّى أيضًا: lower Darboux integral،

.lower Riemann integral ₉

قارن بــ: upper integral.

النِّهايةُ الدُّنْيا lower limit

limite inférieure

تسميةٌ أحرى للمصطلح limit inferior.

دالَّةُ النِّهايَةِ الدُّنْيا lower limit function

fonction de la limite inférieure

A دالةُ النهايةِ الدنيا g لدالةٍ \mathbb{R} دالةُ النهايةِ الدنيا g لدالة \mathbb{R} معن \mathbb{R} ، هي الدالة:

$$g:A\to\mathbb{R}\cup\{-\infty,+\infty\}$$

المعرَّفة بالمساواة:

$$g(a) = \sup_{\delta>0} \inf_{0<|x-a|<\delta} f(x) = \underline{\lim}_{x\to a} f(x)$$

 $\cdot A$ حيث a عنصر من

الحَدُّ الأَدْنَى لِلتَّكَامُلِ lower limit of integration

limite inférieure d'intégration

انظر: limits of integration.

أتكامُلُ رِيمان الأَدْنَى lower Riemann integral

intégrale inférieure de Riemann

تسميةٌ أخرى للمصطلح lower integral.

مَجْموعُ رِيمان الأَدْنَى lower Riemann sum

somme inférieure de Riemann

تسميةً أخرى للمصطلح lower sum.

مَجْموعٌ أَدْنًى lower sum

somme inférieure

اليكن
$$I = [a,b]$$
 بحالاً مغلقًا، ولتكن:
$$P = \left\{x_0, x_1, x_2, \dots, x_n\right\}$$
 قطيةً نقطيةً نقطيةً نقطيةً نقطيةً نقطية $(a = x_0 < x_1 < \dots < x_n = b$ للمحال I_i و $I_k = [x_{k-1}, x_k]$ للتحزئة المحال I_i و $I_k = [x_k, x_k]$ دالةً محدودةً، وليكن:
$$f: [a,b] \to \mathbb{R} \to P$$
 I_k و I_k I_k

$$U(f,P) = \sum_{k=1}^{n} M_{k}(f) |I_{k}|$$
$$L(f,P) = \sum_{k=1}^{n} m_{k}(f) |I_{k}|$$

مجموعًا أعلى upper sum ومجموعًا أدني lower sum

P الموافقة للتجزئة P الموافقة للتجزئة

 I_k حيث I_k يساوي طول المجال

يسمَّى المجموع الأول أيضًا: upper Darboux sum:

و upper Riemann sum.

عندئذٍ نسمِّي المقدارَين:

ويسمَّى المجموع الثاني أيضًا: lower Darboux sum،

.lower Riemann sum

انظر أيضًا: Riemann integral.

مَصْفوفةٌ مُثَلَّثِيَّةٌ سُفْلِيَّة مَعَلَّثِيَّةٌ سُفْلِيَّة عَلَيْتَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الله

matrice inférieurement triangulaire مصفوفةٌ مربعةٌ، جميعُ مداخلها الواقعة فوق قطرها الرئيسي تساوي الصفر؛ أي إن صيغتها:

$$\begin{bmatrix} l_{1,1} & 0 & 0 & 0 & 0 \\ l_{2,1} & l_{2,2} & 0 & 0 & 0 \\ l_{3,1} & l_{3,2} & \ddots & 0 & 0 \\ \vdots & \vdots & \ddots & \ddots & 0 \\ l_{n,1} & l_{n,2} & \dots & l_{n,n-1} & l_{n,n} \end{bmatrix}$$

قارن بـــ: upper triangular matrix.

المَقام المُشْتَرَكُ الأصْغَر lowest common denominator

plus petit commun dénominateur .least common denominator تسميةٌ أخرى للمصطلح

المُضاعَفُ الْمُشْتَرَكُ الأصْغَرِ lowest common multiple

plus petit commun dénominateur

تسميةٌ أخرى للمصطلح least common multiple.

المَثْن الله المَثْل loxodromic spiral

spirale loxodromique

منحنٍ على سطحٍ دوراني يقطع كلَّ خطوطِ الزوال بزوايا ثابتةِ لا تساوي °90.

فإذا كان السطح الدوراني كرةً فيسمَّى حلزونًا كرويًّا.



اozenge مُعَيِّن

losenge

تسميةٌ أخرى للمصطلح rhombus.

l_p space $/l^p$ space

 l_p / l^p الفضاء

 l_p space / l^p space

ليكن p عددًا حقيقيًّا مثبتًا يكبر العدد 1 أو يساويه. يعرَّف كلُّ عنصرِ من الفضاء l_p بأنه متتاليةً:

$$x = (\xi_i)_{i \ge 1} = (\xi_1, \xi_2, ...)$$

من الأعداد الحقيقية (أو العقدية) بحيث تكون المتسلسلة: $\sum_{i=1}^{\infty} \left| \frac{\mathcal{E}_{i}}{z_{i}} \right|^{p}$ متقاربة.

وتعرُّف دالةُ المسافة على هذه المجموعة من المتتاليات بالقاعدة:

$$d(x,y) = \left(\sum_{i=1}^{\infty} \left| \xi_i - \eta_i \right|^p \right)^{\frac{1}{p}} \qquad (*)$$

حيث $\sum_{i=1}^{\infty}\left|\xi_{i}\right|^{p}<\infty$ و $y=\left(\eta_{i}\right)_{i\geq1}$ حيث أثن العدد $d\left(x,y\right)$ موجود.

وهكذا فإن الفضاء l_p فضاء متريًّ تامٌّ عناصره المتتاليات المذكورة آنفًا، ودالة مسافته هي تلك المعرَّفة بالمساواة (*). وفي الحالة p=2، فإننا نجد فضاء هلبرت الذي أورده هليرت عام 1912.

L_p space $/L^p$ space

 $oldsymbol{L}_{p}/oldsymbol{L}^{p}$ الفضاء

 L_p space / L^p space

:p المرتبة من المرتبة (القابلة للمكاملة) من المرتبة $\mathrm{L}_p=\left\{f:\int\left|f\right|^p\,d\,\mu<\infty\right\}$

مختصر المصطلح least upper bound.

Lucas numbers

أعْدادُ لوكاس

nombres de Lucas

sup

هي حدودُ متتاليةٍ كلُّ حدٍّ فيها هو حاصلُ جَمْعِ سابقَيْه، وأوَّلُ حدَّين فيهما 1 و 3؛ أي المتتالية:

قارن بے: Fibonacci numbers.

I.

Lyapunov convexity theorem

مُبَرْهَنةُ ليبونوف في التَّحَدُّب

Lyapunov function

دالَّةُ ليبونوف

fonction de Liapunov

انظر: Liapunov function.

théorème de convexité de Liapunov

انظر: Liapunov convexity theorem.

* * *

{ L]

يّ LU decomposition

تَفْريقٌ مَصْفوفِيٌّ مُثَلَّثِيّ

décomposition LU

 ${
m (L)}$ هو تفريقُ مصفوفةٍ غير شاذة ${
m (A)}$ إلى مصفوفةٍ مثلثيةٍ سُفلية ${
m (L)}$. ${
m (LU}=A$.

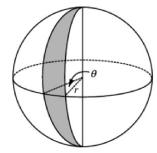
مثال:

$$\begin{bmatrix} 1 & 0 & 0 \\ 2 & 3 & 0 \\ 4 & 5 & 6 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} 1 & 2 & 3 \\ 0 & 4 & 5 \\ 0 & 0 & 6 \end{bmatrix} = \begin{bmatrix} 1 & 2 & 3 \\ 2 & 20 & 21 \\ 4 & 28 & 67 \end{bmatrix}$$

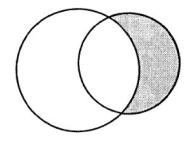
lune مِلال

lune

1. قطعةٌ من سطح كرة محدَّدةٌ بدائرتين عُظْمَيَيْن.



2. قطعةٌ من مستو محددةٌ بقوسَي دائرتين.

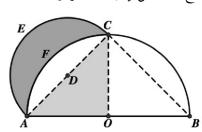


lune of Hippocrates

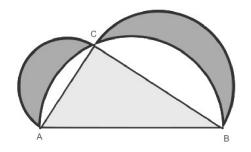
هِلالُ هيبوڤراط

lune de Hippocrates

مقطعُ مستو، حدوده قوسان دائريان، ومساحته تساوي مساحة مضلع، يُستعمل في إنشاء الدوائر.



2. أحدُ عناصر عددٍ صغيرٍ من مقاطع مستوية، كلِّ منها محدود بقوسين دائريين، بحيث يكون مجموع مساحاتها مساويًا مساحة مضلع، يُستعمل في إنشاء الدوائر.



Lusin/Luzin, Nikolai Nikolaevich نیکو لای نیکو لاییفِتْش لوزین

Lusin, N. N.

(1950–1883) رياضيٌّ روسيٌّ اشتُهر ببحوتُه في التحليل الرياضي والطبولوجيا والمنطق الرياضي.

Luzin space

فَضاء لو زين

espace de Luzin

فضاء طبولوجيٌّ غيرُ عدود، يتسم بأن كلَّ مجموعةٍ جزئيةٍ منه غير كثيفة في أي مكان (أي داخلُ لصافتِها مجموعة خالية) تكون عدودةً.

Luzin theorem

مُبَرْهَنةُ لوزين

théorème de Luzin

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت f دالةً معرَّفةً على الفضاء الحقيقي \mathbb{R} (أو على \mathbb{R})، وكانت منتهيةً حيثما كان تقريبًا، وقيوسةً، فيوجد لكلِّ عددٍ موجب g دالةً g مستمرةً على \mathbb{R} (أو على \mathbb{R})، بحيث يكون \mathbb{R} (أو على \mathbb{R}) باستثناء مجموعةٍ قياسُها أصغر من g.

M

m m

1. رمز مِلِّي milli.

2. رمز متر meter.

M M

1. الرَّقْم الروماني الدالُّ على العدد 1000.

2. رمز ميغا mega.

صيغةُ ميتْشن Machin's formula

formule de Machin

هي الصيغة:

$$\frac{1}{4}\pi = 4 \tan^{-1} \left(\frac{1}{5} \right) - \tan^{-1} \left(\frac{1}{239} \right)$$

التي استعملها ميتشن في سنة 1706 مع متسلسلة تايلور: $\tan^{-1} x = x - \frac{1}{3} x^3 + \frac{1}{5} x^5 - \frac{1}{7} x^7 + \cdots$

لحساب 100 خانة للعدد π . وقد استعمل الطريقة نفسكها وليام شانكس في سنة 1873 لحساب 707 خانات، منها 527 خانة صحيحة.

Maclaurin-Bézout theorem مُبَرْهَنةُ مَا كُلُورِانَ بِيزُو théorème de Maclaurin-Bézout

تنصُّ هذه المبرهنة على أن منحنييْن من المرتبة n يتقاطعان في n^2 نقطة. وينشأ عن ذلك أن منحنيين تكعيبيين يتقاطعان في تسع نقاط. وهذا يعني أن $\frac{n(n+3)}{2}$ نقطةً لا تحدِّد دومًا منحنيًا وحيدًا من المرتبة n.

Maclaurin-Cauchy test کوشی کلوران-کوشی test de Maclaurin-Cauchy

. Cauchy's test for convergence $\mbox{\ }$ that for convergence $\mbox{\ }$

Maclaurin, Colin

كولِنْ ماڭلوران

Maclaurin, C.

(1746–1748) عالِمُ رياضياتٍ وفيزياء إسكتلندي، طوَّر عَمره عَمَلَ نيوتن في هذين المجالين. دَخَلَ جامعة غلاسكو وعمره 11 سنة، وعُيِّن أستاذًا للرياضيات وعمره 19 سنة، وانتُخب عضوًا في الجمعية الملكية وعمره 21 سنة، ورقِّيَ إلى كرسي الأستاذية وعمره 27 سنة.

Maclaurin expansion نَشْرُ مَاكُلُورِانَ

développement de Maclaurin تمثيلٌ . متسلسلة قوى لدالة. تنشأ هذه المتسلسلة بتطبيق مبرهنة ماكلوران.

Maclaurin integral test اخْتِبارُ ماكْلوران التَّكامُلِيّ test d'intégrale de Maclaurin

انظر: integral test.

مُتَسَلْسلةُ ما كُلوران Maclaurin series

série de Maclaurin

هي متسلسلةُ نشر دالةٍ
$$f(x)$$
 حول الصفر؛ أي هي:

$$f(x) = f(0) + f'(0)x + \frac{f''(0)}{2!}x^{2} + \cdots + \frac{f^{(n)}(0)}{n!}x^{n} + \cdots$$

ومن أشهر متسلسلات ماكلوران المتسلسلات الآتية:

$$e^{x} = 1 + \frac{x}{1!} + \frac{x^{2}}{2!} + \frac{x^{3}}{3!} + \cdots$$

$$(-\infty < x < \infty)$$

$$\frac{1}{1-x} = 1 + x + x^2 + x^3 + \cdots$$

(-1 < x < 1)

 \mathbf{M}

Maclaurin's formula

صيغةُ ماكْلوران

formule de Maclaurin

تسمية أحرى للمصطلح Maclaurin's theorem.

Maclaurin's theorem مُبَرْهَنَةُ مَاكُلُورِان

théorème de Maclaurin

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كانت f دالةً حقيقيةً اشتقاقيةً (قابلةً للاشتقاق) عددًا لا نحائيًّا من المرات في حوار مفتوح لنقطة الأصل، فإن f يمكن تقريبها محليًّا بصيغة مجموعٍ لـ f(0) والحدود الأولى للمتسلسلة التي حدُّها العام:

$$f_n(x) = \frac{1}{n!} f^{(n)}(0) x^n$$

 $f^{(n)}(x)$ المشتق النوبي للدالة $f^{(n)}(x)$

تسمَّى أيضًا: Maclaurin's formula.

maclaurin trisectrix كُوران تَثْليثِيَّةُ ماكْلوران

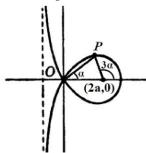
trisectrice de Maclaurin

هي المحل الهندسي للمعادلة:

$$x^3 + x y^2 + a y^2 - 3a x^2 = 0$$

وهي معادلةُ منحنِ متناظرٍ حول محور السينات، ويحتوي على نقطة الأصل، ومقاربه المستقيم x=-a .

من حواصِّه أنه إذا رُسِم مستقيمٌ، زاوية ميله 3α ، يمرُّ بنقطة P، فإن زاوية بالنقطة P، فإن زاوية ميل المستقيم الذي يمرُّ بنقطة الأصل والنقطة P هي α .



macron

خَطُّ فَوْقِيّ

macron

خطٌّ صغيرٌ يوضع فوق رمزٍ واحد أو حرفٍ واحد، مثل z . يُستعمل هذا الرمز أحيانًا للدلالة على:

- المرافق العقدي لعدد. - نفي عبارةٍ منطقية.

قارن بے: vinculum.

magic square

مُرَبَّعٌ سِحْرِي

carré magique

صفيفةٌ مربَّعة من الأعداد الصحيحة بحيث يكون لمجموع أعداد كلِّ من أسطرها وأعمدتما وقطرَيْها العددُ نفسُه؛ مثل:

magnitude

قيمةٌ مُطْلَقَة

magnitude

تسميةٌ أخرى للمصطلح absolute value.

Magog triangle

مُثَلَّتُ ماغوغ

triangle de Magog

مثلثُ أعداد من المرتبة n، مداخله الأعداد من 1 إلى n، عيث أنها غير متناقصة في كل سطر (من اليسار إلى اليمين)، وفي كل عمود (من الأعلى إلى الأسفل). وجميع مداخل العمود j هي أقل من j أو تساويه. مثال:

main diagonal

قُطْرٌ رَئيسيّ

diagonale principale

هو القطرُ، من أعلى اليسار إلى أسفل اليمين، لمصفوفةٍ أو محدِّدة مربَّعة، أو المداخل على ذلك القطر؛ أي المداخل

$$\begin{bmatrix} 3 & 8 & 9 \\ 6 & 1 & 3 \\ 2 & 0 & 7 \end{bmatrix}$$

يسمَّى أيضًا: leading diagonal،

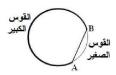
و: principal diagonal.

.secondary diagonal :ـــن

major arc الْقَوْسُ الْكَبِير manifold

arc majeur

يَقسم قاطعُ دائرةٍ محيطَها إلى قوسين، يسمَّى أكبرهما: القوس الكبير، وأصغرهما القوس الصغير.

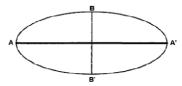


قارن بے: minor arc.

major axis المِحْوَرُ الكَبير

axe majeur هو المحورُ الأطولُ لقطع ناقص، أما المحورُ الأقصرُ فيسمَّى

هو المحور الاطول لقطع ناقص، اما المحور الاقصر فيسمى المحور الصغير.

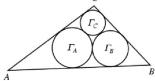


قارن بے: minor axis.

Malfatti's tangent triangle problem

مَسْأَلَةُ مُثَلَّثِ المُماسَّاتِ لـ "مَلْفاتي"

problème de triangle tangente de Malfatti



هي مسألة رسم مثلث بحيث يحتوي ثلاث دوائر داخله وبحيث تَمسُ أيُّ دائرةٍ منها الدائرتين الأخريين، وضلعين من أضلاع المثلث. يسمَّى هذا المثلث مثلث مَلْفاتي، وتسمى هذه الله وائر مَلْفاتي.

Maltese cross curve مُنْحَني صَليبِ مالطة courbe de croix de Malte

 $x y(x^2 - y^2) = x^2 + y^2$ منحن معادلته الديكارتية



مُتَنُوِّعة manifold

variété

هي فضاءٌ طبولوجي، لكلِّ نقطةٍ فيه جوارٌ مفتوح متصاكلٌ مع كرةِ الوحدة المفتوحة في \mathbb{R}^n .

اخْتِبارُ مان- وِتْني Mann-Whitney test

test de Mann-Whitney

إجراءٌ يُستعمل في الإحصاء غير الوسيطي لمعرفة تساوي وَسَطَيْ مجتمعَيْن إحصائيين.

mantissa الجُوْءُ العُشْرِيُّ للَّغارِثْم

mantisse

هو العددُ الدالُّ على الجزءِ العشريِّ الموجبِ للغارتم العادي لعددٍ ما. مثال: العدد 0.0607 هو الجزء العشري ل105 10

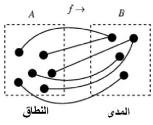
قارن بے: characteristic of a logarithm.

emany-one function اللهُ مُتَعَدِّدٍ إِلَى واحِد

fonction plusieurs-un

تسميةً أخرى للمصطلح many-to-one function.

many-to-one function دَالَّةُ مُتَعَدِّدٍ إِلَى وَاحِد fonction plusieurs-un



دالةٌ f يمكِنها أن تقرن بكلِّ عنصرٍ من مداها أكثرَ من عنصرٍ من نطاقها. مثال ذلك، الدوال المثلثاتية، نحو:

$$.\sin x = \sin(2\pi + x) = \sin(4\pi + x) = \cdots$$

قارن بـــ: one-one function، و one-many function. يسمَّى أيضًا: many-one function. تَطْبيق

map

application

تسميةٌ أخرى للمصطلح mapping.

mapping

application

تسميةٌ أخرى للمصطلح function.

mapping space

فَضاءُ التَّطْبيقات

espace des applications

هو مجموعة التطبيقات المستمرة $f: X \to Y$ المزودة بالطبولوجيا التي تقبل المجموعات:

$$B\left(K,U\right) = \left\{f: X \to Y, f\left(K\right) \subseteq U\right\}$$
قاعدةً جزئيةً لها، (حيث K متراصة، و U مفتوحة).

marginal distribution تَوْزِيعٌ هامِشِيّ

distribution marginale

هو دالةُ التوزيع الاحتمالي لمركبةِ متحه عشوائي. فمثلاً، إذا كان $X = (X_1, X_2)$ متحهًا عشوائيًّا مستمرًّا ثنائيًّ البعد، ودالة توزيعه الاحتمالي $X = (x_1, x_2)$ ، فإن دالة التوزيع $X = (x_1, x_2)$ الهامشي ل $X = (x_1, x_2)$ هي: $X = (x_1, x_2)$

marginal expectation تَوَقُّعٌ هامِشِيّ تَوَقُّعٌ

espérance marginale

 $X=(X_1,X_2)$ هو توقُّعُ مُركبةٍ في متجهٍ عشوائي $X=(X_1,X_2)$ ويرتبط هذا التوقع بالتوقع المشروط بالمساواة:

$$.E\left[E\left(X_{1}|X_{2}\right)\right] = E\left(X_{1}\right)$$

marginal probability احْتِمالٌ هامِشِيّ

probabilité marginale

هو احتمالٌ يعبَّر عنه بتوزيعَي الاحتمال الشرطي اللذين ينشأان من التوزيع المشترك لمتغيرين عشوائيين.

mark عَلاَمة

marque

هي القيمة (أو الاسم) التي تعطَى لمجال صفّ؛ وغالبًا ما تكون هذه القيمة قيمة نقطة المنتصف أو العدد الصحيح الأقرب إليها.

Markov (Markoff), Andrei Andreiëvich اَنْدُر یِه اَئْدُر یِقْیتُش مار کو ف

Markov, A. A.

(1856–1922) عالمٌ روسيٌّ شهير في نظرية الاحتمال والحبر والطبولوجيا والخوارزميات.

سِلْسِلةُ مارْ كوف Markov chain

chaine de Markov

متتالية من الأحداث، يَعتمد احتمالُ كلِّ منها على الحدث السابق له مباشرة فقط.

Markov inequality مُتَبايِنةُ مارْ كوف

inégalité de Markov

إذا كان X متغيرًا عشوائيًّا احتماله P وتوقُّعه E ، فإن: $Pig(|X| \ge a ig) \le Eig(|X|^n / a^n ig)$

n لأيِّ عددٍ موجب a وأيِّ عددٍ صحيح موجب

إجْرائِيَّةُ مارْكوف Markov process

processus de Markov

إجرائية عشوائية يكون فيها احتمال وقوع أيِّ حدثٍ في متسلسلةٍ من الأحداث العشوائية معتمدًا على الخرج السابق مباشرة فقط.

مُتَتالِيةُ مارْ کو ف Markov sequence

suite de Markov

نقول عن متتالية من المتغيرات العشوائية X_1, X_2, \dots إنحا متتالية ماركوف إذا تحقَّق (مهما تكن n):

$$E(X_n | X_{n-1}, X_{n-2}, ..., X_1) = E(X_n | X_{n-1})$$

مُبَرْهَنةُ الزَّواجِ marriage theorem

théorème de mariage

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن أيَّ جماعةٍ من المجموعات الجزئية (عددها n) من مجموعة S مؤلَّفةٍ من n عنصرًا هي منظومةُ ممثيلاتٍ متمايزة لـ S إذا كانت أيُّ جماعةٍ من المجموعات الجزئية (عددها k عنصرًا k عنصرًا متمايرًا على الأقل.

تسمَّى أيضًا: Hall's theorem.

تَوَقَّعٌ رِياضِيّ mathematical expectation

espérence mathématique

تسمية أحرى للمصطلح expected value.

اسْتِقْراءً رياضِيّ mathematical induction

induction mathématique طريقةٌ لإثبات مبرهنة تتعلق بوسيط يأخذ القيم ...,1,2,3,.. وذلك بأن نبرهن أنما تصحُّ في الحالة الأولى، ثم نبرهن أنما إذا كانت تصح في كلِّ الحالات التي تسبق حالةً معيَّنة، فإنما تصح في هذه الحالة.

الخطوات الأساسية في هذا البرهان هي:

i. أن نبرهن صحة المبرهنة (أو القانون) في حالة أولى.

ii. أن نبرهن أنه إذا كانت المبرهنةُ (أو القانون) صحيحةً في الحالة ذات الرقم n، فإنها تكون صحيحة في الحالة ذات (n+1) الرقم

عندئذٍ تكون المبرهنةُ صحيحةً في جميع الحالات بدءًا من الحالة الأولى. مثال: للبرهان على أن:

$$1+2+3+\cdots+n=\frac{1}{2}n(n+1)$$

نلاحظ أنه إذا كان n=1، فإن الطرف الأيمن للمساواة هو 1، وهذا يعني تحقُّق الخطوة الأولى.

نضيف إلى كلا الطرفين العدد (n+1)، فنجد:

$$1+2+3+\dots+n+(n+1)$$

$$= \frac{1}{2}n(n+1)+(n+1)=\frac{1}{2}(n+1)(n+2)$$

$$= \frac{1}{2}n(n+1)+(n+1)=\frac{1}{2}(n+1)(n+2)$$
e aki يعنى تحقَّق الخطوة الثانية.

و بذلك فإن المساواة صحيحة لجميع قيم n.

يسمَّى أيضًا: complete induction

method of infinite descent

.proof by descent

مَنْطِقٌ رياضِيّ mathematical logic

logique mathématique

دراسة نظريات رياضية من وجهة نظرية النماذج، ونظرية الدوال الارتدادية، ونظرية البراهين، ونظرية المجموعات.

مَسْأَلَةً أَزْواجِ المُتَزَوِّجِين married couples problem problème des couples

بكم طريقة يمكن أن يجلس n زَوجًا (اثنان) من المتزوجين حول طاولة مستديرة بحيث يجلس دومًا رجلٌ بين امرأتين وألاًّ يجلس رجلٌ إلى جانب زوجته؟

تُستعمل في حلِّ هذه المسألة صيغةُ ليسائتُ الارتدادية.

تسمَّى أيضًا: ménage problem.

حَكَمة martingale

martingale

هي متتاليةُ متغيراتٍ عشوائية $\{X_n\}$ ، توقُّع كلِّ حدٍّ فيها محدود، والتوقع المشروط لـ X_{n+1} بافتراض أن X_1, X_2, \dots, X_n معلومة يساوي

لورينزو ماسكرويي Mascheroni, Lorenzo

Mascheroni, L.

(1750-1800) عالمٌ إيطالي في الهندسة والتحليل. برهن أنَّ جميع إنشاءات المسطرة والفرجار يمكن إنجازها باستعمال الفرجار فقط.

ثابتة ماسْكِرويي Mascheroni's constant

constante de Mascheroni

تسميةً أخرى للمصطلح Euler's constant.

عَمَليَّةُ مُو اءَمَة match

match

.biconditional operation تسمية أخرى للمصطلح

اقْتضاء مادِّي material implication

implication matérielle

تسمية أخرى للمصطلح implication.

ر یاضِیّات math (maths)

math/maths

مختصر " للمصطلح mathematics.

التَّحْليلُ الرِّياضِيّ mathematical analysis

analyse mathématique تسمية أخرى للمصطلح analysis.

[M]

نَموذَجٌ رياضِيّ mathematical model

modèle mathématique

1. تمثيلٌ رياضيٌ لإجرائية أو مفهوم بالاستعانة بعددٍ من المتغيرات المعرَّفة لتمثيل دخول الإجرائية وخروجها وحالاتما الداخلية، وبالاستعانة بمجموعة من المعادلات والمتراجحات التي تصف العلاقة بين هذه المتغيرات.

2. نظريةٌ رياضية أو منظومةٌ رياضية، إضافةً إلى موضوعاتمما.

احْتِمالٌ رياضِيّ mathematical probability

probabilité mathématique

هو احتمالُ حدثٍ يتكون من n نتيجةً من بين m نتيجةً ممكنة متساوية الأرجحية (لها الحظُّ نفسه في الوقوع). يُعرَّف n/m هذا الاحتمال بالنسبة

يسمَّى أيضًا: a priori probability.

بَرْ مَجةً رياضِيَّة mathematical programming

programmation mathématique تسميةٌ أخرى للمصطلح optimization theory.

مَنْظومةٌ رياضِيَّة mathematical system

système mathématique

هي مجموعةٌ (أو أكثر) من الكائنات غير المعرَّفة، وعددٌ من المفاهيم (المعرَّفة وغير المعرَّفة)، ومجموعةٌ من الموضوعات المتعلقة بهذه الكائنات والمفاهيم.

تُعَدُّ الزمرة أبسطَ المنظومات الرياضية وأهمَّها.

ومن جملة المنظومات الرياضية التي هي أشد تعقيدًا منظومة الأعداد الحقيقية، ومنظومة الهندسة الإقليدية.

هذا ويَعتمد نجاحُ تطبيق منظومةٍ رياضيةٍ ما في حقول أخرى من المعرفة على مدى جودة المنظومة الرياضية في وصف حالات الحقول.

جَداوَلُ رياضِيَّة mathematical tables

tables mathématiques

قوائمُ لقيم دالةٍ في متغير (واحدٍ أو أكثر) مقابلة لمتتاليةِ قيم للمتغير (أو المتغيرات). مثال ذلك: الجداول اللغارتمية.

mathematics

الرِّياضِيَّات

mathématiques

هي الدراسة المنطقية للأشكال والأنساق والكميات والمفاهيم المتصلة بها. وغالبًا ما تُقسم الرياضيات إلى ثلاثة حقول: الجبر، والتحليل، والهندسة. ومع ذلك، لا يمكن رسم حدودٍ فاصلةٍ فيما بينها، لأن هذه الفروع أصبحت متداخلة تمامًا. فالجبرُ يُعنَى، في المقام الأول، بالأعداد وتجريداتما، والتحليلُ يُعنَى بالاستمرارية والنهاياتِ، والهندسةُ تُعنَى بالفضاء والمفاهيم المتصلة به.

أما تِقْنيًّا فتعرَّف الرياضيات بألها عِلْمٌ مُسلَّماتِيّ تُستَخلص فيه استنتاجاتٌ لازمةٌ من مقدماتِ منطقيةِ معيَّنة.

مُعادَلةُ ماتْيو التَّفاضُلِيَّة Mathieu differential equation équation différentielle de Mathieu

معادلةٌ تفاضلةٌ صبغتها:

دَو الُّ ماثيو

$$y'' + (a+b\cos 2x)y = 0$$

$$2x + (a+b\cos 2x)y = 0$$

$$2x + (a+b\cos 2x)y = 0$$

$$y = Ae^{rx}\phi(x) + Be^{-rx}\phi(-x)$$
ديث r ثابتة، و ϕ دالة دورية دورها r

Mathieu, Émile Léonard إيميل ليونار د ماثيو

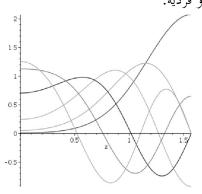
Mathieu, É. L.

(1835-1895) فيزيائيٌّ ورياضيٌّ فرنسي.

Mathieu functions

fonctions de Mathieu

هي أيُّ حلِّ لمعادلة ماتيو التفاضلية، وهذا الحلُّ هو دالةٌ دوريةٌ زوجية أو فردية.



matrix مَصْفوفة

matrice

هي صفيفةٌ مستطيلةٌ من العناصر، عدد أسطرها m وعدد أعمدها n، تكتب بين قوسين هلاليين:

$$\begin{pmatrix} a_{11} & a_{12} & \cdots & a_{1n} \\ a_{21} & a_{22} & \cdots & a_{2n} \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ a_{m1} & a_{m2} & \cdots & a_{mn} \end{pmatrix}$$

و معقوفين:

$$\begin{bmatrix} a_{11} & a_{12} & \cdots & a_{1n} \\ a_{21} & a_{22} & \cdots & a_{2n} \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ a_{m1} & a_{m2} & \cdots & a_{mn} \end{bmatrix}$$

تُستعمل المصفوفة لتسهيل دراسة بعض المسائل، كدراسة وجود حلول للمعادلات الخطية الآنية:

$$x'_{1} = a_{11}x_{1} + a_{12}x_{2} + \dots + a_{1n}x_{n}$$

 $x'_{2} = a_{21}x_{1} + a_{22}x_{2} + \dots + a_{2n}x_{n}$
 \vdots

$$x'_{m} = a_{m1}x_{1} + a_{m2}x_{2} + \dots + a_{mn}x_{n}$$

ميث نكتب:

$$\begin{bmatrix} x_1' \\ x_2' \\ \vdots \\ x_m' \end{bmatrix} = \begin{bmatrix} a_{11} & a_{12} & \cdots & a_{1n} \\ a_{21} & a_{22} & \cdots & a_{2n} \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ a_{m1} & a_{m2} & \cdots & a_{mn} \end{bmatrix} \begin{bmatrix} x_1 \\ x_2 \\ \vdots \\ x_n \end{bmatrix}$$

أو اختصارًا $\overrightarrow{x}' = A \ \overrightarrow{x}$. ونسمِّي المصفوفة A في هذه الحالة مصفوفة المعاملات matrix of coefficients.

والمصفوفة - خلافًا للمحدِّدة - ليس لها قيمةٌ كمية.

matrix algebra جَبْرُ المَصْفُوفات

algèbre des matrices

جبرٌ عناصرُهُ مصفوفاتٌ، وعملياتُهُ هي جَمْعُ المصفوفات، وضربُها في عددٍ، وجُداؤها. matrix calculus حُسْبانُ المَصْفوفات

calcul matriciel

دراسةُ المصفوفات التي مداخلها دوالٌ كالدوالِّ المماثلة لها في نظرية المفاضلة.

matrix element عُنْصُرُ مَصْفُو فة

élément d'une matrice

أحد الأعداد (أو الدوالّ ...) التي تكوِّن المصفوفة.

matrix of a linear transformation

مَصْفوفة تَحْويلٍ خَطِّيّ

matrice d'une transformation linéaire

مصفوفةُ التحويل الخطي المعرَّفِ بالمساواة:

$$x'_{i} = \sum_{j=1}^{n} a_{ij} x_{j}$$
 $(i = 1, 2, ..., n)$

i هي المصفوفة $a_{i\,j}$ هي المصفوفة $A=\left(a_{i\,j}\right)$ هو عنصر السطر والعمود j .

matrix of coefficients مَصْفُوفَةُ المُعامِلات

matrice des coefficients

انظر: matrix.

matrix theory نَظَرِيَّةُ الْمَصْفُوفات

théorie des matrices

الدراسةُ الجبريةُ للمصفوفات، واستعمالاتما في حسابِ قيمِ عملياتِ خطية.

ماثرو ئيد matroid

matroïde

جماعةٌ E من أجزاء مجموعةٍ منتهيةٍ E من أجزاء مجموعة مناسبة من أجزاء من أجزاء من المناسبة مناسبة من أجراء من أجراء

ية من A تنتمي $A\in S$ إذا كانت $A\in S$ فإن أيَّ مجموعةٍ جزئيةٍ من A تنتمي إلى A أيضًا.

 $A = \{a_1, \dots, a_k\} \in S$:نوا کان (2)

 $B = \{b_1, \dots, b_k, b_{k+1}\} \in S$: 9

فإن أيَّ محموعةٍ جزئيةٍ من E صيغتُها:

 $C_i = \left\{a_1, \dots, a_k, b_i\right\}, \qquad (i = 1, 2, \dots, k)$ تنتمي إلى S

أَعْظَمِيّ (عُظْمَى) max

max

مختصرٌ للمصطلح maximum.

max-flow min-cut theorem

مُبَرْهَنةُ الجَرَيانِ الأعْظَمِيِّ والقَطْعِ الأصْغَرِيِّ

théorème de flux maximal et de coupure minimale .Ford-Fulkerson theorem تسمية أخرى للمصطلح

maximal chain سِلْسلةٌ أَعْظَمِيَّة

chaîne maximale

متتاليةٌ مؤلفةٌ من n+1 مجموعةً جزئيةً لمجموعةٍ مؤلفةٍ من n عنصرًا، بحيث أن الحدَّ الأول للمتتالية هو المجموعة الخالية، وأنَّ كلَّ حدِّ فيها هو مجموعةٌ جزئيةٌ فعلية للحدِّ التالي.

maximal element عُنْصُرٌ أَعْظَمِيّ عَنْصُرٌ

élément maximal

تسميةٌ أخرى للمصطلح maximal member.

مِثالِيٌّ أَعْظَمِي maximal ideal

idéal maximal

هو مثاليًّ I في حلقة R بحيث لا يساوي R ، وبحيث لا يوجد مثاليٌّ بحتوي I ولا يساوي I أو R .

مَجْموعةٌ مُسْتَقِلَّةٌ أَعْظَمِيَّة maximal independent set

ensemble indépendante maximal هي مجموعة مستقلة من رؤوسِ بيانٍ ليست مجموعة جزئية فعلية من مجموعة مستقلة أخرى.

élément maximal

نقول عن عنصر في مجموعةٍ مرتبةٍ حزئيًّا إنه عنصرٌ أعظميّ إذا كان لا يتبعه عنصرٌ آخر في الترتيب.

يسمَّى أيضًا: maximal element.

maximal planar graph بَيانٌ مُسْتَوٍ أَعْظَمِي بَيانٌ مُسْتَوٍ أَعْظَمِي

graphe planaire maximal يبانٌ مستو لا يمكن إضافة أقواسٍ جديدةٍ إليه دون حصول تقاطعات.

maximin maximin أَعْظَمِيُّ الأَصْغَرِيّ

القيمةُ العظمي لمجموعةٍ من القيم الصغري.

maximum قيمةٌ عُظْمَى

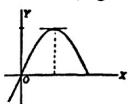
maximum

1. أكبرُ عنصر في مجموعةٍ S، يُرمز إليها عادةً بـ S

. $\max f$... هي القيمة العليا لدالة f ، يُرمز إليها عادةً ... f فتكون ، $f:A \to \mathbb{R}$ ، فتكون فإذا كانت A بمجموعةً غير خالية، و

هي القيمة العظمي للدالة f إذا تُحقّق f(a)

 $x \in A$ جميع قيم $f(x) \le f(a)$



قارن بے: minimum.

maximum cardinality matching مُو اءَمةٌ كَارْديناليَّةٌ عُظْمَى

assortiment de cardinalitié maximum .maximum matching تسميةٌ أخرى للمصطلح

maximum condition شَوْطُ العُنْصُرِ الأعْظَمِيّ condition d'élément maximal

الشرطُ الذي ينصُّ على أنَّ لكلِّ مجموعةٍ غيرِ حاليةٍ من المودولات الجزئية عنصرًا أعظميًّا.

قارن بــ: minimum condition.

maximum flow problem مَسْأَلَةُ الْجَرَيَانِ الْأَعْظَم problème de flux maximum

هي مسألةُ العثور على **جريانٍ مُجدٍ** feasible flow في مسألةُ العثور على **جريانٍ مُجدٍ** s-t فيمة جريان ممكنة لدالة تثقيل.

maximum independent set مَجْموعةٌ مُسْتَقِلَةٌ عُظْمَى ensemble indépendante maximum

مستقلةٌ من رؤوسِ بيانٍ بحيث لا توجد مجموعةٌ مستقلةٌ أخرى ذات رؤوس أكثر.

maximum matching مُواءَمةٌ عُظْمَى

couplage maximum

مواءمة وصلات في بيان بحيث لا توجد مواءمة أحرى لها عدد أكبر من الوصلات.

تسمَّى أيضًا: maximum cardinality matching.

maximum-modulus principle

مَبْدَأُ القيمةِ المُطْلَقَة العُطْمَى

principe de maximum-module يُقطة $U \subseteq \mathbb{C}$ ساحتها f نقطة يخليلية يكون: $z_0 \in U$

$$\left| f\left(z_{0}\right) \right| \geq \left| f\left(z\right) \right|$$

لجميع قيم $Z \in U$ ، فلا بدَّ عندئذٍ من أن تكون f دالةً ثابتة. $z \in U$.minimum-modulus principle

مُبَرْهَنةُ القيمَةِ العُظْمَى maximum-value theorem

théorème de valeur-maximum المبرهنةُ التي تنصُّ على أنَّ أيَّ دالةٍ حقيقيةٍ مستمرةٍ على ساحةٍ متراصة، تدرك حدَّها الأعلى.

قارن بــ: minimum-value theorem.

مُبَرُهَنةُ مازور في الفَصْل Mazur separation theorem

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن كلَّ مجموعتين محدبتين منفصلتين يجب أن تقعا على جانبين مختلفين لفوق مستو مغلق، شريطة أن يكون لإحدى المجموعتين داخلٌ طبولوجيٌّ غير خالٍ.

تسمَّى أيضًا: separation theorem of Mazur.

Mazur, Stanisław ستانيسلاڤ مازور

Mazur, S.

(1905-1981) رياضيٌّ بولندي اشتُهر بإسهاماته المهمة في التحليل الدالي والتحليل الحقيقي والطبولوجيا. كان تلميذًا لباناخ.

meager set مَجْمُوعةٌ هَزِيلة

ensemble maigre

مجموعة تتكوَّن من اتحادٍ عدودٍ (قابلٍ للعدِّ) لمجموعاتٍ غير كثيفة في أي مكان. من أمثلة المجموعات الهزيلة مجموعة الأعداد المنطَّقة.

تسمَّى أيضًا: set of first category.

وَسَط (مُتَوَسِّط) mean

moyenne

هو عددٌ وحيدٌ يختزل متتالية عددية منتهية، من مثل الوسط الحسابي، أو الوسط الهندسي...

mean curvature تَقَوُّسٌ وَسَطِيّ

courbure moyenne

هو نصفُ مجموعِ التقوُّسَيْن الرئيسيَّيْن عند نقطةٍ على سطح. يسمَّى أيضًا: mean normal curvature.

mean deviation (الْحِر افْ مُتَوَسِّطُ الالْحِر افات (الْحِر افْ مُتَوَسِّطُ الالْحِر افات (الْحِر اف

هو متوسط الانحرافات المطلقة عن المتوسط \overline{x} لتوزيع . $MD \equiv \frac{1}{N} \sum_{i=1}^{N} \left| x_i - \overline{x} \right|$ عود $\left| x_1, x_2, ..., x_n \right|$. absolute mean deviation . يسمَّى أيضًا:

mean difference مُتَوَسِّطُ الفُروق مُ

différence moyenne

هو متوسط القيم المطلقة للفروق (التي عددها $\frac{n(n-1)}{2}$) بين أزواج العناصر في توزيع إحصائيًّ يتضمن n عنصرًا.

mean evolute مَنْشورٌ وَسَطِيّ

différence moyenne

هو مغلِّفُ المستوياتِ المتعامدةِ على نواظم سطحٍ وتقطعها في منتصف المسافات بين مراكز التقوس الرئيسي للسطح.

mean normal curvature تَقَوُّسٌ ناظِمِيٌّ وَسَطِيٌّ وَسَطِيٌّ وَسَطِيًّ courbure normale moyenne

.mean curvature تسمية أخرى للمصطلح

mean proportional

تَناسُبٌ وَسَطِيّ

(الوَسطُ المُتناسِبُ الهَنْدَسِيّ)

proportionnel moyenne

الوسطُ المتناسبُ الهندسيُّ لعددين a و b هو عددٌ x يحقّق

$$\frac{x}{a} = \frac{b}{x}$$
 : Ihat let $\frac{x}{a} = \frac{b}{x}$

mean square

مُتَوَسِّطُ الْمُرَبَّعات

carré moyen des écarts

الوسط الحسابي لمربعاتِ فروق مجموعةٍ من القيم العددية عن قيمةٍ معينة. فإذا كانت هذه القيم هي v_1, v_2, \dots, v_n فإن هذا المتوسط يعطى بالصيغة:

$$\frac{(v_1 - \overline{v})^2 + (v_2 - \overline{v})^2 + \dots + (v_n - \overline{v})^2}{n}$$

حيث \overline{v} متوسط هذه القيم.

یسمَّی أیضًا: mean-square deviation.

mean-square deviation الْحِرافُ مُتَوَسِّطِ الْمُرَبَّعات carré moyen des écarts

تسمية أخرى للمصطلح mean square.

mean-square error خطأً مُتَوَسِّطِ المُربَّعات

incertitude quadratique moyenne

هو القيمةُ المتوقَّعةُ ل $(t-\theta)^2$ ، حيث t مقدِّرُ الوسيطِ θ .

mean terms حَدًّا الوَسَط

termes moyenne

الحدُّ الثاني والثالث في تناسب؛ أي b و \dot{c} في التناسب

 $\frac{a}{b} = \frac{c}{d}$

قارن بــ: extreme terms.

قيمةٌ وُسْطَى mean value

valeur moyenne

القيمةُ الوسطى لدالةِ كمولةٍ $f\left(x\right)$ معرَّفةٍ على المحال . $\frac{1}{b-a}\int_{a}^{b}f\left(x\right)dx$ هي (a,b)

مُبَرْهَنةُ القيمَةِ الوُسْطَى mean value theorem

théorème de la valeur moyenne

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت f(x) دالةً مستمرةً على المجال المغلق [a,b]، وفضولةً على المجال المفتوح على [a,b]، فتوجد نقطةٌ [a,b]، خيث يكون:

$$f(b)-f(a)=(b-a)f'(x_0)$$

تسمَّى أيضًا: first law of the mean,

و Lagrange's formula، و law of the mean،

measurability-preserving transformation تَحُويلٌ مُحافِظٌ على القَيوسِيَّة (قابليَّة القِياس)

transformation concervant la mesure تحويلُ واحدٍ لواحد بين فضاءَي قياس بحيث يكون التطبيقُ ومعكوسُهُ قَيُوسَيْن.

measurable cover (قابِلةٌ للقِياس) تغْطِيةٌ قَيوسَة

recouvrement mesurable

التغطيةُ القيوسةُ لمجموعةٍ هي جماعةٌ من مجموعاتٍ قيوسةٍ يحتوي اتحادها على تلك المجموعة.

measurable function (قابِلةٌ للقِياس) دالَّةٌ قَيوسَة (قابِلةٌ للقِياس)

fonction mesurable

1. هي دالة f حقيقية معرَّفة على فضاء قيوس X ، بحيث f تكوِّن جميعُ نقاط f من f (التي تحقّق f ككلِّ عددٍ حقيقى f) محموعة قيوسة .

هي دالةٌ من فضاءٍ قيوس إلى فضاءٍ قيوسٍ آخر بحيث أن
 الصورة العكسية لمجموعةٍ قيوسةٍ هي مجموعةٌ قيوسة.

measurable kernel (قابِلةٌ للقِياس) نُواةٌ قَيوسَة (قابِلةٌ للقِياس)

noyau mesurable

هي مجموعةٌ K محتواةٌ في مجموعةٍ E ، بحيث أن كلَّ مجموعةٍ جزئيةٍ من $E\setminus K$ تكون ذات قياس صفريّ.

قِياسٌ صِفْريّ measure zero

zéro mesure

 نقول عن مجموعة إن لها قياسًا صفريًّا إذا كانت قيوسة وقياسها يساوي الصفر.

2. مجموعةٌ جزئيةٌ من فضاء إقليدي ذي n بعدًا لها الخاصية الآتية: مقابل أيِّ عددٍ موجب ε توجد تغطيةٌ عدودةٌ للمجموعة بمستطيلات ذات n بعدًا بحيث يكون مجموع حجوم المستطيلات أقل من ε .

المیکانیك mechanics

mécanique

تطبيق الطرائق الرياضية لدراسة توازن الأجسام وحركتها، ويتضمن ذلك: علم السكون، وعلم التحريك، وعلم الحركة.

mechanic's rule قانونُ الميكانيكِيَّة

règle de mécanique

قانون لتقدير الجذر التربيعي لعددٍ ما x، حيث نقـــدُّر x بيعي لعددٍ ما x، حيث نقـــدُ الكميــة بن من نضــع تقـــديرًا جديـــدًا بأخــــذ الكميــة $a'=\frac{a+(x/a)}{2}$ ونكِّرر هذه الإجرائية عددًا من المرات إلى أن نحقِّق الدقة المطلوبة.

medial triangle مُثَلَّتٌ مُتَوَسِّط

triangle médial

تسميةً أحرى للمصطلح median triangle.

وَسَط، أَوْسَط

médian

هو قيمة منتصف توزيع تكراري متقطّع حدوده مرتبة تصاعديًا. فإذا كان عدد الحدود زوجيًّا، فالوسط هو المتوسط الحسابي لحدَّي المنتصف. فمثلاً، وسط العلامات $\left\{35,47,52,68,88,93\right\}$ هو $\left\{60\right\} = \frac{52+68}{2}$. وإذا كان عدد الحدود فرديًّا، فالوسط هو حدُّ المنتصف نفسه، فمثلاً، وسط العلامات $\left\{15,75,80,95,100\right\}$ هو $\left\{15,75,80,95,100\right\}$ مستمر دالة كثافته $\left\{60\right\}$ ه فالوسط هو العدد $\left\{60\right\}$ الذي يحقِّق:

$$\int_{-\infty}^{M} f(x) dx = \int_{M}^{\infty} f(x) dx = \frac{1}{2}$$

measurable set (قابِلةٌ للقِياس) مجْموعةٌ قَيوسَة (قابِلةٌ للقِياس) ensemble mesurable

هي أيُّ عنصرٍ من جبر-سيغما.

.Carathéodory measurable subset :ـــن قارن بــــ

measurable space (قابِلٌ للقِياس) فضاءٌ قَيوس (قابِلٌ للقِياس) espace mesurable

هو مجموعةٌ مزوَّدةٌ بجبر-سيغما.

measure قِياس

mesure

دالةٌ حقيقيةٌ غير سالبة m معرَّفة على جـبر-سـيغما مـن المجموعات الجزئية لمجموعة S تكون قيمتُها مساويةً للصـفر عند المجموعة الحالية؛ أي $m\left(\phi\right)=0$ ، وقياسُها عند اتحـاد قابلٍ للعدِّ لمجموعاتٍ منفصلةٍ A_n مساويًا لمجموع قياساهًا على هذه المجموعات؛ أي:

 $m\left(\bigcup_{n}A_{n}\right)=\sum_{n}m\left(A_{n}\right)$

 $\binom{n}{n}$ $\binom{n}{n}$ $\binom{n}{n}$

measure-preserving transformation تَحْوِيلٌ مُحافِظٌ على القِياس

transformation qui conserve les mesures E تعویلٌ T من فضاءِ قیاس S إلى نفسه بحیث إذا کانت T محموعةً حزئيةً من S قیوسة، فإن $T^{-1}E$ یکون کذلك، ویکون قیاس $T^{-1}E$ عندئذٍ مساویًا لقیاس $T^{-1}E$

measure space فَضاءُ قِياس

espace mesuré

 Σ هو الثلاثية (X,Σ,μ) ، حيث X مجموعة غير خالية، و Σ جبر-سيغما من أجزاء X، و μ قياسٌ موجب على Σ .

measure theory نَظَرِيَّةُ القِياس

théorie de la mesure

دراسةُ القياسات وتطبيقاتِها، وبوجه خاص مكاملةُ الـــدوال القيوسة. \mathbf{M}

median of a trapezoid القاعِدةُ الوُسْطَى لِشِبْهِ الْمُنْحَرِف mediane du trapeze

هي القطعةُ المستقيمةُ الواصلةُ بين منتصفَىْ سَاقَىْ شبه المنحرف.

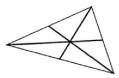


يسمَّى أيضًا: midline.

median of a triangle مُتَوَسِّطُ مُثَلَّث

médian de triangle

هو القطعة المستقيمة الواصلة بين رأس مثلث ومنتصف الضلع المقابل له. وتتقاطع متوسطات المثلث الثلاثة في نقطة واحدة تسمَّى مركز المثلث centroid.



median point

point médian

النقطة التي تتقاطع فيها متوسطات مثلث.

تسمَّى أيضًا: centroid.

نُقْطةً مُتَو سِّطة

median triangle مُثَلَّتٌ مُتَوَسِّط

triangle médian

هو المثلث المتشكِّل بوصل منتصفات أضلاع مثلثٍ آخر.



يسمَّى أيضًا: medial triangle.

neet مُنْتَقَى

rencontre/rencontrer

المؤثر اثناني قيمتُه عند زوج من عناصر شبكة عند روج من عناصر سبكة تساوي الحد الأدنى لهما؛ أي إذا كان x و y عنصرين في الشبكة، فإن ملتقاهما (ويكتب $x \wedge y$) هو العنصر y الذي يحقّق الشرطين $y \leq x$, $y \leq x$, وبحيث $y \leq x \leq x$ يرتبط ب $y \leq x \leq x$ يرتبط ب $x \leq y \leq x \leq x$ يرتبط ب $x \leq x \leq x \leq x \leq x$

قارن بے: join.

mega ليغا

mega

بادئة ترمز إلى 10^6 .

مُحَوِّلُ مِيَر

Meijer transform

transform de Meijer

هو المحوِّل التكامليُّ:

$$(Kf)(x) = \int_{-\infty}^{\infty} \sqrt{x t} K_{\nu}(x t) f(t) dt$$
حيث $K_{\nu}(x)$ هي دالةُ بسل المعدَّلة.

Mellin, Robert Hjalmar روبِرْت هِيالْمَر مِلين

Mellin, R. H.

(1854-1933) عالمٌ فنلندي في التحليل والفيزياء الرياضية.

Mellin inversion formulas صيغَتا مِلين التَّعاكُسِيَّتان formules d'inversion de Mellin

$$f(s) = \int_0^\infty x^{s-1} g(x) dx$$
 :هما الصيغتان

$$g(x) = \frac{1}{2\pi i} \int_{\sigma - i\infty}^{\sigma + i\infty} x^{-s} f(s) ds \qquad : \mathfrak{I}$$

اللتان تعطي كلِّ منهما عكس الأخرى وفق شروطٍ معيَّنة من الانتظام.

تسميان أيضًا: Mellin transform.

مُحَوِّلُ مِلِين Mellin transform

transformation de Mellin

تسميةٌ أحرى للمصطلح Mellin inversion formulas.

member (of a set) (مَجْموعَة) غُنْصُر (مَجْموعَة)

membre/element (d'une ensemble)

كائنٌ مستقلٌّ ينتمي إلى مجموعة.

يسمَّى أيضًا: element.

طَرَفُ (مُساواة) member (of an equality)

membre (d'une égalité)

العبارةُ الموجودةُ في أيِّ من جانبَي علامة المساواة.

membership function

دالَّةُ العُضْوِيَّة

fonction d'appartenance

الدالةُ المميزة لمجموعة ترجيحية fuzzy set التي تعيِّن لكلِّ عنصرٍ من مجموعةٍ شاملةٍ قيمةً تقع بين 0 و 1.

ménage problem

مَسْأَلَةُ الأَزْواج

problème de ménage

انظر: married couples problem.

Menelaus of Alexandria مينيلاوس الإسْكَنْدَرِيّ

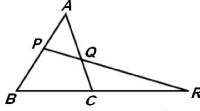
Menelaus de Alexandria

(القرن الأول الميلادي) عالمُ رياضياتٍ إغريقي، كانت أكثر أعماله أهميةً في الهندسة الكروية؛ فقد أدخل المثلثات الكروية، وقدَّم بذلك إسهامًا مهمًّا في الفَلك التقليدي.

Menelaus' theorem

مُبَرْهَنةُ مينيلاوس

théorème de Menelaus



PQR مثلثًا و ABC مثلثًا و ABC مشتقیمًا یقطع AB و AC و امتداد BC في النقاط AC علی الترتیب، فإن:

$$\cdot \frac{AP}{PB} \cdot \frac{CQ}{QA} \cdot \frac{BR}{RC} = 1$$

Menger's theorem

مُبَرْهَنةُ مينْجر

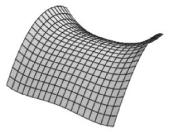
théorème de Menger

مده المبرهنة على أنه إذا كان G بيانًا مترابطًا، و A بحموعتين منفصلتين من نقاط G، فإن عدد النقاط الأصغري التي يؤدي حذفها إلى فصل المجموعة A عن المجموعة B يساوي عدد المسارات الأعظمى بين A و B.

Menn's surface

سَطْحُ مِنْ

surface de Menn



سطحٌ يعطى بالمعادلات الوسيطية الآتية:

$$x(u,v) = u$$

$$y(u,v) = v$$

$$z(u,v) = au^{4} + u^{2}v - v^{2}$$

حيث a ثابتة.

mensuration

قِياس

mensuration

قياس المقادير الهندسية، كأطوال المستقيمات، ومساحات السطوح، وحجوم المجسَّمات.

Mercator, Nicolaus

نيكولاس ميركاتور

Mercator, N.

(1620-1620) رياضيٌّ وفلكيٌّ ومهندس دانماركي، أمضى معظم حياته في إنكلترا.

Mercator's series

مُتَسَلْسِلةُ ميركاتور

série de Mercator

هي متسلسلة تايلور للغارتم الطبيعي:

$$\ln(1+x) = x - \frac{1}{2}x^2 + \frac{1}{3}x^3 - \frac{1}{4}x^4 + \frac{1}{5}x^5 - \cdots$$

 $-1 < x \le 1$ حيث

تنتج هذه المتسلسلة من حقيقةِ أن المساحة الواقعة تحت القطع

$$\ln(1+x)$$
 يين 0 و x تساوي $y = \frac{1}{1+x}$ الزائد

وقد اكتشف عددٌ من الرياضيين هذه المتسلسلة، كلِّ منهم على حدة، منهم نيوتن وميركاتور. \mathbf{M}

meridian section

مَقْطَعٌ زَوالِيّ

section méridienne

مقطعٌ ينتج من تقاطع سطحٍ دوراني (مجسم مكافئي مثلاً) بمستوٍ يحتوي على محور دوران هذا السطح.

قارن بے: parallel section.

دالَّةٌ مير ومو رْفِيَّة meromorphic function

fonction méromorphe

دالة في متغيرات عقدية تكون تحليلية في ساحة تعريفها باستثناء عددٍ منتهٍ من النقاط (هي الأقطاب).

ماران مِرْسين Mersenne, Marin

Mersenne, M.

(1588-1548) لاهوتيٌّ وفيلسوفٌ فرنسيٌّ، وَضَعَ مبرهناتٍ في نظرية الأعداد.

عَدَدُ مِرْسين Mersenne number

nombre de Mersenne

عددٌ صيغته $1-2^p$ ، حيث p عددٌ أوليّ. أمثلته الأُولى: 1,3,7,15,31,63,127,255,...

عَدَدُ مِرْسينِ الأَوَّلِيِّ Mersenne prime

nombre premier de Mersenne

هو عددُ مرسين، إضافةً إلى أنه أو ليّ. أمثلته الأُولى:

.3, 7, 31, 127, 8191, 131071, ...

Merten's theorem مُبَرْهَنةُ مِرْتين

théorème de Merten

تنصُّ هذه المبرهنة على أن جُداء قيمتَيْ متسلسلتين عقديتين، إحداهما متقاربة مطلقًا، يساوي قيمة المتسلسلة التي تكون معاملاها جداءات كوشى لحدود هاتين المتسلسلتين؛ أي:

$$\left(\sum_{n} a_{n}\right)\left(\sum_{n} b_{n}\right) = \sum_{n} \left\{\sum_{j+k=n} a_{j} b_{k}\right\}$$

وإذا كانت المتسلسلتان متقاربتين مطلقًا، فإن جداءات كوشى تكون كذلك.

mesh دِقَّةُ تَجْزِئة

maille

.fineness of a partition تسمية أخرى للمصطلح

mesokurtic distribution تُوْزِيعٌ وَسَطِيُّ التَّفَلْطُح

distribution mesokurtique

(في الإحصاء) توزيعٌ نسبةُ عزمه الرابع إلى مربع عزمه الثاني يساوي 3 (حيث يمثّل العدد 3 قيمةَ تفلطح التوزيع النظامي)؛ أي إن منحني هذا التوزيع بماثل منحني التوزيع النظامي. انظ أيضًا: kurtosis.

فَضاءٌ فَوْقَ مُتَراصٌ metacompact space

espace metacompact

فضاءٌ طبولوجيٌّ يمتاز بخاصيةِ أن كلَّ تغطيةٍ مفتوحةٍ F لها تغطيةٌ مفتوحةٌ G، بحيث أن أيَّ عنصرٍ من G هو مجموعةٌ جزئيةٌ من عنصرٍ من F، وأيَّ نقطةٍ من هذا الفضاء تنتمي إلى عددٍ منتهٍ فقط من عناصر G.

طَرِيقةُ الإقْصاءات method of exclusions

méthode d'exclusions

طَرِيقةُ الاسْتِنْفاد method of exhaustion

méthode d'épuisement

طريقة تُستعمل لحساب المساحات (كالدائرة والقطع الناقص) والحجوم (كالهرم والمخروط)، وذلك بإيجاد متتالية متزايدة (أو متناقصة) من المجموعات المعلومة المساحة والتي مساحاتها أصغر (أو أكبر) من المساحة المطلوبة، ثم إثبات أن مساحة هذه المجموعات تقترب من المساحة المطلوبة، لأن المنطقة المحصورة بين حدود المجموعات وحدود المساحة الأصلية تقترب من الصفر "تُستنفَد".

تسمَّى أيضًا: Eudoxus axiom.

طَريقةُ الوَضْع الخَطَأ method of false position

méthode de position fausse

تسميةٌ أخرى للمصطلح false position.

طَويقةُ الانْحِدارِ غَيْرِ المُنتَهى method of infinite descent

méthode de la descente infinie تسميةً أخرى للمصطلح mathematical induction.

method of linear interpolation طَريقةُ الاسْتِكْمال الدَّاخِلِيِّ الخَطِّيّ

méthode d'interpolation linéaire تسميةً أخرى للمصطلح secant method.

طريقة العزوم method of moments

méthode des moments طريقةٌ لتقدير وسطاء توزيع تكراري، وذلك بأن نقدِّر أولاً عددًا من عزوم التوزيع يساوي عدد الوسطاء، ثم نستعمل دالة تربط الوسطاء بالعزوم.

طَرِيقةُ الْمُتَوسِّطاتِ المُتَحَرِّكَة method of moving averages

méthode des moyennes émouvantes متسلسلةٌ من المتوسطات كلٌّ منها القيمةُ الوسطى لمتسلسلة زمنية على مجال زمني ثابت، وبحيث تكون جميع المتوسطات المكنة للطول متضمَّنةً في التحليل. تُستعمل هذه الطريقة لتمليس المعطيات في المتسلسلة الزمنية.

طَريقةُ أَنْصافِ الْمُتَوَسِّطات method of semiaverages

méthode des demimoyennes

طريقةً لتوفير تقديرِ سريعٍ لمستقيم الانكفاء الخطي.

دالَّةُ مَسافة (مِتْرك)، مِتْريّ **metric** (*n*, *adj*)

métrique دالةٌ حقيقيةٌ d تُستعمل لتعريف المسافة بين نقطتين في 1فضاء متري، تحقِّق الخاصيات الآتية:

إذا وفقط إذا كان d(x,y) = 0

 $(x \neq y)$ إذا كان d(x,y) > 0

$$d(x,y) = d(y,x)$$
 3

$$d(x,y)+d(y,z) \ge d(x,z)$$

x, y, z النقاط كانت النقاط

تسمَّى أيضًا: distance function.

2. صفةٌ لكلِّ ما له علاقةٌ بالمتر.

فَضاءً مِتْرِيّ metric space espace métrique

أَيُّ مِحموعةِ مزوَّدةِ بدالةِ مسافة.

مُوَتِّرٌ مِتْرِيّ metric tensor

tenseur métrique

موترٌ من الرتبة الثانية لفضاء ريمان، مركّباته دوالٌ تساعدُ على تعريف مقدار واتجاه المتجهات حول نقطة.

يسمَّى أيضًا: fundamental tensor.

فَضاءٌ مَتور (قابلٌ لِلتَّمْتير) metrizable space

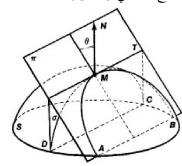
espace métrisable

نقول عن فضاءِ طبولوجي إنه مَتور إذا أمكن تعريف المسافة بين نقاطه، بحيث تكون كلُّ مجموعة مفتوحة فيه اتحادًا لكرات مفتوحة.

مُدَ هَنةُ مو نْسه Meusnier's theorem

théorème de Meusnier

مبرهنةٌ تنصُّ على أن تقوس منحنِ على سطحٍ ما يساوي تقوس المقطع الناظمي لمماس المنحني مقسومًا على جيب تمام الزاوية ين مستوي المقطع الناظمي والمستوي الملاصق للمنحني.



 \mathbf{M}

micro-

ميڭرو

micro-

بادئةٌ تعني ⁶-10.

micromicro-

میکْرومیکْرو

micromicro-

با**د**ئةٌ تعني 10⁻¹².

تسمَّى أيضًا: pico.

midline

القاعِدةُ الوُسْطَى لِشِبْهِ الْمُنْحَرِف

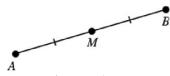
médiane du trapèze

تسميةٌ أخرى للمصطلح median of a trapezoid.

midpoint

نُقْطةُ المُنْتَصَف

milieu



هي النقطة التي تقسم قطعةً مستقيمةً إلى قطعتين متساويتين في الطول.

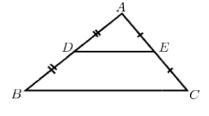
midpoint theorem

مُبَرْهَنةُ لُقْطَةِ المُنْتَصَف

مِلْ

théorème du point de milieu

تنصُّ هذه المبرهنة على أن القطعة المستقيمة الواصلة بين منتصفَىْ ضلعَىْ مثلث توازي الضلع الثالث وتساوي نصفه.



mil

وحدةٌ لقياس الزوايا، يمكن أن يكون لها إحدى القيم الآتية:

من الراديان، أو $\frac{1}{1000}$ من الراديان، أو $\frac{1}{1000}$

- من الدورة الكاملة، أو $\frac{1}{6400}$ من الدورة الكاملة،

. 0.09° من الزاوية القائمة، أو $\frac{1}{1000}$

mile

mile

وحدة قياس المسافات، تساوي 5280 قدمًا (1609 أمتار).

milli-

milli-

بادئةٌ تعنى 10⁻³.

ميل

مِلۡی

مليار

مِلْيو ن

milliard milliard

العدد 10° في بريطانيا، ويقابله بليون في أمريكا.

million

on - -

million

العدد 10⁶.

Milne method

طَريقةٌ مِلْن

méthode de Milne تِقْنِيَةٌ للحصول على حلولِ عدديةٍ للمعادلات التفاضلية العادية.

أَصْغَرِيّ (صُغْرَى) min

min

مختصرٌ للمصطلح minimum.

minimal cover

تَغْطِيةٌ صُغْرَى

recouvrement minimal

هي تغطية لمجموعة بمجموعات جزئية منها، بحيث يؤدي حذف أيِّ منها إلى انتفاء خاصية التغطية. فمثلاً، من بين التغطيات الخمس ل_ {1,2}، وهي تحديدًا:

$$\{\{1\},\{2\}\},$$

$$\{\{1,2\}\},$$

$$\{\{1\},\{1,2\}\},$$

$$\{\{2\},\{1,2\}\},\$$

 $\{\{1,2\}\}$ و $\{\{1\},\{2\}\}$. توجد تغطيتان صُغريان فقط، هما:

عُنْصُرٌ أَصْغَرِي يّ minimal element

élément minimal

انظر: minimal member.

minimal equation مُعادَلةٌ صُغْرَى

équation minimale

1. معادلةٌ جبرية تعرِّف أصفارُها سطحًا أصغريًّا.

equation. 2. تسمية أخرى للمصطلح .equation

مِثَالِيٌّ أَصْغَرِيٌ minimal ideal

idéal minimal

هو مثاليٌّ فعليٌّ غير صفريٍّ، أصغريٌّ بالنسبة إلى علاقة الاحتواء.

مَصْفوفةٌ صُغْرَى minimal matrix

matrice minimale

هي مصفوفة محدِّدتُها تساوي الصفر. لكنَّ هذه المحددة تصبح غير صفرية بمجرد تغيير أيِّ عنصرٍ من عناصر قطرها الرئيسي (أو الذي أسفل منه) من 0 إلى 1. مثال:

$$.M = \begin{bmatrix} 1 & -1 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & -1 & 0 \\ 1 & 1 & 1 & -1 \\ 0 & 0 & 1 & 0 \end{bmatrix}$$

minimal member عُنْصُرٌ أَصْغَرِيّ

élément minimal

هو - في مجموعةٍ مرتبةٍ جزئيًّا - عنصرٌ لا يسبقه عنصرٌ آخر في الترتيب.

يسمَّى أيضًا: minimal element.

قارن بے: maximal element.

خُدو دِيَّةٌ صُغْرَى minimal polynomial

polynôme minimal

الحدوديةُ الصغرى لمصفوفةٍ A هي حدوديةٌ لــ A بأُصغرُ درجةٍ n بحيث يكون:

$$p(A) = \sum_{i=0}^{n} c_i A^i = 0$$

هذا وإن الحدودية الصغرى للمصفوفة A تَقْسِم الحدوديةَ المميِّزةَ ل A ولها الجذور نفسها.

تسمَّى أيضًا: minimum polynomial.

الباقي الأَصْغَر (أَصْغَرُ باقٍ) minimal residue

résidu minimal

هو القيمة b أو $a\equiv b\pmod m$ أيتهما أصغر بالقيمة المطلقة، حيث $a\equiv b\pmod m$.

سَطْحٌ أَصْغَرِيٌ minimal surface

surface minimale

هو السطحُ الذي يكون تقوُّسُه الوسطي مساويًا للصفر.

minimax أَصْغَرِيُّ الأَعْظَمِي

minimax

القيمةُ الصغرى لمجموعةٍ من القيم العظمي.

minimax technique أُسْلُوبُ تَصْغِيرِ الأَعْظَمِ

technique minimax

تسميةٌ أخرى للمصطلح min-max technique.

minimization تَصْغير

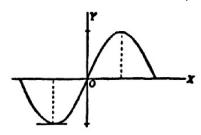
minimisation

تحديدُ أبسطِ عبارةٍ لدالةِ بُول تكافئ عبارةً معيَّنة.

قىمةٌ صُغْرَى قىمةٌ

minimum

- أصغر عنصرٍ في مجموعةٍ مرتبة.
- 2. أصغر قيمةِ تأخذها دالةٌ حقيقية.



قارن بے: maximum.

مُبَرْهَنةَ القيمَةِ الصُّغْرَى minimum-value theorem

théorème de valeur-minimum المبرهنةُ التي تنصُّ على أنَّ أيَّ دالةِ حقيقيةِ مستمرةِ على ساحةِ

قارن بــ: maximum-value theorem.

متراصة، تدرك حدّها الأدني.

حُدو ديَّةٌ صُغْرَى minimum polynomial

polynôme minimal

تسميةً أحرى للمصطلح minimal polynomial.

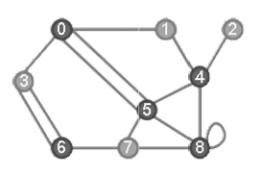
مُقَدِّرٌ ذو تَبايُن أَصْغَرِي minimum-variance estimator

estimateur à variance minimale مقدِّرٌ يكون له التغيُّر الأقالُّ من بين عناصر صفٍّ معرَّف من المقدِّر ات.

تَغْطيةٌ صُغْرَى بالرُّؤوس minimum vertex cover

liens sommets minimal

تغطية بالرؤوس لبيانٍ بحيث لا توجد تغطية أخرى بالرؤوس لها وصلاتٌ أقلّ.



قارن بــ: minimum edge cover.

هيرْمان مِنْكوفْسْكى Minkowski, Hermann

Minkowski, H.

(1864–1909) ولد في روسيا، وعاش في سويسرا وألمانيا. عَمِلَ في الهندسة والتحليل والجبر ونظرية الأعداد. طوَّر نظرية الزمكان الرباعية الأبعاد التي وضعت الأسس الرياضية لنظرية النسبية.

شَرْطُ العُنْصُر الأصْغَريّ minimum condition condition d'élément minimal

هو الشرطُ الذي ينصُّ على أنَّ لكلِّ مجموعةٍ غير خاليةٍ من المودو لات الجزئية عنصرًا أصغربًّا.

قارن بــ: maximum condition.

قَطْعٌ أَصْغَرِيّ minimum cut

coupé minimal

(في شبكة s-t قطعٌ s-t يكون لوزْنهِ أصغرُ قيمةِ ممكنة.

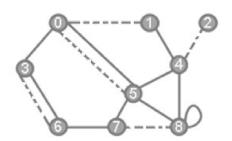
minimum dominating vertex set

مَجْموعةُ رُؤوس مُهَيْمِنَةٍ أَصْغَرِيَّة

ensemble des sommets dominants minimal مجموعة رؤوس مهيمنة بحيث لا توجد مجموعة رؤوس مهيمنة أخرى برؤوس أقلَّ عددًا.

تَعْطيةٌ صُغْرَى بالوُصْلات minimum edge cover

ensemble des liens couvrants minimal تغطيةً بالوصلات لبيانِ بحيث لا توجد تغطيةً أخرى بالوصلات لها رؤوسٌ أقل عددًا.



قارن بــ: minimum vertex cover.

minimum-modulus principle

مَبْدَأُ القيمة المُطْلَقَة الصُّعْرَى

théorème de module minimal إذا وُجدت لدالة تحليلية f ساحتها $U\subset\mathbb{C}$ نقطةً $|f(z_0)| \le |f(z)|$:کیث یکون الله تابتة. خميع قيم $z \in U$ ، فلا بدَّ عندئذِ من أن تكون $z \in U$ دالة ثابتة. قارن بــ: maximum-modulus principle.

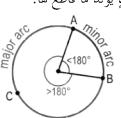
القوْسُ الصَّغير

 \mathbf{M}

minor arc

arc mineur

أصغرُ قوسَىْ دائرةٍ يولِّدهما قاطعٌ لها.



قارن بے: major arc.

المحورُ الصَّغير

1. متباينةٌ تشتمل على قوى مجاميع أعدادٍ حقيقيةٍ أو عقدية

مُتَباينةُ مِنْكوفْسْكي

:ون: یکون یکون میث یکون

 $\left[\sum_{k=1}^{\infty} |a_k + b_k|^s \right]^{1/s} \le \left[\sum_{k=1}^{\infty} |a_k|^s \right]^{1/s} + \left[\sum_{k=1}^{\infty} |b_k|^s \right]^{1/s}$ بافتر اض أن 1 ≤ s.

Minkowski's inequality

inégalité de Minkowski

2. متباينة تشتمل على قوى تكاملات دالتُدْر حقيقيتين أو عقدیتین f و g علی مجال أو منطقة R بحیث یکون:

$$\left[\int_{R} \left| f(x) + g(x) \right|^{s} dx \right]^{1/s} \leq \left[\int_{R} \left| f(x) \right|^{s} dx \right]^{1/s} + \left[\int_{R} \left| g(x) \right|^{s} dx \right]^{1/s}$$

$$\left[\int_{R} \left| g(x) \right|^{s} dx \right]^{1/s}$$

$$\text{where in the problem of the problem of the problem}$$

أُسْلُوبُ تَصْغيرِ الأَعْظَمِ min-max technique

technique min-max

طريقةٌ لتقريب دالةٍ f بدالةٍ g من صفٍّ معيَّن بحيث يتم f-g القيمة المطلقة العظمى لـ

تسمَّى أيضًا: Chebyshev approximation

.minimax technique:

صُغَيْرُ [عُنْصُر مَصْفوفَة]

minor mineur

صُغَيْرُ مدخل مصفوفةٍ مربعةٍ هو محدِّدة هذه المصفوفة التي نحصل عليها بحذف السطر والعمود الذي يقع فيه المدخل. مثال: صُغيرُ المدخل b_1 في المصفوفة:

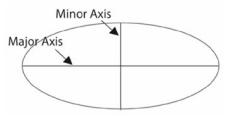
$$\begin{bmatrix} a_1 & a_2 & a_3 \\ b_1 & b_2 & b_3 \\ c_1 & c_2 & c_3 \end{bmatrix}$$

يسمَّى أيضًا: complementary minor، و cofactor

minor axis

axe mineur

أصغرُ محورَيْ القطع الناقص.



قارن بــ: major axis.

المَطْرو حُ مِنْه

minuend

minuende

minuend subtrahend difference

ناقِص minus

moins

A ناقص B تعنى طرح الكمية B من الكمية A

إشارة النَّاقص minus sign

signe moins

1. الرمزُ "-" الذي يدلُّ على عملية الطرح.

تسمَّى أيضًا: subtraction sign.

(a) للعنصر (-a) للعنصر الجمعى (-a) للعنصر 2. في زمرةِ جمعية. \mathbf{M}

minute دَقيقَة

minute

وحدةً لقياس الزوايا تساوي 1/60 من الدرجة. رمزها ('). تسمَّى أيضًا: arcmin.

mirror plane of symmetry مُسْتَوي تَناظُرٍ مِرْ آوِيٌّ plan à image symétrique

.plane of mirror symmetry انظر:

Mittag-Leffler's theorem مُبَرْهَنةُ ميتاغ –لِفْلَرْ théorème de Mittag-Leffler

المبرهنةُ التي تمكّن من الكتابة الصريحة لصيغةِ دالةٍ عقدية ميرومورفية ذات أقطاب. فمثلاً صيغة دالةٍ $f\left(z\right)$ ذات أقطابٍ من المرتبة m_i في المواضع $z=z_i$ وبأجزاءٍ رئيسيةٍ

:يھ $\sum_{j=1}^{m_i} a_{ij} \left(z-z_i
ight)^{-j}$

 $f(z) = \sum_{i} \left[\sum_{j=1}^{m_i} a_{ij} (z - z_i)^{-j} + p_i(z) \right] + g(z)$ $= \sum_{i} \left[\sum_{j=1}^{m_i} a_{ij} (z - z_i)^{-j} + p_i(z) \right] + g(z)$ $= \sum_{i} \left[\sum_{j=1}^{m_i} a_{ij} (z - z_i)^{-j} + p_i(z) \right] + g(z)$ $= \sum_{i} \left[\sum_{j=1}^{m_i} a_{ij} (z - z_i)^{-j} + p_i(z) \right] + g(z)$

حيث $p_i(z)$ حدوديات، وg(z) دالةٌ صحيحة، وحيث تتقارب المتسلسلة بانتظام في كلِّ منطقةٍ محدودةٍ تكون فيها f(z) تحليلية.

mixed-base notation الأساس تَدْوينٌ مُخْتَلَطُ الأساس

système de notation à base mixte منظومة عددية للحاسوب تَعتمد أساسَيْن عدديين يُستعملان بالتناوب (كالاثنين والخمسة)، بدلاً من أساسٍ وحيد (كالعشرة في المنظومة العشرية).

mixed-base number عَدَدٌ مُخْتَلَطُ الأساس

nombre à base mixte

عددٌ في تدوين مختلط الأساس.

يسمَّى أيضًا: mixed-radix number.

عَدَدٌ عَشْرِيٌّ مُخْتَلَط

décimal mixte

أيُّ عددٍ عشريٍّ مع عددٍ صحيح، مثل 49.582.

عِبارةٌ مُخْتلَطَة mixed expression

expression mixte

 $2x + \frac{1}{x+1}$:أيُّ حدوديةٍ مع كسرٍ جبريّ، مثل العبارة

mixed graph بَيانٌ مُخْتَلَط

graphe mixte

بيانٌ بعضُ أقواسه موجَّهة دون بعضها الآخر.

عَدَدٌ مُخْتَلَطِ mixed number

nombre mixte

هو مجموعُ عددٍ صحيح وآخر كسريّ، مثل: $\frac{2}{4}$ 2.

مُشْتَقٌ جُزْئِيٌّ مُخْتَلَط mixed partial derivative

dérivé partielle mixte

هو مشتقٌ جزئيٌّ اشتقاقاتُه هي بالنسبة إلى متغيرين مُختلفين أو

 $.f_{xy} = \frac{\partial^2 f}{\partial y \, \partial x}$:اکثر، مثل

mixed radix (adj) مُخْتَلَطُ الأساس مُخْتَلَطُ الأساس

à base mixte

ما له علاقةٌ بمنظومةٍ عدديةٍ يُستعمل فيها أكثر من أساسٍ واحد، كالمنظومة الثنائية الخماسية.

عَدَدٌ مُخْتَلَطُ الأساس عَدَدٌ مُخْتَلَطُ الأساس

nombre à base mixte

.mixed-base number تسميةٌ أحرى للمصطلح

mixed sampling اعْتِيانٌ مُخْتَلَط

échantillonnage mixte

استعمالُ طريقتين أو أكثر في الاعتيان (أخذ العينات). مثال ذلك أخذ عيناتٍ بالسحب العشوائي في مرحلة، وبالسحب النظامي في مرحلةٍ أخرى، وذلك في اعتيانٍ متعدّد المراحل.

عَدَدٌ أَصِمُ مُخْتَلَط mixed surd

nombre irrationnel mixte

عددٌ أصمُّ يتضمَّن عاملاً (أو حدًّا) منطَّقًا إضافةً إلى أعدادٍ غير منطَّقة. مثل: $2\sqrt{2}+5$.

قارن بــ: entire surd و pure surd.

mixed tensor

مُو تِّرٌ مُخْتَلَط

tenseur mixte

انظر: tensor.

mixed type boundary conditions

شُر و طُّ حَدِّيَّةٌ مُحْتَلَطَة

conditions aux limites du type mixte

شروطٌ حديةٌ للمعادلة التفاضلية الجزئية:

$$g\frac{\partial u}{\partial \mathbf{n}} + u = f$$

حيث g دالةٌ ما (يمكن أن تكون ثابتة)، وحيث:

$$\frac{\partial u}{\partial \mathbf{n}} = \nabla u \cdot \mathbf{n}$$

هو المشتقُّ الناظمي للتابع غير المستقل u.

mks system

مَنْظومةُ م ك ث

mks

مختصرٌ ورمزٌ للمنظومة المترية التي تكون فيها وحدات الطول والزمن والكتلة هي المتر والثانية والكيلوغرام.

Möbius, August Ferdinand

أوغُسْت فِردينانْد موبيوس

Möbius, A. F.

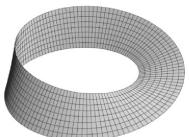
(1790-1868) رياضيٌّ ألمانيٌّ اهتمَّ بالهندسة والطبولوجيا و نظرية الأعداد والإحصاء والفلك.

Möbius band

شَريطُ موبِيوس

bande de Möbius

سطحٌ غير قابلٍ للتوجيه نَحصُل عليه من شريطٍ مستطيل بفتله مرةً ثم بوصل طرفيه.



يسمَّى أيضًا: Möbius strip.

Möbius function

دالَّةُ موبيوس

fonction de Möbius

هي الدالة μ المعرَّفة على الأعداد الصحيحة الموجبة كما يلى:

- $\mu(1)=1 \bullet$
- حيث ، $n=p_1p_2\cdots p_r$ إذا كان $\mu(n)=\left(-1\right)^r$ عدادٌ أوليةٌ موجبةٌ متمايزة؛
- . بل جميع الأعداد الصحيحة الموجبة الأخرى. $\mu(30) = \mu(3) \cdot \mu(2) \cdot \mu(5) = -1$ فلدينا مثلاً: $\mu(32) = \mu(2^5) = 0$ و :

Möbius inversion formula صيغةُ موبِيوس التَّعاكُسيَّة formule d'inversion de Möbius

هي الصيغةُ المعرَّفة كما يلي: إذا أُعطينا أيَّ دالةٍ حسابيةٍ ، و ونظرنا في الدالة الحسابية ذات العلاقة:

$$F(n) = \sum_{d \mid n} f(d)$$

حيث يؤخذ المجموع فوق القواسم d لــ n ؛ عندئادٍ تُعطى μ عندئادٍ f الدالة f بالصيغة: f عند f عندئادٍ f حيث f دالةُ موبيوس.

Möbius strip

شَريطُ موبيوس

bande de Möbius

تسميةٌ أحرى للمصطلح Möbius band.

Möbius transformations موبيوس تُحْويلاتُ موبيوس transformations de Möbius

هي أكثر التطبيقات المحافظة استعمالاً في المستوي العقدي.

صيغتها: $f(z) = \frac{az+b}{cz+d}$ حيث تحقِّق الأعدادُ الحقيقية

 $ad \neq bc$ الشرط a,b,c,d

تسمَّى أيضًا: bilinear transformations

chomographic transformations

.linear fractional transformations

 \mathbf{M}

mod mod

mod

مختصرٌ ورمزٌ للمصطلح modulus أو modulo.

classe modal

هو صفٌّ في توزيعٍ إحصائي يحوي مفرداتٍ أكثر من أيِّ صفٍّ آخر.

mode مِنْوال

mode

أكثر المفردات تكرارًا في عينةٍ من مجتمع إحصائي.

model theory نَظَرِيَّةُ النَّماذِ ج

théorie des modèles

الدراسةُ الكيفيةُ العامة لبنيةِ نظريةِ رياضية.

modern algebra الجَبْرُ الحَديث

algèbre moderne

دراسةُ البين الجبرية كالزمر والحلقات والمودولات والحقول.

modified Bessel equation مُعادَلةُ بسلْ المُعَدَّلة

équation adapté de Bessel

هي المعادلةُ التفاضلية:

 $z^{2}f''(z)+zf'(z)-(z^{2}+n^{2})f(z)=0$

n حيث z متغيرٌ يمكن أن تكون قيمُه حقيقيةً أو عقدية، و z عددٌ حقيقيٌّ أو عقدي.

modified Bessel function of the first kind دالَّةُ بسلْ المُعَدَّلةُ من النَّوْع الأول

fonction modifiée de Bessel de première espèce .modified Bessel function تسميةٌ أخرى للمصطلح

modified Bessel function of the second kind دالله بسلْ المُعَدَّلةُ من النَّوْع الثاني

fonction modifiée de Bessel de seconde espèce .modified Hankel function تسميةٌ أخرى للمصطلح

modified Bessel functions دَوالٌّ بِسِلْ المُعَدَّلة

fonctions modifiée de Bessel

هي الدوالُّ المعرَّفة بالعلاقة:

 $I_{\nu}(x) = \exp(-i\nu \pi/2) J_{\nu}(i x)$

حيث J_{v} دالةُ بسل من المرتبة v، و x عددٌ حقيقيٌّ موجب. تسمَّى أيضًا:

.modified Bessel function of the first kind

الْمُنْحَنِي الأُسِّيُّ المُعَدَّل modified exponential curve

courbe exponentielle modifiée
هو منحني المعادلة الناتجة عن إضافة ثابتة إلى معادلة المنحني الأسمى؛ ويُستعمل لتقدير النَّزعة في متسلسلة زمنية غير خطية.

modified Hankel functions دَوالٌ هانْكِل المُعَدَّلة

fonctions modifiées de Hankel

هي الدوالُّ المعرَّفة بالعلاقة:

 $K_{v}(x) = (i \pi/2) \exp(iv \pi/2) H_{v}^{(1)}(ix)$

حيث $H_{v}^{(1)}$ هي دالةُ هانكل من المرتبة v، و x عددٌ حقيقيٌّ موجب.

تسمَّى أيضًا:

.modified Bessel functions of the second kind

modified mean وَسَطٌّ مُعَدَّل

moyenne modifiée

وسطٌ يُحسَب بعد حذفِ المشاهداتِ observations المحكوم عليها بأنها غير نمطية.

modular group زُمْرةٌ مَقاسِيَّة

groupe modulaire

هي زمرة التحويلات التي عناصرُها جميع التحويلات:

$$w = \frac{az + b}{cz + d}$$

- حيث a,b,c,d و محيحة. عدادٌ حقيقيةٌ صحيحة.

سَطْحُ قَوْلَبة

modular lattice

شَبَكةٌ مَقاسِيَّة

lattice modulaire

نقول عن شبكةٍ إنحا مقاسيةٌ إذا حقَّقت المتطابقة:
$$(x \wedge y) \vee (x \wedge z) = x \wedge (y \vee (x \wedge z))$$

module مو دول

module

هو فضاءٌ متجهيٌّ مجموعةُ مؤثراته حلقةٌ وليس بالضرورة حقلاً.

modulo N (prep) N المُقاس N

modulo N

نقول عن عددين صحيحين إله ما متطابقان بالمقاس N (حيث N عددٌ صحيح) إذا كان لهما الباقي نفسه عند تقسيمهما على N.

مثال: العددان 17 و 38 متطابقان بالمقاس 7، لأن: $7 \mod 7 = 38 \mod 7 = 3$

modulo N arithmetic N الحِسابُ بالمَقاسِ N

arithmétique modulo N

هو الحساباتُ التي نَستبدل فيها بالأعداد الصحيحة بواقي قسمتها على عددٍ صحيح ثابت N.

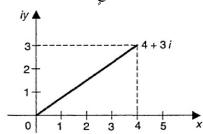
modulus of a complex number

مِقْياسُ عَدَدٍ عُقَدِيّ (القيمةُ المُطْلَقةُ لِعَدَدٍ عُقَدِيّ)

module d'un nombre complexe

هو الجذر التربيعي لمجموع مربَّعَي الجزأين الحقيقي والتخيلي لعدد عقدي. وبذلك يكون مقياسُ (أو القيمةُ المطلقةُ) للعدد

 $|x+iy| = \sqrt{x^2 + y^2}$: هو x+iy هو يعظم وهذا يساوي طول متجهِ موضع في مخطط أرغاند الآتي:



يسمَّى أيضًا: absolute value.

مِقْياسُ التَّحْويلِ فِي اللَّغارِثْمِ modulus of a logarithm

module d'un système de logarithme

العددُ الذي يجب أن يضرب به لغارتُم أساسُه مفروض للحصول على لغارتم العدد نفسه في أساسٍ مغاير.

module d'une congruence

يقال عن العددين a و a إلهما متطابقان بالمقاس a إذا كان الفرق بينهما يقبل القسمة على a، ويسمَّى العدد a: مقياس التطابق، ويُرمز إلى ذلك بــ: a a $b \equiv c \pmod a$. a مثال: العددان 50 و 15 متطابقان بالمقاس 7.

مِقْياسُ الاسْتِمْرارِيَّة modulus of continuity

module de continuité

(لدالة f حقيقية ومستمرة) هو الدالة التي تكون قيمتُها عند عدد حقيقي r هي القيمة المطلقة العظمى للكمية f(x)-f(y) عندما تكون القيمة المطلقة للكمية x-y أقل من r. تفيد هذه الدالة في نظرية التقريب.

molding surface

surface moulure

سطحٌ يتولَّد بمنحنٍ مستوٍ، وذلك عندما يدور مستويه دون انزلاق على أسطوانة.

moment عَزْم

moment

العزمُ النونيُّ لمتغيرٍ عشوائيٌّ كثافتُهُ الاحتمالية $f\left(x
ight)$ حول نقطةٍ $\int_{-\infty}^{\infty}\left(x-x_{0}
ight)^{n}f\left(x
ight)dx$. هو قيمة التكامل: x_{0}

الدَّالَّةُ المُولِّدةُ لِلْعُزومmoment generating function

fonction génératrice des moments

إذا كانت f(x) دالة كثافة متغير عشوائي X، فإن الدالة $\int_{-\infty}^{\infty} e^{tx} f(x) dx$ المولدة للعزوم لـ f(x) تعطى بالتكامل: f(x) عزوم المتغير التي تعطي مشتقاتُها المحسوبة عند النقطة f(x) عزوم المتغير العشوائي f(x).

moment problem

مَسْأَلةُ العُزوم

problème des moments

هي مسألةُ العثور على توزيع احتماليّ بحيث يكون لعزومه قيمٌّ معيّنة.

moment sequence

مُتَتالِيةُ عُزوم

suite des moments

:المعرَّفة بالتكاملات $\left\{\mu_0,\mu_1,\mu_2,\ldots
ight\}$ المعرَّفة بالتكاملات

$$\mu_n = \int_0^1 t^n d\alpha(t)$$

حيث $\alpha(t)$ ، $n=0,1,2,\ldots$ حيث معرَّفةٌ على الجال $\alpha(t)$.

Monge form

صيغةً مونْج

forme de Monge

هي معادلة سطح صيغتها z = f(x,y) سطح صيغتها x,y,z

Monge, Gaspard

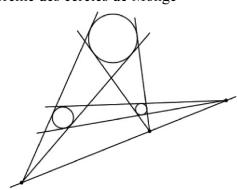
غاسبار موئج

Monge, G.

(1818-1746) عالمٌ فرنسي في التحليل والهندسة. يُنسَب إليه اختراع الهندسة الوصفية.

مُبَرْهَنةُ دَوائِرُ مونْج Monge's circle theorem

théorème des cercles de Monge



تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا رسمنا ثلاث دوائر غير متقاطعة في مستو، ورسمنا المماساتِ المشتركة لكلِّ زوجٍ من هذه الدوائر، فإن نقاط تقاطع أزواج هذه المماسات تقع على استقامة واحدة.

Monge's methods

طَرائِقُ مونْج

méthodes de Monge

طرائقُ تتضمَّن معادلاتٍ تفاضليةً كليةً لحلِّ معادلاتٍ تفاضليةٍ جزئية من الصيغة:

$$R \frac{\partial^2 z}{\partial x^2} + S \frac{\partial^2 z}{\partial x \partial y} + T \frac{\partial^2 z}{\partial y^2} = V$$

و الصيغة:

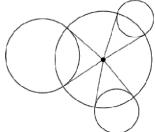
$$R \frac{\partial^{2}z}{\partial x^{2}} + S \frac{\partial^{2}z}{\partial x \partial y} + T \frac{\partial^{2}z}{\partial y^{2}} + U \left[\frac{\partial^{2}z}{\partial x^{2}} \frac{\partial^{2}z}{\partial y^{2}} - \left(\frac{\partial^{2}z}{\partial y^{2}} \right)^{2} \right] = V$$

حیث x و y متغیران مستقلان، و x ، x دوال x , y , z , ∂z / ∂x , ∂z / ∂y فَضُولَة (قابلةٌ للاشتقاق) في: x , y , z , ∂z / ∂x , ∂z / ∂y على الترتیب.

Monge's problem

مَسْأَلةُ مونج

problème de Monge



هي مسألةُ رسم دائرةٍ تقطع ثلاث دوائر تعامديًّا.

monic equation

مُعادَلةٌ واحِدِيَّة

équation monique

معادلة حدودية مُعاملاتُها أعدادٌ صحيحة، وبحيث يكون معاملُ حدِّ الدرجةِ العليا مساويًا الواحد.

monic polynomial

حُدودِيَّةً واحِدِيَّة

polynôme monique

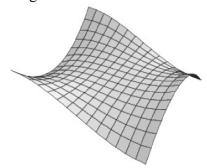
حدودية معامل حد الدرجة العليا فيها يساوي الواحد، ومعاملات حدودها الأخرى أعداد صحيحة. مثال ذلك $x^n + a_{n-1}x^{n-1} + \cdots + a_1x + a_0$ الحدودية: $a_0, a_1, \ldots, a_{n-1}$

[M]

monkey saddle

سَرْجُ السَّعْدان

selle du singe



سطحٌ معادلته في الإحداثيات الديكارتية: $z = x (x^2 - 3y^2)$

monodromy theorem مُبَرْهَنةُ وَحْدانِيَّةِ التَّعْيين

théorème de monodromie

D إذا كانت f دالةً عقديةً تحليليةً في نقطةً من منطقة بسيطة الترابط، وأمكن أن تكون f مستمرةً تحليليًّا على طول أيِّ قوسٍ مضلَّع في D، فإن f تمثل دالةً تحليليةً وحيدة التعيين (القيمة) على كامل D.

monogenic analytic function دالَّةٌ تَحْليليَّةٌ وَحيدةُ الأَصْل

fonction analytique monogénique cliř قعليليًّ مباشرٍ أو غير دالةٌ تحليليًّ مباشرٍ أو غير مباشر مادام ذلك ممكنًا نظريًّا.

مونوئيد (وَحيدُ الغُنْصُر) monoid

monoïde

نصفُ زمرة لها عنصرٌ محايد.

حُدو دِيَّةٌ أُحادِيَّةُ الحَدِّ monomial polynomial

polynôme monôme

حدوديةٌ ذاتُ حدِّ واحد فقط، مثل 5ax.

عامِلٌ أُحادِيُّ الْحَدّ

facteur monomial

عاملٌ وحيدٌ يقسم كلَّ حدٍّ في عبارةٍ ما.

 $.6x + 9xy + 3x^2$ مثال: 3x عاملٌ أحاديُّ الحدِّ للعبارة

monomorphism

تَشاكُلٌ مُتَبايِن

monomorphisme

نقول عن تشاكل $X \to X$ في فئةٍ إنه أحاديُّ إذا كان $f:Y \to X$ يقتضي u=v يقتضي fu=fv . $u,v:Z \to Y$

قارن بے: epimorphism، و isomorphism.

monotone (adj) (رَتيب (مُطَّرِد)

monotone

نقول عن متتاليةٍ (أو دالةٍ) إنها رتيبة إذا كانت متزايدة (أو متتاليةٍ $f\left(x_1\right) > f\left(x_2\right)$ عن فإذا كان: $f\left(x_1\right) < f\left(x_2\right)$ عن أو:

للميع قيم $x_1 > x_2$ ، فتسمى المتتالية (أو الدالة) رتيبة تمامًا.

$$f\left(x_{1}\right) \geq f\left(x_{2}\right)$$
 عن الإذا كان: $f\left(x_{1}\right) \leq f\left(x_{2}\right)$ عن الإذا كان:

لجميع قيم $x_1>x_2$ ، فتسمى المتتالية (أو الدالة) ضعيفة الرتابة. يسمَّى أيضًا: monotonic.

monotone convergence theorem

مُبَرْهَنةُ التَّقارُب الرَّتيب

$$\lim_{n\to\infty}\int_E f_n d\mu = \int_E f d\mu$$

حيث ترمز f إلى نهاية المتتالية (التي قد تكون منتهية أو غير منتهية).

monotone decreasing function دَالَّةٌ رَتِيبةٌ تَناقُصِيَّة fonction décroissante

تسميةٌ أخرى للمصطلح:

.monotone nonicreasing function

monotone decreasing sequence مُتَتَالِيةٌ رَتِيبَةٌ تَناقُصِيَّة suite décroissante

متتاليةٌ من الأعداد الحقيقية كلُّ حدٍّ فيها أقل من الحدُّ الذي يسبقه أو يساويه.

monotone function

دالَّةٌ رَتيبة

fonction monotone

دالة إما أن تكون رتيبة غير تناقصية، وإما أن تكون رتيبةً غير تزايدية.

تسمَّى أيضًا: monotonic function.

monotone increasing function دَالَّةٌ رَتِيبَةٌ تَزايُدِيَّة fonction croissante

تسمية أخرى للمصطلح:

.monotone nondecreasing function

monotone increasing sequence مُتَتَالِيةٌ رَتِيبةٌ تَرْايُدِيَّة suite croissante

متتالية من الأعداد الحقيقية كلُّ حدٌّ فيها أكبر من الحدُّ الذي يسبقه أو يساويه.

monotone nondecreasing function دالَّةٌ رَتيبةٌ غَيْرُ تَناقُصِيَّة

fonction croissante

دالة لا تتناقص البتة، أي إنه إذا كان $x \leq y$ فإن دالة $f(x) \leq f(y)$

تسمَّى أيضًا: monotone increasing function. و: monotonically nondecreasing function

monotone nondecreasing sequence مُتَتالِيةٌ رَتيبةٌ غَيْرُ تَناقُصِيَّة

suite croissante monotone

1. متتالية من الأعداد الحقيقية $\left\{s_{n}
ight\}$ لا تتناقص البتهَ؛ أي إن $s_{n+1} \geq s_{n}$ الصحيحة الموجبة.

2. متتاليةٌ من دوالٌ حقيقية $\{f_n\}$ معرَّفةٍ على الساحةِ $f_{n+1}(x) \ge f_n(x)$ البتهُ؛ أي إن D ، D نفسها D ، D الصحيحة الموجبة ولجميع قيم D من D من D

monotone nonincreasing function

دالَّةٌ رَتيبةٌ غَيْرُ تَزايُدِيَّة

fonction decroissante

دالة $X \leq y$ ذالة $X \leq y$ ذالة البته، أي إنه إذا كان $X \leq y$ فإن $f(x) \geq f(y)$

تسمَّى أيضًا: monotone decreasing function. • monotonically nonincreasing function monotone nonincreasing sequence

مُتَتالِيةٌ رَتيبةٌ غَيْرُ تَزايُدِيَّة

suite decroissante

1. متتاليةٌ من الأعداد الحقيقية $\left\{s_{n}
ight\}$ لا تتزايد البتهَ؛ أي إن

. الصحيحة الموجبة الموجبة الموجبة الموجبة $s_{n+1} \leq s_n$

2. متتاليةٌ من دوالٌ حقيقية $\left\{f_n\right\}$ معرَّفةٍ على الساحةِ $f_{n+1}(x) \leq f_n(x)$ بن إن $f_n(x) \leq f_n(x)$ بن البتهُ أي إن $f_n(x) \leq f_n(x)$ بن عقيم $f_n(x) \leq f_n(x)$ من $f_n(x) \leq f_n(x)$ بن عقيم $f_n(x) \leq f_n(x)$ من $f_n(x) \leq f_n(x)$

monotone sequence

مُتَتالِيةٌ رَتيبة

suite monotone

متتالية من الأعداد الحقيقية إما أن تكون رتيبة غير تناقصية، وإما أن تكون رتيبة غير تزايدية.

 متتاليةٌ من دوالٌ حقيقية معرَّفة على الساحة نفسها، إما أن تكون رتيبةً غير متناقصة، وإما أن تكون رتيبةً غير متزايدة.

monotonic (adj) (رَتيب (مُطَّرِد) monotonique

ionomque. تسميةٌ أخرى للمصطلح monotone.

monotonically nondecreasing function دالَّةٌ رَتِييَّةٌ غَيْرُ تَناقُصِيَّة

fonction croissante

تسميةٌ أخرى للمصطلح:

.monotone nondecreasing function

monotonically nonincreasing function دالَّةٌ رَتيبيَّةٌ غَيْرُ تَزايُدِيَّة

fonction décroissante

تسميةٌ أخرى للمصطلح monotone nonincreasing .function

monotonic function

دالَّةٌ رَتيبة

fonction monotone

تسميةً أخرى للمصطلح monotone function.

monotonic system of sets مَنْظُومةُ مَجْموعاتِ رَتيبة système ensembliste monotone

تسميةٌ أخرى للمصطلح nested sets.

Monte Carlo method أَسْلُوبُ مُونَتِي كَارْلُو méthode de Monte Carlo

(في الإحصاء) أسلوبٌ رياضيٌّ للحصول على تقريب احتماليًّ للحصاء) أسلوبٌ رياضيٌّ للحصول على تقريب اعتيانٍ للله مسائل صعبة الحلِّ، وذلك باستعمال أساليب اعتيانٍ إحصائية. فمثلاً، في تكامل مونتي كارلو يمكن تقريب

$$I = \int_{a}^{b} f(x) dx$$
:التكامل:

$$\hat{\mathbf{I}} = \frac{b-a}{n} \sum_{i=1}^{n} f\left(x_{i}\right) \qquad -\mathbf{I}$$

حيث x_i مشاهَداتٌ مستقلةٌ من توزيع منتظم على المجال (a,b)؛ وذلك لأن القيمة المتوقعة $E(\hat{\mathbf{I}})=\mathbf{I}$ ، وبذلك فإن دقة التقريب تتزايد مع تزايد n .

Moore, Eliakim Hastings إِلْيَاكِم هِيسْتِنْغُرْ مور Moore, E. H.

(1862-1932) عالمٌ أمريكيٌّ في التحليل والجبر ونظرية الزمر.

Moore-Osgood theorem مُبَرْهَنةُ مور – أُوسْغود théorème de Moore-Osgood

مبرهنة تشير إلى أنه يمكن مبادلة النهايات التكرارية دون أن تؤثر في قيمتها. لنفترض مثلاً أن:

 $f: \! X \! \times \! Y \to \! Z$

تطبيقٌ بين فضاءين شبه متريين؛ فإذا كان:

 $y \neq b$ بانتظام في حال $\lim_{x \to a} f(x, y) = f(a, y)$

 $x \neq a$ نقطیًّا فی حال $\lim_{y \to b} f(x,y) = f(x,b)$ و

. $\lim_{x \to a} \lim_{y \to b} f(x, y) = \lim_{y \to b} \lim_{x \to a} f(x, y)$ فإن

Moore-Penrose inverse مَعْكُوسُ مور – پِنْروز inverse de Moore-Penrose

انظر: pseudo inverse.

روبيرت لِي مور Moore, Robert Lee

Moore, R. L.

(1974–1882) عالِم طبولوجيا أمريكي، وهو سَمِيُّ Moore, E. H.

Moore-Smith convergence تَقَارُبُ مور – سُميث convergence de Moore-Smith

هو تقاربُ شبكة $(x_{\alpha})_{\alpha \in A}$ (حيث A مجموعةٌ موجَّهة) إلى نقطة x في فضاء طبولوجي. وهذا يعني أنه يوجد مقابل كلِّ جوار ل x عنصرٌ x من x من x عنصرٌ x من x فإن x تكون في ذلك الجوار. x من x من x أيضًا: net convergence.

Moore-Smith sequence مُتَتَالِيةُ مور – سْميث suite de Moore-Smith

انظر: limit of a net.

مَجْموعةُ مور – سْميث Moore-Smith set

ensemble de Moore- Smith

directed set المصطلح directed set

Moore space فَضاءُ مور

espace de Moore

فضاءٌ طبولوجيٌّ S توجد فيه متتاليةٌ $\left\{G_{n}
ight\}$ لها الخاصيات الآتية:

ا كلً G_i هي جماعة بحموعات مفتوحة، اتحادها S_i الفضاء S_i

 $_i$ کلٌ $_{i}$ مجماعة $_i$ مجماعة کن کارٌ کک کتواة في الجماعة کن کتوا

و اذا کان x و y عنصرین متمایزین ($x \neq y$) من x و اذا که و x عنصر x فیوجد عدد x بخموعة مفتوحة x فیوجد عدد x و ان x عنصر x من x عنصر x من x و x

جِياشِنْتو موريرا Morera, Giacinto

Morera, G.

(1856-1909) عالمٌ إيطاليٌّ في التحليل والفيزياء الرياضية.

Morera's theorem مُبَرْهَنةُ موريرا

théorème de Morera

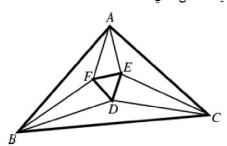
المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كانت الدالة $f\left(z\right)$ مستمرةً في منطقةٍ D وتحقِّق: D على أنه إذا كانت الدالة γ مهما كان الكفاف γ المغلق في D، فإن D تكون تحليليةً في D.

Morley's theorem

مُبَرْهَنةُ مورْلِي

théorème de Morley

المبرهنةُ التي تنصُّ على أن نقاط تقاطع المستقيمات المتجاورة التي تقسم زوايا أي مثلث إلى ثلاثة أجزاء متساوية، تكوِّن مثلثًا متساوي الأضلاع، يسمَّى مثلث مورلي. كالمثلث DEF في الشكل الآتي:



Morley's triangle

مُثَلَّثُ مورْلِي

triangle de Morley

المثلثُ المتساوي الأضلاع الناتج من مبرهنة مورلي. طول $8R\sin\left(\frac{1}{3}A\right)\sin\left(\frac{1}{3}B\right)\sin\left(\frac{1}{3}C\right)$ ضلعه يساوي: R نصف قطر الدائرة المحيطة بالمثلث الأصلي.

morphism

تَشاكُل (مورْفيزْم)

morphisme

صفٌ من العناصر التي تكوِّن، مع كائناتٍ أخرى، فئةً. وفي أغلب الحالات تكون التشاكلاتُ دوالٌ تحافظ على بنيةٍ ما في مجموعة.

Morrie's law

قانونُ موري

loi de Morrie

$$\cos 20^{\circ} \cos 40^{\circ} \cos 80^{\circ} = \frac{1}{8}$$
 هو القانون: $\cos \frac{\pi}{9} \cos \frac{2\pi}{9} \cos \frac{4\pi}{9} = \frac{1}{8}$ أو:

Morse theory

نَظَرِيَّةُ مورْس

théorie de Morse

دراسة التطبيقات الفضولة للمتنوّعات الفضولة، التي تبيّن، بفحص النقاط الحرجة، كيف يمكن إنشاء متنوعات من متنوعةٍ أخرى.

Morse-Thue sequence

مُتَتالِيةُ مورْس- ثو

suite de Morse-Thue

متتالية من الأرقام الاثنانية:

01101001100101101001...

يمكن توليدها من التطبيق التعويضي:

 $0 \rightarrow 01$

 $1 \rightarrow 10$

بدءًا من 0 كما يلي:

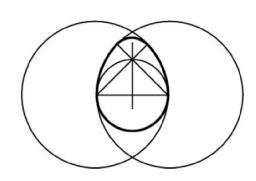
 $0 \to 01 \to 0110 \to 01101001 \to \cdots$

Moss's egg

بَيْضةُ مو س

oeuf de Moss

شكلٌ بيضويٌّ ينشأ كما هو موضَّح في الشكل.



Motzkin's theorem

مُبَرْهَنةُ موتْزْكين

théorème de Motzkin

المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كانت S و T مجموعتين منتهيتين ومنفصلتين من نقاطٍ في المستوي، ولا تقعان معًا على مستقيم واحد، فإما أن يوجد مستقيمٌ عمرُّ بنقطتين على الأقل من S ولا يمر بنقاط T إطلاقًا، وإما أن يوجد مستقيمٌ بمرُّ بنقطتين على الأقل من T ولا يمر بنقاط S إطلاقًا.

moving average

مُتَوَسِّطٌ مُتَغَيِّر (مُتَحَرِّك)

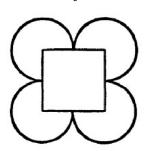
moyenne mobile

إذا كانت x_1, x_2, x_3, \dots متتاليةً من المشاهَدات، فإن المتوسط المتغير من المرتبة n لها هي متتالية المتوسطات الحسابية الآتية:

$$\frac{x_1+\cdots+x_n}{n},\frac{x_2+\cdots+x_{n+1}}{n},\frac{x_3+\cdots+x_{n+3}}{n},\cdots$$

خِداعُ مْيُولُو-لِيَو

مضلعٍ منتظم بحيث تنصِّف نهايات الأقواس أضلاع المضلع. يبين الشكل الآتي مضلعًا **رباعي الوريقات quatrefoil:**



انظر أيضًا: trefoil ،quatrefoil ،hexafoil.

celli مُتَعَدِّدةُ القِيَم multifunction

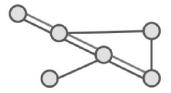
fonction multivoque

.set-valued function تسميةً أخرى للمصطلح

multigraph بَيانٌ مُتَعَدِّد multigraphe

1. بيانٌ ليس له حلقات.

جَبْرٌ مُتَعَدِّدُ الْخَطِّيَّة



بیانٌ قد یکون له أکثر من وصلة تصل زوجًا معینًا من الرؤوس.



multilinear algebra

algèbre multilinéaire

دراسةُ دوالٌ متعدِّدةِ المتغيراتِ وخطيةٍ بالنسبة إلى كلِّ متغيِّر.

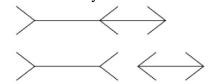
صيغةٌ مُتَعَدِّدةُ الخَطِّيَّة multilinear form

forme multilinéaire

الصيغةُ المتعدِّدةُ الخطية من الدرجة n هي عبارةٌ حدوديةٌ خطيةٌ في كلِّ متغيرٍ من متغيِّراتما.

Müller-Lyer illusion

illusion de Müller-Lyer



خداعٌ بصريٌّ يُوهِم فيه توجيهُ رؤوسِ الأسهم لقطعةٍ مستقيمة ألها أطول من قطعةٍ أخرى مساويةٍ لها في الطول. فمثلاً القطعتان المستقيمتان إلى يمين الشكل ويساره متساويتان في كلتا الحالتين، غير ألهما لا تبدوان كذلك.

طَريقةُ مْيولَر Muller method

méthode de Muller

تعميمٌ لطريقة القاطع في الحصول على الجذر، وذلك باستعمال استكمالٍ تربيعي ثلاثي النقاط:

$$\cdot q = \frac{x_{n} - x_{n-1}}{x_{n-1} - x_{n-2}}$$

multi- مُتَعَدِّد

multi-

بادئةً معناها: كثير. فمثلاً multiangular figure يعني شكلاً متعدِّد الزوايا، و multinomial يعني متعدِّد حدود.

multidimensional derivative مُشْتَقٌ مُتَعَدِّدُ الأَبْعاد dérivée multidimensionelle

المشتقُّ المعمَّمُ لدالةٍ متعدِّدةِ المتغيرات يمثَّل عادةً . مصفوفةٍ تشتمل على المشتقات الجزئية المختلفة للدالة.

multifactorial مُتَعَدِّدُ العامِلِيَّات

multifactoriel

$$n! = n(n-1)(n-2)\cdots$$
 تعميمٌ للعامليّ: $n!! = n(n-2)(n-4)\cdots$ $n!!! = n(n-3)(n-6)\cdots$

multifoil مُتَعَدِّدُ وُرَيْقات

arc polylobé

شكلٌ مستوِ متناظر يُبنَى بوضع أقواسٍ متطابقة لدائرةٍ حول

 \mathbf{M}

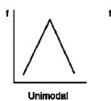
دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ الْحَطِّيَّة multilinear function

fonction multilinéaire

تكون دالة في عدةِ متغيرات متعددة الخطية إذا كانت خطيةً في كلِّ متغيرٍ من متغيراتما عندما تُعطَى المتغيرات الأخرى قيمًا ثابتة.

multimodal distribution تَوْزِيعٌ مُتَعَدِّدُ المِنْوالات distribution plurimodale

توزيعٌ تكراريٌّ له أكثر من مِنْوالِ واحد.







multinomial

مُتَعَدِّدُ الْحُدود

polynôme à plusieurs variables

- 1. عبارةٌ جبريةٌ تشتمل على مجموع حدَّين على الأقل.
 - 2. تسميةٌ أخرى للمصطلح polynomial.

multinomial coefficient مُعامِلٌ مُتَعَدِّدُ الحُدود

coefficient multinomial

هو المعاملُ:

$$\binom{n}{n_1 \dots n_m} = \frac{n!}{n_1! \dots n_m!}$$

حيث n_i أعدادٌ صحيحةٌ غير سالبة مجموعها يساوي n_i . n_i يساوي هذا المعاملُ عددُ طرائقِ اختيارِ n_i شيئًا من النوع i دون اعتبار الترتيب، بحيث يكون العدد الكلي للكائنات المختارة يساوي n .

تَوْزِيعٌ مُتَعَدِّدُ الحُدود multinomial distribution

distribution multinomiale توزيعٌ مشتركٌ لمجموعةٍ من المتغيِّرات العشوائية هي عددُ مرات حصول النواتج الممكنة في متتالية محاولاتٍ متعددة الحدود .multinomial trials

multinomial theorem

مُبَرْهَنةُ مُتَعَدِّدِ الحُدود

théorème multinomial

تعميمٌ لمبرهنة الحدانية binomial theorem إلى n متغيرًا:

$$(a_1 + a_2 + \dots + a_k)^n = \sum_{n_1, n_2, \dots, n_k} \frac{n!}{n_1! n_2! \dots n_m!} a_1^{n_1} a_2^{n_2} \dots a_k^{n_k}$$

 $n \equiv n_1 + n_2 + \dots + n_k$ حيث

مُحاولاتٌ مُتَعَدِّدةُ الحُدود multinomial trials

épreuves multinomials

محاولاتٌ غيرُ مترابطٌ بعضُها ببعض، لكلِّ منها أكثر من نتيجتين لا تتغيَّر احتمالاتُها من محاولةٍ إلى أخرى.

انظر أيضًا: binomial trials.

مُضاعَف

multiple

multiple

1. أيُّ عددٍ يكون جداءً لعددٍ معلوم في مضروبٍ صحيح، فمثلاً: $\frac{1}{2}$ هو مضاعف $\frac{3}{4}$.

2. أيُّ حدوديةٍ تكون جداءً لحدوديةٍ معلومة في حدوديةٍ x+y صحيحة، فمثلاً: x^2-y^2 هي مضاعف x-y.

multiple edges

وُصْلاتٌ مُضاعَفة

تَكامُلُ مُضاعَف

arêtes multiples

تسميةٌ أخرى للمصطلح parallel edges.

multiple integral

intégrale multiple

تكاملٌ على مجموعةٍ جزئيةٍ من فضاءِ نونيُّ الأبعاد:

$$\underbrace{\int \dots \int}_{n} f(x_1, \dots, x_n) dx_1 \dots dx_n$$

انظر أيضًا: double integral، و iterated integral.

multiple-valued (adj) مُضاعَفُ القيمة

à valeurs multiples

نقول عن العلاقةِ بين مجموعتين إنها مضاعفةُ القيمة إذا اقترن كلُّ عنصرِ من الأخرى.

multiple-valued logic مُنْطِقٌ مُضاعَفُ القيمَة logique à valeurs multiples

حالةً في المنطق يمكن أن يكون لتقاريرها قيمٌ سوى القيمتين "صح" و "خطأ".

مَضْروبٌ فيه multiplicand

multiplicande

إذا ضربنا الكمية a في الكمية b، فإننا نسمِّي a مضروبًا فيه، و b ناتج الضرب.

multiplicand multiplier product

multiplication [عَمَلِيَّةُ] الضَّرْب

multiplication

1. عمليةٌ حسابيةٌ عُرِّفت بدايةً للأعداد الصحيحة الموجبة بالجمع المتكرِّر، يُحسَب بما جداء كميتين (a و d مثلاً)؛ b فلضرب العدد a ي العدد الصحيح d، نحمع a إلى نفسه d مرةً.

2. أيُّ عمليةٍ حبريةٍ مشابحةٍ لعملية ضرب الأعداد الحقيقية.

3. (في الزمر الجزئية) العمليةُ الاثنانيةُ التي تكوِّن الجُداءَ

نجو کیت H کومرتین جوئیتین H و H من زمرة H ، حیث H $K = \{ h \ k : h \in H \ , k \in K \}$

ليست، عمومًا، زمرةً جزئيةً ما لم تكن إحدى هاتين الزمرتين الجزئيتين (H أو K) محتواةً في مُناظم الأحرى.

برويين (٢٢ و ٢٨) عوان في مناخم مرد عرى. 4. (في المثاليات ideals) العمليةُ الاثنانيةُ التي تكوِّن الجُداءَ

 $LK = \left\{ \sum_{j=1}^{n} l_j k_j : l_j \in L, k_j \in K \right\}$

L(K) لمثاليَّيْن L(K) في حلقة R(K) ويكون L(K) عندئذٍ مثاليًّا في R(K) كذلك، وتقاطعًا لهذين المثاليَّيْن.

multiple linear correlation ارْتِباطٌ حَطِّيٌّ مُضاعَف correlation linéaire multiple

مؤشِّرٌ لتقدير قوةِ العلاقة الخطية بين متغيرٍ تابعٍ dependent مؤشِّرٌ لتقدير قوةِ العلاقة الخطية بين متغيرٍ تابع variable واحدٍ وبين اثنين (أو أكثر) من المتغيرات المستقلة independent variables

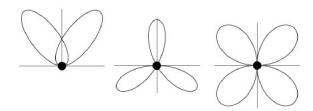
multiple linear regression الْكِفَاءٌ خَطِّيٌّ مُضاعَف régression linéaire multiple

أسلوبٌ لتحديد العلاقة الخطية بين متغير تابع dependent أسلوبٌ لتحديد العلاقة الخطية بين متغير تابع variable واحدٍ وبين اثنين (أو أكثر) من المتغيرات المستقلة independent variables

multiple point نُقْطةٌ مُضاعَفة

point multiple

نقطةٌ من منحن يمرُّ بها أكثر من مرة.



multiple root

جَذْرٌ مُضاعَف

racine multiple

نقول عن حدودیة $f\left(x\right)$ إن لها جذرًا مضَّاعفًا c إذا كان n>1 افتراض أن $(x-c)^n$

يسمَّى أيضًا: repeated root.

multiple sequence مُتَتَالِيةٌ مُضاعَفة

suite multiple

متتاليةٌ ذات دليلين أو أكثر، مثل:

 $. \left\{ x_{i,j,k} : 0 \le i < n, \ 1 < j \le m, \ 0 < k \le p \right\}$

multiple stratification تَطَبُّقٌ مُضاعَف

stratification multiple

تقسيمُ مجتمعٍ إحصائيِّ إلى حزأين (أو أكثر) تبعًا لمتغيرين (أو أكثر).

صيغةُ جُداء multiplication formula

formule de multiplication

معادلةٌ تعبِّر عن دالةٍ لكميةٍ مضاعفةٍ بدلالةِ دوالَّ للكميةِ نفسها، أو لمضاعفاتٍ أخرى لهذه الكمية.

multiplication magic square مُرَبَّعٌ سِحْرِيٍّ ضَرْبِي carré magique pour la multiplication

هو نفسه المربع السحري التقليدي غير أنه تُتحرَى فيه عملية الضرب عوضًا عن عملية الجمع. من أمثلته:

M	= 2	16
2	9	12
36	6	1
3	4	18

M = 6720				
1	6	20	56	
40	28	2	3	
14	5	24	4	
12	8	7	10	

M = 6,227,020,800						
27	50	66	84	13	2	32
24	52	3	40	54	70	11
56	9	20	44	36	65	6
55	72	91	1	16	36	30
4	24	45	60	77	12	26
10	22	48	39	5	48	63
78	7	8	18	40	33	60

multiplication on the left جُداءٌ مِنَ اليَسار

multiplication à gauche

تسميةٌ أخرى للمصطلح premultiplication.

multiplication on the right جُداءٌ من اليَمين multiplication à droite

تسميةٌ أخرى للمصطلح postmultiplication.

إشارةُ الضَّرْب multiplication sign

signe de multiplication

الرمز " \times " أو " \cdot " أو " \cdot " المستعمل للدلالة على عملية الضرب، كما في 4×8 .

تسمَّى أيضًا: times sign.

دالَّةٌ ضَرْبيَّة

multiplication table جَدْوَلُ الضَّرْب

tableau de multiplication

جدولٌ يبيِّن نتائجَ ضرب كلِّ زوجٍ مَن مجموعة أعداد، أو عناصر زمرة، أو حلقة، أو بنيةٍ جبريةٍ أخرى.

multiplicative function

fonction multiplicative

multiplicative group زُمْرةٌ ضَرْبيَّة

groupe multiplicatif

الزمرةُ الضربيةُ لحقل، هي الزمرةُ التي نحصُل عليها إذا لم نأخذ بالحسبان سوى العناصر غير الصفرية للزمرة في عملية الضرب.

multiplicative identity عُنْصُرٌ مُحايِدٌ ضَرْبِي identité multiplicatif

هو العنصرُ المحايدُ identity element في عملية الضرب.

multiplicative inverse مَعْكُوسٌ ضَرْبِيّ

inverse multiplicatif

المعكوس الضربي لعدد حقيقي أو عقدي هو مقلوب هذا العكوس الضربي لعدد حقيقي أو عقدي هو مقلوب هذا العدد. فإذا كان z = x + i y مثلاً، فإن معكوسه الضربي هو: $\frac{1}{z} = \frac{1}{x + i y} = \frac{x}{x^2 + y^2} - i \frac{y}{x^2 + y^2}$

multiplicative perfect number عَدَدٌ تامٌّ ضَرْبِي nombre parfait multiplicative

عددٌ جداء قواسِمِهِ الصحيحة يساوي مربَّع العددِ نفسِه.

1:
$$1^2 = 1 \times 1$$
 : a data a d

6:
$$6^2 = 1 \times 2 \times 3 \times 6$$

8:
$$8^2 = 1 \times 2 \times 4 \times 8$$

10:
$$10^2 = 1 \times 2 \times 5 \times 10$$

14:
$$14^2 = 1 \times 2 \times 7 \times 14$$

15:
$$15^2 = 1 \times 3 \times 5 \times 15$$

21:
$$21^2 = 1 \times 3 \times 7 \times 21$$

22:
$$22^2 = 1 \times 2 \times 11 \times 22$$

يسمَّى أيضًا: multiply perfect number.

مَجْموعةٌ جُزْئِيَّةٌ ضَرْبيَّة

sous-ensemble multiplicative بخموعةٌ جزئيةٌ S لحلقةٍ تبديلية بحيث إنه إذا كان x و y من x كان x تكون من x أيضًا.

multiplicity رُتْبةُ التَّضاعُف

multiplicité

1. إذا كان a جذر الجدودية (x), فتكون له رتبة n تضاعف n إذا كان $(x-a)^n$ عاملاً لـ (x), وكان n أكبرَ عددٍ صحيح ممكنِ يصحُّ فيه ذلك.

T رتبةُ التضاعف الهندسية لقيمةٍ ذاتية λ لتحويلٍ حطى λ المعد الفضاء الصفري للتحويل λ للتحويل المطابق.

T يتماعف الجبرية لقيمة ذاتية λ لتحويل خطي λ على فضاء متحهي منتهي الأبعاد هي رتبة تضاعف ل باعتبارها جذرًا للحدودية الميزة للتحويل λ .

مَضْروب multiplier

multiplicateur

إذا ضربنا الكمية a في الكمية b، فإننا نسمّى a مضروبًا فيه،

و b مضروبًا، و ab ناتج الضرب.

multiplicand multiplier product

multiply connected region مَنْطِقةٌ مُضاعَفةُ التَّرابُط domaine à connexion multiple

منطقةٌ مفتوحةٌ في المستوي وفيها تقوب.



قارن بــ: simply connected region.

عَدَدٌ تامٌّ ضَرْبِيِّ aultiply perfect number

nombre multiparfait

تسميةٌ أخرى للمصطلح

.multiplicative perfect number

اعْتِيانٌ مُتَعَدِّدُ المَراحِل multistage sampling

échantillonnage à plusieurs degrés طريقة اعتيانٍ يقسم فيها المجتمع الإحصائيُّ إلى عددٍ من المراحل الأولية من العينات المأخوذة؛ ثم تقسم هذه بدورها إلى مراحلَ ثانوية من العينات المأخوذة، وهكذا...

دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ القِيَمِ multivalued function

fonction multivaque

تسميةٌ أخرى للمصطلح set-valued function.

multivariate analysis التَّحْليلُ الْمَتَعَدِّدُ الْمُتَعَدِّدُ الْمُتَعَدِّدُ الْمُتَعَدِّدُ الْمُتَعَدِّدُ الْمُتَعَدِّدُ الْمُتَعَدِّدُ اللهِ analyse à plusieurs variables

هو دراسةُ المتغيراتِ العشوائية المتعدِّدة الأبعاد.

emultivariate function دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ المُتَغَيِّرات

fonction à plusieurs variables

دالةً في أكثر من متغيرِ واحد.

 $\{M\}$

multivariate normal distribution

تَوْزِيعٌ طَبيعِيٌّ مُتَعَدِّدُ الْمُتَغَيِّرات

loi normal à n dimensions

هو التوزيعُ المشترك لـ n من المتغيرات العشوائية الطبيعية.

multivariate polynomial حُدودِيَّةٌ مُتَعَدِّدةُ الْمُتَغَيِّرات

polynôme à plusieurs variables

حدوديةٌ في أكثر من متغيرٍ واحد؛ نحو:

 $P(x,y) = a_{22}x^{2}y^{2} + a_{21}x^{2}y + a_{11}xy$ $+ a_{10}x + a_{01}y + a_{00}$

mutually exclusive events حَوادِثُ مُتَنافِيةٌ مَثْنَى

évènement mutuellement exclusifs

حدثان (أو أكثر) بحيث أن وقوعَ أحدهما (أيِّ منها) ينفي وقوعَ الآخر (الأخرى).





N N

رمزُ مجموعةِ الأعداد الطبيعية:

$$\mathbb{N} = \{0, 1, 2, 3, \ldots\}$$

ويشار إليها أحيانًا بـ \mathbb{Z}_+ ؛ أي مجموعة الأعداد الصحيحة غير السالمة.

فإذا حلت هذه المجموعة من الصفر فيشار إليها بالرمز:

$$\mathbb{N}^* = \{1, 2, 3, \ldots\}$$

 \mathbb{Z} .و \mathbb{Q} ، و \mathbb{R} ، و \mathbb{Z}

nabla کائلا

nabla

هو المؤثّرُ del المستعملُ في التحليل المتجهي، والمعرَّف بالعبارة:

$$\overset{\rightarrow}{\nabla} = \vec{i} \frac{\partial}{\partial x} + \vec{j} \frac{\partial}{\partial y} + \vec{k} \frac{\partial}{\partial z}$$

حيث \overrightarrow{d} , \overrightarrow{d} متجهاتُ الوحدة باتجاه المحاور الإحداثية \overrightarrow{d} , \overrightarrow{d} , \overrightarrow{d} , \overrightarrow{d} على الترتيب، وحيث \overrightarrow{d} , \overrightarrow{d} , \overrightarrow{d} على الترتيب، المشتقاتُ الجزئيةُ لدالةٍ \overrightarrow{d} بالنسبة إلى \overrightarrow{d} , \overrightarrow{d} على الترتيب. يسمَّى أيضًا: del operator .

nabla squared كُورَبَّعُ نَابُلاً بِمُ الْمُرَبِّعُ عَالِمًا اللهِ اللهِي اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المِلمُوالِي المِلمُوالمِلْمُ الم

nabla carré

تسميةٌ أخرى للمصطلح Laplace operator.

naive set theory النَّظَرِيَّةُ الحَدْسِيَّةُ للمَجْموعات théorie naïve des ensembles النظريةُ التي تتعامل مع المجموعات على ألها مجموعات معارف مقبولة دون برهان، بدلاً من كولها نتائج لمجموعات موضوعات.

انظر أيضًا: axiomatic set theory.

Nakayama's lemma

تَوْطِئةً ناكاياما

lemme de Nakayama

مبرهنةٌ في الجبر تنصُّ على أنه إذا كان M مودولاً على حلقة تبديلية، منتهي التوليد، وإذا كان I مثاليًّا محتوًى في كلِّ مثاليًّ أعظميٍّ في هذه الحلقة، وإذا كان M=M، فإن $M=\{0\}$.

NAND $\tilde{g} - Y$

NAND

P	Q	$P \mathrel{\overline{\wedge}} Q$
T	T	F
T	F	T
F	T	T
F	F	T

يسمّى أيضًا: Sheffer strok.

nano-

nano-

بادئةً تعني ⁹⁻10.

Naperian logarithm لُغارِثُمٌ نِييَرِيّ

logarithme népérien

قمحثةٌ أخرى للمصطلح Napierian logarithm.

Napierian logarithm لُغارِثُمٌ نيپَرِيّ

logarithme népérien

انظر: logarithm.

Napier, John

جون نيپَر

Napier, J.

(1617-1550) رجلُ دينٍ إسكتلندي، هاوٍ للرياضياتُ. له مساهماتٌ في نظرية المثلثات الكروية.

Napier's analogies

مُشابهاتُ نيپَر

analogies des Napier

صيغٌ (أو دساتير) لحلِّ المثلث الكروي؛ وهي:

$$\frac{\sin\frac{1}{2}(A-B)}{\sin\frac{1}{2}(A+B)} = \frac{\tan\frac{1}{2}(a-b)}{\tan\frac{1}{2}c}$$

$$\frac{\cos\frac{1}{2}(A-B)}{\cos\frac{1}{2}(A+B)} = \frac{\tan\frac{1}{2}(a+b)}{\tan\frac{1}{2}c}$$

$$\frac{\sin\frac{1}{2}(a-b)}{\sin\frac{1}{2}(a+b)} = \frac{\tan\frac{1}{2}(A-B)}{\cot\frac{1}{2}C}$$

$$\frac{\cos\frac{1}{2}(a-b)}{\cos\frac{1}{2}(a+b)} = \frac{\tan\frac{1}{2}(A+B)}{\cot\frac{1}{2}C}$$

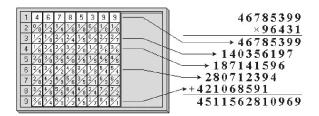
حيث A,B,C زوايا المثلث، و a,b,c أطوال أضلاعه المقابلة لتلك الزوايا.

Napier's bones

قُطْبانُ نيپَر

tiges de Napier

مجموعةُ قضبانٍ مدرَّجة كانت تُستعمل أداةً مساعدةً في عملية الضرب، وتُعدُّ غوذجًا بدائيًّا للمسطرة الحاسبة.



Napier's constant

بتةُ نييَر

constante de Napier

هي العدد e. وهو يساوي:

$$e = \sum_{n=0}^{\infty} \frac{1}{n!} = 1 + \frac{1}{1} + \frac{1}{1 \cdot 2} + \frac{1}{1 \cdot 2 \cdot 3} + \cdots$$

Napier's inequality

مُتَراجحةُ نيپَر

inégalité de Napier

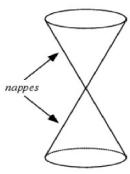
$$a>0$$
 حيث $a>0$ حيث $a>0$ عيث $a>0$ هي المتراجعة

nappes

فَرْعا مَخْروط

moitiés de cône double

فرعا مخروطٍ مفصولان برأسه.



n-ary composition

تَرْكيبٌ نونيّ

opération interne n-aire

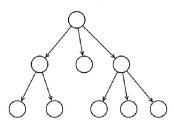
دالة تُلحِقُ عنصرًا من مجموعةٍ بكل متتاليةٍ من n عنصرًا من هذه المجموعة.

n-ary tree

شَجَرةٌ نونِيَّة

arbre n-aire

شجرة لها جذر، ولكلِّ رأس فيها n تاليًّا على الأكثر. مثال:



natural boundary

حُدودٌ طَبيعيَّة

frontière naturelle

هي النقاطُ الواقعةُ على محيطِ منطقةٍ عُرِّفت عليها دالةٌ تحليلية، وحيث لا يمكن إيجاد تمديدٍ تحليليِّ لهذه الدالة عندها.

natural equations of a curve

المُعادَلَتانِ الطَّبيعِيَّتانِ لِمُنْحَنِ

équations intrinsèques d'une courbe

.intrinsic equations of a curve $\frac{1}{2}$ that $\frac{1}{2}$ intrinsic equations of a curve $\frac{1}{2}$

natural function دَالَّةُ طَبِيعِيَّة

fonction naturelle

هي دالةٌ مثلثاتية، تمييزًا لها من لغارتم هذه الدالة.

natural logarithm لُغارِثْمٌ طَبيعِيّ

logarithme naturel

تسميةٌ أخرى للمصطلح logarithm.

natural number عَدَدٌ طَبِيعِيّ

nombre naturel

أحدُ الأعداد الصحيحةِ الموجبة ...,1,2,3... وقد يُعَدُّ الصفرُ عند بعضهم عددًا طبيعيًّا.

navel point (نُقْطةٌ وُسْطَى)

point ambilic

تسميةٌ أخرى للمصطلح umbilical point.

n-cell خَلِيَّةٌ نونيَّة

n-cellule

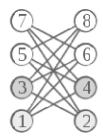
1. تسميةٌ أخرى لكرة الوحدة في $^{\prime\prime}$ ، أو لمجموعةِ تَصَاكُلِها.

$$P=\left]a_{\scriptscriptstyle 1},b_{\scriptscriptstyle 1}\right[imes\cdots imes\left]a_{\scriptscriptstyle n},b_{\scriptscriptstyle n}\right[$$
ىيث $i=1,2,\ldots$ ى ، $a_{\scriptscriptstyle i},b_{\scriptscriptstyle i}\in\mathbb{R}$

n-colorable graph بَيانٌ نونِيُّ التَّلُوين

graphe n-colorable

بيانٌ يمكن تلوين عُقَدِهِ باستعمال n لونًا مختلفًا، بحيث لا يوجد فيه ضلعٌ يصل بين رأسين لهما اللون نفسُه.



n-connected graph

graphe n-connexe

بيانٌ مترابطٌ، يَلزمُ لإلغاء ترابطه حذف n رأسًا منه.

بَيانٌ نونيُّ التَّرابُط

n-dimensional space

فَضاءً نونيُّ الأَبْعاد

espace à n-dimensions

فضاءٌ متجهيٌّ لقاعدتِهِ n متجهًا.

nearest point

أقْرَبُ نُقْطة

le point le plus proche

نقطةً لا تنتمي إلى مجموعةٍ جزئيةٍ من فضاءٍ متري، يكون بُعْدُها عن أيِّ نقطةٍ في هذه المجموعةِ أصغريًّا.

قارن بے: farthest point.

nearly isometric spaces فَضاءانِ مُتَقايِسانِ تَقْرِيبًا espaces presque isométriques

نقول عن فضاءين باناخيَّيْن A و B إنحما متقايسان تقريبًا إذا وُجد تطبيق متباينٌ وغامرٌ $A \to B$ يحقِّق المتراجحةَ:

$$c \le \frac{\left\| f\left(x\right) \right\|}{\left\| x\right\|} \le d$$

d>1 و d>1

near ring

شِبْهُ حَلَقة

pres-que-annean

بنيةٌ جبريةٌ تتكون من مجموعةٍ S مزوَّدةٍ بعمليتَي الجمع والضرب، بحيث يتحقق ما يلي:

- (S,+) زمرة (ليست بالضرورة تبديلية)
 - $x \cdot (y \cdot z) = (x \cdot y) \cdot z$
 - $x \cdot (y+z) = x \cdot y + x \cdot z$

S من x, y, z أيًّا كان

necessary condition

شَرْطٌ لازِم

condition nécessaire

يقال عن عبارةٍ رياضيةٍ P_1 إلها شرطٌ لازمٌ للعبارة P_0 ، إذا كانت صحة P_0 تقتضي صحة P_1 .

مثال: الشرطُ اللازم لكي يكون n قابلاً للقسمة على 6 هو أن يكون n قابلاً للقسمة على 3.

انظر أيضًا: sufficient condition.

needle problem

مَسْأَلةُ الإبْرة

نَفٰی

problèm de l'aiguille

تسميةً أحرى للمصطلح Buffon's problem.

negation

négation

الإمان المحتود المحت

$$\begin{array}{c|c} p & \sim p \\ \hline T & F \\ \hline F & T \end{array}$$

negative angle

زاويةٌ سالِبة

angle négatif

زاويةٌ نحصُل عليها بتدوير أحدِ ضلعَيْها باتجاه دوران عقارب الساعة.



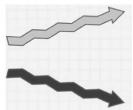
negative binomial distribution تَوْزِيعٌ حَدًّانِيٌّ سالِب distribution binomiale négative

تسميةٌ أحرى للمصطلح Pascal distribution.

negative correlation ارْتِباطٌ سالِب

corrélation négative

علاقةٌ بين كميتين تزداد إحداهما عندما تنقص الأخرى.



قارن بــ: positive correlation.

انظر أيضًا: correlation.

negative definite matrix مَصْفُوفَةٌ مُعَرَّفَةٌ سالِبة matrice définie négative

هي مصفوفةٌ هرميتيةٌ جميعُ قيمها الذاتية سالبة.

.positive definite matrix :قارن ب

negative direction

اتِّجاةٌ سالِب

direction négative

هو الاتجاه المعاكس لاتجاهٍ اختير اتجاهًا موجبًا.

قارن بـ: positive direction.

negative integer

عَدَدٌ صَحيحٌ سالِب

entier négatif

هو المعاكس الجمعيُّ لعددٍ صحيحٍ موجب في مجموعةِ الأعداد الصحيحة المزوَّدة بعملية الجمع المألوفة.

قارن بے: positive integer.

negative number

عَدَدٌ سالب

nombre négatif

عددٌ حقيقيٌّ أصغر من الصفر.

قارن بے: positive number.

negative part

الجُزْءُ السَّالِب

part négative

الجزءُ السالبُ لدالةٍ حقيقيةٍ f هو دالةٌ يشار إليها بالرمز f^- وتعرَّف كما يلي:

$$f(x) \le 0$$
 إذا كان $f^{-}(x) = f(x)$

$$f(x) > 0$$
 إذا كان $f^{-}(x) = 0$

.
$$f^-(x) = \frac{|f(x)| - f(x)}{2}$$
 يلاحظ أن:

قارن بے: positive part.

negative pedal curve مُنْحَنِ قَدَمِيٌّ سالِب

courbe pédale négative

1. ليكن لدينا المنحني المستوي C ونقطةٌ مثبتهٌ C من مستويه (نسميها النقطة القدمية)، و C نقطة على المنحني C إن مغلّف المستقيمات العمودية على C في C عندما ترسم

. C المنحني C، هو المنحني القدمي السالب للمنحني P

.first negative pedal curve :يسمَّى أيضًا

هو أيُّ منحنٍ يمكن استنتاجه من منحنٍ آخر بتطبيقٍ
 متكرِّر للإجراء الذي ورد في التعريف الأول.

negative semidefinite matrix

مَصْفوفةٌ نصْفُ مُعَرَّفَةٍ سالِبَة

matrice semi-définie négative

هي مصفوفة هرميتية جميع قيمها الذاتية غير موجبة.

قارن بــ: positive semidefinite matrix.

نُقْطةُ التَّشابُه السَّالِب negative similarity point point de similarité négative

انظر: similarity point.

مُتَسَلْسلةٌ سالِبة

negative series

série négative

متسلسلةً جميعُ حدودها أعدادٌ حقيقيةٌ سالبة؛ كالمتسلسلة:

$$\sum_{n=2}^{\infty} \ln \frac{1}{n}$$

قارن بے: positive series.

مَجْمه عةٌ سالية negative set

ensemble négatif

 $A \cap B$ نقول عن مجموعةٍ A إنها سالبة، إذا كان التقاطع قبوسًا وقياسُهُ سال، حيث B مجموعةً قبوسة.

negative set with respect to a measure مَجْموعةٌ سالِبةٌ بالنِّسْبَةِ إِلَى قِياس

ensemble negatif pour une mesure m نقول عن مجموعة A إنما سالبةٌ بالنسبة إلى قياس مؤشّر إذا كان التقاطع $A \cap B$ ، لأيِّ مجموعةٍ قيوسةٍ B، قيوسًا و قياسُهُ سالب.

إشارةُ السَّالِب، إشارةُ النَّاقِص negative sign

signe négatif

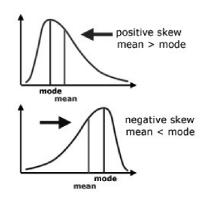
1. الرمزُ (-) الدالُّ على عددٍ سالب؛ مثل 3-.

2. الرمزُ الدالُّ على عملية الطرح في مجموعات الأعداد الصحيحة أو العادية أو الحقيقية أو العقدية.

النه اء الله negative skewness

dissymétrie négative

التواء يكون فيه الوسط أصغر من المنوال mode.



neighborhood of a point

جوارُ نُقْطة

voisinage d'un point

هو مجموعةٌ في فضاء طبولوجي بحيث تحوي مجموعةً مفتوحةً تحوى بدورها هذه النقطة.

مثال: في الفضاء الإقليدي، أيُّ كرةٍ مفتوحة مركزها النقطة x هي جوارٌ لهذه النقطة.

مَنْظومةُ جوارات neighborhood system

système fundamental de voisinages

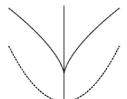
تسمية أخرى للمصطلح: local base.

Neil's parabola

قَطْعُ نيلْ الْمكافِئ

parabole de Neil

منحن مستو معادلته الديكارتية: $y = ax^{3/2}$ عيث معادلته الديكار



nephroid

نيفرو ئيد

néphroïd

هو دحروجٌ خارجيٌّ، قطر الدائرةِ الثابتة فيه يساوي ضعفَى قطر الدائرة المتدحرجة.



nephroid evolute

مَنْشورُ نيفْروئيد

développée d'une néphroïde

إن منشور النيفروئيد المعرَّف بالمعادلتين الوسيطيتين:

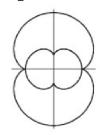
$$x = \frac{1}{2} \left[3\cos t - \cos(3t) \right]$$

$$y = \frac{1}{2} \left[3\sin t - \sin(3t) \right]$$

هو نيفروئيدٌ آخر معادلتاه الوسيطيتان هما:

$$x = \cos^3 t$$

$$y = \frac{1}{4} \left[3\sin t + \sin(3t) \right]$$



nephroid involute

ناشِرُ نيفْروئيد

développante d'une néphroïde

إن ناشر النيفرو ئيد المعرَّف بالمعادلتين الوسيطيتين:

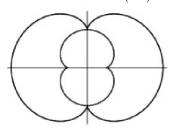
$$x = \frac{1}{2} \left[3\cos t - \cos(3t) \right]$$

$$y = \frac{1}{2} \left[3\sin t - \sin(3t) \right]$$

هو نيفرو ئيدٌ آخر معادلتاه الوسيطيتان هما:

$$x = 4\cos^3 t$$

$$y = 3\sin t + \sin(3t)$$



nested intervals

مَجالاتٌ مُتَداخِلة

intervalles emboités

متتاليةٌ من المجالات، كلُّ مجالِ فيها محتوًى في سابقه.

nested-interval theorem مُبَرْهَنةُ المَجالاتِ المُتداخِلة théorème des intervalles emboités

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت لدينا متتاليةٌ من المجالاتِ المتداخلة، المحدودة والمغلقة، فتوجدُ نقطةٌ واحدةٌ على الأقل تنتمى إلى كلِّ من هذه المجالات.

وهذه المبرهنةُ تَصِحُّ في المحالاتِ النونيةِ الأبعاد في الفضاء الإقليدي "\" ، مثلما تصحُّ في محالات المستقيم \".

nested multiplication

ضَرْبٌ مُتَداخِل

multiplication emboitées

طريقةٌ لحسابِ قيمةِ حدوديةٍ، وذلك بإعادة كتابتها بصيغةِ مضاريبَ متداخلة. فمثلاً، الحدوديةُ من الدرجة الخامسة:

$$a_5x^5 + a_4x^4 + a_3x^3 + a_2x^2 + a_1x + a_0$$

تُكتب لهذا الغرض بالصيغة:

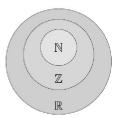
$$.((((a_5x + a_4)x + a_3)x + a_2)x + a_1)x + a_0)$$

nested sets

مَجْموعاتٌ مُتَداخِلة

ensambles emboités

جماعةٌ من المجموعات، إذا نظرنا إلى أيِّ مجموعتين منها وجدنا أنَّ إحداهما محتواة في الأخرى.



تسمَّى أيضًا: monotonic system of sets.

net

شَــَكة

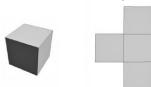
réseau

(في الطبولوجيا العامة) الشبكة هي تعميمٌ لمفهوم المتتالية.
 فالشبكة في S هي أيُّ تطبيقٍ منطلقُهُ مجموعةٌ موجَّهة،
 ومستقرُّهُ في S.

تسمَّى أيضًا: Moore-Smith sequence.

2. هي مستو جزئيٌّ غير متردٍّ يحقِّق موضوعةَ التوازي.

3. (في الهندسة) شكلٌ مستو يمكن بطَيِّهِ إنشاء متعدِّدِ وجوه.



net convergence

تَقارُبُ شَبَكة

convergence dun réseam

. Moore-Smith convergence تسميةٌ أخرى للمصطلح

net flow جَوَيانُ شَبَكة

flux de réseau

جريانُ شبكةٍ عند رأسٍ في بيانٍ موجَّه، هو الفرقُ بين عددِ الوصلاتِ الخارجةِ منه وعددِ الوصلاتِ الداخلةِ إليه.

network شَيَكة

réseau

اسمٌ يعطَى لبيانٍ موجَّه، يردُ في تطبيقات نظرية البيان في العلوم الإدارية والهندسية. ولهذا البيان رأسٌ يسمَّى المنبع source ورأسٌ آخر يسمَّى المصب sink، وكلُّ وصلةٍ فيه تكون مصحوبةً باتجاهٍ للجريان وبعددٍ يسمَّى سعة الجريان.

Neumann boundary condition

condition aux limites de Neumann
هو الشرطُ المفروضُ على مسألةِ نويمان في نظرية الكمون.

Neumann differential equation

مُعادَلةُ نويْمان التَّفاضُلِيَّة

équation différentielle de Neumann معادلة تفاضلية عادية من المرتبة الثانية، صيغتها:

$$x^{2}y'' + 3xy' + (x^{2} + 1 - n^{2})y = x \cos^{2}(\frac{1}{2}n\pi) + n \sin^{2}(\frac{1}{2}n\pi)$$

Neumann function دالَّةُ نو يْمان

fonction de Neumann

أيُّ دالةٍ من صفِّ دوالِّ بِسِل التي تظهر في دراسة حلول معادلة بسل التفاضلية:

$$N_n(z) = \frac{1}{\sin n\pi} \Big[\cos n\pi J_n(z) - J_{-n}(z)\Big]$$
حيث J_n هي دالةُ بسل.

أيُّ دالةِ كمونٍ توافقية في نظرية الكمون تظهر لدى دراسة مسألة نويمان.

Neumann, John von

جون ڤون نويْمان

Neumann, J. v.

(1903–1957) عالم رياضياتٍ أمريكي، بلغاري الأصل. يُعدُّ أحدَ مؤسِّسي نظرية الاستمثال ونظرية المباريات.

Neumann, Karl Gottfried كارْل غوتْفْريد نويْمان

Neumann, K. G.

(1925–1832) رياضيٌّ ألمانيٌّ عَمِلَ في التحليل الرياضي ونظرية الكمون.

Neumann line

مُسْتَقيمُ نويْمان

ligne de Neumann

تعميمٌ لمفهوم المستقيم في دراسة نويمان للهندسة المستمرة.

Neumann problem

مَسْأَلةُ نويْمان

problème de Neumann

هي مسألة تحديد دالة توافقية داخل منطقة من فضاء ثلاثي الأبعاد محدَّدة بسطح مغلق، عندما تكون المشتقات الناظمية لهذه الدالة تساوي دوالَّ معيَّنة، عند كلِّ نقطةٍ من هذا السطح.

Neumann series

مُتَسَلَّسِلةً نويْمان

série de Neumann

متسلسلةٌ صيغتها $u = \sum_{n=0}^{\infty} a_n J_{\nu+n}(z)$ عددٌ حقيقي، متسلسلةٌ صيغتها $J_{\nu+n}(z)$ دالةُ بسل من النوع الأول.

neutral element

عُنْصُرٌ مُحايد

élément neutre

تسميةٌ أحرى للمصطلح identity element.

دَساتيرُ نْيوتُن-كوتْس Newton-Cotes formulas

formules de Newton-Cotes

: صيغُ تقريب لتكامل دالة
$$y = f(x)$$
 على مجال صغير $\int_{x_0}^{x_0+h} y \, dx \cong \frac{1}{2}h(y_0+y_1)$ $\int_0^{x_0+2h} y \, dx \cong \frac{1}{3}h(y_0+4y_1+y_2)$ $\int_0^{x_0+3h} y \, dx \cong \frac{3}{8}h(y_0+3y_1+3y_2+y_3)$ $y_k = f(x_0+kh)$ حيث

 \mathbb{N}

Newton-Raphson formula صيغةُ نْيوتُن – رافْسون formule de Newton-Raphson

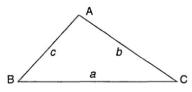
هي العدد $c_1 = c_0 - \frac{f\left(c_0\right)}{f'\left(c_0\right)}$ الذي يعطي تقريبًا أفضل لقيمة جذر المعادلة $f\left(x\right) = 0$ قيمةٌ تقريبيةٌ بجذر هذه المعادلة.

تسمَّى أيضًا: Newton's method of approximation.

Newton's formulas دَساتير نْيوتُن

formules de Newton

ليكن لدينا المثلث:



إن دساتير نيوتن لهذا المثلث هي:

$$\frac{b+c}{a} = \frac{\cos\left[\frac{1}{2}(B-C)\right]}{\sin\left(\frac{1}{2}A\right)}$$
$$\frac{c+a}{b} = \frac{\cos\left[\frac{1}{2}(C-A)\right]}{\sin\left(\frac{1}{2}B\right)}$$
$$\frac{a+b}{c} = \frac{\cos\left[\frac{1}{2}(A-B)\right]}{\sin\left(\frac{1}{2}C\right)}$$

Newton's identity مُتَطابقةُ نْيُوتُن مُتَطابقةً

identité de Newton

هي المتطابقة:

$$C\left(n,r\right)C\left(r,k\right)=C\left(n,k\right)C\left(n-k,r-k\right)$$
 حيث $\frac{n!}{(n-r)!\,r!}$ وهو العددُ الدالُّ على عددِ المجموعات الجزئيةِ المؤلَّفةِ من r عنصرًا المأخوذةِ من مع عددِ المجموعة عدَّتُها n .

مُتَراجِحةُ نْيوتُن Newton's inequality

inégalité de Newton

هي المتراجحة $p_{r-1}p_{r+1} \leq p_r^2$ لكل $p_{r-1}p_{r+1} \leq p_r^2$ حيث المتراجحة p_r هي متوسط قيم الحدود p_r التي تعبّر عن دالة p_r متناظرة ابتدائية للأعداد p_r . p_r

السّير إسْحاق نْيوتُن Newton, Sir Isaac

Newton, I.

(1727-1643) عالم فيزياء ورياضيات وفلك إنكُليزي. يُعَدُّ أحد أعظم علماء الرياضيات على مر العصور. ابتكر هو ولايبتنز كلِّ منهما على حدة — حسبان التفاضل والتكامل. تعود شهرته لاكتشاف قانون الجاذبية وطريقته في التحليل العددي، ولإسهاماته الكبرى في الجبر والهندسة التحليلية ولوضع مبادئ علم المعادلات. خَلَفَ بيبس في رئاسة الجمعية الملكية.

Newton's method of approximation طَريقةُ نْيوتُن فِي التَّقْرِيب

méthode d'approximation de Newton .Newton-Raphson formula تسميةٌ أخرى للمصطلح

Newton square-root method

طَريقةُ نْيُوتُن فِي الجَذْرِ التَّرْبيعِيّ

méthode de la racine carré de Newton طريقة لتقدير جذور معادلة، وهي مشتقة من طريقة نيوتن في التقريب، ولكنها أسرع منها تقاربًا.

Newton's three-eighths rule قاعِدةُ ثَلاثةِ الأَثْمَانِ لِنْيُو تُن

régale de 3/8 de Newton

قاعدةٌ لتقدير قيمة المساحة الواقعة تحت المنحني:

$$y = f(x)$$

x=b و x=a ومحور السينات والمستقيمين الرأسيين x=b ومحور السينات والمستقيمين الجال [a,b] إلى n قسمًا طول كلِّ منها:

$$h = \frac{b - a}{3n}$$

وتُعطى القيمة التقريبية بالعدد:

$$A = \frac{3}{8}[y_0 + 3y_1 + 3y_2 + 2y_3 + 3y_4 + 3y_5 + 2y_6 + \dots + 3y_{3n-1} + y_b]$$
 . $k = 0,1,2,\dots,3n$ و Simpson's rule : انظر أيضًا: Simpson's rule ، Weddle's rule

جيرٌزي نيمان

نَظَريَّةُ نيمان پير ْسون

Neyman, Jerzy

nilalgebra nilalgèbre

جَبْرٌ مَعْدومُ القُوكِي

Neyman, J.

(1894-1981) رياضيٌّ بولندي، قضى شطر حياته الثاني في أمريكا. له إسهامات مهمة في الإحصاء وتطبيقاته.

نظريةٌ تحدِّد أفضلَ اختبارِ لفحص (أو دراسة) فرضيةٍ

مَعْدومُ القُوَى

nilpotent (adj)

nilpotent

صفةٌ لعنصرِ في بنيةٍ جبريةٍ لها عنصرٌ محايد، ينعدمُ عند رفعه إلى قوة مناسبة. فمثلاً المصفوفة:

تسمية أخرى للمصطلح nilpotent algebra.

$$A = \begin{pmatrix} 0 & 1 \\ 0 & 0 \end{pmatrix}$$

معدومة القوى، لأن:

$$A^{2} = A \times A = \begin{pmatrix} 0 & 1 \\ 0 & 0 \end{pmatrix} \begin{pmatrix} 0 & 1 \\ 0 & 0 \end{pmatrix} = \begin{pmatrix} 0 & 0 \\ 0 & 0 \end{pmatrix}$$

جيرٌ يتألف من العناصر المعدومة القوى فقط.

مُبَرْهَنةُ نيكو ماخوس Nicomachus's theorem

théorème de Nicomachus

Neyman-Person theory

théorie de Neyman-Person

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن العددَ n^3 يساوي مجموع n عددًا فرديًا متعاقبًا تبدأ بالعدد $n^2 - n + 1$ ؛ فمثلاً:

$$1^{3} = 1$$

$$2^{3} = 3 + 5$$

$$3^{3} = 7 + 9 + 11$$

$$4^3 = 13 + 15 + 17 + 19$$

تعتمد هذه المرهنة على المتطابقة:

$$n^{3} = \sum_{i=1}^{n} [n(n-1)-1+2i]$$

nilpotent element

عُنْصُرٌ مَعْدومُ القُورَي

جَبْرٌ مَعْدومُ القُورَي

élément nilpotent

nilpotent algebra

algèbre nilpotente

نقول عن عنصر B من حلقة إنه معدوم القوى، إذا وُجد عددٌ $B^{k}=0$ صحیحٌ موجب k بحیث یکون

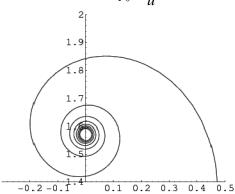
Nielsen's spiral

حَلَزونُ نيلْسن

spirale de Nielsen

حلزون معادلتاه الوسيطيتان:

$$x(t) = -a \int_{t}^{\infty} \frac{\cos u}{u} du$$
$$y(t) = -a \int_{0}^{t} \frac{\sin u}{u} du$$



مَصْفُو فَةٌ مَعْدُو مَةُ القُورِي nilpotent matrix

martice nilpotente

1. نقول عن مصفوفة مربعة إنما معدومة القوى، إذا كانت جميع قيمها الذاتية تساوي الصفر.

2. نقول عن مصفوفة مربعة A إنما معدومة القوى، إذا كانت A^n مصفوفةً صفرية (أي جميع مداخلها أصفار). انظر أيضًا: nilpotent.

مِثالِيٌّ مَعْدومُ القُورَي nilradical ideal

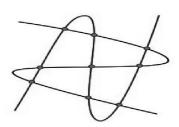
idéal nilpotent

مثاليٌّ يتألف من مجموعة العناصر المعدومة القوى في حلقة تبديلية.

nœud

nine associated points theorem مُبَرْهَنةُ النِّقاطِ التِّسْعِ الْمُتَرافِقة

théorème des 9 points تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا تقاطع منحنيان تكعيبيان في تسع نقاط، فإن أيَّ منحن تكعيبي يمرُّ بثمانٍ من هذه النقاط



nine complement

مُتَمِّمُ التِّسْعات

complément des neufs

تسميةٌ أحرى للمصطلح casting-out nine.

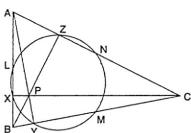
لا بدُّ أن يمرُّ بالنقطة التاسعة حتمًا.

nine-point circle

دائِرةُ النِّقاطِ التِّسْع

cercle des neuf points

هي الدائرةُ التي تمرُّ بمنتصفاتِ أضلاع مثلث، والتي تمرُّ أيضًا بنقاطِ ارتفاعاته، وبمنتصفاتِ القطع المستقيمة الواصلة بين رؤوسه ونقطة تقاطع ارتفاعاته.



تسمَّى أيضًا: Poncelet circle.

n-net

شَبَكةٌ نونيَّة

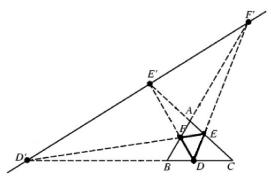
n-réseau

شبكةٌ منتهية يمرُّ بكلِّ نقطةٍ منها n مستقيمًا.

Nobbs points

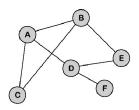
نقاطً نوبْس points des Nobbs

ليكن لدينا المثلث ABC، وليكن DEF مثلث تَمَّاسِّه. إن النقاط D' و E' و المبيَّنة في الشكل هي نقاط نوبس، وهي على استقامةٍ واحدة، ويسمى المستقيم المارُّ بما مستقيم جيرغون Gergonne line.



node

1. (في نظرية البيان) أحد رؤوس بيان يمكن أن ترتبط فيما بينها بوصلات.



2. نقطةٌ يقطع المنحني عندها نفسَهُ، وله عندها مُماسَّان مختلفان.



تسمَّى أيضًا: crunode.

عُقْدة

إمِي أُمِيلِي نوثِر **Noether, Amelie Emmy**

Noether, A. E.

(1882–1935) عالِمةُ جبر مجرَّد ألمانيةُ المولد. لها إسهاماتٌ في نظرية اللامتغيرات، ونظرية المثاليات، والجبر غير التبديلي.

مو دول نو ثريّ Noetherian module

module noethérien

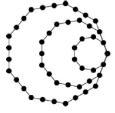
مودول تتحقَّق فيه الخاصية الآتية: كلُّ متتاليةٍ صاعدة من المودولات الجزئية، لها عددٌ منته فقط من العناصر المتمايزة.

Noetherian ring

حَلَقةٌ نوثِريَّة

anneau noéthérien

حلقةٌ تتحقّق فيها الخاصية الآتية: كلُّ متتاليةٍ صاعدة، عناصرُها مثالياتٌ يسرى (أو يمنى) في هذه الحلقة، لها عددٌ منته فقط من العناصر المتمايزة.



يسمَّى أيضًا: enneagonal number.

nomogram

مُخَطَّطُ مُحاذاة

nomogramme

nonahedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ تُساعِيّ

تسميةً أخرى للمصطلح nomograph.

nonahédron

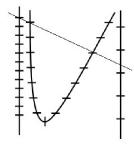
تسميةٌ أخرى للمصطلح enneahedron.

nomograph

مُخَطَّطُ مُحاذاة

nomogramme

مخططٌّ يمثِّل معادلةً بثلاثة متغيرات بواسطة ثلاثة مستقيمات مدرَّجة (أو منحنيات)، بحيث أن تقاطع حافَةِ مستقيمٍ مع هذه المستقيمات يعطى قيم المتغيرات الثلاثة.



يسمَّى أيضًا: alignment chart، و nomogram.

nonagram

نَجْمةٌ تُساعيَّة

nonagramme



شكلٌ نحميٌ يتكوَّن من تدوير مثلث متساوي الأضلاع بالزوايا °0 و °40 و 80° .

nonessential singularity لَقْطةُ شُذُودٍ غير أساسِيّ .

point nonessentiellement singulier

انظر: regular singular point.

جيرٌ لا يُشترط فيه تحقُّق المساواة:

nona-

تُساعِيّ

nona-

بادئةً ترمز إلى التسعة.

nonagon

تُساعِيُّ الأَضْلاع

ennéagone

تسميةٌ أخرى للمصطلح enneagon.

nonassociative ring

nonassociative algebra

algèbre nonassociative

حَلَقةٌ غَيْرُ تَجْميعِيَّة

جَبْرٌ غَيْرُ تَجْميعِيّ

عَدَدٌ تُساعِيّ

nonagonal number nombre ennéagone

عددٌ شكليٌّ figurate number صيغته:

$$\frac{n(7n-5)}{2}$$

الأعدادُ الأولى منه: ..., 325, ... 111, 261, 325, ...

anneau nonassociatif

هي تعميمٌ لمفهوم الحلقة؛ وهي بنيةٌ جبريةٌ $(G,+,\cdot)$ ، حيث G مجموعةٌ غير خالية، و (+) و (\cdot) عمليتا الجمع والضرب المعرفتين على G، وبحيث تكون هذه البنيةُ زمرةً تبديلية بالنسبة إلى عملية الجمع، وعمليةُ الضرب توزيعيةً على الجمع، ولكنها ليست بالضرورة تحميعية.

 $x \cdot (y \cdot z) = (x \cdot y) \cdot z$

nonatomic Boolean algebra جَبْر بُول غَيْرُ الذَّرِّيِّ algébre boolienne nonatomique

هو جبر بول لا يوجد فيه عنصر x يحقق الخاصية الآتية: إذا y = 0 كان y = x لقيمةٍ ما ل y = y فإن $y \cdot x = y$

nonatomic measure space فَضاءُ قِياسٍ غَيْرُ ذَرِّيّ espace mesuré nonatomique

هو فضاء قياسٍ ليس فيه نقطةٌ ذاتُ قياسٍ موجب.

noncentral quadric سَطْحٌ تَرْبيعِيٌّ غَيْرُ مَرْ كَزِيِّ quadrique non centrale

سطحٌ تربيعيٌ لا توجد له نقطةٌ يكون السطحُ متناظرًا حولها؟ وهو تحديدًا: بحسمٌ مكافئيٌّ زائديّ، أو مجسمٌ مكافئيٌّ زائديّ، أو أسطوانةٌ تربيعية.

noncritical region مَنْطِقةٌ غَيْرُ حَرجة

région non critique

(في احتبار الفرضيات) هي مجموعةُ القيم التي تقود إلى قبول الفرضية الصفرية.

nondecreasing function دالَّةٌ غَيْرُ مُتَناقِصة

fonction croissante

نقول عن دالةٍ $f\left(x
ight)$ إنها غيرُ متناقصة في المجال I، إذا كان $a,b\in I$ خميع قيم $a,b\in I$ حيث $f\left(b
ight)\!\geq\!f\left(a
ight)$

مُسْتَوٍ غَيْرُ مُتَرَدِّ nondegenerate plane مُسْتَوٍ غَيْرُ مُتَرَدِّ

plan non dégénéré

(في الهندسة الإسقاطية) مستو يتحقق فيه ما يلي:

- ن لكلِّ مستقيم L في المستوي، توجد نقطتان مختلفتان L على الأقل لا تقعان على L.
- p في المستوي، يوجد مستقيمان مختلفتان p على الأقل لا يمران p على الأقل لا يمران p

nondenumerable set مَجْموعةٌ غَيْرُ عَدودة

ensemble nondénombrable

جموعةٌ لا يمكن إيجاد تقابل بينها وبين مجموعةِ الأعداد الصحيحة الموجبة \mathbb{Z} ، أو أيَّ مجموعة جزئية من \mathbb{Z} .

nondifferentiable programming بَرْمَجةٌ غَيْرُ فَضولة programmation non differentiable

فرعٌ من البرمجة غير الخطية، لا تشترطُ أن تكون دوالَّ الهدف والقيد فضولةً.

non-Euclidean geometry هَنْدَسةٌ لاإقْليدِيَّة

geométrie non euclidienne

هي هندسةٌ استُبعدت منها (أو عدِّلت فيها) واحدةٌ أو أكثر من مسلمات إقليدس.

قارن بــ: Euclidean geometry.

nonexpansive mapping تَطْبيقٌ غَيْرُ تَمَدُّدِيّ

application non expansive

تطبیق f من فضاء متری $\int (X,d)$ إلی نفسه بحیث یتحقق: $d\left(f\left(a\right),f\left(b\right)\right) \leq d\left(a,b\right)$ مهما تکن a و d من X.

nonholonomic constraint قَيْدٌ غَيْرُ هولونومِي قَيْدٌ

containte non holonome بحموعةٌ غيرُ كَمولةٍ من المعادلات التفاضلية تمثّل قيودًا على حركةِ منظومةٍ ما.

nonillion نونيلِيون

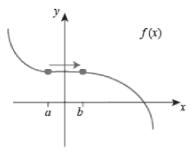
nonillion

العدد 1030 في النظام الأمريكي.

nonincreasing function دالَّةٌ غَيْرُ مُتَز ايِدة

fonction décroissante

نقول عن دالة $f\left(x\right)$ إنحا غيرُ متزايدة في المجال I، إذا كان $a,b\in I$ حيث $a,b\in f\left(b\right)$ جميع قيم



a < b implies $f(a) \ge f(b)$

nonnegative semidefinite matrix

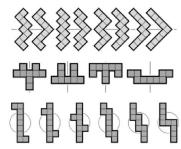
مَصْفوفةٌ نصْفُ مُعَرَّفَةٍ غَيْرُ سالِبَة

matrice semi-défini positif
.positive semidefinite matrix تسميةٌ أخرى للمصطلح

nonomino دومينو تُساعِيّ

nonomino

أحدُ الأشكال المستوية، التي يمكن تكوينها من وصل 9 مربعات متساوية بحيث ينطبق ضلع كلِّ منها على ضلع مربع آخر. يبلغ عدد هذه الأشكال 1285؛ يبيِّن الشكل الآتي غاذج منها:



انظر أيضًا: heptomino ،dodecomino ،decomino ،decomino ،pentomino ،octomino ،hexomino.

nonorientable surface سَطْحٌ غَيْرُ قَابِلِ للتَّوْجيه surface non orientable

تسميةٌ أخرى للمصطلح one-sided surface.

nonparametric statistics إَحْصاءٌ غَيْرُ وَسيطِي statistique non parametrique

صفٌ من الطرائق الإحصائية القابلة للتطبيق على مجموعة واسعة من التوزيعات الاحتمالية، تُستعمل لاختبار الارتباط والاستقلالية، وغيرهما.

nonperiodic decimal عَدَدٌ عَشْرِيٌّ غَيْرُ دَوْرِي fraction décimal non périodique

تسميةٌ أخرى للمصطلح nonrepeating decimal.

${f nonpositive} \ (adj)$ négatif

صفةٌ لكميةٍ إما أن تكون صفرًا وإما أن تكون سالبة.

nonlinear equation مُعادَلةٌ غَيْرُ خَطِّيَّة

équation non linéaire

معادلة في متغيرات x_1, x_2, \dots, x_n, y لا يمكن كتابتها $y = a_1 x_1 + a_2 x_2 + \dots + a_n x_n$ على النحو $4x^2 + 2y - 1 = 0$: من أمثلتها $x^3 + 2x^2 - 4xy - 1 = 0$ $x^{\frac{1}{3}} + y^{\frac{1}{3}} = 0$

nonlinear programming بَرْمَجةٌ لاخَطِّيَّة

programmation non linéaire

فرعٌ من الرياضيات التطبيقية يتعلَّق بإيجاد القيم العظمى أو الصغرى لدالة متعددة المتغيرات عندما تكون المتغيرات ملزمة بإعطاء قيم لدوال أخرى واقعة في مدًى معيَّن، بحيث تكون قيمة الدالة المطلوب حساب قيمتها العظمى أو الصغرى، أو إحدى الدوال ذات القيم المقيَّدة، غير حطية.

nonlinear regression الْكِفَاءٌ غَيْرُ خَطِّيّ

regression non linéaire

دراسةُ انكفاءِ متغيراتٍ عشوائية ذات توزيع مشترك عند تحليل الدالة التي تقيس ارتباطَها الإحصائي بدلالة الإحداثيات المنحنية. يسمَّى أيضًا: curvilinear regression.

nonnegative (adj) غَيْرُ سالِب

positif/non-négatif

صفةٌ لكميةٍ إما أن تكون صفرًا وإما أن تكون موجبة.

nonnegative integer عَدَدٌ صَحِيحٌ غَيْرُ سالِب nombre positif

عددٌ صحيحٌ إما أن يكون صفرًا وإما أن يكون موجبًا؛ أي هو عنصرٌ من المجموعة $\mathbb{Z}^+ \cup \{0\}$ ، حيث \mathbb{Z}^+ يرمز إلى الأعداد الصحيحة الموجبة.

nonnegative semidefinite linear operator مُؤَثِّرٌ خَطِّيٌّ نَصْفُ مُعَرَّفٍ غَيْرُ سالِب

opérateur linéaire semi-défini positif " تسميةٌ أخرى للمصطلح

.positive semidefinite linear operator

nonsense correlation ارْتِباطٌ وَهْمِيّ ا

corrélation sans base réelle

ارتباط بين متغيرين ليس بينهما علاقة عادية، ولكن يرتبطُ كلّ منهما بمتغير ثالث.

يسمَّى أيضًا: illusory correlation.

بَيانٌ غَيْرُ فَصول nonseparable graph

graphe non séparable

تسمية أخرى للمصطلح biconnected graph.

مَصْفوفةٌ غَيْرُ شاذَّة nonsingular matrix

matrice inversible

هي مصفوفة لها مقلوب، أي إن مُحدِّدتَها لا تساوي الصفر. قارن بـــ: singular matrix.

nonsingular transformation تَحْوِيلٌ غَيْرُ شاذّ

transformation inversible

هو تحويل خطيّ له مقلوب.

قارن بے: singular transformation.

nonsquare Banach space فَضاءُ باناخ غَيْرُ مُرَبَّع espace de Banach non carré

هو فضاء باناخ لا يوجد فيه عنصران x و y غير معدومين يحققان $\|x+y\| = \|x-y\| = 2\|x\| = 2\|y\|$.

nonstandard numbers أَعْدادٌ غَيْرُ مِعْيارِيَّة

nombres non standards هي تعميمٌ للأعداد الحقيقية لتشمل الكميات اللامتناهية في

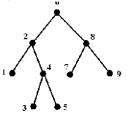
الصغر والكميات غير المنتهية عند الأحذ بالحسبان صفوف تكافؤ لمتتالياتٍ عدديةٍ غير منتهية.

تسمَّى أيضًا: hyperreal numbers.

nonterminal vertex ﴿ وَأَسٌ غَيْرُ نِهائِيٌّ

sommet non terminal

رأسٌ في شجرةٍ جذريةٍ يتلوه رأسٌ آخرُ واحدٌ على الأقل. في الشكل الآتي أربعة رؤوس غير نمائية هي: 2,4,6,8:



قارن بــ: terminal vertex.

عَدَدٌ صَحِيحٌ غَيْرُ موجِب anonpositive integer

nombre négatif

عددٌ صحيحٌ إما أن يكون صفرًا وإما أن يكون سالبًا؛ أي هو عنصرٌ من المجموعة $\mathbb{Z} \cup \{0\}$ ، حيث \mathbb{Z} يرمز إلى الأعداد الصحيحة السالبة.

nonprobabilistic sampling اعْتِيانٌ غَيْرُ احْتِمالِيّ échantillonnage non probabilistique

إجراء يحدِّد فيه معيارٌ، من غير القوانين الاحتمالية، عناصر المجتمع الإحصائية. المجتمع الإحصائية.

nonrecurring decimal عَدَدٌ عَشْرِيٌّ غَيْرُ تَكُرارِيٌ fraction décimal non périodique

تسميةٌ أخرى للمصطلح nonrepeating decimal.

nonremovable discontinuity الْقِطَاعٌ غَيْرُ قَابِلٍ للإِزالة discontinuité essentielle

نقطةٌ تكون الدالة عندها غير مستمرة، أو غير معرَّفة، ولا يمكن جعلها مستمرة عند هذه النقطة بإعطاء قيمةٍ جديدةٍ للدالة.

nonrepeating decimal عَدَدٌ عَشْرِيٍّ غَيْرُ تَكُرارِيِّ fraction décimal non périodique

عددٌ عشريٌ غير منتهِ، لا يشتمل على مجموعةٍ منتهيةٍ من الأرقام التي تتكرَّر بلا نماية؛ مثل:

 $\pi = 3.14159265358973\cdots$

 $e = 2.782818284590452\cdots$

 $\sqrt{2} = 1.414213562373095\cdots$

يسمَّى أيضًا: nonperiodic decimal،

.nonrecurring decimal

nonresidue number عَدَدٌ لَيْسَ باقِيَ قِسْمة nombre non-résidu

نقول عن عدد a إنه ليس باقي قسمةٍ من المرتبة n للعدد الصحيح m إذا لم يكن للمعادلة m حلّ، إذا لم يكن للمعادلة

حيث b و x عددان صحيحان.

nonterminating continued fraction

كَسْرٌ تَسَلْسُلِيٌّ غَيْرُ مُنْتَهِ

fraction continue infinie

كسرٌ تسلسليٌ له عددٌ غير منتهٍ من الحدود. مثال:

fraction décimale infinie عددٌ عشريٌّ لا يوجد فيه رقمٌ إلى يمين النقطة العشرية تكون عددٌ عشريٌّ لا يوجد فيه رقمٌ الى يمينه أصفارًا. مثال: $\frac{1}{3} = 0.3333\cdots$

nontransitive relation

عَلاقةً لامُتَعَدِّية

relation intransitive

تسمية أخرى للمصطلح intransitive relation.

مَلِّ غَيْرُ تافِه nontrivial solution

solution non nulle

حلٌّ غير صفريٌّ لجملة معادلاتٍ خطيةٍ متجانسة.

قارن بــ: trivial solution.

nonzero (adj) عَيْرُ صِفْرِيّ

non nul

صفةٌ لكميةٍ لا تساوي الصفر.

نَفْيُ (أَوْ) الْمُنْطِقِيَّة NOR

NOR

P,Q,R,... وأثرُّ منطقيٌّ له الخاصيةُ الآتية: إذا كانت NOR(P,Q,R,...) قضيةُ تكون عصوعة قضايا، فإن P,Q,R,... قضية P,Q,R,... خاطئة، وتكون خاطئة إذا كانت واحدةٌ من هذه القضايا على الأقل

صحيحة.

وهذا المؤثر مأخوذٌ من المؤثرين NOT و OR، ويرمز إليه بالرمز ∇ ، وجدول الحقيقة له هو:

$$\begin{array}{c|ccc} A & B & A \nabla B \\ \hline T & T & F \\ T & F & F \\ F & T & F \\ F & F & T \\ \end{array}$$

يسمَّى أيضًا: Peirce stroke relationship.

norm نَظیم

norme

E . E

$$\| \| : E \to \mathbb{R}, x \mapsto \| x \|$$

ويحقِّق النظيم العلاقات الآتية:

i.
$$||x|| \ge 0$$
, $\forall x \in E$

ii.
$$||x|| = 0 \Leftrightarrow x = 0$$

iii.
$$\|\lambda x\| = |\lambda| \|x\|$$
, $\forall \lambda \in \mathbb{C}$, $\forall x \in E$

iv.
$$||x + y|| \le ||x|| + ||y||$$

: نظيمُ مصفوفةٍ $A = (a_{ij})$ عيث ، $1 \le i, j \le n$ عيث .2

$$\|A\| = \left(\sum_{i=1}^{n} \sum_{j=1}^{n} |a_{ij}|^{2}\right)^{1/2}$$

مُزْمةٌ ناظِمِيَّة normal bundle

faisceau normal

إذا كانت A متنوعةً تفاضليةً وكانت $A \subseteq A$ ، فإن الحزمة $X \subseteq A$ ، فإن $X \subseteq A$ ، فإن الحزمة الناظمية لله $X \subseteq A$. $X \subseteq A$ متحةً مماسٌ لله $X \subseteq A$. $X \subseteq A$ متحةً مماسٌ لله $X \subseteq A$.

normal curvature تَقَوُّسٌ ناظِمِيّ

courbure normale

التقوسُ الناظميُّ في نقطةٍ من سطح هو تقوسُ المقطع الناظميِّ عند هذه النقطة.

normal curve الْمُنْحَنِي الطَّبيعِيّ

courbe normale

تسمية أخرى للمصطلح Gaussian curve.

normal density function (الطَّبيعيَّة (الطَّبيعيَّة (الطَّبيعيَّة) fonction de densité normale

هي دالةُ كثافة المتغير العشوائي الطبيعي، صيغتها:

$$f(x) = \frac{1}{\sigma\sqrt{2\pi}}e^{\frac{-(x-\mu)^2}{2\sigma^2}}$$

 σ عددٌ حقيقيٌّ يمثل متوسط المتغير العشوائي، و انحرافه المعياري.

normal distribution (طَبيعِيّ) تُوْزيعٌ نِظامِيّ (طَبيعِيّ)

distribution normale

هو توزيعُ متغيرٍ عشوائي مستمر، وهو أكثر التوزيعات الاحتمالية:

$$f(x) = \frac{1}{\sigma\sqrt{2\pi}} e^{\frac{-(x-\mu)^2}{2\sigma^2}}$$

وصيغة دالة توزيعه:

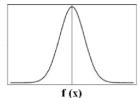
$$F(u) = \Pr[x \le u] = \frac{1}{\sigma \sqrt{2\pi}} \int_{-\infty}^{u} e^{\frac{-(x-\mu)^2}{2\sigma^2}} dx$$

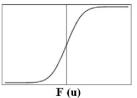
 σ حيث μ عددٌ حقيقيٌّ يمثل متوسط المتغير العشوائي، و حيث انحرافه المعياري. وعندما يكون $\mu=0$ و $\sigma^2=1$ تصبح

$$f(x) = \frac{1}{\sqrt{2\pi}} e^{\frac{-x^2}{2}}$$
 :دالة كثافته الاحتمالية

$$F(u) = \frac{1}{\sqrt{2\pi}} \int_{-\infty}^{u} e^{\frac{-x^2}{2}} dx$$
 :ودالة توزيعه

يبين الشكل الآتي بيانَي دالة الكثافة الاحتمالية $f\left(x\right)$ ودالة التوزيع $F\left(u\right)$:





يسمَّى أيضًا: Gauss' error curve. و Gaussian distribution.

normal divisor قاسِمٌ عادِيّ

diviseur normal

تسميةٌ أحرى للمصطلح normal subgroup.

normal equations

مُعادَلاتٌ عادِيَّة

équations normales

هي مجموعةُ معادلاتٍ تَظهر في طريقةِ المربعات الصغرى تعطي حلولُها الثوابتَ التي تحدِّد شكلَ الدالةِ المقدَّرة.

normal extension

تَمْديدٌ عادِيّ

extension normale

 \overline{k} هو تمديدٌ جبريٌ K لحقلٍ k، محتوًى في اللصاقة الجبرية \overline{k} للحقل k، بحيث أن كلَّ تشاكلٍ متباين من k إلى \overline{k} مولَّدِ للتطبيق المطابق لk، يكون تشاكلًا ذاتيًّا لk.

normal family

جَماعةٌ عادِيَّة

famille normale

جماعةً من الدوالِّ العقدية التحليلية في منطقةٍ مشتركةٍ D، حيث يكون لكلِّ متتاليةٍ من هذه الدوال متتاليةٌ جزئيةٌ تتقارب بانتظامٍ من دالةٍ تحليليةٍ في D، أو من ∞ +، على المجموعات الجزئية المتراصة في D.

normal function

دالَّةٌ ناظِمِيَّة

يُناظِم

دالَّةٌ ناظميَّة

fonction normale

.normalized function تسميةٌ أخرى للمصطلح

normalize (v)

normaliser

1. يضربُ كميةً بثابتٍ (أو بعددٍ) ليصبح نظيمُها مساويًا للواحد.

2. يطبِّق تحويلاً ناظميًّا على متغير إحصائيٍّ.

normalized function

fonction normée

دالةٌ نظيمُها يساوي الواحد، وغالبًا ما يعطى نظيم هذه الدالة بالتكامل $1 \le p \le \infty$ حيث $(\int |f|^p \ d\mu)^{1/p}$ بالتكامل

تسمَّى أيضًا: normal function.

normalized variate مُتَغِيِّرٌ ناظِمِي مُتَغِيِّرٌ ناظِمِي

variable statistique normalisée

متغيرٌ إحصائيٌّ طُبِّق عليه تحويلٌ ناظميٌّ، ولذلك فله توزيعٌ طبيعيٌّ.

normalizer

مُعَدِّ (جاعلُهُ عاديًّا)

normalisateur

مُعَدِّي مجموعةِ جزئيةِ S من زمرةِ G هو مجموعةٌ جزئيةٌ من S من $x s x^{-1}$ من یکون تألف من جمیع العناصر x بحیث یکون Gاکل s من S.

.S هذا ويدل الرمز $N_G(S)$ على مُعَدِّي المُحموعةِ الجزئية

قارن بے: centralizer.

normally distributed observations

مُشاهَداتٌ ذاتُ تَوْزِيعٍ طَبيعِيّ observations à distribution normale أيُّ مجموعةِ من المشاهداتِ يكون مخططُها الدَّرَجي histogram مشاهًا للمنحني الطبيعي.

normal matrix

matrice normale

نقول عن مصفوفة A إلها عادية إذا كانت نتيجة ضربما عمرافقتها من اليمين لا تختلف عن نتيجة ضربها بها من اليسار؟ أى إذا كان $A A^* = A^* A$ مثال ذلك المصفوفة:

$$\begin{bmatrix} i & 0 \\ 0 & 3-5i \end{bmatrix}$$

normal number

مَصْفه فةً عاديَّة

nombre normal

عددٌ إذا نشرناه فإن جميع أرقامه تتكرر بالتساوي، وكذلك تتكرر كتل أرقامه المتساوية الطول بالتساوي أيضًا.

normal operator

مُؤَثِّرٌ عاديّ

opérateur normale

هو مؤثرٌ خطيٌّ T، يعطي مع مرافقه بأيٍّ ترتيب النتيجةَ نفسها؛ أي يحقق المساواة $T T^* = T^* T$.

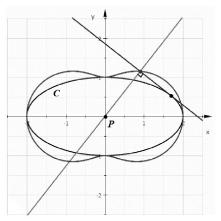
يسمَّى أيضًا: normal transformation.

normal pedal curve

مُنْحَن قَدَمِيٍّ ناظِمِيٍّ

courbe pédale normale

 $\,^{\prime}P\,$ المنحني القدمي الناظمي لمنحن $\,^{\prime}C\,$ بالنسبة إلى نقطة ثابتة هو المحلَّ الهندسيُّ لقدم العمودِ المارِّ بP والعمودي على C.

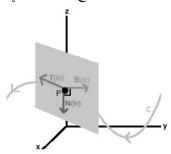


normal plane

مُسْتَو ناظِمِيّ

plan normal

المستوي الناظميُّ عند نقطةٍ من منحن فضائي، هو المستوي الذي يمرُّ جذه النقطة ويتعامد مع مُماسِّ المنحني عندها.



normal probability paper ورَقةُ رَسْم للاحْتِمال الطّبيعي

papier à échelle gaussienne

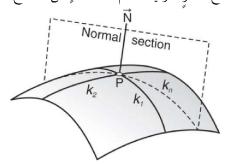
ورقةً بيانيةً دُرِّج محورها الأفقى بتدريجات منتظمة، أما محورها الرأسي فدرِّج بحيث يأخذ فيه منحني التوزيع الطبيعي التراكميِّ شكلَ مستقيم.

normal section

مَقْطَعٌ ناظِمِيّ

section normale

المقطع الناظميُّ لسطح هو مقطعٌ مستو نحصُل عليه بتقاطع السطح مع مستو يحوي الناظم عند نقطةٍ من السطح.



normal series

مُتَسَلْسلةٌ عادِيَّة

série normale

متسلسلهٔ زمرِ حزئیهٔ
$$G_0,G_1,\ldots,G_n$$
 من زمرهٔ G_0 من زمرهٔ $G_0=G\supseteq G_1\supseteq\ldots\supseteq G_n=\{e\}$

حيث e العنصر المحايد في G، وحيث G_{k+1} زمرةٌ جزئيةٌ e عادية من G_k .

normal space

فَضاءً عادِيّ

espace normal

فضاءٌ طبولوجيٌّ تكون فيه كلٌّ مجموعةٍ وحيدة العنصر مغلقة، ويمكن تغطية أيِّ مجموعتين مغلقتين منفصلتين فيه بمجموعتين مفتوحتين منفصلتين.

normal subgroup

زُمْرةٌ جُزْئِيَّةٌ عادِيَّة

sous-groupe normal

نقول عن زمرةٍ جزئيةٍ N من زمرةٍ G إنجا عاديةٌ إذا كان S من زمرةٍ G المحا عاديةٌ إذا كان $g^{-1}n$ $g \in N$ وذلك مهما تكن g من G ، و أنصر G ، و أنصر invariant subgroup تسمَّى أيضًا:

normal divisor •

normal subring

حَلَقةٌ جُزْئِيَّةٌ عادِيَّة

sous-anneau normal

تسميةٌ أحرى للمصطلح two-sided ideal.

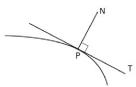
normal to a curve

ناظِمٌ على مُنْحَنِ

ناظِمٌ على مُسْتَو

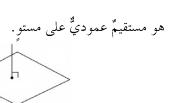
normale à une courbe

الناظمُ على منحنٍ في نقطةٍ منه، هو المستقيمُ المعامدُ للمستقيم المُعامدُ للمستقيم المُماسِّ عند تلك النقطة.



normal to a plane

normale à un plan



normal to a surface

ناظِمٌ على سَطْح

normale à une surface

الناظمُ على سطحٍ في نقطةٍ منه، هو المستقيم العمودي على المستوي المماس عند تلك النقطة.



normal tower

بُرْجٌ عادِيّ

chaîne normale

 G_{i+1} هو متناليةُ زمرٍ جزئيةٍ G_0,G_1,\ldots,G_n ، حيث كل $i=1,2,\ldots,n-1$ عادية على G_i وحيث

normal transformation

تَحْوِيلٌ ناظِمِيّ

transformation normale

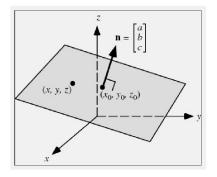
(في الإحصاء) تحويلٌ لمتغيرٍ إحصائيٌ إلى متغيرٍ إحصائيٌّ ذي توزيعٍ نظامي (طبيعي).

2. تسميةٌ أخرى للمصطلح normal operator.

مُتَّجِةٌ ناظِمِيٍّ على مُسْتَوِ normal vector to a plane

vecteur normal à un plan متجةٌ اتجاهه عموديٌّ على مستوٍ. فإذا كانت معادلة المستوي $f\left(x\,,y\,,z\,\right)=ax\,+b\,y\,+c\,z\,+d=0$ فإن الناظمَ على هذا المستوي يعطى بـــ:

$$\mathbf{n} = \begin{bmatrix} a \\ b \\ c \end{bmatrix}$$



مَسْأَلةُ NP

normed linear space فُضاءٌ خَطِّيٌّ مُنَظَّم espace linéaire normé

espace linéaire normé

تسميةٌ أخرى للمصطلح normed vector space.

normed space فَضاءٌ مُنَظَّم

espace normé

تسميةً أخرى للمصطلح normed vector space.

normed vector space فَضاءٌ مُتَّجِهِيٍّ مُنَظَّم

espace vectoriel normé

هو فضاءٌ متجهيٌّ مزوَّدٌ بنظيم norm.

يسمَّى أيضًا: normed linear space،

normed space و

non

انظر: negation.

NOT-AND [9-V]

non-et

انظر: NAND.

notation تَدْوِين

notation

1. استعمالُ الرموز للدلالةِ على الكميات أو العمليات.

2. تسميةٌ أحرى للمصطلح positional notation.

NOT function (NOT ذالَّةُ لا (دالَّةُ اللهِ (دالَّةُ اللهِ على اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ المُلْمُ اللهِ المُلَّا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المُلْمُ اللهِ اللهِ المُلْمُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المُلْمُلِي المُلْمُلِي اللهِ ال

la function NOT

مؤثّرٌ منطقيٌّ له الخاصية الآتية: إذا كانت P قضيةً ما، فإن نفي P قضيةٌ (يُرمزُ إليها بP) تكون صحيحةً إذا كانت P خاطئة، وبالعكس.

NOT-OR °j - V

non-ou

انظر: NOR.

nought (naught) صِفْر

zéro

تسميةٌ أخرى للمصطلح zero.

nowhere dense set مَجْموعةٌ غَيْرُ كَثيفَةٍ فِي أَيِّ مكان ensemble rare

مجموعةٌ في فضاء طبولوجيّ، داخلُ لصاقتها closuer خالٍ. تسمَّى أيضًا: rare set

NP-problem

NP-problème

NP=nondeterministic polynomial time غط من المسائل يحتاج حلّها إلى عدد n من الخطوات يتزايد بسرعة تفوق أيَّ حدودية من المرتبة n، ومن ثَم فإن زمن حلّها أكبرُ من زمن حلّ أيِّ حدودية من المرتبة n. من أمثلة هذه المسائل: مسألة البائع الجوال، ومسألة إيجاد عوامل الأعداد الصحيحة الكبيرة.

n-space فَضاءٌ نونِيّ

n-espace

فضاء متجهي تتألف قاعدته من n متجهًا.

n-sphere كُرةٌ نونيَّة

n-sphère

هي مجموعةُ نقاطِ الفضاء الإقليدي \mathbb{R}^{n+1} التي يبعد كلَّ منها عن نقطة الأصل مسافةً تساوي الوحدة، حيث n عدد صحيح موجب.

n-tuple set مُجْموعةٌ نونِيَّة

n-tuple ensemble

هي مجموعةٌ مرتبةٌ مؤلفةٌ من n عنصرًا.

Nu function دالَّهُ نْيو

la function v

$$v(x) \equiv \int_0^\infty \frac{x'}{\Gamma(t+1)} dt$$
 هي الدالة:

$$v(x,\alpha) \equiv \int_0^\infty \frac{x^{\alpha+t}}{\Gamma(\alpha+t+1)} dt$$
 : j

حيث α عدد حقيقي، و Γ هي دالة غاما.

nucleus

noyau

تسميةٌ أخرى للمصطلح kernel.

null (adj) صِفْرِيّ، مَعْدوم

nul

صفةٌ لكائن غير موجود، أو لكميةٍ تساوي الصفر، أو قياسها صفر.

null angle وَاوِيةٌ صِفْرِيَّة angle nul

هى الزاوية °0 .

élément nul

عنصرٌ n من شبكةٍ، بحيث يكون $n \le a$ لجميع قيم a التي تنتمى إلى هذه الشبكة. وإذا وُجد هذا العنصر فهو وحيد.

null function دالَّةٌ صِفْريَّة

fonction nulle

 $\int_a^b \delta^0(x) dx = 0$ دالةٌ رمزُها $\delta^0(x)$ تحقق المساواة: $\delta^0(x)$ دالةٌ رمزُها . δ

null geodesic جِيوديزِيٍّ صِفْرِي

géodésique nulle

هو منحنٍ أصغريٌّ جيوديزي في فضاءٍ ريماييّ. يسمَّى أيضًا: zero geodesic.

null graph بَيانٌ صِفْرِيّ

graphe nul

بيانٌ لا يتضمَّن أيَّ وصلة.

null hypothesis الفَوْ ضِيَّةُ الصِّفْوِيَّة

hypothèse nulle

فرضية تُستعمل في اختبار الفرضيات، يرمز إليها بـ \mathbf{H}_0 وهي تنصُّ على عدم وجود تأثير إجراء معيَّن في إحصاء ما. وبعبارةٍ أبسط: الفرضية التي تنصُّ على أنه لا توجد علاقة ين الكميات. فمثلاً إذا كنا نختبر تأثير دواء جديد، فيمكن أن نختبر الفرضية الصفرية القائلة بأن: (هذا الدواء ليس له تأثيرٌ في المرضى الذين يتعاطونه). فإذا كان للدواء تأثير، فيمكن الحصول على دليلٍ إحصائيٌّ يسوِّغ رفض الفرضية الصفرية، والأحذ بفرضية بديلة.

nullity الصِّفْريَّة

nullité

هي بُعْدُ الفضاء الصفري null space لتحويل خطيّ.

مَصْفوفةٌ صِفْرِيَّة null matrix

matrice nulle

مصفوفةٌ جميع مداخلها أصفار.

قِياسٌ صِفْرِيّ null measure

mesure nulle

قياسُ مجموعةٍ جزئيةٍ لفضاء إقليديٍّ نونيٍّ الأبعاد، بحيث توجد $\varepsilon > 0$ لكلِّ $\varepsilon > 0$ مستطيلاتٍ مساحتها أقل من ε .

يسمَّى أيضًا: zero measure.

مُتَتالِيةٌ صِفْرِيَّة null sequence

suite nulle

1. متتاليةٌ من الأعداد تتقارب من الصفر.

2. متتاليةٌ من الدوال تتقارب من الدالة الصفرية.

 $.c_{0}$ ويرمزُ عادةً إلى فضاء المتناليات الصفرية بالرمز

null set المُجْموعةُ الخالِية

ensemble vide

تسميةٌ أخرى للمصطلح empty set.

null space الفَضاءُ الصِّفْرِيّ

space nul

الفضاءُ الصفريُّ لتحويلٍ خطيٍّ هو الفضاء الجزئي المتجهي المؤلف من جميع المتجهات التي يرسلها التحويل إلى المتجه الصفرى null vector.

مَصْفُوفةٌ رُباعِيَّةٌ صِفْرِيَّة

matrice tétrade nulle

مصفوفةٌ مربعةٌ 4×4 جميعُ مداخلها تساوي الصفر عدا $a_{34}=a_{43}=-1$ و $a_{12}=a_{21}=1$

 \mathbb{N}

null vector

vecteur nul

1. (في فضاء نونيِّ الأبعاد) متجةٌ طولُه يساوي الصفر.

2. (في فصاء متجهي) العنصر المحايد في عملية جمع المتجهات.

يسمَّى أيضًا: zero vector.

الْمُتَّجهُ الصِّفْريّ

عَدَد

number

nombre

هو أيُّ عددٍ حقيقيٍّ أو عقدي.

مسَّفُ أَعْدادٍ بِالْمَقاسِ N number class modulo N N

classe "modulo N" des nombres

هو صفُّ جميع الأعداد الصحيحة التي يكون الفرق بين أيِّ عنصر منها وبين عددٍ ما مضاعفًا للعدد N.

number field حَقْلُ أَعْداد

corps numérique

يُطلق على أيِّ مجموعةٍ جزئيةٍ من الأعداد الحقيقية أو العقدية عندما تكون مغلقةً بالنسبة إلى عمليات الجمع، والطرح، والضرب، والقسمة على عددٍ غير معدوم.

number line مُسْتَقِيمُ الأَعْداد

ligne des nombres

تسميةً أحرى للمصطلح real line.

number pyramid

هَرَمٌ عَدَدِيّ

nombre pyramide

مجموعةٌ من الأعداد على شكل هرم ذات نمطٍ محدَّد، من أمثلتها:

$$4^{2} = 16$$

$$34^{2} = 1156$$

$$334^{2} = 111556$$

$$3334^{2} = 11115556$$

$$33334^{2} = 1111155556$$

$$333334^{2} = 111111555556$$

number scale

تَدْريجٌ عَدَدِيّ

éhelle des nombres

تمثيلٌ لنقاطٍ على مستقيم بأعدادٍ مرتبة بترتيب معين.

number system

مَنْظومةُ أَعْداد

système des nombres

 منظومة رياضية كمنظومة الأعداد الحقيقية أو العقدية أو أعداد كايلي أو الرباعيات التي تحقق كثيرًا من موضوعات مجموعة الأعداد الحقيقية.

numeration system المصطلح.2. تسميةً أخرى للمصطلح

number-theoretic function

fonction arithmatique

هي دالةٌ منطلقها مجموعةُ الأعداد الطبيعية؛ كالدالة التي تقرن كل عددٍ طبيعي بمجموع قواسمه.

number theory

نَظَريَّةُ الأعْداد

دالَّةً حِسابيَّة

théorie des nombres

هي دراسةُ الأعداد الصحيحة والعلاقات فيما بينها.

تسمَّى أيضًا: theory of numbers.

کانت تسمَّی: higher arithmetic.

numeral

رَقْم

chiffre

رمزٌ يُستعمل للدلالة على عدد.

انظر أيضًا: Arabic numerals، و Roman numerals.

numeral system

نظامُ تَرْقيم

système des nombres

تسمية أخرى للمصطلح numeration system.

numeration

تَر ْقيم

numérotation

1. قائمة من الأعداد بترتيبها العادي.

2. عملية إعطاء رُقْم لكل عنصر في مجموعة.

numeration system

نظامُ تَرْقيم

système de numérotation

طريقةً لتمثيل الأعداد برموزِ أرقامٍ بحيث يُقْرَن كُلُّ رمزٍ بعددٍ وحيد. مثال ذلك: الترقيم الروماني:

1	5	10	50	
I	V	X	L	

يسمَّى أيضًا: numeral system، و numeral system

numerator

numérateur

 $\frac{a}{b}$ هو الكمية a

قارن بــ: denominator.

التَّحْليلُ العَدَديّ

مُحَدِّدةٌ عَدَدتَّة

مُعادَلةٌ عَدَديَّة

مُكامَلةٌ عَدَديَّة

numerical analysis

analyse numérique

أحدُ فروع الرياضيات التطبيقية، وهو يدرس أساليبَ التَّقريب لإيجاد حلول المعادلات الجبرية أو التفاضلية أو التكاملية.

numerical determinant

déterminant numérique

محدِّدةٌ جميعُ عناصرها أعداد.

numerical eccentricity تَباعُدٌ مَرْ كَزِيٌّ عَدَدِيّ

eccentricité numérique

e هو الثابت $\frac{e}{a}$ جماعة قطوع مخروطية متشابحة، حيث e التباعد المركزي eccentricity، و e طول نصف المحور الكبير للقطع.

numerical equation

équation numérique

. معادلةٌ جميعُ ثوابتِها ومعاملاتِها أعداد.

numerical integration

intégration numérique

عمليةُ استعمالِ مجموعةٍ من القيم التقريبية لدالةٍ لحساب تكاملها بدقةٍ معيّنة. من أمثلتها قاعدة شبه المنحرف، وقاعدة سمبسون.

numerical phrase

عِبارةٌ عَدَدِيَّة

مَدًى عَدَديّ

phrase numérique

بحموعة من الأعداد مرتبطة بإشارات. مثال ذلك: 3+2(7-4)

numerical range

portée numérique

المدى العدديُّ لمؤثر خطيِّ $H \to H$ (حيث H فضاءً هلبرت)، هو المجموعة:

numerical space

فَضاءً عَدَدِيّ

espace numérique

تسميةٌ أخرى للمصطلح Euclidean space.

numerical tensor

tenseur numérique

موترٌ مركباتُه هي ذاتُها في جميع منظومات الإحداثيات.

numerical value

قيمةٌ عَدَدِيَّة

مُو َتِّرٌ عَدَدِي

valeur numérique

absolute value تسميةٌ أخرى للمصطلح

numeric function

دالَّةٌ عَدَديَّة

fonction numérique

دالةٌ جميعُ قيمها أعداد.

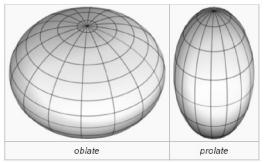
* * *



كُرَوانيٌّ مُفَلْطَح

oblate spheroid sphéroïde aplati

سطحٌ دورانيٌّ ينشأ من دوران قطع ناقص حولٌ محوره الصغير.

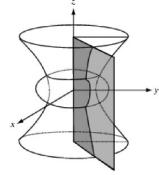


يسمَّى أيضًا: oblate ellipsoid.

قارن بــ: prolate spheroid.

oblate spheroidal coordinate system مَنْظُومةُ إِحْداثِيَّاتٍ كُرُوانيَّةٍ مُفَلْطَحة

système des coordonnées sphéroïdales oblaties منظومةُ إحداثياتٍ ثلاثية الأبعاد، سطوحُها الإحداثية هي السطوحُ المتولِّدةُ من دوران مستو يحتوي على مجموعةٍ من قطوعٍ ناقصة وزائدة، متحدة البؤرة، حول المحور الصغير للقطوع الناقصة، ومن المستويات التي تمرُّ بمحور الدوران.



.prolate spheroidal coordinate system :ـــن قارن بــــ

oblique angle angle oblique

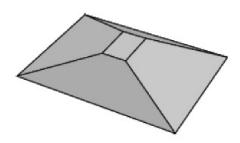
زاويةٌ ليست قائمةً ولا من مضاعفاتها.

جِذْعُ هَرَمٍ قائِمٍ مُنْتَظَم

obélisque

obelisk

مجسَّمٌ يتألَّف من مستطيلين متوازيين غير متطابقين، وكلُّ وجهٍ من وجوهه شبه منحرف.



object

objet

بنيةٌ رياضية كالزمرة، والفضاء المتجهي.

كائِن، شَيْء

دالَّةٌ مَوْضوعِيَّة objective function

fonction objective/ fonction d'objet (في البرجحة اللاخطية) الدالةُ التي تعبِّر عن شروطٍ مفروضةٍ على منظومة، والتي يُراد إيجادُ نمايةٍ صغرى لها ضمن قيودٍ مفروضة.

احْتِمالاتٌ مَوْضوعِيَّة objective probabilities

probabilités objectives

احتمالات تتحدَّد بالتكرار النسبي الطويل الأمد لحدثٍ ما. تسمَّى أيضًا: frequency probabilities.

مُجَسَّمٌ ناقِصِيٌّ مُفَلْطَح

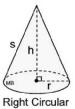
ellipsoïde aplati

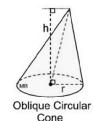
تسميةٌ أخرى للمصطلح oblate spheroid.

oblateness والأطُح ellipticité

تسمية أخرى للمصطلح ellipticity.

مَخْرُوطٌ دائِرِيٌّ مائِل oblique circular cone cône circulaire oblique



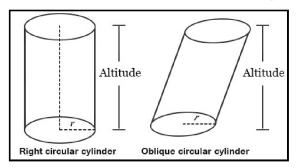


Cone

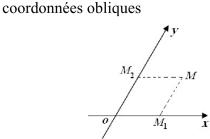
قارن بــ: right circular cone.

أُسْطُوانةٌ دائِريَّةٌ مائِلة oblique circular cylinder cylinder circulaire oblique

أسطوانةٌ دائريةٌ ليست قائمةً.



إحداثيان مائلان oblique coordinates



مقدارانِ يعيِّنان نقطةً بالنسبة إلى مستقيمَيْن متقاطعَيْن غير متعامدَيْن يُسمَّيان محورَيْن.

هذا وتُعَدُّ الإحداثياتُ المائلة شكلاً من أشكال الإحداثيات الديكار تبة.

oblique lines

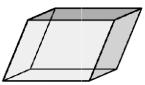
خُطوطٌ مائِلَة

lignes obliques

خطوط غير متعامدة وغير متوازية.

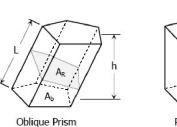
oblique parallelepiped مُتَوازي سُطوحٍ مائِل parallélépipède oblique

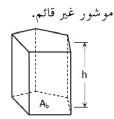
متوازي سطوح غير قائم؛ أي إنَّ حروفه الجانبية غير متعامدة مخروطٌ دائريٌّ محوره غير متعامد مع قاعدته. مع قاعدتيه.



قارن بــ: right parallelepiped.

oblique prism prisme oblique





مَوْشورٌ مائِل

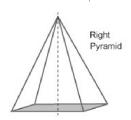
Right Prism قارن بے: right prism.

oblique pyramid pyramide oblique

هرمٌ غير قائم.

هَرَمٌ مائِل

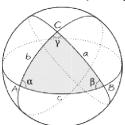




قارن بــ: right pyramid.

مُثَلَّتٌ كُرَويٌّ مائِل oblique spherical triangle triangle sphérique oblique

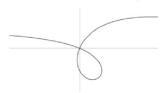
مثلثٌ كرويٌّ ليس فيه زاوية قائمة.



تارن بــ: right spherical triangle:

strophoïde oblique

منحن مستو ينشأ من مستقيم L ونقطتين تسمَّى إحداهما قطبًا والأخرى نقطة ثابتة تقع على L دون أن تكون المسقط العموديَّ للقطب على المستقيم. يتألف هذا المنحني من المحل الهندسي لنقاط المستقيم الدوَّار L' الذي يمر بالقطب والذي يبعد عن تقاطع L مع L' مسافةً تساوي البعدَ بين هذا التقاطع والنقطة الثابتة.



قارن بے: right strophoid.

oblique triangle (غَيْرُ قَائِم) مُثَلَّتٌ مَائِل (غَيْرُ قَائِم) triangle oblique

مثلثٌ لا يشتمل على زاوية قائمة.

قارن بے: right triangle.

oblique triangular prism مَوْشُورٌ مُثَلَّثِيٌّ مائِل prisme triangulaire oblique

موشورٌ مثلثيٌّ غير قائم.



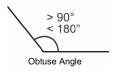
مُشاهَدة observation

observation

(في الإحصاء) قيمةٌ محدَّدة يمكن لمتغير عشوائي أن يأخذها. x يُرمَز عادةً إلى x مشاهَدةً للمتغير العشوائي x بالرموز: x_1, x_2, \dots, x_n

obtuse angle angle obtus

زاويةٌ أكبر من °90 وأصغر من °180.



obtuse triangle

triangle obtusangle

مثلثُ إحدى زواياه منفرجة.

مُثَلَّتٌ مُنْفَر جُ الزاوية

OC curve OC مُنْحَنى

courbe OC

مختصر operating characteristic curve.

octad ثُمانِيَّة

octade

مجموعةٌ أو متتاليةٌ مؤلَّفةٌ من ثمانية عناصر.

تسمَّى أيضًا: ogdoad.

مُثَمَّن octagon

octagone

مضلعٌ ذو ثمانية أضلاع.

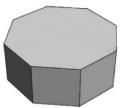
مَوْشورٌ مُثَمَّن

octagonal prism

prisme octagone

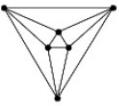
موشورٌ قاعدتاه مثمَّنان.

بَيانُ ثُمانيٍّ وُجوه



octahedral graph

graphe octaèdrique



هو بيانٌ أفلاطوييّ platonic graph؛ أي بيانُ متعدِّدِ وجوه منتظم. ولهذا البيان ستُّ عقد واثنتا عشرة وصلة، وهو بيانٌ كامل.

octahedral group أُمْرةٌ ثُمانيَّةُ الوُجوه

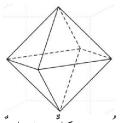
groupe octaédrique

زمرةُ حركاتِ فضاءٍ ثلاثي الأبعاد تحوِّل ثمانيٌّ وجوهٍ منتظمًا إلى نفسه. O

octahedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ ثُمانيٌ

octaèdre



متعدِّدُ وجوهٍ له ثمانيةُ وجوهٍ، كلٌّ منها مثلثٌ متساوي الأضلاع.

octal digit

رَقْمٌ ثُمانِيّ

chiffre octal

أحدُ الأرقام الثمانية 0,1,2,3,4,5,6,7 ، التي تُستعمل في نظام العَدّ الثُّماني.

octal number system

نِظامُ العَدِّ الثَّمانِيِّ

système de numération octal

نظامُ عدِّ يُكتب فيه العددُ ٢ بالصيغة:

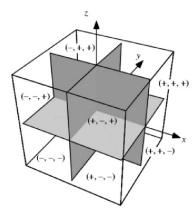
$$\left(n_{k}n_{k-1}\cdots n_{1}\right)_{8}$$
 . $r=n_{1}8^{0}+n_{2}8^{1}+\cdots +n_{k}8^{k-1}$ حيث

ىسمىًى أيضًا: octonary number system.

octant [فضاء]

octant

إحدى المناطق الثماني التي يُقسَم إليها الفضاء الإقليدي الثلاثي الأبعاد بالمستويات الإحداثية في منظومة الإحداثيات الديكارتية.



octillion

octillion

1. العدد 10^{27} في الولايات المتحدة وفرنسا.

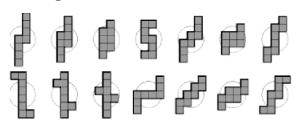
العدد 10⁴⁸ في بريطانيا وألمانيا .

أُكْتلْيو ن

دومينو تُمانِيّ cctomino

octomino

واحدٌ من 369 شكلاً مستويًا يمكن تشكيلها بضمٌ ثمانية مربعاتٍ على طول أضلاعها. في الشكل الآتي نماذج منها:



انظر أيضًا: heptomino ،dodecomino ،decomino .pentomino ،hexomino

octonary number system

نِظامُ العَدِّ الثُّمانِيّ

système de numération octal

تسمية أخرى للمصطلح octal number system.

octonions ثُمانيَّات

octonions

تسمية أخرى للمصطلح Cayley numbers.

دالَّةٌ فَرْدِيَّة odd function

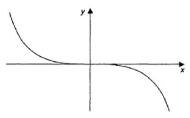
fonction impaire

يقال عن الدالة f(x) إنما فردية إذا كان:

$$f\left(-x\right) = -f\left(x\right)$$

fمهما تكن x من ساحة تعريف

بيانُ هذه الدالة متناظرٌ حول نقطة الأصل.



قارن بــ: even function.

رَأْسٌ فَرْدِيّ odd vertex

sommet impair

نقول عن رأس في بيان إنه فردي إذا كانت درجته (أي عدد الوصلات التي تمرُّ به) عددًا فرديًّا.

انظر أيضًا: odd node.

قارن بے: even vertex.

ogdoad ثُمانِيَّة octade

تسميةٌ أخرى للمصطلح octad.

one-dimensional strain الْفِعالِّ أُحادِيُّ البُعْد élongation unidimensionnelle

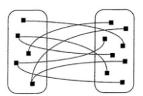
تحويلٌ يُطِيلُ (أو يضغط) تشكيلةً في اتحادٍ معيَّن، يُعطَى بــ:

$$x'=kx$$
, $y'=y$, $z'=z$

(حيث k ثابتة)، إذا كان الانفعال باتجاه محور السينات.

one-many function دالَّةُ واحِدٍ إلى مُتَعَدِّد fonction un-plusieurs

دالةٌ تَقْرِنُ عنصرًا مفردًا من ساحتها بأكثر من عنصرٍ واحدٍ من مداها.



one-one function دالَّةُ واحِدٍ إلى واحِد fonction injective

تسميةً أخرى للمصطلح one-to-one function.

one-parameter semigroup نِصْفُ زُمْرَةٍ وَحِيدةً الوَسيط groupe à un paramètre

نصفُ زمرةٍ تتسم بأنها تترافق مع تطبيقٍ تقابليٍّ من الأعداد الحقيقية الموجبة إلى نصف الزمرة هذه.

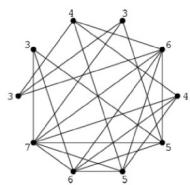
one-point compactification رَصِّ وَحيدُ النُّقطة compactification d'Alexandroff

تسميةً أخرى للمصطلح Alexandroff compactification.

odd node عُقْدةٌ فَوْدِيَّة

nœud impair

نقول عن عُقدةٍ في بيان إنها فردية، إذا كانت درجتها (أي عدد الوصلات التي تمرُّ بها) عددًا فرديًّا. يبيِّن الشكل الآتي بيانًا يتضمَّن عُقدًا زوجيةً وأخرى فردية:



قارن بے: even node.

عَدَدٌ فَرْديّ

odd number

nombre impair

عددٌ طبيعيٌّ لا يقبل القسمة على 2. وعلى هذا يمكن كتابة أي عدد فردي بالصيغة 2n+1، حيث n عدد صحيح.

odd number theorem مُبَرْهَنةُ الأعْدادِ الفَرْدِيَّة

théorème des nombres impairs

تنصُّ هذه المبرهنة على أنْ مجموع أول n عددًا فرديًّا هو

$$\cdot 1 + 3 + 5 + 7 = 4^2$$

odd permutation تَبْديلٌ فَرْدِيّ

permutation impaire

نقول عن تبديل إنه فردي إذا أمكن الحصول عليه من الترتيب الطبيعي بعدد فردي من المبادلات الثنائية بين عنصرين منه الطبيعي بعدد فردي من المبادلات الثنائية بين عنصرين منه فمثلاً، التبديلُ (321) من (123) هو تبديلٌ فردي، لأننا نحصل عليه بمبادلة واحدة فقط هي مبادلة العنصرين 3 و 1. قارن بــ: even permutation.

odds ratio نِسْبةُ الأرْجَحِيَّة

rapport d'avantage

نسبة احتمال وقوع حدثٍ ما إلى احتمال عدم وقوعه.

O

one-sample problem مَسْأَلَةٌ وَحِيدةُ العَيِّنة problème à un seul échantillon

مسألة احتبار فَرْضية كونِ متوسِّط متتالية من المشاهدات (أو القياسات) من النوع نفسه، مساويًا لقيمة معيَّنة.

نِهايةٌ أُحادِيَّةُ الجَانِبِ one-sided limit

limite unilatérale

هي إما نهايةٌ من اليسار، وإما نهايةٌ من اليمين.

one-sided surface سَطْحٌ وَحِيدُ الْجَانِب

surface unilatérale

سطحٌ يتسم بأنه يمكن وصلُ أيِّ نقطتين عليه دون المرور بحافة. من أمثلته شَرِيطُ مُوبِيُوس وقَارُورَةُ كُلايْن. يسمَّى أيضًا: nonorientable surface.

one-sided test اخْتِبارٌ وَحيدُ الجانِب

test unilatéral

 $T \leq c$ انحتبارٌ إحصائيٌ T يرفض فَرْضيةً d وضيةً $T \geq d$ أو فرضية فقط، ولا يرفضهما معًا (حيث d و d قيمتان حرجتان).

one-tail test الذَّيْل وَحِيدُ الذَّيْلِ

test à une seule queue

تسميةٌ أخرى للمصطلح one-tailed test.

one-tailed test اخْتِبارٌ وَحيدُ الذَّيْل

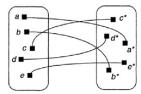
test à une seule queue

اختبارٌ إحصائيٌّ تشتمل منطقته الحرجة على جميع قيم الاختبار التي هي أقل من قيمةٍ معيَّنة، أو أكبر من قيمةٍ معيَّنة، ولكن لا تشتمل عليهما معًا.

يسمَّى أيضًا: one-tail test.

one-to-one correspondence تَقابُلُ واحدٍ لِواحِد correspondence biunivoque

تَرَاوجٌ بين مجموعتين من العناصر بحيث أن كلَّ عنصر من المجموعة الأولى يقابل عنصرًا واحدًا وواحدًا فقط من المجموعة الأخرى.



دالَّةُ واحِدٍ إلَى واحِد اللهُ واحِد إلَى واحِد اللهُ واحِد إلى اللهِ واحِد إلى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

fonction injective

دالةٌ f تقرن بكلِّ عنصرٍ من مداها range عنصرًا واحدًا من نطاقها domain.

يسمَّى أيضًا: one-one function.

one-to-one mapping تَطْبيق واحدٍ لِواحِد

application injective

تسميةً أخرى للمصطلح injection.

one-valued function دالَّةٌ وَحيدةُ القيمة

fonction univoque

تسميةٌ أخرى للمصطلح single-valued function.

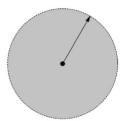
one-way classification تَصْنيفٌ وَحِيدُ الاتِّجاه classification simple

هو أساسُ أبسطِ حالةٍ من حالاتِ تحليل التباين؛ حيث تُفْرَز مجموعةُ المشاهَدات وفقًا لقيم متغيِّر واحد أو مُميِّز واحد.

open ball كُرةٌ مَفْتوحة

boule ouverte

مجموعة مفتوحة في فضاء متريِّ تحوي نقطة والله هذه المجموعة من جميع النقاط التي تبعد عن a مسافة أقلَّ تمامًا من مسافة ثابتة هي نصف قطر الكرة.



open circular region مَنْطِقةٌ دَائِرِيَّةٌ مَفْتوحة

région circulaire ouverte

هي داخلُ دائرة.

تَغْطِيةٌ مَفْتوحة

open covering

recouverement ouvert

التغطيةُ المفتوحةُ لمجموعةٍ كل في فضاءٍ طبولوجيٍّ هي جماعةُ محموعاتِ مفتوحةِ يحوي اجتماعُها المجموعة ك.

disque ouvert

هو كرةٌ مفتوحة، وخاصةً في المستوي \mathbb{R}^2 .

صَفٌّ مَفْتوحُ الطَّرَف open-ended class

classe ouverte

هو مجالُ الصفِّ الأول أو الأخير في تَوزِيعِ تَكْرَارَات ليس له نماية عليا أو نماية دنيا.

iopen half plane نِصْفُ مُسْتَوِ مَفْتوح

demi-plan ouvert

نصفُ مستورٍ لا يتضمَّن أيَّ مستقيمٍ يَحدُّه.

open half space نصْفُ فَضاءِ مَفْتوح

demi-espace ouvert

نصفُ فضاءٍ لا يتضمَّن أيَّ مستوٍ يَحدُّه.

open interval مَجالٌ مَفْتوح

intervalle ouvert

محالٌ لا يتضمَّن طرفَيْه. يشار إليه بالرمز (a,b) أو بالرمز $x \mid x \in \mathbb{R}, \ a < x < b$.]a,b[قارن بـــ: closed interval ...

مُتَنَوِّعةٌ مَفْتوحة open manifold

variété à bord

متنوعةٌ غيرُ متراصة لا محيط لها؛ أو لا تحوي أيَّ نقطةٍ من محيطها.

open map تَطْبيقٌ مَفْتوح

application ouverte

هو دالة بين فضاءين طبولوجيين تكون الصورة المباشرة وفقها لأي مجموعةٍ مفتوحة في المستقر. قارن بــ: closed map.

open mapping theorem مُبَرْهَنةُ التَّطْبيقِ المَفْتوح théorème de l'application ouverte

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن كلَّ دالةٍ مستمرةٍ خطيةٍ وغامرة بين فضاءين باناحيين يجب أن تكون تطبيقًا مفتوحًا إذا كانت مجموعةُ قيمها مغلقة.

قارن بــ: closed mapping theorem.

open neighborhood

جِوارٌ مَفْتوح

voisinage ouvert

الجوارُ المفتوحُ لنقطةٍ (أو مجموعةٍ جزئيةٍ) من فضاء طبولوجي، هو أيُّ مجموعةٍ مفتوحةٍ تحوي هذه النقطة (أو المجموعة الجزئية).

open polygonal region مَنْطِقةٌ مُضَلَّعةٌ مَفْتوحة

région ouverte polygonale

هي داخلُ مضلَّع.

open rectangular region مَنْطِقةٌ مُسْتَطيلةٌ مَفْتوحة région ouverte rectangulaire

هي داخلُ مستطيل.

مَنْطقةٌ مَفْتوحة

open region

région ouverte

تسمية أخرى للمصطلح domain.

open set

مَجْموعةٌ مَفْتوحة

ensemble ouvert

 (في فضاء متري) مجموعة نقاطٍ تنتمي كل منها إلى كرةٍ مفتوحة محتواة في المجموعة.

انظر أيضًا: open interval.

x. المجموعةُ المفتوحةُ في الفضاء x هي عنصرٌ من x .

3. مجموعةٌ متمِّمتُها مجموعةٌ مغلقة.

open simplex

مُبَسَّطٌ مَفْتوح

simplex ouvert

هو مبسطٌ معدَّل رؤوسه (p_0,p_1,\ldots,p_n) معدَّل رؤوسه

$$a_0p_0 + a_1p_1 + \cdots + a_np_n$$

 a_i مقيدةً بالشرط الذي ينصُّ على أن تكون كلُّ المعاملات مقيدةً المبر من الصفر.

مَنْطِقةٌ مُثَلَّثِيَّةٌ مَفْتوحة open triangular region

région ouverte triangulaire

هي داخلُ مثلث.

O

operating characteristic curve مُنْحَنِي الْعَمَلِيَّاتِ الْمُيِّز courbe d'efficacité

رسمٌ بيانيٌّ لاحتمال قبولِ فرضيةٍ مخالفةٍ للحالة الحقيقية للطبيعية. مختصره: OC curve.

عَمَلِيَّة operation

opération

 أيُّ إجراء (كالجمع والضرب واتحاد المجموعات...) يولًد قيمةً وحيدةً وفق مجموعةٍ من القواعد انطلاقًا من عددٍ من القيم.

2. دالةٌ تتحدُّد بواسطة هذا الإحراء.

operational analysis تَحْليلٌ عَمَلِيَّاتِي

analyse symbolique

تسمية أخرى للمصطلح operational calculus.

operational calculus حُسْبانٌ عَملِيَّاتِيّ

calcul symbolique

تقنية تتحوَّل بها مسائلُ في التحليل - وبخاصة المعادلات التفاضلية - إلى مسائلَ جبرية هي عادةً مسألةُ حلِّ معادلةٍ حدودية. يسمَّى أيضًا: operational analysis.

operations research تُبحو ثُ العَمَلِيَّات تُ

recherche opérationelle

الدراسةُ الرياضيةُ لمنظوماتٍ ذاتِ دخلٍ وخرجٍ للحصول على الحلول المثلى ضمن قيودٍ مفروضة.

مُؤَثِّر operator

opérateur

هو دالة بين فضاءين متجهيّين.

operator algebra جَبْرُ الْمُؤثِّرات

algèbre des opérateurs

g جبرٌ عناصرُهُ دوالٌ يعرَّف فيه جداء عنصرين f و g بواسطة تركيب الدوال؛ أي إن:

$$.(fg)(x) = (f \circ g)(x) = f \lceil g(x) \rceil$$

operator theory

نَظَرِيَّةُ الْمُؤَتِّرات

théorie des opérateur

تتصل هذه النظرية بالتحليل الدالي، والمعادلات التفاضلية، ونظرية الفهرسة، ونظرية التمثيلات، والفيزياء الرياضية.

opposite angles او يَتانِ مُتَقابِلَتان بالرَّأْس

angles opposés

rertical angles تسمية أخرى للمصطلح

oppositely congruent figures شُكُلانِ مُتَطابِقانِ عَكْسيًّا figures congruents à l'opposé

شكلان مجسَّمان يطابقُ أحدُهما الصورةَ المِرآوية للآخر.





opposite rays

شعاعان متعاكسان

vecteurs opposés

شعاعان يقعان على مستقيم واحدٍ (أو على مستقيمين متوازيين) ولكنهما بجهتَيْن متعاكستين.



opposite ring

حَلَقةٌ مُقابِلَة

anneau opposé

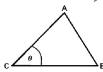
الحلقةُ التي تُبنى من حلقةٍ غير تبديلية باستعمال جُداءِ عكسي.

opposite side

ضِلْعٌ مُقابل

côté opposé

1. الضلعُ المقابلُ لرأسِ معيَّن في مثلث، كالضلع AB:



 أحدُ ضلعين متقابلين في مضلعٍ زوجيًّ، بينهما العددُ نفسُه من الأضلاع.



orbit مَدار

orbite

لتكن G زمرةً تؤثِّر في مجموعةٍ S وفق تطبيق ما. إن مدار عنصرِ $\, _{S} \,$ من $\, _{S} \,$ هو المجموعةُ الجزئيةُ التي تنتميّ إلى $\, _{S} \,$ والتي G من g من g من على جميع العناصر

مَرْتَبَة، درجة order

ordre

1. نقول عن معادلةٍ تفاضلية إنما من المرتبة n إذا كان أعلى مشتق فيها من المرتبة n.

- 2. مرتبة زمرة أو مجموعة هو عدد عناصرها.
- مرتبة عنصر a من زمرةٍ G هو أصغرُ عددٍ صحيح موجب. هو العنصر المحايد؛ وإذا لم يوجد مثل هذا a^n بحيث يكون العدد الصحيح، فيقال إن للعنصر a مرتبةً غير منتهية.
- n له المرتبة الحال عن مصفوفة مربعة الحال من المرتبة الحال الحال الحال nسطرًا و n عمودًا.
- 5. عددُ أقطاب دالةٍ ناقصيةٍ في منطقة متوازي أضلاع حيث تكرِّر فيها الدالةُ قيمَها.
 - 6. مُميِّزُ لامتناهياتِ في الصغر يُستعمل للمقارنة بينها.
- 7. نقول عن حدودية إنها من الدرجة n إذا كان أعلى أُسِّ n يظهر فيها هو
 - 8. عدد رؤوس بيان.
 - 9. أكبرُ قوةٍ في نشر لوران لدالةٍ تحليلية حول القطب.
- n (في نقطةٍ صفرية z_0 لدالةٍ تحليلية) العددُ الصحيحُ z_0 بحيث تكون صيغة الدالة في جوار القطب هي:

$$g(z)(z-z_0)^n$$

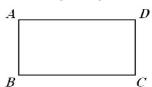
حيث g(x) تحليليةٌ عند z_0 ولا تنعدم هناك.

- 11. درجة معادلةِ منحن جبري أو سطح.
- 12. عدد أبعاد الفضاء المتجهى الأساسى لجبر.
- sheets وريقات عدد وريقات sheets وريقات السطح التي تتصل بنقطة التفرع مطروحًا منه العدد واحد.
 - .ordering : انظر:

رأسان متقابلان opposite vertices

sommets opposés

أيُّ رأسَيْن متقابلَيْن في مضلع زوجي، بينهما العددُ نفسُه من D و B و الرأسين B و C و الرأسين B



optimal control

تَحَكُّمٌ أَمْثَل

contrôle optimal

تسمية أخرى للمصطلح control theory.

مَنْظومةٌ مُثْلَى optimal system

système optimal

منظومةٌ تتعيَّن فيها المتغيراتُ الممثِّلةُ للحالاتِ المُحتلفة بطريقةٍ تأخذ فيها دالةٌ معياريةٌ ما قيمتَها الصغرى بموجب قيودٍ معيَّنة.

اسْتِمْثال (اخْتِيارُ الأَمْثَل) optimization

optimisation

الحصول على القيم العظمي أو الصغرى لدالة وفق قيودٍ معيَّنة.

نَظَرِيَّةُ الاسْتِمْثال(اخْتِيارُ الأَمْثَل) optimization theory théorie d'optimisation

المنهجيةُ الخاصةُ والتقنياتُ والإجرائياتُ المتبعة لاتخاذ قرارِ يتعلُّق بحلِّ خاصٌّ من مجموعةٍ محدَّدةٍ من البدائل المكنة، يكون أفضلَ حلِّ محقِّق لمعيار منتقًى.

تشمل هذه النظرية: البرمجة الخطية وغير الخطية، والبرمجة العشوائية، ونظرية التحكم، وحسبان التغيرات، ونظرية القرارات، ونظرية الألعاب، وسلاسل ماركوف، وتحليل الشبكات...

تسمَّى أيضًا: mathematical programming.

قيمةٌ مُثْلَى optimum optimum

مصطلحٌ عامٌّ للدلالة على نهايةٍ عظمى أو صغرى أو أصغر حدِّ أعلى أو أكبر حدِّ أدبى لمجموعة أو لدالة.

ordered field

حَقْلٌ مُرَتَّب

corps ordonné

انظر: ordered structure.

ordered geometry

هَنْدَسةٌ مُ كَتَّة

géométrie ordonnée

هندسة بحردة لا يعتمد إنشاؤها على المسافات، بل على النقاط والعلاقات الوسطية أو البينية.

ordered *n*-tuple

نو نیٌّ مُرَتَّب

n-tuple ordonné

بالصيغة: عنصراً x_1, x_2, \dots, x_n تُكتب بالصيغة: $(x_1, x_2, ..., x_n)$ حيث تكون x_1 أولاً، و x_2 ثانيًا، وهكذا.

ordered pair

زَوْ جٌ مُرَتَّب

couple ordonné

(x,y) من محموعة، يُكتب (x,y)حيث يميَّز x بأنه العنصر الأول، و v بأنه العنصر الثاني.

ordered partition

تَجْزِئةٌ مُرَتَّبة

partition ordonnée

التحزئةُ المرتَّبةُ لمجموعةٍ A هي متتاليةٌ مرتَّبة، عناصرُها هي A عناصر تجزئة

ordered quadruple

رُباعيَّةٌ مُرَتَّبة

quadriplet

مین اربعهٔ عناصر، تُکتب (x, y, z, u)، حیث بخموعة من اربعهٔ عناصر، يُميَّز x بأنه العنصر الأول، و y بأنه العنصر الثاني، و z بأنه العنصر الثالث، و س بأنه العنصر الرابع.

ordered rings

حَلَقاتٌ مُرَتَّبة

onneaux ordonnés

انظر: ordered structure.

ordered set

مَجْمو عةٌ مُرَتَّبة

ensemble ordonné

مجموعةٌ مزودةٌ بعلاقة ترتيب، يُرمز إليها بـ \ أو بـ \.

ordered structure

بنْيةً مُرَّتَّبة

structure ordonnée

هي بنيةٌ (أيْ: زمرةٌ، حلقةٌ، حقلٌ، فضاءٌ متحهي... إلخ) مزوَّدةٌ بعلاقةِ ترتيب تحافظ على العمليات.

ordered triple

ثُلاثيَّةٌ مُ َتَّبة

triplet

x بأن تكري بأن (x, y, z) بتميّز بأن بأن عموعةٌ من ثلاثة عناصر، هو العنصر الأول، و γ الثاني، و Z الثالث.

ordered vector space

فَضاءٌ مُتَّجهيٌّ مُرَتَّبَ

espace vectoriel ordonné

فضاءٌ متجهي مزوَّد بترتيب حزئي منسجمٍ مع عمليتَي الجمع والضرب بعدد موجب.

مِثالِيٌّ في مَجْموعةِ مُرَتَّبة order ideal

idéal ordonné

Iنقولُ عن مجموعةِ جزئيةِ غير خاليةِ I من مجموعةِ مرتبةِ جزئيًّا ($P, \leq 1$) إلها مثاليٌّ في مجموعة مرتبة إذا تحقَّق الشرطان:

 $v \in I$ فإن $v \leq x$ و نان $x \in I$

عنص $z \in I$ گیا کان $x, y \in I$ فیوجد عنص $z \in I$ کیث $x \le z$, $y \le z$: $x \le z$

ordering

عَلاقةُ تَر ْتيب

relation d'ordre

هي علاقةً اثنانيةً بين عناصر مجموعة، يُرمَز إليها بـ ٤، $a \le c$ يقتضي $b \le c$ و $a \le b$: بحيث أن:

a = b يقتضى $b \le a$ و أن $a \le b$ يقتضى

 $b \le a$ of $a \le b$ ولكن هذا لا يستلزم أن يكون $a \le b$

تسمَّى أيضًا: partial ordering ،order relation ،order.

order interval

مَجالٌ في مَجْمه عَة مُرَتَّبة

intervalle d'ordre

مجموعةٌ جزئيةٌ I من مجموعةٍ مرتَّبة بحيث إذا كان: $a \le c \le b$, $b \in I$, $a \in I$

 $c \in I$ فإن

order of degeneracy مَرْتَبَةُ التَّرَدِّي

ordre de dégénérescence

.degree of degeneracy تسمية أخرى للمصطلح

مَرْتَبَةُ القيمَةِ الْمُطْلَقة مَوْتَبَةُ القيمَةِ الْمُطْلَقة مَا

ordre de magnitude

هي القيمةُ التقريبية لمقدارٍ ما بدلالة قوى الـ 10. فمرتبةُ القيمة المطلقة للمقدار $10^8 \times 5.2$ هي 8.

مُحافِظٌ على التَّرْتيب order-preserving (adj)

isotone

صفةٌ لتطبيقٍ بين مجموعتين مُرتَّبتين يكون متزايدًا.

order relation عَلاقةُ تَرْتيب

relation d'ordre

تسميةٌ أخرى للمصطلح ordering.

مُعْطَياتٌ تَرْتيبيَّة ordinal data

données ordinales

معطياتٌ يمكن ترتيبها؛ مثال ذلك القياساتُ على تدريجٍ خطي.

ordinally similar relations عَلاقَتَانِ مُتَشَابِهَتَانِ تَرْتيبيًّا relations ordinalement similaires

علاقتانِ يوجد بين نطاقيهما تقابلُ واحدٍ لواحد يحافظ على الترتيب بينهما.

ordinal number عَدَدٌ تَرْتيبيّ

nombre ordinal

1. عددٌ معمَّم يعبِّر عن حجم مجموعة؛ أي عدد عناصرها.

2. عددٌ يشير إلى الموضع في متتالية، وهكذا فإن الأعداد الترتيبية الأولى هي: "الأول"، "الثانى"، "الثالث"، إلخ.

ordinal scale تَدْريجٌ تَرْتيبيّ

échelle ordinale

(في الإحصاء) تدريجٌ تَظهر عليه المعطياتُ وفق ترتيبٍ معيَّن، وذلك في غياب وحدات القياس المناسبة.

ordinary differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ عادِيَّة équation différentielle ordinaire

معادلة تفاضلية لا تحتوي على مشتقاتٍ جزئية. مختصرها ode، وصبغتها:

$$F(x,y,y',y'',...,y^{(n)})=0$$

و ، x حيث y'=dy/dx المشتق الأول بالنسبة إلى y'=dy/dx . x المشتق النوبى بالنسبة إلى $y^{(n)}=d^ny/dx^n$

ordinary generating function دَالَّةٌ مُولِّدةٌ عادِيَّة fonction génératice ordinaire

.generating function للمصطلح أخرى للمصطلح

ordinary point نُقْطةٌ عادِيَّة

point ordinaire

هي نقطةٌ من منحنٍ لا يقطع عندها المنحني نفسه، ويكونُ المنحني عندها أملس.

تسمَّى أيضًا: regular point و simple point.

2. هي نقطةٌ a لمعادلةٍ تفاضليةٍ من المرتبة الثانية:

$$y'' + P(x)y' + Q(x)y = 0$$

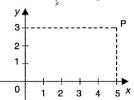
ordinary singular point نُقْطةٌ شاذَّةٌ عادِيَّة point singulier ordinaire

نقطةٌ شاذة تكون مُماسات جميع الفروع عندها متمايزة.

ordinate إِحْدَاثِيٌّ عَيْنِيّ

ordonnée

هو الإحداثيُّ العمودي لنقطةٍ في منظومة إحداثياتٍ ديكارتيةٍ ثنائية البعد، وهو يساوي المسافة التي تفصل النقطة عن المحور الأفقى عندما نقيسها على مستقيم يوازي المحور الشاقولي.



قارن بــ: abscissa.

O

orientable surface

سَطْحٌ قابِلٌ للتَّوْجيه

surface orientable

سطحٌ لا يمكن تحريكُ كائنٍ مستقرِّ عليه من جانبٍ إلى جانبٍ آخر تحريكًا مستمرَّا دون المرور بحافته.

orientation تَوْجِيه

orientation

1. اختيارُ منحى أو اتحاه في فضاء متجهي.

 p_0,p_1,\ldots,p_n لرؤوسِ مبسَّط. ويقال عن ترتيبين إنحما متكافئان إذا اختلفا بتبديلِ زوجي.

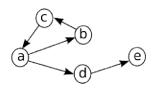
3. (في بيان بسيط) تعيين اتجاهٍ لكلِّ وصلةٍ فيه.

oriented graph

بَيانٌ مُوَجَّةٌ وَحيدُ الاتِّجاه

graphe orienté

بيانٌ لا يوجد فيه رأسان a و a، يصل بينهما وصلةٌ موجَّهةٌ من a إلى a ووصلةٌ موجَّهةٌ من a إلى a ووصلةٌ موجَّهةٌ من a إلى a ويعبارةٍ أخرى هو بيانٌ لا يحتوي على زوج متناظر من الوصلات الموجهة.



oriented simplex

مُبَسَّطٌ مُوَجَّه

simplex orienté

مبسَّطٌ عُيِّن لرؤوسِهِ ترتيبٌ ما.

مُجَمَّعُ مُبَسَّطاتٍ مُوَجَّهَة oriented simplicial complex

complexe des simplexes orientés

مُركَّبُ مبسطاتٍ كلُّ منها مبسَّطٌ موجَّه.

origin تُقْطةُ الأصْل

origine

النقطة التي تتلاقى فيها جميع المحاور الإحداثية في منظومة إحداثيات.

مُلْتَقَى الارْتفاعات مملَّتقَى الارْتفاعات

orthocentre

هي نقطةُ تقاطعِ الارتفاعات الثلاثة لمثلث.

orthogonal (adj)

مُتَعامد

orthogonal

تسميةٌ أخرى للمصطلح perpendicular.

orthogonal basis

قاعِدةٌ مُتَعامِدة

base orthogonale

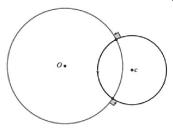
قاعدةٌ لفضاءِ جُداءِ داخلي مؤلَّفةٌ من متجهاتٍ متعامدة.

orthogonal circles

دائر تانِ مُتعامِد تان

cercles orthogonaux

دائرتان تقطع إحداهما الأخرى بزاوية قائمة.

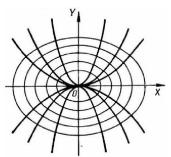


orthogonal curves

مُنْحَنياتٌ مُتَعامِدة

courbes orthogonales

نقول عن منحنيات إلهما متعامدة إذا كانت مُمَاسَّاهَا عند نقطة تقاطعها متعامدة.



orthogonal complement

مُتَمِّمٌ مُتَعامِد

complément orthogonal

المتمِّمُ المتعامدُ لمتجهٍ ٧ في فضاء ِ جداءٍ داخلي هو جميعُ المتجهات المتعامدة على ٧.

والمتمِّمُ المتعامدُ لمجموعةٍ حزئيةٍ S هو جميعُ المتحهات المتعامدة على كلِّ متَّجهٍ في S.

orthogonal family

جَماعةٌ مُتَعامدة

famille orthogonale

انظر: orthogonal system.

orthogonal functions دَوالٌ مُتَعامِدة

fonctions orthogonales

نقول عن دالتين حقيقيتين $f\left(x\right)$ و إنحما $g\left(x\right)$ عن دالتين حقيقيتين $a \le x \le b$ الداخلي؛ أي إذا كان:

$$\langle f(x)|g(x)\rangle = \int_a^b f(x)g(x)w(x)dx = 0$$
حیث (x) دالهٔ تثقیل.

orthogonal group زُمْرةٌ مُتَعامِدة

groupe orthogonal

هي زمرةُ المصفوفات التي تنشأ من التحويلات المتعامدة لفضاء إقليدي.

orthogonality تَعامُد

orthogonalitie

يتصف كائنان هندسيان بهذه الخاصية إذا كانا متعامدين.

orthogonalization مُعامَدة

orthogonalisation

إجراءٌ تكراريٌّ تعالَج به مجموعةٌ من المتجهات المستقلة خطيًّا في فضاء حداء داخلي لنحصُل على مجموعة من المتجهات المتعامدة، التي تولّد الفضاء الذي تولده المتجهات الأصلية. انظر أيضًا: Gram-Schmidt process.

مُسْتَقيمانِ مُتَعامِدان مُتَعامِدان

droites orthogonales

نقول عن مستقيمين إنحما متعامدان إذا تقاطعا (هما أو موازياهما من نقطة) بزاوية قائمة.

مَصْفُوفَةٌ مُتَعَامِدة orthogonal matrix

matrice orthogonale

هي مصفوفةٌ منقولُها يساوي مقلوبَها.

من خصائص المصفوفة المتعامدة:

- (i) محدِّدتُها تساوي 1±.
- (ii) جداء مصفوفتين متعامدتين لهما المرتبة نفسها، هو مصفوفة متعامدة.

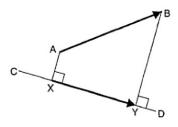
orthogonal polynomials خُدو دِيَّاتٌ مُتَعَامِدة polynômes orthogonaux

 $p_k\left(x
ight)$ نقول عن جماعة الحدوديات $\left\{p_k\left(x
ight)
ight\}$ حيث الحدوديات من المرتبة k ، إنما متعامدة فوق المجال a,b إذا تحقق:

$$\int_a^b w\left(x\right)p_i\left(x\right)p_j\left(x\right)dx=0$$
عندما $i\neq j$ دالةُ تثقيل.

orthogonal projection إسْقاطٌ عَمودِيّ projection orthogonale

إسقاط شكلٍ على مستقيمٍ أو مستوٍ إلخ بحيث يكون المستقيم الواصل بين كلِّ نقطةٍ من الشكل ومسقطها عموديًا على المستقيم أو المستوي.



2. تطبیقٌ خطیؓ مستمرؓ P لفضاء هلبرتی H علی فضاء جزئیؓ M منه، بحیث إذا کان M متحهًا من M، فإن:

$$\mathbf{h} = P \mathbf{h} + \mathbf{w}$$

. M متجهٌ ينتمي إلى المتمّم المتعامد للفضاء ${f w}$. orthographic projection . يسمَّى أيضًا:

مُتَسَلِّسِلَةٌ مُتَعامِدة orthogonal series

série orthogonale

متسلسلةٌ غير منتهية كلُّ حدِّ فيها هو جداء عنصرٍ من جماعةِ دوالٌ متعامدة في مُعامِل. تُختار هذه المعامِلات عادةً بحيث تتقارب المتسلسلة من دالةِ مطلوبة.

orthogonal set مَجْموعةٌ مُتَعامِدة

ensemble orthogonal

بحموعةٌ جزئيةٌ $\left\{v_1,v_2,\ldots,v_k,\ldots
ight\}$ من فضاءٍ متجهيٍّ، مزوَّدٍ بحموعةٌ جزئيةٌ $i\neq j$ عندما $i\neq j$ عندما جداءٍ داخليٍّ بحيث يكون $i\neq j$

0

orthogonal spaces

فضاءان متعامدان

espaces orthogonaux

هما فضاءانِ جزئيانِ F و F' من فضاءِ متحهي E مزوَّدِ g عما فضاءانِ جزئيانِ g بحيث يكون g(x,x')=0 ، لأي x من F' من F' من F'

orthogonal subspaces فَضاءانِ جُزْئِيَّانِ مُتَعامِدان sous-espaces orthogonaux

نقول عن فضاءَيْن جزئيَّيْن S_1 و S_2 من \mathbb{R}^n إلهماً متعامدان . $\mathbf{v}_2\in S_2$ كان $\mathbf{v}_1\in S_1$ لكلِّ $\mathbf{v}_1\cdot \mathbf{v}_2=0$ ولكلِّ

orthogonal sum مَجْمُوعٌ مُتَعامِد

somme orthogonale

1. نقول عن فضاء متجهي E مزوَّد بجداء داخلي إنه بحموعٌ متعامدٌ للفضاءين الجزئيين F و F إذا كان F بحموعًا مباشرًا للفضاءين F و F و كان F و فضاءين متعامدين.

2. نقول عن جداء داخلي g على فضاء متجهي E إنه محموعٌ متعامدٌ للجداءين السلميين f و f على الفضاءين F الجزئيين F و F إذا كان E مجموعًا مباشرًا للفضاءين E (مكفهوم المعنى الأول لهذا التعريف)، وكان:

$$g(x+x',y+y')=f(x,y)+f'(x',y')$$

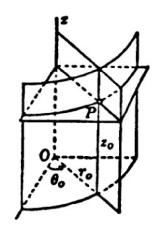
. F' من F' من F' من F'

سُطوحٌ مُتَعامِدة orthogonal surfaces

surfaces orthogonales

هي جماعة من السطوح المتعامدة مثنى. يمكن أن تتعامد ثلاث جماعات من السطوح كحد أعلى في فضاء ثلاثي الأبعاد. وأبسط مثال على ثلاثة سطوح متعامدة في فضاء ثلاثي الأبعاد هو المستويات المتعامدة.

يبيِّن الشكل الآتي ثلاثة سطوح متعامدة في فضاء ثلاثي
$$x^2+y^2=r_0^2 \qquad :$$
 الأبعاد، معادلاتما :
$$y=x\,\tan\theta_0$$
 . $z=z_0$



orthogonal system

مَنْظومةٌ مُتَعامِدة

système orthogonal

1. منظومةٌ مستخرَجةٌ من n جماعةً من المنحنيات على متنوعةٍ manifold ذات n بعدًا في فضاء إقليديٌ ذي n+1 بعدًا، بحيث يمرُّ منحنٍ واحدٌ فقط من كلِّ جماعة في كلِّ نقطةٍ من المتنوعة، وبحيث تكون مُماساتُ ال n منحنيًا التي تمرُّ بكلِّ نقطةٍ من المتنوعة متعامدةً مثنى.

بحموعة من الدوال الحقيقية، الجداء الداخلي لأي اثنتين منها يساوي الصفر.

تسمَّى أيضًا: orthogonal family.

orthogonal tensors مُوَتِّرانِ مُتَعامِدان

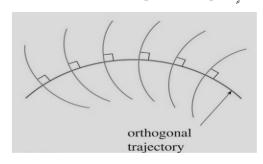
tenseurs orthogonaux

نقول عن موترَيْنِ إلهما متعامدان إذا كان أحدهما موافقًا للتغيُّر δ_k^j حيث $g_{ik}g^{ij}=\delta_k^j$ حيث $g_{ik}g^{ij}=\delta_k^j$ دلتا كُرونيكَر.

مَسارٌ عَمودِيٌ orthogonal trajectory

trajectoire orthogonale

هو منحنِ يقطع عموديًّا جميعَ منحنياتِ جماعةٍ من المنحنيات.



مُتَّجهاتٌ مُتَعامِدةٌ مُنَظَّمة orthonormal vectors

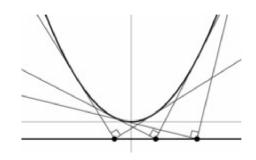
vecteurs orthonormaux

جماعةٌ من المتجهات المتعامدة طولُ كلِّ منها يساوي الواحد.

مُنْحَني تَعامُلهِ بَصَريّ orthoptic curve

courbe orthoptique

هو المحلُّ الهندسيُّ لنقاطِ تقاطعِ مُماساتِ منحنٍ بزاويةٍ قائمة. مثال: منحني التعامد البصري للقطع المكافئ هو دليلُ هذا القطع.



قاعِدةُ أُسْبورْن Osborne's rule

règle d'Osborne

القاعدةُ التي تنصُّ على أنه يمكن تحويلُ متطابقاتٍ مثلثاتية إلى متطابقاتٍ لدوالَّ المثلثاتية متطابقاتٍ لدوالَّ المثلثاتية علَّ مثيلاتها الزائدية، وتغيير إشارة أيِّ حدِّ يتضمَّن جُداءَ جَيْبَيْن زائديين.

مثال: المتطابقة المثلثاتية:

 $\cos(x - y) = \cos x \cos y + \sin x \sin y$ تعطی و فق قاعدة أسبورن المتطابقة:

 $\cosh(x - y) = \cosh x \cosh y - \sinh x \sinh y$

مُتَسَلِّسلةٌ مُتَذَبْذِبة oscillating series

série oscillante

هي متسلسلة متباعدة، ولكنها ليست متسلسلة متباعدة فعليًا. مثال ذلك المتسلسلة:

$$.1-1+1-1+1-1+\cdots$$

orthogonal transformation تَحْوِيلٌ عَمودِيّ transformation orthogonale

تحويلٌ حطيٌّ بين فضاءَيْ جداءٍ داخليٍّ حقيقي:

 $T:V\to V$

يحافظ على أطوال المتجهات.

orthogonal vectors مُتَّجهاتٌ مُتَعامِدة

vecteurs orthogonaux

نقول عن متجهَّيْن ${\bf u}$ و ${\bf v}$ إنحما متعامدان إذا كان جداؤهما الداخليُّ يساوي الصفر؛ أي: ${\bf u}\cdot{\bf v}=0$.

وفي الفضاء الثلاثي الأبعاد تكون المتجهاتُ متعامدةً إذا كانت متعامدةً مثنى.

orthographic projection إسْقاطٌ عَمودِيّ

projection orthogonale

تسميةٌ أخرى للمصطلح orthogonal projection.

قاعدةٌ مُتَعامدةٌ مُنَظَّمة orthonormal basis

base orthonormale

هي مجموعةٌ جزئيةٌ $\left\{v_1,v_2,\dots,v_k\right\}$ من فضاءٍ متجهيٌ، مزوَّدٍ بجداءٍ داخليٍّ بحيث يكون 0>>0 عندما $i\neq j$. $i\neq j$

يضاف إلى ذلك أنه يلزم أن يكون طول كلٍّ منها يساوي الواحد: $v_i, v_i > = 1$

إحْداثِيَّاتٌ مُتَعامِدةٌ مُنَظَّمة orthonormal coordinates

coordonnées orthonormales

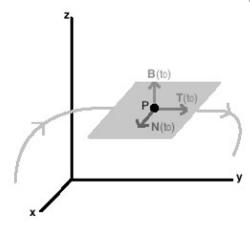
إحداثياتُ متحهٍ في فضاءِ حداءٍ داخليِّ بالنسبة إلى قاعدةٍ مُتَعامِدةٍ مُنَظَّمَة orthonormal basis.

دَوالُّ مُتَعامِدةٌ مُنَظَّمة orthonormal functions

fonctions orthonormales

دوالٌ متعامدةً لها خاصيةً إضافية وهي أن الجداء الداخليَّ لكلًّ دالة في نفسها يساوي الواحد.

وبنقطةٍ متغيرةٍ P' من المنحني، ثم بجعل P' تسعى إلى P على .C المنحنى



كُرةٌ مُلاصقة osculating sphere

sphère osculatrice

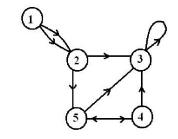
الكرةُ الملاصقةُ لمنحن C في نقطةٍ P، هي الكرةُ النهائيةُ التي نَحصُل عليها بأخذ الكراتِ التي تَمرُّ بالنقطة P وبثلاثِ نقاطٍ على C، ثم بجعل هذه النقاط الثلاث تسعى إلى P كلُّ . C منها على حدة على

مُبَرْهَنةُ أُسْتُروغْرادْسْكي Ostrogradski's theorem théorème d'Ostrogradski

تسميةٌ أحرى للمصطلح divergence theorem.

دَرَجةُ الخُروج outdegree

degré extérieur درجةُ الخروج لرأس ٧ في بيانٍ موجَّه، هو عددُ الوصلات الموجُّهة منه إلى رؤوس أخرى. مثال: درجات الخروج للرؤوس 5, 4, 5, 2, 1 في الشكل الآتي هي: 1, 2, 3, 4, 5 على الترتيب.



قارن بے: indegree.

ذَبْذَبةُ دالَّة oscillation of a function

oscillation d'une fonction

1. ذبذبةُ دالةٍ حقيقية على مجالِ ما، هي الفرق بين الحدِّ الأعلى والحدِّ الأدبي لهذه الدالة.

2. ذبذبةُ دالةٍ حقيقية عند نقطةٍ x، هي نماية ذبذبة الدالة على المجال ε على المجال $[x-\varepsilon,x+\varepsilon]$ عندما تسعى ع تسمَّى أيضًا: saltus.

osculating circle

cercle osculateur

تسميةٌ أخرى للمصطلح circle of curvature.

دائه ةٌ مُلاصقة

مُنْحَنيانِ مُتَلاصِقان osculating curves

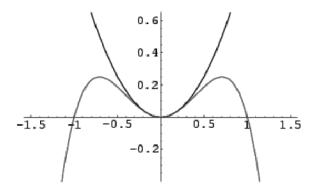
courbes osculatrices

نقول عن المنحنييْن $f\left(x
ight)$ و $g\left(x
ight)$ إنحما متلاصقان في نقطة x_0 إذا كان لهما التقوس نفسُه فيها. وعلى ذلك فإن المنحنيين المتلاصقين يحققان:

$$g^{(k)}(x_0) = f^{(k)}(x_0)$$

لقيم (k=0,1,2). وتسمَّى النقطة x_0 نقطة التلاصق .point of osculation

يبيِّن الشكلُ الآتي المنحنيين x^2 و $x^2 - x^4$ المتلاصقين في نقطة الأصل.



osculating plane

مُسْتَو مُلاصِق

plan osculateur

المستوي الملاصقُ لمنحن C في نقطةٍ P، هو المستوي النهائيُّ P و C مستویات تَمرُّ بمُمَاسً C ف C الذي نحصُل عليه بأحذ مستویات يَمرُّ بمُمَاسً

outer automorphism

تَذَاكُلٌ خارِجِيّ (أُوتُومُورْفيزْمُ خارِجِيّ)

automorphisme extérieur

أيُّ عنصرٍ من زمرة خوارج القسمة المتكوِّنة من زمرة تذاكلات زمرة ما والزمرة الجزئية للتذاكلات الداخلية inner automorphisms.

مُحْتُوَى جورْدان الخارِجِيّ مُحْتُوَى جورْدان الخارِجِيّ

mesure extérieure de Jordan

انظر: Jordan content.

يسمَّى أيضًا: exterior Jordan content.

قِياسُ جورْدان الخارِجِيّ euter Jordan measure

mesure extérieure de Jordan

قياسٌ يعرَّف باستعمال تغطياتٍ منتهيةٍ فقط.

قِياسٌ خارجيّ outer measure

mesure extérieure

دالة لها خصائص القياس نفسها، ما عدا ألها تحت جَمعية عدوديًّا فقط، بدلاً من كولها جَمعية عدوديًّا؛ وتعرَّف عادة على جماعة جميع الجموعات الجزئية لمجموعة.

2. تسميةٌ أخرى للمصطلح:

.Lebesgue exterior measure

outer product of two tensors

جُداء خارجيٌّ لِمُوَتِّرَيْن

produit extérieur de deux tenseurs

الجداء الخارجيُّ للموتر R الذي مركباته:

 $\mathbf{R}_{i_1\cdots i_n}^{j_1\cdots j_q}$

في الموتر S الذي مركباته:

 $S_{k,\dots k}^{l_1\cdots l_n}$

هو الموتر T الذي مركباته تحقِّق المساواة:

.
$$\mathbf{T}_{i_1\cdots i_p}^{j_1\cdots j_q}{}^{l_1\cdots l_n}_{i_1\cdots i_p} = \mathbf{R}_{i_1\cdots i_p}^{j_1\cdots j_q} \times \mathbf{S}_{k_1\cdots k_m}^{l_1\cdots l_n}$$

جَرَيانٌ خارِجٌ (جَرَيانٌ نَحْوَ الخارِج) outflow

flux vers l'extérieur

(في نظرية البيان) الجريانُ الخارجُ من رأس في شبكةٍ 8-1 هو محموع جريانات كلِّ الأقواس التي تنطلق من هذا الرأس. قارن بـــ: inflow.

قيمةٌ مُنْعَزِلة outlier

observation extrême aberrante

(في الإحصاء) القيمةُ المنعزلةُ لمجموعةٍ من المعطيات، هي قيمةٌ بعيدةٌ حدًّا عن القيمة 202 في معال ذلك القيمة 202 في محموعة المعطيات {7,9,3,5,4,202}.

شَكْلٌ بَيْضَوِيّ oval

oval

منحنٍ على شكل مقطع بيضة.

ovals of Cassini کاسینی تیشفَویّاتُ کاسینی

Ovales de Cassini

تسميةٌ أحرى للمصطلح Cassini ovals.

مُمَدَّدُ تَطْبِيق (فَوْقَ تَطْبِيق) over a map

sur-application

L نقول عن تطبيق f من مجموعة A إلى مجموعة B إلى A إنه ممدَّد تطبيق B من مجموعة B إلى B إذا كانت B مجموعة حزئية من A وكان مقصور التطبيق B على B يساوي B .

انظر أيضًا: extension map.

مُمَدَّدُ مَجْموعَة (فَوْقَ مَجْموعَة) over a set

sur-ensemble

نقول عن تطبيق f من مجموعة A إلى مجموعة G (حيث G على G إذا كانت G محموعة G الله محموعة G الله محموعة G معاً، وكان مقصور التطبيق G على G هو التطبيق المطابق على G .

overdetermined (adj)

زائِدةُ التَّحْديد

over-ring sur-anneau

sur-déterminé

صفةً لمنظومة معادلات (خطية عادةً) تتضمَّن عددًا من

المعادلات أكبر من عدد المتغيرات.

قارن بــ: underdetermined.

فَوْقَ حَلَقة هي حلقةٌ يمكن أن تتضمَّن حلقةً معيَّنة.

* *

P

p p

1. الرمزُ العاديُّ لأيِّ عددٍ أولى.

2. مختصر بيكو pico.

3. يُستعمل في رموز كسور الوحدات الفيزيائية في النظام الدولي système international.

4. (في المنطق) الرمزُ العاديُّ لجملةٍ غير محدَّدة، أو تقرير غير محدَّد. يُكتب أيضًا P.

P P

1. رمزٌ سائدٌ لمصطلح probability measure.

 (في المنطق) الرمزُ العاديُّ لجملةٍ غير محدَّدة، أو تقرير غير محدَّد. يُكتب أيضًا p.

3. صفُّ مسائل القرارات التي يوجد لها خوارزميات زمن حدودياتي.

مُتَتَالِيةُ پادوڤان Padovan sequence

suite de Padovan

منتاليةٌ من الأعداد الصحيحة تعرُّف بالعلاقة الارتدادية الآتية:

$$P(n) = P(n-2) + P(n-3)$$

. $P(0) = P(1) = P(2) = 1$ حيث

قارن بــ: Perrine sequence.

Aprilevé's theorem مُبَرْهَنةُ پاڻلوڤيهُ

théorème de Painlevé

لتكن E مجموعةً جزئيةً متراصة في المستوي العقدي Ω ، ولتكن Ω المجموعة Ω المرص المجموعة Ω المرص المحمد النقطة للمستوي Ω). E في مستوي ريمان (الرص الموحيد النقطة للمستوي Ω). ولنفترض أنه يوجد لكل عددٍ موجب Ω تغطية لـ E بأقراص مجموع أنصاف أقطارها يساوي Ω على الأكثر، عندئذٍ تكون أيُّ دالةٍ محدودةٍ وتحليليةٍ على Ω ثابتة.

pair (n,v) \dot{z}

paire, associer deux à deux

 $\{a,b\}$ عنصرين، وتُكتب بالصيغة. 1. مجموعةً

< a,b> عنصرين، وتكتب بالصيغة < a,b> أو (a,b).

3 . يَجمع العناصر زوجًا زوجًا.

انظر أيضًا: ordered pair.

paired vector spaces فَضاءانِ مُتَرَاوِ جان مُتَرَاوِ جان deux espaces vectoriels appariés

هما فضاءانِ متجهيانِ X و Y معرَّفانِ على حقل، ومزوَّدان بتطبيق ثنائيِّ الحظية x من x الى الحقل العددي. وغالبًا ما يكون الفضاء x فضاءً جزئيًّا من الفضاء المتجهي الثنوي للفضاء x، و x و x النوي للفضاء x، و x و x و x و النوي الفضاء x و أو النوي النوي الفضاء x و أو النوي ا

pandigital fraction كَسْرٌ شامِلُ الأَرْقام

fraction pandigitale

كسرٌ أرقام بسطه ومقامه هي الأرقام من 1 إلى 9 تمامًا. من أمثلتها الكسور:

$$\frac{2943}{17658} = \frac{4653}{27918} = \frac{5697}{34182}$$
اليتي تمثل الكسر البسيط $1/6$

عَدَدٌ شامِلُ الأَرْقام pandigital number

nombre pandigital

عددٌ عَشْريٌ صحيح يشمل جميعَ الأرقام من 0 إلى 9 (ولا يبدأ بالرقم 0)، مثل:

1023456789, 1023456798, 1023456879,... هذا وإن جميع هذه الأعداد تقبل القسمة على 9، لأن مجموع أرقام أيٍّ منها يساوي 45.

Pappian plane

مُسْتَوٍ پاپوسِيّ

plan de Pappus

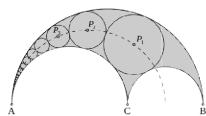
هو أيُّ مستوِ إسقاطيٍّ تحقِّق نقاطُه ومستقيماتُه مبرهنهَ پاپوس.

Pappus chain

سِلْسِلةُ پاپوس

chaine de Pappus

هي سلسلةٌ من الدوائر تقع داخل سكين الحَدَّاء P_1 هي سلسلةٌ من الدائرةُ الأولى منها P_1 دائرتَيْ سكين الحذاء الصغيرتين خارجًا، ودائرةَ سكين الحَدَّاء الكبيرةَ الخارجيةَ داخلاً



Pappus of Alexandria

پاپوس الإسْكَنْدَرانيّ

Pappus d'Alexandrie

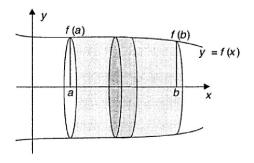
(نحو 300 م) عالم هندسة يوناني، جمع موجزًا تاريخيًّا لمعظم النتائج المهمة في الرياضيات الإغريقية.

Pappus theorem

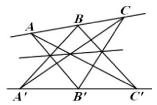
مُبَرْهَنةُ پاپوس

théorème de Pappus

1. هي القضية التي تعيِّن مساحة سطح دورانيٍّ مولَّدٍ بتدوير منحن مستو (أو جزء منه) C حول محور L واقع في مستوى C ، دون أن يتقاطع C و L هذه المساحة تساوي طول C مضروبًا في طول مسار مركزه المتوسط. يبيِّن الشكل الآتي السطح الدوراني الناشئ عن دوران جزء من المنحني x=b إلى x=b إلى x=b إلى حصور بين المستقيمين x=b إلى عور السينات.



2. هي القضية التي تنصُّ على أن حجم بحسَّم دورانيٍّ مولَّدٍ بتدوير منحن مستو حول محور واقع في مستوي المنحني (دون أن يتقاطع المحور والمنحي) يساوي مساحة الرقعة المستوية المحصورة بين المنحني والمحور والقطعتين المستقيمتين العموديتين على المحور والمحصورتين بين نمايتي المنحني والمحور، مضروبة في طول مسار مركزه المتوسط.



4. هي مبرهنة في الهندسة الإسقاطية تنصُّ على أنه إذا كانت P أربع نقاط مثبتة على مخروط، وكانت A,B,C,D نقطة متغيرة على هذا المخروط، فإن جداء طولَي العمودين النازلين من P على P على P مقسومًا على جداء طولَي العمودين النازلين من P على P على P على P ثابت.

parabola

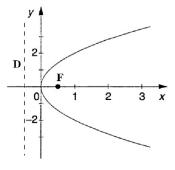
قَطْعٌ مُكافِئ

parabole

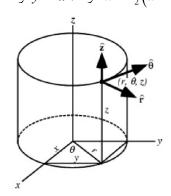
منحنٍ مستوٍ تعطى معادلته الديكارتية بالصيغة الآتية:

$$y = ax^2 + bx + c$$

وهو المحلَّ الهندسيُّ للنقاط التي بُعْدُها عن نقطةٍ ثابتةٍ T (تسمَّى المحرق أو البؤرة) يساوي بُعْدَها عن مستقيم ثابت D (يسمَّى الدليل) لا يمر بتلك النقطة.



وتتحدُّد علاقتُها بالإحداثيات الديكارتية بالصيغ: z = z y = u v $y = \frac{1}{2}(u^2 - v^2)$



هذا وإن السطوح الإحداثية للإحداثيات الأسطوانية المكافئية تتقاطع مع المستوي x y في جماعةٍ من القطوع المكافئة المتعامدة.

مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ مُكافِيَّة مُكافِيَّة équation différentielle parabolique

نمطُّ عامٌّ للمعادلة التفاضلية الجزئية من المرتبة الثانية، صيغتها:

$$\sum_{i,j}^{n} A_{i,j} \left(\partial^{2} u / \partial x_{i} \partial x_{j} \right) + \sum_{i=1}^{n} B_{i} \left(\partial u / \partial x_{i} \right) + C u + F = 0$$

حيث $A_{i,i}, B_i, C, F$ حيث حقيقية مقبولة في المتغيرات المستقلة x_1, x_2, \dots, x_n وحيث يوجد في كلِّ نقطة x_i تحويلٌ خطيٌّ حقيقي للمتغيرات (x_1, x_2, \dots, x_n) يختزل الصيغة التربيعية x_{j} يعتزل الصيغة التربيعية $\sum_{i=1}^{n}A_{i,j}$ من n من مربعات المتغيرات، ليست لجميعها إشارةٌ واحدةٌ B_i الضرورة، في حين V يختزل التحويلُ نفسُه المعاملَ بالضرورة، ليصبح صفرًا.

تسمَّى أيضًا: parabolic partial differential equation. قارن بــ: elliptic differential equation .hyperbolic differential equation

parabolic partial differential equation مُعادَلةً تَفاضُلتَةً جُزْئيَّةً مُكافئيَّة

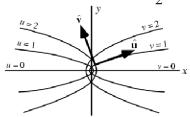
équation aux dérivées partielles parabolique .parabolic differential equation تسميةٌ أخرى للمصطلح

إحداثيّان مُكافئيّان parabolic coordinates

coordonnées paraboliques

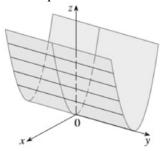
إحداثيان (u,v) في مستو منسوب إلى منظومةٍ ديكارتية v و x و الديكار تيين علاقتهما بالإحداثيين الديكار تيين

$$y = uv$$
 بالصيغتين: $x = \frac{u^2 - v^2}{2}$ بالصيغتين:



أُسْطُو انةً مُكافئيَّة

parabolic cylinder cylindre parabolique



أسطوانة دليلها قطعٌ مكافئ.

parabolic cylinder differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ أُسْطُو انَيَّةٌ مُكافئيَّة

équation différentielle du cylindre parabolique هي معادلةٌ تفاضليةٌ عادية من المرتبة الثانية صيغتها

$$y'' = (a x^2 + b x + c) y$$

$$\text{rund} \quad \text{align} \quad \text{align} \quad \text{align} \quad \text{align} \quad \text{rund} \quad \text{align} \quad \text{ali$$

دَو الُّ أُسْطُو انَّيَّةٌ مُكافِئِيَّة parabolic cylinder functions

fonctions cylindriques paraboliques هي حلول لمعادلة ڤيبر التفاضلية، التي تنتج من تفريق متغيرات معادلة لابلاس في الإحداثيات الأسطوانية المكافئية.

parabolic cylindrical coordinates احْداثيَّاتٌ أُسْطُه انَيَّةٌ مُكافئيَّة

coordonnées cylindriques paraboliques هي الإحداثيات (u,v,w) في فضاء إقليديٍّ ثلاثي الأبعاد،

parabolic point

نُقْطةٌ مُكافِئِيَّة

point parabolique

نقطةٌ على سطحٍ ينعدم فيها التقوُّس الكليُّ.



parabolic Riemann surface سَطْحُ رِيمان الْمُكافِئِيّ

surface parabolique de Riemann

.parabolic type تسميةٌ أخرى للمصطلح

parabolic rule

قاعِدةٌ مُكافِئِيَّة

règle parabolique

.Simpson's rule تسميةٌ أخرى للمصطلح

parabolic segment

قِطْعةٌ مُسْتَقيمةٌ مُكافِئِيَّة

segment parabolique

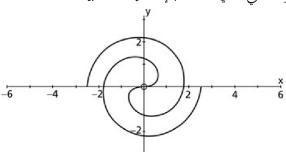
هي وترٌ عموديٌّ على محور قطعٍ مكافئ.

parabolic spiral

حَلَزونٌ مُكافِئِيّ

spirale parabolique

 $.\,r^2=a heta$. و المنحني الذي معادلتُه بالإحداثيات القطبية



parabolic type

نَمَطٌ مُكافِئِيّ

type parabolique

غطٌ لسطح ريمان البسيط الترابط يمكن تطبيقه تطبيقاً محافظًا على المستوى العقدي، باستثناء نقطة الأصل والنقطة في اللانحاية.

يسمَّى أيضًا: parabolic Riemann surface.

paraboloid

مُجَسَّمٌ مُكافِئِيّ

paraboloïde

سطحٌ أو محسَّمٌ ثلاثيُّ الأبعاد، وهو إما أن يكون:

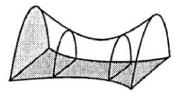
1 محسمًا مكافئيًّا ناقصيًّا، معادلته النموذجية:

$$\frac{z}{c} = \frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2}$$



وإما مجسمًا مكافئيًّا زائديًّا، معادلته النموذجية:

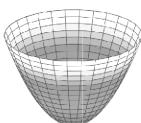
$$\frac{z}{c} = \frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2}$$



مُجَسَّمٌ مُكافِئِيٌّ دَوَرانِي paraboloid of revolution

paraboloïde de révolution

هو السطحُ الذي نحصُل عليه بتدويرِ قطعٍ مكافئ حول محوره.



paracompact space

فَضاءٌ شِبْهُ مُتَراصٌ

espace paracompact

هو فضاءٌ طبولوجيٌّ (X,τ) له الخاصيةُ الآتية: لكلِّ تغطيةٍ مفتوحةٌ منتهيةٌ محليًّا G بحيث مفتوحةٌ منتهيةٌ محليًّا G بحيث يكون كلُّ عنصرٍ من G مجموعةً جزئيةً من أحد عناصر G فمثلاً الفضاء المتراص والفضاء المتُور هما فضاءان شبه متراصيَّن.

paradox

مُحَيِّرة

paradoxe

مناقشةٌ يبدو فيها أن تقريرًا ما غيرُ صحيح، في حين أنه ثبتت صحيَّة.

parallel axiom

مَوْضوعةُ التَّوازي

axiome ou postulat des parallèles

هي مسلَّمةٌ تنصُّ على أنه إذا كان P و L نقطةً ومستقيمًا في مستو تآلفيِّ بحيث تكون P خارج L، فيوجد مستقيم، واحدٌ فقط، يمرُّ بالنقطة P ويوازي المستقيم L.

تسمَّى أيضًا: parallel postulate.

parallel circles

دَوائِرُ مُتَوازية

cercles parallèles

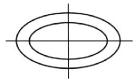
هي مقاطع على سطح دوراني مستوياتها متعامدة مع محور الدوران.

parallel curves

مُنْحَنِيانِ مُتَوازِيان

courbes parallèles

نقول عن منحن مستو C إنه مواز لمنحن مستو آخر D، إذا كان للأعمدة النازلةِ من نقاط D على D طولٌ ثابت.



parallel edges

وُصْلاتٌ مُتَوازِية

arêtes parallelles

وصلتان أو أكثر تربطان الزوجَ نفسَه من أزواج رؤوسَ بيان.

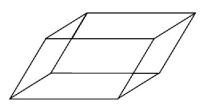


تسمَّى أيضًا: multiple edges.

parallelepiped parallélépipède مُتَوازي سُطوح

parametepipede

محسَّمٌ جميعُ وجوهه متوازيات أضلاع.



يكتب أحيانًا parallelopiped.

parallel line and plane توازي مُسْتَقيمٍ وَمُسْتُو droite parallèle à un plan

نقول عن مستقيم إنه يوازي مستويًا، إذا كان هذا المستقيم موازيًا لأحد مستقيمات هذا المستوى.

parallel lines

مُسْتَقيمانِ مُتَوازيان

deux droites parallèles

نقول عن مستقيمين إنهما متوازيان في فضاء إقليدي إذا وقعا في مستو واحد، وكانا غير متقاطعين. ونقول عن مجموعة مستقيمات إنها متوازية إذا كان كل اثنين منها متوازيين.

parallelogram

مُتَوازي أَضْلاع

parallélogramme

رباعيُّ أضلاعٍ كلُّ ضلعين متقابلين فيه متوازيان.

parallelogram illusion خِداعُ مُتَوازِي الأَضْلاع parallelogramme illusion

في الشكل الآتي:



. يبدو الضلعان a و b غير متساويين، خلافًا لما هما عليه بالفعل

parallelogram law قانونُ مُتَوازي الأَضْلاع loi de parallélogramme

1. هو المتطابقة:

$$||x + y||^2 + ||x - y||^2 = 2(||x||^2 + ||y||^2)$$

اً کان المتجهان x و y في فضاء جداء داخلي، حيث يکون النظيمُ مولَّدًا بجداء داخليِّ؛ أي $\|x\|^2$. < x , x

parallel postulate

مُسَلَّمةُ التَّوازي

postulat des parallèles

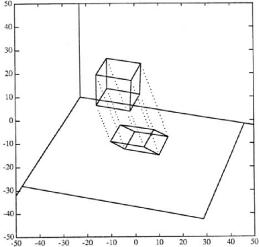
تسميةً أخرى للمصطلح parallel axiom.

parallel projection

إسْقاطٌ مُتَواز

projection parallèle

لذا فإن المُسقطات projectors تكون متوازية.



هو إسقاطٌ مركزيٌّ مركزُ الإسقاط فيه هو النقطة في اللانهاية،

مُتُوازِي أَضْلاع الأَدْوار parallelogram of periods parallélogramme des périodes

2. هو القاعدة التي تنصُّ على أن مجموع متجهين هو المتجه

القطرى لمتوازي الأضلاع الذي ضلعاه المتجهان اللذان يجري

انظر: periodic function.

يسمَّى أيضًا: parallelogram rule.

مُتُوازِي أَضْلاع مُتَّجهَيْن parallelogram of vectors

parallélogramme des vecteurs هو متوازي أضلاع يكون ضلعاه غير المتوازيين هما المتجهين اللذين يُحْمَعان؛ أما قطره فهو مجموع هذين المتجهين.

قاعدة مُتوازى الأضالاع parallelogram rule

loi de parallélogramme

تسميةً أخرى للمصطلح parallelogram law.

parallel rays

شُعاعانِ مُتَوازيان

deux rayons parallèles

شعاعان يقعان على مستقيمٍ واحد، أو على مستقيمين متوازيين.

parallélopipède

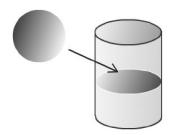
تهجئةً أخرى للمصطلح parallelepiped.

parallel section

مَقْطُعٌ مُواز

section parallèle

هو مقطعٌ لسطح دورانيِّ، عموديٌّ على محور الدوران.



يسمَّى أيضًا: parallel.

قارن بــ: meridian section.

مُتَوازي سُطوح تَضاعُفِيّ parallelotope

parallélotope

parallelopiped

هو متوازي سطوح، أطوالُ حروفه متناسبةٌ مَع الأعداد: 1 .1/4 , 1/2 ,

parallel planes

مُسْتَويانِ مُتَوازيان

مُتَوازي سُطوح

plans parallèles

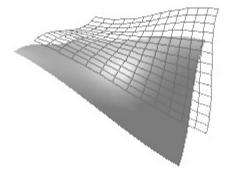
نقول عن مستويّيْن إنهما متوازيان في فضاء إقليدي ثلاثيِّ الأبعاد، إذا كانا غيرَ متقاطعَيْن. ونقول عن مجموعةِ مستوياتٍ إلها متوازية إذا كان كل اثنين منها متوازيين.

parallel surfaces

سَطْحانِ مُتَوازيان

surfaces parallèles

سطحانِ أحدُهما هو المحلُّ الهندسيُّ للنقاط التي تقع على نواظم السطح الآخر، والتي تفصلها عن السطح مسافة واحدة.



parallel vectors

مُتَّجهانِ مُتَوازيان

vecteurs parallèles

1. متجهانِ غيرُ صفريَّيْن أحدُهما مساوِ لحاصل ضرب الآخر في عددٍ حقيقي غير صفري.

2. متجهانِ غيرُ صفريَّيْن في فضاء متجهيٍّ حقيقي، بحيث يكون أحدُهما مساويًا لحاصل ضرب المتجه الآخر في عددٍ

parameter

وُسيط

paramètre

ثابتةٌ اختياريةٌ تعطَى لمتغير في عبارةٍ رياضية. ويؤثر تغييرُ قيم الوسيط في أوضاع وأشكال العبارة الرياضية، لا في خاصياتها الأساسية. فالعددان a و b في المعادلة:

$$y = ax + b$$

- التي تمثل مستقيمًا - هما وسيطان، وتغيير أيِّ منهما يؤثر في وضع المستقيم في المستوي لكن خاصياته الأساسية التي تتمثل في أنه مستقيم لا تتغير.

وَسيطُ التَّوْزيع parameter of distribution

paramètre d'une distribution

هو مميزٌ عدديٌّ لتوزيع مجتمع إحصائي، مثل المتوسط mean، والتباين variance.

parametric curves on a surface

مُنْحَنَياتٌ وَسيطِيَّة على سطّح

courbes paramétrées sur une surface

هي منحنياتُ الجماعتين u = const و v = const على سطح معادلاته الوسيطية:

مُعادَلاتٌ وسيطيَّة parametric equations

équations paramétriques

معادلاتٌ تَظهر فيها إحداثياتُ النقاط تابعةً لوسطاء، كالمعادلات الوسيطية لمنحن على سطح. فمثلاً للدائرة في المستوى $x^2 + y^2 = r^2$ معادلتان و سیطیتان هما:

$$x = r\cos\theta$$
$$v = r\sin\theta$$

 $\theta \in [0,2\pi]$ حيث

الاحصاء الوسيطي parametric statistics

statistique paramétrique

هو فرعٌ علم الإحصاء الذي يُعنى بالمعطيات القيوسة على مجال أو تدريجات نسب، ومن ثم تغدو العمليات الحسابية قابلة للتطبيق عليها، وهذا يسمح بتحديد وسطاء مثل متوسط التوزيع.

parentheses

parenthèses

قُوْسانِ هِلاليَّان

هما القوسان: ().

يسميان أيضًا: round brackets.

قارن بے: brackets، و braces.

Pareto distribution

تَوْزيعُ پاريتو

distribution de Pareto

توزيعٌ مستمرٌ دالةُ كثافته الاحتمالية
$$P(x) = \frac{ab^a}{x^{a+1}}$$
 ودالة

$$D(x) = 1 - \left(\frac{b}{x}\right)^a$$
 توزیعه

Pareto, V.

(1848-1923) عالمٌ إيطاليٌّ في الاقتصاد وعلم الاجتماع، (1848-1923) عالمٌ إيطاليٌّ في الاقتصاد وعلم الاجتماع، دراسته العليا في الرياضيات والفيزياء. بدأ أعماله في تطبيق الرياضيات على علم الاقتصاد.

parity (رَوْجِيَّة (شَفْعِيَّة)

parité

يكون لعددين صحيحين الزوجية نفسُها إذا كان مجموعهما عددًا زوجيًّا؛ أي إذا كان كلاهما زوجيًّا، أو إذا كان كلاهما فرديًّا.

Parseval, Marc Antoine مارْك أَنْطُوان پارْسيڤال Parseval, M. A.

(1755–1836) رياضيٌّ فرنسي، كانت أهم أعماله تطبيق الرياضيات على علم الاقتصاد.

Parseval's equality مُساواةُ پارْسيڤال

égalité de Parseval

هي المعادلةُ التي تنصُّ على أن مربع طول متجهٍ ما في فضاء جُداء داخلي يساوي حاصلَ جمع مربع الجُداءات الداخلية للمتجه مع كلِّ عنصرٍ من عناصر القاعدة المتعامدة المنظمة الكاملة في الفضاء.

تسمَّى أيضًا: Parseval's identity،

. Parseval's equation $_{\circ}$. Parseval's relation $_{\circ}$

Parseval's equation مُعادَلةُ يارْسيڤال

équation de Parseval

.Parseval's equality تسميةً أخرى للمصطلح

Parseval's identity مُتَطابقةُ پارْسيڤال مُتَطابقة

identité de Parseval

.Parseval's equality تسميةً أخرى للمصطلح

Parseval's integral تكامُلُ پارْسيڤال تكامُلُ پارْسيڤال

intégral de Parseval

هو تكاملُ بواسون عندما n = 0 ؛ أي:

 $J_0(z) = \frac{1}{\left[\Gamma\left(n + \frac{1}{2}\right)\right]^2} \int_0^{\pi} \cos(z \cos \theta) d\theta$

 $\Gamma(x)$ هي دالة بسل من النوع الأول، و $J_0(z)$ دالة غاما.

Parseval's relation عَلاقةُ پارْسيڤال

relation de Parseval

 \mathbb{P}

تسميةٌ أخرى للمصطلح Parseval's equality.

Parseval's theorem مُبَرْهَنةُ پارْسيڤال

théorème de Parseval

مبرهنةٌ تعطي تكاملَ جداءِ دالتين $f\left(x
ight)$ و $F\left(x
ight)$ بدلالة معاملات فورييه المرتبطة كجما؛ وإذا كانت هذه المعاملات

 $a_n = \frac{1}{\pi} \int_0^{2\pi} f(x) \cos x \, dx$ محدَّدةً بالمساواتين:

 $b_n = \frac{1}{\pi} \int_0^{2\pi} f(x) \sin x \, dx \qquad \qquad : \mathfrak{I}$

وبمساواتين مشابهتين للدالة F(x) ، فإن العلاقة هي:

 $\int_{0}^{2\pi} f(x) F(x) dx = \pi \left[\frac{1}{2} a_{0} A_{0} + \sum_{n=1}^{\infty} (a_{n} A_{n} + b_{n} B_{n}) \right]$

ومن الضروري فرض قيدين على f بحيث يكون التكاملان:

 $\int_0^{2\pi} f(x) dx$ $\int_0^{2\pi} |f(x)|^2 dx$

موجودین کلاهما (وقیدین مشابمین علی F)، أو أن تکون F و قیوستین وفق لوبیغ وأن یکون مربعاهما کمولین وفق لوبیغ علی $[0,2\pi]$.

partial correlation ارْتِبَاطٌ جُزْئِيّ

corrélation partielle

هو شدةُ العلاقة الخطية بين متغيرين عشوائيين، عندما يبقى تأثير المتغيرات الأخرى ثابتًا.

partial correlation analysis تَحْليلُ ارْتِباطٍ جُزْئِيّ analyse des corrélations partielles

تقنيةٌ تُستعمل في قياس شدة العلاقة بين المتغير التابع (لعدة متغيرات مستقلة) وأحد هذه المتغيرات المستقلة، بطريقةٍ تأخذ في الحسان التباينات في المتغيرات المستقلة الأخرى.

تَرْتيبٌ جُزْئِيّ

partial correlation coefficient مُعامِلُ ارْتِباطِ جُزْئِي coefficient des corrélations partielles

هو مقياسٌ لشدة الارتباط بين متغير تابع وأحد المتغيرات المستقلة عندما يُستبعَد تأثير جميع المتغيرات المستقلة الأخرى.

مُشْتَقٌ جُزْئِيّ partial derivative

dérivée partielle

هو مشتقُّ دالةٍ في عدة متغيراتٍ بالنسبة إلى متغيرٍ واحد فيها؛ مع اعتبار المتغيرات المستقلة الأخرى ثابتة. فإذا كانت الدالةُ f في المتغيرين x و y، فتُكتب مشتقاها الجزئية كما يلى:

$$\frac{\partial f\left(x,y\right)}{\partial y}$$
 و $\frac{\partial f\left(x,y\right)}{\partial x}$. $D_{y}f\left(x,y\right)$ و $D_{x}f\left(x,y\right)$. partial differential coefficient . total derivative . $D_{x}f\left(x,y\right)$

partial differential coefficient مُعامِلُ تَفاصُل ِ جُزْئِيّ coefficient de dérivée partielle

تسميةٌ أحرى للمصطلح partial derivative.

partial differential equation مُعادَلةٌ تَفَاضُلِيَّةٌ جُزْئِيَّة équation aux dérivées partielles

تُختصر أحيانًا بالحروف الاستهلّالية pde.

معادلةٌ تحوي أكثر من متغيرٍ مستقل واحد، ومشتقاتٍ جزئيةً بالنسبة إلى هذه المتغيرات. مثال:

$$\frac{\partial^2 f}{\partial x^2} = \frac{1}{v^2} \frac{\partial^2 f}{\partial t^2}$$

انظر أيضًا: differential equation.

partial fractions كُسورٌ جُزْئِيَّة

fractions partielles

جماعةٌ من الكسور يعطي جَمْعُها كسرًا يكون بسطُهُ ومقامُهُ عادةً حدوديتين.

مثال: الكسران جزئيان عران جزئيان : الكسران جزئيان مثال: الكسر
$$\frac{1}{x^2+1}$$
 و مثال: الكسر $\frac{x^2+x}{x^3-x^2+x-1}$ و لأن: $\frac{x^2+x}{x^3-x^2+x-1} = \frac{1}{x^2+1} + \frac{1}{x-1}$

مَجْموعةٌ مُرَتَّبةٌ جُزْئِيًّا

ensemble partiellement ordonné

مجموعةٌ مزودةٌ بعلاقةِ ترتيبٍ حزئي. تسمَّى أيضًا: poset.

partial order

ordre partiel

تسميةٌ أخرى للمصطلح ordering.

partial ordering تَرْتيبٌ جُزْئِيٌ

structure d'ordre partiel

تسميةٌ أخرى للمصطلح ordering.

مُسْتَوٍ جُزْئِيّ partial plane

plan partiel

(في الهندسة الإسقاطية) مستو يمرُّ مستقيمٌ واحدٌ على الأكثر بأي نقطتين منه.

partial product

جُداءٌ جُزْئِيّ

produit partiel

هو جداء مضروب في رقم واحدٍ من المضروب فيه، الذي يحوي أكثر من رقم واحد.

partial recursive function دَالَّةٌ تَكُرارِيَّةٌ جُزْنِيَّة مَرْنِيَّة جُزْنِيَّة مِارِيَّة جُزْنِيَّة ماليَّة ماليُّة ماليَّة ماليَّة ماليَّة ماليَّة ماليَّة ماليَّة ماليَّة ماليُّة ماليُ

دالةٌ يمكن حسابها باستعمال آلة تورينغ لبعض الدُّحول inputs لا لجميعها بالضرورة.

partial regression coefficients مُعامِلاتُ انْكِفَاء جُزْئِيّ coefficients de regression partielle

إحصائيات تتعلق بمعادلة انكفاء خطي مضاعف لمجتمع إحصائي تحدِّد تأثير كل متغير مستقل في المتغير التابع، مع إبقاء تأثيرات جميع المتغيرات الباقية ثابتة؛ وكل معامل هو الميل بين المتغير التابع وكل من المتغيرات المستقلة.

 \mathbb{P}

partial sum

مَجْموعٌ جُزْئِيّ

somme partielle

المجموعُ الجزئيُّ لمتسلسلةٍ لانمائيةٍ هو مجموع أوَّل n حدًّا فيها. $\sum_{i=1}^{\infty} a_i$ الشرط اللازم والكافي كي يكون للمتسلسلة

محموعٌ، هو وجود نهاية لمتتالية المحاميع الجزئية:

$$a_1, a_1 + a_2, a_1 + a_2 + a_3, \dots$$

particular integral

intégrale particulière

التكاملُ الخاصُّ لمعادلةٍ تفاضلية هو دالةٌ تحقِّق هذه المعادلة، وبخاصة عندما تخضع هذه الدالةُ لشروطٍ ابتدائية أو حدِّية.

particular solution

حَلُّ خاصٌ

تَكامُلٌ خاصٌ

solution particulière

الحلُّ الخاصُّ لمعادلةٍ تفاضليةٍ عاديةٍ هو حلٌّ لهذه المُعادلة نحصُل عليه بإعطاء قيم عدديةٍ خاصةٍ للوسطاء في الحلِّ العامِّ.

partition

تَجْزِئة

partition

1. تجزئةُ عددٍ صحيحٍ موجبٍ n، هي أيُّ جماعةٍ من الأعداد الصحيحة الموجبة التي مجموعها يساوي n.

مثال: للعدد 4 خمس تجزئات هي:

$$4 = 4$$

$$4 = 3 + 1$$

$$4 = 2 + 2$$

$$4 = 2 + 1 + 1$$

$$.4 = 1 + 1 + 1 + 1$$

2. تجزئةُ عددٍ صحيحٍ موجبِ n، هي أيُّ جماعةٍ من الأعداد الصحيحة الموجبة التي جداؤها يساوي n.

مثال: للعدد 20 أربع تجزئات هي:

$$20 = 2 \times 2 \times 5$$

$$20 = 2 \times 10$$

$$20 = 4 \times 5$$

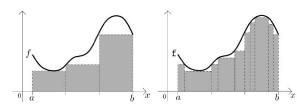
$$.20 = 20$$

3. تجزئة محموعة A، هي أيُّ جماعة من محموعاتما الجزئية المنفصلة التي احتماعها يساوي A.

مثال: للمجموعة $\{1,2,3\}$ خمس تجزئات هي:

$$\{\{1\},\{2,3\}\}$$

4. تجزئةُ مجالُ مغلق [a,b]، هي جماعةٌ منتهيةٌ من المجالات المجزئية المغلقة من [a,b]التي لا تتقاطع إلا في أطرافها، والتي يساوي احتماعُها المجالَ [a,b]. في الشكل الآتي تجزئتان للمحال [a,b]:



5. تجزئة نقطية للمجال المغلق [a,b]، هي أيُّ مجموعةٍ مثل:

$$x_0, x_1, x_2, ..., x_n$$

 $x_0 = a < x_1 < x_2 < \dots < x_n = b$ حيث

partition of unity

تَجْزئةُ الوَحْدة

بُليز باسْكال

partition de l'unité

تجزئةُ الوحدة في فضاء طبولوجي (X, au) هي تغطيةً للمجموعة X بعناصر U_lpha من au، ودوالٌ مستمرةٌ:

$$f_{\alpha}:X\to [0,1]$$

بحيث تكون جميع الدوال f_{α} صفرية على جميع العناصر بعد باستثناء عدد منته منها، وبحيث يكون مجموع قيم الدوال f_{α} في أيِّ نقطة من X مساويًا f_{α}

Pascal, Blaise

Pascal, B.

(1623-1662) عالمٌ فرنسيٌّ برز في علم الهندسة والاحتمالات، والفيزياء، والفلسفة. ويُعَد، مع فيرما، من الذين أرسوا قواعد النظرية الحديثة للاحتمالات. وكان أول من صنع آلةً حاسبة.

Pascal distribution

تَوْزِيعُ باسْكال

مُثَلَّثُ باسْكال

distribution de Pascal

هو توزيعُ متغير عشوائي متقطع، دالةُ توزيعه الاحتمالية:

$$P(X = k) = {\binom{k-1}{r-1}} p^r (1-p)^{k-r}$$

حيث p احتمال النجاح، و k عدد محاولات برنولي المطلوبة للحصول على r نجاحًا.

يسمَّى أيضًا: negative binomial distribution.

مُتَطابقةُ باسْكال

Pascal identity

identité de Pascal

هي المعادلة:

$$C(n,r) = C(n-1,r) + C(n-1,r-1)$$

$$C(n,r) = \binom{n}{r} = \frac{n!}{r!(n-r)!}$$

Pascal line

مُسْتَقيمُ باسْكال

ligne de Pascal

انظر: Pascal theorem.

Pascal's limaçon

صدَفة باسكال

limaçon de Pascal

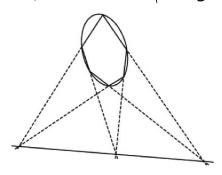
تسميةً أخرى للمصطلح limaçon.

Pascal theorem

مُبَوْهَنةُ باسْكال

théorème de Pascal

مبرهنةٌ تنصُّ على أنه إذا رسمنا مسدسًا بسيطًا في قطع مخروطي، فإن النقاط الثلاث التي تتقاطع فيها الأضلاع المتقابلة للمسدس تكون متسامتة (أي تقع على مستقيم واحد، يسمَّى مستقيمَ باسكال Pascal line).



Pascal triangle

triangle de Pascal

صفيفةٌ مثلثيةٌ للمعاملات الحدانية، بحيث يكون طرفا المثلث مكوَّنين من العدد 1، وحيث يكون مجموع مدخلين متجاورين من سطرٍ ما مساويًا للمدخل في السطر الذي يليه.

والجدير بالذكر أن هذا المثلث الذي يعطى المعاملات الحدَّانية "ذات الحدَّيْن"، قد استعمله الكرخي قبل باسكال بـــ 600 سنة، ومن الانصاف نَسْتُ هذا المثلث إليه.

تسمَّى أيضًا: binomial array.

Pasch's axiom

مَوْ ضوعةُ باشْ

axiome de Pasch

إذا قطعَ مستقيمٌ أحدَ أضلاع مثلث دون أن يمرَّ بأيِّ من رؤوسه، فلا بدُّ أن يقطع أحدَ الضلعين الآخرين.



وهذه المبرهنة - على شدة وضوحها في الهندسة الإقليدية -ليست صحيحة بالضرورة في الهندسات الأخرى.

path مُسار

chemin

1. (في نظرية البيان) مسلك walk جميعُ رؤوسه متمايزة؛ أي يمرُّ بكلِّ رأس فيه مرة واحدة فقط (ربما باستثناء الرأس الأول، ويسمى عندها مسارًا مغلقًا).

2. (في الطبولوجيا) تطبيقٌ صورتُه قوس؛ وهو تطبيقٌ مستمرٌّ ساحتُه المجالُ المغلق [0,1] بحيث تكون صورتا طرفي المجال نقطتين معنَّنتين. فمثلاً تُحدِّد الدالتان:

$$y = \sin \pi t$$
 $y = \cos \pi t$

مسارًا على محيط دائرة الوحدة الموجود في نصف المستوي العلوي. 3. تسميةٌ أحرى للمصطلح walk.

مَجْموعةٌ مُتَرابطةٌ مَساريًا path-connected set

ensemble simplement connexe

تسميةً أخرى للمصطلح arcwise-connected set.

فَضاءٌ مُتَرابِطٌ مَساريًّا (قَوْسِيًّا) path-connected space

espace simplement connexe هو فضاءً طبولوجيٌّ يوجد فيه مسارٌ يصل بين كلِّ نقطتين

والفضاء المترابط مساريًا هو فضاءً مترابط، لكن العكس غير صحیح؛ فمثلاً الفضاء (X, τ) ، حیث:

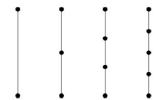
$$X = \left\{ y = \sin \frac{1}{x} : x \in \mathbb{R} - \{0\} \cup [-1, 1] \right\}$$

و 7 طبولوجيا القيمة المطلقة على ١٦، هو فضاءٌ مترابط، لكنه غير مترابط مساريًّا.

path graph

بَيانٌ مَساريّ

graphe à chemin



هو المسارُ P_n الذي يتألف من شجرة ذات عقدتين من n الدرجة 1، و (n-2) عقدةً من الدرجة الثانية عددٌ صحيحٌ لا يقل عن 2).

هذا وإن البيانات المسارية P_n هي بيانات رشيقة n > 4 عندما تکون graceful graphs

تَكاملٌ على مَسار path integral

intégration sur un chemin

تسميةٌ أخرى للمصطلح line integral.

مَجْموعةٌ مُترابطةٌ مَساريًّا pathwise-connected set ensemble simplement connexe

تسميةٌ أخرى للمصطلح arcwise-connected set.

pde pde pde

مختصر المصطلح: partial differential equation.

pdf pdf pdf

مختصر المصطلح: probability density function.

pe pe pe

مختصر المصطلح: probable error.

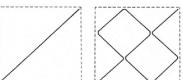
مُتَّصِلُ يْيانو Peano continuum

continuum de Peano هو فضاءٌ متريُّ مترابطٌ ومتراصٌ ومترابط محلِّيًا.

مُنْحَني پْيانو Peano curve

courbe de Peano

1. منحن مستمرُّ يمرُّ بأيِّ نقطتين من مربّع واحديّ. وبوجهٍ أعم، صنفٌ من الكسوريات fractals.







2. تسميةٌ أخرى للمصطلح Peano space.

جيوسيبي پْيانو Peano, Guiseppe

(1932-1858) عالمٌ إيطاليٌّ اشتُهر بإسهاماته في أُسس الرياضيات التي حاول فيها استنتاج الرياضيات كلِّها من مبادئ أساسية. وقد عَمِلَ أيضًا في التحليل الرياضي والمنطق الرمزي. كَتَبَ بحَثَيْن مشهورين في نظرية الدوالٌ، وابتكر اللغةُ الصنعية التي سَمَّاها Interlingua.

مَوْ ضو عاتُ يْيانو Peano's axioms

axiomes de Peano

تسميةٌ أخرى للمصطلح Peano's postulates.

Peano space

فَضاءُ پْيانو

espace de Peano

أيُّ فضاء هاوسدورفي يكون صورةً لتطبيقٍ مستمرٌّ وغامرٍ من المجال [0,1] على هذا الفضاء.

يسمَّى أيضًا: Peano curve.

Peano's postulates

مُسَلَّماتُ يْيانو

postulats de Peano

هي الموضوعات الخمس التي تعرِّف الأعدادَ الطبيعية. وهي:

- I. يوجد عددٌ طبيعيٌّ هو العدد 1.
- اا. لكلِّ عددٍ طبيعيٍّ n عددٌ طبيعيٌّ n^+ يعقبه.
 - III. لا يوجد عددٌ طبيعيٌّ يعقبه العدد 1.
- IV. إذا كانت S مجموعةً من الأعداد الطبيعية تحوي العدد I و كلَّ عددٍ يعقب كلَّ عنصرٍ من S، فلا بد أن تحوي جميع الأعداد الطبيعية.

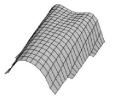
n=m ، فإن $n^+=m^+$. V

تسمَّى أيضًا: Peano's axioms.

Peano surface

سَطْحُ پْيانو

surface de Peano



هو السطح الذي معادلته:

$$z = f(x,y) = (2x^2 - y)(y - x^2)$$

Pearl-Reed curve

مُنْحَني پيرْل-رِيد

courbe de Pearl-Reed

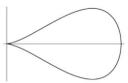
.logistic curve تسمية أخرى للمصطلح

pear-shaped curve

مُنْحَن إجَّاصِيُّ الشَّكْل

courbe pirifor

a-xمنحن معادلته الديكارتية a-x



Pearson, Karl

كارْل پيرْسون

Pearson, K.

(1857–1936) رياضيٌّ إنكليزيٌّ، كان رياديًّا في الإحصاء، ابتكرَ اختبار كاي مربَّع.

كان محاميًا وفيلسوفًا وكاتب قصص خيالية، وأستاذًا للميكانيك ولعلم تحسين النسل.

مُعامِلُ ارْتِباطِ پِیرْسون Pearson's correlation coefficient

coefficient de correlation de Pearson

هو إحصاءً يقيسُ العلاقةَ الخطية بين متغيرين في عينة. ويُستعمل بصفته تقديرًا لمعامل الارتباط م في المجتمع الإحصائي كله.

Pearson type I distribution

تَوْزِيعُ پيرْسون مِنَ النَّمَط الأول

distribution de Pearson du type I

beta distribution انحرى للمصطلح.

Peaucellier, Charles Nicolas شارْل نیکولاس پوسِلْییه

Peaucellier, C. N.

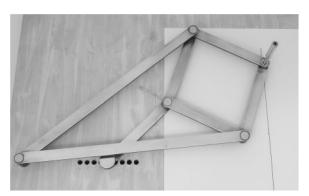
(1832-1913) مهندسٌ فرنسي، اشتغل في علم الهندسة.

Peaucellier's cell

خَلِيَّةُ پوسِلْييه

cellule de Peaucellier

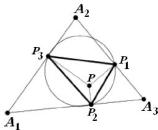
جهازٌ ميكانيكيٌّ لرسم الصورة العكسية للمحلِّ الهندسيِّ لمجموعةِ نقاط.



pedal circle

دائِرةٌ قَدَمِيَّة

cercle podaire



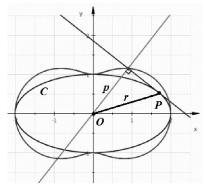
رِذَا كَانِت P نقطةً قدميةً للمثلث $A_1A_2A_3$ فإن الدائرة P القدمية للنقطة P هي الدائرة المحيطة للمثلث القدمي $P_1P_2P_3$

pedal coordinates

إحْداثيَّان قَدَميَّان

coordonnées podaires

r الإحداثيان القدميان لنقطة P على منحن \hat{C} ، هما العددان p و p حيث r هي المسافةُ بين نقطةٍ مثبتةٍ p والنقطة p، و p بُعْد النقطة p عن المُماس للمنحين p في النقطة p.

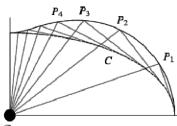


pedal curve

مُنْحَنِ قَدَمِيّ

courbe podaire

1. المنحني القدميُّ لمنحنٍ C بالنسبة إلى نقطةٍ مثبتةٍ O هو المحلُّ الهندسيُّ لموقعِ العمود النازل من O على مُماسٌ متغير لهذا المنحني.



يسمَّى أيضًا: first pedal curve، و positive pedal curve. و positive pedal curve. 2. هو أيُّ منحنٍ يمكن استنتاجه من منحنٍ C بتطبيقٍ متكرِّرٍ للإجراء الذي ورد في التعريف الأول.

pedal equation

مُعادَلةٌ قَدَمِيَّة

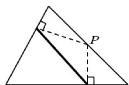
équation podaire

معادلة تصف منحنيًا مستويًا بدلالة الإحداثيات القدمية لنقاط المنحن.

pedal line

مُسْتَقيمٌ قَدَمِيّ

droite podaire



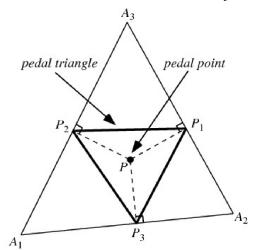
إذا كانت P نقطةً على ضلع مثلث، فإننا نسمي المستقيم الواصل بين موقعي العموديّن النازلين من P على الضلعين الآخرين لهذا المثلث بالمستقيم القدمي.

pedal point

نُقْطةٌ قَدَمِيَّة

point podaire

1. هي النقطة المثبتة التي يُحَدَّد بالنسبة إليها منحنٍ قدميٌّ أو مثلث قدميّ.



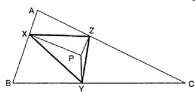
عي النقطة المثبتة التي تُحَدَّد بالنسبة إليها الإحداثيات القدمة.

pedal triangle

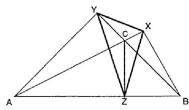
مُثَلَّثُ قَدَمِيّ

triangle podaire

1. هو مثلثٌ رؤوسُهُ مواقعُ الأعمدة النازلة من نقطةٍ معيَّنةٍ على أضلاع مثلث معيَّن، كالمثلث XYZ في الشكل الآتي:



هو مثلث رؤوسه مواقع الأعمدة النازلة من رؤوس مثلث معين على أضلاعه، كالمثلث XYZ في الشكل الآتي:



Peirce stroke relationship عَلاقةُ شَوْطِ پِيرْس relation de Peirce

انظر: NOR.

Pell equation

مُعادَلةً پلْ

équation de Pell

هي المعادلةُ الديوفانتية:

$$x^2 - Dy^2 = \pm N$$

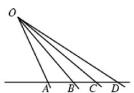
حيث D عددٌ صحيحٌ موجب ليس مربعًا تامَّا، و N عددٌ طبيعي غالبًا ما يكون 1.

pencil حُزْمة

faisceau

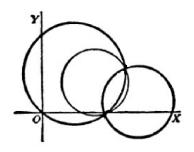
هي جماعة من كائنات هندسية لها خاصية مشتركة. من أمثلتها:

جيع المستقيمات الواقعة في مستو معين، وتمرُّ بنقطةٍ
 معينة.

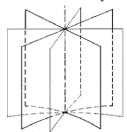


② جميع المستقيمات الموازية لمستقيم معيَّن.

③ جميع الدوائر المارة بنقطتين مثبتتين، والواقعة في مستو
 واحد.



4 جميع المستويات التي تحوي مستقيمًا مشتركًا.



⑤ جميع السطوح الكروية المتقاطعة في دائرة معيَّنة.

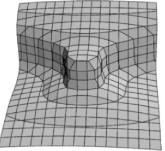
خاصّيَّةُ النَّوَّاس (البّنْدول) pendulum property

properiété de pendule

هي خاصية دُحروج مؤداها أنه إذا عُلِّق نُواسٌ بسيطٌ من قُرْنةٍ منه، وجُعِلَ يتأرجح بين فرعين من هذا الدحروج، وإذا كان طولُه مساويًا طولَ الدحروج بين قرنتيْن متعاقبتين، فإن دَوْرَ اهتزاز النواس مستقلٌ عن سعة اهتزازه، ثم إن نهاية النواس ترسم دحروجًا آخر.

peninsula surface سَطْحٌ شِبْهُ جَزيرِي surface peninsule

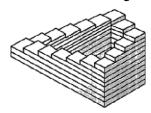
surface péninsule



 $x^{2} + y^{3} + z^{5} = 1$ سطحٌ خماسيٌ معادلته

Penrose impossible staircase دَرَجُ پِنْرُوزِ الْسُتَحِيل escalier impossible de Penrose

هو رسمٌ يبدو ظاهريًّا أنه يمثل دَرَجًا بأربعةِ أَطرافٍ مستمرةٍ منفصلة، درجاتُ كلِّ منها متصاعدة.



Penrose triangle

مُثَلَّثُ پِنْروز

triangle de Penrose

شكلٌ يبدو أنه يمثّل مثلثًا مصمتًا ثلاثي الأبعاد، غير أنه في الخقيقة يستحيل إنشاؤه.



pentacle

نَجْمةٌ خُماسِيَّة

pentacle

تسميةٌ أخرى للمصطلح pentagram.

pentad

خُماسيَّة

pentade

محموعةٌ عددُ عناصرها خمسة، أو متتاليةٌ عددُ حدودِها خمسة.

pentadecagon

خَمْسَ عَشْرِيّ

pentadecagon

مضلَّعٌ ذو خمسةَ عَشَرَ ضلعًا.

pentagamma function

دالَّةُ غاما الخُماسيَّة

fonction pentagamma

$$\frac{d^4}{dx^4}\ln(\Gamma(x))$$
 وثمة تعریف آخر لها بأنها التکامل:

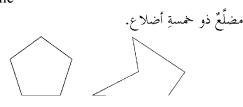
 $\int_0^\infty \frac{t^3 e^{-xt}}{t-1} dt$

انظر أيضًا: digamma function. • polygamma function

pentagon

مُخَمَّس، خُماسِيِّ

pentagone



pentagonal number

عَدَدٌ خُماسِيّ

nombre pentagonal



عددٌ شكليٌّ figurate number صيغته n(3n-1)/2 صيغته الأعدادُ الخماسيةُ الأولى هي:

.1,5,12,22,35,51,70,92,...

pentagonal prism

مَوْشورٌ خُماسِيّ

prisme pentagonal

موشورٌ له وجهان خماسيان متوازيان ومتطابقان.



pentagonal pyramid

فَرَمٌ خُماسِيٌ

pyramide pentagonale

هرمٌ قاعدتُه مخمَّس.



عَدَدٌ هَرَمِيٍّ خُماسِيِّ pentagonal pyramidal number

nombre pyramidal pentagonal

عددٌ شكليِّ figurate number، دالةُ توليده هي:

$$\frac{x(2x+1)}{(x-1)^4} = x + 6x^2 + 18x^3 + 40x^4 + \cdots$$

وعلى هذا فالأعدادُ الهرميةُ الخماسيةُ الأولى هي: .1,6,18,40,75,126,196...

P

pentagram

نَجْمةٌ خُماسِيَّة

pentagramme

شكلٌ على هيئة نجمة، يتكوَّن بتمديد جميع أضلاع مخمس منتظم لتتلاقي أزواجًا.



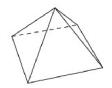
تسمَّى أيضًا: pentalpha، و pentacle، و pentalpha.

pentahedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ خُماسِيّ

pentaèdre

محسمٌ ذو خمسةِ وجوه.





pentalpha

نَجْمةٌ خُماسِيَّة

pentagramme

تسميةً أخرى للمصطلح pentagram.

pentangle

نَجْمةٌ خُماسِيَّة

pentangle

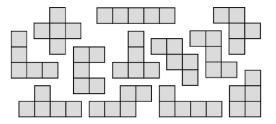
تسميةً أخرى للمصطلح pentagram.

pentomino

دومينو خُماسِيّ

pentomino

أحد الأشكال المستوية، التي عددها 12، والتي يمكن تشكيلها بوصل خمسة مربعات واحدية على طول أضلاعها.



انظر أيضًا: decomino، و dodecomino،

و heptomino، و hexomino، و ctomino،

percent

في المِئَة (بالمِئَة)

pourcent

مصطلحٌ كَميٌّ يعرَّف كما يلي: n في المئة من عددٍ ما هو n جزءً من هذا العددِ بعد تقسيمه إلى مئةٍ من الأجزاء المتساوية. ويُرمز إلى "a في المئة" بالرمز %a.

percentage

نِسْبةٌ مِئُوِيَّة

pourcentage

هي النتيجةُ التي نحصُل عليها عند أخذ أجزاء في المئة من عددٍ ما.

percentage distribution

تَوْزيعٌ بِنِسَبٍ مِئُويَّة

distribution pourcentage

توزيعٌ تكراريٌ يعبَّر فيه عن الترددات بنسبٍ مئويةٍ من التكرار الكلي المساوي للمئة.

يسمَّى أيضًا: relative frequency distribution.

percentile

مِئينيّ

pourcentage

أحدُ عناصرِ مجموعةِ النقاط الـ 99 التي تقسم مجموعةً مرتبة من المعطيات إلى 100 من الأجزاء المتساوية. فالمئينيُّ التسعويُّ هو قيمةٌ يقع قبله %90 من مفردات المجتمع الإحصائي. يسمَّى أيضًا: centile.

انظر أيضًا: interquartile range، و quartile.

perfect (adj)

كامِل (تام)

parfait

صفةٌ لعددٍ صحيحٍ موجب، أو حدوديةٍ، بحيث يمكن تحليلٌ كلّ منهما إلى عددٍ من العوامل المتساوية. فمثلاً، 36 و $x^2 + 2x + 1$ مربّعان كاملان، و 27 مكعبٌ كامل.

perfect cube

مُكَعَّبٌ كامِل

cube parfait

عددٌ (أو حدوديةٌ) يمثّل مكعبًا لعددٍ آخر (أو لحدوديةٍ $3^3 = 27$ و: $2^3 = 8$ ، والخرى)، مثل: 3 = 27 = 27 والخرى). $(a+b)^3 = a^3 + 3a^2b + 3ab^2 + b^3$

perfect field حَقْلٌ كَامِل

corps parfait

هو حقل F بحيث تكون أيُّ حدوديةٍ غير حزولةٍ، معاملاً ها في F فَصُولةً؛ وهو أيضًا حقل جميعُ ممدداتِهِ المنتهية فَصولةً. ويكون حقل ما كاملاً إذا كان له مُمَيِّزٌ يساوي 0. فإذا كان له مُميِّزٌ يساوي p فإن الشرطَ اللازم والكافي كي له مُميِّزٌ p لا يساوي p، فإن الشرطَ اللازم والكافي كي يكون p حقلاً كاملاً هو أنه إذا كان p أيَّ عنصرٍ من p، فإن للحدودية p حذرًا في p.

perfect group (زُمْرةٌ تامَّة)

groupe parfait

1. هي زمرةٌ تساوي زمرتَها الجزئيةَ المبدِّلة commutator .subgroup

2. هي زمرةٌ تبديليةٌ مرتبةٌ كليًّا، وغير متقطِّعة، وكلُّ جزء فيها محدودٍ من الأعلى وغيرِ حال يقبل حدًّا أعلى. فمثلاً: \mathbb{R} زمرةٌ كاملة بالنسبة لعملية الجُمع، و \mathbb{R}^* زمرةٌ كاملة بالنسبة لعملية الضرب، ولكن \mathbb{Z} و \mathbb{Q} ليستا كذلك.

perfectly separable space فَضاءٌ فَصولٌ تَمامًا espace parfaitement séparable

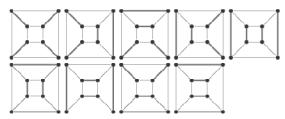
au فضاءٌ طبولوجيٌ (X, au) بحيث يوجد للطبولوجيا au قاعدةٌ عدودة.

يسمَّى أيضًا: completely separable space.

مُواءَمةٌ كامِلة perfect matching

adaptation parfaite

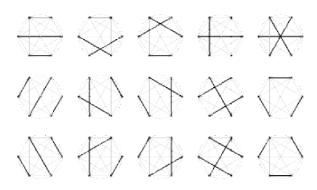
مواءمةٌ تُواءمُ فيها جميعُ الرؤوس بالوصلات؛ أي إن كلَّ رأس من البيان يرتبط بوصلة واحدةٍ بالضبط لهذه المواءمة. في الشكل الآتي تسع مواءمات كاملة ممكنة لبيان ثماني الرؤوس:



يلاحظ أن عدد الوصلات في كل مواءمة يساوي نصف عدد

الرؤوس، وهذا يعني أن المواءمة الكاملة لا تكون إلا إذا كان عدد رؤوس البيان زوجيًّا.

في الشكل الآتي 15 مواءمة كاملة ممكنة لبيان سداسي الرؤوس:



perfect number (عَدَدٌ تامّ) عَدَدٌ كامِل (عَدَدٌ تامّ)

nombre parfait

عددٌ صحيحٌ موجبٌ يساوي مجموعَ قواسِمه ومنها الواحد، وباستثناء العددِ نفسه؛ فمثلاً، العدد 6 عددٌ كامل لأن:

$$1 + 2 + 3 = 6$$

وقد أثبت إقليدس أن العدد $(2^n-1)^{n-1}$ عددٌ كاملٌ وقد أثبت إقليدس أن العدد $(2^n-1)^n$ عددًا أوليًّا؛ ويسمَّى مثلُ هذا العدد الآن عددًا إقليديًّا. فمثلاً، الأعداد n=2,3,5 على الترتيب، أعداد كاملة، وهي مقابلة للقيم n=2,3,5 على الترتيب، الواردة في القاعدة السابقة.

ومازالت مسألة وجود عددٍ غير منتهٍ من الأعداد الكاملة الزوجية، أو وجود أي عدد كامل فردي، دون حل.

abundant number :ــن فارن بــــ

و: amicable numbers؛ و: deficient number،

perfect power قُوَّةٌ كامِلة

puissance parfaite

n. عددٌ n يساوي عددًا آخر m بعد رفعه إلى قوةٍ صحيحة k أكبر من 1؛ أي $n=m^k$ مثل: k=8

2. حدودية تساوي حدودية أخرى بعد رفعها إلى قوة صحيحة أكبر من 1. مثل:

$$x^{2} + 6x + 9 = (x + 3)^{2}$$

perfect proportion

تَناسُبٌ تامّ

proportion parfaite

هو التناسب
$$\frac{a}{A}=\frac{H}{b}$$
 للعددين a و a ، b عيث $A=\frac{a+b}{2}$ الوسط الحسابي للعددين a و a

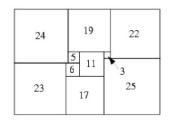
و
$$\frac{2ab}{a+b}$$
 الوسط التوافقي لهذين العددين.

perfect rectangular

مُسْتَطيلٌ تامّ

rectangule parfait

هو المستطيل الذي يمكن تكوينه من عدد من المربعات المختلفة المساحات. يبيِّن الشكل الآتي مستطيلاً تامًّا \$47 × 65 تكوَّن من 10 مربعات مختلفة المساحات:



$$65 \times 47 = 25^{2} + 24^{2} + 23^{2} + 22^{2}$$
$$+19^{2} + 11^{2} + 6^{2} + 5^{2} + 3^{2} = 3055$$

perfect set

مَجْموعةٌ كامِلة

ensemble parfait

هي مجموعةٌ في فضاء طبولوجي تساوي مجموعتَها المشتقة؛ وهذه المجموعةُ مغلقةٌ وكثيفة في نفسها.

perfect square

مُرَبّعٌ كامِل (مُرَبّعٌ تام)

carré parfait

عددٌ صحيحٌ يمثل مربَّع عددٍ آخر. مثل: 1, 4, 9, 16.
 يسمَّى أيضًا: square number.

2. حدودية تمثّل مربّع حدودية أخرى. مثل:
$$x^2 - 2x + 1 = (x - 1)^2$$

perfect trinomial square مُرَبَّعٌ كَامِلٌ ثُلاثِيُّ الحُدود trinôme parfait

هو ثلاثيُّ حدودٍ يمثِّل المربعَ الكاملَ لثنائي حدود. مثل:
$$x^2 + 4x y + 4y^2 = (x + 2y)^2$$

perigon زاوِيةٌ كامِلة

périgône

زاویةٌ تساوي 360° أو π رادیان. π round angle :

perimeter périmètre

1. هو المنحني الذي يحيط بمنطقةٍ من سطح.

2. هو الطولُ الكليُّ لمثل هذا المنحني.

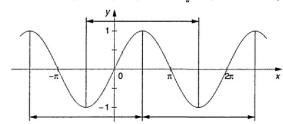
period مَوْر période

1. عددٌ T بحيث يكون:

مُحيط، طولُ مُحيط

$$f\left(x+T\right) = f\left(x\right)$$

لجميع قيم x، حيث f دالة في متغير حقيقي أو عقدي. مثال: لما كان $\sin\theta=\sin(\theta+2n\pi)$ ، فإن $\sin\theta$ دورٌ للدالة $\sin\theta$ أيًّا كان العددُ الصحيح n. ويسمَّى أصغر أدوار دالةٍ ما دورَها الرئيسي principal period.



2. دورُ عنصرٍ a من زمرةٍ G هو أصغرُ عددٍ صحيح موجب a^n بحيث يكون a^n هو العنصر المحايد؛ وإذا لم يوجد مثل هذا العدد الصحيح، فيقال إن للعنصر a دورًا غير منتهٍ. فمثلاً، إذا أحذنا الزمرةَ المكونةَ من حذور المعادلة a^n والمزودة بعملية الجداء، فللجذر:

$$r = -\frac{1}{2} + \frac{1}{2} i \sqrt{3}$$
 . $r^2 \neq 1$ و $r^3 = 1$ نأن $r^3 = 1$ دورٌ قدره 3، لأن

يسمَّى هذا الدور أيضًا: موتبةً order العنصر a من G.

x والله من الشرط x الشرط x والله من المارة من الشرط x والله من المساواة، فإننا نقول إن x ورث x بالنسبة إلى الدالة x والمساواة، فإننا نقول إن x ورث x بالنسبة إلى الدالة x

 \mathbf{P}

دَوْرِيّ

periodic (adj)

périodique

متكرِّرٌ بانتظام، مثل الكسر التسلسلي الدوري، أو النشر العشري للعدد 1/7 مثلاً.

periodic continued fraction كَسْرٌ تَسَلْسُلِيٍّ دَوْرِي fraction continue périodique

كسر تسلسلي تكراري. مثل:

$$a_1 + \frac{b_2}{a_2 + \frac{b_3}{a_3 + \frac{b_4}{a_4 + \frac{b_5}{a_5}}}}$$

periodic decimal

عَشْرِيٌّ دَوْرِيّ

décimal périodique

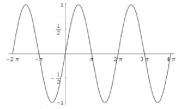
تسميةً أخرى للمصطلح repeating decimal.

periodic function دالَّةٌ دَوْرِيَّة

fonction périodique

1. نقول عن دالةٍ حقيقيةٍ أو عقديةٍ إلها دورية واذا تكرَّرت قيمتها عندما يضاف إلى المتغير المستقل مضاعفات صحيحة لعددٍ ثابت. فمثلاً، الدالة $\sin\theta$ دورية لأن:

$$.\sin\theta = \sin(\theta + 2\pi) = \sin(\theta + 4\pi) = \cdots$$



doubly نقول عن دالة f(z) إلى المائة ثنائية الدورية m_2 ونقول عن دالة m_2 بإذا وُجد دَوْرَانِ m_1 و m_2 بيث يكون دَوْرُ الدالة من النمط m_2 بالنمط m_1 ، m_1 ، m_1 ، m_2 عددان صحيحان)؛ أي إذا كان:

$$f(z + n_1 w_1 + n_2 w_2) = f(z)$$
يسمى متوازي الأضلاع الذي رؤوسه:

$$z, z+w_1, z+w_2, z+w_1+w_2$$
 are liquid and a simple of the liquid and a simple of the liquid and are liquid and are liquid and are liquid and are liquid as a simple of the liquid and are liquid as a simple of the liquid are liquid are liquid as a simple of the liquid are liqu

periodicity

دَوْريَّة

périodicité

هي خاصيةُ الدوالِّ الدورية.

periodic matrix

مَصْفوفةٌ دَوْرِيَّة

matrice périodique

 $A^{k+1} = \hat{A}$ نقول عن مصفوفةٍ مربعة A إنها دورية إذا كان \hat{A} عددٌ صحيحٌ موجب.

periodic point

نُقْطةٌ دَوْريَّة

point périodique

نقول عن نقطةٍ x_0 إنحا دورية لدالةٍ f ، وإن دورها n إذا كان $f^0(x) = x$ حيث $f^n(x_0) = x_0$ وأما كان $f^n(x_0) = x_0$ نيعرَّف تتابعيًّا بالمساواة:

$$.f^{n}(x) = f(f^{n-1}(x))$$

periodic sequence

مُتَتالِيةٌ دَوْرِيَّة

suite périodique

نقول عن متتاليةٍ $\left\{a_i\right\}$ إنحا دورية ودورها p إذا حقّقت المساواة: $a_i=a_{i+np}$. مثال: المتتالية المساواة: $\{1,2,1,2,1,2,1,2,\ldots\}$

period in arithmetic حُوْرٌ فِي عِلْم الحِساب

période arithmetique d'un nombre

هو عددُ أرقامِ الجزءِ المتكرِّر من النشر العشري لعددٍ ما. $\frac{15}{28} = 0.53 \, 571428 \, 571428 \, 571428 \cdots$ مثال:

انظر أيضًا: repeating decimal.

periodogram

مُخَطَّطُ الأَدْوار

periodogramme

هو بيانٌ لمتسلسلةٍ متذبذبة، مثل المتسلسلة الزمنية التي يُحتمل أن تحوي عدةَ دوراتٍ مختلفة في الطول.

period parallelogram مُتَوازي أَضْلاعِ الأَدْوار

parallelogramme des périodes

.parallelogram of periods تسمية أخرى للمصطلح

P

periphery حيط

périphérique

هو المنحني الذي يَحُدُّ سطحًا، أو هو سطحُ محسم.

permanently convergent series مُتَسَلْسِلةٌ مُتَقارِبةٌ دائِمًا série partout convergente

هي متسلسلةٌ متقاربةٌ أيًّا كانت قيم المتغير (أو المتغيرات) الواردة في حدودها.

permissible values of a variabl قِيَمٌ مُتاحةً لِمُتَغَيِّر valeurs admissibles d'une variable

هي القيمُ التي يمكن أن تكون ضمن ساحةِ تعريف دالة. فمثلاً، الصفرُ قيمةٌ غير متاحةٍ للمتغير x في الدالة 10gx.

permutation تَبْديل

permutation

هو تقابلٌ بين مجموعةٍ منتهيةٍ ونفسها.

permutation group زُمْرةُ تَباديل

groupe de permutations

زمرةً عناصرها تباديل، وهي مزودة بعملية ضرب بحيث يكون جُداء تبديلين هو التبديل الناتج من تطبيقهما بالترتيب. تسمَّى أيضًا: substitution group.

matrice de permutations

مصفوفة مربَّعة، عناصر كلِّ سطرٍ أو عمودٍ فيها تساوي الصفر، عدا عنصرًا واحدًا فقط يساوي 1، وأما العناصر الأحرى فهي أصفار، كالمصفوفة:

 $\begin{bmatrix}
0 & 0 & 1 \\
1 & 0 & 0 \\
0 & 1 & 0
\end{bmatrix}$

perpendicular (adj, n) عَمو دِيٌّ، عَمو دِيٌّ، عَمو وَدِيٌّ، عَمو دِيٌّ، عَمو دِيٌّ، عَمو فَيَّا مِن مُتَعامِد، عَمو دِيٌّ، عَمو دِيُّ

1. نقول عن مستقيمين متقاطعين إنحما متعامدان (أو إن أحدَهما عموديٌّ على الآخر) إذا كانت زاويةُ التقاطع قائمة (أي 90°).

أما إذا لم يكونا متقاطعين، فنرسم من نقطة اختيارية في الفضاء مستقيمين موازيين لهما، فإذا كان هذان المستقيمان متعامدين، فإننا نقول عن المستقيمين الأصليين إلهما متعامدان. L نقول عن مستقيم L ومستو P إلهما متعامدان (أو إن P عموديٌّ على P) إذا كان P عموديٌّا على كلِّ مستقيم في P. P نقول عن مستويين إلهما متعامدان (أو إن أحدهما عموديٌّ) عمود على الآخر) إذا كان المستقيمان العمودان،

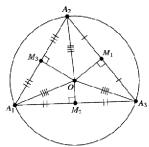
المرسومان فيهما، عند نقطة من مستقيم تقاطعهما متعامدين. 4. مستقيمٌ يُرسَم عموديًّا على مستقيم آخر، أو على مستو.

perpendicular bisector (مِحْوَر مِحْوَر مِعْور عَمو دِيّ (مِحْوَر) médiatrice perpendiculaire

1. إذا كانت L قطعةً مستقيمةً في مستو، فإن منصِّفَها L العمودي (محورها) هو المستقيم في المستوي العمودي على L والمار بمنتصفها.

 $oldsymbol{2}$. إذا كانت L قطعةً مستقيمةً في الفضاء \mathbb{R}^3 ، فإن منصِّفَها العمودي هو المستوى العمودي على L في منتصفها.

 $\Delta A_1 A_2 A_3$ هي المستقيمات المارة بنقاط منتصفات أضلاعه والمتعامدة معها. وتلتقي هذه المنصفات في مركز الدائرة المحيطة بالمثلث.



مَسافةٌ عَمو دِيَّة perpendicular distance

مَوْقِعُ العَمود perpendicular foot

pied de perpendiculaire هو نقطةُ تقاطعِ العمود النازل من رأسِ مثلثٍ إلى الضلع المقابل لهذا الرأس (أو امتداده).

 \mathbf{P}

مُتَتالِيةُ پيرين Perrine sequence

suite de Perrine

متتاليةٌ من الأعداد الصحيحة تعرُّف بالعلاقة الارتدادية الآتية:

$$P(n) = P(n-2) + P(n-3)$$

. $P(0) = 3, P(1) = 0, P(2) = 2$ حيث

قارن بــ: Padovan sequence.

مُبَرْهَنةُ پيرون فْروبينْيوس Perron-Frobenius theorem

théorème de Perron-Frobenius $\mathring{}$ نه إذا كانت M مصفوفةً مداخلُها أعدادٌ

مبرهنةٌ تنصُّ على أنه إذا كانت M مصفوفةً مداخلُها أعدادٌ موجبة، فإن لها قيمةً ذاتيةً موجبة وبسيطة Λ تكبر القيمة المطلقة لأية قيمة ذاتية أخرى؛ ويوجد متجهان ν و ν مركِّباتُ كلِّ منهما أعداد موجبة، بحيث يكون:

$$Mw = \lambda w$$
 $vM = \lambda v$

وإذا كان الجداءُ الداخليُّ ل v في w يساوي 1، فإن نهاية M، مطروحًا منها جداء n في العنصر i, j من m عندما تسعى m إلى اللانهاية، هي جداء المركبة ال i ل i. v

Perron-Frobenius theory نَظَرِيَّةُ پيرون فْروبينْيوس theorie de Perron-Frobenius

نظريةٌ تَدرس المصفوفاتِ ذات المداخل الموجبة وقيمَها الذاتية، وتُعنى، بوجه خاص، بتطبيق مبرهنة پيرون فروبينيوس.

perspective position وَضْعٌ مَنْظُورِيّ

position perspective

نقول عن حُزْمةِ مستقيمات ومجموعةٍ من النقاط إلهما في وضعٍ منظوري، إذا مرَّ كلُّ مستقيمٍ من الحزمة بنقطةِ المجموعةِ الموافقة له.

2. نقول عن حزمتي مستقيمات إنهما في وضع منظوري، إذا تقاطع كلٌ مستقيم الموافق له من الحزمة الأولى مع المستقيم الموافق له من الحزمة الثانية، بحيث تقع نقاط التقاطع على مستقيم يسمَّى محور المنظورية.

3. نقول عن مجموعتين من النقاط إلهما في وضع منظوري، إذا تقاطعت المستقيمات، التي يصل كلٌ منها بين نقطةٍ من المجموعة الأولى وموافقتها من الثانية، في نقطةٍ تسمَّى مركز المنظورية.

نقول عن مجموعةٍ من النقاط وحزمةٍ من المستويات (التي تتقاطع في مستقيم) إنها في وضعٍ منظوري، إذا مر كل مستو من الحزمة بالنقطة الموافقة له.

5. نقول عن حزمة مستقيمات وحزمة مستويات إلهما في وضع منظوري، إذا وقع كلٌ مستقيم من الحزمة في المستوي الموافق له.
 6. نقول عن حزمتي مستويات إلهما في وضع منظوري، إذا

هول عن حزميّ مستويات إهما في وضع منطوري، إدا وقعت مستقيمات تقاطع كلِّ مستويين متوافقين في مستو.
 وتسمَّى كلِّ من العلاقات السابقة منظورية perspectivity.

perspectivity مِنْظُورِيَّةٌ (تَحُويلٌ مَنْظُورِيَّ) perspectivité

انظر: perspective position.

personal probability احْتِمالٌ شَخْصِيّ

probabilité personnelle

عددٌ يقع بين الصفر والواحد يُسنَد إلى حَدَثٍ مبنيٍّ على وجهات نظر شخصيةٍ متعلقةٍ بوقوعه أو عدم وقوعه.

perturbation اضْطِراب

perturbation

الاضطرابُ في معادلةٍ تفاضليةٍ هو تغييرٌ طفيفٌ في قيم بعض وسطائها بغرض التوصُّل إلى حلِّ قريبٍ من حلِّها الدقيق، أو لدراسة استقرار حلِّ هذه المعادلة.

يَظُرِيَّةُ الاضْطِرابِ perturbation theory

théorie des perturbations

نظريةٌ تَدرس حلولَ معادلاتٍ تفاضليةٍ عاديةٍ وجزئيةٍ واستقرار هذه الحلول بعد إحداثِ اضطراب في هذه المعادلات.

peta- پیتا péta-

بادئةٌ ترمز إلى مضاعف العدد 1015. رمزها P.

Feters' formula پيتِر

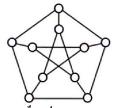
formule de Peter

هي صيغة تقريبية للخطأ المحتمل في قيمة مقدار محدَّد استنادًا إلى قياسات عديدة مستقلة أُجريت بالقدر نفسه من العناية لقيمة ذلك المقدار.

Petersen graph

بَيانُ پتِرْسِن

graphe de Petersen



بيانٌ يتألف من عشر عقدٍ، درجةُ كلِّ منها تساوي 3.

Pfaff, John Friedrich پفاف جون فْريدْريش پْفاف

Pfaff, J. F.

(1765-1825) عالمٌ ألمانيٌّ في التحليل الرياضي، وهو أستاذُ غاوس وصديقُه.

صيغةُ پْفاف Pfaffian form

forme de Pfaff

 $u_1 dx_1 + u_2 dx_2 + u_3 dx_3 + \cdots + u_n dx_n$ العبارة: x_1, \dots, x_n دوالٌ في المتغيرات u_1, \dots, u_n حيث المعاملات

Pfaffian differential equation مُعادَلَةُ يُفاف التّفاضُلِيَّة équation differentielle de Pfaff

معادلةٌ تفاضليةٌ حطيةٌ من المرتبة الأولى صيغتُها:

$$P(x,y,z) dx + Q(x,y,z) dy +$$

$$R(x,y,z) dz = 0$$

حيث P,Q,R دوالٌّ فَضولةٌ باستمرار.

phase طَوْر

phase

 $r\left(\cos heta+i\sin heta
ight)$ هو زاويةٌ $heta=\mathrm{ph}\,z$ بحيث يكون z=x+i هماويًا لعدد عقديً

أما الطورُ الرئيسيُّ principal phase، فهو قيمة heta في المجال نصف المفتوح $[-\pi,\pi]$ راديان.

phi

الحرف الواحد والعشرون من الألفبائية اليونانية. ويرمز إليه $ho = \Phi \cdot \Phi$

phi function دالَّةُ فايْ

fonction phi

تسمية أخرى للمصطلح Euler's phi function.

مَنْطِقٌ فَلْسَفِيّ philosophical logic

logique philosophique

فرعٌ من الفلسفة يدرس العلاقة بين المنطق الصوري واللغة العادية، وبوجه حاص، المدى الذي يمكن أن يمثّل فيه المنطق الصوريُّ اللغة العادية بدقة؛ أو بعبارة أخرى، المدى الذي يمكن فيه القول بأن اللغة العادية هي نموذجٌ ملائمٌ للمنطق الصوري.

pi پايْ

pi

1. الحرفُ السادسَ عشرَ من الألفبائية اليونانية. ويرمز إليه π ب π و π .

هو العددُ غير المنطَّق الذي يساوي النسبة بين محيط أيِّ دائرةٍ إلى قطرها، ويساوي 3.14159 تقريبًا، ويرمز إليه بالحرف اليوناني π.

Picard, Charles Emile پیکار امیل پیکار

Picard, C. E.

(1856-1941) عالمٌ فرنسيٌّ كبيرٌ في التحليل الرياضي، ونظرية الزمر، والهندسة الجبرية. شغل منصب أمين السر الدائم لقسم الرياضيات في أكاديمية العلوم الفرنسية.

طَرِيقةُ پيكار Picard method

methode de Picard

طريقة تستعمل التعويضاتِ المتعاقبة لحلِّ المعادلات التفاضلية العادية.

Picard's big theorem مُبَرْهَنةُ پيكار الكُبْرَى théorème second de Picard

مبرهنةٌ تنصُّ على أن صورةَ أيِّ جوارٍ لشذوذٍ أساسيٍّ لدالةٍ عقدية، هي مجموعةٌ كثيفةً في المستوي العقدي.

تسمَّى أيضًا: Picard's second theorem.

théorème premier de Picard مبرهنة تنصُّ على أنه يمكن لدالة صحيحة غير ثابتة أن تتفادى مبرهنة على أنه يمكن لدالة صحيحة غير ثابتة أن يمكن قيمة عقدية منتهية، واحدة على الأكثر، من مداها؛ أي يمكن أن تأخذ قيمة فجوية lacunary value واحدة على الأكثر.

تسمَّى أيضًا: Picard's little theorem.

مُبَرْهَنةُ بِيكار الصُّغْرَى Picard's little theorem

théorème premier de Picard .Picard's first theorem تسميةٌ أخرى للمصطلح

مُبَرْهَنةُ بِيكارِ النَّانِية Picard's second theorem

théorème second de Picard

.Picard's big theorem تسميةٌ أخرى للمصطلح

پیکو pico-

pico-

بادئةٌ تعني 10-12، وتُستعمل في الواحدات المترية.

دالَّةٌ مُسْتَمِرَّةٌ قِطَعِيًّا piecewise-continuous function

fonction continue par morceaux

دالةً معرَّفةً على مجالٍ مفتوحٍ من R يمكن تقسيمه إلى عددٍ منتهٍ من القطع، بحيثُ تكون الدالةُ مستمرةً داخل كلِّ قطعة، ولهذه الدالة نمايةٌ منتهية عند طرفَي كلِّ قطعة.

piecewise-linear (adj) خُطِّيًّا

linéaire par morceaux

صفةً لمنحنٍ مستمرِّ أو دالةٍ نحصُل عليهما بوصل عددٍ منتهٍ من القطع الخطيَّة.

piecewise-linear topology طبولوجيا خَطِّيَّةٌ قِطَعِيًّا topologie combinatoire

تسميةً أخرى للمصطلح combinatorial topology.

piecewise-smooth curve مُنْحَنِ أَمْلَسُ قِطَعِيًّا courbe régulier par morceaux

هو صورة دالة f ساحتُها بحالٌ مغلقٌ، ومداها فضاءٌ إقليديٌّ، بحيث تكون كلٌّ من الإحداثيات الديكارتية لنقطةٍ من الصورةِ دالةً فضولةً على المجال المغلق، باستثناء مجموعةٍ منتهيةٍ من النقاط حيث تكون الدالةُ فضولةً من اليمين واليسار.

pid pid

مختصر للمصطلح principal ideal domain.

مُخَطَّطٌ دائِرِي nie chart

graphe circulaire قرصٌ دائريٌّ مقسَّمٌ إلى قطاعات مساحاتها متناسبة مع المقادير



يسمَّى أيضًا: circle graph، و sectorgram.

pigeonhole principle مَبْدَأُ بُوْجِ الحَمام

principe de Dirichlet

ينصُّ هذا المبدأ على أنه إذا جزَّأنا مجموعةً من العناصر، عددها م، إلى مجموعات حزئية عددها أقل من n، فإن واحدةً على الأقل من المجموعات الجزئية تحتوي عنصرين على الأقل. تسمَّى أيضًا: Dirichlet principle،

.letter-box principle

التي تمثلها.

پيريفور[°]م piriform

piriform

منحنٍ مستوٍ معادلته الديكارتية $y^2 = ax^3 - bx^4$ منحنٍ مستوٍ معادلته الديكارتية a

 ${
m P}$

تَكْثيفٌ مُتَمَحُور pivotal condensation

condensation centrale

طريقةً لإيجاد قيمة محدّدة ملائمةً للمحدّدات ذات المراتب الكبيرة، وبخاصة عند استعمال الحواسيب الرقمية. وهي إجرائيةٌ تكراريةٌ تَختزل محدِّدةً من المرتبة n إلى جداء أحدِ n-1 عناصرها مرفوعًا إلى قوة، في محدِّدةٍ من المرتبة

تَمَحْوُ ر pivoting

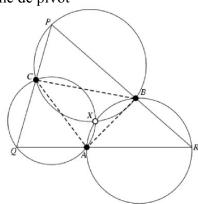
pivotage

طريقةٌ تُتَّبع في حلِّ منظومةٍ من المعادلات الخطية بالحذف، وذلك باختبار معادلةٍ مناسبةٍ تُحذَف في كلِّ خطوة، بغية تفادي صعوبات معيَّنة.

pivot theorem

مُبَرْهَنةُ المحور

théorème de pivot



إذا وقعت رؤوسُ مثلث ABC على أضلاع مثلث آخر POR، فعندئذ يكون للدوائر المحيطية POR و ACO و BAR نقطة مشتركة AR

مَنْزِلَة، مَوْضِع، مَوْقِع place

place

موقعُ الأساس base الموافقُ لقوةٍ معيَّنةٍ في تدوين موضعي.

قيمةُ المَنْزِلَة place value

ordre-valeur /valeur de position

هي القيمةُ المعطاة لرقْم بناءً على الموضع الذي يَشغله في عدد؛ وهذه القيمة، في النظام العشري، هي إما الآحاد، أو العشرات، أو المئات...

تَدُوينُ قيمَةٍ مَنازِلِيًّا place-value notation

notation d'ordre-valeur

هو ترميزٌ حسابيٌّ يمثّل الأعداد بصفتها متتاليةً من الأرقام بطريقةٍ تجعل هذه الأرقامَ المتعاقبةَ ممثلةً بجداءاتها في القوى المتعاقبة للأساس. فمثلاً يدوَّن العددُ العَشْريُّ 247.3

$$(3\times10^{-1})+(7\times10^{0})+(4\times10^{1})+(2\times10^{2})=$$

0.3+7+40+200

وفي النظام الاثناني، يدوَّن العدد 1011 بالصيغة:

$$(1 \times 2^{0}) + (1 \times 2^{1}) + (0 \times 2^{2}) + (1 \times 2^{3}) =$$

$$1 + 2 + 0 + 8 = 11$$

يسمَّى أيضًا: positional notation.

planar graph

بَيانٌ مُسْتَو

graphe planaire

بيانٌ يمكن رسمه في مستو دون أن يخترق البيانُ هذاً

2. بيانٌ متماكلٌ isomorphic مع بيانٍ مرسومٍ في مستوٍ.

planar point

نُقْطةٌ مُسْتَوية

point planaire

نقطة على سطح تنعدم فيها تقوُّساتُ جميع المقاطع الناظمية للسطح المار في تلك النقطة.

plane

plan

1. سطحٌ يحتوي كليًّا الخطّ المستقيمَ الذي يصل بين أي نقطتين من السطح.

P حيث (P,L,I) حيث (P,L,I) حيث (P,L,I)مجموعةُ نقاط، و L مجموعة مستقيمات، و I علاقة الوقوع Lعلى النقاط والمستقيمات، شريطة أن يتحقّق الآتي:

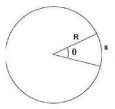
- و L بحموعتان منفصلتان، P .I
 - اا. اجتماع P و L غير خال،
- $P \times L$ بحموعةٌ جزئيةٌ من الجداء الديكارتي $P \times L$
 - 3. أي هندسة جزئية ثنائية البعد من الهندسة الجبرية.

plane angle

زاوية مُسْتَوية

angle plan

زاوية بين مستقيمين متقاطعين.



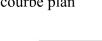
plane angle

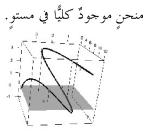
solid angle

قارن بے: solid angle.

plane curve

courbe plan





plane curve

قارن بے: space curve.

plane cyclic curve

مُنْحَنِ دَوْرِيٍّ مُسْتَوِ

courbe plan cyclique

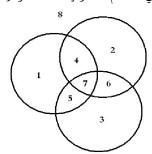
انظر: cyclic curve.

ناتِجُ تَقْسيم مُسْتُو بِدَوائِرِ plane division by circles division d'un plan par des cercles

عددُ مناطقِ مستوِ P ناتجةٍ من تجزئته (إلى مجموعاتٍ جزئيةٍ منفصلة اجتماعها يساوى P) بـ n دائرةً متقاطعة هو:

$$N(n) = n^2 - n + 2$$

يبين الشكل الآتي تقسيم المستوي بثلاث دوائر:

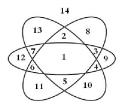


باتجُ تَقْسيم مُسْتَو بِقُطوع ناقِصَة plane division by ellipses division d'un plan par des ellipses

عددُ مناطق مستو P ناتجةٍ من تجزئته (إلى مجموعاتٍ جزئيةٍ منفصلة اجتماعها يساوى P) بـ n قَطْعًا ناقصًا متقاطعًا هو:

$$N(n) = 2(n^2 - n + 1)$$

يبين الشكل الآتي تقسيم المستوي بثلاثة قطوع ناقصة:



plane division by lines ناتِجُ تَقْسيم مُسْتَوِ بِمُسْتَقيمات division d'un plan par des droites

عددُ مناطق مستو P ناتجةٍ من تجزئته (إلى مجموعاتٍ جزئيةٍ منفصلة اجتماعها يساوى P بـ n مستقيمًا متقاطعًا هو:

$$N(n) = \frac{1}{2}(n^2 + n + 2)$$

يبين الشكل الآتي تقسيم المستوي بثلاثة مستقيمات:



plane field

حَقْلُ مُسْتَو

champs plan

.field of planes on a manifold تسمية أخرى للمصطلح

plane geometry

الهَنْدَسةُ المُسْتَوية

géométrie plane

فرعٌ من علم الهندسة يُعنى بدراسة خاصيات الأشكال في المستوي الإقليدي - كالمستقيمات والمثلثات والمضلعات -والعلاقات الموجودة بينها.

plane graph

بَيانٌ مُسْتَو

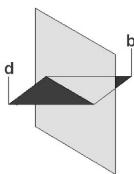
graphe plan

بيانٌ مرسومٌ في مستوِ، ولا تلتقي وصلاتُه إلا في رؤوسه.



plane of mirror symmetry مُسْتَوي تَناظُرٍ مِرْ آوِيٌّ plan de symétrie

هو مستو تخيليٌّ يقسم كائنًا ما إلى نصفين، كلٌّ منهما هو الخيال المرآويُّ للآخر في هذا المستوي.



یسمَّی أیضًا: mirror plane of symmetry، و reflection plane و reflection plane و symmetry. symmetry plane و symmetry plane و

plane of reflection

مُسْتَوي الْعِكاس

plan de symétrie

.plane of mirror symmetry تسميةٌ أخرى للمصطلح

plane of support

مُسْتَوٍ حامِل

plan support

هو مستو يتعلّق بجسم محدَّب في فضاء ثلاثي الأبعاد، يحتوي نقطة واحدة على الأقل من الجسم، بحيث لا يحوي أحدُ نصفَى الفضاء المحدَّدين بهذا المستوي أيَّ نقطةٍ من الجسم.

plane of symmetry

مُسْتَوى تَناظُر

plan de symétrie

.plane of mirror symmetry تسميةٌ أحرى للمصطلح

plane polygon

مُضَلَّعٌ مُسْتَو

polygone planaire

مضلعٌ يقع في المستوي الإقليدي.

plane quadrilateral

رُباعِيُّ أَضْلاعٍ مُسْتَوِ

quadrilatèrl planaire

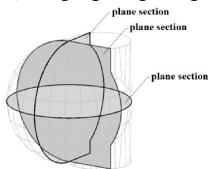
مضلعٌ ذو أربعةِ أضلاع يقع في المستوي الإقليدي.

plane section

مَقْطَعٌ مُسْتَوِ

section plane

الشكلُ الناتج من تقاطع مستو مع سطح أو مجسَّم.



يسمَّى أيضًا: section.

planimeter

مُساح

planimètre

أداة ميكانيكية لقياس مساحة شكلٍ مستوٍ غير منتظم، وذلك بتحريك نقطةٍ مرتبطةٍ بذراع على محيط الشكل.



يسمَّى أيضًا: polar planimeter.

plane trigonometry

عِلْمُ الْمُثَلَّثاتِ المُسْتَوِية

trigonométrie plane

هو فرعُ الرياضيات الذي يُعنى بدراسة المثلثات في المستوى الإقليدي باستعمال دوال عددة بالنسب بين أضلاع مثلث قائم الزاوية.

Plateau curve

مُنْحَني يْلاتو

courbe de Plateau

منحن معادلتاه الوسيطيتان:

$$x = \frac{a \sin[(m+n)t]}{\sin[(m-n)t]}$$

$$y = \frac{2a\sin(mt)\sin(nt)}{\sin(m-n)t}$$

P

Plateau, Joseph Antoine Ferdinand

جوزيف أَنْطوان فِرْدينائْد پْلاتو

Plateau, J. A. F.

(1801-1883) رياضيٌّ وفيزيائيٌّ بلجيكيّ.

Plateau problem

مَسْأَلةُ يْلاتو

problème de Plateau

هي المسألةُ التي تدرس إيجاد المساحة العظمى للمنطقة المستوية التي يحدُّها منحن طولُهُ معلوم.

Plateau's equation

مُعادَلةُ يْلاتو

équation de Plateau

هي المعادلةُ التفاضلية الجزئية:

 $. \left(1 + u_x^2 \right) u_{xx} - 2 u_x u_y u_{xy} + \left(1 + u_y^2 \right) u_{yy} = 0$

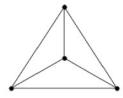
platonic graph

بَيانٌ أَفْلاطونيّ

solide platonique

بيانُ متعدِّدِ وحوهٍ يقابل هيكلَ محسَّم أفلاطُونيٌّ.

في الشكل الآتي ثلاثة منها؛ هي على الترتيب (من اليسار إلى اليمين) بيان رباعي وجوه، وبيان مكعب، وبيان ثماني وجوه:







platonic solid

مُجَسَّمٌ أَفْلاطونِيّ

solide platonique

regular polyhedron تسميةٌ أخرى للمصطلح

Platonism

الأَفْلاطونيَّة

platonisme

النظريةُ الفلسفيةُ التي تذهب إلى أن للكائنات الرياضية وجودًا سابقًا لمعرفتنا البشرية بها، ومستقلاً عنها، ومن ثَم فإن الحقيقةَ الرياضية ليست ركنًا من أركان بناء البراهين، بل هي هدف له.

platykurtic distribution (شَديدُ التَّفَلْطُح (شَديدُ التَّفَلْطُح) distribution platykurtique

توزيعٌ نسبةُ عزمه الرابع إلى مربع عزمه الثأني أصغر من 3

(حيث يمثِّل العدد 3 قيمةَ تفلطح التوزيع النظامي)، أي إن منحني هذا التوزيع النظامي. قارن بــ: leptokurtic distribution.

انظر أيضًا: kurtosis.

Playfair's axiom

مَوْضوعةُ پْليفير

axiome de Playfair

تنصُّ هذه الموضوعة على أنه من أي نقطةٍ في الفراغ يوجد مستقيم واحد فقط يوازي مستقيمًا معلومًا. وهذه الموضوعة تكافئ موضوعة التوازي.

Plemelj formulas

صيغتا پْلِيمِلْج

formules des Plemelj

هما صيغتان لنهاية تكاملٍ كوشي على قوسٍ بالنسبة إلى نقطةٍ z عندما تسعى z على القوس من أيِّ من حانبيه.

tracer point par point

1. يعيِّن موضع نقاطٍ على بيانٍ بالنسبة إلى منظومةٍ إحداثية.

2. يرسم منحنيًا ما نقطيًّا.

plus

زائِد

plus

رمز رياضي يدل على الجمع؛ فالعبارة a زائد a زائد a رمز رياضي يدل على الجمع؛ فالعبارة a مقداران رياضيان، تشير إلى مقدار نحصُل عليه بأخذ مجموعهما في سياق مناسب.

plus sign

إشارة الزائد

signe plus

تسميةٌ أخرى للمصطلح addition sign.

p.m.f p.m.f

p.m.f

.probability mass function مختصر المصطلح

 ${
m P}$

رَمْزُ پوخْهامَر Pochhammer symbol

symbole de Pochhammer

هو الرمزُ (a) المعرَّفُ بالمساواة:

$$(a)_n = a(a+1)\cdots(a+n-1) = \frac{\Gamma(a+n)}{\Gamma(a)}$$

حيث ٦ دالة غاما.

يسمَّى أيضًا: Pochhammer symbol.

Pockels equation مُعادَلةُ يو كِلْز

équation de Pockels

معادلة تفاضلية جزئية تنص على أن لابلاسي دالة مجهولة، مضافًا إليه جداء قيمة الدالة في مقدار ثابت، يساوي 0؛ وتنشأ المعادلة من إيجاد حلول المعادلة الموجية، التي هي جداءات دوال مستقلة عن الزمان وعن المكان.

Poincaré-Birkhoff fixed-point theorem مُبَرْهَنةُ التُّقْطَةِ التَّابِيَّةِ لِيوِ انْكَارِيه –بير كو ف

théorème du point fixe de Poincaré-Birkhoff مبرهنةٌ تنصُّ على أنه إذا كان f تقابلاً مستمرًّا، محافظًا على المساحة، ساحته ومداه حلقة بين دائرتين متحدتي المركز، ويحرِّك إحدى الدائرتين بالاتجاه الموجب، والأخرى بالاتجاه السالب، فإن لهذا التقابل نقطتين ثابتتين على الأقل.

مُخَمَّنةُ يوانْكاريه Poincaré conjecture

conjecture de Poincaré

فحوى هذه المحمنة التساؤل الآتي: إذا كانت m متنوعةً متراصةً وبسيطة الترابط، وثلاثية الأبعاد، وليس لها حدود، فهل يلزم أن تكون متصاكلةً مع الكرة الثلاثية الأبعاد؟ بُرهن على هذه المحمنة في عام 2003.

Poincaré, Jules Henry جول هِنْري پوانْكاريه

Poincaré, J. H.

(1854-1912) رياضيٌّ وفيزيائيٌٌ فرنسيٌّ بارز، قدَّم إسهاماتٍ كثيرةً جدًّا في جميع فروع الرياضيات. وكان عضوًا في الأكاديمية الفرنسية، ثم أصبح رئيسًا لها.

Poincaré recurrence theorem مُبَرْهَنةُ التَّكُر ار لِبُوانْكاريه théorème de récurrence de Poincaré

1. تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كان T تصاكلاً منتهى المبرهنةُ على الحجوم لفضاءٍ إقليدي homeomorphism منتهى الأبعاد، فإنه يُبقِي جميعَ نقاط هذا الفضاء تقريبًا، وعددًا غيرَ منتهِ من النقاط التي صيغتها $T^{j}(x)$ حيث $T^{j}(x)$ داخلَ أيِّ مجموعةٍ مفتوحةٍ تحوي $T^{j}(x)$ داخلَ أيِّ مجموعةٍ مفتوحةٍ تحوي $T^{j}(x)$

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنَّ كلَّ تحويلٍ محافظٍ على القياس على فضاء ذي قياسٍ منتهٍ هو تحويلٌ متكرِّر.

Poincaré's lemma تَوْطِئةُ پُوانْكاريه

lemme de Poincaré

تنصُّ هذه التوطئة على أن كلَّ صيغةٍ تفاضلية مغلقةٍ، معرفةٍ على منطقةٍ بسيطةِ الترابط، هي صيغةٌ تامة.

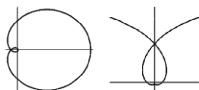
حَلَزونُ پُوانْسو Poinsot's spiral

spirale de Poinsot

هو أيٌّ من المنحنيين المستويين اللذين معادلتاهما:

 $r \sinh n\theta = a$ $f \cosh n\theta = a$

حيث a ثابتة، و n عددٌ صحيح. وشكلاهما:



point point

1. عنصرٌ في فصاء طبولوجي.

نُقْطة، فاصلة

أحد المفاهيم الأساسية التي ليس لها تعريف في علم الهندسة، علمًا بألها تشغل موقعًا مكانيًّا، لكنه صفريُّ الأبعاد.

أحد العناصر في علم الهندسة، التي تعرَّف بإحداثياتها؛
 كالنقطة (1,3) مثلاً.

وفي التدوين الموضعي) رمز " يفصل القسم الصحيح لعدد عن قسمه الكسري.

تسمَّى في التدوين الاثناني: نقطةً اثنانية (أو فاصلةً اثنانية)، وفي التدوين العَشْرِيِّ نقطة عَشْرية (أو فاصلة عَشْرية).

P

point at infinity

النُّقْطةُ في اللانهاية

point à l'infini

1. نقطة وحيدة تضاف إلى المستوي العقدي، وبذلك فهي تقابل القطب في إسقاط ستيريوغرافي لقشرة ريمان الكروية على المستوي العقدي. هذا وإن إضافة هذه النقطة إلى المستوي العقدي تَرُصُّ المستوي (أي تجعله متراصًا).

2. انظر أيضًا: ideal point،

. Alexandroff compactification 9

point biserial correlation coefficient مُعامِلُ ارْتِباطٍ نُقَطِيٌّ ثُنائيُّ التَّسَلْسُل

coefficient de corrélation pointé à bisériel تعديلٌ لمعامل الارتباط الثنائي التسلسل، الذي هو في أحـــد متغيريه ثنائيُّ التفرع، ومستمر في المتغير الآخر.

point estimates

تَقْديراتٌ نُقَطِيَّة

estimations ponctuées

تقديراتٌ تعطي قيمةً وحيدةً للمجتمع الإحصائي.

point evaluation تَقْيِمٌ نُقَطِيّ

évaluation ponctuée

هو دالِّيِّ خَطِّيٌ $\delta(t)$ قيمتُهُ عند كلِّ دالةٍ f مَن فضاء الدوال $\delta(t)$ قيمةُ الدالة عند النقطة t من ساحةِ f ؛ أي إن $\delta(t) = f$. $\delta(t) = \delta(t)$

point-finite family of subsets

جَماعةٌ مِنَ المَجْموعاتِ الجُزْئِيَّةِ المُنْتَهِيَةِ نُقَطِيًّا

système de parties ponctuellement fini système de parties ponctuellement fini جماعةٌ من المجموعات المجزئيةِ من معموعةٍ معيّنةٍ S بحيث يكون أيُّ عنصرٍ من S منتميًا إلى عددٍ منتهٍ، على الأكثر، من هذه المجموعات المجزئية.

point function

دالَّةً نُقَطَّة

fonction de points

هي دالةٌ قيمُها نقاط.

point measure

قِياسٌ نُقَطِيّ

mesure ponctuelle

قياسٌ μ توجد له نقطةٌ μ ، بحيث أنه إذا كانَت E أيَّ بحموعةٍ قيوسة، فإن $\mu(E)=1$ عندما $\mu(E)=0$ وإلا فإن $\mu(E)=0$ وهذا يعني أن $\mu(E)=\chi_E(p)$ ، حيث $\chi_E(p)$ هي الدالةُ الميِّزة ل $\chi_E(p)$

point of contact

نُقْطةُ تَماسّ

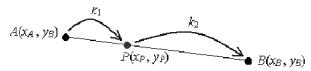
point de contact

تسميةٌ أخرى للمصطلح tangency point.

point of division (نُقْطةٌ قاسِمَة) نُقْطةُ تَقْسيم (نُقْطةٌ قاسِمَة)

point de division

هي النقطة التي تقسم القطعة المستقيمة الواصلة بين نقطتين بنسبةٍ معيَّنة.

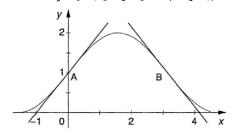


point of inflection

نُقْطةُ الْعِطاف

point d'inflexion

نقطةٌ على منحنٍ يَخترق فيها المُماسُّ المنحنيَ، وتتغيَّر فيها جهة التقعُّر من الأعلى إلى الأسفل، أو بالعكس، ويكون المشتق الثاني فيها (إن وجد) صفرًا، ويغيِّر إشارتَه في تلك النقطة.



point of osculation

نُقْطةُ تَلاصُق

point osculatoire

تسمية أخرى للمصطلح double cusp.

point of tangency

نُقْطةُ تَماسّ

point de contact

تسميةٌ أحرى للمصطلح tangency point.

point process

Pois إَجْرِ ائيَّةٌ نُقَطِيَّة

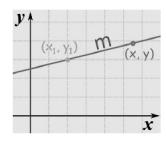
processus ponctuel

متتالية من الأحداث، تقع عادة في أوقات محددة، حيث يكون المجال الزمني بين أيِّ زوجٍ من الأحداث المتعاقبة خاضعًا لتوزيع احتماليٍّ عام. مثال ذلك، إصدارات منبع ذي نشاط إشعاعيّ.

point-slope equation of a line

مُعادَلةُ مُسْتَقيم بدَلالَةِ مَيْلِهِ وَنُقْطَةٍ مِنْه

équation d'une droite passant par un point equation d'une droite passant par un point هي المعادلةُ الديكارتيةُ $y-y_1=m\left(x-x_1\right)$ في الفضاء m عيث m ميل المستقيم، و m عيث m من المستقيم.



point-spectrum

طَيْفٌ نُقَطِيّ

spectre ponctuel

هو مجموعةُ القيم الذاتية لمؤثرِ خطيِّ T من فضاءِ خطيٌّ عقدي X إلى نفسه؛ أي إنه مجموعةُ الأعداد العقدية X التي تحقّق المساواة $X=\lambda$ عيث X=0 ميث X=0 .

point-to-set mapping تَطْبيقٌ من نقاطٍ إلى مَجْموعات application des points-sur-ensembles

تسميةٌ أحرى للمصطلح set-valued function.

pointwise equicontinuous family of functions جَماعةُ دَوالٌ مُتَساوِيَةِ الاسْتِمْرِارِ نُقَطِيًّا

famille de fonctions équicontinues ponctuellement $(D \mid x)$ and $(D \mid x$

Poisson binomial trials model

نَمُوذَجُ التَّجارِبِ الْحَدَّانِيَّةِ لِپُواسُون

modéle binomial de Poisson .generalized binomial trials model :تسمية أخرى للمصطلح

قَوْسا پُواسون Poisson brackets

parenthèse de Poisson

هما تسميةٌ لدالةٍ حقيقيةٍ مستمرَّة، تخالفية التناظر، ثنائية الخطية، يُرمز إليها بالصيغة $\{F,G\}$ ، حيث F و G زوجٌ من الدوال الحقيقية المستمرة المعرَّفة على متنوعةٍ ملساء، وتحقق متطابقة جاكوبى:

$$\{\{F,G\},H\}+\{\{H,F\},G\}+\{\{G,H\},F\}=0$$
 وقاعدة لايبنتز:

$$\cdot \left\{ F,GH \right\} = \left\{ F,G \right\} H + G \left\{ F,H \right\}$$

Poisson density functions دَوالٌ الكَثَافَةِ لِبُواسون fonctions de densité de Poisson

هي دوالُّ الكثافة الموافقةُ لتوزيعاتِ پواسون.

مُعادَلَةُ پُواسون التَّفاضُلِيَّة Poisson differential equation مُعادَلَةُ پُواسون التَّفاضُلِيَّة équation différentielle de Poisson

$$\frac{\partial^2 v}{\partial x^2} + \frac{\partial^2 v}{\partial y^2} + \frac{\partial^2 v}{\partial z^2} = -u$$
 هي المعادلةُ التفاضليةُ الجزئية $\Delta v = -u$ أو $\Delta v = -u$ ، $\Delta v = -u$ آسمَّى أيضًا: Poisson's equation.

تَوْزِيعُ پُواسون Poisson distribution

distribution de Poisson

نقول عن متغير عشوائي ًإن له توزيع پواسون، أو إنه متغير پواسون العشوائي بواسون العشوائي بواسون العشوائي X هو مجموعة الأعداد الصحيحة غير السالبة، و كان ثمة عدد موجب ثمامًا μ (يسمى وسيط التوزيع) بحيث تحقق داله الاحتمال المساواة التوزيع) من $P(n) = \frac{e^{-\mu}\mu^n}{n!}$ الوسط والتباين لهذا التوزيع مساويًا μ ، والدالة المولدة للعزوم هي $M(t) = e^{\mu(e^t-1)}$

 \mathbf{P}

Poisson formula

صيغةً پُواسون

formule de Poisson

تنصُّ هذه الصيغة على أنه إذا كانت المتسلسلةُ اللاهائيةُ من الدوال k حين يتزايدُ العددُ الصحيح k من $f\left(2\pi k+t\right)$ من $-\infty$ الى ∞ ، متقاربةً بانتظامٍ من دالةٍ ذاتِ تغيُّرٍ محدود، فإن المتسلسلةَ اللاهائيةَ، التي حدُّها العام $f\left(2\pi k\right)$ حيث k عددٌ صحيحٌ يتزايد من $-\infty$ إلى ∞ ، متطابقةٌ مع المتسلسلة اللاهائية التي حدها العام a_k هو:

$$\int_{-\infty}^{\infty} f(x) e^{-ikx} dx$$

Poisson index of dispersion دَليلُ پُواسون للتَّشَتُّت indice de dispersion de Poisson

هو دليلٌ يُستعمل للأحداث التي تلي توزيع پواسون، والتي يجب أن يكون لها توزيع كاي مربع.

Poisson integral

تَكَامُلُ پُواسون

intégrale de Poisson

هو التكامل $U^*(r, \theta)$ المعرَّف بالصيغة:

$$\frac{1}{2\pi} \int_0^{2\pi} \frac{U(\phi) \left[a^2 - r^2\right]}{a^2 - 2ar\cos(\theta - \phi) + r^2} d\phi$$

حيث $U(\phi)$ دالة مستمرة على محيط قرص قطره $E(\phi)$ في المستوي العقدي، وحيث مُعامل $E(\phi)$ في الدالة المكامَلة هو نواة پواسون.

تواةُ پُواسون Poisson kernel

noyau de Poisson

هي كلُّ دالةٍ من جماعةِ الدوال P_r المعرَّفة بالصيغة:

$$P_r(\theta) = \frac{1 - r^2}{1 - 2r\cos\theta + r^2}$$
$$= \sum_{n = -\infty}^{\infty} r^{|n|} e^{in\theta}$$

وهي تساعد على إيجاد قيم دالةٍ توافقيةٍ حقيقيةٍ على قرص الوحدة.

Poisson process

إجْرائِيَّةُ (طَوْريَّةُ) پُواسون

processus de Poisson

هي إجرائيةٌ معرَّفةٌ بمتغيرٍ عشوائيٌّ متقطعٍ له توزيع پواسون.

Poisson random variable مُتَعَيِّرُ پُواسون العَشْوائِيِّ variable aléatoire de Poisson

انظر: Poisson distribution.

Poisson's equation

مُعادَلةُ يُواسون

équation de Poisson

.Poisson differential equation تسميةً أخرى للمصطلح

Poisson, S. D.

(1781-1840) رياضيٌّ فرنسيٌّ له بحوثٌ هامةٌ في التحليل الرياضي، وحساب الاحتمالات والرياضيات التطبيقية.

صيغةُ الجَمْعِ لِپُواسون Poisson's summation formula

formule sommatoire de Poisson

هي الصيغة:

$$\sum_{n=-\infty}^{\infty} \phi(2\pi n) = \frac{1}{2\pi} \sum_{k=-\infty}^{\infty} \int_{-\infty}^{\infty} \phi(t) e^{-ikt} dt$$

حيث ϕ دالةٌ فضولةٌ باستمرار على \mathbb{R} ، علمًا بأن جميع التكاملات الواردة في الصيغة موجودةٌ، وأن:

$$\sum_{n=-\infty}^{\infty} \phi(2\pi n + t)$$

 $\begin{bmatrix} 0,2\pi \end{bmatrix}$ تتقارب بانتظام بالنسبة إلى t في الجحال المتسلسلة فورىيه.

Poisson transform

مُحَوِّل پُواسون

transformtion de Poisson

هو تحويلٌ تكامليٌّ يحوِّل الدالةَ $f\left(t\right)$ إلى الدالة:

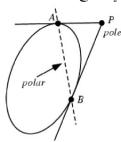
$$.F(x) = \frac{2}{\pi} \int_0^{\infty} \left[t / (x^2 + t^2) \right] f(t) dt$$

يسمَّى أيضًا: potential transform.

polar قُطْبِيّ

polaire

 أقطيُّ نقطةٍ بالنسبة إلى قطعٍ مخروطي) هو المستقيمُ المارُّ بنقطتَىْ تماس مُماسَّى القطع المرسومَيْن من تلك النقطة.



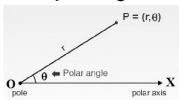
2. (قُطِيُّ نقطةٍ بالنسبة إلى سطحٍ تربيعيِّ) هو المستوي المارُّ بالمنحني الذي يمثل المحلَّ الهندسيُّ لنقاط تماس المُماسّات للسطح المرسومة من تلك النقطة.

3. (قُطِيُّ مستقيم بالنسبة إلى سطح تربيعيٌّ) هو مستقيمُ تَقاطع المستويين المُماسَّيْن للسطح في نقطتي تقاطع السطح مع المستقيم الأصلي.

polar angle زاوِيةٌ قُطْبِيَّة

angle polaire

هي الإحداثيُّ الزاوِيُّ θ في منظومة إحداثياتٍ قطبية. قيمةُ θ لنقطةٍ P تساوي الزاوية التي يصنعها المستقيم الصادر من نقطة الأصل P إلى P مع المحور القطبي OX.



تسمَّى أيضًا: vectorial angle.

انظر أيضًا: polar axis.

مِحْوَرٌ قُطْبِيّ polar axis

axe polaire

هو المستقيم المثبت OX في منظومةٍ للإحداثيات القطبية الذي تقاس بدءًا منه الزاوية القطبية لنقطةٍ P بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة.

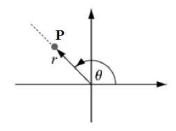
انظر أيضًا: polar angle.

polar coordinates

إحْداثِيَّانِ قُطْبِيَّان

coordonnées polaires

يمكن تمثيل نقطة P في المستوي بإحداثيين (r,θ) ، حيث θ الزاوية بين الاتجاه الموجب لمحور السينات (أو المحور القطبي) الذي تقاس منه θ بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة، والشعاع الذاهب من نقطة الأصل إلى P، وحيث r طول هذا الشعاع.



polar equation

équation polaire

معادلةٌ يعبَّر عنها بالإحداثيات القطبية.

مُعادَلةٌ قُطْبيَّة

صيغةٌ قُطْبيَّة

polar form

forme polaire

الصيغة القطبية للعدد العقدي x+iy هي الصيغة ولصيغة القطبية القطبيان الموافقان للنقطة في حيث (r,θ) الإحداثيان القطبيان الموافقان للنقطة في المستوي المنسوب لمحورين إحداثيين ديكارتيين متعامدين، والتي إحداثياها الديكارتيان (x,y)، أي إنَّ:

$$r = \sqrt{x^2 + y^2}$$
$$\theta = \arctan \frac{y}{x}$$

 $x \neq 0$ عندما

$$(k = 0,1,2...) \theta = \frac{(2k+1)\pi}{2}$$

x=0 عندما

polar normal

ناظِمٌ قُطْبِيّ

normale polaire

انظر: polar tangent.

polar planimeter

مِمْساحٌ قُطْبِيّ

planimétre polaire

تسميةً أخرى للمصطلح planimeter.

polar-reciprocal curves مُنْحَنِيانِ مُتَعاكِسانِ قُطْبِيًّا courbes à réciprocité polaire

هما منحنيان بحيث يكون قطبيُّ كلِّ نقطةٍ من أحدهما، بالنسبة إلى قطعٍ مخروطي، مُماسًا للمنحني الآخر.

polar-reciprocal triangles مُثَلَّثان مُتَعَاكِسانِ قُطْبِيًّا triangles à réciprocité polaire

هما مثلثان، بحيث تكون رؤوس كلِّ منهما أقطابًا لأضلاع المثلث الآخر بالنسبة إلى قطع مخروطيّ.

polar subnormal

تَحْتَ ناظِمٍ قُطْبِيّ

sous-normale polaire

انظر: polar tangent.

polar subtangent

تَحْتَ مُماسٍّ قُطْبِيّ

sous-tangente polaire

انظر: polar tangent.

polar tangent

مُماسُّ قُطْبِيّ

tangente polaire هو القطعةُ المستقيمةُ PR من المُماسِّ لمنحنٍ المحصورةُ بين نقطةِ التماس P والمستقيمِ D المارِّ بالقطب D والعموديِّ على نصف القطر المتجهى DP.

Q P

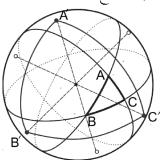
يسمَّى مسقطُ المُماس القطبي OR على L: تحت المماس القطبي polar subtangent؛ و PQ الناظمَ القطبي polar normal؛ و OQ تحت الناظم القطبي polar subnormal.

polar triangle

مُثَلَّثٌ قُطْبيّ

triangle polaire

المثلثُ القطبيُّ لمثلثٍ كرويٍّ Δ هو المثلثُ الكُرويُّ الذي رؤوسه هي أقطابُ أضلاع Δ .

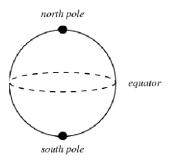


pole قُطْب

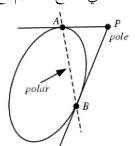
pôle

1. نقطةٌ شاذةٌ منعزلة z_0 لدالةٍ عقدية، حيث يحتوي نشرُ هذه الدالة بمتسلسلةِ لوران حول z_0 عددًا منتهيًا من الحدود من الصيغة $(z-z_0)^{-n}$.

2. قطبُ دائرةٍ عظمى على كرة هي نقطةُ تقاطع الكرة مع مستقيمٍ يمر بمركز الكرة ويتعامد مع مستوي الدائرة. وعلى هذا، فالقطبان الشمالي والجنوبي هما قطبا خط الاستواء. وقطبا قوسٍ من دائرة عظمى على كرة هما قطبا الدائرة التي تحوى القوس.



قطب مستقيم بالنسبة إلى قطع مخروطي هو نقطة تقاطع المُماسَّيْن للقطع عند نقطتي تقاطع المستقيم مع القطع.



 ${
m P}$

Polya, George

جورْج پوليا

Polya, G.

(1887-1887) رياضيٌّ هنغاري، عَمِلَ في الفيزياء الرياضية والهندسة والتحليل العقدى ونظرية الاحتمال.

polyalgorithm

مُتَعَدِّدُ الْخُوارِزْمِيَّات

polyalgorithme

مجموعةٌ من الخوارزميات مزوَّدةٌ باستراتيجيةِ للاختيار والتغيير فيما بينها.

polydisk

مُتَعَدِّدُ الأَقْ اص

polydisque

 \mathbb{C} هو الجداء معلق D_i حيث D_i قرصٌ مفتوحٌ أو مغلق في

polygamma function

دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ الغامات

fonction polygamma

هي تعميمٌ للدالة الثنائية الغامات. صيغتها:

$$\Psi^{(n)}(x) = \frac{d^n}{dx^n} \Psi(x) = \frac{d^{n+1}}{dx^{n+1}} \ln(\Gamma(x))$$

$$= \frac{d^n}{dx^n} \ln(\Gamma(x))$$

$$= \frac{d^n}{dx^n} \ln(x)$$

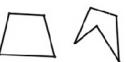
$$\Psi^{(n)}(x) = (-1)^n \int_0^\infty \frac{t^n e^{-xt}}{t-1} dt$$

polygon

polygône

 $(p_1, p_2, ..., p_n)$ شكل مغلق في المستوي يُحَدَّد بنقاطِ وبقطع مستقيمة غير متقاطعة:

> $p_1p_2, p_2p_3, \dots, p_{n-1}p_n, p_np_1$ يسمَّى كل منها ضلعًا، كما في الأشكال الآتية:





أما الأشكال الآتية فليست بمضلعات (لأن الأول غير مغلق، والثابي يحتوي قطعتين مستقيمتين متقاطعتين، والثالث يحتوي ضلعًا غير مستقيم):







4. قطبُ مستو بالنسبة إلى سطح تربيعي هو ذروة المخروط المماس للسطح على طول منحني تقاطع المستوي والسطح.

5. نقطةُ الأصل O في منظومة إحداثيات قطبية في مستو.

6. نقطة الأصل في إحداثيان قطبيان جيوديزيان على سطح.

Polish notation

تَدُو ينٌ بو لَنْدِيّ notation polonaise

ترميزٌ منطقيٌ يُسْتغنَى به عن الأقواس، وذلك بكتابة الرموز قبل المضامين. فمثلاً،

(Rxy) بالصيغة xRy

والتقرير $P \lor Q$ بالصيغة Apq

والاقتضاء P o Q بالصيغة Cpq وهكذا...

يسمَّى أيضًا: prefix notation.

Polish space

فَضاءً بولونيّ

espace polonaise

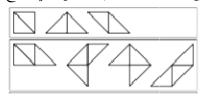
هو فضاءٌ طبولوجيٌّ متصاكلٌ مع فضاءٍ فَصُولٍ متريٌّ تام.

polyabolo

مُتَعَدِّدُ الْمُثَلَّثات القائمة

multitriangle

شكلٌ مستو ناتجٌ من وصل مثلثاتٍ قائمة الزاوية ومتساوية الساقين على طول أضلاعها. في الشكل الآتي نماذج منها:



انظر أيضًا: ployhex، و polyiamond، و polyplet، .polyomino 9

Polya counting formula

صيغةُ العَدِّ لِيو لْيا

formule de Polya

صيغةٌ تحصى عددَ الدوالِّ التي ساحتُها مجموعةٌ منتهيةٌ ٥٦، ومداها مجموعةٌ منتهيةٌ أخرى، على أن تُعتبر كلُّ دالتين fو ع دالةً واحدةً إذا نَقَلَ عنصرٌ ما من زمرةٍ مثبتةٍ من التباديل g الكاملة لـ D الدالة f إلى

المنتظمة على طول أضلاعها. في الشكل الآتي نماذج منه:

	، پ استان اوي اداع ادا	*	
n = 1	\bigcirc		
n=2	\Diamond		
n = 3	8 B	48	
n = 4	68 88 68 88	\$	⇔

انظر أيضًا: polyabolo، و polyiamond، و polyplet، و polyiamond، و polyomino،

polyiamond مُتَعَدِّدُ المُنَلَّثاتِ المُتَساوِيَةِ الأضْلاع polyiamant

شكل مستو مكوَّن من وصل عددٍ منتهٍ من المثلثات المتساوية الأضلاع على طول أضلاعها.

في الشكل الآتي نماذج منه:

- 1 🛆
- 2 🗸
- 3
- 4 🐼 🛱
- 5 🐼 🛦 🕸

انظر أيضًا: polyabolo، و polyhex، و polyplet، و polyomino،

polyking مُتَعَدِّدُ الْمُرَبَّعات polycarré

تسميةٌ أخرى للمصطلح polyplet.

polylogarithm مُتَعَدَّدُ اللُّغارِ تْمات polylogarithme

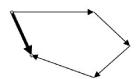
$$\operatorname{Li}_{n}(z) = \sum_{k=1}^{\infty} \frac{z^{k}}{k^{n}}$$
 هو الدالة

المعرَّفةُ عندما يكون
$$n \geq 2$$
 ، ويكون z في قرص الوحدة. $\operatorname{Li}_2(z)$ لغارعًا ثنائيًّا $\operatorname{Li}_3(z)$ ، و $\operatorname{Li}_3(z)$ لغارعًا ثلاثيًّا $\operatorname{Li}_3(z)$.

polygon of vectors مُضَلَّعُ مُتَّجِهات

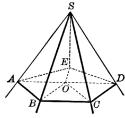
polygône des vecteurs

مضلعٌ تمثّل جميعُ أضلاعه، باستثناء واحدٍ منها، متجهاتٍ بحيث تكون بداية كلِّ منها نهاية المتجهِ السابق له، أما الضلع المستثنى، فيمثّل مجموعَ هذه المتجهات، ومن ثَم فبدايتُهُ بداية المتجهِ الأول، و فايتُهُ نهايةُ المتجهِ الأخير.



polyhedral angle (زاوِيةٌ مُجَسَّمَة) angle polyédrique

هي الشكل المكوَّن من الوجوهِ الجانبية دات الرأس المشترك في متعدِّد وجوه.



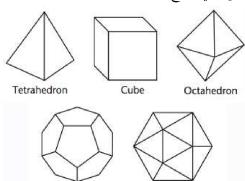
polyhedron

مُتَعَدِّدُ وُجوه، مُجَسَّم

polyèdre

بحسَّمٌ محدَّدٌ بمضلعاتٍ مستويةٍ تسمَّى وجوهًا faces. وتسمَّى تقاطع تقاطع التي تتقاطع وجوهه حروفًا edges. وتسمَّى النقاطُ التي تتقاطع فيها ثلاثة حروفٍ، أو أكثر، رؤوسًا vertices.

في الشكل الآتي نماذج منها:



polyhex

مُتَعَدِّدُ المُسكرَّسات

polyhexe

شكل مستو مكوَّن من وصل عددٍ منتهٍ من المسدسات

Dodecahedron

Icosahedron

polymodal distribution تُوْزِيعٌ مُتَعَدِّدُ المِنْوالات distribution polymodale

توزيعٌ تكراريٌّ له أكثرُ من منوالِ واحد.

polynomial (كَشِيرُ حُدود)

polynôme

الحدودية في المقادير x_1, x_2, \dots, x_n هي عبارةٌ تتضمن الحدودية في المقادير معرعًا منتهيًا من حدود صيغُها p_1, p_2, \dots, p_n أعدادٌ صحيحة.

$$x^{3} + 2x y z^{2} - y z + 1$$

polynomial approximation theorem

مُبَرهَنةُ التَّقْريب بحُدودِيَّات

théorème d'approximation polynómiale مبرهنةٌ تنصُّ على أن كلَّ دالةٍ ساحتُها مجموعةٌ جزئيةٌ متراصةٌ X من \mathbb{R}^n يمكن تقريبها بانتظام على X من دالةٍ حدودية.

مُعادَلةٌ حُدودِيَّة polynomial equation

équation polynomiale

معادلةً طرفُها الأيسر حدوديةً في متغير أو أكثر، وطرفُها $x^n + a_{n-1}x^{n-1} + \dots + a_1x + a_0 = 0$ الأيمن صفر، مثل

دالَّةٌ حُدودِيَّة polynomial function

fonction polynomiale

دالة نحصُل على قيمِها بتعويض قيمةِ المتغير المستقل (أو قيمِ المتغيرات المستقلة) في حدودية.

polynomial root جَذْرُ حُدو دِيَّة

racine polynomiale

جذر حدودية P(z) هو عدد z_i بحيث يكون: $P(z_i) = 0$ وتنص المبرهنة الأساسية في الجبر على أن لكل حدودية P(z) من الدرجة z من الدرجة z من الدرجة z من الحدودية:

$$x^3 - 2x^2 - x + 2 = (x - 2)(x - 1)(x + 1)$$
 . 2 مي $1 - 2$ هي $1 - 2$

polynomial sequence مُتَتَالِيةٌ حُدودِيَّة

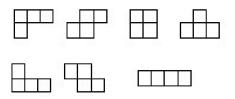
suite polynomiale

 $(i=0,1,2,\dots)$ $P_i\left(x\right)$ هي متتاليةُ من الحدوديات $P_i\left(x\right)$ من الدرجة i تمامًا، لجميع قيم $P_i\left(x\right)$

دومينو مُتَعَدِّدُ الْمُرَبَّعات polyomino

polyomino

شكلٌ مستو ناتجٌ من وصل عددٍ منتهٍ من المربعات المتسّاوية على طول أضلاعها. في الشكل الآتي نماذج من وصل أربعة مربعات:

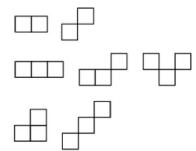


انظر أيضًا: polyhex، و polyiamond، و polyhex.

polyplet مُتَعَدِّدُ الْمُرَبَّعات

polyplet

شكلٌ مستو مكوَّنٌ من وصل عددٍ منتهٍ من المربعات؛ إما على طول أضلاعها، وإما في زواياها. في الشكل الآتي نماذج منه:



يسمَّى أيضًا: polyking.

مُجَسَّمٌ نونِيُّ الأَبْعاد polytope

polyèdre à n dimension

هو منطقةٌ منتهيةٌ في فضاءٍ إقليديٍّ عددُ أبعاده $(n=2,3,4,\ldots)$ ، ومحاطةٌ بعددٍ منتهٍ من فوق مستويات.

دائِرةُ پونْسوليه Poncelet circle

cercle de Poncelet

تسميةٌ أخرى للمصطلح nine-point circle.

 \mathbf{P}

Poncelet, Jean Vector جان فَيكْتور پونْسوليه Poncelet, J. V.

(1788-1867) مهندسٌ فرنسيٌّ أسَّس الدراساتِ الحديثةَ للهندسة الإسقاطية، وصاغ مبدأ الثنوية، وقدَّم تعريفَ النقاط في اللانحاية و نظرية القواطع المستعرضة.

Poncelet's principle of continuity

مَبْدَأُ يونْسوليه في الاسْتِمْرار

principe de Poncelet

مبدأً غامض جدًّا للاستمرار صاغه بونسيليه، نَصُّهُ: " إذا كان من الممكن استنتاج شكل من آخر بتغيير متواصل، وكان الشكل الثاني – عمومًا – كالأول، فإن أيَّ خاصيةٍ للشكل الأول يمكن تأكيدُ وجودها في الثاني."

Pontryagin, Lev Semenovich

لِفْ سيمينو ڤيتْش پائترياغين

Pontryagin, L. S.

(1908-1908) رياضي سوفييتي قدَّم إسهامات هامةً في الحبر والطبولوجيا والمعادلات التفاضلية ونظرية التحكم. فَقَدَ بصرَه في الرابعة عشرة من عمره.

Pontryagin's maximum principle

مَبْدَأُ القِيَمِ العُظْمَى لِپانْتْرِياغين

principe du maximum de Pontryagin مبرهنةٌ توفّر شرطًا لازمًا لحلٌ مسائل التحكُّم الأمثل، نصُّها: "لتكن $\theta(\tau)$ دالةً متجهيةً مستمرَّةً قِطَعِيًّا، حيث $\tau_0 \leq \tau \leq T$ التكن $\tau_0 \leq \tau \leq T$ عقق شروطًا معيَّنة، فلكي يكون للدالة العددية $\tau_0 \leq \tau \leq T$ قيمةٌ صغرى لإجرائيةٍ موصوفةٍ بالمعادلة: $\tau_0 \leq \tau \leq T$ قيمةٌ صغرى لإجرائيةٍ موصوفةٍ بالمعادلة: $\tau_0 \leq \tau \leq T$ فيمن الضروري بالمعادلة: $\tau_0 \leq \tau \leq T$ فيمن الضروري حيث الشرطُ الابتدائيُّ هو $\tau_0 \leq \tau \leq T$ فمن الضروري أن توجد دالةٌ متجهيةٌ مستمرةٌ غير صفرية $\tau_0 \leq \tau \leq T$ الشرطين: $\tau_0 \leq \tau \leq T$

وأن يكون المتجه $\theta(\tau)$ مختارًا بحيث تكون:

$$H\left[z\left(au
ight),x\left(au
ight), heta\left(au
ight)
ight]$$
 . $au_0\leq au\leq T$ قيمةً عظمى لجميع قيم au التي تحقق الشرط

بخِداعُ پونْزو Ponzo's illusion

illusion de Ponzo



تبدو القطعة المستقيمة الأفقية العلوية في الشكل أطول من التي في أسفلها، علمًا بأن لهما الطول نفسه.

pooled sum of squares مَجْمُوعٌ مُخِمَّعٌ مِنَ الْمُرَبَّعات somme des carrés combinés

حين تُعَدُّ عيِّناتٌ عشوائيةٌ عديدةٌ ذاتُ حجومٍ متنوعةٍ ناشئةً عن النموذج نفسه، فإن S هو المجموعُ المجمَّعُ من المربعات:

$$S = \sum_{j=1}^{k} \sum_{i=1}^{n_j} (x_{ij} - \overline{x}_j)^2$$

 $i=1,2,\dots,n_j$ على k عليّة، و $j=1,2,\dots,k$ عيث \overline{x}_j على j على العينة j عددُ المشاهَدات في العينة j هو وسط وحيث n_j عددُ المشاهَدات في العينة $\frac{S}{\sum_{i=1}^k n_j}$

pooled variance

variance combinée

.pooled sum of squares انظر:

تَبايُنٌ مُجَمَّع

pooling of error تُجْميعُ الخَطَأ

réunion des erreurs

(في الإحصاء) طريقةٌ تُستعمل في تحليل التباين لتوفير درجاتٍ أكثرَ من الحرية لتقدير خطأ التباين.

مُجْتَمَعٌ إحْصائِيّ population

population

مجموعةٌ محدَّدةٌ من الكائنات أو النتائج مهيَّأةٌ للقياس أو المراقبة. أ

population correlation coefficient

مُعامِلُ ارْتِباطِ مُجْتَمَعِ إِحْصائِيّ coefficient de correlation de la population هو نسبة التغاير لمتغيرين عشوائيين إلى انحرافيهما المعياريين.

تَغايُرُ مُجْتَمَعِ إحْصائِيّ population covariance covariance de la population

هو العدد:

$$\frac{1}{N} \left[\left(v_1 - \overline{v} \right) \left(w_1 - \overline{w} \right) + \dots + \left(v_N - \overline{v} \right) \left(w_N - \overline{w} \right) \right]$$

حيث v_i و القيمُ الناتجة من (i = 1, 2, ..., N) هي القيمُ الناتجة من $\overline{}$ و $\overline{}$ المتوسطان الموافقان.

مُتَوَسِّطُ (وَسَطُ) مُجْتَمَع إحْصائِي population mean moyenne de population

هو الوسط الحسابي لقياساتِ كميَّةِ لكلِّ فرد من مجتمع إحصائي.

population multiple linear regression equation مُعادَلةُ انْكِفاءِ خَطِّيٍّ مُضَاعَفِ لِمُجْتَمَعٍ إحْصائِي équation de regression linéaire multiple de la population

هي معادلةٌ تربط الوسط الشرطي للمتغير المستقل بكلِّ من المتغيرات المستقلة، بافتراض أن هذه العلاقة خطية؛ وفي حال توزيع ناظمي متعدِّد المتغيرات، فإن خطية التوزيع الناظمي مو جو دةٌ دو مًا.

تَبايُنُ مُجْتَمَع إحْصائِي population variance variance de la population

هو الوسطُ الحسابيُّ للأعداد:

$$(v_1 - \overline{v})^2, \dots, (v_N - \overline{v})^2$$

حيث متغير لمحتمع أعدادٌ مُثِّل قيم متغير المحتمع حيث المحتمع متغير المحتمع حيث المحتمع حيث المحتمع المحتمد المحتم المحتمد المحتم المحتم المحتم المحتم المحتمد المحتم المحتم المحتم المحتم المحتم المحتم المح إحصائي يحوي N فردًا، و \overline{v} المتوسط الحسابي لهذا المجتمع.

مَجْمو عةٌ مُرَتَّبةٌ جُزْئِيًّا poset

ensemble partiellement ordonné .partially ordered set مختصرٌ للمصطلح

positional notation

تَدُّو ينُّ مَوْضِعِيِّ

مُتَّجهُ المُوْضِع

notation d'ordre-valeur

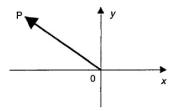
أيٌّ من أنظمة العدّ الكثيرة، التي يُمثّل فيها عددٌ بمتتاليةٍ من الأرقام بطريقةٍ تكون فيها القيمةُ التي يحدِّدها كلُّ رقم متوقفةً على موقعه في المتتالية، وأيضًا على قيمته العددية.

يسمَّى أيضًا: notation، و place-value notation.

position vector

vecteur de position

متحهُ الموضع لنقطةٍ P في فضاءِ إقليديٌّ هو متحةٌ طولُه المسافةُ بين نقطة الأصل O والنقطة P، واتجاهه هو الاتجاه من O إلى P.



يسمَّى أيضًا: radius vector.

positive (adj) موجب

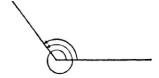
positif

ذو قيمةِ أكبر من الصفر.

زاويةً موجبة positive angle

angle positif

هي الزاويةُ التي يمسحها شعاعٌ يدور بعكس اتحاه دوران عقارب الساعة.



positive axis

مِحْوَرٌ موجب

axe positif

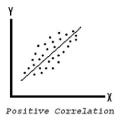
نصفُ محورِ من منظومةٍ إحداثيةٍ ديكارتية، مؤلَّفٌ من القيم الموجبة لأحد المتغيرات الإحداثية. P

positive correlation

posi ارْتِباطٌ موجِب

corrélation positive

علاقةٌ بين كميتين بحيث أن تَزايُدَ إحداهما يؤدي إلى تَزايُدِ الأحرى أيضًا.



Negative Correlation

قارن بے: negative correlation.

انظر أيضًا: correlation.

positive definite linear operator

مُؤَثِّرٌ خَطِّيٌّ مُعَرَّفٌ موجِب

opérateur défini positif نقول عن مؤثر خطي T على فضاء جُداء داخلي إنه معرَّف موجبٌ إذا كان Tu,u>1 أكبر من Tu,u>1 المتحهات اللاصفرية Tu,u>1 في هذا الفضاء.

positive definite matrix مَصْفُوفَةٌ مُعَرَّفَةٌ موجِبة matrice définie positive

هي مصفوفةٌ هرميتيةٌ جميعُ قيمها الذاتية مُوجبة.

.negative definite matrix :ـــن

نَواةٌ مُعَرَّفةٌ موجِبة positive definite kernel

noyau défini positif

هي دالة عقدية k في متغيرين، بحيث أنه إذا كان n أيّ عدد $\lambda_1,\dots,\lambda_n \quad \text{o} \quad x_1,\dots,x_n \quad \text{otherwise}$ صحيح موجب، وكانت $\sum_{i,j=1}^n k\left(x_i,x_j\right)\lambda_i \; \overline{\lambda}_j \geq 0$ أعدادًا عقدية ما، فإن: $0 \geq 0$

positive direction "تِّجاهٌ موجبِّ

direction positive

هو – اتفاقًا – الاتجاه المعاكس لاتجاه دوران عقارب الساعة.

انظر أيضًا: anticlockwise.

.negative direction :ــا

positive distribution

تَوزيعٌ موجِبٌ

distribution positive

هو توزيعٌ T يحقق الشرط $0 \geq 0$ أيًّا كانت ϕ غير السالبة، حيث $\phi \in \mathbb{C}_0^\inftyig(\mathbb{R}^nig)$

positive infinity

لانِهايةٌ موجِبة

l'infinie positive

مفهومٌ مفيدٌ لوصف نحايةِ كميةٍ تكبر بلا حدود. فمثلاً، نقول إن دالةً f(x) تتقارب من لانحايةٍ موجبة $+\infty$ عندما تسعى x إلى a، ونكتب:

$$\lim_{x \to a} f(x) = +\infty$$

اِذَا وُجد لأيِّ عددٍ M عددٌ $\delta > 0$ ، بحيث يكون:

 $|x-a| < \delta$ الذي يحقق المتراجحة x الأيا كان

عَدَدٌ صَحِيحٌ موجِبٌ positive integer

nombre entier positif

قارن بے: negative integer.

positive linear functional دالِّيٌّ خَطِّيٌّ مو جِبٌ

fonction linéaire positive

داليِّ خطيٌّ على فضاءٍ متجهيٍّ، عناصرُ هذا الفضاء دوالُّ حقيقية، بحيث يكون خيالُ أيِّ دالةٍ غيرِ سالبةٍ عددًا غيرَ سالب.

positively homogeneous function دَالَّةٌ مُتَجانِسةٌ إِيجَابِيًّا fonction homogène positivement

هي دالةٌ متحانسةٌ في الأعداد الموجبة فقط، أي إن:

$$f(\lambda x) = \lambda f(x)$$

أيًّا كان العددُ الموجب ٨، أو كان:

$$f(\lambda x) = \lambda^p f(x)$$

أيًّا كان العددُ الموجب λ ، حيث p عددٌ موجبٌ ما.

p وفي الحالة الأخيرة نقول إن f متجانسةٌ إيجابيًّا من الدرجة وفي الحالة الأخيرة بقول إن p

positive number

عَدَدٌ موجِب

nombre positif

هو عددٌ حقيقيٌّ أكبر من الصفر.

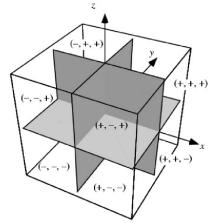
.negative number :ــن

positive orthant

النُّمُنُ الموجِبُ لِلْفَضاء

orthant positif

هو تُمُنُ الفضاءِ \mathbb{R}^3 المزوَّدِ بمنظومةِ إحداثياتٍ ديكارتية الذي تكون فيه كلُّ الإحداثيات موجبة؛ أي إنه المنطقة (+,+,+) في الشكل الآتى:



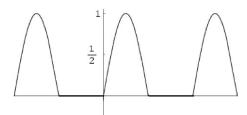
positive part

الجُزْءُ الموجب

partie positive

إذا كانت f(x) دالةً حقيقيةً، فإن جزاًها الموجب هو الدالةُ f(x)، التي تحقق:

$$f(x) \ge 0$$
 إذا كان $f^*(x) = f(x)$
 $f(x) < 0$ إذا كان $f^*(x) = 0$



قارن بــ: negative part.

positive pedal curve

مُنْحَنٍ قَدَمِيٌّ موجِب

courbe pédale positive

" تسميةٌ أخرى للمصطلح pedal curve.

positive real function دالَّةٌ حَقيقِيَّةٌ موجِبة

fonction réelle positive

دالةٌ تحليليةٌ تكون قيمتُها حقيقيةً حين يُكون المتغيرُ المستقل حقيقيًّا، ويكون جزؤها الحقيقيُّ موجبًا أو صفرًا حين يكون الجزء الحقيقي للمتغير المستقل موجبًا أو صفرًا.

positive semidefinite kernel نَواةٌ نِصْفُ مُعَرَّفَةٍ موجِبة noyau semi-défini positif

ليكن (X,Ω,μ) فضاءً قياس، ولنفترض أن:

$$k: X imes X o \mathbb{C}$$
دالةٌ قيوسةٌ $\Omega imes \Omega$. لنعرِّف مؤثرًا خطيًّا

$$(Kf)(x) = \int_X k(x,y) f(y) d\mu(y)$$

على فضاء هلبرت (μ) . فإذا كان المؤثر K محدودًا على الفضاء (μ) ، ويحقق الشرط:

$$(Kf, f) = \int_{X} \int_{X} k(x, y) f(y) \overline{f(x)} dx dy$$

$$\geq 0$$

أيًّا كان $f \in L^2(\mu)$ ، فإننا نقول إن المؤثر K هو مؤثرٌ نصف معرَّف معرًّف معرَّف معرَف معرَّف معرَّف معرَف معرَّف معرَّف معرَّف معرَّف معرَّف معرَّف معرَف معرَف معرّ

positive semidefinite linear operator مُؤَثِّرٌ خَطِّيٌّ نصْفُ مُعَرَّفٍ موجب

opérateur semi-défini positif

نقول عن مؤثر خطي T على فضاء جُداء داخلي إنه نصفُ معرَّفِ موجبُّ إذا كان Tu,u>1 أكبر من Tu,u>1 أو يساويه، وذلك أيَّا كانت المتجهات Tu,u>1 في الفضاء.

يسمَّى أيضًا: nonnegative semidefinite linear operator.

positive semidefinite matrix مَصْفُوفَةٌ نِصْفُ مُعَرَّفَةٍ موجِبَة matrice semi-définie positive

نقول عن مصفوفة مربعة $A=(A_{ij})$ إنجا نصف معرّفة معرّفة موجبة إذا كان: $\sum_{i,j=1}^n A_{ij} x_i \, \overline{x}_j \geq 0$ كان بحموعة من الأعداد العقدية \overline{x}_i هو المرافق

الأعداد العقدية x_1,x_2,\dots,x_n هو المرافق المعقدي لـ x_i هو المرافق العقدي لـ x_i

تسمَّى أيضًا: nonnegative semidefinite matrix.

 ${
m P}$

positive series

مُتَسَلْسِلةٌ موجِبة

série positive

متسلسلةٌ حدودُها جميعًا أعدادٌ حقيقيةٌ موجبة.

.negative series :ــا

positive set

مَجْموعةٌ موجِبة

ensemble positif

محموعة P عناصرُها تنتمي إلى حقلٍ مرتَّب وهي مغلقة بالنسبة إلى عمليتي الجمع والضرب، وتتسم هذه المجموعة بالخاصية الآتية: أيَّا كان العنصرُ غيرُ الصفريِّ x من الحقل، فإما أن يقع x في P وإما أن يقع x والما أن يقع x وإما أن يقع x وإما أن يقع x وإما أن يقع x وإما أن يقع x والما أن يقع x وإما أن يقع x وإما أن يقع x والما أن يقع و أن يقد و أن يقع و أن يقد و

positive sign

إشارةُ الموجب، إشارةُ الزَّائِد

signe positif

1. الرمز + المستعمل للدلالة على عددٍ موجب.

2. الرمز الدالُّ على عملية الجمع.

تسمَّى أيضًا: plus sign، و addition sign.

positive similarity point لقُطْةُ التَّشابُهِ الموجِب نُقُطة التَّشابُهِ الموجِب

point de similarité positive

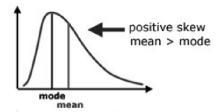
انظر: similarity point.

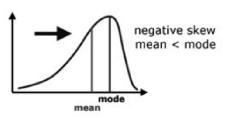
positive skewness

الْتِواءُ موجِب

dissymétrie positive

خاصية توزيع وحيد المنوال unimodal distribution ذي ذيل طويل باتجاه القيم الكبرى للمتغير العشوائي.





positive set with respect to a signed measure مَجْمُوعةٌ موجبةٌ بالنِّسْبَةِ إِلَى قِياسٍ مُؤَشَّر

ensemble positif par rapport à une mesure signée m نقول عن مجموعة A إلها موجبة بالنسبة إلى قياس مؤشّر وكان إذا كان تقاطعُ A مع أيِّ مجموعةٍ قيوسةٍ B قيوساً، وكان $m\left(A\cap B\right)\geq 0$

posterior distribution تُوْزِيعٌ بَعْدِيّ (تَوْزِيعٌ لاحِق) distribution à postériori

(في الإحصاء) توزيعُ احتمالٍ على قيمِ وسيطٍ مجهولٍ يدمج معلوماتٍ سابقة عن الوسيط المحتوى في المعطيات المراقبة بقصد تقديم صورةٍ مركبةٍ للأحكام النهائية على قيم الوسيط.

posterior probabilities (احْبِمالاتٌ لاحِقَة) probabilities à postériori

هي احتمالاتُ نتائج تجربةٍ بعد الانتهاء منها ووقوع حَدَثٍ معيَّن.

postmultiplication (ضَرْبٌ بَعْدِيّ (ضَرْبٌ لاحِق) post-multiplication

هو ضربُ مصفوفةٍ في مصفوفةٍ أخرى من اليمين، أو ضربُ مؤثرٍ في مؤثرِ آخرَ من اليمين.

يسمَّى أيضًا: multiplication on the right.

قارن بــ: premultiplication.

postulate

مُسَلَّمة

postulat

هي موضوعةٌ لنظريةٍ محددة. ومن أشهرها مسلمة التوازي وهي إحدى موضوعات إقليدس في الهندسة المستوية.

potential function

دالَّةٌ كُمونيَّة

fonction potentielle

هي دالةٌ توافقية؛ وهي أيُّ دالةٍ فضولةٍ باستمرار مرتين تحقق معادلة لاپلاس في منطقةٍ ما من فضاء ثلاثي الأبعاد.

potential theory

نَظَرِيَّةُ الكُمون

théorie du potentiel

دراسةُ الدوال الناتجة من معادلة لابلاس، وخاصةً الدوال التوافقية.

potential transform

مُحَوِّل كُمونيّ

transformation potentielle

تسميةٌ أخرى للمصطلح Poisson transform.

power قُوَّة

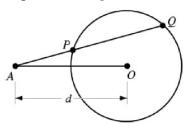
puissance

1. عددُ المرات التي يُضرب بها عددٌ في نفسه أو عبارةٌ في aنفسها. مثلاً، a هو القوة الثالثة لـ a.

انظر أيضًا: exponent.

2. قوةُ نقطةٍ A بالنسبة إلى دائرةٍ هي:

$$p \equiv AP \times AQ = d^2 - r^2$$



حيث r نصف قطر الدائرة، و d المسافة من A إلى مركز الدائرة.

3. (في الإحصاء) احتمالُ رفض الفرضية الصفرية في اختبارٍ إحصائي حين تكون هذه الفرضيةُ، في الحقيقة، خاطئةً.

فَعَّالِيَّةُ قُوَّة power efficiency

efficacité du test

هي احتمالُ رفض فرضيةٍ إحصائيةٍ حين تكون خاطئة.

power function دالَّهُ قُوَّة

fonction de puissance

1. دالةٌ قيمتُها جُداء عددٍ ثابتٍ في قوةِ المتغير المستقل.

2. هي الدالةُ التي تشير إلى احتمال رفض الفرضية الصفرية لجميع القيم المكنة لوسيط مجتمع إحصائي في منطقةٍ حرجة.

power of the continuum قُوَّةُ الْمُتَّصِلِ

puissance du continu

هي العددُ الأصلي cardinal number لمحموعة الأعداد المقيقية.

power residue

راسِبُ قُوَّة

résidu d'une puissance

انظر: (residue (3).

power rule

قاعِدةُ القُوَّة

règle de puissance

إذا كانت $f:\mathbb{R} \to \mathbb{R}, \ f(x)=x$ ، وكانت f قابلة لذا كانت x، فإن قاعدة القوة هي:

$$f'(x) = r x^{r-1}$$

power series

مُتَسَلْسِلةً قُوًى

série entière

متسلسلةٌ لانمائيةٌ مكوَّنةٌ من الدوالِّ التي لحدِّها النوبي الصيغةُ:

power set مَجْموعةُ أَجْزاءِ مَجْموعةُ أَجْزاءِ مَجْموعة قُوًى (مَجْموعةُ أَجْزاءِ مَجْموعة) ensemble des parties

هي المجموعةُ التي تتألُّف من جميع المجموعات الجزئية لمجموعةٍ ما.

p-primary module p-يُّولِيٌّ p-primary module

module p-primaire

هو مودول على حلقةٍ صحيحة بحيث يوجد لكلِّ عنصرٍ منه عددٌ موجبٌ α يحقق الشرط:

$$p^{\alpha}x=0$$
حيث p عنصرٌ أوليٌّ في الحلقة الصحيحة.

precedence

أَسْبَقِيَّة

priorité

الترتيبُ الذي يجري وفقه تقييمُ متتاليةٍ متداخلةٍ من العمليات. مثلاً، لعملية الجمع في العبارة $[5 \times (5+2)]$ أسبقيةٌ على عبارة الضرب. وللأقواس أيضًا أسبقيةٌ بعضُها على بعض. فمثلاً، للقوسين () في العبارة السابقة أسبقيةٌ على القوسين [] في العبارة نفسها.

P

precision حِقَّة

précision

عددُ الأرقام الموجودة إلى يمين النقطة العشرية في كسرٍ عشري.

انظر أيضًا: accuracy.

مَجْموعةٌ سابقةُ التَّراصّ precompact set

ensemble précompact

مجموعةٌ في فضاءٍ متريٍّ يمكن تغطيتها، دائمًا، بكُراتٍ مفتوحةٍ أيًّا كانت أقطارها حول عددٍ منتهٍ من نقاط هذه المجموعة.

تسمَّى أيضًا: totally bounded set.

سابق predecessor

prédécesseur

1. سابقُ رأسٍ a في بيانٍ موجَّه هو أيُّ رأسٍ آخر b بحيث يوجدُ قوسٌ بينهما موجَّهٌ من b إلى a.

2. عددٌ له عددٌ لاحق successor.

prefix notation تَدُوينٌ بالبادِئات

notation des préfixes

تسميةٌ أحرى للمصطلح Polish notation.

ضَرْبٌ قَبْلِيّ (ضَرْبٌ سابِق) premultiplication

pré-multiplication

هو ضربُ مصفوفةٍ في مصفوفةٍ أخرى من اليسار، أو ضربُ مؤثر في مؤثر آخرَ من اليسار.

يسمَّى أيضًا: multiplication on the left.

قارن بــ: postmultiplication.

price index مُؤَشِّرُ الأَسْعار

indice des prix

إحصائيةٌ تُستعمل، في المقام الأول، في علم الاقتصاد للدلالة على مستوى معدَّل الأسعار في متسلسلةٍ زمنية؛ وهي تدمج عدة متسلسلاتٍ للسعر في مؤشرٍ واحد.

تسْبةُ السِّعْر price relative

prix relatif

نسبةُ سعرِ سلعٍ معيَّنةٍ في مدةٍ محدَّدة إلى سعرِ السلع نفسِها في مدةٍ معتمَدةٍ مثبتة.

primality test الْأَوَّلِيَّة

critère de primalité

طريقةٌ تحدِّد أنَّ عددًا ما هو عددٌ أولِيٌّ دون تحليله إلى عوامل. n ومن هذه الطرق قاعدةٌ تُنسب إلى ابن الهيثم تنصُّ على أن n يكون أوليًّا إذا كان n + (n-1) قسومًا على n.

تَفْرِيقٌ أَوَّلِيّ primary decomposition

décomposition primaire

التفريقُ الأوليُّ لمودول حزئيِّ N من مودول M هو عبارةٌ في N مثلةٌ بتقاطع عددٍ منتهٍ من المودولاتِ الجزئيةِ الأولية للمودول M.

مو دول جُزْئِيٌّ أَوَّلِيّ primary submodule

sous-module primaire

R هو مودول جزئي N من مودول M على حلقة تبديلية N بحيث يكون $N \neq N$ ، وبحيث أنّه إذا كان a أيّ عنصر في A فإن التشاكل الرئيسي A الرئيسي A المرتبط بـ A ، الذي رمزه لودول خارج القسمة A/N المرتبط بـ A ، الذي رمزه $A_{M/N}$ ، إما أن يكون متباينًا أو معدوم القوى.

prime أُوَّلِيّ

premier

تسميةٌ أخرى للمصطلح prime element.

prime direction اتِّجاهٌ أَوَّلِيّ

direction première

هو خطِّ ابتدائيٌّ موجَّهُ تحدَّد بالنسبة إليه الاتجاهاتُ والزوايا؛ وهو عادةً الاتجاه الموجب لمحور السينات أو المحور القطبي.

قاسِمٌ أَوَّلِيّ Berime divisor

diviseur premier

ليكن n عددًا طبيعيًّا. نقول عن عددٍ طبيعيًّ m إنه قاسمٌ للعدد n ونكتب n إذا كان m أوليًّا فهو قاسمٌ أوليّ.

prime element عُنْصُرٌ أُوَّلِيّ

élément premier

هو عنصرٌ p غير صفري وغير واحدي في حلقةٍ صحيحة، بحيث أنه إذا كان p يَقسم ab، فإنه يقسم a أو

عامِلٌ أَوَّلِيّ prime factor

facteur premier

1. عددٌ أو ليٌّ يقسم تمامًا عددًا آخر.

2. حدوديةٌ أولية تقسم تمامًا حدوديةً أخرى.

prime factorization تَحْليلٌ إلى عَوامِلَ أَوَّلِيَّة

décomposition en facteurs premiers

تحليلُ عددٍ صحيح إلى جُداءِ عواملَ أولية.

عَقْلٌ أَوَّلِيٌ prime field

corps premier

مِثالِيٌّ أَوَّلِيّ prime ideal

idéal premier

هو مثالِيٌّ I، خاصيتُه أنه إذا كان $ab \in I$ ، فإما $a \in I$ ، وإما $b \in I$ وإما $b \in I$. هذا ولا يكون عنصرٌ غيرُ صفريٍّ وغيرُ واحديٍّ أوليَّا إلا عندما يكون المثاليُّ الذي يولده أوليَّا.

عَدَدٌ أَوَّلِيّ prime number

nombre premier

عددٌ صحيحٌ موجبٌ لا قواسم له باستثناء العدد نفسه والواحد؛ نحو: ...,2,3,5,7,11,13...

مُبَرْهَنةُ الأَعْدادِ الأَوَّلِيَّة prime number theorem

théorème des nombres premiers

مبرهنةٌ تنصُّ على أن نهاية المقدار:

$$[\pi(x)](\ln x)/x$$

 $\pi(x)$ تساوي الواحد عندما تسعى x إلى اللائماية. حيث x عددُ الأعداد الأولية التي لا تكبر x، و x الطبيعي.

خُدودِيَّةٌ أَوَّلِيَّة prime polynomial

polynôme premier

حدوديةٌ عواملُها الوحيدةُ هي الحدوديةُ نفسُها وأعدادٌ ثابتة؛ $x^2 + x + 1$ و $x^2 + x + 1$.

حَلَقَةٌ أَوَّلِيَّة prime ring

anneau premier

الحلقةُ الأوليةُ لحقلٍ عنصرُه الواحديُّ الضربيُّ ، هي الحلقةُ المُكوَّنةُ من عناصرَ صيغتُها n ويث ، حيث n عدد صحيح.

عَدَدٌ زانِدٌ أَصْلِيّ primitive abundant number

nombre abondant primitif

هو عددٌ زائد، قواسِمُه الفعلية ليست أعدادًا زائدة.

دائِرةٌ أصْلِيَّة primitive circle

cercle primitif

هي الإسقاط الجساديّ stereographic projection للدائرة العظمى التي مستويها عموديٌّ على قطر الكرة المسقطة الذي يمرُّ بنقطة الإسقاط.

primitive curve

courbe primitive

منحنِ يُشتقُّ منه منحنِ آخر.

مُنْحَن أَصْلِيّ

primitive element (عُنْصُرٌ أَصَالِيّ (عُنْصُرٌ أَسَاسيّ) غُنْصُرٌ أَصْلِيّ (عُنْصُرٌ أَسَاسيّ) élément primitif

هو أحدُّ عناصرِ حقل أعدادٍ منتهٍ، يمكن توليد جميع عناصر الحقل الأخرى منه بضرب متكرِّر.

 \mathbf{P}

primitive function

دالَّةٌ أَصْلِيَّة

fonction primitive

تسميةٌ أخرى للمصطلح antiderivative.

primitive period (رَئِسِيّ) (دَوْرٌ رَئِسِيّ)

période fondimentale

1. دورٌ a لدالة بسيطة الدورية بحيث يكون أيُّ دورٍ للدالة مضاعفًا صحيحًا a.

2. واحدٌ من الدورين a و b لدالةٍ ثنائية الدورية بحيث تكون m و m حيث m و m حيث m و m عددان صحيحان.

primitive period parallelogram

مُتَوازي أضْلاعِ بِدَوْرَيْنِ أساسِيَيْن

parallélog ramme des période fondimentale primitive (في حالةِ دالةٍ f(z) ثنائية الدورية لمتغيرٍ عقدي) هو متوازي أضلاع رؤوسه:

 $z_0, z_0 + a, z_0 + a + b, z_0 + b$

حيث z_0 أيُّ عددٍ عقدي، و a و d دوران أساسيان للدالة f(z)

مُسْتَو أصْلِيّ primitive plane

plan primitif

هو مستوٍ حزئيٌّ يمرُّ كلُّ مستقيمٍ فيه بنقطتين على الأقلُّ.

جُدُو دِيَّةٌ أَصْلِيَّة primitive polynomial

polynôme primitif

حدوديةٌ مِعاملاتُها أعدادٌ صحيحة والقاسِمُ المشترك الأعظم $2x^2 + 3x + 5$.

primitive pseudoperfect number

عَدَدٌ أصْلِيٌّ شِبْهُ كَامِل (عَدَدٌ أصْلِيٌّ شِبْهُ تامٌ)

nombre pseudo-parfait primitif عددٌ صحيحٌ شبه كامل، قواسِمُهُ الفعليةُ ليست أعدادًا شِبْه كاملة. من أمثلته:

.6, 20, 28, 88, 104, 272,...

primitive root

جَذْرٌ أصْلِيّ

racine primitive

هو جذرٌ نونيٌّ nth root للواحد دون أن يكون جذرًا ميميًّا mth root للواحد أيًّا كان العدد الصحيح m الذي يصغر العدد الصحيح n.

يسمَّى أيضًا: primitive root of unity.

primitive root of unity جَذْرٌ أصْلِيٌّ لِلْواحِد

racine primitive de l'unité

تسميةٌ أخرى للمصطلح primitive root.

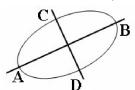
principal axis

مِحْوَرٌ رَئيسِيّ

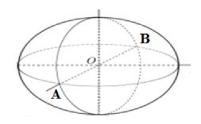
axe principal

1. أحدُ محاور منظومةٍ إحداثيةٍ متعامدة بحيث يمكن كتابةُ دالةٍ تربيعيةٍ بصيغةِ مجموعٍ مربعاتِ الإحداثياتِ المنسوبةِ إلى هذه المحاور.

2. (في حالةِ قطعِ مخروطي) خطُّ مستقيمٌ يمُّ بمنتصفات الأوتار العمودية عليه. كالمستقيمين AB و CD في القطع الناقص في الشكل الآتي:



3. (في حالةِ سطحٍ تربيعي) تقاطعُ مستويين رئيسيين له، كالمستقيم AB في الشكل الآتي:



principal branch

فَرْغٌ رَئيسِيّ

branche principale

الفرعُ الرئيسيُّ للدوال العقدية المتعددة القيم هو جماعة القيم اللازمة للحصول على دالةٍ أحادية القيمة.

مِثالِيَّ رَئيسيَّ

principal ideal

idéal principal

هو أصغر مثاليِّ حلقةٍ يحوي عنصرًا معيَّنًا من الحلقة.

principal ideal domain مَنْطِقَةُ مِثَالِيَّاتٍ رَئِيسِيَّة domaine idéal principal

مختصرها pid. منطقةً صحيحةٌ جميعُ مثالياتِها مثالياتٌ رئيسية. تسمَّى أيضًا: principal domain.

principal ideal ring حَلَقَةُ مِثَالِيَّاتِ رَئيسيَّة anneau principal sans diviseurs de zéro حلقة تبديلية ذاتُ عنصرِ واحدي، كلَّ مثاليٍّ فيها هو مثاليٍّ رئيسيّ.

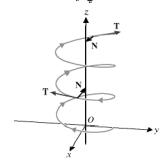
principal minor صُغَيْرٌ رئيسِيّ

mineur principal

هو محدِّدةُ مصفوفةٍ جزئيةٍ رئيسيةٍ من مصفوفةٍ مربعة. انظر أيضًا: cofactor.

principal normal مناظِمٌ رَئيسِيّ (ناظِمٌ أساسيّ) normale principale

هو المستقيمُ العموديُّ على منحنٍ في فضاء إقليديٍّ في نقطةٍ من المنحني، والواقع، أيضًا، في المستوي الملاصق osculating plane



principal normal indicatrix دَليلُ النَّاظِمِ الرَّئيسِيّ indicatrice normale principale

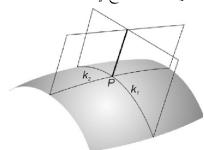
دليلُ الناظم الرئيسي لمنحنٍ فضائي C هو المنحني المكوَّن من فمايات أنصاف أقطار كرةٍ واحدية، بحيث توازي أنصاف الأقطار الاتجاهاتِ الموجبة للنواظمِ الأساسيةِ للمنحني C. يسمَّى أيضًا:

spherical indicatrix of the principal normal

principal curvatures تَقَوُّسانِ رَئيسِيَّان

courbures principales

التقوسان الرئيسيان لنقطةٍ من سطح، هما التقوسان الناظميان في الاتجاهين الرئيسيين للسطح في تلك النقطة.



وبعبارة أخرى: هما القيمتان المطلقتان العظمى والصغرى اللتان يبلغهما التقوُّس الناظميّ عند نقطةٍ على سطح.

principal diagonal قُطْرٌ رئيسِيّ

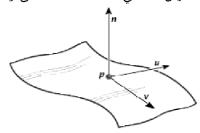
diagonale principale

تسميةٌ أخرى للمصطلح main diagonal.

principal directions اتِّجاهانِ رَئيسيَّان

directions principales

الاتجاهان الرئيسيان لنقطةٍ من سطح، هما الاتجاهان اللذان
يبلغ فيهما التقوس الناظمي قيمتَه المطلقة العظمي والصغرى.



principal domain

domaine principal

rprincipal ideal domain تسمية أخرى للمصطلح

مَنْطِقةً رَئيسيَّة

principal homomorphism تَشَاكُلُّ رَئِيسِي يَّ

homomorphisme principal

سلكن a عنصرًا من حلقة a وليكن a مو a وليكن a مو وولاً a على a إن التشاكلَ الرئيسيَّ لa المرتبط a الذي يرمز إليه a هو التطبيق الذي ينقل كلَّ عنصر a في a إلى a a

 \mathbf{P}

principal normal section مَقْطَعُ النَّاظِمِّ الرَّئيسِيِّ section normale principale

مقطعُ الناظم الرئيسي لنقطةٍ على سطح هو مقطعٌ ناظميٌّ للسطح في تلك النقطة، بحيث يكون لتقوس المقطع فيها قيمةٌ عظمي أو صغرى.

principal part الجُوْنُ الرَّئيسِيّ الجُوْنُ الرَّئيسِيّ

partie principale

U الجزءُ الرئيسيُّ من دالةٍ تحليليةٍ f(z) معرُّفةٍ في جوارٍ z لنقطةٍ z_0 ، هو مجموعُ الحدود ذات القوى السالبة ل z_0 في متسلسلة لوران للدالة z_0 في متسلسلة لوران للدالة z_0

principal parts of a triangle الأَجْزاءُ الرَّئيسِيَّةُ لِمُثَلَّتُ

هي أضلاعُ المثلث وزاوياه الداخلية.

secondary parts of a triangle :ــن بــــ

principal period دَوْرٌ رَئِيسِيّ

période principale

انظر: period.

principal phase طَوْرٌ رَئيسِيّ

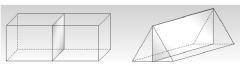
phase principale

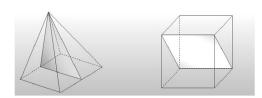
انظر: phase.

مُسْتَوِ رَئيسِيّ principal plane

plan principal

المستوي الرئيسي لسطح تربيعيًّ هو مستوي التناظر لهذا السطح. وبعبارةٍ أخرى: هو مستوٍ يمر بمنتصفات جميع الأوتار المتعامدة عليه.

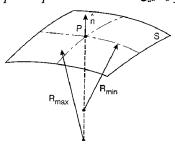




iprincipal radii نِصْفَا قُطْرَيْنِ رَئِيسِيَّيْن

rayons principaux

 R_{min} والأصغري التقوس الأعظمي R_{max} والأصغري المقاطع الناظمية لسطحٍ ما في نقطةٍ منه. ويسمَّى مقلوباهما التقوسين الرئيسيين principal curvatures.



principal root

racine principale

و: هو الجذرُ الحقيقيُّ الموجبُ لعددٍ حقيقيٌّ موجب، نحو: $\sqrt[4]{625} = 5$

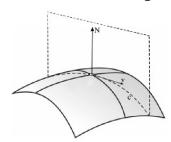
جَذْرٌ رَئيسيّ

(2) الجذر الحقيقيُّ السالبُ في حال الجذور الفردية لأعدادٍ حقيقيةٍ سالبة؛ نحو: $3\sqrt{-125} = -5$.

مَقْطَعٌ رَئيسِيّ principal section

section principale

هو مقطعٌ ناظميٌّ لسطحٍ في نقطةٍ ما علَى السطح، بحيث يكون لتقوس المقطع قيمةٌ عظمي أو صغري.



مَصْفوفةٌ جُزْئِيَّةٌ رَئيسِيَّة مَصْفوفةٌ جُزْئِيَّةٌ رَئيسِيَّة

sous-matrice principale

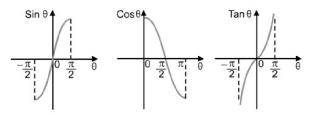
نقول عن مصفوفة P $(m \times m)$ إنحا مصفوفة جزئية رئيسية من مصفوفة A $(n \times n)$ ، إذا كان من الممكن الحصول على من مصفوفة A من A باستبعاد n-m سطرًا و n-m عمودًا. مثال:

$$A = \begin{bmatrix} 2 & 3 & 4 & 1 & 3 \\ 6 & 1 & 3 & 1 & 2 \\ 6 & 3 & 1 & 2 & 5 \\ 4 & 2 & 4 & 7 & 8 \\ 1 & 1 & 2 & 4 & 4 & 9 \end{bmatrix} \quad P = \begin{bmatrix} 3 & 1 \\ 3 & 2 & 3 & 2 \\ 3 & 2 & 3 & 2 \end{bmatrix}$$

principal value

valeur principale

1. أصغر تيمة عددية لقوس الجيب، وقوس حيب التمام، وقوس الظل لعددٍ ما، وهي القيمةُ الموجبة التي تُختار عندما توجد قيمتان متساويتان بالقيمة المطلقة ومختلفتان في الإشارة.



2. تسمية أحرى للمصطلح Cauchy principal value.

المادئ الأساسية **Principia**

Principia

أحدُ أعظم الكتب العلمية في التاريخ، عنوانه الكامل: "المبادئ الرياضية للفلسفة الطبيعية Philosophiae Naturalis Principia Mathematica". سطّره إسحاق نيوتن، وكانت أول طبعة له في لندن عام 1687. ومازال مضمون هذا الكتاب أساسًا لجميع دراسات علم الميكانيك النظري للأحسام الصُّلبة والقابلة للتشوُّه، ولعلم الفلك الرياضي.

مَبْدَأُ الثِّنْوِيَّة principle of duality

principe de la dualité

تسميةً أخرى للمصطلح duality principle.

مَبْدَأُ الثَّالِثِ المَرْفُوع principle of the excluded middle principe du milieu exclu

تسميةٌ أخرى للمصطلح excluded middle.

مَبْدَأُ القيمَةِ العُظْمَى principle of the maximum principe du maximum

مبدأً ينصُّ على أنه إذا كانت f(z) دالةً عقديةً تحليليةً غيرَ ثابتة وغيرَ متلاشية ومعرَّفةً على ساحة، فإن القيمةَ المطلقةَ للدالة لا يمكن أن تُدرك قيمتَها العظمى في أيِّ نقطة داخلية من الساحة.

قارن بــ: principle of the minimum.

مَبْدَأُ القيمَة الصُّغْرَي principle of the minimum principe du minimum

مبدأً ينصُّ على أنه إذا كانت (r) دالةً عقديةً تحليليةً غيرَ ثابتة وغيرَ متلاشية ومعرَّفةً على ساحة، فإن القيمةَ المطلقةَ للدالة لا يمكن أن تُدرك قيمتَها الصغرى في أيِّ نقطة داخلية من الساحة.

قارن بــ: principle of the maximum.

ألْفْرد پْرنْغْسْهايْم Pringsheim, Alfred

Pringsheim, A.

(1850-1941) رياضيٌّ ألمانٌّ عَمِلَ في التحليل الرياضي.

Pringsheim theorem on continued fractions مُبَرْهَنةُ پْرنْغْسْهايْم في الْكُسور التَّسَلْسُلِيَّة

théorème de Pringsheim sur les fractions continues الكسر التسلسليُّ عبارةٌ صيغتها:

$$\frac{a_{1}}{b_{1} + \frac{a_{2}}{b_{2} + \frac{a_{3}}{b_{3} + \cdots}}}$$

أي انه نهاية المتتالية:

$$a_1, \frac{a_1}{b_1 + a_2}, \frac{a_1}{b_1 + \frac{a_2}{b_2 + a_3}}, \dots$$

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن المتتاليةَ المذكورةَ تتقارب إذا تحقُّق $|b_n| \ge |a_n| + 1$ الشرط $|a_n| + 1$ المسرط

Pringsheim theorem on double series

مُبَرْهَنةُ يْرِنْغْسْهايْم في الْتَسَلْسلاتِ الثَّنائِيَّة

théorème Pringsheim sur les séries doubles تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا جمعنا القيم المطلقة لحدود متسلسلة ذات دليلين كي كيان المجموع موجودًا، فإن المتسلسلتَيْن $\sum_{m} \sum_{n} e^{j}$ و $\sum_{m} \sum_{m} e^{j}$ تتقاربان معًا، ويكون مجموعاهما متساويَيْن. وإذا كان المجموع غير موجود، فإن المتسلسلتَيْن $\sum \sum و \sum تتباعدان معًا.$

prior distribution (قَبْلِيّ)

distribution à priori

توزيعٌ احتماليٌ يعرَّف على مجموعةِ كلِّ القيم الممكنة لوسيطٍ مجهول لنموذج إحصائي، ويصف المعلوماتِ المتاحة من مصدرٍ مختلفٍ عن الاستقصاء الإحصائي، وبوجهٍ خاص: قرار خبير، أو خبرة سابقة.

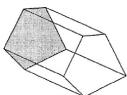
prior probabilities (احْتِمالاتٌ سَابِقَة) probabilité à priori

هي احتمالاتُ نتائج تجربةٍ قبل إنجازها.

مَوْشور prism

prisme

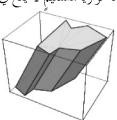
متعدِّدُ وجوهٍ له وجهان متطابقان ومتوازيان هما قاعدتاه، وجميعُ وجوهه الجانبية متوازياتُ أضلاع.



prismatic surface

surface prismatique

سطحٌ يتولَّد بتحريك خطِّ مستقيمٍ يقطع دومًا خطَّا منكسرًا واقعًا في مستوٍ، ويظلُّ دومًا موازيًا لمستقيم لا يقع في ذلك المستوي.



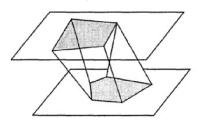
prismatoid

مَوْشُورٌ مُتَوازِي الوَجْهَيْن

سَطْحٌ مَوْشوريّ

prismatoïde

متعدِّدُ وجوهٍ جميعُ ذرواته تقع في مستويين متوازيين، لذا فإن جميعَ وجوهه الجانبية إما مثلثاتٌ أو مضلعاتٌ رباعية.

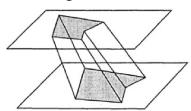


prismoid

شِبْهُ مَوْشور

prismoïde

موشورٌ متوازي الوجهين، وجوهُهُ الجانبية مستوية، وله عددٌ متساوٍ من الذروات في كلِّ من المستويين المتوازيين. لذا فإن وجوهَهُ الجانبية يجب أن تكون إما رباعيات أضلاع ليس بينها اثنان متوازيان، وإما متوازيات أضلاع.



prismoidal formula

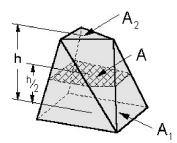
صيغَة شِبْهِ المَوْشور

formule prismoïdale

القاعدةُ التي تعطي حجمَ موشور متوازي الوجهين، وهي:

$$V = \frac{h}{6} (A_1 + 4 A + A_2)$$

حيث h الارتفاع، و A_1 و A_2 مساحتا القاعدتين، و A مساحةُ المقطع العرضي الذي تفصله مسافتان متساويتان عن القاعدتين.



probabilistic sampling

اعْتِيانٌ احْتِمالِيّ

prélèvement probable

إحرائيةٌ، تحدُّد فيها قوانينُ الاحتمالِ العناصرَ التي يجب أن تحويها العيِّنة.

probability

احْتمال

probabilité

 احتمالُ وقوع حدثٍ هو نسبة عدد المرات التي يقع فيها إلى عدد كبير من المحاولات.

 $oldsymbol{2}$. الاحتمالُ على فضاءِ احتماليٍّ (Ω, au) ، هو قياسٌ موجب على هذا الفضاء يأخذ الَّقيمة 1 على Ω .

.probability measure تسميةً أخرى للمصطلح.

 \mathbb{P}

2. إن احتمال وقوع حَدَث r مرةً على الأقل في n محاولة، هو احتمال أنه سيقع كلَّ مرة، إضافةً إلى احتمال أنه سيقع بالضبط n-1 مرةً، وهلم جرًّا. ويعطى هذا الاحتمال بمجموع الحدود الn-r+1 الأولى من منشور n-r+1.

probability limit نهايةُ احْتِمال

limite en probabilité

نقول عن T إنه نحايةُ احتمال الإحصائية t_n ، المشتقة من عيّنةٍ عشوائية ل n من المشاهدات، إذا كان احتمال تقارب عشوائية ل n من المشاهدات، إذا كان t_n-T $< \varepsilon$. ε من $\lim_{n \to \infty} P \left| t_n - T \right| < \varepsilon$

انظر أيضًا: convergence in measure.

probability mass function دَالَّهُ كُتْلَةِ الاحْتِمال fonction de masse probabiliste

مختصرها p.m.f.

.probability function تسميةً أخرى للمصطلح

probability measure قِياسُ احْتِمال mesure de probabilité

هو قياسٌ على فضاءٍ احتمالي.

probability paper وَرَقَةُ رَسْمٍ للاحْتِمالات papier de probabilité

ورقةً للرسم البياني، أحد محوريها مدرجٌ بحيث يكون بيان التكرار التراكمي لدالة التوزيع الناظمي خطًا مستقيمًا.

probability sampling اعْتِيانُ الاحْتِمال échantilloniage probabiliste

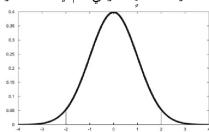
طريقة لأخذ عينات من مجتمع إحصائي منته، حيث يكون احتمال كل مجموعة من أفراده المختارة معلومًا.

probability space فضاءٌ احْتِمالِيّ espace probabilisé

هو فضاء وياس يكون فيه قياس الفضاء الكلي مساويًا 1.

دالَّةُ كَثَافَةِ الاحْتِمال fonction دالَّةُ كَثافَةِ الاحْتِمال fonction de densité de probabilité عنصرها: pdf. دالةٌ حقيقيةٌ تَكاملُها على أيِّ مجموعةٍ يعطى

الاحتمال بأن يوجد لمتغير عشوائي قيمٌ في هذه المجموعة.



تسمَّى أيضًا: density function،

.frequency function ,

probability distribution تَوْزيعُ احْتِمال

distribution de probabilité

تسميةٌ أخرى للمصطلح (2,3) distribution.

probability function دالَّةُ احْتِمال

fonction de probabilité

دالة تعطي التكرار النسبي (أو الاحتمال) لكل قيمة ممكنة لمخير عشوائي متقطع.

تسمَّى أيضًا: probability mass function.

probability in a number of repeated trials احْتِمالُ وُقُوع حَدَثٍ فِي عَدَدٍ مِنَ الْمُحاوَلاتِ الْمُتَكَرِّرة

probabilité d'un événement dans une éxpérience répétée n fois

1. إن احتمال وقوع حَدَثِ r مرةً بالضبط بعد n محاولة، بافتراض أن p احتمال وقوعه و p احتمال عدم وقوعه في أي محددً "د بالصيغة:

 $\frac{n!p^rq^{n-r}}{r!(n-r)!}$

وهو الحدُّ ذو الترتيب (n-r+1) في منشور $(p+q)^n$ فمثلاً، احتمالُ وقوع سِتَتَيْن في خمس رميات لحجر نرد هو:

$$\frac{5! \left(\frac{1}{6}\right)^2 \left(\frac{5}{6}\right)^3}{2! \ 3!} \simeq 0.16$$

P }

probability theory

نَظَريَّةُ الاحْتِمالات

théorie de probabilité

أحدُ فروع الرياضيات التطبيقية، وأساسٌ لا بد منه في دراسة الإحصاء الرياضي. يهتم بدراسة قوانين المتغيرات العشوائية والعمليات العشوائية، ويرتكز على نظرية القياس والتحليل الدالي وحساب التوافيق.

problème des ménages مَسْأَلَةُ أَزْواجِ الْمَتْزَوِّ جِين problème des ménages

married couples problem تسميةٌ أخرى للمصطلح

مَسْأَلَةُ التَّلاقي problème des recontres

problème des rencontres

هي مسألةُ تحديدِ عددِ مراتِ التراتيب الفعلية لعددٍ محددٍ من الأشياء المتمايزة.

problem of nontaking rooks (القِلاع) problème du jeu d'échecs

تسميةٌ أخرى للمصطلح rook problem.

problem of type مَسْأَلَةُ النَّمَط

problème de type

هي مسألةُ تحديدِ نمطِ سطحٍ ريمانيِّ بسيطِ الترابط: هل هو زائديُّ، أو مكافئيٌّ، أو ناقصيٌّ؟

A Proclus' axiom مَوْضوعةُ پروكْلاس

axiome de Proclus

إذا قطعَ مستقيمٌ أحدَ مستقيمين متوازيين، وكان المستقيم واقعًا في مستويهما، فلا بدَّ أن يقطع الآخر.

هذه الموضوعة تكافئ موضوعة التوازي.

produce (v) يُمَدِّد

prolonger

يُطيل قطعةً مستقيمةً من طرفٍ واحدٍ أو من الطرفين.

product جُداء

produit

عداء مقدارین جبرین هو ناتج ضربهما بعملیة مماثلة

لضرب الأعداد الحقيقية.

multiplicand multiplier product

عناصر A_1, \dots, A_n المجموعة العناصر .2 A_i عنصر من A_i حيث A_i عنصر من A_i عنصر من A_i

product bundle حُزْمةُ جُداء

fibré produit

الما الكليُّ هو الجداءُ الديكاريّ لفضاء القاعدة في حزمةٌ فضاؤها الكليُّ هو الجداءُ الديكاريّ لفضاء القاعدة في (b,a) إلى (b,a)

قِياسُ جُداء product measure

mesure produit

قياسٌ على جداء فضاءات مقيسة ينشأ من القياسات على هذه الفضاءات، وذلك بأخذ قياس جداء عددٍ منتهٍ من المجموعات المقيسة، كل منها في واحد من هذه الفضاءات، مساويًا جداء قياسات هذه المجموعات.

وبعبارة أحرى هو القياس μ المعرّف على الجداء الديكارتي المنتهى لفضاءات القياس (M_i,μ_i) كما يلى:

$$\mu\left(\prod_{i=1}^{n} S_{i}\right) = \prod_{i=1}^{n} \mu_{i}\left(S_{i}\right)$$

وذلك لجميع حداءات المجموعات S_i القيوسة في الفضاءات الإحداثية. ويعمَّم القياس عندئذٍ بطريقةٍ وحيدة على جبر سيغما المولّد بمجموعات من الصيغة $\prod_i S_i$

تَموذَجُ جُداء product model

modèle produit

نموذج لتكرار مستقل لتحربة، أو لأداء مستقل لعدة تجارب، نحصُل عليه بأخذ الجداء الديكارتي للفضاءات الاحتمالية الممثّلة للتحارب.

product-moment coefficient مُعامِلُ عَزْمِ جُداء coefficient de produit-moment

تسميةً أحرى للمصطلح sample correlation coefficient.

أُسْطُوانةٌ إسْقاطِيَّة projecting cylinder

cylindre projectant

أسطوانةٌ تمرُّ مولِّداتُها بمنحنٍ، وتتعامد مع أحد المستويات الإحداثية. ثمة ثلاثٌ من هذه الأسطوانات لمنحنٍ معيَّن، ما لم يكن المنحني واقعًا في مستو عموديٍّ على مستو إحداثيٍّ. ونحصُل على معادلةِ كلِّ من هذه الأسطوانات الثلاث في منظومةٍ إحداثيةٍ ديكارتيةٍ متعامدة بحذف أحد المتغيرات منظومةٍ إحداثيةٍ ديكارتيةٍ متعامدة بحذف أحد المتغيرات بي بربر من المعادلتين اللتين تحدِّدان المنحني.

مثال: للمنحني الفضائي، الذي هو دائرةٌ ناشئةٌ من تقاطع القشرة x+y+z=0 بالمستوي $x^2+y^2+z^2=1$ ثلاث أسطوانات إسقاطية معادلاتما:

$$x^{2} + y^{2} + x y = \frac{1}{2}$$

$$x^{2} + y^{2} + x z = \frac{1}{2}$$

$$x^{2} + y^{2} + y z = \frac{1}{2}$$

وهي أسطواناتٌ ناقصية.

projecting plane مُسْتَوِ إِسْقاطِيّ

plan projectant

المستوي الإسقاطيُّ لمستقيم في الفضاء، هو مستو يحوي هذا المستقيم ويتعامد مع أحد المستويات الإحداثية. لذا فلأيِّ مستقيم في الفضاء ثلاثةُ مستويات إسقاطية، ما لم يكن المستقيمُ عموديًّا على محور إحداثي. وتحتوي معادلةُ كلِّ مستو إسقاطي متغيرَيْن فقط، أما المتغيرُ غير الموجود، فهو الذي محورُهُ يوازي المستوي الإسقاطي.

projection مُسْقَط، إسْقاط projection

1. هو التطبيقُ المستمرُّ لحزمة ليفية fiber bundle.

 صورة شكلٍ هندسيٍّ أو متَّجهٍ عند نقله وفق تطبيق من فضاء إلى آخر.

3. تطبيقٌ خطيٌّ P من فضاء خطيٌّ إلى نفسه بحيث يكون $P \circ P = P$

projection of a vector space إسْقاطُ فَضاء مُتَّجِهِيّ projection d'un espace vectoriel . projection operator هو إسقاطٌ بواسطةٍ مؤثر إسقاط

تَرْتِيبُ الجُداء product order

order de produit

هو الترتيبُ الذي يُحدَّد للجُداءِ الديكاريِّ لمجموعاتٍ مرتبةٍ $(x_1,x_2,\dots,x_n) \leq (y_1,y_2,\dots,y_n)$ بالطريقة الآتية $(x_i,x_j,\dots,x_n) \leq (y_i,y_j,\dots,y_n)$ إذا كان $x_i \leq y_i$ لكلِّ $x_i \leq y_i$

product rule

قاعِدةُ الجُداء

règle de produit

هي قاعدةُ اشتقاق جداء دالتين فضولتين:

$$\frac{d(fg)}{dx} = f \frac{dg}{dx} + g \frac{df}{dx}$$

قارن بے: quotient rule.

product space of a set of topological spaces

فَضاءُ جُداء جَماعَةٍ مِنَ الفَضاءاتِ الطبولوجيَّة

espace produit des espaces topologiques $\operatorname{triangle} (X_i, \tau_i)_{i \in I} \text{ with the product topology} (X_i, \tau_i)_{i \in I} \text{ with the p$

طبولوجيا الجُداء product topology

topologie produit

.product space of a set of topological spaces : انظر

progression مُتَوالِية

progression

متتاليةٌ أو متسلسلةٌ من كائناتٍ أو كمياتٍ رياضية، ينتج كلُّ حدِّ من حدودها من الذي قبله طبقًا لخوارزمية ما.

انظر أيضًا: arithmetic progression،

و: geometric progression:

.harmonic progression : •

projective group

زُمْرةٌ إسْقاطِيَّة

groupe projectif

هي زمرةُ تحويلات تَرِدُ في النظرية العامة للهندسة الإسقاطية.

مُسْتَقِيمٌ إِسْقاطِيّ projective line

droite projective

هو المستقيمُ الحاصلُ من **الإسقاط الجسادي** stereographic projection لدائرةٍ مرسومةٍ على كرة.

مُسْتَوِ إِسْقَاطِيّ projective plane

plan projectif

1. هو الفضاء الطبولوجيُّ الذي نحصُل عليه بمطابقةٍ من القشرة الكروية الثنائية البعد، وذلك بمطابقة النقطتين الطرفيتين قطريًا؛ وهو فضاء جميع المستقيمات المارة بالمبدأ في فضاء إقليدي.

وبوجهٍ أعمّ، هو مستو (بمفهوم الهندسة الإسقاطية) يحقّق الشروط الآتية:

i. كلُّ نقطتين منه تقعان على مستقيم واحدٍ بالضبط.

ii. كلّ مستقيمين يمرّان بنقطةٍ واحدة بالضبط.

iii. توجد فيه مجموعةٌ رباعية النقاط.

انظر أيضًا: duality.

مُنْحَنٍ مُسْتَوٍ إِسْقَاطِيّ projective plane curve

courbe plan projective

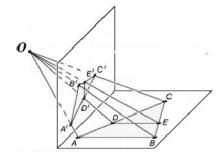
هو مجموعة كلِّ النقاط في المستوي الإسقاطي بحيث تحقق إحداثيات هذه النقاط معادلة طرفها الأيسر حدودية متجانسة، وطرفها الأيمن صفر.

projective point

نُقْطةٌ إسْقاطِيَّة

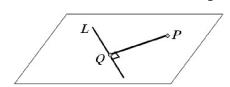
point projectif

هي النقطةُ التي تصدر عنها أشعةُ الإسقاط، كما في الإسقاط المجسادي. فمثلاً، مركز الإسقاط هو نقطةٌ إسقاطية.



projection on a line مَسْقَطٌ على مُسْتَقيم projection sur une droite

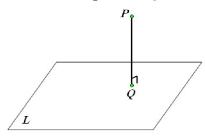
مسقطُ نقطةٍ P على مستقيمٍ L هو النقطةُ الوحيدةُ $Q \in L$ أصغريةً. تعيَّن هذه النقطةُ بين P و L أصغريةً. تعيَّن هذه النقطةُ هندسيًّا بأن ننشئ في المستوى الذي يحوى P و L مستقيمًا عموديًّا على L يمر بالنقطة R، عندئذٍ تكون R هي نقطةَ تقاطع هذين المستقيمين.



projection on a plane

projection sur un plan

مسقطُ نقطةٍ P على مستو L هو النقطةُ الوحيدةُ $Q\in L$ على مستو P هو النقطةُ بين P و P أصغريةً. تعيَّن هذه النقطة P هندسيًّا بأن ننشئ مستقيمًا عموديًّا على P عبد النقطة P عند أذ تكون P هي نقطةً تقاطع المستقيم والمستوي.



projection operator

مُؤَتِّرُ إسْقاط

مَسْقَطٌ على مُسْتَو

opérateur de projection

P هو مؤثرٌ P من فضاءِ متجهيِّ T على نفسه، بحيث يكون \mathcal{P} خطيًّا \mathcal{P} ومراوحًا \mathcal{P} .

projective coordinates

إحْداثِيَّاتٌ إسْقاطِيَّة

coordonnées projectives

.homogeneous coordinates تسميةً أخرى للمصطلح

projective geometry الهَنْدَسةُ الإسْقاطِيَّة

géométrie projective

دراسة خصائص الكائنات الهندسية التي لا تتغير بالإسقاط.

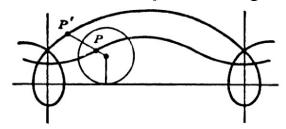
دُحْروجٌ مُتَطاول prolate cycloid

cycloïd étendue/allongée

هو دحروج عام trochiod بحيث تكون المسافة من مركز الدائرة المتدحرجة إلى النقطة التي ترسم المنحني أكبر من نصف قطر الدائرة. ولهذا المنحني عروتان loops.

في الشكل الآتي دحروجان:

دحروجٌ متطاولٌ (هو المنحني الذي ترسمه النقطة 'P')، ودحروجٌ متقاصر (هو المنحني الذي ترسمه النقطة P).



قارن بے: curtate cycloid.

prolate ellipsoid مُجَسَّمٌ ناقِصِيٌّ مُتَطَاوِل ellipsoïde étendu/allongé

تسميةٌ أخرى للمصطلح prolate spheroid.

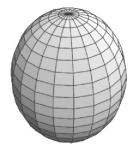
prolate ellipsoid of revolution

مُجَسَّمٌ ناقِصِيٌّ دَوَرانيٌّ مُتَطاول

حول محوره الكبير.

ellipsoïde de revolution étendu .ellipsoid of revolution :نظر

prolate spheroid مُجَسَّمٌ كُرَوِيٌّ مُتَطَاوِل spheroïde étendu هو السطحُ الدورانيُّ الذي نحصُل عليه بتدويرِ قطع ناقص



يسمَّى أيضًا: prolate ellipsoid. قارن بــ: oblate spheroid.

projective space فَضاءٌ إسْقاطِيّ

espace projectif

1. الفضاء الإسقاطي ذو البعد n على حقل F هو جماعة كلّ المرتبات $(x_1,x_2,\cdots,x_{n+1}):(n+1)$ من عناصر x_1,x_2,\cdots,x_{n+1} عناصر المرتبات تكون جميع العناصر x_1 أصفاراً وبحيث تكون المرتبتان: (y_1,y_2,\cdots,y_{n+1}) و (x_1,x_2,\cdots,x_{n+1}) متناسبة مع عناصر الأخرى.

طبولوجيًا، الفضاء الإسقاطيُّ ذو البعد n يكافئ كرةً مصمتةً بعدها n، طرفا كلُّ قطر فيها متطابقان.

E إذا كان E فضاءً متجهيًّا، فيمكن تعريف الفضاء الإسقاطيِّ P(E) المرتبط بـ E بأنه مجموعةُ المستقيماتِ المارةِ بنقطة الأصل في E.

projective topology الطبولوجيا الإسْقاطِيَّة topologie projectif

هي أدقُّ طبولوجيا معرَّفة على جداء موتِّري لفضاءَيْن متجهين محدَّين معلَّا بحيث تكون الدالةُ الَّي تنقل كلَّ عنصر من الجداء الديكارتي للفضاءين إلى العنصر المقابل من جدائهما الموتِّريّ دالةً مستمرة.

تَحْوِيلٌ إِسْقاطِيّ projective transformation

transformation projective

 $u: E \to F$ إذا كان $E \to F$ فضاءُ في متجهيين، وكان $E \to F$ إذا كان خطيًّا متباينًا، فإننا نجد تطبيقًا:

$$P(u): P(E) \rightarrow P(F)$$

محدَّدًا بالإحداثيات المتحانسة.

يسمَّى هذا التطبيقُ تحويلاً إسقاطيًّا إذا كان تقابلاً، أي إذا $\dim P(E) = \dim P(F)$.

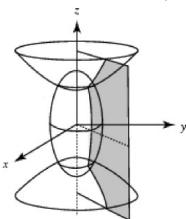
مُسْقِط projector

projecteur

هو أحد المستقيمات أو الأشعة في إسقاط مركزيّ.

prolate spheroidal coordinate system مَنْظُو مَةٌ إِحْداثِيَّةٌ كُرُوانِيَّةٌ مُتَطاوِلة

système de coordonnées sphéroïdes étendues منظومة إحداثية ثلاثية الأبعاد سطوحُها الإحداثية هي السطوحُ المولَّدةُ بتدوير مستو يحتوي على منظومةٍ من القطوع الناقصة المتحدة البؤرتين والقطوع الزائدة المتحدة البؤرتين، حول المحور الكبير للقطوع الناقصة، إضافة إلى المستويات المارةِ بمحور الدوران.



.oblate spheroidal coordinate system :ـــن

دُحْروجٌ عامٌ مُتَطاوِل prolate trochoid

trochoïde étendu

انظر: trochoid.

proof أِبْات بُوْهان، إِثْبات

preuve

متتابعة من التقارير، كلِّ منها يُستخلص إما من التقارير السابقة له، وإما هو موضوعة أو فرضية أو توطئة، وتسمَّى الخطوة النهائية من هذه المتتابعة نتيجة.

انظر أيضًا: direct proof، و indirect proof.

proof by contradiction (بِالتَّناقُض) لَبُوْهانٌ بِالْخُلْف (بِالتَّناقُض) démonstration par l'absurde

تسميةٌ أخرى للمصطلح indirect proof.

proof by contraposition (بَالْتَناقُض) démonstration par l'absurde .indirect proof

proof by descent بُرْهانٌ نُزولِيّ

preuve par induction

تسميةٌ أخرى للمصطلح mathematical induction.

صَفُّ فِعْلِيّ proper class

classe propre

هو صفٌّ لا يمكن أن يكون عنصرًا من صفوفٍ أخرى.

دالَّةٌ مُحَدَّبةٌ فِعْلِيًّا proper convex function

fonction convexe propre

الدالةُ المحدَّبةُ هي دالةً حقيقيةٌ ومستمرةٌ معرفةٌ على " \mathbb{R} وتحقق x المتراجحة $f\left(\frac{x+y}{2}\right) \leq \frac{f\left(x\right)+f\left(y\right)}{2}$ لكلِّ $f\left(\frac{x+y}{2}\right) \leq \frac{f\left(x\right)+f\left(y\right)}{2}$ المتراجحة و y من " \mathbb{R} . فمثلاً، أيُّ دالةٍ خطيةٍ محدبةٌ، لأن العلاقة السابقة محققةٌ في حالة التسابق.

أما الدالةُ المحدبةُ فعليًّا، فهي دالةٌ تحقق العلاقةَ السابقة، لكن باستعمال > عوضًا عن >.

وفي الحالة التي يكون فيها n=1 ، فإن هذا الشرطَ يتحقَّق إذا كانت f أيًّا وذا كانت f أيًّا دالةٍ فضولةٍ مرتين، وكان f(x)>0 أيًّا كان $f(x)=x^2$ ، مثل الدالة: $f(x)=x^2$

proper divisor قاسِمٌ فِعْلِيّ

diviseur propre

عددٌ صحيحٌ I يَقسم عددًا صحيحًا J بحيث $I \neq J$. فمثلاً، الأعداد 1,2,3,4 هي القواسم الفعلية للعدد 12، أما العددُ 12 فهو قاسمٌ صحيحٌ لكنه ليس قاسمًا فعليًّا.

يسمَّى أيضًا: proper factor.

وَجْهٌ فِعْلِيّ proper face

face propre

الوجة الفعليُّ لمبسَّط simplex هو وجة بُعْدُه أقلُّ تمامًا من بُعْدِ المبسَّط.

2. الوجهُ الفعليُّ لِمُتَعَدِّدِ وُجوهِ نونِيِّ مُحَدَّب convex وَجوهِ نونِيِّ مُحَدَّب وَق polytope هو تقاطع متعدِّد الوجوهِ هذا مع أحدِ فوق المستويات hyperplanes الحيطةِ به.

عامِلٌ فِعْلِيّ proper factor

facteur propre

تسمية أخرى مصطلح proper divisor.

proper fraction

fraction propre

الكسر
$$\frac{a}{b}$$
 إنه كسرٌ فعليٌّ إذا كانت القيمةُ $\frac{1}{b}$

$$rac{2}{7}$$
 : المطلقة ك b مثل من القيمة المطلقة ا

2. النسبةُ بين حدوديتين حيث درجةُ حدوديةِ بسطها أصغر من درجة حدودية مقامها. مثل:
$$\frac{3x^2+1}{2x^3+1}$$
.

proper function

دالَّةٌ ذاتِيَّة

كُسْرٌ فِعْلَىّ

fonction propre

تسميةٌ أخرى للمصطلح eigenfunction.

مُتَسَلْسِلةٌ مُتَباعِدةٌ فِعْلِيًّا properly divergent series

série proprement divergente

متسلسلةٌ تصبح محاميعُها الجزئيةُ إما كبيرةً كيفيًّا، وإما صغيرةً كيفيًّا.

proper mapping

تَطْبيقٌ فِعْلِيّ

application propre

هو تطبيقٌ مستمرٌ بحيث يكون الخيالُ العكسيُّ لمجموعةٍ من اصًا.

proper orthogonal traffs to rination تَحْوِيلٌ مُتَعَامِدٌ فِعْلِيّ

transformation proprement orthogonale . +1 معامدٌ بحيث تكون محدِّدةُ مصفوفتِهِ 1

دِالَّةٌ كَسْرِيَّةٌ فِعْلِيَّة proper rational function

fonction rationnelle propre

هي النسبةُ $\frac{P}{Q}$ ، حيث P و Q حدوديتان درجة Q أكبر من درجة P.

proper subfield

حَقْلُ جُزْئِيٌّ فِعْلِيّ

sous-corps propre

نقول عن حقلٍ جزئيٍّ إنه فعليٌّ إذا كان مجموعةً جزئيةً فعليةً من الحقل.

proper subgroup

زُمْرةً جُزْئِيَّةً فِعْلِيَّة

sous-groupe propre

نقول عن زمرةٍ حزئيةٍ إنما فعلية إذا كانت محموعةً حزئيةً فعليةً من الزمرة.

proper subring

حَلَقةٌ جُزْئِيَّةٌ فِعْلِيَّة

sous-anneau propre

نقول عن حلقةٍ جزئيةٍ إنها فعليةٌ إذا كانت مجموعةً جزئيةً فعليةً من الحلقة.

proper subset

مَجْموعةٌ جُزْئِيَّةٌ فِعْلِيَّة

sous-ensemble propre

هي مجموعةٌ جزئيةٌ محتواةٌ تمامًا في مجموعةٍ أخرى.

proper value

قيمةً فِعْلِيَّة

valeur propre

تسميةٌ أخرى للمصطلح eigenvalue.

proportion

تَناسُب

proportion

- 1. التناسبُ بين كميتين هو النسبةُ بينهما.
- 2. التقرير الذي يدلُّ على تساوي نسبتين، ويُكتب بالصيغة:

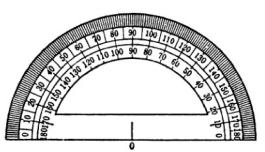
a:b=c:d

.a:b::c:d

proportional quantities مِقْدارانِ مُتَناسِبان quantités proportionnelles

نقول عن مقدارین متغیرین x و y إلهٔ ما متناسبان إذا وُجد $k \neq 0$ عددٌ $x \neq 0$ عددٌ $x \neq 0$ عددٌ التناسب.

عادةً بالدر جات على طول نصف المحيط الدائريِّ لها.



يُبَرْهِنُ prove (v)

démontrer/prouver يقدِّم برهانًا على قضية، وهذا يحوِّل القضيةَ إلى مبرهنة في الموضوع الذي قدِّم فيه البرهان.

ساحةُ پْروفِر Prüfer domain

anneau de Prüfer هي حلقةٌ صحيحة، كلُّ مثاليً ideal غير صفريٌّ منتهٍ ومولَّدٍ فيها بعدد منته من العمليات هو مثالي قلوب.

Prüfer, Heinz هايْنْز يْروفِر

Prüfer, H. (1896-1934) رياضيٌّ ألمانٌّ أسهم في تطوير نظرية الزمر، والهندسة الإسقاطية، ونظرية المعادلات التفاضلية.

تَعْوِيضُ يْرِ و فر Prüfer substitution

substitution de Prüfer

$$p y' = r \cos \theta$$
 هو التعويضُ:
 $y' = r \sin \theta$:

الذي يستعيض عن معادلة شتورم-ليوفيل:

$$(py')' + qy = 0$$

(حيث y هو المتغير التابع) بالمعادلتين:

$$\theta' = q \sin^2 \theta + (\cos^2 \theta)/p$$

$$r' = \frac{1}{2}(-q + 1/p)r \sin 2\theta$$

(حيث r و θ هما المتغيران التابعان).

proportional parts

أَجْ اءً مُتناسبة

parties proportionnelles

الأجزاءُ المتناسبةُ لعددٍ موجبِ n مع مجموعةٍ من الأعداد، هي أعدادٌ موجبةٌ مجموعُها ١، ولها التناسبُ نفسُه مع أعداد المجموعة. فمثلاً، الأجزاء المتناسبةُ للعدد 12 مع الأعداد 1,2,3 هي 1,2,3

قَضيَّة، دَعْه َي proposition

proposition

1. هي مبرهنة أو مسألة.

2. هي مبرهنةٌ مع برهانها، أو مسألة مع حلِّها.

3. هي تقريرٌ يؤكِّد أن قضيةً ما صحيحةٌ أو خاطئة.

جَدُ القَضايا propositional algebra

algèbre des propositions

هو دراسةُ التشكيلات configurations المنتهية من الرموز والعلاقات بينها.

حُسْبانُ القَضايا propositional calculus

calcul des propositions

هو الدراسة الرياضية للروابط المنطقية بين القضايا والاستدلال الاستنتاجي.

يسمَّى أيضًا: sentential calculus.

رَوابطُ القَضايا propositional connectives connecteuss propositionels

هي الرموز:

 $(\equiv 0) \leftrightarrow 0 ((\supset 0) \rightarrow 0 \lor 0 \lor 0 \lor 0 \lor 0 \lor 0$ التي تعني علاقاتِ منطقيةً يمكن التعبير عنها بالعبارات الآتية: «لیس صحیحًا أنَّ»، و «و»، و «أو»، و «إذا... فإن...»، و «إذا و فقط إذا» على الترتيب.

تسمَّى أيضًا: sentential connectives.

منْقَلة protractor

rapporteur صفيحةٌ نصفُ دائريةِ تُستعمل لقياس الزوايا، وهي، معلَّمةٌ

شنه طول

P

AXA = A , XAX = X حيث AX و XA قرينان ذاتيًّا.

pseudolength

pseudo-longueur

دالةٌ حقيقيةٌ غيرُ سالبةٍ F معرَّفةٌ على فضاءٍ متجهيّ X وتحقق $v\in X$ ، $\alpha\in\mathbb{C}$ حيث $F(\alpha v)=|\alpha|F(v)$ الشرط

فَضاءٌ شِبْهُ مِتْرِيّ pseudometric space

espace pseudo-métrique

هو فضاءٌ يحقِّق موضوعاتِ الفضاء المتري على أَن يُستبدل بشرط التكافؤ $p=q \Leftrightarrow d\left(p,q\right)=0$ الاقتضاءُ: $p=q \Rightarrow d\left(p,q\right)=0$

أي إنه قد توجد نقطتان مختلفتان في الفضاء شبه المتري، ومع ذلك فالمسافة بينهما تساوي الصفر.

 $d(x,y) = |\sin x - \sin y|$:مثال

pseudoperfect number(عَدَدٌ شِبْهُ تام) عَدَدٌ شِبْهُ كامِل عَدَدٌ شِبْهُ تام) nombre pseudo-parfait

هو عددٌ صحيحٌ يساوي مجموعَ بعضِ قواسِمِهِ الفعلية (أو كلها). مثال: 0.1+4+5+1=0.

يسمَّى أيضًا: semiperfect number.

عَدَدٌ شِبْهُ أَوَّلِيّ pseudo-prime number

nombre pseudo-primier

هو عددٌ صحيحٌ $q \equiv a \pmod q$ الشرط $a^q \equiv a \pmod q$ الله عددٌ الصحيح a .

pseudo-Riemannian metric دالَّةُ مَسافَةٍ شِبْهُ رِيمانيَّة métrique pseudo-riemannienne

هي دالة مسافة شبيهة بدالة المسافة الريمانية شريطة استبعاد شرط كون الجداء الداخلي موجبًا. وبدلاً من ذلك، يُفترض أن الصيغة الثنائية الخطية غير متردِّية، وهذا يعني أن المتجة الوحيد المتعامد المنظم على أيِّ متجه هو المتجه الصفريُّ. وتمثّل دوالٌ مسافة لورنتز مثالاً على دالة مسافة شبه ريمانية.

p series p فَسَلْسِلةُ p

p-série

هي المتسلسلةُ $p + (1/2)^p + (1/3)^p + \cdots$ عددٌ حقيقي.

 $p \le 1$ فالمتسلسلة متقاربة، وإذا كان p > 1 فالمتسلسلة متباعدة.

وإذا كان p=1 فإن هذه المتسلسلة تصبح المتسلسلة التوافقية $harmonic\ series$

pseudodistance شَبْهُ مَسافة

pseudo-distance

 $X \times X$ هي دالةٌ حقيقيةٌ معرَّفةٌ على فضاء الجداء $X \times X$ ، حيث X فضاء شبه متري.

pseudograph بيان

pseudo-graphe

بيانٌ ذو حلقةٍ واحدةٍ على الأقل.



pseudo inverse شِبْهُ مَعْكُوس

pseudo-inverse

أيٌّ من التعميماتِ الكثيرةِ لعكسِ مصفوفةٍ، أو مؤثرٍ خطيٍّ محدود ذي مدَّى مغلق على فضاء هلبرت.

وغالبًا ما يشار إليه بالرمز [†]A، حيث A مصفوفةٌ أو مؤثرٌ. وهو مؤثرٌ خطيٌّ يتطابق مع معكوس مؤثرٍ قَلوب. ويُشتر ط عادةً أن يكون:

$$A A^{\dagger} A = A$$
$$A^{\dagger} A A^{\dagger} = A^{\dagger}$$

وهذا يعرِّف نصفَ معكوس semi-inverse.

وأحد أكثر المعكوسات استعمالاً معكوس مور بنروز (Moore-Penrose inverse) الذي هو الحلُّ الوحيد لـ:

pseudosphere

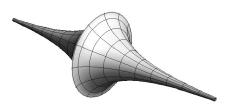
شِبْهُ كُرة

pseudo-sphère

هي السطحُ الدورانيُّ الذي نحصُل عليه بتدوير المنحني الذي معادلتاه الوسيطيتان:

$$x(t) = \sin t$$

$$z(t) = \log \tan \frac{t}{2} + \cos t$$
 $z(t) = \log \tan \frac{t}{2} + \cos t$
 $z(t) = \log \tan \frac{t}{2} + \cos t$
 $z(t) = \log \tan \frac{t}{2} + \cos t$



هذا وإن للسطح الناتج تقوُّسًا غاوسيًّا ثابتًا مقداره 1-، وهو يُستعمل بصفته نموذجًا للهندسة الزائدية أو للهندسة الإقليدية.

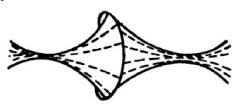
pseudospherical surface

سَطْحٌ شِبْهُ كُرَوِيّ

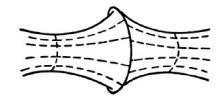
surface pseudo-sphérique

سطحٌ لتقوسه الكليِّ قيمةٌ سالبة أثابتة.

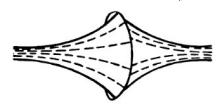
يبين الشكلُ الآتي سطحًا شبه كرويِّ من النمط الناقصيّ:



ويبين الشكلُ الآتي سطحًا شبهَ كرويٌّ من النمط الزائديّ:



ويبين الشكلُ الآتي سطحًا شبهَ كرويٌّ من النمط المكافئيّ:



psi function

الدَّالةُ بْسايْ

fonction psi

.digamma function تسميةٌ أحرى للمصطلح

Ptolemy بطليموس

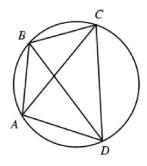
ptolémée

(القرن الثاني بعد الميلاد) عالمٌ يونانيٌّ، عاش في الإسكندرية، وأسهم في علم الهندسة، والفلك، والجغرافية.

مُبَرْهَنةُ بطليموس Ptolemy's theorem

théorème de ptolémée

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن الشرطَ اللازمَ والكافيَ كي يمكن رسمُ رباعيِّ أضلاعٍ محلَّب داخل دائرة (أي تقع رؤوسه على محيطها) هو أن يكون مجموعُ جداءَي الزوجين المتقابلين من أضلاعه مساويًا جداءَ قطريه.



 $AB \times CD + BC \times DA = AC \times BD$:

punctured neighborhood(مَثْقُوب) voisinage pointé

تسميةٌ أخرى للمصطلح deleted neighborhood.

pure geometry

الهَنْدَسةُ البَحْتة

géométrie pure

الهندسةُ التي تُدْرَس انطلاقًا من موضوعاتها ومسلَّماتها بدلاً من كائناتها.

pure imaginary number عَدَدٌ تَخَيُّلِيُّ بَحْت nombre imaginaire pure

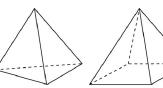
 $y \neq 0$ عددٌ عقديٌّ: z = x + iy، و

pyramid هَرَم

pyramide

متعدِّدُ وجوه أحدُ وجوهه مضلع، ووجوهُهُ الأخرى مثلثاتٌ لها ذروةٌ واحدة.

في الشكل الآتي هرم قاعدته مثلث، وآخر قاعدته مربع، و ثالث قاعدته مسدس:



square-based hexagonal-based triangular-based pyramid

pyramid

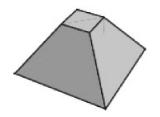
pyramid

جذْغُ هَرَمِيّ

pyramidal frustum

tronc de pyramide

جذعٌ ينشأ من قَطْع قمة هرم.



أَعْدادٌ هَرَمِيَّة

pyramidal numbers

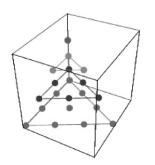
nombres pyramidaux

هي الأعداد ...,1,4,10,20,35,... التي تمثل عدد النقاط في صفيفاتٍ هرميةٍ متعاقبة، وتعطى بالقاعدة:

$$\frac{n(n+1)(n+2)}{6}$$

 $n = 1, 2, 3, \dots$ حيث

في الشكل الآتي تمثيل فراغي لهذه الأعداد:



غَيْرُ فَصول صِرْفًا purely inseparable (adj) purement inséparable

يقال عن عنصر a إنه غير فصول صرفًا (غير قابلِ للفصل صرفًا) على حقل F، عددُه المميِّز p أكبر من a، إذا كان جبريًّا على F، ووُجد عددٌ صحيحٌ غير سالبِ n بحيث يقع .F ف ap^n

مُمَدَّدٌ غَيْرُ فَصول صِرْفًا purely inseparable extension extension purement inséparable

الممدَّدُ غيرُ الفصول صرفًا \overline{E} لحقل F، هو ممدَّدُ جبريُّ ل ن در جته الفصولة على F تساوي 1؛ وهذا يكافئ قولنا إن Fھو ممدَّدٌ جبريُّ لF کلُّ عنصر فیه غیرُ فصول صرفًا EFعلی

الرِّياضيَّاتُ البَحْتة pure mathematics

mathématiques pures

هي الرياضيات التي تعني بدراسة البني الرياضية المحردة، بقطع النظر عن تطبيقاتها. ويُستعمل هذا المصطلحُ عادةً للدلالة على مقررات التحليل، والجبر، والهندسة، ومواضيعَ أخرى مشتقة منها. انظر أيضًا: mathematics.

الهَنْدَسةُ الإسْقاطِيَّةُ البَحْتة pure projective geometry géométrie projective pure

دراسة موضوعاتية للنظم الهندسية التي تبدي لاتغيّرًا بالنسبة إلى مفهوم الإسقاط.

عَدَدٌ أَصَمُ بَحْت pure surd

racine irrationnelle pure

عددٌ أصمُّ كلُّ حدٍّ فيه يتضمَّن عددًا غير منطَّق.

 $.3\sqrt{2} + \sqrt{5}$ مثال ذلك العدد:

قارن بــ: entire surd و mixed surd.

قيمةً – p *p*-value

valeur-p احتمالُ أن تأخذ إحصائيةُ اختبار القيمةَ المشاهدَةَ أو قيمةً أقلَّ من القيمة المحتملة في الفرضية الصفرية. وإذا كانت هذه القيمةُ مثبتةً سلفًا، فإنها تكون مستوى دلالة الاختبار.

pyramidal surface

سَطْحٌ هَرَمِيّ

surface pyramidale

سطحٌ مولَّدٌ بمستقيمٍ مارِّ بنقطةٍ مثبتةٍ يتحرك على طول خطًّ منكسر في مستوٍ لا يحوي هذه النقطة.

فيثاغورَس السَّاموسِيّ Pythagoras of Samos

Pythagore de Samos

(نحو 580 – 500 ق.م.) رياضيٌّ وفيلسوف يونايَّ. أسهم في تطوير الهندسة، وقال بأن تطهير النفس ممكن من طريق معرفة الحساب والهندسة والموسيقا. أسَّس المدرسة الفيثاغورية التي تقول بأن الحقيقة في أعمق أعماقها رياضية، وأن العدد أساسُ كلِّ شيء، وأن لكلِّ عددٍ مضمونَه الخاص.

Pythagorean identities مُتَطابِقاتُ فيثاغورس identités pythagoriciennes

هي المتطابقات:

$$\cos^2 A + \sin^2 A = 1$$
$$1 + \tan^2 A = \sec^2 A$$
$$1 + \cot^2 A = \csc^2 A$$

Pythagorean numbers

أعْدادٌ فيثاغوريَّة

nombres pythagoriciens

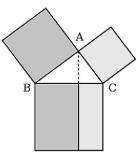
هي الأعدادُ الصحيحةُ الموجبةُ
$$x$$
, y , z التي تحقق المعادلة: $x^2 + v^2 = z^2$

تسمَّى أيضًا: Pythagorean triple.

A pythagorean theorem مُبَرْهَنةُ فيثاغورَس

théorème de Pythagore

مبرهنة تنصُّ على أن مربع طول الوتر في مثلث قائم الزاوية يساوي مجموع مربعي طولي ضلعيه القائميْن. يمثل الشكل الآتي هذه المبرهنة هندسيًّا:



Pythagorean triple

ثُلاثِيَّةٌ فيثاغوريَّة

triplet de Pythagore

. Pythagorean numbers تسميةً أخرى للمصطلح



quadrangular prism

مَوْشورٌ رُباعِيُّ الزَّوايا

prisme quadrangulaire

موشورٌ قاعدته رباعيٌّ الزوايا.

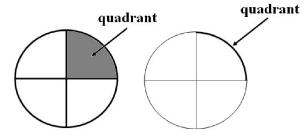
مَخْروطٌ رُباعِيُّ الزَّوايا quadrangular pyramid

مخروطٌ قاعدته رباعيٌّ الزوايا.

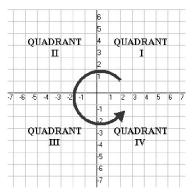
pyramide quadrangulaire

quadrant رُبع quadrant

1. ربع دائرة؛ وهو القوس المقابل للزاوية المركزية °90 في دائرة، أو المساحة المحددة بذلك القوس مع نصفى قطر الدائرة.



2. إحدى المناطق الأربع التي ينقسم إليها المستوي بمحورين إحداثيين.



زاوِيةُ رُبْعِ الدَّائِرة quadrantal angle angle quadrantal

زاويةٌ قياسها 90° أو $\pi/2$ راديان.

 \mathbb{Q} \mathbb{Q} \mathbb{O}

رمزُ محموعةِ الأعدادِ الْمُنطَّقة rational numbers؛ وهي الأعداد التي صيغتها $\frac{a}{b}$ ، حيث a و عددان صحيحان، $b \neq 0$

 \mathbb{Z} و \mathbb{R} و \mathbb{R} و \mathbb{R}

وَهُو المطلوبُ إثباتُهُ **QED CQFD**

.quod erat demonstrandum مختصر العبارة اللاتينية

وَهُوَ المطلوبُ عَمَلُهُ **OEF CQFF**

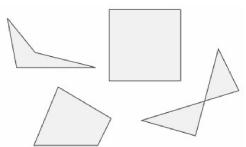
مختصر العبارة اللاتينية quod erat faciendum.

 \mathbb{Q}_p \mathbb{Q}_p \mathbb{Q}_{p}

رمز لحقل الأعداد p-adic حيث وعدد أولى.

رُباعِيُّ زَوايا quadrangle

quadrangle شكلٌ هندسيٌّ مستوِ تُحدُّه أربع قطع مستقيمة تسمَّى أضلاعه، وكلُّ منها يقطع الضلعين المحاورين له بنقطتين تسمَّى كلُّ منهما رأسًا.

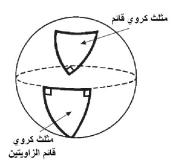


يسمَّى أيضًا: quadrilateral.

مُثَلَّثٌ كُرُوِيٌّ قَائِم quadrantal spherical triangle

triangle sphérique quadrantal

مثلثٌ كرويُّ له زاويةٌ قائمةٌ واحدةٌ فقط.



quadratfrei number

عَدَدٌ خالِ مِنَ التَّرْبيع

nombre sans diviseurs carrés

تسمية أحرى للمصطلح: square-free number.

مُعادَلةٌ تَرْبيعِيَّة quadratic

quadratique

تسمية أخرى للمصطلح quadratic equation.

rquadratic congruence تَطابُقٌ تَرْبيعِيّ

congruence quadratique

نقول عن حدوديتين من الدرجة الثانية إن بينهما تطابقًا تربيعيًّا إذا كان لهما الباقي نفسه عند تقسيمهما على عدد صحيح.

مِعادَلةٌ تَرْبيعِيَّة quadratic equation

équation quadratique

أية معادلةِ حدوديةٍ من الدرجة الثانية، صيغتها: $a \neq 0$. $a \times ^2 + hx + c = 0$

تسمَّى أيضًا: quadratic.

صيغةً تَرْبيعِيَّة quadratic form

forme quadratique

أيَّةُ حدوديةِ متجانسة من الدرجة الثانية.

صيغةٌ تَرْبيعِيَّة quadratic formula

formule quadratique

إحدى الصيغتين اللتين تعطيان جذري المعادلة التربيعية:

$$ax^2+bx+c=0$$
 . $x=rac{-b\pm\sqrt{b^2-4ac}}{2a}$: بدلالة المعاملات a,b,c وهما

quadratic function

دالَّةٌ تَرْبيعِيَّة

fonction quadratique

دالةٌ صيغتها $x \mapsto ax^2 + bx + c$ أيْ دالةٌ قيمتها عند المتغير المستقل x تعطى بحدو ديةٍ تربيعيةٍ لهذا المتغير.

quadratic inequality

مُتَباينةٌ تَرْبيعِيَّة

inégalité quadratique

متباينةً، أحدُ طرفيها حدوديةٌ تربيعية والآخر صفر. $ax^2 + bx + c < 0 \qquad (a \neq 0)$ أو $(>, \leq, \geq)$ بدلاً من $(>, \leq, \geq)$

quadratic polynomial

حُدو دِيَّةٌ تَرْبيعِيَّة

polynôme quadratique

حدوديةٌ، أعلى درجات حدودها يساوي 2.

quadratic programming بَرْمَجةٌ تَرْبيعِيَّة

programmation quadratique

مجموعة تقنيات تُستعمل للحصول على النقاط القصوى للتباينات تربيعية.

quadratic reciprocity law قانونُ التَّعاكُسِ التَّرْبيعِي loi de réciprocité quadratique

ينصُّ هذا القانون على أنه إذا كان p و عددين أوليين فرديين متمايزين، فإن p يكون باقيًا تربيعيًّا لـ p إذا وفقط إذا كان p باقيًا تربيعيًّا لـ p، إلا إذا كانا كلاهما مطابقين لـ p بالمقاس 4، ففي هذه الحالة يتحقق العكس؛ أي إن p يكون باقيًا تربيعيًّا لـ p إذا وفقط إذا لم يكن p باقيًا تربيعيًّا لـ p. يصمَّى أيضًا: Gaussian reciprocity law.

quadratic residue

باقِ تَرْبيعِيّ

résidu quadratique

عددٌ متطابقٌ بمقاسٍ معلوم مع مربع كامل. فالعدد a هو باق تربيعي بالمقاس n إذا وفقط إذا كانت المتطابقة $x \equiv a \pmod n$ قابلة للحل في العدد الصحيح $a \pmod n$

مثال: العدد 6 باق تربيعي بمقاس 10، لأن:
$$4^2 \equiv 6 \pmod{10}$$

Q

quadratics

التَّرْبيعِيَّات (جَبْرُ المُعادَلاتِ التَّرْبيعِيَّة)

quadratiques

فرع الجبر الذي يدرس المعادلات التربيعية.

quadratic surd

أَصَهُ تَرْبيعِيّ

sourd quadratique

جذرٌ تربيعيٌّ لعددٍ منطَّق عندما يكون هذا الجذر عددًا غير منطَّق. مثال ذلك العدد $\sqrt{5}$.

quadratrix of Hippias

تَرْبيعِيُّ هِپْياس

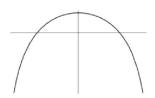
quadratrice de Hippias

منحنٍ مستوٍ معادلته الديكارتية:

$$y = x \cot \frac{\pi x}{2a}$$

a ثابتة.

$$r = \frac{\rho \pi \sin \theta}{\theta}$$
 ومعادلته القطبية:



اكتشفه هبياس سنة 430 قبل الميلاد.

quadrature

تَرْبيع، حِسابُ تَكامُل

quadrature/intégration

- 1. إنشاء مربع مساحتُه تساوي مساحة سطح معيَّن.
 - 2. عمليةُ حساب تكامل محدّد.

quadrature of a circle

تَرْبيعُ دائرة

quadrature du cercle

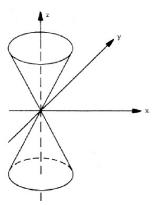
تسميةٌ أخرى للمصطلح squaring the circle.

quadric cone

مَحْر و طُ تَر ْبيعِيّ

cône quadrique

أحد أنواع السطوح التربيعية، معادلتُه في منظومة إحداثيات $. \frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{h^2} = \frac{z^2}{a^2}$ مناسبة



quadric curve

مُنْحَنِ تَرْبيعِيّ

courbe quadrique

منحن معادلته من الدرجة الثانية، صيغتها: $ax^2 + hx + c = 0$

حىث a ≠ 0.

quadric quantic

حُدو دِيَّةٌ مُتَجانسةٌ تَرْبيعِيَّة

forme quadrique

حدوديةً متجانسةً من الدرجة الثانية.

quadrics

حُدو دِيَّاتٌ مُتَجانِسةٌ تَرْبيعِيَّة

quadriques

عباراتٌ جبريةٌ متجانسةٌ من الدرجة الثانية.

quadric surface

سَطْحٌ مُتَجانسٌ تَرْبيعِيّ

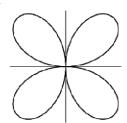
surface quadrique

سطحٌ معادلتُه هي معادلةٌ حبريةٌ من الدرجة الثانية بمتغيرين.

quadrifolium

رُباعِيُّ الوُرَيْقات

quatrefolium



 $r=a\sin(2 heta)$:منحنٍ معادلته القطبية . $\left(x^2+y^2\right)^3=4\,a^2x^2y^2$ والديكارتية .

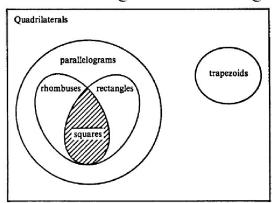
انظر أيضًا: folium، و rose.

quadrilateral

رُباعِيُّ أضْلاع

quadrilatère

مضلع ذو أربعة أضلاع. يبين المخطط الآتي العلاقة بين الأنواع المختلفة لرباعيات الأضلاع:



يسمَّى أيضًا: quadrangle.

quadrillion

کو ادر لیو ن

quadrillion

العدد 10¹⁵ في الاستعمال الأمريكي، و 10²⁴ في الاستعمال البريطاني والألماني.

quadrinomial distribution تَوْزِيعٌ رُباعِيُّ الْحُدود distribution quadrinôme

توزيعٌ متعددُ الحدود له أربعُ نتائجَ ممكنة.

quadruple

رُباعِيُّ العَناصِر

quadruplet

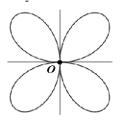
أربعةُ كائناتٍ تؤخــذ عــادةً بترتيــبٍ مخصــوص؛ نحــو أربعةُ كائناتٍ مثلًا. (x_1, x_2, x_3, x_4)

quadruple point

نُقْطةٌ رُباعِيَّة

point quadruplet

نقطةٌ يقطع منحنٍ نفسه عندها في أربعة أقواس منه. يبين الشكل الآتي النقطة الرباعية O لرباعي الوريقات:



quadruple product of vectors جُداءٌ رُباعِيٌّ لِمُتَّجِهِات produit des 4 vecteurs

إذا كانت V_1, V_2, V_3, V_4 أربعة متجهات في فضاء ثلاثي الأبعاد، فإن الجداء المتجهى الرباعيَّ لها هو:

$$(V_1 \wedge V_2) \cdot (V_3 \wedge V_4)$$
 : $| \cdot |$

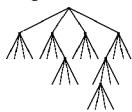
$$.(V_1 \wedge V_2) \wedge (V_3 \wedge V_4)$$
 : e.j.

quadtree

شَجَرةٌ رُباعِيَّة

arbre quadruplet

هي شجرةٌ لكلِّ عقدةٍ فيها أربعةُ فروع.



تسمَّى أيضًا: quaternary tree.

quantal response

اسْتِجابةٌ مُحْكَمة

résponse par tout ou rien

استجابةً لمعالجةٍ لها نتيجتان فقط: الكل، أو لا شيء.

quantic

حُدو دِيَّةٌ مُتَجانِسة

quantique

حدوديةٌ حبريةٌ متحانسةٌ لها أكثر من متغير. مثال: $x^5 + 2x^3v^2 + 9x^4$

duantile نُصَيْف duantile

fractiles

أيُّ قيمةٍ من القيم التي تقسم مجموعة معطياتٍ مرتبة إلى أقسام متساوية؛ كالرُّبيْع quartile والعُشَيْر decile.

quantity

كُمِّيَّة

quantité

أيةُ عبارةٍ تمثَّل أو تُحسَب بالقيمة بدلاً من العلاقات.

quarter

رُبع

quart

جزءٌ من أربعة أجزاءٍ متساوية؛ 1/4.

quartic surd

أَصَمُ مِنَ المَرْتَبةِ الرَّابعة

مِضْرَبةٌ برُبْعِ التَّرْبيعِ sourd quadratique جذرٌ من المرتبة الرابعة لعدد منطَّق عندما يكون هذا الجذر

multiplier par quart de carré

quarter square multiplier

أداةٌ تُستعمل لإجراء عملية الضرب في الحاسوب التماثلي بالاستعانة بالمتطابقة الجيرية:

$$x y = \frac{1}{4} \left[(x + y)^2 - (x - y)^2 \right]$$

quartic surface

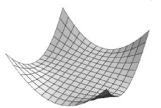
سَطْحٌ مِنَ الدَّرَجةِ الرَّابعة

عددًا غير منطَّق.

surface quadratique

سطحٌ حبريٌّ من المرتبة الرابعة.

 $z = x^2 y^2$ من أمثلته منحني الحوض الذي معادلته:



quarter squares rule

قاعِدةُ رُبْعِ التَّرْبيعَيْنِ règle du quart de carré

$$\left[\left(a+b\right)^{2}-\left(a-b\right)^{2}\right]=ab$$
 :هي المتطابقة

quartic curve

مُنْحَن مِنَ الدَّرَجةِ الرَّابعة

courbe quartique

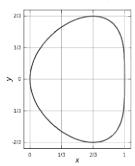
منحنِ مستوِ صيغةُ معادلته:

$$A x^4 + B y^4 + C x^3 y + D x^2 y^2 + E x y^3 +$$

 $F x^3 + G y^3 + H x^2 y + I x y^2 + J x^2 +$
 $K y^2 + L x y + M x + N y + O = 0$

مثال: منحنى حبة الفاصولياء الذي معادلته:

$$x^4 + x^2y^2 + y^4 = x(x^2 + y^2)$$



quartic equation

مُعادَلةٌ مُضاعَفةُ التَّوْبيع (مِنَ الدَّرَجةِ الرَّابعة)

équation du quatrième degrè

1. تسميةٌ أخرى للمصطلح biquadratic equation.

2. معادلة من الدرجة الرابعة.

حُدودِيَّةٌ مُتَجانِسةٌ مُضاعَفةُ التَّرْبيع quartic quantic forme biquadratique

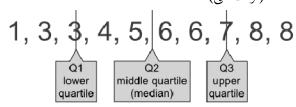
حدودية متجانسة من الدرجة الرابعة.

quartile

رُبَيْع

quartile

أيُّ من القيم الثلاث التي تقسم مجموعةً من المعطيات المرتبة إلى أربعة أقسام متساوية. يسمَّى أولها الرُّبَيْع الأول (أو الأدين)، وثانيها الرُّبيْع الثاني (أو الأوسط)، وثالثها الرُّبيْع الثالث (أو الأعلى).



انظر أيضًا: decile، و quantile.

quartile deviation

الانْحِرافُ الرُّبَيْعِيّ

déviation quartile

هو نصفُ الفرق بين الرُّبيّع الأعلى والرُّبيْع الأدبي؛ أي بين الرُّبَيْع الثالث والرُّبَيْع الأول.

ىسمَّى أيضًا: semi-interquartile range.

عَدَدٌ شِبْهُ تامّ quasi-perfect number

nombre quasi-parfait

عددٌ يتَّسم بأن مجموعَ عوامله الفعلية أكبرُ من العدد نفسه 1+2+4=7(<8) گن: (8) مقدار 1. كالعدد 8، لأن:

quaternary

نظامُ العَدِّ الرُّباعِيّ

quaternaire

هو تمثيلُ الأعداد باستعمال الأرقام الأربعة 0 و 1 و 2 و 3، حيث تُمثّل الأرقامُ المتتاليةُ معاملاتِ القوى المتتالية للأساس 4. فالعدد 30 مثلاً يعبّر عنه بنظام العدّ الرباعي بالعدد (132)، لأن:

$$(132)_4 = 1 \times 4^2 + 3 \times 4^1 + 2 \times 4^0$$
$$= 16 + 12 + 2 = 30$$

quaternary quantic

حُدو دِيَّةٌ مُتَجانِسةٌ رُباعِيَّة

quantique quaternaire

حدوديةٌ متجانسةٌ لها أربعة متغيرات.

quaternary tree

شَجَرةٌ رُباعِيَّة

arbre quaternaire

تسمية أخرى للمصطلح quadtree.

عَدَدٌ فَوْقَ عَقَدِيّ (كواترنيون) quaternion

quaterne/quaternion

$$q = ae + bi + cj + dk$$
 عنصرٌ صيغتُه
 $(a,b,c,d) \in \mathbb{R}^4$ حيث $e = (1,0,0,0)$: $g = (0,1,0,0)$ $g = (0,0,1,0)$ $g = (0,0,0,1)$

وهو عنصرٌ من الجبر الذي يُرمز إليه بالرمز \mathbb{H} ، والذي يُمكن أن يُحصَل عليه بتزويد الفضاء المتجهي الحقيقي \mathbb{R}^4 بعملية ضرب غير تبديلية معرَّفة كما يلي:

$$q_{1} = a_{1}e + b_{1}i + c_{1}j + d_{1}k$$

$$q_{2} = a_{2}e + b_{2}i + c_{2}j + d_{2}k$$

$$q_{1} \cdot q_{2} = (a_{1}a_{2} - b_{1}b_{2} - c_{1}c_{2} - d_{1}d_{2})e$$

$$+ (a_{1}b_{2} + b_{1}a_{2} + c_{1}d_{2} - d_{1}c_{2})i$$

$$+ (a_{1}c_{2} - b_{1}b_{2} + c_{1}a_{2} + d_{1}b_{2})j$$

$$+ (a_{1}d_{2} + b_{1}c_{2} - c_{1}b_{2} + d_{1}a_{2})k$$

$$e^2=e$$
 وينتج عن ذلك أن:

$$i^2 = j^2 = k^2 = i \ j \ k = -e$$

$$i j = -j i = k$$

$$j k = -k j = i$$

$$k i = -i k = j$$

وتسمَّى العناصر e,i,j,k قاعدة الجبر e

ويكتب العنصر q عادةً بالصيغة الآتية:

$$q = a + bi + cj + dk$$

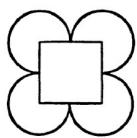
هذا وإن الجبر **الله هو جبر قسمة** division algebra على حقل الأعداد الحقيقية.

يسمَّى أيضًا: hypercomplex number.

رِباعِيُّ الوُرَيْقات quatrefoil

quadrilobé

هو متعدّد وريقات multifoil يتألف من أربعة أقواس متطابقة لدائرة حول مربع، بحيث تنصّف نمايات الأقواس أضلاع المربع.



انظر أيضًا: hexafoil، و trefoil.

queens problem

مَسْأَلةُ المَلِكات

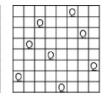
problème des reines

تتمثَّل هذه المسألة في الإجابة عن السؤال الآتي:

ما هو عددُ الملكات التي يمكن وضعها على رقعة الشـطرنج بحيث لا تتمكن إحداها من قتلِ الأخرى. من أمثلتها:







Q

quod erat demonstrandum وَهُوَ الْمَطْلُوبُ إِثْبَاتُهُ quod erat demonstrandum

عبارة لاتينية تعني "وهو المطلوب إثباته/برهانه"، ويكتب مختصرها QED في نماية البرهان عادة.

quod erat faciendum وَهُوَ المَطْلُوبُ عَمَلُه

quod erat faciendum عبارة لاتينية تعني "وهو المطلوب عمله"، ويكتب مختصرها

- quotient ت

quotient : هو النتيجةُ التي نحصُل عليها بقسمة مقدارٍ على آخر. مثال

dividend divisor quotient

quotient field حَقْلُ خَوارِجِ القِسْمة corps quotient

هو أصغرُ حقلِ يحوي حلقةً صحيحة.

QEF في لهاية الشكل الهندسي عادة.

quotient group زُمْرةُ خَوارِجِ القِسْمة

groupe quotient (G/H) وتأسرها المجموعات (G/H) وتأسرها المجموعات (G/H) وتأمرة (G/H) وتأمرة والمطابقة:

$$\cdot (g_1 H) \cdot (g_2 H) = (g_1 \cdot g_2) H$$

تسمَّى أيضًا: factor group.

عَلَقةُ خَوارِجِ القِسْمة quotient ring

anneau quotient anneau quotient الجموعات R/I من مثالي الجموعات المصاحبة rI من مثالي I في حلقة I حيث يكون لعمليت الجمع والضرب الصيغتان:

$$r_1 I + r_2 I \equiv (r_1 + r_2) I$$
$$r_1 I \bullet r_2 I \equiv (r_1 \bullet r_2) I$$

تسمَّى أيضًا: factor ring، و residue class ring.

queuing theory (نَظَرِيَّةُ الاصْطِفاف) théorie des queues

أحدُ مجالات الإحرائيات العشوائية الذي يختصُّ بالعمليات التي تشكل نموذجًا للموقف الذي يؤول إلى وقوف أفرادٍ في طابور للحصول على إحدى الخدمات.

وبعبارةٍ أخرى: دراسة حاصيات الطوابير كأطوالها، وأزمنة الانتظار فيها. من تطبيقاتها: أنظمة البنوك والبريد، وبرامج رسو السفن و تفريغها...

مُعادَلةٌ مِنَ الدَّرَجَةِ الخامِسة مُعادَلةٌ مِنَ الدَّرَجَةِ الخامِسة

équation quintique

معادلةٌ حدوديةٌ من الدرجة الخامسة، صيغتها العامة:

$$a_5x^5 + a_4x^4 + a_3x^3 + a_2x^2 + a_1x + a_0 = 0$$

 $a_5 \neq 0$ حيث

quintic polynomial حُدودِيَّةٌ مِنَ الدَّرَجِةِ الخَامِسة polynôme quintique

حدوديةٌ من الدرجة الخامسة، صيغتها العامة:

$$ax^{5} + bx^{4} + cx^{3} + dx^{2} + ex + f$$

- ميث $a \neq 0$

حُدو دِيَّةٌ مُتَجانِسةٌ خُماسِيَّة

quantique quintique

حدوديةٌ متجانسةٌ من الدرجة الخامسة.

أَصَمُّ مِنَ الْمَرْتَبَةِ الْحَامِسة quintic surd

sourd quintique جذرٌ من المرتبة الخامسة لعددٍ منطَّق عندما يكون هذا الجذر عددًا غير منطَّق.

Quintillion کو نتلیون

quintillion

هو العدد 10¹⁸ في الاستعمال الأمريكي، والعدد 10³⁰ في الاستعمال البريطاني والألماني.

quotient rule

قاعِدةُ خارج القِسْمة

loi du quotient

و کان
$$h(x) = \frac{f(x)}{g(x)}$$
 قانونٌ ينصُّ على أنه إذا كان كان أنه إذا كان

:خميع قيم $g(x) \neq 0$

$$h'(x) = \frac{g(x)f'(x) - f(x)g'(x)}{\left[g(x)\right]^{2}}$$

قارن بے: product rule.

quotient set

مَجْموعةُ خَوارِجِ القِسْمة

groupe quotient

هي مجموعةُ جميع صفوف التكافؤ لعلاقة تكافؤ على مجموعة.

quotient space

فَضاءُ خَوارِجِ القِسْمة

espace quotient

الفضاء الطبولوجي (Y,τ) الذي عناصرُه مجموعة صفوف التكافؤ بالنسبة إلى علاقة تكافؤ R معرَّفة على فضاء طبولوجي X (يرمز إلى Y بـ Y Y)، و τ أصغر طبولوجيا تكون فيها الدالةُ التي تقرن كلَّ عنصر من X بصف تكافئه من X/R دالةً مستمرة. تسمَّى هذه الطبولوجيا طبولوجيا خوارج القسمة quotient topology.

يسمَّى أيضًا: factor space.

quotient topology topologie quotient

انظر: quotient space.

طبولوجيا خوارج القِسْمة

* * *

R

r r

رمزٌ مختصر للمصطلح radius.

 $m{R}$

yر من لمصطلح علاقة، نحو xRy المتي تعني أن x لها علاقة بـ y

 \mathbb{R} \mathbb{R}

رمز لمجموعة الأعداد الحقيقية.

 \mathbb{Z} انظر أيضًا: \mathbb{Z} و \mathbb{N} و \mathbb{Q}

 \mathbb{R}^+

 \mathbb{R}^+

رمز لمجموعة الأعداد الحقيقية الموجبة.

 \mathbb{R}^-

 \mathbb{R}^{-}

رمز لمجموعة الأعداد الحقيقية السالبة.

Raabe, Josef Ludwig جوزيف لودْڤيغ راب

Raabe, J. L.

(1801-1859) عالم سويسري، اهتمَّ بالتحليل الرياضي.

Raabe's convergence test اخْتِبارُ راب للتَّقارُب

critère de Raabe

موجبة، وتحقّقان: $\frac{a_{n+1}}{a_n} = \frac{1}{1+b_n}$ مهما تكن ، فإن

المتسلسلة a_n تكون متقاربة إذا كان nb_n يزيد دومًا على عدد ثابت أكبر من الواحد، وذلك بدءًا من حدٌ معيَّن. وتكون متباعدة إذا كان nb_n يقلِّ دومًا عن عدد ثابت أصغر من الواحد، وذلك بعد حدٌ معيَّن.

rabbit sequence

مُتَتالِيةُ الأَرْنَب

suite des "lapins"

متتاليةٌ من الأعداد الاتنانية تتولَّد تكراريًّا بالقانونين:

 $1 \rightarrow 10$ $0 \rightarrow 1$

وتبدأ بالواحد. وعلى هذا فحدودها الخمسة الأولى هي:

. 1, 10, 101, 10110, 10110101

racecourse paradox

مُحَيِّرةُ مِضْمار السِّباق (مُحَيِّرةُ أَخِيل)

paradoxe d'Achille

تسميةٌ أخرى للمصطلح Achilles' paradox.

rad radian/rayon/base

1. رمزٌ مختصر للمصطلح radian.

rad

2. رمزٌ مختصر للمصطلح radius.

3. رمز مختصر للمصطلح radix.

دَوالُّ رادماخو Rademacher functions

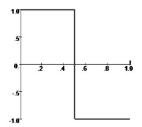
fonctions de Rademacher

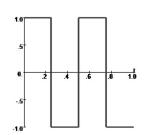
هي الدوالُّ
$$\left\{r_{n}\right\}$$
 المعرَّفةُ على المحال $\left[0,1\right]$ بالمساواة:

$$r_n(x) = \operatorname{sgn}\left[\sin(2^n \pi x)\right]$$

حيث n عددٌ صحيحٌ موجب، و:

$$\operatorname{sgn}(x) \begin{cases}
= 1 & \text{when } x > 0 \\
= 0 & \text{when } x = 0 \\
= -1 & \text{when } x < 0
\end{cases}$$





Rademacher, Hans Adolph هائز أدولْف رادماخر Rademacher, H. A.

(1892-1969) رياضيٌّ ألماني، له إسهاماتٌ مهمة في التحليل الرياضي والنظرية التحليلية للأعداد.

radial distribution function دَالَّةُ تَوْزِيعٍ نِصْفِ قُطْرِيّ fonction à distribution radiale

دالةً F(r) تساوي متوسط دالةٍ ذاتِ ثلاثة إحداثيات على كرةٍ نصف قُطرها r ومركزها نقطة الأصل لمنظومة الاحداثيات هذه.

radially related figures أَشْكَالٌ مُرْتَبِطةٌ قُطْرِيًّا figures homothétiques

تسميةٌ أخرى للمصطلح homothetic figures.

radian

radian

واحدةً لقياس الزوايا؛ وهي زاوية مركزية في دائرة، يحدِّدها نصفا قطرين يقطعان من محيط الدائرة قوسًا يساوي طولُه نضفَ قطر الدائرة. ويكون:

رادیان $2\pi = 360^\circ$

يبين الشكل الآتي زاوية تساوي راديانًا واحدًا:



قارن بے: degree.

radical جَذْرٌ أساسِيّ، جَنْر

radical

1. تقاطعُ جميع المثاليات الأعظمية في حلقة.

 $\sqrt{2}$. الرمز الدالُّ على جذر كميةٍ ما: $\sqrt{2}$

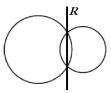
radical axis المِحْوَرُ الأَساسِيِّ

axe radical

هو المستقيمُ الذي يمثّلُ المحلّ الهندسيّ للنقاط المتساوية القوة بالنسبة لدائرتين.



وعندما تتقاطع الدائرتان، يكون هو المستقيم الواصل بين نقطيُّ تقاطع هاتين الدائرتين.

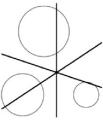


يسمَّى أيضًا: radical line.

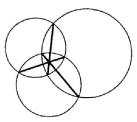
radical center المَوْكَزُ الأَساسِيّ

centre radical

 هو، في حالة ثلاث دوائر، نقطة تقاطع المحاور الأساسية الثلاثة لأزواج هذه الدوائر.



وعندما تتقاطع هذه الدوائر، يكون المركز الأساسي كما في الشكل:



 عو، في حالة أربع كرات، نقطة تقاطع المستويات الأساسية الستة لأزواج هذه الكرات المتقاطعة.

radical equation مُعادَلةٌ جَذْرِيَّة

équation radicale

تسميةٌ أخرى للمصطلح irrational equation.

radical fraction کَسْرٌ أساسِيّ

fraction radicale

تسميةٌ أخرى للمصطلح radix fraction.

 \mathbb{R}

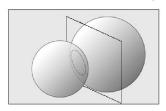
المُسْتَقيمُ الأساسِيّ radical line

axe radical

تسميةٌ أخرى للمصطلح radical axis.

الْمُسْتَوي الأَساسِيُّ لِكُرَتَيْنِ radical plane of two spheres plan radical de deux sphères

المستوي الأساسي لكرتين هو المحلُّ الهندسيُّ للمعادلةِ الناتجة من حذف الحدود المربعة بين معادلتي الكرتين. وعندما تتقاطع الكرتان فإن المستوي الأساسي لهما هو المستوي الذي يحتوي على دائرة تقاطعهما.



عَلامةُ الجَذْر radical sign

signe radical الرمز لل الدالُّ على جذر كمية ما.

مَجْذو ر radicand

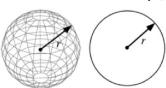
radicande

عددٌ أو كمنةٌ، مسبوقةٌ بعلامة الجذر.

نصْفُ قُطْر radius

rayon

1. القطعةُ المستقيمةُ التي تصل بين مركز دائرة (أو كرة) و نقطة على محيطها.



2. طول هذه القطعة المستقيمة.

نصْفُ قُطْرِ التَّقارُب radius of convergence

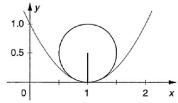
rayon de convergence

العددُ الحقيقيُّ الموجب الذي يتعلق بمتسلسلة قوى تمثل نشرًا حول العدد a و يحقق الخاصية الآتية: إذا كانت القيمة المطلقة للكمية x-a أصغر من هذا العدد، فإن المتسلسلة تتقارب عند x، وإذا كانت القيمة المطلقة للكمية x-a أكبر من ذلك العدد فإلما تتباعد عند x.

نصْفُ قُطْرِ التَّقَوُّس radius of curvature

rayon de courbure

هو نصف قطر دائرة التقوس عند نقطةٍ ما على المنحني. يبين الشكل الآتي نصف قطر التقوس ودائرة التقوس للمنحني x = 1 عند النقطة $y = (x - 1)^2$



radius of geodesic curvature

نصْفُ قُطْرِ التَّقَوُّسِ الجِيوديزيّ

rayon de courbure géodésique نصف قطر التقوس الجيوديزي لنقطةٍ ما من منحنِ يقع على سطح، هو مقلوب التقوس الجيوديزي عند هذه النقطة.

radius of geodesic torsion

نصْفُ قُطْر الالْتِفافِ الجِيوديزِيّ

rayon de torsion géodésique هو مقلوبُ الالتفافِ الجيوديزي لسطح عند نقطةٍ منه باتجاهٍ معيَّن.

نِصْفُ قُطْرِ التَّدْويم radius of gyration

rayon de gyration

هو الجذر التربيعي للنسبة بين عزم عطالة شكل مستو حول محورِ ما وبين مساحة هذا الشكل.

radius of normal curvature

نِصْفُ قُطْرِ التَّقَوُّسِ النَّاظِمِيّ rayon de la courbure normale هو مقلوبُ التقوسِ الناظمي لسطح عند نقطةٍ منه باتجاهٍ معيَّن.

نصْفُ قُطْر الالْتِفاف radius of torsion

rayon de torsion

هو مقلوبُ الالتفاف لمنحن فضائيٌّ عند نقطةٍ منه؛ أي: $\cdot \sigma \equiv \frac{1}{-}$

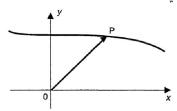
R

radius of total curvature نُصْفُ قُطْرِ التَّقَوُّسِ الكُلِّي rayon de la courbure totale

هو المقدار $\sqrt{-1/C}$ ، حيث C التقوسُ الكلي لسطحٍ عند نقطةٍ ما.

radius vector مُتَّجِهٌ نِصْفُ قُطْرِي (مُتَّجِهُ المَوْضِع) rayon vecteur

هو المتجه من نقطة الأصل إلى الموضع الحالي، كالمتجه OP في الشكل الآتي:



يسمَّى أيضًا: position vector.

radix

base

. root of a number تسميةٌ أخرى للمصطلح

أيُّ عددٍ يكون أساسَ منظومةٍ عددية؛ فالعدد 10 مثلاً هو الأساس في نظام العد العَشْري.

3. أساس لغارتم؛ فأساس اللغارتم الطبيعي هو العدد e.

انظر أيضًا: base.

جَذْر، أساس

radix complement مُتَمِّمٌ أَصْلِيّ

complement radical

عددٌ في تدوينٍ موضعي يُشتق من عددٍ آخر، وذلك بطرح العدد الأصلي من أكبر عدد يتألف من عدد الأرقام نفسه، وإضافة العدد 1 إلى حاصل الطرح.

يسمَّى أيضًا: complement و true complement.

radix fraction كَسْرٌ أَساسِيّ

fraction radicale

تعميمٌ للكسر العشري يعطى بالصيغة $\frac{a}{r} + \frac{b}{r^2} + \frac{c}{r^3} + \cdots$ عددٌ صحيح، و a,b,c,\ldots أعدادٌ صحيحة أصغر من r يسمّى أيضًا: radical fraction.

radix-minus-one complement مُتَمَّمٌ أَصْلِيٍّ ناقِصًا واحِدًا complement radical-1

عددٌ في تدوينِ موضعي أقل من المتمِّم الأصلي بــ 1 .

radix notation تَدُوينٌ بالأَساس تَدُوينٌ بالأَساس

notation de base

تدوينٌ موضعي يُنظَر إلى أرقامه المتنابعة على ألها معاملاتُ قوًى صحيحة متنابعة لعددٍ يسمَّى الأساس؛ ويكون العددُ الممثَّل مساويًا لمجموع متسلسلةِ القوى هذه.

يسمَّى أيضًا: base notation.

radix point أُصْلِيَّة أَصْلِيَّة

point radical

نقطة (أو فاصلة) تكتب على السطر (أو فوقه قليلاً) لتحديد الموضع الذي تتغير عنده قيم قوى الأساس من موجبة إلى سالبة. فالفاصلة العشرية مثلاً هي النقطة الأصلية للأساس 10.

Radix Point
$$10^4$$
 10^3 10^2 10^1 10^0 \cdot 10^{-1} 10^{-2} 10^{-3}

Radon, Johann Karl August

يوهان كارْل أُوغُسْت رادون

Radon, J. K. A.

(1956–1887) عالمٌ نمساوي-ألماني اهتم بالجبر والتحليل والمندسة.

قِياسُ رادون Radon measure

mesure de Radon

تسميةً أخرى للمصطلح regular Borel measure.

مُبَرْهَنةُ رادون Radon's theorem

théorème de Radon

هي المبرهنةُ القائلةُ بأن أيّ بحموعةٍ مؤلَّفةٍ من n+2 نقطةً في فضاء " \mathbb{R} يمكن تجزئتُها دومًا إلى مجموعتين غير حاليتين غ**لافاهما الحدَّبان** $convex\ hulls$ متقاطعان.

raise (to a power) (v)

يَرْفَعُ (إلى قُوَّة/أُسّ)

élever (à une puissance)

يَضربُ عددًا (أو عبارةً أو كميةً) في نفسه مراتٍ محددة؛ نحو:

$$5^{3} = 5 \times 5 \times 5 = 125$$
$$.(a+b)^{2} = (a+b)(a+b) = a^{2} + 2ab + b^{2}$$

Ramanujan, Srinivasa سُرينيڤازا رامانو جان Ramanujan, S.

(1887-1920) عالم رياضيات هندي، له أسهامات مهمة في نظرية الأعداد ونظرية الدوال. انتُحب في سنة 1919 زميلاً في الجمعية الملكية البريطانية، فكان أول هندي فيها.

Ramanujan constant

ثابتةُ رامانوجان

constant de Ramanujan

 $R \equiv e^{\pi \sqrt{163}}$:هي الثابتة:

Ramanujan cos/cosh identity

مُتَطابقةُ cos/cosh لِرامانوجان

cos/cosh identitié de Ramanujan

هي المتطابقة المدهشة:

$$\left[1 + 2\sum_{n=1}^{\infty} \frac{\cos(n\theta)}{\cosh(n\pi)}\right]^{-2} + \left[1 + 2\sum_{n=1}^{\infty} \frac{\cosh(n\theta)}{\cosh(n\pi)}\right]^{-2}$$

$$= \frac{2\Gamma^{4}(\frac{3}{4})}{\pi}$$

الهُ عاما. $\Gamma(z)$ دالهُ عاما. جميع قيم

Ramanujan's square equation

مُعادَلةُ رامانوجان التَّرْبيعِيَّة

équation quadratique de Ramanujan

 $2^{n} - 7 = x^{2}$. هي المعادلةُ الديوفنتية

ramphoid cusp

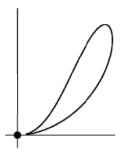
قُرْنةُ رامْفوئيد

point de rebroussement de 2-espèce

قرنةُ منحنٍ فرعاها في جهةٍ واحدةٍ من المماس المشترك.

في الشكل الآتي قرنةُ المنحني:

$$x^4 + x^2y^2 - 2x^2y - xy^2 + y^2 = 0$$



تسمَّى أيضًا: single cusp of the second kind:

Ramsey, Frank Plumpton فَوانْك بْلومْبْتون رامْسي Ramsey, F. P.

(1902-1902) رياضيٌّ وفيلسوفٌّ وعالم اقتصاد إنكليزي.

Ramsey number

nombre de Ramsey

عددُ رامسي R(p,q) للعددين الصحيحين الموجبين p و p، هو أصغر عددٍ صحيحٍ يحقق خاصية رامسي لهما.

Ramsey property خاصِّيَّةُ رامْسي

propriété de Ramsey

نقول عن العدد الصحيح r إنه يحقق خاصية رامسي للعددين الصحيحين الموجبين p و p إذا وُجدت في أيِّ مجموعة جزئية مؤلفة من p شخصًا مجموعة جزئية مؤلفة من p شخصًا مجمعهم أصدقاء فيما بينهم، أو مجموعة جزئية مؤلفة من p شخصًا مجمعهم غرباء فيما بينهم.

Ramsey theorem

مُبَرْهَنةُ رامْسي

عَدَدُ رامْسي

théorème de Ramsey

المبرهنهُ التي تنصُّ على أنه يوجد لأيِّ عددين صحيحين موجبين q و p عددٌ صحيحٌ موجبين r يحقق خاصية رامسي لهذين العددين.

Ramsey theory

نَظَريَّةُ رامْسي

théorie de Ramsey

هي نظريةُ الترتيب الذي يجب أن يوجد في مجموعاتٍ جزئيةٍ لمجموعاتٍ كبيرةٍ كفايةً، حسبما بيَّنتها مبرهنة رامسي.

random digit رَقْمٌ عَشُوائِيّ

chiffre aléatoire رقمٌ يؤخذ من جدولِ أعدادٍ عشوائية بموجب قانونٍ احتماليًّ معيَّد.

random error خَطَّأٌ عَشُوائِيّ

erreur aléatoire

خطأٌ لا يمكن التنبؤ به إلا على أساسٍ إحصائي.

random experiments تَجارِبُ عَشْوائِيَّة

expériences aléatoires

تجاربُ لا تعطي دومًا النتيجةَ نفسَها عند تكرارها ضمن الشروط ذاتها.

دالَّةٌ عَشْو ائيَّة random function

fonction aléatoire دالة ساحتُها بحالٌ من مجموعة الأعداد الحقيقية الموسّعة، ومداها في مجموعة من المتغيرات العشوائية معرَّفة على فضاء احتمالي.

randomized blocks كُتَلِّ مُعَشَّاة

blocks randomisés

(في الإحصاء) تصميمٌ تجريبيٌّ تعاد فيه مختلف المعالَجات في كلِّ كتلةٍ وتخصَّص بها الوحدات ضمن الكتل بطريقةٍ عشوائية تسمح بإعطاء تقديرات للخطأ غير متحيزة.

randomized test اخْتِبارٌ مُعَشَّاً

test randomisé

(في الإحصاء) قبولُ أو رفضُ الفرضيةِ الصفرية باستعمالِ متغيرِ عشوائي لتقرير: أتؤدي المشاهدةُ إلى الرفض أم القبول؟

مَصْفو فةٌ عَشْو ائِيَّة random matrix

matrice aléatoire

مصفوفةٌ مداخلُها أعدادٌ عشوائية من توزيعٍ معيَّن.

ضَجيجٌ عَشْوائِيّ random noise

bruit aléatoire

نوعٌ من الإجرائيات العشوائية يَردُ في نظرية التحكُّم.

أَعْدَادٌ عَشُوائِيَّة random numbers

nombres aléatoires

متتالية أعدادٍ لا يمكن التنبؤ بأي عنصرٍ منها انطلاقًا من العناصر التي تسبقه؛ وبوجهٍ خاص، لا يمكن لهذه الأعداد أن تكوِّن متواليةً أو تتبع أيَّ نمطٍ منتظم أو متكرِّر.

random ordered sample عَيِّنَةٌ مُرَتَّبَةٌ عَشْوائِيًّا échantillon odronnée aléatoire

(في الإحصاء) عينة مرتَّبة حجمها 8 مأخوذة من مجتمع إحصائيِّ حجمه N، بحيث يكون احتمال أي عينة مرتَّبة محددة مساويًا مقلوب عدد التباديل لـ N شيئًا يؤخذ منها

العدد s في كلِّ مرة.

random partition تَجْزِئةٌ عَشْوانِيَّة

partition aléatoire

التجزئةُ العشوائيةُ لعددٍ n هي إحدى التجزئات الممكنة P(n) للعدد n، حيث P(n) دالةُ التجزئة.

حُدو دِيَّةٌ عَشْو ائِيَّة random polynomial

polynôme aléatoire

حدوديةٌ ذاتُ معامِلاتٍ عشوائية.

random process (عَمَلِيَّةٌ عَشْوائِيَّة (عَمَلِيَّةٌ عَشْوائِيَّة) processus aléatoire

تسميةٌ أخرى للمصطلح stochastic process.

عَيِّنةٌ عَشْو ائِيَّة random sample

échantillon aléatoire

عينةٌ تُحتار بحيث أن كلَّ عنصرٍ من المحتمع الإحصائي له الحظ نفسُه في اختياره (سحبه).

اعْتِيانٌ عَشْوائِيّ random sampling

échantillonnage aléatoire

اعتيانٌ من مجتمع إحصائي بحيث يكون لكلِّ عنصرٍ منه الحظُّ نفسُه في اختياره (سحبه). R

random start بَدُّةٌ عَشُوائِيّ

point de départ aléatoire

الاحتيارُ العشوائيُّ لنقطة البدء في كتلة العينة الأولى الذي يُتْبع بأحذ قيمة الموضع نفسه في أيِّ كتلةٍ لاحقة.

random variable مُتَغَيِّرٌ عَشُو اِئِي

variable aléatoire

مختصره rv.

1. دالة تأخذ قيمًا عددية مختلفة لا يمكن التنبؤ بما بصفة أكيدة، بل يمكن وصفها احتماليًّا. فإذا كانت مجموعة القيم المكنة منتهية أو غير منتهية عدودة، فإن هذا المتغير يسمَّى discrete random variable.

وإذا كوَّنت مجموعةُ القيم الممكنة مجالاً محدودًا أو غير محدودٍ، فإن هذا المتغير يسمَّى متغيرًا عشوائيًّا مستمرًّا continuous .random variable

2. دالةٌ قيوسة على فضاء احتمالي، قيمُها حقيقيةٌ غالبًا، ولكن قد يكون لها قيمٌ في فضاء قيوسٍ عامّ. يسمّى أيضًا: chance variable،

.stochastic variable ,

مُتَّجةٌ عَشْوائِيَّ random vector

vecteur aléatoire

محموعة مرتبة من n متغيّرًا عشوائيًّا، غالبًا ما تمثّل نواتج تجربة متكررة. فمثلاً، إذا ألقينا حجر نرد أربع مرات، فإن ناتج التجربة يمكن وصفه بالمتحه (x_1, x_2, x_3, x_4) ، حيث x_i توزيعٌ منتظم على المجموعة $\{1, 2, 3, 4, 5, 6\}$ ، فإذا أحرزنا 5 ثم 5 ثم 6، فإن الناتج هو المتحه $\{5, 2, 5, 6\}$.

random walk مَسْلَكٌ عَشْوائِيّ

marche aléatoire

حركاتٌ متعاقبةٌ على قطعٍ مستقيمةٍ تتحدَّد اتجاهاتها، وربما أطوالها أيضًا، عشوائيًّا. هذا ويُعَدُّ المسلك العشوائي مثالاً على سلسلة ماركوف.

مَدًى range

portée/étendue

 $y\in Y$ من العناصر $f:X\to Y$ المناصر $f:X\to Y$ من عناصر Y بحيث المتي يقابِلُ كلِّ منها واحدًا (أو أكثر) من عناصر $Y=f\left(x\right)$ يكون $y=f\left(x\right)$

وفي الإحصاء) الفرق بين أصغر قيمةٍ وأكبر قيمةٍ لمتغيرٍ في عينة.
 عينة. ويُعَدُّ قياسًا ممكنًا لتشتُّت هذه العينة.

عادلة عموعة القيم التي يمكن أن يأخذها متغيرٌ معلوم في معادلة أو متطابقة...

rank رُثْبة

rang

1. رتبةُ مصفوفةٍ هي العددُ الأعظميُ للصفوف المستقلة خطيًّا فيها. مثال: رتبة المصفوفة:

$$\begin{bmatrix} 1 & 2 & 1 \\ -2 & -3 & 1 \\ 3 & 5 & 0 \end{bmatrix}$$

يساوي 2، لأن عدد الصفوف المستقلة خطيًّا فيها يساوي 2؛ إذ إنَّ الصف الأول ينتج من جمع الثاني مع الثالث.

إن رتبة جملةٍ من المعادلات الخطية المتجانسة تساوي رتبة مصفوفة معاملاتها.

3. نقول عن موتِّرٍ في فضاءٍ ذي n بعدًا إنه من الرتبة r إذا كان عدد مركباته يساوي n^r .

4. رتبةُ زمرةٍ G هي عددُ العناصر في أساس زمرة خوارج القسمة للزمرة G على الزمرة الجزئية التي تحوي جميعَ عناصر G التي لها دورٌ منتهٍ.

5. رتبةُ مثاليِّ أوليِّ P هي أكبرُ عددٍ n له متتاليةٌ P_i من المثاليات الأولية بحيث أن $P_0=P,P_1,P_2,\ldots,P_n$ هي مجموعةٌ حزئيةٌ من P_{n-1} .

R

rank correlation

ارْتِباطُ الرُّتَب

corrélation des rangs

اختبارٌ غيرُ وسيطيِّ ذو ترابطٍ إحصائي لعينةٍ عشوائيةٍ من أزواج من المشاهدات.

ranked p₀ set

مَجْموعةُ \mathbf{p}_0 الرُّتَبيَّة

ensemble \mathbf{p}_0 rangé

بحموعةٌ مرتبةٌ جزئيًّا عُرِّف على عناصرها دالةٌ r بحيث أن: r(x) = 0 . x > y إذا كان x = 0 . x > y إذا كان x = 0

rank of an observation

رُتْبةُ مُشاهَدة

rang d'une observation

(في الإحصاء) العددُ الملحقُ بمشاهَدةٍ ما عندما تُرتَّب مجموعةٌ من المشاهَدات من المشاهَدة الصغرى إلى المشاهَدة الكبرى، ويعطَى لكلِّ مشاهَدةٍ العددُ الموافقُ لموقعها في هذا الترتيب.

إحْصاءً مُرَتَّبُ الرُّتَبِ rank-ordered statistics

statistique à rang ordonnée

إحصاءٌ يُنظَر فيه إلى رتبِ المشاهداتِ بدلاً من المشاهدات نفسها.

rank tests

اخْتِباراتٌ رُتَبِيَّة

tests des rangs

اختباراتٌ تُستعمل فيها رتبُ المشاهَدات، إحداهما بالنسبة إلى الأخرى، بدلاً من المشاهَدات نفسها.

مُبَرْهَنةُ راوْ بْلاكْويل Rao Blaccwell theorem

théorème de Rao-Blaccwell

(في الإحصاء) إذا كانت T(X) إحصائية كافية تامة للوسيط θ وكان W(X) تقديرًا غير منحاز لـ $\phi(\theta)$ ، فإن $\phi(\theta)$ تقديرٌ غير منحاز ذو تباين أصغر لـ $\phi(\theta)$.

rare set

مَجْموعةٌ نادِرة

ensemble rare

.nowhere dense set تسميةً أخرى للمصطلح

rate of change

مُعَدَّلُ التَّغَيُّر

taux de variation

تسمية أخرى للمصطلح derivative.

ratio نسْبة

rapport

نسبةُ كميتين (أو كائنين رياضيين) A و B هي خارجُ قسمةِ $\frac{A}{B}$.

 $1:\sqrt{2}$ مثال: نسبة ضلع مربع إلى قطره هي

ratio estimator

مُقَدِّرٌ نسَبيّ

estimateur rapport

. هو نسبةُ متغيرين عشوائيين تُستعمل مقدِّرًا.

rational algebraic expression عِبارةٌ جَبْرِيَّةٌ مُنَطَّقة expression algébrique rationnelle

عبارةٌ جبريةٌ تساوي خارجَ قسمة حدوديتين (أو خارج $\frac{x^2+5}{x+2}$.

أما العبارة $\frac{2-\sqrt{x}}{4-x}$ فليست كذلك، لأن بسطها ليس عبارة جبرية. وكذلك العبارة $\frac{1-x}{1+\frac{1}{x}}$ ليست عبارة جبرية،

لأن مقامها ليس عبارة جبرية.

rational element

عُنْصُرٌ مُنَطَّق

élément rationnel

مقطعٌ لديديكند يقابل عددًا منطَّقًا في بناء ديديكند للأعداد الحقيقية.

rational expression

عِبارةٌ مُنطَّقة

expression rationnelle

عبارةٌ جبريةٌ لا يكون أيُّ متغير فيها جذرًا غيرَ خزول، أو $2x^2+1$ غيرَ خزول، أو مرفوعًا إلى أسِّ كسريِّ. فمثلاً العبارتان: $\frac{2x+1}{x}$ و $\frac{2x+1}{x}$ منطَّقتان، على حين أن العبارتين: $\frac{2x+1}{x}$ و $\frac{2x+1}{x}$ ليستا كذلك.

 $\{R\}$

rational fraction

﴾ كَسْرٌ مُنَطَّق

fraction rationnelle

$$\frac{x^3 - 2x}{2(x^2 - 5)}$$
 : کسرٌ بسطُهُ ومقامهُ حدودیتان، نحو:

rational function

دالَّةٌ مُنَطَّقة

fonction rationnelle

هي خارجُ قسمةِ حدوديتين. مثال ذلك الدالة:

$$f(x) = \frac{2x^2 + 3x + 4}{x^3 + 2}$$

دالَّةٌ صَحِيحةٌ مُنَطَّقة cational integral function

fonction entière rationnelle

دالةً لا تحوي إلا على حدود صحيحة ومنطَّقة في متغير واحد (أو عدة متغيرات). وقد تكون الدالةُ صحيحةً ومنطَّقةً في متغير واحد (أو أكثر)، ولكنها قد تكون في الوقت نفسه غير صحيحة أو غير منطَّقة في متغيراتٍ أخرى؛ فمثلاً الدالة:

$$w + x^2 + 2x y^{1/2} + \frac{1}{z}$$

صحيحةً ومنطَّقةً في المتغيرين x و w، وغير منطَّقة في y، وغير صحيحة في z.

rationalize (v)

rationaliser

أيجري عملياتٍ على معادلةٍ جبرية تُزيل الجذور الحاوية على المتغير.

مثال: يمكن جعل المعادلة $\sqrt{x+1}=2\,x$ مُنْطَقة بتربيع الطرفين، فتصبح $x+1=4\,x^2$

يُضرب بسط ومقام كسرٍ في كميةٍ بحيث تزيل الجذور من المقام.

مثال: يمكن إزالة الجذر من مقام الكسر
$$\frac{1}{2-\sqrt{x}}$$
 بضرب بنظم ومقامه في الكمية $2+\sqrt{x}$ ، فيصبح بسطه ومقامه في الكمية $2+\sqrt{x}$.

3. گيجري تعويضًا في تكامل گيزيل الجذور َ من الدالة المكامّلة. $\int \frac{\sqrt{x}}{1+\sqrt[4]{x^3}} \, dx$ مثال: يمكن إزالة الجذر من التكامل $dx = 4z^3 \, dz$ و $x = z^4$ بتعويض $x = z^4$ فيصبح التكامل مساويًا $x = \frac{4z^5}{1+z^3} \, dz$ مساويًا .

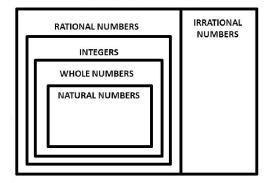
rational number

عَدَدٌ مُنَطَّق

nombre rationnel

$$\frac{2}{3}$$
 : هو خارج قسمة عددين صحيحين؛ نحو

REAL NUMBERS



قارن بــ: irrational number.

انظر أيضًا: Dedekind cut.

rational operations

العَمَلِيَّاتُ الْمُنطَّقة

opérations rationnelles

هي عمليات: الجمع، والطرح، والجداء، والقسمة.

مُبَرْهَنةُ الجَذْرِ الْمُنطَّقِ rational root theorem

théorème de racine rationnelle

إذا كان العددُ المنطَّقُ p/q (حيث ليس لـ p و p عوامل مشتركة) جذرًا لمعادلةٍ حدوديةٍ عواملها أعدادٌ صحيحة:

$$a_0 x^n + a_1 x^{n-1} + a_2 x^{n-2} + \dots + a_{n-1} x + a_n = 0$$
 $.p$ يقبل القسمة على a_n و a_n يقبل القسمة على a_n

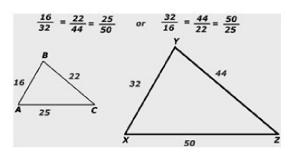
R

ratio of similitude

نسبة التشابه

rapport de similitude

هي نسبةُ أطوال القطع المستقيمة المتقابلة لشكلين متشاهين.



تسمَّى أيضًا: ray ratio، و similitude ratio.

ratio test

اختبار النّسية

critère de rapport

تسميةٌ أحرى للمصطلح Cauchy ratio test.

ratio theorem

مُبَرْهَنةُ النِّسْبة

théorème de rapport

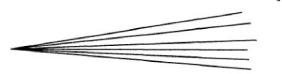
تسميةٌ أحرى للمصطلح section formula.

ray

نصْفُ مُسْتَقيم

rayon

أيُّ واحدٍ من حزمة أنصاف مستقيماتٍ تنبثق من نقطةٍ واحدة.



يسمَّى أيضًا: half line.

ray center

مَرْكُزُ التَّحاكي

centre de l'homothécie

تسميةٌ أخرى للمصطلح homothetic center.

Rayleigh distribution

تَوْزيعُ ريلي

distribution de Rayleigh

توزيعٌ طبيعيٌّ لمتغيرين لا يرتبط أحدهما بالآخر، ولهما التباين نفسُه. طَويقةُ ريلي – ريتس Rayleigh-Ritz method

méthode de Rayleigh-Ritz

طريقة للحصول على حلول تقريبية لمعادلات داليَّة بدلالة منظومات منتهية من المعادلات.

ray ratio

نسبة التّشابه

rapport de similitude

تسميةٌ أخرى للمصطلح ratio of similitude.

reachable points

نقاطٌ مُدْرَكَة (وَصولَة)

points accessibles

مجموعةُ الرؤوس التي يمكن وصلُها برأسِ معيَّن في بيانٍ موجَّه.

تسمَّى أيضًا: reachable set.

reachable set

مَجْموعةٌ مُدْرَكَة (وَصولَة)

ensemble accessible

reachable points تسميةٌ أخرى للمصطلح

real réel عَدَدٌ حَقيقِيّ

تسميةٌ أخرى للمصطلح real number.

real analysis

التَّحْليلُ الحَقيقِيّ

analyse réelle

فرعُ الرياضيات الذي يُعنَى بدراسة الدوالِّ في متغيراتٍ

حقيقية، ويتضمن: نظرية القياس، والمكاملة...

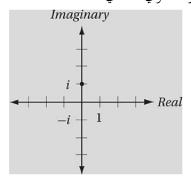
يُستعمل هذا المصطلح مقابل مصطلح التحليل العقدي.

real axis

المِحْوَرُ الحَقيقِيّ

axe réel

المحورُ الأفقيُّ في منظومة الإحداثيات الديكارتية للمستوي الإقليدي أو المستوى العقدي.



real closed field حَقْلِقَ مُغْلَق real closed field

corps ordonné maximal

حقلٌ حقيقيٌّ ليست له تمديداتٌ جبرية سوى نفسه.

real closure لُصاقةٌ حَقيقِيَّة

clôture réelle اللصاقةُ الحقيقيةُ للصحقيقُ معلقٌ F هي حقلٌ حقيقيٌّ معلقٌ معلقٌ يكون تمديدًا حيريًّا لF.

continuum réel

real number system تسميةٌ أخرى للمصطلح

real function دالَّةٌ حَقيقيَّة

fonction réelle

.real-valued function تسميةً أخرى للمصطلح

realization of a stochastic process

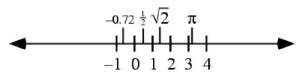
تَحْقيقُ إجْرائِيَّةٍ عَشْوائِيَّة

réalisation d'un processus aléatoire (في الإحصاء) فضاء احتمالي نقاطه مسارات عيناتية لعملية عشوائية، وينتج احتماله من التوزيعات الاحتمالية المشتركة للمتغيرات العشوائية في هذه العملية.

real line الْمُسْتَقِيمُ الْحَقِيقِيّ

ligne réelle

المستقيمُ الذي تُمثَّل الأعدادُ الحقيقيةُ بنقاطه.



يسمَّى أيضًا: number line.

رُمْرةٌ خَطِّيَّةٌ حَقيقِيَّة real linear group

groupe linéaire réel

هي زمرة جميع التحويلات الخطية غير الشاذة لفضاء متَّجهيًّ حقيقي، عملية زمرتِهِ هي تركيب التحويلات.

real matrix مَصْفوفةٌ حَقيقِيَّة

matrice réelle

مصفوفةٌ جميع عناصرها أعدادٌ حقيقية.

real number عَدَدٌ حَقيقِيّ

nombre réel

تعرَّف الأعدادُ الحقيقيةُ بدلالة متتاليات كوشي أو مقاطع ديديكند على مجموعة الأعداد المنطَّقة. كما يعرَّف العددُ الحقيقيُّ بأنه نماية متتالية من الأعداد المنطَّقة.

يسمَّى أيضًا: real.

real number system مَنْظُومَةُ الأَعْدادِ الْحَقيقِيَّة

système des nombres réels

هي حقلُ الأعدادِ الحقيقية، وهو حقلٌ مرتَّبٌ تامّ.

تسمَّى أيضًا: real continuum.

رُمْرةٌ حَقيقِيَّةٌ مُتَعامِدةٌ real orthogonal group

groupe orthogonal réel

الزمرةُ المؤلفة من مصفوفاتٍ متعامدة مداخلُها أعدادٌ حقيقية.

real part الجُزْءُ الحَقيقِيّ

partie réelle

الجزءُ الحقيقيُّ من العدد العقدي:

$$z = x + i y$$

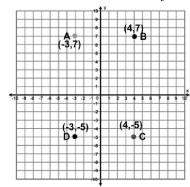
x هو العددُ الحقيقي

المُسْتَوى الحَقيقِيّ

real plane

plan réel

مستوٍ تُعيَّن كلُّ نقطةٍ منه بزوجٍ مرتبٍ من الأعداد الحقيقية مكوَّنٍ من إحداثيبي النقطة.



real polynomial

polynôme réel

هي حدوديةٌ معاملاتُها أعدادٌ حقيقيةٌ فقط.

حُدو دِيَّةٌ حَقيقِيَّة

 \mathbb{R}

real-symmetric matrix مَصْفُوفَةٌ حَقيقِيَّةٌ مُتَناظِرةٌ matrice symétrique réelle

. مصفوفةً حقيقيةً تساوي منقولَها. مثال:

$$\begin{pmatrix}
5 & 1 & 2 & 0 & 4 \\
1 & 4 & 2 & 1 & 3 \\
2 & 2 & 5 & 4 & 0 \\
0 & 1 & 4 & 1 & 3 \\
4 & 3 & 0 & 3 & 4
\end{pmatrix}$$

real unimodular group زُمْرةٌ حَقيقِيَّةٌ وَاحِدِيَّةُ الْمَقَاسِيَّةُ وَاحِدِيَّةُ الْمَقَاسِيَّةُ وَاحِدِيَّةُ الْمَقَاسِيَّةُ وَاحِدِيَّةُ الْمَقَاسِيَّةِ groupe unimodulaire réel

زمرةُ المصفوفاتِ المربعة التي مداخلُها أعدادٌ حقيقية ومحدِّدةُ كلِّ منها تساوي 1.

real-valued function دالَّةٌ حَقيقيَّة

fonction à valeurs réelles

دالةٌ مداها محموعةُ أعدادٍ حقيقية.

تسمَّى أيضًا: real function.

real variable مُتَغَيِّرٌ حَقيقِيّ

variable réelle

متغيرً قيمُهُ أعدادٌ حقيقية.

real vector مُتَّجةٌ حَقيقِيّ

vecteur réel

متجةٌ مركِّباتُهُ أعدادٌ حقيقية.

reciprocal مَقْلُوب

réciproque

أيُّ دالةٍ (أو عبارة، أو عددٍ، أو كمية) تكون مقلوبًا لأخرى.

$$\frac{1}{3x+4}$$
 فمثلاً: مقلوب $3x+4$ هو

ireciprocal differences فُروقٌ مَقْلُوبة

différences réciproque

تقنيةُ استكمالٍ داخلي تَستعمل الحُوارجُ المتتاليةَ لقسمةِ دالةٍ على قيمها للحصول على نشرٍ كسريٌّ تسلسليٌّ يقرِّب هذه الدالة بالاستعانة بدالةٍ منطَّقة.

reciprocal equation

مُعادَلةٌ مَقْلوبة

équation réciproque

معادلةٌ جبرية بمتغيرٍ واحد، جذورُها لا تتغير إذا أبدلنا هذا المتغيرَ بمقلوبه.

مثال: المعادلة $x^2+1=0$ هي معادلة مقلوبة، لأنه إذا

استبدلنا
$$\frac{1}{x}$$
 بــ x حصلنا على:

$$\left(\frac{1}{x^2}\right) + 1 = 0 \implies 1 + x^2 = 0$$

مَقْلُوبُ مَصْفُوفة reciprocal matrix

matrice réciproque

تسميةٌ أخرى للمصطلح inverse matrix.

reciprocal permutations تَبْديلانِ مُتَعاكِسان تُبْديلانِ مُتَعاكِسان

permutations inverses

تسميةً أخرى للمصطلح inverse permutations.

reciprocal polar curves مُنْحِنِيانِ مُتَعَاكِسانِ قُطْبِيًّا courbes polaires réciproques

رُوجٌ من المنحنيات بحيث أن قُطْبِيَّ كلِّ نقطةٍ على أحدهما يكون مُماسًا للآخر.

reciprocal polar figures شَكْلانِ مُتَعاكِسانِ قُطْبِيًّا

figures polaires réciproques

شكلان مستويان يتألفان من مستقيماتٍ ومن نقاطِ تقاطعها، بحيث أن نقاطَ أحدهما هي أقطابُ مستقيماتِ الآخر بالنسبة إلى مخروطٍ معيَّن.

reciprocal polynomial

حُدو دِيَّةٌ مُعاكِسة

polynôme réciproque

إذا كانت الحدودية:

$$p(z) = a_n z^n + a_{n-1} z^{n-1} + \dots + a_0$$

في متغير عقدي واحد وعواملُها عقدية، فحدوديتُها المعاكسة $p*(z) = \overline{a}_0 z^n + \overline{a}_1 z^{n-1} + \dots + \overline{a}_n$ هي:

حيث \bar{a} المرافق العقدي.

reciprocal ratio نُسْبُةٌ مَقْلُوبة

rapport réciproque

تسميةٌ أخرى للمصطلح inverse ratio.

reciprocal series (مُتَسَلْسِلةُ مَقْلُوبة (مُتَسَلْسِلةُ مَقْلُوبة (مُتَسَلْسِلةُ مَقْلُوبة) série réciproque

المتسلسلة المقلوبة لمتسلسلة هي المتسلسلة التي حدودُها هي مقلوبات حدود المتسلسلة الأصلية.

مثال: المتسلسلةُ التوافقية هي مقلوب المتسلسلة الحسابية.

reciprocal spiral حَلَزُونٌ زَائِدِيٌّ (مَقْلُوب)

spiral hyperbolique

.hyperbolic spiral تسميةٌ أحرى للمصطلح

reciprocal substitution تَعْويضٌ مَقْلُوب

substitution réciproque

هو تعويضُ متغيرٍ جديد بمقلوب المتغير الأصلي؛ مثل: 1

 $y = \frac{1}{x}$

reciprocal theorem مُبَرْهَنةُ الْقُلُوبِ

théorème réciproque

1. (في الهندسة المستوية) مبرهنة تنشأ من مبرهنة أخرى بمبادلة النقاط بالمستقيمات، والزوايا بالأضلاع وهكذا.

2 . (في الهندسة الإسقاطية) تسميةٌ أخرى للمصطلح .theorem

reciprocal triangles مُثَلَّثانِ مُتَعاكِسان مُتَعاكِسان

triangles réciproques

مثلثانِ رؤوس كلِّ منهما هي أقطاب أضلاع الآخر بالنسبة إلى مخروطٍ معيَّن.

reciprocal variation (تَعَيُّرٌ مُعاكِس (تَعَيُّرٌ مُعاكِس) variation réciproque

تسمية أحرى للمصطلح inverse proportion.

reciprocal vectors مُتَّجهاتٌ مُعاكِسة

vecteurs réciproques

المتجهاتُ المعاكسةُ لثلاثةِ متجهاتٍ مستقلةٍ خطيًّا هي ثلاثةُ متجهاتٍ أخرى كلٌّ منها يتعامد مع اثنين من المتجهات الأصلية وله جداء سلَّمي مع الثالث يساوي الواحد.

reciprocation تَحْوِيلٌ مُعاكِس

transformation réciproque

تحويل تشكيلٍ من النقاط والمستقيمات إلى شكله القطبي المعاكس.

reciprocity law قانونُ التَّعاكُس

loi de réciprocité

هو قانون التعاكس التربيعي.

rectangle مُسْتَطيل

rectangle

شكلٌ مستو رباعيُّ الأضلاع، زواياه الداخلية قائمة، وكلُّ ضلعين متقابلين فيه متساويان.

rectangle function دالَّةٌ مُسْتَطيلة

fonction de rectangle

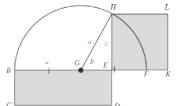
دالةٌ تأخذ القيمة 1 في المجال $\left[-1/2,1/2\right]$ والقيمة 0 خارجه.

rectangle squaring تَرْبيعُ الْمُسْتَطِيل rectangle squaring

quadrature d'un rectangle

تربيع المستطيل BCDE يعني إنشاء مربع مساحته تساوي مساحة هذا المستطيل. ولعمل ذلك غدِّد EF إلى F بحيث يكون EF = ED ، ثم ننصِّف EF ولتكن EF نقطة المنتصف. نرسم نصف دائرة مركزها EF ، فتتقاطع مع ممدَّد EKLH في EKLH عندئذ تكون مساحة المربع EE مساوية لمساحق المستطيل ECDE ، لأن:

$$BE \cdot ED = BE \cdot EF = (EH)^{2}$$
$$(a+b)(a-b) = a^{2} - b^{2} = c^{2}$$



rectangular Cartesian coordinate system مَنْظُو مِنَّ إِحْداثِيَّاتِ دِيكارِ تِيَّة مُتَعامِدَة

système de coordonnées cartésiannes rectangulaires .Cartesian coordinate system تسميةٌ أخرى للمصطلح

rectangular coordinates إحْداثِيَّاتٌ مُتَعامِدة

coordonnées rectangulaires

تسميةً أخرى للمصطلح Cartesian coordinates.

rectangular distribution تُوْزِيعٌ مُنْتَظَمِ

distribution rectangulaire

.uniform distribution تسميةً أخرى للمصطلح

rectangular graph بَيانٌ قُضْبانيّ

graphe rectangulaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح bar graph.

rectangular hyperbola قَطْعٌ زائِدٌ قائِم

hyperbole rectangulaire

قطعٌ زائلًا طولُ محوره الصغير يساوي طولَ محوره الكبير.

يسمَّى أيضًا: right hyperbola،

equilateral hyperbola

مَصْفوفةٌ مُسْتَطيلة rectangular matrix

matrice rectangulaire

مصفوفةً عدد أسطرها لا يساوي بالضرورة عدد أعمدها. فإذا كان عدد أسطرها يساوي عدد أعمدها سُمِّت مصفوفة مربعة.

قارن بــ: square matrix.

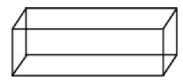
rectangular number عَدَدٌ مُسْتَطِيل

nombre rectangulaire

a عددٌ غير أو لي؛ أي يمكن التعبير عنه بالجداء $a \times b$ ، حيث a = b ، a = b كان كالأهما أكبر من الواحد. فإذا كان كالأهما أصبح العددُ مربعًا.

rectangular parallelepiped مُتُوازِي مُسْتَطيلات parallélépipède rectangulaire

متوازي سطوح قاعدتاه مستطيلان يعامدان سطوحه الجانبية.



يسمَّى أيضًا: cuboid، و rectangular solid.

rectangular solid مُتُوازي مُسْتَطيلات

solide rectangulaire

تسميةً أخرى للمصطلح rectangular parallelepiped.

مُنْحَنِ مُنْتَهِي الطُّول rectifiable curve

courbe réctifiable

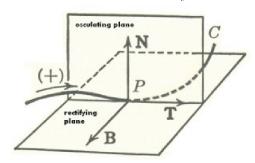
منحن يمكن حسابٌ طوله، وطولُهُ منتهٍ.

مُسْتَو مُقُوِّم

rectifying plane

plan rectifiant

هو المستوي الذي يحوي المُماسَّ وثنائيِّ الناظم لمنحنٍ في نقطةٍ معيَّنةٍ من هذا المنحني.



rectilinear (adj) أُمُسْتَقِيمُ الأضْلاع

rectiligne

صفةٌ لشكلٍ يتكوَّن من خطوطٍ مستقيمةٍ أو يُحَدُّ بها.

مُولِّداتٌ مُسْتَقيمة rectilinear generators

générateurs rectilignes

خطوطٌ مستقيمةٌ تولِّد سطوحًا مسطَّرة ruled surfaces.

طُرائِقُ الصِّيخِ الارْتِدادِيَّة recurrence formula methods

méthodes des formules de récurrence طرائقُ لحسابِ الحلول العددية للمعادلات التفاضلية التي تُكتب بصيغة علاقةٍ ارتدادية بين قيم دالة الحل في نقاطٍ متتابعة، وذلك بإبدال المشتقات بعبارات الفروق المنتهية المقابلة.

recurrence relation

recurring decimal عَلاقةً ارْتِدادِيَّة

عَشْرِيٌّ تَكْرارِيّ

relation de récurrence

$$x_{n+p}=f\left(n,x_{n},\dots,x_{n+p-1}
ight)$$
 عمادلةٌ صيغتها: $p\left(n,x_{n},\dots,x_{n+p-1}\right)$ قيمة ابتدائية. و نسمًى $p\left(n,x_{n},\dots,x_{n+p-1}\right)$ هذه العلاقة.

من أشهر أمثلتها متتالية أعداد فيبوناتشي، حيث:

ر (
$$n>2$$
 (في حالة $F_n=F_{n-2}+F_{n-1}$. $F_1=F_2=1$

انظر أيضًا: difference equation.

recurrence sequence

مُتَتالِيةٌ ارْتِدادِيَّة

suite de récurrence

متتالية من الأعداد تتولَّد بعلاقةٍ ارتدادية. من أشهر أمثلتها متتالية فيبوناتشي Fibonacci sequence.

recurrent transformation تَحْويلٌ ارْتِدادِيّ

transformation récurrente

1. هو دالةٌ قَيوسةٌ من فضاء قياس T إلى نفسه، بحيث يوجد لكلِّ محموعةٍ قَيوسة A من A من a من a من a من a من عددٌ صحيحٌ موجبٌ a بحيث يكون a من a من a أيضًا.

2. هو دالةٌ مستمرة من فضاء طبولوجي T إلى نفسه، بحيث يوجد لكلِّ محموعة مفتوحة A من هذا الفضاء، ولكلِّ x من A عددٌ صحيحٌ موجبٌ n بحيث يكون (x) من A أيضًا.

recurring continued fraction كَسْرٌ تَسَلْسُلِيٌّ تَكُرُارِيَّ fraction continue périodique

هو كسرٌ تسلسليٌّ تتكرَّر فيه متتاليةٌ مُنتهيةٌ من الحدود إلى ما الانحاية. مثال:

$$\arctan z = \frac{z}{1 + \frac{(1z)^2}{3 + \frac{(2z)^2}{5 + \frac{(3z)^2}{7 + \frac{(4z)^2}{9 + \cdots}}}}},$$

يسمَّى أيضًا: periodic continued fraction.

ارِي fraction décimale périodique

fraction décimale périodique

repeating decimal تسميةٌ أخرى للمصطلح

recursion clause صيغةٌ ارْتِدادِيَّة

formule de récursion

تسميةٌ أحرى للمصطلح recursion formula.

recursion formula صيغةٌ ارْتِدادِيَّة

formule de récursion

خُوارزميةٌ تتيح حساب متناليةٍ من الكميَّات. مثال ذلك خُوارزميةٌ تتيح حساب متناليةٍ من الكميَّات. مثال ذلك الصيغة f(n+1)=f(n)+3 التي تحدِّد الحدود المتنابعة للمتوالية الحسابية ...,5,8,11,14,... وrecursive relation و recursive clause ...

recursion relation عَلاَقَةٌ ارْتِدادِيَّة

relation de récursion

تسميةٌ أخرى للمصطلح recursion formula.

recursive functions دَوالٌ ارْتِدادِيَّة

fonctions récursives

دوالٌ يمكن الحصول عليها بعددٍ منتهٍ من العمليات أو الحسابات f(n+1)=(n+1)f(n) ، مثال: f(n+1)=(n+1)f(n) . f(0)=1 و f(0)=1 ، حيث . f(0)=1

reduce (v) يَخْتَصِر، يَخْتَزِل

réduire

يعدِّلُ أو يبسِّطُ صيغةَ عبارة، وخصوصًا إبدالُ حدٌّ بحدٌّ مكافئ $\frac{6}{9}$ يمكن اختزاله إلى صيغةٍ مكافئة هي آخر. فمثلاً، الكسر $\frac{6}{9}$ يمكن اختزاله إلى x+1 بشرط أن $\frac{2}{3}$ ، والكسر $\frac{2}{x-1}$ بكن اختزاله إلى x+1 بشرط أن يكون x+1 بشرط أن

مُعادَلةٌ مُميِّزةٌ مُخْتَزَلَة reduced characteristic equation

équation caractéristique réduite

المعادلةُ الحدوديةُ ذات الدرجة الأقل التي تحقِّقها مصفوفةٌ ما.

تسمَّى أيضًا: minimal equation.

مُعادَلةٌ تَكْعيبيَّةٌ مُخْتَزَلة reduced cubic equation équation cubique réduite

معادلةٌ تكعيبةٌ في متغير x، مُعامِلُ الحدُّ x^2 فيها يساوي الصفر؛ فهي من الصيغة $x^3 + px + q = 0$ وهي مختزلة من المعادلة $x^3 + ax^2 + bx + c = 0$ وذلك بوضع $x - \frac{1}{2}a$ بدلاً من

مَصْفو فةٌ دَرَجيَّةٌ مُخْتَزَلة reduced echelon matrix équation cubique réduite

مصفوفةٌ عنصرُها غيرُ الصفريِّ الأولُ في سطرِ ما، هو العنصرُ غيرُ الصفريِّ الوحيد في عمود هذا الحدّ. مثال:

$$\begin{bmatrix}
1 & 0 & -2 & 0 & 6 \\
0 & 1 & 7 & 0 & 1 \\
0 & 0 & 0 & 1 & 5
\end{bmatrix}$$

انظر أيضًا: echelon matrix.

reduced equation

مُعادَلةٌ مُخْتَنَ لة

équation réduite

تسميةٌ أخرى للمصطلح auxiliary equation.

صيغةٌ مُخْتَزَلة reduced form

forme réduite

نقول عن عبارة لامدا إنما بصيغةٍ مختزلة إذا لم يكن لها عباراتٌ جزئية من الصيغة $(\lambda x M A)$ ، حيث M و A عبارتا لامدا.

كُسْرٌ مُخْتَزَل reduced fraction

fraction réduite

كسرٌ ينشأ عن كسرِ آخر بتقسيم بسطه ومقامه على قاسمهما $\frac{8}{12}$ المشترك الأعظم. مثال: $\frac{2}{3}$ كسرٌ مختزل للكسر

reduced residue system modulo n

مَنْظومةُ بَواق مُخْتَزَلَةٌ بالمَقاس n

système résiduel réduite modulo n مجموعةً من الأعداد الصحيحة تحوي عناصر منظومة بواق n كاملة بالمقاس n تكون أوليةً بالنسبة إلى n

مُنْحَن خَزول (قابلٌ للاخْتِزال) reducible curve courbe réductible

منحن يمكن أن ينكمش إلى نقطة بإحراء تشوهٍ مستمرٍّ دون أن يمرَّ حارج منطقةٍ معيَّنة.

مِثَالِيٌّ خَزُول (قابلٌ للاخْتِزال) reducible ideal idéal réductible

نقول عن مثالِيٌّ إنه خزول إذا كان تقاطعًا لمثاليَّيْن يختلف كلٌّ منهما عن هذا المثالي.

مَصْفو فةٌ خَز و لَة (قابلةٌ للاخْتِز ال) reducible matrix matrice réductible

A لتكن $n \times n$ نقول عن $A = (a_{i,i})$ لتكن إنها مصفوفة خزولة إذا أمكن تقسيم الأدلة 1,2,..., إلى جميع قيم $a_{i_{\alpha}j_{\beta}}=0$ بخميع يكون ($\mu+\nu=n$ عثال: $\beta = 1, 2, ..., \nu$, $\alpha = 1, 2, ..., \mu$

$$\begin{bmatrix}
0 & 0 & 1 & 0 \\
0 & 0 & 1 & 1 \\
1 & 0 & 0 & 0 \\
1 & 1 & 0 & 0
\end{bmatrix}$$

حُدودِيَّةٌ خَزولَة (قابلةٌ للاخْتِزال) reducible polynomial polynôme réductible

نقول عن حدوديةٍ على حقلٍ معيَّن إلها خزولة، إذا أمكن كتابتها بصيغة حداء حدو ديتين درجة كلِّ منهما لا تقلُّ عن 1. مثال: x^2-1 حدوديةٌ خزولة على \mathbb{R} ، لأن: $x^{2}-1=(x-1)(x+1)$

reducible representation of a group تَمثيلٌ خَزولٌ لِزُمْرة

représentation réductible de groupe تمثيلُ زمرةِ بصيغةِ جماعةِ من المؤثِّراتِ الخطية لفضاء متحهيٌّ بحيث يو جد فيه فضاءً جزئتٌ مغلقٌ فعليٌّ لامتغيرٌ و فق هذه المؤثرات. قار ن بــ: irreducible representation of a group:

تَحْوِيلٌ خَزول reducible transformation

transformation réductible

ليكن T تحويلاً خطيًّا لفضاء خطيًّ على نفسه. نقول عن انه خزول إذا وُجد فضاءان جزئيان خطيان M و N من Tينتمى T(x) إلى M إذا انتمى X إلى M، وينتمى LN و کیث یکون M و التمی X الی X الی X و کیث یکون Xمتتامَّين؛ بمعنى أن أي متحه من ل يمكن تمثيله تمثيلاً وحيدًا N و الآخر من M و الآخر من N

بُر°هانٌ بالخُلْف reductio ad absurdum

démonstration par l'absurde

تسميةً أحرى للمصطلح indirect proof.

اختزال (اختصار) reduction

réduction

التعبير عن كسرِ بكسرِ آخر، بسطُهُ ومقامُهُ أوليان فيما بينهما. فمثلاً، الكسر $\frac{7}{13}$ اختزالٌ للكسر $\frac{49}{13}$.

صبغةً اخْتن ال reduction formula

formule de réduction

1. معادلةٌ تعبِّر عن تكامل بصيغةِ مجموعٍ مؤلَّفٍ من دوالَّ معيَّنة وتكامل أبسط من التكامل الأصلي. وغالبًا ما تُشتق هذه الصيغ من التكامل بالتجزئة. مثال:

$$\int \sin^n ax \, dx = -\frac{\sin^{n-1} ax \cos ax}{na}$$

$$+\frac{n-1}{n}\int \sin^{n-2}ax\ dx$$

2. مطابقة تعبّر عن قيم دالة مثلثاتية لزاوية أكبر من °90 بدلالة دالة لزاوية أقل من 90°.

$$\sin(120^\circ) = \cos(30^\circ)$$
 مثال:

تسمَّى عادةً الإرجاع إلى الربع الأول.

مُعادَلةً إطنابيَّة redundant equation

équation rédondante

هم معادلة تحوى جذورًا دخيلة ناتحة عن عملية جبرية.

مثال: إذا ربَّعنا طرفَى المعادلة: $x-2=\sqrt{x}$ ، فإننا نحصُل $x^2 - 5x + 4 = 0$

ولهذه المعادلة جذران هما 4 و 1. لكن الجذر 1 ليس جذرًا للمعادلة الأصلية. لذلك نقول عن المعادلة:

$$x^2 - 5x + 4 = 0$$

[غا إطنابية، لأنها حوت جذرًا دخيلاً.

عَدَدٌ وافر (زائد) redundant number

nombre rédondant

تسميةٌ أخرى للمصطلح abundant number.

ز او يةٌ غائِرة re-entering angle

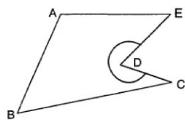
angle rentrant

reentrant angle تسميةٌ أخرى للمصطلح

زاويةً غائِرة reentrant angle

angle rentrant

راويةٌ داخليةٌ لمضلع قيمتها أكبر من 180° ، كالزاوية D في الشكل الآتى:

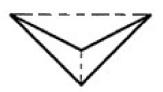


تسمَّى أيضًا: re-entering angle.

قارن بے: salient angle.

رُباعِيُّ زَوايا غائر re-entrant quadrangle quadrangle rentrant

مضلعٌ ذو أربع زوايا أحد قطريه داخلي والآخر خارجي.



ەدرن بـــ: crossed quadrangle .convex quadrangle

reference angle

زاويةٌ مَرْجعِيَّة

angle de référence

تسميةٌ أخرى للمصطلح related angle.

reference axis

مِحْوَرٌ مَرْجعِيّ

axe de référence

تسميةٌ أخرى للمصطلح (1) axis.

مُحَسَّنة refinement

raffinement

1. نقول عن تغطيةٍ لمجموعةٍ ما إنها محسَّنةُ تغطيةٍ أخرى (أو أدقُّ منها)، إذا كانت كلُّ مجموعةٍ من التغطية الأولى محتواةً في مجموعةٍ من التغطية الأخرى.

2. مُحَسَّنةُ متسلسلةٍ عادية، هي متسلسلةٌ عادية تحوي كلَّ عنصر من المتسلسلة العادية الأصلية.

ائعكاس reflection

réflexion

تحويلٌ مستوِ يُعكَس فيه اتجاهُ محورٍ، بحيث يكون إما من x' = x, y' = -y

x' = -x, y' = y : equal to y' = y

كلُّ من الشكلين الآتيين انعكاسٌ للآخر في الخط المركزي:



reflection plane

مُسْتَوي الْعِكاس

plan de réflexion

تسميةً أخرى للمصطلح plane of mirror symmetry.

reflection principle of Schwarz

مَبْدَأُ شُفارٌ تُن في الانْعكاس

principe de réflexion de Schwarz تسميةً أخرى للمصطلح Schwarz reflection principle.

زاويةٌ مُنْعَكِسة reflex angle

angle réflexe

زاويةٌ أكبر من °180 وأصغر من °360.

فَضاءً باناخ انْعِكاسِيّ reflexive Banach space

espace réflexif de Banach

B ليكن B فضاء باناخ، و B الفضاء المرافق. يكون انعكاسيًّا إذا وُجدت، لكلِّ داليِّ خطيِّ مستمرِّ F على B^* f نقطة x_0 من B تحقق $F(f) = f(x_0)$ نقطة نقطة الكلِّ عنصر

يسمَّى أيضًا: regular Banach space.

reflexive relation

عَلاَقةٌ انْعكاسيَّة

relation réflexive

علاقةٌ بين عناصر مجموعةٍ يرتبطُ فيها كلُّ عنصر بنفسه. x = x مثال: علاقة المساواة (=) هي علاقة انعكاسية، لأن الجميع قيم x. أما علاقة أكبر من (>)، فليست انعكاسية، وتسمَّى علاقة غير انعكاسية irreflexive relation.

region

مَنْطقة

région

هي مجموعة مفتوحة ومترابطة.

regression analysis

تَحْليلُ الانْكفاء

analyse de régression

هو دراسةُ طبيعة العلاقة بين متغيرين أو أكثر؛ وهو يهتم بمسألة وصف أو تقدير قيم المتغير غير المستقل بناءً على قيم متغير مستقل واحد أو أكثر.

regression coefficient

مُعامِلُ انْكِفاء

coefficient de régression

هو معامل المتغيرات المستقلة في معادلة انكفاء.

regression curve

مُنْحَني انْكِفاء

courbe de régression

X حيث ، $Y=f\left(X\right)$ هو بيانُ معادلةِ انكفاء من النمط و Y متغيران عشوائيان، و f دالة انكفاء المتغير Y في X.

regression equation

مُعادَلةُ انْكفاء

équation de régression

انظر: regression function.

 \mathbb{R}

تَقْديرُ انْكِفاء regression estimate

estimation par régression تقديرٌ لمتغير واحدٍ نحصُل عليه بتعويض القيمةِ المعلومةِ لمتغير آخر في معادلة انكفاء محسوبة من عينات قيم المتغيرين.

دالَّةُ انْكفاء regression function

fonction de régression دالةٌ تعطى قيمة التوقع الشرطي لمتغير عشوائي Y لمجموعة قيم متغيرات عشوائية X_1, X_2, \dots, X_n فإذا كانت الدالة f فإن Y فإن القيمة المتوقعة لY فإن $f(X_1, X_2, ..., X_n)$ تسمَّى دالة انكفاء، وتسمَّى المعادلة:

$$Y = f\left(X_1, X_2, \dots, X_n\right)$$

معادلة انكفاء regression equation.

خَطُّ انْكفاء regression line

droite de régression

هو معادلةُ انكفاء خطيةٌ بمتغيرين أو أكثر.

حسات الخَطَأَدْن regula falsi

regula falsi

تسميةٌ أخرى للمصطلح false position.

مُنْحَن تَحْليلِيٌّ مُنْتَظَم regular analytic curve

courbe analytique régulière .analytic curve انظر:

regular approximating sequence مُتَتَالِيةٌ مُقَرِّبَةٌ مُنْتَظَمَة suite d'approximation régulière

(في نظرية القياس) متتاليةٌ تزايديةٌ تمامًا لدوالٌ حقيقية جميعُها محدودة وقيوسة، تتقارب حيثما كان تقريبًا إلى دالة معيّنة.

قِياسُ بير المُنْتَظَم regular Baire measure

mesure régulière de Baire هو قياس بير بحيث أن قياس أيِّ مجموعةٍ بيرية E يساوي كلاً من أعلى حدِّ أدني لقياسات المجموعات البيرية المفتوحة التي تحوى ٤، وأصغر حدٍّ أعلى للمجموعات المتراصة المغلقة E المحتواة في

فَضاء باناخ مُنْتَظَم regular Banach space espace régulier de Banach

reflexive Banach space تسميةً أحرى للمصطلح

قِياسُ بوريل المُنْتَظَم regular Borel measure mesure régulière de Borel

هو قياس بوريل بحيث أن قياس أيِّ مجموعةٍ بوريلية E يساوي كلاً من أعلى حدٍّ أدبى لقياسات المجموعات البوريلية المفتوحة التي تحوي E، وأصغر حدٍّ أعلى للمجموعات المتراصة المحتواة

يسمَّى أيضًا: Radon measure،

.Riemann-Stieltjes measure

مُنْحَن مُنْتَظَم regular curve courbe régulière

منحن لا توجد فيه نقاط شاذة.

مُعَشَّر regular decagon

décagone régulier

مضلَّعٌ منتظَم ذو عشرة أضلاع.

تَعْريفٌ مُنْتَظَم regular definition

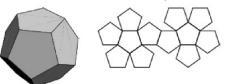
définition régulière

هو تعريفٌ لمحموع متسلسلةٍ متباعدة، إذا طُبِّقَ على متسلسلةٍ متقاربة أعطى المجموعَ العادي.

اثْنا عَشَريِّ وُجوهٍ مُنْتَظَم regular dodecahedron dodécaèdre régulier

متعدِّدُ وجوه منتظمٌ ذو اثنا عشر وجهًا.

مُمَدَّدٌ مُنْتَظَم



regular extension

extension régulière

هو حقلٌ ممدَّدٌ K لحقل F، بافتراض أن F مغلقٌ جبريًّا في Kو K فُصولٌ على F.

regular function

دالَّةٌ مُنْتَظَمة

fonction régulière

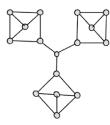
دالةٌ تحليليةٌ في متغير عقديٍّ واحدٍ أو أكثر.

regular graph

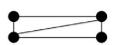
بَيانٌ مُنْتَظَم

graphe régulier

بيانٌ لجميع رؤوسِهِ الدرجةُ نفسُها. من أمثلته:



أما البيان:



فليس منتظمًا.

regular icosahedron

عِشْرونيُّ وُجوهٍ مُنْتَظَم

icosaèdre régulier

متعدِّدُ وجوهِ منتظمٌ ذو عشرين وجهًا.





regular matrix

مَصْفو فةٌ مُنْتَظَمة

matrice régulière

هي مصفوفةٌ غير شاذة. مثال:

$$\begin{bmatrix} 1 & 2 \\ 3 & 2 \end{bmatrix}$$

regular number

عَدَدٌ مُنْتَظَم

nombre régulier

عددٌ يحوي عددًا منتهيًا من الأرقام يمين النقطة العشرية؛ مثل:

$$\frac{1}{4} = 0.25$$

أما إذا كان عددُ الأرقام يمين النقطة العشرية غير منته (مثل:

...
$$\frac{1}{3} = 0.33333$$
 فيسمَّى عددًا غير منتظم.

regular octahedron

تُمانيُّ وُجوهٍ مُنْتَظَم

octaèdre régulier

متعدِّدُ وجوهٍ منتظمٌ ذو ثمانية وجوه.





regular parameter

وكسيط منتظم

paramètre régulier

.analytic curve : انظر

regular permutation group زُمْرةُ تَباديلَ مُنْتَظَمة

groupe de permutation régulier groupe n عددٌ صحیح n عددٌ صحیح زمرهٔ تبادیل من المرتبة n في n كائنًا، حيث n

موجب.

regular point

نُقْطةٌ مُنْتَظَمة

point régulier

1. أيُّ نقطةٍ غير شاذة على سطح.

2. تسميةٌ أخرى للمصطلح ordinary point.

regular polygon

مَضَلَّعٌ مُنْتَظَم

groupe régulier

مضلعٌ ذو أضلاع متساوية وزوايا داخلية متساوية.

regular polyhedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ مُنْتَظَم

polyèdre régulier

متعدِّدُ وجوهٍ جميعُ وجوهه مضلعاتٌ منتظمة، وزواياه المحسمة متساوية. من أمثلته:







tetrahedron

fron cube

octahedron





ron icosahedron

يسمَّى أيضًا: platonic solid.

 \mathbb{R}

نُقْطةٌ شاذَّةٌ مُنْتَظَمة regular singular point

point singulier régulier

لتكن لدينا المعادلة التفاضلية العادية من المرتبة الثانية:

$$y'' + P(x)y' + Q(x)y = 0$$

فإذا بقي $P\left(x\right)$ و $P\left(x\right)$ منتهيين عند $P\left(x\right)$ فتسمَّى ordinary point نقطةً عادية x_0

وإذا تباعد P(x) أو Q(x) عند وإذا تباعد singular point نقطة شاذة x_0

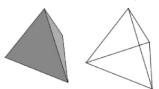
وإذا تباعد P(x) أو Q(x) ولكن وإذا تباعد بقی $(x-x_0)^2 Q(x)$ و $(x-x_0) P(x)$ منتهیتین عند $x \to x_0$ ، فتسمَّى عند منتظمة (أو نقطة شذوذ غير أساسي nonessential singularity).

فَضاءً مُنْتَظَم regular space

espace régulier فضاءٌ طبولوجيٌّ يتصف بأن أيَّ جوارٍ لأي نقطةٍ منه يحوي لصاقة closure جوار آخرَ للنقطةِ نفسها.

رُباعِيُّ وُجوهِ مُنْتَظَم regular tetrahedron tétraèdre régulier

مُتَعَدِّدُ وُجُوهٍ مُنْتَظَم له أربعةُ وجوه.



فَضاءٌ طبولو جيٌّ مُنْتَظَم regular topological space espace topologique régulier فضاءٌ طبولوجيٌّ يتصف بأن أيَّ نقطةٍ وأيَّ مجموعةٍ مغلقةٍ لا تحوي هذه النقطة يمكن أن تنحصرا في مجموعتين مفتوحتين منفصلتين.

زاويةٌ مَرْجعِيَّة related angle

angle apparente زاويةٌ حادةُ يكون للدوال المثلثاتية عندها القيمُ المطلقةُ نفسُها لزاويةِ ما خارج الربع الأول. فالزاوية °60 مثلاً، زاويةٌ مرجعيةً للزاويتين °120 و °240.

تسمَّى أيضًا: reference angle.

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ نونيُّ الأبْعادِ مُنْتَظَم regular polytope

polyèdre régulier كائنٌ هندسيٌّ في فضاء إقليديٌّ متعدِّد الأبعاد يماثلُ المضلعاتِ المنتظمةَ (في الفضاء الثنائي البعد) ومتعدداتِ الوجوهِ المنتظمةَ (في الفضاء الثلاثي الأبعاد).

regular prism

مَوْشورٌ مُنْتَظَم prisme régulier

موشورٌ قائمٌ قاعدتُهُ مضلعٌ منتظم. في الشكل الآتي نماذج منه:









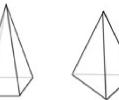
regular pyramid

هَرَمٌ مُنْتَظَم pyramide régulier

هرمٌ قاعدتُهُ مضلعٌ منتظم وتصنع وجوهه الجانبية زوايا متساوية مع القاعدة. من أمثلته:







regular representation

représentation régulière التمثيلُ المنتظمُ لزمرةٍ منتهيةٍ هو تحاكلٌ isomorphism بينها وبين زمرة تباديل.

regular ring

anneau régulier $b \in R$ قيمة $a \in R$ قيمة توجد لكل قيمة ما a = aba خقق:

regular sequence

suite régulière

.Cauchy's sequence تسميةً أخرى للمصطلح

مُتَتالِةٌ مُنْتَظَمة

تَمْثيلٌ مُنْتَظَم

حَلَقةٌ مُنْتَظَمة

R

relation عَلاقة

relation

(x,y) هي مجموعة (x,y) من أزواج مرتبة (x,y). ونكتب $(x,y) \in R$ إذا كان $(x,y) \in R$ مثال: علاقة "أصغر تمامًا من" على مجموعة الأعداد الحقيقية هي مجموعة الأزواج المرتبة (x,y) التي يكون فيها $x \in y$ عددين حقيقين يحققان $x \in y$

relative automorphism تَذَاكُلٌّ نِسْبِيّ تَذَاكُلٌّ نِسْبِيّ

automorphisme relatif

تذاكلٌ لحقلِ تمديدٍ، يُبقِي الحقلَ القاعديّ base field ثابتًا. انظر أيضًا: normal extension.

relative compactness تَراصٌّ نِسْبِيّ

compacticité relative

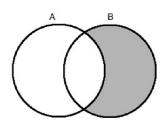
نقول عن مجموعةٍ في فضاءٍ طبولوجي إنما ذات تراصِّ نسبيّ، إذا كانت **لصاقتها closure** متراصة.

قارن بــ: precompact set.

relative complement مُتُمِّمةٌ نِسْبِيَّة

complément relatif

المتممة النسبية للمجموعة A في المجموعة B هي مجموعة العناصر التي تنتمي إلى B ولا تنتمي إلى A. ويرمز إليها بالرمز A



انظر أيضًا: symmetric difference.

relative efficiency فَعَّالِيَّةٌ نَسْبِيَّة

efficacité relative

1. الفعاليةُ النسبيةُ لمقدِّر هي فعالية للمقارنة بين مقدِّرَيْن لهما الهسبط نفسه.

2. الفعالية النسبية لتصميم التجارب هي عدد التكرارات التي يتطلبها كل تصميم يوصل إلى الدقة نفسها.

relative error

erreur relative

هو الخطأُ المطلق في تقدير كميةٍ مقسومًا على قيمتها الحقيقية.

relative frequency تَكْرارٌ نسْبِيّ

fréquence relative

التكرار النسبي لحدث مرتبط بتجربة عشوائية هو النسبة $\frac{n}{N}$ ، حيث n عدد مرات وقوع الحدث عند تكرار هذه التجربة N مرةً.

(2) التكرار النسبي لقيمة متغير إحصائي مرتبط بعينة عشوائية هو النسبة $\frac{n}{N}$ ، حيث n عدد المفردات التي يأخذ عندها هذا المتغير تلك القيمة، و N حجم العينة.

relative frequency distribution تَوْزِيعُ تَكُر ارِ نِسْبِيِ distribution de fréquence relative

تسميةً أخرى للمصطلح percentage distribution.

relative frequency table جَدْوَلُ تَكُرارٍ نِسْبِيٍّ جَدْوَلُ تَكُرارٍ نِسْبِيٍّ

table de fréquence relative

.percentage distribution تسميةٌ أخرى للمصطلح

relatively closed set مَجْموعةٌ مُغْلَقةٌ نِسْبِيًّا

ensemble relativement fermé trade A find A

relatively compact set مَجْموعةٌ مُتَراصَّةٌ نِسْبِيًّا ensemble relativement compact

.conditionally compact set تسميةٌ أخرى للمصطلح

relatively open set مَجْموعةٌ مَفْتوحةٌ نِسْبِيًّا

ensemble relativement ouvert X by its and its ensemble X by X by its and its ensemble X by its X by its X by its X by its ensemble X by its ensemble

relatively prime (adj)

أُوَّلِيَّانِ نِسْبِيًّا

relativement premier

نقول عن عددین صحیحین موجبین إنهما أولیین نسبیًا (أو أولیین فیما بینهما) إذا لم یوجد بینهما قاسمٌ مشترك سوى العدد 1. مثال: العددان 5 و 12 أولیان نسبیًا.

يسمَّيان أيضًا: coprime.

relatively sequentially compact set

مَجْموعةً مُتَراصَّةٌ مُتَتالِيَّاتِيَّا نسْبيًّا

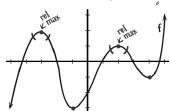
ensemble relativement séquentiellement compact .sequentially compact set :انظر

relative maximum

نِهايةٌ عُظْمَى نِسْبِيَّة

maximum relatif

هي قيمةُ دالةٍ في نقطةٍ x_0 ، تساوي (أو تَكُبُرُ) قيمَ الدالة في جميع نقاطِ حوار للنقطة x_0 .

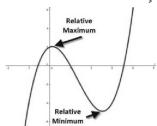


relative minimum

نِهايةٌ صُغرَى نِسْبِيَّة

minimum relatif

هي قيمةُ دالةٍ في نقطةٍ x_0 ، تساوي (أو تَصْغُرُ) قيمَ الدالة في جميع نقاطِ حوارِ للنقطة x_0 .



relative primes (أُوَّلِيَّانِ فِيما بَيْنِهِما) premiers relatifs

عددان صحيحان موجبان ليس لهما قاسمٌ مشترك سوى 1.

dبو لو جيا نِسْبِيَّة delative topology

topologie relative

induced topology تسميةٌ أخرى للمصطلح

relaxation

ارْتِخاء

relaxation

تسميةً أخرى للمصطلح relaxation method.

relaxation method

طَريقةُ الارْتِخاء

مَو ْثو قِيَّة

méthode de relaxation

طريقة تقريب متتال تُتبع في حلِّ منظومات من المعادلات تُعدُّ فيها الأخطاء الناجمة عن تقريب ابتدائيٌّ قيودًا يجب تصغيرها إلى الحدِّ الأدبى أو إرخاؤها ضمن الحدِّ المسموح به. تسمَّى أيضًا: relaxation.

reliability

fiabilité

1. هي كميةُ الثقة في نتيجةٍ ما.

2. هي دقة القياس عند إجراء قياسات متكررة للكميةِ نفسها.

remainder الباقي

reste

1. هو العددُ الصحيحُ الموجب الباقي عند قسمةِ عددٍ صحيحٍ موجب على آخر. فإذا كان $m\cdot p+r$ كان r أصغر من p و p أعدادٌ صحيحة موجبة، وكان r أصغر من p فعندئذٍ يكون r باقيَ قسمةِ p على p.

2. هو باقى قسمة حدودية على أخرى. فإذا كان:

$$l=m\cdot p+r$$

حيث l و m و p و r حدوديات، وكانت درجة r أصغر من درجة p فعندئاد يكون r باقي قسمة p على p. مثال:

$$x^{5} + 2x^{3} + x^{2} + x + 4 =$$
 $(x^{3} + 1)(x^{2} + 2) + (x + 2)$

3. الجزءُ الباقي من متسلسلةٍ غير منتهيةٍ متقاربة بعد حساب مجموع الحدود الn الأولى.

remainder formula صيغةُ الباقي

formule de reste

صيغةٌ يمكن بها حسابُ (أو تحليلُ) الباقي الناتج عن تقريب دالةٍ بمجموعٍ جزئيٍّ لمتسلسلةِ قوَّى.

remainder theorem

مُبَرْهَنةُ البَواقي

théorème de reste

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنَّ باقي قسمةِ حدوديةٍ $p\left(x\right)$ على $p\left(a\right)$ يساوي العدد $p\left(a\right)$ مثال:

$$p(x) = 3x^{3} + 5x^{2} - x + 1$$

$$= \left(x - \frac{1}{2}\right) \left(3x^{2} + 6\frac{1}{2}x + 2\frac{1}{4}\right) + \frac{17}{8}$$

$$p\left(\frac{1}{2}\right) = \frac{17}{8}$$

removable discontinuity (قابِلٌ للإزالَة) discontinuité amovible

هو انقطاعٌ لدالةٍ عند نقطةٍ، يمكن أن تصبح مستمرة بإعادة تعريف الدالة عند هذه النقطة.

مثال: الدالة $\frac{x^2-1}{x-1}$ $f(x)=\frac{x^2-1}{x-1}$ لأن لها نقطة انقطاع نزوع عند النقطة x=1 . لكنْ يمكن إزالة هذا الانقطاع بإعادة تعريف الدالة بالصيغة:

$$f: \mathbb{R} \to \mathbb{R}: f(x) = \begin{cases} \frac{x^2 - 1}{x - 1} & \text{(when } x \neq 1) \\ 2 & \text{(when } x = 1) \end{cases}$$

انظر أيضًا: indeterminate forms.

repeated root (مُتَكُرِّر) جَذْرٌ مُضاعَف (مُتَكُرِّر)

racine répétée

تسميةٌ أخرى للمصطلح multiple root.

repeating decimal عَشْرِيٌّ تَكُرارِي

décimal répété

عددٌ عشريٌ منته أو غيرُ منته، ولكنه يشتمل على مجموعة منتهية من الأرقام التي تتكرَّر بلا نماية. من أمثلته:

$$1/3 = .3333... = .\overline{3}$$

$$7/11 = .636363... = .\overline{63}$$

$$1/7 = .142857142857... = .\overline{142857}$$

يسمَّى أيضًا: periodic decimal،

recurring decimal,

replicable experiment تَجْرِبةٌ قَابِلةٌ لِلتَّكْرار expérience reproductible

(في الإحصاء) تجربةٌ يمكن تكرارها تحت شروطٍ تحافظ على بعض شروط التحكُّم أو كلِّها.

replication تَكُوار

répliquation

(في تصميم التحارب) تكرارُ تجربةٍ (أو جزءٍ منها) للحصول على معطياتٍ إضافيةٍ للمساعدة على تحديد خطأ التجربة والوصول إلى تقديراتٍ أفضل.

representation تَمْثيل

représentation

إن تمثيلَ زمرةٍ هو تشاكلٌ homomorphism بينها ويبن زمرةٍ من المصفوفات أو من المؤثرات الواحدية في فضاء هلبرت.

representation theory نَظَرِيَّةُ التَّمْثيلات نَظرِيَّةُ التَّمْثيلات المُثارِيَّةُ التَّمْثيلات المُثارِيَّةُ التَّمْثيلات المُثارِيَّةُ التَّمْثيلات المُثارِيِّةُ التَّمْثيلات المُثارِيْنِ المُثارِيِّةُ التَّمْثيلات المُثارِيِّةُ التَّمْثيلات المُثارِيِّةُ التَّمْثيلات المُثارِيِّةُ التَّمْثيلات المُثارِيْنِيْنِ المُثارِيِّةُ التَّمْثيلات المُثارِيْنِ المُثارِيْنِيِّةً التَّمْثيلات المُثارِيْنِيِّةً المُثارِيْنِيِّةً المُثارِيْنِيِّةً المُثارِيْنِيِّةً المُثارِيْنِيِّةً المُثارِيْنِيِّةً المُثانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثانِيِّةِ المُثانِينِيِّةِ المُثانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَلِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَلِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَلِّةِ المُثَانِيِّةِ المُعْلِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُعْلِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُثَانِيِّةِ المُعْلِيِّةِ المُثَانِ

théorie de représentation

1. دراسةُ الزمر باستعمال تمثيلاتها.

2. تحديدُ تمثيلات زمر معيَّنة.

representative sample عَيِّنةٌ نَمو ذَجيَّة

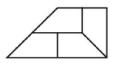
échantillon représentative

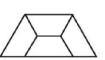
عينةٌ تُعبِّر مُميزاتُها عن مميزاتِ المحتمع الإحصائي المأخوذة منه.

reptile زاحِف

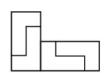
reptile

مضلعٌ يمكن تقطيعه إلى عددٍ من المضلعات المماثلة له، ولكنها أصغر منه. في الشكل الآتي أربعة نماذج منه:









صَفُّ بَواق residue class

classe résiduelle

إن صفَّ بواقي دالة $f(x) \mod n$ هو جميع القيم الممكنة للباقي $f(x) \mod n$. ويسمَّى أصغر البواقي الباقي الأصغر least residue. مثال: إن صف بواقي:

$$(0,1,3,4)$$
 هو $f(x) = x^2 \pmod{6}$
 $0^2 \equiv 0 \pmod{6}$
 $1^2 \equiv 1 \pmod{6}$
 $2^2 \equiv 4 \pmod{6}$
 $3^2 \equiv 3 \pmod{6}$
 $4^2 \equiv 4 \pmod{6}$
 $5^2 \equiv 1 \pmod{6}$

هي جميع البواقي المكنة.

residue class ring حَلَقَةُ صُفُوفِ بَواقِ anneau quotient

تسميةٌ أخرى للمصطلح quotient ring.

residue theorem مُبَرْهَنَةُ الرَّواسِب

théorème des résidus

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن قيمةَ تكامل دالةٍ عقديةٍ على منحنٍ بسيطٍ مغلق يحيط بعددٍ منتهٍ من نقاطه الشاذة المنعزلة يساوي حداء $2\pi i$ من هذه النقاط الشاذة.

تسمَّى أيضًا: Cauchy's residue theorem.

مساويًا للمتجه الأصلي.

resolution of a vector تَفْرِيقُ (تَحْليلُ) مُتَّجِه décomposition d'un vectuer إِنَّ تَفْرِيق متجهٍ يعني تحديدَ متجهاتٍ موازيةٍ لمحاورَ معيَّةٍ (غالبًا ما تكون متعامدة) بحيث يكون مجموعُ هذه المتجهات

residual set مَجْموعةٌ راسِبةٌ (مَجْموعةٌ باقِيَة) ansemble résiduel

(في فضاءٍ طبولوجي) هي مجموعةٌ يمكن تمثيل مكملتها باتحادٍ عدودٍ من مجموعاتٍ غير كثيفة أينما كان.

قارن بــ: first-category set.

residual spectrum طَيْفٌ مُتَبَقِّ

spectre résiduel

مجموعةُ العناصرِ λ من طيفِ مؤثِّرٍ خطيٌ A على فضاء باناخ X يكون فيه: $(A - \lambda I)^{-1}$ غير محدودٍ، ومنطلقه غير كثيف في X، حيث I المؤثر المطابق.

residual sum of squares باقي مَجْموع الْمُربَّعات résidual des sommes des carrés

.error sum of squares

residual variance تّبايُنٌ مُتَبَقِّ

variance résiduelle

هو جزءُ التباينِ الذي لا يمكن أن يُعزَى إلى أسبابٍ معينة.

residue راسِب

résidu

.1 راسبُ دالةٍ عقديةٍ f(z) عند نقطةٍ شاذةٍ منعزلةٍ z_0 هو:

$$\frac{1}{2\pi i} \int f(z) dz$$

وذلك على طول منحن بسيط مغلق داخل حلقة دائرية حول $(z-z_0)^{-1} \cdot z_0$ ق مكافئة: هو معامِلُ الحد $z_0 \cdot z_0$ متسلسلة لوران لـ $(z) \cdot z_0$ متسلسلة لوران لـ $(z) \cdot z_0$

2. هو مجموعةٌ مصاحبةٌ لمثالِيٍّ في حلقة.

3. (يسمَّى أيضًا power residue) الراسبُ m من المرتبة n حيث m و n عددان صحيحان، هو الباقي n الذي ينتج من رفع عددٍ صحيحٍ x إلى القوة n والتقسيم على m أي: $x \equiv a \pmod m$

مثال: العدد 4 هو راسب العدد 5 من المرتبة 2، لأن:
$$3^2 \equiv 4 \pmod{5}$$

حالّة

resolvent

résolvante

حالَّةُ مؤثرٍ خطيٍّ T على فضاء باناخ، هي الدالةُ المعرَّفةُ على متمِّمةِ طيف T بالمطابقة $\left(T-\lambda I\right)^{-1}=R_{\lambda}$ ، وذلك لحميع قيم λ في هذه المتممة، حيث I المؤثر المحايد.

resolvent kernel نُواةً حالَّةً

noyau résolvant

هي دالةٌ تَظهر كمكامَل integrand في التمثيل التكامليّ لحلّ معادلةِ خطيةِ تكاملية.

resolvent set مَجْموعةٌ حالَّة

ensemble résolvant

 $T-\lambda I$ هي الأعدادُ السُّلميَّةُ λ التي يكون فيها للمؤثر المُّلميَّةُ و I مقلوبٌ محدود، حيث T مؤثرٌ خطي على فضاء باناخ، و I المؤثرُ المحايد.

response اسْتِجابة

réponse

(في الإحصاء) قيمة كمية قيوسة بعد تطبيق معالجة عليها.

response variable مُتَغَيِّرُ (تابعُ) اسْتِجابة

variable réponse

تسميةٌ أخرى للمصطلح dependent variable.

restricted limit مُقيَّدة دُنْيا) مُقيَّدة

limite restreinte

تسميةٌ أخرى للمصطلح limit inferior.

result نتيجة

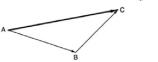
résultat

هي حصيلةُ إنجاز عمليةٍ رياضيةٍ أو حلِّ مسألةٍ رياضية.

resultant مُحَصِّلة

résultante

 هي متجة وحيدٌ (أو كميةٌ متجهيةٌ وحيدة)، يؤلف مجموع متجهين (كميتين) أو أكثر. في الشكل الآتي AC هو محصلة AB و BC:



يسمَّى أيضًا: vector sum.

انظر أيضًا: parallelogram law.

عصلة بحموعة معادلات حدودياتية هي دالة في معاملات هذه الحدوديات، تساوي الصفر إذا كان للمعادلات حلل واحد على الأقل.

تسمَّى أيضًا: elimination.

reticular density كَثافةٌ شَبَكِيَّة

densité réticulaire

عددُ النقاط في وحدة المساحة في شبكةٍ lattice تنائية البعد.

مَجْموعةٌ ضامَّة

rétracte

X تكون مجموعةٌ جزئيةٌ R من فضاء طبولوجي X ضامةً لR إذا وُجد تطبيقٌ مستمرٌ f من X إلى R يكون فيه f(r)=r وذلك لجميع نقاط r في R.

قرائز ريلو Reuleaux, Franz

Reuleaux, F.

(1829–1905) مهندسٌ ألمانيّ.

Reuleaux polygon مُضلَّعُ ريلو

polygone de Reuleaux

مضلعٌ منحنٍ مكوَّنٌ من أقواسٍ دائرية، وهو تعميمٌ لمثلث ريلو.



رُباعِيُّ وُجوهِ ريلو Reuleaux tetrahedron

tétraèdre de Reuleaux

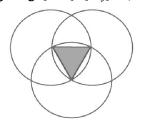
بحسمٌ ثلاثيُّ الأبعاد مؤلفٌ من أربع كراتٍ متساويةِ الأقطار موضوعةٍ بحيث يقع مركزُ كلِّ كرةٍ على سطح الكرات الثلاث الأخر. ولذلك فإن مراكز هذه الكرات تقع على رؤوس رباعي وجوهٍ منتظم.

Reuleaux triangle

مُثَلَّثُ ريلو

triangle de Reuleaux

منحن مستو مغلق، ليس مثلثًا فعليًّا، يتألف من ثلاثة أقواس دائرية، كلُّ منها يربط رأسين من مثلثٍ متساوي الأضلاع، وهو جزءٌ من محيطِ دائرةِ مركزُها الرأسُ المتبقى.

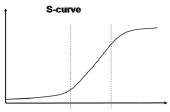


reverse curve

مُنْحَنِ عَكِسِيّ

courbe inverse

منحنِ على شكل الحرف S، أي له قوسان مركزاهما يقعان في الجهتين المتقابلتين للمنحني.



يسمَّى أيضًا: S-curve.

reversion

عَكْس (إرْجاع)

réversion

إرجاع متسلسلة هو عملية إنشاء متسلسلة حديدة يُبادَل فيها بين متغيرات المتسلسلة الأصلية المستقلة والتابعة.

rhomb

مُعَيِّن

losange/rhombe

تسميةٌ أخرى للمصطلح rhombus.

rhombohedron

مَوْشُورٌ مُعَيِّنيّ

rhomboèdre

موشورٌ وجوهُهُ الستةُ متوازياتُ أضلاع.

rhomboid

شبه مُعَيِّن

rhomboïde

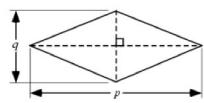
متوازي أضلاع ضلعاه المتجاوران غيرُ متساويين.

rhombus

مُعَيِّن

losange/rhombe

متوازي أضلاع جميع أضلاعه متساوية.



يحقِّق قطراه المساواة $a^2 + q^2 = 4a^2$ ، حيث a طول ضلعه. يسمَّى أيضًا: diamond، و lozenge، و

ribbon

شَريط

ruban

الشكلُ المستوي الذي يولِّده مستقيمٌ يتحرك بحيث يكون متعامدًا دائمًا مع المسار الذي ترسمه نقطةُ منتصفه.

سل Riccati-Bessel functions

دَوالُّ ريكاتي-بسل

fonctions de Riccati-Bessel

حلولٌ لمعادلاتٍ تفاضلية من المرتبة الثانية في متغير عقدي يكون لها الشكل f(z)، حيث f(z) دالةٌ تشتمل على حدودياتٍ وعلى $\cos(z)$ و $\cos(z)$.

Riccati, Count Jacopo Francesco

الكونت جاكوبو فْرَنْشيسْكو ريكايي

Riccati, C. J. F.

(1754-1676) عالمٌ إيطاليٌّ في الهندسة والتحليل الرياضي.

Riccati equation

مُعادَلةً ريكاتي

équation de Riccati

1. معادلةٌ تفاضليةٌ من المرتبة الأولى صيغتها:

$$y' = A_0(x) + A_1(x)y + A_2(x)y^2$$

يمكن تحويل هذه المعادلة إلى معادلةٍ تفاضليةٍ حطيةٍ من المرتبة الثانية الثانية يمكن تحويلها إلى معادلةٍ من هذه الصيغة.

2. معادلةٌ مصفوفية صيغتها:

$$\begin{split} dP\left(t\right)/dt + P\left(t\right)F\left(t\right) + F^{T}\left(t\right)P\left(t\right) \\ -P\left(t\right)G\left(t\right)R^{-1}\left(t\right)G^{T}\left(t\right)P\left(t\right) + Q\left(t\right) = 0 \\ \tilde{\tau}_{c} \ \ \tilde{c} \ \$$

R

Ricci, Curbastro Gregorio كورْباسْتُرُو غُريغوريو ريتْشي Ricci, C. G.

(1853–1925) عالمٌ إيطاليٌّ في الجبر والهندسة والتحليل الرياضي والفيزياء الرياضية. ابتكر تحليل الموترات.

Ricci equations مُعادَلاتُ ريتْشي

équations de Ricci

معادلاتٌ تربط بين موتِّر ريتشي، وموتِّر التقوس، وموتِّر اختياري في فضاء ريمان.

تسمَّى أيضًا: Ricci identities.

مُتَطابقاتُ رِيتْشي Ricci identities

identités de Ricci

تسميةٌ أخرى للمصطلح Ricci equations.

مُوَتِّرُ رِيتْشِي Ricci tensor

tenseur de Ricci

تسميةٌ أخرى للمصطلح contracted curvature tensor.

مُبَرْهَنةُ ريتْشي Ricci theorem

théorème de Ricci

مبرهنة تنصُّ على أن المشتقَّ الموافقَ للتغير ينعدم في كلً من المؤتِّرَ أَيْنِ الأساسيين لفضاء ريمان.

مُوتِّرُ رِيمان – كُرِيسْتو فِل Riemann-Christoffel tensor مُوتِّرُ رِيمان – كُريسْتو فِل tenseur de Riemann-Christoffel

موترٌ رباعيُّ الرتبة مؤلَّفٌ من رموزِ كريستوفل ومشتقاتِها. يسمَّى أيضًا: curvature tensor.

شَوْطُ رِيمان Riemann condition

condition de Riemann

هو شرطٌ كي تكون دالةٌ كمولةً على مجال، وهو أنه توجد - لكلِّ $\varepsilon > 0$ لكمِّ على المجال يختلف فيه المجموع الأعلى عن المجموع الأدبى بمقدارٍ يقلُّ عن ε .

دالَّةُ رِيان Riemann function

fonction de Riemann

نوعٌ من دالةِ غرين يُستعمل لحل مسألةِ كوشي في المعادلات التفاضلية الجزئية الزائدية الحقيقية.

Riemann, George Friedrich Bernhard جور ْج فْريدْريك برْنْهارْد ريمان

Riemann, G. F. B.

(1826-1826) رياضيٌّ ألمانيٌّ مُبدع، له إسهامات أساسيةٌ في الهندسة ونظرية الدوال التحليلية العقدية، إضافةً إلى نظرية الأعداد، ونظرية الكمون، والطبولوجيا، والفيزياء الرياضية.

Riemann hypothesis فَرْضِيَّةُ رِيمَان

hypothèse de Riemann

مخمنةٌ تنصُّ على أن الأصفار الوحيدة لدالةِ زيتا لريمان ذات الأجزاء الحقيقية الموجبة، يجب أن تكون أجزاؤها الحقيقية مساويةً $\frac{1}{2}$.

تَقَوُّسٌ رِيمانيّ Riemannian curvature

courbure de Riemann

مفهومٌ عامٌ للتقوس الفضائي عند نقطةٍ من فضاء ريمان ينتج مباشرةً من متجهاتٍ مُماسيةٍ متعامدة منظّمة.

الهَنْدَسةُ الرِّيمانِيَّة Riemannian geometry

géométrie de Riemann

.elliptic geometry تسميةٌ أخرى للمصطلح

مُتَنَوِّعةٌ رِيمانيَّة Riemannian manifold

variété de Riemann

متنوعةٌ فَضولةٌ حيث يكون للمتجهاتِ الْمماسية، عند كلِّ نقطة، جداءٌ داخليٌّ يسمح بدراسةٍ معمَّمة للمسافة والتعامد.

Riemann integral تكامُلُ رِيمان

intégrale de Riemann

تكاملُ ريمان للدالة الحقيقية $f\left(x\right)$ على المحال المغلق $\left[a,b\right]$ هو النهايةُ الوحيدةُ (إن وُجدت) لمجموع الكميات:

$$f(a_i)(x_i-x_{i-1})$$

رحیث $a = x_0 < a_1 < x_1 < \dots < a_n < x_n = b$: [a,b] علی جمیع تجزئاتِ المجال $a = x_0 < a_1 < x_1 < \dots < a_n < x_n = b$: [a,b] عندما تسعی المسافة العظمی بین $x_0 = x_1 < x_1 < \dots < x_n < x_n$

تَوْطِئةُ رِيمان – لوبيغ Riemann-Lebesgue lemma

lemme de Riemann-Lebesgue

إذا كانت القيمةُ المطلقةُ لدالةٍ كَمولةً على مجالٍ تقبل فيه هذه الدالةُ نشرَ فورييه، فإن معاملات فورييه a_n تسعى إلى الصفر عندما تسعى n إلى اللانحاية.

مُبَرْهَنةُ التَّطْبيقِ لِرِيمان Riemann mapping theorem

théorème de l'application de Riemann تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن أيَّ ساحةٍ بسيطةِ الترابط في المستوي يحوي محيطها أكثر من نقطةٍ واحدة، يمكن إيجاد تطبيق محافظ ينقلها إلى داخل قرص الوحدة.

طَويقةُ ريمان Riemann method

méthode de Riemann

طريقةٌ لحلِّ مسألةِ كوشي في المعادلات التفاضلية الزائدية.

Riemann space فضاء ويعان

espace de Riemann

متنوعة ريمانية أو مجموعة جزئية من فضاء إقليدي يمكن تعريف الموتِّرات فيها بحيث تسمح بدراسة عامة للمسافة، والزاوية، والتقوس.

كُرةُ رِعان Riemann sphere

sphère de Riemann

هي الكرةُ الثنائيةُ (المزدوجة) التي تتطابق نقاطها مع جميع الأعداد العقدية بواسطة الإسقاط المحسادي.

تسمَّى أيضًا: complex sphere.

انظر أيضًا: extended complex plane.

Riemann-Stieltjes integral تَكَامُلُ رِيمَانُ—سْتِيلْتُجِس intégrale de Riemann-Stieltjes

تسميةٌ أخرى للمصطلح Stieltjes integral.

Riemann-Stieltjes measure قِياسُ رِيمان-سْتِيلْتْجِس mesure de Riemann-Stieltjes

تسميةٌ أحرى للمصطلح regular Borel measure.

Riemann sum

مَجْموعُ ريمان

somme de Riemann

مجموعُ ريمان لدالةِ حقيقيةِ f على مجال [a,b] ، هو أيُ ، $\Delta_i=t_{i+1}-t_i$ على مجال $\sum_{i=0}^n f\left(c_{i+1}\right)\Delta_i$ محموعِ صيغتُهُ وذلك $\Delta_i=t_{i+1}$ محموع صيغتُهُ يكون فيها:

$$a=t_0 < t_1 < \dots < t_{n-1} < t_n = b$$

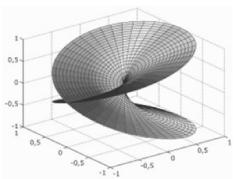
$$. \; t_i \leq c_i \leq t_{i+1} \;$$
 وحيث

Riemann surfaces

سَطوحُ ريمان

sphère de Riemann

سطوحٌ تَنتج عند تحليل دوالَّ عقدية متعدِّدةِ القيم، ومن الاختياراتِ المختلفةِ لفروعها الأساسية.



Riemann tensors

مُوَتِّراتُ ريمان

tenseurs de Riemann

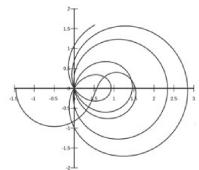
أنماطٌ مختلفةٌ من الموترات تُستعمل في دراسةِ التقوس في فضاء ريمان.

Riemann zeta function

دالَّةُ زيتا لِريمان

fonction zêta de Riemann

 $e^{-z \log n}$: الدالةُ العقدية المعرَّفةُ بمتسلسلةٍ لانحائية حدُّها النوبي هو



تسمَّى أيضًا: zeta function.

مُبَرْ هَنةً ريش – فيشَر **Riesz-Fischer theorem**

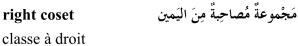
théorème de Riesz-Fischer تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن الفضاءَ المتجهيَّ لجميع الدوالِّ الحقيقيةِ أو العقدية التي يكون لمربَّع قِيَمِها المطلقة تكاملٌ منتهٍ، هو فضاءُ جداء داخليٌّ تام.



قارن بــ: oblique circular cylinder.

فّريغِس ريش Riesz, Frigyes

Riesz, F. (1880-1956) رياضيُّ هنغاريٌّ. أحدُ مبتكري التحليل الداليّ. اهتم بدراسة الدوالّ التوافقية جزئيًّا والمفهوم المجرَّد للمؤثرات.



المجموعةُ المصاحبةُ من اليمين لزمرةٍ جزئيةٍ H من زمرةٍ G، هي مجموعةٌ جزئيةٌ من G تتألُّف من جميع العناصر التي صيغتها ha، حيث a عنصرٌ مثبَّتٌ من G، و h أيُّ عنصر

قارن بــ: left coset.

right angle

angle droit

هي الزاوية 90° (ديان).

الزَّاويةُ القائِمة

right-handed coordinate system مَنْظو مةً إحْداثِيَّةً يَمينيَّة

système de coordonnées à droite منظومةُ إحداثياتِ متعامدة ثلاثيةُ الأبعاد بحيث إذا كان إبمام اليد اليمني في الاتجاه الموجب للمحور الأول (المحور X)، طُويت الأصابع الباقيةُ في الاتجاه الذي يكون فيه تدويرُ المحور الثابي (المحور Y) حول المحور الأول بحيث ينطبق على المحور

الثالث (المحور Z).



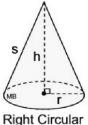
triangle rectangle

تسميةٌ أحرى للمصطلح right triangle.

مَخْرُوطٌ دائِريٌّ قائِم right circular cone

cône circulaire droit

مخروطٌ دائريٌّ محورُه عموديٌٌ على قاعدته.



Cone

Oblique Circular Cone

قارن بـــ: oblique circular cone.

x (thumb) (middle finger) (forefinger)

قارن بــ: left-handed coordinate system.

أُسْطُوانةٌ دائِريَّةٌ قائِمة right circular cylinder

cylindre circulaire droit

مجسمٌ محدودٌ بمستويين متوازيين وبسطح أسطوانيٌّ مؤلَّفٍ من الخطوطِ المستقيمة المتعامدة مع هذين المستويين والتي تقطع دائرةً في أحدهما.

right-handed curve

مُنْحَن يَميني

courbe dextrorsum

منحن في الفضاء \mathbb{R}^3 التفافُه سالبٌ في نقطةٍ ما منه.

قارن بے: left-handed curve.

يسمَّى أيضًا: dextrorse curve أو dextrorsum

R

right-hand limit

نهايةٌ مِنَ اليَمين

limite à droite

.limit on the right تسمية أخرى للمصطلح

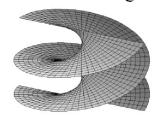
right helicoid

سَطْحٌ لَوْلَبِيٌّ قائِم

hélicoïde droit

سطحٌ يتشكَّل بدوران نصفِ خطِّ يبدأ من محور ويبقى متعامدًا مع هذا المحور أثناء دوران نصف الخطِّ هذا حول المحور وانسحابه باتجاه المحور بمعدل ثابت. معادلاتُه الوسيطية:

 $x = u \cos v$, $y = u \sin v$, z = m v حيث m عدد صحيح



right hyperbola

قَطْعٌ زائِدٌ قائِم

hyperbole droit

تسميةٌ أحرى للمصطلح rectangular hyperbola.

right ideal

مِثالِيٌّ يَمينِي

idéal à droite

انظر: ideal.

right identity

مُحايدٌ من اليَمين

élement neutre à droite

لتكن ٥ عمليةً اثنانيةً معرَّفةً على مجموعةٍ S . نقول عن عنصر e من S إنه محايدٌ من اليمين إذا تحقَّقت المساواة $a \circ e = a$

قارن بے: left identity.

right inverse

مَقْلُوبٌ من اليَمين

inverse à droite

لتكن ٥ عمليةً اثنانيةً معرَّفةً على مجموعة S ، ولها عنصرٌ عايدٌ ٥ . إن المقلوبَ من اليمين لعنصر $X \circ \overline{X} = e$ عنصرٌ \overline{X} بحيث يكون $X \circ \overline{X} = e$ عنصرٌ \overline{X}

قارن بے: left inverse.

right-invertible element

عُنْصُرٌ قَلوبٌ (قابِلٌ للقَلْب) من اليَمين

élément inverse à droite

لتكن ٥ عمليةً اثنانية معرَّفةً على زُمُيْرةٍ (groupoid) لها عنصر ٥ عمليةً اثنانية معرَّفة على رُمُيْرةٍ الله قلوب من e عنصر وحدة e . e عنصر e عنصر

قارن بــ: left-invertible element.

right module

مودولٌ يَمينِيّ

module à droite

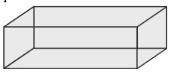
هو مودول على حلقةٍ بحيث يُكتب جداءُ عنصرٍ x من المودول في عنصرٍ a من الحلقة بالصيغة x.

قارن بے: left module.

right parallelepiped

مُتَوازي سُطوحٍ قائِم

parallélépipède droite



متوازي سطوح حروفُهُ الجانبيةُ متعامدةٌ مع قاعدتيه.

.oblique parallelepiped :ـــن بـــــ

right prism

مَوْشورٌ قائِم

prisme droite

موشورٌ حروفُهُ الجانبيةُ متعامدةٌ مع قاعدتيه.





قارن بے: oblique prism.

right pyramid

هَرَمٌ قائِم

pyramide droit

هرمٌ يقع رأسه فوق مركز قاعدته مباشرة.



قارن بــ: oblique pyramid.

right section

مَقْطَعٌ قائِم

section droit

هو مقطعٌ مستو ينتج من تقاطع مستو متعامدٍ مع عناصرِ أسطوانة، أو مع الوجوه الجانبية لموشور.

مُثَلَّتٌ كُرَويٌّ قائم right spherical triangle

triangle sphérique droit

مثلثٌ كرويٌّ فيه زاوية قائمة واحدةٌ على الأقل.

قارن بــ: oblique spherical triangle.

انظر أيضًا: birectangular.

right strophoid

سْتْروفوئيد قائِم

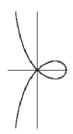
strophoïde droit

منحنٍ مستوٍ معادلته الديكارتية:

$$y^2 = \frac{c - x}{c + x} x^2$$

 $r = c \cos(2\theta) \sec \theta$ ومعادلته القطبية:

ينشأ هذا المنحني من مستقيم L ونقطةٍ لا تقع على L تسمَّى القطب، ويتألف من المحل الهندسي لنقاط المستقيم الدوَّار الذي يمر بالقطب والتي يبعد كلُّ منها عن تقاطع L مع L'مسافةً تساوي البعدَ بين هذا التقاطع والمسقط العمودي L للقطب على



قارن بــ: oblique strophoid.

right triangle

مُثَلَّثٌ قائِمُ الزَّاوية

triangle droit

مثلثٌ إحدى زواياه زاويةٌ قائمة.

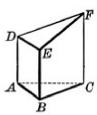
يسمَّى أيضًا: right-angled triangle.

قارن بے: oblique triangle.

right truncated prism

مَوْشُورٌ قَائِمٌ مَقْطُوع (جِذْعُ مَوْشُورِ قَائِم) prisme tronqué droite

موشورٌ مقطوعٌ، إحدى قاعدتَيْه متعامدةً مع حروفِهِ الجانبية.



حَلَقة ring

anneau

مجموعة مزودة بعمليتين اثنانيتين (تسمَّيان الجمع والضرب) تحقِّق الخاصيتين الآتيتين:

i. المحموعة هي زمرةٌ آبلية بالنسبة إلى عملية الجمع.

 $a \cdot b$ من العناصر يحدِّدُ جداءً وحيدًا $a \cdot b$.ii تكون فيه عمليةُ الضرب تجميعيةً، وتوزيعيةً بالنسبة إلى

$$a \cdot (b+c) = a \cdot b + a \cdot c$$
 عملية الجمع؛ أي: $(a+c) \cdot b = a \cdot b + c \cdot b$

أيًّا كان a,b,c من المجموعة.

ring homomorphism

تَشاكُلٌ حَلَقِيّ

homomorphisme d'anneau

هو تطبیقٌ $f:R \to S$ ین حلقتین بحیث:

1 يحافظ فيه على عملية الجمع؛ أي:

$$f\left(r_1+r_2\right)=f\left(r_1\right)+f\left(r_2\right)$$

(2) يقابَل فيه العنصرُ الصفريُّ بالصفر؛ أي:

$$f(0_R) = 0_S$$

3 يحافَظ فيه على عملية الضرب؛ أي:

$$.f(r_1r_2) = f(r_1)f(r_2)$$

حيث تكون هاتان العمليتان في الجهة اليسرى في R، وفي الجهة اليمني في S.

ring isomorphism

تَماكُلُّ حَلَقِيّ

isomorphisme d'anneau

هو تماكلٌ بين حلقتين.

 \mathbb{R}

ring of sets

حَلَقةً مَجْموعات

anneau d'ensembles

هي جماعةٌ غير خالية من المجموعات الجزئية لمجموعةٍ ما، اتحادُ وفرقُ أيِّ عنصرين منها هو عنصرٌ منها.

ringoid

شبه حَلَقة

annéloïde

بحموعة مزودة بعمليتين اثنانيتين (تسمَّيان اصطلاحًا الجمع الجمع والضرب)، حيث عملية الضرب توزيعية على عملية الجمع من اليمين واليسار: $a \cdot (b+c) = a \cdot b + a \cdot c$ و:

ring operations

عَمَلَتَتا الْحَلَقة

opérations anneau

العمليتان الاثنانيتان اللتان تردان في تعريف الحلقة. يرمز إليهما عادةً بـ (+) و (×) للإشارة إلى عمليتي الجمع والضرب.

ring permutation

تَبْديلٌ حَلَقِيّ

permutation circulaire

نسقٌ من الكائنات حول حلقة توجيهُها غير معيَّن.

ring theory

نَظَريَّةُ الحَلَقات

théorie des anneaux

دراسةُ بنيةِ الحلقات في الجبر.

ring torus

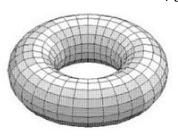
طارةٌ حَلَقيَّة

torique anneau

طارةٌ معادلاتُها الوسيطية:

 $x = (c + a\cos v)\cos u$ $y = (c + a\cos v)\sin u$ $z = a\sin z$

. c > a حست

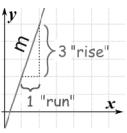


rise

الفَرْقُ العَيْنيّ

différence des ordonnées

الفرق بين الإحداثيين العينيين لنقطتين في منظومة الإحداثيات الديكارتية.



قارن بـــ: run.

rising factorial

عامِلِيٌّ صاعِد

symbole de Pochhammer

. Pochhammer symbol تسميةً أخرى للمصطلح

rising factorial polynomials حُدو دِيَّاتٌ عامِلِيَّةٌ صاعِدَة polynômes de Pochhammer

هي الحدوديات:

$$[x]^n = x(x+1)(x+2)\cdots(x+n-1)$$

Ritz method

طَريقةُ ريتْس

méthode de Ritz

طريقة للل مسائل القيم الحدية، تقوم على إعادة صوغ المسألة المطروحة إلى مسألة الحصول على النهاية الصغرى.

Robert of Chester

روبِرْت التَّشِسْتَرِيّ

Robert de Chester

(في حدود سنة 1100) عالِمٌ بريطانِيٌّ تَرجم كثيرًا من النصوص العلمية من العربية إلى اللاتينية، ومنها كتاب الجبر والمقابلة للخوارزمي.

Rodrigues, Benjamin Olinde بِينْيامِين أُلِنْد رودْريغَس Rodrigues, B. O.

(1795-1850) عالِمُ اقتصادٍ ومُصْلحٌ فرنسي، غير أن اهتماماته المبكِّرة كانت في الرياضيات.

R

Rodrigues formula

صيغةً رودْريغَس

formule de Rodrigues

دیث
$$P_n(x) = \frac{1}{2^n n!} \frac{d^n}{dx^n} (x^2 - 1)^n$$
 حیث .1

هي حدودية لوجاندر. P_n

2. هي الصيغة $d\mathbf{n} + k d\mathbf{r} = 0$ التي تعبِّر عن الفرق $d\mathbf{n}$ في نواظم الوحدة لسطح عند نقطتين متجاورتين على خطِّ التقوُّس، بدلالة الفرق $d\mathbf{r}$ في متجهات الموضع لهاتين النقطتين، و بدلالة التقوس الرئيسي $d\mathbf{r}$.

3. صيغة للصفوفة تُستعمل لتحويل الإحداثيات الديكارتية للتجه في فضاء ثلاثي الأبعاد وفق دورانٍ بزاويةٍ معينة حول محور له جيوب تمام اتجاه معينة.

$$\mathbf{R} = \begin{pmatrix} 0 & -v_z & v_y \\ v_z & 0 & -v_x \\ -v_y & v_x & 0 \end{pmatrix}$$

$$\mathbf{M} = \mathbf{I} + (\sin \theta) \mathbf{R} + (1 - \cos \theta) \mathbf{R}^2$$

$$\begin{pmatrix} x' \\ y' \\ z' \\ 1 \end{pmatrix} = \begin{pmatrix} \mathbf{M} & \begin{pmatrix} 0 \\ 0 \\ 0 \\ 0 & 0 & 0 \end{pmatrix} \begin{pmatrix} x \\ y \\ z \\ 1 \end{pmatrix}$$

Rolle, Michel

ميشيل رول

Rolle, M.

(1719-1652) عالِمٌ فرنسيٌّ في التحليل الرياضي والجبر والهندسة.

Rolle's theorem

مُبَرْهَنةُ رول

théorème de Rolle

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن إذا كانت الدالةُ $f\left(x\right)$ مستمرةً في الجال المغلق $\left[a,b\right]$ وفضولةً في الجال المغلق $\left[a,b\right]$ وفضولةً في الجال المغلق $a < x_0 < b$ ، فتوجد نقطةٌ $a < x_0 < b$ ، فتوجد $f\left(a\right) = f\left(b\right)$. $f'\left(x_0\right) = 0$.

Roman numerals

الأرْقامُ الرُّومانيَّة

chiffres romains

الحروف التي كان الرومان يستعملونها لتمثيل الأعداد الأحداد الأصلية cardinal number؛ وهي:

I	V	X	L	С	D	M
1	5	10	50	100	500	1000

\overline{V}	$\bar{\mathbf{X}}$	$\bar{\mathtt{L}}$	
5 000	10 000	50 000	

.4 = IV, 56 = LVI, 109 = CIX أمثلة:

قارن بــ: Arabic numerals.

rook polynomial (القِلاع) حُدودِيَّةُ الرِّخاخ (القِلاع)

polynôme des tours

حدوديةٌ معامِلُ حدِّها x^k هو عددُ طرائقِ وضع k رُخًّا (قلعةً؛ وهي إحدى قطع الشطرنج) على رقعة شطرنج بحيث x^k لا يقع رُخَّانِ في سطرٍ واحد أو عمودٍ واحد. أمثلتها الأولى:

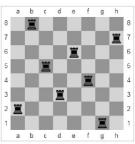
$$R_1(x) = x + 1$$

$$R_2(x) = 2x^2 + 4x + 1$$

$$R_3(x) = 6x^3 + 18x^2 + 9x + 1$$

$$R_4(x) = 24x^4 + 96x^3 + 72x^2 + 16x + 1$$

في الشكل الآتي مثال على وضع ثمانية رخاخ على الرقعة:



rook problem

مَسْأَلَةُ الرِّخاخِ (القِلاعِ)

problème des tours

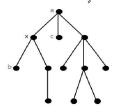
هي مسألةُ حسابِ عددِ طرائقِ وضعِ k رُخًّا (إحدى قطع الشطرنج) على رقعة شطرنج بحيث V يقع رُخَّانِ في سطرٍ واحد أو عمودٍ واحد.

.problem of nontaking rooks :تسمَّى أيضًا:

rooted ordered tree مُرَتَّبةٌ جَنْرِيَّة

arbre ordonné enraciné

هي شجرةٌ جذرية تكون فيها مرتبةُ الشجراتِ الفرعيةِ المتكونةِ عند حذفِ رأس جَذْريِّ، أرقامًا معنوية.

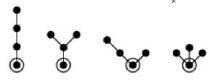


rooted tree

شَجَرةٌ جَذْريَّة

arbre enraciné

شجرةٌ ذاتُ جذرِ وحيد. في الشكل الآتي نماذج منها:



root extraction

اسْتِخْراجُ جَذْر

extraction d'une racine

تسميةٌ أخرى للمصطلح evolution.

root-mean-square الجَذْرِ التَّرْبيعِيِّ لِمُتَوَسِّطِ الْمُرَبَّعات racine de la moyenne quadratique

مختصره: rms، وهو الجذرُ التربيعيُّ لمتوسِّط مربعات مجموعة

$$\sqrt{\frac{\left(a_1\right)^2+\cdots+\left(a_n\right)^2}{n}}$$
 :یات، أي غداد أو كميات،

root-mean-square deviation

انْحِرافُ الجَنْر التَّرْبيعِيِّ لِمُتَوَسِّطِ الْمُرَبَّعات

déviation de la moyenne quadratique غنتصره: rmsd، وهو الجذرُ التربيعيُّ لمجموعِ الانحرافاتِ التربيعيةِ عن المتوسط بعد تقسيم هذا المجموع على عددِ المشاهَداتِ في عيِّنةِ ما.

root-mean-square error

الجَذْرُ التَّرْبيعِيُّ لِمُتَوَسِّطِ مُرَبَّعاتِ الخَطَأ

erreur type moyenne هو الجذرُ التربيعيُّ للعزم الثاني الموافق لدالةِ التكرارات لمتغير عشوائي.

حَلُّ (جَذْرُ) مُتَطابِقة root of a congruence

racine de congruence

هو العددُ الذي إذا عوضناه في المتطابقة التي صيغتها:

$$f(x) \equiv 0 \pmod{n}$$

صار العنصر اليساري للمتطابقة قسومًا على مقياس التطابق $x+2\equiv 0\pmod{5}$ المتطابقة n لأن n=1 يقيل القسمة على 5.

root of an equation حَلُّ (جَذْرُ) مُعادَلة

racine d'une équation

هو العددُ الذي إذا عوضناه بمتغير المعادلة صارت متطابقة. فمثلاً، العدد 2 هو حل المعادلة $x^2 + 3x - 10 = 0$ المعادلة $x^2 + 3x - 10 = 0$. $x^2 + 3x - 10 = 0$

root of a number جَذْرُ عَدَد

racine d'un nombre

الجذرُ النوبيُّ لعددٍ حقيقيٍّ أو عقديٍّ A هو عددٌ m إذا رُفع إلى الأُسّ n أعطى A. مثال: الجذر الخامس للعدد 32 هو 2 (أي: $2 = \sqrt{5}$)، لأن: $2 = 2^5$.

يسمَّى أيضًا: radix.

root of a polynomial جَذْرُ حُدودِيَّة

racine d'un polynôme

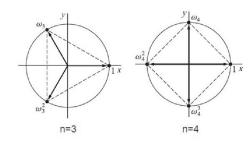
p(a) = 0 جذر حدودية p(x) هو العدد a الذي يحقق p(x) مثال: جذور الحدودية a عند a عند a عند a مثال: جذور الحدودية a عند a ع

root of unity جَذْرُ الوَحْدة

racine de l'unité

الجذرُ النويُّ للوحدة في حقلِ F هو عنصرٌ a من F بحيث أن: $a^n=1$ ، حيث a عدد صحيح موجب.

في الشكل الآتي حذور الوحدة من الدرجة الثالثة والرابعة:



root squaring methods صَّوائِقُ الْجَذْرِ التَّرْبِيعِيّ methodes de racine quadratique

طرائقُ لحلِّ معادلاتٍ حبريةٍ تعتمد على حساب المعاملات في متتاليةِ معادلاتٍ لكلِّ منها جذورٌ تربيعيةٌ لجذورِ المعادلة السابقة.

root test اخْتِبارُ الجَنْر

test de la racine/critère de Cauchy .Cauchy's radical test تسمية أخرى للمصطلح

racine de la sommet

رأسٌ في شجرةٍ متجذِّرة ليس له رأس سابق.

rosace

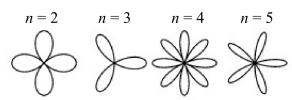
بيانٌ يتألَّف من عُرَّى على شكل بتلاتِ الوردة، معادلتُهُ في $r=a\cos n\theta$ أو $r=a\sin n\theta$

حيث a عددٌ ثابت، و n عددٌ صحيحٌ موجب.

فإذا كان n فرديًّا، فإن عددُ الغُرَى يساوي n،

وإذا كان n زوجيًّا، فإن عدد العُرَى يساوي 2n.

في الشكل الآتي نماذج منها:



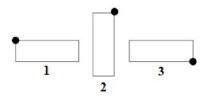
rotation دَوَران

rotation .curl تسميةً أخرى للمصطلح

rotational symmetry تَناظُرٌ دَوَرانِي

symétrie rotationnelle

نقول عن شكلٍ مستوٍ إن له تناظرًا دورانيًّا حول نقطةٍ O، إذا ظهر الشكلُ نفسُه بعد دورانه حول O بزاويةٍ موجبةٍ أقل من 360° .

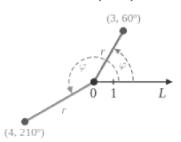


rotation angle

زاوِيةُ دَوَران

angle de rotation

زاويةٌ موجَّهةٌ مع قياسٍ مؤشَّرٍ لها.



رُمْرةٌ دَوَرانيَّة (زُمْرةُ دَوَرانات) rotation group

groupe des rotations

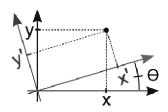
الزمرةُ المؤلَّفةُ من جميع المصفوفات المتعامدة أو التحــويلات الخطية التي محدِّدتُها تساوي الواحد.

rotation of axes

دَوَرانُ المَحاور

rotation des axes

تحويلٌ من منظومةِ إحداثياتٍ إلى أخرى تدور فيها المحاور بزاويةٍ معيَّنة.



Roth, Klaus Friedrich كُلاوس فْريدريك روث Roth, K. F.

(2015-1925) عالِمٌ بريطانيٌّ في نظرية الأعداد. نالُ وسام فيلدز عام 1958.

Roth's removal rule قاعِدةُ روث في الإزالة règle de Roth

إذا حققت المصفوفات A,B,C,X المساواة:

$$AX - XB = C$$

$$\begin{bmatrix} I & X \\ 0 & I \end{bmatrix} \begin{bmatrix} A & C \\ 0 & B \end{bmatrix} \begin{bmatrix} I & -X \\ 0 & I \end{bmatrix} = \begin{bmatrix} A & 0 \\ 0 & B \end{bmatrix} :$$

حيث I المصفوفة المحايدة.

 \mathbb{R}

Roth's theorem

مُبَرْهَنةُ روثْ

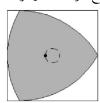
théorème de Roth

 $\left| \alpha - \frac{p}{q} \right| < \frac{1}{q^{2+\varepsilon}}$ تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنَّ للمتراجعة عددًا منتهيًا من الحلول، حيث $\varepsilon > 0$. وقد نال روثُ وسام فيلدز على هذه النتيجة.

rotor دَوَّار

rotor

شكلٌ محدَّب يمكن أن يدور داخل مضلع (أو مجسَّم) بحيث يبقى على تماسٍّ مع جميع أضلاعه (أو وجوهه). إن أصغر دوَّار في مربع هو مثلث ريلُو.



وإن أصغر دوار في مثلث متساوي الأضلاع هو عدسةٌ مؤلَّفةٌ من قوسين دائريين قياس كلِّ منهما °60 ونصف قطر دائرةما يساوي ارتفاع المثلث.



Rouché, Eugène

أوجين روشيه

Rouché, E.

(1832-1910) عالِمٌ فرنسيٌّ في نظرية الجبر والتحليل الرياضي والهندسة والاحتمال.

Rouché's theorem

مُبَرْ هَنةُ روشيه

théorème de Rouché

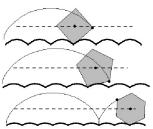
إذا كانت الدالتان التحليليتان f(z) و g(z) في ساحة بسيطة الترابط تحققان على محيط هذه الساحة المتراجحة:

فإن لـ f(z)+g(z) و f(z)+g(z) العددَ نفسَه من الأصفار في هذه الساحة.

دُحْرو جة coulette

roulette

المحلُّ الهندسيُّ لنقطةٍ من منحنٍ يتدحرج دون انزلاقٍ على منحنِ آخر أو على خطِّ مستقيم.



من أمثلته: الدُّحْروج، والدحروج الخارجي.

round angle

angle rond/périgône :POP واديةٌ مقدارها 2π أو 2π راديان، كالزاوية



تسمَّى أيضًا: perigon.

زاويةٌ كامِلة

round brackets قَوْسانِ هِلالِيَّان

parenthèses

تسميةٌ أخرى للمصطلح parentheses.

round down (v) يُدَوِّ الأَدْنَى

arrondir vers le bas

يقرِّبُ عددًا إلى عددٍ معيَّن من الأرقام المعنوية significant يقرِّبُ عددًا إلى عددٍ معيَّن من العشرات أو المئات إلخ... وذلك باستبدال أصفار بالأرقام المتبقية.

مثال: العدد 432.25 يمكن أن يدوَّر نحو الأدنى إلى 432، أو 430، أو 400 بحسب المطلوب.

قارن بے: round up.

انظر أيضًا: accuracy.

rounding تَدُوير arrondi

حذفُ أو إهمالُ أرقامٍ عشريةٍ بعد منْزلةٍ ذاتِ دلالة. يسمَّى أيضًا: truncation.

rounding error

خَطَأُ التَّدْوير

erreur d'arrondi

الخطأُ الحسابيُّ الناتجُ من تدوير الأعدادِ الداخلة في الحساب. يسمَّى أيضًا: round-off error.

انظر أيضًا: round up، و round down.

يُدُوِّر round off (v)

arrondi

يحذف الرقْمَ أو الأرقامَ المعنوية الصغرى لعددِ ما، ويعدِّل العددَ المتبقى بحيث يصبح أقربَ ما يمكن إلى العددِ الأصلي.

خَطَأُ التَّدُوير round-off error

erreue d'arrondi

rounding error تسميةٌ أخرى للمصطلح

يُدَوِّرُ نَحْوَ الأَعْلَى round up (v)

arrondir par le haut

يقرِّبُ عددًا إلى عددٍ معيَّن من الأرقام المعنوية significant digits، أو إلى عدد من العشرات أو المئات إلخ... وذلك بزيادةِ الرقْم المقصود واستبدال أصفار بالأرقام المتبقية.

مثال: العدد 486.75 يمكن أن يدوّر نحو الأعلى إلى 487، أو 490، أو 500 بحسب المطلوب.

قارن بے: round down.

انظ أيضًا: accuracy.

Routh, Edward إدوارد روث

Routh, E.

(1831-1907) رياضيٌّ بريطانيٌّ له إسهاماتٌ في النظرية الرياضية للميكانيك وفي نظرية التحكم. نال جائزة سميث عام 1854 و جائزة آدامز عام 1877.

قاعدةً روتْ Routh's rule

règle de Routh

قاعدةٌ تنصُّ على أن عددَ الجذور ذاتِ الأجزاء الحقيقيةِ الموجبة لمعادلة جبرية يساوى عدد التغيرات في الإشارات الجبرية لمتتالية حدودُها مؤلَّفةً من مُعامِلاتِ المعادلة المنظمة بطريقة محدَّدة.

تسمَّى أيضًا: Routh test.

Routh table

جَدُّوَلُ روثٌ

table de Routh

صفيفة أعداد يتكوَّن كلٌّ منها من مُعامِلاتِ معادلةٍ جبريةٍ بطريقةِ محددة، ويؤلِّف السطر الأول من هذه الصفيفةِ المتتاليةَ المستعمَلة في قاعدة , و ث.

Routh test

اختيار روث

test de Routh

تسميةً أحرى للمصطلح Routh's rule.

سَطْر row

rang/rangée/ligne

صفيفةٌ خطيةٌ أفقيَّةٌ من الأعداد أو الحدود، ترد في مصفوفةٍ، أو محدِّدة.

قارن بے: column.

row equivalence

تَكَافُونٌ بِعَمَليَّاتِ صُفو ف

équivalence par opérations des rangs هو العلاقة الكائنة بين مصفوفتين M₁ و M₂ عندما نحصُل على M_2 من المعنوفية من العمليات المصفوفية M_1 الابتدائية المطبقة على صفو ف

قارن بــ: column equivalence:

row matrix

مَصْفُو فَةٌ سَطْرٌ، سَطْرُ مَصْفُو فَة

matrice ligne

تسميةً أخرى للمصطلح row vector.

row space

فَضاء سُطور

espace des rangs

الفضاء المتجهى المولَّد من سطور مصفوفة باعتبارها متجهات.

قارن بے: column space.

row vector

مُتَّجةً سَطْرٌ

vecteur ligne

1. مصفوفة مكوَّنةً من سطرٍ واحد.

2. سطر" من مصفوفة.

يسمَّى أيضًا: row matrix.

قارن بے: column vector.

باوْلُو روفینی

Ruffini, P.

Ruffini, Paolo

(1765-1822) عالِمٌ إيطاليٌّ في الجبر ونظرية الزمر. نشرَ في عام 1799 برهانًا غيرَ كامل على أن المعادلة العامة من الدرجة الخامسة لا يمكن حلّها بعددٍ منتهٍ من العمليات الجبرية.

طَريقةُ روفيني – هورْنَر – هورْنَر ضلطالبةُ مورْنَر méthode de Ruffini-Horner

تسميةً أخرى لمصطلح Horner's method.

تاعِدَة، مِسْطَرة قاعِدَة، مِسْطَرة

règle

1. أسلوب ثابتٌ لحلِّ المسائل، كقاعدة الثلاثة مثلاً.

2. حَافَةٌ مستقيمةٌ مدرَّجة، تُستعمل لرسمِ الخطوط المستقيمة، ولقياس المسافات الخطية.

تسمَّى أيضًا: ruler.

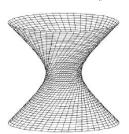
سَطْحٌ مُسَطًر ruled surface

surface réglée

سطحٌ يمكن توليده بحركة خط مستقيم. يسمَّى هذا الخط rectilinear أو المولِّد المستقيم generator المولِّد المستقيم generator



هذا ويمكن توليد سطح متجانس تربيعي quadric هذا ويمكن توليد سطح متجانس من المولِّدات، ويطلق عليه اسم سطح مسطر ثنائي double ruled surface.



rule of detachment قاعِدةُ الفَصْل

règle de détachement

القاعدةُ التي تنصُّ على أنه إذا كان الاقتضاءُ صحيحًا، وكانت المقدمةُ صحيحةً، فإن النتيجةَ تكون صحيحة.

rule of false position قاعِدةُ الوَضْعِ الْحَطَأَ

règle de fausse position

تسميةٌ أخرى للمصطلح false position.

rule of three (الثَّلاثَة) قاعِدةُ الرَّابِعِ الْمَتناسِبِ (الثَّلاثَة) règle de trois

القاعدةُ التي تستند إلى أن حداء الطرفين في تناسب ما يساوي جداء الوسطين. تُستعمل هذه القاعدة لحساب الكُمية الجهولة

$$x = 3$$
 فإن $\frac{2}{x} = \frac{4}{6}$ فإن $\frac{2}{6}$ فإن $\frac{2}{6}$

ruler règle

انظر: (rule (2).

مُوَلِّد (مُسَطِّر) ruling

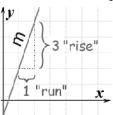
génératrice

هو أحدُ المستقيمات التي تولِّد السطحَ المسطَّر.

الفَرْقُ السِّينِيّ، تَعاقُب

différence des abscisses

1. الفرق بين الإحداثيين السينيين لنقطتين في منظومة الإحداثيات الديكارتية.



قارن بــ: rise.

2. (في الإحصاء) حصول صفةٍ مميزةٍ بعينها في مجموعةٍ من المشاهدات. فمثلاً، في المتتالية: 111224333333 أربعة تعاقبات، ويعدُّ 4 تعاقبًا من الطول 1.

يمكن استعمال هذه الصفة في احتبار انتماء عينتين عشوائيتين إلى بحتمعين إحصائيين لهما توزيع التكراراتِ نفسُه.

 \mathbb{R}

Runge, Carl David Tolmé کارْل دیفید تولْمي رائج Runge, C. D. T.

(1856-1927) عالِمٌ ألمانيٌّ في التحليل الرياضي.

Runge-Kutta method طَريقةُ رائْج – كوتا ضَريقةُ رائْج بيات كوتا ضَريقةً عند الله عن

طريقةٌ للحصول على حلِّ تقريبيِّ لمعادلة تفاضلية من النوع: $dy/dx = f\left(x,y\right)$

قارن بــ: Simpson's rule.

Runge's theorem مُبَرْهَنةُ رائْج

théorème de Runge

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت $\mathbb{C} \subseteq \mathbb{C}$ محموعةً متراصةً، و f دالةً تحليلية في جوارٍ ل $\mathbb{C} = \mathbb{C}^* \setminus K$ و $\mathbb{C} = \mathbb{C}^* \setminus K$ مترابطةٍ من كلِّ مركبةٍ مترابطةٍ من كلِّ مركبةٍ مترابطةٍ در $\mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C}$ ، دالةٌ منطَّقةٌ $\mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C}$ داتُ أقطاب في $\mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C}$ داتُ أقطاب في $\mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C} = \mathbb{C}$ بكيث يكون:

$$\cdot \max_{z \in K} |f(z) - r(z)| < \varepsilon$$

تسمَّى أيضًا: Runge-Walsh theorem.

Runge-Walsh theorem مُبَرْهَنَةُ رائْج – وولْش théorème de Runge-Walsh

تسميةٌ أخرى للمصطلح Runge's theorem.

Russell, Bertrand Arthur William برتراند آرْتُر ولْیَم راسَل

Russell, B. A. W.

(1970–1872) عالِمُ رياضيات ومنطق، وفيلسوف للمنافق Whitehead دراسات معمَّقة في الأساس المنطقي للرياضيات. نال جوائز عديدة منها جائزة نوبل سنة 1950.

مُحَيِّرةُ راسَل Russell's paradox

paradoxe de Russell

هي إحدى المحيِّراتِ المتعلقة بنظريةِ المجموعات، يمكن صوغها

على النحو الآتي:

إن بعض المجموعات هي عناصرُ في نفسها (مثل مجموعة جميع المجموعات، لأنما هي نفسها مجموعة)، وبعضُها الآخر ليست عناصر في نفسها (مثل مجموعة الرجال، لأنما ليست رجلاً). لنفترض أن S هي مجموعة جميع المجموعات التي ليست عناصر في نفسها.

تكمن محيرة راسل في التناقض الحاصل نتيجة السؤال الآتي: هل المجموعة S عنصرٌ في نفسها؟

فإذا كانت S عنصرًا في نفسها، فهي ليست عنصرًا في نفسها، بالتعريف.

وإذا كانت S ليست عنصرًا في نفسها، فهي عنصرٌ في نفسها، بالتعريف كذلك.

Russian multiplication عَمَلِيَّةُ الضَّرْبِ الرُّوسِيَّة multiplication de Russie

لإحراء عملية ضرب العدد a في العدد b، نضع كلاً منهما في رأس عمود، ثم نكتب تحت العدد a العدد a العدد b كبرَ عدد صحيح يصغر أو يساوي a/2) وتحت العدد a العدد a و ونتابع كتابة هذه الأعداد إلى أن نصل إلى العدد a في العمود a أيَّ عدد يقابل عددًا زوجيًّا في العمود a.

يان جداء a في b هو مجموع الأعداد غير المحذوفة في العمود $a \times b = 945$ ، فإن $a \times b = 945$ ، فإن $a \times b = 945$ ، فإن $a \times b = 945$ ، فإن كان:

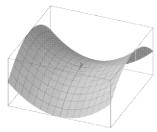
а	b
27	35
13	70
6	140
3	280
1	560
	945



saddle سُرْج

selle

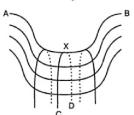
سطحٌ له نقطةٌ سرجية saddle point. في الشكل الآتي $z = x^2 - y^2$ معادلته $z = x^2 - y^2$



نُقْطةٌ سَر ْجيَّة saddle point

point de selle

 نقطة على سطح تمثّل نقطة قيمة عظمى لمقطع عرضيًّ مستوِ للسطح، ونقطةَ قيمةٍ صغرى لمقطع عرضيٌّ مستوِ آخر، مثل النقطة X في الشكل الآتي:



 $z = x^2 - 3x y - y^2 + 8x y^2$ فمثلاً، يوجد للسطح: نقطةٌ سرجية في مبدأ الإحداثيات.

p يكون فيها المشتقان الجزئيان الأولان لدالة pصفریّین، دون أن تكون p نقطة قیمة عظمی f(x,y)محلية ولا نقطة قيمة صغرى محلية. فإذا كانت المشتقات الجزئية من المرتبة الثانية مستمرة في جوار للنقطة p، وتحققت، إضافةً إلى المساواتين $0 = \frac{\partial f}{\partial v} = 0$ ، المتراجحة:

$$\left(\frac{\partial^2 f}{\partial x \ \partial y}\right)^2 - \frac{\partial^2 f}{\partial x^2} \cdot \frac{\partial^2 f}{\partial y^2} > 0$$

في p، فإن p نقطة سرجية.

p six z = f(x, y) show that z = f(x, y)أفقى، لكنه يكون، قرب p، موجودًا جزئيًّا فوق المستوي المماس، وموجودًا جزئيًّا دونه، كما هي الحال في السرج المعروف للحصان.

3. (في نظرية المباريات) هي نقطة قيمة صغرى في متغير، ونقطة قيمة عظمي في المتغير الآخر لدالةٍ سرجية، ومن ثم فهي نقطةٌ تبلغ تلك القيمة في لعبةٍ ملائمة.

طَريقةُ النُّقْطةِ السَّرْجيَّة saddle-point method

méthode du point de selle تسميةً أخرى للمصطلح steepest descent method.

نُقْطةٌ سَر جيَّةٌ لِمَصْفوفة saddle-point of a matrix point de selle d'une matrice

هي مدخلُ مصفوفةِ بحيث يكون أعظميًّا في عموده، وفي الوقت نفسه أصغريًّا في سطره. كالمدخل الواقع في السطر الثالث والعمود الأول في المصفوفة الآتية:

$$\begin{pmatrix}
1 & 2 & 3 \\
4 & 5 & 6 \\
7 & 8 & 9
\end{pmatrix}$$

نَظَريَّةُ النُّقْطةِ السَّرْجيَّة saddle-point theory

théorie du point de selle

دراسةُ الدوالِّ الاشتقاقية ومشتقاتها بمنظور النقاط السَّرجية. وتطبُّق بوجهٍ خاص في حسبان التغيرات.

مُضَلَّعٌ سَرْجي saddle polygon

polygone de selle

تسميةً أحرى للمصطلح skew polygon.

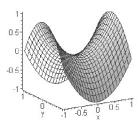
saddle surface

سَطْحٌ سَرْجِيّ

surface de selle

ab < 0 جيئ $z = ax^2 + by^2 + c$ هو محافئ $z = ax^2 + by^2 + c$ هادلته \mathbb{R}^3

إن المقطع العرضي لهذا المجسم بالمستوي x z هو قطع مكافئ متجة نحو الأسفل، في حين يمثل مقطعه العرضي بالمستوي y z قطعًا مكافئًا متجهًا نحو الأعلى.



sagitta سَهْم

flèche

هو المسافةُ بين نقطة منتصف قوسِ ونقطة منتصف وتر هذا القوس.

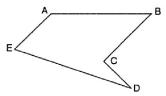


salient angle

زاوِيةً بارِزة

angle saillant

نقول عن زاويةٍ داخليةٍ في مضلع إنها بارزة إذا كان قياسها أقل من 180°. جميع الزوايا في الشكل الآتي هي بارزة باستثناء الزاوية C.



انظر أيضًا: wedge.

قارن بــ: reentrant angle.

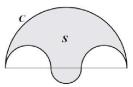
salient point on a curve نُقْطةٌ بارِزةٌ على مُنْحَنِ point saillant sur une courbe

point sailiant sur une courbe هي نقطةٌ يتلاقى وينتهي فيها فرعان من منحنٍ بحيث يكون لهما في نقطة التلاقى مُماسان مختلفان.

salinon

مَمْلَحة

salinon



شكلٌ مستو S محدودٌ بنصف دائرةٍ C قطرها D، وبنصفَی دائرتین صغیرتین داخل C لهما قطران متساویان Δ یقعان علی طول قطر C، وبنصف دائرة أخری خارج C تقع بین نصفی الدائرتین الصغیرتین قطرُها D0 واقعٌ علی طول قطر D1. إن مساحة D3 هي D4 هي D5 هي D6 مساحة D8 هي D6 هي D7 مساحة D8 هي D8 هي D9 مساحة D9 هي D9 قطر D9 واقعٌ علی طول

قَفْرْة، ذَبْنَبة saltus

saut

1. تسمية أخرى للمصطلح jump.

2. تسمية أخرى للمصطلح oscillation of a function.

عَيِّنة sample

échantillon

محموعةٌ حزئيةٌ من محتمع إحصائي.

مُعامِلُ ارْتِباطِ العَيِّنات sample correlation coefficient

coefficient de correlation de l'échantillons et x o

تَصْمِيمُ العَيِّناتِ sample design

plan de sondage

إجرائيةٌ أو خطةٌ توضَع قبل جمع أيِّ معطياتٍ بغرض الحصول على عيِّنةٍ من مجتمعٍ إحصائيّ.

يسمَّى أيضًا: sampling plan.

sample function دَالَّهُ العَيِّنة

fonction de l'échantillon

هي دالةٌ أو إجرائيةٌ تولِّد جماعةً من العيِّنات حين تطبَّق تكراريًّا على مجتمع إحصائيّ.

sample mean

مُتَوَسِّطُ عَيِّنة

moyenne d'une échantillon

انظر: sample moment.

sample moment

moment d'une échantillon

الا كانت
$$\{X_1, X_2, \ldots\}$$
 عينةً عشوائيةً لنتائج تجربة، فإن $\{X_1, X_2, \ldots\}$ عزم العينة من المرتبة k هو: $\frac{1}{n}\sum_{i=1}^n X_i^k$ وحين يكون

فهذا المجموع يصبح
$$\frac{1}{n}\sum_{i=1}^{n}X_{i}$$
 ويسمَّى متوسط $k=1$

العيِّنة sample mean.

انظر أيضًا: random sample.

sample path

مَسارُ عَيِّنة

trajectoire d'une échantillon $\{X_t:t\in T\}$ إذا كانت $\{X_t:t\in T\}$ عمليةً عشوائيةً، فإن مسار عينة

هذه العملية هو الدالة التي ساحتها T، والتي صورةُ كلِّ عنصر t وفقها هو القيمة (w)، حيث w نقطةٌ مثبتة سابقًا، تنتمي إلى ساحة العملية.

sample size

حَجْمُ عَيِّنة

taille d'une échantillon

هو عددُ الأشياء الموجودة في العيِّنة.

sample space

فَضاء العيِّنة

espace échantillon

مفهومٌ يرد في نظرية الاحتمالات، وهو مجموعةُ جميع النتائج المكنة لتجربة عشوائية.

sample survey

مَسْحُ عَيِّنَة (مَسْحٌ عَيِّناتِيّ)

enquêté par sondage

مسحُ محتمع إحصائيٌّ يُحرَى باستعمال جزء من هذا المحتمع.

sample variance

تَبايُنُ عَيِّنة

variance d'échantillon

هو المقدِّر غير المنحاز لتباين مجتمع إحصائي: $(\frac{1}{2}, \frac{1}{2})^2$

$$s^{2} = \sum_{i=1}^{n} \frac{(x_{i} - \overline{x})^{2}}{n-1}$$

 $x_1, \dots, x_j, \dots, x_n$ متو سط العينّـة

sampling

اغتيان

échantillonnage

1. تسميةً أحرى للمصطلح sample.

2. عمليةُ سحب جماعةٍ من مجتمع إحصائيّ.

sampling distribution

تَوْزيعُ اعْتِيان

distribution d'échantillonnage

توزيعٌ للتقديرات التي يمكن الحصول عليها من كلٌ من العينات الممكنة لحجم مثبَّتٍ يمكن أخذه من مجتمع إحصائي.

sampling error

خَطَأُ اعْتِيان

erreur d'échantillonnage

هو ذلك الجزء من الفرق بين قيمةٍ إحصائيةٍ مقدَّرةٍ من مشاهَدات، والقيمةِ التي يُفتَرض تقديرها؛ وهو يُعزى إلى حقيقة كون العينات لا تمثِّل سوى جزءٍ من المجتمع الإحصائي. انظ أيضًا: error.

sampling fraction

كَسْرُ اعْتِيان

fraction d'échantillonnage

هو نسبة حجم العينة إلى حجم المجتمع الإحصائي الذي أُخذت منه العينة.

sampling plan

خُطَّةُ اعْتِيان

plan d'échantillonnage

تسميةٌ أخرى للمصطلح sample design.

sampling techniques

تِقْنياتُ اعْتِيان

technique d'échantillonnage

طرائقُ تُستعمل في سحب عيناتٍ من مجتمعٍ إحصائي، ويجري السحب عادةً بأسلوب يسهّل بعض الفرضيّات المتعلقة بالمجتمع الإحصائي.

sampling theory

نَظَريَّة الاعْتِيان

théorie de l'échantillonnage

هي الدراسةُ الرياضية لتقنيات الاعتيان.

sandwich result

نتيجة الشَّطيرة

théorème d'encadrement

واحدةٌ من عددٍ من المتباينات المفيدة في التحليل، وهي تتعلق بنهايات المتتاليات أو الدوالِّ التي حدودُها محدودةٌ من الأعلى ومحدودةٌ من الأسفل بحدودِ متتالياتٍ أو دوالَّ أخرى. فمثلاً، إذا كان $f(x) \leq g(x) \leq h(x)$ بلحميع قيم x التي تكبر عددًا ما x وإذا كانت $f(x) \leq g(x)$ تسعى إلى x أيضًا عندما تسعى إلى x الله وكانت x تسعى إلى x أيضًا عندما تسعى x إلى الانماية، فإن x x تسعى إلى x أيضًا عندما تسعى x إلى الله المناية، فإن x x x x الله المناية.

نسمَّى أيضًا: ham sandwich theorem،

.squeeze rule 9

Sard's theorem

مُبَرْهَنةُ سارْد

théorème de Sard

إذا كان $M \to N: f$ تطبيقًا أملسَ بين متنوِّعتين ملساوَيْن، فإن لمجموعة القيم الحرجة للتطبيق f قياسًا يساوي 0 في N. يعني القياس 0 في N أنَّ لأيِّ حريطةٍ إحداثيةٍ مطبقةٍ على مجموعة النقاط الحرجة قياسًا يساوى 0 في \mathbb{R} .

satisfy (v) يُحَقِّق

satisfaire

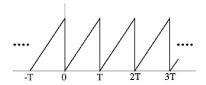
يوفي بشروطِ مبرهنةٍ أو فرضية إلخ... مثلاً، x = 3 يحقّق المعادلة x = 3 x = 3 المعادلة x = 3

sawtooth wave function دالَّةُ مَوْجَةِ أَسْنَانِ الْمِنْشَارِ الْمِنْشَارِ fonction ondulatoire dentée

دالةٌ دورية معادلتها
$$S(x) = A \operatorname{frac}\left(\frac{x}{T} + \phi\right)$$
 حيث $S(x) = A \operatorname{frac}(x)$ هو الجزءُ الكسريُّ لـ $S(x) = A \operatorname{frac}(x)$

$$\operatorname{frac}(x) \equiv x - \lfloor x \rfloor$$

و A السعة، و T دور الموجة، و ϕ طور الموجة.



scalar (adj)

سُلَّمِيّ (عَدَدِيّ)

scalaire

(في التحليل المتجهي) كميةً لها مقدار وليس لها اتجاه.
 فالسرعة العددية مقدارٌ سلَمي، أما السرعة المتجهية فلا.

2. (في الجبر) عنصرٌ من حقل عُرِّف عليه فضاءٌ متجهي.

3. عنصر من حلقة عُرِّف عليها مودول module.

scalar curvature (تَقَوُّسٌ عَدَدِيّ) تَقَوُّسٌ سُلَّمِيّ (تَقَوُّسٌ عَدَدِيّ) courbure scalaire

 $g^{\mu\kappa}$ تقوسٌ يعطَى بالعلاقة الآتية الآتية ، $R\equiv g^{\mu\kappa}R_{\mu\kappa}$ موتِّر ريتشي.

scalar field (حَقْلٌ عَدَدِيّ) scalar field

corps scalaire/champs scalaire

دالةٌ معرَّفةٌ على ساحة مترابطة في فضاء إقليدي وتأخذ قيمها في حقل الأعداد الحقيقية R.

قارن بے: vector field، و tensor field.

دالَّةٌ سُلَّمِيَّة (دالَّةٌ عَدَدِيَّة) scalar function

fonction scalaire

دالةٌ ساحتها فضاء متجهي ومداها الحقل السلمي لهذا الفضاء.

مَصْفوفةٌ سُلَّمِيَّة (مَصْفوفةٌ عَدَدِيَّة) scalar matrix

matrice scalaire

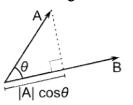
هي مصفوفةٌ قطرية مداخلُ قطرها سلَّميةٌ ومتساوية جميعًا. من أمثلتها:

$$\begin{bmatrix} 5 & 0 \\ 0 & 5 \end{bmatrix}, \begin{bmatrix} 8 & 0 & 0 \\ 0 & 8 & 0 \\ 0 & 0 & 8 \end{bmatrix}, \begin{bmatrix} 2 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 2 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 2 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 2 \end{bmatrix}$$

وعلى هذا فإن المصفوفة السلَّمية تكافئ الجداء AI، حيث ا المصفوفة المحايدة:

$$\begin{bmatrix} \lambda & 0 & 0 \\ 0 & \lambda & 0 \\ 0 & 0 & \lambda \end{bmatrix} = \lambda I$$

المتحة الأولَ على قطعةٍ مستقيمةٍ تمثل المتحة الآخر. وهكذا $|\mathbf{A}|$ في فإن المسقطَ السلَّميَّ للمتحه $|\mathbf{A}|$ على $|\mathbf{B}|$ يساوي $|\mathbf{A}|$ الزاوية بين المتحهَيْن.



وهذا المسقطُ مستقلٌّ عن طول المتجه **B**، وهو موجبٌّ حين يكون يكون للمسقط المتجهي اتجاهُ **B** نفسُه، وسالبٌّ حين يكون المسقطُ المتجهى بالاتجاه المعاكس.

scalar quantity (کَمِّیَّةٌ عَدَدِیَّة) چَمَیَّةٌ سُلَّمِیَّة (کَمِیَّةٌ عَدَدِیَّة) quantité scalaire

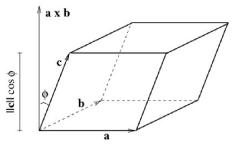
1. النسبة بين مقدارين من النوع نفسه، وهي مقدارٌ عددي.

2. موتِّرٌ من المرتبة صفر.

scalar triple product جُداءٌ ثُلاثِيٌّ سُلَمِيّ (جُداءٌ ثُلاثِيٌّ عَدَدِيّ)

produit triple scalaire إِنَّ الجُداءَ الثلاثيَّ السُّلميَّ للمتجهات \mathbf{a} و \mathbf{b} و من الفضاء \mathbb{R}^3 يُحدِّد حجمَ متوازي السطوح الذي تُشكِّل هذه المتجهاتُ حروفَه، وهو يساوى محدِّدةَ المصفوفة \mathbf{a} \mathbf{a} المت

تتكوَّن صفوفها من مركِّبات a و b و c.



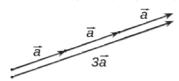
يسمَّى أيضًا: triple scalar product.

scalar-valued (adj) (عَدَدِيُّ القيمَة (عَدَدِيُّ القيمَة) à valeurs scalaires

نقول عن تطبيق إنه سلَّميُّ القيمة إذا أخذ قيمهُ في حقلٍ سلَّمي/عددي، خلافًا للتطبيقِ المتجهيِّ القيمةِ الذي يأخذ قيمه في فضاء متجهى ملائم.

scalar multiplication (ضَرْبٌ عَدَدِيّ) سَلْمِيّ (ضَرْبٌ عَدَدِيّ) multiplication scalaire

هو ضربُ متحهٍ في عدد، ويكون حاصل الضرب متحهًا آخر. مثال: $\langle 3,6,9 \rangle = \langle 1,2,3 \rangle$.



انظر أيضًا: vector product.

قارن بے: scalar product.

scalar product (جُداءٌ عَدَدِيّ) جُداءٌ سُلَّمِيّ (جُداءٌ عَدَدِيّ) produit scalaire

1. هو الجداء المعرَّف على فضاء جداء داخليّ.

وبوجه خاص، إذا كان هذا الفضاء فضاء متحهيًا إقليديًا (حقيقيًا) أو هرميتيًا (عقديًا)، فإن هذا الجداء يعرّف

 $\mathbf{x} = \langle x_i \rangle$ حيث $\langle \mathbf{x}, \mathbf{y} \rangle = \sum_{i=1}^n x_i \overline{y}_i$ بالمساواة:

 $\mathbf{y} = \langle y_i \rangle$

3. (في التحليل المتجهي) جداء "أثناني "لتجهين، ويكتب بالصيغة v.w أو v.w وقيمته سلمية عددية تساوي بالصيغة |v| محيث |v| و |w| عددان يساويان طولَي المتجهين، و θ تساوي قياس الزاوية بين اتجاهيهما. وإذا عبرنا عن المتجهين بدلالة إحداثياتهما، فيمكن حساب الجداء بأنه مجموع جداءات الإحداثيات المتقابلة. فمثلاً،

$$<1,3,-5>$$
 $<4,-2,-1>=(1)(4)+(3)(-2)+(-5)(-1)$
= 4-6+5
= 3

قارن بے: scalar multiplication

triple product o vector product o

يسمَّى أيضًا: inner product ، و dot product

scalar projection مُسْقَطٌ سُلَّمِيّ (مَسْقَطٌ عَدَدِيّ) projection scalaire

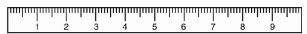
المسقط السلَّمي لمتحه على متحه، هو عددٌ مشتقٌ من هذين المتحهَيْن، وهو يساوي طولَ مسقطِ قطعةِ مستقيمةِ تمثل

تَدْرِيجِ، مِقْياسِ scale

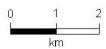
échelle

1. متتاليةٌ من العلاقات المتسامتة، تفصل بينها عادةً مسافات متساوية، وهي تُستعمل بصفتها مرجعًا لإجراء القياسات. فالتدريج الخطيُّ هو ذاك الذي تمثَّل فيه مسافات متساوية كميات متساوية أما في التدريج اللغارتمي، فالمسافات متناسبة مع لغارتمات المقادير الممثلة.

2. أداةٌ للقياس عليها تدريج.



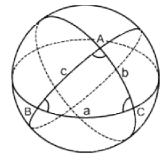
3. النسبة بين حجم تمثيل شيء وبين الحجم الحقيقي لهذا الشيء.



4. ترميزٌ لقيمة المنزلة، كالتدريج العشري مثلاً.

scalene spherical triangle مُثَلَّثٌ كُرُوِيٌّ مُخْتَلِفُ الأَضْلاع triangle sphérique scalène

مثلثٌ كرويٌّ لا يوجد فيه ضلعان متساويان.



scalene triangle

مُثَلَّثٌ مُخْتَلِفُ الأضْلاع

triangle scalène

مثلثٌ لا يوجد فيه ضلعان متساويان.

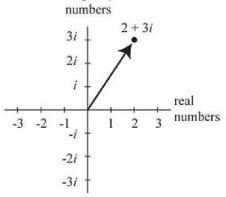
قارن بــ: equilateral triangle.

scale of imaginaries تَدْرِيجُ الأعْدادِ التَّخَيُّلِيَّة

échelle des imaginaires

هو التدريجُ العدديُّ بعد تعديله بضرب كلِّ من أعداده بالعدد التحيلي $(i=\sqrt{-1})$ وحين تحديد موقع الأعداد العقدية، يوضع تدريج الأعداد التحيلية على مستقيم عمودي على

المستقيم الذي يحوي تدريج الأعداد الحقيقية. imaginary



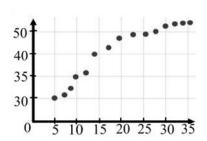
انظر أيضًا: Argand diagram.

مُخَطَّطُ التَّنَعْثُ

scatter diagram

diagramme de dispersion

خطَّطٌ مفيدٌ في دراسة العلاقة بين متغيرين عشوائيين لهما الساحة نفسُها. وتتكون المشاهَدةُ فيه من القيمتين x و y للمتغيرين العشوائيين، وتمثّل بنقطة (x,y) في منظومة ديكارتية محوراها الإحداثيان متعامدان. وتولِّد مجموعةٌ من y مشاهدةً، y نقطةً. وتوحي مجموعة هذه النقاط غالبًا بعلاقة بين المتغيرين العشوائيين.



يسمَّى أيضًا: scattergram.

مُخَطَّطُ التَّبَعْثُر

scattergram

diagramme de dispersion

تسميةٌ أخرى للمصطلح scatter diagram.

scattered (adj) مُبَعْثَر

dispersé

نقول عن مجموعة في فضاء طبولوجي إنما مبعثَرة إذا لم تَحْوِ مجموعة كاملةً غيرَ خالية بصفتها مجموعة جزئية منها.

قاعِدةُ شاوْدَر Schauder basis

base de Schauder

قاعدة شاودر في فضاء منظَّمٍ فَصُولٍ هي متتالية متجهات يمكن التعبير عن كلّ عنصرٍ منه بصيغةِ متسلسلة.

Schauder basis problem مَسْأَلَةُ قَاعِدَةِ شَاوْدُر problème de base de Schauder

هي المسألة التي تبحث في إمكان وجود قاعدة شاودر لكلٌ فضاء فَصُولٍ لباناخ. وقد بُرهن أن هذا الوجود غير ممكنٍ عمومًا، مع أنه يوجد لجميع فضاءات باناخ المعروفة مثل هذه القواعد.

Schauder's fixed-point theorem

مُبَرْهَنةُ النُّقْطَةِ الثَّابِتَةِ لِشاوْدَر

théorème du point fixe de Schauder ليكن X فضاء باناخ، و S محموعة جزئية من X مغلقة ومحدّبة، و T تطبيقًا مستمرًّا من S في S، بحيث يكون للمجموعة T (S) ليطبيق T نقطة ثابتة في S.

تكامُلُ شْلافْلي Schläfli integral

intégrale de Schläfli

$$rac{1}{2\pi i} \int_C rac{\left(t^2 - 1\right)^n}{2^n \left(t - z\right)^{n+1}} dt = P_n(z)$$
 هو التكامل:

حيث $P_n(z)$ حدودية لوجاندر من المرتبة n، علمًا بأن التكامل يجري على محيطٍ مغلقٍ يحيط بـ z وموجَّه بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة في المستوى العقدي.

Schläfli, Ludwig لو دُفيغ شُلافْلي

Schläfli, L.

(1814-1885) رياضيٌّ سويسري عمل في التحليل والهندسة.

Schlömilch's form of the remainder صيغةُ شلو ميلْش للْباقي

forme de Schlömilch du reste هي صيغةٌ للباقي في متسلسلة تايلور تتضمن صيغة كوشي للباقي وصيغة لاغرانج للباقي بوصفهما حالتين خاصتين.

Schlömilch, Oskar Xaver أُوسْكار كْسافَر شْلوميلْش Schlömilch, O. X.

(1823-1901) رياضيٌّ ألماني عمل في التحليل الرياضي.

إيرُهارُد شْميت Schmidt, Erhard

Schmidt, E.

(1876-1959) رياضيٌّ ألماني عمل في التحليل الرياضي.

Schneider, Theodor ثيو دور شْنايْدَر

Schneider, T.

(1911-1988) رياضيٌّ ألماني قدَّم إسهاماتٍ مشهودةً في نظرية الدوالَّ والتكاملات الآبلية، والمعادلات الديوفنتية، وهندسة الأعداد.

Schnirelmann density كَثَافَةُ شْنيرْلْمَن

densité de Schnirelmann

هي النهايةُ الدنيا S(n)/n للنسبة S(n)/n حيث S(n)/n عدد العناصر في متتالية S(n) لأعداد صحيحة غير سالبة لا تَكبر S(n) عندئذ يكون الشرط اللازم والكافي ليكون S(n) هو S(n) هو S(n)

Schottky's constant ثابتةُ شو تُكي

constant de Schottky

انظر: Schottky's theorem.

مُبَرْهَنةُ شوتْكي Schottky's theorem

théorème de Schottky

لتكن $f\left(z\right)$ التحليلية في الساحة $F\left(z\right)$ التحليلية في الساحة $|z| \le 1$ عندما $|z| \le 1$ عندئل عند $|z| \le 1$ عندما |z| < 1 عندما |z| < 1

. Schottky's constant تسمَّى الثابتة C ثابتة سكوتكي

Schrier refinement theorem مُبَرْهَنةُ التَّحْسينِ لِشْرايَر théorème de raffinement de Schrier

هي المبرهنة التي تنصُّ على أنه يوجد لأيِّ متسلسلتين عاديتين لزمرةٍ ما متسلسلتان عاديتان مُحَسَّنتان ومتماكلتان.

انظر أيضًا: Jordan-Hölder theorem.

Schröder-Bernstein theorem

مُبَرْهَنةُ شُرويدَر – بيرْنشْتاين

العدد نفسه من العناصر.

إير ْنسْت شْر و يدَر

théorème de Schröder-Bernstein إذا حَوَت مجموعةً A عددًا من العناصر يساوى (على الأقل) عناصر مجموعة B، وحَوَت B عددًا من العناصر يساوى B و A و الأقل عناصر المجموعة A، فإن للمجموعتين A

Schröder, Ernst

Schröder, E.

(1841–1902) رياضيٌّ ألماني عمل في الجبر والمنطق.

مُعادَلةُ شُرويدَر Schröder's equation

équation de Schröder

 $s \neq 0,1$ ميث $\phi(f(x)) = s \phi(x)$ ميث المعادلةُ الدالِّيَّة

مُعادَلةُ شْر و دينْغَر Schröedinger equation

équation de Schröedinger

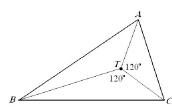
هي المعادلةُ التفاضليةُ الجزئية
$$\Delta f$$
 عيث حيث $\frac{\partial f}{\partial t}=i~\Delta f$. $\Delta=\frac{\partial^2}{\partial x^2}+\frac{\partial^2}{\partial y^2}$ ، و Δ هو اللابلاسي $\Delta=\frac{\partial^2}{\partial x^2}+\frac{\partial^2}{\partial y^2}$

مُيَ ْهَنةُ شْ و تُكا Schruttka theorem

théorème de Schruttka

(في الهندسة المستوية) تنصُّ هذه الميرهنة على أنه في أيِّ مثلث حادِّ الزوايا ΔABC ، توجد نقطةٌ وحيدة T تحقق ما يلي:

$$\widehat{ATB} = \widehat{BTC} = \widehat{CTA} = 120^{\circ}$$



تسمَّى T ايضًا: Fermat point، و Torricelli point.

اخْتِبارُ شور - كون **Schur-Cohn test**

test de Schur-Cohn

اختبارٌ، الغرضُ منه معرفة: هل توجد قيمةٌ أقل من 1 لكلِّ معاملات حدودية ما؟

Schur complement

مُتَمِّمةُ شور

complément de Schur

هي المقدار D المتعلق بمصفوفة مجزًّأةٍ والمعرُّف بالمساواة:

$$D = B_4 - B_3 B_1^{-1} B_2$$

حين تكون المصفوفة الأصلية بالصيغة:

$$\begin{bmatrix} B_1 & B_2 \\ B_3 & B_4 \end{bmatrix}$$

حيث B_1 غير قلوبة، و B_4 مربعة.

Schur decomposition

تَفْريقُ شور

décomposition de Schur

Q تفريقُ شور لمصفوفةٍ عدديةٍ M هو زوجٌ من المصفوفات و T بحيث يكون $M = OTO^*$ ، حيث O مصفوفة Tمتعامدة، و T مصفوفة مثاثية عليا، و O^* قرينة المصفوفة O.

مثال: تفريق شور للمصفوفة:

$$M = \begin{bmatrix} 3 & 2 & 1 \\ 4 & 2 & 1 \\ 4 & 4 & 0 \end{bmatrix}$$

هو المصفوفتان:

$$Q = \begin{bmatrix} 0.49857 & 0.76469 & 0.40825 \\ 0.57405 & 0.061628 & -0.81650 \\ 0.64953 & -0.64144 & 0.40825 \end{bmatrix}$$

$$.T = \begin{bmatrix} 6.6056 & 4.4907 & -0.82632 \\ 0.00000 & -0.60555 & 1.0726 \\ 0.00000 & 0.00000 & -1.00000 \end{bmatrix}$$

Schur, Issai

إيسايْ شور

Schur, I.

(1875-1941) عالِمٌ ألماني عمل في الجبر ونظرية الأعداد.

Schur's inequalities

مُتَبايناتُ شور

inégalités de Schur

لتكن a = a مصفوفةً بُعداها $n \times n$ ومداخلها أعدادٌ عقدیة (أو حقیقیة)، وقیمها الذاتیة هی: $\lambda_1, \lambda_2, \dots, \lambda_n$ عندئذ يكون:

$$\sum_{i=1}^{n} \left| \lambda_{i} \right|^{2} \leq \sum_{i,j=1}^{n} \left| a_{ij} \right|^{2}$$

$$\sum_{i=1}^{n} \left| \Re \left[\lambda_{i} \right] \right|^{2} \leq \sum_{i,j=1}^{n} \left| \frac{a_{ij} + \overline{a}_{ji}}{2} \right|^{2}$$

$$\sum_{i=1}^{n} \left| \Im \left[\lambda_{i} \right] \right|^{2} \leq \sum_{i,j=1}^{n} \left| \frac{a_{ij} - \overline{a}_{ji}}{2} \right|^{2}$$

حيث \overline{z} هو المرافق العقدى.

Schur's lemma تَوْطِئةُ شور

lemme de Schur

M تنصُّ هذه التوطئة على أن ثمة أنماطًا معيَّنةً من المودولات M تتميز بأن الحلقة المكونة من جميع تشاكلات M إلى M ذاتما هي حلقةُ قسمة.

تسمَّى أيضًا: Schur's theorem.

مُبَرْهَنةُ شور Schur's theorem

théorème de Schur

تسميةٌ أخرى للمصطلح Schur's lemma.

مُشْتَقٌ شوارْتِزِيّ Schwartzian derivative

dérivée Schwartzienne

$$s(g) = \frac{2g'g''' - 3(g'')^2}{2(g')^2}$$
 هو مقدارٌ معرَّفٌ بالمساواة:

حيث g أيُّ دالةٍ فضولةٍ ثلاث مرات، وحيث g' لا ينعدم أبدًا.

Schwartz, Laurent لوران شوارْقِز

Schwartz, L.

(1915–2002) رياضيٌّ فرنسيٌّ بَحَثَ في التَحليل الدالي، والطبولوجيا، وفاز بميدالية فيلدز عام 1950. وله بحوث أيضًا في الفيزياء الرياضية ونظرية التوزيعات.

Schwartz's theory of distributions

نَظَرِيَّةُ شُوارْتز في التَّوْزيعات

théorie des distributions de Schwartz نظريةٌ تعالج التوزيعات بوصفها داليّات خطيةً مستمرةً على فضاء متجهي عناصرُهُ دوال مستمرة ها مشتقات مستمرة من جميع المراتب، وحواملها متراصة، ومن ثم فهي تساوي الصفر في اللانهاية.

Schwarz-Christoffel transformations تَحُويلاتُ شْفَارْ تَرْ – كريسْتو فِل

transformations de Schwarz-Christoffel هي تلك التحويلات العقدية التي تُجري تطبيقات محافظة من داخل مضلع على نصف المستوى العقدي الواقع فوق المحور الحقيقى.

Schwarz, Hermann Amandus

هيرمان أماندوس شفارتز

Schwarz, H. A.

(1843–1921) رياضيٌّ ألماني بحث في نظرية دوال المتغير العقدي، والسطوح الأصغرية، وحسبان التحولات.

مُتَبَايِنةُ شْفَارْتِر Schwarz inequality

inégalité de Schwarz

.Cauchy-Schwarz inequality تسميةٌ أخرى للمصطلح

تَوْطِئةُ شُفارْتِز Schwarz lemma

lemme de Schwarz

|z|<1 الدالة f في المتغير العقدي z تحليليةً عندما |z|<1 ، والشرط وَتحقِّق الشرط |z|<1 عندما |f(z)|<1 ، والشرط |f(z)|<|z| عندما أن يكون |f(z)|<|z| عندما |f(z)|<|z| عندما |f(z)|<|z| وإما أن يكون |z|<1 ، وإما أن يكون |f'(z)|<1 ، وإما أن يكون |f'(z)|<1 ، حيث $|f'(z)|=e^{i\theta}z$

تَوْطِئةُ شُفارْتِز Schwarz's lemma

lemme de Schwarz

كتابةٌ أخرى للمصطلح Schwarz lemma.

Schwarz reflection principle

مَبْدَأُ شفارتز في الانْعِكاس

principe de réflexion de Schwarz

ينصُّ هذا المبدأ على أنه للحصول على التمديد التحليلي لدالة تحليلي f(x) في منطقة R، محيطُها يشتمل على قطعة من المحور الحقيقي، إلى منطقة هي انعكاس R على هذه القطعة، f(z).

يسمَّى أيضًا: reflection principle of Schwarz.

scientific notation

تَدُوينٌ عِلْمِي

notation scientifique

نقول عن عددٍ n إنه بصيغة تدوينٍ علمي إذا كُتب بالصيغة:

$$a \times 10^{p}$$

-حيث a < 10، و p عددٌ صحيح

 $.634.8 = 6.348 \times 10^{2}$ مثال:

يسمَّى أيضًا: exponential notation.

عِشْرون

20

1. العدد 20.

2. علامةٌ للعدِّ في الإحصاء.

S-curve S مُنْحَني

S-courbe

تسميةٌ أخرى للمصطلح reverse curve.

sd sd

محتصر standard deviation

sec sec

sec

مختصر secant.

sec⁻¹ sec⁻¹

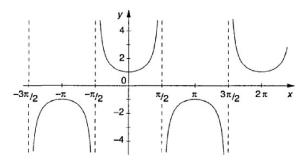
رمزٌ لدالة القاطع العكسية: arc secant.

secant قاطع

sécante

1. هو الدالة الممثلة بمقلوب حيب التمام.

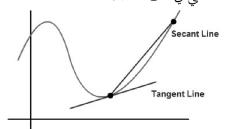
محتصره sec، وبيانه:



 $1/\cos heta$. قاطع زاوية heta هو 2.

3. خطٌّ مستقيمٌ يقطع منحنيًا في نقطة، غير أنه لا ينطبق على





secant curve مُنْحَنِي القاطِع courbe sécante

انظر: (secant (1).

مُسْتَقِيمٌ قاطِع secant line

droite sécante

انظر: (secant (3).

طَويقةُ القاطِع secant method

méthode sécante

صيغة أخرى لطريقة نيوتن في التقريب لدالة حقيقية، حيث يُستبدل بالمشتق ميل القاطع المار بالنقطتين المحسوبتين سلفًا على المنحني.

sech sech

مختصر المصطلح: hyperbolic secant.

second ثانية

seconde

1. ثانية قوسية: جزء من 60 من الدقيقة القوسية، أي 1/3600 من الدرجة، ويشار إليها بفتحتين توضعان فوق العدد. فالرمز "10 مثلاً يعني عشر ثوانٍ قوسية.

تسمَّى أحيانًا: second of angle.

2. واحدة معيارية لقياس الزمن؛ وهي إحدى الواحدات الأساسية للنظام الدولي. وتُعرَّف بألها الزمن الذي تستغرقه 170 631 9 اهتزازة/هزَّة لِحُزيء السيزيوم.

تسمَّى أيضًا: second of time.

انظر أيضًا: sexagesimal measure of angles.

secondary diagonal

deuxième courbure

second derivative

deuxième dérivée

التَّقُوُّسُ الثَّايي

المُشْتَقُّ الثَّابي

تسميةٌ أخرى للمصطلح torsion.

هو مشتقُّ المشتقِّ الأول لدالة، ويُكتب:

تسميةً أخرى للمصطلح superdiagonal.

مُبَرْهَنةُ التَّشاكُلِ التَّقابُلِيِّ (التَّماكُل) الثَّانية

تسمية أخرى للمصطلح complete induction.

انظر: isomorphism theorems.

قارن بــ: first-kind induction.

 $\frac{d^2y}{dx^2} = \frac{d}{dx} \left(\frac{dy}{dx} \right)$

seconde diagonale

هو تلك العناصر لمصفوفة مربعة (أو محدِّدة) التي تقع على المستقيم الممتد من الزاوية اليمني العليا من المصفوفة إلى الزاوية اليسرى الدنيا (أو المحددة). مثال:



قارن بــ: principal diagonal.

second diagonal

قُطْرٌ ثان

second diagonal الأَجْزاءُ الثَّانويَّةُ لِمُثَلَّث diagonale secondaire

parties secondaires d'un triangle هي الأجزاء المتعلقة بمثلث سوى أضلاعه وزواياه الداخلية،

هي الاجزاء المتعلقة بمثلث سوى اضلاعه وزواياه الداخلي كالارتفاع، والزوايا الخارجية، والمستقيمات المتوسطة.

.principal parts of a triangle :ـــن بــــــــن

second-category set مَجْموعةٌ مِنَ الْفِئةِ الثَّانِية ensemble de deuxième catégorie

نقول عن مجموعة إنها من الفئة الثانية إذا لم يكن بالإمكان التعبير عنها بصيغة احتماع عدود لمجموعات غير كثيفة في أيِّ مكان.

تسمَّى أيضًا: set of second category.

.Baire's category theorem :قارن بـــ:

second mean-value theorem

induction de deuxième-espèce

second-kind induction

second isomorphism theorem

deuxième théorème d'isomorphisme

الْمَبرْهَنةُ الثَّانِيةُ لِلْقيمةِ الوُّسْطَى

اسْتِقْراءً مِنَ النَّوْعِ الثَّالِيَ

second théorème de la valeur moyenne $g\left(x\right)$ و $f\left(x\right)$ و الدالتان الدالتان $f\left(x\right)$ و الدالتان المفاضلة على مستمرتين على المجال المغلق $\left[a,b\right]$ وقابلتين للمفاضلة على المجال المفتوح $\left[a,b\right]$ و $\left[a,b\right]$ فيوجد عددٌ المجال المفتوح $\left[a,b\right]$ و $\left[a,b\right]$ فيوجد عددٌ $\left[a,b\right]$ ينتمي إلى $\left[a,b\right]$ بحيث يتحقق ما يلي: $\left[a,b\right]$

$$\frac{f(b)-f(a)}{g(b)-g(a)} = \frac{f'(x_1)}{g'(x_1)} \qquad : b$$

$$f'(x_1) = g'(x_1) = 0$$
 :وإما

تسمَّى أيضًا: Cauchy's mean-value theorem:

double law of the mean ,

extended mean-value theorem 9

generalized mean-value theorem و

second countable metric space

espace métrique vérifiant la deuxième axiome de dénombrabilité

نقول عن فضاء متريِّ إنه قابلٌ للعد الثاني إذا وفقط إذا كان قابلاً للفصل (فَصُولاً).

second countable topological space

espace topologique ayant la deuxième axiome de dénombrabilité

نقول عن فضاء طبولوجيِّ إنه قابلٌ للعدِّ الثاني إذا وُجدت له قاعدةٌ عده دة.

قُطْرٌ ثانَوة

second of angle

ثانيةً قَوْسيَّة

ثانيةً زَمَنيَّة

second

انظر: (second (1).

second of time

section

second

انظر: (second (2).

فُروقٌ منَ المُرْتَبَة الثَّانية second-order differences différences de second ordre

هي الفروق من المرتبة الأولى لمتتالية الفروق من المرتبة الأولى. مثال: الفروق من المرتبة الأولى للمتتالية:

(1, 2, 3, 4...)هي المتتالية:

وبذلك تكون الفروق من المرتبة الثانية هي المتتالية:

.(1, 1, 1...)

تسمَّى أيضًا: differences of the second order.

قارن بے: first-order differences.

مُعادَلةٌ مِنَ المُو ْتَبَةِ الثَّانية second-order equation équation de deuxième ordre

هي معادلة تفاضلية يحتوي أحد حدودها (على الأقل) على المشتق الثابي للدالة المجهولة، دون أن تحتوى المعادلة على مشتقٍّ من مرتبة أعلى من الثانية.

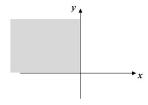
second quadrant

second quadrant

1. هو نطاق الزوايا من °90 إلى °180.

الرُّبعُ التَّابيٰ

2. هو المنطقة في مستو إحداثيِّ ديكارتي، التي تكون الإحداثيات x لنقاطها سالبة، والإحداثيات y موجبة.



قارن بــ: first quadrant، و third quadrant fourth quadrant

second species

النَّوْعُ الثَّابيٰ

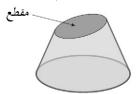
deuxième espèce

انظر: species of a set of points.

مَقطع

section

1. منطقةُ التقاطع بين مستوِ من جهة، وسطح أو مجسَّم من جهةٍ أخرى. لذا فهو شكلٌ مستو قد يكون منحنيًا مستويًا.



ويكون المقطع ناظميًّا إذا احتوى المستوي ناظمًا للسطح.

2. هو زمرةُ خوارج قسمةٍ لزمرةٍ جزئيةٍ من زمرةٍ.

3. تسميةٌ أخرى للمصطلح plane section.

صبغة المقطع section formula

formule de la section

هي المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا قَسَمَتْ نقطةٌ P متحهًا بالنسبة m/n، فإن متجه الموضع p للنقطة p يمكن التعبير عنه بدلالة متحهّى الموضع للنقطتين A و B:

$$\left(\mathrm{OB}=\mathbf{b}\right)$$
 و $\left(\mathrm{OA}=\mathbf{a}\right)$. $\mathbf{p}=\dfrac{m\;\mathbf{a}+n\;\mathbf{b}}{m+n}$

تسمَّى أيضًا: ratio theorem.

مَقْطَعُ دالَّة

section of a function

section d'une fonction

إذا كانت $f(x,y) \mapsto f(x,y)$ دالةً في متغيرين، فإن مقطعَها وفق x هو الدالة $(x,y) \mapsto f(x,y)$ ويشار إليه بالرمز f_x وبالمثل، فإن مقطعَها وفق y هو الدالة f_{v} , f(x,y)

و بالتعميم نقول: مقطعُ دالةِ f في أكثر من متغيرين هو دالةٌ gفي متغير واحد من f، نحصُل عليها بجعل متغيرات f الأخرى ثوابت.

مُخَطَّطٌ دائِرِي sectorgram

sectorgramme

تسميةٌ أخرى للمصطلح pie chart.

secular determinant (لِمَصْفُوفَة) الْمُيِّزَة (لِمَصْفُوفَة) déterminant séculair

المحددةُ المميزة لمصفوفةٍ مربعةٍ A هي محدِّدةُ المصفوفة التي عناصرها غير القطرية تساوي العناصر غير القطرية للمصفوفة A، وعناصرها القطرية تساوي الفرق بين عناصر قطر A ووسيطٍ A.

مثال: إذا كانت المصفوفة A هي:

$$\begin{pmatrix}
1 & 0 & 6 \\
4 & 2 & 6 \\
7 & 8 & 3
\end{pmatrix}$$

فإن محددتما المميزة تكون:

$$. |A - \lambda I| = \begin{vmatrix} 1 - \lambda & 0 & 6 \\ 4 & 2 - \lambda & 6 \\ 7 & 8 & 3 - \lambda \end{vmatrix}$$

seed بِذْرَة

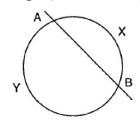
nombre initial

هي العددُ الابتدائيُّ الذي يُستعمل نقطةَ بدءٍ في خوارزميةِ توليدِ أعدادِ عشوائية.

segment قِطْعة segment

1. أيُّ جزءِ مترابط من مستقيمٍ أو منحنِ.

2. جزءٌ من دائرةٍ محدودٌ بوتر وقوس على الوتر.



D قطعةٌ من زمرةٍ G آبليةٍ مرتبةٍ كليًّا هي مجموعةٌ جزئيةٌ G من G غيث أنه إذا كان a عنصرًا في G فإن جميع العناصر من G التي تحقق الشرط a b d التي تحقق الشرط d

مَقْطَعُ مَجْموعة section of a set

section d'une ensemble

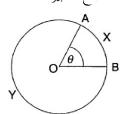
 E_x تسمَّى مقطع المجموعة E وفق E وفق E ويشار إليها بالرمز E وبالمثل إذا كانت E نقطةً من E فإن المجموعة الحزئية من E المعرَّفة بـــ: E E وفق E وفق E ويشار إليها بالرمز E .

12 y 7 y 1 42 y 2 1 3 5 0 7 2 1 3 2 1 3 2 1 3 2 1

sector secteur

هو الجزءُ من الدائرة المحدودُ بنصفَي قطرَيْن وقوس. وكلُّ زوج من أنصاف الأقطار يقسم الدائرة إلى قِطَاعَيْن.

في الشكل الآتي، تمثل المساحة AOBX القطاع الصغير، والمساحة AOBY القطاع الكبير.



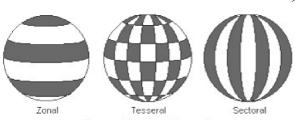
قارن بے: segment.

قِطاع

تَو افُقيَّةٌ قطاعيَّة sectoral harmonic

sectoriale fonction harmonique

هي توافقية كروية تساوي 0 على مجموعة من دوائر خط الطول التي تفصِل بعضها عن بعض مسافات متساوية، والتي مركزها مبدأ الإحداثيات الكروية، والتي تقسم الكرة إلى قطاعات.



Types of Spherical Harmonics

انظر أيضًا: tesseral harmonic و tesseral harmonic

طريقة سايدك

Seidel method

méthode de Seidel إجرائيةٌ تكراريةٌ أساسيةٌ لحلِّ منظومةِ معادلاتٍ خطية باخترالها إلى صيغةٍ مثلثية.

تسمَّى أيضًا: Gauss-Seidel iteration.

Selberg, Atle أَثْل سِلْبيرْ غ

Selberg, A.

(1917-2007) رياضيٌّ أمريكي من أصل نرويجي، عمل في نظرية الأعداد والتحليل الرياضي، وحاز ميدالية فيلدز عام 1950. توصَّل إلى نتائج هامة تتعلق بدالة زيتا لريمان، وأثبت مبرهنة الأعداد الأولية دون أن يستعملها.

selection bias انْحِيازُ اخْتِيار

sélection à biais

انحيازٌ أُدخل في تجربةٍ بواسطة الطريقة المتبعة لاختيار المواضيع التي تخضع للمعالجة.

self-adjoint operator مُؤَثِّرٌ مُرافِقٌ لِذَاتِه

opérateur auto-adjoint

هو مؤثرٌ خطيٌّ A مطابقٌ لمؤثره المرافق، فإذا كان A معرَّفًا A على فضاء هلبرت A ، فإن A A ، فإن A A ، فإن A A ، فإن العنصران A ، في من من من من من من من م

هذا وكلُّ مؤثرٍ خطيٍّ محدودٍ T لفضاء هلبرت (ساحته الفضاء A كله) يمكن أن يُكتب بالصيغة A A - عيث A مؤثر ان خطيان مرافقان ذاتيًّا.

انظر أيضًا: symmetric transformation.

یسمَّی أیضًا: self-adjoint transformation.

self-adjoint transformation تَحْوِيلٌ مُرافِقٌ لِذَاتِه transformation auto-adjointe

تسميةٌ أحرى للمصطلح self-adjoint operator.

self-complementary graph graphe auto-complémentaire

بيانٌ بسيطٌ متماكلٌ isomorphic مع متمِّمه.

partition auto-conjuguée

تجزئةٌ مطابقةٌ لمرافقتها.

دالَّهُ تَحْوِيلٍ ثِنُويَّةٌ ذَاتِيًّا self-dual switching function

fonction switching auto-duale

دالةُ تحويلٍ تحافظ على قيمتها عند إحراء تبديلٍ بين الرقْمَيْن 0 و 1 في كلِّ عنصرٍ من ساحة الدالة.

غنصرٌ مُساو لِمَعْكُوسِهِ self-inverse element

élément auto-inverse

عنصرٌ x من زمرة أو حلقة إلخ... لا يختلف عن معكوسه؛ أي إنَّ x = I العنصر المحايد في البنية الجبرية.

مُثلَّتٌ قُطْبيِّ ذاتِيًّا self-polar triangle

triangle auto-polaire

نقول عن مثلثٍ إنه قطيٌّ ذاتيًا إذا كان كلٌّ من رؤوسه قطبًا للضلع المقابل له.

self-similarity تَشابُهٌ ذاتِيّ

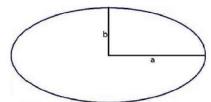
auto-similarité

هي خاصية احتفاظ كائن رياضي، أو دالة رياضية، ببنيته لدى ضربه في عامل سلَّميِّ /عدديّ معيَّن.

نِصْفُ مِحْوَر semiaxis

demi-axe

قطعة مستقيمة تكوِّن نصف المحور لشكل هندسي (كالقطع الناقص مثلًا) أحدُ طرفَيْها في مركز تناظر الشكل.



semicircle

نصْفُ دائِرة

demi-cercle

- 1. شكلٌ مستو محدودٌ بقطر دائرة وأحد قوسَيْها.
 - 2. قوس دائرة يساوى نصف محيطها.

semicircumference

نصْفُ مُحيطِ دائِرة

demi-cercle

أحد نصفَي محيط دائرة.

دالَّةٌ نِصْفُ مُسْتَمِرَّة semicontinuous function

fonction semi-continue

هي دالة نصف مستمرةٍ من الأدنى، أو دالة نصف مستمرةٍ من الأعلى.

semicubical parabola قَطْعٌ مُكافِئٌ نِصْفُ تَكْعيبِيّ

parabole semi-cubique منحنٍ مستوٍ معادلته الديكارتية a عدد $y^2=a\,x^3$ عدد



semi-group

نصْفُ زُمْرة

semi-groupe

مجموعةٌ مزودةٌ بعمليةٍ اثنانيةٍ تجميعية، تسمَّى جمعًا، شريطةَ أن تكون المجموعةُ مغلقةً بالنسبة إلى هذه العملية.

قارن بــ: monoid، و groupoid.

نَظَرِيَّةُ أَنْصَافِ الزُّمَرِ semi-group theory

théorie de semi-groupe

هي الدراسةُ الجبريةُ لبنية أنصاف الزمر.

نِصْفُ الْمَدَى الرُّبَيْعِيّ semi-interquartile range

semi-interquartile .quartile deviation تسميةٌ أخرى للمصطلح

semi-invariants (مُراكِمات) semi-invariants

semi-invariants

تسميةٌ أخرى للمصطلح cumulants.

semi-inverse نصْفُ مَعْكُوس

semi-inverse

انظر: pseudo-inverse.

semilinear mapping

تَطْبيقٌ نِصْفُ خَطِّيّ

application semi-linéaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح semilinear transformation.

ransformation وَيُلٌ نِصْفُ خَطِّي transformation semi linéaire

transformation semi-linéaire

هو دالةٌ $Y \to X: X$ ، حيث X و Y فضاءان متجهيان على حقل الأعداد العقدية $\mathbb C$ ، تحقّق المساواة:

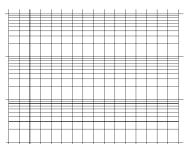
 $F(\lambda x + \mu y) = \overline{\lambda} F(x) + \overline{\mu} F(y)$

حیث x و y أيُّ عنصرین من X، و λ و μ أيُّ عددین عقدیین، و $\overline{\lambda}$ و $\overline{\mu}$ مرافقاهما.

يسمَّى أيضًا: semilinear mapping.

semilogarithmic coordinate paper وَرَقَةٌ إِحْداثيَّةٌ نصْفُ لُغار تُميَّة

papier semi-logarithmique



ورقةً مسطرةً بمجموعتين من المستقيمات المتوازية والمتعامدة مثنى، إحداهما مفصول بعضها عن بعض وفقًا للغارتمات الأعداد المتتالية، في حين تفصل مستقيمات المجموعة الثانية مسافاتٌ متساوية.

semimagic square مُرَبَّعٌ نصْفُ سِحْرِيّ

carré semi-magique

هو مربعٌ سحري لا يشترط فيه أن يكون مجموع أعداد كلِّ من قطريه مساويًا لمجموع كلِّ من أسطره وأعمدته. مثال:

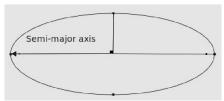
1	5	9
6	7	2
8	3	4

semimajor axis

نصْفُ المِحْوَرِ الكَبير

demi-axe focal

هو أيُّ من نصفَي المحور الكبير لقطع ناقص، علمًا بأن مركز القطع التناظري هو الذي ينصف المحور.



نِصْفُ دَالَةِ مَسافَة (نِصْفُ مِتْرِك) semimetric

semi-métrique

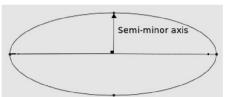
هو دالةٌ حقيقيةٌ d(x,y) معرَّفةٌ على أزُواجٍ من نقاطِ معموعة، ولهذه الدالة خاصيات دالة المسافة metric نفسها، باستثناء احتمال أن يكون d(x,y) صفرًا حتى لو كانت d(x,y) نقطتين مختلفتين.

semiminor axis

نِصْفُ الْحِوْرِ الصَّغير

demi-axe mineur

هو أيٌّ من نصفَي المحور الصغير لقطعٍ ناقص، علمًا بأن مركز القطع التناظري هو الذي ينصف المحور.



seminorm

نصْفُ نَظيم

semi-norme

تعميمٌ لمفهوم النَّظيم لا يتطلَّب أن يكون نظيم المتحه الصفري وحده صفرًا. وهكذا فإن نصف نظيم متحه غير صفريٍّ يمكن أن يساوي صفرًا.

semiperfect number

عَدَدٌ نصْفُ تامّ

nombre semi-parfait

عددٌ يساوي مجموع مجموعةٍ ما من قواسمه الفعلية. مثال ذلك العدد: 10+4+5+1=20.

قارن بے: abundant number.

semiperimeter

نصْفُ مُحيط

semi-périmètre

نصف طول محيط منحن مغلق.

semiprime number

عَدَدٌ نصْفُ أُوَّلِيّ

nombre semi-premier

هو عددٌ صحيح موجب يساوي جداء عددين أوَّليين اثنين بالضبط. من أمثلته: $5 \times 5 = 1$.

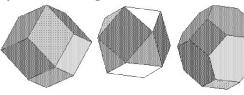
semiprime ring

حَلَقةٌ نصْفُ أُوَّلِيَّة

anneau semi-premier

نقول عن حلقةٍ إنها نصفُ أولية، إذا ترتَّب على المساواة A'' = 0 (حيث A مثاليٌّ، و A أيُّ عددٍ صحيحٍ موجب)، أنْ يكون A = 0 هذا وإن كلَّ حلقةٍ أوليةٍ هي نصف أولية.

semi-regular polyhedron مُتَعَدِّدُ وُجُوهٍ نِصْفُ مُنْتَظَم polyèdre semi-régulier



مجسمٌ جميع وجوهه مضلعات منتظمة، لكن ليست جميعها متطابقة، ثم إن الأنواع المختلفة للوجوه تَرِدُ بترتيب معيَّن حول كلِّ ذروة. فالمواشير المنتظمة القائمة التي وجوهها الجانبية مربعات، والمواشير التخالفية المنتظمة القائمة التي وجوهها الجانبية مثلثات متساوية الأضلاع، هي مجسمات نصف منتظمة.

مُجَسَّمٌ نِصْفُ مُنْتَظَم semi-regular solid

solide semi-régulière

تسميةٌ أخرى للمصطلح Archimedean solid.

semiring of sets نِصْفُ حَلَقَةٍ مِنَ المَجْموعات semi-anneau d'ensembles

هي جماعةً S من المجموعات تحتوي المجموعة الحالية، وتحتوي تقاطُعَ أيِّ مجموعتين منها، بحيث إذا كان A و B عنصرين من S و كانت S معموعةً جزئية من S فإن S عددٍ منتهٍ من عناصر S.

semisecant نِصْفُ قَاطِع (قَاطِعٌ مُسْتَعْرِض) demi-sécante

تسميةً أحرى للمصطلح transversal.

semisimple algebra جَبْرٌ نِصْفُ بَسِيط algèbre semi-simple

جَبْرٌ بلا مثالياتٍ معدومةِ القوى غير تافهة.

مو دول نِصْفُ بَسيط semisimple module

module semi-simple نقول عن مودول إنه نصفُ بسيط إذا كان مولَّدًا بمودولاتٍ جزئية بسيطة، أو كان المجموع المباشرَ لها.

semisimple representation تَمْثيلٌ نِصْفُ بَسِيط représentation semi-simple

تسمية أخرى للمصطلح:

.completely reducible representation

semi-transcendental function دالَّةٌ نِصْفُ مُتَسامِية fonction semi-transcendante

هي الحلُّ العامُّ لمعادلةٍ تفاضليةٍ غير خطية من المرتبة الثانية، وتتسم بأن حلَّها العام ليس دالةً جبرية في ثابتتي المكاملة، غير أن للمعادلة تكاملاً أوَّلَ هو دالة جبرية في ثابتة مكاملةٍ واحدة. فمثلاً، التكامل الأول للمعادلة:

w'' + 2 w w' = q(z) $w' + w^2 = \int q(z) dz + A$:

لذا فالحل العام هو، في أسوأ الأحوال، دالةٌ نصف متسامية في A وفي الثابتة الثانية للمكاملة.

semitransverse axis

نِصْفُ مِحْوَرِ مُسْتَعْرِض (نِصْفُ مِحْوَرِ قاطِع)

demi-axe focal

هو أيٌّ من نصفَي المحور القاطع (المستعرض) لقطع زائد، علمًا بأن مركز القطع التناظري هو الذي ينصف المحور.

sentential calculus (حُسْبانُ الْقَضايا) حُسْبانُ الْجُمَل (حُسْبانُ الْقَضايا) calcul propositionel

.propositional calculus تسميةً أخرى للمصطلح

sentential connectives(رَوابِطُ الْقَضايا) رَوابِطُ الْقَضايا) connecteurs propositionels

تسميةً أخرى للمصطلح propositional connectives.

separable degree (قابِلةٌ للفَصْل) degré séparable

ليكن F ممدَّدًا جبريًّا لحقل F وليكن f أيَّ طَمْرِ E ليكن F اللصاقة E للحقل E في حقل E بيث يكون E اللصاقة E المجبرية لصورة الحقل E وفق E إن الدرجة الفصولة لك على E هي عدد الطَّمَرات المنفصلة لك E في E ، التي هي ممدَّدات E .

separable element (قابِلٌ للفَصْل) عُنْصُرٌ فَصول (قابِلٌ للفَصْل) élément séparable

نقول عن عنصر a إنه فصولٌ على حقل F إذا كان جبريًّا على F المولَّد بالعنصر A مُدَّدًا على F المولَّد بالعنصر A مُدَّدًا فَصولاً للحقل A.

separable extension (قابِلٌ للفَصْل) فَمَدَّدٌ فَصول (قابِلٌ للفَصْل) extension séparable

يكون مُمدَّدُ حقلٍ K لحقلٍ F فصولاً إذا كان كلَّ عنصرٍ من K جذرًا لحدوديةٍ فَصولةٍ معاملاتُها عناصرُ من F.

separable first order ordinary differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُلِيَّةٌ عادِيَّةٌ من المَرْتَبَةِ الأُولَى فَصولَة

équation différentielle ordinaire à variables séparables $\label{eq:y'=g(y)h(t)} \omega = g\left(y\right)h\left(t\right) \quad \text{where} \quad \omega = 0$ هي معادلَةٌ يمكن كتابتها بالصيغة بالصيغة على حلاً صيغته:

$$\int \frac{1}{g(y)} dy = \int h(t) dt + A$$

separable function (قَابِلَةٌ للفَصْل) conction séparable

هي دالة يمكن كتابة صيغتها بحيث تكون متغيراتما فصولة جَمْعيًّا أو ضَرْبيًّا. فمثلاً، الدالة $f\left(x,y,z\right)$ التي يمكن كتابتها بالصيغة $f_1(x)+f_2(y)+f_3(z)$ هي دالة فصولة جَمعيًّا. وهذا مفيد جلًّا في الاستمثال الحاسوبي لأن التصغير يمكن أن يجري عند ذلك حدًّا حدًّا.

separable polynomial (قَابِلةٌ للفَصْل فَصُولَة (قَابِلةٌ للفَصْل polynôme séparable

هي حدوديةٌ ليس لها جذورٌ مضاعفة.

separable space (قَابِلٌ للفَصْل) فضاءٌ فَصول (قابِلٌ للفَصْل) espace séparable

هو فضاءً طبولوجيٌّ فيه مجموعةً جزئيةٌ عدودة كثيفة.

مَجْموعَتانِ مُنْفَصِلَتان مُنْفَصِلَتان separated sets

ensembles séparés

نقول عن مجموعتين في فضاء طبولوجي إلهما منفصلتان طبولوجيًّا إذا لم تُقاطِعْ أيُّ منهماً لصاقة أخرى، ويكون فضاءً طبولوجيٌّ مترابطًا إذا وفقط إذا لم يكن بالإمكان كتابته بصيغة اتحاد مجموعتين منفصلتين غير خاليتين.

separate points (v) يَفْصِلُ نقاطًا

séparer des points

ليكن A جبرَ دوالٌ على مجموعةٍ X. نقول عن A إنه يفصل نقاطَ X إذا تحقق الشرط الآتي: يوجد لأي نقطتين في X دالةً من A بحيث تكون قيمتاها في النقطتين مختلفتين.

انظر أيضًا: Stone-Weierstrass theorem.

separate variables (v) يَفْصِلُ مُتَغَيِّرات

séparer des variables

يَحلُّ معادلةً تفاضليةً باستعمال فصل المتغيرات.

separation axioms أَمُوْضُوعاتُ الفَصْل

axiomes de séparation

خاصياتُ فضاءاتٍ طبولوجية، كفضاء هاوسدورف والفضاء المنتظم والفضاء العادي، تُظهِر إمكانَ وضعِ نقاطٍ ومجموعاتٍ مغلقةٍ في جواراتٍ منفصلة.

separation of a set (فَطْعُ مَجْموعَة (فَطْعُ مَجْموعَة) separation d'un ensemble

هو فصلُ مجموعةٍ إلى صفَّين. ففصلُ مجموعةٍ مرتبة (كمجموعة الأعداد الحقيقية أو الأعداد المنطَّقة) هو:

(separation of the first kind فصلٌ من النوع الأول صلة على النوع الأول

بحيث يكون كلٌ عنصر من أحد الصفين أصغر من كلٌ عنصر من الصفي الآخر، ثم إن العدد الفاصل بين الصفين ينتمي إلى أحدهما. فالعدد 3 مثلاً، يفصل جميع الأعداد المنطَّقة إلى تلك الأعداد التي هي أصغر من 3 أو تساويه، وتلك الأعداد التي تكبر 3.

② فصلٌ من النوع الثاني separation of the second kind فصلٌ من النوع الثاني وهنا يكون كلُّ عنصر من أحد الصفين أصغر من كلُّ عنصر من الصف الآخر، ثم إنه لا يوجد عددٌ أكبر في صفِّ الأعداد الصغرى، ولا عددٌ أصغر في صفِّ الأعداد الكبرى.

ففصل الأعداد المنطَّقة إلى مجموعتين A و B، حيث يكون x من A إذا كان $0 \leq x$ ، ويكون كلَّ عددٍ موجبٍ x في A أو A إذا كان $a \leq x$ أو $a \leq x$ ، هو فصلٌ من النوع الثاني. انظر أيضًا: Dedikind cut.

separation of the first kind فَصْلٌ مِنَ النَّوْعِ الأُوَّل separation de 1er espèce

انظر: separation of a set.

separation of the second kind فَصْلٌ مِنَ التَّوْعِ التَّابي separation de 2° espèce

انظر: separation of a set.

separation of variables فَصْلُ الْمَتَغَيِّرات

séparation des variables

هو إجرائيةٌ لحلِّ معادلةٍ تفاضلية، وذلك بإعادة كتابتها بصيغة معادلةٍ كلُّ طرفٍ فيها يمكن مكاملته مباشرةً بالنسبة إلى واحدٍ من المتغيرات؛ وفي أبسط الحالات، تكون صيغة المعادلة: y' = g(x)/h(y)

h(y) dy = g(x) dx

separation theorem of Mazur

مُبَرْهَنةُ مازور في الفَصْل

théorème de séparation de Mazur .Mazur separation theorem تسميةٌ أخرى للمصطلح

sept- سُباعِيّ

sept-

بادئةٌ تعنى سبعة.

septilateral (adj) سُباعِيُّ الأضْلاع nalvgana à 7 actés

polygone à 7 cotés

صفةٌ لشكلٍ مستوٍ له سبعة أضلاع.

septillion سِبْتِلْيون

septillion

العدد 10²⁴ في فرنسا والولايات المتحدة، والعدد 10⁴² في إنكلترة وألمانيا.

عَدَدٌ سُباعِيّ septinary number

nombre septénaire

عددٌ مكتوبٌ في نظام العدِّ السباعي.

 $(162)_7 = (93)_{10}$ ، لأن

 $(162)_7 = 1 \times 7^2 + 6 \times 7^1 + 2 \times 7^0$ = 49 + 42 + 2 = 93

septuple (adj) سُباعِيَّةُ الْعَناصِر

à 7 éléments

صفةٌ لمجموعةٍ مرتَّبةٍ فيها سبعة عناصر.

sequence مُتَتالِية

suite

تطبيقٌ a ساحتُه مجموعةٌ جزئيةٌ من الأعداد الصحيحة (هي، عادةً، الأعداد الصحيحة الموجبة، أو غير السالبة) ومداه مجموعةٌ a(n) . S أي إلى a(n) بالصيغة a_n .

sequence of functions مُتَتَالِيةُ دَوِ الَّ

suite de fonctions

هي متتاليةٌ مداها مجموعةٌ من الدوالّ.

مُتَتالِيةُ أعْداد sequence of numbers

suite de nombres

هي متتاليةٌ مداها مجموعةٌ من الأعداد.

sequence of points

مُتَتالِيةُ نقاط

suite de points

هي متتاليةٌ مداها مجموعةٌ من النقاط.

مُتَتالِيةُ مَجْموعات sequence of sets

suite d'ensemble

هي متتاليةٌ مداها جماعةٌ من المجموعات.

فَضاءُ مُتَتالِيات sequence space

espace de suites

فضاءً متجهيٌّ عناصرُهُ متتالياتُ أعدادٍ حقيقية أو عقدية.

sequential analysis التَّحْليلُ التَّتابُعِيّ التَّعْليلُ التَّتابُعِيّ

analyse séquentielle

هو التحليلُ المستمرُّ للمعطيات عن طريق الاعتيان، ويتم تحسينه كلما تزايد مقدار الاعتيان.

تقارُبٌ مُتَتالِيَّاتِيِّ sequential convergence

convergence séquentielle

هو تقاربُ متتاليةٍ، تمييزًا له عن تقارب الشبكة.

مَجْموعةً مُتَراصَّةً مُتَتالِيَّاتِيًّا sequentially compact set

و و الخموعة و الخموعة المتالية المتالي

فَضاءٌ مُتَراصٌ مُتَتالِيًّاتِيًّا sequentially compact space

espace séquentiellement compact فضاءٌ طبولوجيٌّ كلُّ متتاليةٍ من نقاطه، لها متتاليةٌ جزئيةٌ تتقارب إلى نقطة من هذا الفضاء.

تجاربُ تَتابُعِيَّة sequential trials

épreuves séquentiels

تجاربُ تكون نتيجةُ كلِّ منها معروفةً قبل إجراء التحربة التالية.

serial correlation

ارْتِباطٌ تَسَلْسُلِيّ

corrélation sériale

تسمية أخرى للمصطلح autocorrelation.

مَجْموعةٌ مُرَتَّبةٌ تَسَلْسُلِيًّا (خَطِّيًّا) serially ordered set

ensemble pinéairemement ordonné

تسميةً أخرى للمصطلح linearly ordered set.

serial order

ordre sérial

تسميةٌ أخرى للمصطلح linear order.

serial sampling

اعْتِيانٌ تَسَلْسُلِيّ

échantionage sérial

طريقة لتجميع العينات على هيئة مجموعات، وذلك لضمان عشوائيتها.

series

مُتَسَلْسِلة

série

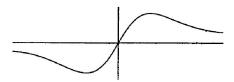
عبارةً صيغتُها: $x_1 + x_2 + x_3 + \cdots$ عددٌ حقيقيٌّ أو عقدي.

serpentine curve

مُنْحَني الأُفْعُوان

courbe serpentine

منحنِ متناظر بالنسبة إلى نقطة الأصل، وهو مقاربٌ للمحور $x^2y + b^2y - a^2x = 0$. معادلته القانونية: ax



Serret-Frenet formulas

صِيَغُ سيريه-فْرينيه

formules de Serret-Frenet

تسميةٌ أخرى للمصطلح Frenet-Serret formulas.

أَلْفُرد جوزيف سيريه Serret, Joseph Alfred

Serret, J. A.

(1819-1885) رياضيٌّ وفلكيٌّ فرنسي.

صيغةٌ خَطِّيَّةٌ مَرَّةً وَنِصْفَ المَرَّة صيغةٌ خَطِّيَّةٌ مَرَّةً وَنِصْفَ المَرَّة

forme sesquilinéaire

تطبیقٌ E imes E imes E فضاء متجهي عقدي)، يحقق الشروط الآتية:

نا كان
$$v_1$$
 و v_2 من E ، فإن: أيًّا كان أيًّا كان أيًّا

$$(f(v_1+v_2,w)=f(v_1,w)+f(v_2,w)$$

.ii أيًّا كان
$$_{\mathcal{V}}$$
 و $_{\mathcal{W}}$ من $_{\mathcal{E}}$ من $_{\mathcal{V}}$ ، فإن

$$f(cv,w) = cf(v,w)$$

iii. أيًّا كان
$$v$$
 و w من E ، فإن

$$f(v,w) = \overline{f(w,v)}$$

مَجْموعة set

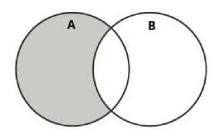
ensemble

مجموعةٌ من الأشياء تتَّصف بإمكان تحديد: أينتمي شيءٌ إليها أم لا؟

فَوْقُ مَجْمو عَتَيْن set difference

différence de deux ensembles

فرقُ مجموعتين A و B هو المجموعة المكونة من العناصر التي تنتمى إلى A ولا تنتمى إلى B، ويشار إليها بالرمز $A \setminus B$.



انظر أيضًا: (difference (2).

set direct product

الجُداءُ الْمباشِرُ لِمَجْموعَتَيْن

produit direct de deux ensembles

انظر: Cartesian product.

set function

دالَّةٌ مَجْمو عاتِيَّة

fonction d'ensembles

هي دالةٌ ساحتها صفٌّ من المجموعات.

انظر أيضًا: measure.

مَجْموعةٌ مِنَ الفِئَةِ الأُولَى set of first category ensemble de 1^{er} catégorie

تسميةٌ أخرى للمصطلح meager set.

مَجْموعةُ جورْدان الصِّفْريَّة set of Jordan content 0 ensemble négligeable de Jordan

هي مجموعةً جزئيةً A من \mathbb{R}^n بحيث يوجد لكلِّ عدد $\{C_1,\ldots,C_n\}$ موجب عموعةٌ منتهيةٌ من المكعبات عموعةً تحقق العلاقة $A \subset U$, ربحيث يكون مجموع حجوم $\cdot arepsilon$ أصغر من C_{i}

مَجْمه عةٌ قياسُها () set of measure 0

ensemble de mesure nulle

إذا كان (X,Ω,μ) فضاءً قياس، فإننا نقول عن مجموعةً $\mu(E)=0$ إن قياسها 0 إذا كان $E\in\Omega$

مَجْموعةٌ مِنَ الأَزْواجِ الْمُرَتَّبة set of ordered pairs ensemble de couples

هي كلُّ مجموعة جزئية من الجداء الديكارتي لمجموعتين. لذا فهي مجموعة من العناصر (x,y) بحيث يكون الشرط اللازم والكافي لِتَحَقَّق المساواة (x,y)=(z,w) هو أن v = w , x = z $y \ge 0$

مَجْموعةٌ من الفئة الثَّانية set of second category ensemble de 2e catégorie

تسميةٌ أخرى للمصطلح second-category set.

مَجْموعةٌ فَرْدانيَّة set of uniqueness

ensemble d'unicité

ليكن H صفَّ دوالٌ على مجموعةِ S. نقول عن مجموعةِ ایم فریدة عندما تحقیّق ما یأتی: اِذا کان $E \subset S$ يّ x حيث $f_1(x) = f_2(x)$ وکان $f_1, f_2 \in H$ S من X عنصر من E، فإن $G_1(x) = f_2(x)$ عنصر من عن فإن

تَجْزِئةُ مَجْموعة set partition

partition d'un ensemble

بَحْرُئةُ مِحْمُوعةٍ S هي جماعةٌ من مجموعاتٍ جزئيةٍ منفصلة، Sو اتحادُها المجموعة S مُحَيِّر اتُ نَظُريَّةِ الْجُموعاتset-theoretic paradoxes paradoxes de la théorie des ensembles

مجموعة من المحيرات من ضمنها: محيرة راسل، ومحيرة كانتور، ومحيرة بورالي فورتي.

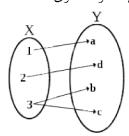
نَظَريَّةُ المَجْموعات set theory

théorie des ensembles

دراسة بنية المجموعات وخاصياتها استنادًا إلى موضوعاتِ مفروضة.

دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ القيم set-valued function

fonction à valeurs multiples هي تطبيقٌ يُرفِقُ عددًا من عناصرَ مختلفةٍ من المجموعةِ الثانية بالعنصر نفسه من المحموعة الأولى.

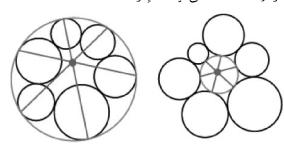


تسمَّى أيضًا: multivalued function،

و multifunction، و point-to-set mapping.

مُبَرْهَنةُ الدُّوائِرِ السَّبْعِ seven circles theorem théorème de 7 cercles

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا رسمنا دائرةً أوليةً، ورسمنا ستَّ دوائرَ أخرى مُماسةً لها بحيث تَمَسُّ كلُّ منها الدائرتَيْن المجاورتين لها، فإن المستقيمات الثلاثة الواصلة بين نقاط تماس الدوائر المتقابلة تتلاقى في نقطة واحدة.



سِتَّ عَشْريَّ sexadecimal (adj) séxadécimal

تسميةً أحرى للمصطلح hexadecimal.

نِظامُ العَدِّ السِّتَّ عَشْرِي sexadecimal number system

système des nombres séxadécimal .hexadecimal number system تسميةً أخرى للمصطلح

sexagesimal measure of angles

القِياسُ السِّتُّونيُّ لِلزَّوايا

sexagesimal system of numbers

النِّظامُ السِّتُّونيُّ لِلأعْداد

système des nombres séxagésimal . نظامٌ عدديٌّ يَستعمل العدد 60 أساسًا.

سُدْسِيّ sextant

sextant

وحدةٌ للزوايا المستوية تساوي $\frac{\pi}{3}$ درجة، أو $\frac{\pi}{3}$ راديان.

مُعادَلةٌ سُداسِيَّة sextic equation

équation de degré six

معادلةٌ حدودية من الدرجة السادسة، صيغتها العامة:

 $x^{6} + a_{5}x^{5} + a_{4}x^{4} + a_{3}x^{3} + a_{2}x^{2} + a_{1}x + a_{0} = 0$

سُدَيْسِيّ sextile

sextile

واحدٌ من خمس قيم لمتغير يقسم توزيعَه إلى ستة مجالاتٍ متساوية الاحتمال. فمثلاً، السديسيُّ الخامسُ هو قيمةُ المتغير الذي يوجد دونه خمسةُ أسداس المجتمع الإحصائي.

انظر أيضًا: percentile.

سِکْسْتِلْيون sextillion

sextillion

1. العدد 10²¹، في الولايات المتحدة وفرنسا.

2. العدد 10³⁰، في بريطانيا وألمانيا.

sfield فَتَخالِف عَقْلٌ مُتَخالِف

corps dissymétrique

تسميةٌ أخرى للمصطلح skew field.

sh sh

sh

رمزٌ مختصر لدالة الجيب الزائدي sinh.

sh⁻¹ sh⁻¹

sh⁻¹

رمزٌ مختصر لدالة الجيب الزائدي العكسية arc-sinh.

Shannon, Claude Elwood کلود إيلُوود شانون

Shanon, C. E.

(2001-1916) رياضيٌّ أمريكي ومهندس إلكترون، أسَّس نظرية المعلومات، وقدَّم إسهاماتٍ في الرياضيات التطبيقية، وجبر بُول، والاتصالات، والآلات الحاسبة، وعلم التعمية.

Shannon-McMillan-Breiman theorem

مُبَرْهَنةُ شانون – ماكْميلان – بْريمان

théorème de Shannon-McMillan-Breiman إذا أُعطينا قياسًا طاقِيًّا محافظًا على التحويل T على فضاء احتماليّ، وتجزئةً منتهيةً \mathcal{Z} لهذا الفضاء، فإن النهاية عندما $n \to \infty$ للمتتالية $n \to \infty$ للمتتالية $n \to \infty$ تقريبًا في الفضاء $n \to \infty$ من إنتروبية $n \to \infty$ آيًّا كانت $n \to \infty$ من إنتروبية $n \to \infty$ آيًّا كانت $n \to \infty$.

مُبَرْهَناتُ شانون Shannon's theorems

théorèmes de Shanon

هي نتائج تأسيسية للدراسة الرياضية للمعلومات. ومن الوجهة الرياضية، فإنحا تربط بين مفهوم الإنتروبية وزيادة فعالية إرسال المعلومات واستقبالها.

خُزْمةٌ (طُبو جَبْريَّة) sheaf

faisceau

هي حزمةٌ ليفية مزودةٌ ببنيةٍ جبريةٍ وأخرى طبولوجية، وتكون مترافقة عادةً مع متنوعة فَضولة M تعكس السلوكَ المحليّ للدوال الفضولة على M.

sheaf of planes faisceau des plans

Sheffer strok

دالُّهُ الحَقيقَة لشيفَر

حُزْمةُ مُسْتَويات

انظر أيضًا: pencil.

تسمَّى أيضًا: bundle of planes.

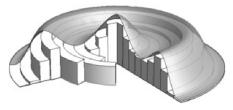
fonction de Sheffer

تسمية أخرى للمصطلح NAND.

طريقةُ القشرة

méthode de coque

طريقة في حساب حجم محسم دوراني، وذلك بإجراء المكاملة على حجوم مقاطع على هيئةِ قشور سُمكُها لامتناهٍ في الصغر، وهي محدودة بأسطواناتٍ محاورُها هي محورُ دورانِ المحسم الدورانيّ نفسُه.



shell method

قَصُّ shear

هي جميع المستويات المارة بمستقيم معين (يسمَّى محور

الحزمة). ومن الممكن إيجاد معادلة أيِّ مستو في الحزمة بضرب

معادلات ثلاثة مستويات من الحزمة ليس لها مستقيم مشترك

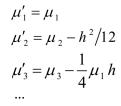
في وسطاء مختلفة (أعداد كيفية) ثم جمع هذه المعادلات.

تَصْحيحات شيبارْد **Sheppard's corrections** corrections de Sheppard

cisaillement

(في الإحصاء) لنفترض أن قيمَ متغير عشوائي مجمَّعةً في مجالاتٍ طول كلِّ منها h، وأن كلُّ مُحالِ أُعطي تكراراتٍ معيَّنة، وأن جميع القيم في مجال ما تُعَدُّ بأنما موجودة في نقطة المنتصف. إن هذا يتسبَّب في حدوث أخطاء عند حساب العزوم. ولمعالجة هذه الأخطاء اقترح شيبارد هذه μ_i' التصحيحات المسماة باسمه. ويعبَّر عن العزوم المصحَّحة بدلالة العزوم μ_i المحسوبة من المعطيات المجمَّعة كما يلى:

تحويلٌ يُبقي جميع نقاط مستقيمٍ (أو مستوٍ) مثبتٍ في مواضعها، في حين تتحرك النقاط الباقية موازيةً لهذا المستقيم (أو المستوي) بحيث تقطع النقاط مسافة تتناسب مع بعدها عن المستقيم أو المستوي المثبت. فمثلاً، يولِّد تحويلُ قصِّ مستطيلاً إلى متوازى أضلاع.



ولْيام فْليتُوود شيبارْد Sheppard, William Fleetwood Sheppard, W. F.

nappe 1. قسمٌ من سطح يتَّسم بأنه يمكن الانتقال باستمرار بين أي

sheet

(1863-1863) عالِمٌ إنكليزيٌّ في الإحصاء والاحتمالات.

2. أيُّ جزء من سطح ريمان لا يمكن تمديده دون إعطاء تغطيةٍ مضاعفةٍ لجزء من المستوي الذي يقع عليه السطح. فمثلاً، للدالة $w=z^{1/2}$ من سطح ريمان هي المستوي العقدي z المقطوع بأي منحن بسيط يمتد من نقطة الأصل إلى النقطة في اللانماية.

نقطتين منه دون مغادرة السطح.

shift انْزياح décalage

انظر: unilateral shift.

shifting theorem

مُبَرْهَنةُ الإزاحة

théorème "shifting"

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه:

1. إذا كان تحويل فورييه للدالة $f\left(t
ight)$ هو $F\left(x
ight)$ ، فإن قورييه للدالة $f\left(t-a
ight)$ هو:

 $.\exp(iax)F(x)$

و. إذا كان تحويل لابلاس للدالة $f\left(x\right)$ هو $f\left(x\right)$ ، فإن $f\left(x-a\right)$ قويل فورييه للدالة $f\left(x-a\right)$ هو. $\exp(-av)F(v)$

shoemaker's knife

سكِّينُ الحَذَّاء

couteau de cordonnier

تسميةٌ أخرى للمصطلح arbilos.

short arc

الْقَوْسُ الصَّغير

le petit arc

تسميةٌ أخرى للمصطلح minor arc.

short division

قِسْمةٌ صَغيرة

division brève

 تقسيمُ عددٍ على آخر، حيث يتكوَّن المقسوم عليه من رقمٍ واحدٍ فقط.

 تقسيمُ مقدارٍ جبريٌّ على آخر، حيث يتكوَّن المقسوم عليه من رقم واحدٍ فقط.

short radius

نِصْفُ قُطْرٍ قَصير (عامِد)

apothème

تسميةٌ أخرى للمصطلح apothem.

قارن بــ: long radius.

shrinking

ائكماش

contraction

هو تحويلُ تحاكٍ صيغته x' = k x , y' = k y صيغته 0 < k < 1

يسمَّى أيضًا: shrinking of the plane:

.shrinking transformation ,

shrinking of the plane

انْكِماشُ الْمُسْتَوي

contraction du plan

تسميةٌ أخرى للمصطلح shrinking.

shrinking space

فَضاءُ انْكِماش

espace à contraction

هو الفضاء المرافق لفضاء باناخ، الذي أساسه: x_1, x_2, \ldots والذي يحقق الشرط الآتي: أيَّا كان الداليُّ الخطيُّ المستمرُّ f فإن نظيم f الذي ساحتُهُ مقصورةٌ على البسطة الخطية فإن نظيم f الذي ساحتُهُ مقصورةٌ على البسطة مع linear span f من اللانحاية.

shrinking transformation اش

تَحْوِيلُ الْكِماش

transformation contraction

تسميةٌ أخرى للمصطلح shrinking.

side côté ضِلْع، وَجْه

1. إحدى القطع المستقيمة التي تكوِّن مضلَّعًا.

2. أحدُ وجوه مجسَّم متعدِّد الوجوه.

Siegel, Carl Ludwig کارْل لو ڈفیغ زیکِل

Siegel, C. L.

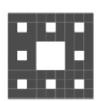
(1896-1896) رياضيٌّ أمريكي من أصلٍ ألماني. اشتهر، بوجه خاص، ببحوثه في نظرية الأعداد، ونظرية الدوال، ونظ بة المعادلات التفاضلية.

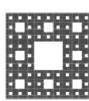
Sierpinski carpet

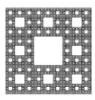
سَجَّادةُ سيرْبنْسْكي

tapis de Sierpinski

كسوري ّ fractal يتكوَّن بطريقة مماثلة لغربال سيربنسكي Sierpinski sieve، ولكن باستعمال المربعات بدلاً من المثلثات المتساوية الأضلاع.



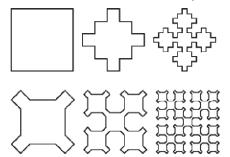




مُنْحَنِي سيرْبِنْسْكي Sierpinski curve

courbe de Sierpinski

ثمة عدةُ منحنياتٍ كسورية fractal تُنسب إلى سِيربنسكي، في الشكل الآتي نموذجان منها:



Sierpinski gasket

garniture de Sierpinski

كسوريٌ fractal يمكن بناؤه بإجراً بيةٍ تكراريةٍ، في كلَّ خطوةٍ منها يقسَّم مثلث متساوي الأضلاع إلى أربعة مثلثات متساوية الأضلاع جديدة، يُخصَّص ثلاثةٌ منها فقط للقيام بمزيدٍ من التكرارات.



يسمَّى أيضًا: Sierpinski sieve.

مَجْموعةُ سيرْبنْسْكى

غِرْبالُ سيرْبنْسْكى

غِرْبالُ سيرْبنْسْكي

Sierpinski set

ensemble de Sierpinski

1. مجموعة كر من نقاط مستقيم بحيث تحتوي كر ومتمّمتها كلتاهما على نقطةٍ واحدةٍ على الأقل من كلّ مجموعةٍ غير عدودة على المستقيم عندما تكون هذه المجموعة تقاطعًا عدودًا لمجموعاتٍ مفتوحة.

2. مجموعة من نقاط مستو تحتوي على نقطة واحدة على الأقل في كلِّ مجموعة مغلقة غير صفرية القياس، ولا تحتوي على أي مجموعات جزئية مؤلفة من ثلاث نقاط واقعة على استقامة واحدة.

Sierpinski sieve

crible de Sierpinski

تسميةٌ أخرى للمصطلح Sierpinski gasket.

Sierpinski's prime sequence theorem مُبَرْهَنةُ مُتَتالِيَةِ الأَعْدادِ الأَوَّلِيَّةِ لِسيرْبْنسْكي

théorème de Sierpinski pour les nombres premiers تنصُّ هذه المبرهنة على أنه يوجد عددٌ t' بحيث أن المتتالية $n=1,2,\dots$ n^2+t' الأقل، مهما يكن M.

Sierpinski, Waclaw

فاسلاف سير بنسكي

Sierpinski, W.

(1882-1969) رياضيٌّ بولوين أسهم في نظرية الأعداد، والطبولوجيا، والمنطق الرياضي. يُعَدِّ راثدَ المدرسة الرياضية البولونية الحديثة.

sieve of Eratosthenes

غِرْبالُ إيراتوسْتين

crible d'Eratosthène

خُوارزميةٌ للحصول على جميع الأعداد الأولية التي تَصغر أيَّ عددٍ صحيح n، وذلك بأن تُستبعدَ من مجموعة الأعداد الصحيحة التي تَصغر n مضاعفاتُ كلِّ الأعداد الأولية وصولاً إلى \sqrt{n} . فمثلاً، للتوثق من أن 2003 هو عددٌ أوليٌّ، يكفي التحقق أنَّ هذا العدد غير قابل للقسمة على الأعداد الأولية:

3,5,7,11,13,17,19,23,31,37,41,43 وثمة غرابيل كثيرة أعقد تُستعمل في نظرية الأعداد الأولية.

sigma

سيغما

sigma ينجموع ما، وغالبًا ما يُكتب $\sum_{i=a}^b x_i = x_a + x_{a+1} + \dots + x_b$ بالصيغة بالصيغة بالصيغة بالصيغة ين من i=b يا i=a من i=a يا يا يا من i=a بالمتالية غيرَ منتهية، فتكتب $\sum_{i=a}^\infty x_i$

انظر أيضًا: series.

 F_{σ} مثل مثل على خاصية عدودة، مثل مثل .2

 σ . هي الرمز σ لدالة سيغما.

4. (في الإحصاء) هي الرمز σ للانحراف المعياري.

sigma algebra

جَبْرُ سِيغُما sigmoid function دالَّةُ سغْمه ئىد

sigma-algèbre

(في نظرية القياس) جماعةٌ من المجموعات الجزئية من مجموعةٍ تحتوى المجموعة X نفسها، والمجموعة الخالية، والمتممات Xفي المجموعة X لكلِّ عناصر الجماعة، وكلُّ الاتحادات العدودة لهذه العناصر.

يسمَّى أيضًا: sigma field.

fonction sigmoïde

هي الدالةُ التي معادلتها $y = \frac{1}{1+e^{-x}}$ هي الدالةُ التي معادلتها للمعادلة التفاضلية العادية:

$$\frac{dy}{dx} = y \left(1 - y\right)$$

تسمَّى أيضًا: sigmoid curve.

sigma field

sigma-corps تسميةٌ أخرى للمصطلح sigma algebra.

sigma function

دالَّةُ سِيغْما

حَقْلُ سيغُما

la fonction sigma

n التي تجمع القواسم المتغايرة للعدد $\sigma(n)$ التي التعايرة العدد $\sigma(n)$ n لذا فإن مجموع العوامل الفعلية لn من ضمنها nيساوي $\sigma(n)-n$ وعندما يكون و عددًا أوليًّا فإن:

$$.\sigma(n) = \frac{p^{n+1}-1}{p-1}$$

 $\sigma_{k}\left(n
ight)$ هي التي تجمع القوى $\sigma_{k}\left(n
ight)$ من الدرجة k لقواسم n. وباستعمال هذا الترميز تكون هي دالة عدد $\sigma_0(n)$ هي دالة عدد $\sigma_1(n)$ d(n) القواسم

حَلَقةُ سيغُما sigma-ring

sigma-anneau

(في نظرية القياس) جماعةٌ غير خاليةٍ من المحموعات الجزئية من مجموعة بحيث تكون مغلقةً بالنسبة إلى الفرق التناظري والاتحاد العدود.

مُنْحَني سيغْمو ئيد sigmoid curve

courbe sigmoïde

تسميةً أخرى للمصطلح sigmoid function.

إشارة (عَلامَة) sign

signe

1. رمزٌ يدل على أن كميةً ما هي أكبر من الصفر أو أصغر منه، وهو + أو - على الترتيب.

2. وحدةٌ للزوايا المستوية تساوى 30° وحدةٌ للزوايا المستوية تساوى

قِياسٌ مُؤَشَّر signed measure

mesure signée

هو دالةٌ حقيقيةٌ m تأخذ قيمَها في R الموسَّعة ومعرَّفةٌ على جبر سيغما من أجزاء أيِّ مجموعة ٧، بحيث تكون:

- 1 قيمة m عند المجموعة الخالية مساوية للصفر،
- ② قيمةُ m لاتحادٍ عدودٍ لمجموعاتٍ منفصلةٍ هي مجموع القيم على كلِّ مجموعة من هذه المجموعات،
- قبل m في الأغلب إحدى القيمتين ∞ + و ∞ فقط. انظر أيضًا: measure.

signed number

عَدَدٌ مُؤَشَّر

nombre signé

مصطلح أقلَّ شيوعًا لــ integer.

دالَّهُ الاشارة

النِّسْبةُ الفضِّيَّة

أَرِقَامٌ مَعْنُوِيَّة significant digits

chiffres significatifs

هي أرقامُ عدد تعبِّر عن مقدارِ درجة الدقة المطلوبة، وذلك بتدوير الرقْم الأخير إلى الأعلى إذا كان ما يليه الرقْم 5 أو أكبر من 5، وإلى الأدبى إذا كان ما يليه أصغر من 5. فمثلاً، صيغة العدد 3.1415 بأربعة أرقام معنوية هي 3.142. تسمَّى أيضًا: significant figures.

significant figures

chiffres significatifs

تسميةٌ أخرى للمصطلح significant digits.

أرقامٌ مَعْنَويَّة

signless Stirling number عَدَدُ سُتيرِلِنْغ بِلا إشارة nombre de Stirling sans signe

هو القيمة المطلقة لأحد أعداد ستيرلنغ من النوع الأول.

sign of aggregation (حَصْر) عَلامةُ تَجَمُّع (حَصْر)

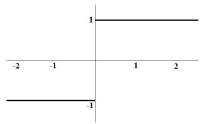
signe d'aggrégation

هي أحد قوسين هلالين ()، أو قوسين متعرِّحين { }، أو قوسين معقوفين []، أو خطين | ، يشيران إلى أن الحدود المحصورة بينهما يجب التعامل معها بوصفها كيانًا واحدًا.

دالَّهُ الإشارَة signum

la fonction signe

هي الدالة الحقيقية (x) sgn(x) المعرفة على مجموعة الأعداد x > 0 الحقيقية بحيث يكون: sgn(x) = 1 إذا كان x < 0 و sgn(x) = -1 إذا كان sgn(x) = 0



sg(n):يرمز إليها أيضًا بـــ: signum function.

signum function

la fonction signe

تسميةٌ أخرى للمصطلح signum.

silver ratio

rapport d'argent

هي المقدار المعرَّف بالكسر التسلسلي الآتي:

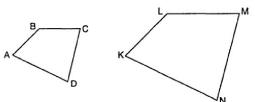
$$2 + \frac{1}{2 + \frac{1}{2 + \frac{1}{2 + \dots}}}$$

وهو يساوي: $\sqrt{2} + 1 = 2.41421...$

قارن بے: golden ratio.

similar (adj) semblable

نقول عن شكلين مستويين إنهما متشابهان إذا كانت زواياهما المتقابلة متساوية، ومن ثم تكون أزواج أضلاعهما المتقابلة متناسبة. فمثلاً، النسبتان: AB:KL و CD:MN في الشكلين الرباعيين الآتيين متساويتان.



يسمَّيان أيضًا: similar polygons.

 نقول عن مجموعتين من النقاط إلهما متشابهتان إذا كانتا متحاكيتين دون أن تكون إحداهما انسحابًا للأخرى. تسمَّيان أيضًا: similar sets of points.

- 3. نقول عن صفَّيْن إلهما متشابهان إذا كانا متسايرين.
- 4. نقول عن مصفوفتين (أو مؤثرين) A و B إلهما متشابهتان (متشابهان) إذا وُجد تحويلٌ قُلُوبٌ C بحيث يكون $A = C^{-1}B$
- نقول عن حدَّيْن من حدوديةٍ في عدة متغيراتٍ إنحما متشابهان إذا كان لكلِّ منهما الدرجةُ نفسُها.

similar decimal fractions كَسْرِانِ عَشْرِيَّانِ مُتَشَابِهَان décimaux semblables

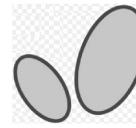
نقول عن كسرين عَشريين إلهما متشابهان إذا كان لهما العددُ نفسُه من المنازل العَشْرية.

مثال: الكسران العشريان 3.50 و 7.14 متشابهان، أما الكسران العشريان 3.5 و 7.14 فغير متشابهين.

similar ellipses قَطْعانِ ناقِصانِ مُتَشابهان

ellipses semblables

هما قطعان ناقصان لهما التباعد المركزيُّ نفسُه، أو أن لنصفَيْ محوري كلِّ منهما النسبةَ نفسَها.



قطعان ناقصان غير متشابمين

قطعان ناقصان متشابهان

similar ellipsoids مُجَسَّمانِ ناقِصِیَّانِ مُتَشابِهان ellipsoïdes semblables

هما محسمان ناقصيان بحيث يكون كلٌ مقطعين رئيسيين متقابلين فيهما قطعين ناقصين متشابهين.



 $\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} + \frac{z^2}{c^2} = \mu$ وهكذا فإن الجسمات الناقصية وهكذا فإن الخصيصة وهكذا في المستحد والمن المن المستحد والمن المستحد والمن الم

Similar fractions كَسْرانِ مُتَشابهان

fractions semblables

هما كسرانِ عاديان لهما المقام نفسُه. مثال: الكسران $\frac{1}{4}$ و $\frac{3}{8}$ فغير متشاكهان، أما الكسران $\frac{1}{5}$ و $\frac{3}{8}$ فغير متشاكهان.

similar hyperbolas قَطْعانِ زَائِدانِ مُتَشَابِهان hyperboles semblables

هما قطعان زائدان لهما التباعد المركزيُّ نفسُه، أو أن لنصَفَيْ محوري كلِّ منهما النسبةَ نفسَها.

similar hyperboloids مُجَسَّمانِ زَائِدِیَّانِ مُتَشَابِهِان hyperboloïdes semblables

نقول عن محسَّمين زائديين إله ما متشابهان إذا كانت مقاطعهما الرئيسية المتقابلة متشابهة. فالمحسمات الزائدية التي معادلاتها ل μ وسيط يأخذ معادلاتها μ وسيط يأخذ قيمًا موجبةً مختلفة (قيمًا سالبةً مختلفة)، متشابهةً.

similar paraboloids مُجَسَّمانِ مُكافِئِيَّانِ مُتشابِهان paraboloïdes semblables

نقول عن مجسمين مكافئيين إلهما متشابهان إذا كانت مقاطعهما الرئيسية المتقابلة متشابهة. فالمجسمات المكافئية التي معادلاتما μ وسيط يأخذ قيمًا عبر صفرية مختلفة، هي مجسمات مكافئية ناقصية متشابهة. $\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = \mu z$ وأما المجسمات المكافئية التي معادلاتما عبر صفرية مختلفة، فهي مجسمات حيث μ وسيط يأخذ قيمًا غير صفرية مختلفة، فهي مجسمات مكافئية (ائدية متشابحة أ

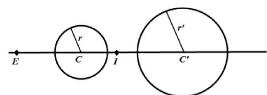
similarity تشابُه similitude

خاصيةُ كونِ شيءِ مشاهًا لأشياء أخرى.

similarity point نُقْطةُ التَّشابُه

point de similitude

 $.r^{\prime}$ و r و نصفا قطریهما c^{\prime} و c^{\prime} و نصفا قطریهما c^{\prime}



مُضَلُّعانِ مُسْتَوِيانِ مُتَشابِهان similar polygons polygones semblables

انظر: (similar (1).

مَجْموعَتا نقاطٍ مُتَشابِهَتان similar sets of points ensembles de points semblables

انظر: (similar (2).

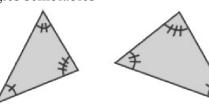
سطحان متشابهان similar surfaces

surfaces semblables سطحان يمكن جعلهما متقابلين نقطيًّا بأن تكون المسافة بين أيِّ نقطتين على أحدهما تساوى المضاعف نفسه للمسافة بين

النقطتين المقابلتين لهما على السطح الآخر. حُدودٌ مُتَشابِهَة (حُدودٌ مُتَماثِلَة) similar terms

tremes semblables تسميةً أخرى للمصطلح like terms.

مُتَلَّثانِ مُتَشابهان similar triangles triangles semblables



نقول عن مثلثين إلهما متشابهان إذا كانت زواياهما المتقابلة متساوية.

مُشابَهة similitude similitude

المشابحة هي تحاكم homothety يُبقى نقطة الأصل في مكالها. k حيث ، $x \to k$ x وبلغة المتحهات، المشاهمة هي تحويل وبلغة عددٌ موجب (هو نسبة المشابكة cratio of similitude)، ونقطة الأصل هي مركز المشابحة center of similitude.

مَرْ كَزُ المشابَهة similitude center centre de similitude تسميةً أخرى للمصطلح center of similitude.

تسمَّى النقطة E الواقعة على خط المركزين CC'، والتي $\frac{CE}{C'E} = \frac{r}{r'}$:بناسب:

نقطة التشابه الخارجي external similarity point، أو .positive similarity point بقطة التشابه الموجب

$$\frac{CI}{C'I} = -\frac{r}{r'}$$
 :بالتي تحقق التناسب: التي تحقق التناسب

نقطة التشابه الداخلي internal similarity point، أو inegative similarity point بنقطة التشابه السالب

تَحْويلُ التَّشابُه similarity transformation transformation de similitude

1. تحويلٌ لفضاء إقليدي ينشأ عن بعض التحويلات كالانسحاب، والدوران، وما يُقلِّص أطوال المتحهات أو

2. تطبیقٌ مرافقٌ لکلِّ تحویلِ خطیِّ P علی فضاءِ متجهیِ هو التحويل الخطى $R^{-1}PR$ الذي ينشأ عندما تخضع إحداثيات الفضاء لتحويل خطيٌّ غير شاذٌّ R.

P عطبيقٌ مرافقٌ لكلِّ مصفوفةٍ مربعةِ P هو المصفوفة:

$$Q = R^{-1}PR$$

R مصفوفة غير شاذة، و R^{-1} معكوس المصفوفة وإذا كانت P هي المصفوفة التي تمثِّل تحويلاً خطيًّا، فإن هذا التعريف يكافئ التعريف الثاني.

قَطْعانِ مَخْرُ وطِيَّان فِي وَضْع التَّشابُه similarly placed conics deux coniques en position de similitude

قطعان مخروطيان من النوع نفسه (كلاهما ناقص، أو كلاهما زائد، أو كلاهما مكافئ موضوعان بحيث يكون كلٌ محورين متقابلين منهما متوازيين.

مَصْفُو فَتانِ مُتَشابِهَتانَ similar matrices matrices semblables

هما مصفوفتان مربعتان A و B ترتبطان بالتحويل T و مصفوفتان غیر شاذتین، و S حیث B = SATS مقلوب المصفوفة

similitude circle

دائرةُ المشابَهة

cercle de similitude

هي المحلُّ الهندسيُّ لمركز مشابحة دائرتين.

similitude ratio

نسبة التشابه (المشابهة)

rapport de similitude

تسميةٌ أخرى للمصطلح ratio of similitude.

simple aggregation index

فِهْرِسُ تَجْميعِ بَسيط

indice d'aggregation simple

إحصائية محسوبة لمجموعةٍ من البنود، وذلك بأخذ نسبة مجموع قيمها أو مقاديرها في عام ما إلى محموع قيمها أو مقاديرها في عام أساسي، ثم ضرب النسبة في 100 للتعبير عن الإحصائية بنسبةِ مئوية.

simple algebra

جَبْرٌ بَسيط

algèbre simple

جبرٌ على حقل، هو أيضًا حلقة بسيطة.

simple alternative

بَديلٌ بَسيط

alternative simple

هو بديلٌ للفرضية الصفرية يحدِّد تمامًا توزيع المتغيرات العشوائية المشاهدة.

دالَّةٌ تَحْليلَّةٌ نَسطة simple analytic function

fonction analytique simple

هي دالة عقدية (معرفة على ساحة غالبًا ما تكون دائرة الوحدة) تحليلية ومتباينة.

simple arc

قَوْسٌ بَسيط

arc simple

هو مجموعةُ النقاط التي هي صورةُ المجال المغلق [0,1] وفق تحويل متباين ومستمر.

يسمَّى أيضًا: Jordan arc.

simple closed chain

سِلْسلةٌ مُغْلَقةٌ بَسيطة

chaîne fermée simple

بيان عقدتاه الابتدائية والنهائية متطابقتان، ثم إنه لا ترد فيه أيُّ عقدةِ أخرى أكثر من مرةِ واحدة.

simple closed curve

مُنْحَنِ مُغْلَقٌ بَسيط

courbe fermée simple

منحن مستمر لا يقطع ذاتَه، لكنَّ طرَفَيْهِ متحدان.





simple, closed

simple, not closed





not simple, not closed

simple compression

انضغاط بسيط

compression simple

تحويلٌ يضغط تشكيلةً هندسيةً باتجاهِ معيَّن؛ ويعرَّف هذا x' = k x, y' = y, z' = z التحويل بالمعادلات رحيث (1>k>0) عندما يكون الانضغاط باتجاه محور السينات.

قارن بے: simple elongation

Simple continued fraction كَسْرٌ تَسَلْسُلِيٌّ بَسيط

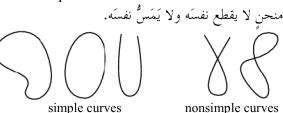
fraction continue simple

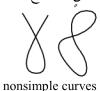
هو كسرٌ تسلسليٌّ بَسْطُ كلِّ كسرٍ فيه يساوي 1 ومقامهُ عددٌ

$$\sigma = a_0 + \frac{1}{a_1 + \frac{1}{a_2 + \frac{1}{a_3 + \cdots}}}$$

simple curve

courbe simple





مَسارٌ مُو جَّةٌ بَسيط

simple graph

بَيانٌ بَسيط

graphe simple

بيانٌ لا يحوي حلقات ولا وصلاتٍ متوازية.







simple graph

nonsimple graph with multiple edges

nonsimple graph with loops

الذروتين الابتدائية والنهائية اللتين قد تكونان متطابقتين).

هو مسارٌ موجَّهُ لا وجود فيه لذروتين متطابقتين (باستثناء

هي قرنة من النوع الأول cusp of the first kind.

simple elongation اسْتِطالةٌ بَسيطة

élongation simple

simple cusp

cuspide simple

simple dipath chemin simple

تحويلٌ يَمدُّ تشكيلةً هندسيةً باتجاهٍ معيَّن، ويعرَّف هذا التحويل $x'=k\ x$, y'=y , z'=z بالمعادلات . (حيث $x'=k\ x$) عندما يكون اتجاه المدِّ هو محور السينات. simple comprssion : قارن بــــ:

simple event (حَدَثُ ابْتِدائِيٌ) simple event

évenement simple

تسمية أخرى للمصطلح elementary event.

تَمْديدٌ بَسيط simple extension

extention simple

تسمية أخرى للمصطلح simple field extension.

simple field extension تَمْديدٌ بَسيطٌ لِحَقْل

extension simple d'un corps

حقلٌ جزئيٌّ من حقلِ تمديدٍ مولَّدٌ من حقلٍ قاعديٌّ بواسطة عنصر وحيد.

يسمَّىً أيضًا: simple extension.

simple fraction کَسْرٌ بَسيط

fraction simple

تسمية أخرى للمصطلح common fraction.

simple function دالَّةُ بَسيطة

fonction simple

1. دالةٌ تحليليةٌ متباينة معرَّفةٌ على منطقةٍ من المستوي العقدي.

2. أيُّ دالةٍ قيوسة، مداها مجموعةٌ منتهية.

.step function للمصطلح .3

simple group

زُمْرةٌ بَسيطة

groupe simple

رَمرةٌ G غير تافهة nontrivial لا تحتوي على زمرٍ جزئيةٍ عادية باستثناء العنصر المحايد والزمرة G نفسها.

simple harmonic approximation

تَقْرِيبٌ تَوافُقِيٌّ بَسيط

approximation harmonique simple هو تقریب حرکة جسیم بمعادلة توافقیة بسیطة.

حَرَكةٌ تَوافُقِيَّةٌ بَسيطة جَرَكةٌ تَوافُقِيَّةٌ بَسيطة

mouvement harmonique simple

حركةٌ صيغةُ معادلتها التفاضلية $y'' = -w^2y$ التي حلُها: $y = a\cos(wt + b)$

حيث a,b,w ثوابت.

simple hexagon

مُسَدَّسٌ بَسيط

héxagone simple

تسميةً أخرى للمصطلح hexagon.

simple hypothesis

فَرْضِيَّةٌ بَسيطة

hypothèse simple

فرضيةٌ تحدِّد تمامًا توزيع المتغيرات العشوائية المشاهدة.

simple integral

تَكامُلٌ بَسيط

intégrale simple

تكامُلُ دالةٍ في متغيرٍ واحدٍ فقط.

simple interest

فائِدةٌ بَسيطة

intérêt simple

الفائدةُ التي تُدفع على رأس المال، وليس على الأموال المضافة إلى رأس المال من فوائد.

تُحسب هذه الفائدة وفق العلاقة:

$$a(t) = a(0)(1+rt)$$

r حيث a(t) مجموع رأس المال، والفائدة في مدة a(t) نسبة الفائدة.

قارن بــ: compound interest.

simple order

تَرْتيبٌ بَسيط

ordre simple

تسميةٌ أخرى للمصطلح linear order.

simple point

نُقْطةٌ بَسيطة

point simple

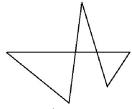
تسميةٌ أخرى للمصطلح ordinary point.

simple polygon

مُضَلَّعٌ بَسيط

polygone simple

شكلٌ مستو يتألف من قطعٍ مستقيمةٍ غير متقاطعة، تتصل فيما بينها مثنى، لتكوين مسار مغلق.



مضلع غير بسيط

هذا وإن المضلع البسيط يكافئ القرص طبولوجيًّا.

يسمَّى أيضًا: Jordan polygon.

simple polyhedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهِ بَسيطٌ

polyhédron simple

جمسمٌ لا وجود لأي ثقوبٍ داخله؛ وهو مكافئٌ طبولوجيًّا لكرةٍ مُصْمَتة.

simple results

نتائج بسيطة

résultat simple

هي نتائجُ مشاهداتٍ بحيث أنه لا يقع في كلِّ محاولةٍ سوى واحدةٍ فقط من هذه النتائج.

simple root

جَذْرٌ بَسيط

racine simple

نقول عن عددٍ c إنه جذرٌ بسيطٌ لحدوديةٍ (x-c) إذا كان $(x-c)^2$ عاملاً للحدودية، ولَم يَكُنْ $(x-c)^2$ كذلك. قارن بـــ: multiple root.

simple shear

قَصُّ بَسيط

cisaille simple

هو تحويلٌ يقابل حركةً قَصِّيةً بحيث يبقى محور الإحداثيات في المستوى (أو مستوى الإحداثيات في الفضاء) ثابتًا. صيغته:

$$x' = x$$

$$y' = ax + y$$

$$z' = z$$

(حيث a ثابتة ما) وذلك عند احتيارِ مناسبِ للمحاور.

simple singular point

نُقْطةٌ شاذةٌ بَسيطة

point singlier simple

A(t) حيث y' = A(t)y المنظومة للفومة $n \times n$ عن نقطة y إلى المنافقة $n \times n$ لدوالّ، فإننا نقول عن نقطة y إلى المنظومة إذا وُجد لكلّ مدخلٍ في y قطبٌ بسيط واحدٌ على الأكثر.

simplex

مُنسَّط

simplexe

يتألف المبسطُ النويُّ الأبعاد في فضاءٍ إقليدي من n+1 نقطةً مستقلةً خطيًّا $p_0,p_1,\dots p_n$ ومن قطع المستقيمات:

$$a_0p_0 + a_1p_1 + \ldots + a_np_n$$

 $a_0+a_1+\ldots+a_n=1$ حيث $a_i\geq 0$ حيث

من أمثلة ذلك: المثلث مع داخله، والمحسَّم المضلع مع داخله.

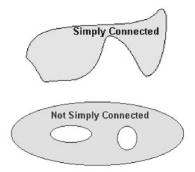
simplification

simplification

هو إجراءٌ لاختزال عبارةٍ أو تقريرٍ إلى صيغةٍ أكثر إيجازًا، أو إلى صيغةٍ يسهل التعامل معها.

simply connected region مُنْطِقَةٌ بَسِيطةُ التَّرابُط région simplement connexe

منطقة لا تحوي ثقوبًا، ويمكن لأيِّ منحن مغلق فيها أن ينكمش إلى نقطةٍ من غير أن يمرَّ بأية نقطةٍ تنتمي إلى متمِّمة المنطقة. فمثلاً، الدائرة هي منطقة بسيطة الترابط، في حين أن الحلقة الدائرية ليست كذلك، لأن متمِّمتها غير مترابطة.



قارن بــ: multiply connected region.

simply connected space فَضاءٌ بَسِيطُ التَّرابُط espace simplement connexe

فضاءٌ طبولوجيٌّ زُمرتُهُ الأساسية مؤلَّفةٌ من عنصرٍ واحد. وبعبارةٍ مكافئة: فضاءٌ طبولوجيٌّ كلُّ منحنٍ فيه يمكن أن ينكمش إلى نقطة.

simply ordered set مَجْموعةٌ بَسيطةُ التَّرْتيب ensemble totalement ordonné .linearly ordered set تسمية أخرى للمصطلح

simply periodic function دَالَّةٌ بَسِيطةُ الدَّوْرِيَّة fonction simplement périodique

دالةً f(z) في متغير عقدي تتسم بوجود عدد عقدي $f(z+\lambda)=f(z)$ ، $f(z+\lambda)=f(z)$ المساواة $f(z+\mu)=f(z)$ فثمة عددٌ وبحيث أنه إذا كان $f(z+\mu)=f(z)$ فثمة عددٌ صحيح $f(z+\mu)=c$ بحيث يكون $f(z+\mu)=c$

تسمَّى أيضًا: singly periodic function.

simplex method طَريقةُ الْمَسَطات عَلَي اللَّهِ عَلَيْهِ اللَّهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللَّهِ عَلَيْهِ عَلْ

méthode de simplexes خُوارزميةٌ تكراريةٌ منتهيةٌ تُستعمل في البرمجة الخطية يُحْصَل بواسطتها على حلولِ متتابعة، وتُختبَر لمعرفة كونما مثلى.

simplicial complex مَجَمَّعُ مُبَسَّطات complexe des simplices

مجموعة مكونة من عدد منته من المبسَّطات التي تتسم بالخاصية الآتية: كلُّ مبسَّطَيْن منها يتقاطعان في وجه مشترك أو يكونان منفصلين.

يسمَّى أيضًا: geometric complex.

simplicial graph يَيانٌ مُبَسَّطِيّ

graphe simplicial بيانٌ لا وجود فيه لخطِّ يبدأ من نقطةٍ وينتهي فيها نفسها؛ ولا وجود فيه أيضًا لخطَّيْن يبدأان من زوجٍ من النقاط وينتهيان فهما نفسهما.

simplicial mapping تَطْبِيقٌ مُبَسَّطِيّ

application simpliciale تطبيق simplicial complex ي تطبيق ألجمّع مبسّطات عبسّطاً.

simplicial subcomplex مُجَمَّعُ مُبَسَّطاتٍ جُزْئِيّ sous-complexe simpliciale

إذا كانت L جماعةً جزئيةً من مجمعً مبسَّطات K تحتوي جميعً وجوه عناصرها، فإن L هي مجمَّع مبسطات آخر يسمَّى مجمَّع مبسطات جزئيّ.

simplicial subdivision تَقْسِيمٌ جُزْئِيٌّ للمُبَسَّطات subdivision simpliciale

هو تفريقُ المبسَّطات المكوِّنة لمجمَّع مبسَّطات يُسْفر عن مجمَّع مبسطات له أكبر عددٍ من المبسَّطات.

simplicial triangulation تَثْلَيثُ مُبَسَّطات تُثْلِيثُ مُبَسَّطات

triangulation simpliciale

انظر: (triangulation (4).

S

Simpson's formulas

صِيَغُ سِمْبْسون

formules des Simpson

.Ibn Yunus formulas تسمية أخرى للمصطلح

مُحَيِّرةُ سِمْبْسون Simpson's paradox

paradoxe de Simpson

تنصُّ هذه المحيرةُ الإحصائيةُ على أن مجموعتين من المعطيات اللتين تؤكِّدان، منفصلتين، فرضيةً ما، قد تدعمان النتيجة المعاكسة عند النظر إليهما معًا. وعلى سبيل المثال، للنظر في اختبارين للفعالية المقارنة لعَقَّارين:

في الاختبار الأول، وُجد أن العقّار A فعَّالٌ في 100 من بين 1000 مريض (10%)، في حين أن العقّار B فعَّالٌ في 2000 من بين 10000 مريض (20%).

وفي الاختبار الثاني، وُجد أن العقَّار A فعَّالٌ في 4000 من بين بين 10000 مريض (40%)، و B فعَّالٌ في 600 من بين 1000 مريض (60%).

يبدو واضحًا أن B أكثر فعالية في كلِّ اختبار، بيد أنه عند 11000 جمع الاختبارين يتبين أن A شفى 4100 من بين 11000 (37%)، في حين أن B شفى 2600 فقط من بين 11000 (24%).

قاعِدةُ سِمْبْسون Simpson's rule

régle de Simpson

هي طريقة لتقريبِ تكاملٍ بصفته مجموعَ حدودٍ تربيعية: $\int_{a}^{b} f(x) dx \sim$

$$\frac{\delta}{3} \left[f(a) + 4f(a+\delta) + 2f(a+2\delta) + \frac{\delta}{3} \left[f(a) + 2f(a) + \frac{\delta}{3} \left[f(a) + \frac{\delta}{3} \left[$$

 $4f(a+3\delta)+2f(a+4\delta)+\cdots+f(b)$ - ميث $\delta = (b-a)/2n$

وهذه القاعدة أدقُّ بكثير من قاعدة شبه المنحرف، ومقدار

الخطأ فيها هو: $rac{M\left(b-a
ight)^{2n}}{180\,n^4}$ ، حيث M القيمة العظمى

[a,b] المطلقة للمشتق الرابع على المجال

تسمَّى أيضًا: parabolic rule.

Simpson, Thomas

توماس سِمْبْسون

Simpson, T.

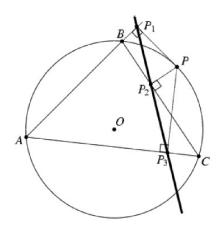
(1710–1710) رياضيٌّ إنكليزي له بحوثٌ في التحليل الرياضي والجبر والهندسة والاحتمالات.

Simson line

مُسْتَقيمُ سِمْسون

droite de Simson

مستقيمُ سمسون لنقطةٍ P واقعةٍ على الدائرة المارة برؤوس مثلث ABC هو المستقيم المار بالنقاط المتسامتة ABC التي هي مساقط P على أضلاع هذا المثلث.



Simson, Robert

روبر ت سِمْسون

مُحاكاة

Simson, R.

(1768-1687) رياضيٌّ اسكتلندي.

simulation

simulation

(في الإحصاء) إنشاء نموذج رياضي لإجراء ما، بغية تقدير سماته المميزة، أو حلِّ مسائلَ تتعلق به احتماليًّا باستعمال هذا النموذج.

simultaneous differential equations

مُعادَلاتٌ تَفاضُلِيَّةٌ آنيَّة

équations différentielles simultanées محموعةُ معادلاتٍ تفاضلية يجب تحقَّقها آنيًّا.



équations simultanées

simultaneous equations

مجموعة معادلات في عدة مجاهيل، وبخاصة عندما تكون المعادلات خطية وجبرية، وعدد المجاهيل فيها مساو عدد المعادلات المستقلة، عندئذ يمكن إيجاد حلِّ وحيد بطريقة الحذف الغاوسي. وهذا الحلُّ هو مجموعة من القيم للمجاهيل تحقق جميع المعادلات آنيًّا.

تسمَّى أيضًا: system of equations.

مُتَر اجِحاتٌ آنِيَّة simultaneous inequalities

inégalités simultanées

متراجحتان أو أكثر تمثلان شروطًا مفروضةً آنيًّا على جميع المتغيرات، علمًا بأنه ليس من الضروري أن يكون للمتراجحات حلولٌ مشتركة. فللمتراجحتين الآنيتين:

$$x^2 + y^2 < 1$$
 $y > 0$

مثلاً، مجموعة حلول مكونة من جميع النقاط الواقعة فوق محور السينات وداخل الدائرة التي مركزها في مبدأ الإحداثيات وضف قطرها 1.

أما المتراجحتان $x+y \ge 3$ و $x^2+y^2 < 1$ فليس لهما حلًّ مشترك.

تسمَّى أيضًا: system of inequalities.

sin sin

sin

رمزٌ مختصر للمصطلح sine.

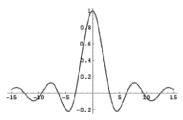
رمزٌ مختصر للمصطلح arc-sine.

sinc function sinc عُلِلَةُ

fonction sinc

هي الدالة:

$$. \operatorname{sinc}(x) = \begin{cases} 1 & \text{if } x = 0 \\ \frac{\sin x}{x} & \text{if } x \neq 0 \end{cases}$$



sine جَيْب sinus

حيب زاوية A في مثلث قائم الزاوية يساوي النسبة c مثلث قائم الزاوية c طول وتره.

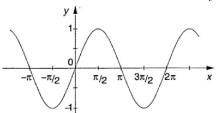


 $\sin A$ يُرمز إلى جيب A بالرمز

مُنْحَنِي الجَيْب sine curve

courbe de sinus/sinusoïde

 $y = \sin x$ هو المنحني الذي معادلته



يسمَّى أيضًا: sinusoid.

قانونا الجُيوب sine laws

lois des sinus

A,B,C مستو زواياه مثلث مستو زواياه a,b,c وأطوال أضلاعه a,b,c على الترتيب، هو:

$$\frac{a}{\sin A} = \frac{b}{\sin B} = \frac{c}{\sin C}$$

2. قانون الجيوب في حالة مثلث كرويٌ، هو القانون الذي ينصُّ على أن أطوال الأضلاع تتناسب مع جيوب الزوايا المقابلة. هذا وقد أثبت أبو نصر بن علي بن عرَّاق المبرهنة العامة للحيوب في المثلثات الكروية:

$$\frac{\sin a}{\sin A} = \frac{\sin b}{\sin B} = \frac{\sin c}{\sin C}$$

يسمَّيان أيضًا: law of sines، و sine rules.

قاعِدَتا الجُيوب قاعِدَتا الجُيوب

règle du sinus

تسميةٌ أخرى للمصطلح sine laws.

مُتَسَلِّسلةُ الجَيْبِ sine series

série du sinus/série en sinus

$$\sin x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$$
 : as $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} - \frac{x^7}{7!} + \cdots$: $x = x - \frac{x^3}{3!} + \frac{x^5}{5!} + \frac{x^$

قانونُ الجُيوب sines law

lois de sinus

تسميةٌ أخرى للمصطلح law of sines.

مُبَوْهَنةُ الجَيْب والظّلّ sine-tangent theorem

théorème sinus-tangente

$$\frac{\sin \alpha}{\sin \beta} = \frac{m}{n}$$

$$\frac{\tan \left[\frac{1}{2}(\alpha - \beta)\right]}{\tan \left[\frac{1}{2}(\alpha + \beta)\right]} = \frac{m - n}{m + n}$$
غان:

single cusp of the first kind

قُرْنةٌ مُفْرَدةٌ مِنَ النَّوْعِ الأوَّل

point de rebroussement de 1 er espèce .keratoid cusp تسميةٌ أخرى للمصطلح

single cusp of the second kind

قُرْنةٌ مُفْرَدةٌ مِنَ النَّوْعِ الثَّابي

point de rebroussement de 2e espèce .ramphoid cusp تسميةٌ أخرى للمصطلح

مَجْموعةٌ أُحادِيَّة

singleton

مجموعةٌ تحوي عنصرًا واحدًا فقط.

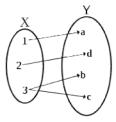
تسمَّى أحيانًا: unit set.

دالَّةُ أُحادِيَّةُ القيمة single-valued function

fonction injective

هي دالةٌ يقابل كلَّ نقطةٍ في ساحتها نقطةٌ واحدةٌ بالضبط في مداها. وهي دالةٌ تقرن كلَّ قيمةٍ للمتغير المستقل بقيمةٍ واحدةٍ بالضبط للمتغير التابع.

تسمَّى أيضًا: one-valued function. أو اختصارًا function. وهذه التسمية الأخيرة هي الشائعة.



single-valued function

2`

В

multivalued function

قارن بـ: multivalued function.

عَدَدٌ مُفْرِدُ الزَّوْجِيَّة singly even number

nombre simplement paire

عددٌ صيغته 2n+2 (حيث (n=0,1,2,...)؛ أيْ هو عددٌ يقبل القسمة على 2 ولا يقبل القسمة على 4. من أمثلته: (2,6,10,14,18,...)

قارن بــ: doubly even number.

singly periodic function دَالَّةٌ مُفْرَدَةُ الدَّوْرِيَّة fonction simplement périodique

تسميةً أخرى للمصطلح simply periodic function.

singular curve on a surface مُنْحَنِ شاذٌ على سَطْح courbe singulière sure une surface

منحنٍ على سطح بحيث تكون كلُّ نقطةٍ من هذا المنحني نقطةً شاذة singular point.

singular integral حَلِّ (تَكَامُلُ) شاذّ

intégrale singulière

حلَّ لمعادلةٍ تفاضليةٍ عادية لا يمكن الحصول عليه من الحل العام باختيار قيمٍ مناسبة للثوابت الكيفية.

يسمَّى أيضًا: singular solution.

singular part

جُزْءً شاذّ

partie singulière

يمكن كتابة دالةٍ ميروموفورفية (meromorphic function)

عالصيغة: على النقطة
$$z=z_0$$
 بالصيغة:

$$f(z) = g(z) + h(z)$$

 $\left(z\right)$ حيث $\left(z\right)$ حيث عليلية في

$$h(z) = \sum_{j=1}^{n} a_j (z - z_0)^{-j}$$

 $z=z_0$ عندئذ يسمَّى h(z) الجزء الشاذ من f في النقطة

singular point

نُقْطةٌ شاذَّة

point singulier

هي، في معادلةٍ تفاضلية، نقطةٌ تمثّل نقطةً شآذة لواحدةٍ،
 على الأقل، من الدوال الواردة في المعادلة.

2. نقطة على منحن لا يوجد له مماسٌ فيها، أو إن المماس يخترق المنحني في هذه النقطة أو يمس نفسه فيها، أو إن للمنحن قونة cusp أو نقطة منعزلة فيها.

3. نقطةٌ على سطح معادلاتُه الوسيطية:

$$x = x (u,v), \quad y = (u,v), \quad z = z (u,v)$$
 حيث اليعقوبيات: $D(x,y)/D(u,v)$ $D(y,z)/D(u,v)$ $D(z,x)/D(u,v)$

فيها صفرية.

4. انظر: singularity.

singular positive harmonic function دالَّةٌ تَو افُقِيَّةٌ موجبةٌ شاذَّة

fonction harmonique singulière positive bla دالة توافقية موجبة في القرص u(z)، ولها لتكن

$$u(z) = \frac{1}{2\pi} \int_{-\pi}^{\pi} \frac{1 - |z|^2}{|e^{it} - z|^2} d\mu(t)$$
 عثيل بواسون عثيل عثيل عثيل عثيل عبد عنها عثيل عثيل عثيل عبد المعادمة عثيل عثيل عبد المعادمة عثيل عثيل عبد المعادمة عثل عبد المعادمة عبد المعادمة عثل عبد المعادمة عبد الم

حيث μ قياس موجب (وحيد التعيين) على μ قياس موجب μ تسمَّى الدالة μ دالةً توافقية موجبةً شاذة إذا كان μ قياسًا شاذًا بالنسبة إلى قياس لوبيغ.

مُعادَلةٌ تَكَامُلِيَّةٌ شاذَّة singular integral equation

équation intégrale singulière

معادلة تكاملية للتكامل الوارد فيها حدُّ أو حدَّان لانهائيان، أو يوجد لدالة النواة نقاطٌ تكون فيها هذه الدالة لانهائية.

singularity (ئُقْطةٌ شُذُوذ)

singularité

P في التحليل العقدي) نقطةً P في ساحة دالة f تكون P فيها غير فضولة، مع ألها فضولةٌ في النقاط الأخرى الموجودة في حوار للنقطة. بيد أن هذه النقطة قد تكون نقطة شاذة قابلة للإزالة.

2. نقطة انقطاع غير قابلة للإزالة.

3. تسمية أخرى للمصطلح singular point.

singular matrix

مَصْفوفةٌ شاذَّة

matrice singulière

مصفوفةٌ ليس لها مصفوفةٌ عكسية؛ وهذا يكافئ القول بأن محدِّدةما تساوي الصفر. مثال:

$$\begin{bmatrix}
1 & -1 & 3 \\
1 & 3 & -3 \\
5 & 3 & 3
\end{bmatrix}$$

قارن بــ: nonsingular matrix.

singular measure

قِياسٌ شاذٌ

mesure singulière

نقول عن قياس ν إنه شاذ بالنسبة إلى قياس μ إذا وُجدت مجموعةٌ E قيوسة بحيث يكون:

$$v(F) = v(F \cap E)$$
 و $\mu(E) = 0$
لكلِّ المجموعات القيوسة F

وإذا كان القياسان ν و μ منتهيّيْن، فثمة تفريق يسمَّى (Lebesgue decomposition) و تفريق لوبيغ $(v_1 \perp \mu)\mu$ شاذ بالنسبة إلى ν حيث ν حيث ν شاذ بالنسبة إلى ν مستمر بالإطلاق بالنسبة إلى ν .

singular solution

حَلُّ شاذٌ

solution singulière

تسميةً أخرى للمصطلح singular integral.

singular transformation

تَحْويلٌ شاذّ

transformation singulière

تحويلٌ خطيٌّ ليس له تحويلٌ عكسيّ.

.nonsingular transformation :قارن ب \longrightarrow

قيمةٌ شاذَّة singular value

valeur singulière

القيمةُ الشاذة لمصفوفة A هي أيٌّ من الجذور التربيعية الموجبة للقيم الذاتية للجُداء A*A، حيث A*A هي المصفوفة المرافقة للمصفوفة A.

تَفْرِيقُ القِيَمِ الشَّاذَّة singular value decomposition

décomposition à valeurs singulières U مصفوفة مصفوفة عادية U بالصيغة U مصفوفة واحدية، و U المصفوفة المرافقة للمصفوفة U مصفوفة قطرية مداخلها هي القيم الشاذة لU .

sinh⁻¹ sinh⁻¹

رمزٌ مختصر للمصطلح inverse hyperbolic sine. عكتب أيضًا بالصيغة arc-sinh.

مُنْحَن يَساريّ sinistrorse curve

courbe gauche

.left-handed curve تسميةٌ أخرى للمصطلح

مُنْحَنِ يَسارِيّ sinistrorsum

courbe gauche

.left-handed curve تسميةٌ أخرى للمصطلح

évier

انظر: network.

sinusoid

مُنْحَني الجَيْب

sinusoïde

تسميةٌ أخرى للمصطلح sine curve.

sinusoidal (adj)

جَيْبِيّ

sinusoïdal

ذو علاقةٍ بمنحني الجيب، أو شبيه به.

sinusoidal function

دالَّةٌ جَيْبِيَّة

fonction sinusoïdale

هي الدالةُ الحقيقية أو العقدية (u) ، أو أيُّ دالةٍ سلوكها شبيه بسلوك دالةٍ دوريةٍ مستمرة.

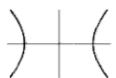
sinusoidal spiral

لَوْلَبٌ جَيْبِيّ

spirale sinusoïdale

a منحنٍ مستوٍ معادلته القطبية $r^n=a^n\cos n\theta$ منحنٍ مستوٍ معادلته القطبية و n عددٌ منطَّق. ويكون هذا اللولب:

$$n=-2$$
 قطعًا زائدًا إذا كان \bigcirc



n = -1 مستقیمًا إذا کان (2)



n=1 دائرةً إذا كان (3)



n=2 منحني العروتين إذا كان 4

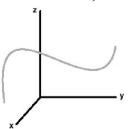


skew curve

مُنْحَن مُتَخالِف

courbe gauche

منحنٍ غير واقعٍ في مستوٍ واحد.



دالَّةُ كَثافَةٍ مُتَحالِفة skewed density function

fonction de densité asymétrique دالةُ كثافةٍ غير تناظرية، ولا تعتمد على مقدار الفرق بين القيمة المتوسطة وقيمة المتغير الإحصائي فحسب، وإنما أيضًا على إشارة هذا الفرق.

حَقْلٌ مُتَخالِف skew field

corps dissymétrique

هو حلقةٌ تكوِّن عناصرها غيرُ الصفرية زمرةً غير آبلية بالنسبة إلى العملية الضربية.

يسمَّى أيضًا: sfield.

مَصْفوفةٌ هِرْمِتِيَّةٌ مُتَخالِفة skew Hermitian matrix matrice antihermitienne

مصفوفةٌ مربعة تساوي قرينتَها مضروبةً بـ 1-.

مثال ذلك المصفوفة:

$$\begin{bmatrix} i & 1+i & 2i \\ -1+i & 5i & 3 \\ 2i & -3 & 0 \end{bmatrix}$$

صيغةٌ هِرْمِتِيَّةٌ مُتَخالِفَة skew Hermitian form

forme antihermitienne

صيغة ثنائية الخطية (u,v)، حيث u و v عنصران من فضاء متجهى، تحقق الشرط:

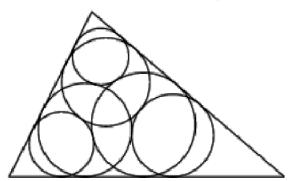
$$a(v,u) = -a(u,v)$$

انظر أيضًا: bilinear form.

مُبَرْهَنةُ الدَّوائِرِ السِّتّ six circles theorem

théorème des 6 cercles

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا رسمنا دائرةً تَمَسُّ ضلعَيْ مثلث، ثم رسمنا دائرةً تَمسُّ هذه الدائرة وضلعين آخرين، ثم كررنا هذه العملية بالاتجاه نفسه، فإن الدائرةُ السادسةُ في سلسلة هذه الدوائر تمسُّ الدائرةَ الأولى.



مُبَرْهَنةُ الأُسُسِ السِّتَّة six exponentials theorem théorème des 6 exponentielles

 y_1 إذا كان x_2 و x_3 عددين عقديين مستقلين خطيًا، و و جرا و احدًا عقدیة مستقلة خطیًّا، فإن واحدًا y_3 على الأقل من الأعداد الستة الآتية:

> $e^{x_1y_1}, e^{x_1y_2}, e^{x_1y_3}, e^{x_2y_1}, e^{x_2y_2}, e^{x_2y_3}$ یکون متسامیًا transcendental.

حَجْم size

taille

هو عددُ وصلات بيانِ ما.

مثال: حجم البيان في الشكل الآتي هو 7:



هَيْكُل skeleton

squelette

1. هو مجموعة جميع رؤوس مبسّط simplex.

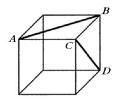
2. هو صفُّ جميع المبسَّطات التي تنتمي إلى محمَّع مبسَّطات، والتي يكون عددُ أبعادها أصغر من عدد أبعاد مجمَّع المبسطات.

skew lines

مستقيمان متخالفان

droites gauches

مستقيمان لا يقعان في مستو واحد في الفضاء الإقليدي الثلاثي الأبعاد، كالمستقيمين AB و CD في الشكل الآتي:



skew matrix

مَصْفه فةٌ مُتَخالفة

matrice antisymétrique

تسميةٌ أخرى للمصطلح antisymmetric matrix.

skewness

الْتِو اء

asymétrie

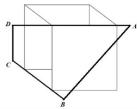
الدرجةُ التي يبتعد بما توزيعٌ ما عن التناظر حول قيمته المتوسطة.

skew polygon

مُضَلَّعٌ تَخالُفِي

polygon gauche

مضلَّعٌ رؤوسُهُ لا تقع في مستوٍ واحد، كالمضلع ABCD.



يسمَّى أيضًا: saddle polygon.

skew product

جُداءً مُتَخالِف

produit gauche

عمليةٌ ضربيةٌ أو بنيةٌ مستنتَجة على جُداءٍ ديكارتي لمجموعاتٍ لكلِّ منها بنيةٌ حبرية ما.

skew quadrilateral

رُباعِيُّ أضْلاعٍ مُتَخالِف

quadrilatère gauche

رباعيُّ أضلاع لا تقع جميع أضلاعه في مستوٍ واحد.



skewes number

عَدَدُ التَّخالُفات

nombre asymétrique

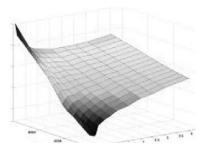
هو أول عددٍ صحيحٍ n بحيث يكون عددُ الأعداد الأولية التي x لا تكبر x من قيمة كوشي الأساسية للتكامل على x من x للغارتم الطبيعي x.

skew surface

سطع متخالف

surface gauche

هو سطحٌ مسطَّر ليس نَشورًا (غير قابل للنشر).



مُحَدِّدةٌ مُتَناظِرةٌ مُتَخالِفة skew-symmetric determinant

déterminant antisymétrique

تسميةٌ أخرى للمصطلح antisymmetric determinant.

مَصْفوفةً مُتَناظِرةً مُتَخالِفة skew-symmetric matrix

matrice antisymétrique

تسميةً أخرى للمصطلح antisymmetric matrix.

skew-symmetric tensor

مُوَتِّرٌ مُتَناظِرٌ مُتَخالِف

tenseur antisymétrique

تسميةٌ أحرى للمصطلح antisymmetric tensor.

slack variable

مُتَغَيِّرٌ راكِد

variable auxiliaire

هو متغيرٌ يضاف كي تَحِلَّ المساواةُ g(x)+y=0 هو متغيرٌ يضاف كي تَحِلَّ المساواةُ g(x)+y=0. وهذه والمتراجحة $y \geq 0$ عادةً في البرمجة الخطية للتمكين من وضع البرنامج الخطي في صيغةٍ معيارية تتضمن وضْعَ قيودِ تساوِ فقط وعدم فرض قيود السلبية على المتغيرات.

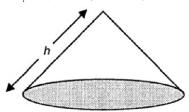
S

slant height

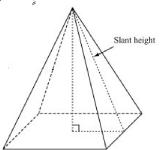
ارْتِفاعٌ مائِل

hauteur latérale

1. الطول المشترك لمولدات مخروط دائري قائم.



2. الارتفاع المشترك للوجوه الجانبية لهرم منتظم.

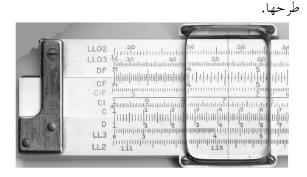


slide rule

مِسْطَرةٌ حاسِبة

règle à calcul

أداةً ميكانيكية تساعد على إجراء الحسابات باستعمال اللغارتمات. وهي مكوَّنةٌ من مسطرتين تنْزلق إحداهما في ثلم في الأخرى يحتوي على تدريجاتٍ لغارتمية يمكن بواسطتها حساب الجداءات وحواصل القسمة يجمع اللغارتمات أو



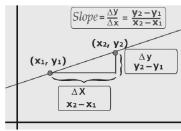
slope

مَیّل

pente

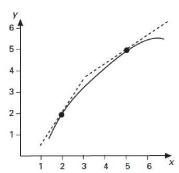
1. ميلُ مستقيمٍ مارِّ بالنقطتين (x_1, y_1) و (x_2, y_2) في مستوٍ منسوبٍ لمنظومة إحداثية ديكارتية قائمة هو العدد:

$$m = \frac{(y_2 - y_1)}{(x_2 - x_1)}$$



يسمَّى أيضًا: slope of a line.

ميلُ منحنٍ في نقطةٍ منه هو ميلُ المماس للمنحني في هذه النقطة.



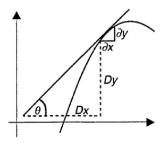
يسمَّى أيضًا: slope of a curve at a point.

slope angle

زاويةُ الَميْل

angle de pente

هي زاويةُ ميلِ مستقيمٍ في المستوي، وتقاس بدءًا من الاتجاه الموجب لمحور السينات إلى المستقيم بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة.



slope function

دالَّهُ المَيْل

fonction de pente

إذا كانت $y = \phi(x, \alpha)$ معادلة جماعة غير متقاطعة من المنحنيات لها وسيط واحد α ، فإن أيَّ نقطة (x,y) من مستوي المنحنيات تقع على منحن وحيد من تلك الجماعة. إن ميلَ مُماسِّ المنحني الوحيد المار بالنقطة (x,y) هو دالة الميل. p(x,y)

slope of a curve at a point مَيْلُ مُنْحَنٍ فِي نُقْطَة منه pente d'une courbe en un point

انظر: (slope (2).

slope of a line

مَيْلُ مُسْتَقيم

pente d'une droite

انظر: (slope (1).

slowly decreasing function دالَّةٌ مُتَناقِصةٌ بِبُطْء fonction lentement décroissante

هي دالةٌ حقيقيةٌ f(x) معرَّفة على النصف الموجب لمحور السينات (x>0)، وتحقق الشرط:

$$\lim \inf \left[f(y) - f(x) \right] \ge 0$$

$$\frac{y}{x} \to 1 \quad \text{if } y > x \quad \text{if } x \to \infty \text{ table}$$

slowly decreasing sequence مُتَتَالِيةٌ مُتَنَاقِصَةٌ بِبُطْء suite lentement décroissante

هي متتاليةً $\left\{a_{j}\right\}$ بحيث تكون $a(x)=a_{\lfloor x\rfloor}$ دالةً متناقصةً ببطء (حيث $\begin{bmatrix} x \end{bmatrix}$ أكبر عددٍ صحيح في x).

slowly increasing function دَالَّةٌ مُتَزَايِدةٌ بِبُطْء fonction lentement croissante

هي دالةٌ حقيقيةٌ f(x) معرَّفة على النصف الموجب لمحور السينات (x>0)، وتحقق الشرط:

$$\lim \inf \left[f(y) - f(x) \right] \le 0$$

$$\frac{y}{x} \to 1 \quad \text{if } y > x \quad \text{if } x \to \infty$$
 such a such as

slowly increasing sequence مُتَتَالِيَةٌ مُتَزَايِدةٌ بِبُطْء suite lentement croissante

هي متتاليةً $\left\{a_{j}\right\}$ بحيث تكون $a(x)=a_{[x]}$ دالةً متزايدة بيطء (حيث [x] أكبر عددٍ صحيحٍ في x).

slowly oscillating function دَالَّةٌ مُتَذَبُدْنِهَ بِبُطْء fonction lentement oscillante

هي دالة (x) معرَّفة على النصف الموجب لمحور السينات f(x) ، بحيث يكون $f(x) \to 0$ ، عندما $f(y) - f(x) \to 0$ عندما $\frac{y}{x} \to 1$ و y > x و $x \to \infty$

slowly oscillating sequence مُتَتَالِيةٌ مُتَذَبِّذِبَة بِبُطْء suite lentement oscillante

هي متتاليةٌ $\left\{a_{j}\right\}$ بحيث تكون $a(x)=a_{[x]}$ دالةً متذبذبة ببطء (حيث [x] أكبر عددٍ صحيحٍ في x).

مُبَرْهَنةُ سْلَتسْكي Slutsky's theorem

théorème de Slutsky X_1, \dots, X_n, \dots تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كانت

 $\lim P[X_n \le x] = P[X \le x]$

متتالية متغيرات عشوائية تحقق الشرط:

حيث X متغير عشوائي، والدالة $P[X \leq x]$ مستمرة حيثما كان، فإن:

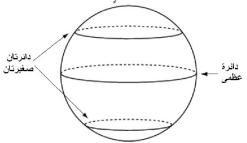
 $\lim_{n\to\infty} P\left[g\left(X_{n}\right) \leq y\right] = P\left[g\left(X\right) \leq y\right]$. g . g

small circle

دائِرةٌ صَغيرة

petit cercle

مقطعٌ دائريٌّ لقشرةٍ كروية بمستوِ لا يمر بمركز القشرة.



قارن بے: great circle.

small world problem مُسْأَلَةُ العالَمِ الصَّغير problème de petit monde

مسألة تبحث في معرفة احتمال اختيار شخصين عشوائيًّا بحيث يكون أحدهما على الأقل أحد المعارف المشتركين.

انظر أيضًا: birthdays problem.

دالَّهُ سْمارَنداشي Smarandache function

fonction de Smarandache celle fonction de Smarandache celle η تتسم بخاصية أن η ساحتها الأعداد الصحيحة التي تتسم بخاصية η هو أصغر عددٍ صحيح m بحيث يكون m قابلاً للقسمة على n.

Smith number عَدَدُ سْمِيث

nombre de Smith

عددٌ غيرُ أوَّلِي بحموعُ أرقامِهِ هو بحموعُ أرقام عوامِلِهِ الأولية (عدا الواحد). مثال: العدد 666 هو عدد سميث، لأن: 6+6+6=18 $666=2\times3\times3\times37$.2+3+3+(3+7)=18

smooth (v) يُمَلِّس، يَصْقُل

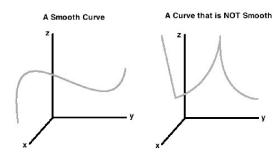
lisser

يُعدِّل مجموعةً متتاليةً من مفرداتِ معطياتٍ عدديةٍ بطريقةٍ معدَّةٍ لتقليل الفرق في القيمة بين المفردات المتجاورة.

smooth curve مُنْحَنِ أَمْلَس

courbe lisse

نقول عن منحن C إنه أملس أو فضول باستمرار إذا كان المشتق الأول لكلِّ من الدوال x_i مستمرًّا على x_i حيث x_i هو الإحداثي الديكاري للنقطة الراسمة للمنحنى x_i



smoothed data

مُعْطَياتٌ مُمَلَّسة

donnés lisses

(في الإحصاء) معلومات عُولِجت بخوارزميةِ الملاءَمة بالمنحنيات بحيث تكون هذه المنحنيات خاليةً من النقاط الشاذة عندما تُرسَم المعطياتُ نقطيًّا على شكل بيان.

دالَّةٌ مَلْساء smooth function

fonction lisse

هي دالةٌ مشتقاتُها الأولى مستمرة على ساحتها.

smoothing a function تَمْلِيسُ دالَّة

fonction de lissage

تقريبُ دالةٍ من أخرى لها درجةٌ أعلى من الفَضولية.

smooth manifold

مُتَنُوِّعةٌ مَلْساء

تَطْبِيقٌ أَمْلُس

زاويةٌ مُجَسَّمة

variété lisse

هي متنوعةٌ فَضولة تتعلق أنظمة إحداثياتما المحلية بإحداثيات الفضاء الإقليدي بطريقة فضولة بلا تناه.

انظر أيضًا: analytic structure.

smooth map

application lisse

هو دالةٌ فَضولة عددًا غير منتهٍ من المرات.

سَطْحٌ أَمْلَس smooth surface

surface lisse

سطحٌ له مستوٍ مُماس في أيِّ نقطةٍ منه، والناظم على هذا المستوي هو دالة مستمرة في نقطة التماس.

solenoid group زُمْرةٌ وَشيعِيَّة

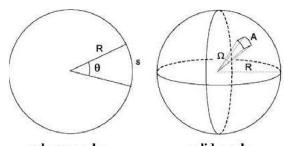
groupe solénoïde

هي زمرة طبولوجية آبلية متراصة، وهي وحيدة البعد ومترابطة.

solid angle

angle solide

سطحٌ هندسيٌّ مكوَّن من أشعةٍ صادرة عن نقطة مشتركة (تسمَّى الذروة) وتصل إلى منحن مغلق أو مضلع.



plane angle

solid angle

قارن بــ: plane angle.

انظر أيضًا: steradian.

solid figure

شَكْلٌ مُجَسَّم

figure solide

شكلٌ في الهندسة الإقليدية الثلاثية الأبعاد.

الثلاثية الأبعاد.

soluble group

solution

solution

زُمْرةً حَلولة

groupe résoluble

زمرةٌ G لها زمرٌ جزئيةٌ G_0,G_1,\ldots,G_n بحيث يكون: $G_0 = G$.i

يساوي العنصر المحايد وحده، G_n .ii

نان كلُّ G_{i-1} هي زمرةٌ جزئيةٌ عادية من سابقتها G_{i-1} ، G_{i-1}

أبلية. حاصل القسمة G_{i-1}/G_i هي زمرةٌ آبلية. iv

تسمَّى أيضًا: solvable group.

مُجَسَّمٌ دَوَرانيّ solid of revolution

الْهَنْدَسةُ الْفَضائِيَّة (الْهَنْدَسةُ اللَّجَسَّمة) solid geometry

فرع علم الهندسة الذي يُعنى بخاصيات الأشكال الهندسية

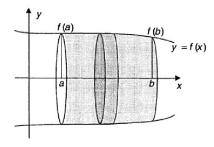
solide de révolution

géométrie dans l'espace

شكلٌ مجسَّم يولَّد بتدوير منحنِ حول مستقيم. فإذا كان محور الدوران هو محور السينات، فإن الحجم المولَّد بقطعة المنحين

ين
$$x = b$$
 ي $x = a$ يين $y = f(x)$

$$\cdot \pi \int_a^b f^2(x) dx$$



انظر أيضًا: Pappus theorem، .surface of revolution 9 solution by inspection

حَلُّ بالتَّجْريب

حَلَ

solution par tatônnement

حلُّ معادلةٍ ينتج عن تخمين جذرِ واختباره بتعويضه في هذه المعادلة.

إجراءٌ يُتَّحدُ لإيجاد نتيجةٍ مطلوبةٍ باستعمال معطياتٍ معيَّنة،

وحقائقَ أو طرائقَ معروفةٍ سابقًا، وعلاقاتٍ استُخرِجت قبلاً.

solid sphere

boule

هي اجتماع قشرةٍ كرويةٍ وقسمها الداخلي.



كُ ةٌ مُصْمَتة

خَطُّ كَسْر مائِل solidus

solidus

هو الخط المائل (/) الذي يفصل بسط كسر عن مقامه؛ كما في 3/7.

حَلٌّ وَحيدُ الرَّتابة soliton

soliton

هو حلٌّ لمعادلة تفاضلية غير خطية تنتشر بميئة ثابتة مميَّزة.

solution by radicals

حَلُّ بِالْجُذُورِ

résolution par radicaux

حلٌّ لمعادلةٍ حدوديةٍ تحوي صيغتُهُ عملياتٍ منطَّقة وجذورًا فقط. فمثلاً، للمعادلة التربيعية:

$$ax^2 + bx + c = 0$$
 $(a \neq 0)$ خلِّ بجذرین هما:
$$x = \frac{-b \pm \sqrt{b^2 - 4ac}}{2a}$$

وقد تبيَّن أن الحلُّ يمكن أن يعطي بجذور في جميع المعادلات الحدودية التي درجتها أصغر من 5. أما المعادلات الحدودية التي در جالها 5 أو أكثر، فقد تبيَّن نتيجة البحوث التي أجراها آبل وغالوا، أنه لا يمكن حلُّها بجذور في الحالة العامة.

انظر أيضًا: Cardano formula، و Galois theory،

.Ferrari's method

solution of a triangle حَلُّ مُثَلَّث

solution d'un triangle

هو حساب أطوال جميع الأضلاع، وقياسات جميع الزوايا، في مثلث عُلِمَ منه قدرٌ كاف منها. فمثلاً، في مثلث مستو قائم الزاوية، يكفي لحلِّ المثلث معرفة أيّ ضلعين منه، أو معرفة إحدى زاويتيه الحادتين وأحد الأضلاع.

مَجْموعةُ حَلّ solution set

ensemble des solutions

مجموعةُ القيم التي تحقِّق معادلةً ما.

مُمَدَّدٌ حَلول solvable extension

extension résoluble

هو مملَّدٌ منتهِ E لحقلِ E بحيث تكون زمرةُ غالوا لأصغر مملَّدٍ لغالوا لـ F يحوي E، هي زمرةً حلولةً.

solvable group زُمْرةٌ حَلولة

groupe résoluble

تسميةٌ أخرى للمصطلح soluble group.

solve (v) يُحُلّ

résoudre

أو محموعة القيم) التي تحقّق معادلةً أو منظومة معادلات.

وفي علم المثلثات) يَحسب أطوالَ جميع الأضلاع،
 وقياسات جميع الزوايا في مثلث، عند معرفة جزء كافٍ منها،
 وذلك باستعمال قواعد المثلثات؛ مثل قانون الجيوب.

مُتنَوِّعةٌ حَلولة solvmanifold

variété résoluble

هي فضاء متجانس homogeneous space نحصُل عليه بتحليل زمرة لي Lie group المترابطة والقابلة للحل، وذلك باستعمال زمرة جزئية مغلقة.

صيغةُ زومَرفِلْد Sommerfeld's formula

formule de Sommerfeld

① الصيغة الأولى:

$$J_{\nu}(z) = \frac{1}{2\pi} \int_{-\eta + i\infty}^{2\pi - \eta + i\infty} e^{iz \cos t} e^{i\nu(t - \pi/2)} dt$$

حيث $J_{_{V}}(z)$ دالة بسل من النوع الأول.

(2) الصبغة الثانية:

$$\int_0^\infty J_0(\tau r) e^{-|x|\sqrt{\tau^2 - k^2}} \frac{\tau d\tau}{\sqrt{\tau^2 - k^2}}$$

$$= \frac{e^{ik\sqrt{\tau^2 + k^2}}}{\sqrt{r^2 + x^2}}$$

Sommerfeld-Watson transformation تَحُويا ُ زَوْمَ فِلْد – واطْسون

transformation de Sommerfeld-Watson تسميةٌ أخرى للمصطلح:

.Watson-Sommerfeld transformation

مَنْبَع source

source

انظر: network.

Souslin, Michail Jakovlevich

ميخائيل ياكو فْلِفِتْش سوسْلين

Souslin, M. J.

(1894–1919) رياضيٌّ روسي برع في التحليل والطبولوجيا.

مُخَمَّنةُ سوسْلين Souslin's conjecture

hypothèse de Souslin

تنصُّ هذه المخمنة على أنه إذا كان L فضاءً طبولوجيًّا، فَإِنّه يكون متصاكلاً مع المحور الحقيقي إذا تحققت الشروط الآتية:

- i. أن يكون L مرتّبًا خطيًّا دون أن يكون له عنصر أول أو عنصر أخير.
 - ii. أن تُكوِّن المجالاتُ المفتوحةُ قاعدةً لطبولوجيا L.
 - أن يكون L مترابطًا.
- iv. ألاً توجد جماعةً غير عدودةٍ من المجالات المفتوحة المنفصلة في L.

هذا وقد وُجد أنه لا يمكن البتُّ بصحة أو خطأ مخمنة سوسلين على أساس المسلَّمات العادية لنظرية المجموعات، ولو أضفنا إليها فرضية المتصل.

Souslin set

مَجْموعةُ سوسْلين

ensemble de Souslin

هي الصورة المستمرة لفضاء بولويي Polish space. تسمَّى أيضًا: analytic set.

Souslin's line

مُسْتَقيمُ سوسلين

droite de Souslin

هو فضاءً طبولوجي يحقق شروط مخمنة سوسلين Souslin's هو فضاءً طبولوجي يحقق شروط مخمنة سوسلين، ومن ثم فهو ليس متصاكلاً مع المحور الحقيقي. وهذا يناقض مخمنة سوسلين. وقد تبيَّن أن مخمنة سوسلين حاطئة إذا وفقط إذا كان مستقيم سوسلين موجودًا.

Souslin's theorem

مُبَرْهَنةُ سوسْلين

théorème de Souslin

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت مجموعةٌ جزئيةٌ من فضاء متريِّ فصول وتام، ومتمِّمتُها في هذا الفضاء، صورتينً مستمرتين لمجموعتَيْ بوريل في هذا الفضاء، فإن المجموعة المجزئية ذاها هي مجموعة بوريل.

space

فضاء

espace

مجموعة من النقاط مزوَّدة ببنية هي عادة جماعة من الموضوعات التي يجب أن تحقِّقها مجموعة النقاط.

space coordinates

إحْداثِيَّاتٌ فَضائِيَّة

système des coordonnées/espace des coordonnées منظومة مكوَّنة من ثلاثة أعداد، تسمَّى إحداثيات، تحدِّد وضع نقطةٍ في فضاءٍ ثلائي الأبعاد. وثمة ثلاثة أنماطٍ من هذه المنظومات الإحداثية شائعة الاستعمال في الفضاءات الثلاثية الأبعاد:

- (x,y,z) الإحداثيات الديكارتية.
- (r, θ, z) الإحداثيات الأسطوانية.
 - (ρ, φ, θ) ، الإحداثيات الكروية

وهذه الإحداثيات مرتبطة بالمعادلات:

$$x = r\cos\theta$$
$$y = r\sin\theta$$

$$r^2 = x^2 + y^2$$

$$r = \rho \sin \varphi$$

$$x = \rho \sin \varphi \cos \theta$$

$$y = \rho \sin \varphi \sin \theta$$

$$z = \rho \cos \varphi$$

$$\rho^2 = r^2 + z^2 = x^2 + y^2 + z^2$$

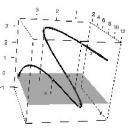
space curve

مُنْحَنٍ فَضائِيّ

courbe dans l'espace

منحنِ في فضاء إقليديِّ ثلاثي الأبعاد؛ قد يكون منحنيًا .plane curve أو منحنيًا مستويًا





space curve

قارن بــ: plane curve.

space-filling curve

مُنْحَن مالِئٌ لِلْفَضاء

courbe passant par tous les points de l'espace منحنٍ يمرُّ بأي نقطتين في فضاء ذي بعدين أو ثلاثة أبعاد. منحني بيانو Peano curve.

span

بَسْطة

clotûre/écart

- 1. بسطةُ مجموعةٍ A هي تقاطع جميع المجموعات التي تحتوي A، والتي تتسم بخاصيةٍ محدَّدة.
- 2. بسطة مجموعة من المتجهات هي مجموعة كلِّ التراكيب الخطية الممكنة لتلك المتجهات. مثلاً، بسطة المتجهين (0,1) هي المستوي الحقيقي.

تسمَّى أيضًا: linear span.

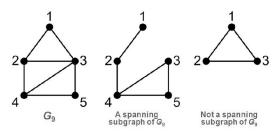
الفرق بين أعلى قيمةٍ وأدن قيمةٍ في مجموعةٍ من القيم.

spanning subgraph

بَيانٌ جُزْئِيٌّ باسِط

sous-graphe d'engendrement

هو بيانٌ جزئيٌّ من بيانٍ G يحتوي جميع رؤوس G. مثال:

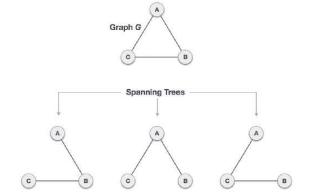


spanning tree

شَجَرةٌ باسِطَة (شَجَرةٌ أَعْظَمِيَّة)

arbre maximal

الشجرةُ الباسطةُ لبيان G هي بيانٌ جزئيٌّ من G، وهي شحرةٌ تحتوي على جميع رؤوس البيان G.



sparse matrix

مَصْفو فةٌ غَيْرُ كَثيفة

matrice creuse

هي مصفوفةٌ معظم مداخلها أصفار. مثال:

/1.0	0	5.0	0	0	0	0	0 \
0	3.0	0	0	0	0	11.0	0
0	0	0	0	9.0	0	0	0
0	0	6.0	0	0	0	0	0
0	0	0	7.0	0	0	0	0
2.0	0	0	0	0	10.0	0	0
0	0	0	8.0	0	0	0	0
0 /	4.0	0	0	0	0	O	12.0

قارن بــ: dense matrix.

صيغةُ سْبِيرْمان – بْر اون Spearman-Brown formula

formule de Spearman-Brown

صيغةٌ لتقدير موثوقية اختبارٍ يُجرى n مرة، علمًا بأن موثوقيةَ أحد الاختيارات معلومة.

Spearman's rank correlation coefficient مُعاملُ ارْتباط الرُّتْبَة لسير مان

rho (ρ) de Spearman

إحصاءً يُستعمل بصفته قياسًا للارتباط في الإحصاء غير الوسيطى حين تكون المعطيات بصيغة ترتيبية.

يسمَّى أيضًا: Spearman's rho.

Spearman's rho

مُعامِلُ م لسبير مان

rho (ρ) de Spearman

تسمية أخرى للمصطلح:

.Spearman's rank correlation coefficient

دَو الُّ خاصَّة special functions

fonction spéciale

أيُّ جماعةِ من الدوال المتسامية، من أمثلتها: دالة بيتا، ودالة غاما، و دالة زيتا، والدوال الناقصية، و دوال بسل، و دالة ثيتا، والدوال فوق الهندسية.

special induction

اسْتَقْ اءً خاصّ

induction spéciale

تسميةً أخرى للمصطلح first-kind induction.

special integral

تَكامُلُ خاصٌ

intégrale spéciale

حلٌّ لمعادلةٍ تفاضليةٍ لا يمكن الحصول عليه من حلِّها العام.

جَيْرُ جورْدان الخاص ّ special Jordan algebra

algèbre de Jordan spéciale

جبرٌ لجوردان يمكن كتابته بصيغة جداءٍ تناظري على جبرٍ للمصفو فات.

special orthogonal group of dimension n النُّمْ ةُ المُتعامدةُ الخاصَّةُ ذاتُ البُعْد n

groupe orthogonal special d'ordre n هي زمرة التحويلات المتعامدة الخاصة المعرَّفة على فضاء جداء SO_n و SO(n) ، رمزها: SO(n) ، أو S

special orthogonal transformation تَحْوِيلٌ مُتَعامدٌ خاصٌ

transformation orthogonale spéciale هو تحويل متعامد، محدِّدةُ المصفوفة التي تمثله تساوي 1.

special unitary group of dimension n n الزُّمْرةُ الواحديَّةُ الخَاصَّةُ ذاتُ البُعْد

groupe unitaire spécial d'ordre n ag زمرة التحويلات الواحدية الخاصة المعرَّفة على فضاء حداء داخلي بُعْدُه n على حقل الأعداد العقدية. رمزها: $\mathrm{SU}(n)$

special unitary transformation تَحْوِيلٌ واحِديٌّ خاصّ transformation unitaire spéciale

تحويلٌ واحديٌّ، محدِّدةُ المصفوفة التي تمثله تساوي 1.

species of a set of points نَوْعا مَجْموعةٍ مِنَ النِّقاط espèce d'un ensemble des points

لتكن G' المجموعة المشتقة للمجموعة G' ولتكن G' المجموعة المشتقة لG' المجموعة المشتقة ل $G^{(n)}$.

فإذا كانت إحدى المجموعات G',G'',\dots المجموعة الخالية، فإنه يقال إن G من النوع الأول $first\ species$ ، وإلا فهي من النوع الثانى $second\ species$.

فمثلاً، مجموعة كل الأعداد m+1/n، حيث m و n عددان صحيحان، هي من النوع الأول. ومجموعة كلِّ الأعداد المنطَّقة من النوع الثاني، لأن جميع مجموعاتما المشتقة مكوَّنة من جميع الأعداد الحقيقية.

spectral approximation تَقْريبٌ طَيْفِيّ spectral approximation

approximation spectrale

تقريبٌ عدديٌّ لدالةٍ في متغيرين أو أكثر، وهو يتضمن نشر الدالة على شكل متسلسلةِ فورييه المعمَّمة، يليه حساب معاملات فورييه.

rspectral decomposition تَفْرِيقٌ طَيْفِيّ تَعْرِيقٌ مَا يَعْفِي يَّ

décomposition spectrale

هو التعبير عن مصفوفة ناظمية A بالصيغة *UDU ، حيث U مصفوفة واحدية، و D مصفوفة قطرية. ويمكن أخذ U حقيقية إذا كانت A حقيقية ومتناظرة.

spectral density كَثَافَةٌ طَيْفِيَّة

densité spectrale

هي دالة الكثافة للقياس الطيفي لتحويلِ خطيٌّ على فضًّاء هلبرت.

spectral factorization تَحْليلٌ طَيْفِيٌّ إِلَى عَوامِل factorisation spectrale

إجرائيةٌ تُستعمل أحيانًا في دراسة نظم التحكم، حيث تُحلَّل $F_E\left(s\right)$ دالةٌ منطَّقة في المتغير العقدي s إلى جداء دالتين s و المتغير العقدي أصفار وأقطاب كلِّ منهما واقعة إلى يمين ويسار نصف المستوى العقدي على الترتيب.

صيغةٌ طَيْفِيَّة

forme spectrale

هي التمثيل $\mathbf{u}_i \otimes \mathbf{u}_i$ هي التمثيل $\mathbf{u}_i \otimes \mathbf{u}_i$ هي $\mathbf{s} = \sum_{i=1}^n \lambda_i \, \mathbf{u}_i \otimes \mathbf{u}_i$ من المرتبة الثانية \mathbf{s} على فضاء عدد أبعاده \mathbf{n}_i حيث \mathbf{a}_i هي المتجهات الذاتية لـــ \mathbf{s} .

spectral function دالَّةٌ طَيْفِيَّة

fonction spectrale

(في نظرية الإجرائيات العشوائية المستقرة) هي الدالة:

 $F(y) = (2/\pi) \int_0^\infty \rho(x) \left[(\sin x \, y) / x \right] dx$

دالة الارتباط الذاتي لمتسلسلة ho(x) حيث ho(x) دالة الارتباط الذاتي لمتسلسلة مستقرة.

spectrum طَيْف

spectre

1. طيفُ مؤثرٍ خطيِّ T على فضاء باناخ X هو مجموعة الأعداد العقدية λ بحيث λ يكون للمؤثر λ مقلوبٌ محدودٌ.

 λ عنصر x في حبر لباناخ هو مجموعة الأعداد العقدية x عنصر الواحدة لهذا الجبر. محيث x عنصر الواحدة لهذا الجبر.

S

speed-up theorem مُبَرْهَنةُ التَّسْرِيع

théorème d'accélération

تنصُّ هذه المبرهنةُ على وجود دالةٍ حَسوبة computable تنصُّ هذه المبرهنةُ على وجود دالةٍ حَسوبة A توجد A توجد خوارزميةٌ أخرى A يمكنها حساب هذه الدالة بسرعة أكبر بكثير من A.

مَجْموعةُ سْبِيرِنَو Sperner set

ensemble de Sperner

هي مجموعة S عناصرها جماعة من المجموعات الجزئية لمجموعة S عناصرها جماعة من S و كانت S لا تساوي S فإن S ليست مجموعة حزئية من S و لا S محموعة حزئية من S.

تسمَّى أيضًا: antichain.

مُبَرْهَنةُ سْبِيرْنَر Sperner's theorem

théorème de Sperner

هي مبرهنةٌ تعطي أكبر قيمةٍ ممكنةٍ للعدد الأصلي cardinal لإحدى مجموعات سبيرنر التي عناصرها مجموعات حزئية من مجموعةٍ منتهية.

sphere كُرة

sphère

1. سطحٌ مغلقٌ ثلاثي الأبعاد تفصل كلَّ نقطةٍ منه المسافةُ ذاتما عن نقطة معيَّنة (تسمَّى مركز الكرة). معادلتها في الإحداثيات الديكارتية:

$$(x-a)^2 + (y-b)^2 + (z-c)^2 = r^2$$

حيث r نصف القطر، و $\left(a,b,c\right)$ إحداثيات المركز. ومساحة سطحها يساوى $4\pi r^2$.

2. هي الشكل المصمت المحدَّد بهذا السطح، أو هي الحيِّز $\frac{4}{2}\pi r^3$ المحاط به، وحجمه $\frac{4}{2}\pi r^3$

(X,d) التي يفصل كلاً (X,d) التي يفصل كلاً d(x,c)=r منها عن نقطة (X,c)=r المسافة نفسها. معادلتها:

مَسْأَلَةُ رَزْمِ الكُرات sphere-packing problem

problème d'arrangement des sphères

هي أيٌّ من صفِّ مسائلَ تتعلَّق بترتيبِ كراتٍ منفصلة، متساويةٍ وصُلْبَة، في منطقةٍ من فضاء إقليديٌّ عددُ أبعاده ١١، بحيث يكون مجموع حجوم الكرات أمثليًّا.

spherical (adj) کُرُوِيّ

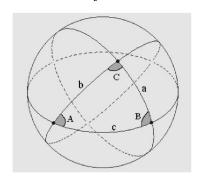
sphérique

صفةٌ لشيءٍ يتعلق بالكرة، أو لشيءٍ شكله كروي.

spherical angle زاوِيةٌ كُرَوِيَّة

angle sphérique

هي كلَّ زاويةٍ مشكلة بتقاطع دائرتين عُظْمَيَيْن لكُرة؛ وهي تساوي الزاوية المحصورة بين مُماسَّى الدائرتين في نقطة تقاطعهما.



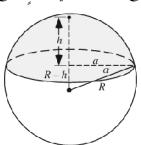
spherical Bessel functions دَوالُّ بِسِلِ الْكُرَوِيَّة spherical Bessel functions des Bessel sphériques

هى دوالٌ بسل التي مراتبها أنصاف أعدادٍ صحيحةٍ فردية.

spherical cap قُبُّعةٌ كُرُويَّة

colotte sphérique

جزءٌ من كرةٍ واقعٌ في أحد جانبَيْ مستو يقطع الكرة.



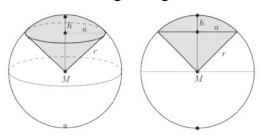
قارن بــ: zone.

spherical cone

مَخْرُوطٌ كُرَوِيّ

cône sphérique

1. بحسَّمٌ مكوَّنٌ من قبعةٍ كروية ومن أجزاء مولِّدات المخروط، التي بداية كلِّ منها مركزُ كرة القبعة، ونهايته إحدى نقاط دائرةِ تقاطع القبعة مع كرتما.



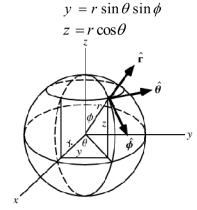
2. سطح هذا الجسم.

spherical coordinates إَحْدَاثِيَّاتٌ كُرَوِيَّة

coordonnées sphériques

منظومةٌ لتمثيل نقطةٍ في فضاءٍ ثَلاثي الأبعاد بدلالة متجه موضعها. يُحدَّد موضع النقطة بالثلاثية (r,ϕ,θ) ، حيث r طول متجه الموضع، و $\theta \in [0,\pi]$ هي الزاوية بين هذا المتجه وأحد المحاور الإحداثية، و $0,2\pi[] \ni \phi$ هي الزاوية بين المستوي الذي يقع فيه المتجه والمحور الإحداثي وبين أيِّ من المستوين الإحداثيين اللذين يحويان هذا المحور. و θ في الشكل هي الزاوية بين OP والمحور x و x الزاوية بين x المستوي x والمستوي x من المستوي x والمستوي المستوي x المستوي x

وترتبط الإحداثيات الكروية بالإحداثيات الديكارتية بالعلاقات: $x = r \sin \theta \cos \phi$



قارن بــ: cylindrical coordinates:

spherical curve

courbe sphérique

هو منحنٍ يقع كلُّه على سطح كرة.

مُنْحَنٍ كُرَوِيّ



spherical cyclic curve courbe cyclique sphérique

انظر: cyclic curve.

دَرَجةٌ كُرَويَّة

مَسافةٌ كُرَويَّة

مُنْحَن دَوْرِيٌّ كُرَويٌّ

spherical degree

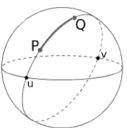
degré sphérique

هي زاويةٌ مجسَّمة solid angle تساوي جزءًا من تسعين جزءًا من راويةٍ قائمةٍ مجسَّمة.

spherical distance

distance sphérique

طولُ قوس من دائرةٍ عظمى بين نقطتين على كرة.



spherical excess

زيادةٌ كُرَويَّة

excès sphérique

هو مجموع زوایا مثلث کروی، مطروحًا منه π رادیان. وبوجه أعمّ، هو مجموع زوایا مضلع کروی مطروحًا منه $\pi(n-2)$ رادیان، حیث n عدد أضلاع المضلع.

spherical geometry

الهَنْدَسةُ الكُرَويَّة

géométri sphérique

 فرع الهندسة التي تُعنى بالأشكال الموجودة على سطح كرة، وبخاصة الأشكال الناتجة عن تقاطع دوائر عظمى.

2. هي الهندسة الريمانية Riemannian geometry.

هِلالٌ كُرَويّ

مُضَلَّعٌ كُرَويّ

S

spherical harmonics تُوافُقِيَّاتٌ كُرَويَّة

harmoniques sphériques

هي حلول معادلات لابلاس في الإحداثيات الكروية.

spherical image صورةٌ كُرُوِيَّة

image sphérique

 الصورة الكروية لنقطةٍ على سطحٍ هي نماية نصفِ قطرِ كرةٍ واحدية، موازٍ للاتجاه الموجب للناظم على السطح في تلك النقطة.

تسمَّى أيضًا: spherical representation:

الصورة الكروية لسطح هي جزء من كرةٍ واحدية يتكون من جميع النقاط النهائية لأنصاف أقطار الكرة، الموازية للاتجاهات الموجبة للنواظم على السطح.

تسمَّى أيضًا: Gaussian representation.

spherical indicatrix للمصطلح .3

spherical indicatrix دَليلٌ كُرُويٌ spherical indicatrix

indicatrice sphérique

الدليلُ الكرويُّ لمنحنِ في \mathbb{R}^3 هو تلك النقاط على الكرة الواحدية التي يرسمها نصف قطر يتحرك من نقطة إلى أخرى بحيث يكون نصف القطر موازيًا دائمًا لمُماس ذلك المنحني. يسمَّى أيضًا: spherical image، وspherical indicatrix. و spherical indicatrix of the tangent.

spherical indicatrix of the binormal الدَّليلُ الكُرَوِيُّ لِثَنائِيِّ النَّاظِمِ

indicatrice sphérique d'une binormale lucle d'une binormal lucle d'une binormal indicatrix lucle d'une binormale lucle d'une bino

spherical indicatrix of the principal normal الدَّليلُ الكُرَويُّ للنَّاظِمِ الرَّئيسيِّ

indicatrice sphérique d'une normale principale تسميةٌ أخرى للمصطلح: principal normal indicatrix.

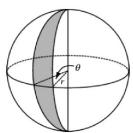
spherical indicatrix of the tangent الدَّليلُ الكُرَوِيُّ لِلمُماسِّ الدَّليلُ الكُرَوِيُّ لِلمُماسِّ

indicatrice sphérique d'une tangente spherical indicatrix تسميةٌ أخرى للمصطلح

spherical lune

lune sphérique

هو سطحٌ كروي يتشكل من تقاطع كرة مع مستويي دائرتين عُظْمَيَيْن لها يصنعان زاويةً ثنائيةً قدرها θ .

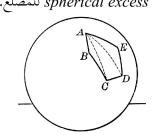


انظر أيضًا: spherical wadge.

spherical polygon

polygône sphérique

قسمٌ من سطحٍ كروي محدودٍ بثلاثة أقواس أو أكثر من دوائر E عظمى. مساحته $\frac{\pi \, r^2 E}{180}$ ، حيث r نصف قطر الكرة، و E الزيادة الكروية E spherical excess للمضلع.

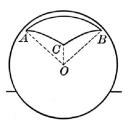


spherical pyramid

هَرَمٌ كُرَوِيّ

pyramide sphérique

مجسَّمٌ محدودٌ بمضلعٍ كروي وبأقسامٍ من السَّطوح التي تُمرُّ بأضلاع المضلع ومركز الكرة.



spherical radius

نصْفُ قُطْر كُرَويّ

rayon sphérique

نصف القطر الكروي لدائرة على كرة هو أصغر المسافات الكروية من أحد قطبَى الدائرة إلى أي نقطة من الدائرة.

spherical representation

تَمْثيلٌ كُرَويٌ

représentation sphérique

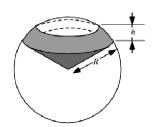
spherical image تسميةٌ أحرى للمصطلح

spherical sector

قِطاعٌ كُرَويّ

secteur sphérique

مِحسَّمٌ يتشكَّل بتدوير قطاعِ دائرةٍ حول أي قطرٍ منها لا يقطع

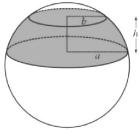


spherical segment

قِطْعةٌ كُرَويَّة

segment sphérique

بحسَّمٌ محدودٌ بكرةٍ ومستويين متوازيين يقطعان الكرة أو

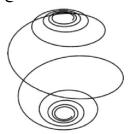


spherical spiral

حَلَزُونٌ كُرَوِيّ

spirale sphérique

منحن كرويٌّ مبدؤه القطب الجنوبي لكرة ومنتهاه قطبها الشمالي يصنع زاويةً ثابتةً (ليست قائمةً) مع خطوط الزوال.



spherical surface

سَطْحٌ كُرَويّ

surface sphérique

سطحٌ لتقوسه الكلي قيمةٌ موجبةٌ ثابتة، دُون أنْ يكون كرةً بالضرورة.

spherical surface harmonics تَو افْقِيَّاتُ سَطْحٍ كُرُوِيِّ

harmoniques d'une surface sphérique

دوالٌ في إحداثيين زاويين لمنظومة إحداثياتٍ كروية، وهي حلولٌ للمعادلة التفاضلية الجزئية التي نحصُل عليها بتفريق متغيرات معادلة لابلاس في الإحداثيات الكروية.

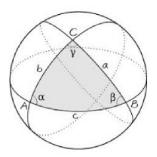
تسمَّى أيضًا: surface harmonics.

spherical triangle

مُثَلَّتٌ كُرَويّ

triangle sphérique

سطحٌ ثلاثي الأضلاع على كرة، وهذه الأضلاع هي أقواسُ دوائر عظمي لهذه الكرة.



عِلْمُ الْمُثَلَّثات الكُرَويَّة spherical trigonometry

trigonométrie sphérique

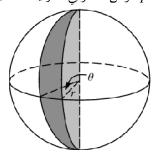
فرعٌ من علم المثلثات يُعني بقياس زوايا وأضلاع المثلثات الكروية.

spherical wedge

وَتِدٌ كُرَوي (إسْفينٌ كُرَويّ)

coin sphérique

هو المحسَّمُ الذي يتشكَّل سطحه الخارجي من هلال كرويّ spherical lune ومن مستويَى دائر تَيْه العُظْمَيَيْن.



spherics الْهَنْدَسةُ الكُرَوِيَّة

géométrie/trigonométrie sphérique هي علم الهندسة وعلم المثلثات المتعلقان بالأشكال الموجودة على سطح كرة.

مُجَسَّمٌ كُرَوانِيَّ spheroid

sphéroïde

.ellipsoid of revolution تسميةٌ أخرى للمصطلح

spheroidal excess زيادةٌ كُرُوانيَّة

excès sphéroïdal

هو مقدار زيادة مجموع الزوايا الثلاث لمثلث على سطح مجسمٍ كرواني على °180.

spheroidal harmonics تُوافُقِيَّاتٌ كُرَوانِيَّة

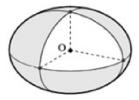
harmoniques sphéroïdales

حلول معادلة لابلاس عند التعبير عنها بالإحداثيات الناقصية الفضائية ellipsoidal coordinates.

مُثَلَّتٌ كُرَوانِيّ spheroidal triangle

triangle sphéroïdal

الشكل المكوَّن من ثلاثة خطوط جيوديزية تصلَّ بين ثلاث نقاط على مجسم كرواني spheroid.



يسمَّى أيضًا: geodetic triangle.

مِقْياسُ التَّكُوُّر spherometer



point de rebroussement

تسميةٌ أخرى للمصطلح cusp.

مُدَوِّم

spinor

1. متحة له مركبتان عقديتان يخضع لتحويل واحديٍّ أحاديٍّ المودول عندما تخضع المنظومة الإحداثية الثلاثية الأبعاد لدوران.

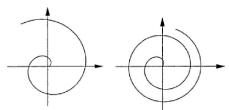
2. مقدارٌ له أربع مركبات عقدية. ويتحول هذا المقدار خطيًّا عندما يطبَّق عليه تحويل لورنتز بحيث أنه إذا كان حلاً لمعادلة ديراك في إطار لورنتز الأصلي، فإنه يظلُّ حلاً لمعادلة ديراك في الإطار المحوَّل؛ وهو مكوَّن من مدوِّمَيْن اثنين.

يسمَّى أيضًا: Dirac spinor.

spiral حَلَزون

spirale

أيُّ منحنٍ مستوٍ تولِّده نقطةٌ تدور حول نقطةٍ مثبتة عندماً تتباعد باستمر ارعن هذه النقطة المثبتة.



spiral of Archimedes حَلَزُونُ أَرْخَمِيدِس spirale d'Archimèdes

تسميةٌ أخرى للمصطلح Archimedes' spiral.

spline قِدَّة

spline

هي دالة معرَّفة على مجال ومكوَّنة من قطع معرَّفة على مجموعة مدوّفة على مجموعة من الجالات الجزئية، ولهذه القطع عادة صيغة حدوديات أو صيغة بسيطة أخرى. ثم إن هذه القطع يلاقي بعضُها بعضًا في النقاط التي إحداثياتما السينية هي إحداثيات أطراف الجالات الجزئية بدرجة معيَّنة من الدقة.

تُستعمل القِدَد لتقريب حلول معادلاتِ تفاضلية أو تكاملية.

مُتَتالِةٌ مُنْشَطْ ةٌ تامَّة split exact sequence

suite exacte scindée

هي متتاليةٌ تامةٌ قصيرة، يكون فيها للتطبيق غير التافه الثاني ع مقلوبٌ من اليمين $g \circ g' = 1$ بحيث اليمين وهذا يكافئ أن يكون فيها للتطبيق غير التافه الأول مقلوب من اليسار).

حَقْلُ تَفْريق splitting field

corps scindé

هو أصغر حقل ممدَّدٍ K لحقل F، تتفرَّق فيه حدوديةٌ معاملاتُها من F إلى عوامل خطية من الدرجة الأولى.

زُمْر ةُ بَسِيطةٌ مُشَتَّتة sporadic simple group

groupe simple sporadique

زمرةٌ بسيطةٌ لا يمكن تصنيفها في عِداد أيِّ جماعةٍ غير منتهيةٍ من الزمر البسيطة.

مَدَى الانْتشار spread

arbre infini

المدى الذي تَرِدُ فيه قيم مقدارِ متغير.

أَثُرُ مَصْفو فة spur of a matrix

trace d'une matrice

trace of a matrix تسمية أخرى للمصطلح

sq sq carré

رمزٌ مختصر لـ square.

sgr sgr

racine carrée

رمزٌ مختصر للمصطلح square root.

sgrt sqrt

racine carrée

رمزٌ مختصر للمصطلح square root.

square مُرَبَّع

carré

1. شكلٌ هندسيٌّ مستو له أربعةُ أضلاع متساوية الطول، وأربع زوايا قائمة؛ وهو مستطيلٌ متساوي الأضلاع، وهو أيضًا معيِّنٌ متساوى الزوايا. 2. حاصلُ ضرب عاملين متساويين؛ مثلاً، العدد 9 هو مربع $3^2 = 3 \times 3 = 9$ العدد 3، و يكتب: $9 = 3 \times 3 = 9$

انظر أيضًا: square number.

3. رمزٌ لقياسِ مقدارِ ثنائي البعد مساوِ لقياسِ خطيٌّ مرفوعٍ إلى القوة الثانية. فمثلاً، المتر المربع هو المساحة المحاطة بمربع طول ضلعه متر واحد.

حاصِرةٌ مُرَبَّعَة (مَعْقوفان) square bracket

crochet

هي أيٌّ من الحاصرتين "[" و "]"، المستعملتين للدلالة على أن العبارة الموجودة بينهما يجب إيجاد قيمتها أولاً، ثم معاملتها باعتبارها وحدة عند تقييم المقدار الكلي.

دَرَجةٌ مُرَبَعة square degree

degré carré

وحدةً للزاوية المحسمة تساوي $(\pi/180)^2$ ستيراديان اً تقریبًا. 3.04617×10^{-4} ستیرادیان تقریبًا.

عَدَدٌ خال مِنَ التَّرْبيع square-free number

nombre sans diviseurs carrés

عددٌ صحيحٌ موجب لا يقبل القسمة على مربع أيِّ عدد صحيح غير الواحد. من أمثلته:

1, 2, 3, 5, 6, 7, 10, 11, 13, 14, 15, 17, 19, ...

يُكتب أيضًا: squarefree number.

يسمَّى أيضًا: quadratfrei number.

عَدَدٌ خال مِنَ التَّرْبيع squarefree number

nombre sans diviseurs carrés

للمصطلح: square-free number.

غراد مُرَبَّع square grade

grade carré

وحدةٌ للزاوية المحسمة تساوي $(\pi/200)^2$ ستيراديان اً تقریبًا. 2.46740×10^{-4} ستیر ادیان تقریبًا.

square-integrable function دالَّةٌ كَمولةٌ تَرْبيعِيًّا

fonction carré-intégrable

هي دالةٌ عقدية f قيوسة بالنسبة إلى قياسٍ موجب μ بحيث يكون $\int \left|f\right|^2 d\mu < \infty$ يكون $\int \left|f\right|^2 d\mu < \infty$ بخميع هذه الدوال بــ $\int \left|f\right|^2 d\mu$ ، أو اختصارًا $\int \left|f\right|^2 d\mu$

مَصْفوفةٌ مُربَّعة square matrix

matrice carrée

مصفوفةٌ عددُ أسطرها يساوي عدد أعمدها. مثال:

$$\begin{bmatrix} 9 & 13 & 5 & 2 \\ 1 & 11 & 7 & 6 \\ 3 & 7 & 4 & 1 \\ 6 & 0 & 7 & 10 \end{bmatrix}$$

والشرط اللازم والكافي كي يوجد مقلوبٌ لهذه المصفوفة هو أن تكون محدِّدتُها غير صفرية.

عَدَدٌ مُرَبَّع square number

nombre carré

هو عددٌ صحيحٌ يكون مربعًا لعددٍ صحيح آخر؛ مثل: .1,4,9,16,25,...

> يسمَّى أيضًا: perfect square. قارن بــ: figurate number

square root جَذْرٌ تَوْبِيعِيّ

racine carrée

الجذر التربيعيُّ لعددٍ أو مقدارٍ s هو العدد أو المقدار t بحيث يكون s و يشار عادةً إليه بالرمز \sqrt{s} في العبارات الجبرية.

قانونُ الجُذور التَّرْبيعِيَّة square-root law

loi de la racine carrée

(في الإحصاء) ينصُّ هذا القانون على أن الانحراف المعياريَّ لنسبة عدد المحاولات الناجحة إلى العدد الكلي للمحاولات يتناسب عكسيًّا مع الجذر التربيعي لعدد المحاولات.

square-root theorem مُبَرْهَنَةُ الْجَلْرِ التَّرْبيعِيّ théorème de la racine carrée

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كانت H مصفوفةً هرميتية موجبة تمامًا، فثمة مصفوفةً هرميتية موجبة تمامًا G بحيث $\mathcal{H}=G^2$.

ransformation تَحْوِيلُ الجَّنْرِ التَّرْبيعِي transformation de la racine carrée

هو تحويلٌ للمعطيات له توزيع بواسون؛ حيث تكون متوسطات العينات متناسبة تقريبًا مع تباينات العينات المتعاقبة. هذا وإن الاستعاضة عن كل قياس بجذره التربيعي تؤدي غالبًا إلى تباينات متجانسة.

square-summable (adj) جَموعٌ تَرْبيعِيًّا

carré-sommable

نقول عن متتالية إنها جموعةٌ تربيعيًّا إذا كانت متتاليةُ مربعاتِ حدودها متقاربةً من مجموعٍ منتهٍ.

 1^2 __ هذه بيا المتاليات هذه بيا يرمز غالبًا إلى فضاء المتاليات هذه المتاليات المت

squaring the circle تَرْبيعُ الدَّائِرة

quadrature du cercle

قاعدةُ الحَصْرِ squeeze rule

théorème d'encadrement

تسميةٌ أحرى للمصطلح sandwich result.

sr sr

رمزٌ مختصر للمصطلح steradian.

مُبَرْهَنةُ أطْوال أضلاع المُثَلَّث

théorème de SSS

SSS theorem

تنصُّ هذه المبرهنة على أن مساحة المثلث المعيَّن بأطوال أضلاعه a,b,c تعطَى بالمساواة:

$$A = \sqrt{s(s-a)(s-b)(s-c)}$$
 . $s = \frac{a+b+c}{2}$ حيث

مُسْتَقِرّ stable (adj)

stable

1. (في الحساب العددي) نقول عن مسألةٍ أو طريقةٍ حوسبيةٍ إلها مستقرة إذا لم تكن بالغة الحساسية للاضطرابات الهامشية التي تَحْدث في معطياتها، وهذا يعني عمومًا أن الخرجَ يجب أن يكون مستمرًّا بمعنًى من المعاني.

ويُستعمل هذا المصطلح عدديًّا ونظريًّا.

لتكن لدينا منظومة من النقاط في الفضاء "ℝ، معادلات حركتها معينة بمنظومة المعادلات التفاضلية:

$$\frac{dx_i}{dt} = f_i(x_1, \dots, x_n), \quad x_i(t_0) = c_i$$

 $(i=1,\ldots,n)$

وليكن $x_i = f_i(t)$, (i = 1, ..., n) حلاً لهذه المنظومة. نقول عن هذه المنظومة إنما مستقرة إذا عادت إلى حالتها المستقرة بعد تعريضها لاضطراب طفيف حدًّا. ونقول عنها إنما مستقرةٌ كليًّا إذا عادت إلى حالتها المراوحة بعد تعريضها لاضطراب أيًّا كانت شدته.

3. نقول عن نقطة توازن x^E لمنظومةٍ من المعادلات التفاضلية العادية الخطية إلها مستقرة، إذا وُجد لكلِّ عددٍ موجب ε عددٌ موجب δ بحيث أنه إذا كان:

$$\left\|x\left(0\right) - x^{E}\right\| < \delta$$

$$\left\|x\left(t\right) - x^{E}\right\| < \varepsilon \qquad \qquad : \psi$$

أيًّا كان العدد غير السالب t.

لنفترض، إضافةً إلى ذلك، أنه يوجد عددٌ موجب R بحيث أنه إذا كان ε عددًا موجبًا، فيوجد عددٌ موجب T بحيث أنّ:

$||x(0)-x^E|| < R$

قتضي:

$$||x(t)-x^E|| < \varepsilon$$

 x^E أيًّا كان t الذي يحقق الشرط $t \geq T$ عندئذٍ نقول إن مستقرة تقاربيًّا. وإذا لم تكن x^E مستقرة نفاهًا تسمَّى نقطة توازن قلق.

يَيانٌ مُسْتَقِرّ stable graph

graphe stable

بيانٌ يمكن استبعاد وصلةٍ منه لتوليد بيانٍ جزئيٌّ، زمرةُ تذاكلاتِهِ automorphisms زمرةٌ جزئيةٌ من زمرةِ تذاكلات البيان الأصلي.

stable homeomorphism conjecture مُخَمَّنةُ التَّصاكُل المُسْتَقِرِّ

conjecture d'homéomorphisme stable تنصُّ هذه المخمنة على أنه يمكن التعبير عن كلِّ تصاكلٍ محافظٍ على التوجيهِ للفضاء الإقليدي " \mathbb{R} في " \mathbb{R} بتركيب من التصاكلات، كلِّ منها هو التصاكل المطابق على مجموعةً مفتوحةٍ غير خاليةٍ في " \mathbb{R} .

خُدو دِيَّةٌ مُسْتَقِرَّة stable polynomial

polynôme stable

نقول عن حدوديةٍ حقيقيةٍ إلها مستقرةٌ إذا وقعت جميع جدورها في النصف الأيسر من المستوى.

قاعِدةٌ مِعْياريَّة standard basis

base canonique

تسميةٌ أخرى للمصطلح canonical basis.

standard deviate "قِياسِيّ standard deviate

écart standard

 \overline{x} حيث \overline{x} محيث معنور المقدار $\frac{(x-\overline{x})}{\sigma}$ محيث x المقيمة الوسطى لx و x الانحراف المعياري لx المقيمة الوسطى المعياري المعياري

standard deviation

انْحِرافٌ مِعْيارِيّ

écart-type

1. هو مقياسٌ لتشتُّتِ dispersion توزيعٍ ما، ويعطى $\sigma=\sqrt{E\left[\left(X-E\left(X\right)\right)^{2}\right]}$ ، التي هي بالعبارة الآتية

الجذر التربيعي **للتباين variance**.

لذا فإن الانحراف المعياري هو الجذر التربيعي (الموجب) للقيمة المتوقعة لمربع الفرق بين متغير عشوائي ومتوسطه.

2. هو إحصاء العينات، الذي رمزه s، والذي يُستعمل $s^2=rac{\sum \left(x_i-\overline{x}
ight)^2}{n-1}$: لتقدير σ ، علمًا بأن:

قارن بـــ: mean deviation.

standard form of an equation صيغةٌ مِعْيارِيَّةٌ لِمُعادَلة forme typique d'une équation

هي صيغةٌ قبلها الرياضيون عالميًّا، الغرض منها البساطة والاتساق. فمثلاً، الصيغة المعيارية لمعادلة حدودية من الدرجة x هي:

$$a_0 x^n + a_1 x^{n-1} + \dots + a_n = 0$$

والصيغة المعيارية في الإحداثيات الديكارتية القائمة لمعادلة

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{h^2} = 1$$
 :القطع الناقص هي

standardize (ν) يُعاير

standardiser

(في الإحصاء) يَستنتج صيغة توزيع من توزيع معيَّن، وخاصةً التوزيع النظامي، وذلك بتبديل المتغيرات بحيث يصبح المتوسط صفرًا، والتباين مساويًا للوحدة. وهكذا فإن معايرة أيِّ توزيع نظامي يولِّد توزيعًا نظاميًّا معياريًّا.

standardized random variable مُتَغَيِّرٌ عَشْو ائِيٌّ مُعايَر variable aléatoire réduite

إذا كان X متغيرًا عشوائيًّا، متوسطه \overline{X} ، وانحرافه المعياري σ ، فإن للمتغير العشوائي $\frac{\left(X-\overline{X}\right)}{\sigma}$ متوسطًا يساوي σ ، وإنحرافًا معياريًّا يساوي σ ، ويسمَّى متغيرًا عشوائيًّا معايرًا.

standardized test statistic إحْصاءٌ اخْتِبارِيٌّ مُعايَر test statistique réduite

هو إحصاء اختباريٌّ اخْتُزِلَ إلى وحداتٍ معايَرة.

وَحَداتٌ مُعايَرة standardized units

unités réduites

نقول عن متغير عشوائيٍّ إنه اخْتُزِلَ إلى وحداتٍ معايَرة، حين تكون قيمته المتوقعة مساويةً للصفر، ويكون انحرافه المعياري مساويًا للواحد؛ ويمكن التوصل إلى هذا بتقسيم الفرق بين z والقيمةِ المتوقعة لــ z على الانحراف المعياري لــ z.

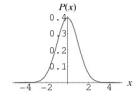
standard measure (عَلامةٌ مِعْيارِيّ (عَلامةٌ مِعْيارِيّ) note réduite/typique

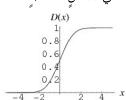
تسميةٌ أخرى للمصطلح standard score.

standard normal distribution تَوْزِيعٌ نِظَامِيٌّ مِعْيارِي distribution normale réduite

هو توزيعٌ نظاميٌّ متوسطُهُ يساوي 0، وتباينه يساوي 1، $\frac{\exp\left(-x^{\,2}/2\right)}{\sqrt{2\pi}}$ تُستنتَج من أيِّ توزيعٍ ودالةُ كثافةِ احتمالِهِ $\frac{\exp\left(-x^{\,2}/2\right)}{\sqrt{2\pi}}$

نظامي بتبديلٍ مناسبٍ للمتغيرات.



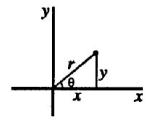


standard position

وَضْعٌ مِعْياريّ

position typique

هو وضعُ زاويةٍ مستويةٍ عندما يكون رأسها في نقطة أصل منظومة إحداثية، ويكون ضلعها الأول منطبقًا على النصف الموجب لمحور السينات.



عَلاَمةٌ مِعْيارِيَّة (قِياسٌ مِعْيارِيِّ) standard score

note typique

علامةٌ يُعبَّر عنها بوحدات للانحراف المعياري عن متوسط توزيع مثل هذه العلامات.

تسمَّى أيضًا: standard measure.

istar نُجْم

étoile

1. لتكن P مجموعةً جزئيةً من جماعةٍ من المجموعات. إن نجم P يتألف من كلِّ مجموعات الجماعة التي تحوي P باعتبارها مجموعةً جزئية.

2. لیکن S مبسطًا simplex فی مجمّع مبسطات S الیت S هو مجموعة کلّ S هو مجموعة کلّ S الیت S الیت

star algebra جَبْرٌ نَجْمِيّ

algèbre étoilée

جبرٌ حقيقيٌّ أو عقديٌّ يمكن أن يعرَّف عليه ارتداد .involution

star curve مُنْحَن نَجْمِيّ

courbe étoilée

انظر: hypocycloid.

مَنْطِقةٌ شَبِيهةٌ بالنَّجْم

région en forme d'étoile

(في التحليل العقدي) منطقة R في المستوي العقدي تحتوي R نقطة Z_0 نقطة أخرى في Z_0 نقطة ألمستقيمة Z_0 تكون محتواةً كلّها في Z_0 فإن القطعة المستقيمة Z_0 تكون محتواةً كلّها في Z_0

مَجْموعةٌ نَجْمِيَّةُ الشَّكْل star-shaped set

ensemble étoilé

نقول عن مجموعة جزئية S من فضاء إقليدي، أو فضاء متجهى X أيًّا كان عددُ أبعاده، إنها نجمية الشكل بالنسبة إلى نقطة P من S، إذا كانت جميع النقاط الواقعة على القطعة المستقيمة بين أيِّ نقطة Q من S والنقطة P تنتمى إلى S.

جَبْرٌ جُزْرِيٌّ نَجْمِيّ star subalgebra

sous-algèbre étoilée

هو جبرٌ جزئيٌّ من جبرِ نجمي يحوَّل إلى نفسه بعملية ارتداد.

static error

خَطَأٌ سُكونيّ

erreur statique

خطأٌ مستقلٌّ عن طبيعة التغيُّر المتبدِّلة زمنيًّا.

مُنْحَن مُسْتَقِرّ stationary curve

courbe stationnaire

تسميةً أخرى للمصطلح stationary function.

دالَّةٌ مُسْتَقِرَّة stationary function

fonction stationnaire

هي أيُّ حلِّ مقبولِ لمعادلة أويلر:

$$\frac{d}{dx} \left(\frac{\partial f}{\partial y'} \right) - \frac{\partial f}{\partial y} = 0$$

أي إنه من الصفُّ C^{2} ، ويحقق الشرطين الحديين:

$$y(x_2) = y_2 \qquad y(x_1) = y_1$$

تسمَّى أيضًا: stationary curve.

 $\int_{x_1}^{x_2} f(x,y,y') dx$ هذا وإن القيمة المقابلة للتكامل هذا وإن القيمة المقابلة للتكامل

تسمَّى قيمةً مستقرة stationary value.

dريقةُ الطَّوْرِ الْمُسْتَقِرِّ الْمُسْتَقِرِّ الْمُسْتَقِرِّ الْمُسْتَقِرِّ الْمُسْتَقِرِّ الْمُسْتَقِرِّ الْمُسْتَقِرِ

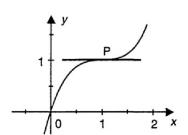
طريقة تُستعمل لإيجاد تقريباتٍ لتكاملِ دالةٍ سريعةِ التذبذب، وهي تستند إلى المبدأ القائل بأن هذا التكامل يتوقف، في المقام الأول، على ذلك الجزء من مدى المكاملة الواقع قرب النقاط التي يكون فيها مشتقُ الدالةِ المثلثاتية ذات العلاقة معدومًا.

ئَقْطَةٌ مُسْتَقِرَّة stationary point

point stationnaire

نقطة على منحن مستو يكون فيها المماس أفقيًا. ففي حالة دالة في متغير واحد، هي نقطة P يكون فيها مشتق الدالة صفرًا.

S



وفي حالة دالة في عدة متغيرات، هي نقطةٌ تكون فيها جميع المشتقات الجزئية الأولى أصفارًا.

حالةٌ مُسْتَقِرَّة stationary state

état stationnaire

في حالةِ منظومةٍ فيزيائية محدَّدة في الزمن $x_1(t), \dots, x_n(t)$ متغيرات الحالة: $x_1(t), \dots, x_n(t)$ التي تتغير مع الزمن طبقًا لمنظومة المعادلات التفاضلية:

$$\frac{dx_i}{dt} = f_i(x_1, \dots, x_n), \quad x_i(t_0) = c_i$$

 $(i = 1, \ldots, n)$

 $a_1,...,a_n$ من القيم من القيم هي مجموعة من الله الحالة المستقرة هي جموعة من الحالة المستغيرات $x_1,...,x_n$

$$f_1(a_1,...,a_n),...,f_n(a_1,...,a_n)$$

stationary stochastic process إَجْرِ اليَّةٌ عَشْوِ اليَّةٌ مُسْتَقِرَّة processus stationnaire

نقول عن إحرائيةٍ عشوائية $x\left(t
ight)$ إنما مستقرة إذا لم تتأثر التوزيعات الاحتمالية عند حدوث تغيُّر في الوسيط الزميي t.

stationary time series مُتَسَلْسِلَةٌ زَمَنِيَّةٌ مُسْتَقِرَّة série chronologique stationnaire

هي متسلسلةٌ زمنيةٌ تتسم بأنها، بوصفها إجراءً عشوائيًا، لا تتغير نتيجة زيادةٍ منتظمةٍ في الوسيط الزمين الذي يحدِّدها.

قيمةٌ مُسْتَقِرَّة stationary value

valeur stationnaire

1. هي قيمةُ المتغير المستقل في نقطةٍ مستقرة.

2. انظر: stationary function.

statistic

إحْصاء، إحْصائِيَّة

statistique

هي تقديرٌ أو جزءٌ من معطيات، يتعلق بوسيطٍ ما، يُحصل عليه من عمليةِ اعتيان.

statistical analysis تَحْليلٌ إحْصائِي تَحْليلٌ إ

analyse statistique

مجموعة التقنيات المستعملة في الاستدلال الإحصائي المتعلق بمجتمع إحصائي.

حِسابٌ إحْصائِيّ statistical computing

computation statistique

تسميةٌ أحرى للمصطلح computational statistics.

تَوْزِيعٌ إحْصائِيّ statistical distribution

distribution statistique

تسميةً أخرى للمصطلح (2,3) distribution.

فَرْضِيَّةٌ إحْصائِيَّة statistical hypothesis

hypothèse statistique

تقريرٌ يتعلق بتوزيع متغير عشوائي.

statistical independence اسْتِقْلالٌ إحْصائِيّ

indépendance statistique

1. نقول عن حدثين A و B إله مستقلان إحصائيًّا إذا كان احتمال حدوثهما معًا يساوي جداء احتمال حدوث كلِّ منهما بمفرده؛ أي:

$$P(A \text{ and } B) = P(A) \cdot P(B)$$

2. نقول عن متغيرين عشوائيين X و Y إنحما مستقلان إحصائيًّا إذا كانت دالة الكثافة المشتركة لهما تساوي جداء دالَّتي الكثافة لكلِّ منهما؛ أي:

$$.f_{X,Y}(x,y)=f_X(x)\cdot f_Y(y)$$

یسمَّی أیضًا: stochastic independence.

S

statistical inference

اسْتِدْلالٌ إحْصائِيّ

inférence statistique

هو إجراءٌ يُتَّخذ للتوصل إلى نتائج تتعلق بمجتمعٍ إحصائيًّ على أساس اعتياناتٍ عشوائية random samplings.

جَداولُ إِحْصائِيَّة statistical tables

tables statistiques

جداولُ تبيِّن قيمَ دوالَّ توزيعِ تراكميٍّ، أو دوالَّ كثافةٍ احتمالية، أو دوالَّ احتمالية لتوزيعاتٍ شائعة معيَّنة لقيمٍ مختلفة لوسطائها. وهي تُستعمل بوجهٍ خاصِّ لتحديد كون نتيجةٍ إحصائيةٍ معيَّنةٍ تتجاوز (أو لا تتجاوز) مستوى دلالةٍ مطلوبًا.

statistical weight وَزْنٌ إحْصائِيّ

poids statistique

هو عددٌ يُسند إلى كلِّ قيمةٍ، أو مجموعةِ قيم، لمقدارٍ ما. وهذا العدد يمثل عددَ المرات التي تشاهد (أو توجَد) فيها هذه القيمة، أو مجموعةُ القيم.

عِلْمُ الإحْصاء statistics

statistiques/statistique

فرعُ المعرفة الذي يتعامل مع طرائق الحصول على المعطيات وتحليلها وتلخيصها واستخلاص استدلالات من عينات المعطيات، وذلك باستخدام نظرية الاحتمال.

مَقْطَع s-t cut s-t

s-t coupure

هو مجموعة كلِّ الأقواس في شبكة s-t تنطلق من X وتنتهي إلى متممة X، حيث X مجموعة رؤوس في الشبكة s-t التي تحوي المنطلق source ولا تحوي المنتهى s

steepest descent method

طَريقةُ الانْحِدارِ الأكْبَر (طَريقةُ الانْحِدارِ الأعْظَمِيّ) méthode de gradient

طريقة لتقريب القيم القصوى لبعض الدوال باستعمال مقاربة تستند إلى نشر تايلور لهذه الدوال حول نقطة سرجية.

تسمَّى أيضًا: steepest gradient method،

method of steepest descent و

.saddle-point method 9

steepest gradient method

طَريقةُ التَّدَرُجِ الأكْبَرِ (طَريقةُ التَّدَرُجِ الأعْظَمِيِّ)

méthode de gradient

تسميةٌ أخرى للمصطلح steepest descent method.

تُقْطةُ شْتايْنَر Steiner point

point de Steiner

هي النقطةُ المنتميةُ إلى مجموعةٍ C محدَّبةٍ ومتراصة في فضاءٍ إقليدى نوبي الأبعاد بحيث يكون:

$$s(C) = n \int_{S} x \, \delta_{C}^{*}(x) \sigma(dx)$$

حيث S هي الكرة 1-n، و δ_c^* هو الدالة الحاملة للمجموعة S، و σ قياسٌ منظّم للوبيغ. وهذا يولّد عنصرًا من S. ثم إن $S(\cdot)$ هو تطبيق ليبشتز Lipschitz في دالة المسافة المعرَّفة بمسافة هاوسدورف.

Steinitz, Ernest إِرْنسْت شْتايْنتْز

Steinitz, E.

(1871–1928) عالمٌ ألماني في ميداني الجبر والطبولوجيا.

مُبَرْهَنةُ التَّبادُلِ لِشْتايْنِتْز Steinitz exchange theorem

théorème d'échange de Steinitz

هي المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كان k < m ، وكانت المبرهنةُ التي تنصُّ على أنه إذا كان \mathbf{v}_j ، $(1 \le i \le k)$ \mathbf{u}_i جزئية مستقلة خطيًّا من فضاءٍ متجهي، فيوجد عندئذٍ تبديلٌ π لـ $\{1,\dots,m\}$ بحيث تكون:

$$\mathbf{u}_1,\ldots,\mathbf{u}_k,\mathbf{v}_{\pi(1)},\ldots,\mathbf{v}_{\pi(m-k)}$$

مستقلة خطيًّا.

step function

دالَّةٌ دَرَجيَّة

مُبَرْهَنةُ شْتايْنتْز Steinitz theorem

théorème de Steinitz

هي المبرهنةُ التي تنصُّ على أن كلَّ نقطةٍ داخلية للبسطة المحدبة convex span لمحموعة في فضاء إقليدي بعده n، هي أيضًا نقطة داخلية للبسطة المحدبة لمجموعة جزئية من تلك المجموعة المكونة من 2n نقطةً على الأكثر.

مُخَطَّطُ السَّاق والْوَرَقة stem-and-leaf diagram histogramme ordonné

مخططٌ تكراري تكون فيه نقاط المعطيات الواقعة ضمن كلّ مجال صفٍّ مُدْرَجةً بالترتيب. وتُتَصَوَّرُ مجالاتُ الصفِّ مثل ساق نبتة، ونقاط المعطيات مثل أوراق النبتة. الأعدادُ الأوليةُ في المحالات المتعاقبة، المبينة في القائمة اليسرى من الشكل مكتوبة على شكل مخطط ساق وورقة في القائمة اليمين:

1-10	2	3	5	7	0* 1* 2* 3* 4*	2	3	5 7
11-20	11	13	17	19	1*	1	3	7 9
21-30	23	29			2*	3	9	
31-40	31	37			3*	1	7	
11–20 21–30 31–40 41–50	43	47			4*	3	7	

مُؤَرِّرٌ مُحَفَّضٌ تَدْرِيجيًّا step-down operator opérateur descendu

يمكن، أحيانًا، تفريق مؤثر تفاضلي عاديٍّ من المرتبة الثانية إلى عوامل من المرتبة الأولى، ثم حلّه بإيجاد صيغة تكرارية.

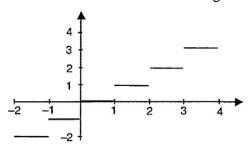
فمثلاً، إذا أخذنا معادلة لو جاندر:

$$L_n y = (1-x^2)((1-x^2)y')' + n(n+1)y = 0$$
فيمكننا كتابتها بالصيغة:
$$T_n = (1-x^2)\frac{d}{dx} + nx$$
حيث
$$S_n = (1-x^2)\frac{d}{dx} - nx$$

 $T_n y$ فإذا كان y حلاً للمعادلة y فإذا كان y فإذا حلِّ للمعادلة $S_{n+1}y$ و $L_{n-1}y=0$ حلِّ للمعادلة $L_{n+1}y = 0$

ىسمَّى T_n مۇثرًا مخفَّضًا تدرىجيًّا (و T_n مۇثرًا مزيدًا تدريجيًّا step-up operator) بالنسبة إلى n. fonction étagée

على بحال [a,b] على بحال جورُفة على بحال عكن بحرثة .1 [a,b] إلى عددٍ منتهِ من المجالات الجزئية غير المتقاطعة التي اجتماعها يساوي [a,b]، وتكون f ثابتةً على كلِّ من هذه المجالات الجزئية. ولهذا النمط من الدوال أهمية كبيرة في تع يف بعض أنماط المكاملة.



تسمَّى أيضًا: simple function.

انظر أيضًا: lower sum.

2. وبوجه أعم، هي دالة حقيقية ذاتُ مدَّى منتهِ.

مُؤَتِّرٌ مَزيدٌ تَدْريجيًّا step-up operator

opérateur augmenté

انظر: step-down operator.

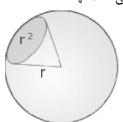
sterad sterad stérad

رمز مختصر للمصطلح steradian.

رادیان مُجَسَّم (ستیرادیان) steradian

stéradian

هو واحدة قياس للزوايا الجسمة solid angles، تساوي الزاوية المحسَّمة التي رأسها مركز كرةِ واحدية، والتي تقابل واحدة مساحةٍ على سطحها.



مختصرها: sr، و sterad.

steregon

ستيريغون

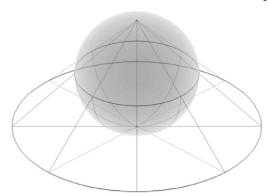
stéregon

هو قياسُ الزاوية المجسَّمة solid angle المحدودةِ بكرة، ويساوى 4π ستيراديان.

stereographic projection

إسْقاطٌ مِجْسادِي (إسْقاطٌ مِجْسامِي)

projection stéréographique هو إسقاط الكرة الريمانية على المستوي الإقليدي، وذلك بإصدار شعاع من القطب الشمالي للكرة عبر نقطةٍ على الكرة.

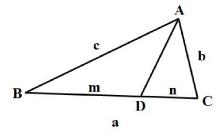


قارن بــ: gnomonic projection.

Stewart's theorem

مُبَرْ هَنةُ سْتيو ارْت

théorème de Stewart



(a,b,c) ليكن AD قاطعًا في المثلث الذي أطوال أضلاعه $\overline{DC}=n$ و ليكن $\overline{DC}=m$ و يكن

 $mb^2 + nc^2 = (m+n)\overline{AD}^2 + m\overline{DC}^2 + n\overline{DB}^2$ فإذا كانت m=n فإذ كانت فإن هذه المبرهنة تؤول إلى مبرهنة أبولونيوس في المثلث، وهي:

$$. \overline{AB}^2 + \overline{AC}^2 = 2\left(\overline{AD}^2 + \overline{BD}^2\right)$$

Stieltjes integral

تَكامُلُ سْتيلْتْجِس

intégrale de Stieltjes

يُعرَّف تكامل ستيلتجس لدالةٍ حقيقية $f\left(x\right)$ بالنسبة إلى دالةٍ حقيقية $g\left(x\right)$ ذات تغيرٍ محدود على مجالٍ $\left[a,b\right]$ بأنه نماية مجموع الحدود:

$$f(a_i)[g(x_i)-g(x_{i-1})]$$

. عندما تتقلَّص بحز ثات المجال. $(x_{i-1} \leq a_i \leq x_i)$ يُرمز إلى هذا التكامل بالصيغة:

$$\cdot \int_a^b f(x) dg(x)$$

يسمَّى أيضًا: Riemann-Stieltjes integral.

Stieltjes, Thomas Jan توماس جان سْتيلْتْجِس Stieltjes, T. J.

(1856-1894) عالم فرنسي في التحليل الرياضي ونظرية الأعداد.

مُحَوِّل سْنيلْتْجس Stieltjes transform

transforme de Stieltjes

هو صيغة لمحوِّل الإبلاس لدالة، حيث يُستبدل بتكاملِ ريمان تكاملُ ستيلتجس.

Stirling, James

جيمْس سْتيرلِنْغ

Stirling, J.

(1770–1792) رياضيٌّ اسكتلندي، اختير زميلاً في الجمعية الملكية، وأجرى مراسلاتٍ مع نيوتن وماكلوران، ونشر بحوثًا في المتسلسلات المنتهية والتثاقل.

Stirling numbers

أعداد ستيرلِنْغ

nombres de Stirling

Stirling numbers الموع الأول s(n,k) عدادُ ستيرلنغ من النوع الأول s(n,k) هي الأعداد الصحيحة s(n,k) المولَّدة بالتعريف التكراري:

$$s(0,0) = 1;$$

 $s(n,0) = 0 \quad (n > 0)$

وعندما یکون 0 < k < n، فإن:

$$s(n+1,k) = s(n,k-1) - ns(n,k)$$
 يبيِّن الجدول الآتي الجدودَ الأولى من هذه المتتالية:

$$n = 0$$

$$1$$

$$0$$

$$1$$

$$0$$

$$1$$

$$0$$

$$0$$

$$-1$$

$$1$$

$$0$$

$$2$$

$$0$$

$$-1$$

$$1$$

$$0$$

$$2$$

$$-3$$

$$1$$

$$0$$

$$-6$$

$$11$$

$$0$$

Stirling numbers الثانى النوع الثانى اعداد ستيرلنغ من النوع الثاني

 $S\left(n,k\right)$ هي الأعداد الطبيعية of the second kind المولَّدة بالتعريف التكراري:

$$S(n,n)=1$$
 $(n>0)$
 $S(n,0)=0$ $(n \ge 0)$

وعندما یکون 0 < k < n، فإن:

$$S(n+1,k) = S(n,k-1) + kS(n,k)$$

يبيِّن الجدول الآتي الحدودَ الأولى من هذه المتتالية:

$$n = 0$$

$$1$$

$$0$$

$$0$$

$$0$$

$$0$$

$$1$$

$$0$$

$$0$$

$$1$$

$$0$$

$$1$$

$$0$$

$$1$$

$$0$$

$$1$$

$$3$$

$$4$$

$$0$$

$$1$$

$$7$$

$$6$$

$$1$$

$$1$$

هذا وتحصي أعدادُ ستيرلنغ من النوع الثاني عددَ تجزئات محموعةٍ مكوَّنةٍ من n عنصرًا إلى k جزءًا بالضبط.

Stirling numbers of the first kind

أعْدادُ سْتيرلِنْغ مِنَ النَّوْع الأوَّل

nombres de Stirling de première espèce .Stirling numbers : انظر

Stirling numbers of the second kind

أعْدادُ سْتيرلِنْغ مِنَ النَّوْع الثَّابي

nombres de Stirling de deuxième espèce .Stirling numbers :نظر

تَقْرِيبُ سْتيرلِنْغ Stirling's approximation

approximation de Stirling

يعطي هذا التقريب قيمةً تقريبيةً للمقدار ! ln في حالة n أكبر من الواحد بكثير، وهي:

$$\ln n! = \ln 1 + \ln 2 + \dots + \ln n$$

$$= \sum_{k=1}^{n} \ln k \approx \int_{1}^{n} \ln x \ dx$$

$$= \left[x \ln x - x \right]_{1}^{n} = n \ln n - n + 1$$

$$\approx n \ln n - n$$

Stirling's formula

formule de Stirling

هي الصيغة:

صيغةُ سْتيرلِنْغ

$$\sqrt{2\pi n}\left(rac{n}{e}
ight)^n < n\,! < \sqrt{2\pi n}\left(rac{n}{e}
ight)^n \left(1+rac{1}{12n-1}
ight)$$
ى كان العدد الصحيح الموجب n

يترتب على ذلك أن المقدارَ الموجود في أيسر الصيغة تقريبٌ جيدٌ للمقدار ! n عندما يكون n كييرًا.

(و تحدر الإشارة إلى أن هذه الصيغة اكتشفها Abraham de وتحدر الإشارة إلى أن هذه الصيغة اكتشفها Moivre

مُتَسَلْسِلةُ سْتِيرِلِنْغ

série de Stirling

هي نشرٌ مقاربٌ للغارتم الدالة غاما، أو هي نشرٌ مقارب مكافئ للدالة غاما نفسها، التي تُستنتج منها صيغةُ ستيرلنغ.

stirrup curve

مُنْحَني الرِّكاب

courbe étrier

منحن مستو معادلته:

$$(x^{2}-1)^{2} = y^{2}(y-1)(y-2)(y+5)$$

stochastic (adj)

عَشْوائِيّ

stochastique

صفةٌ لما له علاقةٌ بالمتغيرات العشوائية.

stochastic calculus

حُسْبانٌ عَشْو ائِيّ

calcul stochastique

النظريةُ الرياضيةُ المتعلقة بالتكاملات العشوائية والتفاضلات العشوائية، وتطبيقها في دراسة الإجراءات العشوائية.

stochastic differential

تَفاضُلٌ عَشْو ائي ۗ

différentielle stochastique

تعبيرٌ يمثل الاضطراباتِ العشوائيةَ الحادثةَ في مجال زميني لامتناهٍ في الصغر؛ صيغته dW_t حيث $\{W_t, t \geq 0\}$ إجرائية ڤينو .Wiener process

stochastic independence

اسْتِقْلالٌ عَشْو ائِيّ

indépendence stochastique

تسميةٌ أخرى للمصطلح statistical independence.

stochastic integral

تَكَامُلٌ عَشْو ائِيّ

intégrale stochastique

تكاملٌ يُستعمل لإنشاء دوالٌ عيناتِ إجرائيةِ انتشارِ عام من إجرائية فينو Wiener process. صيغة هذا التكامل هي:

$$\int_{W_0}^{W_s} a_t dW_t$$

حيث dW_t و إجرائية فينر، و $W_t \geq 0$ الاضطرابات العشوائية الحادثة في مدة لامتناهية في الصغر، و a مستقل عن الاضطرابات المستقبلية.

stochastic matrix

مَصْفه فةً عَشْهِ ائيَّة

matrice stochastique

مصفوفةٌ مربعة عناصرها أعدادٌ حقيقيةٌ غير سالبة بحيث يكون محموع عناصر كل سطر يساوي 1. مثال:

$$\begin{bmatrix} 0 & 0 & 1/2 & 0 & 1/2 \\ 0 & 0 & 1 & 0 & 0 \\ 1/4 & 1/4 & 0 & 1/4 & 1/4 \\ 0 & 0 & 1/2 & 0 & 1/2 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 1 \end{bmatrix}$$

إِجْو ائيَّةٌ عَشْو ائِيَّة (عَمَلِيَّةٌ عَشْو ائِيَّة) stochastic process processus stochastique

جماعةٌ من المتغيرات العشوائية تابعةٌ لوسيطٍ يدل، عمومًا، على

تسمَّى أيضًا: random process.

stochastic variable

مُتَغَيِّرٌ عَشْو ائِيّ

variable stochastique

تسمية أخرى للمصطلح random variable.

Stokes's differential equation

مُعادَلةُ سْتوكْس التَّفاضُلِيَّة

équation différentielle de Stokes معادلةً تفاضليةً عاديةً خطيةً من المرتبة الثانية لها نقطةً شاذة

$$\frac{d^2y}{dx^2} + (Ax + B)y = 0$$
 وحيدة، وصيغتها هي

ظاهِرةُ سْتوكْس **Stokes phenomenon**

phénomènon de Stockes

هي تغيرٌ في التمثيل المقارب لدوالٌ تحليلية معيَّنة، يحدث عند الانتقال من قسم من المستوي العقدي إلى آخر.

جورْج غابْرييل سْتوكْس Stokes, Sir George Gabriel جورْج غابْرييل سْتوكْس Stokes, G. G.

(1819–1903) رياضيٌّ بريطاني، بحث في التحليل الرياضي، واستعمل الرياضيات بوصفها أداةً في دراسته لبعض المواضيع الفيزيائية، و بخاصة تحريك السوائل والمرونة والنظرية الموجية.

مُبَرْهَنةُ التَّكَامُل لِسْتوكْس Stokes' integral theorem théorème intégral de Stokes

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن التكاملَ الخطيُّ للكمية:

$$F_1(x_1, x_2, ..., x_n) dx_1 + \cdots + F_n(x_1, x_2, ..., x_n) dx_n$$

على منحن مغلق يعطى بصيغةِ تكامل يحتوي على المشتقات الجزئية للكميات F_1,\dots,F_n على سطح محدودٍ بهذا المنحني.

انظر أيضًا: Green's theorem.

رَصُّ سْتُونَ – تْشيك Stone-Čech compactification

compactification de Stone-Čech

رصُّ ستون-تشيك لفضاء منتظم تمامًا هو فضاءٌ لهاوسدورف يكون يكون الفضاء الأصليُّ فيه مجموعةً جزئيةً كثيفةً بحيث يكون لكلِّ دالةٍ مستمرةٍ ساحتُها الفضاء الأصلي ومداها فضاء متراص ممدَّد مستمر وحيد إلى فضاء هاوسدورف.

Stone, Marshall Harvey مارْشال هارْفي سْتون Stone, M. H.

(1903–1989) رياضيٌّ أمريكي برع في التحليل الدالِّي والجبر والمنطق الرياضي والطبولوجيا.

Stone's representation theorem

مُبَرْهَنةُ سُتون في التَّمْثيل

théorème de réprésentation de Stone تحدِّد هذه المبرهنةُ طبيعةَ جميع التمثيلات الواحدية للزمر الآبلية المتراصة محليًّا.

مُبَرْهَنةُ سْتون Stone's theorem

théorème de Stone

تنصُّ هذه المبرهنة على أن كلَّ حلقةِ بُول متماكلةً isomorphic مع حلقةِ مجموعاتٍ حزئية لمجموعةٍ ما.

مُبَرُهْنَةُ سُتُونَ – ڤَايرِ شُتُّراسِ Stone-Weierstrass theorem مُبَرُهْنَةُ سُتُونَ – ڤايرِ شُتُّراسِ théorème de Stone-Weierstrass

لنفترض أن S جماعةً من الدوال الحقيقية المستمرة على فضاء متراص E تحتوي الدوالً الثابتة، وأنه يوجد لكلِّ زوج من النقاط المختلفة E في E على أنه إذا لم يكن النقاط المختلفة E في E مساويًا E في E مساويًا E مساويًا E في وجد لكلِّ دالةٍ حقيقية مستمرة E على E متتاليةٌ من الدوال التي يمكن التعبير عن كلِّ منها بحدوديةٍ من دوال E معاملاتها حقيقية، وهذه المتتالية تتقارب بانتظام من E.

قاعِدةُ الإيقاف stopping rule

règle d'arrêt

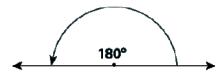
قاعدةٌ تبيِّن مني تُوقَف المشاهَدة في محاولاتٍ متتالية.

straight angle

زاويةً مُسْتَقيمة

angle plat

زاويةٌ قياسها نصف دورة، أو °180، ضلعاها يقعان على الخط المستقيم نفسه، لكنهما يمتدان باتجاهين متعاكسين.



stratified sample

عَيِّنةٌ طَبَقِيَّة

échantillon stratifié

عينة لا تُسحب جزافًا من المجتمع الإحصائي كله، بل تُسحب تدريجيًّا من عددٍ من الطبقات المنفصل بعضها عن بعض لمجتمع إحصائي بغرض الحصول على عينة أفضل تمثيلاً له.

مُجْتَمَعٌ إحْصائِيٌّ جُزئِي

strate

تسميةٌ أخرى للمصطلح subpopulation.

تَحْوِيلُ مَطَّ stretching transformation

transformation d'allongement

هو تحويلُ تَحاكِ صيغته $x'=k\,x\,,\quad y'=k\,y$ حيث k>1

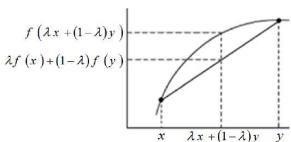
دالَّةٌ مُقَعَّرةٌ فِعْلِيًّا strictly concave function

fonction strictement concave

هي دالةٌ حقيقية $f\left(x
ight)$ معرَّفةٌ على مجموعةٍ محدبةٍ V من فضاء متجهي تحقق:

$$f(\lambda x + (1-\lambda)y) > \lambda f(x) + (1-\lambda)f(y)$$

$$.0 < \lambda < 1, y \in V$$
حيث $x \neq y$ $x, y \in V$



تسمَّى أيضًا: strongly concave function.

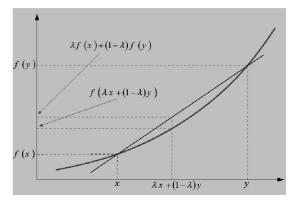
دالَّةٌ مُحَدَّبةٌ فعْلنَّا strictly convex function strictly increasing function

fonction strictement convexe

هي دالة حقيقية f(x) معرَّفة على مجموعة محدبة V من فضاء متجهى تحقق:

$$f(\lambda x + (1-\lambda)y) < \lambda f(x) + (1-\lambda)f(y)$$

- میث $0 < \lambda < 1$ ، $x \neq y$ ، $x, y \in V$



تسمَّى أيضًا: strongly convex function.

strictly convex space

فَضاءٌ مُحَدَّبٌ فِعْلِيًّا (فَضاءٌ تامُّ التَّحَدُّب)

espace strictement convexe هو فضاءٌ خطيٌ منظّم بحيث أنه إذا كان ٢,٧ أي متجهين فيه، فإن المساواة ||x + y|| = ||x|| + ||y|| تقتضى أن یکون v = 0 او v = 0 حیث x = c ما.

دالَّةٌ مُتَناقصةٌ فعليًّا strictly decreasing function

fonction strictement décroissante

انظر: decreasing function.

أدَقُّ تَمامًا strictly finer

strictement plus fin

انظر: finer.

حُدو دِيَّةُ هو رْفَتْر الفِعْلِيَّة strictly Hurwitz polynomial

polynôme strictement d'Hurwitz هي حدوديةٌ لجميع جذورها أقسامٌ حقيقية أصغر من الصفر تمامًا.

دالَّةٌ مُتَز ايدةٌ فِعْلِيًّا fonction strictement croissante

increasing function : انظر

دالَّةً رَسَةً فعْليًّا strictly monotonic function

fonction strictement monotone

هي دالةً رتيبة وليست ثابتةً في أيِّ محال.

انظر أيضًا: monotonically increasing function، .monotonically decreasing function

أقْوَى تَمامًا strictly stronger strictement plus fort

انظر: finer.

عَلاقةٌ فعْليَّة

تَمامِيَّةٌ قَوِيَّة

strict relation

relation stricte

هي علاقة تتميز من علاقاتٍ أخرى تحمل الاسم نفسه باستثناء احتمال تطابق بين طرفيها. فمثلاً، لا يمكن أن يكون طرفا المتراجحة الفعلية x < y متساويين، في حين تسمح المتراجحة الضعيفة $v \leq x$ بأن يكون طرفاها متطابقين.

strong completeness

complétude forte

هي خاصيةُ نظريةٍ منطقيةٍ مفادها أن إضافة أيِّ صيغةٍ مصوغةٍ حيدًا إلى موضوعاتما، دون أن تكون هذه الصيغة مبرهنةً، تؤدى إلى نظرية لامتسقة.

تَقارُبٌ قُويّ strong convergence

convergence forte

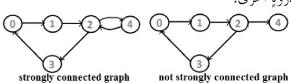
1. التقاربُ القويُّ لمتتالية $\left\{x_{n}\right\}_{n>1}$ في فضاء باناخ هو تقارب النظيم، بمعنى أن $x_n \to x$ بقوة، إذا كان $. \|x_n - x\| \to 0$

2. التقاربُ القويُّ لمتتالية $\left\{T_{n}\right\}_{n>1}$ من المؤثرات على فضاء B باناخ B هو تقارب النظيم لـ $\{T_n x\}_{n>1}$ لکل $\{T_n x\}_{n>1}$ انظر أيضًا: uniform operator topology؛

.strong topology , weak convergence ,

strongly connected digraph لَيَانٌ مُوَجَّةٌ قَوِيُّ التَّرابُط digraphe fortement connexe

هو بيان موجَّةٌ يوجدُ فيه مسارٌ موجَّه من أيِّ ذروةٍ إلى أيِّ ذروةٍ أخرى.



 $strongly\ continuous\ semigroup$

نِصْفُ زُمْرَةٍ قَوِيَّةُ الْاسْتِمْرار

semi-groupe fortement continu نصف زمرة عناصرها مؤثراتٌ خطية محدودة على فضاء باناخ B، ومزوَّدة بتطبيق تقابليِّ T من نصف زمرة الأعداد الحقيقية الموجبة على نصف الزمرة، بحيث يكون $T\left(0\right)$ هو المؤثر المحايد لـ D، ويكون D ويكون D لأيِّ D دالة مستمرةً في D. دالة مستمرةً في D.

strongly convex function دَالَّةٌ مُحَدَّبَةٌ فِعُلِيًّا fonction strictement connexe .strictly convex function

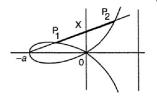
dبولوجيا قَوِيَّة strong topology

topologie forte

هي الطبولوجيا المعرَّفة على فضاء منظَّم والتي يولِّدها النظيم. قارن بــ: weak topology.

سْتر و فو ئيد strophoid

strophoïde هو المحلّ الهندسي للنقاط التي يوجد اثنتان منها على كلّ مستقيم من حزمة مستقيمات تمر بنقطة ثابتة، بحيث تكون نقطة تقاطع المستقيم مع المحور Oy مساويةً لإحداثي نقطة التقاطع على Oy. في الشكل الآتي P_1 و P_2 هما نقطتان تحققان P_1 على المندسي P_2 ومعادلة هذا المحل الهندسي هي P_1 مي النقطة المثبتة.



strong convergence theorem مُبَرْهَنَةُ التَّقَارُبِ القَوِيّ théorème de la convergence forte

لتكن $T_n \in B\left(X,Y\right)$ متتالية من المؤثرات $\left\{T_n\right\}_{n\geq 1}$ فضاء حيث X,Y فضاءا باناخ، و $B\left(X,Y\right)$ فضاء المؤثرات الخطية المحدودة. يقال عن هذه المتتالية إنما متقاربة بقوة إذا و فقط إذا تحقق الشرطان الآتيان:

1. أن تكون المتتالية
$$\{\|T_n\|\}_{n\geq 1}$$
 محدودةً.

Y فن تكون المتتالية $\{T_n x\}_{n\geq 1}$ متتالية كوشي في X لكل X من مجموعة جزئية كلّية من X

stronger (adj) أَقْوَى

plus fort

نقولُ عن طبولوجیا au إنحا أقوى (أدق) من الطبولوجیا au إذا كانت au تحتوي على au .

انظر أيضًا: coarser.

strong ergodic theorem الْمَبَرْهَنةُ الطَّاقِيَّةُ القَوِيَّة théorème érgodique de Birkhoff

تسميةٌ أخرى للمصطلح ergodic theorem of Birkhoff.

strong law of large numbers

قانونُ الأعدادِ الكَبيرَةِ القَويّ

لتكن $\{X_1,X_2,\ldots\}$ متتالية من المتغيرات العشوا المستقلة، ولتكن $\{\mu_1,\mu_2,\ldots\}$ متتاليةً توقعاتما.

إن قانون الأعداد الكبيرة القوي هو مبرهنةٌ تقدِّم شروطًا $\sum_{I=1}^n \frac{\left(X_i - \mu_i\right)}{n} \right\} \ \, \text{إلى الصفر}$

باحتمال يساوي الواحد.

.weak law of large numbers :ـــن

دالَّةٌ مُفَعَّرةٌ فِعْلِيًّا strongly concave function

fonction strictement concave .strictly concave function تسميةٌ أخرى للمصطلح

S

Student's distribution

تَوْزيعُ سْتيودَنْت

distribution de Student

هو توزيع الاحتمال المستعمل لاختبار الفرضية القائلة بأن عينة عشوائية من n مشاهَدة تأتي من محتمع إحصائي ذي متوسط معين.

إحْصاء t لِسْتيو دَنْت Student's t-statistic

statistique-t de Student

إحصاءً احتباريٌّ وحيدُ العيِّنة يُحسب بواسطة المساواة:

$$T = \frac{\sqrt{n} \left(\bar{X} - \mu_H \right)}{S}$$

حيث \overline{X} متوسط مجموعةً من n مشاهدة، و S الجذر التربيعي لانحراف متوسط المربعات، و μ_H المتوسط المفترض.

Student's t-test اخْتِبارُ t لِسْتيودَنْت

test de Student

احتبارٌ في مسألة وحيدة العينة يستعمل إحصائية t لستيو دنت.

Student (William Sealy Gosset)

سْتيودَنْت (وليام سيلي غوسِتْ)

Student (Gosset, W. S.)

(1876–1937) رياضيٌّ إنكليزيّ، عَمِلَ في الإحصاء، ونشر بحوتُه بالاسم المستعار: Student.

. .

قاعِدةُ سْتِرجِس قاعِدةُ سْتِرجِس

régle de Sturges

قاعدة لتحديد العدد المرغوب فيه للزمر التي يجب أن يصنَّف فيها توزيعٌ لمشاهّدات. إن عدد هذه الزمر أو الصفوف هو $n + 3.3 \log n$ عدد المشاهّدات.

Sturm, Jaques Charles François

جاك شارْل فْرانْسوا شْتورْم

Sturm, J. C. F.

(1855-1803) رياضيٌّ سويسري-فرنسي متخصص في التحليل الرياضي والفيزياء النظرية.

Sturm-Liouville differential equation مُعادَلةُ شُتو رْم – لِيو ڤيل التَّفاضُلِيَّة

équation différentielle de Sturm-Liouville هي المعادلةُ التفاضلية:

$$\frac{d}{dx} \left[p(x) \frac{dy}{dx} \right] + \left[\lambda \rho(x) - q(x) \right] y = 0$$

حيث $p(x), \rho(x)$ موجبتان إذا كان x في محال مغلق p(a,b)، وكانت الدوال p',q,ρ مستمرة على [a,b]، وكان λ وسيطًا.

تسمَّى أيضًا: Sturm-Liouville equation.

Sturm-Liouville equation لِيوڤيل équation لِيوڤيل équation de Sturm-Liouville

تسميةٌ أخرى للمصطلح

.Sturm-Liouville differential equation

مَسْأَلَةُ شْتُورْم لِيوڤيل Sturm-Liouville problem مَسْأَلَةُ شْتُورْم لِيوڤيل problème de Sturm-Liouville

هي مسألةٌ تُعنى بإيجاد حلِّ معادلةٍ تفاضليةٍ خطية مرتبتها 2n تحقق 2n شرطًا حديًّا.

تسمَّى أيضًا: eigenvalues problem.

Sturm-Liouville system ليوڤيل مَنْظومةُ شْتورْم ليوڤيل système de Sturm-Liouville

هي معادلةٌ تفاضليةٌ مع شروطها الحدية التي لها صيغةُ مسألةِ شُتُورْم- لِيُوڤيل.

Sturm separation theorem مُبَرْهَنةُ شُتورِم فِي الفَصْل théorème de séperation de Sturm

إذا كان u و v حلَّيْن مستقلين خطيًّا للمعادلة التفاضلية:

$$y'' + p(x)y' + q(x)y = 0$$

حيث q و p دالتان مستمرتان على مجال I، فيوجد بين أيِّ صفرين متعاقبين للدالة u صفرين متعاقبين للدالة u

S

Sturm sequence

مُتَتالِيةُ شْتورْم

suite de Sturm

Sturm's theorem

مُبَرْهَنةُ شْتورْم

théorème de Sturm

 $p\left(x\right)$ هي مبرهنةٌ تعيِّن عددَ الجذور الحقيقية لحدوديةٍ الواقعة بين أيِّ قيمتين اختياريتين للمتغير x.

قارن بــ: Descartes' rule of signs.

جُوْرُ ئِي ّ sub-

sous

بادئةٌ تعين بنيةً جزئيةً محتواةً في بنيةٍ ما، ولها السمات البنيوية نفسها.

دالَّةٌ جَمْعِيَّةٌ جُزْئِيًّا subadditive function

fonction sous-additive

نقول عن دالةٍ f معرَّفةٍ على نصف زمرة إلها جمعيةٌ جزئيًّا إذا x كان $f(x+y) \le f(x) + f(y)$ تأيًّا كان العنصران $f(x+y) \le f(x) + f(y)$ و y.

دالَّةٌ مَجْموعاتِيَّةٌ جَمْعِيَّةٌ جُزْئِيًّا subadditive set function

subalgebra

جَبْرٌ جُزْئِيّ

sous-algèbre

 هو مجموعة جزئية من جبر بحيث تكوّن هذه المجموعة ذأتها جبرًا بالنسبة إلى العمليات نفسها.

الجبر الجزئيُّ (لمجموعاتٍ) هو أيُّ جبر (للمجموعات)
 محتوًى في جبرِ ما.

sub-base for a topology قاعِدةٌ جُزْئِيَّةٌ لِطبولوجيا

sous-base d'une topologie

هي جماعةٌ من المجموعات المفتوحة بحيث تكوِّن جميع تقاطعاتما المنتهية قاعدةً للطبولوجيا.

جَماعةٌ جُزْئِيَّة subcollection

sous-collection

محموعةٌ جزئيةٌ من جماعة.

تسمَّى أيضًا: subfamily.

subcontrary (adj) مُتناقِضٌ جُزْرُيًّا

sous-contraire

نقول عن تقريرين إله ما متناقضان حزئيًّا إذا تعذر أن يكون كلاهما خاطئًا في آنٍ واحد، أو في الظروف نفسها، أو في التأويل نفسه. فمثلاً، التقريران "x ليس سالبًا" و "x ليس موجبًا" متناقضان حزئيًّا إذا كان x مقصورًا على الأعداد الحقيقية، لأن واحدًا، على الأقل، منهما يجب أن يكون صحيحًا (علمًا بأن كلا التقريرين صحيح عندما (x=0).

تَصْمِيمٌ جُزْئِيٌ subdesign

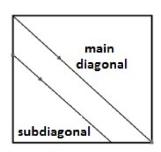
sous-arrengement en bloc

هو تصميمٌ كُتلِيٌّ block design تكوِّن فيه مجموعاتُ الكتل مجموعاتِ تصميم ما.

subdiagonal خَطُّ تَحْتَ قُطْرِيّ

sous-diagonale

هو خطُّ المداخل الواقع مباشرةً تحت القطر الرئيسي للمصفوفة، أي المداخل منافرة.



قارن بــ: superdiagonal.

مَصْفوفةٌ تَحْتَ قُطْرِيَّة subdiagonal matrix

matrice sous-diagonale مصفوفة جميع مداخلها أصفار باستثناء عناصر خطّها تحت القطرى. مثال:

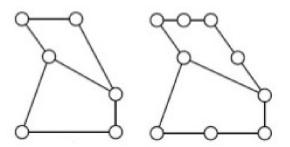
$$\begin{bmatrix}
0 & 0 & 0 & 0 \\
1 & 0 & 0 & 0 \\
0 & 2 & 0 & 0 \\
0 & 0 & 3 & 0
\end{bmatrix}$$

.superdiagonal matrix :ــن

subdivision graph بَيانُ تَقْسيمٍ جُزْئِيّ

graphe à subdivision

بيانٌ ينتج من بيانٍ آخر بإدخال رأسٍ بين طرفي بعض أضلاعه.



subfactorial

عامِلِيٍّ جُزْئِي

sous-facteur

العامليُّ الجزئيُّ لعددٍ صحيحٍ n هو عددٌ يمكن التعبير عنه بالمقدار:

$$n! \times \left[\frac{1}{2!} - \frac{1}{3!} + \frac{1}{4!} - \cdots \frac{\left(-1\right)^n}{n!} \right]$$

n+1 وهذا يساوي n!E ، حيث n!E محموع الحدود السx=-1 الأولى من منشور ماكلوران للدالة e^x عندما e^x فمثلاً، العاملي الجزئي a_x يساوي:

$$4! \left(\frac{1}{2!} - \frac{1}{3!} + \frac{1}{4!}\right) = 24 \left(\frac{1}{2} - \frac{1}{6} + \frac{1}{24}\right) = 9$$

جَماعةٌ جُزْئِيَّة subfamily

sous-famille

تسميةٌ أخرى للمصطلح subcollection.

حَقْلٌ جُزِئِيٌ subfield

sous-corps

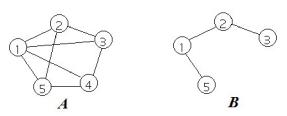
هو مجموعةٌ جزئيةٌ من حقلٍ شريطةَ أن تكون هذه المجموعةُ الجزئيةُ حقلاً.

مثال: إن مجموعة الأعداد المنطَّقة هي حقلٌ جزئيٌّ من مجموعة الأعداد الحقيقية.

بَيانٌ جُزْئِيّ subgraph

sous-graphe

هو بيانٌ B رؤوسه مجموعةٌ جزئيةٌ من رؤوس بيانٍ A، وحروفه مجموعةٌ جزئيةٌ من حروف A.



مو دول جُزْئِيّ submodule

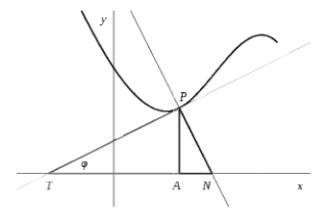
sous-module

هو مجموعةٌ جزئيةٌ N من مودول M على حلقةٍ R بحيث أنه إذا كان x, y عنصرين من N، و a عنصراً من a، فإن x عنصران من x، ومن ثم فإن x مودول أيضًا على x.

تَحْتَ النَّاظِمِ subnormal

sous-normale

تحت الناظم لنقطةٍ من منحن مستو، هو المسقط، على محور السينات في منظومة إحداثية متعامدة، لقطعةٍ مستقيمة من الناظم محصورةٍ بين هذه النقطة وتقاطع الناظم مع محور السينات. تحت الناظم في الشكل الآتي هو: AN.



subnormal operator مُؤَثِّرٌ تَحْتَ عادِيّ

opérateur sous-normal

يقال عن مؤثر A معرَّف على فضاء هلبرت H إنه تحت عادي إذا وُجد مؤثِّرٌ عاديٌّ B على فضاء هلبرت K بحيث يكون E فضاء جزئيًّا من E ويكون الفضاء الجزئي E لامتغيرًا بالنسبة إلى المؤثر E ويكون مقصور E على E مطابقًا للمؤثر E .

subpopulation مُجْتَمَعٌ إِحْصَائِيٍّ جُزْئِيٍّ sous-population

مجموعةٌ جزئيةٌ من مجتمعٍ إحصائي. يسمَّى أيضًا: stratum.

subgroup زُمْرةٌ جُزِئِيَّة

sous-groupe

هي مجموعةٌ جزئيةٌ من زمرة أخرى؛ وهي أيضًا، زمرةٌ بالنسبة إلى العملية الاثنانية نفسها. فمثلاً، تكوِّن الأعدادُ الصحيحةُ \mathbb{Z} زمرةً جزئيةً من زمرةِ الأعداد الحقيقية \mathbb{R} عندما تكون \mathbb{Z} مزوَّدةً بعمليةِ الجمع نفسها، غير أن مجموعةَ الأعداد الصحيحة من قياس n ليست زمرةً جزئيةً من \mathbb{R} ، لأن العمليات عليها معرَّفةٌ بط يقة مختلفة.

دالَّةٌ تَوافُقِيَّةٌ جُزْنيًّا subharmonic function

fonction sous-harmonique

sublinear convergence تقارُبٌ تَحْتَ خَطِّي

convergence sous-linéaire

أيُّ تقاربِ سرعتُهُ تقلُّ عن سرعةِ التقاربِ الخطيِّ.

مَصْفو فةٌ جُزْئِيَّة submatrix

sous-matrice

هي مصفوفةٌ ناتجةٌ من مصفوفةٍ أخرى باستبعاد جميع العناصر الموجودة في أحد أسطرها أو أحد أعمدتما، أو في كليهما.

$$\begin{bmatrix}
1 & 2 & 3 & 4 \\
5 & 6 & 7 & 8 \\
9 & 10 & 11 & 12
\end{bmatrix}
\rightarrow
\begin{bmatrix}
1 & 3 & 4 \\
5 & 7 & 8
\end{bmatrix}$$

subrange

مَدًى جُزْئِيّ

sous-portée

مجموعةٌ جزئيةٌ من مدى دالة.

subregion

مَنْطِقةٌ جُزْئِيَّة

sous-domaine

هي جزءٌ من منطقة أخرى.

subring

حَلَقةٌ جُزْئِيَّة

sous-anneau

هي مجموعةٌ جزئيةٌ I من حلقة R، حيث I هي أيضًا حلقة بالنسبة إلى عمليتي الجمع والضرب نفسيهما اللتين زُوِّدت R.

subsampling

اعْتِيانٌ جُزْئِيّ

sous-échantillonage

هو أخذُ عيناتٍ من عينةٍ من محتمع إحصائي.

subscript

دَليلٌ سُفْلِيّ

indice inférieur

عددٌ، أو حرفٌ، أو رمزٌ، يُكتَب تحت ويمينَ (أو يسار) حرفٍ أو رمز. وغالبًا ما يُكتَب تحت متغيرٍ للدلالة على قيمةٍ ثابتةٍ لهذا المتغير، أو للتمييز بين المتغيرات.

- (1) فالرموز ..., $a_1, a_2, ...$ مثلاً، تدلُّ على ثوابت؛
- (xيدلُّ على مشتق الدالة (x,y) يدلُّ على مشتق الدالة (x,y)
- (3 و (x_0, y_0) يدلُّ على إحداثيَّىْ نقطةٍ ثابتةٍ في المستوي؛
 - ه متغیرًا. $f(x_1,x_2,...,x_n)$ و $f(x_1,x_2,...,x_n)$

هذا وتُستعمل أدلةٌ سفلية مضاعفة في كتابة المحدِّدات بدلالة a_{ij} على الحد العام بالرمز والمرازة إلى الحد العام بالرمز والدليل الأيمن j عيث يشير الدليل الأيسر i إلى رقم السطر، والدليل الأيمن إلى رقم العمود).

قارن بے: superscript

subscripted variable

مُتَغَيِّرٌ ذو دَليلٍ سُفْلِيّ

variable à indice inférieur

متغيرٌ له دليلٌ سفليّ.

subsequence

مُتَتالِيةٌ جُزْئِيَّة

sous-suite

هي متتالية محتواة في متتالية، وذلك باختيار عناصر من حدودها والحفاظ على نفس ترتيب تسلسلها في المتتالية الأصلية. فمثلاً،

 $a_1, a_3, \dots, a_{2n+1}, \dots$

هي متتالية جزئية من المتتالية:

 $a_1, a_2, a_3, \dots, a_n, \dots$

في حين لا تمثل المتتالية:

 $a_2, a_1, a_4, a_3, \ldots, a_{2n}, a_{2n-1}, \ldots$

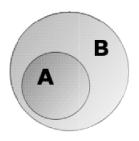
متتالية حزئية من المتتالية الأصلية.

subset

مَجْموعةٌ جُزْئِيَّة

sous-ensemble

نقول عن مجموعة A إلها مجموعةً جزئيةً من مجموعةً B إذا كانت جميع عناصر A تنتمي إلى B.



subsine function of order ρ

دالَّةُ تَحْتَ جَيْبيَّةٍ مِنَ المَرْتَبَةِ مِ

fonction sous-sinus d'ordre ρ

انظر: Phragmén-Lindelöf!

subspace

فَضاءٌ جُزْئِيّ

sous-espace

هو فضاءٌ Y عناصرُهُ مجموعةٌ جزئيةٌ من عناصر فضاءٍ X، وله خاصيات الفضاء X ذاتما.

substitute (v)

substituer/remplacer

يُحِلُّ عبارةً محلٌ أخرى في عبارة ثالثة. مثلاً، إذا عوضنا 2y=k . 2x-4y=k في المساواة x=3y

تَعُو يض substitution

substitution

هو إحلال حدٍّ في معادلةٍ محلَّ حدٍّ آخر له القيمة نفسها بغرض تبسيط المعادلة. فمثلاً، يمكن حل المعادلتين الآنيتين:

$$x = 2v - 4$$
, $2x = 3v - 5$

بتعویض قیمة x المذکورة في العبارة الیسری في العبارة الیمنی، فنحصل علی x = 3y - 5 و من فنحصل علی x = 3y - 5 و من فنحصل علی x = 2 .

انظر أيضًا: elimination.

substitution group زُمْرةُ تَعْوِيضات

groupe de substitution

تسميةً أخرى للمصطلح permutation group.

قاعِدةُ تَعْويض substitution rule

règle de substitution

هي قاعدة المكاملة التي تسمح بتقييم تكامل بالاستعانة بتعويض ما. ففي حالة التكاملات غير المحدَّدة، إذا كان:

$$\int f(x) dx = F(x) + C$$

$$\int f(g(t)) g'(t) dt = F(g(t)) + C$$
خيت $x = g(t)$

واستنادًا إلى المبرهنة الأساسية في حسبان التفاضل والتكامل، فان:

$$\int_{a}^{b} f(g(t))g'(t) dt = F(g(t))\Big|_{a}^{b}$$

$$= F(g(b)) - F(g(a))$$

$$: وعلى سبيل المثال، لإيجاد قيمة التكامل
$$\int \frac{x}{1+x^{2}} dx$$$$

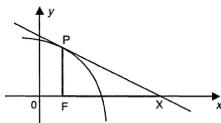
نضع $u = x^2$ فنحد u = 2x فنحد $u = x^2$ نضع $u = x^2$ فنحد $u = x^2$ نضع $u = x^2$ نضع $u = x^2$ نضع $u = x^2$ فنحد $u = x^2$ فنح $u = x^2$ فنحد $u = x^2$ فنحد u = x

subtangent

تَحْتَ مُماسّ

sous-tangente

تحت المماس لمنحن مستو في نقطة منه هو المسقط، على محور السينات في منظومة إحداثية متعامدة، للقطعة المستقيمة من المماس الواقعة بين نقطة التماس ونقطة تقاطع المماس مع محور السينات. ووفقًا لهذا التعريف، فإن القطعة المستقيمة FX في الشكل الآتي هي تحت المماس للمنحني في النقطة P.



subtraction طَوْح

soustraction

هو العملية الرياضية التي يُحسب فيها الفرق بين عددين أو مقدارين. والطرح هو العملية المعاكسة للجمع، ومن ثم فإن a=b+c هو a-b=c هو a-b+c هو الشرط اللازم والكافي ليكون a-b=c هو a-b=c في المساواة a-b=c، يسمَّى a-b=c منه، و a-b=c المطروح، و a-b=c الفرق أو حاصل الطرح. وإن طرح مقدارٍ من آخر a-b=c من آخر a-b=c مكافئ لجمْع a-b=c و a>0 أي إن:

$$\cdot a - b = a + \left(-b\right)$$

subtraction formula (دُسْتُورُ الفَرْق (دُسْتُورُ الفَرْق) formule de soustraction

هو معادلةٌ تعبّر عن دالةٍ في الفرق بين مقدارين بدلالة دوالٌ في هذين المقدارين نفسيهما. مثال:

 $\cdot \sin(a-b) = \sin a \cos b - \sin b \cos a$

S

subtraction sign

إشارةُ الطَّرْ ح

signe de soustraction

هي الرمز (-) المستعمل للدلالة على عملية الطرح. تسمَّى أيضًا: minus sign.

subtrahend

المطروح

nombre à soustraire

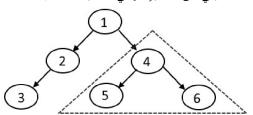
هو المقدار الذي يُطرَح من مقدار آخر.

subtree

شَجَرةٌ جُزْئِيَّة

sous-arbre

هي بيانٌ حزئيٌّ من شجرةٍ، وهي شجرةٌ بحدٍّ ذاتِها.



successive (adj)

مُتَعاقِب (مُتَتالِ)

successif

صفةٌ لأشياء يتلو أحدها الآخر.

successive approximations

تَقْرِيباتٌ مُتَعاقِبَة (تَقْرِيباتٌ مُتَتالِيَة)

approximations successives

أيُّ طريقةٍ لحلَّ مسألةٍ يُحسَب فيها أوَّلاً حلَّ تقريبيُّ، ثَم يُستعمل هذا الحلُّ لحسابِ تقريبٍ مُحسَّن، ويُكرَّر هذا الإجراء بالقدر الذي نريده. فمثلاً، تُستعمل متتالية الدوال:

$$y_{0}(t) = y_{0}$$

$$y_{n+1}(t) = y_{0} + \int_{t_{0}}^{t} f(s, y_{n}(s)) ds$$

$$(n = 0, 1, 2, ...)$$

التي يمكن إثبات تقاربها من دالة هي حلَّ المعادلة التفاضلية: $y'=f\left(t,y\right),\quad y\left(t_{0}\right)=y_{0}$ و ذلك عندما تحقق الدالة $f\left(t,y\right)$ شروطًا مناسبة.

successor

خَلَفٌ، تالٍ، لاحِق

successeur

1. لاحقُ رأسٍ a في بيانٍ موجَّه هو أيُّ رأسٍ آخر b بحيث يوجدُ بينهما قوسٌ موجَّهٌ من a إلى b.

2. إذا كان n عددًا صحيحًا موجبًا، فإن العددَ الصحيحَ n+1 هو تالِ للعدد n أو خَلَفٌ له أو لاحقٌ له.

يسمَّى أيضًا: consequent.

sufficiency

كفاية

suffisance

(في الإحصاء) شرطٌ لمقدِّرٍ يَستعمل جميعَ المعلومات المتعلقة بوسيط المجتمع الإحصائي المحتوى في مشاهَدات العيِّنات.

sufficient condition

شَرْطٌ كاف

condition suffisante

شرطٌ يترتَّب عليه صحة تقرير، بحيث لا تكون هناك حاجةً إلى شروطٍ أخرى لصحة هذا التقرير.

وهكذا فإذا كان P شرطًا كافيًا لــ Q، فإن P يقتضي Q؛ أي إنه إذا تحقق P فإن Q صحيح.

ومع أن الشرط الكافي قد يكون شرطًا لازمًا أيضًا، فإن هذا لا يتحقق عمومًا. فمثلاً، شرطُ كون x غيرَ سالب كاف ليكون x موجبًا، لكن هذا شرطٌ غير لازم. بيد أنه إذا كان P شرطًا كافيًا لـQ، فإن Q شرطًا لازمٌ لـP.

انظر أيضًا: necessary condition.

احْصاءً كاف

sufficient statistic

statistique suffisante

إحصاءً يحوي جميع المعلومات التي يُحتمل الحصول عليها من عيّنةٍ بغية تقدير وسيطٍ معيّن لمجتمع إحصائي حرى اعتيانه.

دالَّةٌ جَموعة

S

مَجْموع sum

somme

1. هو حاصلُ جمع عددين أو مقدارين، إلخ...

2. جموع مصفوفتين A و B لهما العددُ نفسُه من السطور c_{ij} التي عنصرها C_{ij} التي عنصرها C_{ij} السطر C_{ij} العمود C_{ij} السطر C_{ij} العمود C_{ij} المقابلين C_{ij} السطر C_{ij} العمود C_{ij} من C_{ij}

3. مجموع متسلسلة هو نحاية متتالية المجاميع الجزئية للحدود ال n الأولى من متسلسلة غير منتهية، وذلك عندما يسعى n إلى اللانحاية. فمثلاً للمتسلسلة:

$$\sum_{n=0}^{\infty} \frac{1}{2^n} = 1 + \frac{1}{2} + \frac{1}{4} + \frac{1}{8} + \cdots$$

بحموعٌ يساوي 2، لأن هذا العدد هو نحاية متتالية المحاميع المجاميع المجاميع

طَوائِقُ الْجَموعِيَّة summability methods

méthodes de sommabilité

هي طرائقُ، مثل جَمْع هولدر أو جَمْع تشيزارو أو جَمع آبل، الغرضُ منها دراسة المقادير الجَمُوعة. من أهم هذه الطرائق إسناد قيم للمتسلسلات والتكاملات المتباعدة.

summable (adj) جَموع (قابِلٌ لِلْجَمْع)

sommable صفةً لما يمكن جمعه أو مكاملته.

summable divergent series مُتَسَلِّسِلةٌ مُتَبَاعِدةٌ جَموعَة summabilité d'une série divergente

هي متسلسلةٌ يمكن إسنادُ مجموعٍ لها بواسطة تقديم تعريفٍ لمجموع متسلسلة متباعدة.

انظر أيضًا: summation of divergent series.

جَماعةً جَموعة summable family

famille sommable

نقول عن جماعةٍ من الأعداد $\left(u_i\right)_{i\in I}$ إنما جموعةٌ ومجموعها يساوي S، إذا تحقق ما يلي:

مقابل أي S>0 توجد مجموعةٌ منتهيةٌ $J\subseteq I$ بحيث إذا كانت S أي مجموعة منتهية تحوى S ، فإن:

$$\left| S - \sum_{i \in K} u_i \right| \leq \varepsilon$$

summable function

fonction sommable

تسميةً أخرى للمصطلح integrable function.

كَمِّيَّةٌ مُضافة summand

nombre/quantité à additionner .addend تسميةٌ أخرى للمصطلح

summation جَمْع

sommation

1. إضافة كمية عدودة من الحدود بعضها إلى بعض.

2. عملية المكاملة باعتبارها عملية جمع.

مُصْطَلَحُ الْجَمْع summation convention

convention de sommation

هو رمزٌ مختصرٌ يُستعمل للدلالة على تكرار دليلٍ سُفْلي أو دليل عُلوي، وذلك عندما يمسح الدليل مجموعة قيم. فمثلاً، إذا مَثّلت المتتالية $\{1,2,3,4,5,6\}$ محموعة قيم الدليل a_i فإن a_i يقوم مقام:

$$\sum_{i=1}^{6} a_i x^i = a_1 x^1 + a_2 x^2 + \dots + a_6 x^6$$

summation of an infinite series

جَمْعُ مُتَسَلَّسلَةٍ لانهائِيَّة

sommation de série infinie

هو الإجراء المتبع في إيجاد مجموع متسلسلة لانمائية.

summation of divergent series

جَمْعُ مُتَسَلْسلَةٍ مُتَباعِدَة

sommation de série divergente هو إرجاعُ بحاميع متسلسلاتٍ متباعدة إلى محاميع متسلسلاتٍ متقاربة. فمثلاً، يمكن تعريف مجموع المتسلسلة:

$$1-1+1-1+1-1+\cdots$$

بأنه مجموع المتسلسلة:

$$1-x+x^2-x^3$$

عندما يسعى x إلى x ، بافتراض x < +1 عندما

$$\lim_{n\to\infty}\frac{S_1+S_2+\cdots+S_n}{n}=$$

$$\lim_{n \to \infty} \frac{1 + 0 + 1 + \dots + \frac{1}{2} \left[1 - \left(-1 \right)^n \right]}{n}$$

حيث يَرمز S_n إلى مجموع الحدود الـ n الأولى من المتسلسلة. وفي كلتا الحالتين نجد أن المجموع هو $\frac{1}{2}$.

انظر أيضًا: Abel summation، و Hölder summation.

إشارةُ الْجَمْع summation sign

signe de sommation

هي الحرف اليوناني سيغما، وتُكتب بالرمز Σ.

وعندما تحتوي عملية الجمع على الحدود ال n الأولى من من الأعداد:

$$a_1, a_2, a_3, \ldots, a_n, \ldots$$

$$\sum_{i=1}^{n} a_{i}$$
 وَإِن المجموع يُكتب الصيغة a_{i} المجموع يُكتب الصيغة

وعندما يحتوي الجمع عددًا غير منتهٍ من الحدود، فإن المجموع يُكتب كما يلي:

$$\sum a_i$$
 أو ببساطة $\sum_{i=1}^{\infty} a_i$ أو ببساطة

مَجْموعُ الْمرَبَّعات sum of squares

somme des carrés

أيُّ مجموع تربيعيِّ لمتغيراتٍ عشوائية.

انظر أيضًا: sum of squares theorem.

sup sup

رمزٌ مختصر للمصطلح supremum.

دالَّةٌ فَوْقَ جَمْعِيَّة superadditive function

function sur-additive

نقول عن دالةٍ f إنما فوق جمعية إذا كان:

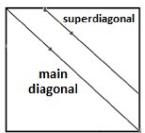
$$f(x+y) \ge f(x) + f(y)$$

v و x العنصر ان v

خطٌّ فَوْقَ قُطْرِي ّ superdiagonal

sur-diagonale

هو خطُّ مداخل في مصفوفةٍ يقع فوق القطر مباشرة؛ أي هو خط المداخل $a_{i,i+1}$



يسمَّى أيضًا: second digonal.

قارن بــ: subdiagonal.

مَصْفُوفَةٌ فَوْقَ قُطْرِيَّة superdiagonal matrix

matrice surdiagonale

مصفوفة جميع مداخلها أصفار باستثناء عناصر خطّها فوق القطري.

$$\begin{bmatrix}
0 & 1 & 0 & 0 \\
0 & 0 & 2 & 0 \\
0 & 0 & 0 & 3 \\
0 & 0 & 0 & 0
\end{bmatrix}$$

قارن بــ: subdiagonal matrix.

دالَّةٌ فَوْقَ تَوافُقِيَّة superharmonic function

fonction surharmonique

هي دالةٌ مستمرة f قيمتُها عند نقطةٍ z_0 تزيد على متوسط قيمها الذي يُعطى بدلالة تكامل f على طول دائرةٍ مركزها z_0 .

superior limit

النِّهايةُ العُلْيا

limite supérieure

تسميةٌ أخرى للمصطلح limit superior.

superlinear convergence

تَقارُبٌ فَوْقَ خَطِّيّ

convergence surlinéaire

هو تقاربٌ سرعته أعلى من سرعة التقارب الخطي.

superperfect number

عَدَدٌ فَوْقَ تامّ

nombre surparfait

هو عددٌ n يحقق المساواة:

$$\sigma^{2}(n) = \sigma(\sigma(n)) = 2n$$

 $divisor\ function$ حيث $\sigma(n)$ دالة القاسم

من أمثلة الأعداد فوق التامة:

2, 4, 16, 64, 4096, 65536, 262144...

superpose (v)

يُطابق (يُراكِب)

superposer

1. يَنقل شكلاً هندسيًّا لينطبق على آخر.

2. يَجمع متسلسلتَي فورييه للحصول على ثالثة.

superposition

تَطابُق (تَراكُب)

superposition

ما يحدث نتيجة تراكب شكلين أحدهما على آخر.

superposition principle

مَبْدَأُ التَّراكُب

principe de superposition

هو المبدأ القائل بأن أيَّ تركيبٍ خطيٍّ لحلول معادلةٍ تفاضليةٍ خطيةٍ متجانسة هو حلِّ لها أيضًا.

superreflexive Banach space

فَضاءً باناخِيٌّ فَوْقَ انْعِكاسِيّ

superscript

دَليلٌ عُلْوِيّ

superscript

عددٌ، أو حرفٌ، أو رمزٌ، يُكتَب فوقَ ويمينَ (أو يسار) حرفٍ أو x^3 رمز. وغالبًا ما يُستعمَل للإشارة إلى القوة مثل x^3 أو x^3 قارن بـــ: subscript.

superset

مَجْموعةٌ فَوْقِيَّة

sur-ensemble

مجموعةٌ تحتوي عناصرُها جميعَ عناصرِ مجموعةٍ ما.

superspace

فَضاءٌ فَوْقِيّ

super-espace

فضاءً يُكوِّن فضاءً آخرُ - له البنية نفسها - فضاءً جزئيًّا منه.

supplement

مُكَمِّل

supplément

1. زاويةٌ مكمِّلةٌ لزاويةٍ أخرى.

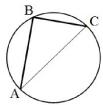
2. قوسٌ مكمِّلٌ لقوسِ آخر.

supplemental chords

وتران متكاملان

cordes supplémentaires

هما وترا دائرة يصلان بين نقطةٍ عليها ونقطتين أخريين يقعان في طرفَي قطرٍ لها. في الشكل الآتي AC قطر الدائرة، و BC وتران متكاملان.

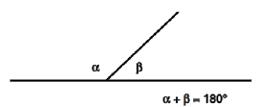


supplementary angle

زاويةٌ مُكَمِّلة

angle supplémentaire

هي زاويةٌ مجموعها مع زاويةٍ أخرى يساوي °180.



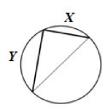
S

supplementary arc

قَوْسٌ مُكَمِّل

arc supplémentaire

هو قوسُ دائرة يشكِّل مع قوسٍ آخر نصفَ دائرة، ومن ثُم فكلٌّ منهما قوسٌ مكمِّلٌ للآخر.



حامِل support

support

حاملُ دالةٍ حقيقيةٍ f معرَّفةٍ على فضاءٍ طبولوجي هو لصاقة closure بحموعةِ النقاط التي تَكون قيمةُ f فيها غيرَ صفرية.

دالَّةُ حامِل support function

fonction d'appui

الدالةُ الحاملةُ لمجموعةٍ محدَّبةٍ معلقةٍ ومحدودةٍ \hat{B} في أيِّ فضاء حداء داخليِّ حقيقيِّ (كالفضاء الإقليدي أيَّا كان عددُ أبعاده، أو فضاء هلبرت)، هي دالةٌ S معرَّفة بالمساواة:

$$S(P) = \sup\{\langle P, Q \rangle : Q \in B\}$$

عند نقاط P المختلفة عن النقطة P=0 ، من فضاء الجداء الداخلي.

الحَدُّ الأَعْلَى (أَصْغَرُ راجِح) supremum

supremum

مختصره sup.

تسميةٌ أخرى للمصطلح least upper bound.

عِبارةٌ صَمَّاء surd

surde

عبارةٌ عددية تتضمن جذرًا أصم، واحدًا أو أكثر؛ مثل عبارةٌ عددية تتضمن جذرًا أصم، واحدًا أو أكثر؛ مثل $2\sqrt{\sqrt{3}}$ ، أو $2\sqrt{5} + 4\sqrt{3}$ للعدد الأخير هو $2\sqrt{5} - 4\sqrt{3}$.

سَطْح surface

surface

1. الحدودُ الكاملة لجسَّمٍ هندسيّ.

2. أيُّ شكلِ مستمرٍّ ثنائي البعد.

z. بيانٌ تُنائي البعد في فضاء ثلاثي الأبعاد لدالة F(x,y,z)=0 . F(x,y,z)=0

تَوافُقِيَّاتُ سَطْح surface harmonics

harmonique surface

تسميةٌ أخرى للمصطلح:

.spherical surface harmonics

surface integral تکامُلُ سَطْحِيّ

integrale superficielle

هو التكامل المضاعف لحقل سُلَّميّ اعدديّ F، في فضاء إقليدي حقيقي ثلاثي الأبعاد، الممتد على منطقة S من السطح. ويشار إلى هذا التكامل بالرمز:

$$\iint_{S} F \ dS$$

وإذا كان $(\mathbf{x}(u,v))$ ، حيث u,v حقيقيان، تمثيلاً وسيطيًّا للسطح، فإن التكامل الأخير يساوي:

$$\iint_{S} F(\mathbf{x}(u,v)) \left| \frac{\partial \mathbf{x}}{\partial u} \times \frac{\partial \mathbf{x}}{\partial v} \right| du dv$$

سَطْحُ مَر كَز surface of center

surface d'un centre

من المعلوم أنه يوجد لسطح S في أيِّ نقطة P منه مركزًا تقوس رئيسيان. يسمَّى كلِّ من المحلين الهندسيين لهذين المركزين عندما تمسح P السطح S سطح المركزين عندما تمسح P

surface of constant curvature سَطْحُ التَّقُوُّسِ الثَّابِت surface à courbure constante

هو سطحٌ تقوُّسه الكليُّ K لا يتغير من نقطةٍ إلى أخرى. فإذا كان 0 > K ، فالسطح كرويّ.

وإذا كان K < 0 ، فالسطح شبه كروي.

وإذا كان K=0 ، فالسطح قابلٌ للنشر /نَشورٌ.

سَطْحُ لِيوڤيل surface of Liouville

surface de Liouville

سطحٌ له تمثيلٌ وسيطيٌّ بحيث تؤول الصيغة التربيعية الأساسية الأو لي إلى:

$$ds^{2} = \left[f(u) + g(v) \right] \left[du^{2} + dv^{2} \right]$$

سَطْحُ مونْج surface of Monge

surface de Monge

سطحٌ مولَّدٌ بمنحن مستو بحيث يمكن بسط هذا المستوي دون انزلاق على سطح نَشور/قابل للنشر.

سَطْحٌ ذو تَقَوُّس سالِب surface of negative curvature

surface à courbure négative سطحٌ تقوُّسه الغاوسيُّ سالبٌ في كلِّ نقطةٍ منه.

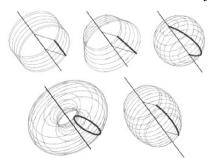
سَطْحٌ ذو تَقُونُس موجب surface of positive curvature surface à courbure positive

سطحٌ تقوُّسه الغاوسيُّ موجبٌ في كلِّ نقطةٍ منه.

سَطْحٌ دَوَرانيّ surface of revolution

surface de révolution

سطحٌ ينتج من دوران منحنِ مستوِ حول محورٍ في مستوي هذا المنحني.



surface of translation

surface de translation

سطحٌ يقبل تمثيلاً صيعته:

$$x = x_1(u) + x_2(v)$$

$$y = y_1(u) + y_2(v)$$

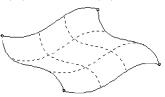
$$z = z_1(u) + z_2(v)$$

ويمكن عَدُّه مولَّدًا بانسحاب المنحنى C_1 الذي معادلاته:

 $x = x_1(u), y = y_1(u), z = z_1(u)$

بحيث يبقى موازيًا لنفسه بأسلوب تَرسُم وفقه كلُّ نقطةٍ من منحنيًا مطابقًا للمنحى C_2 الذي معادلاته: C_1

$$x = x_2(v), y = y_2(v), z = z_2(v)$$



 (C_{2}) إن المحلات الهندسية التي ترسمها نقاط (C_{1}) تسمَّى مولِّدات السطح.

يسمَّى أيضًا: translation surface.

سَطْحُ قوس surface of Voss

surface de Voss

هو سطحٌ له نظامٌ مترافقٌ من الجيوديزيات.

رُ قُعةُ سَطْح surface patch

patie d'une surface

سطحٌ، أو جزءٌ من سطح، محدودٌ بمنحنٍ مغلق، خلافًا لسطح امتداده غير منتهٍ، أو لسطح مغلق، كالكرة.

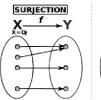


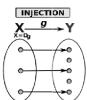
surjection

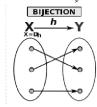
تَطْبيقٌ غامِر

surjection

هو تطبيقٌ f من مجموعةٍ A إلى مجموعةٍ B حيث يوجد لكل A عنصر B في B عنصر A في B عنصر B عنصر B







يسمَّى أيضًا: surjective mapping.

قارن بے: bijection، و injection.

تَشاكُلٌ غامِر surjective homomorphism

homomorphisme surjective

تسميةً أحرى للمصطلح epimorphism.

تَطْبِيقٌ غامر surjective mapping

application surjective

تسميةٌ أخرى للمصطلح surjection.

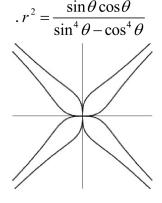
مُنْحَني الصَّليب المَعْقوف swastika

courbe de la croix

منحن مستو معادلته الديكارتية:

$$y^4 - x^4 = x y$$

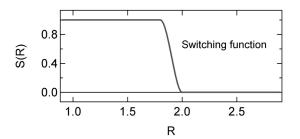
و معادلته القطسة:



switching function

دالَّةُ الْدال

fonction switching دالةُ الإبدال في n متغيرًا هي دالةٌ تَقرن بكلِّ متتاليةٍ اثنانيةٍ طولُها n العددَ 0 أو العددَ 1.



بيتر لو دفيك شيلوف Sylow, Peter Ludvig

Sylow, P. L.

(1832-1918) رياضيٌّ نرويجي متخصصٌ في نظرية الزمر.

مُبَرْهَنة شيلوف Sylow's theorem

théorème de Sylow

تنصُّ هذه المبرهنة – التي أثبتها شيلوف عام 1872 – على أنه إذا كان p عددًا أوليًّا، وكانت G زمرةً مرتبتُها قابلةً للقسمة على p^n ، وغير قابلة للقسمة على p^n ، فيوجد عددٌ صحيح k بحيث تحتوي G على 1+k من الزمر p^n الجزئية من المرتبة

وقد برهن فروبينيوس في وقت لاحق أن عدد الزمر الجزئية من المرتبة p^n هو q+k، حتى لو كانت مرتبة q قابلة . p^n من من قوة لـ p أعلى من

جيمْس جوزيف سيلْفِسْتَر Sylvester, James Joseph Sylvester, J. J.

(1814–1897) رياضيٌّ إنكليزيٌّ برع في التحليل الرياضي، ونظرية الأعداد، وعلم الهندسة، بعد أن دُرِّب ليكون حبيرًا بشؤون التأمين ومحاميًا. وقد كان شاعرًا أيضًا. شغل كرسيَّى الأستاذية في كلِّ من جامعتي جونز هوبكنز وأكسفورد.

مُبَرْ هَنَتا سيلْفسْتَر Sylvester's theorems

théorèmes de Sylvester

المرهنة الأولى:

إذا كانت A مصفوفةً لها قيمٌ ذاتيةٌ متمايزة A مصفوفةً لها قيمٌ ذاتيةٌ $f(\lambda_i)$ و λ_i دالةِ تحليلية f(A) يمكن صوغها من والمصفوفات $A - \lambda I$ ميث I هي المصفوفة المحايدة.

المرهنة الثانية:

إذا كانت E مجموعةً منتهيةً مكونةً من نقاطٍ غير متسامتة في المستوي، فثمة خطُّ مستقيمٌ يمرُّ بنقطتين فقط من هذه النقاط. (هذه المبرهنة خمَّنها سيلفستر، وأثبتها حديثًا Gallai ثم .(Erdos

رَمْز symbol

symbole

حرفٌ أو علامةٌ تُستعمل لتمثيل عددٍ، أو مقدارِ، أو دالةٍ، أو علاقةِ، أو متغير، إلخ...

فَرْقٌ تَناظُريّ

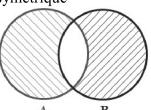
تَوْزِيعٌ تَناظُريّ

صيغة مُتناظرة

دالَّةٌ مُتَناظِ ة

symmetric difference

différence symétrique



هو مجموعة العناصر التي تنتمي إلى واحدة فقط من مجموعتين؛ فهو اتحاد متمّمتيهما النسبيتين؛ وهو المتمّمة النسبية لتقاطعي اتحادهما. وتُكتب عملية الفرق التناظري بين المجموعتين A و B بالرمز B أو B A أو B . فمثلاً:

$$.\{1,2,3\}\Delta\{2,3,4\}=\{1,4\}$$

symmetric distribution

distribution symétrique

.symmetrical distribution تسميةٌ أخرى للمصطلح

symmetric form

forme symétrique

صيغةٌ ثنائيةُ الخطية f لا تتغير إذا أجرينا تبادلاً بين متغيراتها؛ هذا يعنى أن:

$$f(x,y)=f(y,x)$$

x,y المتغيرين المتغيرين

symmetric function

fonction symétrique

دالةٌ في متغيرين أو أكثر تظل دون تغيير نتيجة أي تبديلٍ لاثنين من متغيراتما. فمثلاً:

$$xy + yz + zx$$

x,y,z دالةٌ متناظرة في

تسمَّى هذه الدالةُ أحيانًا دالةً متناظرةً بالإطلاق؛ أما الدالة التي تبقى دون تغيير نتيجة إجراء تغييرات دورية على متغيراتما، فتسمَّى دالةً متناظرةً دوريًّا.

وجرت العادة على حذف كلمة بالإطلاق، إذ يكفي وصفها بأنما متناظرة ومتناظرة دوريًّا.

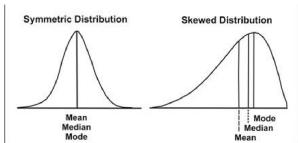
مَنْطِقٌ رَمْزِيّ (صورِيّ) symbolic logic

logique symbolique

تسميةٌ أخرى للمصطلح formal logic.

distribution symétrique

توزيعٌ يكون فيه للمشاهدات المتساويةِ المسافةِ عن القيمة العظمى المركزية التكرارُ نفسه.



يسمَّى أيضًا: symmetric distribution.

مِيْلْسلةٌ مُتَناظِرة symmetric chain

chaîne symétrique

متتالية من المجموعات الجزئية من مجموعة عدد عناصرها n، بحيث يكون كلَّ حدِّ من المتتالية مجموعة جزئية من الحدِّ الذي يليه، ويكون لكلِّ حدِّ من المتتالية عددٌ أصليٌّ (كارديناليّ) أكبر بـ 1 من الحدِّ الذي يسبقه، ويكون مجموع العددين الأصلين لحدَّى المتتالية الأول والأحير مساويًا n.

symmetric chain decomposition

تَفْريقٌ إلى سَلاسِلَ مُتَناظِرة

décomposition en chaîne symétrique X هو تجزئةُ مجموعةِ كلِّ المجموعات الجزئية من مجموعةٍ منتهيةٍ X إلى سلاسلَ متناظرة في X.

مُحَدِّدةٌ مُتناظِرة symmetric determinant

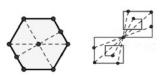
détermenant symétrique

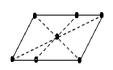
محدِّدةٌ مداخلها متناظرة حول قطرها الرئيسي. مثال:

symmetric geometric configuration

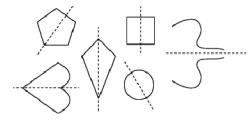
تَشْكيلةٌ هَنْدَسِيَّةٌ مُتَناظِرة

configuration géometrique symétrique توصَف تشكيلة هندسية (منحن، سطح، إلخ...) بأنها متناظرة بالنسبة إلى نقطة، أو إلى مستقيم، أو إلى مستو، عندما يوجد لكل نقطة من التشكيلة نقطة أحرى بحيث يكون الزوج متناظرًا بالنسبة إلى نقطة:

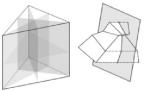


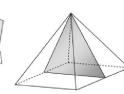






و مستو:





symmetric group

زُمْرةٌ مُتَناظِرة

groupe symétrique

هي الزمرة المكوَّنة من جميع تباديلِ مجموعةٍ ما؛ وحين تكون هذه المجموعةُ منتهيةً ومرتبتها n، فإن الزمرةُ المتناظرةُ تكون من المرتبة ! n.

انظر أيضًا: permutation group.

symmetric matrix

مَصْفوفةٌ مُتَناظِرة

matrice symétrique

هي مصفوفة تساوي منقولَها. مثال:

$$\begin{bmatrix}
1 & 2 & 3 & 4 \\
2 & 5 & 6 & 7 \\
3 & 6 & 8 & 9 \\
4 & 7 & 9 & 10
\end{bmatrix}$$

symmetric operator

مُؤَثِّرٌ مُتَناظِر

opérateur symétrique

مؤثرٌ T يكون عادةً غير محدود ومعرَّفًا على مجموعةٍ جزئيةٍ كثيفة D من فضاء هلبرت، ويحقق الشرط:

$$<\!Tx,y>\!=\!<\!x,Ty>$$

D من x,y من .D

انظر أيضًا: adjoint operator.

symmetric relation

relation symétrique

علاقةٌ (~) على مجموعةٍ S تحقق الشرط:

$$x \sim y \Rightarrow y \sim x$$

S في x , y العناصر جميع العناصر

symmetric space

فَضاءٌ مُتَناظِر

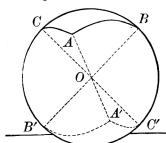
عَلاقةٌ مُتَناظرة

espace symétrique

هو متنوِّعةٌ فَضولَة differentiable manifold مزوَّدةٌ بعملية ضرب عددٍ عقدي بمرافقِهِ.

symmetric spherical triangles مُثَلَّثاتٌ كُرُويَّةٌ مُتَناظِرة triangles sphériques symétriques

نقول عن مثلثين كرويين إلهما متناظران إذا كانت زواياهما المتقابلة وأضلاعهما المتقابلة متساوية، غير ألهما يبدوان باتجاهين متعاكسين لدى النظر إليهما من مركز الدائرة.



symmetric tensor

مُوَتِّرٌ مُتَناظِر

tenseur symétrique

هو موترُّ T يبقى على حالِهِ دون تغيير عندما نُحري مبادلةً T يبن اثنين من أدلته المخالفة للتغير أو الموافقة للتغير؛ أي $T_{ij}=T_{ji}$.

symplectic group of dimension n n المُلكُتنَّة نُعْدُها ،ُمُ

groupe symplectique de dimension n symplectic هي زمرةٌ عناصرُها تحويلاتٌ سمبلکتية n على transformations على transformations على أعدادٍ فوق عقدية. رمزها: (sp(n))

تَحْوِيلٌ سِمْبلِكْتِيّ symplectic transformation

transformation symplectique تحويلٌ خطيٌّ لفضاءٍ متجهيٌّ على أعدادٍ فوق عقدية يُبقِي أطوالَ المتجهات على حالها دون تغيير.

synclastic (adj) دُو تَقَوُّ سَيْن تَساوُقِيَّيْن

synclastique

خاصيةُ سطحٍ، أو جزء منه، حيث تقع مراكز تقوس المقاطع الرئيسية عند كلِّ نقطةٍ في الجانب نفسهِ من السطح.



synclastic anticlastic

قارن بـــ: anticlastic.

تَقْسيمٌ تَرْكيبيّ

synthetic division

division synthétique

طريقةٌ لقسمةٍ طويلةٍ للحدودية p(x) على (x-a) لا يُستعمل فيها سوى معامِلات هاتين الحدوديتين.

systematic error خَطَّ نظامِيّ

erreur systématique

(في الإحصاء) خطأٌ غير عشوائي يؤدي إلى انحيازٍ في إحصاء ما.

قارن بــ: random error.

symmetric transformation تَحْوِيلٌ مُتَناظِر transformation symétrique

transformation symetrique تحویلٌ T معرَّفٌ علی فضاء هلبرت، بحیث یکون:

 $\langle Tx, y \rangle = \langle x, Ty \rangle$. ق ساحة $\langle x, y \rangle$

symmetry تناظُو

symétrie

خاصةُ كونِ كائنٍ هندسيٍّ متناظرًا بالنسبة إلى مركز تناظر، أو محور تناظر، أو مستوي تناظر.

انظر أيضًا: symmetric geometric configuration.

دالَّهُ تَناظُرِ symmetry function

fonction de symétrie .symmetry transformation تسميةٌ أخرى للمصطلح

symmetry group زُمْرةُ تَناظُرات

groupe de symétrie (مرةٌ مكوَّنةٌ من جميع الحركات الصُّلبة أو تحويلات التشابه لبعض الكائنات الهندسية على نفسها.

مُسْتَوي تَناظُر symmetry plane

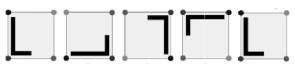
plan de symétrie .plane of mirror symmetry تسميةٌ أخرى للمصطلح

مَبْدَأُ التَّناظُر symmetry principle

principe de symétrie ينصُّ هذا المبدأ على أن مركز شكلٍ هندسيٍّ (مستقيمٍ، رقعةٍ مستوية، مجسَّم) يقع في نقطةٍ على محور تناظر الشكل أو في مستوى تناظر ه.

symmetry transformation تَحْوِيلُ تَناظُرٍ transformation de symétrie

حركة متماسكة (صُلبة) تنقل كائنًا هندسيًا لينطبق على نفسه. من الأمثلة على ذلك: الدورانات، وتباديل الرؤوس في المضلع.



يسمَّى أيضًا: symmetry function.

systematic sample

عَيِّنةٌ نظامِيَّة

échantillon systématique

(في الإحصاء) عينةٌ منتقاةٌ من مجتمعٍ إحصائيٌّ، وذلك باختيار العنصر الأول عشوائيًّا، ثم اختيار العناصر المتتالية الواقعة في مجالاتٍ زوجية (كاختيار كلِّ عنصر عاشر في جدول ألفبائي). ومن المهم أن يكون المجتمعُ الإحصَائيُّ الجزئيُّ، الذي تُسحب العيِّنة منه، مُمثِّلاً للمجتمع الإحصائي الكليّ.

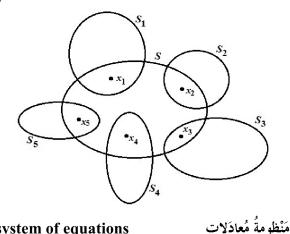
قارن بے: random sample.

system of distinct representatives

مَنْظومةُ مُمَثِّلاتٍ مُتَمايزَة

système de représentatives distinctes جماعةٌ من المجموعات الجزئية , كم من مجموعةٍ منتهية كم، تحقَّق ما يلى:

- \odot عددُ عناصر الجماعة يساوى عددَ عناصر \odot
- S_i إلى محموعة جزئية x عنصر x إلى محموعة عنوية 2 (x_i, x_i) عنصر غير (x_i, x_i)
 - S, فx, نکون (3)



system of equations

système d'équations

تسميةً أخرى للمصطلح simultaneous equations.

system of inequalities

système d'inequalitiés

تسميةً أخرى للمصطلح simultaneous inequalities.

system of stages

مَنْظومةُ مَراجِل

مَنْظُومةُ مُتَراجِحات

système stable pour l'intesection جماعةً من المجموعات غير الخالية تضم تقاطع أيِّ مجموعتين تنتميان إلى الجماعة.

* *

t :

 $f\left(t
ight)$ مرزٌ لمتغيرٍ مستقلِّ حقيقيِّ لدالةٍ في الزمن .1

2. رمزٌ لمتغيرٍ مستقلٍّ في معادلاتٍ وسيطية، وغالبًا ما يكون غيرَ زاويٍّ، إذ إن الوسيطَ الزاويُّ يُرمز إليه غالبًا بـ θ .

T T

1. يُكتب دليلاً عُلويًّا، للدلالة على منقول مصفوفة؛ نحو: \mathbf{A}^{T} .

 $oldsymbol{2}$. يُكتب مرفقًا به دليلٌ سفليٌّ عدديٌّ للدلالةِ على أنواعٍ معيَّنةٍ من الفضاءات الطبولوجية؛ نحو: T_0 space .

انظر أيضًا: T-axioms.

3. رمزٌ يدل على "صح" في جداول الحقيقة (مقابل الرمز F الذي يدل على "خطأ" في هذه الجداول).

4. رمزٌ مختصر يدل على البادئة "تيرا -tera".

 T_0 space T_0 الْفَضاءُ

espace T₀

فضاءٌ طبولوجيٌّ يتَّسم بأنه إذا كانت x و y أيَّ نقطتين متمايزتين فيه، فيوجد حوارٌ للنقطة x لا يحوي y، أو حوارٌ للنقطة y لا يحوي x.

يسمَّى أيضًا: Kolmogorov space.

 T_1 space T_1 الفَضاءُ

espace T₁

فضاءٌ طبولوجيٌّ يتَّسم بأنه إذا كانت x و y أيَّ نقطتين متمايزتين فيه، فيوجد جوارٌ للنقطة x لا يحوي y، وجوارٌ للنقطة y للا يحوي x.

يسمَّى أيضًا: Fréchet space.

T₂ space

espace T₂

فضاءٌ طبولوجيٌّ لکلٌ نقطتين متمايزتين x و y فيه جواران $.U_x \cap U_y = \phi$ يکيث يکون $U_x \cap U_y = \phi$

يسمَّى أيضًا: Hausdorff space.

الفَضاء ٢2

 T_3 space T_3 الْفَضَاءُ

espace T₃

فضاءٌ طبولوجيٌّ يتَّسم بأنه إذا كانت x و y أيَّ نقطتين متمايزتين فيه، فإن كلاَّ منهما تقع في جوارٍ يستثني الأخرى، ثم إن أيَّ جوارٍ لنقطةٍ x، وليكن U_x ، يحوي جوارًا آخر للنقطة x، وليكن V_x بحيث تكون لصاقةُ الجوار V_x محتواةً في V_x (أي V_x أي V_x).

الفَضاءُ T₄ space

espace T₄

فضاءٌ طبولوجيٌّ يتَّسم بأنه إذا كانت x و y أيَّ نقطتين متمايزتين فيه، فإن كلاً منهما تقع في جوار يستثني الأخرى، ثم إن أيَّ مجموعتين مغلقتين ومنفصلتين فيه تقعان داخل مجموعتين مفتوحتين منفصلتين. أي إنه فضاء T_1 عاديّ.

 T_5 space T_5 الفَضاءُ

espace T₅

فضاءٌ طبولوجيٌ يتَّسم بأنه إذا كانت x و y أيَّ نقطتين متمايزتين فيه، فإن كلاً منهما تقع في جوار يستثني الأخرى. ثم إنه إذا كانت A و B مجموعتين في الفضاء بحيث ثم إنه إذا كانت $A \cap B = \phi$ ، فتوجد مجموعتان مفتوحتان موتوحتان $A \cap B = \phi$ و $A \cap B = \phi$ و كيث يكون $A \cap B = \phi$. $A \cap B = \phi$

أي إن هذا الفضاء هو فضاء T_1 عاديٌّ تمامًا.

 \mathbb{T}

T_{5/2} space

الفَضاء كروساء

espace $T_{5/2}$

فضاءٌ طبولوجيٌّ لكلٌ نقطتين متمايزتين فيه x و y جواران خضاءٌ طبولوجيٌّ لكلٌ نقطتين متمايزتين الجوارين منفصلتين؛ $U_x \cap \overline{U}_x \cap \overline{U}_y = \phi$.

يسمَّى أيضًا: Urysohn space.

T_{7/2} space

الفَضاءُ T_{7/2}

espace T_{7/2}

هو فضاء T₁ ومنتظمٌ تمامًا.

يسمَّى أيضًا: Tychonoff space، و Tychonoff space

tabular differences

فُروقٌ جَدْوَلِيَّة

différences tabulaires

هي الفروقُ بين قيمٍ متعاقبةٍ لدالةٍ عند تسجيلها في حدول. يبين الجدول الآتي الفروق الجدولية لمتتالية المربعات الكاملة:

Original Sequence	0		1		4		9		16
First Difference		1		3		5		7	
Second Difference			2		2		2		2
Third Difference				0		0		0	

ويبين الجدول الآتي الفروق الجدولية لمتتالية فيبوناتشي:

Fibonacci Sequence	1		1		2		3		5		8	I
First Difference		0		1		1		2		3		
Second Difference			1		0		1		1		2	
Third Difference				-1		1		0		1		Ť

interpolation tabulaire

لتكن f(x) دالةً حقيقيةً معرَّفةً على مجال I من المحور الحقيقي، ولتكن القيمتان $f(x_1)$ و $f(x_1)$ واردتَيْن في حدول يعطي قيمَ الدالةِ في بعض نقاط المجال I. فإذا كانت x نقطةً واقعةً بين x و x فإن الاستكمالَ الداخليّ x المجدولي هو طريقةٌ تسمح بإيجاد قيمة f(x) و $f(x_1)$ و القيمتيْن المعروفتين $f(x_1)$ و $f(x_2)$

tacnode

قُرْنةٌ مُضاعَفة

point d'osculation

تسميةٌ أخرى للمصطلح double cusp.

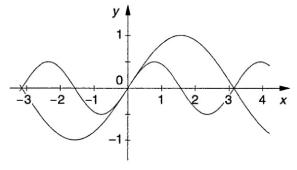
tacpoint

نُقْطةُ تَماسِّ مُنْحَنيَيْن

point de contact de deux courbes

نقطةً يتقاطع فيها منحنيان بحيث يكون لهما مماسٌ مشترك في هذه النقطة.

 $rac{1}{2} \sin(2x)$ و $\sin x$ يبيِّن الشكلُ الآتي نقطة تماسِّ المنحنيين $\sin x$ و $rac{1}{2} \sin(2x)$



انظر أيضًا: two-point contact.

tail ذَيْل

queue

(في مجموعة موجَّهة) هي مجموعة النقاط التي تكبر نقطةً ما.

حَدَثٌ ذَيْلِيٌ tail event

évènement de queue

حدثٌ لا يعتمد على أيِّ قطعةٍ ابتدائيةٍ منتهيةٍ لمتتاليةٍ من المتغيرات العشوائية المستقلة.

tail probability

احْتِمالٌ ذَيْلِيّ

probabilité queue

را القاط t مع احتمالاتما بخموعة جميع النقاط t مع احتمالاتما القاط P(x)

$$a > t \Rightarrow P(a \le x \le a + d \ a) < P_0$$

$$\vdots$$

$$a < t \Rightarrow P(a \le x \le a + d \ a) < P_0$$

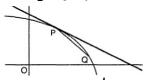
حيث P_0 نقطة احتمالية، فإن الذيل الاحتمالي يعطى . $\int_{\mathcal{T}} P(x) \ dx$ بالتكامل

مُن

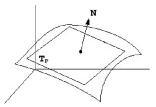
مُماسّ، ظِلّ مُماسّ، ظِلّ

tangente

 هو مستقيمٌ يَمسُّ منحنيًا عند نقطةٍ منه؛ وهو أيضًا الوضعُ النهائيُّ لوتر PQ عندما تقترب Q من P بلا حدود.



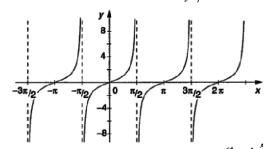
2. هو أيُّ مستو يَمسُّ سطحًا عند نقطةٍ منه، وله الناظمُ نفسه عند تلك النقطة.



3. (في المثلثات) مختصره tan.

دالة مثلثاتية، وهي في مثلث قائم الزاوية نسبة طول الضلع المقابل لهذه الزاوية إلى طول ضلعها المجاور، حيث يُحسب الطولان موجبين. ويطلق، غالبًا، على مُماسِّ الزاوية اسم "ظل الزاوية".

وبوجه أعمّ، هو نسبة الإحداثي y إلى الإحداثي x للنقطة النهائية من قطعة مستقيمة مبدؤها نقطة الأصل، وتصنع مع محور السينات زاوية موجّهة بعكس اتجاه دوران عقارب الساعة؛ ففي الشكل السابق مُماسُ (ظلُّ) الزاوية θ هو النسبة السالبة y/x.



tangent bundle

fibré tangent

هي الحزمة الليفية $T\left(M\right)$ المصاحبة لمتنوِّعة قابلةٍ للمفاضلة M والمؤلفة من نقاط M ومن جميع المتجهات المُماسَّة لها.

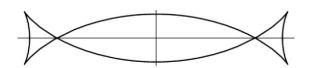
تسمَّى أيضًا: tangent vector bundle،

.tangent space

مُنْحَني تالْبوت مُنْعَني تالْبوت

courbe de Talbot

هو المنحني القدمي pedal curve السالب لقطع ناقص تباعُدُه المركزي أكبر من $\sqrt{2}/2$ ، وذلك بالنسبة إلى مركز القطع.



tan tan

رمز مختصر لدالة الظل.

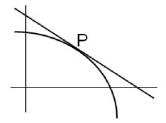
tan⁻¹ tan⁻¹

رمزٌ مختصرٌ لدالة الظل العكسية.

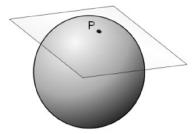
tangency point تُفْطةُ تَماسّ

point de contact

① نقطةُ التماسِّ لمنحنٍ هي النقطةُ التي يكون عندها مستقيمٌ مُمَاسًا لهذا المنحني .



نقطة التماس لسطح هي النقطة التي يكون عندها مستو مُماسًا لهذا السطح.



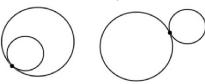
تسمَّى أيضًا: point of contact. و point of tangency. T

tangent circles

دائِرَتانِ مُتَماسَّتان

cercles tangentes

دائرتان لهما نقطة مشتركة وحيدة.



tangent cone

مَخْروطٌ مُماسّ

cône des tangentes

مخروطٌ كلٌّ من مولداته مُماسٌّ لسطح تربيعي.

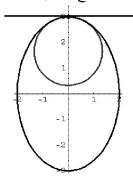


tangent curves

مُنْحَنيانِ مُتَماسًان

courbes tangentes

منحنيان يتلاقيان في نقطةٍ أو أكثر، ويكون لهما في واحدةٍ، على الأقل، من نقاط التقاطع المماس نفسُه.

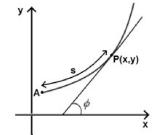


tangential angle

زاويةٌ مُماسِّيَّة

angle tangentiel

تُعرَّف الزاوية المماسية ϕ لمنحنٍ مستوٍ بالمساواة: $ho \ d\phi = ds$ حيث s طول القوس، و ho نصف قطر التقوس.

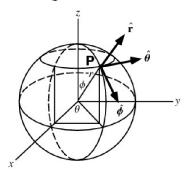


J

إحْداثِيَّاتٌ مُماسِّيَّة tangential coordinates

coordonnées tangencielles

الإحداثياتُ المماسيةُ لنقطةٍ P على سطحٍ، هي مجموعةٌ من أربعةِ إحداثياتٍ: ثلاثة منها هي حيوبُ تمام الاتجاه للناظم على السطح في P، والرابع هو طول العمود النازل من مبدأ الإحداثيات على المستوى المماس للسطح في النقطة P.



rangential curvature (جِيوديزِيّ) rangential curvature courbure géodésique

تسميةٌ أخرى للمصطلح geodesic curvature.

tangential developable surface سَطْحٌ نَشورٌ مُماسِّي surface tangencielle

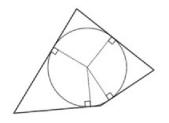
تسميةٌ أخرى للمصطلح:

.tangent surface of a space curve

tangential polar equation مُعادَلةٌ قُطْبِيَّةٌ مُماسِيَّةً وَاللَّهُ عُلْبِيَّةٌ مُماسِيَّةً

O معادلةُ منحن يعبَّر عنها بدلالة المسافة من مبدأ الإحداثيات O إلى نقطة P من المنحني، وبدلالة طول العمود النازل من O على المماس للمنحني في النقطة O.

هو رباعيٌّ له دائرة داخلية؛ أي يمكن إنشاء دائرة واحدة داخله تَمَسُّ أضلاعه الأربعة.

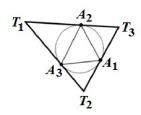


tangential triangle

مُثَلَّتُ مُماسِّيّ

triangle tangenciel

هو المثلث المكوَّن من مُماسَّات الدائرة المحيطة بمثلثٍ عند رؤوسه.



tangent indicatrix

دَليلٌ مُماسِّيّ (كُرَوِيّ)

indicatrice sphérique

spherical indicatrix تسمية أخرى للمصطلح

tangent law

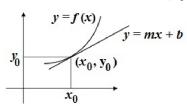
قانونُ الظِّلال (المُماسَّات)

théorème des tangentes

.law of tangents تسمية أخرى للمصطلح

tangent line to a curve مُسْتَقَيمٌ مُماسٌّ لِمُنْحَنِ tangente d'une courbe

المستقيمُ المماسُّ لمنحنِ مستوِ معادلته $y = f\left(x\right)$ في نقطةِ y = mx + b معادلته الذي معادلته $\left(x_{0}, y_{0}\right)$ هو المستقيمُ الذي معادلته $m = f'\left(x_{0}\right)$ حيث $b = y_{0} - mx_{0}$ و $b = y_{0} - mx_{0}$



وإذا كان المنحني في \mathbb{R}^3 ، وكانت معادلاتُه الوسيطية:

$$x = f(t), \quad y = g(t), \quad z = h(t)$$

حيث f , g , h دوالٌ فَضولة في t_0 ، وكانت مشتقاتُ هذه الدوال في t_0 ليست أصفارًا كلَّها، فعندئذٍ يكون للمنحني مماسٌ في النقطة:

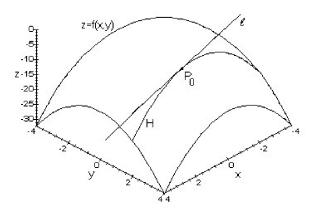
$$P = (f(t_0), g(t_0), h(t_0))$$

و يكون المتحة:

$$f'(t_0)\mathbf{i} + g'(t_0)\mathbf{j} + h'(t_0)\mathbf{k}$$
 . P موازيًا للمماس في

tangent line to a surface مُسْتَقَيمٌ مُماسٌّ لِسَطْح tangente d'une surface

نقول عن مستقيم إنه مماسٌّ لسطح عند نقطة P_0 من السطح إذا كان المستقيمُ مماسًّا لمنحن على السطح مارٌّ بالنقطة P_0 .

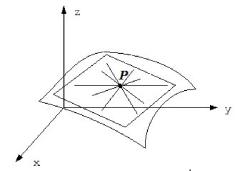


tangent plane

مُسْتَوٍ مُماسّ

plan tangent

المستوي المماسُّ لسطحٍ عند نقطةٍ P من السطح، هو المستوي الذي يكون فيه كلُّ مستقيمٍ x بالنقطة x بالنقطة x بالسطح عند x



فإذا كانت معادلةُ السطح هي:

$$F(x,y,z) = 0$$

فإن أمثال توجيه الناظم على هذا المستوي هي المشتقات $\frac{\partial F}{\partial x}\big(x_0,y_0,z_0\big) \\ \frac{\partial F}{\partial y}\big(x_0,y_0,z_0\big)$

$$\frac{\partial F}{\partial z}(x_0, y_0, z_0)$$

P حيث (x_0, y_0, z_0) إحداثيات

 \mathbb{T}

قاعِدةُ الظلال (المُماسَّات) tangent rule

règle des tangentes

$$an rac{B-C}{2} = rac{b-c}{b+c}\cotrac{A}{2}$$
 هي القاعدة: a,b,c حلِّ المثلثات المستوية، حيث a,b,c أطوال أضلاع المثلث المقابلة للزوايا a,B,C على الترتيب.

انظر أيضًا: law of tangents.

فَضاءٌ مُماسّ tangent space

espace tangent

1. هو الفضاءُ المتجهيُّ $T_x\left(M\right)$ لجميع المتجهات المماسة لمتنوعةٍ فضولة M في نقطةٍ x منها.

يسمَّى أيضًا: tangent vector space.

2. تسميةٌ أخرى للمصطلح tangent bundle.

tangent surface of a space curve

سَطْحٌ مُماسٌ لِمُنْحَنِ فَضائِيّ

surface tangencielle

هو السطحُ المسطَّر ruled surface المولَّد بمماسات منحن فضائى معيَّن. في الشكل الآتي السطح المولَّد بمماسات لولب:



يسمَّى أيضًا: tangential developable surface.

مُتَّجةٌ مُماسّ tangent vector

vecteur tangent

الماسُ \overrightarrow{T} لنحنٍ أملس L في نقطةٍ مُتَّجِهُ موضِعِها \overrightarrow{T} لنحنٍ أملس \overrightarrow{T} في نقطةٍ مُتَّجِهُ موضِعِها \overrightarrow{T} . هو معدَّل التغيُّر في هذا المتجه الذي متغيرُهُ المستقل هو \overrightarrow{x}

$$\overrightarrow{T}$$
 . \overrightarrow{T} \overrightarrow{d} \overrightarrow{d}

2. المتحهُ المماسُ \overrightarrow{T} عند نقطةٍ P من متنوعةٍ فَضولة، هو أيُّ متحهٍ مماسٌ لمنحنٍ فَضول في المتنوعة عند النقطة P؛ ويمكن القول إن المتحه المماس عند P هو عنصرٌ من المستوي المماس للمتنوعة عند P.

tangent vector bundle حُزْمَةُ مُتَّجِهَاتٍ مُماسَّة fibré tangent

تسميةٌ أحرى للمصطلح tangent bundle.

tangent vector space فَضاءُ مُتَّجِهَاتٍ مُماسَّة espace tangent

تسميةٌ أخرى للمصطلح tangent space.

tanh tanh

رمزٌ مختصر للمصطلح hyperbolic tangent.

tanh⁻¹ tanh⁻¹

رمزٌ مختصر للمصطلح inverse hyperbolic tangent.

Tarski, Alfred أَلْفُرِد تارْسْكي

Tarski, A.

(1902–1983) رياضيٌّ أمريكي من أصلٍ بولونيٌّ. عَمِلَ في الجبر، والتحليل الرياضي، والمنطق، وما وراء الرياضيات. وكان أحد مؤسِّسي نظرية النماذج ونظرية القضايا الحسومة (القابلة للحسم).

Tartaglia, N.

(1500–1557) عالِمٌ إيطاليٌّ في الرياضيات واللغات واللغات والفيزياء. في عام 1541 حلَّ المعادلة التكعيبية المختزلة في متغيرٍ واحد.

تاو °

tau

الحرفُ التاسعَ عشرَ في الألفبائية اليونانية. يُكتب الحرف الصغير بالشكل au.

أَلْفُرِد توبِر Tauber, Alfred

Tauber, A.

(1866-1942) رياضيٌّ نمساوي عمل في التحليل الرياضي.

مُبَرْهَنةُ توبر Tauberian theorem

théorème de Tauber

مبرهنةٌ تقدم شرطًا كافيًا لتقارب متسلسلةٍ يعرف عنها أنها حَموعةٌ وفقًا لطريقةٍ ما في الجمع. وتنصُّ على أنه إذا كان:

$$f(x) = \sum_{n=0}^{\infty} a_n x^n$$

 $x \to 1$ عندما $f(x) \to S$ عندما ريث $\lim_{n \to \infty} na_n = 0$

تكون متقاربة، ويكون
$$\sum_{n=0}^{\infty}a_n$$
 تكون متقاربة، ويكون ($(x<1)$

محموعها ك.

انظر أيضًا: Abel summation.

T-axioms T-ألوْضوعاتُ T-axioms

axioms-T

(في الطبولوجيا) هي موضوعات فصلٍ ذات تسلسلٍ هرمي متزايد التقييد، تحقِّقها أنماط معينة من الفضاءات الطبولوجية؛ خو: T₁ space ، و T₂ space .

. Tychonoff conditions :تسمَّى أيضًا

Taylor, Brook بْروك تايْلور

Taylor, B.

(1731–1685) عالِمٌ إنكليزيٌّ عَمِلَ في التحليلُ الرياضي والهندسة والرسم والفلسفة، وهو مؤسِّس حسبان الصغائر. وبسبب عدم نشره لنتائجه، نُسِبَ بعضُها إلى يوهان برنولي. هذا ولم تُعْرَف قيمةُ مبرهنةُ تايلور إلا بعد 60 عامًا من وفاته بفضل لاغرانج. وقد ترأُس تايلور لجنةً من المحكَّمين للفصل في الدعويَيْن اللتين تقدَّم بهما نيوتن ولايبنْز، اللذان يؤكِّد كلُّ منهما أنه مبتكر حسبان التغيُّرات.

خُدو دِيَّةُ تايْلُور Taylor polynomial

polynôme de Taylor

هي حدوديةٌ مكوَّنةٌ من عددٍ من الحدودِ الأولى لمتسلسلةِ تايلور، وهي تقرِّب قيمةَ دالةٍ في مجالِ صغيرِ حول متغيرِ للدالة.

مُتَسَلْسلةُ تايْلور Taylor series

série de Taylor

هي متسلسلةُ قوًى لدالةٍ فَضولةٍ بلا تناهٍ. صيغتها:

$$\sum_{n=0}^{\infty} \frac{1}{n!} (x-a)^n f^{(n)}(a)$$

a عند f للدالة n عند $f^{(n)}(a)$ عند $f^{(n)}(a)$ عند radius of convergence :انظر أيضًا

و Maclaurin's formula، و Taylor theorem

مُبَرْهَنةُ تايْلُور Taylor theorem

théorème de Taylor

مبرهنةٌ في التحليل الرياضي تنصُّ على أنه إذا كانت f دالةً حقيقيةً معرَّفةً على المجال المغلق [a,b]، وكانت الدوالُّ:

$$f, f', f'', \dots, f^{(n-1)}$$

موجودةً ومستمرةً على هذا الجحال، وكانت $f^{(n)}$ فضولةً على الجحال المفتوح a,b ، وكانت $x \in [a,b]$ ، فإن:

$$f(x) = \sum_{j=0}^{n-1} \frac{1}{j!} f^{(j)}(a) (x-a)^j + R_n$$

يسمَّى R_n الباقي النوني.

وقد عُبِّر عن هذا الباقي بصيغ مختلفة أهمها صيغةُ لاغرانج:

$$R_n = \frac{h^n}{n!} f^{(n)} (a + \theta h)$$

 $.\,h=b-a$ حيث $\, heta$ هو عددٌ بين $\,0$ و $\,1$ ، و

هذا وإذا كان مسموحًا لـ n في مبرهنةِ تايلور أن تتزايد دون حدودٍ في الحدودية الواردة في مبرهنة تايلور، فإن النتيجة تصبح متسلسلة تايلور.

Tchebycheff

Tchebycheff

كتابةٌ أخرى للمصطلح Chebychev.

تُشبيتُشيف

Tchuprow-Neymann allocation

تَخْصيصُ تُشوبْروف - نيمان

allocation de Tchuprow-Neymann تقنيةٌ لأخذ عيناتٍ طبقية، بحيث تكون كلٌ طبقةٍ من العينات متناسبةً طردًا مع حجم المجتمع الإحصائي للطبقات ومع تباين هذه الطبقات.

t distribution t تُوْزِيعُ t

distribution t

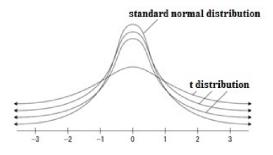
(في الإحصاء) نقول عن متغير عشوائي X إن له توزيعًا t، إذا كانت دالة كثافة احتماله f محدَّدةً بالمساواة:

$$f(x) = \frac{\Gamma\left[\frac{1}{2}(n+1)\right]}{\sqrt{n\pi} \Gamma\left(\frac{1}{2}n\right)} \left(1 + \frac{x^2}{n}\right)^{-\frac{1}{2}(n+1)}$$

حيث آ هي دالة غاما.

فإذا كان n>1 ، فإن المتوسط يساوي الصفر.

.
$$\frac{n}{n-2}$$
 وإذا كان $n>2$ فإن التباين يساوي $n>2$



telegrapher's equation

المُعادَلةُ البَرْقِيَّة

équation des télégraphistes

هي المعادلةُ التفاضليةُ الجزئيةُ:

$$\frac{\partial^2 f}{\partial x^2} = a^2 \frac{\partial^2 f}{\partial y^2} + b \frac{\partial f}{\partial y} + c f$$

حيث a,b,c ثوابت.

تَردُ هذه المعادلةُ في دراسةِ الظواهر الذرية.

telescopic series مُتَسَلْسلةٌ مُتَداخِلة

série télescopique

متسلسلةٌ يمكن التعبيرُ عنها بحاصل الفرق بين حدين متتاليين متسلسلةٍ أخرى؛ أي: $a_n = b_n - b_{n+1}$. وهذا يسمح

بالحصول على محموعها بطريقة الاحتزال.

مثال: المتسلسلة
$$\sum_{n=1}^{\infty} \frac{1}{n(n+1)}$$
 مثال: المتسلسلة متداخلة،

لأن:
$$\frac{1}{n(n+1)} = \frac{1}{n} - \frac{1}{n+1}$$
 ومن ثم، فإن مجموعها $\frac{1}{n}$

$$\lim_{n\to\infty} \left[1 - \frac{1}{n+1}\right] = 1$$
 يساوي

مُتَسَلسلةٌ مُتَداخِلة

تسمَّى أيضًا: telescoping series.

telescoping series

série télescopique

تسميةٌ أخرى للمصطلح telescopic series.

tend to (v) يَسْعَى إلى

tendre à

$$x \to 0$$
 مثال: $f(x) = \frac{\sin x}{x}$ عندما $f(x) = \frac{\sin x}{x}$

يفول عن دالة $f:\mathbb{R} \to \mathbb{R}$ $x \mapsto f(x)$ إلى $x \mapsto f(x)$ يسعى إلى عدد منته $x \mapsto b$ عندما يسعى المتغير المستقل $x \mapsto b$ اللانحاية، إذا وُجد لكلِّ عدد موجب $x \mapsto b$ عددٌ موجبٌ $x \mapsto b$ أيَّ عدد حقيقي يكبر $x \mapsto b$ فإن بحيث أنه إذا كان $x \mapsto b$ عدد حقيقي يكبر $x \mapsto b$ فإن $x \mapsto b$. $x \mapsto b$. $x \mapsto b$

$$x \to \infty$$
 مثال: $f(x) = \frac{2x^2}{2x^2 + 1}$: مثال

مُتَمِّمٌ عَشْرِيّ ten's complement

complement dix

هو الرقْمُ الوحيدُ الذي بإضافته إلى عددٍ مكونٍ من N رَقْمًا يصبح المجموع 10^N . فمثلًا، الرقم 8 هو متمم عشري للعدد 9997، لأن 9997+8=0000=10.

T

tensor مُوتِّر tensor

tenseur

Tفإذا كان p=0 و q
eq 0، سُمِّى p

موتِّرًا مخالفًا للتغير contravariant tensor.

T و الله عند q=0 و $p \neq 0$ الله و الم

موتِّرًا موافقًا للتغير covariant tensor.

وإذا كان $0 \neq q$ و $0 \neq q$ ، سُمِّى T:

موتّرًا مختلطًا p مرة، ومخالفًا p مرة، ومخالفًا للتغير p مرة).

 $(T_{i_1\cdots i_n}^{j_1\cdots j_q}$ بالرمز لمركبات T بالرمز

 $:i_1\cdots i_p$ الأدلة وتسمَّى الأدلة

أدلةً سفلية أو موافقة للتغير covariant indices.

 $:j_1\cdots j_q$ وتسمَّى الأدلة

أدلةً عُلْوية أو مخالفة للتغير contravariant indices.

tensor analysis التَّحْليلُ المُوتِّرِيّ تَ

analyse tensorielle

هو الدراسةُ المحردةُ لكائناتٍ رياضيةٍ لها مركباتُ تعبِّر عن خاصياتٍ شبيهةٍ بخاصيات مركبات المتجهات الهندسية، وهذه الدراسةُ ضروريةٌ في الهندسةِ الريمانية وبنية الفضاءات الإقليدية. يسمَّى أيضًا: tensor calculus.

الحُسْبانُ المُوتِّرِيِّ tensor calculus

calcul tensoriel

تسميةٌ أخرى للمصطلح tensor analysis.

تَقْلِيصٌ مُوَ تِّرِيَّ tensor contraction

contraction tensorielle

هو، في حالة موتر بدليلين (عُلوي وسفلي)، جمعٌ للمركبات التي لهذه الأدلة فيها القيمة نفسها، وذلك للحصول على موتر جديدٍ رتبته أصغر باثنين.

مُفاضَلةُ مُوتِّر tensor differentiation

différentiation tensorielle

هي عمليةٌ تطبَّقُ على موتر، يجري فيها طرحُ حدٍّ يتضمَّن رمزًا لكريستوفل من المشتق العادي، للحصول على موترٍ آخر رتبته أعلى بواحد.

حَقْلٌ مُوَتِّرِيٌّ tensor field

champ de tenseurs

هو دالة مجموعة تعريفها منطقة مترابطة في فضاء إقليدي، ومجموعة قيمها موترات.

قارن بے: vector field، و scalar field.

مَجْموعةٌ مُورِّتُرِيَّة tensorial set

ensemble tensoriel

جماعةٌ من الكميات المرتبطة بمنظومة إحداثيات مكانية، وهي تخضع لتحويل خطيٌ عند دوران هذه المنظومة.

جُداءٌ مُوتِّريّ tensor product

produit tensoriel

إذا كان X و Y فضاءين متجهيين على حقل F، فإن الجداء الموتريَّ $X \otimes Y$ هو ثنوي الفضاء المكوَّن من الدوالِّ الثنائية الخطية من $X \in Y$ إلى F.

وإذا كان عددُ أبعاد X و Y هو m و معلى الترتيب، فإن عددَ أبعاد الجداء $X\otimes Y$ هو mn.

وإذا كان x و y عنصرين من X و Y على الترتيب، فإن العنصر z من z $(\varphi)=\varphi(x\,,y\,)$ المعرَّف بالمساواة z $(\varphi)=\varphi(x\,,y\,)$ لكلِّ دالةٍ ثنائيةِ الخطية z (φ) يشار إليه بـــ z

كَمِّيَّةٌ مُوتِّرِيَّة tensor quantity

quantité tensorielle

هي مقدارٌ يمثّل رياضيًّا بموتر، أو له خاصياتٌ شبيهةٌ بخاصيات الموتر.

.

tensor space

فَضاءٌ مُوَتِّريّ

espace tensoriel

ليكن V فضاءً متجهيًّا، و r عددًا صحيحًا موجبًا. يسمَّى الفضاءُ المتجهيُّ $V \otimes \cdots \otimes V = V \otimes \cdots$ فضاءً موتريًّا مخالفًا للتغير من الدرجة r.

ويسمَّى الفضاءُ المتجهيُّ $V^* \otimes \cdots \otimes V^* \otimes \cdots \otimes V^*$ فضاءً موافقًا للتغير من الدرجة r.

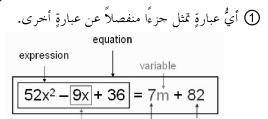
تِيرا tera-

tera-

بادئةٌ تمثّل العدد 1012. محتصرها الرمز T.

term

terme



- ② بَسْطُ أو مقام كسر.
- 3 أيٌّ من العناصر المنفصلة في متتالية.

terminal line

مَطَّ نِهائِيَّ

côté terminal

أحدُ نصفي مستقيمين يشكِّلان زاوية.

يسمَّى أيضًا: terminal side. قارن بـــ: initial line.

terminal side

ضِلْعٌ نِهائِيّ

côté terminal

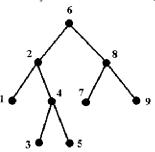
تسميةٌ أخرى للمصطلح terminal line.

رَأْسٌ نهائِيّ terminal vertex

sommet extrémité

رأسٌ في شجرةٍ لها جذور، دون أن يوجد له رأسٌ يعقبه.

في الشكل الآتي خمسة رؤوس نمائية هي: 1,3,5,7,9:



يسمَّى أيضًا: leaf.

قارن بــ: nonterminal vertex.

terminating continued fraction كَسْرٌ تسَلْسُلِيٌّ مُنْتَهِ fraction continue finie

كسرٌ تسلسليٌ له عددٌ منتهٍ من الحدود. صيغته:

$$a_0 + \frac{1}{a_1 + \frac{1}{a_2 + \frac{1}{a_n}}}$$

مثال:

$$\frac{17}{5} = 3 + \frac{1}{2 + \frac{1}{2}}$$

terminating decimal

عَشْرِيٌّ مُنْتَهٍ

fraction decimale finie

عددٌ عشريٌّ له عددٌ منته فقط من الأرقام غير الصفرية إلى يمين الفاصلة العشرية. مثال: 3.147.

يسمَّى أيضًا: finite decimal.

ternary expansion

نَشْرٌ ثُلاثِيّ

développement ternaire

10 مثيلٌ عدديٌّ لعدد حقيقيٌّ باستعمال الأساس 3 بدلاً من 10. مثال: يمثّل العددُ $\frac{5}{27}$ 8 في النشر الثلاثي بـــ 1102.012، لأنَّ:

$$1102.012 = 1 \times 3^{3} + 1 \times 3^{2} + 0 \times 3^{1} + 2 \times 3^{0}$$
$$+ 0 \times 3^{-1} + 1 \times 3^{-2} + 2 \times 3^{-3}$$
$$= 1 \times 27 + 1 \times 9 + 0 \times 3 + 2 \times 1$$
$$+ 0 \times \frac{1}{3} + 1 \times \frac{1}{9} + 2 \times \frac{1}{27}$$

ternary notation

تَدُوينٌ ثُلاثِيّ

notation ternaire

نظامُ تدوينٍ أساسه 3، ورموزه: 0 و 1 و 2.

نِظامُ العَدِّ النُّلاثِيِّ ternary number system

système triadique

نظامٌ لتدوين الأعداد الحقيقية باستعمال الأساس 3 بدلاً من الأساس 10. أمثلته الأولى:

Decimal	0	1	2	3	4
Ternary	0	1	2	10	11
Decimal	5	6	7	8	9
Ternary	12	20	21	22	100
Decimal	10	11	12	13	14
Ternary	101	102	110	111	112
Decimal	15	16	17	18	19
Ternary	120	121	122	200	201

انظر أيضًا: ternary expansion.

ternary operation

عَمَلِيَّةٌ ثُلاثِيَّة

opération ternaire

- من أمثلتها .objects من أمثلتها على ثلاثة كائنات . $\frac{a_1+a_2+a_3}{3}$.
- الله f منطلقها مجموعةٌ من ثلاثياتٍ مرتبة من عناصر معوعةٍ S.

حُدودِيَّةٌ مُتَجانِسةٌ ثُلاثِيَّة

forme algébrique ternaire

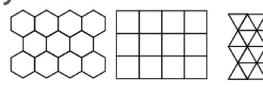
حدوديةٌ متحانسةٌ تحتوي ثلاثة متغيرات.

رَصْف tessellation

pavage

تغطيةٌ لمستوِ بأشكال متطابقة.

هذا ويمكن رصف المستوي بمثلثات أو مربعات أو مسدسات (كما في الشكل)، غير أنه لا يمكن رصفه بمحمساتٍ أو مثمنات.

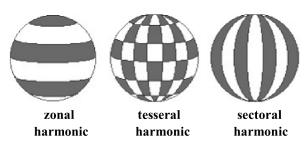


tesseral harmonic

تَو افُقِيَّةٌ فُسَيْفُسائِيَّة

harmonique tessérale

هي توافقية كروية تساوي 0 على مجموعة من دوائر خط الطول المنفصلة بانتظام، وعلى مجموعة من خطوط العرض، الموجودة جميعًا على كرة مركزها في نقطة الأصل لإحداثيات كروية، وهذه الخطوط تقسم الكرة إلى مناطق مستطيلة الشكل ومثلثة الشكل.



انظر أيضًا: sectoral harmonic و zonal harmonic.

دالَّةُ اخْتِبار test function

fonction test

هي دالة في عدة متغيرات حقيقية، وهي فَضولة عددًا غيرَ منته من المرات. تُستعمل هذه الدالة في دراسة حلول المعادلات التفاضلية الجزئية.

اخْتِبارُ الفَرْضِيَّاتِ test of hypothesis

test d'une hypothèse

.hypothesis testing تسميةٌ أخرى للمصطلح

قاعِدةٌ اخْتِباريَّة test rule

test-régle

هي إحصائية اختبارية T، مرفقةٌ بدالةٍ δ_A معرَّفةٍ على المجموعة [0,1]، بحيث تكون الفرضية مقبولةً إذا كان $\delta_A\left(T\right)=0$

test statistic

إحْصاءٌ اخْتِباريّ

test statistique

إحصاءً له توزيعٌ معروف وفق الفرضية الصفرية لاختبارٍ ما، وتوزيعٌ مختلفٌ وفق فرضيةٍ بديلة. فمثلاً، قد يكون لإحصاء اختباري قيمةٌ عدديةٌ صغيرةٌ وفقًا للفرضية الصفرية، في حين تكون كبيرة وفقًا لفرضية بديلة.

tetra- رُباعِيّ

tetra-

بادئة تعني أربعة. فمثلاً، tetrahedron تعني: متعدِّد وجوهٍ رباعي.

tetrad رُباعِيَّة

tetrade

1. مجموعةٌ أو متتاليةٌ فيها أربعةُ عناصر.

2. القوة الرابعة للعدد 10.

رابوعِيّ tetradic

tétradique

مؤثِّرٌ يحوِّل ثُناويًّا إلى ثناويٍّ آخر.

رُباعِيُّ أَضْلاع (رُباعِيُّ أَضْلاع

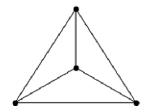
tétragone

مصطلحٌ أقلُّ انتشارًا من مكافئه quadrilateral.

angle tétraèdre

هي زاويةُ متعدِّدِ وجوهٍ له أربعةُ وجوه.

tetrahedral graph
graphe tétrahédral



هو بيانٌ أفلاطونيّ؛ أي بيانُ متعدِّدِ وحوه منتظم. ولهذا البيان أربعُ عقد وستُّ وصلات، وهو بيانٌ كامل.

tetrahedral group

زُمْرةُ رُباعِيَّاتِ الوُجوه

group tétraèdre

زمرةُ حركاتِ فضاءٍ ثلاثيِّ الأبعاد تحوِّل رباعيَّ وجوهٍ منتظم إلى نفسه.

tetrahedral surface

سَطْحُ رُباعِيٍّ وُجوه

surface tétraèdrale

سطحٌ يمثّل وسيطيًّا بالمعادلات:

$$x = A \left(u - a \right)^{\alpha} \left(v - a \right)^{\beta}$$

$$y = B \left(u - b \right)^{\alpha} \left(v - b \right)^{\beta}$$

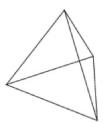
$$z = C \left(u - c \right)^{\alpha} \left(v - c \right)^{\beta}$$

-حيث a,b,c,A,B,C,α,β ثوابت.

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ رُباعِيِّ (رُباعِيُّ وُجوه) tetrahedron

tétraèdre





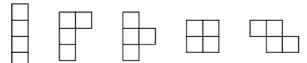
بحسمٌ بأربعةِ وحوهٍ مستوية، جميعها مثلثات. فإذا كانت المثلثات متساوية الأضلاع فإنه يسمَّى رباعيَّ وجوهٍ منتظمًا regular tetrahedron.

انظر أيضًا: polyhedron.

دومينو رُباعِيّ tetromino

tetromino

أحدُ الأشكال المستوية الخمسة، التي يمكن تكوينها من وصل 4 مربعات متساوية بحيث ينطبق ضلع كلِّ منها على ضلع مربع آخر.



انظر أيضًا: hexomino ،heptomino ،dodecomino، pentomino ،octomino. t-formulae t—غُـــــغُــــ

formules en t

هي مجموعة متطابقات مثلثاتية تستعمل عند تغيير الإحداثيات في عملية المكاملة، تعبّر عن الدوال بدلالة t، حيث $t = \tan(\theta/2)$

$$\sin \theta = \frac{2t}{1+t^2}, \quad \cos \theta = \frac{1-t^2}{1+t^2}, \quad \tan \theta = \frac{2t}{1-t^2}$$

th th

رمزٌ مختصرٌ للظلّ الزائديّ.

$$\mathbf{th}^{-1}$$
 \mathbf{th}^{-1}

رمزٌ مختصرٌ لدالة الظلِّ الزائديّ العكسية.

ثابتُ بْنُ قُرَّة Thabit ibn Kurrah

Thabit ibn Kurrah

(221 هـ/836 م - 288 هـ/901 م) هو أبو الحسن ثابت بن قرة الحرَّاني، وُلد في حرَّان (بلدُّ بين دجلة والفرات). كان يجيد مع اللغة العربية السريانية واليونانية والعبرية، ونَقَلَ عددًا من المؤلفات إلى العربية؛ منها كتابا بطليموس: الجسطى، وجغرافية المعمورة.

اشتُهر في الرياضيات والفلك والطب والفلسفة.

اشتغل في الجبر، وقدَّم حلاً لبعض المعادلات التكعيبية. وله كتابٌ في الأعداد المتحابة وأعطى قاعدةً لإيجادها. ومهَّد لحسبان التفاضل والتكامل، وذلك بإيجاد حجم الجسم المتولد من دوران المساحة المحصورة بين قطع مكافئ ومحوره، وخطًّ عموديًّ على هذا المحور.

له مؤلفات عديدة؛ منها في الرياضيات: كتاب في العمل بالكرة، وكتاب في المخروط الكرة، وكتاب في المخروط المكافئ، وكتاب في أن الخطين المستقيمين إذا خرجا على أقل من زاويتين قائمتين التقيا في جهة خروجهما، وكتاب في المسائل الهندسية، وكتاب في المربع وقطره، وكتاب في المسائل الهندسية، وكتاب في المربع وقطره، وكتاب في الأعداد المتحابة.

Thabit ibn Kurrah number عَدَدُ ثابِتِ بْنِ قُرَّة nombre de Thabit ibn Kurrah

 $n \geq 2$ ميث ، $h = 3.2^n - 1$ هو أيُّ عددٍ من الشكل

Thabit ibn Kurrah rule تاعِدةُ ثابِتِ بْنِ قُرَّة régle de Thabit ibn Kurrah

إذا كان $2 \ge n$ ، وبافتراض أن الأعداد:

$$h = 3.2^{n} - 1$$
$$t = 3.2^{n-1} - 1$$
$$s = 9.2^{2n-1} - 1$$

s = 9.2 - 1 أولية، فإن الزوج المرتَّب $(2^n.h.t, 2^n.s)$ يتألَّف من عددين متحابَّيْن amicable numbers.

تالِس Thales

Thales

(625-547 قبل الميلاد) رياضيٌّ وعالمُ فلكٍ وفيلسوفٌ يوناني. يعدُّ أبا العلماء والفلاسفة الغربيين. حصَّل علومه في الرياضيات من العلماء المصريين.

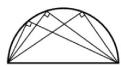
اكتشف عددًا من النظريات الهندسية؛ منها: زاويتا قاعدة مثلث متساوي الساقين متساويتان، والزاوية المحيطية المرسومة في نصف دائرة هي زاوية قائمة.

حَسَبَ ارتفاعَ الأشياء بقياس ظلالها، وحَسَبَ المسافة بين السفن في البحر.

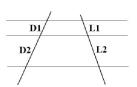
مُبَرْهَنةُ تالِس Thales' theorem

théorème de Thales

في الدائرة: أيُّ زاويةٍ محيطية مرسومةٍ في نصف دائرة هي زاوية قائمة.



2. تحدِّد المستقيمات المتوازية على أيِّ قاطعَيْن لها قطعًا متناسبة.



نَظَوِيَّة theorem مُبَرْهَنة theory

théorème

تقريرٌ أو صيغةٌ يمكن استنتاج ألها صحيحةٌ إذا كانت الفرضيات أو الموضوعات axioms التي تُبنى عليها صحيحة. بيد أن مثل هذه التقارير يمكن ألا تُعدَّ مبرهناتٍ إلا إذا كانت تولَى اهتمامًا لورود تطبيقاتٍ مفيدةٍ لها. وقد يستفيد إثبات مبرهنةٍ من مبرهناتٍ أخرى جرى إثباتما سابقًا، دون أن يكون ثمة استعمالٌ مباشرٌ وصريحٌ للفرضيات.

وعندما يُستخلَص تقريرٌ "بسهولةٍ" من مبرهنةٍ، فإنه يسمَّى نتيجةً corollary لتلك المبرهنة.

وأما المبرهنةُ التي تُثَبُّتُ لأنما، في المقام الأول، تُستعمل في إثبات مبرهنةِ أخرى، فإنما تسمَّى **توطئة** lemma.

theorem of identity (for power series) مُبَرْهَنةُ التَّطابُق (لِمُتَسَلْسلَتَىْ قُوًى)

théorèmes d'identité (pour les séries entières) إذا كان لمتسلسلتي القوى:

$$\sum_{n=0}^{\infty} a_n (z - z_0)^n$$

$$\sum_{n=0}^{\infty} b_n (z - z_0)^n$$

نصفُ قطرِ تقارُبِ موجب، وكان لهما المجموعُ نفسُه في جوارٍ للنقطة z_0 ، فإن $a_n=b_n$ حيث z_0

theorem of termwise differentiation مُن ْهَنةُ الْمُفاضَلة حَدًّا حَدًّا

théorème de differentiation terme à terme للفترض أن $f_1(x), f_2(x), \ldots$ دوالٌ حقيقية فَضولة $\sum_{n=1}^{\infty} f_n'(x)$ وأن متسلسلة المشتقات [a,b]، وأن متسلسلة المشتقات المساواة الآتية: متقاربةٌ بانتظامٍ على [a,b]، عندئذٍ تتحقَّق المساواة الآتية: $\frac{d}{dx}\sum_{n=1}^{\infty} f_n(x) = \sum_{n=1}^{\infty} f_n'(x)$

تَكُرارٌ نَظَرِيٌ theoretical frequency

fréquence théorique

تكرارٌ توزيعيٌّ يحدث إذا كانت المعطيات تتبع قانونَ توزيعٍ نظري بدلاً من التكرارات المشاهدةِ الفعلية. théorie

1. مجموعة من المبرهنات والمبادئ المعنية بمفهوم أو كائن رياضي. وبوجه أدق، النظرية هي لغة صورية، ومجموعة من الموضوعات وقواعد الاستنتاج. وتظل النظرية راسخة مادامت الموضوعات التي تُبنَى النظرية عليها مقبولة، أما إذا أُجري تعديل على تلك الموضوعات، فإنه يترتب عليها نظرية (أو أكثر) مختلفة عن النظرية الأصلية. وفي بعض الحالات تكون النظرية (أو النظريات) الجديدة أعم من سابقتها. فمثلاً، بعد أن ظلت نظرية الهندسة الإقليدية مقبولة قرونًا من الزمن، حاءت نظريتان هندسيتان جديدتان نتيجة إجراء تعديلات على إحدى موضوعاتها، وكان أن استُحدثت الهندسة الزائدية على إحدى موضوعاتها، وكان أن استُحدثت الهندسة الزائدية (أو هندسة لوباتشيفسكي)، ونظرية المندسة الريمانية.

نَظَرِيَّةُ المُعادَلاتِ theory of equations

théorie des équations

هي دراسةُ طرائقِ حلِّ، وإمكانِ حلِّ، المعادلات الحدودياتية، والعلاقاتِ بين جذور هذه المعادلات ومعاملاتها.

theory of games (الأَلْعاب) نَظَرِيَّةُ الْمُبارَيات (الأَلْعاب)

théorie des jeux

تسميةً أخرى للمصطلح game theory.

نَظَرِيَّةُ الزُّمَر theory of groups

théorie des groupes

تسميةٌ أخرى للمصطلح group theory.

نَظَرِيَّةُ الأَعْداد theory of numbers

théorie des nombres

.number theory للمصطلح

theta اثِيتا

théta

الحرفُ الثامن في الألفبائية اليونانية. يُكتب الحرف الصغير بالشكل heta .

Τ

theta functions

دَو الُّ ثِيتا

fonctions théta

هي دوالٌ عقديةٌ تُستعمل في دراسة سطوح ريمان، والدوالِّ الناقصيةِ، والتكاملاتِ الناقصية، وهي:

$$\theta_1(z) = 2\sum_{n=0}^{\infty} (-1)^n q^{(n+\frac{1}{2})^2} \sin(2n+1) z$$

$$\theta_2(z) = 2\sum_{n=0}^{\infty} q^{(n+\frac{1}{2})^2} \cos(2n+1)z$$

$$\theta_3(z) = 1 + 2\sum_{n=1}^{\infty} q^{n^2} \cos 2nz$$

$$\theta_4(z) = 1 + 2\sum_{n=1}^{\infty} (-1)^n q^{n^2} \cos 2nz$$

حيث $q = \exp \pi i \tau$ و $q = \exp \pi i \tau$ عددٌ عقدي ثابت قسمُهُ التحيليُّ موجب.

third curvature

التَّقَوُّسُ الثَّالِث

3e courbure

انظر: total curvature.

third derivative

المُشْتَقُّ الثَّالِث

3e courbure

هو مشتقُّ المشتقِّ الثاني، حين يكون موجودًا؛ أي:

$$\frac{d^3 f(x)}{dx^3} = \frac{d}{dx} \frac{d^2 f(x)}{dx^2}$$

 $(f^{(3)}(x))$ يشار إليه أيضًا بالصيغ: (x) يشار إليه أيضًا (x) يشار إليه أيضًا بالصيغ: (x)

third proportional

المُتناسِبُ الثَّالِث (الوَسَطُ المُتناسِبُ الهَنْدَسِيّ)

3e proportionelle harmonique

x أذا كان a و b عددين، فالمتناسبُ الثالث لهما هو العددُ

$$\frac{a}{b} = \frac{b}{x}$$
 الذي يحقق المساواة

قارن بـــ: fourth proportional،

و mean proportional.

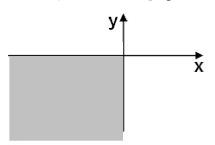
third quadrant

الرُّبْعُ الثَّالِث

3e quadrant

1. نطاق الزوايا من °180 إلى °270 .

في مستو منسوب إلى منظومة إحداثيات ديكارتية المنطقة المنطقة التي يكون فيها كلَّ من الإحداثيين x و y سالبًا.



قارن بـــ: first quadrant، و second quadrant. و fourth quadrant.

جون غْريغْز طُمْسون Thompson, John Griggs

Thompson, J. G.

(1932-...) رياضيُّ إنكليزيُّ، حازَ ميدالية فيلدز في عام 1970. أثبت مع فايت Feit، عام 1963 أن لجميع الزمر البسيطة المنتهية غير الدوارة رتبة زوجية (مُبَرْهَنَةُ فَايْت-طُمْسُون التي كانت مخمنةً اقترحها وليام بيرنسايد في عام 1911).

مُبَرْهَنةُ الدَّوائِرِ الثَّلاث three-circle theorem

théorème des 3 cercles

تسميةً أخرى للمصطلح:

.Hadamard's three-circle theorem

مَسْأَلَةُ القَراراتِ الثَّلاثة three-decision problem

problème des 3 décisions

مسألةٌ يجب أن نقوم فيها باختيارِ طريقٍ من بين ثلاثة طرقٍ ممكنة.

three-dimensional geometry الْهَنْدَسةُ النُّلاثِيَّةُ الأَبْعاد géométrie à 3 dimensions

هي دراسةُ الأشكال في فضاءِ ثلاثي الأبعاد.

انظر أيضًا: solid geometry.

three-eighths rule

قاعِدةُ ثَلاثةِ الأَثْمان

régle de 3/8

المي صيغةٌ لتقريب التكاملات المحدَّدة، تبيِّن أن قيمةَ تكاملِ المي حقيقيةِ f معرَّفةٍ على محال a,b تقرَّب بالمقدار:

$$\frac{3}{8}h[f(a)+3f(a+h)+3f(a+2h)+f(b)]$$

$$h = (b-a)/3$$

وهذا المقدار هو تكاملُ حدوديةٍ من الدرجة الثالثة قيمها في النقاط a و a+h و a+h و النقاط على الترتيب.

2. هي طريقة لتقريب تكاملٍ محدَّدٍ على مجالٍ، وهي تكافئ تقسيم المجال إلى مجالين حزئيين متساويين وتطبيق الصيغة الواردة آنفًا.

three-index symbols

رُموزُ الأَدِلَّةِ الثَّلاثة

symbole de 3 indices

تسميةٌ أخرى للمصطلح Christoffel symbols.

three-space

فَضاء تُلاثِي

espace à 3 dimensions
. مو فضاء متجهى على أعدادٍ حقيقيةٍ أساسه ثلاثة متجهات.

مُبَرْهَنةُ الْمُرَبَّعاتِ الثَّلاثَة مُبَرْهَنةُ الْمُرَبَّعاتِ الثَّلاثَة مُبَرْهَنة أَلْمَرَبَّعاتِ الثَّلاثة

théorème des 3 carrés

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن الشرطَ اللازمَ والكافيَ كي يكون عددٌ صحيحٌ موجبٌ n مساويًا مجموعَ مربعاتِ ثلاثةِ أعداد صحيحة هو ألاَّ يوجد عددان صحيحان غير سالبين r و s يحققان المساواة $n=4^r\left(8s+7\right)$.

الأعداد الأولى التي تحقق هذه المساواة:

7, 15, 23, 28, 31, 39, 47, 55, 60, 63, 71, ...

من أمثلة الأعداد التي تحقق هذه المبرهنة:

$$1 = 1^2 + 0^2 + 0^2$$
$$6 = 2^2 + 1^2 + 1^2$$

$$6 = 2^{2} + 1^{2} + 1^{2}$$

$$11 = 3^{2} + 1^{2} + 1^{2}$$

$$21 = 4^2 + 2^2 + 1^2$$

$$70 = 6^2 + 5^2 + 3^2$$

Thue-Siegel-Roth theorem مُبَرْهَنةُ ثو – سيغل – روث théorème de Thue-Siegel-Roth

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه يوجد لأيِّ عددٍ جبري غير منطَّق lpha , lpha و لأيِّ عددٍ k>2 , عددٌ منتهٍ فقط من الأعداد المنطَّقة |lpha-p/q| التي تمثُّل حلولاً للمتراجحة $|lpha-p/q|< Cq^{-\kappa}$ حيث |lpha-p/q| ثابتة تتعلق بـ |lpha-p/q| و فقط.

قارن بــ: Hurwitz's theorem.

Tietze extension theorem مُبَرْهَنةُ التَّمْديد لِتيتْس théorème de Tietze

تنصُّ هذه المبرهنة على أن الفضاء الطبولوجي X يكون ناظميًّا إذا وفقط إذا أمكن تمديد كلِّ دالةٍ مستمرةٍ منطلقها مجموعة جزئية مغلقة ومستقرها المجال المغلق $\begin{bmatrix} 0,1 \end{bmatrix}$ إلى الفضاء X كلِّه.

تسمَّى أيضًا: Tietze-Urysohn extension theorem.

Tietze, Heinrich Franz Friedrich ھایْنْریش فْرائز فْردْریش تِتْس

Tietze, H. F. F. (1964–1880) رياضيُّ نمساويُّ-ألمانيَّ، عَمِلَ في التحليل الرياضي والطبولوجيا.

Tietze-Urysohn extension theorem مُبَرْهَنةُ التَّمْديد لِتيتْس – أُريسون

théorème de Tietze-Urysohn

.Tietze extension theorem تسميةً أخرى للمصطلح

إشارةُ الضَّرْب

signe de la multiplication

تسميةٌ أخرى للمصطلح multiplication sign.

عَدَدُ تايْتانِك الأَوَّلِيِّ Titanic prime

premier de Titanic

عددٌ أوليٌّ مكوَّنٌ من أكثر من ألف رقم. في عام 1990 وُجد 1400 من هذه الأعداد، وفي عام 1995 وجد أكثر من 12000 عددٍ منها.

Titchmarsh's theorem مُبَرْهَنةُ تِتْشْمارْش théorème de Titchmarsh

g(x) و f(x) تنصُّ هذه المبرهنةُ على أنه إذا كانت f(x) و لم دالتين مستمرتين على فضاء الأعداد الحقيقية الموجبة \mathbb{R}^+ و لم تكونا مطابقتين للصفر على \mathbb{R}^+ ، فإن تلاقُهما convolution لا يطابق الصفر.

مَصْفوفةُ تو پُليتْز Toeplitz matrix

matrice de Toeplitz

مصفوفةٌ حجمها
$$(n+1) \times (n+1)$$
، صيغتها:

$$M = \begin{bmatrix} a_0 & a_1 & \dots & a_n \\ a_{-1} & a_0 & \dots & a_{n-1} \\ \dots & \dots & \ddots & \dots \\ a_{-n} & a_{-n+1} & \dots & a_0 \end{bmatrix}$$

أي إن عناصر M ثابتة على طول القطر الرئيسي، وثابتة على كلً من الأقطار الموازية له.

théorème de Tonelli

مبرهنة تنصُّ على أنه إذا كان (X,Σ,μ) و (X,Σ,μ) و مبرهنة تنصُّ على أنه إذا كان F دالة قيوسة فضاءَي قياس سيغما منتهيين، وكانت F دالة قيوسة $(\Sigma \times T)$ غير سالبة، فإن:

$$\iint F(x,y)\mu(dx)\nu(dy)$$

$$= \iint F(x,y)\nu(dy)\mu(dx)$$

$$= \iint F d(\mu \times \nu)$$

قارن بــ: Fubini's theorem.

topological dimension بُعْدٌ طبولوجيّ

dimension topologique

عددٌ صحيحٌ يقيس حجمَ مجموعة ما، وهو V يتغيَّر بالتصاكل اعددٌ صحيحٌ يقيس حجمَ المحمد ويمكن تعريف البعد في فضاء متريِّ بأنه أصغر عددٍ v المحيث أنه يوجد لكلِّ عددٍ موجبٍ عشبكة إبسيلون من مرتبةٍ أصغر من v .

قارن بے: Hausdorff dimension.

topological dynamics الدِّيناميكُ الطبولوجيّ dynamique topologique

دراسةُ تطبيقِ التحويلات، أو رَمرٍ من هذه التحويلات (وبخاصةٍ زمر التحويلات الطبولوجية) المعرَّفة على فضاءٍ طبولوجيّ (يكون متراصًّا عادةً).

حَقْلٌ طبولوجيّ topological field

corps topologique

هو مجموعة K مزودة ببنية حقل وبطبولو حيا بحيث تكون K حلقة طبولو حية وتكون الزمرة الضربية K زمرة طبولو حية.

زُمْرةٌ طبولوجيَّة topological group

groupe topologique زمرةً مزوَّدةٌ بطبولوجيا، تجعل عمليتَي الضرب والعكس مستمرتين.

النَّظَرِيَّةُ - K الطبولوجيَّة K-الطبولوجيَّة

K-théorie topologique

تسميةٌ أخرى للمصطلح K-theory.

topological linear space فَضاءٌ خَطِّيٌّ طبولوجي طبيق عليه فضاءٌ خَطِّيٌّ طبولوجي espace linéaire topologique

انظر: topological vector space.

topologically closed set مَجْموعةٌ مُغْلَقةٌ طبولوجيًّا ensemble fermé topologiquement

تسميةً أخرى للمصطلح closed set.

topologically complete space فَضاءٌ تامٌّ طبولوجيًّا espace complet topologiquement

هو فضاءً طبولوجيٌّ متصاكلٌ مَع فضاءٍ متريٌّ تام.

topological manifold مُتنَوِّعةٌ طبولوجيَّة

variété topologique

x هي فضاءُ هاوسدورف المترابط X بحيث يوحد لكلِّ نقطة X من X جوارٌ متصاكلٌ مع مجموعةٍ مفتوحةٍ في \mathbb{R}^n (أو \mathbb{C}^n). انظر أيضًا: analytic structure.

 \mathbf{T}

topological manifold with boundary مُتَنَوِّعةٌ طبولو جيَّةٌ ذاتُ مُحيط

variété topologique à bord $p_{p} = \sum_{n=0}^{\infty} \frac{1}{n} \sum_{n=0}$

تَطْبيقٌ طبولوجيّ topological mapping

application topologique

تسميةٌ أحرى للمصطلح homeomorphism.

مَفْهومٌ طبولوجيّ topological notion

notion topologique

مفهومٌ لا يتعلق إلا بالبنية الطبولوجية للفضاءات المدروسة. فمثلاً، مفاهيم: الجوار، والمجموعة المفتوحة، والمجموعة المغلقة، والنقطة الملاصقة لمجموعة، ولصاقة مجموعة، وداخل مجموعة، والترابط، والاستمرار، جميعها مفاهيم طبولوجية.

topological product of two spaces

جُداءٌ طبولوجيٌّ لِفَضاءَيْن

produit topologique

هو الجداءُ الديكارتيُّ لفضاءين طبولوجيين.

انظر أيضًا: analytic structure.

حَلَقةٌ طبولوجيَّة topological ring

anneau topologique

هو مجموعةٌ A مزودة ببنية حلقة وبطبولوجيا محققة للشرطين الآتيين:

$$(x,y) \mapsto x + y$$
 التطبيقان.i
 $(x,y) \mapsto x \cdot y$

ان. $A \times A$ في A مستمران.

ان. التطبيق $A \mapsto -x$ في A مستمر.

مُبَسَّطُ طبولوجيّ dipological simplex

simplexe topologique

هو فضاءٌ طبولوجيٌّ متصاكلٌ مع مبسَّط.

topological simplicial complex

مُجَمَّعُ مُبَسَّطاتٍ طبولوجيّ

complexe topologique

.triangulable space تسميةٌ أخرى للمصطلح

فضاءٌ طبولوجي topological space

espace topologique

هو مجموعةً X مزودة بجماعةً au من مجموعاتما الجزئية بحيث تنتمى إلى au:

- Xو ϕ و المجموعتان ϕ
- تقاطع أيِّ جماعةٍ منتهيةٍ من عناصر τ.
 - اجتماع أيِّ جماعةٍ من عناصر . τ

تسمَّى جميع عناصر au مجموعات مفتوحة، وتسمَّى au طبولوجيا على X، ويرمز إلى الفضاء الطبولوجي بــ (X, au).

topological vector space فَضاءٌ مُتَّجِهِيٍّ طبولوجي espace vectoriel topologique

هو مجموعةٌ E مزودة ببنية فضاء متحهي على \mathbb{R} أو \mathbb{C} وبطبولو حيا محققة للشرطين الآتيين:

$$(x,y) \mapsto x + y$$
 التطبيقان. $(x,y) \mapsto x \cdot y$

 $E \times E$ في $E \times E$ الله $E \times E$

 $\mathbb{R} imes E$ التطبيق α x الفضاء الطبولوجي .ii التطبيق $\mathbb{C} imes E$ في \mathbb{C} مستمر.

یسمّی أیضًا: linear topological space،

.topological linear space

topologie topologie

انظر:

طبو لو جيا

- 1. الطبولوجيا العامة general topology.
- 2. الطبولوجيا الجبرية algebraic topology.
- 3. الطبولوجيا التوافيقية combinatorial topology.
 - 4. الطبولوجيا التفاضلية differential topology

T

مُعامِلاتُ الْتِفاف torsion coefficients

coefficients de torsion

لتكن G زمرةً آبليةً منتهيةَ التوليد. إن معاملات التفاف G هي مراتبُ الزمر الدوَّارة التي تمثل G المجموعَ المباشرَ لهذه الزمر والزمر الدوارة غير المنتهية.

عُنْصُرُ الْتِفاف torsion element

élément de torsion

1. عنصرُ التفافِ زمرةٍ آبلية G، هو عنصرٌ من G له دورٌ منتهٍ.

انظر أيضًا: (period (2).

R عنصرُ التفافِ مودول M على حلقةٍ صحيحةٍ رئيسيةٍ a عنصرُ a من a بحيث يكون a عنصرُ a من a من a بحيث a عنصر a و a a و a

زُمْرةٌ بلا الْتِفاف torsion-free group

groupe sans torsion

هي زمرةٌ عنصرُ التفافِها الوحيدُ هو ا**لعنصر الواحدي** unit .element

مودولٌ بلا الْتِفاف torsion-free module

module sans torsion

هو مودول ليس فيه عناصر التفاف غير صفرية. وهو متماكلً isomorphic مع مودول جزئيًّ من مودول حرّ.

هذا وإن المودولات بلا التفافات على مناطق مثاليات رئيسية هي مودولات مرة.

torsion group زُمْرةُ الْتِفاف

groupe de torsion

1. زمرةٌ لجميع عناصرها دور منتهٍ.

2. في حالة فضاء طبولوجي X، هي زمرةٌ من متتاليةٍ من الزمر المنتهية $G_n(X)$ بحيث تكون الزمرةُ الهومولوجية $H_n(X)$ المجموع المباشرَ ل $G_n(X)$ وعددٍ من الزمر المدوَّارة غير المنتهية.

mَطْحٌ طارِيّ عاريّ

surface torique

سطحٌ يولَّد بدورانِ قوسٍ دائريّ حول مستقيمٍ واقعٍ في مستوي القوس، دون أن يمرَّ هذا المستقيم بمركز دائرة القوس.



يسمَّى أيضًا: toroidal surface.

طارةُ مُنْحَنِ مُغْلَق detoroid

toroïde

سطحٌ يولَّد بدوران منحنٍ مستوٍ مغلق حول مستقيمٍ واقعٍ في مستوي المنحني ولا يقطعه.

انظر أيضًا: torus.

سَطْحٌ طاريّ toroidal surface

surface torique

تسميةٌ أخرى للمصطلح toric surface.

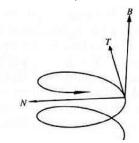
point de Torricelli

انظر: Schruttka theorem:

torsion

torsion

التفافُ منحنٍ في نقطةٍ منه هو المعدَّل الذي يغادر به المنحني مستويه الملاصق، ويحدَّد بالمساواة (s)B'(s) متجه حيث \mathbf{N} متجه الوحدة على الناظم الأساسي، و \mathbf{B} متجه الوحدة على ثنائي الناظم لمنحنِ، و \mathbf{S} طول قوسه.



ويسمَّى المقدار $1/\tau$ نصف قطر الالتفاف. يسمَّى أيضًا: second curvature.

torsion module

مودول الْتِفاف total derivative

مُشْتَقٌ كُلِّيّ

module de torsion

نقول عن مودول M على حلقةِ صحيحةِ رئيسيةِ R، إنه مودول التفاف إذا وُجد لكلِّ عنصر x من M عنصر من ax = 0 , $a \neq 0$ کیث یکون R

زُمْرةُ الْتفاف جُزْئيَّة

torsion subgroup

sous-groupe de torsion زمرةُ الالتفافِ الجزئيةُ من زمرةٍ آبلية G، هي المجموعةُ الجزئيةُ المكوَّنةُ من جميع عناصر التفاف الزمرة G.

torsion submodule

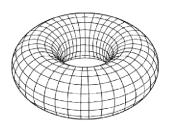
مو دول الْتفاف جُزْئيٌّ sous-module de torsion

مودول الالتفافِ الجزئيُّ من مودول E على حلقةٍ صحيحةٍ رئيسيةِ هو المودول الجزئيُّ المكوَّن من جميع عناصر التفاف E المو دو ل

طارة torus

tore

سطحٌ (أو مجسمٌ) على شكل حلقةٍ ينتج من تدوير دائرةٍ حول مستقيم في مستويها دون أن يقطعها.



تسمَّى أيضًا: anchor ring.

total curvature

تَقَوُّسٌ كُلِّيّ

courbure totale

1. هو التقوسُ الغاوسيُّ لسطح تنائيِّ البعد في نقطةٍ منه، ولكنه يختلف عنه في السطوح ذات الأبعاد العليا.

2. هو التقوسُ الثالث third curvature، ومقداره المنحني غير torsion المنحني غير ، $\sqrt{ au^2 + \kappa^2}$ المستوى في نقطة منه، و لا تقوُّسُهُ. dérivée totale

هو مشتقُّ دالةٍ في عدة متغيرات بالنسبة إلى وسيطٍ وحيد، حين تكون هذه المتغيراتُ دوالٌ في الوسيط. فمثلاً، إذا كان:

$$z = f(x, y)$$

وكانت x و y دالتين في الوسيط الوحيد t أي:

$$y = y(t)$$
 $y = x(t)$

فعندئذ، وبشروط ملائمة، يكون المشتقُّ الكليُّ هو:

$$\frac{dz}{dt} = \frac{\partial z}{\partial x} \frac{dx}{dt} + \frac{\partial z}{\partial y} \frac{dy}{dt}$$

قارن بے: partial derivative.

total differential

تَفاضُلٌ كُلِّيّ

différentielle totale

التفاضلُ الكليُّ لدالةِ في عدة متغيرات، ولتكن:

$$\zeta z = f\left(x_1, x_2, \dots, x_n\right)$$

هو الدالةُ المعرَّفةُ (ضمن شروطٍ ملائمة) بالمساواة:

$$dz = \frac{\partial f}{\partial x_1} dx_1 + \dots + \frac{\partial f}{\partial x_n} dx_n$$

يسمَّى أيضًا: differential، وexact differential.

مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ كُلِّيَّة total differential equation équation différentielle totale

هي معادلةٌ تفاضليةٌ صيغتُها $\sum_{i=1}^{n} P_i \, dx_i = 0$ هي معادلةٌ تفاضليةٌ صيغتُها

 $.x_1, x_2, \dots, x_n$ من P_i دالةٌ في المتغيرات

فعندما يكون n=2 مثلاً، يمكن إيجادُ حلٍّ للمعادلة الكلية بواسطة حلِّ للمعادلة التفاضلية الخطية:

$$P_1 + P_2 \frac{dx_2}{dx_1} = 0$$

وعندما يكون n=3، فإن الشرطُ اللازم والكافي كي تكون هذه المعادلةُ كُمولةً هو أن يكون $\mathbf{V} = \mathbf{V} \times \mathbf{V}$ ، حيث $. \mathbf{V} = (P_1, P_2, P_3)$

مَجْموعةٌ مَحْدودةٌ كُلِّيًا totally bounded set ensemble totalement borné

تسميةٌ أخرى للمصطلح precompact set.

غَيْرُ مُتَرابطِ كُلِّيًا totally disconnected (adj)

totalement non-connexe

نقول عن فضاء طبولوجيٍّ إنه غيرُ مترابطٍ كليًّا إذا كانت أكبرُ $\{x\}$ فيه هي $\{x\}$ فيه هي المحموعة جزئية مترابطة وحاوية لأي نقطة فمثلاً، فضاء الأعداد المنطَّقة - باعتباره فضاء جزئيًّا من فضاء الأعداد الحقيقية \ الأعداد الحقيقية الله علياً.

قِياسٌ مُنْتَهِ كُلِّيًّا totally finite measure

mesure totalement fini

نقول عن قياس إنه منتهٍ كليًّا إذا كان فضاء القياس نفسه ذا قياس منتهٍ.

حَقْلٌ تَخَيُّليٌّ كُلِّيًّا totally imaginary field

corps totalement imaginaire هو حقلٌ ممدَّدٌ ٢ لحقل الأعداد المنطَّقة بحيث لا يوجد طَمْرٌ للحقل F في فضاء الأعداد العقدية محتوًى في Eفضاء الأعداد الحقيقية.

قِياسٌ سِيغْما –مُنْتَهِ كُلِّنًا totally sigma-finite measure

mesure totalement σ -finie

نقول عن قياس إنه قياسٌ سيغما-منته كليًّا إذا كان فضاء القياس نفسه ذا قياس سيغما-منته. ويمكن إيرادُ مثال على قياس سيغما-منته دون أن يكون منتهيًا كليًّا، وهو قياس العد على حلقة المحموعات العدودة في مجموعة غير عدودة.

تَرْتيبٌ كُلِّيّ total ordering

relation d'ordre total

هو علاقةٌ ترتِّبُ مجموعةً بطريقةٍ تجعل كلَّ عنصر مرتبطًا بأيِّ عنصر آخر، إما بواسطة العلاقةِ نفسها وإما بعكسها؛ وهو علاقة R تحقق الشرط بأنه أيًّا كان العنصران x,y، فإما أن بعض الاستعمالات أن vRx و واما vRxيكون الترتيب متناظرًا متحالفًا.

وعلى سبيل المثال، فإن علاقةَ "أصغر من" هي علاقةُ ترتيب كلِّيِّ على مجموعة الأعداد الحقيقية، خلافًا لعلاقة الاحتواء التي هي ترتيبٌ جزئيٌ على مجموعة أجزاء مجموعة.

total probability theorem مُبَرْهَنةُ الاحْتِمالاتِ الكُلّيّة théorème de la probabilité totale

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كان (Ω, Σ, P) فضاءً احتماليًّا، و کانت $\{E_n\}$ بخزئةً لے Ω عناصرها من Σ ، فإن:

$$P(A) = \sum_{n=1}^{\infty} P(A \mid E_n) P(E_n)$$

أيًّا كان الحدث A من Σ.

مَجْمهِ عةٌ جُزْئيَّةٌ كُلِّيَّة

فَضاءٌ كُلِّيّ

تَغَيُّرٌ كُلِّي

total space

espace total

.(E,p,B) في الحزمة E الطبولوجي E

total subset

sous-ensemble total

محموعةٌ جزئيةٌ S من فضاء متحهى منظّم X، فضاؤه الجزئي X هو مجموعة كثيفة في X.

total variation

variation totale

انظر: bounded variation.

عَدَدٌ تو تاتيفِيّ totative

nombre totatif

العددُ التوتاتيفي لعددٍ صحيح موجب m هو كلّ عدد n و m یزید علی m و بحیث یکون m و محیح موجب أوليين فيما بينهما (العدد 1 أوليّ نسبيًّا مع كل الأعداد). وهكذا فإن الأعداد 1,3,5,7 هي الأعداد التوتاتيفية للعدد 8.

عَدَدٌ تو تاتيفيّ totitive

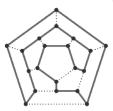
nombre totitif

كتابة أخرى للمصطلح totative.

جَوْلة tour

circuit hamiltonien d'une graphe

هى مسارٌ هاملتوىي Hamiltonian path لبيان.



Т

tournament

بَيانٌ وَحيدُ الاتِّجاه

tournament

بيانٌ ليس فيه حلقات، ويصل بين كلِّ زوجين من نقاطه خطُّ ذو اتجاهِ وحيد.



towers of Hanoi

أَبْراجُ هانوي

tours de Hanoi

أحجيةٌ قديمةٌ فيها ثلاثةُ أعمدة و n قرصًا أقطارها متناقصة الطول، توجد في البداية على عمود واحد.



والمطلوب نقل الأقراص، كلّ على حدة، إلى عمودٍ آخر شريطة ألا يحدث في أيِّ مرحلةٍ وضع قرصٍ فوق قرصٍ أصغر منه. هذا ولا علاقة لهذه الأحجية بمدينة هانوي، ولكنها قد تكون هندية الأصل.

يسمَّى أيضًا: Hanoi towers.

trace of a matrix

أَثُرُ مَصْفوفة

trace d'une matrice

. $\operatorname{tr}(A) = \sum_{i=1}^{n} a_{ii}$: وفرها الرئيسي؛ أي:

مثال:

$$A = \begin{bmatrix} -1 & 2 & 7 & 0 \\ 3 & 5 & -8 & 4 \\ 1 & 2 & 7 & -3 \\ 4 & -2 & 1 & 0 \end{bmatrix}$$

$$tr(A) = -1 + 5 + 7 + 0 = 11$$

يسمَّى أيضًا: spur of a matrix.

tractrix

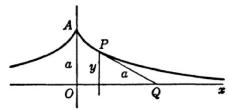
مُنْحَن مُتَساوي المُماسَّات

tractrice

هو ناشرُ منحني السُّليسلة catenary. معادلته النموذجية:

$$x = \arccos(a/y) \pm \sqrt{(a^2 - y^2)}$$

يتميز هذا المنحني بأن أطوال جميع مماساته المحصورة بين نقطة التماس ومحور السينات (والتي أحدها PQ في الشكل) متساوية.



هذا وإن السطح الناشئ عن تدوير هذا المنحني حول المحور المقارب Ox هو شبه كرة.

يسمَّى أيضًا: equitangential curve.

trailing zero

صِفْرٌ ذَيْلِيّ

قاعِدةُ تَسام

zéro supplémentairé

هو أيُّ صفرٍ يَرد بعد آخر رقْمٍ صحيحٍ غير صفري لعددٍ ما. فالعدد 14000 مثلاً يحتوي ثلاثة أصفار ذيلية.

transcendence base

base de transcendence

قاعدةُ تَسامي حقلٍ E على حقلٍ جزئيٌّ F هي مجموعةٌ جزئيةٌ S من S مستقلةٌ جبريًّا على S، وليست مجموعةً جزئيةً فعليةً من أيِّ محموعةٍ جزئيةٍ أخرى من S مستقلة جبريًّا على F.

transcendence degree

دَرَجةُ تَسامٍ

degré de transcendence

درجةُ تسامي حقلٍ E لحقلٍ جزئيٍّ F هي عددُ العناصر في قاعدة تسام للحقل E على F.

تسمَّى أيضًّا: transcendence dimension.

transcendence dimension

بُعْدُ تَسام

degré de transcendence

.transcendence degree تسميةٌ أخرى للمصطلح

transcendental curve

مُنْحَنٍ مُتَسامٍ

courbe transcendante

هو بيانُ دالةِ متسامية.

transfinite number

عَدَدٌ موغِل

nombre transfini

هو عددٌ أصليٌّ أو ترتيبيُّ، يُستعمل في مقارنة المجموعات غير المنتهية. وأصغرُ الأعداد الأصلية هو آلِف صفر %، وأصغر الأعداد الترتيبية هو أوميغا ω .

هذا وإن لمجموعة الأعداد المنطَّقة ومجموعة الأعداد الحقيقية عددين أصليين موغلين مختلفين.

transformation group

زُمْرةُ تَحْويلات

groupe de transformation

جماعةٌ من التحويلات تكوِّن زمرة بالنسبة إلى تركيب الدوالّ.

طَرائِقُ التَّحْويل transformation methods

méthodes de transformation

فئةٌ من الطرائق العددية لإيجاد القيم الذاتية لمصفوفة. تُستعمل في هذه الطرائق سلسلةٌ من التحويلات المتعامدة لاختزال المصفوفة للحصول على مصفوفةٍ أخرى أبسط منها، تكون عادةً ثلاثية الأقطار، وذلك قبل القيام بمحاولة إيجاد القيم الذاتية.

transformation of coordinates تَحْوِيلُ الإحْداثِيَّات transformation des coordonnées

تغييرُ إحداثياتِ نقطةٍ إلى مجموعةٍ أخرى، هي منظومةً جديدةً من الإحداثيات، إما من النمط نفسه، وإما من نمط آخر. هذا وتُعدُّ التحويلاتُ التآلفية، والتحويلاتُ الخطية، وانسحاب المجاور، وتدوير المحاور، والتحويلات بين الإحداثيات الديكارتية والقطبية أو الكروية، أمثلةً على تحويل الإحداثيات.

transition probability اخْتِمالٌ انْتِقالِيّ الْتِقالِيّ

probabilité de transition

هو احتمالٌ شرطيٌّ يتعلق بسلسلةٍ متقطعةٍ لماركوف، ويعطي احتمالاتِ التغيُّر من حالةٍ إلى أخرى.

لُصاقةٌ مُتَعَدِّية transitive closure

adhérence transitive

اللصاقة المتعدية لعلاقةٍ اثنانيةٍ R على مجموعةٍ X هي العلاقةُ المتعدية الأصغرية R' على X والتي تحتوي R.

غَنْصُرٌ مُتَسام transcendental element

élément transcendant

F نقول عن عنصرٍ من حقل K إنه متسامٍ بالنسبة إلى حقلٍ جزئي F إذا لم يحقق هذا العنصرُ أيَّ حدو ديةِ غير صفرية معاملاتُها من F.

transcendental field extension مُمَدَّدٌ مُتَسامٍ لِحَقْل extention transcendante d'un corps

هو ممدَّدُ K لحقل F، بحيث تكون جميعُ عناصر K غير الموجودة في F متساميةً بالنسبة إلى F.

transcendental function دالَّةٌ مُتَسامِية

fonction transcendant

هي أيُّ دالةٍ ليست جبرية؛ أيْ لا يمكن التعبيرُ عنها بأيِّ عبارةٍ جبريةٍ لا تحوي سوى متغيراتٍ وثوابت. من أمثلتها الدالة المثلثاتية، والأُسيَّة إلخ...

algebraic function :ــا قارن

elementary function •

غَدَدٌ مُتَسام transcendental number

nombre transcendant

هو عددٌ غيرُ منطَّق لا يمثِّل جذرًا لأيِّ حدوديةٍ غير صفريةٍ معاملاتُها أعدادٌ منطَّقة. مثال ذلك العددان e و π .

قارن بــ: algebraic number.

حَدِّ مُتَسام transcendental term

terme transcendante

هو حدٌّ، في عبارةٍ رياضية، لا يمكن تمثيله بأعدادٍ ورموزٍ حبريةٍ فقط.

اسْتِقْراءٌ موغِل transfinite induction

induction transfinie

طريقة في المحاكمة مفادها أنه إذا كانت مبرهنة ما صحيحة في العنصر الأول من مجموعة N مُرتبة جيدًا، وكانت صحيحة في عنصر n عندما تكون صحيحة في جميع العناصر التي تسبق n، فإن المبرهنة صحيحة في جميع عناصر N.

transitive graph

بَيانٌ مُتَعَدٍّ

graphe transitif

نقول عن بيانٍ إنه متعدٍّ إذا كانت علاقة التجاور المعرَّفة على رؤوسه متعدية.

transitive group

زُمْرةً مُتَعَدِّية

groupe transitif

هي زمرةٌ من تباديلِ مجموعةٍ منتهيةٍ بحيث يوجد لأيِّ عنصرين في المجموعة عنصرٌ من الزمرة ينقل أحدَهما إلى الآخر.

transitive relation

عَلاقةٌ مُتَعَدِّبة

relation transitive

نقول عن علاقةٍ ~ على مجموعةٍ إلها متعدية إذا اتسمت بالخاصية الآتية:

 $A\sim C$ إذا كان $A\sim B$ ، و $B\sim C$ ، فإن $A\sim B$ إذا كان و أخساب علاقةٌ متعدية، لأن فعلاقة التساوي A=C يقتضى A=C .

intransitive relation :ــن

.nontransitive relation 9

انظر أيضًا: equivalence relation.

translate (v)

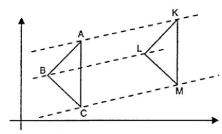
effectuer une translation

يحرِّك شكلاً (أو حسمًا) دون تدويره أو تمديده أو تغيير زواياه.

translation انْسحاب

translation

1. تحويلٌ ينقل شكلاً (أو منحنيًا) بحيث يحافظ على توجيهه بالنسبة إلى المحاور الإحداثية.



وهكذا تكون المستقيماتُ التي تصل النقاطَ المتقابلةَ متوازيةً.

و. إذا كانت G زمرةً جمعيةً، و $g \in G$ ، فإن التطبيق $t \to t + g$

انْسحابٌ وَدَوَران translation and rotation

translation et rotation

تحويلٌ يمثّل انسحابًا ودورانًا في آنٍ معًا. يُستعمل في دراسة المعادلات التربيعية العامة في x و y للحصول على معادلة تكون فيها معاملات x و x و x فيها صفريةً. أما صيغتا التحويل فهما:

$$x = x' \cos \theta - y' \sin \theta + h$$

$$y = x' \sin \theta + y' \cos \theta + k$$

حيث h و k هما إحداثيا نقطة الأصل الجديدة بالنسبة إلى الإحداثيات القديمة، و θ هي الزاوية التي يدور بما الاتجاه الموجب لمحور السينات بعد تدويره ليصبح موازيًا للاتجاه الموجب للمحور x'.

الْسِحابُ المَحاور translation of axes

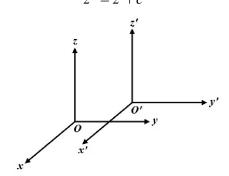
translation des axes

تحويلٌ يُنقَل فيه مبدأ منظومةٍ إحداثيةٍ إلى موقع آخر، غير أن المحاور الجديدة تظلُّ موازيةً للقديمة. وعلى هذا تكون صيغة تغيير الإحداثيات في الانسحاب هي:

$$x' = x + a$$

$$v' = v + b$$

$$z' = z + c$$



translation surface

مَطْحٌ انسحابي

surface de translation

انظر: surface of translation.

Τ

transportation problems

مَسائِلُ النَّقْل

problèmes de transport

صفٌّ من مسائل البرمجة الخطية المتعلقة بالشبكات، ومن أهمها مسألة نقل هتشكوك التي تُعنى بإيجاد أقل تكلفة إجمالية لتحريك السفن بين الموانئ. فإذا كان لدينا a_i سفينةً في المرفأ A_i حيث A_i وكان المطلوب تحريك سفينةً إلى المرفأ A_i حيث A_i حيث A_i عيث يكون:

$$\sum_{i=1}^n a_i = \sum_{j=1}^m b_j$$

transpose (v) يُثْقُل يَنْقُل

transposer

1. يغيِّرُ موقعَ حدُّ في معادلةٍ من أحد طرفيها إلى الآخر مع تغيير إشارته. فمثلاً، نقل y في x-y=2 يؤدي إلى x=y+2.

2. يبادلُ بين الأسطر والأعمدة في مصفوفة.

$$egin{pmatrix} a & b & c \ d & e & f \ g & h & i \end{pmatrix}$$
 يان نقل المصفوفة: $egin{pmatrix} a & d & g \ b & e & h \ c & f & i \end{pmatrix}$

مَنْقُولُ مَصْفُوفة transpose of a matrix

transposée d'une matrice

منقولُ مصفوفةٍ هو مصفوفةٌ ناتحةٌ من المبادلة بين أسطرها وأعمدها. وغالبًا ما يشار إلى منقول مصفوفةٍ \mathbf{M} بالرمز \mathbf{M}^T .

transposition

مُناقَلة

transposition

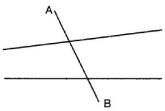
تبدیلٌ بحری فیه مبادلة بین عنصرین فقط. فمثلاً، المناقلة a,b,c,d,e,f عوِّل المتتالیة: a,b,c,d,e,f ایل المتتالیة: a,e,c,d,b,f

transversal

قاطع ممستعرض

transversal

1. مستقيمٌ يقطع مستقيمين آخرين أو أكثر، كالمستقيم AB في الشكل الآتي:



يسمَّى أيضًا: traverse، و semisecant.

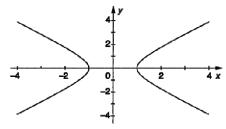
2. إذا كان π تطبيقًا لمجموعة X في مجموعة γ ، فإن القاطع المستعرض للتطبيق π هو المجموعة المجزئية τ من τ والتي تحوي نقطةً واحدةً بالضبط من τ لكلً τ من τ من τ من τ

3. منحنٍ متعامدٌ مع فوق سطح hypersurface.

مِحْوَرٌ مُسْتَعْرِض (مِحْوَرٌ قاطِع) transverse axis

axe transversal

هو محور القطع الزائد الذي يحوي بؤرتيه. في الشكل الآتي، هو المحور » أما المحور و» أما المحور و» أما المحور على المرافق.



trapezium

شِبْهُ مُنْحَرِف

trapèze

1. شكلٌ رباعيٌّ فيه ضلعان متقابلان متوازيان وطولاهما مختلفان. قارن بــ: parallelogram.

2. شكلٌ رباعيٌّ لا يوجد فيه ضلعان متوازيان.

trapezoid

شِبْهُ مُنْحَرِف

trapèze

قحئة أخرى للمصطلح trapezium.

مُكامَلةٌ بأَشْباهِ المُنْحَرِفات trapezoidal integration integration trapézoïdale

تقريبٌ عدديٌّ لتكامل باستعمال قاعدة شبه المنحرف.

trapezoidal rule

قاعِدةُ شِبْهِ الْمُنْحَرِف

règle de trapèze

طريقةٌ في تقريب تكامل بصفته نماية مجموع مساحات n شبه منحرف:

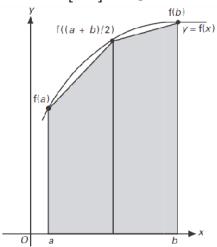
$$\int_{a}^{b} f(x) dx \sim \frac{\delta}{2} \Big[f(a) + 2f(a + \delta) + 2f(a + \delta) + \cdots + f(b) \Big]$$

حيث $\delta = (b-a)/n$ ولا تتحول علاقة التقريب م مساواة إلا في مكاملة الدوال الخطية.

هذا وإن الخطأ يعطَى بالمساواة:

$$\frac{\left(b-a\right)^3 f''(c)}{12n^2}$$

[a,b] مناسبة من المجال c



مَسْأَلَةُ البائِعِ المُتَجَوِّلِ travelling salesman problem

problème du voyageur de commerce

هي المسألةُ التي تتطلُّب إيجادَ الدارةِ الهاملتونية (أو الجولة tour) ذات الطول الأصغري (أو التكلفة الدنيا) لبيان.

traversable (adj)

قابلٌ لِلْعُبورِ (عَبورِ)

traversable

1. صفةٌ لشبكةِ تكوِّن سلسلةَ أويلر.

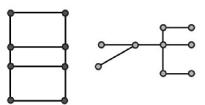
2. إمكان رسم شبكةٍ بقلم دون رفع القلم عنها، ودون إعادة رسىم أيِّ شىء سبق رسمُه.

مثال على شبكتين قابلتين للعبور:





مثال على شبكتين غير قابلتين للعبور:



traverse

قاطِعٌ مُسْتَعْرض

parcours/transversal

تسميةً أحرى للمصطلح transversal.

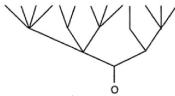
tree

شَجَرة

arbre

1. (في نظرية البيان) بيانٌ مترابطٌ connected graph لمخطَّطه شكل شجرة، فليس فيه حلقاتٌ أو مساراتٌ تنطلق من أيِّ ذروةِ ثم تعود إليها.

وتكون الشجرةُ جذريةً rooted tree إذا اعتبرنا إحدى الذُّرا جذرًا.



أما إذا لم يتحقق ذلك، فهي شجرةً حرة free tree.

تسمَّى أيضًا: tree diagram.

2. مجموعةٌ مترابطةٌ ومتراصة، كلُّ نقطتين فيها موصولتان بمسارِ وحيد قابلِ لحساب طوله. Τ

tree diagram

مُخَطَّطُ شَجَري

diagrame d'arbre

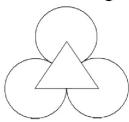
تسميةٌ أخرى للمصطلح tree.

trefoil

ثُلاثِيُّ الوُرَيْقات

trèfle

هو متعدّد وريقات multifoil يتألف من ثلاثة أقواس متطابقة لدائرة حول مثلث متساوي الأضلاع، بحيث تنصّف فمايات الأقواس أضلاع المثلث.



انظر أيضًا: hexafoil، و quatrefoil.

trefoil curve

مُنْحَنٍ ثُلاثِيُّ الوُرَيْقات

courbe de trèfles

منحنٍ مستوٍ، معادلته:

 $x^4 + x^2y^2 + y^4 = x(x^2 - y^2)$



trend نَوْعة

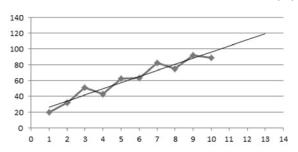
tendance

علاقةٌ دالّيةٌ بين معطياتٍ مشاهَدَةٍ ومتغير مستقلٍّ هو الزمن عادةً.

خَطُّ النَّزْعة trend line

ligne de tendance

(في الإحصاء) خطُّ ملائمٌ لمشاهَداتٍ تُجرَى بمرور الوقت، وهو يقرَّب غالبًا بطريقةِ المربعات الصغرى.



ثُلاثِيّ tri-

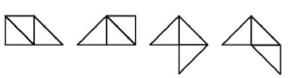
tri-

بادئة تعني ثلاثة؛ فمثلاً إذا وصفنا شكلاً بأنه trilinear أو trilinear أو trilateral فهذا يعني أن الشكل يتضمن ثلاثة خطوط مستقيمة أو ثلاثة أضلاع.

triabolo ثُلاثِيُّ مُثَلَّناتٍ قائِمة

triabolo

أحدُ أربعةِ أشكالِ من متعدد مثلثات قائمة polyabolo مؤلَّفٍ من ثلاثة مثلثات قائمة.



مُحاوَلة trial

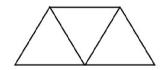
épreuve

(في الإحصاء) تجرِبةٌ أو مشاهَدةٌ واحدة.

triamond ألاثِيُّ مُثَلَّناتٍ مُتَساوِيةِ الأَضْلاع

triamond

الشكلُ الوحيدُ لمتعدد مثلثات متساوية الأضلاع، وهو مؤلَّفٌ من ثلاثة مثلثات متساوية الأضلاع.



مُثلَّث triangle

triangle

(في الهندسة الإقليدية) شكلٌ مستو مغلقٌ محدودٌ بثلاث قطع مستقيمة تتلاقى في ثلاثة رؤوس.

يمكن تصنيف المثلثات وفقًا لزواياها؛ فثمة المثلث القائم الزاوية، والمنفرج الزاوية، والحادّ الزوايا، والمتساوي الزوايا. ويمكن تصنيف المثلثات وفقًا لأضلاعها؛ فثمة المثلث المتساوي

الأضلاع، والمتساوي الساقين، والمحتلف الأضلاع.

انظر أيضًا: polygon.

قارن بــ: spherical triangle.

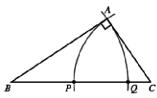
T

triangle arcs

قَوْسا مُثَلَّث

arcs triangles

هما القوسان \widehat{AP} و \widehat{AQ} في الشكل:

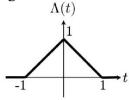


AQ مثلث قائم الزاوية في A، والقوسان AB و ABC مقطعان من دائرتين مركزاهما C و B على الترتيب. يحقق هذان القوسان المساواة: $PQ^2 = 2 \; BP \cdot QC$

triangle function

دالَّةُ مُثَلَّث

fonction triangle

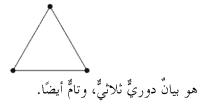


هي الدالة:

triangle graph

ىَانُ مُثَلَّث

graphe triangle



triangle inequality

مُتَراجحةُ الْمُثَلَّث

inégalité triangulaire

ي فضاء متريٍّ
$$(X,d)$$
 هي المتراجحة: $d(x,y)+d(y,z) \ge d(x,z)$

 $X \times X$ حيث d دالةُ المسافة metric، وهي دالةٌ ساحتها d ومداها مجموعةُ الأعداد الحقيقية غير السالبة.

عي المتراجحة: $(X, \|\cdot\|)$ هي المتراجحة: $(X, \|\cdot\|)$

 $||x|| + ||y|| \ge ||x + y||$

حيث $\|\cdot\|$ هو النظيم على X، وهو دالةٌ ساحتها X، ومداها مجموعةُ الأعداد الحقيقية غير السالبة.

triangle of reference (مُثَلَّثُ مَرْجِعِيّ (مُثَلَّثُ إسْناد) triangle de référence

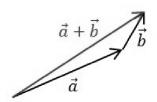
مجموعة مكونة من ثلاث نقاط مستقلة خطيًا في الهندسة الجبرية الثنائية البعد، تُحتار معًا مع نقطة واحدية لتحديد منظومة للإحداثيات المتجانسة للهندسة.

triangle of vectors

مُثَلَّتُ مُتَّجهات

triangle des vecteurs

مثلثٌ فيه ضلعان يُمثِّلان متجهَيْن، في حين يمثِّل الضلعُ الثالثُ مجموعَهما.



triangle postulate

مُسَلَّمةُ الْمُثَلَّث

postulat de triangle

هي المسلَّمةُ التي تنصُّ على أن مجموع زوايا مثلث قائمتان. وهذه المسلَّمةُ تكافئ موضوعةَ التوازي.

triangulable space (قَابِلٌ للتَّثْليث) فضاءٌ ثَلوث (قابِلٌ للتَّثْليث) espace triangulable

هو فضاءٌ طبولوجيٌّ متصاكلٌ لمجموعةِ النقاط المنتمية إلى مبسَّطاتِ مُحَمَّع مبسَّطات.

یسمّی أیضًا: topological simplicial complex.

هَرَمٌ مُثَلَّثِيّ

triangular pyramid

pyramide triangulaire

هو هرمٌ قاعدته مثلث.

انظر أيضًا: tetrahedron.

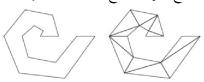
- 1. يحسب بواسطة التثليث.
- 2. يقسِّم مساحةً إلى مثلثات.
- 3. يقسِّم منطقةً إلى مبسَّطات simplices.

يُثَلِّث triangulate (v) trianguler

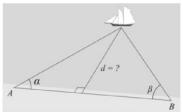
تَثْليث triangulation

triangulation

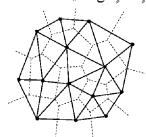
1. طريقةٌ للمسح تقسَّم فيها المنطقة الممسوحة إلى مثلثات، ويقاس فيها مستقيمٌ واحد (هو خطُّ القاعدة) وجميع الزوايا، ثم تُحسَب جميع أطوال القطع المستقيمة الأخرى مثلثاتيًّا.



2. طريقةٌ لتعيين موقع نقطةٍ مجهولة (في الملاحة، مثلاً)، وذلك بجعلها رأسًا لمثلث رأساه الآخران وزاويتاهما معلومة.



شبكةُ مثلثاتٍ ناتجةٍ من التثليث.



4. تصاكلٌ لفضاء طبولوجي على مجسَّم متعدد الوجوه يحتوي نقاط مُجَمَّع مبسَّطات.

يسمَّى أيضًا: simplicial triangulation.

مَصْفو فةٌ مُثَلَّثيَّة triangular matrix

matrice triangulaire

هي مصفوفةٌ إما أن تكون جميعُ مداخلها فوقَ القطر الرئيسي أصفارًا، وتسمَّى عندئذٍ مصفوفة مثلثية سفلية المارية المارية

triangular matrix كالمصفوفة:

$$\begin{bmatrix} 1 & 0 & 0 & 0 \\ 2 & 3 & 0 & 0 \\ 4 & 5 & 6 & 0 \\ 7 & 8 & 9 & 1 \end{bmatrix}$$

وإما أن تكون جميعُ مداخلها تحت هذا القطر أصفارًا، وتسمَّى عندئذٍ مصفوفة مثلثية عُلوية upper triangular matrix، كالمصفوفة:

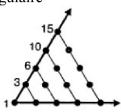
$$\begin{bmatrix}
1 & 7 & -8 & 3 \\
0 & 8 & 10 & 9 \\
0 & 0 & 7 & 2 \\
0 & 0 & 0 & 5
\end{bmatrix}$$

قارن بــ: Hessenberg matrix.

عَدَدٌ مُثَلَّثِيّ

triangular number

nombre triangulaire



عددٌ شكليٌّ figurate number صيغته: (n+1)(n/2)الدالةُ المولِّدة له هي:

$$\frac{x}{(1-x)^3} = x + 3x^2 + 6x^3 + 10x^4 + 15x^5 + \cdots$$

ويبرهَن على أن كلَّ عددٍ سداسيّ hexagonal number هو عددٌ مثلثي.

triangular prism

prisme triangulaire

هو موشور قاعدتاه مثلثان.

مَوْشورٌ مُثَلَّثِيّ

Τ

triangulation problem

مَسْأَلةُ التَّثْليث

problème de triangulation

تُصاغ هذه المسألةُ بالسؤال الآتي: هل لكلِّ متنوعةٍ طبولوجيةٍ topological manifold بُعْدُها n بنيةٌ خطيةٌ قطَعيًّا *\$piecewise-linear*

خاصِّيَّةُ التَّفَرُّ عِ الثُّلاثِيّ trichotomy property

propriété de trichotomie

هي خاصيةُ ترتيب خطيٌّ > معرَّفٍ على مجموعةٍ ٧، مفادها أنه إذا كان a و b أيَّ عنصرين من S، فعندئذٍ b يصحُّ سوى إحدى العلاقات الآتية:

$$b < a$$
, $a = b$, $a < b$

تسمَّى أيضًا: comparison property:

ثُلاثِيُّ شُعَب نْيوتُن trident of Newton

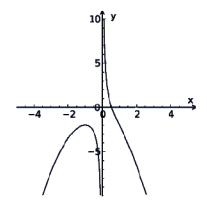
trident de Newton

منحن مستو معادلته:

$$x y = ax^3 + bx^2 + cx + d$$

(حيث $a \neq 0$) وهو يقطع محور السينات في نقطة واحدة أو في ثلاث نقاط. في الشكل الآتي بيان هذا المنحني إذا كان

: a = b = c = d = 1



 O_{V} فهو مقاربٌ للمحور ، $d \neq 0$

وإذا كان
$$d=0$$
، فتصبح المعادلة:

$$x\left(y-ax^2-bx-c\right)=0$$

التي بيانها مكوَّنٌ من المحور x=0 والقطع المكافئ: $v = ax^{2} + bx + c$

tridiagonal matrix

مَصْفه فةٌ ثُلاثيَّةُ الأَقْطار

matrice tridiagonale

مصفوفةٌ مربعةٌ جميع مداخلها أصفارٌ باستثناء مداخل قطرها الرئيسي والقطرين المجاورين له؛ أيْ مصفوفةٌ مثل:

$$\begin{bmatrix} a_{11} & a_{12} & 0 & 0 \\ a_{21} & a_{22} & a_{23} & 0 \\ 0 & a_{32} & a_{33} & a_{34} \\ 0 & 0 & a_{43} & a_{44} \end{bmatrix}$$

حِسابُ المُتَلَّثات، مُتَلَّثاتِي

trig trigo

مختصر للمصطلح trigonometry.

trigamma function

دالَّةٌ ثُلاثيَّةُ الغامات

مُثَلَّث

fonction trigamma

هي المشتقُّ الثاني للدالة $\Gamma(x+1)$ وهي مشتقُّ دالةٍ ثنائية الغامات digamma function.

trigon

triangle

مصطلحٌ قديمٌ مهجور كان يُستعمل بدلاً من triangle.

trigonometric addition formulas صِيَغُ الجَمْعِ المُثَلَّثاتِيَّة

formules addition trigonométrique تسمية أخرى للمصطلح Ibn Yunus formulas.

دالَّتانِ مُثلَّفاتِيَّتانِ مُتَامَّتانِ مُتَامَّتانِ مُتَامَّتانِ مُثلَّفاتِيَّتانِ مُتَامَّتانِ مُتا cofonctions trigonométriques

هما دالتان مثلثاتيتان قيمةً إحداهما عند أيِّ زاوية تساوي قيمةً الدالة الأخرى عند الزاوية المتممة لتلك الزاوية.

مثال: دالَّتا الجيب وجيب التمام دالتان مثلثاتيتان متتامتان؟

$$\cos\theta = \sin\left(\frac{\pi}{2} - \theta\right)$$
 و $\sin\theta = \cos\left(\frac{\pi}{2} - \theta\right)$ و $\sin\theta = \cos\left(\frac{\pi}{2} - \theta\right)$

ومن أمثلة الدوال المثلثاتية المتتامة أيضًا: دالَّتا الظل وظل التمام، ودالَّتا القاطع وقاطع التمام.

trigonometric curves

مُنْحَنياتٌ مُثَلَّثاتِيَّة

courbe trigonométriques

وينطبق هذا المصطلح أيضًا على أيِّ دالةٍ لا تتضمن سوى دوالَّ مثلثاتية؛ نحو:
$$\sin x + \tan x$$
.

trigonometric equation

مُعادَلةٌ مُثَلَّثاتيَّة

équation trigonométrique

$$\cos x - \sin(x+1) = 0$$

$$.\sin^2 x + 3x = \tan(x+2)$$
 . ellipsi

trigonometric function

دالَّةٌ مُثَلَّثاتِيَّة

fonction trigonométrique

هي أيٌّ من الدوالِّ الستِّ المعرَّفة بالمساويات الآتية (حيث x متغيرٌ حقيقيٌّ أو عقديّ):

$$\sin x = \frac{e^{ix} - e^{-ix}}{2}$$

$$\cos x = \frac{e^{ix} + e^{-ix}}{2}$$

$$\tan x = \frac{\sin x}{\cos x}$$

$$\cot x = \frac{1}{\tan x}$$

$$\sec x = \frac{1}{\cos x}$$

$$\csc x = \frac{1}{\sin x}$$

وفي معظم الفروع الرياضية، يجري الحديث عادةً عن دوالً مثلثاتية حقيقية متغيراتُها المستقلة x أعدادٌ، لا زوايا. فللدالة المثلثاتية في عدد حقيقي x قيمةٌ تساوي قيمة الدالة المثلثاتية في زاوية قياسُها بالراديان يساوى x.

تسمَّى أيضًا: circular function.

.hyperbolic functions := قارن ب

trigonometric identities

مُتَطابقاتٌ مُثَلَّثاتِيَّة

identités trigonométriques

$$\sin x = \frac{1}{\csc x}$$
$$\cos x = \frac{1}{\sec x}$$

$$\tan x = \frac{\sin x}{\cos x}$$

$$\tan x = \frac{1}{\cot x}$$

$$\sin^2 x + \cos^2 x = 1$$

$$\tan^2 x + 1 = \sec^2 x$$

$$. \cot^2 x + 1 = \csc^2 x$$

trigonometric polynomial

حُدودِيَّةٌ مُثَلَّثاتِيَّة

polynôme trigonométrique

هي دالةٌ صيغتها
$$a_j$$
 و a_j محيث a_j محيث a_j أعدادٌ a_j محيث a_j محيث a_j عددٌ من المجال a_j و a_j

trigonometric series

مُتَسلسلةٌ مُثَلَّثاتِيَّة

série trigonométrique

 $a_n \cos nx + b_n \sin nx$

trigonometric substitutions

تَعْو يضاتٌ مُثَلَّاتيَّة

substitutions trigonométriques

$$x = a \sin u$$
 :سي التعويضات

$$x = a \tan u$$

$$x = a \sec u$$

$$\sqrt{a^2-x^2}$$

$$\sqrt{a^2+x^2}$$

$$\sqrt{x^2-a^2}$$

على الترتيب منطَّقةً عندما ترد في التكاملات.

T

trigonometry

عِلْمُ المُثَلَّثات

trigonométrie

فرعُ الرياضياتِ الذي يُعنى بدراسة المثلثات والدوالِّ المثلثاتية.

trihedral (adj, n)

ثُلاثِيُّ وُجوه

trièdre

صفة لشكلٍ له ثلاثة وجوهٍ مستويةٍ، أو مكوَّن منها.
 شكلٌ مكوَّن من ثلاثة أنصاف مستقيماتٍ تتقاطع في

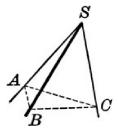
نقطةٍ مشتركة، ولا تقع جميعها في مستوٍ واحد.

trihedral angle

زاويةٌ ثُلاثِيَّةُ الوُّجوه

angle trièdre

هي زاويةُ متعدِّدِ وجوهٍ له ثلاثةُ وجوه.

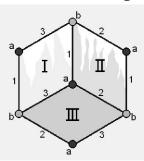


trihedron

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ ثُلاثِيّ

trièdre

شكلٌ يتحدَّد بتقاطع ثلاثة مستويات.



قارن بے: dihedron.

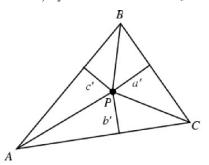
trilinear coordinates

إحْداثِيَّاتٌ ثُلاثِيَّةُ الْحَطَّيَّة

coordonnées trilinéaires

ABC الإحداثياتُ الثلاثيةُ الخطيةِ لنقطةٍ P بالنسبة إلى مثلثٍ ABC هي ثلاثيةٌ مرتبة من أعدادٍ، كلِّ منها متناسبٌ مع المسافة الموجهة من P إلى أحد أضلاع المثلث. يرمز إلى هذه الإحداثيات بP: $\alpha:\beta:\gamma$.

:(a',b',c') هي الشكل الآتي، إحداثيات النقطة P



 $c' = k \ \gamma$ و $b' = k \ eta$ و $a' = k \ lpha$ و حيث $a' = k \ lpha$ وتكون إحداثيات الرؤوس A, B, C هي: (1,0,0), (0,1,0), (0,0,1)

على الترتيب.

انظر أيضًا: barycentric coordinates.

trillion trillion

ئريلي*ون*

هو العدد 10¹²، وفي بريطانيا وألمانيا 10¹⁸.

trilogarithm

لُغارِتْمٌ ثُلاثِيّ

trilogarithme

انظر: polylogarithm.

trim (v)

يُشَذِّب

réduire

(في الإحصاء) يلغي المشاهدات المتطرِّفة في عَيِّنة.

trinomial

ثُلاثِيَّةُ حُدود (حُدودِيَّةٌ ثُلاثِيَّة)

trinôme

هي حدوديةٌ عدد حدودها ثلاثة. مثل:

$$ax^{2} + bx + c$$

$$3x + 5y + 8z$$

$$Ax^{a}y^{b}z^{c} + Bt + Cs$$

trinomial distribution

تَوْزيعٌ ثُلاثِيُّ الحُدود

distribution à trois termes

هو توزيعٌ متعددُ الحدود multinomial distribution له توزيعٌ منفصلة.

جُداءً ثَلاثِيّ

جَذْرٌ أَصَمُ ثُلاثِيُّ الْحُدود

trinôme irrational

هو مجموعُ ثلاثةِ جذورٍ لأعدادٍ منطَّقة، اثنان منها، على الأقل، عددان غير منطَّقَيْن، لا يمكن دمجهما دون تقييمهما. من مثل: $\sqrt{5} + \sqrt{2} + \sqrt{2} + \sqrt{5}$.

دومينو ثُلاثِيّ triomino

triomino

تسميةٌ أخرى للمصطلح tromino.

مَصْفوفةٌ ثُلاثِيَّةُ الأَقْطارِ triple-diagonal matrix

matrice vectoriel triple

تسميةٌ أخرى للمصطلح continuant matrix.

triple integral تكامُلٌ ثُلاثِيّ

intégrale triple

أيُّ تكاملٍ على الجداء الديكاريّ A imes B imes C في أيُّ تكامل صيغته:

$$\int_{a}^{b} \int_{c(z)}^{d(z)} \int_{e(y,z)}^{f(y,z)} g(x,y,z) dx dy dz$$

triple of conjugate harmonic functions ثُلاثِيَّةٌ من الدَّوالِّ التَّوافُقِيَّةِ الْمَترافِقَة

triplet des fonctions harmoniques conjuguées ثلاثُ دوالٌ x(u,v),y(u,v),z(u,v) توافقیةً فی ساحةِ مشتر کةِ D، وتحقِّق فی هذه الساحة العلاقتین:

$$A = C$$

$$B = 0$$

حىث:

$$\mathbf{A} = \left(\frac{\partial \mathbf{x}}{\partial u}\right)^2, \quad \mathbf{B} = \left(\frac{\partial \mathbf{x}}{\partial u}\right) \left(\frac{\partial \mathbf{x}}{\partial v}\right), \quad \mathbf{C} = \left(\frac{\partial \mathbf{x}}{\partial v}\right)^2$$

في الصيغتين الأساسيتين لسطح.

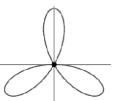
توفِّر هذه الدوالُّ تطبيقاتٍ محافظة للساحة D على سطوحٍ أصغرية.

triple point

نُقْطةٌ ثُلاثِيَّة

point triple

نقطةٌ يقطع عندها منحنٍ ما نفسه ثلاث مرات. مثال ذلك $(x^2 + y^2)^2 + 3x^2y - y^3 = 0$ المنحني الذي معادلته



triple product produit triple

trinla gaalar nraduat

انظر: triple scalar product ①.

.triple vector product ②

triple root of an equation جَذْرٌ ثُلاثِيٌّ لِمُعادَلة racine triple

الجذرُ الثلاثيُّ لمعادلةٍ جبريةٍ هو عددٌ a بحيث يمكن كتابةُ $p(x) \qquad \qquad (x-a)^3 \; p(x) = 0 \qquad \qquad$ المعادلة بالصيغة a بالصيغة حدوديةٌ ليس a جذرًا لها.

انظر أيضًا: double root، و multiple root.

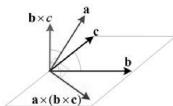
triple scalar product جُداءٌ عَدَدِيٌّ ثُلاثِي

produit scalair triple

تسميةٌ أخرى للمصطلح scalar triple product.

triple vector product جُداءٌ مُتَّجِهِيٌّ ثُلاثِي

produit vectoriel triple a,b,c الجُداءُ المتجهيُّ الثلاثيُّ للمتجهات a,b,c (هِذَا الترتيب) هو الجداءُ المتجهيُّ للمتجه a في الجداء المتجهيُّ للمتجه $a \times (b \times c)$ أي $a \times (b \times c)$

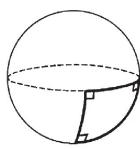


يسمَّى أيضًا: vector triple product.

trirectangular spherical triangle

مُثَلَّتُ كُرَويٌّ قائِمُ الزَّوايا

triangle sphérique trirectangle



مثلثٌ كرويٌّ كلُّ من زواياه الثلاث زاويةٌ قائمة.

trisecter

يَقسمُ إلى ثلاثةِ أقسامٍ متساوية.

تَثْلَيثُ الزَّاوِية trisecting the angle

trisection d'angle

هي المسألةُ التقليديةُ التي تبحث في كيفية إنشاء زاويةٍ تساوي ثلث زاويةٍ معيَّنة، وذلك باستعمال المسطرة والفرحار فقط. ولم يثبت استحالة حلِّها إلا بحلول عام 1847.

يسمَّى أيضًا: trisection problem.

مَسْأَلَةُ التَّشْلِيث trisection problem

problème de trisection

تسميةً أخرى للمصطلح trisecting the angle.

مُنْحَنِي التَّثْليث trisectrix

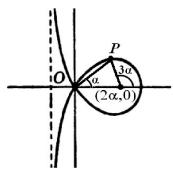
trisectrice

هو منحنٍ مستوٍ معادلته:

$$x^3 + xy^2 + ay^2 - 3ax^2 = 0$$

وهو منحن تناظريُّ بالنسبة إلى محور السينات، ومقاربٌ للمستقيم x=-a ويحوي نقطة الأصل.

من خواصِّه أنه إذا رُسِم مستقيمٌ، زاويةُ ميله 3α ، ويمرُّ بالنقطة P، فإن زاوية ميل النقطة α ، فإن زاوية ميل المستقيم الذي يمرُّ بنقطة الأصل والنقطة α هي α .



يسمَّى أيضًا: trisectrix of Maclaurin.

تَثْلَشَّةُ كاتالان

trisectrix of Catalan

trisectrice de Catalan

تسميةٌ أخرى للمصطلح Tschirnhausen's cubic.

تَثْلِيثِيَّةُ ماكْلُوران trisectrix of Maclaurin

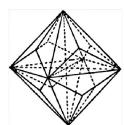
trisectrice de Maclaurin

تسمية أخرى للمصطلح trisectrix.

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ ثُلاثِيٌّ ثُماني

trisoctahedron

trisoctaèdre



مجسَّمٌ له 24 وجهًا مثلثيًّا متطابقًا، كلُّ ثلاثةٍ منها مُنشأةٌ على وجهِ واحدِ لثماني الوجوه الذي يمثِّل هذا الجسم.

رَقْمٌ ثُلاثِي trit

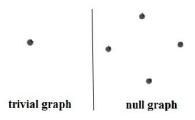
tritaire

رقمٌ في نظام رقميٌّ متوازنٍ أساسه العدد 3.

rivial graph بَيانٌ تافِه

graphe trivial

بيانٌ بذروة واحدة، وليس له أحرف.



 \mathbb{T}

trivial group زُمْرةٌ تافِهة

groupe trivial

هي الزمرةُ الوحيدة التي تحوي عنصرًا واحدًا تمامًا؛ أي إن $G=\{e\}$

حَلَقةٌ تافِهة trivial ring

anneau trivial

حلقةٌ يُعرُّف جداءً أيِّ زوج من عناصرها بأنه يساوي الصفر.

خلِّ تافِه trivial solution

solution triviale

حلُّ لمجموعة معادلاتٍ خطيةٍ متجانسة تكون فيه قيمُ كلِّ المتغيراتِ أصفارًا.

أما الحلُّ الذي تكون فيه قيمةُ متغيرٍ واحدٍ، على الأقل، مختلفةً عن الصفر، فيسمَّى حلاً غير تافه nontrivial solution. انظر أيضًا: consistent equations.

زُمْرةٌ جُزْئِيَّةٌ تافِهة trivial subgroup

sous-groupe trivial

زمرةٌ جزئيةٌ تتكوَّن من حدٍّ وحيد هو العنصر المحايد.

الطبو لو جيا التَّافِهة trivial topology

topologie triviale

تسميةٌ أخرى للمصطلح indiscrete topology.

مُتَّجهٌ تافِه trivial vector

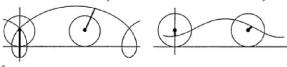
vecteur trivial

تسميةٌ أخرى للمصطلح zero vector.

trochoid دُحْرو جٌ عامّ

trochoïde

هو المنحني الذي ترسمه نقطةٌ مثبتةٌ على نصف قطر دائرة، أو على ممدَّد نصف قطرها، وذلك عندما تتدحرج الدائرة دون انزلاق (في المستوي) على خطِّ مستقيم مثبت.



وفي بعض الاستعمالات، يكون هذا المصطلح مرادفًا

للدحروج cycloid، في حين يقصر آخرون استعمالَ هذا المصطلح الأخير على الحالة التي يكون فيها المنحني المحل الهندسي لنقطة واقعة على محيط الدائرة المتدحرجة.

هذا ويُطلق أحيانًا على المنحني المرسوم عندما تكون النقطة خارج الدائرة المصطلحين:

extended cycloid prolate trochoid

وعندما تكون النقطة داخل نصف القطر يطلق عليه المصطلحات الثلاثة:

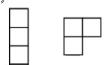
contracted cycloid curate trochoid trochoid

غير أنه لم يحدث اتفاقٌ بعدُ على هذه المصطلحات.

دومينو ثُلاثِيّ tromino

tromino

أحدُ الشكلين اللذين يتكونان من وصل 3 مربعات متساوية بحيث ينطبق ضلع كلِّ منها على ضلع مربع آخر.



يسمَّى أيضًا: triomino.

انظر أيضًا: hexomino ،heptomino ،dodecomino ،pentomino ،octomino.

true complement مُتَمِّمٌ صَحِيح

complément vari

radix complement تسميةً أخرى للمصطلح

مَخْروطٌ مَقْطوع truncated cone

cône tronqué

هو ذلك القسم من المخروط الواقع بين مستويين غير متوازيين عادةً، يقع خطُّ تقاطعهما خارج المخروط.



قارن بے: frustum.

truncated distribution

distribution tronquée

تَوْزِيعٌ مَقْطوع truncated series

série tronquée

مُتَسَلْسلةٌ مَقْطوعة

هي عددٌ منته من الحدود الأولى لمتسلسلة غير منتهية.

توزيعٌ ناتجٌ من توزيع آخر بحذف جزئه الواقع إلى يمين قيمةِ متغير عشوائيٍّ أو إلى يسارها.



قطع

troncation

تسميةً أخرى للمصطلح rounding.

truth table

جَدُّوَلُ الْحَقيقة

table de vérité

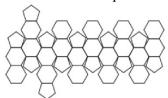
قائمةٌ تَرد فيها التقاريرُ المتعلِّقةُ بقضيةٍ ما وقيم الحقيقة المتعلقة بهذه التقارير. مثال: حدول الحقيقة المتعلق بالمؤثر AND هو:

P	Q	P AND Q
T	T	T
T	F	F
F	T	F
F	F	F

truncated icosahedron

عِشْرونيُّ وُجوهٍ مَقْطوع

icosahédron tronquée





محسَّمٌ أرخميديٌّ له 32 وجهًا (20 مسدسًا منتظمًا و 12 مخمسًا منتظمًا)، و 60 ذروةً. (وهذا الشكل يرد على سطوح كرات القدم).

truth value

قىمةُ الحَقيقة

valeur de vérité

هي نتيجةُ قضيةٍ منطقية؛ وهي إما القيمة "صح true" أو 1، وإما "خطأ false" أو 0.

truncated prism

مَوْشورٌ مَقْطوع

prisme tronqué

هو ذلك القسم من الموشور الواقع بين مستويين غير متوازيين عادةً، يقع خطُّ تقاطعهما خارج الموشور.

Tschirnhausen, Ehrenfried Walther von إيرنْفْريد فالْتَر ڤون تْشيرْنْهاوْزن

Tschirnhausen, E. W. v.

(1701-1708) رياضيٌّ ألمانيٌّ، عَمِلَ في مسائل النهايات العظمي والصغرى ونظرية المعادلات.

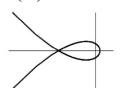


Tschirnhausen's cubic

مُكَعَّبُ تُشير ْنْهاوْزن

cubique de Tschirnhausen

منحن مستو مكوَّنٌ من مغلِّف المستقيم المارِّ بنقطةٍ P تتحرَّك على قطع مكافئ، والعموديِّ على المستقيم الواصل بين بؤرة $r=a\,\sec^3\!\left(rac{ heta}{3}
ight)$ القطع والنقطة P. معادلته القطبية

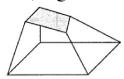


يسمَّى أيضًا: l'Hôpital's cubic، .trisectrix of Catalan

truncated pyramid



هو ذلك القسم من الهرم الواقع بين مستويين غير متوازيين عادةً، يقع خطُّ تقاطعهما خارج الهرم.



قارن بے: frustum.

قىمةُ تَحَوُّل

t test t فتبارً t test

t test

اختبارٌ إحصائيٌّ يتضمن متوسطاتِ مجتمعاتٍ إحصائيةٍ نظاميةٍ ذاتِ انحرافاتٍ معياريةٍ مجهولة. وتُستعمل في هذا الاختبار عيناتٌ صغيرةٌ عددُها n مستندةٌ إلى متغيرٍ t يساوي الفرق عيناتٌ صغيرةٌ عددُها \overline{x} ومتوسط المجتمع الإحصائي μ , مقسومًا على نتيجةٍ نحصُل عليها بتقسيمِ الانحراف المعياري t للعينة على الجذر التربيعي لعدد أفرادها؛ أي $t = \frac{\overline{x} - \mu}{s / \sqrt{n}}$

Tukey, John Wilder چون ویلْدَر تْیوکي

Tukey, J. W.

(1915-2000) رياضيٌّ أمريكيٌّ، عَمِلَ في عَالاتِ الطبولوجيا والإحصاء ونظرية المؤثرات.

Turing, Alan Mathison آلان ماثيسون تورينْغ

Turing, A. M.

(1912–1954) رياضيٌّ وعالِمُ منطق بريطانيَّ، أدخل فكرةَ آلة تورينغ (المنسوبة إليه) لتحديد مفهوم الحوسبة.

Turing computable function

دالَّةُ تورينْغ الحَسوبَة (القابلةُ لِلْحِساب)

fonction de Turing calculable

دالةٌ يمكن حسابها باستعمال آلةِ تورينغ.

Turing machine آلةُ تورينْغ

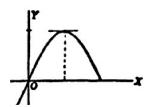
machine de Turing

آلةٌ نظريةٌ تعمل بموجب قواعدَ بسيطةٍ جدًّا، ابتكرها تورينغ عام 1936. و تُعدَّ هذه الآلةُ النموذجَ الأولى للحواسيب الرقمية.

ئْقْطةُ تَحَوُّل turning point

point extrème

نقطةً على منحن مستو يتوقّف فيها إحداثيُّها وعن التزايد ويبدأ بالتناقص، أو العكس. مثال ذلك: نقطة القيمة العظمى أو الصغرى لدالة.



قارن بے: inflection point.

turning value

valeur extrème

هي النهاية العظمى النسبية relative maximum أو النهاية الصغرى النسبية relative minimum لدالة.

مَسْأَلَةُ الأَلْوانِ الاثْنَيْ عَشَر غَشَر théorème de 12 couleurs

المسألةُ التي تبيِّن أن 12 لونًا كافيةٌ لتلوين خريطةٍ يكون لكلَّ دولةٍ فيها "مستعمرةٌ colony" واحدةٌ على الأكثر، وأنه لا تكون أيُّ دولتين متجاورتين بلونٍ واحد.

انظر أيضًا: four-color problem.

غَدَدانِ أَوَّلِيَّانِ تَوْءَمان غَدَدانِ أَوَّلِيَّانِ تَوْءَمان

nombres premiers jumeaux

زوجٌ من الأعداد الأولية، الفرق بينهما 2، مثل:

$$(3,5),(5,7),(11,13),(17,19),(29,31)...$$

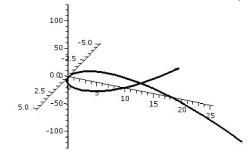
وما يزال السؤالُ عن كون مجموعةِ هذه الأزواج منتهيةً أم غير منتهية غير مبتوتِ حتى الآن.

انظر أيضًا: Brun's theorem.

مُنْحَنِ مَفْتول twisted curve

courbe torsardée

منحنٍ في الفضاء الإقليدي الثلاثيِّ الأبعاد \mathbb{R}^3 غيرُ واقعٍ كليًّا في مستوٍ واحد.



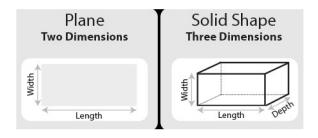
مَسْأَلَةٌ ثُنائِيَّةُ القَوار two-decision problem

problème des décisions alternatives مسألةُ اتخاذ قرارٍ، باستعمال معلوماتٍ إحصائيةٍ، من بين فِعلَيْن أو قرارَيْن.

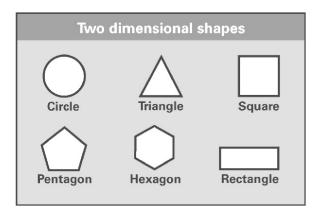
two-dimensional (adj) أَنْائِيُّ الْبُعْد

à deux dimensions

1. ذو بعدين، أو ذو علاقةٍ بحما، ويوصَفُ عادةً بدلالة الطول والارتفاع.



2. صفةٌ لشكلٍ يقع على سطح، وبخاصةٍ مستوٍ، وله مساحةٌ، لكنْ ليس له حجم. فمثلاً، للكرة سطحٌ ثنائيُّ البعد في فضاءٍ ثلاثيِّ الأبعاد.



الْهَنْدَسَةُ النُّنَائِيَّةُ الْبُعْدِ two-dimensional geometry

géométrie à deux dimensions

هي الهندسةُ التي تدرس الأشكال في المستوي.

انظر أيضًا: plane geometry.

épreuve à deux parties

تجربةً يُنجز فيها عملان. مثل: رميُ حجري نرد، سحبُ كرتين من صندوق، رميُ حجر نرد ثم سحب كرةٍ من صندوق.

two-person game لُعْبةٌ بَيْنَ شَخْصَيْن

jeu de deux personnes

لعبةٌ يشارك فيها شخصان فقط، مصلحتاهما متضاربتان.

تَماسٌّ ثُنائِيُّ النُّقْطة two-point contact

point double de contact

العلاقة بين سطحين (أو منحنيين) في نقطةٍ يتماسان فيها ولهما فيها مماسٌ مشترك.

انظر أيضًا: tacpoint.

مُتَمِّمٌ اثْنانِيّ two's complement

complémentaire binaire

عددٌ يُحصَل عليه من عددٍ ذي n بتًّا بحيث يكون مجموعهما 2^n . مثال:

المتمم الاثناني للعدد: (00100100)

هو العدد: (11011100).

مِثَالِيٌّ ثُنَائِيُّ الْجَانب two-sided ideal

idéal bilatère

 $x \ y$ الجداءان R ، بحیث یکون الجداءان R ، و حلقه R ، بحیث یکن R من R و R من R و اقعین دومًا فی R ، مهما یکن R من R و ایضًا: normal subring .

two-sided limit

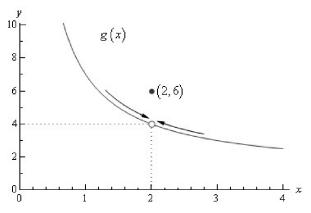
نهايةٌ ثُنائِيَّةُ الجانب

limite bilatère

نقول عن نهايةٍ إلها ثنائيةُ الجانب إذا كانت تساوي نهايتَيْها الأحاديتَي الجانب من الأعلى والأسفل معًا، وذلك عندما يقترب المتقل بلا حدودٍ من قيمةٍ معيَّنة. مثال:

$$g(x) = \begin{cases} \frac{x^2 + 4x - 12}{x^2 - 2x} & \text{if } x \neq 2\\ 6 & \text{if } x = 2 \end{cases}$$

$$\lim_{x \to 2^{-}} g(x) \to 4 \quad \lim_{x \to 2^{+}} g(x) \to 4$$



two-sided test

اخْتِبارٌ ثُنائِيُّ الجانب

test bilatère

اختبارٌ يرفض الفرضيةَ الصفرية حين تكون الإحصائيةُ الاختبارية T إما أصغر من c أو تساويها، وإما أكبر من d أو تساويها، حيث c و d قيمتان حرجتان.

two-stage design

تَصْميمٌ على مَرْحَلَتَيْن

designe à deux degrées

هو تصميمُ تحربةٍ تُتخذ دراسةً مرشدةً لتقرير كيفية تصميم التجربة الأساسية.

تَجْرِبةٌ على مَرْحَلَتَيْن two-stage experiment

épreuve à deux degrés

جربةٌ ذاتُ مرحلتين، تقرِّرُ نتيجةُ المرحلةِ الأولى كيفيةَ إجراء المرحلة الثانية.

two-stage sampling

اعْتِيانٌ على مَرْحَلَتَيْن

sandage à deux degrés

اعتيانٌ من مجتمعٍ إحصائيٌ أفرادُه مجموعاتٌ من الأشياء، يتلوه اعتيانٌ من المجموعات المختارة من الاعتيان الأول.

two-tailed test

اخْتِبارٌ ثُنائِيٌّ الذَّيْل

test à deux queux

اختبارٌ إحصائيٌّ تتألف منطقتُه الحرجةُ من القيم الإحصائية الاختبارية التي هي أصغر من قيمةٍ معيَّنة، إضافةً إلى القيم التي هي أكبر من قيمةٍ معيَّنة أخرى.

يسمَّى أيضًا: two-tail test.

two-tail test

اخْتِبارٌ ثُنائِيُّ الذَّيْل

test à deux queux

تسميةٌ أخرى للمصطلح two-tailed test.

two-valued logic

مَنْطِقٌ ثُنائِيُّ القيمة

logique à deux valeurs

نظامُ منطقٍ لكلِّ تقريرٍ فيه قيمتان (أو حالتان) ممكنتان هما: الصحة والخطأ.

two-valued variable

مُتَغَيِّرٌ ثُنائِيُّ القيمة

variable à deux valeurs

متغيرٌ يأخذ قيمًا في مجموعةٍ تحوي عنصرين بالضبط، غالبًا ما يُرمز إليهما بــ 0 و 1.

two-way series

مُتَسَلِّسِلةٌ ثُنائِيَّةُ الاتِّجاه

série à double entrée

هي عبارةٌ صيغتُها:

 $\cdots + x_{-2} + x_{-1} + x_0 + x_1 + x_2 + \cdots$ - حيث x_i أعدادٌ حقيقيةٌ أو عقدية.

Tychonoff (Tichonov) Andrei Nikolaevich أَنْدُر يِه نِيكَالاييفِتْش تِيخُونُو ف

Tychonoff, A. N.

(1906–1993) عالِمٌ روسيٌّ في الجيوفيزياء، والفيزياء الرياضية، والطبولوجيا.

Tychonoff conditions

شُروطُ تيخونوف

conditions des Tychonoff

تسميةً أخرى للمصطلح T-axioms.

Tychonoff space

فَضاءُ تيخونوف

espace de Tychonoff

تسميةٌ أخرى للمصطلح T_{7/2} space.

Tychonoff's theorem

مُبَرْهَنةُ تيخونوف

théorème de Tychonoff

تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن فضاء جُداءِ عددٍ منتهِ (أو غير منتهِ) من الفضاءات الطبولوجية المتراصة هو فضاءٌ متراص.

type I error

خَطَأٌ مِنَ النَّمَطِ I

erreur de type I

هو أحدُ نمطَيْن من الأحطاء التي تحدث نتيجةَ رفضِ الفرضية الصفرية حين تكون الفرضيةُ صحيحةً في الواقع.

يسمَّى أيضًا: error of the first kind.

type II error

خَطَّأٌ مِنَ النَّمَطِ II

erreur de type II

هو أحدُ نمطَيْن من الأخطاء التي تحدث في اختبار فرضية، وذلك عند القبول غير الصحيح لفرضية اختُبرت، حين تكون فرضية بديلة صحيحة.

يسمَّى أيضًا: error of the second kind.

* * *

ultrafactorial

فَوْقَ عامِلِيّ

ultrafactorielle

 $U(n) = (n!)^{n!}$ هي الدالة:

ultrafilter ultrafiltre فَوْقَ مُرَشِّحة (مُرشِّحةٌ أعْظَمِيَّة)

هي مرشِّحةٌ أيُّ مرشحةٍ تحويها تساويها.

ultrametric (فَوْقَ مِتْرك) فُوْقَ مِسْافة (فَوْقَ مِتْرك)

ultradistance

هي مسافةٌ d على مجموعة X تحقق الشرط الآتي:

 $d(x,z) \le \max(d(x,y),d(y,z))$

أيًّا كانت $X\,,y\,,z\in X$. وينتج عن ذلك أن اثنين – على الأقل – من الأعداد الثلاثة السابقة متساويان.

ultraspherical polynomials حُدُودِيَّاتٌ فَوْقَ كُرُوِيَّة polynômes ultrasphériques

تسميةً أخرى للمصطلح Gegenbauer polynomials.

نُقْطةٌ سُرِّيَّة (نُقْطةٌ وُسْطَى) umbilic

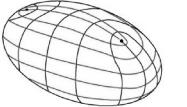
ombilique

تسميةٌ أخرى للمصطلح umbilical point.

umbilical point (نُقْطةٌ وُسْطَى)

point ombilical

نقطةً على سطحٍ تكون فيها التقوسات الناظمية متساويةً في جميع الاتجاهات.



هذا وإن كلُّ النقاط التي يقطع فيها محسَّمٌ ناقصيٌّ دورانيٌّ محورَ

دورانه هي نقاطٌ سُريَّة.

تسمَّى أيضًا: umbilic و navel point.

عَمَلِيَّةٌ أُحادِيَّة

opération unaire

عمليةٌ لا تتطلّب سوى كميةٍ واحدة للحصول على نتيجة وحيدة. من أمثلتها: النفي، والجذر التربيعي، والنقل، والعكس، والتتميم، والمرافقة.

تَقْديرٌ غَيْرُ مُنْحاز unbiased estimate

estimation non biaisé

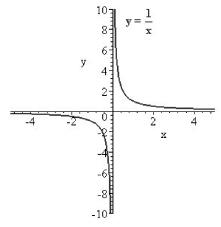
. heta هو تقديرٌ لوسيطٍ heta قيمتُه المتوقعة تساوي

unbounded function دالَّةُ غَيْرُ مَحْدودة

fonction non-bornée

نقول عن دالةً f على مجموعةً S إنما غير محدودةٍ إذا وُجد لأيِّ عددٍ M نقطةٌ x_m من S بحيث يكون $\left|f\left(x_m\right)\right| > M$

0 < x < 1 فالدالة $\frac{1}{x}$ مثلاً، غير محدودة على المجال



unbounded manifold

variété non-bornée

مُتَنَوِّعةٌ غَيْرُ مَحْدودة

هي متنوعةٌ ليس لها محيط.

unbounded set of real numbers

مَجْموعةٌ غَيْرُ مَحْدودةٍ مِنَ الأعْدادِ الْحَقيقِيَّة

unconditional convergence تَقَارُبٌ غَيْرُ مَشْرُوطَ convergence inconditionnelle

نقول عن متسلسلة إنها متقاربة تقاربًا غير مشروط إذا ظلّت متقاربة بعد إخضاعها لأيِّ تغيير في ترتيب حدودها. فمثلاً: المتسلسلة $\cdots + \frac{1}{16} - \frac{1}{4} + \frac{1}{9} - \frac{1}{16} + \cdots$ أما المتسلسلة $\cdots + \frac{1}{4} - \frac{1}{8} - \frac{1}{4} + \cdots$ فليست كذلك.

unconditional inequality مُتَبايِنةٌ لاشَرْطِيَّة inégalité inconditionnelle

هي متباينةٌ تظلِّ صحيحةً عندما تعطَى متغيراتُها أيَّ قيم. $x^2 > x$ فالمتباينة x x x مثلًا، لاشرطية. أما المتباينة شرطية.

تسمَّى أيضًا: absolute inequality.

.conditional inequality :قارن بــــ:

unconstrained optimization problem مَسْأَلَةُ اسْتِمْثال غَيْر مُقَيَّد

problème d'optimisation libre non constrainte هي مسألةُ برمجةٍ لاخطيَّةٍ، لا تحوي أيَّ دالةِ قيد.

uncorrelated random variables

deux variables aléatoires non corrélées هما متغيران عشوائيان معامِلُ ارتباطهما يساوي الصفر.

uncountable set مَجْموعةٌ غَيْرُ عَدودة

ensemble innombrable هي محموعة غير منتهية، لا يمكن أن نقيمَ أيَّ تقابلٍ بينها وبين معموعة الأعداد الصحيحة. مثال ذلك: مجموعة الأعداد الحقيقية.

undecagon

polygon à onze côtés

مضلَّعٌ ذو أحدَ عشرَ ضلعًا.

مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ أَحَدَ عَشَريٌ

أَحَدَ عَشَرِيِّ الأَضْلاعِ

undecahedron

polyédre à 11 côtés

متعدِّدُ وجوه ذو أحدَ عشرَ وجهًا.



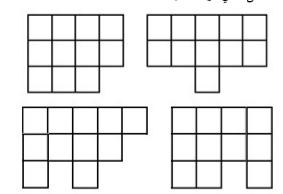
يسمَّى أيضًا: hendecahedron.

دومينو أَحَدَ عَشَريّ

undecomino

undécomino

أحد الأشكال المستوية، التي عددها 17,073، والتي يمكن تشكيلها بوصل أحد عشر مربعًا واحديًّا على طول أضلاعها. في الشكل الآتي أربعة منها:



انظر أيضًا: heptomino ،dodecomino ،decomino، pentomino ،octomino، hexomino.

underdetermined (adj)

ناقِصةُ التَّحْديد

sous-déterminé

صفة لنظومة معادلات (خطية عادةً) تتضمَّن عددًا من المعادلات أقل من عدد المتغيرات. مثال:

$$x + y + z = 1$$

$$x + y + 2z = 3$$

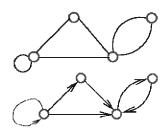
قارن بے: overdetermined.

underlying graph

بَيانٌ تَحْتِيّ

graphe sous-jacent

بيانٌ موجَّه ينتج من وضع وصلةٍ موجهةٍ مكان كلِّ وصلةٍ غير .



underlying set

مَجْمو عةٌ تَحْتيَّة

ensemble sous-jacent

هي المجموعةُ التي تُعرَّف عليها طبولوجيا أو بنية أخرى.

undetermined coefficients مُعامِلاتٌ غَيْرُ مُحَدَّدة coefficients indéterminés

هي مجاهيلُ يُطلَب تحديدها لتحقِّق شروطًا معيَّنة. فمثلاً، إذا كان المطلوب تحليل العبارة x^2-3x+2 إلى عاملين، فمن الممكن أخذ العاملين بالصيغة x+a و x+b محيث x+a و مقداران يجب تحديدهما ليكون جداؤهما مساويًا لهذه العبارة؛ أي أن يكون:

$$x^{2} + (a+b)x + ab = x^{2} - 3x + 2$$

لذا نجد المعادلتين:

$$ab=2$$
 و $a+b=-3$
$$(b=-2) \quad a=-1 \quad a=-1$$
 اللتين حلُّهما هو: $a=-1$ و $a=-2$

وتُستعمل طريقةُ المعاملات غير المحدَّدة في المعادلات التفاضلية؛ فمثلاً، لحلِّ المعادلة التفاضلية:

$$y'' + 2y' - 5y = 5\sin x$$

 $A = -\frac{3}{4}$ نضع: $y = A \sin x + B \cos x$ نضع:

 $B = -\frac{1}{4} g$

undetermined multipliers مَضارِيبُ غَيْرُ مُحَدَّدة multiplicateurs indéterminé

انظر: Lagrange method of multipliers.

وَسِيطٌ غَيْرُ مُحَدَّد undetermined parameter

paramètre indéterminé

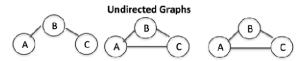
وسيطٌ يمكن إعطاؤه قيمًا اختيارية. فمثلًا، ثوابت المكاملة هي وسطاء غير محددة.

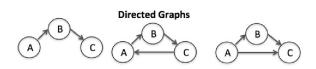
undirected graph

بَيانٌ غَيْرُ مُوَجَّه

graphe non dirigé

بيانٌ لا يوجد لوصلاته اتجاهاتٌ محدَّدة. في الشكل الآتي أمثلة على بيانات موجَّهة وأخرى غير موجَّهة:





unduloid

مَطْحٌ تَمَوُّجيّ

unduloïde

سطحٌ ينشأ من دوران خطٌّ متموجٍ حول مستقيم موازٍ لمحور تناظر الخط.

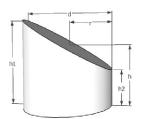


ungula

مُجَسَّمٌ ظُفْرِي

onglet

بحسَّمٌ محدودٌ بجزء من سطح أسطوانة دائرية، وبجزأين من مستوين أحدهما عمودي على مولدات السطح الأسطواني.



uniform bound

حَدُّ مُنْتَظَم

borne uniforme

x لكل $\left|f_{n}\left(x\right)\right| < M$ هو عددٌ موجبٌ M يحقق الشرط ولكل دالةٍ في متتاليةٍ من الدوال $\left\{f_{n}\left(x\right)\right\}$.

uniform boundedness principle

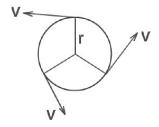
مَبْدَأُ المَحْدو دِيَّةِ المُنْتَظَمَة

principe de la borne uniforme

تسمية أخرى للمصطلح Banach-Steinhaus theorem.

uniform circular motion حَرَكَةٌ دَائِرِيَّةٌ مُنْتَظَمة mouvement circulaire uniforme

حركةٌ على دائرةٍ بسرعةٍ منتظمة.



uniform continuity

اسْتِمْرارٌ مُنْتَظَم

continuité uniforme

نقول عن دالة f إلها ذات استمرار منتظم إذا تحقق ما يلي: مهما يكن $\varepsilon>0$ يوجد عددٌ $\delta>0$ بحيث يكون: $|f(x_1)-f(x_2)|<\varepsilon$

$$|J(x_1)-J(x_2)| < \varepsilon$$
 . اللذان يحققان الشرط $x_2 = x_1$. اللذان يحققان الشرط

uniform convergence تقارُبٌ مُنْتَظَم

convergence uniforme

نقول عن متتاليةٍ من الدوال $\left\{f_n(x)
ight\}$ إنها ذات تقارب منتظم على E إذا أمكن إيجاد N بحيث يكون:

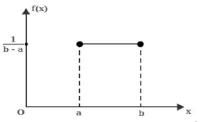
$$|f_n(x)-f(x)|<\varepsilon$$

n>N لكل قيم x من E شريطة أن يكون

uniform distribution تُوْزِيعٌ مُنْتَظَم

distribution uniforme

هو توزيع متغير عشوائي يكون لكل قيمة فيه احتمال الحدوث نفسه.



ىسمَّى أيضًا: rectangular distribution.

uniformly convex space بِانْتِظام مُحَدَّبٌ بِانْتِظام

espace uniformément convexe

$$\|x\| \le 1+\delta$$
, $\|y\| < 1+\delta$, $\|x+y\| > 2$
فإن: $\|x+y\| < \varepsilon$

یسمّی أیضًا: uniformly rotund space.

uniformly equicontinuous family of functions جَماعةُ دَوالٌ مُتَساوِيةُ الاسْتِمْراراتِ بانْتِظام

famille de fonctions uniformément équicontinues تسميةٌ أحرى للمصطلح:

equicontinuous family of functions.

فَضاءٌ مُحَدَّبٌ بِانْتِظام uniformly rotund space

espace uniformément convexe
.uniformly convex space تسميةً أخرى للمصطلح

uniformly nonsquare Banach space فَضاءُ باناخ غَيْرُ مُرَبَّع بِانْتِظام

espace de Banach uniformément non carré فضاء باناخ له عددٌ موجب ε بحیث لا یوجد عنصران غیر صفریین x و y هما النظیم نفسه و یحققان المتراجحتین:

$$||x+y|| > (2-\varepsilon)||x||$$

$$\cdot ||x-y|| > (2-\varepsilon)||x||$$

uniformly summable series مُتَسَلْسِلةٌ جَموعةٌ بِالْتِظام série uniformément sommable

هي متسلسلةُ دوالٌ، متتاليةُ مجاميعها الجزئية تتقارب بانتظامٍ على مجال معيَّن.

uniform norm

norme uniforme

تسميةٌ أخرى للمصطلح Chebyshev norm.

نَظيمٌ مُنْتَظَم

unimodal function

دالَّةً أحاديَّةُ المنه ال

échelle uniforme

المصطلح linear scale.

فَضاءٌ مُنْتَظَم

تَدْريجٌ مُنْتَظَم

uniform space espace uniforme

uniform scale

تسميةً أحرى للمصطلح T_{7/2} space.

تَحْليلٌ أُحادِيُّ الجانب unilateral analysis analyse unilatérale

هو دراسةُ الخاصيات الأحادية الجانب.

نهايةٌ أُحادِيَّةُ الجانب unilateral limit

limite unilatérale

نقول عن هايةٍ ما إها أحادية الجانب إذا جرى تقديرها في جانب واحدٍ من النقطة التي نبحث عن قيمة النهاية فيها.

انْزياحٌ أُحادِيُّ الجانب unilateral shift

décalage unilatéral

هو المؤثِّر الخطى المعرَّفُ على فضاء متتالياتٍ (جموعةٍ تربيعيًّا) $x_{-1}=0$ عيث ، $\left(Sx\right)_{n}=x_{n-1}$ بالمساواة $\left\{x\right\}_{n=0}^{\infty}$ أي إنه ينقل المتتالية $(x_0, x_1, x_2, ...)$ إلى المتتالية $.(0,x_0,x_1,x_2,...)$

يسمَّى أيضًا: shift.

سَطْحٌ أُحادِيُّ الجانب unilateral surface

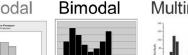
surface unilatérale

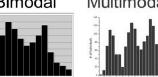
سطحٌ له وجهٌ واحد؛ وهذا يكافئ قولنا إنه أيُّ متنوعةٍ manifold ذات بعدين وغير قابلة للتوجيه، مثل: شريط موبيوس وقارورة كلاين.

تَوْزِيعٌ أُحادِيُّ المِنْوال unimodal distribution

distribution unimodale توزيعٌ ذو نمطٍ واحد.

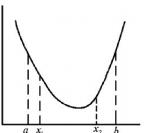
Multimodal Unimodal





fonction unimodale

هي دالةٌ حقيقيةٌ معرَّفةٌ على مجال، ولها قيمةٌ عظمي واحدة، أو قيمةً صغرى واحدة.



مُتتالِيةٌ أُحادِيَّةُ المنوال unimodal sequence

suite unimodale

هي متتاليةٌ منتهية لها n عنصرًا من الأعداد الحقيقية یکون:

$$j>i>1$$
 عندما تکون $a_i>a_{i-1}$ $n\geq i>j$ عندما تکون $a_i< a_{i-1}$ و $a_j\geq a_{j-1}$

مَصْفه فة واحديّة المقاسيّة unimodular matrix

matrice unimodulaire مصفوفةٌ مربعة مداخلُها أعدادٌ صحيحة، قيمةُ محدِّدها تساوى الواحد. وهي تماثل المصفوفة الواحدية المقياس، unimodulus matrix غير أن مداخلها أعداد صحيحة. من أمثلتها:

$$\begin{bmatrix}
2 & 3 & 2 \\
4 & 2 & 3 \\
9 & 6 & 7
\end{bmatrix}, \begin{bmatrix}
2 & 3 & 5 \\
3 & 2 & 3 \\
9 & 5 & 7
\end{bmatrix}, \begin{bmatrix}
2 & 3 & 6 \\
3 & 2 & 3 \\
17 & 11 & 16
\end{bmatrix}, \dots$$

مَصْفو فةٌ و احديَّةُ المقْياس unimodulus matrix

matrice à déterminant unité

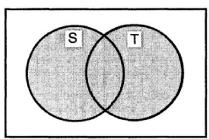
هي مصفوفةٌ مربعةٌ، قيمةُ محدِّدتما تساوي الواحد. من أمثلتها:

$$\begin{bmatrix}
6 & 2 & 2 \\
3 & 1.5 & 2 \\
4 & 0.5 & 0
\end{bmatrix}$$

اتِّحاد (اجْتِماع) union

union

S . هو مجموعة العناصر التي تنتمي إلى أيِّ من مجموعتين T و يرمز إليه بالصيغة $T \cup S$. فإذا كانت الدائرتان في الشكل تمثلان S و T ، فإن المنطقة المظللة تمثل احتماعهما.



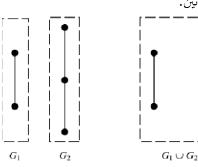
هو العمليةُ الاثنانية التي تكوِّن مثل هذه المجموعة من مجموعتين.

C. وبوجه أعم، إذا كان لدينا جماعة C من المجموعات الجزئية من مجموعة X ولتكن $\{C_{\alpha}: \alpha \in A\}$ فإن المجموعة التي يقع أيُّ من عناصرها في واحدة على الأقل من هذه الجماعة تسمى اتحاد (أو اجتماع) هذه المجموعات، ويشار إليه بالرمز C_{α} أو C_{α} وبوجه خاص فإن C_{α} .

قارن بــ: intersection:

4. لنفترض أن لمصفوفتي بُول A و B العدد نفسه من الأسطر والأعمدة. عندئذ يكون اتحادهما هو مصفوفة بُول التي عنصرها c_{ij} الواقع في السطر i والعمود i يساوي محموع العنصر a_{ij} في a_{ij} .

5. اتحاد بيائين هو البيانُ الذي مجموعةُ رؤوسه هي اتحاد مجموعتي رؤوس البيانين، ومجموعةُ وصلاته هي اتحاد مجموعتي وصلات البيانين.



union rule of probability

قاعِدةُ الاتِّحادِ في الاحْتِمالات

loi de la réunion en probabilite

هي القاعدة:

$$.P(A \cup B) = P(A) + P(B) - P(A \cap B)$$

unique factorization domain

مَنْطِقةُ التَّحْليل الوَحيدِ إلى عَوامِل

domaine de factorisation unique هي حلقة صحيحة، لكل عنصر غير واحدي وغير أولي فيها عبارة صيغتها جداء عددٍ منته من الأعداد الأولية.

تسمَّى أيضًا: unique factorization ring. factorial ring

unique factorization ring

حَلَقةُ التَّحْليلِ الوَحيدِ إلى عَوامِل

anneau de factorisation unique .unique factorization domain تسميةٌ أخرى للمصطلح

unique factorization theorem

مُبَرْهَنةُ التَّحْليلِ الوَحيدِ إلى عَوامِل

théorème de factorisation unique تنصُّ هذه المبرهنةُ على أن صيغةَ التعبير عن عددٍ صحيحٍ موجبٍ بجداءِ أعدادٍ صحيحةٍ موجبٍ هي صيغةٌ وحيدة.

unital left module مو دولٌ يَسارِيُّ واحِدِي مو دولٌ يَسارِيُّ واحِدِي module à gauche unitaire

انظر أيضًا: fundamental theorem of arithmetic.

هو مودولٌ يساريٌّ على حلقةٍ لها عنصرٌ واحدي (عنصر الوحدة) 1، بحيث تتحقق المساواة x=x أيًّا كان العنصر x من المودول.

unital module مودولٌ واحِدِيّ

module unitaire

هو مودول على حلقةٍ لها عنصرٌ واحدي (عنصر الوحدة) 1، بحيث تتحقق المساواتان $x\cdot 1=x$ و $x\cdot 1=x$ أيًّا كان العنصر x من المودول.

يسمَّى أيضًا: unitary module.

unit ball كُرةُ الوَحْدة

boule unité

مجموعةُ كلِّ النقاط في فضاء إقليدي ذي n بعدًا، بحيث تكون المسافة بين كلِّ منها ونقطة الأصل 1 على الأكثر.

unit binormal ثُنائِيُّ النَّاظِمِ الواحِدِيّ

binormale unité

متَّجةٌ واحديُّ له اتجاهُ الناظم الثنائي نفسُه في نقطةٍ على سطحٍ أو منحن فضائي.

دائِرةُ الوَحْدة unit circle

cercle unité

المحلُّ الهندسيُّ لنقاطِ مستوٍ تبعد عن نقطة الأصل مسافةً تساوى 1 بالضبط.

unit conversion factor عامِلُ تَحْوِيلٍ واحِدِيّ facteur de conversion unité

conversion factor تسمية أخرى للمصطلح

مُكَعَّبُ الوَحْدة unit cube

cube unité

مكعبٌ طولُ كلِّ من حروفه يساوي 1.

unit disk قُرْصُ الوَحْدة

disque unité

أيُّ جوارٍ في فضاء متريِّ نصف قطره 1، وبخاصة الجوار الذي مركزه نقطة الأصل في المستوى العقدي؛ أي المجموعة $\{x:|x|<1\}$.

عُنْصُرٌ واحِدِيّ unit element

élément unité

عنصرٌ في حلقة يقوم بدور عنصرٍ محايدٍ ضربيّ.

unit fraction کَسْرٌ واحِدِيّ

fraction unité

كسرٌ عاديٌّ بسطُهُ يساوي 1.

unit impulse دَفْعٌ واحِدِيّ

impulsion unité
.delta function تسمية أخرى للمصطلح

unital right module مودولٌ يَمينِيٌّ واحِدِي

droit module unitaire

هو مودولٌ يمينيٌّ على حلقةٍ لها عنصرٌ واحدي (عنصر الوحدة) 1، بحيث تتحقق المساواة $x \cdot 1 = x$ أيَّا كان العنصر x من المودول.

unitary group زُمْرةٌ واحِدِيَّة

groupe unitaire

unitary الواحدية التحويلات الواحدية العاده transformations على فضاء متحهى عقدي عدد أبعاده U(k) .

مصفوفةٌ واحِدِيَّة unitary matrix

matrice unitaire

نقول عن مصفوفةٍ $oldsymbol{\mathrm{U}}$ إنها مصفوفةٌ واحدية إذا كان:

 $\boldsymbol{U}^{\boldsymbol{H}} = \boldsymbol{U}^{\scriptscriptstyle -1}$

حيث $\mathbf{U}^{ ext{H}}$ مرافقتُها الهرميتية و $\mathbf{U}^{ ext{-1}}$ مقلوبها.

مثال:

$$\begin{bmatrix}
2^{-1/2} & 2^{-1/2} & 0 \\
-2^{-1/2}i & 2^{-1/2}i & 0 \\
0 & 0 & i
\end{bmatrix}$$

unitary module مودولٌ واحِدِيّ

module unitaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح unital module.

unitary space فَضاءٌ واحِدِيّ

espace unitaire

هو فضاء خُداء داخليّ منتهي الأبعاد على حقل الأعداد العقدية. يسمَّى أيضًا: Hermitian vector space.

تَحْوِيلٌ واحِدِيّ unitary transformation

transformation unitaire

هو تحويلٌ خطيٌّ على فضاءٍ متجهيٍّ يحافظ على الجداءات الداخلية والنظائم.

ويمكن تعريفه أيضًا بأنه مؤثِّرٌ خطيٌّ، مرافقُهُ يساوي عكسه.

unit normal ناظِمٌ واحِدِيّ

normal vecteur unité

متجةٌ واحديٌّ باتجاه الناظم الأساسي على سطحٍ أو منحنٍ فضائيّ.

unit operator مُؤَثِّرٌ واحِدِيّ

opérateur unité

هو المؤثّر المحايدُ identity operator نفسهُ.

unit set مُجْموعةٌ أُحادِيَّةُ الغُنْصُر

ensemble unité

مجموعةٌ تحتوي على عنصرٍ واحدٍ فقط. تسمَّى أحيانًا: singleton.

unit sphere كُرةُ الوَحْدَة

sphère unité

محموعة النقاط في فضاء ثلاثي الأبعاد (وبوجه أعم في فضاء في فضاء أدى n بعدًا) التي تبعد مسافة تساوي 1 بالضبط عن نقطة الأصل.

unit square مُرَبَّعُ الوَحْدة

carré unité

مربعٌ طولُ كلِّ ضلع فيه يساوي 1 بالضبط.

aunit tangent واحِدِيّ

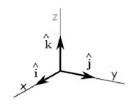
tangent unité

متحهُ الوحدة في المستوي المُماس عند نقطةٍ ما من سطح.

unit vector مُتَّجِهُ الوَحْدة

vecteur unité

متحةٌ طولُهُ i,j,k من أمثلته المتحهات i,j,k التي لها الاتجاهات الموجبة لمحاور منظومة إحداثية ديكارتية في فضاء ثلاثي الأبعاد.



تُوْزِيعٌ أُحادِيُّ التَّغَيُّر univariant distribution

distribution univalente

توزيعُ تكراراتِ متغيِّرٍ واحدٍ فقط.

universal algebra جُبْرٌ شامِل

algèbre universelle

دراسةُ النظم الجبرية؛ كالزمر، والحلقات، والمودولات، والحقول، وتحديد مجموعات المبرهنات المتشابحة في كلِّ من هذه النظم.

universal element عُنْصُرٌ شامِل عُنْصُرٌ شامِل

élément universelle

عنصرٌ من جبرِ بُول يحوي كلُّ عنصرٍ من الجبر.

المَجْموعةُ الكُلِّيَّة (الشَّامِلَة) universal set

ensemble universelle

المجموعةُ التي تحتوي على جميع العناصر ذات الصلة بدراسةِ مسألةٍ محدَّدة.

unknown مَجْهول

inconnu

المتغيرُ الذي يجب اكتشاف قيمته بحلِّ معادلةٍ ما. كالمتغير x في المعادلة x+2=4.

unordered arrangement of a set

نَسَقٌ غَيْرُ مُرَتَّبِ لِمَجْموعَة

arrangement non-ordonné d'un ensemble .combination تسميةٌ أخرى للمصطلح

عَدَدٌ صَحِيحٌ غَيْرُ مُوَشَّر unsigned integer

entier sous signe

عددٌ صحيحٌ يساوي أو يكبر الصفر من دون إشارة موجبة أو سالبة.

عَدَدٌ حَقيقِيٍّ غَيْرُ مُؤَشَّر unsigned real number

nombre réel sous signe

عددٌ حقيقيٌّ من دون إشارة للدلالة على أنه سالبٌ أو موجب، ومن ثم يُفترض بأنه موجب.

U

unsolvable (adj) (غَيْرُ قَابِلٍ لِلْحَلَّ) غَيْرُ حَلول (غَيْرُ قَابِلٍ لِلْحَلَّ) insoluble

1. ليس له حلّ.

2. يُثْبَتُ أنه لا يمكن حلُّه.

يسمَّى أيضًا: insolvable، و insolvable.

unsolvable problem

مَسْأَلَةٌ غَيْرُ حَلولَة (مَسْأَلَةٌ غَيْرُ قابِلَةٍ لِلْحَلّ)

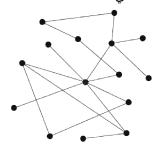
problème insoluble

ne مسألةٌ ليس لها حلّ، أو يستحيل حلُّها.

unstable graph بَيانٌ غَيْرُ مُسْتَقِرّ

graphe instable

بيانٌ لا يمكن أن تُلغى منه وصلةً للحصول على بيانٍ حزئيًّ، زمرة تذاكلاته عزئيةٌ من زمرة تذاكلات البيان الأصلى.



عَدُّ أَعْلَى (عُنْصُرٌ راجِح) upper bound

borne supérieure/majorant

1. لتكن B مجموعة جزئية من مجموعة مرتبة جزئيًّا (\ge, \le) . نقول عن عنصر b من b إنه راجح على b إذا كان كل عنصر من b أصغر من b أو يساويه. ونقول عن b إلها bounded set from above

إذا وجد لها راجح.

2. إذا كانت f دالةً تأخذ قيمَها في مجموعةٍ مرتبةٍ جزئيًّا f فإن عنصرًا f من f يسمَّى راجحًا على f إذا كان f أكبر من كلِّ عنصر في مدى f أو يساويه.

upper Darboux integral تَكَامُلُ دَارْبُو الأَعْلَى intégrale supérieure de Darboux

.upper integral تتحرى للمصطلح

مَجْمُوعُ دارْبُو الأَعْلَى upper Darboux sum

somme supérieure de Darboux

تسميةٌ أخرى للمصطلح upper sum.

مَصْفوفةُ هِسَنْبِرغ العُلْيا upper Hessenberg matrix

matrice supérieure de Hessenberg

انظر: Hessenberg matrix.

upper integral التَّكامُلُ الأعْلَى

intégrale supérieure

فإذا كان التكامل الأعلى موجودًا ومساويًا للتكامل الأدنى، فيقال عن f إنما كُمولةٌ ريمانيًّا.

يسمَّى أيضًا: upper Darboux integral.

قارن بــ: lower integral.

upper limit النِّهايةُ العُلْيا

limite supérieure

تسميةٌ أخرى للمصطلح limit superior.

upper limit of integration الحَدُّ الأَعْلَى لِلتَّكَامُل المُعْلَى لِلتَّكَامُل المُعْلَى لِلتَّكَامُل المُعْلَى المُعْلِمِ المُعْلَى المُعْلِمِ المُعْلَى المُعْلِمِ المُعْلِمِ المُعْلَى المُعْلَى المُعْلَى المُعْلَى المُعْلِمِ المُعْلَى المُعْلِمُ المُعْلِمُ المُعْلِمُ المُعْلِمُ المُعْلِمُ المُعْلَى المُعْلِمُ المُعْلَى المُعْلَى المُعْلَى المُعْلَى المُعْلَى المُعْلِمُ

limite supérieure d'intégration

انظر: limits of integration.

upper semicontinuous decomposition تَفْرِيقٌ نصْفُ مُسْتَمِرٌ مِنَ الأَعْلَى

décomposition semi-continu supérieurement décomposition semi-continu supérieurement D في الجزئة الفضاء طبولوجي بحيث أنه مهما يكن الجزئة , ومهما تكن المجموعة المفتوحة D التي تحوي D ومحتواة في D وتكون التحاد أجزاء من التجزئة .

upper semicontinuous function

دالَّةٌ نصْفُ مُسْتَمِرَّةٍ مِنَ الأَعْلَى

fonction semi-continue supérieurement is identified au supérieurement is $f\left(x\right)$ for all $f\left(x\right)$ for all $f\left(x\right)$ is $f\left(x\right)$ for all $f\left(x$

$$f(x) < f(x_0) - \varepsilon$$

.U من x الله كان

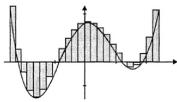
قارن بے: lower semicontinuous function.

upper sum

مَجْموعٌ أَعْلَى

somme supérieure

هو مجموع جداءات القيم الأعظمية لدالة على تتال لجالات جزئية من مجال في أطوال هذه الجالات؛ ومن ثم فإن المساحة تحت الدالة الدَّرَجية step function التي قيمُها على كل مجال جزئي هي أصغرُ حدِّ أعلى لهذه الدالة.



إن نماية هذه المحاميع العليا من الجداءات، عندما تسعى أطوال المجالات إلى الصفر، هي التكامل الأعلى للدالة.

ىسمَّى أيضًا: upper Darboux sum.

قارن بے: lower sum.

upper triangular matrix مَصْفُوفَةٌ مُثَلَّثِيَّةٌ عُلُويَّة matrice triangulaire supérieure

مصفوفة مربعة، جميع مداخلها الواقعة تحت قطرها الرئيسي تساوى الصفر. مثال:

$$\begin{bmatrix}
1 & 7 & 9 & 8 \\
0 & 3 & 5 & 4 \\
0 & 0 & 6 & 3 \\
0 & 0 & 0 & 1
\end{bmatrix}$$

قارن بے: lower triangular matrix.

Urysohn, Paul Samuilovich

پاوُل صَمْويلوڤِتْش أُوريسون

Urysohn, P. S.

(1898-1924) باحث سوفييتي في التحليل الرياضي والطبولوجيا.

Urysohn's lemma

تَوْطِئةُ أُوريسون

lemme d'Urysohn

تنصُّ هذه التوطئة على أن الشرط اللازم والكافي كي يكون فضاءٌ طبولوجيٌّ عاديًّا هو: أيًّا كانت المجموعتان المغلقتان المغلقتان المغلقتان A و B في هذا الفضاء، فثمة دالة مستمرة

$$f: S \rightarrow [0,1]$$

$$f(B) = \{1\} f(A) = \{0\}$$
 حيث

Urysohn's metrization theorem

مُبَرْهَنةُ أُوريسون في التَّمْتير

théorème de métrisabilité d'Urysohn تنصُّ هذه المبرهنة على أن كلَّ فضاء منظم يحقِّق قابلية العدّ الثانية هو فضاء مَتور metric space وفَصول.

Urysohn space

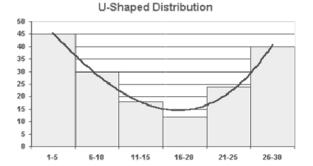
فَضاءُ أُوريسون

espace d'Urysohn

 $T_{5/2}$ space تسميةٌ أخرى للمصطلح

U-shaped distribution U تُوْزِيعٌ عَلَى شَكُلُ U distribution en U

توزيعٌ تكراريٌّ شكله قريبٌ من الحرف U.



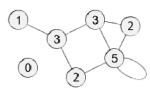


الرمزُ الدالُّ على العدد العشرى 5 في الأرقام الرومانية.

valence تَواتُرُ خُطوط

valence

عدد الخطوط التي تقع عليها نقطة من بيان.



validity صِحَّة

validité

هي درجة القرب من النتيجة الصحيحة بعد الحصول على نتائج تكرارية.

valuation (تَقْرِيم)

évaluation

1. عملية إيجاد أو تعيين قيمة شيء ما.

2. التقییم علی حلقة واحدیة A، هو تطبیقٌ v ل A فی المحال A من A یحقق الشروط الآتیة:

- . x=0 تقییم عنصر x یساوی $\infty +$ إذا وفقط إذا كان
 - v(xy)=v(x)+v(y)

A مهما كان العنصران x و y من

 $v(x+y) \ge \inf [v(x),v(y)]$ • .A مهما كان العنصران x و y من

value

valeur

مقدار دالة عند إعطاء المتغير المستقل كمية معينة. فمثلاً، قيمة الدالة $f(x) = x^2$ تساوي f(x) = x عندما x = 3

value group

زُمْرةً قِيَم

groupe de valeurs

إذا كان v تقييمًا متقطعًا على حقل K، فإن زمرة القيم هنا هي الزمرة التي تكوِّلها العناصر $v\left(x\right)$ الموافقة للعناصر غير الصفرية x في X.

دَليلُ القيمة (مُؤَشِّرُ القيمة) value index

indice d'une valeur

عددٌ دليليٌّ يساوي نسبةً قيمةِ جميع المفردات في دورةٍ ما إلى قيمةِ جميع البنود في دورةٍ أساس.

قيمةُ عِبارة value of an expression

valeur d'une expression

النتيجةُ المستخلصةُ بعد إجراء العمليات اللازمة. أمثلة:

– قيمة $\sqrt{9}$ هي 3؛

 $b^2 - a^2$ هي $\int_a^b 2x \, dx$ - قيمة

. x=6 عندما الحدودية x^2-5x-7 هي الحدودية -

value of a function قيمةُ دالَّة

valeur d'une fonction

أيُّ عنصر من مدى الدالة. وفي حالة قيمة (أو قيم) خاصة للمتغير (أو للمتغيرات) المستقلة، فإن قيمة دالة هي العنصر المقابل للمتغير (للمتغيرات) من المدى.

value of a variable قيمةُ مُتَغَيِّر

valeur d'une variable

عنصرٌ محدَّدٌ من ساحة دالة، وذلك عندما يكون المتغير المستقل مساويًا لذلك العنصر.

Vandermonde, Alexandre Théophile اَلكُسائدَر ثيو فيل ڤائدر مو ئد

Vandermonde, A. T. (1796–1735) رياضيٌّ فرنسي متخصص في الجبر.

Vandermonde determinant مُحَدِّدةُ قَائْدِرِمونْد déterminant de Vandermonde

i هي محلِّدةُ المصفوفة المربعة $n \times n$ التي سطرها ذو الترتيب x_i^k هي متغيرات في هو دية معيَّدة.

Vandermonde matrix مَصْفُوفَةُ فَانْدِر مُونْد matrice de Vandermonde

مصفوفةٌ كلُّ عنصر من سطرها الأول هو 1، وكلُّ عنصر من السطر الثاني السطر ذي الترتيب i هو العنصر الموافق من السطر الثاني مرفوعًا إلى القوة (i-1).

$$\begin{bmatrix} 1 & 1 & \cdots & 1 \\ x_1 & x_2 & \cdots & x_n \\ x_1^2 & x_2^2 & \cdots & x_n^2 \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ x_1^{n-1} & x_2^{n-1} & \cdots & x_n^{n-1} \end{bmatrix}$$

Vandermonde's identity مُتَطابِقةُ قَائْدِرِمونْد identité de Vandermonde

تسمية أخرى للمصطلح convolution rule.

Vandermonde's theorem مُبَرْهَنَةُ قَائْلِرِ مُونْد théorème de Vandermonde

مبرهنة تنصُّ على أنه يمكن التعبير عن الحدانِيّ $(x + y)^a$ ، $(x + y)^a$ مبرهنة عناير $(x + y)^a$ ميث $(x + y)^a$ أسُّان يشتملان على المتغيرين $(x + y)^a$ أيضًا.

équation de Van der Pol $u'' + \alpha (u^2 - 1) u' + \beta u = 0$ هي المعادلة التفاضلية التي لها حلّ دوريٌّ واحدٌ بالضبط.

Van der Waerden number عَدَدُ قَانْ دِرْ پول فيرْدِن nombre de Van der Waerden

افا كان r و k عددين صحيحين موجبين، فإن عدد قانْ دِرْ فيرْدن. أمثلة: فيرْدن لهما هو العدد الذي يحقق ميرهنة قانْ درْ فيرْدن. أمثلة:

(r, k)	(2, 3)	(2, 4)	(2, 5)	(2, 6)
V	9	35	178	1132

Van der Waerden's conjecture مُخَمَّنةُ قَانْ دِرْ فيرْدِن conjecture de Van der Waerden

تنصُّ هذه المحمنة على أن المصفوفة المضاعفة العشوائية $n \times n$ الوحيدة التي لها باق أصغري (الذي قيمته $n \times n$ هي المصفوفة الثابتة التي جميع مداخلها n / 1. طُرحت هذه المخمنة عام 1926، و لم تبرهن إلا في عام 1980.

Van der Waerden's theorem مُبَرْهَنةُ قَان در فيردن théorème de Van der Waerden

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه يوجد لأي عددين صحيحين موجبين r و k عددٌ صحيح موجب n، بحيث أنه إذا قسمنا الأعداد الصحيحة الأولى التي عددها n إلى صفوف عددها k، فتوجد متتاليةٌ حسابية عدد حدودها r تنتمي جميعُها إلى الصف نفسه.

vanish (v) يَنْعَدِم، يَتَلاشَى s'annuler

يغدو صفرًا، أو يسعى إلى الصفر.

vanish at infinity (v) يُنْعَدِمُ فِي اللانِهاية

s'annuler en ∞

نقول عن دالة عقدية مستمرة f معرفة على فضاء متراصً a موضعيًّا إنحا تنعدم في اللانحاية إذا وُجد لكلِّ عددٍ موجب مجموعة متراصة K_a بحيث يكون:

 $.K_a$ إلى العنصر x غير المنتمي إلى أيًّا

variable مُتَغَيِّر

variable

رمزٌ يُستعمل في تمثيل عنصرٍ مجهول من مجموعة، هي بوجه عام منطلق دالة.

تبايُن variance

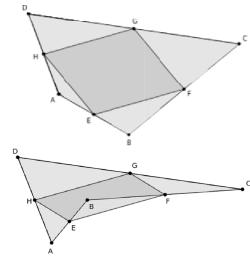
variance

(في الإحصاء) هو مربعُ الانحراف المعياري.

مُبَرْهَنةُ قِرِينْيَن Varignon's theorem

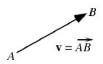
théorème de Varignon

تنصُّ هذه المبرهنة على أن الشكل المتكوِّن من وصل منتصفات أضلاع شكل رباعي على الترتيب هو متوازي أضلاع.



vector مُتَّجِهُ vecteur

1. عنصرٌ من فضاء متجهات.



مصفوفة تتألف من سطرٍ واحد، أو عمودٍ واحد من المداخل. مثال:

$$\begin{bmatrix} -6 \\ -4 \\ 27 \end{bmatrix}$$

vector analysis مالتَّحْليلُ الْتَّحِهِيِّ analyse des vecteurs

فرع الرياضيات الذي يُعنى بدراسة المتجهات، والعلاقات بين المتجهات، وتطبيقاتما.

vector basis قاعِدةُ مُتَّجِهِات base vectorielle

هي قاعدةُ فضاءٍ متجهيّ. انظر أيضًا: Hamel basis.

variance-covariance matrix مَصْفُوفَةُ التَّبايُن التَّعايُر matrice de variance-covariance

مصفوفةُ التباين-التغاير لمتتاليةٍ $\left\{x_i\right\}$ من المتغيرات العشوائية، هي المصفوفة $n \times n$ التي مدخلُها ذو الرقم $i \ j$ هو $\cos\left(X_i, X_j\right)$

تسمَّى أيضًا: covariance matrix.

variance ratio test اخْتِبارُ نِسْبَةِ النَّبايُنات

test du rapport des variances

(في الإحصاء) أسلوب يستعمل في مقارنة التغيرات بين محموعتين من الأعداد، وذلك للتثبُّت من كونهما مأخوذتين من المجتمع الإحصائي نفسه.

يسمَّى أيضًا: F test.

variate difference method طَرِيقةُ الفَوْقِ المُتَغَيِّر méthode de la difference variée تقنيةٌ لتقدير الارتباط بين الجزأين العشوائيين لمتسلسلتين زمنيتين.

variational calculus حُسْبانُ التَّغَيُّرات calcul variationnel

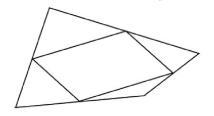
.calculus of variations تسميةٌ أخرى للمصطلح

variational principle مَبْدَأُ التَّغَيُّرِيَّة

principe variationnel تِقنيةٌ تُستعمل في حلِّ مسائل القيمة الحدية، وهي قابلة للتطبيق عندما يكون بالإمكان صوغُ المسألة بصيغة مسألة إيجاد النهاية الصغرى.

Varignon parallelogram مُتُوازِي أَضْلاعِ قِرِينْيَن parallélogramme de Varignon

هو متوازي الأضلاع المتكوِّن من وصل نقاط منتصفات أضلاع شكل رباعي.



vector bundle

حُزْمةُ مُتَّجهات

fibré vectoriel

حزمةٌ تافهةٌ محليًّا، أليافُها fibers فضاءات متجهات متماكلة (إيزومورفية isomorphic).

vector equation

مُعادَلةٌ مُتَّجهيَّة

équation vectorielle

معادلةٌ تتضمن متجهات.

vector field

حَقْلُ مُتَّجِهات

champ de vecteurs

 حقل المتجهات الناشئ عن دراسة منظومة معادلات تفاضلية على متنوعة فضولة differentiable manifold.

2. دالة مداها محتوًى في فضاء متجهات.

قارن بے: scalar field، و tensor field.

vector function

دالَّةٌ مُتَّجِهِيَّة

fonction vectorielle

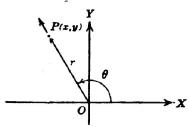
دالةٌ ساحتُها مجموعةٌ جزئيةٌ من فضاءِ إقليدي ذي n بعدًا.

vectorial angle

زاويةٌ مُتَّجهيَّة

angle vectoriel

(في الهندسة الديكارتية) الزاوية المحصورة بين متحه الموضع لنقطة وبين المحور Ox أو المحور القطبي.



تسمَّى أيضًا: polar angle.

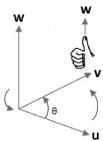
vector product

جُداءٌ مُتَّجهيّ

produit vectoriel

جداءٌ لاتبديليٌّ لمتحهين في الفضاء الإقليدي الثلاثي الأبعاد. والجداء المتحهي لمتحهين لل و V هو متحهٌ W، طولُهُ يساوي جداء طولَى لل و V وحيب الزاوية بينهما، وجهتُهُ هي الجهة

لتي تجعل المتجهات u و v و w تشكل منظومة يمينية.



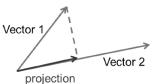
يسمَّى أيضًا: cross product.

vector projection

مَسْقَطُ مُتَّجه

projection vectorielle

مسقطُ متجه على آخر هو متجهٌ موجَّةٌ له منحى الثاني، وطوله يساوي طول المسقط السُّلَمي (العددي) للمتجه الأول على الثاني.



vector random variable مَتَغَيِّرٌ عَشُوائِيٌّ مُتَّجِهِي

vecteur aléatoire

هو متجةٌ مداخلُهُ معرَّفةً على فضاء العينات نفسه لتجربةٍ ما.

vector space

فَضاءً مُتَّجهيّ

espace vectoriel

الفضاء المتجهي على حقل K هو مجموعة V مزودة بقانون تشكيل داخلي يرمز إليه بـ (+) ويسمّى الجمع، وقانون تشكيل خارجي يرمز إليه بـ (.) ويسمّى الضرب في عدد، يحققان ما يلي:

- المجموعة V المزودة بعملية الجمع هي زمرة تبديلية.
- K حيث 1 هو العنصر المحايد في الحقل $1 \cdot x = x$
 - $(\alpha + \beta) \cdot x = \alpha \cdot x + \beta \cdot x$
 - $\alpha \cdot (x + y) = \alpha \cdot x + \alpha \cdot y$
 - $\alpha \cdot (\beta \cdot x) = (\alpha \beta) \cdot x$

.V من x,y وذلك أيًّا كان lpha,eta من lpha، وأيًّا كان

يسمَّى أيضًا: linear space.

vector sum

مُحَصِّلةُ مُتَّجهات

somme vectorielle

تسميةٌ أخرى للمصطلح resultant.

vector triple product

جُداءٌ مُتَّجِهِيٌّ ثُلاثِيّ

produit vectoriel triple

تسميةٌ أخرى للمصطلح triple vector product.

vector-valued function

دالَّةُ مُتَّجهيَّة

fonction à valeurs vectorielles

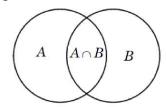
دالةٌ مداها مجموعةٌ جزئيةٌ من فضاءٍ متجهي.

Venn diagram

مُخَطَّط قِن

diagramme de Venn

تمثيلٌ للعمليات على المجموعات، كالاجتماع، والتقاطع، والتقاطع، والإتمام. في الشكل الآبي مثال على عملية التقاطع:



Venn, John

جون ڤِن

Venn, J.

(1834–1923) رياضيٌّ وكاتب بريطاني، اشتغل في علم المنطق والاحتمالات. سُميت مخططات ڤِن نسبةً إليه.

vers

vers

vers

مختصر: versed sine.

versed cosine

مُتَمِّمُ الجَيْبِ إِلَى الواحِد

cosinus versus

.coversed sine تسمية أخرى للمصطلح

versed sine

مُتَمِّمُ جَيْبِ التَّمامِ إِلَى الواحِد

sinus versus

مختصره: vers.

 $1-\cos i x$: تساوي: x مثلثاتية قيمتها عند

يسمَّى أيضًا: versine.

versiera

ساحِرةُ آغْنيسي

courbe d'Agnési

تسمية أخرى للمصطلح witch of Agnesi.

versine

مُتَمِّمُ جَيْبِ التَّمامِ إِلَى الواحِد

sinus versus

تسمية أخرى للمصطلح versed sine.

vertex

رَأْ*س*

sommet

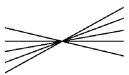
1. أيُّ نقطة تقاطع لضلعَيْ مضلع.



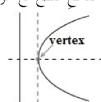
2. نقطة تقاطع ثلاثة مستويات من متعدد وجوه.



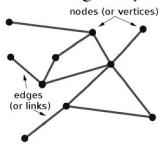
3. نقطة تقاطع حزمة pencil مستقيمات.



4. (ذروة قطع) نقطةُ تقاطعِ القطع مع محور تناظرٍ له.



إحدى العقد التي تكوّن مع الوصلات المرتبطة بما بيانًا.



 \mathbf{V}

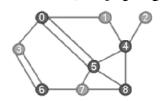
vertex angle زاويةُ الرَّأْس

angle du sommet

زاويةُ الرأس في مثلث، هي الزاوية المقابلةُ لقاعدته.

vertex cover تَغْطِيةٌ بالرُّؤوس

recouvrement par des sommets معموعةُ رؤوسٍ في بيانٍ بحيث تتضمن كلُّ وصلةٍ في هذا البيان رأسًا واحدًا على الأقل من المجموعة.



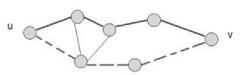
قارن بے: edge cover.

عِدَّةُ التَغْطِيَةِ بِالرُّؤُوسِ vertex-covering number

nombre des recouvrements de sommet هو أصغر عددٍ مُكن للرؤوس في تغطية بالرؤوس لبيان.

مَسارا رُؤوسِ مُنْفَصِلان vertex-disjoint paths

chemins à deux sommets disjoints مساران في بيان لهما نقطتان طرفيتان مشتركتان، وليس لهما نقاط مشتركة أخرى.



vertex domination number عِدَّةُ هَيْمَنَةِ الرُّؤوس nombre des sommets dominants

أصغرُ عددٍ ممكنِ من الرؤوس في مجموعة رؤوسٍ مهيمنة لبيان.

صيغةُ الذَّرْوة vertex form

formule du sommet

صيغةُ معادلةِ قطعٍ مخروطي نحصل عليها بتغييرٍ مناسبٍ للمحورين الإحداثيين تصبح فيه ذروة القطع نقطة الأصل للمنظومة الإحداثية، ويبقى محور القطع على المحور x.

وبوجه عام تكون معادلة القطع:

$$y^2 = 2px - (1 - \varepsilon^2)x^2$$

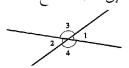
حيث p وسيط، و ε التباعد المركزي العددي للقطع.

vertex-induced subgraph يَيانٌ جُزْنِيٍّ مُحْدَثٌ بِالرُّؤُوسِ sous-graphe induit par des sommets

تسميةٌ أخرى للمصطلح induced subgraph.

vertical angles بالرَّأْس vertical angles

angles opposés par le sommet زاويتان تَنتجان من مستقيمين متقاطعين، وتقعان في جهتين متعاكستين بالنسبة إلى نقطة التقاطع.



تسمَّيان أيضًا: opposite angles.

فرانسوا قُييت Viète, François

Viète, F.

(1540–1603) رياضيٌّ فرنسي، برع في الجبر والهندسة. أدخل استعمال الحروف في الجبر. له إسهامات أصيلة في علم المثلثات ونظرية المعادلات.

صيغةُ قُيت Viète's formula

formule de Viète

صيغةٌ للعدد π مستنتجةٌ من الجداء اللانهائي للعدد π مستنتجةٌ من الجداء اللانهائي للعدد $\frac{2}{\pi} = \cos\frac{\pi}{4} \cos\frac{\pi}{8} \cos\frac{\pi}{16} \cdots$ وهي:

$$\frac{2}{\pi} = \sqrt{\frac{1}{2}} \times \sqrt{\frac{1}{2} + \frac{1}{2}\sqrt{\frac{1}{2}}} \times \sqrt{\frac{1}{2} + \frac{1}{2}\sqrt{\frac{1}{2}} + \frac{1}{2}\sqrt{\frac{1}{2}}} \times \cdots$$

نُشرت هذه النتيجة عام 1593.

vinculum شَوْطةٌ مُعَلاَّة

barre/vinculé

هي خطَّ أفقيٌّ يوضع فوق عدة أرقام (أو حروف) للدلالة على: على أنها تكوِّن وحدة متكاملة. ويشيع استعمالها للدلالة على:

- $0.\overline{111}$ تكرار مجموعة أرقام عشرية، مثل: $0.\overline{111}$.
 - \overline{AB} :المسافة بين نقطتين، مثل المسافة
 - . $\overline{z_1 + z_2}$ المرافق العقدي، مثل: 3
 - $\overline{A \wedge B}$:مثل عبارة منطقية، مثل عبارة

قارن بے: macron.

Vitali, Giuseppe

volume by slicing جيوسيبي ڤيتالي

حِسابُ الحَجْم بِالتَّشْريح

Vitali, G.

(1875–1932) رياضيٌّ إيطالي، برع في التحليل الرياضي و نظرية الأعداد.

calcul d'un volume par des tranches طريقةٌ لحساب حجم بحسَّم، وذلك بمكاملة حجوم شرائح

طريقة لحساب حجم بحسم، ودلك بمكاملة حجوم شرائح الامتناهية في الصغر من الجسم يفصل ما بينها مستويات

متوازية.

ensemble de Vitali

مجموعة من الأعداد الحقيقية، الفرق بين أيِّ عنصرين من هذه المجموعة هو عدد غير منطَّق، وأيُّ عددٍ حقيقي هو مجموع عددٍ منطَّق وعنصر من المجموعة.

رمز مختصر للمصطلح volume.

فيتو ڤولْتِرا Volterra, Vito

Volterra, V.

(1860-1940) عالِمٌ إيطالي، عَمِلَ في التحليل الرياضي والفيزياء الرياضية. كان رياديًّا في التحليل الدالي.

مُعادَلات ڤولْتِرا Volterra equations

équations de Volterra

ثمة نموذجان من هذه المعادلات التي تكون فيها الدالة y مجهولة . . .

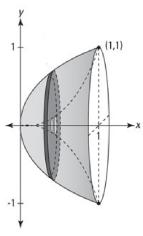
$$f(x) = \int_{a}^{x} K(x,t) y(t) dt$$
 $y(x) = f(x) + \lambda \int_{a}^{x} K(x,t) y(t) dt$
حیث $K(x,y)$ و $f(x)$

volume

volume

قياسُ سَعَةِ حسمٍ أو منطقةٍ محددة في فضاء ثلاثي الأبعاد. وهو يساوي أصغر حدٍّ أعلى لمجموع حجوم مكعبات غير متراكبة يمكن أن يحتويها الجسم أو المنطقة، حيث حجم كلٍّ من هذه المكعبات يساوي مكعبَ طول أحد أضلاعه.

مختصره: vol.



volume integral

تَكامُلُّ حَجْمِيٌ

intégrale de volume

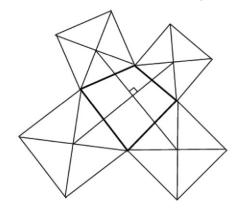
تكامل دالةٍ في عدة متغيرات على مجموعةٍ جزئية ثلاثية الأبعاد من ساحة الدالة.

$$.V = \iiint_G dx \ dy \ dz$$

مُبَرْهَنةُ فون أُوبِل von Aubel's theorem

théorème de von Aubel

تنصُّ هذه المبرهنة على أنه إذا كان لدينا رباعي أضلاع، وأنشأنا مربعًا خارج كلِّ ضلع منه، فإن المستقيمين الواصلين بين مركزي كلِّ مربعين متقابلين يكونان متساويين في الطول ويتقاطعان بزاوية قائمة.



 \mathbf{V}

vr (visual representation) number

عَدَدٌ بَصَرِيُّ التَّمْثيل

سَرِيَ التَّمثيل nombre à représentation visuelle

نقول عن عددٍ إنه بصري التمثيل (visual representation) إذا أمكن تمثيله بجمع أجزاء أرقامه بعد إجراء عمليات حسابيةٍ عليها؛ من أمثلته: $23 + 33^2 = 123 = 123$

$$1233 = 12 + 33$$

$$221859 = 22^3 + 18^3 + 59^3$$

$$40585 = 4! + 0! + 5! + 8! + 5!$$

$$.4913 = (4+9+1+3)^3$$

vulgar fraction

كَسْرٌ عادِيّ

fraction ordinaire

تسميةٌ أخرى للمصطلح common fraction.

von Neumannm, John جون فون نویمان

von Neumannm, J.

(1903–1903) رياضيٌّ أمريكي ولد في هنغاريا. كانت أهم إسهاماته في المنطق الرياضي وعلم الحاسوب ونظرية اللباريات، وأرسى الأسس الرياضية لنظرية الكمّ والنظرية الطاقية. نشر التعريف المألوف للأعداد الترتيبية عام 1924، وفي عام 1926 مُنح درجة الدكتوراه، وكانت رسالته في نظرية المجموعات.

أسَّس مع آينشتاين معهد الدراسات المتقدمة.

أسهم في التوصل إلى صنع القنبلة الهدروجينية.

*

*

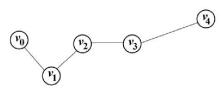
*



walk مَسْلَك

chemin

بحموعةٌ من رؤوسِ بيانٍ $\left(v_0,v_1,\dots,v_n\right)$ يرتبط فيها الرأسان v_i بوصلةٍ مشتركة، وذلك لجميع قيم $i=0,1,\dots,n-1$.



يسمَّى أيضًا: path.

Wallis formulas

صِيَغُ واليس

formule de Wallis

صيغٌ تحدد قيم التكاملات المحددة بين 0 و 1 للدوالّ:

 $\sin^n(x)$, $\cos^n(x)$, $\cos^m(x)\sin^n(x)$

لحميع قيم m و n الصحيحة الموجبة.

تسمَّى أيضًا: Wallis theorem.

جون واليس Wallis, John

Wallis, J.

(1615–1703) عالِمٌ إنكليزي في الجبر والمنطق واللاهوت، كان لعمله تأثيرٌ في تطوير نيوتن للحسبان وقوانين الحركة.

جُداءُ واليس جُداءُ

produit de Wallis

 $\pi/2$ عنير منته؛ هو: $\pi/2$ بصيغة جُداءٍ غير منته؛ هو:

$$\frac{\pi}{2} = \frac{2}{1} \frac{2}{3} \frac{4}{3} \frac{4}{5} \cdots \frac{2n}{2n-1} \frac{2n}{2n+1}$$

Wallis theorem

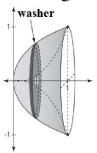
مُبَرْ هَنةُ و اليس

théorème de Wallis

تسميةٌ أخرى للمصطلح Wallis formulas.

washer method (طَرِيقةُ الْحَلَقة) طُرِيقةُ الْفَلْكة (طَرِيقةُ الْحَلَقة) méthode ronelle

طريقة لحساب حجم مجسم دوراني وذلك بإجراء مكاملة على الحجوم المتكونة من شرائح حلقية الشكل متناهية الصغر محدَّدة بمستوياتٍ متعامدة مع محور الدوران.



Watson-Sommerfeld transformation تَحْوِيلُ واطْسون-زومَرفِلْد

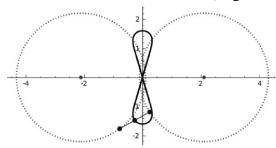
transformation de Watson-Sommerfeld إجراءً لتحويلِ متسلسلةٍ، حدُّها ذو الرتبة I هو جُداءُ الحدودية إجراءً لتحويلِ متسلسلةٍ، حدُّها ذو الرتبة I هن حدوديات لوجاندر بمعامل a_l له بعض الخاصيات، في محموع تكامل a(l) على محيطٍ وحدودٍ تشتمل على أقطاب هذا التكامل، حيث a(l) دالةٌ ميرومورفية يكون فيها هذا التكامل، حيث a(l) لصحيحة.

يسمَّى أيضًا: Sommerfeld-Watson transformation.

مُنْحَنِي واطْ Watt's curve

courbe de Watt

هو المحل الهندسي لمنتصف القطعة المستقيمة التي تتحرك نهايتاها على طول دائرتين لهما القطر نفسه.



مُوَيْجة wavelet

ondellete

إحدى الدوالَّ الرياضية المفيدة في تحليل الدوال وتركيبها، وفي تشكيل تمثيلات الإشارات في كلِّ من الزمن والتردد.

تقارُبٌ ضَعيف weak convergence

convergence faible

نقول عن متتالية x_1, x_2, \dots من عناصر فضاء متحهيً طبولوجيً X إنحا تتقارب تقاربًا ضعيفًا إذا كانت المتتالية: f(x)

 $f(x_1), f(x_2), \dots$

متقاربةً، وذلك مهما يكن الدَّاليُّ المستمرُّ الخطي f على X.

weak law of large numbers

قانونُ الأعدادِ الكَبيرَةِ الضَّعيف

loi faible des grands nombres

لتكن $\{X_1,X_2,\ldots\}$ متتاليةً من المتغيرات العشوائية المستقلة، ولتكن $\{\mu_1,\mu_2,\ldots\}$ متتاليةً توقعاتما.

إن قانون الأعداد الكبيرة الضعيف هو مبرهنةٌ تقدِّم شروطًا كانفيةً كي يتحقَّق ما يلي: مهما يكن $\varepsilon>0$ ، فإن المتتالية:

 $\left\{ P\left(\left| \sum_{i=1}^{n} \frac{X_{i} - \mu_{i}}{n} \right| > \varepsilon \right) \right\}$

تتقارب إلى الصفر.

يسمَّى أيضًا: Khintchine theorem.

.strong law of large numbers :ــن بــــ

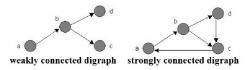
فَضاءٌ تامٌّ بِضَعْف weakly complete space

espace faiblement complet

هو فضاءً متجهي طبولوجي يترافق فيه عنصر x مع أي متتالية $f\left(x_{n}\right)$ من العناصر x_{n} متقاربة بضعف، بحيث أن نحاية x_{n} من العناصر x_{n} لأي دَالي خطي مستمر x_{n} مستمر تساوي x_{n}

weakly connected digraph يَيانٌ مُوَجَّةٌ ضَعيفُ التَّرابُط graphe dirigé faiblement connexe

بيانٌ موجَّهُ، بيانُهُ التَّحْتِيُّ هو بيانٌ مترابط.



weak topology

طبولوجيا ضعيفة

topologie faible

هي الطبولوجيا المعرَّفة على فضاء منظَّم والتي تولِّدها الأشكالُ الخطيةُ المستمرةُ على هذا الفضاء.

قارن بے: strong topology.

مُعادَلةُ فيبَر التَّفاضُلِيَّة Weber differential equation

équation différentielle de Weber

حالةً خاصةً من المعادلة فوق الهندسية المندمجة التي تَكُون المتسلسلة فوق الهندسية المندمجة حلاً لها.

تسمَّى أيضًا: Weber-Hermit equation.

équation de Weber-Hermit

تسمية أخرى للمصطلح Weber differential equation.

قاعِدةُ ويدل Weddle's rule

régle de Weddle

هي طريقةٌ لحساب قيمةٍ تقريبية لتكاملٍ من النمط:

 $\int_{a}^{b} f(x) dx$

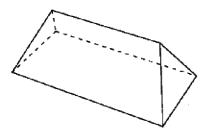
حيث يقسَّم المجال (a,b) إلى 6n جزءًا متساويًا، وفق الصيغة الآتية:

 $\frac{b-a}{20n}[y_a + 5y_1 + y_2 + 6y_3 + y_4 + 5y_5 + y_6 + \dots + 5y_{6n-1} + y_{6n}]$

wedge

إسْفين

cale



متعدِّدُ وجوهٍ قاعدته مستطيل وتشتمل وجوهه الجانبية على مثلثين متساويَي الأضلاع وشبهَيْ منحرف.

Weierstrass' approximation theorem مُبَرْهَنةُ ڤايَرشتراس في التَّقْريب

théorème d'approximation de Weierstrass تنصُّ هذه المبرهنة على أن كلَّ دالةٍ حقيقيةٍ مستمرةٍ على مجالٍ مغلق يمكن تقريبها بحدودياتٍ بانتظام.

كُوالُّ ڤَايَرِشتراس Weierstrass functions

fonctions de Weierstrass

دوالٌ تُستعمل في حسبان التغيرات، وهي تحقِّق معادلة أويلرلاغرانج وشرط حاكوبي، وتجعل تكاملاً معرَّفًا يأخذ قيمته
العظمي.

Weierstrassian elliptic function

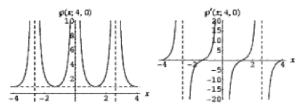
دالَّةُ قايرشتراس النَّاقِصِيَّة

fonction elliptique de Weierstrass z دالة ها دور أساسي في نظرية الدوال الناقصية. فإذا كانت z دالة ها دور أساسي في نظرية الدوال الناقصية، وكان z عددًا عددًا عقدية، وكان z عددًا عقدية وعدد عقدية وكان z عددًا عقدية وكان z عددًا عقدية وكان z عددًا عقدية وكان z عددًا عدد المنافعة وكان z وكان z عدد المنافعة وكان z عدد المنافعة وكان z عدد المنافعة وكان z عدد المنافعة وكان z وكان z عدد المنافعة وكان z وكان

$$z = \int_{y}^{\infty} \frac{dt}{\sqrt{4t^3 - g_2t - g_3}}$$

 $oldsymbol{g}_3$ و $oldsymbol{g}_2$ التي وسيطاها و $oldsymbol{g}_3$ و فإن دالة فايرشتراس الناقصية لـــ z

$$p(z;g_2,g_3) = y$$
 هي



Weierstrass, Karl Theodor Wilhelm کارْل ثیودور ولْیَم ڤایَرشتراس

Weierstrass, K. T. W. (1897–1815) عالِمُ تحليلٍ ألماني، أسهم بوجه خاص في نظريات المتغيرات العقدية، ومتسلسلات القوى، والدوال الاهلليجية.

اخْتِبارُ M لِڤايَرشتراس Weierstrass M test

critère de comparaison de Weierstrass

يعتمد هذا الاختبار على حقيقة أنَّ متسلسلةً غيرَ منتهيةٍ من
الأعداد لأمال تتقلب بانتظام اذا أو ما أكالًا ما

 m_n لأعداد (أو الدوال) تتقارب بانتظام إذا وُجِد لكلِّ حدِّ الأعداد (أو الدوال) تتقارب بانتظام إذا وُجِد لكلِّ حدُّ القيمةَ المطلقة لهذا الحد.

يسمَّى أيضًا: Weierstrass' test for convergence.

Weierstrass' test for convergence اخْتبارُ قَايَو شتر اس في التَّقارُب

critère de convergence .Weierstrass M test تسميةٌ أخرى للمصطلح

مُحَوِّل ڤايَرشتراس Weierstrass transform

transform de Weierstrass

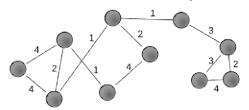
مُولِّل فايرشتراس لدالةٍ حقيقيةٍ f(y) هو دالةٌ تُعطَى بالمكاملة من ∞ إلى ∞ للكمية:

$$.(4\pi t)^{-1/2} \exp[-(x-y)^2/4]f(y)dy$$

weight ثِقْل، وَزْن

poids

عددٌ مفردٌ صحيحٌ غير سالب يوضع على وصلةِ شبكةٍ أو على وصلة شبكةٍ موجَّهة.



weighted average مُتُوَسِّطٌ مُثَقَّل

moyenne pondérée

العددُ الناتج من جمعِ جُداء α_i في العدد ذي الترتيب α_i من α_i من الأعداد لكل α_i حيث α_i حيث α_i حيث α_i حيث α_i حيث α_i عداد (أثقال) تحقِّق α_i

يسمَّى أيضًا: weighted mean.

weighted mean مُتُوَسِّطٌ مُثَقَّل

moyenne pondérée

.weighted average تسميةٌ أخرى للمصطلح

weight function

دالَّةُ تَثْقيل

fonction de poids

1. هي دالةً w(x) تُستعمل لتُناظِم normalize دوالً متعامدة orthogonal functions.

$$\int \left[f_n(x) \right]^2 w(x) dx = N_n$$

انظر أيضًا: orthogonal functions.

2. دالة معرَّفة على وصلات شبكة أو أقواس شبكة موجَّهة، قيمتها عند كل وصلة أو قوس عددٌ صحيحٌ غيرُ سالب وحيد مقترن بهذه الوصلة أو القوس.

3. دالة معرَّفة على رؤوس شبكة s-t معمَّمة، قيمتها عند كل رأس عددٌ صحيحٌ غيرُ سالب.

صِيغُ ڤاينْغارتِن Weingarten formulas

formules des Weingarten

هي معادلاتٌ تتعلق بالنواظم على سطح عند نقطةٍ ما منه.

$$\mathbf{n}_{u} = \frac{FM - GL}{EG - F^{2}} \mathbf{r}_{u} + \frac{FL - EM}{EG - F^{2}} \mathbf{r}_{v}$$

$$\mathbf{n}_{v} = \frac{FN - GM}{EG - F^{2}} \mathbf{r}_{u} + \frac{FM - EN}{EG - F^{2}} \mathbf{r}_{v}$$

حيث ${\bf n}$ متحه الوحدة الناظمي، و $(E,\,F,\,G)$ معاملات الصيغ الأساسية الأولى للسطح، و $(L,\,M,\,N)$ معاملات الصيغ الأساسية الثانية للسطح، و ${\bf r}_{\rm u}$ و ${\bf r}_{\rm u}$ المتحهان المماسان.

سَطْحُ قَاينْغارِتِن Weingarten surface

surface de Weingarten

سطحٌ يتحدُّد كلٌّ من نصفَيْ قطريه الرئيسيين بالآخر بطريقةٍ وحيدة.

عَدَدٌ عَجِيبِ weird number

nombre étrange

هو عددٌ وافر abundant number؛ وليس عددًا نصف تام semiperfect number.

من أمثلته: 70, 836, 4030, 5830.

مَجْموعةٌ مُرَتَّبةٌ جَيِّدًا well-ordered set

ensemble bien ordonné

هي مجموعةٌ مرتبةٌ خطيًّا، لكلِّ مجموعةٍ جزئيةٍ منها عنصرٌ أصغر.

أما (\ge, \mathbb{Z}) ، فليست مجموعةً مرتبة جيدًا.

well-ordering principle مَبْدَأُ التَّرْتيبِ الجَيِّد

principe du bon order

هو المبدأ الذي ينص على أنه بالإمكان إيجاد ترتيب لكل محموعة بحيث تغدو هذه المجموعة مرتبة ترتيبًا جيدًا. وهذا المبدأ يكافئ موضوعة الاختيار.

و بعبارةٍ أخرى: أيُّ مجموعةٍ غير خالية من الأعداد الصحيحة الموجبة تحتوي على عنصر أصغر؛ أي:

 $\exists m \in S \text{ such that } m \leq x \ , \forall x \in S$.well-ordering theorem یسمّی أیضًا:

مُبَرْهَنةُ التَّرْتيبِ الجَيِّدِ well-ordering theorem

théorème de bon order

تسميةٌ أخرى للمصطلح well-ordering principle.

مَسْأَلَةٌ مَصوغةٌ جَيِّدًا well-posed problem

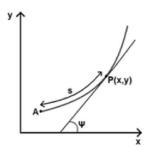
problème bien posé

مسألةً لها حلٌّ وحيد يعتمد باستمرار على المعطيات الأولية. قارن بــ: ill-posed problem.

مُعادَلةُ ويوِل Whewell equation

équation de Whewell

معادلةً تربط بين طول قوس منحنٍ مستوٍ s وزاوية ميْل مُماسه ψ.



white stochastic process إِجْرَائِيَّةٌ عَشْوَائِيَّةٌ بَيْضَاء processus bruit blanc

إِحرائيةٌ عشوائيةٌ لا يوجد فيها ارتباطٌ بين أيٌّ من مكوِّناتها في أوقاتٍ مختلفة، ومن ضمنها الارتباطات الذاتية.

عَدَدُ وِتْنِي Whitney number

nombre de Whitney

عددُ وِتني ذو المرتبة k لمجموعةٍ مرتَّبةٍ جزئيًّا هو عدد العناصر ذات المرتبة k.

Whittaker differential equation

مُعادَلةُ ويتَكَر التَّفاضُلِيَّة

équation differentielle de Whittaker صيغة خاصة من معادلة غاوس فوق الهندسية، حلولها حالات خاصة من المتسلسلات المندمجة فوق الهندسية.

$$\frac{\partial^2 u}{\partial z^2} + \frac{\partial u}{\partial z} + \left(\frac{k}{z} + \frac{\frac{1}{4} - m^2}{z^2}\right)u = 0$$

whole number عَدَدٌ صَحِيحٌ موجِب

nombre entier positive

عددٌ صحيح أكبر من الصفر؛ أي أحد الأعداد .1,2,3,... و يَعد بعضُهم الصفرَ عددًا صحيحًا موجبًا.

يسمَّى أيضًا: natural number.

width عَرْض

largeur

عرضُ مجموعةٍ محدَّبةٍ مستويةٍ هو الحدُّ الأدني للمسافة التي تفصل مستقيمين متوازيين بحيث أن المجموعة تقع بينهما.

Wiener-Hopf equations مُعادَلَتا ڤينَر – هوبْف équations de Wiener-Hopf

معادلتان تكامليتان تنشأان عند دراسة المسالك العشوائية random walks

$$g(x) = \int_0^\infty K(|x-t|) f(t) dt$$
$$f(x) = \int_0^\infty K(|x+t|) f(t) dt + g(x)$$

حيث g و K دالتان معرَّفتان على الأعداد الحقيقية الموجبة وحيث f دالة مجهولة.

Wiener-Hopf technique تِقْنِيَّةُ قَيْنَر – هُوبُفُ méthode de Wiener-Hopf

طريقة تُستعمل في حلِّ معادلات تكاملية معينة، ومسائل القيم الحدِّية وغيرها من المسائل التي تتعلق بكتابة دالة تكون هولومورفية في شريط عموديٍّ على المستوي العقدي 2، بصيغة جداء دالتين إحداهما هولومورفية في هذا الشريط وفي يمينه، والأخرى هولومورفية في الشريط وفي يساره.

Wiener-Khintchine theorem

مُبَرْهَنةُ ڤينَر - خينتشين

théorème de Wiener-Khintchine المبرهنةُ التي تعيِّن صيغة دالة الارتباط لإجرائيةٍ عشوائية مستقرة stationary stochastic process.

نورْبيرت ڤينَر Wiener, Norbert

Wiener, N.

(1894-1964) عالِمٌ أمريكي عَمِلَ في التحليل والرياضيات التطبيقية.

Wiener process إجْرائِيَّةُ قَيْنَر (ضَجِيجُ غاوس) processus de Wiener

إحرائيةٌ عشوائيةٌ كثافتها نظامية عند كل مرحلة.

تسمَّى أيضًا: Gaussian noise.

مُبَرْهَنةُ ويلْسون Wilson's theorem

théorème de Wilson

تنصُّ هذه المبرهنة على أن العدد 1+!(n-1) يقبل القسمة على n إذا وفقط إذا كان n أوليًّا.

مثال: إذا كان n=7 ، فإن n=7+1+1=721 مثال: إذا كان n=7 . $\frac{721}{7}=103$.

هذا وقد سبق ابنُ الهيثم ويلسون في وضع هذه المبرهنة.

جون وینْسون Wilson, Johnt

Wilson, J.

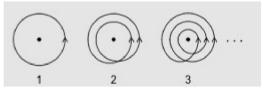
(1741–1793) عالِمٌ إنكليزي اهتم بنظرية الأعداد.

winding number

عَدَدُ اللَّفَّات

nombre de tours

عددُ المرات التي يُلفُّ بما منحن مغلق في اتجاه معاكس لدوران عقارب الساعة حول نقطة محددة في المستوي.



يسمَّى أيضًا: index.

*

*

witch of Agnesi

[مُنْحَني] ساحِرةِ آغْنيسي courbe d'Agensi

منحنٍ متناظرٌ بالنسبة إلى المحور الثاني لا ومقاربٌ من الاتحاهين للمحور الأول x، معادلته:

$$.x^{2}y = 4a^{2}(2a - y)$$
.versiera :مگی أیضًا:

Wronskian

رونْسكِيَّة

Wronskian

مصفوفةٌ $n \times n$ يتألف صفها ذو الرتبة i من قائمة $n \times n$ المشتقات من المرتبة (i-1) لمجموعةٍ من الدوال ين الاستقلال الخطي أي تعيين الاستقلال الخطي . f_1, \ldots, f_n

$$W(\phi_1, \dots, \phi_n) \equiv egin{array}{cccc} \phi_1 & \phi_2 & \cdots & \phi_n \ \phi'_1 & \phi'_2 & \cdots & \phi'_n \ dots & dots & \ddots & dots \ \phi_1^{(n-1)} & \phi_2^{(n-1)} & \cdots & \phi_n^{(n-1)} \ \end{pmatrix}$$

2. محدِّدةُ المصفوفة المذكورة في 1.



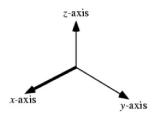
X X

الرمزُ الدالُّ على العدد 10 في الأرقام الرومانية.

المِحْوَرُ x (مِحْوَرُ السِّينات، مِحْوَرُ الفَواصِل) x axis

l'axe x

المحورُ الأفقي في منظومة إحداثيات ديكارتية ثنائية البعد xoy. وهو أول المحاور الثلاثة في نظام إحداثيات ديكارتي ثلاثي الأبعاد oxyz. وفي نظام إحداثي قائم يكون معامدًا لمستوي المحورين y و z.

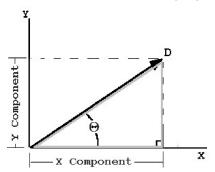


قارن بــ: y axis، و z axis.

الْمُرَكِّبة x (الْمُرَكِّبةُ السِّينيَّة) x component

la composante x

مسقطُ متجهٍ على المحور x في منظومة إحداثيات ديكارتية.

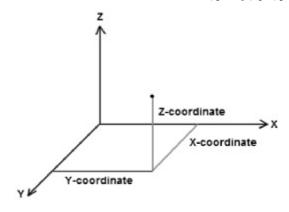


* * *

x coordinate (الإحْداثِيُّ السِّينيِّ) x (الإحْداثِيُّ السِّينيِّ)

la coordonnée x

الإحداثي الأول لنقطة في منظومة إحداثيات ديكارتية ثنائية البعد xoy أو ثلاثية الأبعاد xox. وهو يساوي المسافة الموجَّهة من نقطة إلى المحور y في منظومة ثنائية البعد، أو إلى مستوي المحورين y و z في منظومة ثلاثية الأبعاد مقيسة على محور يوازي المحور x.



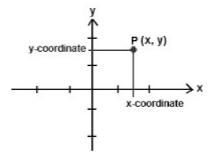
X test X الاختبار

test de Vander Waerden

(في الإحصاء) اختبار مسألة العينة الواحدة الذي يرفض فرضية $\mu>\mu$ إذا فرضية البديلة $\mu>\mu$ إذا كان $\mu>\mu$ مصلحة الفرضية البديلة $\mu>\mu$ أذا كان $\mu>\mu$ مناسبة، $\mu>\mu$ مناسبة، $\mu>\mu$ المتوسط الحسابي للمشاهدات، و μ عددٌ ما، و μ القيمة المتوقعة للمتغير العشوائي μ (المجهولة).



الموجَّهة من نقطةٍ إلى المحور x في منظومة ثنائية البعد، أو إلى مستوي المحورين x و z في منظومة ثلاثية الأبعاد مقيسةً على محور يوازي المحور y.



Yonden square

مُرَبَّعُ يوندِن

carré d'Yonden

تصميمٌ تجريبي يؤخذ من مربعٍ لاتيني، وذلك بحذف سطرٍ أو أكثر وبمعاملة الأعمدة على أنها كتل.

يسمَّى أيضًا: incomplete Latin square.

y component

y axis l'axe y

الْمُرَكِّبة y (الْمُرَكِّبةُ العَيْنِيَّة)

y-axis

قارن بــ: x axis، و z axis.

z و x و z

la composante y

x-axis

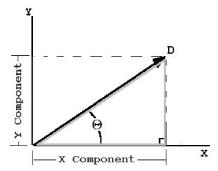
مسقطُ متجهٍ على المحور y في منظومة إحداثيات ديكارتية.

الححورُ y (مِحْوَرُ العَيْنات، مِحْوَرُ التَّراتيب)

المحورُ العمودي في منظومة إحداثيات ديكارتية تنائية البعد

xoy. وهو المحور الثاني في نظام إحداثيات ديكارتي ثلاثي

الأبعاد oxyz. وفي نظام إحداثي قائم يكون معامدًا لمستوي



Young's inequality مُتَبايِنَةُ يونغ

inégalité d'Young

لتكن f دالةً حقيقيةً مستمرةً ومتزايدةً تمامًا في المجال $a \in [0,c]$ ، و f(0) = 0 خيث c > 0 فإذا كانت $b \in [0,f(c)]$ و $b \in [0,f(c)]$

$$\int_0^a f(x) dx + \int_0^b f^{-1}(x) dx \ge ab$$

$$f = \text{Lills like the like of } f^{-1}(x) = \text{Lills for } f^{-1}(x) = \text{Lills f$$

هذا وتتحول هذه المتباينة إلى مساواة إذا وفقط إذا كان b = f(a)

y coordinate

الإحْداثِيّ y (الإحْداثِيُّ العَيْنِيّ)

la coordonnée y

الإحداثي الثاني لنقطة في منظومة إحداثيات ديكارتية ثنائية البعد xoy أو ثلاثية الأبعاد xoy. وهو يساوي المسافة

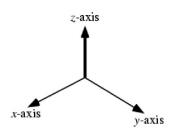
 \mathbb{Z} \mathbb{Z}



$$\mathbb{Z}+$$
 $\mathbb{Z}+$ $\mathbb{Z$

z axis المِحْوَرُ ع (مِحْوَرُ الصَّادات، مِحْوَرُ الرَّواقِم) z أيادات، مِحْوَرُ الرَّواقِم) l'axe z

الإحدائي الثالث في نظام إحدائيات ديكارتي ثلاثي الأبعاد oxyz. وفي نظام إحداثي قائم يكون معامدًا لمستوي المحورين x

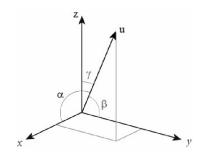


قارن بے: x axis و y axis.

الْمرَكِّبة z component (الْمرَكِّبةُ الصَّادِيَّة) z component

la composante z

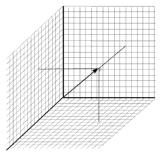
مسقطُ متجهِ على المحور z في منظومة إحداثيات ديكارتية.



z coordinate (الإحداثِيّ الصَّادِيّ) z (الإحداثِيّ الصَّادِيّ)

la coordonnée z

الإحداثي الثالث لنقطة في منظومة إحداثيات ديكارتية ثلاثية الأبعاد oxyz. وهو يساوي المسافة الموجَّهة من نقطةٍ إلى مستوي المحورين x و y مقيسةً على محور يوازي المحور z.



مُبَرْهَنةُ زِكِنْدورف Zeckendorf's theorem

théorème de Zeckendorf

مبرهنة تنص على أنه يمكن التعبير عن أيَّ عددٍ صحيحٍ موجب بمجموع أعدادٍ متمايزةٍ من أعداد فيبوناتشي، لا يتعاقب أيُّ اثنين منها.

مُحَيِّرةُ زينو Zeno's paradox

paradoxe de Zeno

محيرة خاطئة ذات صلةٍ بالحركة، تتعلق بكائنين أحدهما يطارد الآخر فيسبقه في البداية، ومع أن حركة المطارد أسرع من حركة المطارد، فإنه لا يلحقه أبدًا.

انظر أيضًا: dichotomy ،Achilles' paradox.

zero يفْر

zéro

1. هو العدد الصحيح الذي يشار إليه بالرمز 0 عندما يُستعمل عددًا، وهذا يعني أنه لا يمثل شيئًا. وهو العدد الصحيح الوحيد الذي ليس هو بسالب ولا موجب.

2. العنصر المحايد الجمعي في منظومةٍ جبرية.

 أيُّ نقطةٍ تأخذ دالةٌ ما عندها القيمة صفر. ويسمَّى عندها صفر الدالة.

قواسِمُ للصِّفْرِ zero divisors

diviseurs de zéro

تسميةٌ أخرى للمصطلح divisors of zero.

جِيوديزِيٌّ صِفْرِيٌ

geodésique nulle

تسميةٌ أخرى للمصطلح null geodesic.

قِياسٌ صِفْريّ zero measure

mesure nulle

تسميةً أحرى للمصطلح null measure.

تُقْطةٌ صِفْرِيَّة (نُقْطةُ الصِّفْر) zero point

point zéro

عددٌ عقدي تأخذ دالةٌ تحليليةٌ عنده القيمة صفر.

حَلَقةٌ صِفْريَّة zero ring

anneau de carré nul

حلقةٌ تتألَّف من عنصر واحدٍ فقط، يرمز إليه بـ 0، حيث تعرَّف عمليتا الجمع والضرب كما يلي:

0 + 0 = 0

 $0 \cdot 0 = 0$

وهي حلقةٌ تبديلية ذات عنصر محايد.

مَجْموعةٌ صِفْريَّة zero set

ensemble de zéros

إذا كانت f دالةً معرَّفةً على المجموعة المفتوحة U، فإن المجموعة الصفرية للدالة f هي:

$$.Z \equiv \left\{ z \in U : f(z) = 0 \right\}$$

مُباراةٌ صِفْرِيَّةُ المَجْموع zero-sum game

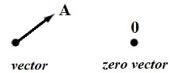
jeu de somme nulle

, مباراةٌ بين شخصين مجموعُ ربحهما في كل نقلة يساوي صفرًا.

الْتَجهُ الصِّفْرِيِّ zero vector

vecteur zéro

متحةً طوله صفر، ومن ثُم ليس له اتجاه.



يسمَّى أيضًا: trivial vector.

zeta function دالَّهُ زِيتا

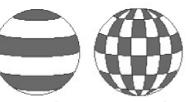
fonction zéta

تسميةٌ أخرى للمصطلح Riemann zeta function.

تُوافُقِيَّاتٌ نطاقِيَّة zonal harmonics

harmoniques zonales

هي توافقياتٌ كرويةٌ لا تعتمد على زاوية السَّمْت، وهي متناسبةٌ مع حدوديات لوجاندر في θ متمِّم خط العرض.



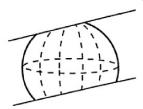
zonal tesseral harmonic harmonic

sectoral harmonic

انظر أيضًا: tesseral harmonic و zonal harmonic.

zone نطاق zone

جزءُ الكرة الواقعُ بين مستويين متوازيين يقطعان الكرة.



قارن بــ: spherical cap.

Zorn's lemma

z-test z الاختِبارُ

lemme de Zorn

X إذا كان لكلِّ مجموعة جزئية A مُرتَّبة خطيًّا من مجموعة X مُرتَّبة جزئيًّا عنصر واجح X فيكون للمجموعة X عنصر أعظمى.

العَلامة-z

تَوْطِئةُ زورْن

z-scorenote réduite

(في الإحصاء) تُعطى العلامةُ z المرافقةُ للمشاهَدةِ ذاتِ الرقم وفي الإحصاء) تُعطى العلامةُ z المتوسط و \overline{x} المتوسط و i الانحراف المعياري للمشاهَدات x_1,\dots,x_n

z-transform

المُحَوِّلُ z

transformation z

(في الإحصاء) محوِّلُ z لمتناليةً حدُّها العام f_n ليس إلا محموع المتسلسلة التي حدُّها العام $f_n z^{-n}$ ، حيث z متغيرٌ عقدي، وحيث يستغرق n مجموعة الأعداد الصحيحة الموجبة لمحوِّلُ وحيد الجانب، وجميعَ الأعداد الصحيحة لمحوِّلُ نَنائيِّ الجانب.

test z

(في الإحصاء) اختبارٌ لتقدير قيمة فرضيات تتعلق بمتوسطات معتمعات إحصائية عندما تكون تبايناتها معلومة. فمثلاً، لاختبار أن متوسطي مجتمعين إحصائيين متساويان؛ أي:

 $H_0: \mu_1 = \mu_2$

عندما يكون تباين كلِّ من هذين المجتمعين الإحصائيين يساوي σ^2 ، فإن الإحصاء الاختباري هو:

 $z = \frac{\overline{x_1} - \overline{x_2}}{\sigma \sqrt{\frac{1}{n_1} + \frac{1}{n_2}}}$

 n_2 و $\overline{x_1}$ هما متوسطا عينتين حجماهما $\overline{x_2}$ و $\overline{x_1}$ من المجتمعين الإحصائيين.

إذا كانت H_0 صحيحةً، فيكون لـ Z توزيعٌ طبيعيّ معياريّ.

انظر أيضًا: student's t-test.

* * *

trim (v)	يُشَذِّب	prove (v)	يُبَرْهِنُ
superpose (v)	يُطابِق (يُراكِب)	construct (v)	يَبْنِي، يُنْشِئ
standardize (v)	يُعايِر	diverge to zero (v)	يَبْنِي. يُعْرَبِي يَتَبَاعَدُ إلى الصِّفْر
count (v)	يَعُدَ	trisect (v)	يُثَلِّث
Jacobian	يَعْقوبِيّ	triangulate (v)	يُثَلِّث
substitute (v)	يُعَوِّضَ	contain (v)	يَحْتَوي
$\mathbf{plot}(v)$	يُعَيِّنُ مَوْقِعًا	satisfy (v)	يُحَقِّق
separate variables (v)	يَفْصِلُ مُتَغَيِّرات	solve (v)	يَحُلّ
separate points (v)	يَفْصِلُ نِقاطًا	cancel (v)	يَحْذِف، يَشْطُب
imply (v)	يَقْتَضي	reduce (v)	يَخْتَصِر، يَخْتَزِل
approximate (v)	يُقَرِّب	round off (v)	يُدَوِّر
divide (v)	يَقْسِم	round down (v)	يُدَوِّرُ نَحْوَ الأَدْنَى
diagonalize (v)	يَقْطُر	round up (v)	يُدَوِّرُ نَحْوَ الأَعْلَى
dissect (v)	يَقْسُم يَقْطُر يُقَطِّع يُقَطِّع	superpose (v)	يُواكِب (يُطابِق)
antidifferentiate (v)	يُكامِل	carry (v)	يُوَحِّل (يَحْمِلُ)
smooth (v)	يُمَلِّس، يَصْقُل	$\mathbf{plot}\ (v)$	يَرْسُمُ نُقَطِيًّا
expand (v)	يَنْشُر	raise (to a power) (v)	يَرْفَعُ (إلى قُوَّة/أُسَّ)
construct (v)	يُنْشِئ، يَبْنِي	pair (v)	يُزاوِجُ
rationalize (v)	يُنَطِّق	equate (v)	يُساوي (يُعادِل)
vanish at infinity (v)	يَنْعَدِمُ في اللانِهاية	extract a root (v)	يَسْتَخْرِجُ جَلْرًا
vanish (v)	يَنْعَدِم، يَتَلاشَى	translate (v)	يَسْحَب
transpose (v)	يَنْقُل	tend to (v)	يَسْعَى إلى
geometrize (v)	يُهَنْدِس (يُعالِجُ هَنْدَسِيًّا)	label (v)	يَسْحَبُ يَسْعَى إلى يَسِمُ (يُعَلِّمُ)
		differentiate (v)	يَشْتَقّ (يُفاضِل)

* * و

Fields' medal	وسامُ فيلدز (ميدالِيَّةُ فيلدز)		spherical wedge	وَتِدٌ كُرَوِيّ (إسْفينٌ كُرَوِيّ)
median	وَسَطْ، أوْسَط		hypotenuse	وَتُر
mean	وَسَط، مُتَوسِّط		chord	وَتَو
mean proportional	الوَسَطُ الْمُتناسِبُ الْهَنْدَسِيّ		focal chord	
harmonic mean	وَسَطٌ تَوافُقِيّ		latus rectum	وَتَرَّ بُؤْرِيَّ (وَتَرَّ مِحْرَقِيَّ) وَتَرَّ بُؤْرِيٌّ عَمودِيَّ (وَسيطُ قَطْع)
arithmetic mean	وَسَطٌ حِسابيّ		supplemental chords	وَتَرانِ مُتَكامِلان
golden mean	وَسَطٌ ذَهَبِيُّ		face	وَجُه
counter-harmonic mean	وَسَطٌ مُخَالِفُ التَّوافُقِيَّة n		side	وَجْه، ضِلْع
modified mean	وَسَطٌ مُعَدَّل		lateral face	وَجُهٌ جانبيّ
geometric mean	وَسَطٌ هَنْدَسِيّ		proper face	وَجُهٌ فِعْلِيَّ
harmonic-geometric me	وَسَطٌ هَنْدَسِيٌّ تَوافُقِيِّ ean		improper face	وَجْهٌ مُعْتَلِّ (وَجْهٌ غَيْرُ فِعْلِيّ)
agm	وَسَطٌّ هَنْدَسِيٌّ حِسابِيّ		facet	وُجَيْه (سُطَيْح)
arithmetic-geometric m	وَسَطٌ هَنْدَسِيٍّ حِسابِي		standardized units	وَحَداتٌ مُعايَرة
Heronian mean	وَسَطٌ هيرونِيّ		imaginary unit	الوَحْدةُ التَّحَيُّلِيَّة
population mean	وَسَطُ (مُتَوَسِّطُ) مُجْتَمَع إحْصائِيّ		complex unit	وَحُدةٌ عُقَدِيَّة
Cayley-Klein paramete	وُسَطاءُ كايْلي–كْلاين َ rs		monoid	وَحيدُ العُنْصُر (مونوئيد)
parameter	وسيط		rose	وَر ُدة
parameter of distribution	وَسيطُ التَّوْزيع on		leaf	وَرَقَة
undetermined paramet			leaf of Descartes	وَرَقةُ ديكارت
latus rectum	وَسيطُ قَطْع (وَتَرٌّ بُؤْرِيٌّ عَمودِيّ)		isometric graph paper	وَرَقَةُ رَسْمٍ بَيانِيٍّ مُتَقايِسة
regular parameter	وَسيطٌ مُنْتَظَم		log paper	وَرَقَةُ رَسْمٌ لُغارِثْمِيَّة
geodesic parametric	وَسيطانِ جِيوديزِيَّان		double log paper	وَرَقَةُ رَسْمٍ لُغارِثْمِيَّةٌ مُزْدَوِجة
Eulerian description	وَصْفٌ أُويْلَوِيّ		probability paper	وَرَقَةُ رَسْمٍ للاخْتِمالات
join	وَصْل، مُحَصِّلة		normal probability pape	وَرَقَةُ رَسْمٍ للاحْتِمالِ الطَّبيعِيّ r
multiple edges	وُصْلاتٌ مُضاعَفة		arithlog paper	وَرَقَةُ رَسْمٍ نِصْفُ لُغارِثْمِيَّة
adjacent edges	ۇصْلَتانِ مُتَجاوِرَتان		folium	ۇر َيْقة
edge	وُصْلة، ضِلْع، حَرْف، حافَة، قَوْس		folium of Descartes	وُرَيْقةُ ديكارت
general position	وَضْعٌ عامّ		Kepler's folium	وُرَيْقةُ كبلر
standard position	وَضْعٌ مِعْيارِيّ		weight	وَزْن، ثِقْل
perspective position	وَضْعٌ مَنْظورِيّ		statistical weight	وَرْنٌ إحْصائِيّ وَرْنُ بِيتا
incidence	وُقوع (تَلاق ِ – لِقاء)		beta weight	وَزْنُ بِيتا
	*	*	*	

* * *

ھ

algebraic geometry	الهَنْدَسةُ الجَبْريَّة		hyperbola	هُذْلُول (قَطْعٌ زائِد)
	الهَنْدَسةُ الدِّيكارِتِيَّة		• •	
Cartesian geometry			pyramid	هَرَم
Riemannian geometry	الهَنْدَسةُ الرِّيمانيَّة		pentagonal pyramid	هَرَمٌ خُماسِيّ
hyperbolic geometry	الهَنْدَسةُ الزَّائِدِيَّة		hexagonal pyramid	هَرَمٌ سُداسِيّ
inversive geometry	الْهَنْدَسةُ العَكْسيَّة		number pyramid	هَرَمٌ عَدَدِيّ
solid geometry (ä	الْهَنْدَسةُ الفَضائِيَّة (الْهَنْدَسةُ الْمُجَسَّم		right pyramid	هَرَمٌ قائِم
spherical geometry	الْهَنْدَسةُ الكُرَوِيَّة		spherical pyramid	هَرَمٌ كُرَوِيّ
spherics	الْهَنْدَسةُ الكُرَوِيَّة		oblique pyramid	هَرَمٌ مائِلُ
solid geometry (ا	الهَنْدَسةُ المُجَسَّمة (الهَنْدَسةُ الفَضائِ		triangular pyramid	هَرَمٌ مُثَلَّثِيّ
continuous geometry	الْهَنْدَسةُ الْمُسْتَمِرَّة		truncated pyramid	هَرَمٌ مَقْطوع
plane geometry	الهَنْدَسةُ المُسْتَوِية		regular pyramid	هَرَمٌ مُنْتَظَم
elliptic geometry	الهَنْدَسةُ النَّاقِصِيَّة		lune	هِلال
descriptive geometry	الهَنْدَسةُ الوَصْفِيَّة		spherical lune	هِلالٌ كُرَوِيّ
Bolyai geometry	هَنْدَسةُ بولْياي		lune of Hippocrates	هِلالُ هيپوَقْراط
intrinsic geometry of a s	هَنْدَسةٌ ذاتِيَّةٌ لِسَطْح urface		coordinate geometry	هَنْدَسةُ الإحْداثِيَّات
Finsler geometry	هَنْدَسةُ فِنْسْلَر		projective geometry	الهَنْدَسةُ الإسْقاطِيَّة
non-Euclidean geometry	هَنْدَسةٌ لاإقليديَّة		pure projective geometry	الهَنْدَسةُ الإسْقاطِيَّةُ البَحْتة
Lobachevskian geometry	هَنْدَسةُ لوباتْشيفْسْكي y		Euclidean geometry	الْهَنْدَسةُ الإِقْليديَّة
Lobachevsky geometry	هَنْدَسةُ لوباتْشيفْسْكي		pure geometry	الهَنْدَسةُ البَحْتة
ordered geometry	هَنْدَسةٌ مُرَثَّبة		affine geometry	الهَنْدَسةُ التَّآلُفِيَّة
absolute geometry	هَنْدَسةٌ مُطْلَقة		analytic geometry	الهَنْدَسةُ التَّحْليليَّة
finite geometry	هَنْدَسةٌ مُنْتَهِية		differential geometry	الهَنْدَسةُ التَّفاضُلِيَّة
homotopy	هو مو تو بيا		three-dimensional geometry	الهَنْدَسةُ الثُّلاثِيَّةُ الأبْعاد
skeleton	هَیْکَل		two-dimensional geometry	الهَنْدَسةُ النُّنائِيَّةُ البُعْد
	*	*	*	

النِّهايةُ الدُّنْيا limit inferior ideal point نُقْطةٌ مثاليّة النِّهابةُ الدُّنْبا boundary point نَقْطَةٌ مَحِيطَّة infimum limit النِّهايةُ الدُّنْيا نُقْطةٌ مُسْتَقرَّة lower limit stationary point نُقْطةً مُسْتَوية النِّهايةُ العُلْما limit superior planar point النِّهايةُ العُلْما نُقْطةً مُضاعَفة superior limit multiple point النِّهايةُ العُلْيا نُقْطةٌ مُضاعَفة upper limit double point نُقْطةٌ مُعْتَلَّة نهايةٌ تامَّة improper point complete limit نهايةٌ ثُنائِيَّةُ الجانب نُقْطةٌ مُكافئيَّة parabolic point two-sided limit نهايةُ شَبَكة نُقْطةٌ مُلاصقة adherent point limit of a net نُقْطةٌ مُلاصِقةٌ لِمُرَشِّحة نهايةٌ صُغرَى نسْبيَّة relative minimum cluster point of a filter نُقْطةٌ مُنْتَظَمة نهايةُ صيغةِ عَدَم تَعْيِن limit of an indeterminate form regular point نهايةٌ عُظْمَى نسْبيَّة نُقْطةٌ مُنْعَز لة relative maximum isolated point نُقْطةٌ مُنْعَز لة نهايةُ مُرَشِّحة limit of a filter acnode نهايةٌ مُقيَّدة نُقْطةٌ ناقصيَّة restricted limit elliptic point نُقْطةُ نهاية (نُقْطةٌ حَدِّيَّة) limit on the left نهايةً من اليَسار limit point ئقْطةُ هرْمت نهايةٌ من اليسار Hermit point left-hand limit نهايةٌ من اليَمين نُقْطَتانِ تَو افْقِيَّتان limit on the right harmonic points نُقْطَتانِ طَرَفِيَّتانِ مُتَقَابِلَتانِ قُطْرِيًّا right-hand limit نهاية من اليَمين antipodal points نُقْطَتان مُتَ افقتان core نَوِ اة conjugate points نُقْطَتان مُتَعاكسَتان kernel inverse points نَواة نَمَطٌ زائِدِيّ nucleus hyperbolic type نَمَطٌ مُكافِئيّ نَواةُ يُواسون Poisson kernel parabolic type نَمَطٌ ناقِصِيّ نَوِ اهٌ حالَّةٌ resolvent kernel elliptic type نَواةُ ديريخليه نُمُوِّ مَحْدود Dirichlet's kernel **bounded growth** (adj) نَموذَجُ تَأْثير ثابت نَو اةُ فو رُييه Fourier kernel constant-effect model نَوَاةٌ قَيُوسة (قابلةٌ للقِياس) نَموذَجٌ تَرْجيحِيّ measurable kernel fuzzy model نَو ادٌّ مُعَرَّفةٌ موجبة نَموذَجُ جُداء positive definite kernel product model نَو اهٌ نصْفُ مُعَرَّفةِ موجبة positive semidefinite kernel linear model نَموذَجٌ خَطِّيّ نَو ادٌّ هِرْ مِتِيَّة Hermitian kernel mathematical model نَموذَجٌ رياضِيّ النُّو عُ الأوَّل نَموذَجٌ عامِلِيّ first species factor model النَّو عُ النَّابي second species limit نونيٌّ مُرَّتَّب ordered n-tuple one-sided limit هايةٌ أحادِيَّةُ الجانب nonillion نو نیلیو ن unilateral limit نهابة احتمال نيفرو ئيد nephroid probability limit

		ن	}
Torricelli point) نُقْطةُ توريشلي) No
fixed point	نُقْطةٌ ثابتة		po
triple point	نُقْطةٌ ثُلاَثِيَّة		rae
Gergonne point	نُقْطةُ جيرْغون		de
limit point	نُقْطةٌ حَدِّيَّة (نُقْطةُ نِهاية ₎		pr
critical point	ئَقْطةٌ حَرجة		ori
exterior point	نُقْطةٌ خارَجيَّة		sin
interior point	نُقْطةٌ داخِّلِيَّة		ex
circular point	نُقْطةٌ دائِريَّة		int
periodic point	نُقْطةٌ دَوْرَيَّة		ne
quadruple point	نُقْطةٌ رُباعِيَّة		po
hyperbolic point	نُقْطةٌ زائِدِيَّة		zei
saddle point	نُقْطةٌ سَرْجيَّة		iso
saddle-point of a matrix	تُقْطةٌ سَرْجَيَّةٌ لِمَصْفوفة		mi
navel point	تُقْطةٌ سُرِّيَّةَ (تُقْطةٌ وُسْطَى)		po
umbilic	نُقْطةٌ سُرِيَّة (نُقْطةٌ وُسْطَى)		inf
umbilical point	نُقْطةٌ سُرِيَّة (نُقْطةٌ وُسْطَى)		ju
singular point	نُقْطةٌ شاذَّة		sal
simple singular point	نُقْطةٌ شاذَةٌ بَسيطة		sir
ordinary singular point	نُقْطةٌ شاذَّةٌ عادِيَّة		ac
regular singular point	نُقْطةٌ شاذَّةٌ مُنْتَظَمة		clı
Steiner point	نُقْطةُ شْتاينَو		tu
essential singularity	نُقْطةُ شُذوذٌ أساسِيّ		im
nonessential singularity	نُقْطةُ شُذودٍ غير أساسِيّ		ac
zero point	نُقْطةٌ صِفْريَّة (نُقْطةُ الصِّفْر)		clı
end point	نُقْطةٌ طَرَفِيَّة		br
extreme point	ئُقْطةٌ طَرَفِيَّة		br
ordinary point	نُقْطةٌ عادِيَّة		int
complex point	ئُقْطةٌ عُقَدِيَّة		po
point at infinity	النُّقْطةُ في اللانِهاية		co
Fermat point	نُقْطةُ فيرْما		po
pedal point	ئُقْطةٌ قَدَمِيَّة		po
cut point	نُقْطةُ قَطْع		po
median point	نُقْطةٌ مُتَوَسِّطة		tac
exmedian point	لُقْطةُ مُتَوَسِّطَيْنِ خارِجِيَّيْن		eq
	**		

-	-
	ئقْطة
(فاصلة) أصْلِيَّة	ئقْطةٌ
(فاصلة) عَشْرِيَّة	ئقْطةٌ
ٳڛ۠ڨاطِيَّة	ئقْطةٌ
الأصثل	ئقْطةُ
التَّشابُه	ئقْطةُ
التَّشابُهِ الخارِجِيّ	ئقْطةً
التَّشَابُهِ الدَّاخِلِيَ	ئقْطةُ
التَّشابُهِ السَّالِب	ئقْطةُ
التَّشابُهِ الموجِب	ئقْطةُ
الصِّفْر (نُقْطةٌ صِفْرِيَّة)	ئقْطةُ
المحيطات المُتساوِية	ئقْطة
المُنْتَصَف	ئقْطةُ
انْعِطاف	ئقطة
•	
بارِزةٌ عَلى مُنْحَنٍ	ئقْطةٌ
بَسيطة	ئقطةٌ
تَجَمُّعِ لِمَجْموعة	ئقْطةُ
تَجَمُّعُ لِمَجْموعة	ئقْطةُ
-	
تَراكُمٍ لِمَجْموعة	ئقْطةُ
تراكم لممجموعة	ئقْطة
تَشْعُب	ئقْطةُ
تَفَوُّع	ئقْطةُ
-	
•	
تَماسّ	ئقْطةُ
تَماسٍّ مُنْحَنِيَيْن	ئقْطةُ
تَوازُن	ئقْطةُ
	نوبْس (فاصلة) أصْلِيَّة إسْقاطِيَّة الشَّقاطِيَّة التَّشابُهِ الخَارِجِيِّ التَّشابُهِ المَّاخِلِيِّ التَّشابُهِ المَّاخِلِيِّ التَّشابُهِ المَّاخِلِيِّ التَّشابُهِ الموجِب المُعطافِ المُتساوِية المُعطافِ المُتساوِية المُعطافِ المُتساوِية تجمعُ لِمَجْموعة تَجمعُ لِمَجْموعة تَحمُّع لِمَجْموعة تَحمُّع لِمَجْموعة تَحمُّع لِمَجْموعة تَحمُّع لِمَجْموعة تَحمُّع لِمَجْموعة تَدَاكُم لِمَجْموعة تَدَاكُم لِمَجْموعة تَدَاكُم لِمَجْموعة تَدَاكُم لِمَجْموعة تَدَاكُم لِمَجْموعة تَدَاكُم لِمَجْموعة تَدَاكُم لِمَجْموعة تَدَاكُم لِمَجْموعة تَداكُم لَمَاسًا تَداكُن لَاكُن لَاكُن لَاكُن لِمَاسًا

game theory	نَظَرِيَّةُ المُبارَيات (الأَلْعاب)
theory of games	نَظَوِيَّةُ الْمبارَيات (الألْعاب)
ideal theory	نَظَرِيَّةُ المِثالِيَّات
set theory	نَظَرِيَّةُ المَجْموعات
matrix theory	نَظَرِيَّةُ المَصْفوفات
theory of equations	نَظَرِيَّةُ المُعادَلات
information theory	نَظَرِيَّةُ المَعْلومات
operator theory	نَظَرِيَّةُ الْمُؤَثِّرات
axiomatic set theory	النَّظَرِيَّةُ المَوْضوعاتِيَّةُ لِلْمَجْموعات
saddle-point theory	نَظَرِيَّةُ النُّقْطةِ السَّرْجِيَّة
model theory	نَظَرِيَّةُ النَّماذِج
homotopy theory	نَظَرِيَّةُ الهوموتوبيا
homology theory	نَظَرِيَّةُ الهومولوجيا
semi-group theory	نَظَوِيَّةُ أَنْصافِ الزُّمَو
Bayesian theory	نَظَرِيَّة بايِز
Perron-Frobenius theory	نَظَرِيَّةُ پيرُون–فروبينيوس y
Ramsey theory	نَظَوِيَّةُ رامْسي
Galois theory	نَظَرُيَّةُ غالُوا
Fredholm theory	نَظَرَيَّةُ فْرِيدْهُولْم
Morse theory	نَظَرَيَّةُ مورْس
Neyman-Person theory	نَظَرَيَّةُ نيمان—پيرْسون
Hamilton-Jacobi theory	نَظَرَيَّةُ هامِلْتون–جاكوبي
Hilbert-Schmidt theory	نَظَرِّيَّةُ هِلْبِرْت-شْميت
inverse	نَظير
additive inverse	نَظيرٌ جَمْعِيّ (مَقْلُوبٌ جَمْعِيّ)
norm	نظيم
Euclidean norm	نَظيمٌ إقْليدِيّ
Chebyshev norm	نَظيمُ تْشيبيتْشيف
dual norm	نَظيمٌ ثِنْوِيّ
uniform norm	نَظيمٌ مُنْتَظَم
equivalent norms	نظيمانِ مُتَكافِئان
negation	نَفْي
concyclic points	نِقاطٌ على دائِرةٍ مُشْتَرَكة
collinear points	نِقاطٌ مُتَسامِتة
reachable points	نِقاطٌ مُدْرَكة (وَصولة)

theory automata theory نَظَريَّةُ الاحْتمالات probability theory نَظَرِيَّةُ الأَدِلَّة index theory نَظَويَّةُ الاسْتِمْثال (اخْتِيارُ الأَمْثَل) optimization theory نَظَريَّةُ الاصْطِفاف (نَظَريَّةُ الطَّوابير) queuing theory نَظَويَّةُ الاضْطِراب perturbation theory نَظَريَّة الاعْتِيان sampling theory نَظَريَّةُ الأعْداد number theory نَظَريَّةُ الأعْداد theory of numbers نَظَرِيَّةُ الْبَيان graph theory نَظَ يَّةُ التَّحَكُّم control theory النَّظَرِيَّةُ التَّحْليليَّةُ للأعْداد analytic number theory نَظَرِيَّةُ التَّشْعُّب branching theory نَظَرِيَّةُ التَّشْعيب bifurcation theory نَظَريَّةُ التَّفَرُّ ع branching theory نَظَرِيَّةُ التَّقْدير estimation theory نَظَويَّةُ التَّمْثيلات representation theory نَظَرِيَّةُ التَّو افيقيَّات combinatorial theory النَّظَريَّةُ الجَبْريَّةُ للأعْداد algebraic number theory النَّظَويَّةُ الحَدْسيَّةُ للمَجْموعات naive set theory نَظَريَّةُ الْحُقول field theory نَظَرِيَّةُ الحَلَقات ring theory نَظَرِيَّةُ الْحَوْسَبة computability theory نَظَريَّةُ الزُّمَو group theory نَظَويَّةُ الزُّ مَو theory of groups النَّظَرِيَّةُ الطَّاقيَّة ergodic theory نَظَريَّةُ الطُّوابير (نَظَريَّةُ الاصْطِفاف) queuing theory نَظَريَّةُ العُقَد knot theory نَظَويَّةُ القَوارات decision theory نَظَويَّةُ القِياس measure theory نَظَرِيَّةُ الكُمون potential theory نَظَريَّةُ الكوارث catastrophe theory نَظَريَّةُ الكوهومولوجيا cohomology theory نَظَريَّةُ اللُّغات language theory

	ſ	٠.)	٩٦
		٥		
spherical radius	نِصْفُ قُطْرٍ كُرَوِيّ		half-width	نِصْفُ العَرْض
haversine	نِصْفُ مُتَمِّمِ جَيْبِ التَّمام		semiminor axis	نِصْفُ المِحْوَرِ الصَّغير
hemispheroid	نِصْفُ مُجَسَّمٍ كُرَوِيّ		semimajor axis	نِصْفُ المِحْوَرِ الكَبير
semiaxis	نِصْفُ مِحْوَر		semi-interquartile range	Ŧ
semitransverse axis	نِصْفُ مِحْوَرٍ قاطِع		left half-plane	نِصْفُ الْمُسْتَوي اليَسارِيّ
semitransverse axis	نِصْفُ مِحْوَرٍ مُسْتَغْرِض		semiring of sets	نِصْفُ حَلَقةٍ من المَجْموعات
semiperimeter	نِصْفُ مُحيط		semimetric	نِصْفُ دالَّةِ مَسافة (نِصْفُ مِتْرِك)
semicircumference	نِصْفُ مُحيطِ دائِرة		semicircle	نِصْفُ دائِرة
half line	نِصْفُ مُسْتَقيم		hemicycle	نِصْفُ دائِرة
half plane	نِصْفُ مُسْتَو		half turn	نِصْفُ دَوْرة
closed half plane	نِصْفُ مُسْتَوٍ مُغْلَق		semi-group	نِصْفُ زُمْرة
open half plane	نِصْفُ مُسْتَوٍ مَفْتوح		strongly continuous semig	نِصْفُ زُمْرةٍ قَوِيَّةُ الاسْتِمْرارِ roup
semi-inverse	نِصْفُ مَعْكُوس		one-parameter semigrou	نِصْفُ زُمْرةٍ وَحيدةُ الوَسيط p
seminorm	نِصْفُ نَظيم		hemisphere	نِصْفُ سَطْحِ كُرة
principal radii	نُصْفا قُطْرَيْنِ رَئيسِيَّيْن		half space	نِّصْفُ فَضاءً
quantile	ئُصَيْف		closed half space	نِصْفُ فَضاءٍ مُغْلَق
Abelian domain	نِطاقٌ آبِليّ		open half space	نِصْفُ فَضاءٍ مَفْتوح
binary system	نِظامٌ اثْنانِيّ		semisecant	نِصْفُ قاطِع
bipolar coordinate system —	نِظامُ إحْداثِيَّاتٍ ثُنائِيُّ القُطْ		radius	نِصْفُ قُطْر
bipolar coordinate system	نِظامُ إحْداثِيَّاتٍ قُطْبانِيّ		radius of torsion	نِصْفُ قُطْرِ الالْتِفاف
binary number system	نِظامُ العَدِّ الاثْنانِيِّ		radius of geodesic torsion	نِصْفُ قُطْرِ الالْتِفَافِ الجِيوديزِيّ n
ternary number system	نظامُ العَدِّ الثُّلاثِيّ		radius of gyration	نِصْفُ قُطْرِ التَّدْويم
octal number system	نِظامُ العَدِّ الثُّمانِيَ		radius of convergence	نِصْفُ قُطْرِ التَّقارُب
octonary number system	نِظامُ العَدِّ التُّمانِيِّ		radius of curvature	نِصْفُ قُطْرِ التَّقَوُّس
quaternary	نِظامُ العَدِّ الرُّباعِيّ		radius of geodesic curvatu	نِصْفُ قُطْرِ التَّقَوَّسِ الجِيوديزِيّ ıre
hexadecimal number system	نظامُ العَدِّ السِّتَّ عَشْرِيّ		radius of total curvature	**
decimal system	نِظامُ العَدِّ العَشْرِيّ		radius of normal curvatu	نِصْفُ قُطْرِ التَّقَوُّسِ النَّاظِمِيّ ure
decimal number system	نِظامُ العَدِّ العَشْرِيّ		focal radius	نَصْفُ قُطْرٌ بُؤْرِيَ نَصْفُ قُطْرٌ بَيان
dynamical/dynamic system	نِظامٌ تَحْرِيكِيّ		graph radius	نَصْفُ قُطْرٍ بَيانَ
numeral system	نَظامُ تَرْقيم		geodesic radius	نَصْفُ قُطْرَ جِيوديزِيّ
numeration system	نَظامُ تَرْقيم		inradius	نِصْفُ قُطْرٌ دَائرةٍ دَاخِلِيَّة
dynamical/dynamic system	نُظامٌ دينامِيّ		exradius	نُصْفُ قُطْرٍ دائِرةٍ خارِجِيَّة
balanced digit system	نَظامٌ رَقْمِيٍّ مُتَوازِن		circumradius	نَصْفُ قُطْرَ دائِرةٍ مُحيَطَة
dyadic number system	نَظامُ عَدِّ ثُناوِيّ		long radius	نِصْفُ قُطْرٍ طَويل
directed system	نِظامٌ مُوَجَّه		short radius	نَصْفُ قُطْرٍ قَصير (عامِد)

ن

direction ratios	نِسَبُ الاتِّجاه	nabla	نابْلا
ratio	نِسْبة	plane division by circles	ناتِجُ تَقْسيمِ مُسْتَوٍ بِدَوائِر
correlation ratio	نِسْبةُ الارْتِباط	plane division by ellipses	
odds ratio	نِسْبةُ الأرْجِحِيَّة	plane division by lines	ناتِجُ تَقْسيمِ مُسْتَوٍّ بمسْتَقيمات
likelihood ratio	نِسْبةُ الأرْجَحِيَّة	involute	ناشِو (مُنْشَأً)
homothetic ratio	نِسْبةُ التَّحاكي	nephroid involute	ناشِرُ نيفْروئيد
ratio of similitude	نِسْبةُ التَّشابُه	principal normal	ناظِمٌ رَئيسِيّ (ناظِمٌ أساسيّ)
ray ratio	نِسْبةُ التَّشابُه	normal to a surface	ناظِمٌ على سَطْح
similitude ratio	نِسْبةُ التَّشابُه	normal to a plane	ناظِمٌ على مُسْتَوِ
golden ratio	النِّسْبةُ الذَّهَبِيَّة	normal to a curve	ناظِمٌ على مُنْحَنٍّ
price relative	نِسْبةُ السِّعْر	polar normal	ناظِمٌ قُطْبِيّ
silver ratio	النِّسْبةُ الفِضِّيَّة	unit normal	ناظِمٌ واحِدِيّ
conversion ratio	نِسْبةُ تَحْويل	minus	ناقِص
cross ratio	نِسْبةٌ تَصالُبِيَّة	underdetermined (adj)	ناقِصةُ التَّحْديد
harmonic ratio	نِسْبةٌ تَو افُقِيَّة	ellipticity	ناقِصِيَّة (تَفَلْطُح – إهْليلَجِيَّة)
critical ratio	نِسْبةٌ حَرِجة	simple results	نَتائِجُ بَسيطة
extreme and mean ratio	نِسْبةٌ قُصُورَى وَوُسْطَى	result	نَتيجة
anharmonic ratio	نِسْبةٌ لاتَوافُقِيَّة	consequence	نَتيجة
common ratio	نِسْبةٌ مُشْتَرَكة	consequent	نَتيجة
inverse ratio	نِسْبةٌ مَقْلُوبة (مَقْلُوبُ نِسْبة)	corollary	نَتيجة (لازِمة)
reciprocal ratio	نِسْبةٌ مَقْلوبة	sandwich result	نَتيجةُ الشَّطيرة
directed ratio	نِسْبةٌ مُوَجَّهة	logical consequence	نَتيجةٌ مَنْطِقِيَّة
percentage	نِسْبةٌ مِئُوِيَّة	nonagram	نَجْمةٌ تُساعِيَّة
unordered arrangement of	نَسَقٌ غَيْرُ مُرَثَّبٍ لِمَجْموعة a set	Lakshmi star	نَجْمةٌ ثُمانِيَّة
expansion	ئشْر	pentacle	نَجْمةٌ خُماسِيَّة
ternary expansion	نَشْرٌ ثُلاثِيّ	pentagram	نَجْمةٌ خُماسِيَّة
dyadic expansion	نَشْرٌ ثُناوِيّ	pentalpha	نَجْمةٌ خُماسِيَّة
binomial expansion	نَشْرٌ حَدَّانِيّ	pentangle	نَجْمةٌ خُماسِيَّة
Fourier expansion	نَشْرُ فورْييه	heptagram	نَجْمةٌ سُباعِيَّة
Laplace's expansion	نَشْرُ لاپْلاس	hexagram	نَجْمةٌ سُداسِيَّة
Laurent expansion	نَشْرُ لوران	exterior snowflake	كُنْفَةٌ ثَلْجِيَّةٌ خارِجِيَّة نَوْعة نَوْعةٌ مُنْحَنِية
Maclaurin expansion	نَشْوُ مَاكْلُورَان	trend	نَزْعة
developable (adj)	نَشور (قابِلٌ للنَّشْر)	curvilinear trend	ئزْعةٌ مُنْحَنِية

4		
۲	7	

comprehension axiom	مَوْضوعةُ الاشْتِمال
completeness axiom	مَوْ ضوعةُ التَّمامِيَّة
parallel axiom	مَوْضوعةُ التَّوازي
greatest-lower-bound axi	مَوْضوعةُ الْحَدِّ الأَدْنَى om
least-upper-bound axiom	مَوْضوعةُ الحَدِّ الأعْلَى
Pasch's axiom	مَوْضوعةُ پاش
Proclus' axiom	مَوْضوعةُ پْروكْلاس
Playfair's axiom	مَوْضوعةُ پْليفير
Fano's axiom	مَوْضوعةُ فانو
Cantor's axiom	مَوْضوعةُ كائتور
independent axiom	مَوْضوعةٌ مُسْتَقِلَّة
Eudoxus axiom	مَوْضوعةُ يودوكسس
countability axioms	مَوْضوعَتا العَدودِيَّة (قابِلِيَّةِ العَدّ)
perpendicular foot	مَوْقِعُ العَمود
digit position	مَوْقِعُ رَقْم
generator	مُوَلَّد
generatrix	مُوَلَّد (راسِم)
infinitesimal generator	مُوَلِّدٌ تَفاضُلِيّ
rectilinear generators	مُولِّداتٌ مُسْتَقيمة
monoid	مونوئيد (وَحيدُ العُنْصُر)
wavelet	مُوَيْجة
Fields' medal	ميدالِيَّةُ فيلدز (وِسامُ فيلدز)
mechanics	الميكانيك
mile	مِيل
slope	مَيْل
inclination	مَيْل
slope of a line	مَيْلُ مُسْتَقِيم مَيْلُ مُنْحَنِ فِي نُقْطةٍ منه مِئِينِي مِئِينِي
slope of a curve at a point	مَيْلُ مُنْحَنٍ فِي نُقْطةٍ منه t
percentile	ڡؚئِينِي
centile	ڡؚئِينِيّ

unital module مودول واحِدِيّ مودولٌ واحِدِيّ unitary module مودولٌ يُساريّ left module مودولٌ يَساريٌّ واحِدِيّ unital left module right module مودولٌ يَمينيٌّ واحِدِيّ unital right module prism pentagonal prism مَوْشورٌ خُماسِيّ مَوْشُورٌ رُباعِيُّ الزَّوايا quadrangular prism hexagonal prism مَوْشورٌ سُداسِيّ right prism مَوْشورٌ قائِم مَوْشُورٌ قَائِمٌ مَقْطُوع right truncated prism oblique prism مَوْشورٌ مائِل مَوْشُورٌ مُتَوازِي الوَجْهَيْن prismatoid مَوْشُورٌ مُثَلَّثِيّ triangular prism مَوْشورٌ مُثَمَّن octagonal prism rhombohedron مَوْشُورٌ مُعَيِّنيّ مَوْشُورٌ مَقْطُوع truncated prism regular prism مَوْشورٌ مُنْتَظَم مَو ْضوعاتُ إقْليدس **Euclid's axioms** مَوْضوعاتُ الفَصْل separation axioms Peano's axioms مَوْضوعاتُ پيانو مَوْضوعات الامُتَّسقة inconsistent axioms مَوْضوعاتُ هاوسُدورُف Hausdorff axioms axiom مَوْضوعةُ أَرْخَميدِس Archimedes' axiom مَوْضوعةُ أَرْحَميدِس axiom of Archimedes مَوْضوعةُ إقْليدس الخامِسة **Euclid's fifth axiom** مَوْضوعةُ الاخْتِيار axiom of choice مَوْضوعة الاستقراء induction axiom

* * *

		٢		
fundamental tensor	مُوَتِّرٌ أساسِيِّ		open polygonal region	مَنْطِقةٌ مُضَلَّعةٌ مَفْتوحة
curvature tensor	مُوَ تِّرُ تَقَوُّس		open region	مَنْطِقةٌ مَفْتو حة
contracted curvature tensor	مُوَتِّرُ تَقَوُّسٍ مُقَلَّص		perspectivity	مَنْظُورِيَّةٌ (نَحْويلٌ مَنْظُورِيٌ)
dual tensor	مُوَلِّرٌ ثِنْوِيَ		local coordinate system	مَنْظومةُ إحْداثِيَّاتٍ مَحَلِّيَّة
Cartesian tensor	مُوَتِّرٌ ديكارتِيّ		coordinate system	منظومة إحْداثِيَّة
Ricci tensor	مُوَتِّرُ ريتْشي		left-handed coordinate syste	_
Riemann-Christoffel tensor	مُوَّتِّرُ رىمان–ڭريسْتوفل		right-handed coordinate sys	منظومةٌ إحْداثِيَّةٌ يَمينِيَّة tem
numerical tensor	مُوَتِّرٌ عَدَدِيّ		number system	مَنْظومةُ أعْداد
irreducible tensor	مُوَتِّرٌ غَيْرُ خَزول		real number system	مَنْظومةُ الأعْدادِ الْحَقيقِيَّة
metric tensor	مُوَلِّرٌ مِثْرِيٌ		complex numbers system	مَنْظومةُ الأعْدادِ العُقَدِيَّة
symmetric tensor	مُوَتِّرٌ مُتَناظِر		algebraic system	مَنْظومةٌ جَبْرِيَّة
antisymmetric tensor	مُوَتِّرٌ مُتَناظِرٌ مُتَخالِف		neighborhood system	مَنْظومةُ جِوارات
skew-symmetric tensor	مُوَتِّرٌ مُتَناظِرٌ مُتَخالِف		linear system	مَنْظومةٌ خَطِّيَّة
contravariant tensor	مُوَثِّرٌ مُخالِفٌ للتَّغَيُّر		mathematical system	مَنْظومةٌ رِياضِيَّة
mixed tensor	مُوَتِّرٌ مُخْتَلَط		Sturm-Liouville system	مَنْظومةُ شْتورْم–لِيوڤيل
associated tensor	مُوَيِّرٌ مُرافِق		hypercomplex system	مَنْظومةٌ فَوْقَ عُقَدِيَّة
contracted tensor	مُوَتِّرٌ مُقَلَّص		system of inequalities	مَنْظومةُ مُتَواجِحات
covariant tensor	مُوَتِّرٌ مُوافِقٌ للتَّغَيُّر		orthogonal system	مَنْظومةٌ مُتَعامِدة
Riemann tensors	مُوَتِّراتُ ريمان		optimal system	مَنْظومةٌ مُثْلَى
orthogonal tensors	مُوَتِّرانِ مُتَعامِدان		monotonic system of sets	مَنْظومةُ مَجْموعاتٍ رَتيبة
reliability	مَوْ ثُو قِيَّة		system of stages	مَنْظومةُ مَراحِل
positive (adj)	موجِب		system of equations	مَنْظومةُ مُعادَلات
module	مودول		system of distinct representati	
torsion module	مودولُ الْتِفاف		harmonic system of points	مَنْظومةُ نِقاطٍ تَوافُقِيَّة
torsion submodule	مودولُ الْتِفافِ جُزْئِيٌّ		isomorphic systems	مَنْظومَتانِ مُتَماكِلَتان
faithful module	مودولٌ أمين		almost disjoint (adj)	مُنْفَصِلةٌ تَقْريبًا
cyclic left module	مودولٌ يَسارِيٌّ دَوْرِيٌ		protractor	مِنْقَلة
torsion-free module	مودولٌ بلا الْتِفاف		transpose of a matrix	مَنْقُولُ مَصْفُوفة
submodule	مودولٌ جُزْئِيّ		mode	مِنْوال
primary submodule	مودولٌ جُزْئِيٍّ أُوَّلِيَّ		algebraic variety	مُنَوَّعةٌ جَبْرِيَّة
free module	مودولٌ حُرّ		complete matching	مُواءَمةٌ تامَّة
factor module	مودولُ خَوارِجِ القِسْمة		maximum matching	مُواءَمةٌ عُظْمَى
irreducible module	مودولٌ غَيْرُ خَزول		perfect matching	مُواءَمةٌ كامِلة
semisimple module	مودولٌ نِصْفُ بَسيط		parallel	مُوازِ
Noetherian module	مودولٌ نوثريّ		tensor	مُوَتَّرُ

	ζ,	1	J
place	مَنْزِلة، مَوْضِع، مَوْقِع		Peano curve
digit place	مَنْزِلةُ رَقْم (خانةُ رَقْم)		Pearl-Reed cur
decimal place	مَنْزِلَةٌ عَشْرِيَّة (خانةٌ عَشْرِيَّة)		Talbot's curve
involute	مُنْشَاً (ناشِر)		orthoptic curve
evolute	مَنْشور [المنحني]		distribution cu
nephroid evolute	مَنْشُورُ نيفْروئيد		Jordan curve
mean evolute	مَنْشُورٌ وَسَطِيّ		Dürer's concho
bisector	مُنَصِّفُ زاوِية		Sierpinski curv
bisectrix	مُنَصِّفُ زاوِية		sigmoid curve
perpendicular bisector	مُنَصِّفٌ عَمُودِيِّ (مِحْوَر)		Maltese cross o
logic	مَنْطِق		Galtonian curv
fuzzy logic	مَنْطِقٌ تَرْجيحِيّ		Gauss' error co
two-valued logic	مَنْطِقٌ ثُنائِيُّ القيمة		Gutschoven's c
symbolic logic	مَنْطِقٌ رَمْزِيّ		Gompertz curv
mathematical logic	مَنْطِقٌ رِياضِيّ		Kappa curve
formal logic	مَنْطِقٌ صُورِيّ		Cayley's sextic
philosophical logic	مَنْطِقٌ فَلْسَفِي		Kilroy curve
multiple-valued logic	مَنْطِقٌ مُضاعَفُ القيمة		Koch curve
region	مَنْطِقة		level curve
fundamental region	مَنْطِقةٌ أساسِيَّة		Watt's curve
Euclidean domain	مَنْطِقةٌ إِقْليدِيَّة		kampyle of Eu
unique factorization domain	مَنْطِقةُ التَّحْليل الوَحيدِ إلى عَوامِل		integral curves
field of integration	مَنْطِقةُ الْكامَلة		Lamé curves
simply connected region	مَنْطِقةٌ بَسيطةُ التَّرابُط		Lissajous curve
subregion	مَنْطِقةٌ جُزْئِيَّة		homothetic cur
closed circular region	مَنْطِقةٌ دائِرِيَّةٌ مُغْلَقة		orthogonal cur
open circular region	مَنْطِقةٌ دائِرِيَّةٌ مَفْتوحة		linearly depend
principal domain	مَنْطِقةٌ رَئيسيَّة		trigonometric o
principal ideal domain	مَنْطِقةُ مِثالِيًّاتٍ رَئيسِيَّة		conjugate curv
star-like region	مَنْطِقةٌ شَبِيهةٌ بِالنَّجْمَ		inverse curves
integral domain	مَنْطِقةٌ صَحيحَة		polar-reciproca
noncritical region	مَنْطِقةٌ غَيْرُ حَرِجة		reciprocal pola
open triangular region	مَنْطِقةٌ مُثَلَّثِيَّةٌ مَفْتوحة		osculating curv
open rectangular region	مَنْطِقةٌ مُسْتَطيلةٌ مَفْتوحة		tangent curves
multiply connected region	مَنْطِقةٌ مُضاعَفةُ التَّرابُط		parallel curves

مُنْحَني پيانو مُنْحَنِي پِيرْل—ريد ırve مُنْحَني تالْبوت مُنْحَني تَعامُدٍ بَصَريّ ve مُنْحَني تَوْزيع urve مُنْحَني جورْدان مُنْحَني ديورَر الصَّدَفِيّ oid مُنْحَني سيرْ پِنْسْكي ve مُنْحَني سيغْموئيد مُنْحَني صَليب مالطة curve مُنْحَني غالْتون ve مُنْحَني غاوس للأخْطاء urve مُنْحَني غو تْشوقِين curve مُنْحَني غومْپرْ ثْز ·ve مُنْحَني كاپا مُنْحَنى كايْلى السداسيُّ المَرْتَبة مُنْحَني كِلْروي مُنْحَني كوخ مُنْحَني مُسْتَوًى (مُنْحَني سَوِيَّة) مُنْحَني واط مُنْحَني يدو كسس ıdoxus مُنْحَنياتٌ تَكامُلِيَّة مُنْحَنياتُ لاميه مُنْحَنياتُ ليساجو es مُنْحَنياتٌ مُتَحاكية irves مُنْحَنياتٌ مُتَعامدة rves مُنْحَنِيَاتٌ مُرْتَبطةٌ خَطِّيًّا dent curves مُنْحَنَياتٌ مُثَلَّثَاتِيَّة curves مُنْحَنيانِ مُتَرافِقان ves مُنْحَنيانِ مُتَعاكِسان مُنْحَنيانِ مُتَعاكِسانِ قُطْبيًا al curves مُنْحِنيانِ مُتَعاكِسانِ قُطْبيًا ar curves مننحنيان متالاصقان ves مُنْحَنيانِ مُتَماسًان مُنْحَنيانِ مُتَوازيان S

star curve	مُنْحَنٍ نَجْمِيّ
astroid	مُنْحَنٍ نَجْمِيّ (أَسْتُروئيد)
left-handed curve	مُنْحَنٍ يَسارِيّ
sinistrorsum	مُنْحَنٍ يَسارِيّ
sinistrorse curve	مُنْحَنٍ يَسارِيّ
right-handed curve	مُنْحَنٍ يَمينِيّ
dextrorsum	مُنْحَنٍّ يَمينِيُّ الالْتِفاف
dextrorse curve	مُنْحَنِّ يَمينِيُّ الالْتِفاف
correlation curve	مُنْحَنيَ ارْتِباط
modified exponential curve	المُنْحَني الأُسِّيُّ المُعَدَّل
serpentine curve	مُنْحَني الأُفْعُوان
trisectrix	مُنْحَني التَّثْليث
frequency curve	مُنْحَني التَّكْرارات
eight curve	مُنْحَني الثَّمانِية
sinusoid	مُنْحَني الجَيْب
sine curve	مُنْحَني الجَيْب
links curve	مُنْحَني الحَلَقات
stirrup curve	مُنْحَني الرِّكاب
catenary	مُنْحَني السُّلَيْسِلة
devil's curve	مُنْحَني الشَّيْطان
swastika	مُنْحَني الصَّليبِ المَعْقوف
normal curve	المُنْحَني الطَّبيعِيّ
lemniscate	مُنْحَني العُرْوَتَيْن (ليمْنِسْكات)
knot curve	مُنْحَني العُقْدة
operating characteristic cur	مُنْحَني العَمَلِيَّاتِ الْمُمَيِّزِ ve
secant curve	مُنْحَني القاطِع
cardioid	المُنْحَني القَلْبِيّ
cissoid	الْمُنْحَني اللَّبْلَابِيّ
first derived curve	مُنْحَني الْمُشْتَقِّ الأَوَّل
bullet nose curve	مُنْحَني أنْفِ الرَّصاصة
regression curve	مُنْحَني انْكِفاء
Bertrand curve	مُنْحَني بِرْثُوان
Bernoulli's lemniscate	مُنْحَنِي بِرْنُولِّي ذُو الْعُرْوَتَيْن
Bézier curve	مُنْحَني بيزييه
Plateau curve	مُنْحَنِي پْلاتو

pedal curve مُنْحَن قَدَمِيٌّ أُوَّل first pedal curve مُنْحَن قَدَمِيٌّ سالِب negative pedal curve مُنْحَنَ قَدَمِيٌّ سالِبٌ أوَّل first negative pedal curve مُنْحَن قَدَمِيٍّ موجب positive pedal curve مُنْحَنَ قَدَمِيٍّ موجبٌ أوَّل first positive pedal curve مُنْحَن قَدَمِيٌّ ناظِمِيٌّ normal pedal curve مُنْحَن قُطْرِيّ diametral curve مُنْحَن كُرَويّ spherical curve مُنْحَن لُغارِتْمِيّ logarithmic curve مُنْحَن مالِئٌ لِلْفَضاء space-filling curve مُنْحَنِ مُتَخالِف skew curve مُنْحَن مُتَسام transcendental curve مُنْحَن مُتَساوي المُماسَّات tractrix مُنْحَن مُتَساوي الْماسَّات equitangential curve مُنْحَن مُحَدَّب convex curve مُنْحَن مُرَكِّب compound curve مُنْحَن مُسْتَقِرّ stationary curve مُنْحَن مُسْتَو plane curve مُنْحَن مُسْتَو إسْقاطِيّ projective plane curve مُنْحَن مُسْتَو عالي الدَّرَجة higher plane curve مُنْحَن مُسَنَّن gear curve مُنْحَن مُشْتَق derived curve مُنْحَن مُغْلَق closed curve مُنْحَن مُغْلَق بَسيط simple closed curve مُنْحَن مَفْتول twisted curve مُنْحَن مُقارب asymptotic curve مُنْحَن مُقَعَّرٌ نَحْوَ الأَسْفَل concave down curve مُنْحَن مُقَعَّرٌ نَحْوَ الأعْلَى concave up curve characteristic curve مُنْحَن مُمَيِّز مُنْحَن من الدَّرَجةِ الرَّابعة quartic curve regular curve مُنْحَن مُنْتَهِى الطُّول rectifiable curve مُنْحَنِ مَنْطِقِيٌّ رَمْزِيٌّ (لوجستيّ) logistic curve elliptic curve

á	3	
١		

		,	
Euler characteristic	مُمَيِّزُ أويلر	integration	مُكامَلة
transposition	مُناقَلة	trapezoidal integration	مُكامَلةٌ بِأَشْباهِ الْمُنْحَرِفات
alternant	مُناوِب	integration by parts	مُكامَلةٌ بِالتَّجْزِئة
source	مَنْبَع	numerical integration	مُكامَلةٌ عَدَدِيَّة
finite-dimensional (adj)	مُنْتَهِي الأَبْعاد	cube	مُكَعَّب
curve	مُنْحَنِ مُنْحَنِ إجَّاصِيُّ الشَّكْل	unit cube	مُكَعَّبُ الوَحْدة
pear-shaped curve	مُنْحَنِ إجَّاصِيُّ الشَّكْل	Tschirnhausen's cubic	مُكَعَّبُ تْشيرنْهاوزن
exponential curve	مُنْحَنٍ أُسِّي	perfect cube	مُكَعَّبٌ كامِل
primitive curve	مُنْحَنِ أَصْلِيّ	l'Hôpital's cubic	مُكَعَّبُ لوپيتال
smooth curve	مُنْحَنِ أَمْلَس	Hilbert cube	مُكَعَّبُ هِلْبِرْت
piecewise-smooth curve	مُنْحَنٍّ أَمْلَسُ قِطَعِيًّا	supplement	مُكَمِّل
simple curve	مُنْحَنٍ بَسيط	curve fitting	مُلاءَمةٌ بِمُنْحَنٍ
lituus	مُنْحَنِ بوقِيّ	bilinear concomitant	مُلازِمٌ ثُنائِيُّ الْخَطِّيَّة مُلْتَقَّى
empirical curve	مُنْحَنِ تَجْريبِيّ	meet	مُلْتَقَّى
analytic curve	مُنْحَنَّ تَحْليلِي	orthocenter	مُلْتَقَى الارْتِفاعات
regular analytic curve	مُنْحَنِّ تَحْليلِيٌّ مُنْتَظَم	inflectional tangent	مُماسٌّ انْعِطافِيّ
quadric curve	مُنْحَنِّ تَوْبيعِي	double tangent	مُماسٌّ ثُنائِي
cross curve	مُنْحَنَّ تَصالُبِي	external tangent	مُماسٌّ خارجيّ
cubic curve	مُنْحَنُ تَكْعِيبي	internal tangent	مُماسٌّ داخِلِيَّ
bipartite cubic	مُنْحَنُّ تَكْعيبَيُّ ذو فَرْعَيْن	polar tangent	مُماسِّ قُطْبي
bipartite cubic	مُنْحَنُ تَكْعيبَيٌّ شَطْرانِيّ	bitangent	مُماسٌ مُزْدَوج
cuspidal cubic curve	مُنْحَنُ تَكْعيبَيٍّ قُرْنِيٍّ	common tangent	مُماسٌ مُشْتَرَك
trefoil curve	مُنْحَنَّ ثُلاثِيُّ الوُرَيْقات	unit tangent	مُماسٌّ واحِدِيّ
bell-shaped curve	مُنْحَنُ جَرَسِيُّ الشَّكْل	solvable extension	مُمَدَّدٌ حَلول
reducible curve	مُنْحَنَّ خَزُولَ (قابِلٌ للاخْتِزال)	purely inseparable extensio	مُمَدَّدٌ غَيْرُ فَصُولِ صِرْفًا n
cyclic curve	مُنْحَنُ دَوْرِيّ		مُمَدَّدٌ فَصُول (قابُلٌ للفَصْل)
spherical cyclic curve	مُنْحَنُ دَوْرِيٌّ كُرَوِيٌ	transcendental field extensi	مُمَدَّدٌ مُتَسامٍ لِحَقَّل on
plane cyclic curve	مُنْحَنَّ دَوْرَيٍّ مُسْتَو	regular extension	مُمَدَّدٌ مُنْتَظَمُ
singular curve on a surfa	. 9	finite extension	مُمَدَّدٌ مُنْتَهِ
cochleoid	مُنْحَنِّ صَدَفِيّ	centralizer	مُمَو ْكِ ز
conchoid	مُنْحَنِّ صَدَفِيّ	planimeter	مِمْساح
cruciform curve	مُنْحَنُ صَليبيّ	polar planimeter	مِمْساح مِمْساحٌ قُطْبِيّ مَمْلَحة
reverse curve	مُنْحَنٍّ عَكِسِي	salinon	مَمْلَحة
Gaussian curve	مُنْحَنِّ غاوسيّ	discriminant	مُمَيِّز
space curve	مُنْحَنُ فَضائِيّ	characteristic of a logarithm	a 100 f
_	Ŧ		-7 y 5

ratio estimator antecedent dividend divisor section مَقْطَعُ النَّاظِمِّ الرَّئيس principal normal section مَقْطَعُ دالَّة section of a function مَقْطَعُ ديديكِنْد **Dedekind** cut مَقْطَعٌ رَئيسيّ principal section مَقْطَعٌ زَوالِيّ meridian section مَقْطَعٌ عَرْضِيّ cross section مَقْطَعٌ قَائِم right section مَقْطَعُ مَجْموعة section of a set مَقْطَعٌ مُسْتَو plane section parallel section normal section مَقْطوعُ الْمُكَعَّبِ الثُّمانيّ cuboctahedron مَقْطوعُ الْمُكَعَّبِ النُّمانيّ cubooctahedron contracted (adj) reciprocal inverse additive inverse reciprocal matrix مَقْلُوبُ مَصْفُوفة (مَصْفُوفةٌ عَكْ inverse matrix مَقْلُوبٌ مِن اليسار left inverse مَقْلُوبٌ من اليَمين right inverse مَقْلُوبُ نسبة (نسبةٌ مَقْلُوبة) inverse ratio مِقْياسُ الاستِمْواريَّة modulus of continuity مِقْياسُ التَّحْويل في اللُّغارِتْم modulus of a logarithm مِقْياسُ التَّطابُق modulus of congruence مقْياسُ التَّكُوُّر spherometer مِقْياسُ عَدَدِ عُقَدِيّ modulus of a complex number equivalent (adj) مُكافئٌ عَكْسيّ contrapositive المكامَل integrand

generalized inverse Moore-Penrose inverse information مِعْيارُ أُو يُلَرِ **Euler's criterion** Hurwitz's criterion معْيارُ هو رُفتْز مُعَيِّن lozenge مُعَيِّن rhomb diamond مُعَيِّن مُعَيِّن rhombus fallacy مُغالَطة مُغَلِّف envelope مُغْلَقة closed (adj) مُغْلَقةٌ وَمَفْتوحة clopen (adj) مُفاضَلة differentiation مُفاضَلةٌ ضِمْنيَّة (مُفاضَلةٌ مُسْتَتِرة) implicit differentiation مُفاضَلةٌ لُغارِ تُمِيَّة logarithmic differentiation مُفاضَلةُ مُورَّتِّر tensor differentiation مَفْهومٌ طبولوجيّ topological notion مُقابِلُ لُغارِثْم alog مُقابِلُ لُغارِثْم antilog مُقابِلُ لُغارِثْم antilogarithm مُقابِلُ لُغارِثُم inverse logarithm مُقابِلُ لُغارِتْم طَبيعِيّ aln asymptote denominator المقامُ المُشْتَرَكُ الأصْغَ least common denominator المَقام المُشْتَرَكُ الأصْغَر lowest common denominator common denominator مَقامٌ مُشْتَرَك (مَخْرَجٌ مُشْتَرَك) مِقْدارٌ مُرَكِّب composite quantity مِقْدارٌ مُطْلَق absolute magnitude مقداران مُتناسبان proportional quantities مُقَدِّر estimator مُقَدِّرٌ ذو تَبَايُن أَصْغَرِيّ minimum-variance estimator مُقَدِّرٌ فَعَّال efficient estimator مُقَدِّرٌ مُنْحاز biased estimator

í	2		
١	ŀ		
	ĺ	م	م

	Ç
coefficient	مُعامِل
correlation coefficient	مُعامِلُ ارْتِباط
sample correlation coefficient	30 Jest Jest
Pearson's correlation coefficie	The state of the s
partial correlation coefficient	مُعامِلُ ارْتِباطٍ جُزْتِيّ
coefficient of alienation	مُعامِلُ الاغْتِراب
coefficient of skewness	مُعامِلُ الالْتِواء
coefficient of variation	مُعامِلُ التَّغَيُّر
coefficient of contingency	مُعامِلُ التَّوافُق
confidence coefficient	مُعامِلُ الثَّقة
coefficient of concordance	مُعامِلُ المُطابَقة (الاتِّفاق)
regression coefficient	مُعامِلُ الْكِفاء
beta coefficient	مُعامِلُ بِيتا
partial differential coefficient	مُعامِلٌ تَفَاضُل جُزْئِيّ
differential coefficient	مُعامِلٌ تَفاضُلِيّ
binomial coefficient	مُعامِلٌ حَدَّانيّ
leading coefficient	مُعامِلٌ رَئيسيّ
product-moment coefficient	مُعامِلُ عَزْمُ جُداء
multinomial coefficient	مُعامِلٌ مُتَعَدَّدُ الحُدود
torsion coefficients	مُعامِلاتُ الْتِفاف
partial regression coefficients	مُعَامِلاتُ انْكِفَاء جُزْئِيّ
undetermined coefficients	مُعامِلاتٌ غَيْرُ مُحَدَّدة
Fourier coefficients	مُعامِلاتُ فورْييه
Lagrange coefficients	مُعامِلاتُ لاغْرانْج
normalizer	مُعَدِّ (جاعِلُهُ عاديًّا)
abacus	مِعْداد
biquinary abacus	مِعْدادٌ ثُنائِيٍّ خُماسِيِّ
rate of change	مُعَدَّلُ التَّغَيُّر
harmonic average	مُعَدَّلٌ تَوافُقِيّ
annihilator	مُعْدِم
nilpotent (adj)	مَعْدُومُ القُوى
ordinal data	مُعْطَياتٌ تَرْتيبيَّة
smoothed data	مُعْطَياتٌ مُمَلَّسة
square bracket	مَعْقوفان (حاصِرةٌ مُرَبَّعة)
multiplicative inverse	مَعْكُوسٌ ضَرْبِيّ

مُعادَلةُ لوميل التَّفاضُلِيَّة Lommel differential equation مُعادَلةُ لويلييه l'Huilier's equation مُعادَلةُ لِيو ڤيل Liouville's equation مَعادَلةً مُتَجانسة homogeneous equation مُعادَلةٌ مُتَّجِهَّة vector equation مُعادَلةٌ مُثَلَّثاتَّة trigonometric equation مُعادَلةٌ مُخْتَزَلة reduced equation مُعادَلةٌ مُخْتَلَّة defective equation مُعادَلةٌ مُخْتَلَطةُ النَّمَط equation of mixed type مُعادَلةٌ مُخَفَّضة depressed equation مُعادَلةٌ مُساعدة auxiliary equation مُعادَلةٌ مُشْتَقَّة derived equation مُعادَلةٌ مُضاعَفةُ التَّرْبيع quartic equation مُعادَلةٌ مُضاعَفةُ التَّرْبيع biquadratic equation مُعادَلةٌ مَقْله بة reciprocal equation مُعادَلةٌ مُمِّـة characteristic equation مُعادَلةٌ مُمَيِّزةٌ مُخْتَزَلة reduced characteristic equation مُعادَلةٌ من الدَّرَجةِ الخامسة quintic equation مُعادَلةٌ من الدَّرَجةِ الرَّابعة quartic equation مُعادَلةٌ من المَوْتَبة الثَّانية second-order equation مُعادَلةٌ مَنْطِقِيَّةٌ رَمْزِيَّةٌ (لوجسْتِيَّة) logistic equation مُعادَلةُ نِه يُمانِ التَّفَاصُّليَّة Neumann differential equation مُعادَلةُ هِرْمِت التَّفَاصُلِيَّة Hermite's differential equation مُعادَلةُ هِلْمُهو لُتْز Helmholtz equation مُعادَلةً هو رُفِتْن **Hurwitz** equation مُعادَلةُ هِلْ التَّفاضُلِيَّة Hill's differential equation مُعادَلةٌ و احديَّة monic equation مُعَادَلةُ وِيتَكُر التَّفاضُليَّة Whittaker differential equation مُعَادَلةُ ويول Whewell equation مُعادَلَتا فينَر – هو بْف Wiener-Hopf equations مُعادَلَتا كوشي-ريمان **Cauchy-Riemann equations** المُعادَلَتانِ الذَّاتِيَّتانِ لمُنْحَن intrinsic equations of a curve natural equations of a curve المُعادَلَتانِ الطَّبِيعِيَّتانِ لُنْحَن الطَّبِيعِيَّتانِ لُنْحَن مُعالَجةٌ حِسابيَّة arithmetization orthogonalization معامدة ٩

مُعادَلةُ ريكابي Riccati equation مُعادَلةُ سُتوكُسِ التَّفاضُلِيَّة Stokes's differential equation مُعادَلةٌ سُداسيَّة sextic equation مُعادَلةُ شتورم - لِيوڤيل Sturm-Liouville equation مُعادَلةٌ شَـ ْطَـّة conditional equation مُعادَلةُ شْرودينْغَر Schröedinger equation مُعادَلةُ شْرِ و يِدَر Schröder's equation مُعادَلةٌ صُغْرَى minimal equation مُعادَلةٌ صَمَّاء (مُعادَلةٌ غَيْرُ مُنَطَّقة) irrational equation مُعادَلةٌ عَدَديَّة numerical equation مُعادَلةٌ عَلائقيَّةٌ تَـ ْحِيحيَّة fuzzy relational equation مُعادَلةٌ غَيْرُ خَزولة irreducible equation مُعادَلةٌ غَيْرُ خَطِّيَّة nonlinear equation مُعادَلةٌ غَيْرُ مُعَيَّنة (سَيَّالة) indeterminate equation مُعادَلةٌ غَيْرُ مُنَطَّقة (مُعادَلةٌ صَمَّاء) irrational equation مُعادَلةُ قَانْ دِرْ يو ل Van der Pol equation مُعادَلةٌ فُر و قبَّة difference equation مُعادَلةُ فِي شِي التَّفَاضُليَّة Fuchsian differential equation مُعادَلةُ فيبر التَّفاضُليَّة Weber differential equation مُعادَلةُ فير – هـ مم Weber-Hermit equation مُعادَلةُ فيرْما المُعَمَّمة generalized Fermat equation مُعادَلةٌ قَدَميَّة pedal equation مُعادَلةٌ قُطْسَة polar equation مُعادَلةٌ قُطْبَةٌ مُماسِّيَة tangential polar equation مُعادَلةٌ كَسْرِيَّة fractional equation مُعادَلةً كو مَر **Kummer's equation** مُعادَلةُ لايْلاس Laplace equation مُعادَلةُ لاغْ الْج Lagrange's equation مُعادَلةُ لاغْرانْجِ الْحَطَّيَّة Lagrange's linear equation مُعادَلةُ لاغْرِ انْج هِلْمُهو لُتْز Lagrange-Helmholtz equation مُعادَلةُ لاغيرُ التَّفاضُليَّة Laguerre's differential equation مُعادَلةُ لاميهُ التَّفاضُليَّة Lamé's differential equation مُعادَلةٌ لُغارِ تُمِيَّة logarithmic equation مُعادَلةُ له جائدر Legendre equation مُعادَلةً لو جانْدر التَّفاضُلِيَّة Legendre differential equation **Pockels equation** مُعادَلةُ يو كِلْن مُعادَلةٌ تابعة (غَيْرُ مُسْتَقِلَّة) dependent equation مُعادَلةٌ تَرْبيعِيَّة quadratic مُعادَلةٌ تَرْبِعِيَّة quadratic equation مُعادَلةٌ تَفاضُليَّة differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ تامَّة exact differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُلَّةٌ تَكامُلَّة integrodifferential equation مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ جُن ثيَّة partial differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ خَطَّيَّة linear differential equation مُعادَلةٌ تَفاصُليَّةٌ زَالدِيَّة (الدِيَّة hyperbolic differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ عاديَّة ordinary differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُلتَّةٌ كُلَّتَة total differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ كَمولة integrable differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُليَّةٌ مُكافئيَّة مُكافئيَّة (parabolic differential equation مُعادَلةٌ تَفاضُلتَةٌ ناقصيَّة elliptic differential equation مُعادَلةٌ تَكامُليَّة integral equation مُعادَلةٌ تَكامُليَّةٌ خَطَّيَّة linear integral equation مُعادَلةٌ تَكامُليَّةٌ شاذَّة singular integral equation مُعادَلةٌ تَكَامُلتَّةٌ مُتَجانِسة homogeneous integral equation مُعادَلةٌ تَكْعسَّة cubic equation مُعادَلةٌ تَكْعِسَّةٌ مُخْتَنَ لة reduced cubic equation مُعادَلةُ تَهِ ازُن balance equation مُعادَلةُ جاكوبي Jacobi equation مُعادَلةٌ جَبْريَّة algebraic equation مُعادَلةٌ جَبْرِيَّةٌ خَطِّيَّة linear algebraic equation مُعادَلةٌ جَذْر يَّة radical equation مُعادَلةٌ حالَّةٌ تَكْعيبَّة cubic resolvent equation مُعادَلةٌ حَدَّانيَّة binomial equation مُعادَلةٌ حُدو ديَّة polynomial equation مُعادَلةٌ خَطَّتَة linear equation مُعادَلةٌ دالَّــّة functional equation مُعادَلةٌ دَلللَّه indicial equation مُعادَلةٌ دُوَيْرِ انبَّة cyclotomic equation مُعادَلةٌ دبه فَنْتيَّة **Diophantine equation** مُعادَلةً رامانو جان التَّرْبيعِيَّة Ramanujan's square equation

~	
7	

Ricci equations	مُعادَلاتُ ريتْشي	enneagon	مُضَلِّعٌ تُساعِيّ
normal equations	مُعادَلاتٌ عادِيَّة	frequency polygon	مُضَلِّعُ تَكُوار
incompatible equations	مُعادَلاتٌ غَيْرُ مُتَناسِقة	cumulative frequency poly	
finite-difference equations	مُعادَلاتُ فُروقِيَّةٌ مُنْتَهية	Jordan polygon	مُضَلَّعُ جورْدًان مُضَلَّعُ جورْدًان
Volterra equations	مُعادَلات ڤولْتِرا	circular polygon	مُضَلَّعٌ دائِريّ
inconsistent equations	مُعادَلاتٌ لامُتَّسقة	cyclic polygon	مُضَلَّعٌ دائِرِيَ
Lamé's equations	مُعادَلاتُ لاميه	Reuleaux polygon	مُضَلَّعُ ريلو
consistent equations	مُعادَلاتٌ مُتَّسِقة	heptagon	مَضَلِّعٌ سُباعِيّ
equivalent equations	مُعادَلاتٌ مُتَكَافِئة	heptadecagon	مَضَلَّعٌ سَبْعَ عَشْرِيّ
independent equations	مُعادَلاتٌ مُسْتَقِلَة	heptakaidecagon	مَضَلَّعٌ سَبْعَ عَشْرِي
linearly independent equation	مُعادَلاتٌ مُسْتَقِلَّةٌ خَطَّيًّا ١٥	heptacontagon	مَضَلَّعٌ سَبْعينِي
parametric equations	مُعادَلاتٌ وَسيطِيَّة	hexadecagon	مُضَلِّعٌ سِتَّ عَشْرِيّ
equation	مُعادَلة	hexakaidecagon	مُضَلِّعٌ سِتَّ عَشْرِي
Abel's integral equation	مُعادَلةُ آبِلِ التَّكَامُلِيَّة	hexacontagon	مُضَلِّعٌ سِتِّينِي
exponential equation	مُعادَلةٌ أُسِّيَّة	hexagon	مُضَلِّعٌ سُداسيِّ (مُسَدَّس)
redundant equation	مُعادَلةٌ إطْنابِيَّة	saddle polygon	مُضَلِّعٌ سَوْجِيّ
continuity equation	مُعادَلةُ الاسْتِمْوار	icosagon	مُضَلَّعٌ عِشْرونِيّ
equation of continuity	مُعادَلةُ الاسْتِمْرار	spherical polygon	مُضَلَّعٌ كُرَوِيّ
telegrapher's equation	المُعادَلةُ البَرْقِيَّة	polygon of vectors	مُضَلِّعُ مُتَّجِهات
freedom equation	مُعادَلةُ الحُوِيَّة	equilateral polygon	مُضَلِّعٌ مُتَساوي الأضْلاع
error equation	مُعادَلةُ الحَطَأ	isogon	مُضَلِّعٌ مُتَساوي الزَّوايا
eigenvalues equation	مُعادَلةُ القِيَمِ الذَّاتِيَّة	equiangular polygon	مُضَلِّعٌ مُتَساوي الزَّوايا
regression equation	مُعادَلةُ انْكِفاء	inscribed polygon	مُضَلِّعٌ مُحاط
Euler's equation	مُعادَلةُ أويْلَو	convex polygon	مَضَلِّعٌ مُحَدَّب
Euler differential equation	مُعادَلةُ أويْلَو التَّفاضُلِيَّة	plane polygon	مُضلِّعٌ مُسْتَو
Euler-Lagrange equation	مُعادَلةُ أويْلَر—لاغْرائج	concave polygon	مُضَلِّعٌ مُقَعِّرُ
Parseval's equation	مُعادَلةُ پارْسيڤال	regular polygon	مَضَلِّعٌ مُنْتَظَم
Bernoulli equation	مُعادَلةُ بِرْنولي	hectogon	مَضَلَّعٌ مِنُوِي
Bessel equation	مُعادَلةُ بِسِل	equiangular polygons	مُضَلِّعانِ مُتَساوِيا الزَّوايا
modified Bessel equation	مُعادَلةُ بِسِلِ المُعَدَّلَة	similar polygons	مُضَلَّعانِ مُسْتَوِيانِ مُتَشابِهان
Pfaffian differential equation	· .	identity	مُطابَقة (مُتَطابِقة)
Pell equation	مُعادَلةُ پِل	subtrahend	المَطْروح
Plateau's equation	مُعادَلةُ پُلاتو	minuend	المَطْروحُ مِنْه
Poisson's equation	مُعادَلةُ پُواسون	simultaneous equations	مُعادَلاتٌ آنيَّة
Poisson differential equation	مُعادَلة پُواسون التَّفاضَلِيَّة	functional equations	مُعادَلاتٌ دالَّيَّة

Hadamard matrix	﴾ مَصْفوفةُ هادَمار
Hankel matrix	مَصْفُوفةُ هائكل
Hermitian matrix	مَصْفُوفةٌ هِرْمِتِيَّة
skew Hermitian matrix	مَصْفوفةٌ هِرْمِتِيَّةٌ مُتَخالِفة
Hessenberg matrix	مَصْفوفةً هِسنْبرْغ
lower Hessenberg matrix	مَصْفُوفةُ هِسَنْبَرْغَ الدُّنْيا
Hilbert matrix	مَصْفوفةً هِلْبَرْت
unitary matrix	مَصْفوفةٌ واحِديَّة
unimodulus matrix	مَصْفوفةٌ واحِدِيَّةُ المِقْياس
unimodular matrix	مَصْفوفةٌ واحِدِيَّةُ الْمَقاسِيَّة
Jacobian matrix	مَصْفوفةٌ يَعْقوبِيَّة
conjunctive matrices	مَصْفُوفَتانِ مُتَرَافِقَتان
similar matrices	مَصْفُوفَتانِ مُتَشابِهَتان
congruent matrices	مَصْفُوفَتانِ مُتَطابِقَتان
equivalent matrices	مَصْفُوفَتانِ مُتَكافِئتان
conformable matrices	مَصْفُوفَتانِ مُتَوافِقَتان
undetermined multipliers	مَضاريبُ غَيْرُ مُحَدَّدة
Lagrange multipliers	مَضاريبُ لاغْرانْج
multiple	مُضاعَف
multiple-valued (adj)	مُضاعَفُ القيمة
least common multiple	المُضاعَفُ المُشْتَرَكُ الأصْغَر
lowest common multiple	المُضاعَفُ المُشْتَرَكُ الأصْغَر
common multiple	مُضاعَفٌ مُشْتَرَك
duplication of the cube	مُضاعَفةُ المُكَعَب
augend	مُضافٌ إلَيْه
quarter square multiplier	مِضْوَبَةٌ بِوُبْعِ التَّوْبيع
multiplier	مَضْرو <i>ب</i>
Euler multiplier	مَضْروبُ أويْلَو
multiplicand	مَضْرُوبٌ فيه
polygon	مُضَلَّع
dodecagon	مُضَلَّعٌ اثْنا عَشَرِيّ
hendecagon	مُضَلَّعٌ أَحَدَ عَشَرِيٌ
simple polygon	مُضَلَّعٌ احَدَ عَشَرِيّ مُضَلَّعٌ بَسيط مُضَلَّعٌ تَخالُفِيّ
skew polygon	مُضَلِعٌ تَخالَفِي

cumulative frequency polygon

مَصْفو فةٌ غَيْرُ كَثيفة sparse matrix مَصْفوفةُ ڤاندِرْمو ٺد Vandermonde matrix مَصْفوفةٌ فَوْقَ قُطْريَّة superdiagonal matrix مَصْفُو فَةٌ قُطْرٍ يَّة diagonal matrix مَصْفو فة قُطْرية كُتَليَّة block diagonal matrix مَصْفوفةٌ قَلوبة (قابلةٌ لِلْقَلْب) invertible matrix مَصْفوفةُ قِيَم ذاتِيَّة eigenmatrix مَصْفو فة كاك Kac matrix مَصْفو فةٌ كَثيفة dense matrix مَصْفو فة كُلمَنْت **Clement matrix** مَصْفو فةٌ مُتَخالفة skew matrix مَصْفو فةٌ مُتَرَدِّية derogatory matrix مَصْفوفةٌ مُتَّصِلة continuant matrix مَصْفو فةٌ مُتَعامِدة orthogonal matrix مَصْفو فةٌ مُتَناظِرة symmetric matrix مَصْفو فة مُتَناظِرةٌ مُتَخالِفة antisymmetric matrix مَصْفو فة متناظِرة متنخالفة skew-symmetric matrix مَصْفُو فَةٌ مُثَلَّثَة triangular matrix مَصْفُو فَةٌ مُثَلَّثَةٌ سُفْليَّة lower triangular matrix مَصْفو فة مُثَلَّثِيَّة عُلُويَّة upper triangular matrix مَصْفوفةٌ مُحايدة identity matrix مَصْفوفةٌ مُخالِفةٌ للتَّدَرُّج contragradient matrix مَصْفو فةٌ مُر افِقة associate matrix مَصْفوفةٌ مُراوحة idempotent matrix مَصْفُو فَةٌ مُرَبّعة square matrix مَصْفو فةٌ مُسْتَطيلة rectangular matrix مَصْفو فة مُضاعَفة العَشْو ائيَّة doubly stochastic matrix مَصْفو فةٌ مَعْدومةُ القُوى nilpotent matrix مَصْفو فةٌ مُعَرَّفةٌ سالِبة negative definite matrix مَصْفوفةٌ مُعَرَّفةٌ موجبة positive definite matrix مَصْفو فةٌ مُنْتَظَمة regular matrix مَصْفو فةٌ مُنْتَهِية finite matrix مَصْفوفةٌ مُهَيْمِنةٌ قُطْريًا diagonally dominant matrix مَصْفه فةٌ مُه َسَّعة augmented matrix مَصْفوفةٌ نصْفُ مُعَرَّفةٍ سالِبة negative semidefinite matrix

_	
ج	
١	

variance-covariance ma	مَصْفُوفَةُ التَّبايُن—التَّغايُر trix
covariance matrix	مَصْفُوفَةُ التَّبايُنِ الْمُشْتَرَكُ (التَّغايُرِ)
covariance matrix	مَصْفوفةُ التَّغائير (التَّبايُن الْمُشْتَرَك)
adjacency matrix	مَصْفُوفةً تَجاوُر
subdiagonal matrix	مَصْفوفةٌ تَحْتَ قُطْرِيَّة
matrix of a linear transfe	مَصْفُوفَةُ تَحْويلٍ خَطَّيّ ormation
Toeplitz matrix	مَصْفوفةُ توپْليتْزُ
constant matrix	مَصْفوفةٌ ثابِتة
tridiagonal matrix	مَصْفوفةٌ ثُلاثِيَّةُ الأقْطار
triple-diagonal matrix	مَصْفوفةٌ ثُلاثِيَّةُ الأقْطار
Jacobi canonical matrix	ين وي
submatrix	مَصْفوفةٌ جُزْئِيَّة
principal submatrix	مَصْفوفةٌ جُزْئِيَّةٌ رَئيسِيَّة
Jordan matrix	مَصْفوفةُ جورْدان
real matrix	مَصْفو فةٌ حَقيقِيَّة
real-symmetric matrix	مَصْفوفةٌ حَقيقِيَّةٌ مُتَناظِرة
reducible matrix	مَصْفُوفَةٌ خَزُولَة (قَابِلَةٌ للاخْتِزال)
echelon matrix	مَصْفوفةٌ دَرَجِيَّة
reduced echelon matrix	مَصْفُوفةٌ دَرَجِيَّةٌ مُخْتَزَلة
circulant matrix	مَصْفوفةٌ دَوَّارة
periodic matrix	مَصْفُوفَةٌ دَوْرِيَّة
null tetrad matrix	مَصْفوفةٌ رُباعِيَّةٌ صِفْرِيَّة
row matrix	مَصْفوفةٌ سَطْرٌ
scalar matrix	مَصْفوفةٌ سُلَّمِيَّة (مَصْفوفةٌ عَدَدِيَّة)
singular matrix	مَصْفوفةٌ شاذَّة
minimal matrix	مَصْفوفةٌ صُغْرَى
null matrix	مَصْفوفةٌ صِفْرِيَّة
normal matrix	مَصْفوفةٌ عادِيَّة
scalar matrix	مَصْفوفةٌ عَدَدِيَّة (مَصْفوفةٌ سُلَّمِيَّة)
	مَصْفوفةٌ عَكْسِيَّة (مَقْلوبُ مَصْفوفة
random matrix	مَصْفوفةٌ عَشْوائِيَّة
stochastic matrix	مَصْفوفةٌ عَشْوائِيَّة
column matrix	مَصْفوفةٌ عَمودٌ
Gram matrix	مَصْفوفةُ غُرام
nonsingular matrix	مَصْفوفةٌ غَيْرُ شاذَّة

Peano's postulates postulate مُسَلَّمةُ التَّوازي parallel postulate مُسَلَّمةُ المُثَلَّث triangle postulate مُسَلَّمةُ بو ثُوان Bertrand's postulate مُسَلَّمةُ تَسَاوِي الأَبْعاد equidistant postulate مُشابهاتُ نيپَر Napier's analogies similitude مُشابَهة مُشاهَدة observation derivative مُشْتَقَ مُشْتَقٌ اتِّجاهِيّ directional derivative المُشْتَقُّ الأوَّل first derivative المُشْتَقُّ الثَّالِث third derivative المُشْتَقُّ الثَّابي second derivative مُشْتَقٌ جُزْئِيّ partial derivative مُشْتَقِّ جُزْئِيٍّ عالى المَرْتَبة higher partial derivative مُشْتَقِّ جُزْئِيٌّ مُخْتَلَط mixed partial derivative مُشْتَقٌّ شُوارِتْزيّ Schwartzian derivative مُشْتَقٌ كُلِّي total derivative مُشْتَقِّ لُغارِتُمِي logarithmic derivative مُشْتَقٌّ مُتَعَدَّدُ الأَبْعاد multidimensional derivative left-hand derivative مُشْتَقٌّ من اليَسار sink summation convention lift مُصَعِّد مَصْفو فة matrix مَصْفو فة ابْتدائيَّة E-matrix مَصْفوفةٌ ابْتِدائِيَّة elementary matrix مَصْفوفة ارْتِباط correlation matrix fundamental matrix مَصْفو فةٌ أساسِيَّة مَصْفو فةٌ أُسِّيَّة exponential matrix مَصْفو فة المعاملات matrix of coefficients مَصْفوفةُ الوُقوع incidence matrix مَصْفوفةً بُول (مَصْفوفةٌ بولْيانِيَّة) **Boolean matrix** مَصْفوفةُ تَباديل permutation matrix

plane of reflection	مُسْتَوي انْعِكاس
reflection plane	مُسْتَوي انْعِكاس
plane of symmetry	مُسْتَوي تَناظُر
symmetry plane	مُسْتَوي تَناظُر
mirror plane of symmetry	مُسْتَوي تَناظُرِ مِرْآوِيٌّ
plane of mirror symmetry	مُسْتَوي تَناظُرٌ مِرْ آوِيٌّ
Desarguesian plane	مُسْتَوي ديزارٌك
Fano plane	مُسْتَوي فانو
Hjelmslev plane	مُسْتَوي هِلْمُسْلِف
affine Hjelmslev plane	مُسْتَوي هِلْمُسْلِف التَّآلُفِيّ
Hughes plane	مُسْتَوي هيوز
copunctal planes	مُسْتَوِياتٌ ذاتُ نُقْطةٍ مُشْتَرَكة
coaxial planes	مُسْتَوِياتٌ مُتَّحِدةُ المِحْوَر
collinear planes	مُسْتَوِياتٌ مُتَسامِتة
concurrent planes	مُسْتَوِياتٌ مُتَقاطِعة (مُتَلاقِية)
conjugate planes	مُسْتَوِيانِ مُتَرافِقان
parallel planes	مُسْتَوِيانِ مُتَوازِيان
sample survey	مَسْحُ عَيِّنة
hexagon	مُسكَدَّس (مُضَلَّعٌ سُداسيّ)
simple hexagon	مُسَدَّسٌ بَسيط
ruling	مُسَطِّر (مُولِّله)
rule	مِسْطَرة
ruler	مِسْطَرة
slide rule	مِسْطَرةٌ حاسِبة
projection	مَسْقَط
projector	مُسْقِط
scalar projection	مَسْقَطٌ سُلَّمِيِّ (مَسْقَطٌ عَدَدِيّ)
projection on a line	مَسْقَطٌ على مُسْتَقيم
projection on a plane	مَسْقَطُ على مُسْتَوِ
vector projection	مَسْقَطٌ على مُسْتَو مَسْقَطُ مُتَّجه مَسْقَطٌ مُماسِّيٌّ مَوْكَزِيّ
gnomonic projection	
walk	مَسْلَك
Eulerian walk	مَسْلَكٌ أويلريّ
random walk	مَسْلَكٌ عَشْوائِيّ

Euclid's postulates

مُسَلَّماتُ إقليدس

مُسْتَقيماتٌ مُتَقاطِعة (مُتَلاقِية) concurrent lines مُسْتَقيمانِ مُتَخالِفان skew lines مُسْتَقيمانِ مُتَعامِدان orthogonal lines مُسْتَقيمانِ مُتَوازيان parallel lines continuous (adj) مُسْتَمِرٌ من اليَسار continuous on the left مُسْتَمِرٌ من اليَمين continuous on the right plane coordinate plane Arguesian plane مُسْتَو أركويزيّ مُسْتَو إسْقاطِيّ projective plane مُسْتَو إسْقاطِيّ projecting plane مُسْتَو إسْقاطِيٌّ مُنْتَهِ finite projective plane مُسْتَو أَصْلِيّ primitive plane Pappian plane مُسْتَو پاپوسيّ مُسْتَو تَآلُفِيّ affine plane مُسْتَو جُزْئِيّ partial plane مُسْتَو حامِل plane of support مُسْتَوِ ديكارتِيّ Cartesian plane principal plane مُسْتَو رَئيسيّ مُسْتَو عُقَدِيّ complex plane مُسْتَو غَيْرُ مُتَرَدًّ nondegenerate plane مُسْتَو قُطْرِيّ diametral plane inclined plane مُسْتَو مائِل مُسْتَو مُقَوِّم rectifying plane مُسْتَو مُلاصِق osculating plane مُسْتَو مُماسّ tangent plane finite plane مُسْتَو مُنْتَهِ مُسْتَو مُمَدَّد (مُوسَّع) extended plane normal plane مُسْتَو ناظِمِيّ confidence level المُسْتَوي الأساسِيُّ لِكُرَتَيْن radical plane of two spheres المُسْتَوي الحَقيقِيّ real plane المُسْتَوى العُقَدِيُّ المُمَدَّد extended complex plane المُسْتَوي العُقَدِيُّ المُوَسَّع extended complex plane

equality	مُساواة (تَساوٍ)
Bézout's equality	مُساواةُ بيزو
Parseval's equality	مُساواةُ پارْسيڤال
continued equality	مُساواةٌ تَسَلْسُلِيَّة
Dobinski's equality	مُساواةُ دوبينْسْكي
transportation problems	مَسائِلُ النَّقْل
location problems	مَسائِلُ تَحْديدِ الْمَوْقِع
Landau's problems	مسائلُ لانداو
Hilbert's problems	مَسائِلُ هِلْبِرْت
rectangle	مُسْتَطيل
perfect rectangular	مُسْتَطيلٌ تامّ
golden rectangle	مُسْتَطيلٌ ذَهَبِيّ
Latin rectangle	مُسْتَطيلٌ لاتينِيّ
stable (adj)	مُسْتَقِرّ
stationary (adj)	مُسْتَقِرّ
asymptotically stable	مُسْتَقِرِّ تَقَارُبِيًّا
algebraically independent	مُسْتَقِلٌّ جَبْرِيًّا
projective line	مُسْتَقيمٌ إسْقاطِيّ
radical line	المُسْتَقيمُ الأساسِيّ
rectilinear (adj)	مُسْتَقيمُ الأضْلاع
number line	مُسْتَقِيمُ الأعْداد
real line	المُسْتَقيمُ الحَقيقِيّ
Euler line	مُسْتَقيمُ أويْلَر
Pascal line	مُسْتَقيمُ پاسْكال
Gergonne line	مُسْتَقيمُ جيرْغون
Simson line	مُسْتَقيمُ سِمْسون
Souslin's line	مُسْتَقيمُ سوسْلين
line at infinity	المُسْتَقيمُ في اللانِهاية
secant line	مُسْتَقِيمٌ قاطِع
pedal line	مُسْتَقيمٌ قَدَمِيّ
tangent line to a surface	مُسْتَقِيمٌ مُماسٌّ لِسَطْح
tangent line to a curve	مُسْتَقيمٌ مُماسٌّ لِمُنْحَنِ
directed line	مُسْتَقيمٌ مُوَجَّه
Neumann line	مُسْتَقِيمُ نُويْمان

isogonal lines

,		
eigenvalues problem	القِيمِ الذَّاتِيَّة	مَسْأَلةُ
boundary value problem	القِيَمَ الحَدَّيَّة	مَسْألةُ
extreme value problem	القِيَمِ القُصْوَى	مَسْألةُ
isoperimetric problem	المحيطات المُتَساوِية	مَسْألةُ
queens problem	المَلِكات	مَسْألةُ
problem of type	النَّمَط	مَسْألةُ
Buffon's problem	بوفون	
Bolza's problem	بولْزا	مَسْألةُ
Behrens-Fisher problem	بيرنْز- فيشَر	
Plateau problem	,	مَسْألةُ
birthdays problem	تَواريخِ الميلاد	
two-decision problem	ثُنائِيَّةُ القَرار	
Josephus problem	جوزيفوس	
knapsak problem	حَقيبةِ الظَّهْر	
Dido's problem	•	مَسْألةُ
Dirichlet problem	دير يخليه	
sphere-packing problem	رَزْمِ الكُوات	
Sturm-Liouville problem	شْتورم– لِيوڤيل	
unsolvable problem	غَيْرُ حَلولة	
unsolvable problem	غَيْرُ قابِلةٍ لِلْحَلّ	
Fisher-Behrens problem	فيشَر-بيرنْز	
Schauder basis problem	قاعِدةِ شاوْدَر	
four coins problem	قِطَعِ النُّقودِ الأرْبَع	
Kakeya problem	-	مَسْألة
Cauchy problem	كوشي	
caterer problem	مُتَعَهِّدِ المَطْعَم	
well-posed problem	مَصوغةٌ جَيِّدًا	
ill-posed problem	مُعْتَلَّةُ الصِّياغة	
improperly posed problem	مُعْتَلَّةُ الصِّياغة	
Monge's problem		مَسْأَلةُ
Neumann problem	ئويْمان	
Haberdasher's problem	هابِرْداشَر	مَسْأَلةً
Hansen's problem	هائُسَن	
one-sample problem	وَحيدةُ العَيِّنة	مَسْألةً
equal (adj)		مُساو

initial-value problem

مَسْأَلةُ القِيَمِ الابْتِدائِيَّة

<u> </u>		<u> </u>
		7
sample path	مَسارُ عَيِّنة	component of a graph مُرُكِّةً بَيان
dipath	مَسارٌ مُوَجَّه	مُرَكِّبةٌ بَيانِيَّة graph component
directed path	مَسارٌ مُوَجَّه	مُرَكِّبَةُ مُتَّجِه component of a vector
simple dipath	مَسارٌ مُوَجَّةٌ بَسيط	مُركِّبَةُ مُوتِّرُ الجُهْلِد component of the stress tensor
Hamiltonian path	مَسارٌ هامِلْتونِيّ	center مَوْ گَرَ
vertex-disjoint paths	مَسارا رُؤوسٍ مُنْفَصِلان	مَوْكَز centre
distance	مَسافة	الْمُوْكَوُّ الأَساسِيِّ radical center
Euclidean distance	مَسافةٌ إقليديَّة	مَوْ كُزُ الإسْقاط center of projection
graph distance	مَسافةُ بَيان	مَوْ كُزُ التَّحاكي homothetic center
geodesic distance	مَسافةٌ جِيوديزِيَّة	مَوْكَزُ التَّحاكي ray center
Cartesian distance	مَسافةٌ ديكارتِيَّة	مَوْكَزُ التَّعاكُس inversion center
perpendicular distance	مَسافةٌ عَمودِيَّة	مَوْكَزُ التَّعاكُس center of inversion
spherical distance	مَسافةٌ كُرَوِيَّة	مَرْكُزُ التَّقَوُّس center of curvature
Hausdorff distance	مَسافةُ هاوِسدورف	مَوْكَزُ التَّقَوُّس الأساسِيِّ center of principal curvature
Delian (altar) problem	مَسْأَلةُ (مَذْبَحِ) ديلوس	مَوْكُزُ التَّقَوُّس الجِيوديزيّ center of geodesic curvature
Apollonius' problem	مَسْأَلةُ أبولونيوس	مَوْكَزُ التَّقَوُّس الكُرَوِيّ center of spherical curvature
problème des ménages	مَسْأَلَةُ أَزْواجِ الْمُتَزَوِّجِين	مَرْكَزُ التَّقَوُّس النَّاظِمِيّ
married couples problem	مَسْأَلَةُ أَزْواجِ الْمُتَزَوِّجين	مَوْكَزُ الْحَجْمِ center of volume
needle problem	مَسْأَلةُ الإِبْرة	مَوْكَزُ الشَّكُل center of figure
ménage problem	مَسْأَلَةُ الأَزْواج	مَرْكَزُ الْمَساحة center of area
twelve-color theorem	مَسْأَلَةُ الأَلْوانِ الاثْنَيْ عَشَر	مَرْكَزُ الْمُشابَهة similitude center
four-color problem	مَسْأَلَةُ الأَلُوانِ الأَرْبَعَة	مَرْكَزُ الْمُشابَهة center of similitude
travelling salesman problem	مَسْأَلةُ البائعِ الْمُتَجَوِّل	مَرْكُزُ بَيان graph center
trisection problem	مَسْأَلةُ التَّشْليَث	مَرْكَزُ دائِرةٍ داخِلِيَّة incenter
triangulation problem	مَسْأَلةُ التَّشْليث	مَرْكَزُ دائِرةٍ خارجيَّة excenter
lift problem	مَسْأَلةُ التَّصْعيد	مَرْكَزُ دائِرةٍ خارَجَيَّة ecenter
problème des recontres	مَسْأَلةُ التَّلاقي	مَرْكَزُ دائِرةِ مُحيَطَة circumcentre
isomorphism problem	مَسْأَلَةُ التَّمَاكُل	مَرْكَزٌ فَوْقِيّ epicenter
maximum flow problem	مَسْأَلَةُ الجَرَيانِ الأعْظَم	مَرْكَزّ مُتَوَسِّط (مَرْكَزُ مَجْموعةِ نِقاط) barycenter
rook problem	مَسْأَلَةُ الرِّخاخِ (القِلاعِ)	مَرْكَزُ مُثَلَّث centroid of a triangle
problem of nontaking rooks	مَسْأَلَةُ الرِّخاخِ (القِلاعِ)	area مساحة
small world problem	مَسْأَلةُ العالَم الصَّغير	مساحةٌ جانبيَّة
moment problem	مَسْأَلةُ العُزورُم	مساحةٌ جانبِيَّة path
three-decision problem	مَسْأَلةُ القَراراتِ الثَّلاثة	۔ مَسارٌ أويلريّ
•		

orthogonal trajectory

مَسارٌ عَمودِيّ

_	
ڄ	

adjoint matrix المُخْطُّة الْمُنْيَة الْمُعْرَفِقْ (فَرِيعَا مُعْمَعُوفٌ (فَرِيعا مُعْمُوفٌ (فَرِيعا مُعْمُونٌ (فَرَيعا مُعْمُونٌ (فَريعا مُعْمُونٌ فَريعا فَرَعيا فَرَعيا فَمْ (فَريعا فَرَيعا فَمْ (فَريعا فَمْ الله المُعْمُونُ (فَمْ المُعْمُونُ فَمْ الله المُعْمُونُ (فَمْ المُعْمُونُ المُعْمُونُ (فَمْ المُعْمُونُ الله المُعْمُونُ (فَمْ المُعْمُونُ المُعْمُونُ (فَمَّ المُعْمُونُ (فَمْ المُعْمُونُ المُعْمُونُ (فَمْ المُعْمُونُ وَمَامُونُ المُعْمُونُ وَمَعْمُونُ (فَا الله المُعْمُونُ وَمَعْمُونُ (فَا الله المُعْمُونُ وَمَعْمُونُ المُعْمُونُ وَمَعْمُونُ (فَا الله المُعْمُونُ وَمَعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمَعْمُونُ وَمَعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمَعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمَعْمُونُ وَمَعْمُونُ وَمَعْمُونُ وَمَعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعُمُومُ وَمِعْمُونُ وَمِعُمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعْمُونُ وَمِعُمُونُ وَ	complex conjugate	مُرافِقٌ عُقَدِيّ	control chart	مُخَطَّطُ تَحَكُّم
harmonic conjugates رُهُ الْمُعْالِدُ وَالْقِيْلُ وَ الْقِيْلُ وَ الْمُعِلِّ وَ الْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَ الْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَالْمُ الْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَالْمُ الْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَلَمْ الْمُعْلِقُ وَالْمُعْلِقُ وَلَمْعِلَعُ وَلَمْ وَالْمُعْلِقُولُ وَالْمُعْلِقُولُ وَلَمْ وَالْمُعْلِقُ وَلَعْلِقُ وَلَمْ وَالْمُعْلِقُولُ وَلِيْكُولُ وَلَمْ وَالْمُعْلِقُول				
cumulants الخفاط داري circle graph فافط داري المخلط داري المخلط داري pie chart المخلط داري المخلط داري pie chart المخلط داري المخلط داري Pie chart المخلط داري المخلط داري Sectorgram المخلط داري المخلط داري المخلط داري Instogram المخلط داري المخلط داري المخلط داري Ferrers diagram المخلط داري Perrers diagram المخلط داري Perrers diagram المخلط داري Perrers diagram المخلط داري Perrers diagram <	harmonic conjugates		branching diagram	Ψ,
square unit square perfect square perfect square Cartesian square magic square magic square multiplication magic square perfect square moultiplication magic square perfect square moultiplication magic square perfect trinomial square perfect tri	cumulants	مُواكِمات	circle graph	
square unit square perfect square perfect square Cartesian square magic square multiplication magic square perfect square multiplication magic square perfect square multiplication magic square perfect square perfect square multiplication magic square perfect trinomial square perfect square perfect trinomial square	idempotent (adj)	مُواوح	pie chart	مُخَطَّطٌ دائِري
perfect square البَيْقَ اهْمَ وَالْمِيَّةُ كَابِل) tree diagram أَخْفَظُ فَرِازَةُ كَابِلٍ الْمُرَّةُ وَبِكَارِيًّ Cartesian square البُّرِيَّةُ مِيْرِيَّةٌ كَابِلُ الْمُرْقِةِ الْمِيْرِيَّ عَرْفِيَ الْفِصْ Ferrers diagram المُحْفَظُ فَصِابِيًّ الْمُرْقِةِ اللَّمِيِّةِ الْمُرْقِيِّةً الْمِيْرِيِّةً الْمُرْقِيِّةً الْمُرْقِيِّةً الْمُرْقِيِّةً الْمِيْرِيِّةً الْمُرْقِيِّةً الْمُرْقِيِةً الْمُرْقِيِّةً الْمُرْقِي	square	-,	sectorgram	مُخَطَّطٌ دائِرَيَ
perfect square البَيْقَ اهْمَ وَالْمِيَّةُ كَابِل) tree diagram أَخْفَظُ فَرِازَةُ كَابِلٍ الْمُرَّةُ وَبِكَارِيًّ Cartesian square البُّرِيَّةُ مِيْرِيَّةٌ كَابِلُ الْمُرْقِةِ الْمِيْرِيَّ عَرْفِيَ الْفِصْ Ferrers diagram المُحْفَظُ فَصِابِيًّ الْمُرْقِةِ اللَّمِيِّةِ الْمُرْقِيِّةً الْمِيْرِيِّةً الْمُرْقِيِّةً الْمُرْقِيِّةً الْمُرْقِيِّةً الْمِيْرِيِّةً الْمُرْقِيِّةً الْمُرْقِيِةً الْمُرْقِيِّةً الْمُرْقِي	unit square		histogram	مُخَطَّطٌ دَرَجَيّ (مُدَرَّج تَكْراريّ)
Cartesian square شكافًا في ارزز Ferrers diagram مُكِنَّ الْمِحْرِينَ Ferrers diagram مُكِنَّ الله المُحْرِينَ المُحْمُ الله المُحْرِينَ Venn diagram المُحْمُ الله المُحْرِينَ المُحْمُ الله المُحْرِينَ Venn diagram المُحْمُ الله المُحْرِينَ المُحْمُ الله المُحْرِينَ Venn diagram المُحْمُ الله المُحْمُونِينَ المُحْمُونِينَ Dar chart backda backda backda	perfect square	مُرَبَّعٌ تامّ (مُرَبَّعٌ كامِل)	tree diagram	مُخَطَّطٌ شَجَرِيّ
multiplication magic square gnomon magic square gnomon magic square perfect square perfect square perfect trinomial squa	Cartesian square	مُرَبَّعٌ ديكارتِيّ	Ferrers diagram	
perfect square perfect trinomial square perfect squar	magic square	مُرَبَّعٌ سِحْرِيّ	Venn diagram	
perfect square perfect trinomial square perfect squar	multiplication magic squ	aare مُورَبَّعٌ سِحْرِيٌّ ضَرْبِيّ	bar chart	مُخْطَّطٌ قُضْبانِيَ
perfect trinomial squareعَوْمُ كَاعِلَ ثُلُوهِيُّ الْحُدِيُ الْحَدِيُّ الْحَدِيُّ الْحَدِيْثُ الْحَ	gnomon magic square	مُرَبَّعٌ سِحْرِيٌّ ناقِص	component bar chart	
Latin square المُرَّعَةُ التَّاتِيُّ عَلَيْنَ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللللللَّهِ اللللللِي اللللللللللِي اللللللِي الللللللللل	perfect square	مُرَبَّعٌ كامِل (مُرَبّعٌ تامّ)	nomogram	
incomplete Latin square diagonal Latin square diagonal Latin square nabla squared nabla squared semimagic square Yonden square Yonden square order order of degeneracy order of magnitude infinite order infinite order dominated (adij) المُحْمَّةُ كَالْرُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّمْ اللَّهُ الللَّهُ اللللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّه	perfect trinomial square	مُوَبَّعٌ كَامِلٌ ثُلاثِيُّ الْحُدود ﴿	nomograph	
diagonal Latin squareمُوثَعَّ لِابَنِيُّ قُطْرِيpentagonمُوثَعَّ لِابَنِيُّ قُطْرِيnabla squaredمُوثَعَّ نِابُلاconjectureمُوثَعَّ نِابُلامُخصَّة بِسِرْباخBieberbach conjectureمُوثَعَ نِولُدنYonden squareمُوثَعَ يُولُدنPoincaré conjectureorderمُوثَعَّ يُولُدنSouslin's conjectureorder of degeneracyمُوثِعَ الشَّرَدُيَّ السِّرَدِيِّ السِّرَدِيِّ السِّرِيِّ السِّرِيِيِّ السِّرِيِّ السِّرِيِيِّ السِّرِيِّ السِّرِيِ	Latin square		alignment chart	
nabla squared أَكُونَ الْكِلَّ الْكِلِيْ الْكِلَا الْكِلِيْ الْكِلَا الْكِلِيْ الْكِيْلِيْ الْكِلِيْ الْكِلِيْ الْكِلِيْ الْكِلِيْ الْكِلِيْ الْكِلِيْلِيْ الْكِلِيْلِيْ الْكِلِيْلِيْلِيْلِيْلِيْلِيْلِيْلِيْلِيْلِي	incomplete Latin square		Hasse diagram	*
Yonden squareنكئي ولدنPoincaré conjectureمُحَمَّةُ بِوالْكارِيهorderمُحَمَّةُ بِوالْكارِيةSouslin's conjectureمُحَمَّةُ بُوالْكِيةُ بُلِيْهِ لِلْبَاخِةُ عُولِيْهِ النَّرِدِيِّةِ النَّرِدِيِّةِ النَّرِدِيِّةِ النَّرِدِيِّةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمَةُ وَلِيثِهِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِةِ النَّمِيئِيةِ النِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ الْمَلِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّ	diagonal Latin square	مُوَبَّعٌ لاتينِيٍّ قُطْرِيٍّ	pentagon	-
Yonden squareنكئي ولدنPoincaré conjectureمُحَمَّةُ بِوالْكارِيهorderمُحَمَّةُ بِوالْكارِيةSouslin's conjectureمُحَمَّةُ بُوالْكِيةُ بُلِيْهِ لِلْبَاخِةُ عُولِيْهِ النَّرِدِيِّةِ النَّرِدِيِّةِ النَّرِدِيِّةِ النَّرِدِيِّةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلَةِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمَةُ وَلِيثِهِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِلِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِةِ النَّمِيئِيةِ النِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ الْمَلِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّمِيئِيةِ النَّ	nabla squared		conjecture	مُخَمَّنة
order of degeneracy مُرَبِّهُ النَّرِيِّهُ النَّرِيِّهُ النَّرِيِّةُ النَّرِيِّهُ النَّرِيِّةُ النَّرِيِّةُ النَّرِيِّةُ النَّرِيِّةُ النَّرِيِّةُ النَّرِيِّةُ النَّرِيِّةُ النَّاطُ وَCatalan conjecture مُحْمَنَةُ عُولْدُبْاخِ order of symmetry مُرَبِّهُ النَّاطُ النَّاطُ النَّاطُ وَCatalan conjecture مُحْمَنَةُ لِيلُوود الله النَّاطُ وَCatalan conjecture مَرَبِّهُ النِّمَا لِيلَةً النَّاطُ وَCatalan conjecture مُرَبِّهُ النِّمَا لِيلَةً النَّاطُ وَCatalan conjecture مُرَبِّهُ النِّمَا لِيلَةً النَّاطُ وَمُحَمَّا لِيلَةً النَّالُوو وَلَمُ الله النَّهُ الله الله الله الله الله الله الله ال	semimagic square	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Bieberbach conjecture	مُخَمَّنةُ بيبِرْباخ
order of degeneracy order of symmetry order of magnitude المُحَمَّةُ لِتَلْوُود الله كَتْمُ الله الله الله الله الله الله الله الل	Yonden square	مُرَبَّعُ يونْدن	Poincaré conjecture	
order of symmetry order of magnitude order of magnitude infinite order infinite order infinite order compactum dominated (adj) filter Fréchet filter geometric complex covariant components مَرْكَبُ يَنْ الرُّيْعَيْنُ الرَّيْعَيْنُ الرَّيْعِيْنُ الرَّيْعَيْنُ الرَّيْعَيْنَ عَلَيْهِ اللَّهُ السِيْنَةِ السَّعْنِيَّةُ السَّيْنَةِ المُلْعِيْنُ الرَّيْعَيْنُ الرَّعَيْمُ المِلْعَيْمُ المِلْعَيْمُ المُلْعِيْمُ المِلْعَيْمُ المِلْعَيْمُ المِلْعَيْمُ المِلْعَيْمُ المُلْعِيْمُ المُلْمِعُيْمُ المُلْمِعُيْمُ المُلْمِعُيْمُ المُلْمِعُيْمُ المُعْمِيْمُ المُعْمِيْمُ المُعْمِيْمُ المُلْمِعُيْمُ المُلْمُعُلِمُ المُعْمِيْمُ المُعْمِيْمُ المُعْمِيْمُ المُعْمِيْمُ المُلْمُعُلِمُ المُعْمِيْمُ	order		Souslin's conjecture	
order of magnitude infinite order infinite order infinite order infinite order infinite order compactum order infinite order	order of degeneracy		Goldbach conjecture	•
infinite order مَرْتَبَةٌ غَيْرُ مُنْتَهِية (مَرْتَبَةٌ لاَنِهَائِيَّة) orbit مَرْتَبَةٌ عَيْرُ مُنْتَهِية (مَرْتَبَةٌ لاَنِهَائِيَّة) orbit مُرْقَص مَنْتَكِلَ فَصْرِ وَصَلِيقًا اللَّهِ الْبَقَالِيَّة اللَّهَ عَيْدُ وَاللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ الللللَّهُ الللللِّ اللللِّ الللللِّ الللللِّ الللللِّ الللللِّ الللللِّ الللللِّ الللللِّ الللللِ اللللِّ الللللِّ الللللِّ الللللِّ اللللللِّ اللللللِّ اللللللِ اللللللِّ اللللللِّ الللللللِّ اللللللِّ الللللللللل	order of symmetry		Catalan conjecture	
compactumمُرتُصَّ مُرتُسَدِّهُentryمُرتُصِّ مُرتُسِيّةdominated (adj)مُرجُوحٌ (مُهَيْمَنْ عَلَيْه)مَرجُوحٌ (مُهَيْمَنْ عَلَيْه)diagonal entryمُلَدَومٌ مُرسِّحةspinorمُرَشِّحةFréchet filterمُرَشِّحة فُريشِهDirac spinorعَدَى عَدَر الله وصفحةrangeدرسالهcowariant complexمُركِبًا هَنْدَسِيّspreadمَدَى الأَثِيشَارspreadinterquartile rangeمَدَى بَيْنَ الرُّبَيْعَيْنinterquartile rangeعَدَى بَيْنَ الرُّبَيْعَيْنsubrangeعِدَري عَدَدِيّsubrangeمِدَى عَدَدِيّnumerical range	order of magnitude	5000°	Littlewood conjecture	مُخَمَّنةُ لِتِلْوود
diagonal entry مَرْجُوحٌ (مُهَيْمَنٌ عَلَيْهُ) filter spinor مُرَشِّحة مُرشِّحة Fréchet filter مُرَشِّحة مُوْيشِهِ Dirac spinor birac spinor geometric complex covariant components مُرَكِّبٌ هَنْدَسِيّ spread مَدَى الانْتِشَار birac spinor مُرَكِّبٌ هَنْدَسِيّ covariant components مُركِّبٌ هَنْدَسِيّ spread مَدَى بَيْنَ الرُّبِيْعَيْنُ spread نامُركِّبة للتَّقِيُّرُ x وسلامِ subrange x component المُركِّبة السِّنِيَّة السِّنِيَّة العَنْتِيَّة العَنْتِيَّة وسلامِ numerical range	infinite order	مَرْتَبَةً غَيْرُ مُنْتَهِية (مَرْتَبَةً لانِهَائِيَّة)	orbit	
filter مُرَشِّحةُ فْرِيشِه spinor مُرَشِّحةُ فْرِيشِه Fréchet filter مُرَشِّحةُ فْرِيشِه Dirac spinor مُرَكِّب هَيْلَو geometric complex مُرَكِّب هَيْلَسِيّ range covariant components مُرَكِّباتٌ مُوافِقةٌ للتَّغَيُّر spread مُرَكِّباتٌ مُوافِقةٌ للتَّغَيُّر spread مُرَكِّباتٌ مُوافِقةٌ للتَّغَيُّر spread مُرَكِّباتٌ مُوافِقةٌ للتَّغَيُّر نورسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوسوس	compactum		entry	
Fréchet filterمُرَشِّحة عُوْيشِهDirac spinorDirac spinorgeometric complexمُرَكِّبٌ هَنْدَسِيّrangeد مَرَكِّبٌ هَنْدَسِيّمَدَى الانْتِشارspreadspreadمَدَى بَیْنَ الرُّبَیْعَیْنinterquartile rangeمَدَى بَیْنَ الرُّبَیْعَیْنsubrangeمَدَى جُرُبُيّy componentالمُرَكِّبة للسِّنِیَّة العَیْنَیَّة العَیْنَة العَیْنَیَّة العَیْنَ المُرَکِّبة العَیْنَیَّة العَیْنَ المُرکِّبة العَیْنَیَّة العَیْنَ المُرکِّبة العَیْنَ الرُّمِیْ المُرکِّبة العَیْنَ المُرکِّبة المَارکِّبة العَیْنَ المُرکِّبة المُرکِّبة العَیْنَ المُرکِّبة المُرکِّبة المُرکِّبة العَیْنَ المُرکِّبة المُرکِّبة المُرکِّبة المُرکِّبة المُرکِّبة المُرکِّبة المُرکِّبة المُرکِّبة المُرکِّبة المُرْبِقِيْنَ المُرکِّبة المُرکِ		- Mar 6-37 A-17 (4-17)	•	
geometric complex مُرَكَّبٌ هَنْدَسِيّ range مُرَكِّبٌ هَنْدَسِيّ covariant components مُرَكِّبات مُوافِقةٌ للتَّغَيُّر spread مَرَكِّبات مُوافِقةٌ للتَّغَيُّر component مُرَكِّبة مُركِّبة أَلسَّيْنَة للتَّغَيُّر x component مُركِّبة x component المُركِّبة ألسِّينيَّة العَيْنِيَّة إلى y component المُركِّبة والمُركِّبة ألسِّينيَّة إلى numerical range مَدَى عَدَدِيّ		•	•	
covariant components مُرَكِّباتٌ مُوافِقَةٌ للتَّغَيُّر spread مُرَكِّباتٌ مُوافِقَةٌ للتَّغَيُّر spread مُرَكِّباتٌ مُوافِقةٌ للتَّغَيُّر component مُرَكِّبة نَوْلَي interquartile range المُركِّبة للسِّينيَّة subrange المُركِّبة السِّينيَّة السِّينيَّة y component المُركِّبة والمُركِّبة العَيْنيَّة العَيْنِيَّة العَيْنيَّة العَيْنِيِّة العَيْنيَّة العَيْنيَّة العَيْنيَّة العَيْنيَّة العَيْنيَة العَيْنيَّة العَيْنِيِّة العَيْنِيِّة العَيْنِيِّة العَيْنِيْنِ العَيْنِيِّة العَيْنِيْنِيْنِ العَيْنِيْنِيْنِ العَيْنِيْنِيْنِ العَيْنِيْنِ العَيْنِيْنِيْنِيْنِ العَيْنِيْنِيْنِيْنِيْنِيْنِيْنِيْنِيْنِيْنِ			Dirac spinor	
component مُرَّكَ بَيْنَ الرُّبَيْعَيْنُ interquartile range مُرَكِّبة interquartile range x component الْمُرَكِّبة x (الْمُركِّبةُ السِّينيَّة) subrange y component الْمُركِّبة السِّينيَّة) numerical range الْمُركِّبة العَيْنيَّة) numerical range	•	•	3	
x component الْرَكِّبَةُ السِّينيَّة) subrange الْرُكِّبَةُ السِّينيَّة) y component الْرُكِّبَةُ السِّينيَّة) numerical range الْرُكِّبَةُ العَيْنِيَّة)	-		•	* ************************************
y component الْمُرَكِّبَةُ العَيْنِيَّةِ) numerical range الْمُرَكِّبَةُ العَيْنِيَّةِ	•	,		
	_		S	
مَدَّى مُتُوازِن لِلخَطأ balanced range of error المركبة الصاديّة) z component	-	-		
	z component	المرَّكبة z (المرَّكبة الصّادِيّة)	balanced range of error	مَدًى مُتَوازِن لِلخَطا

		•	
		٦	
Hausdorff paradox	مُحَيِّرةُ هاوسْدورْف		principal axis
Hilbert's paradox	مُحَيِّرةً هِلْبِرْت		polar axis
periphery	مُحيط		conjugate axis of hyperbol
circumference	مُحيط		reference axis
perimeter	مُحيط		transverse axis
graph circumference	مُحيطُ بَيان		positive axis
Jordan contour	مُحيطُ جورْدان		Bessel transform
circumference	مُحيطُ دائِرة		Poisson transform
circumference of a sphe			integral transform
boundary of a set	مُحيطُ مَجْموعة (جَبْهةُ مَجْموعة)		Stieltjes transform
frontier of a set	مُحيطُ مَجْموعة (جَبْهةُ مَجْموعة)		Weierstrass transform
mixed radix (adj)	مُخْتَلَطُ الأساس		Fourier transform
eccentric (adj)	مُخْتَلِفُ المَرْكَز		fast Fourier transform
common denominator	مَخْرَجٌ مُشْتَرَك (مَقامٌ مُشْتَرَك)		discrete Fourier transform
cone	مَخْروط		finite Fourier transform
quadric cone	مَخْروطٌ تَرْبيعِيّ		Fourier-Bessel transform
circular cone	مَخْرُوطٌ دائِريّ		potential transform
right circular cone	مَخْرُوطٌ دائِرَيٌّ قائِم		Laplace transform
oblique circular cone	مَخْرُوطٌ دائِرَيٌّ مائِل		Legendre transform
cone of revolution	مَخْرُوطٌ دَوَرَانيّ		Mellin transform
quadrangular pyramid	مَخْرُوطٌ رُباعِيُّ الزَّوايا		Meijer transform
spherical cone	مَخْرُوطٌ كُرَويٌ		Hankel transform
truncated cone	مَخْروطٌ مَقْطَوع		Hilbert transform
tangent cone	مَخْروطٌ مُماسً		set-theoretic paradoxes
elliptic cone	مَخْروطٌ ناقِصِيّ		paradox
conoid	مَخْروطاني <u>ّ</u>		Achilles' paradox
diagram	مُخَطَّط		infinite hotel paradox
correlogram	مُخَطَّطُ ارْتِباط		liar paradox
Argand diagram	مُخَطَّطُ أرْغائد		Burali-Forti paradox
periodogram	مُخَطَّطُ الأَدُوار		Jourdain's paradox
scattergram	مُخَطَّطُ التَّبَعْثُو		Russell's paradox
scatter diagram	مُخَطَّطُ التَّبَغْثُر		Zeno's paradox
stem-and-leaf diagram	مُخَطِّطُ السَّاقِ وِالْوَرَقة		Simpson's paradox
Euler diagram	مُخَطَّطُ السَّاقِ والْوَرَقة مُخَطَّطُ أويْلَر		Cantor's paradox
commutative diagram	مُخَطَّطٌ تَبْديلِي مُخَطَّطٌ تَبْديلِي		racecourse paradox
_			_

مِحْوَرٌ رَئيسيّ مِحْوَرٌ قُطْبِيَّ مِحْوَرٌ مُرافِقٌ لِقَطْعِ زائِد مِحْوَرٌ مَرْجعِيّ مِحْوَرٌ مُسْتَعْرض (مِحْوَرٌ قاطِع) مِحْوَرٌ موجب مُحَوِّلُ بِسِلَ مُحَوِّلُ پُواسون مُحَوِّلٌ تَكامُلِيّ مُحَوِّلُ سْتيلْتجس مُحَوِّلُ فايرْشْتراس مُحَوِّلُ فورْييه مُحَوِّلُ فورْييه السَّريع مُحَوِّلُ فورْييه الْمَتَقَطَّع مُحَوِّلُ فورْييه الْمُنْتَهي مُحَوِّلُ فورْييه— بِسِل مُحَوِّلٌ كُمونيّ مُحَوِّلُ لايْلاس مُحَوِّلُ لوجائدر مُحَوِّلُ مِلين مُحَوِّلُ ميَر مُحَوِّلُ هائكل مُحَوِّلُ هِلْبِرْت مُحَيِّراتُ نَظَريَّةِ المَجْموعات مُحَيِّرة مُحَيِّرةُ أخيل مُحَيِّرةُ الفُنْدُقِ اللانهائِيِّ مُحَيِّرةُ الكَذَّابَ مُحَيِّرةُ بورالي– فورْيي مُحَيِّرةُ جورْدين مُحَيِّرةُ راسل مُحَيِّرةُ زينو مُحَيِّرةُ سِمْيسون مُحَيِّرةُ كانْتور

مُحَيِّرةُ مِضْمارِ السِّباق

í	2		
١	١.		
	ĺ	م	م

		`)	
functional determinant	مُحَدِّدةٌ دالِّيَّة	positive set	مَجْموعةٌ موجِبة
circulant determinant	مُحَدِّدةٌ دَوَّارة	directed set	مَجْموعةٌ مُوَجَّهة
numerical determinant	مُحَدِّدةٌ عَدَدِيَّة	Moore-Smith set	مَجْموعةُ مور– سْميث
Gram determinant	مُحَدِّدةُ غْرام	rare set	مَجْموعةٌ نادِرة
Fredholm determinant	مُحَدِّدةُ فْريدْهولْم	star-shaped set	مَجْموعةٌ نَجْمِيَّةُ الشَّكْل
Vandermonde determina	مُحَدِّدةُ ڤاندِرْمو ٺُد	n-tuple set	مَجْموعةٌ نونِيَّة
symmetric determinant	مُحَدِّدةٌ مُتَناظِرة	meager set	مَجْموعةٌ هَزيلة
antisymmetric determina	مُحَدِّدةٌ مُتَناظِرةٌ مُتَخالِفة ant	edge set	مَجْموعةُ وُصْلات
skew-symmetric determi	مُحَدِّدةٌ مُتَناظِرةٌ مُتَخالِفة nant	dominating edge set	مَجْمُوعَةُ وُصْلاتٍ رَاجِحة
Jacobian determinant	مُحَدِّدةٌ يَعْقوبِيَّة	dominating edge set	مَجْموعةُ وُصْلاتٍ مُهَيْمِنة
gibbous (adj)	مُحْدَوْدِب	similar sets of points	مَجْموعَتا نِقاطٍ مُتَشابِهَتان
focus	مِحْرَق (بُؤْرة)	conjugate sets	مَجْموعَتانَ مُتَرافِقَتانَ
refinement	مُحَسَّنة	separated sets	مَجْمُوعَتانِ مُنْفَصِلَتان
resultant	مُحَصِّلة	unknown	مَجْهول
eliminant	مُحَصِّلة	order-preserving (adj)	مُحافِظٌ على التَّرْتيب
join	مُحَصِّلة، وَصْل	simulation	مُحاكاة
vector sum	مُحَصِّلةُ مُتَّجِهات	coordinate axes	مَحاوِرُ إحْداثِيَّات
locus	مَحَلِّ هَنْدَسِيَّ	Bernoulli trials	مُحاوَلاتُ برْنولي
cuspidal locus	مَحَلِّ هَنْدَسِيٍّ قُرْنِيَّ	binomial trials	مُحاوَلاتٌ حَدَّانيَّة
analyst	مُحَلِّل (مُختَصِّ بالتَّحْليل)	multinomial trials	مُحاولاتٌ مُتَعَدِّدةُ الحُدود
axis	مِحْوَر	trial	مُحاوَلة
radical axis	المِحْوَرُ الأساسِيّ	left identity	مُحايِدٌ من اليَسار
axis of symmetry	مِحْوَرُ التَّناظُر	right identity	مُحايَدٌ من اليَمين
real axis	المِحْوَرُ الحَقيقِيّ	Jordan content	مُحْتَوَى جورْدان
axis of rotation	مِحْوَرُ الدَّوَران	exterior Jordan content	مُحْتَوَى جورْدان الخارِجيّ
y axis	مِحْوَرُ التَّراتيب (مِحْوَرُ العَيْنات)	outer Jordan content	مُحْتَوَى جورْدان الخارِجِيّ
z axis	مِحْوَرُ الرَّواقِم (مِحْوَرُ الصَّادات)	inner Jordan content	مُحْتَوَى جورْدان الدَّاخِلِيّ
x axis	مِحْوَرُ السِّينات (مِحْوَرُ الفَواصِل)	interior Jordan content	مُحْتَوَى جورْدان الدَّاخِلِيّ
z axis	مِحْوَرُ الصَّادات (مِحْوَرُ الرَّواقِم)	exterior content	مُحْتَوًى خارِجِيّ
minor axis	المِحْوَرُ الصَّغير	interior content	مُحْتَوًى داخِلِيّ
y axis	مِحْوَرُ العَيْنات (مِحْوَرُ التَّراتيب)	det	مُحَدِّدة
x axis	مِحْوَرُ الفَواصِل (مِحْوَرُ السِّينات)	determinant	مُحَدِّدة
major axis	المِحْوَرُ الكَبير	secular determinant	الُحَدِّدةُ الْمَيِّزة [لِمَصْفوفة]
imaginary axis	مِحْوَرٌ تَخَيُّلِيَّ	Boolean determinant	مُحَدِّدةُ بُول (مُحَدِّدةٌ بولْيانِيَّة)
Cartesian axis	مِحْوَرٌ ديكارتِيّ	cubic determinant	مُحَدِّدةٌ تَكْعيبيَّة

isolated set

tensorial set

external dominating set

مَجْموعةٌ مُحَدَّبة convex set مَجْمهِ عَةٌ مَحْدهِ دة bounded set مَجْموعةٌ مَحْدودةٌ كُلِّيًّا totally bounded set مَجْموعةٌ مَحْدودةٌ من الأَدْنَى bounded set from below مَجموعةٌ مَحْدودةٌ من الأعْلَى bounded set from above مَجْموعةٌ مُدْرَكة (وَصولة) reachable set مَجْمه عةٌ مُ َتَّلة ordered set مَجْمِهِ عَةٌ مُرَتَّلَةٌ تَسَلْسُلًّا (خَطًّا) serially ordered set مَجْموعةٌ مُرَتَّبةٌ تَمامًا completely ordered set مَجْموعةٌ مُرَتَّبةٌ جُزْئِيًّا partially ordered set مَجْمه عةٌ مُرَتَّلةٌ جُزُّنًّا poset مَجْمه عةٌ مُرَتَّبةٌ جَيِّدًا well-ordered set مَجْموعةٌ مُرَتَّبةٌ خَطَّتًا linearly ordered set مَجْمه عة مُسْتَقلّة أعْظَميّة maximal independent set مَجْمهِ عَةٌ مُسْتَقَلَّةٌ تَآلُفيًّا affinely independent set مَجْموعةُ مُسْتَوًى (مَجْموعةُ سَويَّة) level set مَجْمه عة مُشْتَقَة derived set مَجْموعةٌ مُصاحِبة (مُشاركة) coset مَجْموعةٌ مُصاحِبةٌ من اليسار left coset مَجْموعةٌ مُصاحِبةٌ من اليَمين right coset مَجْمه عةٌ مُغْلَقة closed set مَجْموعةٌ مُغْلَقةٌ جَبْريًّا algebraically closed set مَجْموعةٌ مُغْلَقةٌ طبولوجيًا topologically closed set مَجْموعةٌ مُغْلَقةٌ نسْبيًّا relatively closed set مَجْموعةٌ مَفْته حة open set مَجْموعةٌ مَفْتوحةٌ نسْبيًّا relatively open set مَجْموعةٌ من الأزْواج الْمُرَتَّبة set of ordered pairs مَجْموعةٌ من الفِئةِ الأُولَى set of first category مَجْموعةٌ من الفِئةِ الأُولَى first-category set مَجْموعةٌ مَنَ الفِئةِ الثَّانية second-category set مَجْموعةٌ من الفِئةِ الثَّانية set of second category مَجْمو عةٌ مُنْتَهِية finite set

مَجْموعةٌ مُنْعَزِلة

مَجْموعةٌ مُوَتِّريَّة

مَجْمُوعَةٌ مُهَيْمِنةٌ خارجيَّة

Sierpinski set zero set retract مَجْمه عةٌ عَدو دة (قابلةٌ للعَدّ) countable set مَجْموعةٌ عَدودة (قابلةٌ للعَدّ) denumerable set مَجْموعةٌ غَيْرُ عَدودة uncountable set مَجْموعةٌ غَيْرُ عَدودة nondenumerable set مَجْموعةٌ غَيْرُ كَثيفة في أيِّ مكان nowhere dense set مَجْموعةٌ غَيْرُ مُتَرَابِطة (غَيْرُ مُتَصِلة) disconnected set مَجْموعةٌ غَيْرُ مُنْتَهِية (مَجْموعةٌ لانهَائِيَّة) infinite set مَحْمه عة فَ دانيَّة set of uniqueness مَحْمه عةٌ فَه ْقَاة superset مَجْموعةُ ڤيتالي Vitali set مَجْموعةُ قُوًى (مَجْموعةُ أَجْزاء مَجْموعة) power set مَجْموعةٌ قَيوسة (قابلةٌ للقِياس) measurable set مَجْمه عة كاملة perfect set مَجْموعة كانتور Cantor set مَجْمه عة كانتهر الثَّلاثيَّة Cantor ternary set مَجْمه عةٌ كَثيفةٌ ذاتيًا dense-in-itself set مَجْمه عةٌ ماصَّة absorbing set مَجْموعةٌ مُتَر ابطة connected set مَجْموعةٌ مُتَر ابطةٌ قَوْسيًّا arcwise-connected set مَجْموعةٌ مُتَرابطةٌ مَساريًا path-connected set مَجْموعةٌ مُتَرابطةٌ مَساريًا pathwise-connected set مَجْمه عةٌ مُتَ اصَّة compact set مَجْمه عة مُتَ اصَّةٌ عَده ديًّا (عَدًّا) countably compact set مَجْموعةٌ مُتَر اصَّةٌ مُتَتاليًّاتيًّا sequentially compact set مَجْموعةٌ مُتَراصَّةٌ نسْبيًّا relatively compact set مَجْموعةٌ مُتَواصَّةٌ شَو طيًّا conditionally compact set مَجْموعة مُتَعامِدة orthogonal set مَجْمه عَةٌ مُتَعامِدةٌ مُنَظَّمةٌ تامَّة تامَّة مُخطمة عَةً مُتَعامِدةٌ مُنظَّمةٌ تامَّة مَحْمه عة مُتَقَطّعة discrete set مَجْمه عةٌ مُتَمِّمة complementary set مَجْموعةٌ مُتَوازنة balanced set مَجْمهِ عَةٌ مُجْدية feasible set

_	
ج	
١	

singleton	مَجْموعةٌ أُحادِيَّة
unit set	مَجْموعةٌ أُحادِيَّةُ العُنْصُر
index set	مَجْموعةُ أدِلَة
fundamental set of soluti	- 3 , - 2
null set	المَجْموعةُ الخالِية
empty set	المَجْموعةُ الخالِية
universal set	الَمَجْمُوعةُ الكُلِّيَّةِ (الشَّامِلةِ)
residual set	مَجْموعةٌ باقِية (مَجْموعةٌ راسِبة)
simply ordered set	مَجْموعةٌ بَسيطةُ التَّرْتيب
Borel set	مَجْموعةُ بوريل
Baire set	مَجْموعةُ بير
underlying set	مَجْموعةٌ تَحْتِيَّة
control group	مَجْموعةُ تَحَكُّم
analytic set	مَجْموعةٌ تَحْليلِيَّة
fuzzy set	مَجْموعةٌ تَرْجيحِيَّة
fixed set	مَجْموعةٌ ثابِتة
bicompact set	مَجْموعةٌ ثُنائِيَّةُ التَّراصَّ
subset	مَجْموعةٌ جُزْئِيَّة
multiplicative subset	مَجْموعةٌ جُزْئِيَّةٌ ضَرْبِيَّة
proper subset	مَجْموعةٌ جُزْئِيَّةٌ فِعْلِيَّة
dense subset	مَجْموعةٌ جُزْئِيَّةٌ كَثيفة
total subset	مَجْموعةٌ جُزْئِيَّةٌ كُلِّيَّة
set of Jordan content 0	مَجْموعةُ جورْدان الصِّفْرِيَّة
Julia set	مَجْموعةُ جولْيا
resolvent set	مَجْموعةٌ حالَّة
solution set	مَجْموعةُ حَلّ
quotient set	مَجْمُوعةُ خَوارِجِ القِسْمة
residual set	مَجْموعةٌ راسِبة (مَجْموعةٌ باقِية)
dominating vertex set	مَجْمُوعةُ رؤوسٍ راجِحة
dominating vertex set	مَجْمُوعةُ رؤوسٍ مُهَيْمِنة
four-point set	مَجْموعةٌ رُباعِيَّةُ النِّقاط
precompact set	مَجْموعةٌ سابِقةُ التَّراصّ
negative set	مَجْموعةٌ سالِبة
Sperner set	مَجْموعةُ سْپيرْنو
Souslin set	مَجْموعةُ سوسْلين

polytope مُجَسَّمٌ نونيُّ الأَبْعاد similar hyperboloids مُجَسَّمَانِ زَائِدِيَّانِ مُتَشَابِهَان مُجَسَّمَانِ مُكَافِئِيًّانِ مُتَشَابِهَان similar paraboloids مُجَسَّمانِ ناقِصِيَّانِ مُتَشابهان similar ellipsoids مَجَمَّعُ مُبَسَّطات simplicial complex مُجَمَّعُ مُبَسَّطاتِ جُزْئِيَ simplicial subcomplex مُجَمَّعُ مُبَسَّطَاتٍ طبولوجي "topological simplicial complex مُجَمَّعُ مُبَسَّطاتٍ مُوَجَّهة oriented simplicial complex مَجْموع sum lower sum مَجْمو عٌ أَدْنَى مَجْموعٌ أعْلَى upper sum مَجْمو عُ الْمُرَبَّعات sum of squares مَجْموعُ بَيانَيْن graph sum مَجْموعٌ جُزْئِيّ partial sum arithmetic sum مَجْموعٌ حِسابيّ مَجْموعُ داربو الأَدْنَى lower Darboux sum مَجْمُوعُ داربو الأعْلَى upper Darboux sum Riemann sum مَجْموعُ ريمان lower Riemann sum مَجْموعُ ريمان الأَدْنَى مَجْموعٌ مُباشَر direct sum مَجْمو غٌ مُتَعامِد orthogonal sum مَجْموعٌ مُجَمَّع من المُرَبَّعات pooled sum of squares مَجْمو عٌ مَحْدود bounded sum مَجْموعا دارْبو **Darboux sums** مَجْمو عاتٌ مُتَداخِلة nested sets مَجْموعاتٌ مُتَساوية equal sets مَجْموعَاتٌ مُتَسَاوِيةُ العِدَّات equinumerable sets equipollent sets مَجْموعاتٌ مُتَسايرة مَجْمو عاتٌ مُتَفاكِلة diffeomorphic sets equivalent sets مَجْموعاتٌ مُتَكافِئة مَجْمو عاتٌ مُتَكافئة equipotent sets مَجْمو عاتٌ مُسْتَقلَّة independent sets مَجْمو عاتٌ مُنْفَصِلة disjoint sets set مَجْموعةُ أَجْزاء مَجْموعة (مَجْموعةُ قُوًى) power set

open interval	مَجالٌ مَفْتوح
codomain	مَجالٌ مُقابِلٌ لِدالَة
half-closed interval	مَجالٌ نِصْفُ مُغْلَق
half-open interval	مَجالٌ نِصْفُ مَفْتوح
interval of existence	مَجالُ وُجود
nested intervals	مَجالاتٌ مُتَداخِلة
population	مُجْتَمَعٌ إحْصائِيّ
subpopulation	مُجْتَمَعٌ إحْصائِيٌّ جُزْئِيَ
stratum	مُجْتَمَعٌ إحْصائِيٌّ جُزئِيٍّ
infinite population	مُجْتَمَعٌ إحْصائِيٌّ غَيْرُ مُنْتَهِ
continuous population	مُجْتَمَعٌ إحْصائِيٌّ مُسْتَمِرَ
finite population	مُجْتَمَعٌ إحْصائِيٍّ مُنْتَهِ
radicand	م َجْذ ور
Archimedean solid	مُجَسَّمٌ أرخميديّ
platonic solid	مُجَسَّمٌ أفلاطوييَّ
annular solid	مُجَسَّمٌ حَلَقيٌ
solid of revolution	مُجَسَّمٌ دَوَرانِي
hyperboloid	مُجَسَّمٌ زائِدِي
hyperboloid of two sheets	مُجَسَّمٌ زائِدِيٍّ ثُنائِيُّ الفَرْع
hyperboloid of revolution	مُجَسَّمٌ زائِدِيّ دَوَرانِيّ
hyperboloid of one sheet	مُجَسَّمٌ زائِدِيٍّ وَحيدُ الفَرْع
cylindroid	مُجَسَّمٌ شِبْهُ أُسْطُوانِيَ
ungula	مُجَسَّمٌ ظُفْرِي
spheroid	مُجَسَّمٌ كُرَوانِيَّ
prolate spheroid	مُجَسَّمٌ كُرَوِيٌّ مُتَطاوِل
hyperbolic paraboloid	مُجَسَّمٌ مُكافِئٌ زائِدِيّ
paraboloid	مُجَسَّمٌ مُكافِئِيَّ
paraboloid of revolution	مُجَسَّمٌ مُكافِئِيٍّ دَوَرانِي
elliptic paraboloid جيّ	مُجَسَّمٌ مُكافِئِيٍّ ناقِصِيّ (إهْليلَ
curvilinear solid	مُجَسَّمٌ مُنْحَنِ
ellipsoid	مُجَسَّمٌ ناقِصِيِّ (إهْليلَجِيِّ)
ellipsoid of revolution	مُجَسَّمٌ ناقِصِيٍّ دَوَرانِي
prolate ellipsoid	مُجَسَّمٌ ناقِصِيٍّ مُتَطاوِل
oblate ellipsoid	مُجَسَّمٌ ناقِصِيٍّ مُفَلُّطَح
semi-regular solid	مُجَسَّمٌ نِصْفُ مُنْتَظَم

مُثَلَّثُ كانيز ا Kanizsa triangle spheroidal triangle مُثَلَّثٌ كُرَويٌ spherical triangle مُثَلَّثٌ كُرُويٌّ قائم right spherical triangle مُثَلَّثٌ كُرَويٌّ قائِم quadrantal spherical triangle مُثَلَّتٌ كُرُوكِيٍّ قَائِمُ الزَّوايا trirectangular spherical triangle مُثَلَّثٌ كُرَويٌّ مائِل oblique spherical triangle مُثَلَّتٌ كُرَويٌّ مُخْتَلِفُ الأَصْلاع scalene spherical triangle مُثَلَّتٌ كُرُويٌّ مُتَسَاوي السَّاقَيْنِ isosceles spherical triangle مُثَلَّثُ لايبنتْز التَّوافُقِيّ Leibnitz harmonic triangle مُثَلَّثُ ماغوغ Magog triangle مُثَلَّثٌ مائِل (غَيْرُ قائِم) oblique triangle مُثَلَّثُ مُتَّجهات triangle of vectors مُثَلَّثٌ مُتَساوى الأضْلاع equilateral triangle مُثَلَّثٌ مُتَساوي السَّاقَيْن isosceles triangle مُثَلَّثٌ مُتَوَسِّط medial triangle مُثَلَّثٌ مُتَوَسِّط median triangle مُثَلَّثٌ مُخْتَلِفُ الأضْلاع scalene triangle مُثَلَّثٌ مَرْجعِيِّ (مُثَلَّثُ إسْناد) triangle of reference مُثَلَّثٌ مُماسِّيّ tangential triangle مُثَلَّثٌ مُنْفَر جُ الزاوية obtuse triangle مُثَلَّتُ مور ْلي Morley's triangle مُثَلَّثاتٌ مُتَحاكية homothetic triangles مُثَلَّثَاتٌ كُرُويَّةٌ مُتَناظِرة symmetric spherical triangles مُثَلَّثانِ مُتَر افِقان conjugate triangles مُتَلَّثانِ مُتَشابِهان similar triangles مُتَلَّتانِ مُتَعاكسان reciprocal triangles مُثَمَّن octagon interval مَجال مَجالُ التَّقارُب interval of convergence مَجالُ النَّقة confidence interval مَجالُ الخَطَأ error range مَجالُ صَفِّ (فئة) class interval مَجالٌ في مَجْموعة مُوتَّبة order interval مَجالٌ مُغْلَق closed interval

median of a triangle	مُتَوَسِّطُ مُثَلَّث مُتَوَسِّطُ مُثَلَّث
geometric average	مُتَوَسِّطٌ هَنْدَسِي
population mean	مُتَوَسِّطُ (وَسَطُ) مُجْتَمَع إحْصائِيّ
counterexample	مِثالٌ مُعاكِس
ideal	مِثالِيّ
minimal ideal	هِثَالِيٍّ أَصْغَوِي
maximal ideal	مِثالِيٍّ أَعْظَمِي
prime ideal	مِثالِيٍّ أُوَّلِيَّ
associated prime ideal	مِثَالِيٌّ أُوَّلِيٍّ مُتَرافِق
two-sided ideal	هِثَالِيٌّ ثُنائِيُّ الجَانب
reducible ideal	مِثَالِيٌّ خَزُول (قابِلٌ للاخْتِزال)
principal ideal	مِثالِيٍّ رَئيسِيَّ
order ideal	مِثالِيٌّ في مَجْموعةٍ مُرَثَّبة
fractional ideal	مِثالِيٍّ كَسْرِيً
nilradical ideal	مِثَالِيٌّ مَعْدُومُ القُوَى
left ideal	مِثالِيٍّ يَسارِي
right ideal	مثاليٌّ يَمينيَّ

right ideal trigon triangle مُثَلَّثُ الارْتِفاعات altitude triangle مُثَلَّثُ التَّماسَ contact triangle المُثَلَّثُ الذَّهَبيّ golden triangle مُثَلَّتُ ياسْكال Pascal triangle مُثَلَّثُ يِنْرُوزِ Penrose triangle مُثَلِّثٌ جيوديزيّ geodetic triangle مُثَلَّثٌ جيوديزيّ geodesic triangle مُثَلَّثٌ حادُّ الزَّوايا acute triangle مُثَلَّثٌ دائِريّ circular triangle مُثَلَّثُ ريلو Reuleaux triangle مُثَلَّثٌ سُباعِيّ heptagonal triangle مُثَلَّثٌ قائِمُ الزَّاوية right triangle مُثَلَّثٌ قائِمُ الزَّاوية right-angled triangle مُثَلَّثٌ قَدَمِيّ pedal triangle مُثَلَّثٌ قُطْبِيّ polar triangle مُثَلَّثٌ قُطْبِيٌّ ذاتِيًّا self-polar triangle

مُتَنَوِّعةٌ مَفْتوحة open manifold مُتَنَوِّعةٌ مَلْساء smooth manifold مُتَوازي أضْلاع parallelogram مُتَوازي أضْلاع أساسِيّ fundamental parallelogram مُتَوازي أضْلاع الأَدُوار period parallelogram مُتَوازي أضْلاع الأَدُوار parallelogram of periods مُتَوازي أضْلاع قِرينْيَن Varignon parallelogram مُتَوازي أضْلاع مُتَّجهَيْن parallelogram of vectors مُتَوازي أضْلاع ناقِص gnomon مُتَوازي سُطوح parallelepiped مُتَوازي سُطوح parallelopiped مُتَوازي سُطوح تَضاعُفِيّ parallelotope مُتَوازي سُطوح قائِم right parallelepiped مُتَوازي سُطوح مائِل oblique parallelepiped مُتَوازي مُسْتَطيلات rectangular solid مُتَوازى مُسْتَطيلات cuboid مُتَو اذى مُسْتَطيلات rectangular parallelepiped progression مُتَه الية مُتَه البة تَه افُقيَّة harmonic progression مُتَو الِيةٌ حِسابيَّة arithmetic progression مُتَو الِيةٌ هَنْدَسِيَّة geometric progression مَتور (قابلٌ لِلتَّمْتير) metrizable (adj) مُتَوَسِّط، وَسَط mean مُتَوَسِّط average مُتَهَ سِّطُ الانْحِرافات mean deviation مُتَوَسِّطُ الأنْحِ افات average deviation مُتَوَسِّطُ التَّقَوُّس average curvature مُتَوَسِّطُ الفُروق mean difference مُتَوَسِّطُ الْمُرَبَّعات mean square مُتَوَسِّطٌ حِسابي arithmetic average مُتَوَسِّطٌ خارجي exmedian مُتَوَسِّطُ عَيِّنة sample mean مُتَوَسِّطٌ مُتَغَيِّر (مُتَحَرِّك) moving average مُتَوَسِّطٌ مُثَقَّل weighted mean مُتَوَسِّطٌ مُثَقَّل weighted average

مُتَغَيِّرٌ مُسْتَقِلَ independent variable مُتَغِيِّرٌ ناظِمِيَّ normalized variate مُتَغَيِّر اتُ القَو ارات decision variables مُتَغَيِّر اتُ عَشْو ائِيَّةٌ مُسْتَقِلَّة independent random variables مُتَقارِبٌ بالإطْلاق absolutely convergent (adj) complement مُتَمِّمٌ اثْنانيّ two's complement مُتَمِّمٌ أصْلِيّ radix complement مُتَمِّمٌ أَصْلِيّ نَاقِصًا واحِدًا radix-minus-one complement مُتَمِّمُ التِّسْعات nine complement مُتَمِّمُ الْجَيْبِ إلى الواحِد coversed sine مُتَمِّمُ الجَيْبِ إلى الواحِد versed cosine مُتَمِّمُ جَيْبِ التَّمامِ إلى الواحِد versine مُتَمِّمُ جَيْبِ التَّمامِ إلى الواحِد versed sine مُتَمِّمٌ صَحيح true complement مُتَمِّمٌ عَشْرِيّ ten's complement مُتَمِّمٌ مُتَعامِد orthogonal complement مُتَمِّمةُ بَيان graph complement مُتَمِّمةُ شور **Schur complement** مُتَمِّمةٌ نسْبَّة relative complement مُتَناظِرٌ مُتَخالِف (تَخالُفِيُّ التَّناظُر) antisymmetric (adj) contrary (adj) مُتَناقِض مُتَناقِض contradictory (adj) مُتَناقض جُزْئيًا subcontrary (adj) مُتَنَوِّعة manifold مُتَنَهِ عَةٌ تَآلُفيَّة affine manifold مُتَنَوِّعةٌ تَفاضُليَّة differential manifold مُتَنَوِّعةٌ حَلولة solvmanifold مُتَنَوِّعةٌ خَطِّيَّة linear manifold مُتَنَوِّعةٌ خَطِّيَّةٌ مُغْلَقة closed linear manifold مُتَنَوِّعةٌ رِيمانيَّة Riemannian manifold مُتَنَوِّعةٌ طبولوجيَّة topological manifold مُتَنَوِّعةُ غُر اسْمان Grassmann manifold مُتَنَوِّعةٌ غَيْرُ مَحْدودة unbounded manifold مُتَنَوِّعةٌ فَضولة (مُتَنَوِّعةٌ قابلةٌ للتَّفاضُل) differentiable manifold

heptahedron مُتَعَدِّدُ وُجوهِ سُباعِيّ مُتَعَدِّدُ وُجوهِ سُداسِيّ hexahedron مُتَعَدِّدُ وُجوهِ عُشاري decahedron مُتَعَدِّدُ وُجوهِ عِشْرونيّ icosahedron مُتَعَدِّدُ وُجوهِ مُثَلَّثيّ deltahedron مُتَعَدِّدُ وُجوهِ مُحَدَّب convex polyhedron مُتَعَدِّدُ وُجوه مُقَعَّر concave polyhedron مُتَعَدِّدُ وُجوهِ مُنْتَظَم regular polyhedron مُتَعَدَّدُ وُجوهِ نصْفُ مُنْتَظَّم semi-regular polyhedron مُتَعَدِّدُ وُجوهِ نونيُّ الأَبْعادِ مُنْتَظَم regular polytope مُتَعَدِّدُ وُجوهِ نونيٌّ مُحَدَّب convex polytope مُتَعَدِّدُ وُرَيْقات multifoil variable مُتَغَيِّر مُتَغَيِّرُ (تابعُ) اسْتِجابة response variable binary variable مُتَغَيِّرٌ اثْناني مُتَغَيِّرٌ أَخْرَس dummy variable مُتَغَيِّرُ پُواسون العَشْوائِيَّ Poisson random variable مُتَغَيِّرٌ تابع (مُتَغَيِّرٌ غَيْرُ مُسْتَقِلٌ) dependent variable مُتَغَيُّرُ تَحَكَّم control variable مُتَغَيِّرٌ ثُنائِيُّ القيمة two-valued variable مُتَغَيِّرٌ حَقيقِيّ real variable مُتَغَيِّرٌ ذو دَليل سُفْلِيّ subscripted variable مُتَغَيِّرٌ راكِد slack variable مُتَغَيِّرٌ عَشْوائِيَّ random variable مُتَغَيِّرٌ عَشْهِ اليَّ stochastic variable مُتَغَيِّرٌ عَشْوائِيٌّ بيتاوي beta random variable مُتَغِيِّرٌ عَشْوائِيٌّ حَدَّانيّ binomial random variable مُتَغَيِّرٌ عَشْوائِيٌّ غاماوي gamma random variable مُتَغَيِّرٌ عَشْوائِيٌّ مُتَّجهيّ vector random variable مُتَغَيِّرٌ عَشْو ائِيٌّ مُتَقَطَّع discrete random variable مُتَغَيِّرٌ عَشْوِ ائِيٍّ مُعايَر standardized random variable مُتَغَيِّرٌ عُقَدِيّ complex variable مُتَغَيِّرُ كوشي العَشْوائِي Cauchy random variable مُتَغَيِّا مُتَقَطَّع discrete variable مُتَغَيِّرٌ مُر افِق conjugate variable

ź	3	١	
١	Г		

Jacobi's identity	مُتَطابِقةُ جاكوبي	properly divergent se	مُتَسَلْسِلةٌ مُتَباعِدةٌ فِعْلِيًّا eries
Gelin-Cesàro identity	متطابقة جيلين– سيزارو	telescopic series	مُتَسَلْسِلةٌ مُتَداخِلة
cyclic identity	مُتَطابِقةٌ دَوْرِيَّة	telescoping series	مُتَسَلْسَلِةٌ مُتَداخِلة
Vandermonde's identity	مُتَطابِقةُ ڤاندِرْمو ٺْد	oscillating series	مُتَسَلْسِلةٌ مُتَذَبْذِبة
Lagrange's identity	مُتَطابِقةُ لاغْرانج	orthogonal series	مُتَسَلْسِلةٌ مُتَعامِدة
Landen's identity	متطابقة لائدن	convergent series	مُتَسَلْسِلَةٌ مُتَقارِبة
Lebesgue identity	مُتَطابِقةُ لوبيغ	permanently converg	مُتَسَلْسِلةٌ مُتَقارِبةٌ دائمًا gent series
Legendre's identity	مُتَطابِقةُ لوجائدَر	alternating series	مُتَسَلْسُلِلٌ مُتَناوَبِة
Newton's identity	مُتَطابِقةُ نيوتن	trigonometric series	مُتَسَلْسِلةٌ مُثَلَّثاتِيَّة
successive (adj)	مُتَعاقِب (مُتَتالِ)	double series	مُتَسَلْسِلَةٌ مُضاعَفة (ثُنائِيَّة)
orthogonal (adj)	مُتَعامِد	asymptotic series	مُتَسَلْسِلةٌ مُقارِبة
perpendicular (adj)	مُتَعامِد، عَمودِيّ	truncated series	مُتَسَلْسِلةً مَقْطوعة
polydisk	مُتَعَدِّدُ الأقْراص	reciprocal series	مُتَسَلْسِلةٌ مَقْلُوبة (مُتَسَلْسِلةُ مَقْلُوبات)
multinomial	مُتَعَدِّدُ الحُدود	finite series	مُتَسَلْسِلةٌ مُنْتَهِية
polyalgorithm	مُتَعَدِّدُ الخُوارِزْمِيَّات	autoregressive series	مُتَسَلْسِلةٌ مُنْكَفِئةٌ ذاتِيًّا
multifactorial	مُتَعَدِّدُ العَامِلِيَّات	dominating series	مُتَسَلْسُلِةٌ مُهَيْمِنةٌ (راجِحة)
polylogarithm	مُتَعَدِّدُ اللُّغارِتْمات	positive series	مُتَسَلْسُلةٌ موجِبة
polyabolo	مُتَعَدِّدُ الْمُثَلَّثاتِ القائِمة	Mercator's series	مُتَسَلْسُلةُ ميرْكاتور
polyiamond	مُتَعَدِّدُ الْمُثَلَّثاتِ الْمُتَساوِيةِ الأضْلاع	half-range series	مُتِسَلْسُلَةُ نِصْفِ المَجال
polyking	مُتَعَدِّدُ الْمُرَبَّعات	Neumann series	مُتَسَلْسِلَةُ نُويْمان
polyplet	مُتَعَدِّدُ الْمُرَبَّعات	similar (adj)	مُتَشابِه
many-one (adj)	مُتَعَدِّدٌ إلى واحِد	inversely similar	متشابِهانِ عَكْسِيًّا
many-to-one (adj)	مُتَعَدِّدٌ إلى واحِد	continuum	المُتَّصِلُ
polyhex	مُتَعَدِّدُ المُسكَدَّسات	real continuum	الْمَتَّصِلُ الحَقيقِيّ
polyhedron	مُتَعَدِّدُ وُجوه	Peano continuum	مُتَّصُلُ پِيانو
hendecahedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ أَحَدَ عَشَرِيّ	continuant	مُتَّصِلة
undecahedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ أَحَدَ عَشَرِيّ	coincident (adj)	مُتَطابِقَ
simple polyhedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ بَسيطٌ	Ricci identities	مُتَطابِقَاتُ ريتْشي
nonahedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ تُساعِيّ	Pythagorean identiti	مُتَطابِقاتُ فيثاغورس es
enneahedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ تُساعِيّ	trigonometric identit	مُتَطابِقاتٌ مُثَلَّاتِيَّة ies
trihedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ ثُلاثِيّ	identity	مُتَطابِقة (مُطابَقة)
trisoctahedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ ثُلاثِيٌّ ثُمانِيَّ	Pascal identity	مُتَطابِقةُ پاسْكال
octahedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ ثُمانِيَّ	Bianchi identity	مُتَطابِقةُ بيانْكي
pentahedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ خُماسِيِّ	Bézout's identity	مُتَطابَقةُ بيزو
tetrahedron	مُتَعَدِّدُ وُجوهٍ رُباعِيَّ	Parseval's identity	مُتَطابِقةُ پارْسيڤال
	197		

two-way series	مُتَسَلِّسِلةٌ ثُنائِيَّةُ الاتِّجاه
uniformly summable series	مُتَسَلْسُلَةٌ جَمُوعةٌ بانْتِظام
cosine series	مُتَسَلْسَلَةُ جَيْبِ التَّمَام
binomial series	مُتَسَلْسَلَةٌ حَدًّانيًّة
arithmetic series	مُتَسَلْسَلَةٌ حِسابيَّة
Dirichlet series	مُتَسَلْسَلَةُ ديريخَليه
dominating series	مُتَسَلْسَلَةٌ راجحة (مُهَيْمِنة)
gap series	مُتَسَلْسِلَةٌ ذاتُ فَجَوات
stationary time series	مُتَسَلْسُلةٌ زَمَنيَّةٌ مُسْتَقِرَّة
negative series	مُتَسَلْسِلةٌ سالِبة
Stirling's series	مُتَسَلْسِلَةُ سْتيرْلِنْغ
ascending series	مُتَسَلْسِلَةٌ صاعِدة
entire series	مُتَسَلْسِلَةٌ صَحيحة
normal series	مُتَسَلْسِلةٌ عادِيَّة
Gregory's series	مُتَسَلْسِلةُ غُريغوري
-	مُتَسَلْسِلةٌ غَيْرُ مُنْتَهِية (مُتَسَلْسِا
lacunary series (C	مُتَسَلْسِلةٌ فَجْوِيَّةٌ (ذاتُ فَجَوان
Fourier series	مُتَسَلْسِلةُ فورْييه
complex Fourier series	مُتَسَلْسِلةُ فورْييه العُقَدِيَّة
Fourier-Bessel series	مُتَسَلْسِلةُ فورْييه—بِسِل
Fourier-Stieltjes series	مُتَسَلْسِلةُ فورْييه-سْتيلْجِس
hypergeometric series	مُتَسَلْسِلةٌ فَوْقَ هَنْدَسِيَّة
power series	مُتَسَلْسِلةً قُوًى
lacunary power series	مُتَسَلْسِلةُ قُوًى ذاتُ فَجَوات
formal power series	مُتَسَلْسِلةُ قُوًى صورِيَّة
lacunary power series	مُتَسَلْسِلةً قُوًى فَجْوِيَّة
Kapteyn series	مُتَسَلِّسِلةً كاپْتين
Lambert series	مُتَسَلِّسِلةُ لامْبرت
Leibnitz series	مُتَسَلِّسُلَةُ لايبْنتْر
logarithmic series	مُتَسَلِّسِلةٌ لُغارِثْمِيَّة
Laurent series	مُتَسَلْسُلةُ لوران
Liouville-Neumann series	مُتَسَلِّسِلةُ لِيوڤيل-نويْمان
Maclaurin series	مُتَسَلْسِلةُ ماكْلوران
divergent series	مُتَسَلِّسِلَةٌ مُتَباعِدة
summable divergent series	مُتَسَلِّسِلةٌ مُتَبَاعِدةٌ جَمُوعة

normal vector to a plane radius vector مُتَّجهاتٌ في مُسْتَو واحِد coplanar vectors مُتَّجهاتٌ مُتَسامِتة collinear vectors مُتَّجهاتٌ مُتَعامِدة orthogonal vectors مُتَّجهاتٌ مُتَعامِدةٌ مُنَظَّمة orthonormal vectors مُتَّجهاتٌ مُرْتَبطةٌ خَطَّيًّا linearly dependent vectors مُتَّجهاتٌ مُسْتَقِلَّةٌ خَطَّيًّا linearly independent vectors مُتَّجهاتٌ مُعاكِسة reciprocal vectors مُتَّجهانِ مُتَو ازيان parallel vectors مُتَّحِدةُ الْمُرْكَز concentric (adj) مُتَخالِفا تَواز antiparallel (adj) مُتَخَصِّصٌ في عِلْمِ الْهَنْدَسة geometer مُتَو اجحاتٌ آنيَّة simultaneous inequalities مُتَر اجحاتٌ غَيْرُ مُتَناسِقة incompatible inequalities مُتَواجحاتُ كولْموغورف Kolmogorov inequalities مُتَو اجحاتٌ لامُتَّسقة inconsistent inequalities مُتَر اجحاتٌ مُتَكافِئة equivalent inequalities مُتَراجحة (مُتَباينة) inequality مُتَو اجحة المُثَلَّث triangle inequality مُتَو اجحة كُو امَو -راو **Cramer-Rao inequality** مُتَواجحةُ نيپَو Napier's inequality مُتَراجحةً نيوتن **Newton's inequality** مُتَر افِقاتٌ مُتَساويةُ الزُّوايا isogonal conjugates degenerate (adj) metric (adj) فُتَساوي الاسْتِمْرار عند نُقُطة equicontinuous at a point فتَساوي الاسْتِمْرار عند نُقُطة equidistant (adj) مُتَساوي المسافات (مُتَساوي الأَبْعاد) series مُتَسَلْسلةٌ أُسِّيَّة exponential series مُتَسَلْسلةُ الجَيْب sine series المتسلسلة العاملية factorial series مُتَسَلسلة تابلور Taylor series مُتَسَلْسَلَةٌ تَكُو اريَّة iterated series مُتَسَلْسلةٌ تَو افُقِيَّة harmonic series

í	3	
١	ı	

		`	J
multiple sequence	مُتَتالِيةٌ مُضاعَفة		Pado
generalized sequence	مُتَتالِيةٌ مُعَمَّمة		Perri
regular approximating seque	مُتَتالِيةٌ مُقَرِّبةٌ مُنْتَظَمة ence		exact
regular sequence	مُتَتالِيةٌ مُنْتَظَمة		harm
finite sequence	مُتَتالِيةٌ مُنْتَهِية		subse
split exact sequence	مُتَتالِيةٌ مُنْشَطُرةٌ تامَّة		polyn
Moore-Smith sequence	مُتَتالِيةُ مور – سْميث		arith
Morse-Thue sequence	مُتَتالِيةُ مورس– ثو		seque
descending sequence	مُتَتالِيةٌ نازِلة (مُتَناقِصة)		perio
sequence of points	مُتَتالِيةُ نِقاط		mond
geometric sequence	مُتَتالِيةٌ هَنْدَسِيَّة		mond
homogeneous (adj)	مُتَجانِس		mono
vector	مُتَّجِه		Sturr
curvature vector	مُتَّجِّهُ التَّقَوُّس		ascen
null vector	الْمُتَّجِهُ الصَّفْرِيّ		null s
zero vector	الْمُتَّجُهُ الصَّفْرِيِّ		mom
position vector	مُتَّجِهُ المَوْضِعَ		infini
unit vector	مُتَّجِهُ الوَحْدة		Fare
trivial vector	مُتَّجِّةٌ تافِه		lacun
dyadic vector	مُتَّجِّةٌ ثُناوِيّ		differ
free vector	مُتَّجِهٌ حرَّ (مُتَّجِهٌ طَليق)		Fibor
real vector	مُتَّجِّةٌ حَقيقِي		Cauc
eigenvector	مُتَّجُّهٌ ذاتِيَ		Mark
row vector	مُتَّجَّةٌ سَطْرٌ		diver
random vector	مُتَّجُهٌ عَشْوائِيّ		slowl
column vector	مُتَّجِّةٌ عَمودٌ		incre
base vector	مُتَّجِهٌ قاعِدِيّ		ascen
latent vector	مُتَّجِةٌ كَامِن (مُتَّجِةٌ لاطٍ)		slowl
axial vector	مُتَّجِّةٌ مِحْوَرِيّ		conve
contravariant vector	مُتَّجِّةٌ مُخالِفٌ للتَّغَيُّر		decre
covector	مُتَّجَّهٌ مُقابِلٌ (مُشارِك)		desce
tangent vector	مُتَّجِّةٌ مُماسً		slowl
characteristic vector	مُتَّجِّةٌ مُمَيِّز		seque
dominant vector	مُتَّجِّة مُهَيْمِن مُتَّجة مُو افِقّ للتَّفَيُّر		conve
covariant vector	مُتَّجِّة مُوافِقٌ للتَّغَيُّر		boun

مُتَتالِيةُ بادوڤان ovan sequence مُتَتالِيةً بيرين ine sequence مُتَتالِيةٌ تامَّة t sequence مُتَتالِبةٌ تَو افُقيَّة nonic sequence مُتَتالِيةٌ جُزْئيَّة sequence مُتَتالِيةٌ حُدوديَّة nomial sequence مُتَتالِيةٌ حِسابيَّة imetic sequence مُتَتالِيةُ دَوالَّ ence of functions مُتَتالِيةٌ دُوْريَّة odic sequence مُتَتالِيةٌ رَتيبة otone sequence مُتَتالِيةٌ رَتيبةٌ تَز ايُديَّة otone increasing sequence مُتَتالِيةٌ رَتِيةٌ تَناقُصيَّة otone decreasing sequence مُتَتالِيةُ شتورم m sequence مُتَتالِيةٌ صاعِدة (مُتَزايدة) nding sequence مُتَتالِيةٌ صِفْريَّة sequence nent sequence مُتَتالِيةٌ غَيْرُ مُنْتَهِية (مُتَتالِيةٌ لانهَائِيَّة) nite sequence مُتَتالِيةُ فاري ey sequence مُتَتالِيةٌ فَجُويَّةٌ (ذاتُ فَجَوات) nary sequence مُتَتالِيةٌ فروقيَّة erence sequence مُتَتالِيةُ فيبوناتْشي nacci sequence مُتَتالِيةً كوشي chy's sequence مُتَتالِيةُ مارْكوف kov sequence مُتَتالِيةٌ مُتَباعِدة rgent sequence مُتَتالِيةٌ مُتَذَبِّذِبةٌ ببُطْء ly oscillating sequence مُتَتالِيةٌ مُتَزايدة easing sequence مُتَتالِيةٌ مُتزايدة (صاعِدة) nding sequence مُتَتالِيةٌ مُتَزايدةٌ ببُطْء ly increasing sequence مُتَتالِيةٌ مُتَقاربة ergent sequence مُتَتالِيةٌ مُتَناقصة easing sequence مُتَتالِيةٌ مُتَناقِصة (نازلة) ending sequence مُتتالِيةٌ مُتناقِصةٌ ببطعُء ly decreasing sequence مُتَتالِبةُ مَجْمه عات ence of sets مُتَتالِبةٌ مُحَدَّبة ex sequence مُتَتاليةٌ مَحْدودة nded sequence

	l	7	J
Abel's inequality	مُتَبايِنةُ آبِل		Motzkin's theorem
isoperimetric inequality	مُتبَايِنةُ المُحيطاتِ الْتَساوِية مُتباينةُ بِسِل		Moore-Osgood theorem
Bessel inequality	مُتَبايِنةُ بِسِل		Morley's theorem
Boole's inequality	مُتَبايِنةُ بُولَ		Morera's theorem
Buniakowski's inequality	مُتَبايِّنةُ بونِياكوفْسْكي		Meusnier's theorem
quadratic inequality	مُتَيانِيةٌ تَـ ْسِعِيَّة		Mittag-Leffler's theorem
Chebyshev's inequality	مُتَبايِنةُ تُشيبيتْشيف		Menelaus' theorem
Jensen's inequality	مُتَبايِنةُ جِنْسِن		Menger's theorem
Jordan's inequality	مُتَبايِنةُ جَورْدان		midpoint theorem
linear inequality	مُتَبايِنةٌ خَطَّيَّة		Nicomachus's theorem
conditional inequality	مُتَبايِنةٌ شَوْطِيَّة		Hadamard theorem
Schwarz inequality	مُتَبايِنةُ شْفارْتْز		Haruki's theorem
Cauchy inequality	مُتَبايِنةُ كوشي		Hamilton-Cayley theorem
Cauchy-Schwarz inequality	مُتَبايِنةُ كوشي–شْفارْتْز		Hahn-Banach theorem
unconditional inequality	مُتَبايِنةٌ لاشَرْطِيَّة		Heine's theorem
Lagrange's inequality	مُتَبايِنةُ لاغْرائج		Heine-Borel theorem
Markov inequality	مُتَبايِنةُ ماركوف		Hesse's theorem
absolute inequality	مُتَبايِنةٌ مُطْلَقة		Hilbert's theorem
Minkowski's inequality	مُتَبايِّنةُ مِنْكوفْسْكي		Helmholtz's theorem
Hadamard inequality	مُتَبايِّنةُ هادَمار		Hurwitz's theorem
Hadamard's inequality	مُتَبايِنةُ هادَمار		Hall's theorem
Hölder integral inequality	مُتَبايِنةُ هولْدَر في التَّكامل		Helly's theorem
Hölder sum inequality	مُتباينةُ هولْدَر في الجَمْع مُتباينةُ يونْغ		Wallis theorem
Young's inequality	مُتَبايِنةُ يونْغ		monodromy theorem
Kantorovich inequalities	مُتَبايِنَتا كائْتوروڤيتش		Wilson's theorem
successive (adj)	مُتَتَالِ (مُتَعَاقِب)		Jung's theorem
sequence	مُتَتالِية		Sylvester's theorems
binary sequence	مُتَتالِيةٌ اثْنانِيَّة		simplex
unimodal sequence	مُتَتالِيةٌ أُحادِيَّةُ المِنْوال		topological simplex
recurrence sequence	مُتَتالِيةٌ ارْتِدادِيَّة		degenerate simplex
fundamental sequence	مُتَتالِيةٌ أساسِيَّة		open simplex
sequence of numbers	مُتَتالِيةُ أعْداد		oriented simplex
integer sequence	مُتَتالِيةُ أعْدادٍ صَحيحة		bordering for a determinant
rabbit sequence	مُتَتَالِيةُ الأرْنَب		Schur's inequalities
graphic sequence	مُتَتالِيةٌ بَيانِيَّة		inequality

مُبَرْهَنةُ موثْزْكين مُبَرْهَنةُ مور– أُوسْغود

> مُبَرْهَنةُ مورْلي مُبَرْهَنةُ موريرا مُبَرْهَنةُ ميناغ—لِفْلَر مُبَرْهَنةُ مينيلاوس مُبَرْهَنةُ مينيلاوس مُبَرْهَنةُ مينيلاوس

مُبَوْهَنةُ نُقْطةِ الْمُنْتَصَف مُبَوْهَنةُ نيكوماخوس مُبَوْهَنةُ هادَمار مُبَرْهَنةُ هاروكي

مُبَرْهَنةُ هامِلْتون-كايْلي

مُبَرْهَنةُ هان- باناخ مُبَرْهَنةُ هاينه

مُبَرْهَنةُ هاينه–بوريل

مُبَرْهَنةُ وَحْدانيَّةِ التَّعْيين

مُبَرْهَنةُ ويلْسُون مُبَرْهَنةُ يَنْغ مُبَرْهَنتا سيلْقِسْتَر

مُبسَّطٌ طبولوجيّ مُبسَّطٌ مُتَرَدًّ مُبَسَّطٌ مَفْتوح مُبسَّطٌ مُوَجَّه مُتاخَمة مُحَدَّدة

مُتَبايِناتُ شور مُتَبايِنة (مُتَراجِحة)

مُبَرْهَنةُ هسته مُبَرْهَنةُ هِلْبرْت مُبَرْهَنةُ هورْفِتْز مُبَرْهَنةُ هول مُبَرْهَنةُ هولى مُبَرْهَنةُ هيلي مُبَرْهَنةُ واليس

2	ì	
١		

Fejer's theorem	مُّبَرْهَنةُ فيجَر	Schottky's theorem	مُبَرْهَنةُ شُوتْكي
Fermat's theorem	مُبَرْهَنةُ فيرْما	Slutsky's theorem	مُبَرْهَنةُ سْلُتْسْكي
Fermat's last theorem	مُبَرْهَنةُ فيرْما الأخيرة	Souslin's theorem	مُبَرْهَنةُ سوسْلين
Fermat's little theorem	مُبَرْهَنةُ فيرْما الصَّغيرة	Steinitz theorem	مُبَرْهَنةُ شْتاينتْز
Wiener-Khintchine theorem	مُبَرْهَنةُ فينَر– خينْتْشين	Sturm's theorem	مُبَرْهَنةُ شْتورَْم
Carleson's theorem	مُبَرْهَنةُ كارِلْسون	Sturm separation theorem	مُبَرْهَنةُ شْتورْم في الفَصْل
Cavalieri's theorem	مُبَرْهَنةُ كاڤُلييري	Schruttka theorem	مُبَرْهَنةُ شْروتْكا
Cantor theorem	مُبَرْهَنةُ كائتور	Schur's theorem	مُبَرْهَنةُ شور
Cayley's theorem	مُبَرْهَنةُ كايْلي	Sylow's theorem	مُبَرْهَنةُ شيلوف
Cayley-Hamilton theorem	مُبَرْهَنةُ كايْلي هامِلْتون	Gaskin's theorem	مُبَرْهَنةُ غاسْكين
Krein-Milman theorem	مُبَرْهَنةُ كُراين ميلْمان	Gallucci's theorem	مُبَرْهَنةُ غالوتْشي
Krull theorem	مُبَرْهَنةُ كُرُل	Gauss' theorem I	مُبَرْهَنةُ غاوس الأُولَى
Kuratowski theorem	مُبَرْهَنةُ كوراتوفْسْكي	Gauss' theorem III	مُبَرْهَنةُ غاوس الثَّالِثة
Cauchy-Hadamard theoerm	مُبَرْهَنةُ ك <i>وشي</i> —آدامار	Gauss' theorem II	مُبَرْهَنةُ غاوس الثَّانِية
Cauchy's integral theorem	مُبَرْهَنةُ كوشي في التَّكامُل	Gauss' theorem IV	مُبَرْهَنةُ غاوس الرَّابِعة
König-Egerváry theorem	مُبَرْهَنةُ كونغ إيغِرْڤاري	Gauss-Bonnet theorem	مُبَرْهَنةُ غاوس– بونيه
Lagrange's theorem	مُبَرْهَنةُ لاغْرانج	Gram's theorem	مُبَوْهَنةُ غُوام
Lambert theorem	مُبَرْهَنةُ لامْبرت	Green's theorem	مُبَرْهَنةُ غْرين
Landau's theorem	مُبَرْهَنةُ لانْداو	Green's theorem in space	مُبَرْهَنةُ غُرين في الفضاء
Lancret's theorem	مُبَرْهَنةُ لائكْريت	Gödel's theorem	مُبَرْهَنةُ غودل
La Hire's theorem	مُبَرْهَنةُ لاهير	Gödel second theorem	مُبَرْهَنةُ غودل الثَّانِية
Leibnitz theorem	مُبَرْهَنةُ لايبْنِتْز	Gelfand-Mazur theorem	مُبَرْهَنةُ غيلْفائد– مازور
Lebesgue's theorem	مُبَرْهَنةُ لوبيغ	Gelfond's theorem	مُبَرْهَنةُ غيلْفونْد
Luzin theorem	مُبَرْهَنةُ لوزين	Varignon's theorem	مُبَرْهَنةُ قِرينْيَن
l'Huilier's theorem	مُبَرْهَنةُ لويلييه	Van der Waerden's theorem	مُبَرْهَنةُ ڤان در فيرْدن
Liapunov convexity theorem	مُبَرْهَنةُ ليبونوف في التَّحَدُّب	Vandermonde's theorem	مُبَرْهَنةُ ڤاندِرْموٺد
Lindelöf theorem	مُبَرْهَنةُ ليندُلوف	Feit-Thompson theorem	مُبَرْهَنةُ فايت—طُمْسون
Lindemann theorem	مُبَرْهَنةُ لينْدمان	Frobenius theorem	مُبَرْهَنةُ فْروبينيوس
Liouville's theorem	مُبَرْهَنةُ لِيوڤيل	Fredholm theorem	مُبَرْهَنةُ فْريدْهولْم
separation theorem of Mazur	مُبَرْهَنةُ مازور في الفَصْل	Floquet theorem	مُبَرْهَنةُ فْلُوكيه
Maclaurin's theorem	مُبَرْهَنةُ ماكْلوران	Fubini's theorem	مُبَرْهَنةُ فوبيني
multinomial theorem	مُبَرْهَنةُ مُتَعَدِّدِ الحُدود	Ford-Fulkerson theorem	مُبَرْهَنةُ فورد–فُلْكِرْسون
Merten's theorem	مُبَرْهَنةُ مِرْتين	Fourier's theorem	مُبَرْهَنةُ فورْييه
eyeball theorem	مُبَرْهَنةُ مُقْلةِ العَيْن	von Aubel's theorem	مُبَرْهَنةُ ڤون أُوبِل
Jordan curve theorem	مُبَرْهَنةُ مُنْحَني جورْدان	Pythagorean theorem	مُبَرْهَنةُ فيثاغورس

		٦		
Jacobi's theorem) مُبَرْهَنةُ جاكوبي	`	Japanese theorem	المُبَرْهَنةُ اليابانيَّة
Jensen's theorem	مُبَرْهَنةُ جنْسن		Urysohn's metrization theorem	مُبَرْهَنةُ أُوريسوَن في التَّمْتير n
Jordan-Hölder theorem	مُبَرْهَنةُ جَورْدان–هولْدَر		Euler's theorem	مُبَرْهَنةُ أويْلَر
Johnson's theorem	مُبَرْهَنةُ جونْسون		Hoehn's theorem	مُبَرْهَنةُ أوين
Gerschgoren's theorem	مُبَرْهَنةُ جيرْشْغورين		Egoroff's theorem	مُبَرْهَنةُ إيغوروف
Gergonne's theorem	مُبَرْهَنةُ جيرْغون		Pappus theorem	مُبَرْهَنةُ بابوس
James' theorem	مُبَرْهَنةُ جيمْس		Parseval's theorem	مُبَرْهَنةُ پارْسيڤال
Khintchine theorem	مُبَرْهَنةُ خينتْشين		Pascal theorem	مُبَرْهَنةُ پاسْكال
Darboux theorem	مُبَرْهَنةُ دارْبو		Banach-Tarski theorem	مُبَرْهَنةُ باناخ- تارسكي
Gerschgoren circle theorem	مُبَرْهَنةُ دَوائِرُ جيرْشْغورين		Painlevé's theorem	مُبَرْهَنةُ پانلوفيه
Monge's circle theorem	مُبَرْهَنةُ دَوائِرُ مونْج		Bayes' theorem	مُبَرْهَنةُ بايز
Dupin's theorem	مُبَرْهَنةُ دوپان		alternative theorem	مُبَرْهَنةٌ بَديلة
De Moivre's theorem	مُبَرْهَنةُ دومْوَاقُر		Brouwer's theorem	مُبَرْهَنةُ بْراوَر
Duhamel's theorem	مُبَرْهَنةُ دوهاميل		Bernoulli theorem	مُبَرْهَنةُ بِرْنولي
Dirichlet theorem	مُبَرْهَنةُ ديريخليه		Brun's theorem	مُبَرْهَنةُ بُرون
Desargues theorem	مُبَرْهَنةُ ديزارك		Brianchon's theorem	مُبَرْهَنةُ بْرِيانْشون
Dilworth's theorem	مُبَرْهَنةُ ديلُويرْث		Ptolemy's theorem	مُبَرْهَنةُ بطليموس
Dini theorem	مُبَرْهَنةُ دِيني		Blaschke's theorem	مُبَرْهَنةُ بْلاشْكي
Radon's theorem	مُبَرْهَنةُ رادُون		Budan's theorem	مُبَرْهَنةُ بودان
Ramsey theorem	مُبَرْهَنةُ رامْسي		Bolzano's theorem	مُبَرْهَنةُ بولْزانو
Rao Blaccwell theorem	مُبَرْهَنةُ راو بْلاكْويل		ergodic theorem of Birkhoff	مُبَرْهَنةُ بيرْكوف الطَّاقِيَّة
Roth's theorem	مُبَرْهَنةُ رُوثْ		Bézout's theorem	مُبَرْهَنةُ بيزو
Rouché's theorem	مُبَرْهَنةُ روشيه		Picard's first theorem	مُبَرْهَنةُ پيكار الأُولَى
Rolle's theorem	مُبَرْهَنةُ رول		Picard's second theorem	مُبَرْهَنةُ پيكار الثَّانِية
Runge's theorem	مُبَرْهَنةُ رائج		Picard's little theorem	مُبَرْهَنةُ پيكار الصُّغْرَى
Runge-Walsh theorem	مُبَرْهَنةُ رائج – وولْش		Picard's big theorem	مُبَرْهَنةُ پيكار الكُبْرَ <i>ى</i>
Ricci theorem	مُبَرْهَنةُ ريتْشي		Thales' theorem	مُبَرْهَنةُ تالِس
Riesz-Fischer theorem	مُبَرْهَنةُ ريش- فيشَر		Taylor theorem	مُبَرْهَنةُ تايْلور
Zeckendorf's theorem	مُبَرْهَنةُ زِكِنْدورْف		Titchmarsh's theorem	مُبَرْهَنةُ تِتْشمارْش
Sard's theorem	مُبَرْهَنةُ سَارِد		location theorem	مُبَرْهَنةُ تَحْديدِ المَوْقِع
Sperner's theorem	مُبَرْهَنةُ سْپيرْنَو		Ceva's theorem	مُبَرْهَنةُ تُشيڤا
Stone's theorem	مُبَرْهَنةُ سْتون		Tauberian theorem	مُبَرْهَنةُ توبِر
Stone-Weierstrass theorem	مُبَرْهَنةُ سْتون—فايرْشْتراس		Tonelli's theorem	مُبَرْهَنةُ تونَيلّي
Stone's representation theore	مُبَرْهَنةُ سْتون في التَّمْثيل em		Tychonoff's theorem	مُبَرْهَنةُ تيخونوف
Stewart's theorem	مُبَرْهَنةُ سْتيوارْت		Thue-Siegel-Roth theorem	مُبَرْهَنةُ ثو- سيغِل- رُوث

rational root theorem	﴾ مُبَرْهَنةُ الجَذْرِ الْمُنَطَّق
sine-tangent theorem	مُبَرْهَنةُ الجَيْبُ والظَّلّ
binomial theorem	مُبَرْهَنةُ الحَدَّانيَّة
inverse function theorem	مُبَرْهَنةُ الدَّالَّةِ العَكْسيَّة
three-circle theorem	مُبَرْهَنةُ الدَّوائِر الثَّلاَث
seven circles theorem	مُبَرْهَنةُ الدَّوائِرَ السَّبْع
six circles theorem	مُبَرْهَنةُ الدَّوائِرِ السِّت
implicit function theorem	مُبَرْهَنةُ الدَّوالُّ الضِّمْنِيَّة
residue theorem	مُبَوْهَنةُ الرَّواسِب
Cauchy's residue theorem	مُبَرْهَنةُ الرَّواسِبِ لِكوشي
Lagrange's group theorem	مُبَوْهَنةُ الزُّمَوِ لِلاغوانج
marriage theorem	مُبَرْهَنةُ الزَّواَج
ham sandwich theorem	مُبَرْهَنةُ الشَّطيرة
friendship theorem	مُبَرْهَنةُ الصَّداقة
strong ergodic theorem	الْمَبَرْهَنةُ الطَّاقِيَّةُ القَوِيَّة
finite moment theorem	مُبَرْهَنةُ العُزومِ المُنْتَهِية
Lagrange inversion theorem	مُبَوْهَنةُ العَكْسِ لِلاغْرَائج
Baire's category theorem	مُبَرْهَنةُ الفِئةِ لِبير
basis theorem	مُبَرْهَنةُ القاعِدة
Hilbert's basis theorem	مُبَرْهَنةُ القاعِدةِ لِهِلْبِرْت
initial-value theorem	مُبَرْهَنةُ القيمةِ الابْتِدائِيَّة
minimum-value theorem	مُبَرْهَنةُ القيمةِ الصُّغْرَى
maximum-value theorem	مُبَرْهَنةُ القيمةِ العُظْمَى
intermediate value theorem	مُبَرْهَنةُ القيمةِ الْمُتَوَسِّطة
final-value theorem	مُبَرْهَنةُ القيمةِ النِّهائِيَّة
mean value theorem	مُبَرْهَنةُ القيمةِ الوُسْطَى
Lebesgue's density theorem	مُبَرْهَنةُ الكَثافةِ لِلوبيغ
nested-interval theorem	مُبَرْهَنةُ المَجالاتِ المُتَداخِلة
pivot theorem	مُبَرْهَنةُ المِحْوَر
four-squares theorem	مُبَرْهَنةُ الْمُرَبَّعاتِ الأربَعة
three-squares theorem	مُبَرْهَنةُ الْمُرَبَّعاتِ الثَّلاثة
reciprocal theorem	مُبَرْهَنةُ المَقْلُوبِ
ratio theorem	مُبَرْهَنةُ النِّسْبة
central limit theorem	مُبَرْهَنةُ النِّهايةِ المَرْكَزِيَّةُ
existence theorem	مُبَرْهَنةُ الوُجود

Abel theorem لبر هنة آبل في النّهاية Abel's limit theorem لُبَوْهَنةُ أبيري Apery's theorem مُبَوْهَنةُ أَرْزِيلا—أَسْكو لي Arzela-Ascoli theorem مُد هنة استحالة impossibility theorem مُبَرْهَنةُ أُسْتروغُوادسْكي Ostrogradski's theorem مُبَرْهَنةُ أَسْكُولي Ascoli's theorem مُبَرْهَنة أطوال أضلاع المُتَلَّث SSS theorem مُبَوْهَنةُ الاحْتمالات الكُلّيّة total probability theorem مُبَوْهَنةُ الإزاحة shifting theorem مُبَرْهَنةُ الأسس السِّتَّة six exponentials theorem مُبَرْهَنةُ الأعداد الأوَّليَّة prime number theorem مُبَرْهَنةُ الأعْدادِ الفَرْدِيَّة odd number theorem مُبَرْهَنةُ البَواقي remainder theorem مُدُهنةُ السِّانِ المُغْلَقِ closed graph theorem مُبَرْهَنةُ التَّبادُل لِشْتاينتْز Steinitz exchange theorem مُبَرْهَنةُ التَّباعُد divergence theorem مُبَوْهَنةُ التَّحْسين لِشْوايَو **Schrier refinement theorem** unique factorization theorem مُبَرْهَنةُ التَّحْليل الوَحيدِ إلى عَوامِل مُبَرُهَنةُ التَّسْريع speed-up theorem مُبَوْهَنةُ التَّشاكُلِ homomorphism theorem مُبَوْهَنةُ التَّطْبيقِ العَكْسي inverse-mapping theorem مُبَوْهَنةُ التَّطْبيقِ المَفْتوح open mapping theorem مُبَوْهَنةُ التَّطْبيق لِريمان Riemann mapping theorem monotone convergence theorem مُبَرْهَنةُ التَّقَارُب الرَّتِيب مُبَرْهَنةُ التَّقَارُبِ القَويّ strong convergence theorem مُبَرْهَنةُ التَّكامُل لِسْتوكْس Stokes' integral theorem مُبَرْ هَنةُ التَّكْرِ ال لِبُوَانْكارِيه Poincaré recurrence theorem مُبَرْهَنةُ التَّلافَ convolution theorem مُبَرْهَنةُ التَّماكُلِ الأولَى first isomorphism theorem مُبَوْهَنةُ التَّمْديدِ لِتيتْس Tietze extension theorem مُبَو ْهَنةُ التَّناوُ بِ alternation theorem second mean-value theorem الْمُبُوهْنَةُ الثَّانِيةُ للقيمةِ الوُّسُطَّى مُبَرْهَنةُ الثَّنْويَّة dual theorem مُبَوْهَنةُ الجَلْارِ التَّوْبيعِيّ square-root theorem

	1		
indicator	مُؤَشِّر	matroid	ماثروئيد -
value index	مُؤَشِّرُ القيمة (دَليلُ القيمة)	operator	مُؤَكَّر
price index	مُوَسِّرُ الأسْعار	displacement operator	مُوَّثُّوُ إِزاحة
first principles	المَبادِئُ الأُولَى	forward shift operator	مُؤَثِّرُ إزاحةٍ أمامِيَّة
game	مُباراة (لُعْبة)	projection operator	مُوَّتِّرُ إسْقاط
zero-sum game	مُباراةٌ صِفْرِيَّةُ الْمَجْموع	Boolean operator	مُؤَثِّرُ بُول (مُؤَثِّرٌ بولْيانِيّ)
fair game	مُباراةٌ عادِلة	subnormal operator	مُؤَثِّرٌ تَحْتَ عادِيّ
inverse probability principl	*, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	differential operator	مُوَّثِّرٌ تَفاضُلِيَّ
inclusion-exclusion principl	The second secon	integral operator	مُؤَثِّرٌ تَكامُلِيَّ
induction principle	مَبْدَأُ الاسْتِقْراء	linear operator	مُؤَثِّرٌ خَطِّيّ
superposition principle	مَبْدَأُ التَّواكُب	bounded linear operator	مُؤَثِّرٌ خَطِّيٌّ مَحْدود
well-ordering principle	مَبْدَأُ التَّوْتيبِ الجَيِّد	positive definite linear operator	مُؤَثَّرٌ خَطِّيٌّ مُعَرَّفٌ موجِب
variational principle	مَبْدَأُ التَّغَيُّرِيَّة	d'Alembertian	مُوَرَّثُوُ دالمبير
symmetry principle	مَبْدَأُ التَّناظُر	normal operator	مُؤَثِّرٌ عادِيّ
principle of the excluded m	مَبْدَأُ الثَّالِثِ المَرْفوعِ iddle	inverse operator	مُؤَثِّرٌ عَكْسِيَ
principle of duality	مَبْدَأُ الثَّنْوِيَّة	forward difference operator	مُؤَثِّرُ فَرْقِ أمامِيّ
duality principle	مَبْدَأُ الثَّنْوِيَّة	backward difference operator	مُؤَثِّرُ فَرْقِ رَّجْعِيّ r
principle of the minimum	مَبْدَأُ القيمَةِ الصُّغْرَى	difference operator	مُؤَثِّرٌ فُروُقِي
principle of the maximum	مَبْدَأُ القيمةِ العُظْمَى	Fredholm operator	مُؤَثَّرُ فْريدْهولْم
maximum-modulus principl	 مَبْدَأُ القيمةِ المُطْلَقةِ العُظْمَى 	Laplace operator	مُوَرَّثُو لابْلاس
uniform boundedness princi	مَبْدَأُ المَحْدودِيَّةِ الْمُنْتَظَمة iple	compact operator	مُؤَثِّرٌ مُتَراصّ
pigeonhole principle	مَبْدَأُ بُوْجِ الحَمام	symmetric operator	مُؤَثَّرٌ مُتَناظِر
location principle	مَبْدَأُ تَحْدَيدِ الْمَوْقِع	identity operator	مُوَّتُّرٌ مُحايِد
Dirichlet principle	مَبْدَأُ ديريخليه	step-down operator	مُؤَثِّرٌ مُخَفَّضٌ تَدْريجِيًّا
reflection principle of Schwa	مَبْدَأُ شْفارْتز في الانْعِكاسarz	adjoint operator	مُوَرَثِّرٌ مُرافِق
letter-box principle	مَبْدَأُ صُنْدوقِ الرَّسائل	associate operator	مُؤَثَّرٌ مُوافِق
Harnack's principle	مَبْدَأُ هارْنَك	self-adjoint operator	مُوَرَّثُرٌ مُرافِقٌ لِذاتِه
commutator	مُبَدِّل	step-up operator	مُوَرَّثُرٌ مَزيدٌ تَدْريجِيًّا
anticommutator	مُبَدِّلٌ تَخالُفِيّ	continuous operator	مُؤَثِّرٌ مُسْتَمِرً
Lie commutator	مُبَدِّلُ لِي	closed operator	مُؤَثِّرٌ مُغْلَق
fixed point theorems	مُبَرْهَناتُ النُّقْطةِ الثَّابِتة	Hermitian operator	مُؤَثِّرٌ هِرْمِتِيّ
Shannon's theorems	مُبَرْهَناتُ شانون	unit operator	مُؤَثَّرٌ واحِدِيّ
theorem	مُبَرْهَنة	central mean operator	مُؤَثَّرٌ وَسَطِيٌّ مَرْكَزِيّ
			- 57

____(」 <u>____</u>

logarithm	لُغارِثْم	Laplacian	لابْلاسِيّ
trilogarithm	لُغارَثُمُّ ثُلاثِيَّ	asymmetric (adj)	لاتَناظُر <i>ي</i> ّ
dilogarithm	لُغارَثُمَّ ثُنائِيَّ	extrinsic (adj)	لاجَوْهَرَيّ
hyperbolic logarithm	لُغارَثُمٌ زائِدِيَ	successor	لاحِق، تال
natural logarithm	لُغارِثُمٌّ طَبيعِي	dummy suffix	لاحِقةٌ خَرْسًاء
common logarithm	لُغارِثُمٌ عادِيّ	corollary	لازِمة (نَتيجة)
Naperian (Napierian) logarithm	لُغارِثُمٌ نيبريّ	inhomogeneous (adj)	لامُتَجَانِس (غَيْرُ مُتَجَانِس)
logarithmic (adj)	لُغارِ تُمِيّ	invariant	لامُتَعَيِّرُ
incidence	لِقاء (تَلاقِ – وُقوع)	infinitesimal	لامُتَناهِ في الصِّغَر
Bernoulli's lemniscate	لِمْنِسْكاتً بِرْنولِّي	lambda	لامْدا
lemniscate of Bernoulli	لِمْنَسْكات بِرْنولِّي	infinity	اللانِهاية
lemniscate of Gerono	لِمْنِسْكات جيرونو	positive infinity	لانهاية موجبة
helix	لَوْلَب	closure	لُصَاقة
cylindrical helix	لَوْلَبٌ أُسْطُوانِيّ	algebraic closure	لُصاقةٌ جَبْرِيَّة
sinusoidal spiral	لَوْلَبٌ جَيْبِي	real closure	لُصاقةٌ حَقيَقِيَّة
circular helix	لَوْلَبٌ دائِرِيّ	integral closure	لُصاقةٌ صَحيحة
conical helix	لَوْلَبٌ مَخْرُوطِيّ	transitive closure	لُصاقةٌ مُتَعَدِّية
fiber	ليف	two-person game	لُعْبةٌ بَيْنَ شَخْصَيْن
	*	* *	

0 4 0		
recurring continued fraction کَسْرٌ تَسَلْسُلِيٍّ تَكُرارِيَ	perfect (adj)	كامِل (تام)
كَسْرٌ تَسَلْسُلِيٍّ مُنْتَهِ terminating continued fraction	object	كائِن
pandigital fraction كَسْرٌ شاهِلُ الأَرْقام	algebraic object	كائِنٌ جَبْرِيّ
vulgar fraction کَسْرٌ عادِيَ	randomized blocks	كُتَلِّ مُعَشَّأَة
کَسْرٌ عادِيّ common fraction	density	كَثافة
کَسْرٌ عَشْرِيّ decimal fraction	reticular density	كَثافةٌ شَبَكِيَّة
irreducible fraction کَسْرٌ غَیْرُ حَزُول کَسْرٌ عَارِهُ کَاللہ عَامِهُ عَالِمَ اللہ عَامِهُ کَا اللہ عَامِهُ ا	Schnirelmann density	كَثافةُ شْنير لْمَن
improper fraction (کَسْرٌ مُعْتَلٌ)	spectral density	كَثافةٌ طَيْفِيَّة
proper fraction کَسْرٌ فِعْلِيّ	density of a point	كَثافةُ نُقْطة
reduced fraction كَسْرٌ مُغْتَزَل	sphere	كُرة
complex fraction کُسْرٌ مُرَکِّب	unit ball	كُرةُ الوَحْدة
compound fraction کُسْرٌ مُرَکِّب	unit sphere	كُرةُ الوَحْدة
كَسْرٌ مِصْرِيّ Egyptian fraction	Dandelin sphere	كُرةُ دائْدولان
rational fraction كَسْرٌ مُنَطَّقَ	exotic sphere	كُرةٌ دَخيلة
unit fraction کَسْرٌ واحِدِيّ	Riemann sphere	كُرةُ ريمان
similar decimal fractions کَسْرانِ عَشْرِیَّانِ مُتَشَابِهِان similar fractions	complex sphere	كُرةٌ عُقَدِيَّة
similar fractions کسّوانِ مُتَشَابِهان	circumscribed sphere	كُرةٌ مُحيطة
كُسورٌ تَسَلْسُلِيَّةٌ مُتَكَافِئة equivalent continued fractions	solid sphere	كُرةٌ مُصْمَتة
partial fractions کُسورٌ جُزٰئِيَّة	closed ball	كُرةٌ مُعْلَقة
ractal کُسورِيّ کُسورِيّ	open ball	كُرةٌ مَفْتوحة
contour كِفافَ	osculating sphere	كُرةٌ مُلاصِقة
sufficiency كِفاية	n-sphere	كُرةٌ نونِيَّة
Lebesgue integrable (adj) كَمُولٌ وَفْقَ لوبيغ	oblate spheroid	كُرَوانِيٌّ مُفَلْطَح
كَمِّيَّاتٌ مُرْتَبِطةٌ خَطَّيًّا	spherical (adj)	ػؙۯۅۑۜ
كَمِّيَّاتٌ مُسْتَقِلَّةٌ خَطِّيًّا linearly independent quantities	fraction	كَسْرَ
quantity كُمَيَّة	radical fraction	كَسْرٌ أساسِيّ
imaginary quantity كَمَّيَّةٌ تَخَيُّلِيَّة	radix fraction	كَسْرٌ أساسِيّ
scalar quantity (كَمُيَّةٌ عَدَدِيَّة)	sampling fraction	كَسْرُ اعْتِيان
عَمِيَّةٌ مُضافة addend	simple fraction	كَسْرٌ بَسيط
كَمَيَّةٌ مُضافة summand	continued fraction	كَسْرٌ تَسَلْسُلِيّ
finite quantity كَمَّيَّةٌ مُنْتَهِية	simple continued fraction	كَسْرٌ تَسَلْسُلِيٍّ بَسيط
tensor quantity كَمَّيَّةٌ مُوَتَّرِيَّة	periodic continued fraction	کَسْرٌ تَسَلْسُلِيٌّ دَوْرِيَّ
,		*

	ſ	*)	7.7
	- 1 - 105 mos	ق)	7 - 1. 27 . 7
nonholonomic constraint	قَيْدٌ غَيْرُ هولونومِيّ القِيَمُ الذَّاتِيَّةُ لِبَيان		harmonic measure	قِياسٌ تُوافَقِيَ قَــا مُـــ مُــا
graph eigenvalues			product measure	قِياسُ جُداء قِياسٌ جَمْعِيٌّ انْتِهاءً
permissible values of a varia value			finitely additive measure	
	قيمة قيمةُ الحَقيقة		Jordan measure	قِياسُ جورْدان قىلىمُ جورْدان
truth value			Jordan outer measure	قِياسُ جورْدان الخارِجِيّ قال ُ مِنْ دان الذارِ مِيّ
modulus of a complex number	القيمة المطلقة يعدد عقدي ع: قيمةُ المَنْزلة		outer Jordan measure	قِياسُ جورْدان الخارِجيّ قَــا مُ مِــــــــــــــــــــــــــــــــــ
place value	قيمة المنزلة قيمةُ تَحَوُّل		Jordan inner measure	قِياسُ جورْدان الدَّاخِلِيّ قَـاسٌ مَا مِنَّ
turning value	قيمة تحول قيمةٌ تَرْجيحِيَّة		exterior measure	قِياسٌ خارِجِيّ
fuzzy value			outer measure	قِياسٌ خارِجِيّ ٿا. " سندا "
fixed value	قيمةٌ ثابِتة		inner measure	قِياسٌ داخِلِيّ ت
critical value	قيمةٌ حَرِجة		interior measure	قِياسٌ داخِلِيّ
value of a function	قيمةُ دالَّة		circular measure	قِياسٌ دائِرِيّ
eigenvalue	قيمةٌ ذاتِيَّة		Radon measure	قِياسُ رادون
principal value	قيمةٌ رَئيسيَّة		Riemann-Stieltjes measure	قِياسُ ريمان–سْتيلنْجس
singular value	قيمةً شاذًة		totally sigma-finite measure	قِياسٌ سيغْما–مُنْتَهِ كُلِّيًّا
minimum	قيمةٌ صُغْرَى		singular measure	قِياسٌ شاذّ
local minimum	قيمةٌ صُغْرَى مَحَلِّيَة		measure zero	قِياسٌ صِفْرِيّ
value of an expression	قيمةُ عِبارة		null measure	قِياسٌ صِفْرِيّ
numerical value	قيمةٌ عَدَدِيَّة		zero measure	قِياسٌ صِفْرِيّ
maximum	قيمةٌ عُظْمَى		complex measure	قِياسٌ عُقَدِيّ
local maximum	قيمةٌ عُظْمَى مَحَلَّيَّة		full measure of a set	قِياسٌ كامِلٌ لِمَجْموعة
lacunary value	قيمةٌ فَجْوِيَّةٌ (ذاتُ فَجَوات)		invariant measure	قِياسٌ لامُتَغَيِّر
proper value	قيمةٌ فِعْلِيَّة		Lebesgue measure	قِياسُ لوبيغ
Cauchy principal value	قيمةُ كوشي الأساسِيَّة		Lebesgue exterior measure	قِياسُ لوبيغ الخارِجِيُّ
value of a variable	قيمةً مُتَغَيِّر		Lebesgue outer measure	قِياسُ لوبيغ الخارِجِيُّ
expected value	قيمةٌ مُتَوَقَّعة		Lebesgue interior measure	قِياسُ لوبيغ الدَّاخِليُّ
optimum	قيمةٌ مُثْلَى		concentrated measure	قِياسٌ مُرَكَّز
stationary value	قيمةٌ مُسْتَقِرَّة		standard measure	قِياسٌ مِعْيارِيّ
magnitude	قيمةٌ مُطْلَقة		finite measure	قِياسٌ مُنْتَهٍ
absolute value	قيمةٌ مُطْلَقة		totally finite measure	قِياسٌ مُنْتَهِ كُلِّيًّا
characteristic value	قيمةٌ مُمَيِّزة		signed measure	قِياسٌ مُؤَشَّر
outlier	قيمةٌ مُنْعَزِلة		point measure	قِياسٌ نُقَطِيّ
mean value	قيمةٌ وُسْطَى		horse fetter	قَيْدُ الفَرَس
measurable (adj)	قَيوس (قابلٌ للقِياس)		functional constraint	قَيْدٌ دالِّيَ
	*	*	*	•

71		ق	
	- 40 × ° 1)	1711 1 1 1 1 1 1 1 1
circular arc	قُوْسٌ دائِرِيّ قَوْسُ ظِلِّ التَّمام	invertible (adj)	قَلوب (قابِلٌ لِلْقَلْب) قَـَّة دُهُ مُ قَـَّة
acot	قوس طِل التمام قوسُ طِلِّ التَّمام	apex funnel	قِمَّة (ذُرْوة) * *
actn	قوس طِل التمام قَوْسُ ظِلِّ التَّمام		قِمْع قَواسِمُ للصَّفْر
anticotangent	قوس طِل التمام قوسُ طِلِّ التَّمام	zero divisors divisors of zero	قواسِم للصقر قَواسِمُ للصَّفْر
arc cotangent	قوس طِل التمام قَوْسُ ظِلِّ التَّمامِ الزَّائِدِيَ		قواسِم للصفر قُوَّة
acoth	قوس طِل التَّمامِ الزَّائِدِي قَوْسُ ظِلِّ التَّمامِ الزَّائِدِيّ	power	فوه قُوَّةُ المُتَّصِل
actnh	,	power of the continuum	قوة المتصِل قُوَّةٌ كامِلة
arc cotanh	قَوْسُ ظِلِّ التَّمامِ الزَّائِدِيَّ تَنْ مُنَالًا التَّمامِ الزَّائِدِيَّ	perfect power	قوة كامِنه قُوَّةٌ مُعَمَّمة
arc-hyperbolic cotangent	قَوْسُ ظِلَّ التَّمامِ الزَّائِدِيّ تَّ * مُ تَّ اللَّهُ التَّمامِ	generalized power	
acsc	قَوْسُ قاطِعِ التَّمام	arc .	قَوْس ۽ ميري
acosec	قَوْسُ قاطِعِ التَّمام	asin	قَوْسُ الجَيْبِ
anticosecant	قَوْسُ قاطِعِ التَّمام	arc sine	قَوْسُ الجَيْبِ
arc cosecant	قَوْسُ قاطِعِ التَّمام	antisine	قَوْسُ الجَيْبِ
acsch	قَوْسُ قاطِعِ التَّمامِ الزَّائِدِيَ	asinh	قَوْسُ الجَيْبِ الزَّائِدِيّ
acosech	قَوْسُ قاطِعِ التَّمامِ الزَّائِدِيَ	arc-hyperbolic sine	قَوْسُ الجَيْبِ الزَّائِدِيّ
arc cosech	قَوْسُ قاطِعِ التَّمامِ الزَّائِدِيَ	minor arc	القَوْسُ الصَّغير
supplementary arc	قَوْسٌ مُكَمِّل	short arc	الْقَوْسُ الصَّغير
Poisson brackets	قَوْسا پْواسون	atan	قَوْسُ الظَّلِّ
triangle arcs	قَوْسا مُثَلَّث	antitangent	قَوْسُ الظُّلِّ
angle brackets	قَوْسانِ زاوِيًّان	arc tangent	قَوْسُ الظُّلِّ
conjugate arcs	قَوْسانِ مُتَرافِقان	atanh	قَوْسُ الظُّلِّ الزَّاثِدِيّ
braces	قَوْسانِ مُتَعَرِّجان	arc-hyperbolic tangent	قَوْسُ الظُّلُّ الزَّائِدِيّ
brackets	قَوْسانِ مَعْقوفان	asec	قَوْسُ القاطِع
parentheses	قَوْسانِ هِلالِيًّان	antisecant	قُوْسُ القاطِع
round brackets	قَوْسانِ هِلالِيَّان	arc secant	قَوْسُ القاطِع
measure	قِياس	asech	قَوْسُ القاطِعِ الزَّائِدِيّ
mensuration	قِياس	arc-hyperbolic secant	قَوْسُ القاطِعِ الزَّائِدِيِّ
probability measure	قِياسُ احْتِمال	major arc	القَوْسُ الكَبير
entropy measure	قِياسُ الإِنْتُروبِيَّة	simple arc	قَوْسٌ بَسيط
sexagesimal measure of ang	القِياسُ السِّتُّونِيُّ لِلزَّوايا les	Jordan arc	قَوْسُ جورْدان
counting measure	قِياسُ العَدّ	acos	قَوْسُ جَيْبِ التَّمام
Borel measure	قِياسُ بوريل	anticosine	قَوْسُ جَيْبِ التَّمام
regular Borel measure	قِياسُ بوريل المُنْتَظَم	arc cosine	قَوْسُ جَيْبِ التَّمام
Baire measure	قِياسُ بير	acosh	قَوْسُ جَيْبِ التَّمامِ الزَّائِدِيّ
regular Baire measure	قِياسُ بير المُنْتَظَم	arc cosh	قَوْسُ جَيْبِ التَّمامِ الزَّائِدِيّ
complete measure	قِياسٌ تامّ (كامِل)	arc-hyperbolic cosine	قَوْسُ جَيْبِ التَّمامِ الزَّائِدِيّ

open disc cut truncation cusp minimum cut spinode branch cut branch cut tacnode قَطْعٌ ذَهَبيّ golden section قَطْعٌ زائد رهُذُلول) hyperbola قَطْعٌ زائِدٌ جيوديزيّ geodesic hyperbola قَطْعٌ زائِدٌ قائِم rectangular hyperbola قَطْعٌ زائِدٌ قائِم right hyperbola division قَطْعٌ زائدٌ مُتَساوى السَّاقَيْن equilateral hyperbola قَطْعٌ مَخْهِ وطِيٌّ مُتَوَدًّ degenerate conic قَطْعٌ مَخْرُوطِيٌّ مُعْتَلَ improper conic section قَطْعٌ مُسْتَغْرض cross-cut قَطْعٌ مُكافِئ parabola قَطْعٌ مُكافِئٌ تَكْعيبيّ cubical parabola shear قَطْعٌ مُكافِئٌ نصْفُ تَكْعيبيّ semicubical parabola قَطْعٌ ناقِص ellipse قَطْعٌ ناقِصٌ جيوديزيّ geodesic ellipse extreme قَطْعُ نيل الْمكافئ Neil's parabola قَطْعانِ زِائِدانِ مُتَو افِقان conjugate hyperbolas قطعان زائدان متشابهان similar hyperbolas قَطْعانِ مَخْرُ وطِيَّان في وَضْع التَّشَابُه similarly placed conics sector قطعان ناقصان متشابهان similar ellipses قطعة segment قطْعةٌ انتدائيَّة initial segment pole قِطْعةٌ دائِريَّة circular segment قِطْعةٌ كُرَويَّة spherical segment diagonal قطعةٌ مَسْتَقيمة line segment قطْعةٌ مُسْتَقيمةٌ مُكافئيَّة parabolic segment القُطوعُ المَحْروطِيَّةُ المَرْكَزيَّة central conics قُطوعٌ مَخْروطِيَّة conics قُطوعٌ مَخْ وطِيَّة conic sections قُطوعٌ مَخْروطِيَّةٌ مُتَّحِدةُ البُؤْرة (أو البُؤْرَتَيْن) confocal conics قَفْز ة jump saltus قَفْز ة

simple cusp قُ°نةٌ مُضاعَفة قُ ْنَةٌ مُضاعَفة double cusp قُونةٌ من النَّوْع الأوَّل cusp of the first kind قُرْنةٌ من النَّوْع الثَّابي cusp of the second kind قَرينةُ مَصْفوفة (مُرافقةُ مَصْفوفة) adjoint matrix exact division قسْمةً صَحيحة integer division قسْمةٌ صَغيرة short division قسْمةٌ طَويلة long division divisible (adj) simple shear extremum قُصْوَى قُضْبانُ نييَر Napier's bones قَضِيَّة، دَعْوَى proposition قَضيَّتان مُتَكافئتان equivalent propositions قِطاع قِطاعٌ دائِريّ circular sector قِطاعٌ كُرَويّ spherical sector polar (adj) diameter graph diameter قُطْرُ بَيان قُطْرٌ ثانِ second diagonal قُطْرٌ ثانَوي secondary diagonal قُطْرٌ رَئيسيّ leading diagonal قُطْرٌ رَئيسيّ principal diagonal قُطْرٌ رَئيسيّ main diagonal قُطْر انِ مُتَر افِقان conjugate diameters

law of sines	قانونُ الجُيوب
sines law	قانونُ الجُيوب
binomial law	قانونُ الحَدَّانيَّة
law of contradiction	قانونُ الخُلْفُ (قانونُ التَّناقُض)
contradiction law	قانونُ الخُلْف (قانونُ التَّناقُض)
law of tangents	قانونُ الظَّلال (قانونُ الْمماسَّات)
tangent law	قانونُ الظَّلال (قانونُ الْمماسَّات)
first law of the mean	قانونُ القيمةِ الوُسْطَى الأوَّل
law of the mean	قانونُ المُتَوَسِّط (قانونُ الوَسَط)
law of averages	قانونُ المُتَوَسِّطات
law of tangents	قانونُ الْمماسَّات (قانونُ الظَّلال)
tangent law	قانونُ الْمماسَّات (قانونُ الظَّلال)
law of growth	قانونُ التُّمُوّ
law of the mean	قانونُ الوَسَط (قانونُ الْمَتَوَسِّط)
commutative law	قانونٌ تَبْديلِيّ
complementation law	قانونُ تَتْميم
associative law	قانونٌ تَجْميعِيّ
binary operation	قانونُ تَشْكيلٍ داخِلِيّ (عَمَلِيَّةٌ اثْنانِيَّة)
distributive law	قانونٌ تَوْزيعِيّ
cosine law	قانونُ جَيْبِ التَّمام
law of cosines	قانونُ جُيوبِ التَّمام
parallelogram law	قانونُ مُتَوازي الأضْلاع
Morrie's law	قانونُ موري
index laws	قانونا الأدِلَّة (قانونا الأُسُس)
absorption laws	قانونا الامْتِصاص
sine laws	قانونا الجُيوب
De Morgan's laws	قانونا دومورْغان
spherical cap	قُبُعةٌ كُرَوِيَّة
cross-cap	قُبَعةٌ مُتَصالِبة
false acceptance	قَبُولٌ خاطِئ
spline	قِدَّة
hippopede	قَدَمُ الفَرَس
disc	گو°ص
disk	گرىشى
unit disk	قُرْصُ الوَحْدة
closed disk	قُرْصٌ مُعْلَق

قاعِدةً كُر امر Cramer's rule l'Hôpital's rule قاعِدةً لوبيتال قاعِدةُ مُتَّجهات vector basis قاعدةٌ مُتَعامدة orthogonal basis قاعدةٌ مُتَعامدةٌ مُنَظَّمة orthonormal basis قاعِدةُ مُتَوازي الأضالاع parallelogram rule قاعِدةٌ مَحَلَّيَّة (أساسٌ مَحَلِّيّ) local base قاعِدةُ مُوَشِّحة (أساسُ مُوَشِّحة) filter base قاعِدةُ مُوَشِّحة (أساسُ مُوَشِّحة) base for a filter قاعِدةٌ مِعْياريَّة standard basis قاعدةٌ مُكافئيَّة parabolic rule قاعدةُ هامل Hamel basis قاعِدةُ هو رْنَر Horner's rule قاعِدةً ويدْل Weddle's rule قاعِدةُ ضِعْفِ الزَّاوية double angle formula قاعِدَتا الجُيوب sine rules law قانو ن قانونٌ أُسِّيّ exponential law قانونُ الاخْتِزال (الاخْتِصار) cancellation law قانونُ الأرْباع law of quadrants قانو نُ الأسس law of exponents قانو نُ الإشار ات law of signs قانونُ الأعداد الكبيرة law of large numbers قانونُ الأعْدادِ الكَبيرةِ الضَّعيف weak law of large numbers قانونُ الأعْدادِ الكَبيرةِ القَويّ strong law of large numbers قانونُ الأنُّواع law of species قانونُ برْنولِي Bernoulli's law قانونُ التَّجْزِيء breakdown law قانونُ التَّعاكُس reciprocity law قانونُ التَّعاكُس التَّرْبيعيّ quadratic reciprocity law قانونُ التَّعاكُس الغاوسيّ Gaussian reciprocity law قانونُ التَّناقُض (قانونُ الخُلْف) law of contradiction قانونُ التَّناقُض (قانونُ الخُلْف) contradiction law قانونُ الثَّالِثِ المَوْفوع law of the excluded middle القانونُ الثُّنائِيُّ لِلْوَسَط double law of the mean قانونُ الجُذورِ التَّرْبيعِيَّة square-root law

base	قاعِدة	birectangular (adj)	قائِمُ الزَّاويَتيْن
basis	قاعِدة	reducible (adj)	قابلٌ للاخْتِزال (خَزول)
rule	قاعِدة	constructible (adj)	قابَلٌ للإنْشاء
coordinate basis	قاعِدةُ إحْداثِيَّات	triangulable (adj)	قابَلٌ للتَّثْليث (ثَلوث)
test rule	قاعِدةٌ اخْتِبارِيَّة	metrizable (adj)	قابِلٌ للتَّمْتير (مَتور)
union rule of probability	قَاعِدةُ الاتِّحَادِ فِي الاحْتِمَالات	finitely representable (adj)	قابِلٌ للتَّمْثيل المُنْتَهي
stopping rule	قاعِدةُ الإيقاف	summable (adj)	قابِلٌ للجَمْع (جَمُوع)
convolution rule	قاعِدةُ التَّلافّ	soluble (adj)	قابِلٌ للحَلّ (حَلُول)
product rule	قاعِدةُ الجُداء	solvable (adj)	قابِلٌ للحَلّ (حَلُول)
squeeze rule	قاعِدةُ الحَصْو	traversable (adj)	قابِلٌ للعُبور (عَبور)
golden rule	القاعِدةُ الذَّهَبِيَّة	separable (adj)	قَابِلٌ للفَصْل (فَصول)
rule of three (ملة)	قاعِدةُ الرَّابِعِ الْمُتَناسِبِ (قاعِدةُ الثَّا	divisible (adj)	قابِلٌ للقِسْمة (قَسوم)
chain rule	قاعِدةُ السِّلْسَلة	invertible (adj)	قَابِلٌ للقَلْبِ (قَلوبِ)
tangent rule	قاعِدةُ الظلال (قاعِدةُ الْمماسَّات)	measurable (adj)	قابِلٌ للقِياس (قَيوس)
rule of detachment	قاعِدةُ الفَصْل	differentiable (adj)	قابِلٌ للمُفاضَلة (فَضول)
power rule	قاعِدةُ القُوَّة	developable (adj)	قابِلٌ للنَّشْر (نَشور)
rule of false position	قاعِدةُ الوَضْعِ الخَطَأ	Klein bottle	قارورةً كْلاين
Bayes rule	قاعِدةُ بايِز	elementary divisor	قاسِمٌ ابْتِدائِيّ
Bayes decision rule	قاعِدةُ بايِز لاتِّخاذِ القَوار	gcd	القاسِمُ المُشْتَرَكُ الأعْظَم
substitution rule	قاعِدةُ تَعْويض	greatest common divisor	القاسِمُ الْمُشْتَرَكُ الأعْظَم
Thabit ibn Kurrah rule	قاعِدةُ ثابِتِ بْنِ قُرَّة	prime divisor	قاسِمٌ أُوَّلِيَ
three-eighths rule	قاعِدةُ ثَلاثةِ الأَثْمان	aliquot part	قاسِمٌ تامّ
dual basis	قَاعِدةٌ ثِنْوِيَّة	exact divisor	قاسِمٌ تامّ
sub-base for a topology	قاعِدةٌ جُزْئِيَّةٌ لِطبولوجيا	normal divisor	قاسِمٌ عادِيّ
quotient rule	قاعِدةُ خارِجِ القِسْمة	aliquant part	قاسِمٌ غَيْرُ تامّ
de Gua's rule	قاعِدةُ دوغْوا	proper divisor	قاسِمٌ فِعْلِيّ
Descartes' rule of signs	قاعِدةُ ديكارْت في الإشارات	common divisor	قاسِمٌ مُشْتَرَك (عامِلٌ مُشْتَرَك)
quarter squares rule	قاعِدةُ رُبْعِ التَّرْبيعَيْن	common factor	قاسِمٌ مُشْتَرَك (عامِلٌ مُشْتَرَك)
Roth's removal rule	قاعِدةُ رُوثْ في الإزالة	secant	قاطع
trapezoidal rule	قاعِدةُ شِبْهِ الْمُنْحَرِف	cosecant	قاطِعُ التَّمام
double angle formula	قاعِدةُ (دَساتيرُ) ضِعْفِ الزَّاوِية	hyperbolic cosecant	قاطِعُ التَّمامِ الزَّائِدِيّ
base for topology	قاعِدةُ طبولوجيا	hyperbolic secant	قاطِعٌ زائِدِيّ
Gauss-Legendre rule	قاعِدةُ غاوس– لوجائدر	traverse	قاطِعٌ مُسْتَعْرِض
canonical basis	قاعِدةٌ قانوِنِيَّة	transversal	قاطِعٌ مُسْتَعْرِض

homeomorphic spaces

simple aggregation index

differentiable (adj)

power efficiency relative efficiency

hypervolume

hypersurface

ultrafactorial

hyperspace

hyperellipse

hypersphere

ultrafilter

ultrametric

hyperplane

hypercube

coplanar (adj)

hyperplane of support

over-ring

efficiency

action

		Sant New No.
فَضاءانِ هوميومورفيَّان	flat space	فضاء مُسَطَّح
فَضول (قابِلٌ للمُفاضَلة)	tangent space	فَضاءٌ مُماسّ
فَعَّالِيَّة	regular space	فَضاءٌ مُنْتَظَم
فَعَّالِيَّةُ قُوَّة	completely regular space	فَضاءٌ مُنْتَظَمٌ تَمامًا
فَعَّالِيَّةٌ نِسْبِيَّة	uniform space	فَضاءٌ مُنْتَظَم
فِعْل	normed space	فَضاءٌ مُنَظَّم
فِهْرِسُ تَجْميعِ بَسيط	tensor space	فَضاءٌ مُوَتِّرِيّ
فَوْقَ حَجْم	Moore space	فَضاءُ مور
فَوْقَ حَلَقة	n-space	فَضاءٌ نونِيّ
فَوْقَ سَطْح	n-dimensional space	فَضاءٌ نونِيُّ الأبْعاد
فَوْقَ عامِلِيّ	Hausdorff space	فَضاءُ هاوسْدورْف
فَوْقَ فَضاء	Hermitian space	فَضاءٌ هِرْمِتِيّ
فَوْقَ قَطْعِ ناقِص	Hilbert space	فَضاءُ هِلْبِوْت
فَوْقَ كُرةً	unitary space	فَضاءٌ واحِدِيّ
فَوْقَ مُرَشِّحة	orthogonal subspaces	فَضاءانِ جُزْئِيَّانِ مُتَعامِدان
فَوْقَ دالَّةِ مَسافة	paired vector spaces	فَضاءانِ مُتَجِهِيَّانِ مُتَزاوِجان
فَوْقَ مُسْتَوِ	homeomorphic spaces	فضاءان متصاكيلان

فضاءان متعامدان

فضاءان متقايسان

فضاءانِ مُتَقايسانِ تَقْريبًا

nearly isometric spaces

orthogonal spaces

isometric spaces

* * *

فَوْقَ مُسْتَوِّ لِحامِل

فَوْقَ مُكَعَّب

في مُسْتَوِ واحِد

separable space	﴾ فَضَاءٌ فَصول (قابلٌ للفَصْل)	weakly complete space	فَضاءٌ تامٌّ بِضَعْف
perfectly separable space	فضاء قصول تمامًا	topologically complete space	
	* . * .		قضاء نام طبونوجيا فَضاءٌ تَناظُريٌّ مَحَلَيًّا
completely separable space	قضاء قصول نماما فَضاءُ فورْپيه	locally symmetric space	قصاء تناظرِي محليا فَضاءُ تيخونوف
Fourier space		Tychonoff space	
metacompact space	فَضاءٌ فَوْقَ مُتَراصً	three-space	فَضاءٌ ثُلاثِيّ
superspace	فَضاءٌ فَوْقِيّ	triangulable space	فَضاءٌ ثُلوث (قابِلٌ للتَّشْليث)
measure space	فَضاءُ قِياس	dual space	فَضَاءٌ ثِنْوِيّ
nonatomic measure space	فَضاءُ قِياسٍ غَيْرُ ذَرِّيٌ	inner product space	فَضاءُ جُداءِ داخِلِيّ
finite measure space	فَضاءُ قِياسٍ مُنْتَهٍ	subspace	فَضاءٌ جُزْئِيّ
measurable space	فَضَاءٌ قَيوسُ (قابِلٌ للقِياس)	affine subspace	فَضاءٌ جُزْئِيٌّ تَآلُفِيً
total space	فَضاءٌ كُلِّيّ	linear subspace	فَضاءٌ جُزْئِيٌّ خَطِّي
Kolmogorov space	فَضاءُ كولْموغوروف ·	invariant subspace	فَضاءٌ جُزْئِيٌّ لامُتَغَيِّر
Luzin space	فَضاءُ لوزين	linear space	فَضاءٌ خَطِّيّ
Lindelöf space	فَضاءُ لينْدلوف	topological linear space	فَضاءٌ خَطِّيٌّ طبولوجيّ
sequence space	فَضاءُ مُتَتالِيات	normed linear space	فَضاءٌ خَطِّيٌّ مُنَظَّم
homogeneous space	فَضاءٌ مُتَجانِس	five-dimensional space	فضاءٌ خُماسِيُّ الأبْعاد
tangent vector space	فَضاءُ مُتَّجِهاتٍ مُماسَّة	quotient space	فَضاءُ خَوارِجِ القِسْمة
vector space	فَضاءٌ مُتَّجِهِيّ	factor space	فَضاءٌ خَوارِجِ القِسْمة
dual vector space	فَضَاءٌ مُتَّحِهِيٍّ ثِنْوِيٍّ	function space	فَضاءُ دَوالَ
topological vector space	فَضاءٌ مُتَّجِهِيٌّ طبُولوجي	Cartesian space	فَضاءٌ ديكارتِيّ
ordered vector space	فَضاءٌ مُتَّجَهَيٍّ مُرَتَّبَ	eigenspace	فَضاءٌ ذاتِيّ
normed vector space	فَضاءٌ مُتَّجِهِيٍّ مُنَظَّم	exotic four-space	فَضاءٌ رُباعِيٌّ دَخيل
Hermitian vector space	فَضاءٌ مُتَّجِهِيٍّ هِرْمِتِي	Riemann space	فَضاءُ ريمان
connected space	فَضاءٌ مُتَرابِط	hyperbolic space	فَضاءٌ زائِل <i>ِي</i> ّ
path-connected space	فَضاءٌ مُتَرابِطٌ مَساريًّا (قَوْسيًّا)	row space	فَضاءُ سُطور
compact space	فَضاءٌ مُتَراصٌ	paracompact space	فَضاءٌ شِبْهُ مُتَراصّ
sequentially compact space	فَضاءٌ مُتَراصٌٌ مُتَتالِيَّاتِيًّا	countably paracompact spa	فَضاءٌ شِبْهُ مُتَراصٌ عَدودِيًّا ce
metric space	فَضاءٌ مِتْريّ	pseudometric space	فَضاءٌ شِبْهُ مِتْرِيّ
complete metric space	فَضاءٌ مِتْرَيُّ تامّ	topological space	فَضاءٌ طبولوجَيّ
symmetric space	فَضاءٌ مُتَناطِر	linear topological space	فَضاءٌ طبولوجيٌّ خَطِّيّ
metrizable space	فَضاءٌ مَتور (قابلٌ لِلتَّمْتير)	regular topological space	فَضاءٌ طبولوجيٌّ مُنْتَظَم
uniformly rotund space	فَضاءٌ مُحَدَّبٌ بَانْتِظام	normal space	فَضاءٌ عادِيّ
uniformly convex space	فَضاءٌ مُحَدَّبٌ بَانْتِظام	completely normal space	فَضاءٌ عادِيٌّ تَمامًا
strictly convex space	فَضاءٌ مُحَدَّبٌ فَعْلِيًّا	numerical space	فَضاءٌ عَدَدِيّ
locally convex space	فَضاءٌ مُحَدَّبٌ مَحَلِّيًا	lacunary space	فَضاءٌ فَجْوِيٌّ (ذو فَجَوات)
conjugate space	فَضاءٌ مُرافِق	Fréchet space	فَضاءُ فْرِيشِه
J	O 2.3		

ف

reciprocal differences	فُروقٌ مَقْلوبة	category	فِئة (طائِفة)
finite differences	فُروقٌ مُنْتَهية	binary point	فاصِلةٌ اثْنانيَّة (نُقْطةٌ اثْنانيَّة)
hinged tessellation	فُسَيْفِساءُ مُتَمَفْصِلة	simple interest	فائِدةٌ بَسيطَة
inclusive disjunction (يُتِوائِيَ	فَصْلٌ لاإقْصائيَ (فَصْلٌ احْ	compound interest	فائِدةٌ مُرَكَّبة
	فَصْلٌ إقصائِيّ (فَصْلٌ اسْتِبْ	excess of nines	فائِضُ التِّسْعات
separation of variables	فَصْلُ المُتَغَيِّرات	compass	<u>ف</u> ِرْ جار
disjunction of propositions	فَصْلُ قَضِيَّتَيْن	hypothesis	فَرْضِيَّة
separation of a set موعة)	فَصْلُ مَجْموعة (قَطْعُ مَجْ	statistical hypothesis	فَرْضِيَّةٌ إحْصائِيَّة
separation of the first kind	فَصْلٌ من النَّوْعِ الأوَّل	null hypothesis	الفَوْضِيَّةُ الصِّفْرِيَّة
separation of the second kind	فَصْلٌ من النَّوْعَ الثَّايي	continuum hypothesis	فَوْضِيَّةُ الْمُتَّصِل
separable (adj)	فَصول (قابِلٌ للْفَصْل)	alternative hypothesis	فَرْضِيَّةٌ بَديلة
space	فَضاء	simple hypothesis	فَرْضِيَّةٌ بَسيطة
probability space	فَضاءٌ احْتِمالِيّ	linear hypothesis	فَرْضِيَّةٌ خَطَيَّة
projective space	فَضاءٌ إسْقاطِيّ	Riemann hypothesis	فَرْضِيَّةُ رِيمان
column space	فَضاءُ أعْمِدة	composite hypothesis	فَرْضِيَّةٌ مُرَكَّبة
Euclidean space	فَضاءٌ إقليديّ	branch	فَوْع
generalized Euclidean space	فَضاءٌ إقليديٌّ مُعَمَّم	principal branch	فَوْعٌ رَئيسِيّ
mapping space	فَضاءُ التَّطْبيقات	nappes	فَرْعا مَخْرُوط
null space	الفَضاءُ الصِّفْرِيّ	difference	فَرْق
sample space	فَضاءُ العيِّنة	run	الفَرْقُ السِّينِيّ
shrinking space	فَضاءُ انْكِماش	rise	الفَرْقُ العَيْنِيّ
Urysohn space	فَضاءُ أوريسون	forward difference	فَرْقٌ أمامِيّ
Einstein space	فَضاءُ أينشتاين	graph difference	فَوْقُ بَيانَيْن
Banach space	فَضاءُ باناخ	symmetric difference	فَوْقٌ تَناظُرِيّ
reflexive Banach space	فَضاءُ باناخ انْعِكاسِيّ	backward difference	فَوْقٌ رَجْعِيّ
regular Banach space	فَضاءُ باناخ مُنْتَظَم	set difference	فَرْقُ مَجْموعَتَيْن
nonsquare Banach space	فَضاءُ باناخ غَيْرُ مُوَبَّع	bounded difference	فَرْقٌ مَحْدود
يّ superreflexive Banach space		central difference	فَرْقٌ مَرْكَزِيّ
simply connected space	فَضاءٌ بَسيطُ التَّرابُط	common difference	فَرْقٌ مُشْتَرَك
Polish space	فَضاءٌ بولونِيّ	differences of the first orde	
Baire space	فَضاءُ بير	first-order differences	فُروقٌ من المَرْتَبةِ الأُولَى
Peano space	فَضاءُ بيانو	differences of the second or	
affine space	فَضاءٌ تَآلُفِيّ	second-order differences	فُروقٌ من المَرْتَبةِ الثَّانِية
complete space	فَضاءٌ تامّ	tabular differences	فُروقٌ جَدْوَلِيَّة

-{ كِ }-خ

insoluble (adj)	غَيْرُ حَلُول (غَيْرُ قابِلِ لِلحَلّ)		forest	غابة
insolvable (adj)	غَيْرُ حَلُول (غَيْرُ قَابِلِ لِلحَلِّ)		gamma	غاما
unsolvable (adj)	غَيْرُ حَلُول (غَيْرُ قَابِلِّ لِلحَلِّ)		grade	غُواد
nonnegative (adj)	غَيْرُ سالِب		square grade	غُراد مُرَبَّع
nonzero (adj)	غَيْرُ صِفْرِيّ		gradian	غْراديان
insoluble (adj)	غَيْرُ قابِلِ لِلحَلِّ (غَيْرُ حَلُول)		sieve of Eratosthenes	غِرْبالُ إيراتوسْتين
insolvable (adj)	غَيْرُ قَابِلِّ لِلحَلِّ (غَيْرُ حَلُول)		Sierpinski sieve	غِرْبالُ سيرْپِنْسْكي
unsolvable (adj)	غَيْرُ قَابِلَ لِلحَلِّ (غَيْرُ حَلُول)		Sierpinski gasket	غِرْبالُ سيرْپِنْسْكي
indivisible (adj)	غَيْرُ قَابِلِ للْقِسْمة (غَيْرُ قَسُوم)		affine hull	غِلافٌ تَآلُفِيَ
indivisible (adj)	غَيْرُ قَسُوم (غَيْرُ قابِلِ للْقِسْمة)		convex linear hull	غِلافٌ خَطِّيٍّ مُحَدَّب
totally disconnected (adj)	غَيْرُ مُتَرابِطٍ كُلِّيًّا		convex hull	غِلافٌ مُحَدَّب
infinite (adj)	غَيْرُ مُنْتَهِ (لانِهائِيّ)		closure	غُلاقة (لُصاقة)
nonpositive (adj)	غَيْرُ موجِب		immersion	غَمْر
	*	*	*	

٥٣		ء		
multiplicative identity	﴾ عُنْصُرٌ مُحايِلاً ضَرْبِيّ		J linear element	عُنْصُرٌ خَطِّيً
self-inverse element	عُنصرٌ مُساوٍ لِمَعْكوسِه		upper bound	عُنْصُرٌ راجِح (حدٌّ أعْلَى)
matrix element	عُنْصُرُ مَصْفُوفة		universal element	عُنْصُرٌ شامِل
inverse element	عُنْصُرٌ مُعاكِس		null element	عُنْصُرٌ صِفْرِيّ
nilpotent element	عُنْصُرٌ مَعْدومُ القُوَى		irreducible element	عُنْصُرٌ غَيْرُ حَزول
rational element	عُنْصُرٌ مُنَطَّق		join-irreducible member	عُنْصُرٌ غَيْرُ خَزُولِ وَصْلاً
unit element	عُنْصُرٌ واحِدِيّ		join-irreducible member	عُنْصُرٌ غَيْرُ خَزُولً ضَمًّا
dual elements	عُنْصُرَانِ ثِنْوِيَّان		separable element	عُنْصُرٌ فَصول (قابِلٌ للفَصْل)
conjugate elements	عُنْصُرانِ مُتَرَافِقان		lower bound	عُنْصُرٌ قاصِر (حدٌّ أَدْنَى)
equivalent elements	عُنْصُرانِ مُتَكافِئان		invertible element	عُنْصُرٌ قَلوب (قابلٌ لِلْقَلْب)
defect	عَيْبٌ (خَلَل)		left-invertible element	عُنْصُرٌ قَلُوبٌ من اليَسار
sample	عَيِّنة		right-invertible element	عُنْصُرٌ قَلُوبٌ من اليَمين
stratified sample	عَيِّنةٌ طَبَقِيَّة		transcendental element	غُنْصُرٌ مُتَسام
random sample	عَيِّنةٌ عَشْوائِيَّة		ideal element	عُنْصُرٌ مِثالِيٌّ
random ordered sample	عَيِّنةٌ مُرَتَّبةٌ عَشْوائِيًّا		member (of a set)	عُنْصُرُ (مَجْموعة)
biased sample	عَيِّنةٌ مُنْحازة		neutral element	عُنْصُرٌ مُحايد
systematic sample	عَيِّنةٌ نظامِيَّة		identity element	عُنْصُرٌ مُحايد
representative sample	عَيِّنةٌ نَموذَجيَّة		additive identity	عُنْصُرٌ مُحايَدٌ جَمْعي
_	*	*	*	* /

linear element	عُنْصُرٌ خَطِّيَ
upper bound	عُنْصُرٌ راجِح (حدٌّ أعْلَى)
universal element	عُنْصُرٌ شامِل
null element	عُنْصُرٌ صِفْرِيّ
irreducible element	عُنْصُرٌ غَيْرُ خَزول
join-irreducible member	عُنْصُرٌ غَيْرُ خَزُولٍ وَصْلاً
join-irreducible member	عُنْصُرٌ غَيْرُ خَزُولٍ ضَمًّا
separable element	عُنْصُرٌ فَصول (قابِلٌ للفَصْل)
lower bound	عُنْصُرٌ قاصِر (حدٌّ أَدْنَى)
invertible element	عُنْصُرٌ قَلوب (قابِلٌ لِلْقَلْب)
left-invertible element	عُنْصُرٌ قَلُوبٌ من اليَسار
right-invertible element	عُنْصُرٌ قَلُوبٌ من اليَمين
transcendental element	عُنْصُرٌ مُتَسامٍ
ideal element	عُنْصُرٌ مِثالِيّ
member (of a set)	عُنْصُرُ (مَجْموعة)
neutral element	عُنْصُرٌ مُحايِد
identity element	عُنْصُرٌ مُحايِد
additive identity	عُنْصُرٌ مُحايِدٌ جَمْعيّ

	4 - 14 - 1		
Abelian operation	عَمَلِيَّةٌ آبِلِيَّة	Parseval's relation	عَلاقةُ پارْسيڤال
elementary operation	عَمَلِيَّةٌ ابْتِدائِيَّة	order relation	عَلاقةُ تَرْتيب
بلِ داخِلِيّ) binary operation	عَمَلِيَّةٌ اثْنانِيَّة (قانونُ تَشْك	fuzzy relation	عَلاقةٌ تَرْجيحِيَّة
unary operation	عَمَلِيَّةٌ أُحادِيَّة	equivalence relation	عَلاقةُ تَكافُؤ
multiplication	عَمَلِيَّةُ الضَّرْب	Peirce stroke relationship	عَلاقةُ شَوْطِ بيرس
Russian multiplication	عَمَلِيَّةُ الضَّرْبِ الرُّوسِيَّة	inverse relation	عَلاقةٌ عَكْسِيَّة
commutative operation	عَمَلِيَّةٌ تَبْديلِيَّة	irreflexive relation	عَلاقةٌ غَيْرُ انْعِكاسِيَّة
ternary operation	عَمَلِيَّةٌ ثُلاثِيَّة	strict relation	عَلاقةٌ فِعْلِيَّة
biconditional operation	عَمَلِيَّةٌ ثُنائِيَّةُ الشَّرْط	Kummer relation	عَلاقةُ كومَو
dual operation	عَمَلِيَّةٌ ثِنُوِيَّة	intransitive relation	عَلاقة لامُتَعَدِّية
algebraic operation	عَمَلِيَّةٌ جَبْرِيَّة	nontransitive relation	عَلاقةٌ لامُتَعَدِّية
external operation	عَمَلِيَّةٌ خارِجِيَّة	Legendre relation	عَلاقةُ لوجائدر
internal operation	عَمَلِيَّةٌ داخِلِيَّة	connected relation	عَلاقةٌ مُتَرابِطة
elementary row operation	عَمَلِيَّةٌ سَطْرِيَّةٌ ابْتِدائِيَّة	transitive relation	عَلاقةٌ مُتَعَدِّية
elementary column operation	عَمَلِيَّةٌ عَمو دِيَّةٌ ابْتِدائِيَّة	symmetric relation	عَلاقةٌ مُتَناظِرة
anticommutative operation	عَمَلِيَّةٌ لاتَبْديلِيَّة	antisymmetric relation	عَلاقةٌ مُتَناظِرةٌ مُتَخالِفة
complementary operation	عَمَلِيَّةٌ مُتَمِّمة	composite relation	عَلاقةٌ مُرَكَّبة
idempotent operation	عَمَلِيَّةٌ مُراوِحة	equals relation	عَلاقةً مُساواة
elementary matrix operation	عَمَلِيَّةٌ مَصْفُوفِيَّةٌ ابْتِدائِيَّة	mark	عَلامة
match	عَمَلِيَّةُ مُواءَمة	sign	علامة (إشارة)
ring operations	عَمَلِيَّتا الحَلَقة	radical sign	عَلامةُ الجَذْر
column	عَمود	sign of aggregation	عَلامةُ تَجَمُّع (حَصْر)
perpendicular	عَمود	class mark	عَلامةُ صَفِّ (فِئة)
common perpendicular	عَمودٌ مُشْتَرَك	standard score	عَلامةٌ مِعْيارِيَّة
perpendicular (adj)	عَمودِيّ	statistics	عِلْمُ الإحْصَاء
element	عُنْصُو	biostatistics	عِلْمُ الإحْصاء الحَيَويّ
لِيّ) primitive element	عُنْصُرٌ أساسيّ (عُنْصُرٌ أصْ	dynamics	علم التَّحْريكُ (الدِّيناميك)
minimal element	عُنْصُرٌ أَصْغَرِيّ	arithmetic	عِلْمُ الحِساب
minimal member	عُنْصُرٌ أَصْغَوَيّ	higher arithmetic	عِلْمُ الحِسابِ العالي
سيّ) primitive element	عُنْصُرٌ أَصْلِيَّ (عُنْصُرٌ أساه	trigonometry	عِلْمُ المُثَلَّثات
maximal element	عُنْصُرٌ أعْظَمِيّ	analytic trigonometry	عِلْمُ الْمُثَلَّثاتِ التَّحْليلِيِّ
maximal member	عُنْصُرٌ أعْظَمِيّ	spherical trigonometry	عِلْمُ الْمُثَلَّثات الكُرَويَّة
torsion element	عُنْصُرُ الْتِفاف	plane trigonometry	عِلْمُ الْمُثَلَّثاتِ الْمُسْتَوَية
prime element	عُنْصُرٌ أُوَّلِيّ	geometry	عِلْمُ الْهَنْدَسة
algebraic element	عُنْصُرٌ جَبْرِيّ	rational operations	عَمَلِيَّاتُ مُنَطَّقة
free element of a group	عُنْصُرٌ خُرٌّ فِي زُمْرة	operation	عَمَلِيَّة
			•

sample moment	عَزْمُ عَيِّنة	doubly even number	عَدَدٌ مُضاعَفُ الزَّوجِيَّة عَدَدٌ مُطْلَق
decagon	عُشارِيّ	absolute number	
score	عِشْرون	amenable number	عَدَدٌ مِطُواع
icosahedron	عِشْرونِيُّ وُجوه	singly even number	عَدَدٌ مُفْرَدُ الزَّوْجِيَّة
truncated icosahedron	عِشْرُونِيُّ وُجوهٍ مَقْطوع	characteristic number	عَدَدٌ مُمَيِّز
regular icosahedron	عِشْرُونِيُّ وُجوهٍ مُنْتَظَم	regular number	عَدَدٌ مُنْتَظَم
decimal	عَشْرِيّ	rational number	عَدَدٌ مُنَطَّق
repeating decimal	عَشْوِيٌّ تَكُوادِيّ	dyadic rational	عَدَدٌ مُنَطَّقٌ ثُناوِيّ
recurring decimal	عَشْوِيٌّ تَكُواوِي	positive number	عَدَدٌ موجِب
periodic decimal	عَشْرِيٌّ دَوْرِيَّ	directed number	عَدَدٌ مُوَجَّه
infinite decimal ﴿ إِنِّي	عَشْرِيٌّ غَيْرُ مُنْتَهِ (عَشْرِيٌّ لانِهَ	signed number	عَدَدٌ مُؤَشَّر
finite decimal	عَشْرِيٍّ مُنْتَهِ	transfinite number	عَدَدٌ موغِل
terminating decimal	عَشْرِيٍّ مُنْتَهِ	deficient number	عَدَدٌ ناقِص
decile	عُشَيْر	gnomonic number	عَدَدٌ ناقِص
clique	عُصْبة	semiprime number	عَدَدٌ نِصْفُ أُوَّلِيّ
conjunction	عَطْف	semiperfect number	عَدَدٌ نِصْفُ تامّ
decade	عَقْد	Harshad number	عَدَدُ هارْشاد
knot	عُقْدة	pentagonal pyramidal number	عَدَدٌ هَرَمِيٌّ خُماسِيٍّ ٢
node	عُقْدة	abundant number	عَدَدٌ وافِر (عَدَدٌ زائِد)
flecnode	عُقْدةُ انْعِطاف	redundant number	عَدَدٌ وافِر (عَدَدٌ زائِد)
even node	عُقْدةٌ زَوْجِيَّة	Whitney number	عَدَدُ وِثْنِي
odd node	عُقْدةٌ فَرْدِيَّة	twin primes	عَدَدانِ أُوَّلِيَّانِ تَوْءَمان
crunode	عُقْدةٌ مُتَصالِبة (نُقْطةٌ مُضاعَفة)	conjugate algebraic numbers	عَدَدانِ جَبْرِيَّانِ مُتَرافِقان
complex (adj, n)	عُقَدِيّ	conjugate radicals	عَدَدانِ جَذْرِيَّانِ مُتَرافِقان
converse	عَكْس	conjugate complex numbers	عَدَدانِ عُقَدِيّانِ مُتَرافِقان
reversion	عَکْس (إرْجاع)	incommensurable numbers	عَدَدانِ لامُتَقايِسان
inverse	عَکْس	homogeneous numbers	عَدَدانِ مُتَجانِسان
Lamé's relations	عَلاقاتُ لاميه	amicable numbers	عَدَدانِ مُتَحابًان
ordinally similar relations	عَلاقَتَانِ مُتَشَابِهَتَانِ تَرْتيبِيًّا	congruent numbers	عَدَدانِ مُتَطابِقان
relation	عَلاقة	heterogeneous numbers	عَدَدانِ مُتَغايِران
binary relation	عَلاقةٌ اثْنانِيَّة	scalar (adj)	عَدَدِيّ (سُلَّمِيّ)
inclusion relation	عَلاقةُ احْتِواء	scalar-valued (adj) همة)	عَدَدِيُّ القيمة (سُلَّمِيُّ القي
recurrence relation	عَلاقةٌ ارْتِدادِيَّة	width	عَوْض
recursion relation	عَلاقةٌ ارْتِدادِيَّة	loop	عُرْوة، حَلَقة
reflexive relation	عَلاقةٌ انْعِكاسِيَّة	moment	عَزْم
integer relation	عَلاقةٌ بِأعْدادٍ صَحيحة	factorial moment	عَزْمٌ عامِلِيّ

	()		
positive integer	عَدَدٌ صَحِيحٌ موجِبٌ	enneagonal number	عَدَدٌ تُساعِيّ
whole number	عَدَدٌ صَحِيحٌ موجِب	harmonic number	عَدَدٌ تَوافُقِيّ
natural number	عَدَدٌ طَبيعِيّ	Thabit ibn Kurrah number	عَدَدُ ثابِتِ بْنِ قُرَّة
normal number	عَدَدٌ عادِيّ	algebraic number	عَدَدٌ جَبْرِيّ
weird number	عَدَدٌ عَجيب	Genocchi number	عَدَدُ جينوكي
decimal number	عَدَدٌ عَشْرِيّ	real	عَدَدٌ حَقيقِيّ
nonrecurring decimal	عَدَدٌ عَشْرِيٍّ غَيْرُ تَكْرارِيٍّ	real number	عَدَدٌ حَقيقِيّ
nonrepeating decimal	عَدَدٌ عَشْرِيٍّ غَيْرُ تَكُوارِيٍّ	unsigned real number	عَدَدٌ حَقيقِيٌّ غَيْرُ مُؤَشَّر
nonperiodic decimal	عَدَدٌ عَشْرِيٌّ غَيْرُ دَوْرِيّ	square-free number	عَدَدٌ خالٍ من التَّرْبيع
nonterminating decimal	عَدَدٌ عَشْرِيٌّ غَيْرُ مُنْتَهٍ	squarefree number	عَدَدٌ خالٍ من التَّوْبيع
mixed decimal	عَدَدٌ عَشْرِيٌّ مُخْتَلَط	quadratfrei number	عَدَدٌ خالٍ من التَّوْبيع
complex number	عَدَدٌ عُقَدِيّ	pentagonal number	عَدَدٌ خُماسِيّ
Gödel number	عَدَدُ غودل	index number	عَدَدٌ دَليلِيّ
irrational number	عَدَدٌ غَيْرُ مُنَطَّق (عَدَدٌ أَصَمَّ)	cyclomatic number	عَدَدٌ دُوَيْرانِيّ
odd number	عَدَدٌ فَرْدِيّ	Ramsey number	عَدَدُ رامْسي
superperfect number	عَدَدٌ فَوْقَ تامّ	primitive abundant number	عَدَدٌ زائِدٌ أَصْلِيّ r
hypercomplex number	عَدَدٌ فَوْقَ عَقَدِيّ	even number	عَدَدٌ زَوْجِيّ
quaternion	عَدَدٌ فَوْقَ عَقَدِيّ (كواترنيون)	negative number	عَدَدٌ سالِب
Fibonacci number	عَدَدُ فيبوناڻشي	heptagonal number	عَدَدٌ سُباعِيّ
defective number	عَدَدٌ قاصِر (عَدَدٌ ناقص)	septinary number	عَدَدٌ سُباعِيّ
Kaprekar number	عَدَدُ كابْريكار	signless Stirling number	عَدَدُ سْتيرْلِنْغ بِلا إشَارة
perfect number	عَدَدٌ كامِل (عَدَدٌ تامّ)	hexagonal number	عَدَدٌ سُداسِيّ
Kureppa number	عَدَدُ كوريبا	Smith number	عَدَدُ سْميث
Lebesgue number	عَدَدُ لوبيغ	pandigital number	عَدَدٌ شامِلُ الأرْقام
nonresidue number	عَدَدٌ لَيْسَ باقِيَ قِسْمة	pseudo-prime number	عَدَدٌ شِبْهُ أُوَّلِيّ
Liouville number	عَدَدُ لِيوڤيل	quasi-perfect number	عَدَدٌ شِبْهُ تامّ
transcendental number	عَدَدٌ مُتَسامٍ	pseudoperfect number (8	عَدَدٌ شِبْهُ كامِل (عَدَدٌ شِبْهُ تاه
triangular number	عَلَدٌ مُثَلَّثِي	integer	عَدَدٌ صَحيح
mixed number	عَدَدٌ مُخْتَلَط	algebraic integer	عَدَدٌ صَحيحٌ جَبْرِيّ
mixed-base number	عَدَدٌ مُخْتَلَطُ الأساس	cyclotomic integer	عَدَدٌ صَحِيحٌ دُوَيْرانِيّ
mixed-radix number	عَدَدٌ مُخْتَلَطُ الأساس	negative integer	عَدَدٌ صَحيحٌ سالِب
square number	عَدَدٌ مُوَبَّع	complex integer	عَدَدٌ صَحيحٌ عُقَدِيّ
Mersenne number	عَدَدُ مِرسين	nonnegative integer	عَدَدٌ صَحيحٌ غَيْرُ سالِب
Mersenne prime	عَدَدُ مِوسين الأوَّلِيّ	nonpositive integer	عَدَدٌ صَحيحٌ غَيْرُ موجِب
composite number	عَدَدٌ مُرَكِّب (غَيْرُ أُوَّلِيّ)	unsigned integer	عَدَدٌ صَحِيحٌ غَيْرُ مُؤَشَّر
rectangular number	عَدَدٌ مُسْتَطيل	factorable integer عَوامِل	عَدَدٌ صَحيحٌ قابِلٌ للتَّحْليل إلح

edge-covering number	عِدَّةُ التَغْطِيةِ بالوُصْلات	apothem	عامِد
vertex domination number	عِدَّةُ هَيْمَنةِ الرُّؤوس	short radius	عامِد (نِصْفُ قُطْرٍ قَصير)
edge domination number	عِدَّةُ هَيْمَنةِ الوُصْلات	factor	عامِل
number	عَدَد	monomial factor	عامِلٌ أُحادِيُّ الحَدَ
elementary number	عَدَدٌ ابْتِدائِيّ	factor of proportionality	عامِلُ التَّناسُب
duodecimal number	عَدَدٌ اثْنا عَشَرِيّ	highest common factor	العامِلُ المُشْتَرَكُ الأعْظَم
binary number	عَدَدٌ اثْنانِيّ	greatest common factor	العامِلُ المُشْتَرَكُ الأعْظَم
cardinal number	عَدَدٌ أَصْلِيّ	prime factor	عامِلٌ أوَّلِيّ
primitive pseudoperfect number	عَدَدٌ أَصْلِيٌّ شِبْهُ كَامِل er	conversion factor	عامِلُ تَحْويل
ق) irrational number	عَدَدٌ أَصَمّ (عَدَدٌ غَيْرُ مُنَطَّ	unit conversion factor	عامِلُ تَحْويلِ واحِدِيّ
pure surd	عَدَدٌ أَصَمُّ بَحْت	integrating factor	عامِلُ تَكْميلَ
mixed surd	عَدَدٌ أَصَمُّ مُخْتَلَط	Jordan factor	عامِلُ جورْدان
conjugate surd	عَدَدٌ أَصَمُّ مُوافِق	proper factor	عامِلٌ فِعْلِيّ
independence number	عَدَدُ الاسْتِقْلال	cofactor	عامِلٌ مُرافِق
even prime	العَدَدُ الأوَّلِيُّ الزَّوْجِيّ	idemfactor	عامِلٌ مُواوِح
skewes number	عَدَدُ التَّخالُفات	common divisor	عامِلٌ مُشْتَرَك (قاسِمٌ مُشْتَرَك)
condition number	عَدَدُ الشَّرْط	common factor	عامِلٌ مُشْتَرَك (قاسِمٌ مُشْتَرَك)
winding number	عَدَدُ اللَّفَّات	factorial	عامِلِيّ
edge number	عَدَدُ الوُصْلات	subfactorial	عامِلِيٍّ جُزْئِيً
prime number	عَدَدٌ أُوَّلِيّ	rising factorial	عامِلِيِّ صاعِد
good prime	عَدَدٌ أُوَّلِيٌّ جَيِّد	indeterminate expressions	عِباراتُ عَدَمِ التَّعْيين
gigantic prime (وَّلِيُّ فَلَكِيّ)	عَدَدٌ أُوَّلِيٌّ عِمْلاق (عَدَدٌ أ	expression	عِبارة (تَعْبير)
Euler number	عَدَدُ أُويْلُو	bilinear expression	عِبارةٌ ثُنائِيَّةُ الخَطَّيَّة
Bernoulli number	عَدَدُ برْنولي	biconditional statement	عِبارةٌ ثُنائِيَّةُ الشَّوْط
Betti number	عَدَدُ بِيتِي	algebraic expression	عِبارةٌ جَبْرِيَّة
perfect number	عَدَدٌ تامّ (عَدَدٌ كامِل)	irrational algebraic expre	
multiply perfect number	عَدَدٌ تامٌّ ضَوْبِيّ	rational algebraic express	عِبارةٌ جَبْرِيَّةٌ مُنَطَّقة ion
multiplicative perfect number	عَدَدٌ تامٌّ ضَرْبِيّ	surd	عِبارةٌ صَمَّاء
Titanic prime	عَدَدُ تايْتانك الأوَّلِيّ	numerical phrase	عِبارةٌ عَدَدِيَّة
imaginary number	عَدَدٌ تَخَيُّلِيّ	irreducible lambda expres	عِبارةُ لامْدَا غير خَزُولة ssion
pure imaginary number	عَدَدٌ تَخَيُّلِيٌّ بَحْت	mixed expression	عِبارةٌ مُخْتَلَطة
ordinal number	عَدَدٌ تَرْتيبِيّ	rational expression	عِبارةٌ مُنَطَّقة
compound number	عَدَدٌ تَرْكيبِيّ	edge independence numbe	عِدَّةُ اسْتِقْلالِ الوُصْلات r
nonagonal number	عَدَدٌ تُساعِيّ	vertex-covering number	عِدَّةُ التَغْطِيةِ بِالرُّؤوس



ظ

hyperbolic cotangent hyperbolic tangent ظِلُّ التَّمامِ الزَّائِدِيّ ظِلِّ زائِدِيّ Gibbs phenomenon Stokes phenomenon cotangent

ظاهِرةُ جيبْس ظاهِرةُ سْتوكس ظِلُّ التَّمام

٤٧	ſ	1-	1	
		٩		
imbedding	طَمْر		Graeffe (or Gräffe) method	طَريقةُ غُرافي
phase	طَوْر		Ferrari's method	طَويقةُ فِراري
principal phase	طَوْرٌ رَئيسِيّ		Frobenius method	طَريقةُ فْروبينيوس
girth	طَوْق		hypercircle method	طَريقةٌ فَوْقَ دائِرِيَّة
length	طول		Karmarker method	طَريقةُ كارْمارْكَو
external path length	طولُ المَسارِ الخارِجِيَ		Lanczos's method	طَريقةُ لائتشوز
internal path length	طولُ المَسارِ الدَّاخِلِيّ		Milne method	طَريقةٌ مِلْن
length of an arc	طولُ قَوْس		Muller method	طَريقةُ ميولَو
perimeter	طولٌ مُحيط		Halley's method	طَريقةُ هالي
spectrum	طَيْف		Householder's method	طَريقةُ هاوسْهولْدَر
graph spectrum	طَیْفُ بَیان		Horner's method	طَريقةُ هورْنو
residual spectrum	طَيْفٌ مُتَبَقً		Hero's method	طَريقةُ هيرو
point-spectrum	طَيْفٌ تُقَطِيّ		embedding	طَمْر
	*	*	*	

ط

relaxation method	طَريقةً الارْتخاء
deductive method	الطَّريقةُ الاسْتِنْتاجيَّة
method of exhaustion	طَريقة الاسْتِنْفاد
method of exclusions	طريقة الإقصاءات
steepest descent method	طَرِيقةُ الاَنْحِدارِ الأَعْظَمِي
steepest descent method	طَريقةُ الانْحِدارَ الأكْبَر
gradient method	طَويقةُ التَّدَرُّج
steepest gradient method	طَريقةُ التَّدَرُّجِ الأعْظَمِي
steepest gradient method	طَويقةُ التَّدَرُّجَ الأكْبَو
washer method	طَريقةُ الحَلَقة (طَريقةُ الفَلْكة)
stationary phase method	طَريقةُ الطَّوْرِ المُسْتَقِرّ
method of moments	طَريقةُ العُزومَ
finite element method	طَريقةُ العَناصِوِ الْمُنْتَهِية
variate difference method	طَريقةُ الفَرْقِ الْمُتَغَيِّر
washer method	طَريقةُ الفَلْكَة (طَريقةُ الحَلَقة)
secant method	طَريقةُ القاطِع
disk method	طَويقةُ القُو°ص
shell method	طَريقةُ القِشْرة
simplex method	طَويقةُ المُبَسَّطات
least-squares method	طَويقةُ المُرَبَّعاتِ الصُّغْوَى
saddle-point method	طَريقةُ النُّقْطةِ السَّرْجِيَّة
method of false position	طَريقةُ الوَضْعِ الخَطَأ
false position (خَطَأَيْن	طَريقةُ الوَضْعِ الخَطَأُ (حِسابُ ا
method of semiaverages	طَريقةُ أنْصافِ الْمُتَوَسِّطات
Euler method	طَريقةُ أويْلَو
Picard method	طَريقةُ بيكار
Jacobi's method	طَريقةُ جاكوبي
Runge-Kutta method	طَريقةُ رائج – كوتا
Ruffini-Horner method	طَريقةُ روفيني – هورْنر
Ritz method	طَريقةُ ريئس
Rayleigh-Ritz method	طَريقةُ ريلي-ريڻس
Riemann method	طَريقةُ ريمان
Seidel method	طَريقةُ سايْدل
Charpit's method	طَريقةُ شارْبي

torus طارة ring torus طارةً مُنْحَن مُغْلَق toroid طائِرةٌ وَرَقِيَّة kite طبو لو جيا topology projective topology الطبولوجيا الإسقاطيّة الطبولوجيا الإقليديّة **Euclidean topology** الطبولوجيا التَّافِهة trivial topology الطبولوجيا التَّفاضُليَّة differential topology الطبولوجيا التوافيقيّة combinatorial topology الطبولوجيا الجَبْريَّة algebraic topology طبو لو جيا الجُداء product topology coarsest topology الطبولوجيا الخشناء الطبولوجيا العامّة general topology طبولوجيا المُؤتر ات القويّة strong operator topology الطبولوجيا المُتَقَطَّعة discrete topology طبولوجيا تيخونوف **Tychonoff topology** طبولوجيا خَطَّيَّةٌ قِطَعِيًّا piecewise-linear topology طبولوجيا خَوارج القِسْمة quotient topology طبولوجيا ضعيفة weak topology الطبولوجيا غَيْرُ الْمَتَقَطَّعة indiscrete topology طبولوجيا قَويَّة strong topology طبولو جيا مُتَو اصَّة -مَفْتوحة compact-open topology طبو لو جيا مُحَدَّبةٌ مَحَلَّيًّا locally convex topology طبولوجيا مُحْدَثة induced topology طبولوجيا نسبيّة relative topology طَرائِقُ التَّحْويل transformation methods طَوائِقُ الجَذْرِ التَّرْبيعِيّ root squaring methods طَرائِقُ الجُموعِيَّة summability methods طَوائِقُ الصِّيغ الارْتِدادِيَّة recurrence formula methods Monge's methods طَرائِقُ مونج subtraction member (of an equality) طَرَفُ (مُساواة) طَريقةٌ اسْتِكْشافِيَّة heuristic method

ض

ض

ضِلْع، حَرْف، حافة، وُصْلة، قَوْس edge side arm of an angle ضِلْعٌ قائم (ساق) leg ضِلْعٌ مُجاوِر adjacent side ضِلْعٌ مُشْتَرَك common side ضِلْعٌ مُقابِل opposite side ضِلْعٌ نهائِيّ terminal side ضِلْعانِ مُتَجاوِران consecutive sides ضِلْعانِ مُتَقابِلان corresponding sides ضَمُّ بَيانَيْن graph join *

random noise Gaussian noise ضَرْبٌ بَعْدِيّ (ضَرْبٌ لاحِق) postmultiplication ضَرْبٌ تَصالُبي cross-multiplication ضَرْبٌ سابق (ضَرْبٌ قَبْلِيّ) premultiplication ضَرْبٌ سُلِّمِيّ (ضَرْبٌ عَدَدِيّ) scalar multiplication ضَرْبٌ قَبْلِيّ (ضَرْبٌ سابق) premultiplication block multiplication ضَرْبٌ لاحِق (ضَرْبٌ بَعْدِيّ) postmultiplication nested multiplication ضَرْبٌ مَنْطِقِيّ logical multiplication

			££
multilinear form	صيغةٌ مُتَعَدِّدةُ الخَطِّيَة	addition formula	صيغةً جَمْع
symmetric form	صيغة مُتَناظِرة	Jordan form	صيغةً جوردان
alternating form	صيغة مُتَناوبة	linear form	صيغةٌ خَطِّيَّة
reduced form	صيغةٌ مُخْتَزَلة	sesquilinear form	صيغةٌ خَطِّيَّةٌ مَرَّةً وَنصْفَ المَرَّة
standard form of an equation	صيغةٌ مِعْياريَّةٌ لِمُعادَلة	Rodrigues formula	صيغةُ رودْريغس
asymptotic formula	صيغةٌ مُقاربَة	Sommerfeld's formula	صيغةً زومرفِلْد
Möbius inversion formula	صيغةُ موبيوس التَّعاكُسيَّة	Spearman-Brown formula	صيغةً سْبيرمان– بْراون ١
Monge form	صيغةً مونْج	Stirling's formula	صيغةً سْتيرلنغ
Machin's formula	صيغة ميتشن	prismoidal formula	صيغة شِبْهِ المُوْشور
Newton-Raphson formula	صيغةُ نيوتن—رافْسون	spectral form	صيغةٌ طَيْفِيَّة
Hadamard formula	صيغةً هادَمار	Viète's formula	صيغةً ڤييت
Hermitian form	صيغةٌ هِرْمتيَّة	polar form	صيغةٌ قُطْبيَّة
skew Hermitian form	صيغةٌ هِرْمتيَّةٌ مُتَخالِفة	Cardano formula	صيغةً كاردانو
Hero's formula	صيغة هيرو	Cauchy formula	صيغةً كوشي
Heron's formula	صيغةً هيرون	Cauchy integral formula	صيغةُ كوشي التَّكامُلِيَّة
Huygens' formula	صيغةً هيغنْز	Lagrange's formula	صيغةً لاغْرانج
Plemelj formulas	صيغتا بْليمِلج	Lagrange form of the rem	صيغةُ لاغْرانج لِلْبَاقي inder
Mellin inversion formulas	صيغَتا مِلين التَّعاكُسيَّتان	Leibnitz formula	صيغةً لايبْنتْز
isometric forms	صيغتانِ مُتَقايسَتان	Laisant's recurrence form	صيغةُ ليساًنْت الارتِدادِيَّة ula
		Maclaurin's formula	صيغةً ماكْلوران

* * *

trigonometric addition formu	صِيَغُ الجَمْعِ المُثَلَّثَاتِيَّة	validity	صِحَّة
De Moivre's formulae	صِيَغُ دوموافر	limaçon	صكفة
Simpson's formulas	صِيَغُ سِمْبسون	limaçon of Pascal	صَدَفةُ پاسْكال
Serret-Frenet formulas	صِيَغُ سيريه-فْرينيه	Pascal's limaçon	صَدَفةُ پاسْكال
factor formulae	صِيَغٌ عامِلِيَّة	minor	صُغَيْرُ [عُنْصُرِ مَصْفوفة]
indeterminate forms	صِيَغُ عَدَم التَّعْيين	principal minor	صُغَيْرٌ رَئيسيّ
Frenet-Serret formulas	صِيَغُ فْرينيه-سيريه	complementary minor	صُغَيْرٌ مُتَمِّمَ
Weingarten formulas	صِيَغُ ڤاينغارتن	Fredholm minors	صُغَيْراتُ فْريدْهولْم
half-angle formulas	صِيَغُ نصْفِ الزَّاوية	number class modulo N	صَّفُ أعْدَادٍ بالمَقاس N
Wallis formulas	صِيَغُ وَاليس	residue class	صَفُّ بَواقِ
form	صيغة	congruence class	صَفُّ تَطابُقً
formula	صيغة، قاعِدة	isometry class	صَفُّ تَقايُس
reduction formula	صيغة اخْتِزال	proper class	صَفٌّ فِعْلِيّ
recursion clause	صيغةٌ ارْتِدادِيَّة	open-ended class	صَفٌّ مَفْتوحُ الطَّرَف
recursion formula	صيغةٌ ارْتِدادِيَّة	modal class	صَفٌّ مِنْوالِيّ
remainder formula	صيغةُ الباقي	sheet	صَفْحة
Euler summation formula	صيغةُ الجَمْعِ لأويلو	cipher	ڝڣ۠ڔ ڝڣ۠ڔ ڝڣڡ۠ڒ ڝڣڡ۠ڒۜۮؘؽڸۑۜ
Poisson's summation formula	صيغةُ الجَمْعُ لِپُواسون	zero	صِفْر
vertex form	صيغةُ الذَّرْوَة	nought (naught)	صِفْر
Polya counting formula	صيغةُ العَدِّ لِبوليا	trailing zero	صِفْرٌ ذَيْلِيّ
section formula	صيغةُ المَقْطَع	null (adj)	صِفْرِيّ، مَعْدوم
Euler's formula	صيغةً أويْلَو	nullity	الصِّفُّرِيَّة
Euler-Maclaurin formula	صيغةُ أويْلَو– ماكلوران	equivalence classes	صُفوفُ تَكافُؤ
Pfaffian form	صيغةُ بْفاف	lamina	صَفيحة
Poisson formula	صيغةً پُواسون	array	صَفيفة
Peters' formula	صيغةً پيتر	binomial array	صَفيفةٌ حَدًّانِيَّة
empirical formula	صيغةٌ تَجْريبِيَّة	box	صُنْدوق
quadratic form	صيغةٌ تَرْبيعِيَّة	image	صورة
quadratic formula	صيغةٌ تَرْبيعِيَّة	inverse image	صورةٌ عَكْسِيَّة
differential form	صيغةٌ تَفاضُلِيَّة	counter-image	صورةٌ عَكْسِيَّة
exact differential form	صيغةٌ تَفاضُلِيَّةٌ تامَّة	spherical image	صورةٌ كُرَوِيَّة
bilinear form	صيغةٌ ثُنائِيَّةُ الخَطَّيَّة	continuous image	صورةٌ مُسْتَمِرَّة
multiplication formula	صيغةُ جُداء	Ibn Yunus formulas	صِيَغُ ابْنِ يونُس

	ش	
- (~	

		٠,	1	٤ ٢
reciprocal polar figures	شَكْلان مُتَعاكسان قُطْبِيًّا	س	opposite rays	شُعاعانِ مُتَعاكِسان
oval	شَكْلٌ بَيْضَويّ		parallel rays	شُعاعانِ مُتَوازِيان
solid figure	شَكْلٌ مُجَسَّم		parity	شَفْعِيَّة (زَوْجِيَّة)
geometric figure	شَكْلٌ هَنْدَسِيّ		figure	شَكْل
fork	شَوْكَة		congruent figures	شَكْلانِ مُتَطابِقان
devil on two sticks	شَيْطانٌ على عَصَوَيْن		oppositely congruent figures	شَكْلانِ مُتَطابِقانِ عَكْسِيًّا
			directly congruent figures	شَكْلانِ مُتَطابِقانِ مُباشَرَة
	*	*	*	-

ش

free tree	net	شَبَكة
quadtree	network	شَبَكة
quaternary tree	lattice	شَبَكة (شَبيكة)
rooted ordered tree مُرَتَّبةٌ جَذْرِيَّة	epsilon net	شَبَكةُ إبْسيلون
شَجَرةٌ مَوْسومة (شَجَرةٌ مُعَلَّمة) labelled tree	complete lattice	شَبَكةٌ تامَّة
n-ary tree شَجَرةٌ نونيَّة	Cauchy net	شَبَكةُ كوشي
singularity شُذُوذ	convergent net	شَبَكةٌ مُتَقارِبة
شرُط شرط	complemented lattice	شَبَكةٌ مُتَمَّمة
شَوْطُ الاتِّساق consistency condition	modular lattice	شَبَكةٌ مَقاسِيَّة
شَوْطُ التَّجْرِبة experimental condition	directed network	شَبَكةٌ مُوَجَّهة
ascending chain condition شَوْطُ السِّلْسِلةِ الصَّاعِدة	n-net	شَبَكةٌ نونِيَّة
شَرْطُ السِّلْسِلةِ النَّازِلة descending chain condition	lattice	شَبيكة (شَبَكة)
شَرْطُ العُنْصُوِ الأَصْغَوِيّ minimum condition	local quasi-F martingale	شِبْهُ الحَكَمةِ F- المَحَلَّيَّة
شَرْطُ العُنْصُرِ الأَعْظَمِيّ maximum condition	pseudograph	شِبْهُ بَيان
شَرْطُ تَحَكُّم control condition	ringoid	شِبْهُ حَلَقة
شَرْطُ جاكوبي Jacobi condition	near ring	شِبْهُ حَلَقة
mُوْطُ جوردان Jordan condition	pseudolength	شِبْهُ طول
شَوْطٌ حَدِّيّ boundary condition	pseudosphere	شِبْهُ كُرة
m dition شَرْطُ دِينِي	pseudodistance	شِبْهُ مَسافة
شَوْطُ رِيمان Riemann condition	pseudo inverse	شِبْهُ مَعْكُوس
شَرُطٌ كَافِ sufficient condition	rhomboid	شِبْهُ مُعَيِّن
necessary condition شَوْطٌ لازِم	trapezoid	شِبْهُ مُنْحَرِف
شَرْطُ لِيبْشتز Lipschitz condition	trapezium	شِبْهُ مُنْحَرِف
شَرْطُ نویمان الحُدودِيّ Neumann boundary condition	isosceles trapezoid	شِبْهُ مُنْحَرِفٍ مُتَساوي السَّاقَيْن
mar condition شَرْطُ هار	prismoid	شِبْهُ مَوْشور
m Hölder condition	tree	شَجَرة
winculum شَرْطةٌ مُعَلاَّة	binary tree	شَجَرةٌ اثْنانِيَّة
شروطُ تيخونوف Tychonoff conditions	extended binary tree	شَجَرةٌ اثْنانِيَّةٌ مُمَدَّدة
شُروطٌ حَدَّيَّةٌ مُخْتَلَطة mixed type boundary conditions	decision tree	شَجَرةُ القَرارات
شروطُ ديريخُليه Dirichlet conditions	game tree	شَجَرةُ الْمُبارَيات
ribbon شريط	spanning tree	شَجَرةٌ باسِطة (شَجَرةٌ أَعْظَمِيَّة)
شَريطُ موبيوس Möbius strip	rooted tree	شَجَرةٌ جَذْرِيَّة شَجَرةٌ جُزْنِيَّة
شَريطُ موبيوس Möbius band	subtree	شَجَرةٌ جُزْئِيَّة

س

	(
confocal conicoids	سُطوحٌ مَخْروطِيَّةٌ مُتَّحِدةُ البُؤْرة
conicoids	سُطوحٌ مَخْروطِيَّةٌ مُتَرَدِّية
facet	سُطَيْح (وُجَيْه)
argument	سَعة
amplitude	سِعة، سَمْت
ceiling	سَقْفُ عَدَدٍ حَقيقِيّ
sextillion	سِكْسْتليون
shoemaker's knife	سِكِّينُ الحَذَّاء
arbilos (arbelos)	سِکِّین الحَذَّاء (أربیلوس)
chain	سِلْسِلة
epsilon chain	سِلْسِلَةُ إِبْسيلون
maximal chain	سِلْسِلةٌ أعْظَمِيَّة
Euler chain	سِلْسِلةُ أويْلَر
Eulerian chain	سِلْسِلةٌ أويْلَريَّة
Pappus chain	سِلْسِلةُ بابوس
Markov chain	سِلْسِلةُ مارْكوف
symmetric chain	سِلْسِلةٌ مُتَناظِرة
antichain	سِلْسِلةٌ مُعاكِسة
simple closed chain	سِلْسِلةٌ مُغْلَقةٌ بَسيطة
Hamiltonian chain	سِلْسِلةٌ هامِلْتونيَّة
scalar (adj)	سُلَّمِيّ (عَدَدِيّ)
scalar-valued (adj)	سُلَّمِيُّ القيمة (عَدَدِيُّ القيمة)
finite character	سِمةٌ مُنْتَهِية
azimuth	سَمْت
sagitta	سَهْم
	*

circular conical surface elliptic conical surface surface of center continuous surface level surface ruled surface double ruled surface سَطْحٌ مُسَطَّرٌ مُوافِق conjugate ruled surface closed surface سَطْحٌ من الدَّرَجةِ الرَّابِعة quartic surface curved surface handkerchief surface prismatic surface surface of Monge سَطْحٌ نَشور (قابلٌ للنَّشْر) developable surface tangential developable surface pyramidal surface سَطْحٌ هَرَمِيّ سَطْحٌ وَحيدُ الجانب one-sided surface سطحان متشابهان similar surfaces سطحانِ مُتَوازيان parallel surfaces row سُطوحٌ تَرْبيعِيَّةٌ مُتَّحِدةُ البُؤْرة confocal quadrics Riemann surfaces applicable surfaces orthogonal surfaces سُطوحٌ مُتَعامِدة

degenerate quadric	سَطْحٌ تَرْبيعِيٍّ مُتَرَدً	predecessor	سابق
unduloid	سَطْحٌ تَمَوُّجِيّ	antecedent	سابق
surface of revolution	سَطْحٌ دَوَرانِيّ	domain	ساحة، نطاق، مَنطِقة، مُنْطَلَق
Cartesian surface	سَطْحٌ ديكارَتِيّ	domain of dependence (ساحةُ التَّبَعِيَّة (ساحةُ الاعْتِماد
surface of negative curvature	سَطْحٌ ذو تَقَوُّسِ سالِب	Prüfer domain	ساحةً بْروفر
surface of positive curvature	سَطْحٌ ذو تَقَوُّسُ موجِب	complex domain (field)	ساحةٌ عُقَدِيَّة (حَقْلٌ عُقَدِيّ)
tetrahedral surface	سَطْحُ رُباعِيٍّ وُجُوه	leg	ساق (ضِلْعٌ قائِم)
parabolic Riemann surface	سَطْحُ ريمان الْمُكافِئِيّ	septilateral (adj)	سُباعِيُّ الأضْلاع
elliptic Riemann surface	سَطْحُ ريمان النَّاقِصِيَّ	septuple (adj)	سُباعِيَّةُ العَناصِو
hyperbolic Riemann surface	سَطْحُ ريمان الزَّائِدِيّ	hexadecimal (adj)	سِتَّ عَشْرِي
saddle surface	سَطْحٌ سَوْجِيّ	sexadecimal (adj)	سِتَّ عَشْرِي
catenoid	سَطْحٌ سُلَيْسِلِيّ	dioctahedral	سِتَّ عَشْرِيِّ الوُّجوه
peninsula surface	سَطْحٌ شِبْهُ جَزيرِيّ	strophoid	ستروفوئيد
pseudospherical surface	سَطْحٌ شِبْهُ كُرَوِيّ	right strophoid	ستروفوئيد قائِم
toric surface	سَطْحٌ طارِيّ	oblique strophoid	ستروفوئيد مائِل
toroidal surface	سَطْحٌ طارِيّ	Sierpinski carpet	سَجَّادةُ سيرْيِنْسْكي
nonorientable surface	سَطْحٌ غَيْرُ قابِلٍ للتَّوْجيه	hexafoil	سُداسِيُّ الوُرَيْقات
surface of Voss	سَطْحُ ڤوس	sextant	سُدْسِيّ
Weingarten surface	سَطْحُ ڤاينغارتن	sextile	ۺؙؙۮؘؽ۠ڛؠۣۜ
orientable surface	سَطْحٌ قابِلٌ للتَّوْجيه	saddle	سَوْج
diametral surface	سَطْحٌ قُطْرِيّ	monkey saddle	سَرْجُ السَّعْدان
heart surface	سَطْحٌ قَلْبِيّ	angular velocity	سُرْعةٌ زاوِيَّة
canal surface	سَطْحٌ قَنَوِيّ	surface	سَطْح
molding surface	سَطْحُ قَوْلَبة	unilateral surface	سَطْحٌ أُحادِيُّ الجانِب
spherical surface	سَطْحٌ كُرَوِيّ	cylindrical surface	سَطْحٌ أُسْطُوانِيّ
helicoid	سَطْحٌ لَوْلَبِيّ	minimal surface	سَطْحٌ أَصْغَرِيَ
hyperbolic helicoid	سَطْحٌ لَوْلَبِيٌّ زائِدِيٌ	surface of constant curvatur	سَطْحُ التَّقَوُّسِ الثَّابِت re سَطْحُ الثَّمانِية
right helicoid	سَطْحٌ لَوْلَبِيٌّ قائِم	eight surface	سَطِّحُ الثَّمانِية
surface of Liouville	سَطْحُ لِيوڤيل	kiss surface	سَطْحُ القُبْلة
quadric surface	سَطْحٌ مُتَجانِسٌ تَرْبيعِيّ	smooth surface	سَطْحٌ أَمْلَس
skew surface	سَطْحٌ مُتَخالِف	translation surface	سَطْحٌ انْسِحابِيّ
connected surface	سَطْحٌ مُتَرابِط	surface of translation	سَطْحٌ انْسِحابِيّ
convex surface	سَطْحٌ مُحَدَّب	Peano surface	سَطْحُ بيانو
conical surface	سَطْحٌ مَخْروطِيّ	noncentral quadric	سَطْحٌ تَرْبيعِيٌّ غَيْرُ مَرْكَزِيٌ

-(ز }

complementary angle	زاويةٌ مُتَمِّمة	reptile	زا <i>حِف</i>
polyhedral angle	زاوَيةٌ مُجَسَّمة	angular (adj)	زاويّ
solid angle	زاوَيةٌ مُجَسَّمة	angle	زاوُية
convex angle	زاوَيةٌ مُحَدَّبة	angle of elevation	زاويةُ الارْتِفاع
related angle	زاوَيةٌ مَرْجِعِيَّة	angle of declination	زاوِيةُ الانْحِدار
reference angle	زاوِيةٌ مَرْجَعِيَّة	angle of depression	زاوِيةُ الانْخِفاض
central angle	زاوِيةٌ مَرْكَزِيَّة	eccentric angle	زاوِيةُ التَّباعُدِ المَوْكَزِيّ
straight angle	زاوِيةٌ مُسْتَقيمة	vertex angle	زاوِيةُ الرَّأْس
plane angle	زاوِيةٌ مُسْتَوِية	right angle	الزَّاوِيةُ القائِمة
supplementary angle	زاوِيةٌ مُكَمِّلَة	helix angle	زاوِيةُ اللَّوْلَب
tangential angle	زاوِيةٌ مُماسِّيَّة	slope angle	زاوِيةُ الَمَيْل
reflex angle	زاوِيةٌ مُنْعَكِسة	angle of inclination	زاوِيةُ الَمَيْل
obtuse angle	زاوِيةٌ مُنْفَرِجة	face angle	زاوِيةُ الوَجْه
positive angle	زاوِيةٌ موجِبة	salient angle	زاوِيةٌ بارِزة
directed angle	زاوِيةٌ مُوَجَّهة	trihedral angle	زاوِيةٌ ثُلاثِيَّةُ الوُجوه
base angles	زاويتا قاعِدة	dihedral angle	زاوِيةٌ تُنائِيَّةُ الوَجْه
alternate angles	زاوِيَتانِ مُتَبادلَتان	acute angle	زاوِيةٌ حادَّة
adjacent angles	زاوِيَتانِ مُتَجاوِرَتان	exterior angle	زاوِيةٌ خارِجِيَّةٌ
consecutive angles	زاوِيَتانِ مُتَجاوِرَتان	interior angle	زاوِيةٌ داخِلِيَّة
conjugate angles	زاوِيَتانِ مُتَوافِقَتان	rotation angle	زاوِيةُ دَوَران
explementary angles	زاوِيَتانِ مُتَوافِقَتان	tetrahedral angle	زاوِيةُ رُباعِيِّ وُجوه
corresponding angles	زاوِيَتانِ مُتَقابِلَتان	quadrantal angle	زاوِيةً رُبْعِ الدَّائِرة
opposite angles	زاوِيَتانِ مُتَقابِلَتان بِالرَّأْس	negative angle	زاوِيةٌ سالِبة
vertical angles	زاوِيَتانِ مُتَقابِلَتان بالرَّأْس	reentrant angle	زاوية غائِرة
equivalent angles	زاوِيَتان مُتَكافِئتان	re-entering angle	زاوية غائِرة
group	زُمْ رة "	horn angle	زاويةٌ قَرْنِيَّة
Abelian group	زُمْرةٌ آبليَّة	polar angle	زاويةٌ قُطْبِيَّة
free Abelian group	زُمْرةٌ آبليَّة حُرَّة	perigon	زاوية كامِلة
fundamental group	زُمْرةٌ أساسِيَّة	full angle	زاوِيةٌ كامِلة
projective group	زُمْرةٌ إسْقاطِيَّة	round angle	زاوية كامِلة
substitution group	زُمْرةُ تَعْويضات	spherical angle	زاوِيةٌ كُرَوِيَّة
torsion group	زُمْرةُ الْتِفاف	oblique angle	زاوِيةً مائِلة
simple group	زُمْرةٌ بَسيطة	vectorial angle	زاوِيةً مُتَّجِهِيَّة
sporadic simple group	زُمْرةٌ بَسيطةٌ مُشَتَّتة	polyhedral angle	زاوِيةً مُتَعَدِّدِ وُجوه

	l)	J	
sentential connectives	رَوابِطُ الجُمَل		octal digit	رَقْمٌ ثُمانِيّ
propositional connectives	رَوابِطُ القَضايا		random digit	رَقْمٌ عَشْوائِيّ
logical connectives	رَوابِطُ مَنْطِقِيَّة		expanded numeral	رَقْمٌ مَنْشور
independent vertices	رُؤوسٌ مُسْتَقِلَة		digital (adj)	رَقْمِيّ
mathematics	الرِّياضِيَّات		symbol	رَمْز
math/maths	الرِّياضِيَّات		Pochhammer symbol	رَمْزُ بوخْهامَر
pure mathematics	الرِّياضِيَّاتُ البَحْتة		algebraic symbol	رَمْزٌ جَبْرِيّ
combinatorics	الرِّياضِيَّاتُ التَّوافيقِيَّة		Legendre symbol	رَمْزُ لوجَائدر
fuzzy mathematics	الرِّياضِيَّاتُ التَّرْجيحِيَّة		Levi-Civita symbol	رَمْزُ ليڤي– تشيڤيتا
applied mathematics	الرِّياضِيَّاتُ التَّطْبيقِيَّة		Landau symbols	رَمْزا لائداو
higher mathematics	الرِّياضِياتُ العالِية		epsilon symbols	رُموزُ إبْسيلون
discrete mathematics	الرِّياضِيَّاتُ المُتَقَطَّعة		three-index symbols	رُموزُ الأدِلَّةِ الثَّلاثة
finite mathematics	الرِّياضِيَّاتُ المُنْتَهِية		Christoffel symbols	رُموزُ كريسْتوفل
	*	*	*	

		•	
tetrahedron	رُباعِيُّ وُجوه	fourth proportional	الرَّابِعُ الْمُتَناسِب
Reuleaux tetrahedron	رُباعِيُّ وُجوهِ ريلو	tetradic	رابوعي
regular tetrahedron	رُباعِيُّ وُجوهٍ مُنْتَظَم	radian	راڈیان
tetrad	رُباعِيَّة	steradian	راڈیان مُجَسَّم (سْتیراڈیان)
complete four-points	رُباعِيَّةٌ تامَّة	vertex	رَأْ <i>س</i>
ordered quadruple	رُباعِيَّةٌ مُرَتَّبة	root vertex	رَأْسٌ جَذْرِيّ
quarter	رُبع	even vertex	رَأْسٌ زَوْجِيّ
quadrant	رُبع	end-vertex	رَأْسٌ طَوَفِيّ
first quadrant	الرُّبعُ الأوَّل	nonterminal vertex	رَأْسٌ غَيْرُ نِهائِيّ
third quadrant	الرُّبعُ الثَّالِث	odd vertex	رَأْسٌ فَوْدِيّ
second quadrant	الرُّبعُ الثَّابيٰ	intermediate vertex	رَأْسٌ مُتَوَسِّط
fourth quadrant	الرُّبع الوَّابِع	isolated vertex	رَأْسٌ مُنْعَزِل
quartile	رُبَيْع	terminal vertex	رَأْسٌ نِهائِيَ
rank	رُثْبة	adjacent vertices	رَأْسانِ مُتَجاوِران
column rank	رُتْبةُ أَعْمِدة	opposite vertices	رَأْسانِ مُتَقابِلان
multiplicity	رُتْبةُ التَّضاعُف	residue	راسِب
full rank	رُتْبةٌ كامِلة	least residue	الرَّاسِبُ (الباقي) الأصْغَر
rank of an observation	رُتْبةُ مُشاهَدة	power residue	راسِبُ قُوَّة
monotonic (adj)	رَتيب (مُطَّرِد)	generatrix	راسِم (مُوَلِّد)
compactification	دَصَّ	tetragon	رُباعِيُّ أَضْلاع
Alexandroff compactification	رَصُّ ألكسائدروف	quadrilateral	رُباعِيُّ أَضْلاع
Stone-Čech compactification	رَصُّ سْتون– تْشيك	cyclic quadrilateral	رُباعِيُّ أَضْلاعِ دَائِرِيَّ
one-point compactification	رَصٌّ وَحيدُ النُّقطة	skew quadrilateral	رُباعِيُّ أَضْلاعٍ مُتَخَالِف
tessellation	رَصْف	plane quadrilateral	رُباعِيُّ أَضْلاعٍ مُسْتَوٍ رُباعِيُّ العَناصِر
false rejection	رَفْضٌ خاطِئ	quadruple	رُباعِيُّ العَناصِرَ
involution	رَفْعٌ إلى قُوَّة	quatrefoil	رُباعِيُّ الوُرَيْقات
surface patch	رُقْعةُ سَطْح	quadrifolium	رُباعِيُّ الوُرَيْقات
digit	رَقْم	cyclic quadrilateral	رُباعِيٍّ دائِرِيِّ
numeral	رَقْم	quadrangle	رُباعِيُّ زَوايا
binary digit	رَقْمٌ اثْنانِيّ	complete quadrangle	رُباعِيُّ زَوايا تامّ
binary numeral	رَقْمٌ اثْنانِيّ	crossed quadrangle	رُباعِيُّ زَوايا تَقاطُعِيّ
connectivity number	رَقْمُ التَّواَبُط	convex quadrangle	رُباعِيُّ زَوايا مُحَدَّب
trit	رَقْمٌ ثُلاثِيّ	tangential quadrilateral	رُباعِيٍّ مُماسِّي
	=		

*

	, ,	,	
Lamé wave functions	دَوالَّ لامِيْه المَوْجِيَّة	Kronecker delta	دَلْتا كْرونيكَر
Mathieu functions	دَوالُّ ماتيو	deltoid	دِلْتاوِيّ
orthogonal functions	دَوالُّ مُتَعامِدة	directrix	دَليل
orthonormal functions	دَوالُّ مُتَعامِدةٌ مُنَظَّمة	index	دَليل
elementary symmetric functions	دَوالُّ مُتَناظِرةٌ ابْتِدائِيَّة &	dispersion index	دَليلُ التَّشَتُّت
trigonometric functions	دَوالُّ مُثَلَّثاتِيَّة	index of a radical	دَليلُ الجَذْر
linearly dependent functions	دَوالُّ مُرْتَبِطةٌ خَطَّيًّا	index of precision	دَليلُ الدِّقَّة
independent functions	دَوالُّ مُسْتَقِلَة	value index (دَليلُ القيمة (مُؤَشِّرُ القيمة
linearly independent functions	دَوالُّ مُسْتَقِلَّةٌ خَطِّيًّا	index of a subgroup	دَليلُ زُمْرةٍ جُزْئِيَّة
Jacobian elliptic functions	دَوالُّ ناقِصِيَّةٌ يَعْقوبِيَّة	principal normal indicatrix	دَليلُ النَّاظِمِ الرَّئيسِيّ
modified Hankel functions	دَوالُّ هانْكل الْمُعَدَّلَة	growth index	دَليلُ النُّموِّ
Euler's circles	دَواتِرُ أُويْلَو	Poisson index of dispersion	دَليلُ پْواسون للتَّشَتُّت
coaxial circles	دَوائِرُ مُتَّحِدةُ المِحْوَر	binormal indicatrix	دَليلُ ثُنائِيِّ النَّاظِم
parallel circles	دَوائِرُ مُتَوازِية	subscript	دَليلٌ سُفْلِيّ
period	دَوْر	spherical indicatrix	دَليلٌ كُرَوِيّ
يّ) primitive period	دَوْرٌ أساسِيّ (دَوْرٌ رَئيس	tangent indicatrix	دَليلٌ مُماسِّي
principal period	دَوْرٌ رَئيسِيّ	عُلْوِيّ) contravariant index	دَليلٌ مُخالِفٌ للتَّغَيُّر (دَليلٌ
period in arithmetic	دَوْرٌ في عِلْم الحِساب		دَليلٌ مُوافِقٌ للتَّغَيُّر (دَليلٌ س
curl	دَوَران	deficiency index	دَليلُ نَقْص
rotation	دَوَران	rotor	دَوَّار
rotation of axes	دَوَرانُ المَحاور	recursive functions	دَوالُّ ارْتِدادِیَّة
cycle	دَوْرة	parabolic cylinder functions	دَوالُّ أُسْطُوانَيَّةٌ مُكافِئِيَّة
base period	دَوْرةٌ أساسٌ	error functions	دَوالُّ الحَطَأ
conversion period	دَوْرةُ التَّحْويل	Poisson density functions	دَوالُ الكَثافةِ لِپُواسون
graph cycle	دَوْرةُ بَيان	Jacobian elliptic functions	دَوالُّ إهْليلِجيَّةٌ يَعْقوبيَّة
directed cycle	دَوْرةٌ مُوَجَّهة	spherical Bessel functions	دَوالُّ بِسِل الْكُرَوِيَّة
dicycle	دَوْرةٌ مُوَجَّهة	modified Bessel functions	دَوالُّ بَسَل المُعَدَّلةَ
Hamiltonian cycle	دَوْرةٌ هامِلْتو نِيَّة	theta functions	دَوالُّ ثِيتاً
periodic (adj)	د َوْرِيّ	special functions	دَوالُّ خاصَّة
periodicity	دَوْرُيَّة	cyclotomic functions	دَوالُّ دُوَيْرانيَّة
dodecomino	دومَينو اثْنا عَشَريّ	Rademacher functions	دَوالُّ رادماخَو
undecomino	دومينو أحَدَ عَشَريّ	Riccati-Bessel functions	دَوالُّ ريكاييّ- بسل
nonomino	دومينو تُساعِيّ	hyperbolic functions	دَوالُّ زائِدِيَّة
tromino	دومينو ثُلاثِيّ	Weierstrass functions	دَوالُّ فايرْشْتراس
triomino	دومينو ثُلاثِيَّ	Laguerre functions	دَوالُّ لاغِیْر
octomino	۔ دومينو ثُمانيّ	Lamé functions	دَوالُّ لامِیْه
	-,		

extended hypocycloid	دُحْروجٌ داخِلِيٌّ مُمَدَّد	positive linear functional	دالِّيٍّ خَطِّيٍّ موجب
trochoid	د عروج عام <u>َ</u> دُحْرو جٌ عامَ	circle	دائِرة
hypotrochoid	دُحْرُوجٌ عامِّ داخِلِي <u>َّ</u> دُحْرُوجٌ عامِّ داخِلِي	Apollonius' circle	دائِرةُ أبولونيوس دائِرةُ أبولونيوس
epitrochoid	دُحْرو جٌ عامٌّ فَوْقِيّ	primitive circle	دائِرةٌ أصْلِيَّة
prolate trochoid	دُحْروجٌ عامٌّ مُتَطاول	circle of inversion	دائِرةُ التَّعاكُس
curtate trochoid	دُحْرُو جٌ عامٌّ مُتقاصِر دُحْرُو جٌ عامٌّ مُتقاصِر	circle of convergence	دائِرةُ التَّقارُب
epicycloid	دُحْرو جٌ فَوْقِيّ	circle of curvature	دائِرةُ التَّقَوُّس
extended epicycloid	دُحْرو جٌ فَوْقِيٍّ مُمَدَّد	ecliptic	دائِرةُ الكُسوف
prolate cycloid	دُحْروجٌ مُتَطاول	similitude circle	دائِرةُ المُشابَهة
curtate cycloid	دُحْرُوجٌ مُتَقَاصِر	nine-point circle	دائِرةُ النِّقاطِ التِّسْع
extended cycloid	دُحْرُو جٌ مُمَدَّد	unit circle	دائِرةُ الوَحْدة
roulette	دُخُروجة	Poncelet circle	دائِرةُ بونْسوليه
Penrose impossible stairc	دَرَجُ بنروز المُسْتَحيل case	imaginary circle	دائِرةٌ تَخَيُّلِيَّة
degree	دَرَجَة	Johnson circle	دائرة جونسون
degree of degeneracy	دَرَجةُ التَّرَدِّي	geodesic circle	دائِرةٌ جِيوديزِيَّة
degree of freedom	دَرَجةُ الحُرِّيَّة	incircle	دائِرةٌ داخِلِيَّة
outdegree	دَرَجةُ الحُووج	inscribed circle	دائِرةٌ داخِلِيَّة
indegree	دَرَجةُ الدُّخول	excircle	دائِرةٌ خارِجِيَّة
transcendence degree	دَرَجةُ تَسامٍ	escribed circle	دائِرةٌ خارِجِيَّة
inseparable degree	دَرَجةٌ غَيْرُ فَصُولة	small circle	دائِرةٌ صَغيرة
separable degree	دَرَجةٌ فَصُولة (قَابِلةٌ للفَصْل)	great circle	دائِرةٌ عُظْمَى (دائِرةٌ كُبْرَى)
spherical degree	دَرَجةٌ كُرَوِيَّة	epicycle	دائِرةٌ فَوْقِيَّة
square degree	دَرَجةٌ مُرَبَّعة	pedal circle	دائِرةٌ قَدَمِيَّة
De Moivre's formulae	دَساتيرُ دوموافر	inscribed circle	دائِرةٌ مُحاطةٌ بِمُثَلَّث
double angle formula	دَساتيرُ ضِعْفِ الزَّاوِية	circumcircle	دائِرةٌ مُحيطة
Gauss formulas	دَساتيرُ غاوس	osculating circle	دائِرةٌ مُلاصِقة
Newton's formulas	دَساتير نيوتن	eccentric circles	دائرَتا التَّباعُد المَرْكَزِيّ
Newton-Cotes formulas	دَساتيرُ نيوتن-كوتس	circles of hyperbola	دائِرَتا القَطْعِ الزَّائِد
subtraction formula	دُسْتُورُ الطَّرْحِ (دُسْتُورُ الفَرْق)	circles of ellipse	دائِرَتا القَطْعِ النَّاقِص
unit impulse	دَفْعٌ واحِدِيّ	orthogonal circles	دائِرَتانِ مُتَعامِدَتان
precision	دِقَّة	tangent circles	دائِرَتانِ مُتَماسَّتان
accuracy	دِقَّة	externally tangent circles	دائِرَتانِ مُتَماسَّتانِ خارِجِيًّا
mesh	دِقَّةُ تَجْزِئة	internally tangent circles	دائِرَتانِ مُتَماسَّتانِ داخِلِیًّا
fineness of a partition	دِقَّةُ تَجْزِئة	dyne	دایْنْ (دینة)
minute	دَقيقة	cycloid	دُحْروج (سيكلوئيد)
delta	دِلْتا	hypocycloid	دُحْروجٌ داخِلِيّ

objective function	دالَّةٌ مَوْضوعِيَّة
generating function	دالَّةٌ مُوَلِّدة
exponential generating function	-
ordinary generating function	دالَّةٌ مُوَلِّدةٌ عادِيَّة
meromorphic function	دالَّةٌ ميرومورْفِيَّة
normal function	دالَّةٌ ناظِمِيَّة
normalized function	دالَّةٌ ناظِمِيَّة
elliptic function	دالَّةٌ ناقِصِيَّة
semi-transcendental function	دالَّةٌ نِصْفُ مُتَسامِية
semicontinuous function	دالَّةٌ نِصْفُ مُسْتَمِرَّة
aupper semicontinuous function عُلَى	دالَّةٌ نِصْفُ مُسْتَمِرَّة من الأَ
point function	دالَّةٌ نُقَطِيَّة
Nu function	دالَّةُ نْيو
Neumann function	دالَّةُ نُويْمان
hei function	دالَّةُ هاي
holomorphic function	دالَّةٌ هولومورْفِيَّة
holonomic function	دالَّةٌ هولونومِيَّة
her function	دالَّةُ هير
Heaviside step function	دالَّةُ هيفيسايْد الدَّرَجِيَّة
one-many function	دالَّةُ واحِدٍ إلى مُتَعَدِّد
one-one function	دالَّةُ واحِدٍ إلى واحِد
one-to-one function	دالَّةُ واحِدِ إلى واحِد
one-valued function	دالَّةٌ وَحيدةُ القيمة
contiguous functions	دالَّتا تَماسَ
Kelvin functions	دالَّتا كِلْفِن
Hankel functions	دالَّتا هانْكل
harmonic functions	دالَّتانِ تَوافُقِيَّتان
دن conjugate harmonic functions	دالَّتانِ تَوافُقِيَّتان مُتَرافِقَتا
comparable functions	دالَّتانِ قابلَتانِ لِلْمُقارَنة
cofunctions	دالَّتانِ مُتَتَامَّتان
equimeasurable functions	دالَّتانِ مُتَساوِيَتا القَيوسِيَّ
comparable functions	دالَّتانِ مُتَقارِنَتان
trigonometric cofunctions	دالَّتانِ مُثَلَّثاتِيَّتانِ مُتَتامَّتا
conjugate convex functions ပံ	دالَّتانِ مُحَدَّبَتانِ مُتَرافِقَتا
C 41 1	- 1.
functional	دالِّيّ

دالَّةٌ مَجْموعاتِيَّةٌ جَمْعِيَّةٌ جُزْئِيًّا subadditive set function دالَّةٌ مُحَدَّبة convex function دالَّةٌ مُحَدَّبةٌ فِعْلِيًّا strictly convex function دالَّةٌ مُحَدَّبةٌ فعْللًا strongly convex function دالَّةٌ مُحَدَّبةٌ فعْللًا proper convex function دالَّةٌ مُحَدَّبَّةٌ لُغارِثْمِيًّا logarithmically convex function دالَّةٌ مَحْدودة bounded function دالَّةٌ مَحْدو دةٌ أساسيًّا essentially bounded function دالَّةٌ مُر افقة conjugate function دالَّةٌ مُوَكِّبة composite function دالَّةُ مَسافة distance function دالَّةُ مَسافة metric دالَّةُ مَسافة إقْليديَّةٌ **Euclidean metric** دالَّةُ مَسافةِ شِبْهُ رِيمانيَّة pseudo-Riemannian metric دالَّةٌ مُسْتَطلة rectangle function دَالَّةٌ مُسْتَقِرَّة stationary function دالَّةٌ مُسْتَمِرَّة continuous function absolutely continuous function دالَّةٌ مُسْتَمِرَّة بالإطْلاق دالَّةٌ مُسْتَمِوَّةٌ قِطَعِيًّا piecewise-continuous function دالَّةٌ مُسْتَمِرَّةٌ من اليسار left-continuous function دالَّةُ مُطابَقة identity function دالَّةٌ مُعَمَّمة generalized function دالَّةٌ مُفْرَدةُ الدُّوْرِيَّة singly periodic function دالَّةٌ مُقَعَّرة concave function دالَّةٌ مُقَعَّ ةٌ فعْليًّا strictly concave function دالَّةٌ مُقَعَّرةٌ فعْليًّا strongly concave function دالَّةٌ مَلْساء smooth function دالَّةٌ مُنْتَظَمة regular function دالَّةٌ مُنَطَّقة rational function دالَّةٌ مَنْطقتَة logical function دالَّةٌ مَنْطِقِيَّةٌ رَمْزِيَّةٌ logistic function دالَّةٌ مُنْقَطِعة (غَيْرُ مُسْتَمِرَّة) discontinuous function دالَّةٌ مُهَـْمنة dominant function دالَّةُ مو بيو س Möbius function دالَّةُ مَوْجةِ أَسْنانِ الْمِنْشار sawtooth wave function دالَّةُ مُؤَشِّر ات indicator function

lambda function	دالَّةُ لامْدا
logarithmic function	دالَّةٌ لُغارِ ثْمِيَّة
Legendre function	دالَّةُ لوجًانْدَر
Lipschitz function	دالَّةُ ليبْشتز
Liapunov function	دالَّةُ ليبونوف
Lyapunov function	دالَّةُ ليبونوف
Liouville function	دالَّةُ لِيوڤيل
locally one to one function	دالَّةٌ مُتَبايِنةٌ مَحَلِّيًّا
homogeneous function	دالَّةٌ مُتَجَانِسة
positively homogeneous function	دالَّةٌ مُتَجانِسةٌ إيجابِيًّا n
vector function	دالَّةٌ مُتَّجِهِيَّة
vector-valued function	دالَّةٌ مُتَّجِّهِيَّة
slowly oscillating function	دالَّةٌ مُتَذَبِّذِبةٌ بِبُطْء
increasing function	دالَّةٌ مُتَزايِدة
slowly increasing function	دالَّةٌ مُتَزايِدةٌ بِبُطْء
strictly increasing function	دالَّةٌ مُتَزايِدةٌ فِعْلِيًّا
transcendental function	دالَّةٌ مُتَسامِية
many-to-one function	دالَّةُ مُتَعَدِّدٍ إلى واحِد
many-one function	دالَّةُ مُتَعَدِّدٍ إلى واحِد
multilinear function	دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ الخَطِّيَّة
polygamma function	دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ الغامات
multifunction	دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ القِيَم
multivalued function	دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ القِيَم
set-valued function	دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ القِيَم
multivariate function	دالَّةٌ مُتَعَدِّدةُ الْمُتَغَيِّرات
complementary function	دالَّةٌ مُتَمَّمة
symmetric function	دالَّةٌ مُتَناظِرة
cyclosymmetric function	دالَّةٌ مُتَناظِرةٌ دَوْرِيًّا
decreasing function	دالَّةٌ مُتَناقِصة
slowly decreasing function	دالَّةٌ مُتَناقِصةٌ بِبُطْء
strictly decreasing function	دالَّةٌ مُتَناقِصةٌ فِعْلِيًّا
alternating function	دالَّةٌ مُتَناوِبة
triangle function	دالَّةُ مُثَلَّث
inverse trigonometric function	دالَّةٌ مُثَلَّثاتِيَّةٌ عَكْسيَّة دالَّةٌ مَجْموعاتِيَّة
set function	دالة مَجْموعاتِيَّة
additive set function	دالَّةٌ مَجْموعاتِيَّةٌ جَمْعِيَّة

دالَّةٌ غَيْرُ خَزُولة irreducible function دالَّةٌ غَيْرُ مُتَزايدة nonincreasing function دالَّةٌ غَيْرُ مُتَناقِصة nondecreasing function دالَّةٌ غَيْرُ مَحْدودة unbounded function دالَّةُ فايْ phi function دالَّهُ فاير شُتر اس النَّاقِصِيَّة Weierstrassian elliptic function دالَّةُ فاي لأو يْلَو **Euler's phi function** دالَّةٌ فَرْديَّة odd function دَالَّةٌ فَصُولة (دَالَّةٌ قابلةٌ للفَصْل) separable function دالَّةٌ فَضُولة (دالَّةٌ قابِلةٌ للمُفاضَلة) differentiable function دالَّةٌ فَوْقَ تَو افْقيَّة superharmonic function دالَّةٌ فَوْقَ جَمْعيَّة superadditive function دالَّةٌ فَوْقَ هَنْدَسيَّة hypergeometric function دَالَّةٌ قابلةٌ للقِياسِ (قَيوسة) measurable function دالَّةٌ قابِلةٌ للمُكامَلة (كَمولة) integrable function دالَّةُ قاطِع التَّمام العَكْسيَّة inverse cosecant jump function دالَّةٌ قافِزة دالَّةُ قُوَّة power function constraint function دَالَّةٌ قَيُوسة (قابلةٌ للقِياس) measurable function دالَّةُ كانْتور **Cantor function** دالَّةُ كايْ kei function دالَّةُ كُتْلة الاحْتمال probability mass function دالَّةُ كَثافة density function دالَّةُ كَثافة أُسِّيَّة exponential density function دالَّةُ كَثافة الاحْتمال probability density function دالَّةُ كَثافةِ الاحْتِمالِ المُشْتَرَكة joint density function دالَّةُ كَثافةِ مُتَخالِفة skewed density function دالَّةٌ كَسْرِيَّةٌ فِعْلِيَّة proper rational function دالَّةٌ كَمُولة (قابلةٌ للمُكامَلة) integrable function دالَّةٌ كَمُولةٌ تَرْبِيعيًّا square-integrable function دالَّةٌ كَمُولةٌ مَحَلَّيًّا locally integrable function دالَّةٌ كُمُونيَّة potential function دالَّةُ كوبي **Koebe function** دالَّةُ كير ker function دالَّةٌ لامُتَغَدِّة invariant function

		-)	0.00
monotone decreasing function		trigamma function	دالَّةٌ ثُلاثِيَّةُ الغامات
strictly monotonic function	دالَّةٌ رَتيبةٌ فِعْلِيًّا	bicontinuous function	دالَّةٌ ثُنائِيَّةُ الاسْتِمْرار
Riemann function	دالَّةُ ريمان	biharmonic function	دالَّةٌ ثُنائِيَّةُ التَّوافُق
anti-hyperbolic function	دالَّةٌ زائِدِيَّةٌ عَكْسِيَّة	bilinear function	دالَّةٌ ثُنائِيَّةُ الْحَطِّيَّة
arc-hyperbolic function	دالَّةٌ زائِدِيَّةٌ عَكْسِيَّة	doubly periodic function	دالَّةٌ ثُنائِيَّةُ الدَّوْرِيَّة
inverse hyperbolic function	دالَّةٌ زائِدِيَّةٌ عَكْسِيَّة	digamma function	دالَّةٌ ثُنائِيَّةُ الغامات
even function	دالَّةٌ زَوْجِيَّة	algebraic function	دالَةٌ جَبْرِيَّة
zeta function	دالَّهُ زِيتا	additive function	دالَةٌ جَمْعِيَّة
Riemann zeta function	دالَّةُ زِيتا لِريمان	subadditive function	دالَّةٌ جَمْعِيَّةٌ جُزْئِيًّا
ceiling function	دالَّةٌ سَقْفِيَّة	summable function	دالَّةٌ جَمُوعة (قابِلةٌ للجَمْع)
scalar function	دالَّةٌ سُلَّمِيَّة (دالَّةٌ عَدَدِيَّة)	Jinc function	دالَّةُ جِنْك
Smarandache function	دالَّةُ سْمارَنْداشي	inverse cosine	دالَّةُ جَيْبِ التَّمامِ العَكْسِيَّة
sigma function	دَالَّةُ سيغْما	sinusoidal function	دالَّةٌ جَيْبيَّة
sigmoid function	دالَّةُ سيغْموئيد	support function	دالَّةُ حامِل
integer function	دالَّةٌ صَحيحة	polynomial function	دالَّةٌ حُدودِيَّة
integral function	دالَّةٌ صَحيحة	critical function	دالَّةٌ حَرِجة
entire function	دالَّةٌ صَحيحة	arithmetic function	دالَّةٌ حِسَابِيَّة
rational integral function	دالَّةٌ صَحيحةٌ مُنَطَّقة	number-theoretic function	دالَّةٌ حِسابِيَّة
explicit function	دالَّةٌ صَريحة (ظاهِرة)	computable function	دالَّةٌ حَسُوبة (قابلةٌ للحِساب)
null function	دالَّةٌ صِفْرِيَّة	effectively computable func	دالَّةٌ حَسُوبةٌ بِفَعَّالِيَّة tion
boxcar function	دالَّةٌ صُنْدُوقِيَّة	real function	دالَّةٌ حَقيقِيَّة
multiplicative function	دالَّةٌ ضَرِّبيَّة	real-valued function	دالَّةٌ حَقيقِيَّة
implicit function	دالَّةٌ ضِمْنَيَّة	positive real function	دالَّةٌ حَقيقِيَّةٌ موجِبة
natural function	دالَّةٌ طَبيعِيَّة	linear function	دالَّةٌ خَطَّيَّة
spectral function	دالَّةٌ طَيْفِيَّة	inner function	دالَّةٌ داخِلِيَّة
inverse cotangent	دالَّةُ ظِلِّ التَّمامِ العَكْسيَّة	circular function	دالَّةٌ دائِرِيَّة
numeric function	دالَّةٌ عَدَدِيَّة	step function	دالَّةٌ دَرَجَيَّة
random function	دالَّةٌ عَشْو ائِيَّة	impulse function	دالَّةٌ دَفْعِيَّة
complex function	دالَّةٌ عُقَدِيَّة	delta function	دالَّةُ دِلْتا
inverse function	دالَّةٌ عَكْسيَّة	generalized delta function	دالَّةُ دِلْتا المُعَمَّمة
gamma function	دالَّةُ غاما	Dirac delta function	دالَّةُ دِلْتا لديراك
pentagamma function	دالَّةُ غاما الخُماسِيَّة	periodic function	دالَّةٌ دَوْريَّة
incomplete gamma function	دالَّةُ غاما غَيْرُ التَّامَّة	eigenfunction	دالَّةٌ ذاتِيَّة
Gaussian function	دالَّةُ غاوس	monotone function	دالَّةٌ رَتيبة
Green's function	دالَّةُ غُرين	monotonic function	دالَّةٌ رَتيبة
Gudermannian function	دالَّةٌ غو درْمانيَّة	monotone increasing function	دالَّةٌ رَتيبة تَزايُدِيَّة on

د

normal density function	دالَّةُ الكَثافةِ الطَّبيعِيَّة	interior	واشاء
normal density function	دالة الكثافة النّظاميَّة	Eulerian circuit	داخِل دارةٌ أويْلَريَّة
Lebesgue's density function	دالة الكثافةِ الكوبيغ دالَّةُ الكَثافةِ لِلوبيغ	Hamiltonian circuit	دارةٌ هامِلْتُونِيَّة
moment generating function	دانة المحافي بِنوبيخ الدَّالَّةُ المُولِّدةُ لِلْعُزوم	functor	دالّ دالّ
slope function	الله المَيْل دالَّهُ المَيْل	contravariant functor	دالٌ مُخالِفٌ للتَّغَيُّر
lower limit function	داله الميل دالَّةُ النِّهايةِ الدُّنْيا	covariant functor	دال مُعَانِف للتَّغير دالِّ مُوافِق للتَّغَيُّر
Heaviside unit function	دالة الوَحْدةِ لهيفيسايْد	function	دال هوافق تلتغير دالَّة (تابع)
incidence function	دالة الوحمو رهيفيسايد	Airy function	دائة أيري دالَّةُ آيري
regression function	دالة الوقوع دالَّةُ انْكفاء	elementary function	دائة ابْتِدائيَّة دائَّة ابْتِدائِیَّة
bei function	داله الحِقاء دالَّةُ بايْ	switching function	دانة ابيدانية دالَّةُ إبْدال
ber function	دانه باي دالَّهُ بر	single-valued function	دانة أبدان دالَّة أُحادِيَّةُ القيمة
psi function	دانه بر الدَّالةُ بْسايْ	unimodal function	دالة أحادِيَّة المنوال دالَّة أحادِيَّة المنوال
Bessel function	اندانه بساي دالَّهُ بسلْ		داله الحادِيه المِنوان دالَّةُ احْتِمال
	داله بِسِل دالَّةٌ بَسيطة	probability function coordinate function	داله احتمال دالَّةٌ إحْداثِيَّة
simple function	داله بسيطه دالَّةٌ بَسيطةُ الدَّوْريَّة	test function	داله إحدابيه دالَّهُ اخْتِبار
simply periodic function Borel measurable function	داله بسيطه الدوريه دالَّهُ بوريل القَيوسة		
	داله بوريل الفيوسه دالَّة بُول (دالَّة بولْيانيَّة)	autocorrelation function floor function	داله ارباط دابي دالَّة أرْضِيَّة
Boolean function beta function	داله بول (داله بوليانيه) دالَّة بيتا		داله ارضيه دالَّهُ أُسْطُوانة
	داله بيتا دالَّةُ بيتا غَيْرُ التَّامَّة	cylinder function cylindrical function	دالة أسطوانه دالّة أُسْطُو انيَّة
incomplete beta function Baire function	داله بِيتا عير الثامه دالَّهُ بير	•	داله اسطو آبِيه دالَّةٌ أُسِّيَّة
	داله بير دالَّةُ تَثْقيل	exponential function	_
weight function	داله تتفيل دالَّة تَحْليلِيَّة	least integer function	دالَّةُ أَصْغَرِ عَدَدٍ صَحيح دالَّةٌ أَصْليَّة
analytic function	داله تحليليه دالَّةٌ تَحْليلِيَّةٌ بَسيطة	primitive function	
simple analytic function		antiderivative	دالَّةٌ أصْلِيَّة (عَكْسُ مُشْتَقَ)
monogenic analytic function		greatest integer function	دالَّةُ أَكْبَرِ عَلَادٍ صَحيح دالَّةُ أكرْمان
self-dual switching function	دَالَّةُ تَحْويلِ ثِنْوِيَّةٌ ذَاتِيًّا ً * عَدْ يَا	Akerman function	•
quadratic function	دالَّةٌ تَرْبيعِيَّة رَانًا عَلَمْ رَانًا مُرْدِيَّةٍ	signum function	دالَّةُ الإشارة
partial recursive function	دالَّةٌ تَكْرارِيَّةٌ جُزْئِيَّة	frequency function	دالَّةُ التَّكْرارات
symmetry function	دالَّةُ تَناظُر اللهِ عَنْ مِنْ الْمُورِ	inverse sine	دالَّةُ الجَيْبِ العَكْسِيَّة
harmonic function	دالَّةٌ تَو افُقِيَّة	Sheffer strok	دالَّةُ الحَقيقةِ لِشيفو
subharmonic function	دالَّةٌ تَو افُقِيَّةٌ جُزْئيًّا	inverse tangent	دالَّةُ الظَّلِّ العَكْسِيَّة
distribution function	دالَّهُ تَوْزيع	membership function	دالَّةُ العُضُويَّة
cumulative distribution functi		sample function	دالَّةُ العَيِّنة
radial distribution function	دالَّهُ تَوْزيعٍ نِصْفِ قُطْرِيَ	divisor function	دالَّةُ القاسِم (دالَّةُ عَدَدِ القَواسِم)
constant function	دالَّةٌ ثابِتة	inverse secant	دالَّهُ القاطِعِ العَكْسِيَّة



		٠)	44
		ح		
algorithm	<i>حُو</i> ارِزْمِيَّة		Peaucellier's cell	خَلِيَّةُ بوسلىيە
Euclidean algorithm	الْحُوارِزْمِيَّةُ الإقليديَّة		n-cell	خَلِيَّةٌ نونِيَّة
bisection algorithm	خُوارِزْمِيَّةُ التَّنْصيف		pentagon	خُماسِيّ، مُخَمَّس
division algorithm	خُوارِزْمِيَّةُ قِسْمة		pentad	<i>خُ</i> ماسِيَّة
Karmarker algorithm	خُوارِزْمِيَّةُ كارْمارْكَر		pentadecagon	خَمْسَ عَشْرِيّ
Lanczos algorithm	خُوارِزْمِيَّةُ لائتشوز		algorism	<i>خُو</i> ارِزْمِيَّة
	*	*	*	

maaran	حَطِّ فَوْقِيً	quotient خار جُ قِسْمة
macron	خط فوجي خطُّ كَسْرٍ مائِل	
solidus	خط کسر مایل	
contour line	خَطِّ كِفافِي _ٌ - **	exterior of an angle خارجُ زاوية
ideal line	خَطِّ مِثالِي <u>َ</u> مُ	exsecant خارِجُ القاطِع
cut line	خَطُّ قَطْع	exterior of a set خَارِجُ مُجْمُوعَة trichotomy property
broken line	خَطُّ مُنْكَسِر	خاصيَّةُ التَّفَرُّعِ الثَّلاثِيِّ trichotomy property
terminal line	خَطٍّ نِهائِي	خاصيَّةُ التَّمَوُّ جاتِ المُتَساوِية equal ripple property
error	خَطَأ	خاصَّيَّةُ النَّوَّاس (خاصَّيَّةُ البَّنْدول) pendulum property
sampling error	خَطَأُ اعْتِيان	focal property خاصَّيَّةٌ بُوْرِيَّة
rounding error	خَطَأُ التَّدُويو	خاصِّيَّةُ دارْبو Darboux property
round-off error	خَطَأُ التَّدُويو	intrinsic property خاصِّيَّةٌ ذاتِيَّة
accumulative error	خَطَأٌ تَراكُمِيّ	intrinsic property of a curve خاصَّيَّةٌ ذاتِيَّةٌ لِمُنْحَنِ
cumulative error	خَطَأٌ تَواكُمِيّ	intrinsic property of a surface خاصيَّةٌ ذاتِيَّةٌ لِسَطْح
discretization error	خَطَّأٌ تَقْطيعِيّ	خاصَّيَّةُ رامْسي Ramsey property
static error	خَطَّأٌ سُكونيّ	global property خاصيَّةٌ شامِلة
random error	خَطَّأٌ عَشْواَئِيّ	خاصَّيَّةُ كُر اين ميلمان Krein-Milman property
mean-square error	خَطَأُ مُتَوَسِّطِ الْمُرَبَّعات	invariant property خاصيَّةٌ لامُتَغَيِّرة
error sum of squares	خَطَّأُ مَجْموع الْمَرَبُّعات	خاصيَّةٌ مَحَلِّيَة
absolute error	خَطَّأً مُطْلَق	خاصِّيَّةُ مُقارَنة comparison property
type I error	خَطَّأٌ من النَّمَطِ I	false (adj) خاطِئ
type II error	خَطَّأٌ من النَّمَطِ II	خانةُ رَقْم (مَنْزِلةُ رَقْم) digit place
error of the first kind	خَطَّأْ من النَّوْع الأوَّل	خِداعُ بونْزو Ponzo's illusion
error of the second kind	خَطَّأْ من النَّوْعَ الثَّابي	parallelogram illusion خِداعٌ مُتَوازي الأضَّلاع
bias error	خَطَّأً مُنْحاز	خِداعُ ميولر – لير Müller-Lyer illusion
relative error	خَطَّأٌ نسْبيّ	reducible (adj) خزول (قابلٌ للاخْتِزال)
systematic error	خَطَّٱ نِظامِي	line خُطّ خُعطً
conjugate lines	خَطَّانِ مُتَرافِقان	خَطِّ ابْتِدائِيَّ initial line
sampling plan	خُطَّةُ اعْتِيان	equator خطُّ الاسْتِواء
give-and-take lines	خُطوطُ أخْذِ وعَطاء	خَطُّ التَّقَوُّس line of curvature
oblique lines	خُطوطٌ مائِلة	trend line خَطُّ النَّرْعة
piecewise-linear (adj)	خَطِّيٌّ قِطَعِيًّا	regression line خَطُّ الْكِفَاء
contradiction	خُلْف (تَناقُض)	
successor	خَلَفٌ، تال، لاحِق	subdiagonal خُطِّ تَحْتَ قُطْرِي geodesic line خُطِّ جيوديزِيَّ superdiagonal خُطُّ فَوْقَ قُطْرِيَّ
cell	خَلِيَّة	superdiagonal خطِّ فَوْقَ قُطْرِيٌ
		1 0 0 0

9	٠,	
ı		
L		

normal subring	حَلَقةٌ جُزْئِيَّةٌ عادِيَّة		spiral of Archimedes	حَلَزونُ أرْخَميدِس
proper subring	حَلَقةٌ جُزْئِيَّةٌ فِعْلِيَّة		Euler's spiral	حَلَزُونُ أويْلَو
quotient ring	حَلَقةُ خَوارج القِسْمة		Poinsot's spiral	حَلَزونُ بوانْسو
factor ring	حَلَقةُ خَوارَجُ القِسْمة		loxodromic spiral	حَلَزونٌ ثابتُ الَمَيْل
annulus	حَلَقةٌ دائِريَّة ۖ (طَوْق)		hyperbolic spiral	حَلَزُونٌ زَائِدِيّ
Dedekind ring	حَلَقةُ ديديكِنْد		reciprocal spiral	حَلَزونٌ زائِدِيٌّ (مَقْلوب)
sigma-ring	حَلَقةُ – سيغما		epi spiral	حَلَزونٌ فَوْقِيّ
entire ring	حَلَقةٌ صَحيحة		Fermat's spiral	حَلَزونُ فيرْما
zero ring	حَلَقةٌ صِفْريَّة		spherical spiral	حَلَزونٌ كُرَويّ
residue class ring	حَلَقةُ صُفوَفِ بَواق		Cornu's spiral	حَلَزونُ كورْنو
topological ring	حَلَقةٌ طبولوجيَّة		logarithmic spiral	حَلَزونٌ لُغارثْمِيّ
factorial ring	حَلَقةٌ عامِلِيَّة		equiangular spiral	حَلَزونٌ مُتَسَاوي الزَّوايا
nonassociative ring	حَلَقةٌ غَيْرُ تَجْميعِيَّة		parabolic spiral	حَلَزونٌ مُكافِئِيّ
division ring	حَلَقةُ قِسْمة		logistic spiral	حَلَزونٌ مَنْطِقِيٌّ رَمْزيٌ
principal ideal ring	حَلَقةٌ مِثالِيًّاتٍ رَئيسيَّة		Nielsen's spiral	حَلَزونُ نيلْسن
ring of sets	حَلَقةُ مَجْموعات		ordered rings	حَلَقاتٌ مُرَتَّبة
local ring	حَلَقةٌ مَحَلِّيَّة		ring	حَلَقة
anchor ring	حَلَقةُ مِرْساة		loop	حَلَقة، عُرُوة
integrally closed ring	حَلَقةٌ مُغْلَقةٌ صَحِيحيًّا		Abelian ring	حَلَقةٌ آبلِيَّة
opposite ring	حَلَقةٌ مُقابِلة		Artinian ring	حَلَقةٌ أرَتينيَّة
regular ring	حَلَقةٌ مُنْتَظَمة		Euclidean ring	حَلَقةٌ إقليديَّة
semiprime ring	حَلَقةٌ نصْفُ أُوَّلِيَّة		unique factorization ring	حَلَقةُ التَّحْليلِ الوَحيدِ إلى عَوامِل
Noetherian ring	حَلَقةٌ نُوثريَّة		prime ring	حَلَقةٌ أُوَّلِيَّة
soluble (adj)	حَلُول (قابِلٌ لِلحَلّ)		Boolean ring	حَلَقةُ بُول (حَلَقةٌ بولْيانِيَّة)
solvable (adj)	حَلُول (قابِلٌ لِلحَلّ)		trivial ring	حَلَقةٌ تافِهة
mutually exclusive events	حَوادِثُ مُتَنافِيةٌ مَثْنًى		commutative ring	حَلَقةٌ تَبْديلِيَّة
computation	حَوْسَبة		subring	حَلَقةٌ جُزْئِيَّة
	*	*	*	

Gaussian field	حَقْلُ غاوس	integral calculus خُسْبَانُ التَّكَامُل
base field	حَقْلٌ قاعِدِيٌّ (حَقْلُ المُعامِلات)	حُسْبانُ التَّوْسِيع calculus of enlargement
perfect field	حَقْلٌ كامِل	حُسْبانُ الجُمَل (حُسْبانُ القَضايا) sentential calculus
field of fractions	حَقْلُ كُسور	حُسْبانُ الرَّواسِب (حُسْبانُ الْبَواقي) calculus of residues
vector field	حَقْلُ مُتَّجِهات	ألصَّغائِر infinitesimal calculus
irrotational vector field	حَقْلُ مُتَّجِهاتٍ غَيْرُ دَوَرانِيَ	حُسْبانُ الفُروقِ المُنتَهِية calculus of finite differences
sfield	حَقْلٌ مُتَخَالِف	propositional calculus حُسْبانُ القَضايا
skew field	حَقْلٌ مُتَخالِف	calculus of vectors حُسْبانُ الْمُتَجهات
field of sets	حَقْلُ مَجْموعات	matrix calculus حُسْبانُ المَصْفُوفات
ordered field	حَقْلٌ مُرَتَّب	calculus of tensors حُسْبانُ الْمُوتِّرات
complete ordered field	حَقْلٌ مُرَتَّبٌ تام	الحُسْبَانُ الْمُوَّقِّرِيّ tensor calculus
plane field	حَقْلٌ مُسْتَو	stochastic calculus حُسْبانٌ عَشْواَئِيَّ
algebraically closed field	حَقْلٌ مُعْلَقٌ جَبْريًّا	operational calculus تُمُلِيَّاتِيَّ عُمَلِيَّاتِيَّ
extension field	حَقْلٌ مُمَدَّد	خَقْل field
finite field	حَقْلٌ مُنْتَهِ	حَقْلٌ آبِلِيّ Abelian field
tensor field	حَقْلٌ مُوتِّرِيٌ	حَقْلٌ أَرْ هَيْدِيٍّ مُرَثَّب Archimedean ordered field
martingale	حَكَمة	number field حَقْلُ أَعْداد
solution	حَلّ	طَقْلُ الاتِّجاه direction field
solution by inspection	حَلِّ بالتَّجْريب	algebraic number field حَقْلُ أَعْدادٍ جَبْريَّة
solution by radicals	حَلِّ بَالجُدُور	prime field حَقْلٌ أُوَّلِيّ
graphical solution	حَلِّ بَيانيً	algebraically complete field حَقْلٌ تامٌّ جَبْرِيًّا
trivial solution	حَلِّ تافِه	totally imaginary field حَقْلٌ تَحَيُّلِيٌّ كُلِيًّا
root of a congruence	حَلُّ (جَذْرُ) مُتَطابِقة	splitting field حَقْلُ تَفْرِيقَ splitting field
root of an equation	حَلُّ (جَذْرُ) مُعادَلَة	algebraic extension field حَقْلُ تَمْديدٍ جَبْرِيّ
particular solution	حَلِّ خاصّ	حَقْلُ تَمْديدِ غالْوَا Galois extension field
singular solution	حَلِّ شاذً	عَقْلٌ جُوْنُيّ subfield
general solution	حَلِّ عامّ	proper subfield حَقْلٌ جُزْئِيٌّ فِعْلِيّ
nontrivial solution	حَلِّ غَيْرُ تَافِه	real closed field حَقْلٌ حَقيقِيٌّ مُغْلَق
basic solution	حَلِّ قاعِدِيّ (حَلِّ أساسِيّ)	quotient field حَقْلُ خَوارِجِ القِسْمة
solution of a triangle	حَلُّ مُثَلَّث	cyclotomic field حُقْلٌ دُويْراَنِيَّ scalar field حُقْلٌ سُلَّمِيَّ (حَقْلٌ عَلَادِيّ)
local solution	حَلِّ مَحَلِّي	scalar field (حَقْلٌ سُلِّمِيَّ (حَقْلٌ عَدَدِيّ)
geometric solution	حَلِّ هَنْدَسِيِّ	sigma field حَقْلُ سيغما
soliton	حَلِّ وَحيدُ الرَّتابة	topological field حَقْلٌ طبولوجيّ
spiral	حَلَزون	topological field حُقْلٌ طبولوجيّ scalar field حُقْلٌ عَدَدِيّ (حَقْلٌ سُلِّمِيّ)
Archimedes' spiral	حَلَزونُ أرْخَميدِس	حَقْلُ عَالُوا Galois field

4	,	ı	
- 7	7		

monic polynomial	حُدودِيَّةٌ واحِدِيَّة
elimination	حَذْف
Jordan elimination	حَذْفُ جورْدان
Gauss-Jordan elimination	حَذْفُ غاوس– جورْدان
Gaussian elimination	حَذْفٌ غاوسيّ
قَوْس قَوْس	حَرْف، ضِلْع، حافة، وُصْلة،
edge of regression	حَرْفُ الانْكِفاء (التَّراجُع)
simple harmonic motion	حَرَكةٌ تَوافُقِيَّةٌ بَسيطة
circular motion	حَرَكةٌ دائِرِيَّة
uniform circular motion	حَرَكةٌ دائِرِيَّةٌ مُنْتَظَمة
pencil	حُ زْمة
bundle	حُ زْمة
sheaf	حُزْمة (طبوجَبْرِيَّة)
locally trivial bundle	حُزْمةُ ٱلْيافِ تافِهةٌ مَحَلَّيًّا
harmonic pencil	حُزْمةٌ تَوافُقِيَّة
product bundle	حُزْمةُ جُداء
fiber bundle	حُزْمةٌ لِيفِيَّة
vector bundle	حُزْمةُ مُتَّجِهات
tangent vector bundle	حُزْمةُ مُتَّجِهاتٍ مُماسَّة
sheaf of planes	حُزْمةُ مُسْتَوِيات
bundle of planes	حُزْمةُ مُسْتَوِيات
tangent bundle	حُزْمةُ مُماسِّيَّة
normal bundle	حُزْمةٌ ناظِمِيَّة
calculation	حِساب
statistical computing	حِسابٌ إحْصائِيّ
volume by slicing	حِسابُ الحَجْم بِالتَّشْريح
regula falsi	حِسابُ الْحَطَأَيْن
floating arithmetic	حِسابٌ بالفاصِلةِ العائِمة
clock arithmetic	حِسابٌ ساعاتِيّ
arithmetic/arithmetical (adj)	Ŧ,
calculus of residues (اسيب)	حُسْبانُ الْبَواقي (حُسْبانُ الرَّو
variational calculus	حُسْبانُ التَّغَيُّرات
calculus of variations	حُسْبانُ التَّغَيُّرات
differential calculus	حُسْبانُ التَّفاضُل
calculus	حُسْبانُ التَّفاضُلِ والتَّكامُل

primitive polynomial حُدو دِيَّةٌ أَصْلِيَّة حُدودِيَّةُ الرِّخاخِ (القِلاعِ) rook polynomial حُدو دِيَّةٌ أُوَّلِيَّة prime polynomial حُدودِيَّةُ برْنولي Bernoulli polynomial حُدو دِيَّةُ تايْلو ر Taylor polynomial حُدو دِيَّةٌ تَرْبِيعيَّة quadratic polynomial حُدودِيَّةٌ تَكْعيبيَّة cubic polynomial حُدودِيَّةٌ جَبْريَّةٌ مُتَجانسةٌ اثنانيَّة binary quantic حُدودِيَّةٌ حَقيقِيَّة real polynomial حُدودِيَّةٌ خَزولة (قابلةٌ للاخْتِزال) reducible polynomial حُدو ديَّةٌ صَحيحة integer polynomial حُدو ديَّةٌ صَحِيحة integral polynomial حُدودِيَّةٌ صُغْرَى minimal polynomial حُدو دِيَّةٌ صُغْرَى minimum polynomial حُدودِيَّةٌ عَشْو ائِيَّة random polynomial حُدودِيَّةٌ غَيْرُ خَزولة irreducible polynomial حُدودِيَّةٌ فَصولة (قابلةٌ للفَصْل) separable polynomial حُدو دِيَّةُ لاغِيْر Laguerre polynomial حُدو دِيَّةٌ مُتَجانسة quantic حُدو دِيَّةٌ مُتَجانسة homogeneous polynomial حُدو دِيَّةٌ مُتَجانِسةٌ تَرْبِيعيَّة quadric quantic حُدو ديَّةٌ مُتَجانسةٌ تَكْعيبيَّة cubic quantic حُدو دِيَّةٌ مُتَجانسةٌ ثُلاثيَّة ternary quantic حُدو دِيَّةٌ مُتَجانِسةٌ خُماسيَّة quintic quantic حُدو دِيَّةٌ مُتَجانِسةٌ رُباعيَّة quaternary quantic حُدودِيَّةٌ مُتَجانسةٌ مُضاعَفةُ التَّرْبيع quartic quantic حُدو ديَّةٌ مُتَعامدة orthogonal polynomial حُدو ديَّةٌ مُتَعَدِّدةُ الْمُتَغَيِّر ات multivariate polynomial حُدو ديَّةٌ مُثَلَّثاتيَّة trigonometric polynomial حُدودِيَّةٌ مُسْتَقَرَّة stable polynomial حُدو ديَّةٌ مُعاكسة reciprocal polynomial حُدو ديَّةٌ مُعَمَّمة generalized polynomial حُدودِيَّةٌ من الدَّرَجةِ الخامِسة quintic polynomial حُدو دِيَّةُ هو رُفِتْز **Hurwitz** polynomial حُدودِيَّةُ هورْفِتْز الفِعْلِيَّة strictly Hurwitz polynomial

transcendental term	حَدٌّ مُتَسامٍ	computer	حاسوب
absolute term	حَدٌّ مُطْلَق	digital computer	حاسوبٌ رَقْمِيّ
uniform bound	حَدِّ مُنْتَظَم	square bracket	حاصِرةٌ مُرَبَّعة (مَعْقوفان)
limits of integration	حَدًّا التَّكَامُل (حَدًّا الْمُكَامَلة)	Lie brackets	حاصِوَتا لِي
confidence limits	حَدًّا الثَّقة	edge	حافة، ضِلْع، حَرْف، وُصْلة، قَوْس
limits of integration	حَدًّا الْمُكامَلة (حَدًّا التَّكامُل)	equally likely cases	حالاتٌ مُتَساوِيةُ الاحْتِمالات
mean terms	حَدًّا الوَسَط	resolvent	حالَّة
extreme terms	حَدَّانِ طَرَفِيَّان	absorbing state	حالةٌ ماصَّة
binomial	حَدَّانِيَّة	stationary state	حَالةٌ مُسْتَقِرَّة
binomial surd	حَدًّانِّيَّةٌ صَمَّاء	ambiguous case	حالةٌ مُلْبِسة
event	حَدَثُ	support	حامِل
elementary event	حَدَثٌ ابْتِدائِيّ	compact support	حامِلٌ مُتَراصٌ
simple event	حَدَثٌ بَسيط (حَدَثٌ ابْتِدائِيّ)	size	حَجْم
tail event	حَدَثٌ ذَيْلِيّ	cubage	حَجْم
compound event	حَدَثٌ مُرَكِّب	volume	حَجْم
dependent events	حَدَثَّانِ تابِعان (غَيْرُ مُسْتَقِلَّيْن)	sample size	حَجْمُ عَيِّنة
natural boundary	حُدودٌ طَبَيعِيَّة	term	حَدّ
dissimilar terms	حُدودٌ غَيْرُ مُتَشابِهة	lower bound	حَدٌّ أَدْنَى (عُنْصُرٌ قاصِر)
similar terms	حُدودٌ مُتَشابِهة	essential bound	حَدِّ أساسِيّ
like terms	حُدودٌ مُتَماثِلَة	irrational term	حَدٌّ أَصَمُّ (حَدٌّ غَيْرُ مُنَطِّق)
Bernstein polynomials	حُدودِيَّاتُ بِرْنشْتاين	upper bound	حَدٌّ أعْلَى (عُنْصُرٌ راجِح)
Chebyshev polynomials	حُدودِيَّاتُ تُشيبيتْشيف	infimum	الحَدُّ الأَدْنَى (أَكْبَرُ قَاصِر)
Jacobi polynomials	حُدودِيَّاتُ جاكوبي	greatest lower bound	الحَدُّ الأَدْنَى (أَكْبَرُ قاصِر)
rising factorial polynomial	حُدودِيَّاتٌ عامِلِيَّةٌ صاعِدة Is	essential infimum	الحَدُّ الأدْنَى الأساسِيّ
Gegenbauer polynomials	حُدودِيَّاتُ غيغِنْباوَر	lower limit of integratio	الحَدُّ الأَدْنَى لِلتَّكامُل n
ultraspherical polynomials	حُدودِيًّاتٌ فَوْقَ كُرَويَّة s	supremum	الحَدُّ الأعْلَى (أصْغَرُ راجِح)
Krawtchouk polynomials	حُدودِيَّاتُ كُرافْتْشوك	least upper bound	الحَدُّ الأعْلَى (أصْغَرُ راجَح)
Lamé polynomials	حُدودِيَّاتُ لامِيْه	essential supremum	الحَدُّ الأعْلَى الأساسِيّ
Legendre polynomials	حُدودِيَّاتُ لوجانْدر	upper limit of integration	الحَدُّ الأعْلَى لِلتَّكامُل n
quadrics	حُدودِيَّاتٌ مُتَجانِسةٌ تَرْبيعِيَّة	constant term	حَدٌّ ثابِت
Hermite polynomials	حُدو دِيَّاتُ هِرْمِتَ	algebraic term	حَدٌّ جَبُّرِيّ
polynomial	حُدودِيَّة (كَثيرُ حُدود)	general term	حَدٌّ عامَّ
monomial polynomial	حُدودِيَّةٌ أُحادِيَّةُ الحَدّ	irrational term	حَدٌّ غَيْرُ مُنَطَّق (حَدٌّ أَصَمُّ)

	ſ	_	1	۲.
		C		
addition	جَمْع		flow	جَرَيان
summation	جَمْع		outflow	جَرَيانٌ خارِج (جَرَيانٌ نَحْوَ الخارِج)
Cesàro summation	جَمْعُ تشيزارو		inflow	جَرَيانٌ داخِلُ (جَرَيانٌ نَحْوَ الدَّاخِل)
arithmetical addition	جَمْعٌ حِسابِيّ		net flow	جَرَيانُ شَبَكة
clock addition	جَمْعٌ ساعاتِيّ		feasible flow	جَرَيانٌ مُجْلٍ
summation of an infinite ser	جَمْعُ مُتَسَلِّسِلةٍ لانِهائِيَّة ies		real part	لجُوْءُ الحَقيقِيَ
summation of divergent seri	جَمْعُ مُتَسَلِّسِلةٍ مُتَباعِدة es		negative part	لجُزْءُ السَّالِب
logical addition	جَمْعٌ مَنْطِقِيّ		mantissa	جُزْءُ العُشْرِيُّ للَّغَارِثْم
Hölder summation	جَمْعُ هولْدَر		positive part	جُوْءُ الموجِب
summable (adj)	جَموع (قابِلٌ لِلْجَمْع)		imaginary part	جُوزْءُ التَّخَيُّلِي <u>َ</u>
absolutely summable (adj)	جَموعٌ بِالإَطْلاق		principal part	جُحُزْءُ الرَّئيسِيِّ
square-summable (adj)	جَموعٌ تُرْبيعِيًّا		singular part	جُزْءٌ شاذّ
epsilon neighbourhood	جِوارُ إبسيلون		integer part	جُزْءٌ صَحيح
punctured neighborhood	جُوارٌ مَثْقوب (مَحْذوفٌ)		integral part	جُزْءٌ صَحيح
deleted neighborhood	جُوارٌ مَحْذوف (مَثْقوبٌ)		fractional part	جُزْءٌ كَسْرِيّ
open neighborhood	جُوارٌ مَفْتوح		intercept	<i>جُ</i> زْءٌ مَحْصُور
neighborhood of a point	جُوارُ نُقْطة		bridge	ج سٹو
goodness of fit	جَوْدةُ الْملاءَمة		body of revolution	جَسْمٌ دَوَرانيّ
tour	ج <u>َ</u> وْلة		convex body	جُسْمٌ مُحَدَّب
sine	جَيْب		family	جَماعة
cosine	جَيْبُ التَّمام		convolution family	جَماعةُ تَلافِّ
hyperbolic cosine	جَيْبُ التَّمامِ الزَّائِدِيّ		subcollection	جَماعةٌ جُزْئِيَّة
hyperbolic sine	جَيْبٌ زائِدِيَ		subfamily	جَماعةٌ جُزِّئِيَّة
sinusoidal (adj)	جَيْبيّ		summable family	جَماعةٌ جَموعة
direction cosines	جُيوَبُ تَمام الاتِّجاه		family of surfaces	جَماعةُ سُطوح
geodesic	جيوديزي		normal family	جَماعةٌ عادِيَّة
null geodesic	جَيوديزَيٌّ صِفْريٌ		orthogonal family	جَماعةٌ مُتَعامِدة
zero geodesic	جَيوُديزَيٌّ صِفْرَي		locally finite family of	جَماعةُ مَجْموعَاتٍ مُنْتَهِيةٍ مَحَلِّيًا sets
graph geodesics	جَيوديزِيًّاتُ بَيان		family of curves	جَماعةُ مَجْموعَاتٍ مُنْتَهِيةٍ مَحَلَّيًا sets جَماعةُ مُنْحَنيات
	*	*	*	

primitive root	جَذْرٌ أَصْلِيّ	
primitive root of unity	جَذْرٌ أَصْلِيٌّ لِلْواحِد	1
irrational radical	جَذْرٌ أَصَمّ (جَذْرٌ غَيْرُ مُنَطِّق)	1
trinomial surd	جَذْرٌ أَصَمُ ثُلاثِيُّ الحُدود	;
entire surd	جَذْرٌ أَصَمُّ صَحيح	j
root-mean-square	الجَذْرِ التَّرْبيعِيِّ لِمُتَوَسِّطِ الْمُرَبَّعات	(
root of unity	جَذْرُ الوَحْدة	(
simple root	جَذْرٌ بَسيط	
square root	جَذْرٌ تَرْبيعِيّ	(
cube root	جَذْرٌ تَكْعيبِيّ	,
cubic surd	جَذْرٌ تَكْعيبِيُّ أَصَمَّ	1
triple root of an equation	جَذْرٌ ثُلاثِيٌّ لِمُعادَلة on	,
double root	جَذْرٌ ثُنائِيّ (جَذْرٌ مُضاعَفٌ مَرَّتَيْن)	:
polynomial root	جَذْرُ حُدودِيَّة	
root of a polynomial	جَذْرُ حُدودِيَّة	1
root of a congruence	جَذْرُ (حَلُّ) مُتَطابِقة	
root of an equation	جَذْرُ (حَلُّ) مُعادَلة	:
extraneous root	جَذْرٌ دَخيل	1
principal root	جَذْرٌ رَئيسِيّ	
root of a number	جَذْرُ عَدَد	,
irreducible radical	جَذْرٌ غَيْرُ خَزول	1
infinite root	جَذْرٌ غَيْرُ مُنْتَهِ (جَذْرٌ لانِهَائِيّ)	
irrational radical	جَذْرٌ غَيْرُ مُنَطَّق (جَذْرٌ أُصَمّ)	
latent root	جَذْرٌ كامِنٌ (جَذْرٌ لاطٍ)]
multiple root	جَذْرٌ مُضاعَف	
repeated root	جَذْرٌ مُضاعَف (مُتَكَرِّر)	1
characteristic root	جَذْرٌ مُمَيِّز	1
Encke roots	جَذْرا إنْكي	1
complex roots of an equ	الجَذْرانِ العُقَدِيّان لِمُعادَلة nation	1
conjugate roots	جَذْرانِ مُتَرافِقان	(
frustum	جِذْع	1
right truncated prism	جَذْعُ مَوْشُورِ قَائِم	
obelisk	جِذْعُ هَرَمٍ قَائِمٍ مُنْتَظَم	:
pyramidal frustum	جَلْءٌ هُرَمٍ قائِمٍ مُنْتَظَم جَلْءٌ هُرَمِي جُدُورٌ تَخَيُّلِيَّة	
imaginary roots	جُُذورٌ تَخَيُّلِيَّة	1

Hermitian scalar product جُداءٌ طبولو جيٌّ لفَضاءَيْن topological product of two spaces جُداءٌ عَدَدِيٌّ ثُلاثِيّ triple scalar product جُداءٌ عَدَدِيّ (جُداءٌ سُلَّمِيّ) scalar product جُداءٌ غَيْرُ مُنْتَهِ (جُداءٌ لانهَائِي) infinite product جُداءٌ كَأْسِيَ cup product جُداءُ كوشي Cauchy product Lie product جُداءُ لِي جُداءٌ مُباشَو direct product جُداءٌ مُتَّجهيّ vector product جُداءٌ مُتَّجهيٌّ ثُلاثِيّ triple vector product جُداءٌ مُتَّجهيٌّ ثُلاثِي vector triple product جُداءٌ مُتَخالف skew product جُداءٌ مُتَقارِبٌ غَيْرُ مُنْتَهِ convergent infinite product جُداءٌ مَحْدود bounded product multiplication on the left جُداءٌ من اليَسار جُداءٌ من اليَمين multiplication on the right جُداءٌ مُوتِّريّ tensor product جُداءُ هادَمار Hadamard product جُداءُ واليس Wallis product جَداولُ إحْصائِيَّة statistical tables جَداولُ تَحْويل conversion tables جَداوَلُ رياضِيَّة mathematical tables جَداولُ لُغارِثُمِيَّة log tables جَدُولُ ارْتباط correlation table جَدُولُ التَّكْر ارات frequency table جَدُولُ الحَقيقة truth table جَدُولُ الضَّرْب multiplication table جَدُولُ تَكْرار نسْبيِّ relative frequency table جَدُّوَلُ تَو افُق contingency table جَدُّوَلُ دالَّة function table جَدُّوَلُ رُوثْ Routh table radix جَذْر جَذْر radical جَذْر root

alternating algebra	جَبْرٌ مُتَناوِب	gravity	جاذبِيَّة
algebra of subsets	جَبْرُ مَجْموعاتٍ جُزْئِيَّة	Abel prize	جائِزةُ آبِل
local algebra	جَبْرٌ مَحَلِّيّ	algebra	جَبْو
nilalgebra	جَبْرٌ مَعْدُومُ القُوى	modern algebra	الجَبْرُ الحَديث
nilpotent algebra	جَبْرٌ مَعْدومُ القُوى	linear algebra	الجَبْوُ الحَطِّيّ
star algebra	جَبْرٌ نَجْمِيّ	propositional algebra	جَبْرُ القَضايا
semisimple algebra	جَبْرٌ نِصْفُ بَسيط	algebra of propositions	جَبْرُ القَضايا
Borel sigma algebra	جَبْرُ-سيغما بوريل	abstract algebra	الجَبْرُ الْمُجَرَّد
boundary of a set	جَبْهةُ مَجْموعة (مُحيطُ مَجْموعة)	matrix algebra	جَبْرُ المَصْفوفات
frontier of a set	جَبْهةُ مَجْموعة (مُحيطُ مَجْموعة)	quadratics (رْبيعِيَّات)	جَبْرُ الْمُعادَلاتِ التَّرْبيعِيَّة (التَّ
product	جُداء	operator algebra	جَبْرُ الْمُؤَثِّرات
graph Cartesian produc	الجُداءُ الدِّيكارتِيُّ لِبَيانَيْن ct	Banach algebra	جَبْرُ باناخ
set direct product	الجُداءُ الْمباشِرُ لِمَجْموعَتَيْن	alternative algebra	جَبْرٌ بَديل
continued product	جُداءٌ تَسَلْسُلِيّ	simple algebra	جَبْرٌ بَسيط
cross product	جُداءٌ تَصالُبِيّ	Boolean algebra	جَبْرُ بُول (جَبْرٌ بولْيانِيّ)
triple product	جُداءٌ ثُلاثِي	nonatomic Boolean algebra	جَبْر بُول غَيْرُ الذِّرِّيُّ
scalar triple product	جُداءٌ ثُلاثِيٍّ سُلَّمِي	commutative algebra	جَبْرٌ تَبْديلِيّ
scalar triple product	جُداءٌ ثُلاثِيٌّ عَدَدِيّ	associative algebra	جَبْرٌ تَجْميعِيّ
Jacobi triple product	جُداءُ جاكوبي الثَّلاثِيّ	subalgebra	جَبْرٌ جُزْئِيّ
partial product	جُداءٌ جُزْئِيّ	star subalgebra	جَبْرٌ جُزْئِيٍّ نَجْمِي
Jordan product	جُداءُ جورْ د ان	Jordan algebra	جَبْرُ جورْدان
exterior product	جُداءٌ خارِجِيّ	special Jordan algebra	جَبْرُ جورْدان الخاصّ
outer product	جُداءٌ خارِجِيّ	exterior algebra	جَبْرٌ خارِجِيّ
outer product of two ter	جُداءٌ خارِجِيٌّ لِمُوَتِّرَيْن nsors	sigma algebra	جَبْرُ سيغْمَا
inner product	جُداءٌ داخِلِيّ (جُداءٌ سُلَّمِيّ)	universal algebra	جَبْرٌ شامِل
dot product	جُداءٌ داخِلِيّ (جُداءٌ سُلَّمِيّ)	algebra over a field	جَبْرٌ على حَقْل
inner product of two ter	جُدَاءٌ دَاخِلِيٌّ لِمُوَتِّرَيْن nsors	Grassmann algebra	جَبْرُ غْراسْمان
Hermitian inner produc	- 10 Marie 100 M	nonassociative algebra	جَبْرٌ غَيْرُ تَجْميعِيّ
Dirichlet product	جُداءُ ديريخْليه	division algebra	جَبْرُ قِسْمة
Cartesian product	جُداءٌ ديكارْتِيّ	Cayley algebra	جَبْرُ كايْلي
quadruple product of vo	جُداءٌ رُبَاعِيٍّ لِمُتَّجِهَات ectors	Lie algebra	جَبْرُ لِي
clock multiplication	جُداءٌ ساعاتِيّ	graded Lie algebra	جَبْوُ لِي الْمُتَدَرِّج
scalar product	جُداءٌ سُلَّمِيّ (جُداءٌ عَدَدِيّ)	multilinear algebra	جَبْرٌ مُتَعَدِّدُ الخَطَّيَّة

ث

trihedron	ثُلاثِيُّ وُجوه		constant	ثابتة
trihedral (adj, n)	تُلاثِيُّ وُجوه		arbitrary constant	ثابَتةٌ اخْتِياريَّة
coordinate trihedral	ثُلاثِيُّ وُجوهِ إحْداثِيَ		constant of proportional	ity ثابَتةُ التَّناسُب
trinomial	ثُلاثِيَّةُ حُدود (حُدودِيَّةٌ ثُلاثِيَّة)		gravitational constant	ثابَتةُ الجاذِبيَّة
Pythagorean triple	ثُلاثِيَّةٌ فيثاغوريَّة		Euler's constant	ثاَبِتةُ أويلرَ
ordered triple	ثُلاثِيَّةٌ مُرَقَّبة		Brun's constant	ثابَتةُ بْرون
triangulable (adj)	ثَلوث (قابِلٌ للتَّثْليث)		literal constant	ثابَتةٌ حَرْفِيَّة
regular octahedron	ثُمانِيُّ وُجُوهٍ مُنْتَظَم		Ramanujan constant	ثابِّتةُ رامانوجان
octonions	ثُمانِيًّات		Schottky's constant	ثابِتةُ شو تُكي
octad	ثُمانِيَّة		Catalan constant	ثابِتةً كاتالان
ogdoad	ثُمانِيَّة		Mascheroni's constant	ثابِّتةُ ماسْكرويي
octant	ثُمُنُ [فَضاء]		integration constant	ثابِتةُ المُكامَلة
positive orthant	الثُّمُنُ الموجِبُ لِلْفَضاء		constant of integration	ثابِتةُ المُكامَلة
dyad	ثناء		Napier's constant	ثابَتةُ نِيپَر
Green's dyadic	ثُناءُ غوين		excluded middle	الثَّالِثُ المَرْفوع
two-dimensional (adj)	تُنائِيُّ البُعْد		second	ثانية
bicorn	ثُنائِيُّ القَرْن (هِلالِيُّ الشَّكْل)		second of time	ثانِيةٌ زَمَنِيَّة
binormal	ثُنائِيُّ النَّاظِم		second of angle	ثانِيةٌ قَوْسَيَّة
unit binormal	ثُنائِيُّ النَّاظِمِ الواحِدِيّ		hole	ثَقْب
dihedral	ثُنائِيُّ الوَجْه		confidence	ثِقة
dihedron	ثُنائِيُّ الوَجْه		weight	ثِقْل، وَزْن
conjugate binomial surds	ثُنائِيًّا حَدٍّ أصَمَّانِ مُتَرافِقان		trefoil	ثُلاثِيُّ الوُرَيْقات
duality	ثِنْوِيَّة		trident of Newton	ثُلاثِيُّ شُعَبِ نيوتن
constants	ثَوابِت		triabolo	تُلاثِيُّ مُثَلَّثاتٍ قائِمة
essential constants	ثَوابِتُ أساسِيَّة		triamond	ثُلاثِيُّ مُثَلَّثاتٍ مُتَساوِيةِ الأضْلاع
	*	*	*	

lognormal distribution	تَوْزيعٌ نِظامِيٌّ لُغارِتُمِيَّ
standard normal distribution	تَوْزيعٌ نِظامِيٌّ مِعْيارِيِّ n
marginal distribution	تَوْزيعٌ هامِشِيّ
joint marginal distribution	تَوْزيعٌ هامِشِيٌّ مُشْتَرَك
geometric distribution	تَوْزيعٌ هَنْدَسِيّ
mesokurtic distribution	تَوْزيعٌ وَسَطِيُّ التَّفَلْطُح
augmentation	تَوْسيع
lemma	تَوْطِئة
Urysohn's lemma	تَوْطِئةُ أوريسون
Poincaré's lemma	تَوْطِئةُ بوانْكاريه
lemma of duBois-Reymond	تَوْطِئةُ دوبوا–ريمونْد
Riemann-Lebesgue lemma	تَوْطِئةُ ريمان–لوبيغ
Zorn's lemma	تَوْطِئةُ زورْن
Schwarz lemma	تَوْطِئةُ شْفارْتز
Schwarz's lemma	تَوْطِئةُ شْفارْتز
Schur's lemma	تَوْطِئةُ شور
Gauss lemma	تَوْطِئةُ غاوس
Fatou-Lebesgue lemma	تَوْطِئةُ فاتو– لوبيغ
Kronecker's lemma	تَوْطِئةُ كُرونيكَر
Kuratowski lemma	تَوْطِئةً كوراتوفْسْكي
Lagrange's lemma	تَوْطِئةُ لاغْرائج
Nakayama's lemma	تَوْطِئةً ناكاياما
combination	تَوْفيقة
expectation	تَوَقُّع
mathematical expectation	تَوَقُّعٌ رِياضِيّ
conditional expectation	تَوَقُّعٌ شَرْطِيٍّ (تَوَقُّعٌ مَشْروط)
marginal expectation	تَوَقُّعٌ هامِشِيَّ

تَوْزِيعٌ على شَكْلِ J J-shaped distribution gamma distribution **Gaussian distribution** تَوْزِيعٌ فَوْقَ هَنْدَسِيّ hypergeometric distribution Fisher's distribution تَوْزيعُ فيشر تَوْزِيعٌ قَبْلِي (تَوْزِيعٌ سابق) prior distribution تَوْزِيعٌ قَليلُ التَّفَلْطُح leptokurtic distribution تَوْزِيعُ كَايْ مُرَبِّع chi-square distribution تَوْزيعُ كوشي Cauchy distribution تَوْزِيعٌ لاحِق (تَوْزِيعٌ بَعْدِيّ) posterior distribution تَوْزِيعٌ لُغارِتُمِيّ logarithmic distribution تَوْزِيعٌ لِمُتَغيِّرَيْن bivariate distribution تَوْزِيعٌ مُؤَنَّف (تَوْزِيعٌ قَليلُ التَّفَلْطُح)leptokurtic distribution تَوْزِيعٌ مُتَعَدِّدُ الْحُدود multinomial distribution تَوْزِيعٌ مُتَعَدِّدُ المِنْوالات polymodal distribution تَوْزِيعٌ مُتَعَدِّدُ المِنْوالات multimodal distribution تَوْزِيعٌ مُذَبَّبِ رَتَوْزِيعٌ قَلِيلُ التَّفَلْطُحِ)leptokurtic distribution compound distribution تَوْزيعٌ مُرَكّب continuous distribution platykurtic distribution تَوْزيعٌ مُشْتَرَك joint distribution تَوْزيعٌ مَشْروط conditional distribution تَوْزيعٌ مَقْطوع truncated distribution rectangular distribution uniform distribution logistic distribution positive distribution normal distribution

		ر ت }
	ا ا	
spheroidal harmonics	تَوافُقِيَّاتٌ كُرَوانِيَّة	pivo
spherical harmonics	تَوافُقِيًّاتٌ كُرَوِيَّة	dila
zonal harmonics	تَوافُقِيًّاتٌ نِطاقِيَّة	exte
tesseral harmonic	تَو افُقِيَّةٌ فُسَيْفُسائِيَّة	line
sectoral harmonic	تَوافُقِيَّةٌ قِطاعِيَّة	simj
orientation	تَوْجيه	simj
induced orientation	تَوْجيةٌ مُحْدَث	anal
distribution	تَوْزيع	line
univariant distribution	تَوْزيعٌ أُحادِيُّ التَّغَيُّر	cycl
unimodal distribution	تَوْزيعٌ أُحادِيُّ المِنْوال	inte
statistical distribution	تَوْزيعٌ إحْصائِيّ	nori
Erlang distribution	تَوْزيعُ إِرْلانغ	Gal
exponential distribution	تَوْزيعٌ أُسِّيّ	infiı
sampling distribution	تَوْزيعُ اعْتِيان	cont
frequency distribution	تَوزيعُ التَّكْرارات	finit
Pascal distribution	تَوْزيعُ پاسْكال	smo
Bernoulli distribution	تَوْزيعُ بِرْنولي	proj
posterior distribution	تَوْزيعٌ بَعْدِيّ (تَوْزيعٌ لاحِق)	perf
percentage distribution	تَوْزيعٌ بِنِسْبٍ مِئُوِيَّة	divi
Poisson distribution	تَوْزيعُ پُواسون	dire
beta distribution	تَوْزيعُ بِيتا	inve
relative frequency distributi	ئوْزىغُ تَكْرارِ نِسْبِيٍّ on	indi
symmetric distribution	تَوْزيعٌ تَناظُرِيّ	mea
symmetrical distribution	تَوْزيعٌ تَناظُرِيّ	sym
trinomial distribution	تَوْزيعٌ ثُلاثِيُّ الحُدود	bila
bimodal distribution	تَوْزيعٌ ثُنائِيُّ المِنْوال	rota
Gibrat's distribution	تَوْزيعُ جيبْرا	axia
binomial distribution	تَوْزيعٌ حَدًّانِيَ	deci
negative binomial distribution		cont
quadrinomial distribution	تَوْزيعٌ رُباعِيُّ الحُدود	dich
Rayleigh distribution	تَوْزيعُ ريلي	angl
prior distribution	تَوْزِيعٌ سابِق (تَوْزِيعٌ قَبْلِيّ)	vale
contagious distribution	تَوْزيعٌ سارٍ	equi
Student's distribution	تَوْزيعُ سْتيُودَنْت	
platykurtic distribution	تَوْزيعٌ شَديدُ التَّفَلْطُح	surf
	" it. " . " . " . " . " . " . " . " . " . "	1

تَوْزِيعٌ طَبِيعِيّ (تَوْزِيعٌ نِظامِيّ)

normal distribution

oting تَمَحْوُر tation تَمْديد تَمْديد ension تَمْديدانِ مُنْفَصِلانِ خَطَّيًّا early disjoint extensions تَمْديدٌ بَسيط ple extension تَمْديدٌ بَسيطٌ لِحَقْل ple field extension تَمْديدٌ تَحْليلِيّ lytic continuation تَمْديدُ خَطِّيّ ear extension تَمْديدٌ دَوْرِيّ lic extension gral extension تَمْديدٌ صَحيح تَمْديدٌ عاديّ mal extension تَمْديدُ غالْهَ ا lois extension تَمْديدٌ غَيْرُ مُنْتَهِ (تَمْديدٌ لانِهَائِيّ) nite extension تَمْديدٌ مُسْتَمِرٌ tinuous extension تَمْديدٌ مُنْتَهِي التَّوْليد tely generated extension تَمْليسُ دالَّة oothing a function تَناسُب portion تَناسُبٌ تامّ fect proportion تَناسُبٌ سِحْرِيّ ine proportion تَناسُبٌ طَرْدِيّ ect proportion تَناسُبٌ عَكْسيّ erse proportion تَناسُبٌ غَيْرُ مُباشَو irect proportion تَناسُبٌ وَسَطِيَ an proportional nmetry تَناظُرٌ ثُنائِيُّ الجانب iteral symmetry تَناظُرٌ دَوَرانيّ ational symmetry تَناظُرٌ مِحْوَريّ al symmetry rement tradiction تَنْصيفٌ (تَقْسيمٌ ثُنائِيّ) hotomy تَنْصيفُ زاوية le bisection تَو اثرُ خُطوط ence ilibrium allel line and plane face harmonics spherical surface harmonics

	J
تَكَامُلا فْرِينَل Fresnel integrals	special integral تَكَامُلٌ خاصّ
تکامُلا فورْبیه Fourier integrals	تَكَامُلُ داربو Darboux integral
تكامُلاتٌ ناقِصِيَّة elliptic integrals	أَكَامُلُ دارْبُو الأَدْنَى lower Darboux integral
تُكْتيل تُكْتيل	تكامُلُ دارْبو الأغْلَى
تَكْثِيفٌ مُتَمَحْوِرِ pivotal condensation	تکامُلُ دارْبو – ریمان Darboux-Riemann integral
تَكُوار تَكُوارِ iteration	تَكَامُلُ رِيمَان Riemann integral
frequency تَكُوار	تَكَامُلُ رِيمَان الأَدْنَى lower Riemann integral
replication تگرار	تَكَامُلُ رِيمَانِ الْمُحَدَّدِ definite Riemann integral
أَكُوارُ المَدَى البَعيد long run frequency	تَكَامُلُ رِيمانَ—سْتِيلْتْجِسِ
تَكُوارٌ تَواكُمِيّ (تَرَدُّدٌ تَواكُمِيّ) cumulative frequency	تَكَامُلُّ سْتَيْلْتْجِسِ Stieltjes integral
تَكُوارٌ شَوْطِيّ	تَكَامُلُ سَطْحِيّ surface integral
تَكُوارُ صَفِّ (فِنة) class frequency	تَكَامُلٌ شاذٌ لِهِلْبِرْتِ Hilbert singular integral
relative frequency تُكُوارٌ نِسْبِيّ	تَكَامُلُ شُلافلي Schläfli integral
تُكُوارٌ نَظَرِيّ theoretical frequency	تَكَامُلٌ عَشْوائِيّ stochastic integral
تُكْعيب cubature	تَكَامُلٌ عُقَدِيّ complex integral
convolution تَلافَ	path integral تَكاملٌ على مَسار تُكاملٌ على مَسار
integral convolution تَلافٌ تَكَامُلِيّ تَكَامُلِيّ	تَكَامُلٌ على مُنْحَنِ line integral
تَلافٌ ثُنائِيُّ الجانب bilateral convolution	تَكَامُلٌ على مُنْحَنِ (تَكَامُلٌ مُنْحَنِ) curvilinear integral
تلاف دالَّتَيْن convolution of two functions	curvilinear integral (تَكَامُلٌ مُنْحَنِ (تَكَامُلٌ مُنْحَنِ) Gauss integral
تَلافُّ مُتَسَلْسِلَتَيْ قُوِّى convolution of two power series	indefinite integral تَكَامُلٌ غَيْرُ مُحَدَّد
incidence (لِقاء – وُقوع)	تَكَامُلٌ غَيْرُ مُنْتَهِ (تَكَامُلٌ لانهَائِيّ) infinite integral
تَماثُلَاتُ ديلامْبر Delambre analogies	تُكامُلٌ كِفافِيّ
تَماسٌّ ثُنائِيُّ النُّقْطة two-point contact	أنكامُلٌ لُغارِتْمِي logarithmic integral
تَماكُل (إيزومورْفيزم) isomorphism	تَكَامُلُ لوبيغ Lebesgue integral
graph isomorphism تَماكُلُ بَيانَيْن	لَكَامُلُ لوبِيغ – سْتِيلْتْجِس Lebesgue-Stieltjes integral
تَمَاكُلٌ ثِنْوِيّ dual isomorphism	تَكَامُلُ لِيبْشِتْر
ring isomorphism تَماكُلٌ حَلَقِيّ	divergent integral تَكَامُلٌ مُتَبَاعِد
anti-isomorphism تَماكُلٌ عَكْسي	تَكَامُلٌّ مُحَدَّد definite integral
تَمامِيَّةٌ قَوِيَّة َ strong completeness	multiple integral تَكَامُلٌ مُضاعَف multiple integral
representation تَمْثيل	improper integral تَكَامُلٌ مُعْتَلَ
faithful representation تَمْثَيلٌ أَمِين	تَكَامُلٌ مُعْتَلٍّ مُتَقارِب convergent improper integral
graphical representation تَمْثِيلٌّ بَيانيٌ	تَكَامُلٌّ مُنْحَن (تَكَامُلٌ على مُنْحَن) curvilinear integral
reducible representation of a group تَمْثِيلُ خَزُولٌ لِزُمْرة	تُكَامُلٌ ناقِصِيٌّ تامِّ
تَمْثِيلُ غاوس	incomplete elliptic integral تَكَامُلٌ ناقِصِيٍّ غَيْرُ تامّ
spherical representation تَمْثِيلٌ كُرُويّ	تَكَامُلُ هارٌ Haar integral
regular representation تَمْثِيلٌ مُنْتَظَّم	Hankel's integral تَكَامُلُ هانْكِلَ لَّا تَكَامُلُ هانْكِلَ
,	

tensor contraction	تَقْليصٌ مُوَتِّرِيٌ	convergence in measure	تَقارُبٌ في القياس
sampling techniques	تِقْنِياتُ اعْتِيان	strong convergence	تَقارُبٌ قَوِيٌ
Wiener-Hopf technique	تِقْنِيَّةُ فينَر – هوبْف	sequential convergence	تَقارُبٌ مُتَتالِيًّاتِيَّ
curvature	تَقَوُّس	uniform convergence	تقارُبٌ مُنْتَظَم
integral curvature	تَقَوُّسٌ تَكامُلِيّ	Moore-Smith convergence	تَقارُبُ مور – سْميث
third curvature	التَّقَوُّسُ الثَّالِث	intersection	تَقاطُع
second curvature	التَّقَوُّسُ الثَّابي	graph intersection	تَقاطُع بَيانَيْن
geodesic curvature	تَقَوُّسٌ جِيوديزِيّ	isometry	تَقايُس
Riemannian curvature	تَقَوُّسٌ رِيمَانيّ	best estimate	التَّقْديرُ الأَفْضَل
scalar curvature	تَقَوُّسٌ سُلَّمِيّ (تَقَوُّسٌ عَدَدِيّ)	regression estimate	تَقْديرُ الْكِفاء
Gaussian curvature	تَقَوُّسٌ غاوسيّ	linear estimate	تَقْديرٌ خَطِّيَ
total curvature	تَقَوُّسٌ كُلِّيّ	unbiased estimate	تَقْديرٌ غَيْرُ مُنْحاز
tangential curvature	تَقَوُّسٌ مُماسِّيّ	interval estimate	تَقْديرُ مَجال
normal curvature	تَقَوُّسٌ ناظِمِيّ	point estimates	تَقْديراتٌ نُقَطِيَّة
mean normal curvature	تَقَوُّسٌ ناظِمِيٌّ وَسَطِيٌ	approximation	تَقْريب
mean curvature	تَقَوُّسٌ وَسَطِيّ	Chebyshev approximation	تَقْرِيبُ تْشيبيتْشيف
principal curvatures	تَقَوُّسانِ رَئيسيَّان	simple harmonic approximation	تَقْرِيبٌ تَوَافُقِيٌّ بَسيط
valuation	تَقْييم	linear approximation	تَقْريبٌ خَطِّيٌ
least-squares estimate	تَقْييمُ الْمُرَبَّعاتِ الصُّغْرَى	Stirling's approximation	تَقْريبُ سْتيرْلِنْغ
point evaluation	تَقْييمٌ نُقَطِيّ	Huygens' approximation	تَقْريبُ هيغِنْز
equivalence	تَكافُو	successive approximations	تَقْريباتٌ مُتَتالِية
column equivalence	تَكَافُوٌ بِعَمَلِيَّاتِ أَعْمِدة	successive approximations	تَقْريباتٌ مُتَعاقِبة
row equivalence	تَكَافُوٌ بِعَمَلِيَّاتِ صُفوف	يًا logically equivalent statements	تَقْريرَانِ مُتَكَافِئَانِ مَنْطِقِ
integral	تَكامُل	conditional statement	تَقْريرٌ شَرْطِيّ
exponential integral	تَكامُلٌ أُسِّيّ	Gödel statement	۔ تَقْریرُ غودل
lower integral	التَّكامُلُ الأَدْنَى	synthetic division	تَقْسيمٌ تَرْكيبيّ
upper integral	التَّكامُلُ الأعْلَى	harmonic division	تَقْسيمٌ تَوافُقِيّ
simple integral	تَكامُلٌ بَسيط	ت simplicial subdivision	تَقْسيمٌ جُزْئِيٌّ للمُبَسَّطا
Parseval's integral	تَكامُلُ پارْسيڤال	external division	تَقْسيمٌ خارجيٌّ
Poisson integral	تَكامُلُ پْواسون	internal division	تَقْسيمٌ داخِلِيَّ
complete integral	تَكامُلٌ تامّ	internal and external division	تَقْسيمٌ دَاخِلِيٌّ وَخَارِجِي
iterated integral	تَكامُلٌّ تَكُواريِّ	division of a segment	تَقْسيمُ قِطْعةٍ مُسْتَقيمة
triple integral	تَكامُلٌ ثُلاثِيّ	discretization	تَقْطيع
double integral	ئ تَكامُلٌ ثُنائِيّ	concavity	َتَقْطِيع تَقَعُّر تَقْليص
volume integral	ئ ئكامُلِّ حَجْمِيّ	contraction	تَقْليص
particular integral	تَكامُلٌ خاصّ	contraction of a tensor	يىن تَقْليصُ مُوتَّر
1	5 - 5 - 5) J

bounded variation تَغَيُّرٌ مَحْدُود	r تَطْبِيقٌ هو لومور في holomorphic map
joint variation تَغَيُّرٌ مُشْتَرَكَ joint variation	تَطْبيقُ واحدٍ لِواحِد one-to-one mapping
تَغْيِرٌ إِحْدَاثِيَّ (تَغْيِرُ إِحْدَاثِيَّات) coordinate change	run تَعاقُب
differential (n, adj) تفاضُل، تفاصُلِيّ تفاصُلِيّ	inversion تَعاكُس
exact differential تَفَاصُّلٌ تَامّ	orthogonality تَعامُد
تَفَاصُٰلٌ حَدَّانِيَ binomial differential	الله النعور عَرْفِيَ literal expression
exterior differential قفاصُّلُ خارِجِيّ	expression (عِبارة)
تَفَاصُّلٌ عَشُوانِيٌ stochastic differential	تَعْدَادٌ شَامِل census
تفاضُلُ فْرِيشِه Fréchet differential	تَعْرِيف definition
total differential	تَعْرِيفٌ سِياقِيّ contextual definition
تَفَاعُل (تَأَثُر) interaction	قَعْرِيفٌ صَرِيح (ظاهِر) explicit definition
diffeomorphism تَفَاكُل	تَعْرِيفٌ مُنْتَظَمِ regular definition
disintegration of measure تَفْتيتُ قِياس disintegration of measure	تَعْوِيضِ substitution
decomposition تَفْريق، تَحْليل	تَعْوِيضُ بْروفَر Prüfer substitution
singular value decomposition تَفْرِيقُ القِيَمِ الشَّاذَّة	تَعْوِيضٌ تَراجُعِيّ back-substitution
primary decomposition تَفْرِيقٌ أُوَّلِيّ تَعْرِيقٌ مُولِيّ	تَعْوِيضٌ عَكْسِيَ
أَتْفُويقُ جوردان Jordan decomposition	تَعْوِيضٌ مَقْلوب reciprocal substitution
Schur decomposition تَفْرِيقُ شور	تَعْوِيضاتٌ مُثَلَّثاتِيَّة
spectral decomposition تَفْرِيقٌ طَيْفِيّ spectral decomposition	تَغايُر (تَبايُنَّ مُشْتَرَك) covariance
تَفْرِينٌ لوبيغ Lebesgue decomposition	تَغايُرٌ ذَاتِيّ autocovariance
Hahn decomposition تَفْرِيقُ هان	تَغايُرُ مُجْتَمَعِ إحْصائِيّ population covariance
kurtosis تَفَلْطُح	تَعْطِية
تَفَلْطُح (إهْليلَجِيَّة – ناقِصِيَّة) ellipticity	rovering تَغْطِية
oblateness تَفَلْطُح	تَغْطِيةٌ بالرُّؤُوس vertex cover
bijection تَقَابُل	edge cover تَغْطِيةٌ بِالوُصْلات تَغْطِيةٌ بِالوُصْلات
correspondence تَقابُل	تَغْطِيةٌ صُغْرَى minimal cover
ثَقَابُلٌّ ثُنانِيُّ الاتَّجاه biunique correspondence	تَغْطِيةٌ صُغْرَى بالرُّؤُوس minimum vertex cover
one-to-one correspondence تَقابُلُ واحدٍ لِواحِد	minimum edge cover تَغْطِيةٌ صُغْرَى بالوُصُلات تَغْطِيةٌ
convergence ثقارُب	measurable cover
sublinear convergence تَقَارُبٌ تَحْتَ خَطِّي	تَغْطِيةُ مَجْموعة cover of a set
linear convergence تَقَارُبٌ خَطِّي sālinear convergence	تَعْطِيةٌ مُغْلَقة closed covering
net convergence ثَقَارُبُ شَبَكة	open covering تَعْطِيةٌ مَفْتوحة تَعْطِيةٌ
ronditional convergence يَقَارُبُّ شَرْطِيً	تَقَيُّرٌ طَرْدِيّ direct variation
weak convergence ثَقَارُبٌ ضَمِيفَ	inverse variation تَغَيُّرٌ عَكْسِيّ inverse
unconditional convergence تُقارُبٌ غَيْرُ مَشْروط	تَغَيُّرٌ مُباشَر indirect variation
تَقَارُبٌ فَوْقَ خَطِّي superlinear convergence	total variation

one-way classification	تَصْنيفٌ وَحيدُ الاتِّجاه	angular acceleration	تَسادُ عٌ زاويّ
blurring	تَضْبيب	nonagon	تُساعِيُّ الأَضْلاعِ تُساعِيُّ الأَضْلاعِ
congruence	تطابُق تَطابُق	collineation	تَسارُعٌ زاوِيَ تُساعِيُّ الأَضْلاع تَسامُت
quadratic congruence	تَطابُقٌ تَرْبيعِيّ	equality	تَساوِ (مُساواة)
linear congruence	تَطابُقٌ خَطِّي	agreement of two functions(
functional congruence	تَطابُقٌ دالِّيَ	equality of two free vectors	2.00
multiple stratification	تَطَبُّقٌ مُضاعَف	equality of two sets	تَساوي مَجْمُوعَتَيْن
map	تَطْبيق	equality of two matrices	تَساوي مَصْفُوفَتَيْن
mapping	تَطْبيق	similarity	تَشابُه
essential mapping	تَطْبيقٌ أساسِيّ	self-similarity	تَشابُهٌ ذاتِيّ
cylindrical map	تَطْبيقٌ أُسْطُوانيّ	homomorphism	ئشاكُلِّ تَشاكُلِّ حَلَقِيٍّ تَشاكُلِّ رَئيسِيِّ
smooth map	تَطْبيقٌ أَمْلُس	ring homomorphism	تَشاكُلٌ حَلَقِيّ
bijective mapping	تَطْبيقٌ تَقَابُلِيّ	principal homomorphism	تَشاكُلٌ رَئيسِيّ
constant mapping	تَطْبيقٌ ثابت	surjective homomorphism	تَشاكُلٌ غامِر
bilinear mapping	تَطْبيقٌ ثُناَئِيُّ الخَطِّيَّة	epimorphism	تَشاكُلٌ فَو ْقِيّ (غامِر)
linear map	تَطْبيقٌ خَطِّيّ	monomorphism	تَشَاكُلٌ مُتَبايِن تَشَتُّت
integral map	تَطْبيقٌ صَحيح	dispersion	تَشْتُت
topological mapping	تَطْبيقٌ طبولوجيّ	bifurcation	تَشْعيب تَشْكيلة
surjective mapping	تَطْبيقٌ غامِر	configuration	تَشْكيلة
nonexpansive mapping	تَطْبيقٌ غَيْرُ تَمَدُّدِيّ	Hadamard configuration	تَشْكيلةُ هادمار
Frobenius map	تَطْبيقُ فْروبينِيوس	symmetric geometric configura	تشْكيلة هَنْدَسِيَّة مُتَناظِرة ation
proper mapping	تَطْبيقٌ فِعْلِيّ	deformation	تَشْويه
inessential mapping	تَطْبيقٌ لاأساسِيّ	continuous deformation	تَشْوية مُسْتَمِرَ
Lipschitz mapping	تَطْبيقُ ليبْشْتِز	local distortion	تَشْويةٌ مَحَلِّيً
simplicial mapping	تَطْبيقٌ مُبَسَّطِيّ	homeomorphism	- تَصاكُل
injection	تَطْبيقٌ مُتَبايِن	correction	تَصْحيح
injective mapping	تَطْبيقٌ مُتَبايِن	Sheppard's corrections	تَصْحيحات شيبارد
compact mapping	تَطْبيقٌ مُتَواصّ	lifting	تَصْعيد
conformal mapping	تَطْبيقٌ مُحافِظ	minimization	تَصْغير
identity mapping	تَطْبيقٌ مُطابِق	experimental design	تَصْميمُ التَّجارِب
closed map	تَطْبيقٌ مُعْلَق	sample design	تَصْميمُ العَيِّنات
open map	تَطْبيقٌ مَفْتوح	subdesign	تَصْميمٌ جُزْئِيّ
contraction mapping	تَطْبِيقٌ مُقَلِّص	factorial design	تَصْميمٌ عامِلِيّ
extension map	تَطْبيقٌ مُمَدَّد	two-stage design	تَصْميمٌ على مَرْحَلَتَيْن
point-to-set mapping	تَطْبيقٌ من نِقاطٍ إلى مَجْموعات	block design	تَصْميمٌ كُتَلِيّ تَصْميمٌ كُتَلِيّ مُتَوازِن تَصْميمٌ كُتلِيّ مُتَوازِن
semilinear mapping	تَطْبيقٌ نِصْفُ خَطّيّ	balanced block design	تَصْميمٌ كُتَلِيٍّ مُتَوازِن

outer automorphism	تَّذَاكُلٌّ خارِجِيٌ	normal transformation	تَحْوِيلٌ ناظِمِيّ on تَحْوِيلٌ نصْفُ خَطِّيّ ation
inner automorphism	تَذَاكُلٌ دَاخِلِيّ	semilinear transform	•
relative automorphism	تَذَاكُلٌّ نِسْبِيّ	unitary transformation	
relative compactness	تُواصٌّ نِسْبِيّ	special unitary transf	تَحْويلٌ واحِدِيٌّ خاصّ formation
superposition	تَراكُب	bilinear transformati	
quadrature	تَوْبيع	Jacobi's transformat	<u> </u>
squaring the circle	تَرْبيعُ الدَّائِرة	linear fractional transf	تَحْوِيلاتُ كَسْرِيَّةٌ خَطَيَّة
rectangle squaring	تَرْبيعُ الْمُسْتَطيل	homographic transfo	
quadratrix of Hippias	تَرْبيعِيُّ هبياس	Möbius transformati	تَحْويلاتُ موبْيوس
quadratics (التَّرْبِيعِيَّة)	التَّرْبيعِيَّات (جَبْرُ المُعادَلاتِ	homographic transfo	تَحْويلاتُ هوموغْرافِيَّة rmations
product order	تَرْتيبُ الجُداء	endomorphism	تَداكُل (تَشاكُلٌ داخِلِيّ)
simple order	تَرْتيبٌ بَسيط	gradient	تَكَرُّج
complete order	تَرْتيبٌ تامّ	scale	تَكْريج، مِقْياس
serial order	تَرْتيبٌ تَسَلْسُلِيّ	scale of imaginaries	تَدْرِيجُ الأَعْدادِ التَّخَيُّلِيَّة
partial order	تَرْتيبٌ جُزْئِيّ	ordinal scale	تَلْارِيجٌ تَرْتيبيّ
partial ordering	تَرْتيبٌ جُزْئِيّ	linear scale	تَدْريجٌ خَطِّيّ
linear order	تَرْتيبٌ خَطِّيّ	number scale	تَدْريجٌ عَدَدِيّ
total ordering	تَرْتيبٌ كُلِّيّ	logarithmic scale	تَكْريجٌ لُغارِتْمِيّ
lexicographic order	تَرْتيبٌ مُعْجَمِيّ	uniform scale	تَدْريجٌ مُنْتَظَّم
limit ordinal	تَرْتيبةٌ حَدِّيَّة	rounding	تَدُوير
cumulative frequency	تَرَدُّدٌ تَراكُمِيّ	notation	تَدُوين
numeration	تَرْقيم	binary notation	تَكْوينٌ اثْنانيّ
graph composition	تَرْكيبُ بَيانَيْن	exponential notation	تَلدُوينٌ أُسِّيَ
harmonic synthesis	تَرْكيبٌ تَوافُقِيّ	radix notation	تَدُوينٌ بالأساس
linear combination	تَرْكيبٌ خَطِّيّ	prefix notation	تَدُوينٌ بالبادِئات
convex linear combination	تَرْكيبٌ خَطِّيٍّ مُحَدَّب	ternary notation	تَدْوينٌ ثُلاثِيّ
composition of functions	تَرْكيبُ دَوالّ	biquinary notation	تَدُوينٌ ثُنائِيٍّ خُماسِيِّ
composition of relations	تَرْكيبُ عَلاقَتَيْن	literal notation	تَلدُّوينٌ حَرِّفِي
Fourier synthesis	تَرْكيبُ فورْييه	decimal notation	تَلْوينٌ عَشْرِيّ
composition of vectors	تَرْكيبُ مُتَّجهات	scientific notation	تَدُوينٌ عِلْمِيَ
convex combination	تَرْكيبٌ مُحَدَّب	base notation	تَدُوينٌ قاعِدِيّ
n-ary composition	تَر ْكيبٌ نونِيّ	place-value notation	تَدُوينُ قيمةٍ مَنازِلِيًّا
trillion	تريليون	mixed-base notation	تَدْوِينٌ مُخْتَلَطُ الْأساس
increment	تَزايُد	expanded notation	تَكْوينٌ مَنْشور
increment of a function	تَزايُدُ دالَّة	positional notation	تَلْوْيِنٌ مَوْضِعِيّ
acceleration	تَسارُع	automorphism	تَذاكُل (تَشاكُلٌ ذاتِيّ – أوتومورْفيزْم)
	-		-

coordinate transformation تَحْويلُ الإحْداثِيَّات تَحْوِيلُ التَّشابُه similarity transformation تَحْوِيلُ التَّماسّ contact transformation تَحْوِيلُ الجَذْرِ التَّرْبيعِيّ square-root transformation تَحْوِيلُ انْكِماش shrinking transformation تَحْوِيلُ أُويْلُر **Euler transformation** تَحْوِيلٌ تَآلُفِيّ affine transformation تَحْوِيلٌ تَسامُتِيّ collineatory transformation تَحْوِيلُ تَكَافُؤ equivalence transformation تَحْوِيلُ تَكافُؤ equivalent transformation تَحْوِيلٌ تَكَامُلِيّ integral transformation تَحْوِيلُ تَناظُر symmetry transformation تَحْويلُ جو كوفْسْكي Joukowski transformation تَحْويلٌ خَزول reducible transformation تَحْويلٌ خَطِّيّ linear transformation تَحْويلٌ شاذّ singular transformation تَحْوِيلٌ طاقِيّ ergodic transformation تَحْويلٌ عَمودِيّ orthogonal transformation تَحْوِيلُ غاوس Gauss's transformation تَحْوِيلٌ غَيْرُ شاذً nonsingular transformation تَحْوِيلٌ لُغارِتْمِيّ logarithmic transformation تَحُويلُ لوجائدْر Legendre transformation تَحْويلٌ مُتَجانس homogeneous transformation تَحْوِيلٌ مُتَحاكِ homothetic transformation تَحْوِيلٌ مُتَو افِق conjunctive transformation تَحْوِيلٌ مُتَساوى الزُّوايا isogonal transformation تَحْوِيلٌ مُتَعامِدٌ خاصّ special orthogonal transformation تَحْوِيلٌ مُتَعَامِلًا فِعْلِيّ proper orthogonal transformation تَحْوِيلٌ مُتَناظِ symmetric transformation تَحُويلٌ مُحافِظ conformal transformation تَحْوِيلٌ مُحافِظٌ على الزَّوايا equiangular transformation تَحْوِيلٌ مَحَلِّي local transformation تَحْويلٌ مُوافِقٌ لِذاتِه self-adjoint transformation تَحْوِيلٌ مُسْتَمِرٌ continuous transformation تَحْوِيلُ مَطَّ stretching transformation reciprocation تَحْوِيلٌ مُعاكِس analysis unilateral analysis تَحْليلٌ إحْصائِيّ statistical analysis تَحْليلُ ارْتِباطِ جُزْئيّ partial correlation analysis قَحْلِيلُ اسْتِكْشَافِيِّ للمُعْطَيَاتِ exploratory data analysis تَحْلِيلُ الانْكفاء regression analysis التَّحْليلُ البَيانيّ graphical analysis تَحْليلُ التَّبايُن analysis of variance تَحْليلُ التّبايُن المُشْتَرَك (تَحْليلُ التّغايُر) covariance analysis التَّحْليلُ التَّتابُعِيَّ sequential analysis تَحْلِيلُ التَّغايُر (تَحْليلُ التَّبايُن المُشْتَرَك) covariance analysis التَّحْليلُ التَّو افيقيّ combinatorial analysis التَّحْليلُ الحَقيقِيّ real analysis التَّحْليلُ الدَّالِّيَ functional analysis التَّحْليلُ الوِّياضِيّ mathematical analysis تَحْليلُ الصَّغائِر infinitesimal analysis التَّحْليلُ العَدَدِيّ numerical analysis التَّحْليلُ العُقَديّ complex analysis تَحْليلُ القرارات decision analysis التَّحْليلُ الْمَتَّجهيّ vector analysis التَّحْليلُ المُتَعَدِّدُ المُتَغَيِّر ات multivariate analysis التَّحْليلُ الْمُوَتِّرِيّ tensor analysis تَحْليلٌ إلى عَوامِل factoring تَحْليلٌ إلى عَوامل factorization تَحْلِيلٌ إِلَى عَوامِلَ أُوَّلِيَّة prime factorization تَحْليلٌ تَو افُقيّ harmonic analysis تَحْليلٌ دِيوفَنْتِيّ Diophantine analysis تَحْليلٌ طَيْفِيٌّ إلى عَوامِل spectral factorization تَحْليلٌ عَمَليَّاتِيّ operational analysis تَحْليلُ فورْييه Fourier analysis analytic (adj) تَحْوِيلٌ إحْداثِيّ coordinate transformation تَحْوِيلٌ إحْداثِيٌّ مُنْحَن curvilinear transformation تَحْويلٌ ارْتِدادِيّ recurrent transformation تَحْوِيلٌ إسْقاطِيّ projective transformation تَحْويلُ الإحْداثِيَّات transformation of coordinates

trisectrix of Catalan	تَثْليثِيَّةُ كاتالان	interaction	تَآثُر (تَفاعُل)
Maclaurin trisectrix	تَثْليثِيَّةُ ماكْلوران	affinity	تَآلُف
flexion	تَثْنية	function	تابع (دالَّة)
Bernoulli experiments	تَجَارِبُ برنولي	action	تَأْثِير
sequential trials	تَجارَبُ تَتابُعِيَّة	successor	تال
random experiments	تَجارِ بُ عَشْوائِيَّة	divergence	تال تَباعُد
homogeneity	تَجائ <i>ُس</i>	eccentricity	التَّباعُدُ المَرْكَزِيّ
evolution	تَجْذير	numerical eccentricity	تَباعُدٌ مَرْكَزِيٌّ عَدَدِيّ
experiment	تَجْربة	graph eccentricities	التَّباعُدانِ المَوْكَزِيَّانِ لِبَيان
binomial experiment	تَجْوِبة تَجْوَبةٌ حَدَّانيَّة	variance	تَبايُن
two-part experiment	تَحْدُمةٌ ذاتُ حُ: 'أَنْ	sample variance	تَبايُنُ عَيِّنة
fractional factorial experiment	تَجْرِبة عامِلِيَّة كَسْرِيَّة تَجْرِبة على مَرْحَلَتَيْن	residual variance	تَبايُنٌ مُتَبَقً
two-stage experiment	تَجْرَبةٌ على مَرْحَلَتَيْن	covariance	تَبايُنٌ مُشْتَرَك (تَغايُر)
replicable experiment	تَجْرِّبةٌ قابِلةٌ لِلتَّكْرار	population variance	تَبايُنُ مُجْتَمَعٍ إحْصائِيّ
abstraction	تَجْرَيد	pooled variance	تَبايُنٌ مُجَمَّع
partition	تَجْزئة	permutation	تَبْديل
partition of unity	تَجْزَئةُ الوَحْدة	ring permutation	تَبْديلٌ حَلَقِيّ
graphical partition	تَجْزُلةٌ بَيانيَّة	circular permutation	٠ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ
integer partition	تَجْزِّئةُ عَدَدٍ صَحيح	cyclic permutation	تَبْديلٌ دَوْرِيَ
random partition	تَجْزِئةٌ عَشْوائِيَّة	even permutation	تَبْديلٌ زَوْجِيّ
self-conjugate partition	تَجْزِنُةٌ مُتَرافِقةٌ ذاتِيًّا	odd permutation	تَبْديلٌ فَرْدِيَ
set partition	تَجْزِّئةُ مَجْموعة	derangement	تَبْديلٌ فِعْلِيّ
conjugate partition	تَجْزُِئةٌ مُرافِقة	generalized permutation	تَبْديلٌ مُعَمَّم
ordered partition	تَجْزِِئَةٌ مُرَبَّبة	inverse permutations	تَبْديلانِ مُتَعاكِسان
pooling of error	تَجْمَيعُ الْحَطَأ	reciprocal permutations	تَبْديلانِ مُتَعاكِسان
grouping terms	تَجْميعُ حُدود	commutative (adj)	تَبْديلِيّ
homothety	تَحاكِ	simplification	تَبْسيط
subnormal	تَحْتَ النَّاظِم	dependence	تَبَعِيَّة (عَدَمُ اسْتِقْلالِيَّة) تَبَعِيَّةٌ خَطِّيَّة (ارْتِباطٌ خَطِّي)
hypoellipse	تَحْتَ قَطْعٍ ناقِص	linear dependence	تَبَعِيَّةٌ خَطِّيَّة (ارْتِباطٌ خَطِّي)
subtangent	تَحْتَ مُماسّ	completion	تَتْميم
polar subtangent	تَحْتَ مُماسٍّ قُطْبِيّ	complementation	تَتْميم
polar subnormal	تَحْتَ ناظِمٍ قُطْبِيّ	triangulation	تَثْليث
control	تَحْتَ ناظِمٍ قُطْبِيَّ تَحَكُّم تَحَكُّمٌ أَمْثَل	trisecting the angle	تَثْليثُ الزَّاوِية
optimal control	تَحَكُّمٌ أَمْثَل	simplicial triangulation	تَثْليثٌ مُبَسَّطِيً

path graph	بَيانٌ مَسارِيّ
stable graph	بَيانٌ مُسْتَقِرّ
planar graph	بَيانٌ مُسْتَوٍ
plane graph	بَيانٌ مُسْتَوٍ
maximal planar graph	 بَيانٌ مُسْتَوٍّ أَعْظَمِيَّ
cubical graph	بَيانُ مُكَعَّب
regular graph	بَيانٌ مُنْتَظَم
digraph	بَيانٌ مُوَجَّه
directed graph	بَيانٌ مُوَجَّه
acyclic digraph	بَيانٌ مُوَجَّةٌ خالٍ من الحَلَقات
weakly connected digraph	بَيَانٌ مُوَجَّةٌ ضَعيفُ التَّرابُط
strongly connected digraph	بَيانٌ مُوَجَّهٌ قَوِيُّ التَّوابُط
oriented graph	بَيانٌ مُوَجَّةٌ وَحيدُ الاتِّجاه
labeled graph	بَيانٌ مَوْسوم (بَيانٌ مُعَلَّم)
labelled graph	بَيانٌ مَوْسومٌ (بَيانٌ مُعَلَّم)
n-connected graph	بَيانٌ نونِيُّ التَّرابُط
n-colorable graph	بَيانٌ نونِيُّ التَّلْوين
Hamilton-connected graph	بَيانُ هاملتون المُتَرابِط
Hamiltonian graph	بَيانٌ هاملتوييَ
Hanoi graph	بَيانُ هانوي
tournament	بَيانٌ وَحيدُ الاتِّجاه
Kuratowski graphs	بَيانا كوراتوفْسْكي
isomorphic graphs	بَيانانِ مُتَماكِلان
Moss's egg	بَيْضةُ موسْ
ovals of Cassini	بَيْضَوِيًّاتُ كاسيني
Cassini ovals	بَيْضَوِيَّاتُ كاسيني

بَيانٌ جُزْئِيٍّ مُحْدَثٌ بالوُصْلات edge-induced subgraph بَيانٌ خال من الحَلَقات acyclic graph بَيانٌ دالِّيَّ functional graph بَيانٌّ دَوْرِيِّ cyclic graph بَيانٌ ذو فَرْعَيْن bipartite graph بَيانُ رُباعِيٍّ وُجوه tetrahedral graph بَيانٌ رَشيق graceful graph بَيانُ سُباعِيٍّ وُجوه heptahedral graph بَيانُ سُداسِيٍّ وُجوه hexahedral graph بَيانٌ سُلَّمِيّ ladder graph بَيانٌ شَطْرانيّ bipartite graph بَيانٌ صِفْريّ null graph بَيانٌ غَيْرُ فَصول nonseparable graph بَيانٌ غَيْرُ مُسْتَقِرّ unstable graph بَيانٌ غَيْرُ مُوَجَّه undirected graph بَيانُ فِرارْز Ferrers graph بَيانُ فُرُخت Frucht graph بَيانٌ فَوْقِيّ (فَوْق بَيان) epigraph بَيانٌ قُضْبانيّ bar graph بَيانٌ قُضْبانَيّ rectangular graph بَيانٌ مُبَسَّطِيَ simplicial graph بَيانٌ مُتَر ابط connected graph بَيانٌ مُتَعَدٍّ transitive graph بَيانٌ مُتَعَدِّد multigraph بَيانٌ مُتَمِّمٌ لِذاتِه self-complementary graph بَيانُ مُثَلَّث triangle graph بَيانٌ مُخْتَلَط mixed graph

* * *

antecedent	بَسْط	clockwise (adj)	باتِّجاهِ دَوَرانِ عَقارِبِ السَّاعة
numerator	بَسْط	remainder	باق
span	بَسْطة	quadratic residue	باقً تَرْبيعِيّ
affine span	بَسْطةٌ تَآلُفِيَّة	minimal residue	الباقي الأصْغَر (أصْغَرُ باق)
linear span	بَسْطةٌ خَطِّيَّة	residual sum of squares	باقٌ تَرْبيعيّ الباقّي الأصْغَر (أصْغَرُ باقٍ) باقي مَجْموعِ المُربَّعات
convex span	بَسْطةٌ مُحَدَّبة	byte	بایْت
dimension	بُعْد	focus	بُؤْرة (مِحْرَق)
transcendence dimension	بُعْدُ تَسامٍ	conjugate foci	بُؤْرَتانِ مُتَرافِقَتان
topological dimension	بُعْدٌ طبولُوجيّ	bit	بتّ
analytic structure	بنْيةٌ تَحْليلِيَّة	operations research	بُحوثُ العَمَلِيَّات
algebraic structure	بُنْيةٌ جَبْريَّة	random start	بَدْءٌ عَشْوائِيّ
idempotent structure	بَنْيةٌ مُراوِحة	simple alternative	بَديلٌ بَسيط
ordered structure	بنْيةٌ مُرَتَّبة	seed	بذْرة
focus	بُؤْرة (مِحْرَق)	normal tower	بُرْجٌ عادِيّ
conjugate foci	بُؤْرَتانِ مُتَرافِقَتان	dynamic programming	بَرْ مَجةٌ تَحْرِيكِيَّة (بَرْ مَجةٌ دينَامِيَّة)
Gabriel's horn	بوقُ غابْرييل	quadratic programming	بَرْمَجةٌ تَرْبِيعِيَّة
graph	بَيان	linear programming	بَرْ مَجةٌ خَطَّيَّة
platonic graph	بَيانٌ أفلاطوييّ	dynamic programming	بَرْ مَجةٌ دينَامِيَّة (بَرْ مَجةٌ تَحْريكِيَّة)
Eulerian graph	بَيانٌ أويلريّ	mathematical programn	. 4
Peterson graph	بَيانُ بِتِرْسُن	integer programming	بَرْ مَجةٌ صَحيحة
simple graph	بَيانٌ بَسيط	nondifferentiable progra	بَرْمَجةٌ غَيْرُ فَضولة mming
line graph	بَيانٌ بِخَطٍّ مُنْكَسِر	nonlinear programming	بَرْمَجةٌ لاخَطَّيَّة
trivial graph	بَيانٌ تَافِه	convex programming	بَرْ مَجةٌ مُحَدَّبة
complete graph	بَيانٌ تامّ	elementary proof	بُرْهانٌ ابْتِدائِيّ
underlying graph	بَيانٌ تَحْتِيّ	existence proof	بُرْهانُ الوُجود
intersection graph	بَيانُ تَقاطُع	reductio ad absurdum	بُرْهانٌ بِالْخُلْف
subdivision graph	بَيانُ تَقْسيمٍ جُزْئِيّ	proof by contradiction	بُرْهانٌ بالخُلْف (بالتَّناقُض)
octahedral graph	بَيانُ ثُمانِيٍّ وُجوه	proof by contraposition	بُرْهانٌ بالخُلْف (بالتَّناقُض)
biconnected graph	بَيانٌ ثُنائِيُّ التَّرابط	combinatorial proof	بُرْهانٌ تَوافيقِيّ
dual graph	بَيَانٌ ثِنْوِيّ	Gödel's proof	بُرْهانُ غودل
subgraph	بَيانٌ جُزْئِيّ	indirect proof	بُرْهانٌ غَيْرُ مُباشَو
spanning subgraph	بَيانٌ جُزْئِيٌّ باسِط	direct proof	بُرْهانٌ مُباشَو
induced subgraph	بَيانٌ جُزْئِيٍّ مُحْدَث	proof by descent	بُرْهانٌ نُزولِيَ
vertex-induced subgraph	بَيانٌ جُزْئِيٍّ مُحْدَثٌ بالرُّؤوس	proof	بُرْهان، إثْبات

shift	انْزياح		Cayley numbers	أعدادُ كايْلي
unilateral shift	بوييع انْزِياحٌ أُحادِيُّ الجانِب		Cullen numbers	أعدادُ كولِن
translation	الرياح الحادي الجارب		Lucas numbers	اعدادُ لو کاس أعدادُ لو کاس
translation of axes	ائسِحاب ائسِحابُ المَحاوِر		pyramidal numbers	اعدادٌ هَرَمِيَّة أعدادٌ هَرَمِيَّة
construction	الشيخاب المحاور		max	اعداد هربية أعظَمِيّ (عُظْمَى)
Euclidean construction	إنساء إنْشاءٌ إِقْليدِيَ		maximin	اعظمِي (عظمى) أعظَمِيُّ الأصْغَرِيّ
	إنساء إقليدِي إنْشاءٌ هَنْدَسِيّ		consistent assumptions	اعظمِي الاصعرِي افْتِراضاتٌ مُتَّسقة
geometric construction semi-invariants	إنساء هندسي أنْصافُ لامُتَغَيِّرات (مُراكِمات)		implication	افتيراضات متسيقه اقْتِضاء
	الصاف لا متعيرات (مرا جمات) الضغاط يسيط		•	افتِضاء اقْتِضاءٌ شَرْطِيّ
simple compression inflection	الضِعاط بسيط الْعطاف		conditional implication	اقتِضاء سرطِي اقْتِضاءٌ عَكْسيّ
inflexion	,		inverse implication	افتِضاءً عكسِي اقْتِضاءً مادِّيَ
	انْعِطاف انْعِكاس		material implication	اقتِصاء مادي أقْوَى تَمامًا
reflection	العِحاس انْفِعالٌ أُحادِيُّ البُعْد		strictly stronger	اقوى نماما أكْبَرُ قاصِر (الحَدُّ الأَدْنَى)
one-dimensional strain			infimum	
discontinuity	الْقِطاع		greatest lower bound	أكْبَرُ قاصِر (الحَدُّ الأَدْنَى) الأكثَرُ مُلاءَمةً
nonremovable discontinu	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		best fit	
removable discontinuity	الْقِطاعٌ قابِلٌ للإزالة		completing the square	الإكْمالُ إلى مُرَبَّع
infinite discontinuity	انْقِطاعٌ لانِهائِيّ		torsion	الْتِفاف مُنْ مِنْ * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
finite discontinuity	الْقِطَاعٌ مُنْتَهِ		geodesic torsion	الْتِفافٌ جِيوديزِيّ :
removable discontinuity	انْقِطاعٌ نَزوعٌ (قابِلٌ للإزالة)		skewness	الْتِواءِ *
linear regression	انْكِفاءٌ خَطِّيٌ		negative skewness	الْتِواءٌ سالِب
multiple linear regression			positive skewness	الْتِواءٌ موجِب
nonlinear regression	الْكِفاءٌ غَيْرُ خَطِّيّ		entropy of a partition	إنْتروبيَّةُ تَّجُزِئة
curvilinear regression	انْكِفاءٌ مُنْحَنٍ		declination	المحدار
shrinking	انْكِماش		deviation	ائحواف
shrinking of the plane	الْكِماشُ الْمُسْتَوي		quartile deviation	الانْحِرافُ الرُّبَيْعِيّ
damped oscillation	اهْتِزَازٌ مُتَخامِد		mean deviation	انْحِرافٌ مُتَوَسِّط
elliptical (adj)	إهْليلَجِيّ (ناقِصِيّ)		mean-square deviation	انْحِرافُ مُتَوَسِّطِ الْمُرَبَّعات
ellipticity	إهْليلَجِيَّة (تَفَلْطُح – ناقِصِيَّة)		absolute mean deviation	انْحِرافٌ مُتَوَسِّطٌ مُطْلَق
Hölder means	أوْساطُ هولْدَر		absolute deviation	انْحِرافٌ مُطْلَق
prime	ٲۅؙؖڸؚۑۜ		standard deviation	انْحِرافٌ مِعْيارِيّ
coprime (adj)	أوَّلِيَّانِ فيما بَيْنِهِما		bias	انْحِياز
relatively prime (adj)	ٱوَّلِيَّانِ نِسْبِيًّا إيزومورْفيزم (تَماكُل)		selection bias	الْحِيازُ اختِيار
isomorphism	إيزومورْفيزم (تَماكُل)		glide	المزلاق
	*	*	*	

min	أصغَويّ (صُغْرَى)	wedge	إسفين
minimax	أصغَرِيُّ الْأَعْظَمِيَّ	spherical wedge	إسْفينٌ كُرَويّ
quadratic surd	أصَمُّ تَوْبيعِي	elliptic wedge	إسفينٌ ناقِصِيّ
quintic surd	أصَمُّ من المَوْتَبةِ الخامِسة	projection	إسقاط
quartic surd	أصَمُّ من المَوْتَبةِ الرَّابِعة	casting-out nines	إسقاطُ التِّسْعات
perturbation	اضطِراب	orthogonal projection	إسقاطٌ عَمودِيّ
frame of reference	إطارٌ مَرْجعِيّ	orthographic projection	إسقاطٌ عَمودِيّ
atlas	أطُلس	projection of a vector space	إسقاطً فَضاء مُتَّجهيّ
differential atlas	أطُلَسُ تَفاضُلِيّ	parallel projection	إسقاطٌ مُتَوازً
للمُفاضّلة) differentiable atlas	أطْلَسُ فَضول (أطْلَسُ قابلٌ	stereographic projection	إسقاطٌ مِجْسًادِيّ
sampling	اعتِيان	stereographic projection	إسقاطٌ مِجْسامِيّ
probabilistic sampling	اعتِيانٌ احتِمالِيّ	minimax technique	أُسلوبُ تَصْغير الأعْظَم
probability sampling	اعتِيانُ الاحتِمال	min-max technique	أُسلوبُ تَصْغيرَ الأعْظَم
area sampling	اعتِيانٌ بالمَساحة	iterative method	أُسلوبٌ تَكْوارَيّ
serial sampling	اعتِيانٌ تَسَلْسُلِيّ	Monte Carlo method	أسلوبُ مونْتي كارْلو
subsampling	اعتِيانٌ جُزْئِيّ	sign	إشارة (علامة)
random sampling	اعتِيانٌ عَشْوائِيّ	equal sign	إشارةُ التَّساوي
two-stage sampling	اعتِيانٌ على مَرْحَلَتَيْن	addition sign	إشارةُ الجَمْع
nonprobabilistic sampling	اعِتِيانٌ غَيْرُ احتِمالِيّ	summation sign	إشارةُ الجَمْع
multistage sampling	اعتِيانٌ مُتَعَدِّدُ الْمَراحِل	plus sign	إشارةُ الزَّائِد
mixed sampling	اعتِيانٌ مُخْتَلَط	positive sign	إشارةُ الزَّائِد
Euclid numbers	أعداد إقليدس	negative sign	إشارةُ السَّالِب
direction numbers	أعدادُ الاتِّجاه	multiplication sign	إشارةُ الضَّرْب
extended real numbers	الأعْدادُ الحَقيقِيَّةُ الْمُوَسَّعة	times sign	إشارةُ الضَّرْب
counting numbers	أعدادُ العَدّ	subtraction sign	إشارةُ الطَّرْح
Euler's numbers	أعدادُ أويلَو	division sign	إشارةً القِسمَة
Bell numbers	أعدادُ بِلْ	positive sign	إشارةُ الموجِب
Stirling numbers	أعداد ستيرلِنْغ	minus sign	إشارةً النَّاقِص
figurate numbers	أعدادٌ شَكْلِيَّة	negative sign	إشارةُ النَّاقِص
consecutive integers	أعدادٌ صَحيحةٌ مُتَعاقِبة	derivation	اشتِقاق
random numbers	أعدادٌ عَشْوائِيَّة	Lissajous figures	أشكال ليساجو
nonstandard numbers	أعدادٌ غَيْرُ مِعْيارِيَّة	homothetic figures	أشكال مُتَحاكِية
hyperreal numbers	أعدادٌ فَوْقَ حَقيقِيَّة	isoperimetric figures	أشكالٌ مُتَساوِيةُ الْمحيط
Pythagorean numbers	أعداد فيثاغوريَّة	radially related figures	أشكالٌ مُرْتَبِطةٌ قُطْرِيًّا
Fermat numbers	أعدادُ فيرْما	least upper bound	أصغَرُ راجِع (الحَدُّ الأعْلَى)
Catalan numbers	أعداد كاتالان	supremum	أصغَرُ راجِع (الحَدُّ الأعْلَى)

	()	J	
conjugate exponents	أسَّانِ مُتَرافِقان	Gaussian reduction	اختِزالُ غاوْس
precedence	ٲڛبَقِيَّة	Crout reduction	اختِزالُ كُواوت
response	استِجابة	strictly finer	أَدَقُّ تَمامًا
quantal response	استِجابةٌ مُحْكَمة	correlation	ارتِباط
root extraction	استِخْواجُ جَذْر	lag correlation	ارتِباطُ التَّأخُّر
statistical inference	استِدْلالٌ إحصائِيّ	rank correlation	ارتِباطُ الرُّتَب
simple elongation	استِطالةٌ بَسيطة	serial correlation	ارتِباطٌ تَسَلْسُلِيّ
complete induction	استِقْراءٌ تامّ	cross-correlation	ارتِباطٌ تَصالُبِيّ
special induction	استِقْراءٌ خاصّ	partial correlation	ارتِباطٌ جُزْئِيَ
backward induction	استِقْراءٌ رَجْعِيّ	multiple linear correlation	n ارتِباطٌ خَطِّيٌّ مُضاعَف
mathematical induction	استِقْراءٌ رِياضِيّ	autocorrelation	ارتِباطٌ ذاتِيّ
general induction	استِقْراءٌ عامّ	negative correlation	ارتِباطٌ سالِب
incomplete induction	استِقْراءٌ غَيْرُ تامّ	inverse correlation	ارتباطٌ عَكْسِيّ
first-kind induction	استِقْراءٌ من النَّوْعِ الأوَّل	canonical correlation	ارتِباطٌ قانونِيّ
second-kind induction	استِقْراءٌ من النَّوْعِ النَّابي	positive correlation	ارتِباطٌ موجِب
finite induction	استِقْراءٌ مُنْتَهِ	illusory correlation	ارتِباطٌ وَهْمِيّ
transfinite induction	استِقْراءٌ موغِل	nonsense correlation	ارتِباطٌ وَهْمِيّ
statistical independence	استِقْلالٌ إحصائِيّ	relaxation	ارتِخاء
algebraic independence	استِقْلالٌ جَبرِيّ	involution	ارتِداد
linear independence	استِقْلالٌ خَطِّيّ	height	ارتِفاع
stochastic independence	استِقْلالٌ عَشوائِيّ	altitude	ارتِفاع
extrapolation	استِكْمالٌ خارِجِيّ	slant height	ارتِفاعٌ مائِل
interpolation	استِكْمالٌ داخِلِيّ	likelihood	أرجَحِيَّة
tabular interpolation	استِكْمالٌ داخِلِيٌّ جَدْوَلِيّ	Roman numerals	الأرقامُ الرُّومانِيَّة
linear interpolation	استِكْمالٌ داخِلِيٌّ خَطِّيّ	Arabic numerals	الأرقامُ العَرَبِيَّةُ (المَغرِبِيَّة)
optimization	استِمْثال	Egyptian numerals	الأرقامُ المِصرِيَّة
uniform continuity	استِمْوارٌ مُنْتَظَم	significant digits	أرقامٌ مَعْنَوِيَّة
approximate reasoning	استِنْتاجٌ تَقْريبِيّ	significant figures	أرقامٌ مَعْنَوِيَّة
cylinder	أسطُوانة	displacement	إزاحة
projecting cylinder	أُسطُوانةٌ إسقاطِيَّة	exponent	أُسَ
circular cylinder	أُسطُوانةٌ دائِرِيَّة	index	أُسّ، دَليل
right circular cylinder	أُسطُوانةٌ دائِرِيَّةٌ قائِمة	basis	أساس
oblique circular cylinder	أُسطُوانةٌ دائِرِيَّةٌ مائِلة	radix	أساس
hyperbolic cylinder	أُسطُوانةٌ زائِديَّية	base	أساس (قاعدة)
parabolic cylinder	أُسطُو انةٌ مُكافِئِيَّة	filter base	أساسُ مُرَشِّحة (قاعِدةُ مُرَشِّحة)
elliptic cylinder	أسطُوانةٌ ناقِصِيَّة	local base	أساسٌ مَحَلِّيّ (قاعِدةٌ مَحَلَّيَّة)
			₹7

	ſ	ĵ)	*
	7. 11.11	١	hdinata	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
ratio test generalized ratio test	اختِبارُ النَّسْبة اختِبارُ النَّسْبةِ المُعَمَّم		homogeneous coordinates confocal coordinates	إحداثيًّاتٌ مُتَجانِسة إحداثيًّاتٌ مُتَّحِدةُ البُؤْرَتَيْن
	الحتبار النسبة المعمم اختبار النسبة لكوشي			إحداثيّات مُتَّحِده البورتين إحداثيَّاتٌ مُتَعامِدة
Cauchy ratio test	احتِبار النسبةِ لِكوشي اختِبارُ النِّهاية		rectangular coordinates orthonormal coordinates	إحداثيات متعامِدة إحداثيَّاتٌ مُتَعامِدةٌ مُنَظَّمة
limit test	احتِبار النهاية اختِبارُ بارثُليت			إحداثيات متعامده منظمه إحداثيَّات مَحَلَّيَّة
Bartlett's test			local coordinates	إحداثيات محديه إحداثيًات مَركزيَّة
integral test two-sided test	اختِبارٌ تَكامُلِيَ اختِبارٌ ثُنائِيُّ الجانب		barycentric coordinates generalized coordinates	إحداثيات مركزيه إحداثيَّاتٌ مُعَمَّمة
two-tail test	الحتِبار تنائِي الجالب اختِبارٌ ثُنائِيُّ الذَّيْل		S	إحداثيات معممه إحداثيَّاتٌ مُماسِّيَّة
two-tailed test	الحِتِبارُ ثنائِيُّ الدَّيْلِ اختِبارٌ ثُنائِيُّ الذَّيْل		tangential coordinates curvilinear coordinates	إحداثيات مماسيه إحداثيَّاتٌ مُنْحَنية
	احتِبار تنابِي الدين اختِبارُ دومورْغان		elliptic coordinates	إحداثِيات منحنيه إحداثِيَّاتٌ ناقِصِيَّة
De Morgan's test Dedekind test	احتیبار دومورعان اختیارُ دیدیکنْد		ellipsoidal coordinates	إحداثيّات ناقصيَّة فَضائيَّة إحداثيَّات ناقصيَّة فَضائيَّة
			•	إحداثيات العصيه فصابيه إحداثيًان قَدَمِيًان
Dirichlet test for convergence Raabe's convergence test	احتِبار ديريحدية في التقارب اختِبارُ رابْ للتَّقارُب		pedal coordinates	إحداثِيَانِ قُطْبِيَّان إحداثِيَّانِ قُطْبِيَّان
Routh test	احتِبار راب للتفارب اختِبارُ رُوثْ		polar coordinates geodesic polar coordinates	إحداثِيَّانِ قُطْبِيَّانَ جيوديزيَّانَ إحداثِيَّانِ قُطْبيَّانَ جيوديزيَّانَ
Schur-Cohn test	احتِبار روت اختِبارُ شورْ–کون		•	إحداثيانِ فطبيان جِيوديزِيان إحداثيًانِ مائِلان
Gauss' test	احجیبار سور– دون اخیبارُ غاوْس		oblique coordinates parabolic coordinates	إحداثيّانِ مُكافِئيَّان إحداثيَّانِ مُكافِئيَّان
Fisher's exact test	الحتِبار عاوس اختِبارُ فيشر التَّامَ		statistic	إحدابياتِ معافِيات إحْصاء، إحْصائيَّة
Fisher-Irwin test	احتِبار فیشر النام اختِبارُ فیشَر– إرْوین		test statistic	إخصاء، إخصابية إحْصَاءٌ اخْتِبَارِيّ
Fisher-Yates test	احتِبار فيسو– إروين اختِبارُ فيشَو– يَتِس		standardized test statistic	إخصاء الحبِبارِي إحْصاءٌ الحُبِبَارِيِّ مُعَايَر
Cauchy integral test	احتِبارُ کوشی التَّکامُلِیّ اختِبارُ کوشی التَّکامُلِیّ		parametric statistics	إحصاء احباري معاير الإحصاء الوَسيطِيّ
Cauchy's test for convergence			descriptive statistics	الإحصاء الوسيطي الإحصاء الوَصْفِيّ
Kummer's test	اختِبارُ كومَر		Bayesian statistics	الم حصاء بايز إحصاء بايز
Leibnitz test	اخیبار کوشر اخیبار لایبنتز		computational statistics	إحصاءً بيو إحصاءً حَوْسَبيّ
Maclaurin integral test	اختِبارُ ماكْلُوران التَّكامُلِيّ		nonparametric statistics	إحصاءً غَيْرُ وَسيطِيّ إحصاءٌ غَيْرُ وَسيطِيّ
Maclaurin-Cauchy test	اختِبارُ ماكْلُوران-كوشى		sufficient statistic	۽ حصاء عير رسيميي اِحْصَاءٌ کَافِ
Mann-Whitney test	· خِبارُ مان– وثْني اختِبارُ مان– وثْني		rank-ordered statistics	إحصاءٌ مُرَتَّبُ الرُّتَبِ إحصاءٌ مُرَتَّبُ الرُّتَب
equal tails test	اختبارٌ مُتَساوي الذَّيْلَيْن		biased statistic	ا مساءً مُنْحَاز احْصَاءً مُنْحَاز
randomized test	اختِبارٌ مُعَشًا		Abel's test	، اختِبارُ آبل
limit comparison test	اختِبارُ مُقارَنةِ النِّهاية		primality test	اختِبارُ الأوَّلِيَّة
likelihood ratio test	اختِبارُ نسْبةِ الأرْجَحِيَّة		Cauchy condensation test	اختِبارُ التَّكْثيفِ لِكوشي
variance ratio test	اختِبارُ نَسْبةِ التَّبايُنات		root test	اختِبارُ الجَذْر
one-sided test	اختِبارٌ وَحيدُ الجانب		Cauchy's radical test	اختِبارُ الجَذْرِ لِكوشي
one-tailed test (one-tail test)	اختِبارٌ وَحيدُ الذَّيْلَ		hypothesis testing	اختِبارُ الفَرْضِيَّات
rank tests	اختِباراتٌ رُتَبيَّة		test of hypothesis	اختِبارُ الفَوْضِيَّات
reduction	اختزال		alternating series test	اختِبارُ الْمُتَسَلْسِلاتِ الْمُتناوِبة
data reduction	اختِزالُ المُعطَيات		comparison test	اختِبارُ الْمُقارَنة
	50.00 ±.500		_	ista kitakifa

مسرد مصطلحات الرياضيات

(عربي – إنكليزي)

2/1. 1a . a. 1 . a.	a
الأجزاءُ الرَّئيسيَّةُ لِمُثَلَّث principal parts of a triangle	analytical engine آلةٌ تَحليلِيَّة
أجزاءٌ مُتَناسِبة proportional parts	آلةُ تورينغ Turing machine
probability احتِمال	آلةٌ فُروقِيَّة difference engine
احتِمالٌ انتِقالِيّ transition probability	abstract machine آلةٌ مُجَرَّدة
a posteriori probability "احتِمالٌ بَعْدِي	أبراجُ هانوي Hanoi towers
empirical probability احتِمالٌ تَجْريبِيّ	أبراجُ هانوي towers of Hanoi
tail probability أَذَيْلِيّ احتِمالٌ ذَيْلِيّ	إبسيلون
mathematical probability احتِمالٌ رِياضِيّ	farthest point أَبْعَدُ نُقْطة
personal probability	prime direction
احتِمالٌ شَرْطِيّ	negative direction اتِّجاةٌ سالِب
a priori probability احتِمالٌ قَبْلِيّ	positive direction تُجاةٌ موجِبٌ
marginal probability احتِمالٌ هامِشِيّ	principal directions تِّجاهانِ رَئيسيَّان
frequency probabilities احتِمالاتُ التَّكْرارات	asymptotic directions اتِّجاهانِ مُقارِبان
احتِمالاتٌ بَعْدِيَّة (احتِمالاتٌ لاحِقَة) posterior probabilities	agreement of two functions اتَّفاقُ دالَّتَيْن
prior probabilities (احتِمالات سابِقَة) prior probabilities	trace of a matrix أَثَرُ مَصْفُوفَة
objective probabilities مَوْضوعِيَّة	اثنا عَشَرِيِّ الوُجوه
undecagon أَخَذَ عَشَرِيِّ الأَصْلاع	regular dodecahedron أثنا عَشَرِيٍّ وُجوهٍ مُتتَظَم
أَحَدَ عَشَرِيِّ الوُجوهِ undecahedron	اجتِماع (اتِّحاد) union
أحلَاثٌ مُتَسَاوِيةُ الاحتِمَالات equiprobable events	graph union اجتِماعُ بَيانَيْن
أحداثٌ مُسْتَقِلَة	effective procedure إجراءٌ فَعَال
x coordinate (الإحداثيُّ السِّينيّ) x (الإحداثيُّ السِّينيّ)	إجرائِيَّةُ الوِلادة birth process
y coordinate (الإحداثِيُّ العَيْنِيِ y (الإحداثِيُّ العَيْنِيِ)	إجرائِيَّةُ الوِلادة–الوَفاة birth-death process
z coordinate (الإحداثِيُّ الصَّادِيّ z (الإحداثِيُّ الصَّادِيّ)	إجرائِيَّةُ پُواسون Poisson process
abscissa إحداثِيٌّ سينيّ	إجرائِيَّةٌ تَكُوارِيَّة (iterative process
إحداثِيٍّ عَيْنِي ordinate	إَجْرَانيَّةٌ عَشُوالِيَّةٌ (عَمَلِيَّةٌ عَشُوالِيَّة) random process
إحداثيًّات coordinates	إِجْرِائيَّةٌ عَشُوالِيَّةٌ (عَمَلِيَّةٌ عَشُوالِيَّة) stochastic process
إحداثِيَّاتٌ أُسْطُوانِيَّة	إجرائِيَّةٌ عَشْوائِيَّةٌ بَيضاء white stochastic process
projective coordinates إحداثِيَّاتٌ إسْقاطِيَّة	إِجْرَائيَّةٌ عَشْوَائِيَّةٌ مُسْتَقِرَّة stationary stochastic process
الإحداثِيَّاتُ الدِّيكارِتِيَّة Cartesian coordinates	إجرائِيَّةُ غْرام-شْميت Gram-Schmidt process
إحداثِيَّاتٌ ثُلاثِيَّةُ الخَطِّيَّةِ trilinear coordinates	إجرائِيَّةُ فينر
space coordinates إحداثِيَّاتٌ فَضائِيَّة	إجرائيَّةُ كانتور القُطْرِيَّة Cantor's diagonal process
spherical coordinates إحداثِيَّاتٌ كُرُويَّة	إجرائِيَّةُ مار كوف Markov process
inhomogeneous coordinates إحداثيَّاتٌ لامُتَجانِسة	point process إجرائيَّةٌ نُقَطِيَّة
احداثِيَّاتٌ لُغارِ تُمِيَّةً logarithmic coordinates	secondary parts of a triangle الأجزاءُ الثَّانوِيَّةُ لِمُثلَّث secondary parts of a triangle
	×.

